Ɔwɛ menomenyɛɛ mekɛ

Denya New Testament

Contents

Matyo 1
Makɔs 44
Lukase 69
Jɔn 111
Aŋg 141
Rom 178
I Kɔrɛnt 196
II Kɔrɛnt 215
Galasiya 227
Ɛfɛsɔs 234
Filipi 241
Kolosiya 246
I Tɛssalonika 251
II Tɛssalonika 255
I Timɔti 258
II Timɔti 263
Titɔs 267
Filɛmɔn 270
Hibrus 271
Jɛmsi 284
I Pita 289
II Pita 295
I Jɔn 298
II Jɔn 303
III Jɔn 304
Jud 305
Amɛ gejya Jɔn 307

ŋwɛ menomenyɛɛ mekɛ
New Testament in Denya (CM:anv:Denya)

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

Language: Denya

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.
This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (http:// creativecommons.org/ licenses/ by-nc-nd/ 3.0/) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.
You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Denya

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.
You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

ISBN 978-1-5313-0037-1

PDF generated on 20 Sep 2016 from source files dated 20 Sep 2016
c1c6a10b-c0b1-5242-bb46-153e2e25ddc7

This print-on-demand edition of Scripture is designed, produced, and provided at cost by the Digital Bible Society. This is made possible through partnerships with the Bible League of Canada, Open Doors International and other missions and translation agencies. We are deeply grateful for the sacrifices made in translating this edition of Scripture and the generosity of others in making this Bible available to you.

To order additional copies of this Bible or hundreds of translations like it or to learn more about our ministries and the mission of Scripture distribution in every language, we invite you to visit www.DBS.org (USA), www.BibleLeague.ca (Canada), and www.OpenDoors.org (Europe). May God bless your work in sharing and teaching these Scriptures, until, as it is written, the earth is *"filled with the knowledge of the glory of the LORD, as the waters cover the sea."* (Habakkuk 2:14)

Abya melɔ́méló Jisɔs Kras ndɛre
MATYO
ásamé

Ukwéne antɛ Jisɔs Kras
(Luk 3:23-38)

1 Gɛ́ ŋwɛ mabɔ ukwéne antɛ Jisɔs Kras
mpyáne mfwa Dɛvid, Dɛvid mpyáne Abra-
ham. 2 Abraham alu ntɛ Asek, Asek alu
ntɛ Jakɔb, Jakɔb alu ntɛ Juda ne aŋmɛ́ bií
abi ande. 3 Ne Juda alu ntɛ Pɛrɛs ne Sɛra,
mmá bwɔ́ akamege Tama. Pɛrɛs alu ntɛ
Hɛsrɔn, Hɛsrɔn alu ntɛ Ram. 4 Ne Ram alu
ntɛ Aminadab, Aminadab alu ntɛ Nashyɔn,
Nashyɔn alu ntɛ Salmɔn. 5 Salmɔn alu ntɛ
Boas ne mma Boas akamege Rahab. Boas
alu ntɛ Obɛd, ne mmá Obɛd akamege Rut,
Obɛd alu ntɛ Jɛsse. 6 Jɛsse alu ntɛ mfwa
Dɛvid.

Ne mfwa Dɛvid alu ntɛ Solomun, mmá
Solomun abɔ́ abɔɔ́ mbɛ abá lé Uriya. 7 Ne
Solomun alu ntɛ Rehoboam, Rehoboam alu
ntɛ Abija. Abija alu ntɛ Asa. 8 Asa alu ntɛ
Jɛhoshafa, Jehoshafa alu ntɛ Joram, Joram
alu ntɛ Usiya. 9 Usiya alu ntɛ Jotam, Jo-
tam alu ntɛ Ahas ne Ahas alu ntɛ Hɛsɛkya.
10 Hɛsɛkya alu ntɛ Manasɛ, Manasɛ alu ntɛ
Ɛmɔs, ne Ɛmɔs alu ntɛ Josaya. 11 Gébégé
ápyɛné bɔɔ́ Isrɛli né bé ájyɛ ne ɛbwɔ́ né melɔ́
Babilɔn, Josaya abyɛ Jekonɛya ne aŋmɛ́ bií
abi ande.

12 Ájyɛgé ne bwɔ́ né Babilɔn, Jekonɛya
abyɛ Shɛltyɛl, Shɛltyɛl alu ntɛ Sɛrubabɛl.
13 Sɛrubabɛl alu ntɛ Abiud, Abiud alu ntɛ
Ɛliakim ne Ɛliakim alu ntɛ Asɔh. 14 Asɔh alu
ntɛ Sadɔk ne Sadɔk alu ntɛ Akim ne Akim
alu ntɛ Ɛliud. 15 Ɛliud alu ntɛ Ɛliassa, Ɛliassa
alu ntɛ Matan ne Matan alu ntɛ Jakɔb. 16 Ne
Jakɔb alu ntɛ Josɛf, Josɛf ayi menɔ Mɛri.
Mɛri abyɛ Jisɔs Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá
gefwa. *

17 Mmyɛ ke nnó upyáne ukouko, manlɔ
mbaá Abraham ókwóné mbaá Dɛvid úlú nyá
úfyáneúni. Manlɔ ntó mbáa Dɛvid ókwóne
gébégé ájyɛ́ ne ɛbwɔ́ né Babilɔn úlú ntó
úfyáneúni. Ne mámanlɔ gébégé ájyɛ́ ne
ɛbwɔ́ né Babilɔn kpaá tɛ gébégé ábyɛné
Kras, upyáne úlú nyá ntó úfyáneúni.

Nebyɛ né Jisɔs Kras
(Luk 2:1-7)

18 Na ne nebyɛ́né Jisɔs Kras nekɛné. Mma
wuú akamege Mɛri. Josɛf abɔ́ akpɛ mambá
Meri ayi alu mambyɛ Jisɔs, nsa nnó ɛbwɔ́
ákaá ujɔ́géné atɛ, Mɛri agɛ nnó ji alu ne
unɛ né utó Mendoó Ukpea. 19 Josɛf akaáge
nnó Mɛri alu ne unɛ, ɛlé ji Josɛf alú nyá
cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, akélé fɔ́ manchyɛ
ji mekpo unɔɔ́ wɔ́, ashuú manwá neba bwɔ́
bíbií. 20 Ndɛre ji afɛ́rege depɔ ɛtiré mbɔ,
Ɛsɔwɔ atɔ́ ɛkiɛ́nné wuú ɛchwɔ́ gáre ji né
gejya ɛké, "Josɛf mpyáne Dɛvid, ɔfɔ́gé fɔ́
mansɛ mendée wyɛ Mɛri né neba, néndé
ɛlé Mendoó Ukpea ne ɛpyɛɛ́ ji akpané unɛ.
21 Ne ji abyɛne nyɛ́ maá mende, ayi áférege
nyɛ bɔɔ́ bií né ɛfwyale ɛwé gabo achwɔɔ́ ne
ɛwú. Getu ɛyigémbɔ, ɔbɔ mamfyɛ ji mabɔ
nnó Jisɔs." †

22 Unó bina uko úpyɛɛ́ nnó ɛ́bɛ́ wáwálé
nkane Ɛsɔwɔ apyɛ Asaya muú ɛkpávé wuú
ajɔɔ́ nnó, ‡
23 "Wuúge, gembwɛ́négé mendée gékpáne
nyɛ unɛ,
gébyɛ́ maá mende, ákuú nyɛ ji nnó
Ɛmanuɛl." Ula útɛné nnó, "Ɛsɔwɔ
alu ne ɛsé."

24 Ne Josɛf ápégé géjyá asɛ mendée wuú
Meri wyɛ́ ndɛre ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛgaré ji.
25 Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ ákaá ujɔ́géné atɛ wɔ́, kpaá tɛ
Mɛri ábyɛné maá wuú mende. Ne Josɛf afyɛ́
ji mabɔ nnó Jisɔs.

2

Ande abi ágií depɔré ambe, áchwɔ gɛ́
Jisɔs

1 Ábyɛ́ Jisɔs né melɔ́ Bɛtɛlɛhɛm, né gebagé
mewaá Judiya, gébé ɛyigé Hɛrɔd álú mfwa
né gebagé mewaá ɛyígémbɔ. Ábyɛgé Jisɔs,
ande fɔ́ abi ágií depɔré ambe átané né
ɛ́gbɛ́ ɛwé ŋmɛɛ́ ɛ́tánege ákɛne áchwɔ́ɔ né
Jɛrosalɛ ágíge bɔɔ́ áké, 2 "Maá mekɛ ayi
ábyɛné nnó ábɛ́ mfwa bɔɔ́ Jus alu fɔ́? Ɛse
degíge mbɔ, gétúgé dégɛné membe wuú
mbaá ŋmɛɛ́ ɛ́tánege ayi álɛré ɛsé nnó ábyɛ́
ji, ne ɛsé déchwɔ́ manógé ji."

3 Mfwa Hɛrɔd aké awuú mechɔ ɛwe,
metɔɔ́ ɛ́tyá ji mmu wyɛmbɔ ntó ne ɛ́pyɛɛ́
ne bɔɔ́ Jɛrosalɛ ako. 4 Mfwa Hɛrɔd akuú,

* 1:16 Ɛlú wáwálé nnó: Kras, ula utɛne nnó Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa. † 1:21 Ɛlú wáwálé nnó: Mabɔ Jisɔs matɛne nnó Muú yi áferege nyɛ bɔɔ́ bií né ɛfwyale. ‡ 1:22 Ɛlú wáwálé nnó: Asaya ájɔɔ́ depɔ ɛtiré na ɛbɛle nya aŋmɛ 750 ne ále sa ŋwɛ Matyo.

ánɔɔ́ baá ámpyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne ánlɛré mabɛ́
Ɛsɔwɔ, ɛbwɔ́ ako áchomé mbaá ama, agií
ɛbwɔ́ aké, “Ndé mbaá ábɔɔ́ mambyɛ́ muú
ayi ákuú ji Kras”?
5 Áshuú ji meko aké, “Ábɔ́ mambyɛ́ ji
né Bɛtɛlɛhɛm, fa gebagé mewaá Judiya.”
Néndé, mbɔ ne Ɛsɔwɔ apyɛ bɔɔ́ ɛkpávé bií
ásáme nnó,
6 “Wɔ Bɛtɛlɛhɛm, né gebagé mewaá Judiya,
yɛ́ ɛlé wɔ ɔlu kɔɔ́, ɔpɔ́fɔ́ ŋénéŋéné né gelu-
ágé malɔ geŋwá ayi álu né mme
Judiya.
Néndé, ɛta wyɛ́ ne mfwa átánege nyɛ ayi
ágbárege bɔɔ́ ba Isrɛli,
nkane mémbamé mágónŋme ápɛ́le
magónŋme jií.”
7 Ne Hɛrɔd áwúgé mbɔ, akú aŋkɛɛ́ bimbɔ
ájwɔ́lé bíbií, agií ɛbwɔ́ aké, “Gárege me gébé
ɛyigé ɛnyú dégéné membe yimbɔ né melɔ
nyú títí.” 8 Ɛ́fɛɛ́ ne Hɛrɔd átɔme ɛbwɔ́ aké,
“Chóge né Bɛtɛlɛhɛm démyémmyɛ dégé
mbaá ayi maá yimbɔ álú, dégɛge ji kérege
meso, déchwɔ́ dégáré me nnó njyɛ́ nnógé ji
ntó.” 9 Ne aŋkɛɛ́ bimbɔ áwúgé genó ɛyigé
mfwa yimbɔ ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́, álɔ́ manjyɛ. Ne
ndɛre ɛbwɔ́ ájyɛ́ ágɛ́ wyɛ́ membe yimbɔ
ayi ɛbwɔ́ ábɔ́ ágɛne nkane ajyɛ́ɛ mbɛ, ɛbwɔ́
ákwɔ́lege ji meso. Ákwɔ́négé né Bɛtɛlɛhɛm
membe yimbɔ atɛné né mfaánebuú cho né
gepú ɛyigé maá yimbɔ álú. 10 Ɛbwɔ́ ágɛgé
membe yimbɔ ɛfɛɛ́, matɔɔ́ ágɔ ɛbwɔ́ dɔɔ́.
11 Ákpɛgé né mmu gepú ɛyigémbɔ, ágɛ́ maá
yimbɔ ne mmá wuú Mɛri. Ɛ́fɛɛ́ ne átomé
manó mme áchyɛ́ ji ɛnogé. Ne ánené uba
bwɔ́ áferé unó mabɔ áchyɛ́ ji, gémá gélú
genógé gesege ŋka ɛyigé ákuú nnó gul,
gémá gélú gefɔ́gé ɛmmá ɛwé ɛwyaá gebɛ
gelɔ́gélɔ́ ne ɛyige fɔ gelú laménda ayi alú
gefɔ́gé maweé gebɛ́ gefɔ. 12 Nkane aŋkɛɛ́
bimbɔ ábɛlé ne utuú, Ɛsɔwɔ achwɔ́ kwéle
ɛbwɔ́ mbeé né gejyá nnó ɛkage ákéré meso
mbaá Hɛrɔd. Ɛbwɔ́ ákoó meti ɛwéchá ne
ájyɛ́ né melɔ bwɔ́.

Josɛf ne Mɛri ákpá Jisɔs ábó áfɛ́ né melɔ
Ijip
13 Aŋkɛ bímbɔ áwúlégé, ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ
ɛkwɔ́ Josɛf ushu né gejya, ɛ́jɔɔ́ ne ji ɛké,
“Josɛf, Kwílé ka, kpa maá yina ne mmá wuú
débo dejyɛ́ né melɔ́ Ijip. Déjyɛgé láge ɛ́wu
kpaá tɛ bií bí ngárege nyɛ ɛnyú nnó dékéré
meso. Néndé Hɛrɔd ákɛlege maá yina man-
wá.” 14 Josɛf apégé géjyá ne utuú bimbɔ,
apyɛ wyɛ́ nkane ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛgaré ji ɛké.
“Kpá maá yimbɔ ne mmá wuú ɔjyɛ né Ijip.”
15 Akwɔ́négé Ijip, ála wyɛ́ kpaá tɛ gébégé
mfwa Hɛrɔd ágboó. Unó bi na úpyɛ nnó
depɔ ɛtíré Ɛsɔwɔ ápyɛ nnó muú ɛkpávé wuú
agáré bɔɔ́ bií débɛ́ wáwálé, nnó, “Nkú maá
wa átané né Ijip.” *

*H*ɛrɔd ajɔɔ́ nnó áwá baá ande
16 Hɛrɔd agɛ́gé nnó áŋkɛɛ́ bimbɔ ábwɔlé ji,
nchyɛ anywɔ́né ji mmu. Achyɛ́ meko aké,
“Áwá baá ande ako né Bɛtɛlɛhɛm né malɔ́
ayí kwɔ́kwɔ́lé, álɔ́ né baá abi ákwɔné aŋmɛ́
ápea áshúlégé.” Hɛrɔd ajɔɔ́ mbɔ gétúgé
ji áfɛré nnó ɛ́lɛ́ mɛ́ aŋmɛ́ ápea ayí ji agií
áŋkɛɛ́ bimbɔ gébé ɛyigé ɛbwɔ́ ágɛné membe
yimbɔ. 17 Mechɔ ɛwéna ɛ́pyɛmbɔ nnó, genó
ɛyígé Jɛrimaya muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ ájɔɔ́
gepyɛ wáwálé. 18 Ajɔɔ́ nyá aké, “Meko negbo
átanege né melɔ́ Rama ne gejamégé ɛlúlú
ne dámpepe. Rashɛl alili baá bií, bɔɔ́ áfyɛɛ́ ji
metɔɔ́ nnó ágɔ́ magbo, akámégé gétúgé baá
bií abi ágboó.”

*Jos*ɛf ne Mɛri ákeré meso ne Jisɔs né
Nasarɛt
19 Hɛrɔd ágbógé, ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛkwɔ́
Josɛf ushu né géjyá né Ijip, 20 ɛké “Josɛf,
kwilé ka ɔ́kpá maá yina ne mma wuú, ɛnyú
dékéré meso né mme Isrɛli. Bɔɔ́ abi ákɛlege
manwá ji ágboó.” 21 Josɛf ápégé, asɛ maá
yimbɔ ne mmá wuú áfɛ́ né mme Isrɛli.
22 Yɛ́mbɔ ji áwúgé nnó Achelɔs asɛ gefwagé
ntɛ wuú Hɛrɔd né gebagé mewaá Judiya,
abɔ́ ɛfɔ manjyɛ wyɛ́. Né gejya ɛyígé ji
áma gɛ́, Ɛsɔwɔ ákwɛlé ji mbeé nnó ajyɛ né
gebagé mewaá Galilií. 23 Ne Josɛf ajyɛ jwɔ́le
né melɔ́ Nasarɛt ɛwé ɛ́lú né gebagé mewaá
ɛyigémbɔ́. Mechɔ́ wé ɛpyɛ nnó genó ɛyígé
Ɛsɔwɔ abɔ́ apyɛ nnó muú ɛkpávé wuú agáré
bɔɔ́ bií gébɛ́ wáwálé nnó, “Bɔɔ́ ákuú nyɛ ji
nnó muú Nasarɛt.”

3

*Mekomej*ɔɔ́ ayi Jɔn menwyaá bɔɔ́ manaá
Ɛsɔwɔ ágarége
(*Mak 1:1-8; Luk 3:1-18; J*ɔn 1:19-28)
1 Né gébé ɛyigémbɔ, ndɛre Jisɔs alu né
Násarɛt, mende fɔ ayi akuú ji Jɔn menwyaá
bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ, alɔ́ mangaré mekomejɔɔ́

* 2:15 Ɛlú wáwálé nnó: Melɔ́ ŋwɛ ɛwé na ɛtané né ŋwɛ Hosea 11:1.

Ɛsɔwɔ né mashwɔne né gebagé mewaá
Judiya aké, [2] "Kwórege matɔɔ́ nyú délyá
gabo néndé gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege
gefwa ne bɔɔ́ bií géla kwɔ́kwɔ́lé." [3] Jɔn yina
ne Asaya muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ ágarege nyá
átomé ne jií nnó,

"Muú fɔ abɛne mbɔ né mashwɔne aké,

'Kwyɛge meti Ata dakɛné,

nyaáge ɛ́wú ɛ́bɛ́ cho'."

[4] Gefɔgé nkúu ɛyígé Jɔn abɔ́ afyɛ́ ájo
ne bya mpɔ mashwɔne. Awɛ́lé ɛkandá
mekɔ́ menya né gebwɛ jií, ne menyɛɛ́ wuú
alu nyá lé ɛ́gomé ne nwyɔɔ́. [5] Ne ge-
jamégé bɔɔ́ áchwɔ́ manwú mekomejɔɔ́ ayi
Jɔn agárege. Bɔɔ́ bina átané Jɛrosalɛ, ne
gebagé mewaá Judiya meko ne malɔ́ mako
ayi álú kwɔ́kwɔ́lé ne ɛbɛ́ɛ́ Jodan. [6] Ndɛre
ɛbwɔ́ áshuú ɛkúu né gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́,
Jɔn awyaágé ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ né mmu
ɛbɛ́ɛ́ Jodan.

[7] Ndɛre Jɔn ágárege mbɔ, agɛ́ gejamégé
ɛkwɔ bɔ́ Farasi ne ɛkwɔ bɔ́ Sadusi fɔ ndɛre
áchwɔɔ́ nnó ji awyaá ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ,
aké ne ɛbwɔ́, "Ɛnyú mmyɔ! Ndé muú
agaré ɛnyú nnó, dekage bó ɛfwyale ɛwé
Ɛsɔwɔ achwɔ́ tɔ́?" [8] Yɛ́ndémuú nyú apyɛ́gé
unó ɛbí úlɛré nnó akwɔré metɔɔ́ wuú alyá
gabo wáwálé. [9] Défɛrégé fɔ́ nnó, dekage
déjwɔ́le déli mmyɛ nnó, ɛlé ɛsé délú upyáne
Abraham dékágé bó ɛfwyale ɛwé ɛchwɔɔ́.
Kaáge wáwálé nnó, Ɛsɔwɔ akage pyɛ mataá
yina ábwɔlé upyáne Abraham. [10] Yɛ nana,
ɛnyú debɔ́ mankaá nnó, ábwɛɛ́ mɛ́ ɛtɔɔ́
mfaá mango yɛndé genɔɔ́ ne makaka ɛyigé
gélágé wɔmé umpomé ulɔ́úlɔ́ ásɔ́ré áfɔme
mmu mewɛ. [11] Me nwyage ɛnyú ne man-
aá Ɛsɔwɔ mamimami manlɛré nnó, ɛnyú
dékwɔ́ré matɔɔ́ nyú. Yɛ́mbɔ, muú fɔ achwɔ́
mbɔ me meso, ayi áŋeá gemɛ apwɔ me,
nkwané yɛ́ muú ayi mkpane unó uká bií wɔ́.
Achwɔgé, awyage nyɛ ɛnyú ne Mendoó Uk-
pea ne mewɛ. [12] Achwɔɔ́ nyɛ́ ne ɛ́kóriyá né
ɛbwɔ wuú mánchá ɛsa. Anerégé ashwané
nyɛ matoó álá pópó, afyɛ ɛsa né mmu uba
abelé. Ne ukwɔɔ́ ɛbi ulaá akpane agbɛ né
mewɛ ɛwé ɛ́lá nómégé. *

Áwyaá Jisɔs manaá Ɛsɔwɔ
(Mak 1:9-11; Luk 3:21, 22)

[13] Ɛ́wyá yɛ́ wɔ́, Jisɔs atané gebagé mewaá
Galilií achwɔ́ né ɛbɛ́ɛ́ Jodan mbaá Jɔn nnó
awyaá ji manaá Ɛsɔwɔ. [14] Yɛ́mbɔ, Jɔn abɔ́
ashya ne ajɔɔ́ ne Jisɔs aké, "Nnó me nchwɔ́
ɛta wyɛ́ ɔwyaá me manaá Ɛsɔwɔ, wɔ ɔma
ɔchwɔ́ ɛta wáa?" [15] Jɔn ájɔ́gémbɔ, Jisɔs
ashuú ji meko aké, "Gɔ́ ɛ́wú ɛ́bɛ́ mbɔ nana,
ɛlɔme nnó dépyɛ́ yɛ́ndégenó ɛyigé Ɛsɔwɔ
akélege. Ɛ́fɛɛ́ ne Jɔn ákamé manwyaá
Jisɔs manaá Ɛsɔwɔ." [16] Tɛ́nétɛ́né ayi áwyaá
Jisɔs manaá Ɛsɔwɔ, atané mmu nnyi, aké
apɛle mfaánebuú anené, agɛ́ Mendoó Ɛsɔwɔ
ɛ́shúlege nkane gepwine ne ɛchwɔ́ tɛ́ne ji
mmyɛ́. [17] Ne meko atané mfaánebuú aké,
"Gɛ́ maá wa na, ngboó ne ji, apyɛɛ́ metɔɔ́
ɛgɔɔ́ me."

4

Danchɔmeló ammua Jisɔs
(Mak 1:12, 13; Luk 4:1-13)

[1] Ɛ́fɛɛ́ Mendoó Ukpea ɛ́pyɛ Jisɔs afɛ́ né
mashwɔne nnó danchɔmeló ammua ji.
[2] Jisɔs abɛlé ɛ́wu usaá ndɔ upea, utuú
ne ŋwɔmésé ayi álá nyɛɛ́ menyɛɛ́ wɔ́ ne
mesa alɔ́ mammyɛ ji. [3] Gébé ɛyígémbɔ ne
danchɔmeló áchwɔ́ jɔɔ́ ne ji aké, "Mbɔgé wɔ
ɔlu Maá Ɛsɔwɔ, garé mataá áyina ábwɔ́lé
ntoó brɛd." [4] Jisɔs ashuú ji meko aké, "Ásá
mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, menyɛɛ́ jiji fɔ́ wɔ́
awyaá ɛshyɛ mángbaré geŋwáge mekwaá
wɔ́, yɛ́ndé mekomejɔɔ́ ayi Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ awya
ntó ɛshyɛ mangbaré geŋwáge mekwaá."
[5] Ajɔ́gé mbɔ, danchɔmeló asɛ ji afɛ́ né
Jɛrosalɛ melɔ ukpea, abelé ji né melu ɛwé
ɛ́lú tɛtɛ mfaá ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ. *

[6] Ne aké ne ji, "Mbɔgé wɔ ɔlu Maá Ɛsɔwɔ,
nyó chɔ mme, néndé ásá né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó, 'Ɛsɔwɔ atɔme nyɛ makiénné jií
nnó áchwɔ́ ábámé wɔ', áma sá nnó:
'Ágbárege nyɛ́ wɔ né amu bwɔ́ chánchá nnó
ɔ́kagé ɔ́tó ɛnɔɔ́ geká né ntaá.' "

[7] Jisɔs ashuú ji meko aké, "Ŋgba, me nyo-
gé fɔ́ néndé, ásá ntó né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ
nnó, 'Mekwaá ákpelégé fɔ́ Ntɛ wuú Ɛsɔwɔ
mankpea ji nnó ápyɛ́ genó.' " [8] Ályágé ɛfɛɛ́,
danchɔmeló ama akpá ji áfɛ né mfaá mékwɛ́

* 3:12 Ɛlú wáwálé nnó: Mendoó Ukpea ɛchwɔge muú né mmyɛ, ɛchyɛge ji ɛshyɛ mampyɛ utɔɔ́ Ɛsɔwɔ, mbɔntó ne mewɛ ɛsɔɔ́ yɛ́ndé gabo ayi muú ápyɛ ɛpyɛ ji akpea. * 4:5 Ɛlú wáwálé nnó: Bɔɔ́ Jus áfɛré nnó Jerosalɛ álú melɔ ukpea bwɔ́ néndé, ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ɛlú nyá wyɛ. Ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ɛlɛré né ɛta bwɔ́ nnó Ɛsɔwɔ alú fa mme.

ɛwé ɛ́ŋɔgé dɔ́ɔ́ ne alɛré ji malɔ mme mako
ne gefwa ɛyi gélú wyɛ́. 9 Ne alɛ́régé Jisɔs
mbɔ, ajɔ́ɔ́ ne ji aké, “Menchyɛge nyɛ wɔ unó
bina uko mbɔgé ɔtogé manó mme ɔnogé
me.” 10 Jisɔs anyá ji aké, “Kwilé me ushuú,
wɔ danchɔmeló, ása mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ aké,
‘Ɔbó manógé ɛlé Ntɛ wyɛ Ɛsɔwɔ jimbií ne
ɔkpáné wyɛ lé ji defwɛ.’ ” 11 Ájógé mbɔ,
danchɔmeló alyá ji afɛ́. Ɛ́fɛɛ́ ne makiɛ́nné
Ɛsɔwɔ áchwó póo Jisɔs.

Jisɔs alɔ utɔ́ɔ́ bií né Galilií
(Mak 1:14, 15; Luk 4:14, 15)

12 Jisɔs áwúgé nnó ápyɛ Jɔn menwyaá
bɔ́ɔ́ manaá Ɛsɔwɔ áfyɛɛ́ denɔ, alyá gebagé
mewaá Judiya akeré né gebagé mewaá
Galilií. 13 Ájyɛ́gé, ábɛlé fɔ́ né Nasarɛt dɔ́ɔ́
wɔ́, akoó kóge ajyɛ́ jwɔ́lé né Kapanɔm melɔ
ɛwé ɛ́lú né mapea gentoógé mewaá Galilií
né gebagé mewaá Sɛbulɔn ne Naftali. 14 Ɛbɔ
ɛpyɛmbɔ nnó genó ɛyigé Asaya muú ɛkpávé
Ɛsɔwɔ asamé gébɛ́ wáwálé nnó,
15 “Mme Sɛbulɔn ne mme Naftali, mme
ayi álú meti ɛbɛɛ́ mega, né ɛ́gbɛ́
ɛbɛɛ́ Jodan, gebagé mewaá Galilií
ɛyigé gejamégé bɔ́ɔ́ abi álá pɔ bɔ́ɔ́
Jus ájwólege wyɛ. 16 Bɔ́ɔ́ abi ábɔ́
álú mmu gemua ágɛ́ gekpɛ́kpégé
geŋgbó. Ne bɔ́ɔ́ bi álú nya mmu
manoó negbo, nana geŋgbó gégɛné,
ɛbwɔ́ átane meti.”
17 Ɛlɔ́ né gébé ɛyígémbɔ, Jisɔs alɔ mangaré
bɔ́ɔ́ mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ aké, “Kwórege matɔ́ɔ́
nyú délya gabo nénde, gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ
ágbárege gefwa jií ne bɔ́ɔ́ géla kwɔ́kwɔ́lé.”

Jisɔs akú baá utɔ́ɔ́ bií ani abi mbɛ
(Mak 1:16-20; Luk 5:1-11)

18 Bií fɔ, ndɛre Jisɔs akɛ́ne né mbále ɛbɛɛ́
mega ɛwe ɛlu né Galilií, agɛ́ áŋmɛ́ ápea mmá
ama, ntɛ ama. Ama akamege Simun ayi
ákuú ji ntó nnó Pita, ne meŋmo wuú An-
dru. Ɛbwɔ́ áŋmée utófó bwɔ́, ɛlé álu áwáné
meshuú. 19 Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, “Kwólege
me, nlɛrege nyɛ ɛnyú, ndɛre ákpálege bɔ́ɔ́
ɛké meshuú.” 20 Tɛnétɛné yimbɔ Simun
ɛbwɔ́ ne meso wuú Andru ályaá utófó bwɔ́
ne ákwɔlé ji. 21 Ndɛre Jisɔs ályá ɛfɛɛ́ ajyɛɛ́
mbɛ gachyɛ, áma gɛ́ áŋmó abifɔ ápeá Jɛmsi
ne Jɔn meŋmo wuú ɛbwɔ́ álú baá Sɛbɛdee.
Álú né mmu ɛ́kpée ne ntɛ bwɔ́ Sɛbɛdee
átóme upaá utófó bwɔ́. Akuú ɛbwɔ́ nnó
ákwóle ji. 22 Jisɔs ajógé mbɔ, yɛ́ gébé áchɔ
wɔ́ ályá ɛkpée mbaá ntɛ bwɔ́ ne ákwɔlé ji.

Jisɔs alɛrege, agarege mekomejɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ ne apyɛ bɔ́ɔ́ mamée átóoge
(Luk 6:17-19)

23 Ne Jisɔs akɛné gebagé mewaá Galilií
geko. Ndɛre akɛne, alɛrege bɔ́ɔ́ mekomejɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ, né mmu macha mmyɛmenɛne bwɔ́.
Agarege ɛbwɔ́ abya melɔ́mélɔ́ ndɛre Ɛsɔwɔ
ágbárege gefwa ne bɔ́ɔ́ bií. Ama apyɛ bɔ́ɔ́
abi ameé mamée ufɔ́ɔ́ ufɔ́ɔ́ átóoge. 24 Abya
yi apyɛ ŋgɔ́ Jisɔs akwɔ́ kpaá akwɔné gebagé
mewaá Siriya geko. Bɔ́ɔ́ ákpáne bɔ́ɔ́ bwɔ́
ako abi ámeé mameé úfɔ́ɔ́ úfɔ́ɔ́ ne abi ágɛne
ɛfwyale dɔ́ɔ́ áchwɔ́ ɛta wuú nnó ápyɛ ɛbwɔ́
átoó. Né geluágé bɔ́ɔ́ bina, abifɔ áwyá aló
nchyɛ, abifɔ ákwéne usasa ne abifɔ ámeé
uchanchi. Jisɔs apyɛ ɛbwɔ́ átoó. 25 Ɛwena
ɛ́pyɛgémbɔ, gejamégé bɔ́ɔ́ ako abi átané
gebagé mewaá Galilií ne gebagé mewaá
ɛyige ákuú nnó malɔ́ áfya ne Jɛrosalɛ ne
Judiya né ɛgbɛ́ ɛbɛɛ́ Jodan, ɛbwɔ́ ako álɔ
mankwɔlége Jisɔs. †

5

Jisɔs alɛrege bɔ́ɔ́ mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né
mfaá mekwɛ́

1 Jisɔs ágɛ́gé gejamégé bɔ́ɔ́ abi áchwɔ́ɔ́
matoómatoó né mbaá ayi ji alú, akwɔ́ ajyɛ
jwɔle mfaá mekwɛ́. Ne baá utɔ́ɔ́ bií ájwɔlé
ánɔ ji mme.

Jisɔs alɛrege mejé ɛwé wáwálé
(Luk 6:20-23)

2 Ne alɔ mánlɛré ɛbwɔ́ aké: 3 “Ɛsɔwɔ ajé
bɔ́ɔ́ abi ágɛné nnó mbɔgé ji álá pó ɛbwɔ́ ápó
yɛ́ genó; néndé gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege
ne bɔ́ɔ́ bií gelú ɛyigé bwɔ́. 4 Ɛsɔwɔ ajé
bɔ́ɔ́ abi álú ne masome, néndé Ɛsɔwɔ áfyɛɛ́
nyɛ ɛbwɔ́ metɔ́ɔ́. 5 Ɛsɔwɔ ajé bɔ́ɔ́ abi alá
sɛ́lé gemɛge bwɔ́ ɛke genó, néndé mme
meko abɛɛ́ nyɛ́ awe bwɔ́. 6 Méjé ɛlu ne
bɔ́ɔ́ abi áwyaá matɔ́ɔ́ mampyɛ genó ɛyigé
Ɛsɔwɔ akɛ́lege, néndé ji apyɛɛ́ nyɛ ɛbwɔ́
ápyɛ genó ɛyigé ɛbwɔ́ ákɛ́lege. 7 Ɛsɔwɔ ajé
bɔ́ɔ́ abi ágɛne bɔ́ɔ́ meshwɛ, néndé Ɛsɔwɔ
ntó agɛne nyɛ́ ɛbwɔ́ meshwɛ. 8 Ɛsɔwɔ ajé
ɛbwɔ́ abi áwyá matɔ́ɔ́ mmu pópó, néndé
ágɛ́ne nyɛ Ɛsɔwɔ ne amɛ bwɔ́. 9 Ɛsɔwɔ
ajé bɔ́ɔ́ abi ámmyɛɛ́ nnó bɔ́ɔ́ ábɛ́ nesɔ ne
atɛ, néndé, ákuú nyɛ ɛbwɔ́ nnó baá Ɛsɔwɔ.

† 4:25 Ɛlú wáwálé nnó: Malɔ afya yina, ɛlé Dekapolis.

10 Ɛsɔwɔ ajé bɔɔ́ abi bɔɔ́ ámyɛ́ amu ne
ɛbwɔ́ gétúgé ápyɛ unó ɛbí Ɛsɔwɔ akɛ́lege
néndé gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege ne bɔɔ́
bií gelu ɛyigé bwɔ́. 11 Méjé ɛlu ne ɛnyú
abi bɔɔ́ áju ɛnyú mashyɛ mmyɛ, ɛnyú abi
ámmyɛɛ́ amu ne ɛnyú detúdetú ne ɛnyú abi
ama ájɔɔ́ge ufɔɔ́ unó uboubo ɛbi úlú gebyɔ́
ɛta nyú gétúgé dékwɔlegé me. 12 Bége lé
ne metɔɔ́ megɔmegɔ ne nechɔ́chɔ́, néndé,
gekpékpɛ́gé nsá nyú alu né mfaánebuú.
Kaáge ntó nnó mbɔ ne ámyɛ nyá amu ne bɔɔ́
ɛkpávɛ́ Ɛsɔwɔ abi ábɔɔ́ mbɛ ne ɛnyú."

Jisɔs alɛrege nnó áŋkwɔle bií álú ɛké
mega ne geŋgbɔ mbaá bɔɔ́ mme

13 Ɛnyú bi delu áŋkwɔle baá délu ɛke mega
mbaá bɔɔ́ mme meko, yɛ́mbɔ mbɔgé mega
ɛ́lá pɔ́ sé ne ugɔ bií, ápyɛɛ́ mbɔ nnó ne
ugɔ bií ukéré? Ɛfúlé sé yɛ́ genó, ɛla lé
genó ɛyigé ágbéle dafyɛ bɔɔ́ ájyále ne uka.
14 Ɛnyú delu geŋgbɔ mbaá bɔɔ́ mme meko,
wyɛ ndɛre melɔ ɛwé átɛné mfaá mékwɛ
ɛ́la ɛbígé fɔ́ mangɛ́. 15 Mbɔntó ne muú
alwɛ́gé ɛ́túléká álá abɔɔ́ fɔ́ gesá ákwéré
ɛwú. Yɛ́mbɔ, álwɛ́gé ɛ́wú aŋma ɛwú mfaá
mbaá yi ɛ́gɛ́nege yɛ́ndémuú né mmu gepú
ágɛné. 16 Wyɛmbɔ ntó ne ɛ́lɔme nnó délyá
geŋwáge nyú gégɛ́négé ɛké mewɛ mbaá bɔɔ́
ako, nnó yɛ́ndémuú ágɛ́ ulɔ́ melu ɛbí ɛnyú
dépyɛ́ ne áfɛ́gé Ntɛ nyú Ɛsɔwɔ muú alu né
mfaánebuú.

Jisɔs alɛrege bɔɔ́ depɔré mabɛ́ Mosis

17 Défɛrégé fɔ́ nnó me mbɔ nchwɔ́ ɛlé
mánchɔ mabɛ́ Mosis ne unó bi bɔɔ́ ɛkpávé
Ɛsɔwɔ ábɔ́ álɛré. Nchwɔ́ lé nnó mpyɛ unó
ɛbí mabɛ́ yimbɔ ájɔɔ́ úbɛ́ wáwálé. Nchwɔ́
fɔ́ mánchɔ ájí wɔ́. 18 Ngarege ɛnyú wáwálé
nnó, tɛɛ́ mfaá ne mme ábyɛɛ́, yɛ ɛkɛ́kɛ́
genó ɛyigé áférege né mabɛ́ Mosis yina
gépɔ yɛ́ geŋéné nnó, kpaá tɛɛ́ unó uko ɛbi
ásámé úbɛɛ́ nyɛ wáwálé. 19 Ne yɛ́ndémuú ayi
abyaá ɛkɛ́kɛ́ genó né mabɛ́ ayi, nnó ɛpɔ́fɔ́
genó, ne álɛ́rege ntó nnó bɔɔ́ ábyágé ɛwu,
abɛɛ́ gembyáŋkwɔ́gé muú né gefwa ɛyigé
Ɛsɔwɔ ágbarege ne bɔɔ́ bií. Yɛ́mbɔ muú ayi
ábélege mabɛ́ Ɛsɔwɔ ayi, ne alɛrege ntó bɔɔ́
nnó ábélégé áji abɛɛ́ nyɛ́ gekpékpɛ́gé muú
né gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege. *

20 Ngarege ɛnyú wáwálé nnó mbɔgé ɛnyú
delá fyɛɛ́ mekpo mambele mabɛ́ Ɛsɔwɔ
depwɔ́ ɛkwɔ bɔɔ́ Farasi ne ánlɛré mabɛ́
Ɛsɔwɔ wɔ́, degɛne fɔ́ meti mankpɛ né gefwa
ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege ne bɔɔ́ bií cháchá.

Jisɔs alɛ́rege depɔré metɔɔ́ usɔɔ́

21 Ɛnyú debɔ́ dɛ́wú nyá nkane ɛbɛ́ Mo-
sis ɛjɔɔ́ mbaá ukwéne antɛ sé nnó, ɛ́kagé
muú áwá ntɛ. Muú ayi ápyɛɛ́ mbɔ, akpɛ́ne
nyɛ́ unɔɔ́ mpa. 22 Yɛ́mbɔ me ngarege ɛnyú
nnó, yɛ́ndémuú ayi abɔɔ́ metɔɔ́ usɔɔ́ ne
ntɛ meŋmɛ́ akpɛne nyɛ unɔɔ́ mpa ɛso. Ne
muú ayi ashyɛɛ́ ntɛ meŋmɛ́ nnó, "wɔ ɔlu
waá?" Akpɛne nyɛ ntó ɛso ɛwe kpaá. Ne
muú ayi ajɔɔ́gé ne ntɛ meŋmɛ́ ntó nnó, "Wɔ
geŋkekenégé muú" akpɛne mmu mewɛ ɛwé
ɛ́lá nómégé. 23 Ne ndɛre ɛlúmbɔ, ɛ́bɛgé
nnó muú abɔ́ ɛchyɛ manchyɛ́, né mbaá ayi
áchyége ɛchyɛ Ɛsɔwɔ, ne atɛge nnó apyɛ
genó ɛyi gesɔɔ́ meŋmɛ́ wuú metɔɔ́, 24 ályá
ɛchyɛ ɛwɛ́mbɔ́ ɛfɛɛ́, abɔ kpɛ mbɛ ajyɛ́ akwyɛ́
depɔ ne meŋmɛ́ wuú, ne achwɔ́ achyɛ́ ɛchyɛ
wuú mbaá Ɛsɔwɔ. 25 Muú abɔgé ɛfwyale ne
muú mawámé wuú, akamégé fɔ́ ji ajyɛ ne
ɛwú né ɛso. Akwyɛɛ́ depɔ ábɛ́ meko ama
gemɛge nnó ajyɛ né ɛso. Nénde, álá pyɛ
mbɔ wɔ́, gébé gékoógé ajyɛgé ne ɛ́wú né
ɛso, afyɛ nyɛ ji né amú mempané mpa. Ne
mempané mpa afyɛ ji né amú bɔɔ́ bɔ nku,
ne bɔɔ́ nkú áfyɛɛ́ nyɛ ji denɔ. 26 Ne kaáge
wáwálé nnó alaá né denɔ ɛtirémbɔ, kpaá tɛ
ákwɔ́le ujwɔɔ́ bimbɔ uko.

Jisɔs alɛ́rege depɔré ulɔ ne neba manwá
(Mat 19:9; Mak 10:11, 12; Luk 16:18)

27 Ɛnyú debɔ́ dewú nyá nkane ɛbɛ́ Mo-
sis ɛjɔɔ́ nnó muú ákwegé ulɔ. 28 Yɛ́mbɔ
me ngarege ɛnyú nnó, muú ayi apɛ́le
mendée dómee, ne abɔɔ́ nkyaá né metɔɔ́
wuú mambɛlé ne ji, akwe mɛ́ mbɔ lé ulɔ
ne mendée yimbɔ né mmu metɔɔ́ wuú.
29 Ne ndɛre ɛlúmbɔ, mbɔgé dambɔɔ́nnyi wyɛ́
ayi ɛbwɔnyɛ apyɛ nnó ɔ́kwé ɛbɛ́ Ɛsɔwɔ ju
ji ɔféré, néndé ɛ́lú galɔ́gálɔ́ nnó gepɔ́gé
menyammyɛ génó wɔ, ne nnó ɔbɛ́ ne upɔɔ́
mmyɛ uko, ɔ́jyɛ́ né mewɛ ɛwé ɛ́lá nómégé.
30 Ne mbɔgé ɛbwɔnyɛ wyɛ́ ɛ́pyɛ́ wɔ nnó
ɔ́kwé ɛbɛ́ Ɛsɔwɔ, sɔ́ ɛ́wú ɔfómé, néndé ɛ́lú
galɔ́gálɔ́ nnó jɔgé menyammyɛ wyɛ́ génó
ne nnó menyammyɛ wyɛ́ mekomeko ákpɛ́
mmu mewɛ ɛwé ɛ́lá nómégé. 31 Ɛnyú dewú
nyá nnó ɛbɛ́ Mosis ɛjɔɔ́ ɛ́ké muú akage wá

* 5:19 Ɛlú wáwálé nnó: Bɔɔ́ Jus ákuú gefwagé Ɛsɔwɔ nnó gefwagé mfaánebuú gétúgé ɛbwɔ́ áfɔ́ɔ mantya mabɔ Ɛsɔwɔ, detú detú.

neba ne mendée wuú mbɔgé achyɛgé ji
mekpó ŋwɛ. 32 Yémbɔ me ngare ɛnyú nnó,
muú ayi awáne neba ne mendée wuú ɛwé
mendée wuú álá kwe ulɔ wɔ́, muú yimbɔ
apyɛ nnó mendée wuú akwé ulɔ mbɔgé
abagé menɔ ayi chá. Ne yɛ ndé mende ayi
abagé mendée ayi menɔ wuú alya ji neba
akwé ntó ulɔ.

*Jis*ɔs alɛrege depɔré manyémeno

33 Ɛnyú debɔ déma wú nyá nkane ɛbɛ́
Mosis ɛjɔ́ɔ ne ukwéne antɛ sé nnó, ékágé
muú anyémeno mampyɛ genó ɛyige gélá pɔ́
ji metɔ́ɔ mampyɛ. Muú abɔ́ mampyɛ genó
ɛyigé ji ányémeno né mbɛ ushuú Ɛsɔwɔ
nnó apyɛɛ́. 34 Yémbɔ me ngarege ɛnyú nnó
ékagé muú akele kaŋka, yɛ ébéle mannkú
mabɔ mfaánebuú, néndé élé geluɔge Ɛsɔwɔ.
35 Yɛ́ ébɛlé mankele ákú mme néndé mme
alu geluɔ́ ɛyige Ɛsɔwɔ ánérege uká bií wyɛ́
ágbéege mmyɛ, ne muú akelégé akú yɛ
Jɛrosalɛ néndé ɛle Ɛsɔwɔ mfwa yi kpaá ne
abɔ́ɔ melɔ́ Jɛrosalɛ. 36 Ne ékagé muú akélé
yɛ́ mekpo wuú néndé ákágé bwɔle ɛŋkaá
méjwé ɛma ébé pópó yɛ́ lé megilí. 37 Kámélé
nnó "Ɛ ɛ́" mbɔgé genó gélú ɛyigé wɔ
ɔkamege ne shya ntó nnó, "Ngba" mbɔgé
genó, gélú ɛyige wɔ ɔshyáa. Yɛ́ndégenó
ɛyigé ɔmage gbɛɛ́ né mfaá ɛyina getané
mbaá danchɔmeló.

*Jis*ɔs alɛrege nnó ékagé muú ashuú gabo
mfaá gabo

(Luk 6:29, 30)

38 Ɛnyú debɔ́ dewú nyá ntó nnó ɛbɛ́ Mosis
ɛké muú anigé dambɔɔ́nnyi ntɛ meŋmé,
ánií ntó awuú. Ne yɛ́ amugé néŋɛ́né ntɛ,
ámu ntó ɛnií. 39 Yémbɔ me ngarege ɛnyú
nnó, ékagé muú ashuú gabo mfaá gabo.
Ne muú adogé wɔ égbé ɛtaá ɛwé ɛbwɔnyɛ,
bwɔ́lé ɛwé fɔ ntó ado. 40 Ne mbɔgé muú
aké akɛlege mampyɛ mpa ne wɔ nnó asɛ
nkú wyɛ ayi mmu, chyɛɛ́ ji chonchó ne ayi
dafyɛ. 41 Mbɔgé muú bee agbarégé wɔ nnó
ɔkpá metuú wuú ɔjyɛ mkpa nekɛ ama, chó
ne ji mkpá nekɛ épeá. 42 Muú akɔgé wɔ genó,
chyɛɛ́ ji géji ɔ́nyogé. Ne muú achwɔgé nnó
ɔ́pwɔ́ ji genó ntó ɔ́shyagé, pwɔ́ ji gejí.

*B*ɔ́ gejeé ne bɔɔ́ mawáme

(Luk 6:27, 28, 32-36)

43 Ɛnyú debɔ́ déwú mɛ nnó ɛbɛ́ Mosis ɛké,
"Gbógé ne bɔɔ́ abi dényɛɛ́ détúge ne ɛbwɔ́
ne paáge bɔɔ́ abi álá kií ɛnyú." 44 Yémbɔ
me ngarege ɛnyú nnó bógé gejeé ne bɔɔ́
mawámé nyú, dénénemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ
nnó aje bɔɔ́ abi ámmyɛ amu ne ɛnyú.
45 Depyɛge mbɔ, debɛɛ́ nyɛ baá Ntɛ ɛnyú
muú alú né mfaánebuú. Ji apyɛɛ́ mŋmɛɛ́
étyɛɛ́ mbaá bɔɔ́ abi ápyɛɛ́ galɔ́gáló ne abi
apyɛɛ́ gabogabo, ne manaá nnó akwéné
mbaá bɔɔ́ abi ápyɛɛ́ unó bi ji ákélege ne abi
álá pyɛɛ́. 46 Ne mbɔgé ɛnyú dégbóo lé ne bɔɔ́
abi ágboó ne ɛnyú, ndé nsá ayi ɛnyú debɔɔ́
wyɛɛ́? Pɔ́ wyémbɔ ntó ne ánsɛlé ŋká makpo
apyɛɛ́? 47 Ne mbɔgé ɛnyú dedoó lé abya ne
bɔɔ́ abi denyɛɛ́ detúge ne ɛbwɔ́, nde mechó
ɛwé ɛnyú depyɛ mbɔ ɛwé muú alá pyɛ? Yɛ́
bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus; mbɔntó ne ápyɛɛ́.
48 Né gétú ɛyigé na debɔ́ mambɛ́ cho ndɛre
Ntɛ ɛnyú muú alú né mfaánebuú álú.

6

*Jis*ɔs alɛrege nkane débɔɔ́ mampyégé
unó Ɛsɔwɔ dela lɛrege mmyɛ né mbɛ ushu
bɔɔ́

1 Yémbɔ Jisɔs alérégé aké, "Sége gébé
nnó ékágé délérégé mmyɛ né mbɛ ushuú
bɔɔ́ nnó ágɛné ɛnyú gétúgé unó Ɛsɔwɔ
ɛbi depyɛɛ́. Muú apyégé mbɔ, abɔɔ́ fɔ́
nsa ayi ntɛ nyú né mfaánebuú áchyɛge.
2 Getu ɛyigembɔ, yɛ́ndégébé muú nyú aké
apoóge mbya muú ɛkagé ádó makáŋka
melɔ́mélɔ́ nkane bɔɔ́ démbwɔlé ápyɛ, né
macha mmyɛmenɛne, ne metɔ́ɔ melɔ nnó
bɔɔ́ áfégé ɛbwɔ́ nnó álú bɔɔ́ alɔ́álɔ́. Me
ngarege ɛnyú wáwálé nnó mamfɛɛ́ ayi bɔɔ́
áféege mbɔ ɛbwɔ́ gɛ́ le áwu bwɔ́ nsa ne ɛbwɔ́
abɔɔ́ mɛ mbɔ. 3 Ndɛre ɛlúmbɔ, muú nyú
aké apoóge mbya muú, apoó gefɔ́ɔ ɛyígé
yɛɛ́ muú ayi álu kwɔ́kwɔ́lé ne ji álá kaágé.
4 Nnó mampoó ayi dépoóge mbya muú abɛ
bíbí. Deké dépyɛmbɔ, ntɛ nyú muú alú
mfaánebuú agɛne yɛndé unó bi bɔɔ́ ápyɛɛ́
bíbí achyɛge nyɛ́ nyú nsá."

*Jis*ɔs alɛrege nkane muú abɔɔ́
manɛmmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ

(Luk 11:2-4)

5 Jisɔs afɛ mbɛ mánlɛré aké, "Ne
yɛ́ndégébé, ɛnyú deké denɛnemmyɛ,
dénégé fɔ́ ɛké bɔɔ́ abi ábwɔ́légé gemɛge
bwɔ́ néndé, ɛbwɔ́ ágbóo mantɛné téné
né macha mmyɛmenɛne ne mapeá anɔɔ́
mati ánénemmyɛ nnó bɔɔ́ ágéné ɛbwɔ́. Me
ngarege ɛnyú wáwálé nnó mangɛ ayi bɔɔ́
ágéne mbɔ ɛbwɔ́, gɛ́ le áwú bwɔ́ nsá ne ɛbwɔ́

ábɔɔ́ mɛ mbɔ. 6 Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ndégébé
muú nyú aké ákɛ́lege manɛmmyɛ, ajyɛ
akpɛ mmu gepú jií, mbaá ayi ji abɛɛ́ jimbií,
agbɛ́ gepú, anɛmmyɛ mbaá ntɛ wuú Ɛsɔwɔ
ayi alá gɛ́né ji ne amɛ. Ne ntɛ wuú ayi
agɛne yɛ́ndé unó bi bɔɔ́ ápyɛɛ́ yɛ́ndé mbaá,
achyɛge nyɛ́ ji nsá. 7 Ne muú nyú aké
anɛnemmyɛ ájɔɔ́gé mejɔɔ́ ɛwé ɛlá pɔ́ ne
mekpo ne ula ndɛre bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus
ápyɛɛ́. Gétúgé ɛbwɔ́ áférege nnó ájɔɔ́gé
mejɔɔ́ dɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ awú mmyɛmenɛne
bwɔ́. * 8 Débɛgé fɔ́ ɛké ɛbwɔ́, néndé ntɛ
nyú Ɛsɔwɔ akaá mɛ́ genó ɛyigé dékɛ́lege
gemɛ́gé nnó degií ji. 9 Ne yɛndégébé déké
dénɛnémmyɛ nɛge na, Ntɛ ɛsé Ɛsɔwɔ, wɔ yi
ɔ́lú mfaánebuú, pyɛ́ mabɔ mmyɛ́ mábɛ́ ne
ɛ́nógé. 10 Pyɛ gefwa jyɛɛ́ géchwɔ́. Pyɛ bɔɔ́
apyɛge ɛlé genó ɛyigé wɔ ɔ́kɛlege fa mme
nkane ápyɛɛ́ né mfaánebuú. 11 Chyɛgé ɛsé
menyɛɛ́ yi dékɛ́lege bií ne bií. 12 Jinte gabo
yi ɛse dépyɛ ɛta wyɛ ndɛre ɛse ntó déjígente
gabo yi bɔɔ́ ápyɛɛ́ ɛta ɛsé. 13 Ɔ́kamégé
ɛsé dékpɛ́ né mmuameno ayi apyɛ ɛsé
dékwéne né gabo. Yɛ́mbɔ féré ɛsé né amu
danchɔmeló. †
14 Mbɔ ne débɔɔ́ manɛmmyɛ. Né ɛbɛgé
ɔjigé nte gabo yi atɛ bɔɔ́ apyɛ́ ne ɛta wyɛ́,
Ntɛ wyɛ Ɛsɔwɔ né mfaánebuú ajigé ntó nte
gabo wyɛ yi ɔpyɛ́. 15 Yɛ́mbɔ ɔlá jinte gabo ayi
atɛ bɔɔ́ ápyɛ́ né ɛta wyɛ́ wɔ́, Ntɛ wyɛ́ Ɛsɔwɔ
ajígé nyɛ́ fɔ́ ntó nte gabo wyɛ yi ɔpyɛ."

Jisɔs alɛrege nkane debɔɔ́ manlyáge menyɛɛ́ kpékpé gétúgé depɔré Ɛsɔwɔ délá lɛ́régé mmyɛ

16 "Ne yɛ́ndégébé deké délyage menyɛɛ́
kpékpé gétúgé depɔré Ɛsɔwɔ, ɛkagé
déla meshwɛmeshwɛ nkane bɔɔ́ abi
ábwɔ́légé gemɛgé bwɔ́ ápyɛɛ́. Ɛbwɔ́ álaá
meshwɛmeshwɛ ɛké bɔɔ́ abi ágɛne ɛfwyale,
nnó bɔɔ́ ákaá nnó ɛbwɔ́ ályá menyɛɛ́
kpékpé. Me ngarege ɛnyú wáwálé nnó
mangɛ́ ayi bɔɔ́ ágɛ́ne mbɔ ɛbwɔ́, gɛ́ le awu
bwɔ́ nsá ne ɛbwɔ́ ábɔɔ́ mɛ mbɔ. 17 Ne ɛ́bɛgé
muú nyú alyagé menyɛɛ́ kpékpé gétúgé
depɔré Ɛsɔwɔ, áshwóné ushu bií, áwaá
maweé, ne achá mejwɛ́ wuú. 18 Muú nyú
apyɛgé mbɔ, bɔɔ́ ákágé fɔ́ nnó alyá menyɛɛ́
kpékpé, élé Ntɛ wuú Ɛsɔwɔ muú akaáge unó
bi bɔɔ́ ápyɛɛ́ bíbí ne akaáge nyɛ. Ne Ntɛ wuú
Ɛsɔwɔ muú agɛ́ne yɛ́ndégenó ɛyigé ji apyɛɛ́
bíbí, achyɛge nyɛ́ ji nsá."

Ɛkágé muú abya Ɛsɔwɔ gétúgé unó mme
(Luk 12:32-34)

19 "Ɛkagé désɛ́lé gefwage nyú dékwígé
fa mme, mbaá ayi baá menya ne nfrákáŋ
ányɛɛ nyɛ geji, ne ánjó ntó ágyále gepú ákpɛ
ákpá yɛndé genó. 20 Genó ɛyigé yɛ́ndémuú
abɔɔ́ mampyɛ gelu nnó ábélé gefwa ji né
mbaá yi Ɛsɔwɔ mbɔɔ́ gefwa alú, mbaá yi baá
menya ne nfrákáŋ álá kaágé anyɛ ne ánjó
ntó álá kágé gyá gepú ákpá yɛndégenó."
21 Nénde, mbaá ayi muú ábélege gefwa jií,
ɛfɛɛ́ ntó ne metɔɔ́ wuú ɛbɛ́ɛ.

Jisɔs alɛrege bɔɔ́ geŋgbɔ́gé menyammyɛ

(Luk 11:33-36)

22 "Ámɛ́ mekwaá álu ɛke ɛtúlékáŋ né
menyammyɛ wuú meko. Ne mbɔgé amɛ
jyɛ́ álú chánchá, ɛbyɛnnó menyammyɛ wyɛ́
meko abɛɛ́ ne geŋgbɔ́. 23 Ne ɛbɛgé amɛ jyɛ́
ala apó chánchá menyammyɛ wyɛ́ meko
akwene gemuagemua. Ne mbɔgé genó
ɛyi gepyɛ wɔ ɔgɛ́ne mbaá gekwege gemua,
ɛ́byɛnnó menyammyɛ wyɛ́ meko alu mmu
gekpɛkpɛ́gé gemua."

Jisɔs alɛrege nkane débɔɔ́ mambɛ́ ne Ɛsɔwɔ ne unó mme

(Luk 12:22-31)

24 "Muú ama ákágé kpá fɔ́ defwɛ́ mbaá bɔɔ́
apea gébé gemaá. Ápyɛgémbɔ, apaá nyɛ́
ama agbooó ne ayifɔ. Ne ánogé nyɛ́ ama
abyaá ayifɔ. Ɛnyú dekágé nógé fɔ́ Ɛsɔwɔ
ne ŋka gébé gemaá. 25 Gɛ́ ula bi ngarege
ɛnyú nnó déchyɛgé fɔ gemɛge nyú ɛfwyale,
désómégé nnó dényɛ́ nyɛ́ ndé? Dényuú nyɛ́
ndé? Ne defyɛɛ́ nyɛ́ ndé? Geŋwáge mekwaá
gepwɔ menyɛɛ́ wɔ́? Ne menyammyɛ mek-
waá apwɔɔ́ mandeé mamfyɛ́ wɔɔ́? 26 Pége
denywɔné, detí depɛné menyɛɛ́, déferege
ne débélégé mbwɛ́, yɛ́mbɔ ntɛ nyú muú
álu né mfaánebuú achyɛge détí menyɛɛ́,
nnó ɛnyú deŋeá gemɛ dépwɔɔ́ deti wɔɔ́?
27 Déchyɛgé fɔ gemɛ nyú ɛfwyale, ndé muú
nyú ayi mesóme wuú ɛkáge gbɛ́ɛ yɛɛ́ bií
uma né amŋmɛ ayi Ɛsɔwɔ achyɛ́ ɛnyú nnó
débélé fá mme? 28 Ulannó déchyɛgé gemɛge

* 6:7 Ɛlú wáwálé nnó: ɛsɔwɔ ayi bɔɔ́ ubeé ánɛnémmyɛ, ápɔ́fɔ́ Ɛsɔwɔ ayi abɔɔ́ mfaá ne mme.

† 6:13 Ɛlú wáwálé nnó: Ukwene bɔ ŋwɛ abifɔ áké, Nénde gefwa jyɛ, uto byɛ ne ŋgɔ wyɛ úlú tɛ kwyakwya ne kwyakwya Amɛn.

nyú ɛfwyale gétúgé mandeé? Pɛ́ge dégɛ́
unɔ́ mewaá ɛbi úkome ukoó ulɔ́úlɔ́ ndɛre
úwɛ́né, úpyɛ́ fɔ́ utɔ́, ukwyɛ́ge yɛ mandeé.
29 Yɛ́mbɔ ngarege ɛnyú wáwálé nnó yɛ Mfwa
*Solomun ayi abɔ́ awyá unó uko, apɔ́ yɛ
ne nkú ayi alɔmé akwɔné ukoó ɛbi unɔ́ɔ́
bina. 30 Mbɔgé Ɛsɔwɔ achyɛge bya mewaá
bina ukoó ulɔ́úlɔ́. Bya ɛbí fina úlú ubɛ geyá
úgbó átuú áfyɛ́ mewɛ, defɛ́ré nnó ákágé
chyɛɛ́ fɔ́ ɛnyú mandeé apwɔ ndɛre ji apɛle
bya mewaá? Metɔ́ɔ́ ɛwé ɛnyú defyɛɛ́ ne
Ɛsɔwɔ ɛ́ŋené kpaá ɛ́pwɔ amu. 31 Désómégé
sé déshaágé mmyɛ nnó dényɛ́ nyɛ́ ndé?
Dényuú nyɛ́ ndé? Ne défyɛɛ́ nyɛ́ ndé? 32 ɛlé
bɔ́ɔ́ abi álá pó bɔ́ɔ́ Jus ne anɛrege matɔ́ɔ́
né ufɔ́ɔ́ unó bina. Kaágé nnó Ntɛ nyú
Ɛsɔwɔ muú alu mfaánebuú akaá mɛ nnó
debɔ mambɛ ne ubi uko. 33 Ne bɔ́ge mbɛ
dékɛlé kpɛ́ meti ɛwé Ɛsɔwɔ abɛɛ́ mfwa nyú
depyɛgé unó bi ji ákélege, dépyɛgé mbɔ,
achyɛge nyɛ ɛnyú unó bina uko. 34 Ne
déchyɛgé fɔ ɛfwyale né menyammyɛ ɛnyú
désómégé gétúgé unó bi geyá, yɛ́ndé bií
uwyá ɛti depɔ ɛti déchwɔ́ɔ́ ne ubi. Desɛge fɔ
ɛfwyale ɛwé bií ɛbi chá décho ne ɛwe fina.”

7

Dépagé mpa bɔ́ɔ́ ne metɔ́ɔ́ usɔ́ɔ́
(Luk 6:37, 38, 41, 42)

1 “Dépagé mpa atɛ ne defya, nnó ɛ́kagé
Ɛsɔwɔ apa awe nyú. 2 Néndé gefɔ́ɔ́ ɛyigé
dépáne mpa atɛ, wyɛ́mbɔ ntó ne Ɛsɔwɔ
ápáne awu nyú. Gefɔ́ɔ́ ɛyígé démɛge
genó déchyɛ́ge muú, mbɔntó ne ámɛge nyɛ
áchyɛɛ́ ɛnyú. 3 Ulannó ɔ́chérege ɛkɛ́kɛ́ gabo
ayi alu ɛke maá gejwaá né dambɔ́ɔ́nnyi
ntɛ meŋmɛ́ wyɛ́ ɔla ɔfyɛɛ́ mekpo ne gabo
ayi alu ɛke mekwɔkwɔ né dambɔ́ɔ́nnyi
awyɛ wɔmbɔ́ɔ́? 4 Ɛ́pyɛmbɔ nnó ne ɔjɔ́ɔ́ ne
meŋmɛ́ wyɛ́ nnó, ‘Léré me nféré wɔ maá
gejwaá ayi alú wɔ né dambɔ́ɔ́nnyi’ ayi ɔ́lá
gɛ́né mekwɔkwɔ ɛwé ɛkwere wɔmbɔ́ɔ́ né
dambɔ́ɔ́nnyi? 5 Wɔ muú dembwɔ́lé bɔ́ kpɛ́
mbɛ féré ntó mekwɔkwɔ ɛwe ɛlú wɔ́ né
dambɔ́ɔ́nnyi, ɔké ɔgɛne mbaá chánéné ne
ɔféré ɛkɛ́kɛ́ gejwaá ɛwé ɛ́lú meŋmɛ́ wyɛ né
dambɔ́ɔ́nnyi.

6 “Débɔgé fɔ unó Ɛsɔwɔ déchyɛ́ mbaá
bɔ́ɔ́ abi álá bɔ́ɔ́ gébé ne ji wɔ́. Álu
ɛké bɔ mammyɛ. Depyɛgé mbɔ abwɔlege
mmyɛ ánɔ ɛnyú. Débɔgé fɔ genó gelɔ́gélɔ́
déchyɛ́ge mbaá bɔ́ɔ́ abi álú ɛké ukwende,
depyɛgé mbɔ ájyárege geji ne uká ábulé né
utwɔntwɔ.

Jisɔs alɛrege nnó ɔké ɔkɛlege genó, gií
Ɛsɔwɔ né mmyɛmenɛne
(Luk 11:9-13)

7 “Gige wyɛ Ɛsɔwɔ gige, achyɛge nyɛ́ ɛnyú
unó bi dekɛlege, kɛlege wyɛ kɛlege ápyɛ
nyɛ́ ɛnyú degɛ ubi. Dóoge wyɛ menombi
doó, anénege nyɛ ɛnyú ɛwú. 8 Néndé muú
yi agigé genó, asɛle nyɛ, ne ayi akɛlégé,
agɛne nyɛ, ne muú yi adogé menómbí,
ánénege nyɛ́ ji ɛ́wú. 9 Ndé muú nyú ayi maá
wuú agigé ji brɛd áchyɛ́ge ji ntaá? 10 Ne
yɛ ɛbɛ ɛlé nnó agií ji meshuú áchyɛ́ge ji
mmyɔ? * 11 Mbɔgé ɛnyú ákwaá abi délú bɔ́ɔ́
nchyɛ, dechyɛge unó ulɔ́úlɔ́ mbaá baá nyú,
ndé gepyɛ ne Ntɛ nyú Ɛsɔwɔ muú alu né
mfaánebuú alá chyɛ́gé unó ulɔ́úlɔ́ mbaá bɔ́ɔ́
abi ágíge ji ubi?

12 “Depɔ deko ɛtire menjɔ́ɔ́ mbɔ delú nnó,
pyɛ́gé ɛtá bɔ́ɔ́ wyɛ́ genó ɛyígé dekɛ́lege nnó
ápyɛ ɛta nyú. Gɛ́ mémma mechɔ ɛwé mabɛ́
Mosis ne bɔ́ɔ́ ɛkpávɛ́ Ɛsɔwɔ ábɔ́ ásamé na.

Menómbí mamkpɛ né geŋwá ɛyí gélá
gebyɛɛ́ ɛ́lú mámále
(Luk 13:22-30)

13 “Koóge né menómbi ɛwé ɛ́lú mámálé
néndé ɛwé muú akogé wyɛ ajyɛ né meti
negbo ɛlu fuú. Ne gejamégé bɔ́ɔ́ ákwɔ́lege
le ɛ́wú. 14 Yɛ́mbɔ menombi ɛwé muú ákóge
wyɛ́ ájyɛɛ́ né meti geŋwá ɛyi gélágé byɛ́ ɛ́lú
mámálé ne meti ɛwémbɔ ɛ́pɔ́ kɔkɔge. Ne
bɔ́ɔ́ abi ágɛne ɛwu ája wɔ́.

Genɔ́ɔ́ ne umpomé bií
(Luk 6:43, 44)

15 “Sége gébé ne bɔ́ɔ́ gebyɔ́ abi áké álú
bɔ́ɔ́ ɛkpávɛ́ Ɛsɔwɔ. Ɔgɛgé ɛbwɔ́ né amɛ
álú nyameé ɛké magónŋme, nsanjí ɛ́lé uk-
waála. 16 Dekage nyɛ́ ufɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ ɛbi ɛbwɔ́
álú né gepɔ ɛyigé ɛbwɔ́ áwyaá, wyɛ ndɛre
ákáge genɔ́ɔ́ né umpomé bií. Muú ákágé
jyɛ fɔ́ né dánsɔ ákyɛ́ gempomé ɛyigé gegɔ́ɔ́.
Muú ajyɛ fɔ́ né agbójɛ́lé ákyɛ́ geloge sokoro.
17 Unɔ́ɔ́ ulɔ́ulɔ́ uwɔme umpomé ulɔ́úlɔ́, ɛbi
uboubo uwɔme umpomé uboubo. 18 Genɔ́ɔ́
gelɔ́gélɔ́ gɛ́wɔ́mé fɔ́ umpómé uboubo ne
ɛyi gebogebo gɛ́wɔ́mé fɔ́ umpomé ulɔ́úlɔ́.
19 Ne yɛ́ndé genɔ́ɔ́ ɛyí gélágé wɔ́mé umpomé
ulɔ́úlɔ́ mbɔ́ɔ́ mekɔ́ɔ́ ákɛle geji ásɔré áfyɛ́

* 7:10 ɛlú wáwálé nnó: Bɔ́ɔ́ Jus aseé manyɛ mmyɔ.

mewɛ. [20] Mechɔ́ ɛwé me njɔ́ɔ́ mbɔ, ɛlú
nnó, dékaáge nyɛ́ bɔ́ɔ́ gebyɔ́ abi áké álú bɔ́ɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ né gepɔ ɛyigé ɛbwɔ́ áwyaá.

Jisɔs agarege nyɛ́ bɔ́ɔ́ abifɔ nnó ji akaágé ɛbwɔ́
(Luk 13:25-27)

[21] Jisɔs ama jyɛ mbɛ mánjɔ́ɔ́gé aké, "Ɛpɔ́fɔ́
yɛ́ndémuú ayi akúu me 'Ata Ata', ne anyɛɛ́
nyɛ́ gefwage Ɛsɔwɔ. Ɛle bɔ́ɔ́ abi ápyɛ́ genó
ɛyigé ntɛ wa Ɛsɔwɔ muú alu né mfaánebuú
akɛ́lege ne anyɛ́ nyɛ geji. [22] Ne bií mpa
Ɛsɔwɔ úkwɔnégé, bɔ́ɔ́ ájɔ́ɔge nyɛ́ ne me áké,
'Ata Ata! Pɔ nnó ɛsé ne Ɛsɔwɔ apyɛ dégáre
ná bɔ́ɔ́ mekomejɔ́ɔ́ ayi atané ɛta wuú né
mabɔ myɛɛ́? Déma débuú gejamégé aló
nchyɛ ne déma depyɛɛ́ ntó ukpɛkpɛ unó né
mabɔ myɛɛ́?' [23] Bií bi mbɔ ngarege ɛbwɔ́
gbógónɔ́ nnó, 'Kwílege me ushuú ɛnyú bɔ́ɔ́
abi déla pyɛɛ́ unó bi Ɛsɔwɔ ákɛlege, nkágé
fɔ́ ɛnyú!'

Ufɔ́ɔ́ ántɛné upú ápeá
(Luk 6:46-49)

[24] "Ne yɛ́ndémuú ayi awuúge unó bi ngare
mbɔ uko ne ápyɛɛ́ ndɛre ájɔ́ɔ́ alu ɛké muú
déŋgá ayi átɛné gepú jií né mfaá ɛtárávɛ́;
[25] yɛ́ manaá ákwe, mannyi akpɛ, ne mbyo
amyɛ gepú ɛyigémbɔ gekwene fɔ́, gétúgé
átɛ́né géjí né mfaá ɛtárávɛ́. [26] Ne yɛ́ndémuú
ayi awúu mekomejɔ́ɔ́ wa yina, ne álá pyɛɛ́
fɔ ndɛre ákɛ́lege; alu ɛké, geŋkekenegé muú
ayi atɛné gepú jií né mfaá gesɔ́ɔ́. [27] Manaá
ákwegé, mannyi ákpɛgé, mbyo ammyɛgé,
gepú ɛyigémbɔ gékwé mme kpakpa!"

Jisɔs alɛrege nkane muú ayi ajɔ́ɔ́gé ɛ́sɔ́ɔ́
[28] Jisɔs anérégé manjɔ́ɔ́ depɔ ɛtire na, ge-
jamégé bɔ́ɔ́ abi álú ɛ́fɛɛ́ ála mano mekpo fuú
né gefɔ́ɔ́ ɛyígé ji álɛ́rege, [29] néndé álɛ́rege ne
ncha ayi atane mbaá Ɛsɔwɔ ɛ́pɔ́fɔ́ ɛke ánlɛré
mabɛ́ Ɛsɔwɔ.

8

Jisɔs apyɛ muú ubá atoó
(Mak 1:40-45; Luk 5:12-16)

[1] Jisɔs ánérégé mánlɛre unó bina né mfaá
mekwɛ́ áshulé mme. Gejamégé bɔ́ɔ́ ákwɔlé
ji. [2] Áké ápɛ́le muú ubá fɔ achwɔ́ tó ji mánó
mbɛ ushu, anɛ ji mmyɛ aké, "Ata mbɔgé
ɔkɛlege, pyɛ me nkpea." * [3] Jisɔs anyaá
ɛbwɔ wuú ata ji aké, "Me nkɛlege, ubá byɛ́
ubyɛ́, kpea." Tɛ́nétɛ́né yimbɔ mende yimbɔ
akpea. [4] Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ji aké, "Ɛ́kagé ɔ́pyɛ
muú fɔ́ akaá genó ɛyi gépyɛ ne wɔ. Chó
léré lé mmyɛ jyɛ́ mbaá mémpyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ
áchéré agɛ́ nnó ɔtoó. Ne chyɛɛ́ genó ɛyígé
ɛbɛ́ Mosis ɛ́jɔ́ɔ́, mampyɛ bɔ́ɔ́ ákaá nnó ɔtoó."

Jisɔs apyɛ maá defwɛ́ muú kpaá bɔ́ɔ́ bee Rom atoó
(Luk 7:1-10)

[5] Jisɔs afɛ́ né melɔ́ Kapanɔm, ákwɔ́négé
wyɛ́, muú kpaá bɔ́ɔ́ bee né Rom ajyɛ báne
Ji ne alɔ mánɛ ji mmyɛ, nnó apoó ji. [6] Aké,
"Átá maá defwɛ́ wa amee, akɔre ala mmu
bélé ne ubalé." [7] Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ji aké, "Nchwɔ́
pyɛ́ nyɛ́ ji atoó." [8] Ne muú kpaá bɔ́ɔ́ bee
yimbɔ aké, Ata nfu yɛ́ muú fɔ́ ayi ɔ́kpéne
gepú ɛyá wɔ́, yɛ́mbɔ wɔ jɔ́ɔ́ lé genó ne maá
defwɛ́ wa atoge nyɛ. [9] Ɛlé mentó nwya
bɔ́ɔ́ kpakpa né mbɛ, abi me nwúu ne ɛbwɔ́.
Ájɔ́ɔ́gé ne me nnó, "Mpyɛ genó ɛyi, mpyɛ.
Ne nwya ntó bɔ́ɔ́ bee abi áwúu ne me." Yɛ́
ayi ndé ne njɔ́ɔge ne ji nnó, "Chó fa ajyɛ,
njɔ́ɔ́gé ne yimbɔ nnó chwɔ́ we, achwɔ́."
Ne njɔ́ɔ́gé ntó ne maá defwɛ́ wa nnó pyɛ
ɛyi, apyɛɛ́ géji. [10] Jisɔs awúgé mbɔ, byɔ
uwɔ ji mmu. Abwɔlé mmyɛ ajɔ́ɔ́ ne bɔ́ɔ́
abi ákwɔ́lege ji aké, "Ngarege ɛnyú wáwálé
nnó, me nlú daŋgé muú ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́
ne me na, yɛɛ́ ɛ́bélé né Isrɛli. [11] Ngarege
ɛnyú nnó gejamégé bɔ́ɔ́ átánege nyɛ́ né
umɛ malɔ mme mako ájwɔlé chónchó ne
ukwene antɛ se, Abraham, Asek ne Jakɔb
manyɛ gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege. [12] Ne
gejamégé bɔ́ɔ́ Isrɛli abi gefwa ɛyigé na gebɔ́
gélú ɛyigé bwɔ́ áfomege nyɛ ɛbwɔ́ dafyɛ́ ála
mmu ɛpinyá gemua álíli, ányɛɛ́ máŋɛ́né."
[13] Jisɔs ánérégé manjɔ́ɔ́ unó bina ajɔ́ɔ́ yɛ ne
muú kpaá bɔ́ɔ́ bee yimbɔ aké, "Kéré meso
né gepú jyɛɛ́, ɔkamé nnó Ɛsɔwɔ akaáge
pyɛ maá wyɛ́ atoó, chó yɛ́ndégenó gébɛɛ́
wyɛmbɔ." Wyɛ ndɛre Jisɔs ajɔ́ɔ́ mbɔ maá
defwɛ́ yimbɔ atoó.

Jisɔs apyɛ gejamégé bɔ́ɔ́ mamée átoó
(Mak 1:29-34; Luk 4:38-41)

[14] Ne Jisɔs alyaágé ɛfɛɛ́, afɛ́ né gepúgé Pita,
ndɛre akpɛné mmu, agɛ́ mmá mendée Pita
né mfaá ukwɔ́ bɛ́lé, ameé njaja gefwine.

* 8:2 Ɛlú wáwálé nnó: Né gepɔgé bɔ́ɔ́ Jus muú áké ameé uba, ásɛle ji nnó alú debadeba né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. Apɔ́ sé muú ayi áchóme mmyɛ ne atɛ, ne ákamegé fɔ́ nnó ji akpɛ né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ.

15 Jisɔs ajyɛ tá ɛbwɔ wuú. Téné́téné yimbɔ
gefwine gebyɛ́ ji mmyɛ, akwilé ka akɛle
menyɛɛ́ achyɛ́ ji. 16 Nkwale akwɔ́négé bɔɔ́
áchwɔ́ ne gejamégé bɔɔ́ bwɔ́ abi aló nchyɛ
áchyége ɛbwɔ́ ɛfwyale mbaá Jisɔs. Ne Jisɔs
ányá aló nchyɛ bimbɔ ne mekomejɔɔ́ wuú,
átané bɔɔ́ bimbɔ mmyɛ ne apyɛ abi ámée
ako átoó. 17 Jisɔs apyɛ unó bi nnó genó ɛyigé
Asaya muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ ájɔɔ́ nyá átome
ne ji gebɛ́ wáwálé nnó, "Aferé ɛsé né ubale,
apyɛ mamée se ábyɛ́."

*Geŋwágé áŋkw*ɔlé Jisɔs
(Luk 9:57-62)

18 Jisɔs agégé nkane gejamégé bɔɔ́ géchwɔ́
nɔɔ́ ji mme, ajɔɔ́ ne baá utɔɔ́ bií aké,
"Déchyaá gentógé mewaá dejyɛ́ ɛgbɛ́ né."
19 Gemɛge nnó ɛbwɔ́ áchyaá, menlɛré mabɛ́
Ɛsɔwɔ fɔ, achwɔ́ mbaá Jisɔs aké, "Ménlɛré,
nkɛlege nnó me nkwɔ́légé wɔ déjyégé
yɛ́ndé mbaá ayi ɔjyɛ́." 20 Jisɔs ashuú ji meko
né nekanémejɔɔ́ aké, "Ushua úwya ambu
ayi úbɛ́lege wyɛ́, denwyɔné dewyaá anywa
ne me Maá Ntɛ Mekwaá mpɔ́ yɛ ne melu
ɛwé nshwɔ́rege mekpo ngbeé mmyɛ." 21 Ne
maá utɔɔ́ Jisɔs ayi ama ajɔɔ́ ne ji aké, "Ata
gɔ́ njyɛ́ nníi kpɛ́ ntɛ wa ne nchwɔ́." 22 Jisɔs
ashuú ji meko aké, "Gɔ́ bɔɔ́ abi álú ɛké áwuú
bɔ́ ánií mewu bwɔ́, wɔ kwɔle me."

*Jis*ɔs anyá mbyonnyi atɛné
(Mak 4:35-41; Luk 8:22-25)

23 Ndɛre Jisɔs akpɛne mmu ɛ́kpe, baá utɔɔ́
bií ákwɔlé ji nnó áchyaá ájyɛ ɛ́gbɛ́ géntoógé
mewaá. 24 Ndɛre ɛbwɔ́ áchyaáge, mbyon-
nyi metometo átané mbelepo alɔ mammyɛ.
Amyɛ kpaá apyɛ ŋgbannyi ado ɛ́kpe ɛla
mankemanke, yɛ́mbɔ Jisɔs ábɔ́ abɛlege ji
gejyá. 25 Ne ɛbwɔ́ ájyɛ peé ji áké, "Ata poó
ɛsé, déchwɔ́ nó nnyi." 26 Jisɔs ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́
aké, "Défɔɔ́ ndé? Metɔɔ́ ɛwé ɛnyú défyɛɛ́
ne me ɛ́pɔ́ ne unɔ." Ájɔɔ́gé mbɔ akwilé ka,
anyá mbyo nnyi yimbɔ nnó áté́né! Atɛné,
mbaá akwené tɔmeé. 27 Mechɔ ɛwé ɛ́pyɛ baá
utɔɔ́ bií ála mano mekpo fuú ájɔɔ́ge ne atɛ
áké, "Ndé gefɔgé muú ná, ayi ányáge yɛ́
mbyo nnyi ne ngba nnyi áwuú ji?"

*Jis*ɔs abú aló nchyɛ átané ande fɔ apeá
mmyɛ
(Mak 5:1-20; Luk 8:26-39)

28 Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií áchyagé gentoógé
mewaá, áfɛ́ né gebagé mewaá Gadarɛn.
Ákwɔ́négé ɛwu, ande fɔ ápeá abi aló nchyɛ
áchyɛge ɛbwɔ́ ɛfwyale átane né manómé
bɔ́ mbaá ayi ɛbwɔ́ ájwɔlege áchwɔ́ báne
Jisɔs. Ande bimbɔ ápyɛ ɛfɔ kpaá tɛ bɔɔ́
ákámégé sé mánkógé né meti ɛwémbɔ.
29 Ndɛre ɛbwɔ́ ágɛné Jisɔs, álɔ mánkálegé
áké, "Wɔ Maá Ɛsɔwɔ, ɔbɔ́ ndé mechɔ́ ne
ɛsé? Ɔchwɔ́ chyɛ ɛsé ɛfwyale ayi gébége
ɛyige Ɛsɔwɔ áchyɛ ɛsé gélage kwɔne wɔ́"?
30 Ɛ́ké ɛ́pyɛmbɔ, nfɔné mekwɛnde fɔ nébɔ́
nényɛɛ́ ɛ́fɛɛ́ kwɔ́kwɔ́lé, 31 aló nchyɛ abi álú
ande bimbɔ né mmyɛ ánɛ Jisɔs mmyɛ áké,
"Mbɔgé ɔbuúge ɛsé, te ɛsé déjyɛ dékpɛ́ né
nfɔné mekwɛnde ɛniné mbɔ." 32 Jisɔs ajɔɔ́
yɛ́ ne abi aké, "Tánége déjyɛ." Aló nchyɛ
bimbɔ átané ájyɛ kpɛ́ nfɔné mekwɛnde
ɛníné mbɔ né mmyɛ. Ɛfɛɛ́ mbɔ nfɔné
mekwɛnde ɛniné mbɔ nésɔɔ́ ne gatɛlé,
né shulé mékwɛ né kwe mmu gentoóge
mewaá né nyú manaá négbo. 33 Ámbamé
mekwɛnde ɛyimbɔ, ágégé ndɛre ɛpyɛɛ́, ábó
gatɛlé áfɛ́ né melɔ ágaré genó ɛyi gépyɛɛ́
ne ande bimbɔ. 34 Awúgé mbɔ, melɔ meko
ɛtané manjyɛ báne Jisɔs, égégé ji ɛ́nɛ ji
mmyɛ nnó ályaá mewaá bwɔ́.

9

*Jis*ɔs apyɛ muú úchánchi atoó
(Mak 2:1-12; Luk 5:17-26)

1 Jisɔs alyágé bɔɔ́ melɔ Gadarɛn, ákeré
meso né mbále gentoógé mewaá, akpɛ
ɛkpée achyaá afɛ́ né melɔ ɛwé ji ájwɔlege
wyɛ́. 2 Ákwɔ́négé wyɛ́, bɔɔ́ fɔ ákpá muú
úchánchi fɔ né ulɔ́ áfɛ́ ne ji ɛta wuú nnó
apyɛ́ ji átoó. Ne Jisɔs agégé nnó bɔɔ́ bimbɔ
áfyɛɛ́ matɔɔ́ ne ji wáwálé nnó ji akaáge
pyɛ muú úchanchi yimbɔ atoó, áké ne
mende úchánchi yimbɔ, "Maá wa, gbaré
metɔɔ́, ɔ́fɔ́gé, ájiínte gabo wyɛɛ́." 3 Ɛwéna
ɛpyɛ ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ fɔ abi álú wyɛ́
álɔ mangígé atɛ nnó, "Mende yina abɔɔ́ fɔ́
mamɛɛ́ mmyɛ ne Ɛsɔwɔ wɔ́." 4 Jisɔs akaá
genó ɛyigé ɛbwɔ́ áfɛ́rege, ne agií ɛbwɔ́ aké,
"Ulannó ɛnyú déwya ufɛ́ré uboubo né mmu
matɔɔ́ nyú? 5 Ndé gelu pere manjɔɔ́, 'Nnó
ájiínte gabo wyɛ́', waá manjɔɔ́ nnó, 'Kwile
té́né kɛ'? 6 Nkɛlege mámpyɛ ɛnyú dékaá
nnó Maá Ntɛ Mekwaá awyaá uto fa mme
manjinte gabo mekwaá. Ɛfɛɛ́ ajɔɔ́ yɛ́ ne
muú úchánchi yimbɔ aké, "Kwilé ka kpa
ulɔ́ byɛɛ́ chó mmu." 7 Muú úchánchi yimbɔ
atoó, akwilé ka akpá ulɔ́ bií awulé né gepú
jií. 8 Bɔɔ́ ágégé genó ɛyigé pyɛ́, ɛfɔ́ ɛ́kwɔ́

ɛbwɔ́ matɔ́. Álɔ mamfɛ́gé Ɛsɔwɔ gétúgé gefɔge uto ɛbi ji achyɛɛ́ akwaá.

Jisɔs akuú Lɛvi ndɛre maá utɔ́ wuú
(Mak 2:13-17; Luk 5:27-32)

9 Jisɔs alyágé mbaá yimbɔ, ákɛne ájyɛɛ́, agɛ́ mende fɔ ayi akamege Matyo ménsɛlé ŋkamakpo. Ji ajwɔlé né melú utɔ́ wuú, Jisɔs akuú ji aké, "Kwɔ́lé me." Ne akwilé ka alɔ mankwɔlé ji. 10 Ɛ́wyágé, Matyo anɛ Jisɔs né gepú jií, ndɛre Jisɔs ajwɔle ányɛɛ́ menyɛɛ́ ne baá utɔ́ bií, gejamégé ánsɛlé ŋkamakpo ne bɔ́ ubeé áchwɔ́ bane bɔ Jisɔs ányɛɛ́ menyɛɛ́ ne ɛbwɔ́. 11 Bɔ́ Farasi fɔ ágégé mbɔ, ágií baá utɔ́ Jisɔs áké, "Ulannó ne ménlɛré ɛnyú anyɛɛ́ menyɛɛ́ ne ánsɛlé ŋkamakpo ne bɔ́ ubeé?" 12 Jisɔs awúgé genó ɛyígé ɛbwɔ́ ágií baá utɔ́ bií, ató ɛbwɔ́ neka aké, "Bɔ́ abi álá meé, ákɛ́légé fɔ́ muú uka, ɛ́lé abi ámeé ne ákélege." 13 "Chóge dégí dékaá genó ɛyigé ŋwɛ Ɛsɔwɔ agaré ɛsé. Ásá wyɛ nnó, genó ɛyigé me nkɛ́lege, gelu nnó ákwaá ágɛne atɛ meshwɛ ɛ́pófɔ upɛ manpyɛge ɛta wa. Kaáge nnó nchwɔ́ kú fɔ́ bɔ́ abi álú cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ wɔ́, nchwɔ́ lé mánkú bɔ́ abi ápyɛɛ́ ubeé."

Nkwɛ́ manlya menyɛɛ́ kpékpé
(Mak 2:18-22; Luk 5:33-39)

14 Baá utɔ́ Jɔn ménwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ áchwɔ́ gií Jisɔs áké, "Ulannó ɛsé ne bɔ́ Farasi délyáge menyɛɛ́ kpékpé gétúgé depɔré Ɛsɔwɔ ne baá utɔ́ byɛ́ álá pyɛ fɔ́ mbɔ"? 15 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Nnó ájeé menɔ neba ályage menyɛɛ́ kpékpé ayi menɔ neba alu ne ɛbwɔ́? Cháchá. Yɛ́mbɔ gébé gebɛɛ́ nyɛ ɛyígé menɔ neba álá bɛɛ́ nyɛ́ sé ne ɛbwɔ́, ɛ́fɛɛ́ ne ályáge nyɛ́ menyɛɛ́ kpékpé né mboó gébé gétúgé depɔré Ɛsɔwɔ." 16 Ne muú akaágé sɛ́ fɔ́ gebagé ndeé gekɛ akwɔmé ɛmbu né ndeé ɛyi gekwéne. Apyɛgé mbɔ, gebagé ndeé ɛyigémbɔ génywerege nyɛ gépyɛ ndeé yimbɔ ɛgyalé dɔ́. 17 Ɛ́lɔ́mé fɔ́ ntó nnó muú akpá mmɔ́ makɛ áfáné mmu ukwéne unó mmɔ́ ɛbi akwyɛɛ́ ne mekɔ menya. Apyɛgé mbɔ, mmɔ́ mimbɔ mabɛne nyɛ́ mapyɛ ukwene unó mmɔ́ ɛbimbɔ ugbɔ ne mmɔ́ mawule mme. Muú abɔgé mmɔ́ makɛ afyɛɛ́ lé né mmu unó mmɔ́ ukɛ. Apyɛgé mbɔ mmɔ́ ne unó mmɔ́ ubɛ́ɛ nyɛ cháŋɛ́né.

Maá Jarɔs ne mendée ayi ataá nku Jisɔs
(Mak 5:21-43; Luk 8:40-56)

18 Ndɛre Jisɔs alú jóɔge ne ɛbwɔ́, aké ápɛle, muú kpaá fɔ achwɔ́ kwé ji uká, alɔ manjɔ́ ne ji aké, "Maá wa ayi mendée agbo mbɔ wyɛ nana. Nnɛ́ wɔ mmyɛ, Ata chwɔ́ nɛre ji ɛbwɔ mmyɛ, apege nyɛ." 19 Jisɔs akwilé ka ne baá utɔ́ bií ákwɔle mende yimbɔ. 20 Ndɛre ájyɛɛ́, mendée yi agɛ́ne mɛ ɛfwyale dɔ́ ayi manoó mabɔ matanégé ji mbɛ málɛ́ aŋmɛ́ áfyá ne ápeá, achwɔ́ ji né meso ata manó nku wuú. 21 Ɛlé ji abɔ afɛré mɛ né metɔ́ wuú nnó, "Mbɔgé ntagé yɛ́ lé nku wuú, ntoge nyɛ." 22 Jisɔs abwɔlé mmyɛ agɛ́ mendée yimbɔ ajɔ́ ne ji aké, "Gbaré metɔ́ maá wa, ɔtoó gétúgé ɔfyɛɛ́ metɔ́ wyɛ ne me." Tɛ́nétɛ́né yimbɔ mendée yimbɔ atoó. 23 Jisɔs akoó yɛ́ afɛ́ né gepúgé muú kpaá yimbɔ. Ákwɔ́négé né gepúge Jarɔs, agɛ́ bɔ́ ndɛre álíle ne gejamégé abifɔ nkane ákwéle ubeé áfɔ́mege ambya. 24 Ajɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Chógé, mesɔ́ mendée yina agbo wɔ́, abɛlege lé géjyá." Jisɔs ajɔ́gé mbɔ, bɔ́ bimbɔ álɔ manjwáné ji jwané. 25 Ne Jisɔs ábúgé bɔ́ bimbɔ ako átánégé dafyɛ, ákpɛ mmu ágbaré ɛbwɔ mesɔ́ mendée yimbɔ, apyɛ ji apeé, akwilé ka. 26 Ne ngɔ́ mechɔ́ ɛwéná akwɔ́ akwɔné malɔ mako né gebagé mewaá ɛyígémbɔ.

Jisɔs apyɛ bɔ́ amɛ nónómé apea ágɛ́ne

27 Ndɛre Jisɔs alyaá gepúgé Jarɔs ajyɛɛ́, bɔ́ amɛ nónómé fɔ apea álɔ mankwɔ́légé ji ábɛɛ́ge áké, "Jisɔs, Mpyáne Dɛvid gɛ́ ɛsé meshwɛ." 28 Jisɔs akwɔ́négé né mmu gepú ɛyigé ji ajwɔ́lege ande bimbɔ ájyɛ báne ji. Jisɔs agií ɛbwɔ́ aké, "Nnó ɛnyú défyɛɛ́ matɔ́ ne me nnó nkage pyɛ ɛnyú dégéne?" Ákamé áké, "Ata défyɛ." 29 Ákámégé mbɔ, Jisɔs ata amɛ bwɔ́ aké, "Ɛ́bɛ́ wyɛ́ ndɛre ɛnyú défyɛɛ́ metɔ́ ne me." 30 Bɔ́ bimbɔ álɔ mángéné mbaá. Ne Jisɔs aji ɛbwɔ́ ɛtu aké, "Ɛ́kagé dépyɛ muú ákaá mechɔ ɛwena." 31 Yɛ́mbɔ ájyégé ákage cho metɔ́ ápyɛ ngɔ́ Jisɔs akwɔ́ akwɔné malɔ mako gétúgé utɔ́ bí ji apyɛ ɛta bwɔ́.

Jisɔs apyɛ mbú ajɔ́ge mejɔ́

32 Ne wyɛ ndɛre ande bina makpó ápeá ályaá ájyɛɛ́, bɔ́ fɔ áchwɔ́ ne muú fɔ mbaá Jisɔs ayi meló nchyɛ apyɛ́ ji álaá mbú. 33 Jisɔs ábúgé meló nchyɛ yimbɔ, mbú yimbɔ alɔ mejɔ́ manjógé. Ne gejamégé bɔ́ abi álú ɛfɛɛ́ ágégé mbɔ, matyɛ mawá ɛbwɔ́ meno álɔ manjɔgé áké, "Délú daŋgɛ́ gefɔgé genó

ɛyina gepyɛ fana né melɔ Isrɛli.” [34] Yɛ́mbɔ
bɔ́ɔ Farasi ájɔ́ɔ áké, “Ɛ́lé danchɔmeló mfwa
áló nchyɛ ne achyɛɛ́ ji uto nnó ábúgé áló
nchyɛ”.

*Jis*ɔs agɛ́ne bɔ́ɔ meshwɛ

[35] Jisɔs alyage ɛfɛɛ́ akɛne ajyɛɛ́ né
malɔ ayi kɔkɔ́ɔ ne ayi kpakpa, alɛrege
bɔ́ɔ mekomejɔ́ɔ Ɛsɔwɔ né mmu macha
mmyɛmenɛne bɔ́ɔ Jus. Ama agarege ntó
bɔ́ɔ abya melómélɔ́ nkane Ɛsɔwɔ ágbárege
gefwa jí. Apyɛɛ́ ntó bɔ́ɔ abi ámeé mamée
ufɔ́ɔufɔ́ɔ átóoge. [36] Ndɛre Jisɔs agɛ́né
gejamégé bɔ́ɔ abi áchwɔ́ɔ ɛta wuú, meshwɛ
akwɔ ji metɔ́ɔ dɔ́ɔ gétúgé bɔ́ɔ bímbɔ, néndé
ɛfwyale bwɔ́ ɛjaá dɔ́ɔ, álá mbyambya ɛké
mágɔ́ŋme ayi álá pɔ́ ne mémbamé. [37] Ɛfɛɛ́
ne ájɔ́ɔ ne baá utɔ́ɔ bií aké, “Mbwɛ́ mamferé
ajá dɔ́ɔ ne bɔ́ɔ utɔ́ɔ abi áférege ája wɔ́.
[38] Nɛ́ge mmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ mbɔ́ɔ mekɔ́ɔ nnó
atɔ́ bɔ́ɔ utɔ́ɔ abifɔ nnó áchwɔ́ áferé mbwɛ́
wuú.”

10

*Jis*ɔs ajya áŋgbá bií áfyáneápeá

(Mak 3:13-19; Luk 6:12-16)

[1] Ne bií úma Jisɔs akuú áŋgbá bií á-
fyáneapeá, áchwɔ́ge achyɛɛ́ ɛbwɔ́ uto ɛbi
ábuú aló nchyɛ né mmyɛ bɔ́ ne mampyɛ
bɔ́ɔ abi ámée mamée ufɔ́ɔ ufɔ́ɔ átóoge.
[2] Gɛ́ mabɔ áŋgbá Jisɔs áfyáneápeá na. Ayi
mbɛ akamege Simun (ákúu ji ntó nnó Pita)
ne meŋmó wuú Andru, Jɛmsi ne Jɔn baá
Sɛbɛdee. [3] Filip ne Batolomyo, Tɔmasi ne
Matyo ayi álú ménsɛlé ŋkamakpo, Jɛmsi
maá Alfɔs, Tadiyɔs ne [4] Simun muú ukógé
ayi ammyɛɛ́ nnó bɔ́ɔ bií ábɛ́ mmyɛmmyɛ
bwɔ́ ne Judas Iscarot ayi achyɛɛ́ Jisɔs maŋk-
waá.

*Jis*ɔs atɔ́ áŋgbá áfyáneápeá nnó ápyɛ
utɔ́ɔ bií

(Mak 6:7-13; Luk 9:1-6)

[5] Jisɔs agare ɛbwɔ́ bina aké, “Mentɔme
ɛnyú dafyɛ. Déjyɛɛ́ mbɔ dékpɛgé fɔ́ malɔ́
bɔ́ɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ Jus yɛ né gebagé
mewaá Samariya. [6] Chóge lé né mbaá bɔ́ɔ
Isrɛli. Ɛbwɔ́ álú ɛké mágɔ́ŋme ayi ánome.
[7] Dégárégé ɛbwɔ́ nnó gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ ág-
bárege gefwa ne bɔ́ɔ bií géla kwɔ́kwɔ́lé.
[8] Pyɛɛ́ge bɔ́ɔ mameé átóogé, peége bɔ́ɔ abi
ágboó ákérégé né geŋwá, pyɛɛ́ge ntó bɔ́ɔ
ubá átóogé, búge áló nchyɛ abi áchyɛɛ́gé
bɔ́ɔ ɛfwyale né mmyɛ. Nchyɛɛ́ ɛnyú utó
mampyɛ unó bi, déchyɛ́ ŋka wɔ́, chóge
dépyɛ́gé ntó mbaá bɔ́ɔ dégigé ŋka. [9] Ɛkagé
déjyɛ́ ne yɛ́ndé gefɔ́ge ŋka né mmu uba nku
nyú. [10] Muú nyú ákpagé fɔ́ gébagé nekɛ, yɛ́
ɛ́bélé nkú ayichá, yɛɛ́ unó uká ne metó nekɛ,
néndé ábɔ́ manchyɛ́ muú utɔ́ɔ genó ɛyigé
ji abɔ́ɔ mambɛ́ ne géjí. [11] Yɛ́ndé melɔ ɛwé
dékpɛné, kɛ́lege muú yi ábɔ́ɔ gejeé mansɛ
ɛnyú nnó déjwɔle ne ji, jwɔlégé wyɛ ɛfɛɛ́
kpaá tɛ délyáge melɔ ɛwémbɔ. [12] Dekpɛgé
mmu gepú ɛyimbɔ, támege bɔ́ɔ abi álú mmu
nnó, ‘Méjé Ɛsɔwɔ ɛ́bɛ́ ne ɛnyú.’ [13] Ne mbɔgé
bɔ́ɔ abi álú mmu ásɛgé ɛnyú cháŋéné, nége
mmyɛ nnó méjé Ɛsɔwɔ élá ne ɛbwɔ́, mbɔgé
álá sɛ ntó ɛnyú wɔ́, nége mmyɛ nnó Ɛsɔwɔ
ásɛ́ méjé wuú. [14] Mbɔgé muú álá sɛ ɛnyú
yɛ́ ɛbɛ ɛlé manwú mekomejɔ́ɔ nyú wɔ́, déké
detanege melɔ ɛwémbɔ yɛ́ ɛbɛ lé gepú
ɛyigémbɔ kwége mpúpú ɛyi ɛ́lú ɛnyú uká ne
délyaá déjyɛ. [15] Ne me ngarege ɛnyú wáwálé
nnó, bií unɔ́ɔ mpa, Ɛsɔwɔ agɛné nyɛ́ bɔ́ɔ
Sodom ne Gomɔra meshwɛ apwɔ bɔ́ɔ melɔ
ɛwé ɛ́shyaá manwú mekomejɔ́ɔ ɛnyú.”

*Jis*ɔs agare áŋgbá bií ɛfwyale ɛwé ɛbwɔ́
agɛ́ne nyɛ

(Mak 13:9-13; Luk 21:12-17)

[16] Aké, “Wuúge, mentɔme ɛnyú mbaá
bɔ́ɔ mme nkane mágɔ́ŋme né mpú uk-
waála, kaágé cháŋéné nkane dékɛne ne
bɛ́ge nyaáme dékélégé mpa. [17] Sɛ́ge gébé,
néndé bɔ́ɔ ápyɛ́ne nyɛ ɛnyú áfɛ́ ne ɛnyú
né ɛso ákpakpa melɔ ne ádóo nyɛ́ ɛnyú
baá unɔ́ɔ né macha mmyɛmenɛne bwɔ́.
[18] Ne ájame nyɛ ɛnyú áfɛ́ né mbɛ ushu bɔ
gómena ne afwa melɔ gétúgé délu aŋkwɔle
ba, ápyɛgé mbɔ ɛ́byɛnnó degé mbɔ lé meti
mangaré ɛbwɔ́ ne bɔ́ɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ Jus
mekomejɔ́ɔ wa. [19] Gébégé ásɛgé ɛnyú ájyɛgé
né macha ɛso, déchyɛgé menyammyɛ nyú
ɛfwyale, dégígé nnó dejɔge nyɛ nnó néndé
gebe ɛyígé mbɔ gékwɔnégé Ɛsɔwɔ achyɛge
nyɛ́ ɛnyú genó ɛyígé débɔ́ɔ manjɔ́ɔ. [20] Njɔgé
mbɔ néndé, uchu mejɔ́ɔ ɛbí ɛnyú déjóge
nyɛ́ úbɛɛ́ fɔ́ ɛbí nyú, ɛ́lé Mendoó Ukpea
ɛwé Ntɛ nyú Ɛsɔwɔ atóme nyɛ́ ne ɛ́gárege
nyɛ ɛnyú genó ɛyigé débɔ́ɔ manjɔ́ɔ. [21] Ne
gebé ɛyígé mbɔntó, aŋmó áchyɛge nyɛ́ atɛɛ́
aŋmó nnó áwá. Antɛ áchyɛgé nyɛ́ baá bwɔ́
nnó áwá. Baá áténege nyɛ́ ukólɔ́ ne ammá
bwɔ́ ne antɛ bwɔ́ mampyɛ nnó áwá ɛbwɔ́.
[22] Bɔ́ɔ ako ápaá nyɛ ɛnyú gétúgé délú bɔ́ɔ
ba. Yɛ́mbɔ yɛ́ndémuú ayi akogé metɔ́ɔ tɛ

kwyakwya áférege nyɛ ji né ɛfwyale gabo.
23 Yɛndé melɔ ɛwé bɔ́ áchyɛgé ɛnyú ɛfwyale
kwilége wyɛ́ wáwá déjyɛ́ ɛwé chá. Kaáge
wáwálé nnó, gemégé nnó dékɛ́ malɔ́ Isrɛli
mako mampyɛ utɔ́ ba, me Maá Ntɛ Mek-
waá nchwɔ́ nyɛ́. 24 Kaáge nnó maá ŋwɛ
akaágé fɔ́ ŋwɛ ápwɔ menlɛré wuú, yɛ maá
defwɛ́ aŋeáge fɔ́ gemɛ apwɔ́ muú ayi abɔ́
ji. 25 Maá ŋwɛ afɛrégé fɔ́ nnó ápyɛ́ɛ nyɛ
galɔ́gálɔ́ ne ji apwɔ menlɛré wuú ne maá
defwɛ ntó áfɛrégé fɔ́ nnó ápyɛɛ́ nyɛ galɔ́gálɔ́
ne ji apwɔ muú ayi abɔ́ ji. Mbɔgé bɔ́ ákage
ŋea matɔ́ akuú me ayi nlu ntɛ ula gepú
Ɛsɔwɔ nnó nlú danchɔmeló (Bɛlsɛbɔb) ne
ɛnyú bɔ́ ula gepú ba yɛ́, ákúu nyɛ́ ɛnyú ufɔ́
mabɔ ufɔ́ ufɔ́ ámi mabɔ́ mapwɔ́ amu. *

Muú ayi débɔ́ mamfɔ lé Ɛsɔwɔ épɔ́fɔ́
mekwaá

(Luk 12:2-7)

26 "Défɔgé yɛ muú fɔ́, genó fɔ́ gépɔ́ ɛyigé
ákwérégé géjí bɔ́ álá gɛ́né nyɛ, yɛ ɛyigé
ábigé bɔ́ álá kágé nyɛ gépɔ́. 27 Unó bi
ngárege mbɔ ɛnyú né metɔ́ utuú, gárege
úbí gbɔŋɔnɔ ne ɛbi dewuú mbɔ ɛnyú ɛnyú
garege ubi mbaá bɔ́ ako áwúu. 28 Défɔgé fɔ́
bɔ́. Ɛbwɔ́ ákage wá lé muú wáne, ákágé
wá fɔ́ méndóo wuú. Fɔ́ge lé Ɛsɔwɔ muú
awyaá utó manwá muú chóncho ne mén-
dóo áfyɛ́ mmu ntoné mewɛ. 29 Gɛge baá
denwyɔné abi aname ne ŋka ɛyi élá fuú yɛ́
genó wɔ́. Yɛ́mbɔ yɛ́ ama ayi átánege né
mfaá akwé ayi Ntɛ nyú Ɛsɔwɔ álá kaá wɔ́
apɔ́. 30 Mbɔntó ne élú ne ɛnyú, Ɛsɔwɔ akaá
mpa dɛ́ŋkaáré mejwɛ ɛti délú yɛ́ndémuú
nyú mekpo. 31 Défɔgé fɔ́ genó ɛyigé bɔ́
apyɛ́ nyɛ ɛta nyú, ɛnyú deŋeá gemɛ né mbɛ
ushuú Ɛsɔwɔ dépwɔ ɛkwɔ́ denwyɔné.

Muú ayi áfyɛɛ́ metɔ́ ne Kras ne ayi
ashya ji

(Luk 12:8, 9)

32 "Ne yɛ́ndémuú ayi ágárege gbɔ́ŋɔ́nɔ́ né
mbɛ ushu bɔ́ nnó alu muú wa, mentó
ngarege nyɛ́ gbɔ́ŋɔ́nɔ́ mbaá Ntɛ wa muú álú
né mfaánebuú nnó ji alu muú wa. 33 Yɛ́mbɔ,
yɛ́ndémuú ayi áshyágé né mbɛ ushu bɔ́
nnó ji apɔ́ fɔ́ muú wa, bií mpa Ɛsɔwɔ, mentó
nshyaá nyɛ́ ji né mbɛ ushu Ntɛ wa muú alu
né mfaánebuú nnó ji ápɔ́ fɔ́ muú wa.

Mekomejɔ́ Jisɔs achwɔ́ ne mawámé
ɛpɔfɔ́ nesɔ

(Luk 12:51-53; 14:26, 27)

34 "Ɛnyú défɛrégé fɔ́ nnó menchwɔ́ fá
mme mampyɛ bɔ́ ábɛ́ nesɔ ne atɛ, nchwɔ́
lé mampyɛ bɔ́ ámmyégé ne atɛ. 35 Nchwɔ́
pyɛ́ nnó maá ayi mende ámmyɛ́ ne ntɛ wuú,
ayi mendée ámmyɛ ne mmá wuú. Mendée
menɔ ammyɛ ne ŋmogétá wuú. 36 Ne bɔ́
mawámé muú átanégé ɛlé né ula gepú bií.
37 Muú abɔgé gejeé ne mma wuú yɛ́lé ne
ntɛ wuú gépwɔgé gejeé ɛyi abɔ́ ne me,
ɛbyɛnnó akwane fɔ́ mambɛ meŋkwɔle wa
wɔ́. Ne muú abɔgé gejeé ne maá wuú ayi
mende yɛ́lé ayi mendée gépwɔge gejeé ɛyi
abɔ́ ne me ɔkwane mambɛ meŋkwɔle wa
wɔ́. 38 Ne mbɔgé muú álá kame mamkpa
gekwa jií akwɔlege me wɔ́, ɛbyɛnnó akwane
fɔ́ mambɛ meŋkwɔle wa wɔ́." † 39 Muú
ayi akɛ́lege mampoó geŋwá jií, ji yimbɔ ne
ágbóo nyɛ, ne ayi akɛlege manií geŋwá jii
getú ya ɛbyɛnnó ɔbɔ́ nyɛ geŋwá ɛyi gélágé
byɛ́.

Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ nsa mbaá muú yi
asɛle muú utɔ́ wuú ne nechɔ́chɔ́

(Mak 9:41)

40 "Yɛ́ndémuú ayi asɛle ɛnyú ne metɔ́
megɔ́mégɔ́ ɛbyɛnnó asɛ mbɔ le me, ne muú
ayi ásɛle me asɛ mbɔ lé Ɛsɔwɔ muú átɔme
me. 41 Yɛ́ndémuú ntó ayi asɛle muú ɛkpávé
Ɛsɔwɔ ne metɔ́ megɔ́mégɔ́ ɛlé akaá nnó
alu muú utɔ́ Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ji
nsa wyɛ ndɛre achyɛge muú ɛkpávé wuú.
Muú ayi asɛle muú yi apyɛɛ́ genó ɛyigé
Ɛsɔwɔ akɛlege, asɛle nsa wyɛ nkane ayi
Ɛsɔwɔ achyɛge muú yimbɔ. 42 Ne muú ayi
achyɛge ŋkɔ manaá makwɛ mbaá muú ama
né geluagé abi alu aŋkwɔle ba, yɛ́ ayi alú
byábyá né amɛ bɔ́, ngarege ɛnyú wáwálé
abɔ́ nyɛ nsa."

11

Bɔ́ dentɔ́ Jɔn menwyaá bɔ́ manaá
Ɛsɔwɔ

(Luk 7:18-35)

1 Ne gébégé Jisɔs aneré mangaré baá utɔ́
bií makpo áfyanéápeá genó ɛyigé ɛbwɔ́ ábɔ́
mampyɛ, alyaá melú ɛwémbɔ afɛ́ né malɔ́

* 10:25 Ɛlú wáwálé nnó: Bɛsɛbɔb ɛlé mabɔ danchɔmeló ami fɔ pɛ́ ntó né 12:27. † 10:38 Ɛlú wáwálé nnó: Gekwa gelú mbaá ayi bɔ́ Rom áwane nya bɔ́ abi atoó makpo ne ɛbwɔ́, mamkpa gekwa akwɔle Jisɔs, ula úlú nnó mangɛ ɛfwyale ɛwé ɛkáge chwɔ́ muú yɛ́ ɛbɛ ɛlé ne negbo getu jií.

bɔɔ́ Jus ayi fɔ né gebagé mewaá Gálilí nnó
álérégé ne ámá ágárégé ntó ɛbwɔ́ abya
melɔ́mélɔ́. 2 Né gébé ɛyigémbɔ ntó Jɔn
meŋwyaá bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ abɔ́ akpɛ denɔ.
Áwúgé unó bi Jisɔs, Muú yi Ɛsɔwɔ akweré
ji ɛlá gefwa, apyɛɛ́, ató baá utɔɔ́ bií abifɔ
nnó ájyɛ ágií ákaá gefɔgé muú ayi ji álú.
3 Ájyɛ́gé ágií Jisɔs áké, "Wɔ ne ɔ́lú muú ayi
abɔ́ alú manchwɔ́ wá ɛsé dégilé ayichá?"
4 Ne Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Choge
dégare Jɔn unó bi ɛnyú déwuú bɔɔ́ ájɔge ne
ɛbi ɛnyú ambɔɔ́ dékpané amɛ dégɛne. 5 Bɔɔ́
amɛ nónómé ágɛ́ne, ubwéré, ukwilé úkɛ́ne,
bɔɔ́ abi ámeé ubá átoó, bɔɔ́ matu gbɛ́gbɛ́ álɔ
manwúgé, abi ágboó ápeé, ne ubyá bɔɔ́ úwú
abya melɔ́mélɔ́. 6 Meje ɛ́bɛ́ ne muú yi álá pɔ́
ne dembyɔ́ né metɔɔ́ gétú yá."

Jisɔs agare bɔɔ́ gefɔgé muú ayi Jɔn alu

7 Ndɛre baá utɔɔ́ Jɔn ályaá ájyɛɛ́, Jisɔs
alɔ manjɔɔ́ depɔre Jɔn ne gejamégé bɔɔ́
abi álu ɛfɛɛ́ aké, "Tégé gébégé ɛnyú déjyɛ
nya né mashwɔne, defɛ mangɛ ndé gefɔgé
muú? Déjyɛ gɛ́ le muú ayi alú ɛké mancha
ami afofo akpáne áténe ɛgbɛ ɛwe ne ɛwe?
8 Mbɔgé mbɔ fɔ wɔ́, defɛré nnó dejyɛ́ gɛ́ ndé
gefɔ́ɔgé muú? Défɛ́ manjyɛ gɛ muú ayi afyɛ
mandeé malɔ́málɔ́? Chyaá-o. Dekaá fɔ́ nnó
bɔɔ́ abi áfyɛɛ́ ufɔɔ́ mandeé yimbɔ ájwɔlege
lé né mmu dachi afwa bɔ́ wɔ́? 9 Ne ɛnyú défɛ́
yɛ́ ɛ́wú mánjyɛ gɛ́ waá? Ɛlé muú ɛkpávé
Ɛsɔwɔ? Ɛh, gɛ́ muú yi ɛnyú dégɛné mbɔ.
Ngare ɛnyú wáwálé nnó, aŋeá gemɛ apwɔ
yɛ́ndémuú ɛkpávé Ɛsɔwɔ. 10 Ɛ́lé Jɔn yina ne
ábɔ́ ásamé gétú jií nnó Ɛsɔwɔ aké, 'Wuúgé,
ntɔme nyɛ́ muú dentɔɔ́ wa ayi abɔ́ nyɛ́ mbɛ
ne wɔ manchwɔ kwyɛ́ meti wyɛ'." *

11 Jisɔs afɛ́ mbɛ ajɔge aké, "Kaáge wáwálé
nnó, né geluágé bɔɔ́ ako abi ándée ábyɛné,
yɛ muú ayi aŋeá gemɛ ɛke Jɔn menwyaá bɔɔ́
manaá Ɛsɔwɔ apɔ́. Yɛ́mbɔ muú ayi álá fuú
yɛ genó wɔ́ né geluágé abi Ɛsɔwɔ abɛɛ́ mfwa
bwɔ́ aŋeá gemɛ apwɔ́ Jɔn. 12 Gefwa ɛyigé
Ɛsɔwɔ ágbárege gejyɛɛ́ mbɛ ne ɛshyɛ ɛlɔ né
gébé ɛyigé Jɔn menwyaá bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ
agarege mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ɛkwɔne bií ɛbi
fina. Ne bɔɔ́ abi amyɛ mankpɛ wyɛ, amyɛ
ne ɛshyɛ. † 13 Gemégé nnó Jɔn áchwɔ́ álɔɔ́
utɔɔ́ bií, bɔ ŋwɛ abi Mosis asame ne abi bɔɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ ako ábɔ́ mɛ́ mbɛ ágare unó
bi upyɛɛ́ nyɛ né gébé ɛyina. 14 Ne mbɔgé
dékɛlege mankame ne genó ɛyigé me njɔɔ́,
gɔge me ngare ɛnyú nnó Jɔn ne alu Ɛlija
ayi bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ abɔ ajɔɔ́ nnó achwɔɔ́."
15 Muú yi áwyaá matu mawú, áwú.

16 "Mmɛge na kpɛ́ njyɛ ɛnina ne ndé? Nélú
nkane baá melɔ abi ájwɔle né metɔɔ́ melɔ,
akuú atɛ aŋmɛ bwɔ́ aké, 17 'Ɛsé dékwe ɛnyú
ubeé neba nnó débé, déshya mambé, dékwa
makwaá negbo nnó deli déshya manlí.' "
18 Njóge mbɔ néndé, Jɔn menwyaá bɔɔ́ man-
aá Ɛsɔwɔ achwɔɔ́ nyá, ji ányuú fɔ́ mmɔɔ́,
ne gebé ɛyigé fɔ alyage menyɛɛ́ kpɛ́kpɛ́
gétúgé depɔré Ɛsɔwɔ getu ɛyigémbɔ, bɔɔ́
aké, "Awyaá meló nchyɛ." 19 "Me Maá
Ntɛ Mekwaá nchwɔ́, nnyɛ menyɛɛ́, nnyu
mmɔɔ́ gbɛne, ɛnyú deké pɛ́lé muú geŋɔ ne
menyuú mmɔɔ́ yi, mejeé ánsɛlé ŋkamakpo
ne mejeé bɔɔ́ ubeé. Yɛ́mbɔ ákaágé nnó
deŋgaré Ɛsɔwɔ ɛtiré muú áwyaá delu cho
né unó ulɔ́úlɔ́ ɛbi ji ápyɛɛ́."

Malɔ ayi álá áfyɛɛ́ matɔɔ́ ne Jisɔs wɔ́
(Luk 10:13-15)

20 Bɔɔ́ abi álú né malɔ ayi Jisɔs ápyɛ nyá
ukpɛ́kpɛ́ ufélekpá wyɛ, ályaá fɔ́ mámpyégé
gabo wɔ́. Ɛwena ɛpyɛ Jisɔs alɔ manshulege
ɛbwɔ́ ndo. 21 Ake, "Utóŋkwa ubɛ́ nyɛ ne
ɛnyú bɔɔ́ melɔ́ Korasin, utóŋkwa ubɛ́ ntó ne
ɛnyú bɔɔ́ Bɛtsada néndé, ukpɛ́kpɛ́ ufélek-
pá ɛbi mpyɛ ɛta nyú, mbɔ mpyɛ nyá ubi
mbaá bɔɔ́ Tiya ne Sidɔn mbɔ ályaá mɛ́ gabo
bwɔ́ tɛ gachií, áfyɛ uchálé mandeé, áwaá
matwɔ né mekpo mánlɛré nnó ályaá gabo
ɛbwɔ́. 22 Ngárége ɛnyú wáwálé nnó, bií
unɔɔ́ mpa Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ agɛne nyɛ bɔɔ́ Tiya
ne abi Sidɔn meshwɛ apwɔ ɛnyú. 23 Ne
ɛnyú bɔɔ́ Kapanɔm, défɛré nnó dékwɔme
nyɛ ŋgɔ dɔɔ́? Gebyɔ, Ɛsɔwɔ awáne nyɛ
ɛnyú gelu degbo dékwɔné melɔ áwuú bɔɔ́.
Néndé, ukpɛ́kpɛ́ ufélekpá ɛbi mpyɛ na ɛta
nyú, mbɔ́ mpyɛ ubi mbaá bɔɔ́ Sodom, mbɔ́
Ɛsɔwɔ áwaá nya fɔ ɛbwɔ́ wɔ́, ábɔ́ álú ábɛ tɛ́
fina. 24 Ngarege ɛnyú wáwálé nno, bií unɔɔ́
mpa Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ agɛne nyɛ bɔɔ́ Sodom
meshwɛ apwɔ ɛnyú."

* 11:10 Ɛlú wáwálé nnó: "Wɔ" né melɔ ŋwɛ ɛwéna, atɛne mbaá muú ayi Ɛsɔwɔ akwere ji ɛla gefwa. † 11:12 Ɛlú wáwálé nnó: Melɔ ŋwɛ ɛwéna, né bɔ ŋwɛ bifɔ ájɔɔ́ cha. Pɛ TEV, RSV ne abifɔ ntó.

Jisɔs aké ‘Muú yi akɛlege ugbeé mmyɛ
achwɔ́ ɛta wáa’
(Luk 10:21, 22)
25 Wyɛɛ́ né gébé ɛyigémbɔ, Jisɔs anɛmmyɛ
aké, “Ntɛ wa, Ata ayi abɔ́ mfaá ne mme,
mfɛɛ́ wɔ dɔ́, nkane ɔpyɛɛ́ nnó depɔ ɛtire
detome ne me debɛ bibií mbaá bɔ́ deŋgá ne
abi ákaá ŋwɛ dɔ́. Ɔ́nené deti gbógɔ́nɔ́ mbaá
bɔ́ abi álá kaáge yɛ genó nnó ákaá. 26 Ɛlu
wáwálé Ntɛ wa, mbɔ ne wɔmbɔ́ ɔ́kɛlé nnó
ɛ́bɛ́.” 27 Ama jɔ́ ne bɔ́ aké, “Ntɛ wa achyɛ
me unó uko ne yɛ muú ayi akaáge gefɔgé
muú ayi Maá alú ápɔ́, ɛkosé Ntɛ wuú ne yɛ
muú ayi akaágé gefɔgé muú ɛyigé Ntɛ alu
ápɔ́ ɛkose Maá ne bɔ́ abi ji ájyaá nnó ápyɛ
ɛbwɔ́ ákaá Ntɛ wuú. 28 Ɛnyú ako abi depwaá
gétúgé dékpané matuú ɛfwyale ayi ánɔ́ɔ́
ɛnyú, chwɔge ɛta wa, nsɛle áji nchyɛ ɛnyú
ugbeé mmyɛ. 29 Chyɛ́ge gemɛge nyú ɛta
wa degí géno ɛyige nlérege, néndé me nlu
nyame ne mbwɛ́gé fɔ́ mmyɛ. Dépyɛ́gémbɔ,
debɔ́ɔ́ nyɛ ugbeé mmyɛ. 30 Genó ɛyigé
ngarege ɛnyú nnó dépyɛ gejwerege fɔ ne
ɛyigé nchyɛ́ge ɛnyú nnó dékpá genɔ́ɔ́ fɔ.”

12

Nkwɛ́ ayi bií uwyaá bɔ́ɔ́ Jus
(Mak 2:23-28; Luk 6:1-5)
1 Ɛ́bɛ́lé yɛ wɔ́, né bií uwyaá fɔ Jisɔs ne baá
utɔ́ɔ́ bií ákoóge né mekɔ́ɔ́ gefɔgé nchi fɔ ɛyi
ákuú nnó wid. Mesa abɔ ammyɛ baá utɔ́ɔ́
bií. Apyɛ ɛbwɔ́ álɔ mánkɔ́gé nchi ɛyimbɔ
ányɛɛ́. 2 Ɛkwɔ bɔ́ɔ́ Farasi fɔ ágɛgé mbɔ, ájɔ́ɔ́
ne Jisɔs áké, “Gɛ́ ɛbɛ́ se ɛ́kámé fɔ́ nnó baá
utɔ́ɔ́ byɛ́ ákɔ́ɔ́ nchi bií uwyaá wɔ́.” 3 Ne Jisɔs
ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛnyú délú daŋkú
né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ dékaá genó ɛyigé mfwa
Dɛvid ápyɛ́ nyá gébégé mesa ámmyɛ ji ne
bɔ́ɔ́ bií wɔ́? 4 Akpɛ nyá mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ
abɔ́ brɛd ayi achyɛge matame mbaá Ɛsɔwɔ,
anyɛ́ ne bɔ́ɔ́ abi álu ne ji. Ɛ́lú ɛbɛ́ nnó
muú yicha abɔ́ɔ́ fɔ́ manyɛ́ menyɛ́ yimbɔ wɔ́
ɛkosé ámpyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ányɛ́.” 5 Ama
gií aké, “Délú daŋkú ɛbɛ́ Mosis ɛwé ɛké,
ámpyɛ upɛ né ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ákwene ɛbɛ́
bií uwyaá, ɛbɛ́ ɛwé ɛké muú apyɛgé fɔ utɔ́ɔ́
bií uwyaá. Nkane ɛbwɔ́ ápyɛ utɔ́ɔ́ né bií
uwyaá ákwe ɛbɛ ɛwémbɔ. Yɛ́mbɔ ɛbɛ́ Mosis
ɛwémbɔ ɛgbaré fɔ́ ɛbwɔ́ nnó ápyɛ utɔ́ɔ́ bií
uwyaá wɔ́? 6 Gɔgé ngáré yɛ ɛnyú nnó muú
alu fa ayi ápwɔ yɛ bɛ́lé ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ.
7 Ŋwɛ Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ aké, ‘Genó ɛyigé Ɛsɔwɔ
ákɛ́lege gélú nnó dégɛ́né atɛ meshwɛ ɛ́pófɔ́
lé mámpyɛ upɛ ɛta wuú’. Mbɔgé debɔ́ dékaá
mekomejɔ́ɔ́ yina, mbɔ́ ɛnyú déjɔ́ɔ́ fɔ́ nnó bɔ́ɔ́
abi ála pyɛ gyɛɛ́ wɔ́ ákwé mpa. 8 Kaáge yɛ
nnó, me Maá Ntɛ Mekwaá ne nlu Ata ayi
abɔ́ɔ́ bií uwyaá.”

Jisɔs apyɛ mende yi ɛbwɔ ɛgboó ji atoó
(Mak 3:1-6; Luk 6:6-11)
9 Jisɔs ályágé ɛfɛɛ́, ajyɛ kpɛ né ɛcha
mmyɛmenɛne bwɔ́. 10 Mende fɔ ayi ɛbwɔ
ɛgboó ji abɔ́ alú wyɛ. Ɛ́fɛɛ́ mbɔntó, bɔ́ɔ́ fɔ́ abi
ákɛ́lege meti mánjɔ́ɔ́ nnó Jisɔs ápyɛ genó
gebo álú wyɛ. Ágií Jisɔs áké, “Nnó ɛbɛ́ se
ɛ́kamé nnó ápyɛɛ́ muú atoó né bií uwyaá?”
11 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Mbɔgé muú
nyú awyaá ɛgɔŋme, ne ɛkwegé mmu gepyɛɛ́
bií uwyaá, nnó áférégé ɛwu?” 12 Ne mekwaá
áyi aŋeá gemɛ ápwɔ́ ɛgɔ́ŋme yɛ! Ndɛre
ɛlúmbɔ, ɛbɛ́ ɛgbárégé fɔ́ muú nnó apoóge
fɔ ntɛ meŋmɛ bií uwyaá. 13 Ɛ́fɛɛ́ ne Jisɔs
ájɔ́ɔ́ ne mende ayi ɛbwɔ ɛgboó ji áké, “Nyaá
ɛbwɔ wyɛ.” Ányágé, ténéténé ɛbwɔ wuú
ɛtoó ɛkere mebɛ nkane ɛwe fɔ. 14 Bɔ́ɔ́ Farasi
abi álu ɛfɛɛ́ ágɛ́gé mbɔ, átané ájyɛ ásɔ́ mala
nnó ápyɛ Jisɔs áwá.

Ɛsɔwɔ ajya Jisɔs nnó ábɛ́ muú utɔ́ɔ́ wuú
15 Ne Jisɔs akaágé nnó ájɔ́ɔ́ geju manwá
ji, alyaá mbaá yimbɔ afɛ́ mbaá yicha. Ge-
jamégé bɔ́ɔ́ ákwɔlé ji, apyɛ abi ámeé ako
átoó. 16 Ne aji ɛbwɔ́ ɛtu aké, “Ɛ́kagé ájyɛ
ágáré bɔ́ɔ́ depɔ ɛti.” 17 Jisɔs ájɔ́ɔ́ mbɔ nnó
mechɔ́ ɛwé Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ Asaya muú ɛkpávé
wuú ájɔ́ɔ́ ɛbɛ́ wáwálé
18 nnó, “Gɛ́ muú utɔ́ɔ́ wa ayi njyaá na, mbɔ
gejeé ne ji,
apyɛ́ɛ metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́ me dɔ́ɔ́, nchyɛge nyɛ ji
uto Mendoó wa,
ne agarége nyɛ bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus nnó
me mpyɛɛ́ nyɛ ɛbwɔ́ átɛne cho né
mbɛ ushu wa.
19 Abɛɛ́ fɔ́ muú mawáme,
ne ménjɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́, abɛɛ́ muú ayi ala awuú fɔ
mejɔ́ɔ́ wuú né melɔ tametame.
20 Ajɔ́gé fɔ́ mejɔ́ɔ́ metometo ne bɔ́ɔ́ abi
áwyaá matɔ́ɔ́ dada,
ne ápyɛɛ́ fɔ́ matɔ́ɔ́ ásɔ́ ubya bɔ́ɔ́ ne abi ágɛne
ɛfwyale.
Wyɛmbɔ ne abɛɛ́ ne bɔ́ɔ́ kpaá tɛ apyɛ nyɛ
wáwálé wuú apwɔ unó uko.
21 Ne bɔ́ɔ́ malɔ mme meko ánɛrege nyɛ
matɔ́ɔ́ ne ji mambɔ geŋwá.”

Jisɔs apɔ́ fɔ ula uma ne Bɛlsɛbɔb mfwa aló nchyɛ
(Mak 3:20-30; Luk 11:14-23)
22 Ɛ́wyágé, bɔ́ɔ́ fɔ áchwɔ́ ne muú ayi meló
nchyɛ ápyɛ́ ji álaá mbú ne amɛ nónómé
mbaá Jisɔs. Apyɛ ji atoó alɔ mángɛ́né mbaá,
ajɔge mejɔɔ́. 23 Genó ɛyigé Jisɔs apyɛ, gépyɛ
gejamégé bɔɔ́ abi álu wyɛ matyɛ mawá
ɛbwɔ́ meno álɔ mángígé atɛ áké, "Nnó
mpyáne Dɛvid áwu álú mánchwɔ́ nkane
mempoó se na waá?" 24 Ne ɛkwɔ́ bɔɔ́ Farasi
áwúgé nnó Jisɔs apyɛ muú ayi meló nchyɛ
áchyɛ́ge ji ɛfwyale atoó, álɔ mánjɔɔ́ áké,
"Ɛ́lé Bɛlsɛbɔb mfwa áló nchyɛ ne áchyɛ́ge ji
utó nnó ábúgé bɔɔ́ áló nchyɛ mmyɛ." 25 Jisɔs
ákaá genó ɛyigé ɛbwɔ́ áférége, ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́
aké, "Yɛ́ndé melɔ ɛwé bɔɔ́ álá pó meko ama,
ɛ́tɛ́négé. Ne yɛ́ndé ulaá gepú ɛbi ummyɛ
ne atɛ ulaá tyatya. 26 Ne mbɔgé ntɛ meló
nchyɛ aké abuú ayifɔ, ɛbyɛnnó gefwage
danchɔmeló gekaré mmyɛ ne ɛ́pyɛ́mbɔ
nnó ne geji gɛ́tɛné? 27 Mbɔgé Bɛlsɛbɔb ne
achyɛge me uto mamferé bɔɔ́ aló nchyɛ
mmyɛ, waá achyɛ́ge bɔɔ́ ɛnyú utó mámfer-
ege bɔɔ́ aló nchyɛ mmyɛ? Ne mbɔgé ɛnyú
dekame fɔ́ nnó Bɛlsɛbɔb ne achyɛ ɛbwɔ́
utó aferege bɔɔ́ aló nchyɛ ne mmyɛ wɔ́,
ɛbwɔ́ ambɔɔ́ ne álérege nyɛ nnó ɛnyú délu
gyɛɛ́ né genó ɛyigé dejɔ́gé mbɔ ne me." *
28 Ne mbɔgé ɛ́lé né Mendoó Ɛsɔwɔ ne mbuú
bɔɔ́ áló nchyɛ mmyɛ, kaáge nnó gefwage
Ɛsɔwɔ gélɔ mɛ́ fá ne ɛnyú. 29 Muú ákaágé
kpɛ fɔ́ gepúgé meto muú ájó genó mbɔgé
álá bɔmbɛ áwɛ́ ji wɔ. Ɛ́kosé nnó abɔgé
mbɛ awɛge ji ne ákaáge kpɛ ajó yɛ́ndégenó.
30 Yɛ́ndémuú ayi álá pó ula uma ne me, alu
muú mawame wa, ne yɛ́ndémuú ntó ayi alá
poóge me manyweré bɔɔ́, atya ɛbwɔ́ tyaá
nnó abɛ tɛtɛ ne Ɛsɔwɔ. 31 Kaáge nnó Ɛsɔwɔ
ajígente yɛ́ndé gabo ne mejɔɔ́ mebomebo
ɛwé bɔɔ́ ájóge ne atɛ. Yɛ́mbɔ ájígé fɔ́ nte
mejɔɔ́ mebomebo ɛwé bɔɔ́ ájóge atome ne
Mendoó Ukpea. 32 Ɛsɔwɔ ájígé nyɛ nte yɛ́ndé
mejɔɔ́ mebomebo ɛwé muú ájóge atome
ne Maá Ntɛ Mekwaá yɛ́mbɔ ájígé fɔ́ nte
mejɔɔ́ mebomebo ɛwé muú ajɔ́gé atome ne
Mendoó Ukpea. Yɛ́ ɛbɛlé fa mme yina ne
ayi achwɔɔ́.

Genɔɔ́ ne umpomé bií
(Luk 6:43-45)
33 Dɛsɛ́ge nnó umpome genɔɔ́ uləme, debɔ
mansɛ ntó nnó genɔɔ́ geji ambɔɔ́ gelɔme.
Ne dɛsɛ́ge nnó genɔɔ́ gélɔme fɔ́ ɛbyɛnnó
umpome bií ntó uləme fɔ́, néndé akaáge
genɔɔ́ né mbaá umpome bií géji gɛ́wɔ́me.
34 Ɛnyú abi délú ɛ́ke mmyɔ ɛ́pyɛɛ́mbɔ nnó
ne déjɔɔ́ galɔ́gálɔ́ ne muú ayi ɛnyú délú bɔɔ́
abo? Néndé, genó ɛyi gélú muú metɔɔ́ géjí
ne gɛ́tánege ji meno. 35 Muú melɔ́mélɔ́ ájɔgé
depɔ delɔ́délɔ́ ɛti délú ji né metɔɔ́, muú
mebomebo ájɔgé depɔ debodebo ɛti délú ji
metɔɔ́. 36 Kaáge wáwálé nnó, bií unɔɔ́ mpa
Ɛsɔwɔ yɛ́ndémuú ágarege nyɛ ula bi ji ajɔɔ́
yɛ́ndé gechugé mejɔɔ́ gebogebo ɛyi gɛ́tané
ji meno. 37 Néndé yɛ mpa akwilege wɔ, yɛ
akwene wɔ, ásɔɔ́ ji lé né uchu mejɔɔ́ byɛ.

Bɔɔ́ ákɛlege Jisɔs apyɛɛ́ ufélekpá
(Mak 8:11, 12; Luk 11:29-32)
38 Jisɔs ájɔ́gé mbɔ, ánlɛre mabɛ Ɛsɔwɔ ne
bɔɔ́ Farasi fɔ ájɔɔ́ ne ji áké, "Ménlɛre, pyɛ
ufélekpa ɛse dégé, manlɛre nnó utó byɛ
utané mbaá Ɛsɔwɔ." 39 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́
meko aké, "Ɛnyú njyɛ ɛniné na debɔ, delu
bɔɔ́ abi átií meso ne Ɛsɔwɔ. Dekɛlege me
nlɛ́ré ɛnyú ufélekpa, yɛ́mbɔ yɛ́ uma nlɛ́régé
fɔ́, wyɛ lé ufélekpa Jona muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ
ne me nlɛ́rege nyɛ ɛnyú. 40 Wyɛ nkane
Jona ábɛlé ndɔ ɛlɛɛ́ né mmu unɛ mekwɔle,
mbɔntó ne áníge nyɛ me Maá Ntɛ Mek-
waá mbɛlé ndɔ́ ɛlɛɛ́ utuú ne ŋwɔmese né
mme. 41 Bií unɔɔ́ mpa Ɛsɔwɔ, bɔɔ́ meló
Ninɛvɛ ákwilege nyɛ áshulé ɛnyú bɔɔ́ njyɛ
ɛnina ndo nnó dépyɛ gabo, néndé, ákwɔ́ré
nya matɔɔ́ bwɔ́ ákame né Ɛsɔwɔ gébégé
Jona ágaré ɛbwɔ́ mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. Góge
mpyɛ ɛnyú dékaá nnó, muú alu né metɔɔ́
metɔɔ́ nyú ayi ágárége mekomejɔɔ́ apwɔ
Jona yɛ́mbɔ dékɛ́légé fɔ́ mánkwɔ́ré. 42 Bií
unɔɔ́ mpa Ɛsɔwɔ, mfwa mendée né melɔ
Shɛba ákwilege nyɛ ashule bɔɔ́ njyɛ ɛnina
ndo nnó ápyɛ gabo. Néndé, atané nya kpaá
tɛtɛ ɛwu áchwɔ́ wú unó bi mfwa Solomun
álɛ́ré nya bɔɔ́ ne dɛ́ŋgá. Kaáge yɛ nnó muú
alu mbɔ né metɔɔ́ metɔɔ́ ɛnyú ayi álɛ́rege
mekomejɔɔ́ ne dɛ́ŋgá apwɔɔ́ mfwa Solomun
yɛ́mbɔ défyɛɛ́ fɔ́ matu manwúge."

Meló nchyɛ ayi akeré meso
(Luk 11:24-26)

* 12:27 Ɛlú wáwálé nnó: "Bɛlsɛbɔb" ɛlé mabɔ amifɔ, ami ákuú danchɔmeló pɛ́ ntó né 10:25.

43 Jisɔs afɛ́ mbɛ ajɔge aké, “Ábúgé meló
nchyɛ atanege muú mmyɛ, alá yia yi-
áge né mmu mashwɔne akɛlege melu ɛwe
ajwɔlege. Ákɛlege álá gɛ wɔ́, 44 ajɔ́gé ne
gemɛ jií aké, ‘Nkerege meso mbaá ayi
mbɔ nlu.’ Akerege meso agɛ́gé nnó melu
ɛwémbɔ élú mewa, áshwa ɛla pópó ákwyɛ́ɛ́
ábelé, 45 akerege, afɛ́ asɛ áló nchyɛ abifɔ
akénéama abi abɔɔ́ apwɔɔ́ ji, ákpɛ́ ájwɔ́lé
mmu. Ne gefɔɔ́ ɛyígé muú yimbɔ ábɛɛ́
gebɔ́ɔ gépwɔ ɛyígé mbɛmbɛ. Wyɛ na ne
ɛpyɛ nyɛ ne ɛnyú njyɛné bɔɔ́ abo bina.”

Jisɔs alɛ́ré ufɔɔ́ bɔɔ́ abi álú aŋmó bií ne
mmá wuú
(Mak 3:31-35; Luk 8:19-21)
46 Ne nkane Jisɔs alú jyɛɛ́ mbɛ manjɔɔ́
mejɔɔ́ ne bɔɔ́ bimbɔ, mmá wuú ne aŋmó bií
áchwɔ́ téne dafyɛ ákɛlege manjɔɔ́ mejɔɔ́ ne
ji. 47 Muú fɔ akulé agare ji aké, “Gɛ mmá wyɛ
ne aŋmó byɛɛ́ álú mbɔ dafyɛ téne ákɛlege
manjɔɔ́ mejɔɔ́ ne wɔ.” † 48 Jisɔs ashuú muú
yimbɔ meko aké, “Ndé bɔ álú mmá wa ne
aŋmó ba?” 49 Abwɛɛ́ ɛbwɔ asá mbaá baá utɔɔ́
bií aké, “Gɛ́gé mmá wa ne aŋmó ba ná.”
50 Nendé, yɛ́ndémuú ayi apyɛ genó ɛyigé Ntɛ
wa muú alu né mfaánebuú ákɛlege, ji yimbɔ
ne alu mmá wa ne meŋmó wa.

13

Nekanémejɔɔ́ mentya mbwɛ
(Mak 4:1-9; Luk 8:4-8)
1 Wyɛ né bií bimbɔ, Jisɔs atané né gepú
ɛyigé ji abɔ́ alú wyɛ, ashulé ajyɛ jwɔ́le né
mbale géntoógé mewaá. 2 Gejamégé bɔɔ́
ákwɔlé ji áfɛ́ ɛwu. Ji ágégé nnó bɔɔ́ bimbɔ
ájá dɔɔ́, ajyɛ kpɛ ajwɔlé mmu ɛ́kpée ɛwé
élú né mbále nnyi. Bɔɔ́ bimbɔ ako átɛné
né mbale géntoógé mewaá. 3 Alɔ manlɛ́ré
ɛbwɔ́ gejamégé unó né makámejɔɔ́. Ató
neka ɛníné mbɛ aké, “Bií uma mempyɛ
makɔɔ́ fɔ afɛ́ manjyɛ tya mbwɛ́ né mekɔɔ́
wuú. 4 Ndɛre átyaá ájyɛɛ́, ámɛ́ mbwɛ́ áyifɔ́
ákwé né maá meti ayi ákoge wyɛ, denywɔné
dégégé déchwɔ chwɛ́ dényɛ́. 5 Ámɛ́ áyifɔ́
ákwé né mfaá mme ɛtárávɛ́ mbaá ayi mme
álá jaá wyɛ wɔ́. Ɛbɛlé yɛɛ́ wɔ́ áchií. Ne
élé mme álá jaá wyɛ wɔ́, 6 ŋmɛɛ́ étyɛ́gé, ɛdo
mbwɛ́ yimbɔ, ne ɛlé maka álá kpɛ mme
chánchá wɔ́, adɛ́ agbó. 7 Ámɛ́ áyífɔ́ ák-
wé né mme ayi genkpé ntó géchíge wyɛ,
áchígé, genkpé ɛyigémbɔ géwɛ́ gekweré
mbwɛ́ yimbɔ meshií ɛjo agbó. 8 Yɛ́mbɔ ámɛ́
ayífɔ́ ákwé né mme melómélɔ́, áchií áwɛ́,
chánchá, áfyɛ ulɔ. Áyifɔ́ áfyɛ usaá ulɔ uta,
áyífɔ́ áfyɛɛ́ usaá ulɔ ulɛɛ́, ne áyífɔ́ áfyɛɛ́ ulɔ
ɛsaá meso ɛfya ápwɔ nkane ábɔ́ ápɛné.”
9 Jisɔs ánérégé manto nekanemejɔɔ́ ɛníne
na aké, “Muú yi áwyaá matu mawú, áwú”.

Ula bi Jisɔs atóme makámejɔɔ́
(Mak 4:10-12; Luk 8:9, 10)
10 Jisɔs ánérégé mántó nekanémejɔɔ́
ɛnina, baá utɔɔ́ bií ájyɛ gií ji áké, “Ata ula
nnó wɔ ɔlɛ́régé bɔɔ́ bina né makamejɔɔ́”?
11 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛ́lé ɛnyú ne
Ɛsɔwɔ apyɛ́ nnó dékaá wáwálé depɔ ɛtiré
délú nya bíbií ndɛre ji ágbárege nyɛ gefwa
jií. Yɛ́mbɔ ji anene fɔ́ deti gbɔ́gɔ́nɔ́ mbaá
bɔɔ́ abifɔ nnó ɛbwɔ́ akaá wɔ́. 12 Nénde,
yɛ́ndémuú ayi awya genó, ji ne ágbége
nyɛ́ ji ɛbwɔ nnó abɛ́ ne gejamé. Ne muú
ayi álá pó, yɛ́ ɛ́kɛ́kɛ́ ɛwé ji awya, ásɛ́le nyɛ
ɛta wuú. 13 Gɛ́gé ula bi menlɛ́rege ɛbwɔ́ né
makamejɔɔ́ na, áwyaá amɛ mangɛ́, yɛ́mbɔ
ágɛ́né fɔ́, áwyaá matu mánwú yɛ́mbɔ áwuú
fɔ́, yɛ mankaá ákaágé fɔ́ cháchá. 14 Ne ndɛre
ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ mbɔ, genó ɛyigé Ɛsɔwɔ apyɛ
Asaya muú ɛkpávé wuú ajɔɔ́ nyá getane
wáwálé, nnó,

‘Ɛnyú dénénége nyɛ matu manwú
mekomejɔɔ́ wa yɛ́mbɔ dekaágé ula,
défyɛ nyɛ amɛ mangɛ́ unó ɛbí mpyɛ
yɛ́mbɔ dégéné fɔ́.

15 Néndé bɔɔ́ bina aŋea matɔɔ́,
awyaá matu mmɛɛ́.
Ákwere amɛ bwɔ́ né depɔré Ɛsɔwɔ,
mbɔgé ɛpɔ́ mbɔ fɔ́ wɔ́, mbɔ ágɛ́ne mbaá ne
amɛ bwɔ́,
áwuú ne matu bwɔ́
ákaá chánchá
ákwɔré matɔɔ́ ákeré ɛta wa
nnó mpyɛ ɛbwɔ́ ápó.’

16 Ɛnyú dewya ɛ́fwɔ́, néndé, amɛ nyú
ágɛne ne matu nyú ntó áwú. 17 Kaáge
wáwálé nnó gejamégé bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ
ne bɔɔ́ abi álu cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ,
ákɛlé nya meti mangɛ́ unó bi ɛnyú dégɛ́ne
mbɔ, yɛ́mbɔ ágɛ wɔ́, ne manwú unó bi ɛnyú
déwuú mbɔ yɛ́mbɔ áwuú wɔ́.”

† 12:47 Ɛlú wáwálé nnó: Né bɔ ŋwɛ ukwene bifɔ malɔ yina apɔ wyɛ.

Jisɔs agare baá utɔɔ́ bií ula nekanémejɔɔ́ mentya mbwɛ

(Mak 4:13-20; Luk 8:11-15)

18 Jisɔs afɛ́ mbɛ mánjógé aké, “Wúge yɛ
ula nekanémejɔɔ́ mentya mbwɛ. 19 Mbwɛ
ayi akwené né maá metí ayi ákoóge wyɛ
alu ɛ́ke bɔɔ́ abi áwúgé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ayi
ágárege nkane Ɛsɔwɔ ágbárege gefwa jií álá
ákaágé ula, danchɔmeló achwɔ́ aferé ji né
mmu matɔɔ́ bwɔ́. 20 Ne mbwɛ ayi ákwené né
mfaá mme ɛtárávɛ́, álu ɛké bɔɔ́ abi áwúgé
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ténéténé yimbɔ, ásɛ ji
ne nechɔ́chɔ́. 21 Yɛ́mbɔ, mekomejɔɔ́ yimbɔ
akpɛ́ fɔ́ ɛbwɔ́ mmu matɔɔ́ chánchá wɔ́,
awyágé mano. Gébégé álɔgé mangɛ́ ɛfwyale
ndɛre bɔɔ́ ápaá ɛbwɔ́ gétúgé mekomejɔɔ́
Ɛsɔwɔ, ájá mmyɛ meso. 22 Ne mbwɛ́ ayi ák-
wené né mme genkpé meshií ɛjomé, álú ɛké
muú ayi áwugé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ufɛ́ré
unó mme ne mmwɔ́lé né unó bi uchwɔɔ́ ne
gefwa, ujo mekomejɔɔ́ yimbɔ upyɛɛ́ ji áwɔ
umpome ulɔ́úlɔ́ wɔ́. 23 Mbwɛ́ ayi ákwené
né mme melɔ́méló, alu ɛké bɔɔ́ abi áwugé
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ákaágé ula. Mekomejɔɔ́
yimbɔ akwɔrégé geŋwáge ɛbwɔ́ gebɛɛ́ ɛké
mbwɛ́ ayi áchií áwɛné chánchá afyɛɛ́ ge-
jamégé ulɔ. Ayifɔ áfyɛɛ́ usaá ulɔ uta ayifɔ
usaá ulɛɛ́, ne ayifɔ ɛsaá meso ɛfya.”

Nekanémejɔɔ́ mancha ami muú mawámé apɛné mmu mekɔɔ́ mbwɛ

24 Jisɔs ama tó nekanémejɔɔ́ ɛníneféɔ́ aké,
“Gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege gelu ɛké
nekanémejɔɔ́ ɛníné na. Mende fɔ apɛ mbwɛ́
melɔ́méló né mekɔɔ́ wuú. 25 Ne bií fɔ ndɛre
mbɔɔ́ mekɔɔ́ yimbɔ, apɛne mbwɛ́ yimbɔ,
muú mawámé wuú akwilé ne utuú ayi
yɛ́ndémuú abɛlé geja, ajyɛ pɛ ntó mancha
né mpu mbwɛ́ yimbɔ, alya afɛ́. 26 Ne gébégé
mbwɛ́ yimbɔ áchií áwɛne afyɛɛ́ amɛ, ne bɔɔ́
ágéné nnó mancha ntó ne mawɛne mbɔ né
mekɔɔ́. 27 Ɛfɛɛ́ ne bɔɔ́ utɔɔ́ mende yimbɔ
ájyɛ gií ji áké, ‘Ata pɔ ɔpɛna lé mbwɛ́ áyi
álú melɔ́méló né mekɔɔ́ wyɛ? Ne mancha
matané ɛfɔ́ wyɛ́?’ 28 Ashuú ɛbwɔ́ meko aké,
‘Ɛbɛ nyɛ lé muú mawámé wa ne ajyɛ pɛ
mancha mimbɔ.’ Bɔɔ́ utɔɔ́ bimbɔ ágií ji
áké, ‘Nnó ɔkɛlegé ɛse déjyɛ́ degoó mancha
mimbɔ?’ 29 Mende yimbɔ ashuú ɛbwɔ́ meko
aké, ‘Ngba, debɔgé mangoó mancha yimbɔ
nana, dechome nyɛ ne mbwɛ yimbɔ degoó.
30 Góge áji awɛ chonchó ne mbwɛ, gébégé
mbwɛ ákwɔnégé mamferé ngarege nyɛ bɔɔ́
abi áferégé nnó ábɔ́ mbɛ ágoó mancha
mimbɔ áwɛ́ uboubo áfyɛ́ né mewɛ, ne áferé
mbwɛ áfyɛ́ mmu meke ákpá áchwɔ́ ábélé
mfaá gélálé.’ ”

Nekanémejɔɔ́ mbwɛ́ ayi ákuú ji Mɔsta

(Mak 4:30-32; Luk 13:18, 19)

31 Jisɔs ama tó neka ɛnínefɔ́ aké,
“Gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege gélú ɛké
nekanémejɔɔ́ ɛníné na. Mende fɔ apɛ nyiné
gempome genɔɔ́ ɛyigé ákuú nnó mɔsta né
mekɔɔ́ wuú. 32 Nnyiné gempome ɛyigémbɔ
géŋené gépwɔ amɛ́ mbwɛ́ ayifɔ́. Yɛ́mbɔ
gébégé néchií néwɛ́, népwɔ baá unɔɔ́ abifɔ
abi ápɛné nébwɔlé gekpékpɛ́gé genɔɔ́ ɛyigé
denywɔné déshíge, déténege anyua bwɔ́
wyɛ́.”

Nekanémejɔɔ́ Yis

(Luk 13:20, 21)

33 Jisɔs ama tó nekanémejɔɔ́ ɛniné fɔ́
aké, “Gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege fa mme
gelú ɛké yis uka ɛbi upyɛ brɛd amualé ɛbi
mendée abɔ achwaré ne gejamégé flawa
abɛlé kpaá tɛ flawa meko amuále.”

Ula ɛ́bí Jisɔs álɛrege né makámejɔɔ́

(Mak 4:33, 34)

34 Né gejamégé ndɔ ɛyi Jisɔs abɔ́ alɛrege
nya unó bina ne gejamégé ɛbifɔ́ mbaá
bɔɔ́, alɛrege lé né mákámejɔɔ́. Alɛrégé
nyá fɔ́ bɔɔ́ bimbɔ genóge fɔ ayi álá tómé
nekanémejɔɔ́ wɔ́. 35 Atome nyá makamejɔɔ́
yina nnó genó ɛyigé muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ fɔ
abɔ́ ajɔɔ́ gébɛ́ wáwálé. Ajɔɔ́ nya aké, “Me
njógé nyɛ mejɔɔ́ ne ɛbwɔ́ né makamejɔɔ́,
nlɛrege ɛbwɔ́ unó bi Ɛsɔwɔ abelé bibí tɛ
gébégé ji akwyɛ mme.”

Jisɔs agaré ula nekanémejɔɔ́ mancha
ami muú mawámé apɛné né mekɔɔ́

36 Jisɔs alya gejamégé bɔɔ́ bimbɔ ajyɛ kpɛ
mmu gepú ne baá utɔɔ́ bií. Ɛfɛɛ́ ne baá
utɔɔ́ bií ágií ji áké, “Ntɛ sé, gare ɛse ula
nekanémejɔɔ́ mancha mi muú mawámé
apɛné né mekɔɔ́.” 37 Ashuú ɛbwɔ́ meko
aké, “Muú yi apɛne mbwɛ melɔ́méló yimbɔ
ɛlé Maá Ntɛ Mekwaá.” 38 Mekɔɔ́ ɛwémbɔ
ɛtɛné mbaá mme meko, ne mbwɛ melɔ́méló
yimbɔ atɛné mbaá bɔɔ́ gefwage Ɛsɔwɔ.
Mancha matɛné mbaá bɔɔ́ danchɔmeló.
39 Ne muú mawámé ayi apɛne mancha
ɛlé dánchɔmeló. Mamferé mbwɛ atɛné
mbaá gébé ɛyigé mme yina abyɛɛ́. Ne
abi áférege mbwɛ yimbɔ ɛlé makiɛ́nné

Ɛsɔwɔ. 40 Wyɛ nkane ánywérege mancha
uboubo áfyɛ́ né mewɛ, mbɔntó ne ápyɛɛ́
nyɛ ne bɔ́ɔ́ danchɔmelo gébégé mme yina
abyɛɛ́. 41 Gébé ɛyigémbɔ, me Maá Ntɛ
Mekwaá ntɔme nyɛ makiénné ya, áfɛ ájya
bɔ́ɔ́ abi ápyɛ atɛ ákpéne né gabo ne abi
álá akpɛge mabɛ áfere né mpu bɔ́ɔ́ gefwa
ya. 42 Makiénné yimbɔ áferégé ɛbwɔ́, áfomé
mmu gekpékpégé ntoné mewɛ. Ɛfɛɛ́ mbɔ
ne ɛbwɔ́ álilí nyɛ, ányɛ́ maŋɛ́né. 43 Gébé
ɛyigémbɔ gepɔgé bɔ́ɔ́ abi álú cho né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ gégénege nyɛ ɛké mŋmɛɛ́ né
gefwage ntɛ bwɔ́ Ɛsɔwɔ. Muú ayi awyaá
matu awú cháŋéné.

Nekanémejɔɔ́ genógé ŋka ɛyi ábií

44 Jisɔs ama tó nekanémejɔɔ́ ɛniné fɔ́ aké,
"Gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege fa mme gélú
ɛke nekanémejɔɔ́ ɛniné na. Muú fɔ agɛ
genógé ŋka ɛyigé ábií né melu mme, agɛge
abí geji chánchá alya, afɛ́ ne gejamégé
nechóchɔ́. Akpó yɛ́ndégenó ɛyigé ji awyaá
ajyɛ na melu mme ɛwémbɔ."

Nekanémejɔɔ́ ntaá ɛniné né jamé ŋka

45 Ama ato neka ɛnínefɔ́ aké, "Gefwa
ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege fa mme gélú ntó ɛké
nekanémejɔɔ́ ɛninéna. Menkɛne gese fɔ
akɛne akɛlege mataá ayi ajamé ŋka dɔɔ́
mana. 46 Agégé né máa ɛníné né jamé ŋka,
ajyɛ kpo unó bi ji awya uko anna néni"

Nekanémejɔɔ́ dansa

47 Jisɔs ama ató neka ɛniné na aké, "Gefwa
ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege fa mme gélú ɛké
nekanémejɔɔ́ ɛninéna. Ánwané meshuú fɔ,
ásɔ dansa né nnyi. 48 Ndɛre ásɔɔ́ meshuú ɛsɛ
wyɛ ufɔɔ́ufɔɔ́, ágégé nnó meshuú ɛsɛ wyɛ
dɔɔ́, aja ákwɔ́ né mapea mewaá. Ájya ɛyi
melómélɔ́ áfyɛ́ mmu uba ne ɛyi mebomebo
atuú ágbɛ. 49 Wyɛmbɔ ntó ne ɛbɛɛ́ nyɛ bií
mpa Ɛsɔwɔ gébégé mme abyɛɛ́. Makiénné
Ɛsɔwɔ áchwɔ́ fére nyɛ bɔ́ɔ́ abi ápyɛɛ́ gabo
né mpu abi ápyɛɛ́ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akélege.
50 Áferégé ɛbwɔ́, áfómege mmu gekpékpégé
ntoné mewɛ. Álaá wyɛ álilí, ányɛ́ maŋéné."

Jisɔs ajɔge depɔ ɛtiré dekɛ ne ɛtiré gek-
wéne

51 Jisɔs agií baá utɔɔ́ bií aké, "Pɔ ɛnyú
dékaá depɔ ɛtiré na cháŋéné?" Ákamé áké,
"Ɛh dekaá." 52 Ajɔɔ́ yɛ ne ɛbwɔ́ aké, "Yɛ́ndé
menlɛré mabɛ Ɛsɔwɔ ayi ágií ndɛre Ɛsɔwɔ
ágbárege gefwa jií fa mme, alu ɛké mbɔɔ́
gepú ayi akaáge unó Ɛsɔwɔ bi ukɛ ne ɛbi
gekwéne ɛbi úlú né mmu maá gepú ayi ji
ábélege unó bií wyɛ."

Bɔɔ́ Nasarɛt ábya Jisɔs
(Mak 6:1-6; Luk 4:16-30)

53 Jisɔs anérégé manlɛré makamejɔɔ́ yi,
alyaá melu ɛwémbɔ, 54 akeré meso né melɔ
wuú. Ndɛre alɔɔ́ manlérégé bɔɔ́ mekomejɔɔ́
Ɛsɔwɔ né mmu ɛcha mmyɛmenɛne bwɔ́,
ála mano mekpo fuú ágíge atɛ áké, "Ndé
muú áchyɛɛ́ ji gefɔɔ́gé deŋgá ɛti? Ne utó
mampyɛ ukpékpé ufélekpa bina? 55 Pɔ maá
meŋwɔné upú na? Pɔ Mɛri ne alu mma
wuú? Pɔ nnó aŋmo bií abi ande ɛlé Jɛmsi,
Josɛf, Simun, ne Judas? 56 Ne pɔ aŋmo bií
abi andée álu na fa ne ɛsé? Ne ji atané
yɛ ɛfɔ́ ne gejamégé déŋga ɛtirena?" 57 Né
getú ɛyigémbɔ, ábya ji, yɛ́mbɔ Jisɔs ajɔɔ́ ne
ɛbwɔ́ aké, "Ánoge muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ yɛ́ndé
mbaá. Wyɛlé bɔɔ́ melɔ wuú ne abi ula gepú
bií ne ála nógé ji." 58 Ne tɛɛ́ mbaá ála áfyɛɛ́
fɔ́ metɔɔ́ ne ji wɔ́, ji ntó ápyɛ fɔ gejamégé
ufélekpá né melɔ wuú wɔ́.

14

Negbo né Jɔn Menwyaá bɔɔ́ manaá
Ɛsɔwɔ
(Mak 6:14-29; Luk 9:7-9)

1 Né gébé ɛyigémbɔ Hɛrɔd muú alu muú
kpaá né gebagé mewaá Galilií, ji awúgé ŋgɔ
ukpékpé unó bi Jisɔs ápyɛɛ́, 2 ajɔɔ́ ne bɔɔ́
abi apyɛɛ́ utɔɔ́ ne ji aké, "Ɛlé Jɔn menwyaá
bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ. Ɛsɔwɔ apyɛ ji akwilé
né negbo. Gɛ ula bi ji awya utó mampyɛ
ufélekpa" 3 Hɛrɔd afɛré mbɔ néndé ji ne
ápyɛɛ́ nnó ágbáré Jɔn áwɛ́ áfyɛ́ né mmu
gepúgé denɔ, gétúgé agaré gabo ayi Hɛrɔd
apyɛ́ nnó aferé Hɛrɔdyas mendée meŋmo
wuú Filip abá. * 4 Né gébége Hɛrɔd asɛlé
Hɛrɔdyas né neba, Jɔn agarege ji aké, "Ɛbɛ́
Ɛsɔwɔ ɛkame fɔ́ nnó wɔ ɔsɛ mendée meŋmo
wyɛ ɔbá wɔ́." 5 Hɛrɔd akɛlé meti manwá Jɔn,
yɛ́mbɔ afɔ bɔɔ́ Jus, néndé ɛbwɔ́ ákame nya
nnó Jɔn alu muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ. 6 Ne né bií
ɛbi Hɛrɔd anɛné ɛpaá mantɛ bií ɛbi ábyɛné
ji, maá Hɛrɔdyas mesɔ mendée, abé mabeé
malómálɔ́ né mbɛ ushu bɔɔ́ abi áchwɔɔ́
nyɛ́ ɛpaá ɛwémbɔ kpaá tɛ metɔɔ́ megɔmegɔ

* 14:3 Ɛlú wáwálé nnó: Filip alú meso Hɛrɔd. Ji abá Hɛrɔdyas. Ɛbɛlege Hɛrɔd afere Hɛrɔdyas mendée Filip, abá.

ɛpyɛ Hɛrɔd, 7 ajɔ́ ne maá yimbɔ aké, “Nkelé
nnó, Nchyɛge wɔ yɛ́nde genó ɛyigé ɔkɛlege
nnó menchyɛ wɔ.” 8 Maá yimbɔ asɛ majyɛ
mma wuú ajyɛ jɔ́ ne mfwa Hɛrɔd aké, “Fyɛ
mekpo Jɔn menwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ fa
né gebagé nkpagene nana.” 9 Mechó ɛwéna
ɛpyɛ Hɛrɔd álá jɔɔ, yɛ́mbɔ ɛlé ji akele mɛ́ né
mbɛ ushu aŋkɛɛ́ bií abi áchwó ɛpaá, ákágé
sé nkane amáge kwóre mejɔ́ wuú. Aké
bɔ́ bee ápyɛ genó ɛyigé maá yimbɔ ajɔ́.
10 Ájyɛ ásɔ́ mekpo Jɔn né mmu gepúgé denɔ
áchwɔ́ ne ɛwú. 11 Ánérégé afyɛ́ ɛwú né
gebagé nkpagene áchwó chyɛ́ maá yimbɔ
mendée, asɛ ajyɛ chyɛ́ mbaá mma wuú. 12 Ne
baá utɔ́ Jɔn áchwɔ́ kpá geŋkwɔ jií ájyɛ nií.
Ájyɛ ágare Jisɔs nkane ɛpyɛ ne Jɔn.

Jisɔs achyɛɛ́ dɛlé bɔ́ áta menyɛɛ́
*(Mak 6:30-44; Luk 9:10-17; J*ɔn 6:1-14)

13 Jisɔs awúgé abya negboné Jɔn, alyaá
melu ɛwémbɔ ájyɛ kpɛ mmu ɛkpée ne baá
utɔ́ bií, áfɛ́ né mbaá ayi álú bɔmbɔ, nnó
ɛbwó ábɛ́ ɛwú ɛbwó ɛbwó. Yɛ́mbɔ bɔ́
áwúgé nnó akpɛ ɛkpée ale jyɛ, átané né umɛ
malɔ ákɛ ne uka ákwɔlege ji. 14 Jisɔs átanégé
mmu ɛkpée, maŋkwó mapea mewaá, agɛ́
gejamégé bɔ́, ne meshwɛ akwó ji metɔ́
gétúgé ɛbwɔ́, apyɛ ɛbwɔ́ atoó mbaá mameé
ayi ɛbwó ábɔ́ ámée.

15 Ndɛre nkwale akwónege baá utɔ́ bií
ájyɛ́ báne ji áké, “Ata bií úfɛ́ ne mbaá
yina alu ɛke mashwɔne, lyaá bɔ́ bina
ájyɛ áná menyɛɛ́ né baá malɔ ayi álu fa
kwɔ́kwɔ́lé ányɛ́.” 16 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko
aké, “Ngɛ́ fɔ́ ula bi ɛbwó ájyɛ kɛ́le menyɛɛ́
wɔ́. Ɛnyú ambɔ́ɔ́ chyége ɛbwó genó ányɛɛ́.”
17 Baá utɔ́ bií áké, “Déwyaá lé ntó brɛd
ɛ́táa ne meshuú ɛ́pea fa, yɛ genó ɛyigécha
gepɔ́.” 18 Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, “Chwɔge me
ne ɛ́ji.” 19 Agaré gejamégé bɔ́ bimbɔ aké
ájwɔ́lé né dambyanja, asɛ́ ntóo brɛd ɛyimbɔ
ɛ́táa ne meshuú ɛ́peá, apɛ amɛ mfaáneb-
uú achyɛɛ́ matame mbaá Ɛsɔwɔ agyá ɛ́jí
ubauba achyɛɛ́ baá utɔ́ bií, nnó ákaré mbaá
gejamégé bɔ́ bimbɔ. 20 Yɛ́ndémuú ányɛ́
ágbeé. Ne baá utɔ́ bií ákɛ ányweré ayi álaá,
ágbeé usá úfyáneupeá. 21 Mpa bɔ́ abi ányɛ́
menyɛɛ́ yimbɔ mbɔgé álá gbɛɛ́ fɔ́ ándée ne
baá wɔ́, ande ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ álú dɛlé bɔ́ átáa.

Jisɔs akɛ mfaá mekɔ manaá
*(Mak 6:45-52; J*ɔn 6:15-21)

22 Ɛpyɛ́gé mbɔ, Jisɔs aké baá utɔ́ bií
ákpɛ ɛkpée ábɔ́ mbɛ áchyaágé gentoógé
mewaá. Ji ala meso agare bɔ́ɔ́ nnó ɛbwɔ́
ákéré né upú bwɔ́. 23 Ánérégé mangaré
ɛbwɔ́ nnó ákéré, akwɔ́ afɛ́ mfaá mékwɛ́
jimbií manɛmmyɛ. Alu ɛ́wu jimbií kpaá
tɛ nkwale akwɔné. 24 Né gébé ɛyigémbɔ
ɛkpée ɛwé ɛkpané baá utɔ́ bií ɛ́fɛ́ mɛ́ tɛtɛ
metɔ́ nnyi. Mbyo ammyɛ ne ɛwu, apyɛɛ́
ŋgbannyi adoó ɛwu ɛgbɛ́ ɛwé ne ɛwé. 25 Ɛlɔ
né gejɛ́jɛ́gébí kpaá tɛ dondo, Jisɔs ákɛ́né
mfaá mekɔ manaá manjyɛ báne ɛbwɔ́. 26 Baá
utɔ́ bií áké ágɛ́ne nkane ji akɛ́ne achwó
mfaá mekɔ manaá, ɛfɔ ɛkwɔ́ ɛbwɔ́ matɔ́ɔ́
ákálege áwére áké “Meló ɔ ɔ́, meló ɔ ɔ́”.
27 Tɛ́nétɛ́né yimbɔ Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké,
“Ɛlé me, gbarege matɔ́ɔ́ nyú, défɔge.” 28 Pita
ashuú ji meko aké, “Ata mbɔgé nnó ɛle wɔ
wáwálé pyɛ me ntó nshulé nkɛ mfaá mekɔ
manaá nchwó mbané wɔ.” 29 Jisɔs aké ne ji,
“Shulé chwɔ́, ajóge mbɔ.” Pita atané mmu
ɛkpée ashule nnyi alɔ mánkɛné mfaá mekɔ
manaá manjyɛ báne ji. 30 Ne nkane ágɛné
mbyo nnyi ammyɛ ne ɛshyɛ, ɛfɔ ɛkwɔ́ ji
metɔ́ ne alɔ manke mmu nnyi. Akalé áké,
“Ata, poó me.” 31 Jisɔs asá ɛbwɔ tɛ́nétɛ́né
yimbɔ agbaré ji, ajɔ́ɔ́ aké, “Ɛ ɛ́ metɔ́ɔ́ ewé
ɔfyɛɛ́ ne me ɛlú dada, waá aké wɔ ɔbɛ ne
dembyɔ né metɔ́ɔ́.” 32 Ɛbwɔ́ ákpégé né mmu
ɛkpée, mbyo yimbɔ apwá. 33 Ɛfɛɛ́ ne bɔ́ɔ́
abi álú mmu ɛkpée ánogé Jisɔs, ájɔ́ɔ́gé áké,
“Wáwálé wɔ ɔlu Maá Ɛsɔwɔ.”

Jisɔs apyɛ bɔ́ɔ́ mameé átoó né Gɛnésárɛt
(Mak 6:53-56)

34 Bɔ Jisɔs ánérégé manchyaá gentoógé
mewaá ɛyigémbɔ, ákwɔné né melɔ
Gɛnɛsarɛt. 35 Ne bɔ́ɔ́ abi álu ɛfɛɛ́ ákaá nnó
gɛ́ Jisɔs na, álɔ meko né malɔ ayi álú né
gebagé mewaá ɛyigémbɔ geko. Bɔ́ bimbɔ
ákpá yɛ́ bɔ́ɔ́ abi ámeé ako áchwó ne ɛbwɔ́
mbaá Jisɔs. 36 Ánɛ Jisɔs mmyɛ nnó agó ɛbwɔ́
áta lé mano nkú jií. Ne yɛ́ndémuú nemeé
ayi ataá mano nkú Jisɔs atoó.

15

Jisɔs agarege unó bi ukwene antɛ bɔ́ɔ́
Jus álɛré
(Mak 7:1-13)

1 Bɔ́ɔ́ Farasi ne anlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ
fɔ átané Jɛrosalɛ áfɛ́ mbaá Jisɔs ágií ji
áké, 2 “Ulannó ne baá utɔ́ byɛ ályaá
mankwɔ́légé unó bi ukwene antɛ sé álɛré?

Pɛ ɛbwɔ́ áshwɔ́négé fɔ́ amu gefɔ́ɔ́ ɛyigé
ukwene antɛ sé ájɔ́ɔ́ nnó ɛsé dépyɛ́gé ne
dényɛ́gé menyɛɛ́.” 3 Jisɔs awúgé mbɔ ashuú
ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛnyú ntó delyaá mabɛ
ayi Ɛsɔwɔ aké débélégé, dela kwɔ́lé lé unó
bi ukwene antɛ nyú álɛrége? 4 Desɛ ndɛre
Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ nnó, ‘Nógé mma wyɛ ne ntɛ
wyɛ.’ Ne ájɔ́ɔ́ ntó nnó, ‘Mbɔgé muú ajógé
mejɔ́ɔ́ mebo ne mma wuú yɛ́ ɛlé ne ntɛ
wuú ábɔ́ manwá ji.’ 5 Yɛ́mbɔ né ɛgbɛ́ ɛwé
nyú, dela gáre lé nnó, mbɔgé muú abɛgé
ne genó ɛyigé ji akage poó mma wuú
yɛɛ́ ɛbélé ntɛ wuú ne geji, ‘Ágáré lé nnó
anyɛ́ mɛ́ meno manchyɛ geji mbaá Ɛsɔwɔ.’
6 Apyɛgembɔ abɔ́ɔ́ sé manlɛré ɛnógé, apoó
mmá wuú ne ntɛ wuú manchyɛɛ́ ɛbwɔ́ geji
wɔ́. Wyɛmbɔ ne ɛnyú desɛle mabɛ Ɛsɔwɔ
ne gembya gétúgé gepɔ ɛyigé ukwene antɛ
nyú álɛré. 7 Ɛnyú bɔ́ɔ́ dembwɔ́lé, Asaya muú
ɛkpávé Ɛsɔwɔ abɔ́ alu cho gébégé agaré nyá
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ atomé ne ɛnyú nnó,

8 “Bɔ́ɔ́ bina ánógé me ne ubɔ́meno,
yɛ́mbɔ ánógé fɔ́ me né mmu matɔ́ɔ́ bwɔ́
cháchá.
9 Ɛnógé ɛwé ɛbwɔ́ ánoge me ɛlú detú,
nénde ásɛle unó ukwene antɛ bwɔ́ álɛrege
ɛké mabɛ ya.”

Unó bi upyɛ mekwaá álá bɛɛ́ fɔ́ cho né
mbɛ ushuú Ɛsɔwɔ
(Mak 7:14-23)

10 Jisɔs akuú njuné bɔ́ɔ́ ɛniné mbɔ nechwɔ́
ɛta wuú, aké,
“Wúge genó ɛyigé menkɛlege mangaré
ɛnyú ne kaáge nnó.
11 Unó bi upyɛ muú álá bɛɛ́ cho né mbɛ
ushuú Ɛsɔwɔ, upɔ́ fɔ́ ɛbi ukpɛ́ne ji né
meno, ɛlé ɛyi getanege ji né meno.”
12 Jisɔs ajógé mbɔ baá utɔ́ɔ́ bií ake mmyɛ
afií ji agií áké, “Ɔkaá nnó genó ɛyigé wɔ
ɔjɔ́ɔ́ mbɔ gepyɛ bɔ́ɔ́ Farasi ásɔ matɔ́ɔ́ wɔ́?”
13 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ntɛ wa muú
alu né mfaánebuú agoóge nyɛ yɛ́ndé genɔ́ɔ́
ɛyigé ji alá pɛɛ́ wɔ́. 14 Dechyɛgé gemɛge nyú
ɛfwyale gétúgé bɔ́ɔ́ Farasi bimbɔ. Ɛbwɔ́ álú
bɔ́ɔ́ amɛ nónómé abi ájame abifɔ meti. Ne
mbɔgé muú ayi amɛ anómé ji, ajame ntɛ
muú amɛ nónómé meti, ɛbwɔ́ ako ákwéne
mmu gepyɛɛ́.” 15 Jisɔs ajógé mbɔ, Pita agií
ji aké, “Gáré ɛsé ula nekanémejɔ́ɔ́ ɛniné wɔ
ɔtome na nnó, ɛpɔ́fɔ́ unó bi ukpɛne muú
né meno ne upyɛɛ́ ji ála bɛɛ́ fɔ́ cho né mbɛ
ushuú Ɛsɔwɔ.” 16 Jisɔs aké ne ɛbwɔ́ nnó,
Ɛnyú ntó delú defɔ́ɔ́ pó ɛké atɛ? 17 Ɛnyú
dekaá fɔ́ nnó, yɛ́ndégenó ɛyi gekpɛ́ne né
meno gékoóge le né unɛ ne getané wɔ́? Geji
gepyɛɛ́ fɔ́ nnó muú ábɛ́ debadeba né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ. 18 Yɛ́mbɔ unó bi útánege muú
né meno utanege ji né mmu metɔ́ɔ́, ubi ne
upyɛ ji abɛɛ́ debadeba né mbɛ ushuú Ɛsɔwɔ.
19 Ɛlé né metɔ́ɔ́ ne ufɛ́ré uboubo utanege, ubi
ne upyɛ bɔ́ɔ́ áwáne atɛ, ákwene malɔ, ánáne
manáné tametame, ájo ɛjo, átɛnege ntɛ́sɛ́
gebyɔ, ne manchɔge mabɔ atɛ. 20 Gɛ́ unó
bi upyɛɛ́ muú ála bɛɛ́ fɔ cho né mbɛ ushuú
Ɛsɔwɔ na. Mbɔgé muú anyɛgé menyɛɛ́ amu
deba ɛpyɛ́ fɔ́ nnó ji ábɛgé cho né mbɛ ushuú
Ɛsɔwɔ.

Mendée ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs
(Mak 7:24-30)

21 Bɔ Jisɔs ályaá ɛfɛɛ́, áfɛ́ né gebagé mewaá
Tiya ne Sidɔn. 22 Ne mendée fɔ né gelu-
age bɔ́ɔ́ Kanaan ajwɔlege né gebagé mewaá
ɛyimbɔ, achwɔ́ báne Jisɔs anɛne ji mmyɛ
aké, “Mpyáne Dɛvid, Ata gɛ me meshwɛ.
Melo nchyɛ akpɛ maá wa mmyɛ, achyɛge
ji ɛfwyale dɔ́ɔ́.” 23 Jisɔs ashuú yɛɛ́ ji meko
wɔ́, ɛfɛɛ́ ne baá utɔ́ɔ́ bií ajɔ́ɔ́ ne ji áké,
“Bú mendée yina ajyɛ néndé achyɛge ɛsé
ɛfwyale ne mejɔ́ɔ́.” 24 Ne Jisɔs aké, “Ɛsɔwɔ
atɔ me nnó nchwɔ́ le mbaá bɔ́ɔ́ Isrɛli abi
álu ɛké magɔmŋme ayi ánomé.” 25 Yɛ́mbɔ
mendée yimbɔ achwɔ́ tó manó né mbɛ
ushuú wuú anɛne ji mmyɛ aké, “Ata poó
me.” 26 Jisɔs ashuú ji meko aké, “Ɛlɔ́mé fɔ́
nnó muú asɛ menyɛɛ́ ayi baá melɔ ányɛ́
achyɛɛ́ bɔ mammyɛ.” 27 Mendée yimbɔ ntó
ashuú ji meko aké, “Ata ɛlú wáwálé, yɛ́mbɔ
bɔ mammyɛ ányɛɛ́ uchɔchɔgéré menyɛɛ́
ɛbi utanegé mfaá ɛkpókpógélé antɛ bwɔ́
ukwene mme.” 28 Jisɔs awúge mbɔ, ashuú
ji meko aké, “Ɛ, ɛ́, mma metɔ́ɔ́ ɛwé ɔfyɛɛ́
ne me ɛja gɛ́. Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ genó ɛyigé
wɔ ɔkɛ́lege.” Wyɛ né gébé ɛyigémbɔ, Ɛsɔwɔ
apyɛ maá mendée yimbɔ atoó.

Jisɔs apyɛ gejamégé bɔ́ɔ́ mameé átoó

29 Bɔ Jisɔs ályaágé yɛɛ́ ɛfɛɛ́, ákoó né ma-
pea géntoógé mewaá Galilií. Akwɔ́ mfaá
mékwɛ́ ajwɔlé ka. 30 Gejamégé bɔ́ɔ́ áchwɔ́
ɛta wuú ne ubwiré bɔ́, bɔ́ɔ́ amɛ nónómé,
bɔ́ɔ́ uchánchi, abi álá jɔgé mejɔ́ɔ́ álá wuú,
ne gejamégé bɔ́ɔ́ mameé abifɔ. Ábelé ɛbwɔ́
mbɛ ushuú Jisɔs ne apyɛ ɛbwɔ́ ako átoó.
31 Bɔ́ɔ́ bimbɔ álá mano mekpo fuú ndɛre
ágɛné bɔ́ɔ́ abi ábɔ́ álá jógé mejɔ́ɔ́, ájɔ́ɔge

abi ábɔɔ́ álá wuú, áwuú, bɔɔ́ uchánchi átoó, ubwiré úkéne ne abi amɛ nónómé ágɛne. Bɔɔ́ bimbɔ áfɛɛ́ Ɛsɔwɔ ayi bɔɔ́ Isrɛli ánóge.

Jisɔs achyɛɛ́ dɛlé bɔ ani menyɛɛ́
(Mak 8:1-10)

32 Jisɔs akuú baá utɔɔ́ bií ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Meshwɛ apyɛɛ́ me ne bɔɔ́ bina gɛ́ néndé álɛ mbɔ fa ndɔ ɛlɛɛ́ ne me ne nana ápɔ́ yɛɛ́ ne genó ɛyigé ányɛɛ́. Nkélégé fɔ́ manlyaá ɛbwɔ́ ájyɛɛ́ unɛ mesa ɛkage muú bwɔ́ fɔ átɔ́ɔ né meti." 33 Baá utɔɔ́ bií ágií ji áké, "Fa né mashwɔne ɛse degɛne mbɔ menyɛɛ́ fɔ́ ayi ákwanege njuné bɔɔ́ bina manyɛ́ né mbaá yina ayi melɔ ɛlá ɛ́pɔ́?" 34 Ne Jisɔs agií ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú dewyaá ntoó brɛd ɛnií ɛfɛɛ́?" Áshuú ji meko áké, "Dewyaá ntoó brɛd ɛ́kénéama ne ukɛ́kɛ́ baá meshuú." 35 Ɛfɛɛ́ mbɔ ne Jisɔs agaré bɔɔ́ bimbɔ aké, "Jwɔ́lege mme." 36 Asɛ́gé yɛ ntoó brɛd ɛyimbɔ ɛ́kénéama ne ukɛ́kɛ́ baá meshuú bimbɔ, achyɛɛ́ matame ɛta Ɛsɔwɔ gétúgé menyɛɛ́ yimbɔ. Agya ji ubauba achyɛɛ́ baá utɔɔ́ bií nnó ákáré mbaá bɔɔ́ bimbɔ. 37 Ɛbwɔ́ ako ányɛɛ́ ágbeé ne gébégé baá utɔɔ́ bií ánywéré uba bi ulaá ugbeé usá ukeneama. 38 Mpa ande abi anyɛ́ɛ menyɛ́ yimbɔ álu bɔ dɛlé anií. Ápaá fɔ́ andée ne baá melɔ wɔ́. 39 Ɛpyɛ́gémbɔ, Jisɔs ate bɔɔ́ bimbɔ áwilé. Jimbɔ ajyɛ kpɛ mmu ɛ́kpée afɛ́ né gebagé mewaá Magadon.

16

Ɛkwɔ bɔɔ́ Farasi ne Sadusi ágií Jisɔs nnó alɛ́ré ɛbwɔ́ ufélekpa
(Mak 8:11-13; Luk 12:54-56)

1 Gébé ɛyigémbɔ, bɔɔ́ ɛkwɔ́ Farasi ne bɔɔ́ Sadusi áchwɔ́ mua Jisɔs áké, "Pyɛ ufélekpa ɛse dégé, manlɛre nnó Ɛsɔwɔ ne atɔ́me wɔ." 2 Yɛ́mbɔ Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Nkwale akwɔnégé nebuú né gɛlege deké bií ulɔme nyɛ geyá. 3 Ne dondo akwɔnégé nebuú nshulégé goge, dansama aké apyɛɛ́ deké, 'Manaá achwɔ kwé'. Ɛnyú degɛgé nkane nebuú nélú dekaáge gefɔgé genó ɛyigé gechwɔ́ɔ pyɛ, yɛ́mbɔ ɛnyú dékaágé ula unó bi upyɛ mbɔ né gébé ɛyigé na. 4 Ɛnyú njyɛ ɛniné na debɔ, delu bɔɔ́ abi átií meso ne Ɛsɔwɔ. Dekɛlege me nlɛ́ré ɛnyú ufélekpa, yɛ́mbɔ yɛ́ uma nlɛ́régé fɔ́, wyɛ lé ufélekpa Jona muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne me nlɛ́rege nyɛ ɛnyú." Ajɔ́ɔgé mbɔ atané afɛ́ ji.

Jisɔs akwelé baá utɔɔ́ bií mbeé nnó ásɛ gébé ne yis bɔɔ́ Farasi ne bɔɔ́ Sadusi
(Mak 8:14-21)

5 Ne baá utɔɔ́ Jisɔs achyaá géntoógé mewaá afɛ́ ɛgbɛ́ ɛwé né, ndɛre ájyɛ ájinte mamkpa brɛd. 6 Ndɛre ɛbwɔ́ ájyɛɛ́, Jisɔs ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Sɛge gébé ne yis ɛkwɔ bɔɔ́ Farasi ne ɛkwɔ bɔɔ́ Sadusi." 7 Ɛbwɔ́ álɔ manjɔgé ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ áké, "Ndɔfɔ ajɔ́gé mbɔ lé délá kpaá brɛd wɔ́." 8 Jisɔs akaá genó ɛyigé ɛbwɔ́ ajɔgé ne agií aké, "Ɛ ɛ́ metɔɔ́ ɛwé ɛnyú defyɛɛ́ ne me ɛlu dada. Ulannó ɛnyú dejɔ́ɔge mechɔ́ brɛd ayi ɛnyu dela pɔ́ ne ji? 9 Nnó ɛnyú delu dekaá? Ɛlúmbɔ ɛké dejinte nnó me nkaáge chyɛɛ́ ɛnyú menyɛɛ́. Tege nkane nsɛlé ntoó brɛd ɛ́ta nchyɛɛ́ dɛlé bɔ ɛta ányɛɛ́ ne usá ɛbi ulaá. 10 Ma tege ntó, ntoó brɛd ɛ́kénéama ɛyi nsɛlé nya nchyɛɛ́ dɛlé bɔ ɛnií ányɛɛ́ ne usá ɛbi ulaá. 11 Ɛnyú dekaá nnó me mbɔ́ njɔ́ɔgé fɔ́ lé gétúgé brɛd wɔ́? Gɔge me mmá nyware njɔɔ́ nnó sɛ́gé gébé ne yis ɛkwɔ bɔɔ́ Farasi ne ɛkwɔ bɔɔ́ Sadusi." 12 Ɛfɛɛ́ mbɔ ne baá utɔɔ́ bií ákaá yɛ́ nnó ji abɔ ajɔ́ɔgé atome fɔ́ lé ne yis ayi apyɛ brɛd amuale. Ajɔ́ɔgé atome lé ne unó bi ɛkwɔ bɔɔ́ Farasi ne ɛkwɔ bɔɔ́ Sadusi álérege.

Pita aké Jisɔs alu muú ayi Ɛsɔwɔ akwere ji ɛla gefwa
(Mak 8:27-30; Luk 9:18-21)

13 Ne Jisɔs alyaáge ɛfɛɛ́, afɛ́ né gebagé mewaá Kaisaria Filipi. Akwɔ́négé wyɛ, agií baá utɔɔ́ bií aké, "Ndé gefɔgé muú ayi bɔɔ́ ájɔ́ɔgé nnó me Maá Ntɛ Mekwaá nlu?" 14 Baá utɔɔ́ bií ashuú ji meko áké, "Bɔɔ́ abifɔ ájɔ́ɔge nnó ɔlu mewené Jɔn menwyaá bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ, abifɔ áké ɔlu Ɛlija ne abifɔ ntó áké ɔlu Jɛrimaya, ɛlá pɔ́ mbɔ fɔ́ wɔ́, ɔkage bɛ muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ fɔ." 15 Ne ama gií ɛbwɔ́ aké, "Yɛ́ ɛnyú ambɔɔ́ deké me nlu waá?" 16 Ajɔ́gé mbɔ, Simun Pita ashuú ji meko aké, "Wɔ ɔlu Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, Maá Ɛsɔwɔ muú álu mebɛ yɛ́ndégébé". 17 Ne Jisɔs ashuú ji meko aké, "Simun maá Jɔn, galɔ́gálɔ alu ne wɔ néndé, mechɔ́ ɛwé ɔjɔɔ́ mbɔ, ákwaá fɔ wɔ, alɛré wɔ ɛ́wú wɔ́, ɛlé Ntɛ wa né mfaánebuú ne alɛré wɔ. 18 Ne ngarege wɔ nnó ɔkamege ɛtavɛ. Gébégé ntɛnegé nyɛ ɛchomele bɔɔ́ ba, ɛtavɛ ɛwena ne ɛbɛɛ́

* 16:18 Ɛlú wáwálé nnó: Mabɔ 'Pita' mantɛne nnó ɛtavɛ né mejɔɔ́ Grek.

nebɔme. Ne negbo népɔ́ ne uto mampwɔ
ɛwu. * 19 Ne nchyɛge nyɛ wɔ ɛgbɔ́gɔ́lɔ́ né
gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege. Ne yɛ́ndégenó
ɛyigé wɔ ɔshyaá fa mme, ɛbyɛ́nnó Ɛsɔwɔ
ntó ashya mɛ́ né mfaánebuú ne ɛyigé wɔ
ɔkamégé fa mme ɛbyɛ́nnó Ɛsɔwɔ ntó akamé
mɛ́ né mfaánebuú." 20 Ne aji yɛ́ baá utɔ́ bií
ɛtu nnó ɛ́kágé ágaré muú fɔ nnó ji ne alu
Kras, Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa.

Jisɔs agaré ɛfwyale wuú ne negbo nií
(Mak 8:31—9:1; Luk 9:22-27)

21 Ɛfɛɛ́ ne Jisɔs alɔ́ mangaré baá utɔ́ bií
pópó aké, "Mbɔ́ manjyɛ né Jɛrosalɛ, ɛfɛɛ́ ák-
pakpa melɔ ne anɔ́ɔ́ baá abi ápyɛ upɛ Ɛsɔwɔ
ne ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ, ápyɛ nyɛ me ngɛ́
gejamégé ɛfwyale ne apyɛ́ɛ nyɛ bɔ́ɔ́ áwá me.
Yɛ́mbɔ ndɔ ɛlɛɛ́ ɛkwɔnégé Ɛsɔwɔ abwɛge
nyɛ me nkwilé né negbó." 22 Ájɔ́gémbɔ, Pita
asɛ ji átɛné babá, alɔ manshule ji ndo aké,
"Cha-o! Ata Ɛsɔwɔ akamégé mechɔ́ ɛwéna
ɛpyɛ ɛta wyɛ." 23 Yɛ́mbɔ Jisɔs aké ne Pita,
"Kwilé me mbɛ ushu, danchɔmeló. Ɔgbɛɛ́
me meti mampyɛ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛ́lege
néndé ɔfɛrégé unó nkane mekwaá, ɔfɛrégé
fɔ́ ɛké Ɛsɔwɔ."

Meti ɛfwyale ɛwé baá utɔ́ Jisɔs ábɔ́ɔ́
mankwɔlé

24 Jisɔs agáre yɛ́ baá utɔ́ bií aké,
"Yɛ́ndémuú ayi akɛlege mambɛ́ menkwɔlé
wa, abɔ́ manjinte gemɛ jií akpá gekwa jií
nnó ákame negbo mankwɔ́lé me. 25 Néndé
yɛ́ndémuú ayi akɛlege mampoó geŋwá jií
ɛbyɛ́nnó aníige nyɛ geji, ne mbɔgé muú
akamégé manchyɛɛ́ geŋwá jií getú ya,
ɛbyɛ́nnó abɔ nyɛ geji. 26 Ndé nsá ayi muú
ábɔ́ɔ, mbɔgé abɛge ne unó mme uko ne
aníige geŋwá jií? Ndé géfɔ́gé genó ɛyigé
muú akágé chyɛɛ́ mankwɔré ne geŋwá jií.
27 Ngarege ɛnyú unó bina uko néndé me
Maá Ntɛ Mekwaá nkerege nyɛ ne utó bi Ntɛ
wa Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ me ne makiɛ́nné ya ne
nchyɛge nyɛ yɛ́ndémuú nsá wuú, ndɛre ji
apyɛɛ́ utɔ́ɔ́. 28 Ngarege ɛnyú wáwálé nnó,
gentɔgé bɔ́ɔ́ álú mbɔ fáná, abi álá gbóo fɔ
kpaá tɛ ágɛne nyɛ ndɛre Maá Ntɛ Mekwaá
achwɔ́ɔ́ nyɛ mangbare gefwa jií fa mme."

17

Jisɔs akwɔré gefɔ́ɔ́ agɛnege mané mané
(Mak 9:2-13; Luk 9:28-36)

1 Ndɔ ɛ́kéné ɛ́kógé, Jisɔs asɛ Pita, Jɛmsi ne
Jɔn meŋmo Jɛmsi ákwɔ́ áfɛ́ né mfaá mékwɛ́
ájwɔlé ɛbwɔ́ ɛbwɔ́. 2 Ne áké apɛ́le Jisɔs
akwɔré gefɔ́ɔ́, ushu bií ugénege ɛké nésáné
ŋmɛ ne mandeé jií abwɔlé áshwánege mané
mané. 3 Ɛbwɔ́ áké ápɛ́le, ágɛ́ nkane Mo-
sis ɛbwɔ́ ne Ɛlija ákwɔmé mbélépó ájɔ́ɔge
mejɔ́ɔ́ ne Jisɔs. 4 Pita ajɔ́ɔ́ ne Jisɔs aké,
"Ata ɛlɔ́ ndɛre ɛsé délú fa. Mbɔgé ɔkɛ́lege
ntɛnege nyɛ ɛnyú baá óto álɛɛ́ fa, ama ɛta
wyɛ, ama ɛta Mosis ne ama ɛta Ɛlija." 5 Wyɛ
nkane Pita alu jɔ́ɔge mbɔ, áke ápɛ́le gekó
gefɔ́ pópó gégénege mané mané gékweré
ɛbwɔ́ ako mme ne meko muú atané né mmu
gekó ɛyigémbɔ aké, "Gɛ́ge maá wa ayi mbwi
metɔ́ɔ́ na, metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́ me ne ji, wuúge ne
ji." 6 Gébégé baá utɔ́ɔ́ bina álɛɛ́ áwuú meko
yimbɔ, ɛfɔ ɛkwɔ́ ɛbwɔ́ metɔ́ɔ́ ákwé pyó ne
mashu mme. 7 Yɛ́mbɔ Jisɔs achwɔ́ ta ɛbwɔ́
ne ajɔ́ɔ́ aké, "Kwilege mme défɔ́gé sé." 8 Áké
ápɛ́le ágɛ́ sé muú yicha wɔ́ ɛkosé Jisɔs ji
mbií.

Ɛlija achwɔ́ mɛ

9 Ndɛre ɛbwɔ́ áshulege mékwɛ́ ájyɛɛ́ Jisɔs
áji ɛbwɔ́ ɛtu aké, "Dégarégé muú fɔ genó
ɛyigé ɛnyú dégɛné mbɔ kpaá tɛ me Maá
Ntɛ Mekwaá akwilége né negbo." 10 Jisɔs
ájɔ́ɔge mbɔ, baá utɔ́ɔ́ bií ágií yɛ́ ji áké, "Ulan-
nó ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ ájɔ́ɔ́ áké Ɛlija abɔ́
mambɔ mbɛ akere meso fa mme gemɛge
nnó Muú yi Ɛsɔwɔ akwere ji ɛla gefwa
achwɔ́?" 11 Jisɔs ajɔ́ɔ́ aké, "Ɛlú wáwálé nnó
Ɛlija abɔ́ mambɔ mbɛ achwɔ́, akwyɛɛ́ unó
uko nnó ubɛ cho. 12 Yɛ́mbɔ ngárege ɛnyú
wáwálé nnó Ɛlija achwɔ́ mɛ́ ne bɔ́ɔ́ ákaá
fɔ gefɔgé muú ayi ji alu wɔ́, ápyɛ gabo ne
ji nkane ɛjií ɛbwɔ́. Wyɛmbɔ ntó ne ɛbwɔ́
áchyɛge nyɛ Maá Ntɛ Mekwaá ɛfwyale."
13 Ɛfɛɛ́ mbɔ ne baá utɔ́ɔ́ bií bimbɔ álé kaá
yɛ́ nnó mechɔ́ ɛwé ji abɔ́ ajɔ́ge mbɔ, atome
mbɔ lé ne Jɔn menwyaá bɔ́ɔ́ manaá Ɛsɔwɔ.

Jisɔs apyɛ maá ayi ameé gesasa atoó
(Mak 9:14-29; Luk 9:37-43a)

14 Ɛbwɔ́ ákérégé meso ábané gejamégé
bɔ́ɔ́. Mende fɔ achwɔ́ tó mano mbɛ ushu
wuú, anɛ ji mmyɛ aké, 15 "Ata, gɛ me
meshwɛ, maá wa mende ameé gesasa. Ne
nemeé ɛníné mbɔ nechyɛge ji ɛfwyale dɔ́ɔ́.
Népyɛɛ́ ji akwene yɛ́ndégébé né mewɛ né
gébé ɛyigéfɔ akwene né nnyi. 16 Ne nchwɔ́
ne ji mbaá baá utɔ́ɔ́ byɛ yɛ́mbɔ ápulé nnó
ápyɛ ji atoó meti ɛpɔ́." 17 Jisɔs ashuú meko

aké, “Ɛ ɛ́ ɛnyú njyɛ ɛnina delu untantamé bɔ́ abi dela fyɛɛ́ metɔ́ ne Ɛsɔwɔ cháchá wɔ́. Nkoge mbɔ metɔ́ ne ɛnyú nnó? Mmage bɛ́ ne ɛnyú ndɔ ɛnií ne défyɛɛ́ metɔ́ ne Ɛsɔwɔ? Chwóge me ne maá yimbɔ.”
18 Achwógé ne maá yimbɔ Jisɔs anyá meló nchyɛ yimbɔ atané ji mmyɛ. Wyɛ né gébé ɛyigémbɔ maá yimbɔ atoó. 19 Ɛwyágé Jisɔs ne baá utɔ́ bií ála ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ ne baá utɔ́ bií ágií ji áké, “Ulannó ne ɛsé dépulé meló nchyɛ yimbɔ mambuú apwɔ?” 20 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Melo nchyɛ yimbɔ apwɔ ɛnyú mambú gétúgé metɔ́ ɛwé défyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ ɛlu dada. Ngárege ɛnyú wáwálé nnó, metɔ́ ɛwé défyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ yɛ́ ɛbɛ́ ɛlé ŋénéŋéné ɛke nyiné mbwɛ́ ngboŋ, dekage gáre mékwɛ́ ɛwéna nnó, ‘Kwilé fa cho né mbaá yicha,’ ne ɛkwilége. Yɛ genó gefɔ gepwɔɔ́ fɔ́ ɛnyú mampyɛ.” 21 [Yɛ́mbɔ Ɛnyú dékage buú gefɔ́gé meló nchyɛ yina wyɛlé mbɔgé dénɛge mmyɛ ne délyage menyɛɛ́ kpékpé gétúgé depɔré Ɛsɔwɔ ne mmyɛmenɛne.] *

Jisɔs ama gare baá utɔ́ bií ndɛre ji ágboó nyɛ

(Mak 9:30-32; Luk 9:43b-45)

22 Bií fɔ́ ndɛre Jisɔs ne baá utɔ́ bií alú melu ɛma né Galilií, ajɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, “Ɛla gachyɛɛ́ áchyége nyɛ Maá Ntɛ Mekwaá né amu bɔ́ nchyɛ. 23 Áwáne nyɛ ji ne ndɔ ɛlɛɛ́ ɛkwɔnégé Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ ji akwilé né negbo. Jisɔs ajɔ́gé mbɔ, baá utɔ́ bií ála mesómé mesómé ndɛre áwuú mbɔ.”

Jisɔs agáre mechɔ ŋka makpo ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ

24 Jisɔs ne baá utɔ́ bií áchwɔ́ né melɔ Kapanɔm, ndɛre ɛbwɔ́ álu ɛwu, ánsɛlé ŋka makpo ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ áchwɔ́ bane Pita ágií ji áké, “Nnó menlɛre nyú achyɛge fɔ ŋka makpo ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ?” † 25 Pita akame aké, “Achyɛge.” Gébégé ji ákere meso né mmu gepú, gemɛgé nnó ánené meno, Jisɔs abɔ́ mɛ́ mbɛ ajɔ́ ne ji aké, “Simun nwyaá nkwɛ mangií wɔ. Nde ufɔ́ bɔ́ abi afwa mme ásɛle ŋka makpo ne maŋka yifɔ ɛta bwɔ́? Ásɛle na le mbaá ambɔ́ melɔ wa mbaá aŋkɛɛ́ bɔ́?” 26 Pita ashuú ji meko aké, “Ásɛle mbaá aŋkɛɛ́ bɔ.” Ajɔge mbɔ Jisɔs aké, “Mbɔ ɛbyɛnnó baá ambɔ́ melɔ áchyɛge fɔ́ ŋka makpo. 27 Yɛ́mbɔ ɛsé dekɛ́légé fɔ́ nnó depyɛ matɔ́ ásɔ́ bɔ́ abi. Shule né gentógé mewaá, ɔŋme ɛno wyɛ. Meshuú mbɛ ayi ɔbɔ́, néné meno wuú ɔgɛne nyɛ ŋka wyɛ, ɛkwanege machyɛɛ́ ŋka makpo ya ne ɛjyɛ. Bɔ ɛji ɔchyɛɛ́ ɛta bwɔ́.”

18

Ndé muú alú muú kpaá

(Mak 9:33-37; Luk 9:46-48)

1 Ɛwyá yɛɛ́ wɔ́, baá utɔ́ Jisɔs ajyɛɛ́ agií ji áké, “Ndé muú ábɛɛ́ muú kpaá né gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege?” 2 Jisɔs akuú maá fɔ kɔ́ ayi alu ɛfɛɛ́, achwógé apyɛ ji aténé né metɔ́metɔ́ baá utɔ́ bií. 3 Ne aké, “Ngarégé ɛnyú wáwálé nnó muú ála kwɔré abɛ ɛké mamane kɔ́ wɔ́, abɛ fɔ́ muú ayi anyɛ́ nyɛ gefwage Ɛsɔwɔ. 4 Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ndémuú ayi ashulege mmyɛ ji mme nkane maá yina ne abɛɛ́ muú kpaá ayi apwɔ́ amu né gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege. 5 Yɛ́ndémuú ayi akamege mampyɛ galɔ́gálɔ́ ne mamane kɔ́ nkane ayina né mabɔ ma, ɛbyɛnnó asɛ mbɔ lé me.

Mmuameno mampyɛ gabo

(Mak 9:42-48; Luk 17:1, 2)

6 “Yɛ́mbɔ, yɛ́ndémuú ayi apyɛɛ́ mamane kɔ́ nkane ayina nnó apyɛ gabo né geluagé bɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔ́ ne me ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó áshií ji gekpɛ́kpɛ́gé ntaá né gemɛ áŋmé ji né gentoógé ɛbɛɛ́ mega. 7 Meshwɛ apyɛ́ɛ me ne bɔ́ mme yina gétúgé unó bi uténe ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ gabo. Unó bina ubɔ mampyɛ, yɛ́mbɔ ɛbɔ́ nyɛ ne muú ayi aténe ntɛ yifɔ nnó apyɛɛ́ gabo. 8 Mbɔgé ɛbwɔ wyɛ, yɛ́lé geká jyɛ ne gétene wɔ nnó ɔpyɛɛ́ gabo, sɔ́ geji ɔfómé. Ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó ɔkpɛ né geŋwá gechúchúle ne nnó ɔkpɛ né mewɛ ɛwé ɛ́lá nómégé ne upɔ menyammyɛ byɛ uko. 9 Ne mbɔgé dambɔ́ɔnnyi wyɛ atene wɔ nnó ɔpyɛ gabo, pwɔ́lé ji ɔfómé, ɛ́lú galɔ́gálɔ́ nnó ɔkpɛ né geŋwá gechúchúle ne nnó ɔkpɛ né ntoné mewɛ ɛwé ɛ́lá nómégé ne amɛ́ ápeá.

Nekanémejɔ́ɔ́ ɛgɔmŋme ɛwé ɛnomé

(Luk 15:1-7)

10 “Sɛge gébé, debyagé fɔ yɛɛ́ muú ama né geluágé abi áfyɛɛ́ matɔ́ ne me ɛké ambáné kɔ́. Néndé, makiɛ́nné bwɔ́ álu yɛ́ndégébé

* 17:21 Ɛlú wáwálé nnó: Melɔ ŋwɛ ɛwéna ɛpɔ́fɔ́ né mmú bɔ ŋwɛ gekwene abifɔ. † 17:24 Ɛlú wáwálé nnó: Ŋka makpo yina, ɛlé ŋka ɛyi yɛ́ndémuú Jus áchyɛge nnó ákwyɛge ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ.

né mbɛ ushuú ntɛ wa muú alu né mfaánebuú. [11] Néndé Maá Ntɛ Mekwaá achwɔ́ mampoó bɔɔ́ abi álá ákwɔlege depɔré Ɛsɔwɔ.
[12] "Desɛ nnó muú awyaá usaá magɔ́ŋme úta ne ɛ́ma ɛnogé apyɛɛ́ nnó? Mfɛré nnó ályágé ayi usaá uni meso nekuúneɛni né mbyɔ mékwɛ́ afɛ akɛle ɛwé ɛnomé kpaá tɛ́ ágɛ́ne. Pɔ mbɔ? [13] Akɛlégé ɛwu agɛgé, ngarege ɛnyú wáwálé nnó, abɛɛ́ ne nechóchó dɔɔ́ né gétúgé ɛma ɛwé ji agɛné apwɔ áyi usaá uni meso nekuúneɛni áyi ála no wɔ́. [14] Wyɛ́mbɔ ntó ne Ntɛ ɛnyú muú alu né mfaánebuú alá kɛ́légé nnó yɛɛ́ muú ama ánó né geluágé abi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne me ɛké ambáné kɔɔ́.

Jisɔs alɛre ndɛre muú abɛɛ́ ne ntɛ meŋme ayi apyɛ ji gabo

[15] Jisɔs afɛ́ mbɛ manlérégé aké, "Mbɔgé ntɛ meŋme wyɛ né ɛchomele bɔɔ́ ba apyɛgé gabo ɛta wyɛɛ́, chó báné ji bíbí ɔpyɛ ji akaá gyɛɛ́ ayi ji apyɛɛ́. Mbɔgé akamégé nnó alu gyɛɛ́ ɛbyɛnnó dema sɛ atɛ ndɛre aŋmɛ. [16] Ne mbɔgé alá kamé nnó genó ɛyigé ji apyɛɛ́ gélú gyɛɛ́ wɔ́, 'sɛ muú ama yɛ́ apea ɔkere ɛta wuú nnó unó bi ɔjɔge ne ji bɔɔ́ apea yɛ alɛɛ́ ábɛ́ ndɛre bɔɔ́ ntɛsɛ́.' * [17] Ne mbɔgé ake ashya wyɛ shyá nnó apɔ gyɛɛ́ né genó ɛyigé ji apyɛɛ́, kpá mechó ɛwémbɔ cho ne ɛwu né ɛchomele bɔɔ́ ba. Ne mbɔgé ɛchomele ɛpagé nnó ɔlu chó ne ji alá kámé wɔ, sɛge ji nkane muú ayi álá afyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ wɔ́ yɛ ɛké mensɛle ŋkamakpo." †

Baá utɔɔ́ Jisɔs áwyaá ɛshyɛ fa mme

[18] Jisɔs ajɔ́ɔ́gé mbɔ aké, "Ngárege ɛnyu wáwálé nnó yɛ́ndégenó ɛyigé ɛnyú deshaá fa mme, ɛbyɛ́nnó Ɛsɔwɔ ashyaá mɛ́ geji né mfaánebuú. Ne yɛ́ndégenó ɛyigé ɛnyú dekamégé fa mme ɛbyɛnnó Ɛsɔwɔ ntó akamé mɛ́ geji né mfaánebuú. [19] Ne genó ɛyigéfɔ ɛyigé mmage gáre ɛnyú gelu nnó, yɛ́ndégébé ɛnyú ápeá fa mme dekamégé meko ama mangií Ɛsɔwɔ genó, dénɛgé mmyɛ Ntɛ wa muú alú né mfaánebuú achyɛge ɛnyú geji. [20] Néndé yɛ́ndé mbaá yi bɔɔ́ ba ápeá yɛ alɛɛ́ áchomégé mbaá ama me ntó mbɛ ɛfɛɛ́ ne ɛbwɔ́."

Jisɔs alɛre nnó déjinte gabo ayi atɛ aŋmɛ ápyɛɛ́ ɛta sé

[21] Pita achwɔ́ gií yɛ́ Jisɔs aké, "Átá njíge mbɔ nte gabo ayi ntɛ meŋmɛ apyɛ́ɛ ɛta wa ndɔ ɛnií? Nnó kpaá tɛ ndɔ ɛkeneama?"

[22] Jisɔs ashuú ji meko aké, "Ngba, ɛpófɔ́ ndɔ ɛkénéama, ɔbɔ́ manjií ji nte usaá ndɔ ulɛɛ́ meso ɛfya né malu akeneama. [23] Me ngarege ɛnyú mechó ɛwé gétúgé gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege gélú ɛké abya yina. Mfwa fɔ́ abɔɔ́ mankwɔ́lé bɔɔ́ utɔɔ́ bií abifɔ áchwɔ́ ne bɔɔ́ utɔɔ́ bií ányɛɛ́ ji. [24] Ndɛre alɔ ula mankwɔ́légé, bɔɔ́ utɔɔ́ bií abifɔ áchwɔ́ ne muú utɔɔ́ wuú ayifɔ ama ayi agbaré ji gejamégé ŋka ɛyi ɛpwɔ amu. [25] Ne ɛlé álá kaáge kwɔ ujwɔɔ́ bií ji anyɛɛ́ mfwa yimbɔ, mfwa yimbɔ aké ákpó mende yimbɔ, mendée wuú ne baá ne yɛ́ndégenó ɛyigé ji awyaá nnó agé ŋka akwɔ ujwɔɔ́ bií. [26] Ajɔ́ɔge mbɔ, muú utɔɔ́ wuú yimbɔ abogéné mmyɛ mme ne mbɛ ushu mfwa yimbɔ, anɛ ji mmyɛ aké, 'Ata, nkpa geka jyɛ, chyɛɛ́ me gébé nkwɔle nyɛ ujwɔɔ́ byɛɛ́ uko.' [27] Apyɛ́gé mbɔ meshwɛ akwɔ mfwa yimbɔ metɔɔ́ dɔɔ́ alyaá ji nnó ajyɛɛ́ akwɔgé sé ujwɔɔ́ bimbɔ. [28] Yɛ́mbɔ, ndɛre muú utɔɔ́ yimbɔ atané mbaá mfwa ajyɛɛ́ dafyɛ agɛ́ ntɛ muú utɔɔ́ ayifɔ ayi agbaré ji ɛkɛ́kɛ́ ŋka ɛwé ɛlá pɔ́ yɛɛ́ genó mamɛɛ́ ne ŋka ɛyi ji agbaré mfwa yimbɔ. Apyɛ ji anyuá amu mmwɔ́lé aké, 'Chyɛɛ́ me ŋka ya ɛyi ɔnyɛɛ́.' [29] Ntɛ meŋmɛ yimbɔ abogéné mme anɛ ji mmyɛ aké, 'Ntɛ, chyɛɛ́ me gébé nkwɔle nyɛ ujwɔɔ́ byɛ!' [30] Yɛ́mbɔ mende yimbɔ akame wɔ. Tɛnétɛné yimbɔ afyɛ mende yimbɔ né denɔ nnó akwɔ ujwɔɔ́ bií uko. [31] Gébégé bɔɔ́ utɔɔ́ mfwa abifɔ ágɛné mechó ɛwéna, metɔɔ́ ɛsɔ́ ɛbwɔ́ dɔɔ́ ájyɛ toó mfwa yɛ́ndégenó ɛyigé gepyɛɛ́. [32] Mfwa akuú muú utɔɔ́ ayi mbɔ, ayi ji abɔ́ ajɔɔ́ nnó akwɔgé sé ujwɔɔ́ bi ágbarege ji nnó achwɔ́. Achwɔ́gé, ajɔɔ́ ne ji aké, 'Wɔ muú mebo yina, ɔnɛ me mmyɛ ngɛ́ wɔ meshwɛ, nlyaá gekpɛ́kpɛ́gé ujwɔɔ́ ɛbi ɔnyɛ́ me; [33] ɔbɔ́ ɔlu mangɛ́ ntó ntɛ meŋmɛ wyɛ meshwɛ ndɛre me ngɛné wɔ meshwɛ, pɔ́ mbɔ?' [34] Ne metɔɔ́ ɛsɔ́ mfwa yimbɔ dɔɔ́ ajɔɔ́ aké áfyɛ́ mende yimbɔ né denɔ átulé ji kpaá tɛ akwɔ́le ujwɔɔ́ ɛbi anyɛɛ́ ji uko." [35] Jisɔs ánérégé manjɔɔ́ aké, "Wyɛmbɔ ntó ne ɛbɛ nyɛ ne Ɛsɔwɔ Ntɛ wa muú alu né mfaánebuú. Mbɔgé ɔlá jinte gabo ayi ntɛ meŋmɛ wyɛ ápyɛɛ́ ne metɔɔ́

* 18:16 Ɛlú wáwálé nnó: Né melɔ ŋwɛ ɛwéna, ajɔɔ́ wyɛ ŋkane asame né mmu ŋwɛ Deterɔnɔmi 19:15. † 18:17 Ɛlú wáwálé nnó: Ansɛlé ŋkamakpo ányɛɛ́ nya bɔɔ́ upwɔ gétúgé ɛyigémbɔ bɔɔ́ ásɛle nya nnó ɛbwɔ́ álu bɔɔ́ ubee.

wyɛɛ́ meko wɔ́, Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ nyɛ ne wɔ ntó wyɛ ndɛre mfwa yimbɔ abɔ́ apyɛɛ́ ne muú utɔ́ɔ́ wuú yimbɔ."

19

Jisɔs alɛrege depɔré manwá neba
(Mak 10:1-12)

1 Jisɔs anerege manjɔ́ɔ́ depɔ ɛtire na
deko, alyaá gebagé mewaá Galilií afɛ́ né
gebagé mewaá Judiya achyaá ɛbɛɛ́ Jodan.
2 Gejamege bɔ́ɔ́ gekwɔle ji. Apyɛ abi ámeé
átoó. 3 Ndɛre ji alú ɛwú, bɔ́ɔ́ Farasi fɔ
áfɛ́ ɛta wuú mammua ji áké, "Nnó ɛbɛ́ ɛsé
ɛkamé nnó mende awá neba ne mendée
wuú né yɛ́nde ɛké mechɔ́ɔ́?" 4 Ágíge mbɔ,
Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Ɛlu wáwálé
nnó ɛnyú dekú mɛ́ né mmu Ɛsɔwɔ nnó, tɛ́
ula ulɔ́ɔ́ ɛbi Ɛsɔwɔ muú ákwyɛɛ́ nyá bɔ́ɔ́,
akwyɛɛ́ ɛbwɔ́, mende ne mendée." 5 "Getú
ɛyigé na mende alyage nyɛ mmá wuú ne
ntɛ wuú afɛ́ acho mmyɛ ne mendée wuú
ɛbwɔ́ ápea ákwé muú ama. 6 Ɛbwɔ́ ápɔ́ sé bɔ́ɔ́
ápeá nana, ála muú ama. Ndɛre ɛlúmbɔ bɔ́ɔ́
abi Ɛsɔwɔ áchomé chónchó né neba ɛ́kágé
muú akya nnó atyáa." 7 Bɔ́ɔ́ Farasi abimbɔ
ágií ji áké, "Ulannó ne ɛbɛ Mosis ɛjɔ́ɔ́ ɛké
mende akáge chyɛɛ́ mendée wuú mekpo
ŋwɛ manlɛre nnó awá neba ne akage lyaá
ji?" 8 Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Mosis akame
nnó ɛnyú déwá neba ne andée nyú gétúgé
mekpo meto nyú. Yɛ́mbɔ, ɛbɔ ɛpɔ́fɔ́ mbɔ
gébégé Ɛsɔwɔ abɔ́ɔ́ mbɛ akwyɛɛ́ mende ne
mendée.

Jisɔs alɛ́rege depɔré ulɔ ne neba manwá
(Mat 5:27-32; Mak 10:11, 12; Luk 16:18)

9 "Ne ngárege ɛnyú nnó, yɛndé mende
ayi awáne neba ne mendée wuú, mbɔgé
mendée yimbɔ álá kwe ulɔ wɔ́ ne ajyɛge
ba mendée ayichá akwé mbɔ lé ulɔ." 10 Baá
utɔ́ɔ́ Jisɔs ájɔ́ɔ́ ne ji áké, "Ɛbɛge nnó wyɛ
mechɔ́ ulɔ́ɔ́ ɛwuɛwu ne muú akágé wa neba
ne mendée wuú, ɛlu chaŋéné nnó mende
ábagé yɛ mendée cháchá." 11 Jisɔs ashuú
ɛbwɔ́ meko aké, "Bɔ́ɔ́ ako fɔ́ wɔ́ ákamégé
manjwɔle ayi álá ábá neba wɔ́. Ɛkose bɔ́ɔ́ abi
Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛbwɔ́ ɛshyɛ ne ákáge jwɔle.
12 Kágé nnó ábyɛ́ ande abifɔ mpɛ́, abifɔ ɛlé
ákwaá ne ápyɛɛ́ ɛbwɔ́ álu mbɔ. Bɔ́ɔ́ abifɔ
ájwɔle wyɛmbɔ ɛké mpɛ́ gétúgé utɔ́ɔ́ gefwa
ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege. Bɔ́ɔ́ abi ákamégé
manjwɔlé ayi ála abá neba wɔ́ ájwɔlé."

Jisɔs ajé ambáné kɔ́ɔ́
(Mak 10:13-16; Luk 18:15-17)

13 Bɔ́ɔ́ fɔ áchwɔ́ ne baá bwɔ́ ɛta Jisɔs nnó
anɛ́ré ɛbwɔ́ amu makpo anɛmmyɛ mbaá
Ɛsɔwɔ ajé ɛbwɔ́. Baá utɔ́ɔ́ bií ányá bɔ́ɔ́
bimbɔ. 14 Yɛ́mbɔ Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké,
"Lyáge ambánékɔ́ áchwɔ́ ɛta wa, ɛkagé
dégbɛ́ ɛbwɔ́ néndé gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ág-
bárege gelú ɛyigé bɔ́ɔ́ abi álu ndɛre baá
bina." 15 Ajɔ́gé mbɔ, anɛre ammu né mekpo
yɛ́ndé maá ajé ɛbwɔ́, anerege alyaá yɛ́ melu
ɛwémbɔ afɛ́.

Abya muú ŋka
(Mak 10:17-31; Luk 18:18-30)

16 Bií uma mende fɔ afɛ́ mbaá Jisɔs. Ágií
ji áké, "Ménlɛré mbɔgé nkélege geŋwá
ɛyi gélágé byɛɛ́, nde galógáló ayi mbɔ́ɔ́
mampyɛ?" 17 Agíge mbɔ, Jisɔs ashuú ji
meko aké, "Ulannó wɔ ɔgíge me genó ɛyi
gelɔ́me, Ɛsɔwɔ mbií ne alú muú ayi alɔ́me.
Mbɔgé ɔkélege mambɔ geŋwá, nógé yɛ́
mabɛ Ɛsɔwɔ." 18 Ne mende yimbɔ agií Jisɔs
aké, "Mabɛ ayi nde?" Jisɔs ashuú ji meko
aké, "Ɔwáge muú, ɔkwége ulɔ, ɔjogé ɛjo,
ɔtɛ́negé ntɛ́sɛ́ gebyɔ́. 19 Nógé ntɛ wyɛɛ́ ne
mmá wyɛɛ́ ne gbógé ne ntɛ méŋmɛ́ wyɛɛ́
ndɛre ɔgboó ne gemɛ jyɛɛ́." 20 Ne mende
yimbɔ ashuú Jisɔs meko aké, "Nlɔ mambélé
mabɛ́ yina mako, ndegecha gelaá?" 21 Jisɔs
ajɔ́ɔ́ ne ji aké, "Mbɔge ɔkelege mambɛ chó,
gɛ́ genó ɛyi gélaá, chó kpoó yɛ́ndégenó
ɛyigé ɔwyaá, ɔchyɛɛ́ ŋka yimbɔ mbá ubya
bɔ́ɔ́, ne ɔbɛɛ́ nyɛ ne gefwa né mfaánebuú.
Ɔpyɛgé mbɔ, ɔchwɔ́ ɔkwɔlé me ndɛre maá
utɔ́ɔ́ wa." 22 Mende yina awugé ndɛre Jisɔs
ajɔ́ɔ́, alyaá afɛ́ meshwɛmeshwɛ ne mesómé
néndé ji awyaá gefwa dɔ́ɔ́. 23 Ne Jisɔs
ajɔ́ɔ́ ne baá utɔ́ɔ́ bií aké, "Ngárege ɛnyú
wáwálé nnó ɛjwerége ne muú ŋka akpɛ né
gefwagé Ɛsɔwɔ." 24 Mmage gare ɛnyú nnó
ɛlú wáwá nnó mpɔ mashwɔne áshwá né
ɛmbú ábyamé ne nnó muú ŋka akpɛ né
gefwagé Ɛsɔwɔ ágbárege. 25 Baá utɔ́ɔ́ bií
áwúgé mbɔ matyɛ mawa ɛbwɔ́ meno ne
agige atɛ aké, "Ne ndé muú yi abɔ nyɛ́
geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́?" 26 Jisɔs apɛ ɛbwɔ́
domeé ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Ákwaá ákágé pyɛ
fɔ́ ufɔ́ɔ́ unó bina, yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ akage pyɛ
unó uko." 27 Pita ashuú yɛ ji meko aké, "Gɛ́
ɛsé delyaá unó sé uko dékwɔlege wɔ. Ndé
nsá ayi ɛsé débɔ́ɔ́ nyɛ?" 28 Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́
aké, "Ngarege ɛnyú wáwálé nnó, ɛnyú abi

dékwɔle me dejwɔlege nyɛ́ ntó ndɛre afwa
mampáné depɔ né matoó áfyáneápeá ayi
bɔ́ɔ́ Isrɛli gébégé Maá Ntɛ Mekwaá ajwɔlégé
né geluɔ mamgbare gefwa jií né mme mekɛ.
29 Ne yɛ́mbɔ muú ayi alyaá upú, áŋmɛ́, ntɛ
ne mmá, yɛ́ baá yɛ́ lé makɔ́ɔ́ gétúgé alu
menkwɔlé wa, abɛɛ́ nyɛ ne bɔ́ɔ́ ne gejamégé
unó bi upwɔ amu. Ne Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ji
geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́. 30 Yɛ́mbɔ gejamégé
bɔ́ɔ́ abi álú mbɔ mbɛ nana, meso gébé álaá
nyɛ meso ne gejamé abi álu mbɔ meso nana
ábɛɛ́ nyɛ mbɛ."

20

Jisɔs atoó nekanémejɔ́ɔ́ ampyɛɛ́ utɔ́ɔ́ né mekɔ́ɔ́ umpome

1 Jisɔs ama ajɔ́ɔ́ aké, "Gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ
ágbárege gelú ɛké nekanémejɔ́ɔ́ ɛnina. Bií
uma mende fɔ afɛ́ ntone gesé dondo ajyɛ
kɛlé bɔ́ɔ́ abi ájyɛɛ́ pyɛ utɔ́ɔ́ né mmu mekɔ́ɔ́
wuú. 2 Ajyɛge, bɔ́ɔ́ abi ji abɔ́ɔ́ mbɛ ágɛne
ákame nnó ji achyɛge yɛ́ndémuú ɛbwɔ́
meno ŋka ɛwé yɛ́ndémuú anyɛɛ́ mɛ́ né
bií uma ne agare yɛ́ ɛbwɔ́ nnó ajyɛ alɔ
utɔ́ɔ́. 3 Kálánká ɛneéneama ɛkwɔ́négé ama
jyɛɛ́ dafyɛ agɛ bɔ́ɔ́ abifɔ átɛne wyɛ de-
tú né ntóné gese. 4 Ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké,
'Ɛnyú ntó chogé depyɛ utɔ́ɔ́ né mmu mekɔ́ɔ́
wa. Nchyɛge nyɛ ɛnyú genó ɛyi gepyɛɛ́
matɔ́ɔ́ ágɔ́ɔ́ ɛnyú.' 5 Abimbɔ áfɛ́ manjyɛɛ́ lɔ
utɔ́ɔ́. Mbɔ́ɔ mekɔ́ɔ́ yimbɔ apyɛɛ́ wyɛmbɔ
né metɔ́ɔ́ ŋwɔ́mésé. Né kálánká ɛlɛɛ́ ama
jyɛ́ pyɛ wyɛmbɔ. 6 Genógé kálánká ɛta né
nkwale mende yimbɔ ama jyɛ né gese, ama
gɛ́ bɔ́ɔ́ átɛné wyɛ ɛfɛɛ́ detu. Agií ɛbwɔ́
aké, 'Ɛnyú dechɔ́ɔ́ bií bina detu, ɛlɔ mbɔ?'
7 Áshuú ji meko áké, 'Muú fɔ ákuú ɛsé nnó
depyɛ utɔ́ɔ́ wɔ́.' Aké ne ɛbwɔ́, 'Ɛnyú ntó
choge depyɛ utɔ́ɔ́ né mekɔ́ɔ́ wa.'
8 "Nkwale akwɔnégé mbɔ́ɔ́ mekɔ́ɔ́ yimbɔ
ajɔ́ɔ́ ne mempɛlé bɔ́ɔ́ utɔ́ɔ́ bií aké, 'Kuú
ampyɛɛ́ utɔ́ɔ́ bimbɔ ako áchwɔ́ ne ɔchyɛɛ́
yɛ́ndémuú ŋka jií. Bɔmbɛ chyɛ bɔ́ɔ́ utɔ́ɔ́
abi álaá meso, ne abi abɔ mbɛ chyɛ ɛbwɔ́
kwyakwya.' 9 Ne bɔ́ɔ́ abi ábɔ́ áchwɔ́ né
kálánká ɛta né nkwale anyɛ́ wyɛ meno ŋka
ɛma ne abi áchwɔ́ɔ́ tɛ dondo. 10 Abi ábɔ́ mbɛ
áchwɔ́ge áfɛre nnó ɛbwɔ́ ányɛɛ́ nyɛ ŋka dɔ́ɔ́
ápwɔ́ abifɔ, yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ ntó ányɛ́ wyɛ ŋka
janja. 11 Ndɛre ɛbwɔ́ ásɛle ŋka ɛyimbɔ álɔ
maŋménégé áshuúlege mbɔ́ɔ́ mekɔ́ɔ́ ndo,
12 ajóge aké, 'bɔ́ɔ́ abi ɔsɛle ɛbwɔ́ kwyakwya
apyɛ utɔ́ɔ́ lé né nchwanekɛ ama yɛ́mbɔ
ɔchyɛɛ́ ɛbwɔ́ meno ŋka wyɛ ndɛre ɛsé abi
dégɛne ɛfwyale depyɛɛ́ utɔ́ɔ́ bií kpógele né
mmu gebábálégé ŋmɛɛ́!' 13 Yɛ́mbɔ mbɔ́ɔ́
mekɔ́ɔ́ ashuú muú bwɔ́ ama meko aké,
'Mejée wa me mfwale fɔ́ wɔ, wɔ́. Ɔkame
mansɛ ŋka ndɛre yɛ́ndémuú anyɛɛ́ mɛ́ né
bií uma, ɛpɔ mbɔ? 14 Sɛ ŋka jyɛɛ́ wulege,
membɔ́ɔ́ ne nke nchyɛge muú utɔ́ɔ́ ayi
kwyakwya wyɛ ndɛre nchyɛɛ́ wɔ́. 15 Nnó nlu
gyɛɛ́ mampyɛ genó ɛyigé nkɛlege mampyɛ
ne ŋka ya?' Wa metɔ́ɔ́ ɛsɔ́ɔ́ wɔ́ ɛle nlu muú
ayi nchyɛge ɛchyɛ?" 16 Jisɔs anɛrege ajɔ́ɔ́ yɛ
aké, "Bɔ́ɔ́ abi aŋea mbɔ gemɛ fina akwene
nyɛ mbya né meso gébé ne abi alu mbɔ
mbya fina aŋeage nyɛ gemɛ né meso gébé."

Jisɔs ama gáré máŋáne alɛɛ́ nkane ji agboó nyɛ

(Mak 10:32-34; Luk 18:31-34)

17 Ndɛre bɔ Jisɔs ákwɔme ájyɛɛ́ né
Jɛrosalɛ, asɛ baá utɔ́ɔ́ bií áfyaneápeá ɛbwɔ́
átɛné babá. 18 Ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Wuúge,
ɛsé dékwɔme mbɔ déjyɛɛ́ né Jɛrosalɛ, ɛwu,
áfyɛɛ́ nyɛ Maá Ntɛ Mekwaá né amú anɔ́ɔ́ baá
ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ.
Ɛbwɔ́ ajógé nyɛ nnó, me nkwɛ mpa, áwá
me. 19 Ne áfyɛɛ́ nyɛ ji né amú bɔ́ɔ́ abi álá pó
bɔ́ɔ́ Jus. Ɛbwɔ́ ájwyaáge nyɛ ji, átulege nyɛ
ji ne utó ne áwɔme nyɛ ji né gekwa agboó.
Yɛ́mbɔ, ndɔ́ ɛ́lɛɛ́ ɛ́kwɔnégé Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ nyɛ
ji akwilé né negbo."

Dékpakpa né gefwagé Ɛsɔwɔ

(Mak 10:35-45)

20 Wyɛ né gébé ɛyigémbɔ, mendée
Sɛbɛdee afɛ́ mbaá Jisɔs ne baá bií ande ápeá,
ató mano né mbɛ ushu wuú, agií Jisɔs nnó
apoó ji. 21 Jisɔs agí ji aké, "Ɔkélege ndé?"
Ashuú ji meko aké, "Nkélege nnó, né meso
gébé ɔjwɔlégé ɔke ɔgbarege gefwa jyɛɛ́ ɔpyɛ
baá ba bina apea ájwɔle ntó ne wɔ né malu
ɛnoge, ama né ɛgbe ɛbwɔnyɛ wyɛ ne ayifɔ
né ɛgbɛ ɛbwɔbɛ wyɛ." 22 Ne Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne
ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú dekage genó ɛyigé degígé
mbɔ. Nnó ɛnyú dekage nyú nyɛ ŋkɔ ɛfwyale
ayi me nyuú nyɛ?" Áké, "Ɛ ɛ́, ɛsé dekage."
23 Ákamege mbɔ, Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké,
"Nkame wáwálé nnó ɛnyú dékágé gɛ́ nyɛ
ɛfwyale nkane me ngɛne nyɛ, yɛ́mbɔ me fɔ́
njyaá bɔ́ɔ́ bi ájwɔlege né ɛbwɔnyɛ wa ne abi
ajwɔlege né ɛbwɔbɛ wɔ́. Malu yimbɔ alú
ɛlé ayi bɔ́ɔ́ abi Ntɛ wa ajyaá mɛ nnó ajwɔlé

wyɛ.” [24] Ne baá utɔɔ́ Jisɔs abi makpo áfya,
áwúgé genó ɛyigé abi ápeá ápyɛ, matɔɔ́ ásɔ́
ɛbwɔ́ dɔɔ́.
[25] Ne Jisɔs akuú baá utɔɔ́ bií ako ajɔɔ́
ne ɛbwɔ́ aké, “Ɛnyú dekaá nnó afwa mme
abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus ásɛlé utó bwɔ́ ápyɛɛ́
yɛ́ndégenó ɛyi géjií ɛbwɔ́ metɔɔ́ ne bɔɔ́ bwɔ́
ne yɛ́ ákpakpa melɔ áwyaá utó bi ajóge
mechɔ́ ne bɔɔ́ bwɔ́ ɛ́byɛ́. [26] Ne ɛ́bégé fɔ́
mbɔ ne ɛnyú. Yɛ́ndémuú nyú ayi akɛ́lege
mambɛ muú kpaá abɔ́ mambɛ ménkpané
defwɛ́ nyú; [27] yɛ́ndémuú nyú ayi ákɛ́lege
mambɛ menɔmbɛ abɔ mambɛ́ ɛké mefwɛ́
nyú. [28] Wyɛ nkane Maá Ntɛ Mekwaá, ji
achwɔ́ɔ fɔ́ nnó bɔɔ́ ákpá ji defwɛ́ wɔ́, achwɔ́
lé mánkpá bɔɔ́ defwɛ́ nnó achyɛ gemɛ jií
mawené gejámégé bɔɔ́ né gabo.”

Jisɔs apyɛ bɔɔ́ amɛ nónómé apea ágɛne
(Mak 10:46-52; Luk 18:35-43)

[29] Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií álɛ́yage Jɛriko, ge-
jamégé bɔɔ́ ákwɔlé ɛbwɔ́. [30] Wyɛ né gébé
ɛyigémbɔ, ande fɔ amɛ nónómé apea abɔ
ájwɔ́lé né mapea meti. Nkane bɔɔ́ ájɔɔ́gé
nnó Jisɔs ale koó ande bimbɔ ábɛge áke,
“Ata, Mpyáne Dɛvid gɛ́ ɛsé meshwɛ!” [31] Bɔɔ́
bimbɔ ányá ɛbwɔ́ áke, “Kwɛnege nyáme”,
yɛ́mbɔ ábɛɛ́ lé bɛɛ́ge ne ɛshyɛ áke, “Ata,
Mpyáne Dɛvid, gɛ́ ɛse meshwɛ.” [32] Jisɔs
awúgé mbɔ atɛné, akuú yɛ bɔɔ́ amɛ nónómé
bimbɔ apea ágií ɛbwɔ́ aké, “Ndé genó
dekɛlege me mpyɛ ɛta ɛnyú?” [33] Áshuú
ji meko áke, “Ata, dékɛlege nnó ɔpyɛ ɛsé
dégɛne mbaá!” [34] Meshwɛ akwɔ́ Jisɔs metɔɔ́
getúge bwɔ́ ne ata amɛ bwɔ́. Tɛ́nétɛ́né
yimbɔ álɔ mángɛ́né mbaá ne ákwɔlege ji.

21

Jisɔs akpɛ né Jɛrosalɛ nkane mfwa
(Mak 11:1-11; Luk 19:28-40; Jɔn 12:12-19)

[1] Ndɛre Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií álɛ́ kwɔ́kwɔ́lé
ne Jɛrosalɛ, ákwɔnégé Bɛtfage melɔ ɛwé ɛlu
né mfaá Mékwɛ́ Olif. Jisɔs áfere baá utɔɔ́
bií makpo ápeá atɔ́ nnó ábɔ́ mbɛ. [2] Ndɛre
atɔme ɛbwɔ́, ajɔɔ́ aké, “Chogé né maá melɔ
ayi alu mbɔ ɛnyú né mbɛ, tɛ́nétɛ́né dégɛne
nyɛ maá géjuŋá ɛyigé áshií ne maá wuú
ne ɛgbɛ mmyɛ. Kaáge dechwɔ́ me ne ubi.
[3] Ne mbɔgé muú agigé ɛnyú ula bi dekage
geji, garege ji nnó, ‘Ata ne akɛ́lege ubi.’
Tɛnétɛné yimbɔ, alyágé ɛnyú dechwɔ́ ne
ubi.” [4] Ɛwéna ɛpyɛmbɔ nnó ɛbɛ wáwálé
ndɛre muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ abɔ ajɔɔ́ nnó,
[5] “Gare bɔɔ́ Sayɔn nnó,
Gɛge mfwa nyú,
apɔ ne nepa,
ajwɔ́lé mfaá géjuŋá achwɔɔ́ ne maá mbyɛne
géjuŋá.” *
[6] Baá utɔɔ́ bimbɔ ájyɛ́gé ápyɛ wyɛ ndɛre
Jisɔs agare ɛbwɔ́. [7] Áchwɔ́gé ne géjuŋá
yimbɔ ne maá ɛtá Jisɔs, áfere mandeé bwɔ́
ágyaá ubi meso ne Jisɔs akwɔ ajwɔlé mfaá.
[8] Ne gejamégé bɔɔ́ abi álu ɛfɛɛ́ ágyaáge man-
dée bwɔ́ né meti. Ábifɔ ásɔ́rege uwɔ́ mámɛ́
ágyaáge ntó né meti nnó Jisɔs akoó mfaá. †
[9] Gejamégé bɔɔ́ ájyɛɛ́ mbɛ abifɔ ákwɔ́lege
meso ne Jisɔs alu metɔɔ́ metɔɔ.
Ɛbwɔ́ ako álɔ mankálégé áke,
“Matame mábɛ́ ne mpyáne Dɛvid!
Mejé ɛbɛ́ ne muú ayi achwɔɔ́ né mabɔ Ata.
Matame mábɛ́ ne Ɛsɔwɔ muú alu
né mfaánebuú ɛniné mfaá mfaá!”
[10] Wyɛ ndɛre Jisɔs akpɛné né Jɛrosalɛ,
melɔ meko ɛnyigé tegétegé ne bɔɔ́ álɔ
mangígé áké, “Acha muú ayi achwɔɔ́ mbɔ
waá yɛ?” [11] Ne gejamégé bɔɔ́ abi akɛne ne
Jisɔs ashuú meko áké, “Ɛlé Jisɔs muú ɛkpávé
Ɛsɔwɔ ayi atané né melɔ Nasɛrɛt né gebagé
mewaá Galilií.”

Jisɔs abú bɔɔ́ bi ákpoó unó né mmu ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ
(Mak 11:15-19; Luk 19:45-48; Jɔn 2:13-22)

[12] Ne Jisɔs akpɛ́gé né melɔ Jɛrosalɛ
akpɛ né mmu dachi ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, abú
bɔɔ́ bi ákpóo ne abi áname unó. Atyá
makpókpógélé bɔɔ́ abi ákɛne gesegé maŋka
mankwɔré ne malu ujwɔ́lé bɔɔ́ ako abi
ákpóo upwine melɔ ɛbi ápyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne
ubi. ‡
[13] Ndɛre Jisɔs apyɛmbɔ, agare ɛbwɔ́ aké,
“Ása né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, Ɛsɔwɔ
aké, ‘Gepú ya ɛyíge bɔɔ́ áchómege wyɛ
mamfɛɛ́ me ákuú nyɛ geji nnó gepúgé
mmyɛmenɛne.’ Yɛ́mbɔ ɛnyú débwɔlé géjí
gelá melu ɛwé ánjó ábige wyɛɛ́!” [14] Ndɛre
ji alú né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, bɔɔ́ amɛ
nónómé ne abi ubwire áfɛ́ ɛta wuú. Apyɛ

* 21:5 Ɛlú wáwálé nnó: 1. Sayɔn ɛlé melɔ Jɛrosalɛ. 2. Gébégé bɔ Jisɔs, afwa ájwɔlege lé né mfaá mpɔ mekagala ne ákɛne. Ubya bɔ ne ukɛne mfaá ujuŋa. † 21:8 Ɛlú wáwálé nnó: Gɛ na ne bɔɔ́ Jus apyɛ mansɛ muú kpaá ne ɛnoge. ‡ 21:12 Ɛlú wáwálé nnó: Gepwine melɔ gélú getu ɛyigé bɔɔ́ Jus ápyɛ upɛ mbaá Ɛsɔwɔ.

ɛbwɔ́ ako átoó. [15] Ánɔɔ́ baá ampyɛɛ́ upɛ
Ɛsɔwɔ ne ɛkwɔ anlɛre mabɛ Ɛsɔwɔ ágɛ́
ukpɛ́kpɛ́ unó bi Jisɔs apyɛ́ɛ ne áwú ntó
ndɛre baá melɔ ákalege né mmu ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ, nnó matame mábɛ́ ne mpyáne
Dɛvid. Áwugé mbɔ matɔɔ́ ásɔ́ ɛbwɔ́. [16] Ágí
Jisɔs áke, "Ɔwuú mbɔ genó ɛyigé baá melɔ
ájóge?" Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Ɛɛh
nwu, nnó ɛnyú délu daŋkú genó ɛyigé
asame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ? Ásá wyɛ nnó;
'Ɔlɛré baá melɔ ne abi álu maka amu ndɛre
áfɛ́ege wɔ'."

[17] Jisɔs ajóge mbɔ alyá ɛbwɔ́ afɛ́ né melɔ
Bɛtani ajyɛ bɛle ɛwu.

Jisɔs alwɛré genɔóge fig gégbó
(Mak 11:12-14, 20-24)

[18] Bií ujyágé, dondo gemua mme, ndɛre
Jisɔs abɔɔ́ mankeré meso né Jɛrosalɛ,
akwónégé meti mesa alɔ mamyɛ ji. [19] Agɛ́
genɔɔ́ ɛyigé akuú nnó fig né ɛgbɛ́ meti.
Afɛ́ wyɛ nnó waá agɛne umpomé fɔ́ wyɛɛ́,
yɛ́mbɔ yɛɛ́ géma agɛ wɔ ɛkosé bya ubíubí.
Jisɔs ajɔɔ́ ne genɔɔ́ ɛyigémbɔ aké, "Tɛ
mme abyɛɛ́, wɔ ɔmagé wóɔ sé umpomé."
Tɛ́nétɛ́né yimbɔ genɔ ɛyigémbɔ gewaŋɛ́sé
gégbó. [20] Ne baá utɔɔ́ Jisɔs ágɛ́gé mbɔ ála
mano mekpo fuú, ágíge atɛ aké, "Genɔgé
fig ɛyigé na gégbó mbɔ wáwá ndé?" [21] Ne
Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Ngarege ɛnyú
wáwálé nnó, mbɔgé ɛnyú defyɛgé matɔɔ́
ne Ɛsɔwɔ ne déla pó ne dembyɔ né ɛshyɛ
ɛwe ji awyaá, dépyɛ nyɛ unó nkane me
mpyɛɛ́ mbɔ ne genɔge fig, yɛ́ ɛbɛ́ lé ɛbi
upwɔɔ́ bina dépyɛ nyɛ ubi. Dékage jɔɔ́
yɛ́ ɛbɛ́ lé ne mékwɛ́ ɛwéna nnó, 'Táné fa
ɔjyɛ́ ɔkwɛ́ né mmu ɛbɛɛ́ mega', Ɛsɔwɔ apyɛ
wyɛ nkane ɛnyú déjɔɔ́. [22] Mbɔgé défyɛgé
matɔɔ́ nyú ne Ɛsɔwɔ ne dégíge yɛ́ndégenó
né mmyɛmenɛne achyɛge nyɛ ɛnyú geji."

Ágií Jisɔs mbaá ayi uto bi utané
(Mak 11:27-33; Luk 20:1-8)

[23] Jisɔs akeré né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ,
akpɛ́gé mmu alɔ manlɛré bɔɔ́ mekomejɔɔ́
Ɛsɔwɔ. Ndɛre alɛ́rege anɔɔ́ baá abi ápyɛɛ́
upɛ Ɛsɔwɔ ne ákpakpa melɔ áchwɔɔ́ báne
ji, ágií ji áke, "Ndé uto ɛbi ɔwyaá mampyɛ
unó bina? Waá achyɛɛ́ wɔ uto ubi?" [24] Jisɔs
ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Me ntó nwyaá awa
nkwɛ́ mangií ɛnyú, deshúgé me meko me
ngarége ɛnyú uto ɛbi me nwyaá ne mpyɛɛ́
unó bina. [25] Waá achyɛ Jɔn uto manwyaá
bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ waá akwaá?" Jisɔs
ágiígé mbɔ álɔ manyɛ́ge mbeé ne atɛ áké,
"Dejɔ́gé mbɔ nyɛ nnó? Ɛ́bɛge dejɔɔ́gé nnó
ɛlé Ɛsɔwɔ ne achyɛɛ́ Jɔn uto bi, agige nyɛ ɛsé
aké, 'Ulannó ne delá kamé mekomejɔɔ́ wuú
wɔ́?' [26] Yɛ́mbɔ mbɔgé déjóge nnó 'Ákwaá
ne áchyɛ' ɛbyɛ́nnó dekɛlege bɔɔ́ bina mpa.
Nendé, yɛ́ndémuú abɔ́ akaá nnó Jɔn alu
muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ wáwálé." [27] Ɛpyɛ ɛbwɔ́
áshú lé Jisɔs meko áké, "Ɛsé dékaá fɔ́ muú
ayi achyɛɛ́ Jɔn uto wɔ́." Ne Jisɔs ashuú ntó
ɛbwɔ́ meko aké, "Yɛ́ me ntó ngárégé fɔ́ ɛnyú
muú yi achyɛ́ me uto ne mpyɛ́ unó bina."

Jisɔs ató nekanémejɔɔ́ mende fɔ ne baá
bií apeá

[28] Ne Jisɔs aké, "Ɛnyú défɛré mbɔ nnó ne
mechó ɛwéna? Mende fɔ abɔ́ alu, awyaá
baá ande makpó apea. Bií uma ákuú ayi
mbɛ, ajɔɔ́ ne ji aké, 'chó pyɛ utɔɔ́ ne mekɔɔ́
fina.' [29] Ne maá yimbɔ ashuú ji meko aké,
'Njyɛɛ́ fɔ́' yɛ́mbɔ ɛwyáge akwɔré metɔɔ́ wuú
afɛ́. [30] Mende yimbɔ afɛ mbaá ayifɔ ajɔɔ́
wyɛmbɔ ne ji. Ajɔ́gé mbɔ maá yimbɔ akamé
aké, 'Ata njyɛ.' Yɛ́mbɔ ajyɛɛ́ ji wɔ́. [31] Jisɔs
ajɔ́gé mbɔ, aké, gárege me, né baá bina
makpo apea, ayi ndé áwuú meko ntɛ wuú?"
Áshuú ji meko áké, "Ɛlé ayi mbɛ" Ɛfɛɛ́ mbɔ
Jisɔs agaré ɛbwɔ́ aké, "Mengarege ɛnyú
wáwálé nnó bɔɔ́ abi álú bɔɔ́ abo nkane
ansɛlé ŋka makpo ne andée ɛno, ábɔɔ́ nyɛ
mbɛ agɛ meti wáwá mamkpɛ né gefwa ɛyigé
Ɛsɔwɔ ágbárege ápwɔ ɛnyú abifɔ. [32] Néndé
Jɔn menwyaá bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ achwɔ́ nya
ɛta nyú bɔɔ́ Isrɛli ako alɛré ɛnyú ndɛre
muú abɔɔ́ mambelé geŋwá jií ndɛre Ɛsɔwɔ
akɛlege, ne ɛnyú dekamé meko wuú wɔ́;
yɛ́mbɔ ansɛlé ŋka makpo ne andée ɛno ne
ákamé meko wuú. Ne yɛɛ́ gébégé ɛnyú
dégɛné mbɔ na, ɛnyú deti fɔ meso ne gabo
nyú dekamé meko wuú wɔ́."

Nekanémejɔɔ́ bɔɔ́ uségé ne mbɔɔ́ mekɔɔ́
(Mak 12:1-12; Luk 20:9-19)

[33] Jisɔs ama ajɔɔ́ aké, "Wuúge
nekanémejɔɔ́ ɛniné fɔ́", "Muú fɔ awyaá
nya mekɔɔ́ wuú, apɛ unɔɔ́ ɛbi ákuú vine,
ásɛle umpome bií mampyɛ mmɔɔ́, anɔ
gebame agyaá ɛwú mme, achó ɛmbu
akwyɛɛ́ ɛwú chánɛ́né nnó áké ánɛ́mege
umpome ɛbimbɔ manaá makpɛ́né wyɛ.
Atɛne ntó maá ɛnyɔŋ nnó membamé mekɔɔ́
ajwólégé wyɛ. Asɛ bɔɔ́ uségé afyɛ́ wyɛ.

Apyɛ́gé mbɔ, atané afɛ́ nekɛ né melɔ fɔ.
34 Gébé gekwónégé ɛyigé akyɛɛ́ umpome
vine ɛbimbɔ mbɔɔ́ mekɔɔ́ atɔ baá defwɛ́ bií
nnó ájyɛ ásɛ ɛbií umpome vine mbaá bɔɔ́
uségé bimbɔ. 35 Baá defwɛ́ bimbɔ akwónégé
né mekɔɔ́, bɔɔ́ uségé ágbaré ɛbwɔ́, átulé
ama, áwá ama, ne átó ayifɔ ne mataá.
36 Ápyɛ́gé mbɔ, mbɔɔ́ mekɔɔ́ yimbɔ ama
tɔ́ baá defwɛ́ abifɔ, abi ajamé apwɔɔ́ abi
mbɛmbɛ. Ne bɔɔ́ uségé bimbɔ ápyɛ ne baá
defwɛ́ bimbɔ wyɛ nkane ápyɛ ne abi mbɛ.
37 Ne kwyakwya, achwɔ́ fére maá wuú atɔ́,
ajɔɔ́ aké, ‘Ágɛgé nyɛ maá wa membɔɔ́ yɛ́
ɛbɛ́ nnó áchyɛge nyɛ ji ɛ́nógé.’ 38 Yɛ́mbɔ
bɔɔ́ uségé bimbɔ, ágɛ́gé maá awuú nkane
achwɔ́ɔ, ájɔɔ́ ne atɛ áké, ‘Gége menyɛɛ́ geteé
mbɔɔ́ mekɔɔ́ na, chwóge déwá ji, ji ne alú
muú ayi anyɛɛ́ nyɛ geteégé mekɔɔ́ ɛwéna,
chwóge dewá denyɛ́ geteé jií!’ 39 Ápyɛgé ji
áfomé meso gébámé áwá.

40 “Jisɔs anérégé mantó nekanémejɔɔ́
ɛniné na, agií ákpakpa bɔɔ́ Jus abi ji agarege
ɛbwɔ́ makamejɔɔ́ ayina aké, défɛré nnó
mbɔɔ́ mekɔɔ́ yimbɔ akerégé meso né nekɛ
nií, apyɛ nyɛ nnó ne bɔɔ́ uségé bimbɔ?”
41 Áshuú ji meko áké, “Akerégé meso, apyɛ
nyɛ bɔɔ́ nchyɛ bimbɔ ágbo negbo nebo.
Achyɛɛ́ mekɔɔ́ ɛwémbɔ mbaá bɔɔ́ uségé abi
cha, abi áchyɛge nyɛ ji ɛbí umpome vine
yɛ́ndé gébégé mbwɛ.” 42 Ájɔ́gé mbɔ, Jisɔs
agií ɛbwɔ́ aké, “Nnó ɛnyú délú daŋkú genó
ɛyige ásamé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ? Ása wyɛ
nnó, ‘Ntaá ɛniné antɛné upú ashyaá nnó
nélɔ́mé, néni ne nélaá menɔ ntaá ayi ágbaré
ɛkwɔ gepú. Ata ne apyɛ nnó ɛwú ɛbɛ mbɔ,
ne ɛlu gekpɛkpɛ genó né amɛ se!’

43 “Ndɛre ɛlúmbɔ, me ngarege ɛnyú
wáwálé nnó, ɛnyú débɛɛ́ nyɛ sé bɔɔ́ bi Ɛsɔwɔ
ágbárege gefwa ne ɛnyú, ala gbaré nyɛ lé ne
bɔɔ́ abi ákwɔre matɔɔ́ bwɔ́ ákwane mambɛ
bɔɔ́ gefwage Ɛsɔwɔ.” 44 [Ne yɛ́ndémuú ayi
akwene mfaá ntaá ɛníne na, akɔrege nyɛ,
yɛ́ndémuú ntó ayi ntaá ɛnína nekwene ji
mmyɛ nechɔgéré ji yilé yilé.] 45 Anɔɔ́ baá
abi apyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne bɔɔ́ Farasi áwuúgé
ndɛre Jisɔs atomé maka mejɔɔ́ yimbɔ, ákaá
nnó ájɔge mbɔ lé ne ɛbwɔ́. 46 Ákɛlé meti
mampyɛ ji, yɛ́mbɔ áfɔ́ɔ nyá gejamégé bɔɔ́
abi álú ɛfɛɛ́, néndé yɛ́ndémuú ásɛ Jisɔs nnó
alu muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ.

22

Nekanémejɔɔ́ ɛpaá neba
(Luk 14:15-24)

1 Ne Jisɔs ama tó ɛbwɔ́ nekanemejɔɔ́
ɛniné fɔ aké, 2 “Gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege
gélú ɛké nekanémejɔɔ́ ɛniné na. Mfwa fɔ
akpomé mmyɛ mampyɛ ɛpaá nebane maá
wuú ayi mende. 3 Mfwa yimbɔ anérégé,
ató baá defwɛ bií nnó ájyɛ ákú bɔɔ́ abi
ji agaré mé nnó achwɔ́ ɛpaá ɛlɔ, yɛ́mbɔ
yɛ muú ama achwɔ́ wɔ́. 4 Mfwa yimbɔ
ama kéré ató baá defwɛ́ abi fɔ́ aké, ‘chóge
dégáré bɔɔ́ abi me mbɔ nlɔɔ́ nnó nwá
mpɔ mabɔ, ntyɛɛ́ ɛbwɔ́ menyɛɛ́ melóméló,
nkwyɛɛ́ yɛ́ndégenó. Áchwɔ́ wáwá, áwyagé
ɛpaá ɛchwɔɔ́ ɛlɔ!’ 5 Yɛ́mbɔ bɔɔ́ bimbɔ ásɛ
yɛ́ ɛwémbɔ ɛké genó wɔ́. Áfɛ́ ápyɛ lé depɔ
debwɔ́ ɛtiré cháchá. Abifɔ áfɛ́ makɔɔ́ bwɔ́,
abifɔ áfɛ́ ne upú use bwɔ́. 6 Ne abifɔ ágbaré
baá defwɛ mfwa átulé ɛbwɔ́ ɛke menya,
áwá. 7 Ápyɛgémbɔ, metɔɔ́ ɛsɔ́ mfwa yimbɔ,
ató bɔɔ́ bee bií ájyɛ wá bɔɔ́ abi áwané mbɔ
baá défwɛ bií, ne ásɔ ntó melɔ bwɔ́. 8 Ne
agaré yɛ́ baá defwɛ́ bií aké, ‘Ɛpaá wa ɛchwɔɔ́
lɔ, ne bɔɔ́ abi me nɛne álɛre nnó ákwane
fɔ́ mambɛ́ bɔɔ́ abi áchwɔɔ́ ɛpaá wa wɔ́.
9 Chóge né mati mako, kuúge yɛ́ndémuú ayi
dégéne nnó áchwɔ́ ɛpaá.’ 10 Ne baá defwɛ́
bií mbɔ áfɛ́ ápyɛ́ɛ wyɛ nkane ji ajɔɔ́. Ákuú
yɛ́ndémuú ayi ɛbwɔ́ ágɛné, abi aboabo ne
abi álɔ́álɔ́ achwɔ́. Kpaá tɛ gepúgé neba
gegbeé ne bɔɔ́. 11 Ne gébégé mfwa yimbɔ
akpené mmu mangɛ́ bɔɔ́ abi anɛné ɛbwɔ́
ɛpaá, agɛ́ mende fɔ ama ayi ala fyɛ ndée
neba ɛyi ɛkwané mbaá ɛpaá ɛwémbɔ wɔ́.
12 Agií ji aké, ‘Mejeé wa, wɔ ɔpyɛɛ́ nnó ne
ɔkpɛné fa ne ndée ɛyi ɛla ɛkwané mbaá
ɛpaá ɛwéna wɔ́?’ Ne mende yimbɔ ala
bɔmbɔ. 13 Ɛpyɛ mfwa agaré bɔɔ́ abi ánɛne
aŋkɛɛ́ né ɛpaá aké, ‘pyége ji déwɛ́ uka ne
amu, debwɛɛ́ ji défómé dafyɛ né melu ɛwé
empinya gemua ɛlu wyɛ. Ɛfɛɛ́ mbɔ ne bɔɔ́
álilí nyɛ ányɛɛ́ maŋɛ́ne.’ ” 14 Jisɔs anérégé
mantó nekanémejɔɔ́ ɛníné na, aké, “Ɛsɔwɔ
akúu gejamégé bɔɔ́ yɛ́mbɔ abi ji ajyaá jaá
wɔ́.”

Ágií Jisɔs mechɔ ŋkamakpo
(Mak 12:13-17; Luk 20:20-26)

15 Ɛwya yɛ́ wɔ́, bɔɔ́ ɛkwɔ Farasi fɔ́ abi awuú
genó ɛyigé Jisɔs ajógé, atane ájyɛɛ́ gbáre
geju ákɛ́lege meti ɛwé ɛbwɔ́ ápyɛ ne Jisɔs
akwe nekwené meno. 16 Ɛbwɔ́ ako ákamé

meko ama, átɔ́ baá utɔ́ɔ́ bwɔ́ choncho ne
bɔ́ɔ́ ɛkwɔ́ Hɛrɔd, nnó ájyɛ ágií Jisɔs nkwɛ́.
Ájyɛ́gé áké, “Ménlɛré, ɛsé dékaá nnó wɔ
ɔlu muú ayi ɔjógé wáwálé, ne ɔlɛrege bɔ́ɔ́
unó ndɛre Ɛsɔwɔ akɛ́lege wáwálé, ɔfɔ́ɔ́ fɔ́
amɛ bɔ́ɔ́ néndé, ɔsɛ́lé fɔ nnó muú ayifɔ́,
aŋea gemɛ apwɔ ayifɔ. 17 Nnó ɛsé delú chó
manchyɛgé ŋkámakpo mbaá mfwa Rom
waá déchyɛ́gé fɔ? Garé ɛsé genó ɛyigé wɔ
ɔfɛre nnó gelú chó.” 18 Yɛ́mbɔ Jisɔs akaá
ufɛ́ré uboubo ɛbi úlú ɛbwɔ́ metɔ́ɔ́. Ne ɛpyɛ
ji aké ɛnyú bɔ́ɔ́ dembwɔle bina, “Ndé ɛnyú
dépɛ́nege me mataá? 19 Lɛrege me gefɔgé
ŋka ɛyi dechyɛge ŋkámakpo.” Álɛré ji,
asɛ agbaré. 20 Agií ɛbwɔ́ aké, “Mekpo wá
na, ne mabɔ waá na ásamé né ŋka ɛyi?”
21 Áshuú ji meko áké, “Ɛ́lé mekpo mfwa Rom
ne mabɔ mií.” Ɛfɛɛ́ ne Jisɔs agaré ɛbwɔ́
aké, “Chyɛɛ́ge yɛ́ mfwa Rom genó ɛyi gélú
ɛjií. Ne chyɛge ntó Ɛsɔwɔ genó ɛyi gélú
ɛyi Ɛsɔwɔ.” 22 Áwuúgé meko ayi Jisɔs ashuú
ɛbwɔ́ byɔ uwɔ ɛbwɔ́ mmu ályaá ji áfɛ́.

Ágií Jisɔs nkwɛ́ mechɔ mankwile né negbo
(Mak 12:18-27; Luk 20:27-40)

23 Wyɛ né bií bimbɔ, bɔ́ɔ́ ɛkwɔ Sadusi fɔ́
áchwɔ́ mangií Jisɔs mechó. Ɛbwɔ́ abi na álu
bɔ́ɔ́ abi ákame nya nnó muú agbogé, ak-
wilége sé né negbo. Ágií ji áké, 24 “Ménlɛré,
ɛbɛ́ Mosis ɛké mbɔgé muú abagé mendée ne
agboge ayi ála pɔ́ ne maá, meŋmo áwuú abɔ́
mansɛ mendée yimbɔ ukwi nnó ábyɛ́gé baá
ábɛ́ lé né mabɔ ami mewené meŋmo yimbɔ.
25 Ɛbɔ́ ɛpyɛ nyá nnó, áŋmó fɔ ákénéama abi
ande álú. Ayi mbɛ abá mendée, agboó alya ji
yɛ́ maá apɔ́, ayi akwɔlege asɛ mendée yimbɔ
ukwi, 26 meŋmo yimbɔ ntó agbo yɛ́ maá
abyɛɛ́ ne mendée yimbɔ wɔ́. Wyɛmbɔ ne
ɛpyɛ ne ayi agbeé makpo alɛɛ́ kpaá tɛ ɛbwɔ́
ákénéama ágbó ako. 27 Kwyakwya, mendée
yimbɔ ntó agbó.” 28 Ndɛre ɛlúmbɔ, ágií Jisɔs
áké, “Ɛlé mendée yina abané mbɔ ɛbwɔ́ ako,
gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ bɔ́ɔ́ ákwilégé
né negbo, mendée yina abɛɛ́ nyɛ ayi waá?”
29 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛnyú délu
gyɛɛ́ dɔ́ɔ́ né nkwɛ́ ayi dégií, nénde dékágé
fɔ́ mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ne utó bií. 30 Débɔ́
mankaá nnó, gébégé Ɛsɔwɔ apyɛgé bɔ́ɔ́ ák-
wilégé né negbo, ábané fɔ́ neba ne átuú
fɔ andeé neba, ábɛɛ́ ɛké makiɛ́nné Ɛsɔwɔ
né mfaánebuú. 31 Ne gétúgé mechɔ bɔ́ɔ́
abi ágboó meso gébé Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ ɛbwɔ́
ákwilé né negbo, nnó délú dankú genó
ɛyigé Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ atome ne ukwene antɛ abi
agboó mɛ? Ajɔ́ɔ́ aké, 32 ‘Me nlu Ɛsɔwɔ ayi
Abraham, ne ayi Asek ne ayi Jakɔb ánógé.’
Ɛwéna ɛlɛ́ré nnó Ɛsɔwɔ apyɛ bɔ́ɔ́ ákwilégé
né negbo néndé ji apɔ́ fɔ́ Ɛsɔwɔ awuú bɔ́ɔ́
alu ayi bɔ́ɔ́ abi álú abɛ.” 33 Gejamégé bɔ́ɔ́ abi
álu ɛfɛɛ́ áwúge ndɛre ji ajɔ́ɔ́ mbɔ, byɔ uwɔ
ɛbwɔ́ mmu né gefɔ́ɔ́ ɛyígé Jisɔs alɛ́rege unó.

Ɛbɛ́ ɛwé ɛpwɔ mabɛ mako
(Mak 12:28-34; Luk 10:25-28)

34 Bɔ́ɔ́ ɛkwɔ Farasi áwuúgé nnó genó ɛyigé
Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne bɔ́ɔ́ Sadusi gépyɛ mano ágbɛ
bɔ́ɔ́ ɛkwɔ́ Sadusi, ágbaré geju mankɛlé meti
ɛwéchá nnó ágií Jisɔs nkwɛ. 35 Ne muú bwɔ́
áma ayi ákaá mabɛ Mosis dɔ́ɔ́, áfɛ́ mamua
Jisɔs. 36 Agií ji nkwɛ́ áké, “Ménlɛré, ndé
ɛbɛ́ Mosis ɛwe ɛŋeá ɛpwɔ́ɔ́ mabɛ jií mako?”
37 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛbɛ́ ɛwé ɛŋeá
ɛpwɔ́ɔ́ mabɛ Mosis ako ɛlé ɛwé ɛjɔ́ɔ́ nnó,
‘Gbógé ne Ata Ɛsɔwɔ wyɛɛ́ ne metɔ́ɔ́ wyɛɛ́
meko, ne mendoó wyɛɛ́ meko ne ufɛ́ré byɛɛ́
uko.’ 38 Gɛ menɔ ɛbɛ́ ayi aŋeá apwɔ́ɔ́ mabɛ́
mako. 39 Ne ɛbɛ́ ɛwé ɛma kwɔ́le ɛlu wyɛ ɛké
ɛwé mbɛ ne ɛjɔ́ɔ́ ɛké, ‘gbógé ne ntɛ méŋmɛ́
wyɛɛ́ ndɛre ɔgboó ne gemɛ jyɛɛ́.’ 40 Mabɛ́ ayi
na apeá ne ágbaré yɛ́ndégenó, ɛyigé Ɛsɔwɔ
akɛlege nnó bɔ́ɔ́ ápyɛ ndɛre Mosis ne bɔ́ɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ ásamé.”

Muú ayi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛla gefwa alu
maá waá?
(Mak 12:35-37; Luk 20:41-44)

41 Ndɛre bɔ́ɔ́ ɛkwɔ Farasi álú melu ɛma ne
Jisɔs, agií ɛbwɔ́ nkwɛ́ áké, 42 “Ɛnyú defɛ́ré
nnó ne Kras, Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá
gefwa, ji alu maá waá?”

Áshuú ji meko áké, “Alu mpyáne mfwa
Dɛvid.” 43 Ájɔ́ɔge mbɔ Jisɔs agií ɛbwɔ́ aké,
“Mbɔgé ji alu mpyáne Dɛvid, ɛpyɛ nnó ne
Mendoó Ukpea ɛpyɛɛ́ nyá mfwa Dɛvid akuú
ji nnó Ata? Néndé aké, 44 ‘Ata Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́
ne Ata wa aké, jwɔlé fa né ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ
wa né geluɔge ɛ́nógé kpaá tɛ mpyɛɛ́ bɔ́ɔ́
mawámé byɛɛ́ álaá ɛké mboó genɔ́ɔ́ ayi
ɔnɛ́rege uká byɛɛ́ mfaá.’ 45 Ne mbɔgé Dɛvid
akuú Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa nnó
Ata, ɛpyɛɛ́mbɔ nnó ne ji amáge bɛ́ mpyáne
wuú?” 46 Agíge mbɔ, yɛ́ muu ama ayi akáge
shuú ji meko apɔ́. Ɛlɔ né gébé ɛyigémbɔ,

ɔjyɛ́ mbɛ, yɛ́ muú ayi ama mua mangií ji nkwɛ́ apɔ́.

23

Jisɔs akwelé baá utɔ́ɔ́ bií mbeé nnó ɛkage ásɛ gepɔgé Ánlɛré mabɛ Ɛsɔwɔ

(Mak 12:38, 39; Luk 11:43, 46; 20:45, 46)

1 Ne Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne gejamégé bɔ́ɔ́ bi álu
ɛfɛɛ́ chóncho ne baá utɔ́ɔ́ bií aké, 2 "Anlɛré
mabɛ Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ́ ɛkwɔ Farasi ne abɔ́ɔ́
manlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ. 3 Gétú ɛyígé na, débó
mankwólégé ne mampyégé yɛ́ndégenó
ɛyigé ɛbwɔ́ álérege chánɛ́né. Yɛ́mbɔ, ɛnyú
dékwɔlégé fɔ́ gepɔge bwɔ́, néndé álɛrege
mabɛ Ɛsɔwɔ ayi ɛbwɔ́ ámbɔɔ́ álá nógé áji.
4 Áwɛ́le matuú ayi ánɔɔ́ ánɛ́rege bɔ́ɔ́ né
makpo, yɛ́mbɔ átárégé fɔ yɛɛ́ ɛbwɔ bwɔ́
nnó ápoó ɛbwɔ́ ákpá áji. 5 Ápyɛɛ́ lé depɔré
Ɛsɔwɔ deko nnó bɔ́ɔ́ ágé, áfɛɛ́gé ɛbwɔ́.
Pɛɛ́ge yɛ́ ndɛre ɛbwɔ́ ápyɛ unó bi ásamé
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ né mmu uŋeage ne
áwɛlé né mampwɛ́ ne uloó amu bwɔ́. Áfyɛɛ́
ntó bɔ nku abi áwyaá machagele matyɛɛ́
matyɛ né mano. 6 Ɛbwɔ́ ágbóo manjyágé
uluó ɛ́nógé né mapaá ne áma ájyaá ntó
malu aló aló né mmu macha mmyɛmenɛne
ájwólege wyɛ. 7 Ɛbwɔ́ ágbóo ntó nnó bɔ́ɔ́
átámégé ɛbwɔ́ ne ɛ́nógé, ne ájyɛge né
machomelé ákɛlege ntó nnó bɔ́ɔ́ ákúgé
ɛbwɔ́ nnó, 'Anlɛré.' 8 Yɛ́mbɔ ɛkagé muú nyú
fɔ akamé nnó ákuú ji nnó, 'Ménlɛré,' néndé
ɛnyú déwyaá ɛlé menlɛré ama ne ɛnyú ako
delu aŋme. 9 Ne dékúgé ntó muú fa mme
nnó, 'Ntɛ́', nyú néndé déwya lé Ntɛ ama
muú alu né mfaánebuú. * 10 Ne dékamégé
ntó ákuú muú nyú nnó, 'Ata', néndé déwya
lé Ata ama. Ata yimbɔ ɛlé Kras, Muú yi
Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa. 11 Muú ayi ábɛɛ́
muú kpaá né geluágé nyú, abɔ́ mambɛ́ lé
menkpané defwɛ́ nyú. 12 Yɛ́ndémuú ayi
ábwɛge gemɛ jií, Ɛsɔwɔ awáne nyɛ ji gelu.
Ne yɛ́ndémuú ayi asɛle mmyɛ ji nnó apɔ́
yɛɛ́ muú fɔ́, Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ ji akwɔ ŋgɔ́.

Jisɔs ashule ndo mbaá anlɛré mabɛ Ɛsɔwɔ ne ɛkwɔ bɔ́ɔ́ Farasi

(Mak 12:40; Luk 11:39-42, 44, 52; 20:47)

13 Ne Jisɔs afɛ́ mbɛ manjóge aké, "Ɛfwyale
ɛwé ɛgile ɛnyú anlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ ne ɛnyú
ɛkwɔ bɔ́ɔ́ Farasi ɛjame nyɛ dɔ́ɔ́. Ɛnyú délú
bɔ́ɔ́ démbwɔ́lé, nénde unó bi ɛnyú dépyɛɛ́,
dégbɛɛ́ bɔ́ɔ́ nnó ákpɛgé fɔ́ né gefwa ɛyigé
Ɛsɔwɔ ágbárege. Ɛnyú ambɔɔ́ dékpɛné fɔ́ né
geji ne délyágé fɔ meti nnó bɔ́ɔ́ abi amuame
makpɛ wyɛ ákpɛ. 14 Ɛfwyale ɛwé ɛgile ɛnyú
anlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ ne ɛnyú ɛkwɔ bɔ́ɔ́ Farasi
ɛjame nyɛ dɔ́ɔ́. Ɛnyú délú bɔ́ɔ́ dembwɔlé,
néndé ɛnyú denyɛɛ́ akwi andée upwɔɔ́ né
unó bwɔ́ ɛnyú depyɛɛ́ ɛké delú cho né
mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, depyɛɛ́ mmyɛmenɛne nyú
ɛ́shyaá né mbɛ ushu bɔ́ɔ́. Né meso gébé
ɛfwyale ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ɛnyú ɛjame
nyɛ dɔ́ɔ́. 15 Ɛfwyale ɛwé ɛgile ɛnyú anlɛré
mabɛ́ Ɛsɔwɔ ne ɛnyú ɛkwɔ́ bɔ́ɔ́ Farasi ɛjame
nyɛ dɔ́ɔ́. Ɛnyú délu bɔ́ɔ́ dembwɔle, néndé
dékɛne déjyɛ yɛ́ndé mbaá nnó dépyɛ yɛ́
muú ama ayi álá kwɔlege Ɛsɔwɔ, akwɔlege
ji. Ne muú akamege nnó akwɔlege Ɛsɔwɔ,
depyɛ ji ákwɔre álá ɛlé muú ayi agéne
nyɛ ɛfwyale dɔ́ɔ́ né ntoné mewɛ apwɔɔ́
ɛnyú ambɔɔ́. 16 Ɛfwyale ɛwé ɛgile ɛnyú
ɛjame nyɛ dɔ́ɔ́. Ɛnyú délu ɛké bɔ́ɔ́ amɛ
nónómé abi ájame atɛ meti. Ɛnyú délɛrege
bɔ́ɔ́ nnó, 'Mbɔgé muú ányɛ́gémeno akelégé
ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ nnó apyɛ genó ne ála apyɛ
wɔ́, ɛwémbɔ ɛpɔ́ yɛɛ́ genó. Yɛ́mbɔ mbɔgé
muú akelégé unó bi ákwyɛ ne gesege ŋka
ɛbi úlú né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ nnó apyɛ
genó, abɔ mampyɛ genó ɛyigé ji anyɛ́meno.'
17 Ɛnyú ukeŋkéne bɔ́ɔ́ amɛ nónómé, ɛnyú
défɛré nnó ndé genó geŋeá na dɔ́ɔ́ gepwɔ?
Genó ɛyi gélú mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, waá
ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ɛwé ɛpyɛɛ́ nnó genó ɛyi
gélú mmu gébɛ́ ne ukpea né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ? 18 'Ɛnyú dema delɛrege nnó muú
anyɛgémeno akelege geluɔ́ ɛyigé apyɛɛ́ upɛ
Ɛsɔwɔ wyɛ nnó apyɛ genó ne ala apyɛ geji
wɔ́, genó gefɔ́ gepyɛɛ́ ji. Yɛ́mbɔ mbɔgé
genó ɛyigé ji achyɛɛ́ nnó ápyɛ gepɛ né mfaá
geluɔ́ ne ji akelé, abɔ́ mampyɛ genó ɛyigé
ji anyɛ́meno nnó apyɛ.' 19 Ɛnyú bɔ́ɔ́ amɛ
nónómé, ɛnyú defɛré nnó ndé genó gɛ́ŋeá
na gepwɔ? Ɛchyɛ ɛwé ɛlú mfaá geluɔ́ ɛyigé
ápyɛɛ́ upɛ wyɛ waá, geluɔ́ ɛyigé ápyɛ gepɛɛ́
ɛyigémbɔ ne gélú ne ukpea né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ? 20 Yɛ́mbɔ muú akelégé geluɔ́ ɛyigé
apyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ wyɛ, akelé fɔ́ lé geluɔ́
ɛyigémbɔ gejigeji wɔ́. Akelé ntó yɛ́ndégenó
ɛyi gélú né mfaá geluɔ́ ɛyígémbɔ. 21 Ne
yɛ́ndémuú ayi akelégé ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ

* 23:9 Ɛlú wáwálé nnó: Jisɔs ajógé fɔ́ lé ne antɛ abi ábyɛné ɛse, ajógé lé ne bɔ́ɔ́ abi ákɛlege nnó ákuúgé ɛbwɔ́ mabɔ kpakpa, nnó ákwɔ ŋgɔ.

akelé ntó chóncho ne Ɛsɔwɔ muú ajwɔ́lége
mmu ɛwu. 22 Muú ayi akelége mfaánebuú
akelé ntó geluɔ́ ɛyigé Ɛsɔwɔ ajwɔ́lége wyɛ
chóncho ne Ɛsɔwɔ muú ajwɔ́lege mfaá geji.
23 Ɛfwyale ɛwé ɛgile ɛnyú anlɛré mabɛ́
Ɛsɔwɔ ne ɛnyú ɛkwɔ́ bɔ́ɔ́ Farasi ɛjame
nyɛ dɔ́ɔ́. Ɛnyú délu bɔ́ɔ́ dembwɔ́lé, Ɛnyú
dekarege menyɛɛ́ ayi dékpáne né makɔ́ɔ́
nyú dékaré malú afya, déchyɛ Ɛsɔwɔ melú
ɛma, yɛ́ ne utɔŋse ɛbí upyɛ́ɛ menyɛɛ́ agɔ́ɔ́
gebɛ́. Yɛ́mbɔ delyage mampyɛ ukpɛ́kpɛ́
unó bi mabɛ́ Ɛsɔwɔ álɛrege nnó dépyɛge.
Depɔ́ fɔ́ pópó ne atɛ aŋmɛ, dégɛ́né fɔ́
ɛbwɔ́ meshwɛ ne défyɛɛ́ fɔ́ matɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ
wɔ́. Pyɛge ukpɛ́kpɛ́ unó bina. Yɛ́mbɔ
délyage fɔ́ manchyɛ ɛchyɛ ɛwé ɛnyú debɔ
dechyɛge mɛ. 24 Ndɛre demmyɛ mambele
ukɛkɛ mabɛ debyaá ayi kpakpa, delu bɔ́ɔ́
amɛ nónómé abi ájame abifɔ meti. Delu
ɛké muú ayi áchɛ́rege manaá ami ji anyúu
nnó ɛkagé ámé gejenchi, yɛ́mbɔ áméne mpɔ
mashwɔne.
25 "Ɛfwyale ɛwé ɛgile ɛnyú anlɛré mabɛ́
Ɛsɔwɔ ne ɛnyú ɛkwɔ bɔ́ɔ́ Farasi ɛjame nyɛ
dɔ́ɔ́. Néndé gepɔge nyú gélu ɛké muú ayi
ashwɔnege meso amo ne uchwɛri menyɛ́
pópó, yɛ́mbɔ né mmu, abelege unó bi ji abɔ́ɔ́
né mati mabomabo. Dépyɛ́ unó nnó bɔ́ɔ́
áfɛ́régé nnó ɛnyú délu cho né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ, yɛ́mbɔ matɔ́ɔ́ nyú agbeé ne maŋwaá
ne mmwɔ́lé unó unyɛɛ́. 26 Ɛnyú ɛkwɔ́ Farasi
délú bɔ́ɔ́ amɛ nónómé, bɔge mbɛ déshwɔ́né
mmu amo ne uchwɛri menyɛ́, depyɛgé mbɔ
meso ntó akpeage nyɛ.
27 "Ɛfwyale ɛwé ɛgile ɛnyú anlɛré mabɛ́
Ɛsɔwɔ ne ɛnyú bɔ́ɔ́ ɛkwɔ́ Farasi ɛjame nyɛ
dɔ́ɔ́. Ɛnyú délu bɔ́ɔ́ dembwɔ́lé, néndé ɛnyú
délu ɛké manomé ayi áwaá mbɔmé né mfaá.
Ɔgɛgé áji, álu malɔ́máló né dafyɛ, yɛ́mbɔ né
mmu ágbeé ne ugoó áwuú bɔ́ɔ́ ne ufɔ́ɔ́ufɔ́ɔ́
umpwapwáne unó. 28 Wyɛmbɔ ntó ne ɛnyú
depyɛ wéna né dafyɛ nnó bɔ́ɔ́ áfɛ́régé nnó
ɛnyú delu cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, yɛ́mbɔ
wáwálé alu nnó né mmu matɔ́ɔ́ nyú ɛnyú
delu bɔ́ɔ́ dembwɔ́lé, ne degbóo mampyɛ́gé
nchyɛ.
29 "Ɛfwyale ɛwé ɛgile ɛnyú anlɛré mabɛ́
Ɛsɔwɔ ne ɛnyú ɛkwɔ́ bɔ́ɔ́ Farasi ɛjame
nyɛ dɔ́ɔ́. Ɛnyú bɔ́ɔ́ dembwɔ́lé, dékwyɛge
manómé bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne ayi bɔ́ɔ́ abi
álu cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, 30 dejɔge deké,
'Ɛsé débɔ́ débɛ́ nyá gébégé ukwene antɛ
sé mbɔ debɔ́ décho fɔ́ amu manwá bɔ́ɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ bimbɔ wɔ́.' 31 Ndɛre ɛnyú
dejɔ́gé ne ukwene antɛ se mbɔ, ɛlɛré nnó
ɛnyú délu upyáné bɔ́ɔ́ abi áwané bɔ́ɔ́ ɛkpávé
Ɛsɔwɔ bimbɔ. 32 Chóge yɛ́ mbɛ, dénéré
mampyɛ gabo ayi nyá ukwene antɛ nyú
álɔ́ɔ́ ula mampyɛ. 33 Ɛnyú mmyɔ, délú baá
utɔ́ɔ́, déféré nnó dékáge bó ɛfwyale ɛwé
ɛkpane nyɛ ɛnyú dékpɛ né ntoné mewɛ ɛwé
ɛlá nómégé? 34 Ne gétú ɛyígé na, ntɔme
nyɛ ɛnyú bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ, bɔ́ɔ́ dénga ne
anlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ. Déwane nyɛ abifɔ,
ne déwɔmé nyɛ abifɔ né gekwa, ágbó, dé-
tulege nyɛ abifɔ ne utó né mmu macha
mmyɛmenɛne nyú ne déma déchyɛge nyɛ
abifɔ ɛfwyale né malɔ́máló. 35 Ndɛre ɛnyú
dépyɛmbɔ, gewu ɛyigé ukwene antɛ nyú
áwané nyá bɔ́ɔ́ abi álu cho né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ fa né mme gékpɛ́ne nyɛ ɛnyú mmyɛ
gelɔ́ɔ́ ula ne manoó Ɛbɛl muú alú cho né
mbɛ ushu Ɛsɔwɔ kpaá gekwɔné né ami
Sakariya maá Barakia ayi ɛnyú déwané nya
né metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ ɛcha upɛ né geluɔ́ ɛyigé
ápyɛɛ upɛ Ɛsɔwɔ wyɛ. 36 Me ngarege ɛnyú
wáwálé nnó gewú ɛyigé ukwene antɛ nyú
áwané nyá bɔ́ɔ́ abi álu cho né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ gélú ɛnyú bɔ́ɔ́ njyɛ́ ɛniné na mmyɛ."

Jisɔs asomége Jɛrosalɛ
(Luk 13:34, 35)

37 Jisɔs ajɔ́ɔge mbɔ aké, "Ɛ ɛ́, bɔ́ɔ́ Jɛrosalɛ!
Bɔ́ɔ́ Jɛrosalɛ! Ɛnyú dewane bɔ́ɔ́ ɛkpávé
Ɛsɔwɔ ne detome abifɔ ne mataá, bɔ́ɔ́
dentɔ́ɔ́ abi Ɛsɔwɔ atɔmé ɛta nyú! Mmua
mɛ́ ndɔndɔ ne ndɔ manyweré ɛnyú nkwere
nkane mekwɔ akwérege baá bií, yɛ́mbɔ
ɛnyú dékɛ́légé fɔ́. 38 Gége yɛ́ nnó, melɔ nyú
ɛ́la mɛ́ mábɔ́mé, ɛ́la mewa. 39 Néndé ngarege
ɛnyú nnó, ɛlɔ fina ɛjyɛ́gé mbɛ, ɛnyú démágé
gɛ́sé me kpaá tɛ bií ɛbi ɛnyú dejɔge nyɛ
nnó, 'Mejé ɛ́bɛ́ ne muú ayi achwɔ́ɔ né mabɔ
Atá.' "

24

*Jisɔs agaré ndɛre áchɔ́ɔ́ nyɛ ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ*
(Mak 13:1, 2; Luk 21:5, 6)

1 Jisɔs ajɔ́ɔge mbɔ, alyaá ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ.
Ndɛre ji ajyɛɛ́ baá utɔ́ɔ́ bií ákɛ áfií ji nnó
álɛre ji upú ɛbí átɛné né mmu dachi ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ. 2 Yɛ́mbɔ Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko
aké, "Pɔ ɛnyú dégɛ mbɔ uchánchá upú bina
uko? Ngarege ɛnyú wáwálé nnó ámuú nyɛ

ubi uko kpá, té ne mataá ne mataá yɛɛ́ ntaá
némaá ɛni nélaá nyɛ mfaá ntɛ népɔ́.”

Jisɔs agaré ndɛre aŋkwɔlé bií ágɛ́ne nyɛ ɛfwyale
(Mak 13:3-13; Luk 21:7-19)

3 Ɛwyágé Jisɔs ajyɛ jwɔ́le né mfaá Mékwɛ
Olif. *

Baá utɔ́ɔ́ bií ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ ájyɛ́ bane ji, ágií
ji áké, “Garé ɛsé, nde gébé ɛyige depɔ tiré
na depyɛ́ nyɛ? Ne ndé ufɔ́ɔ́ unó upyɛ nyɛ
ne ɛsé dékaá gébé ɛyigé wɔ ɔchwɔ́ ne gébé
ɛyigé mme ábyɛɛ́?” 4 Ágígé mbɔ, Jisɔs ashuú
ɛbwɔ́ meko aké, “Sége gébé nnó ɛkagé muú
fɔ ábwɔ́lé ɛnyú dénó mewaá. 5 Nénde, ge-
jamégé bɔɔ́ ásɛ́le nyɛ mabɔ ma áchwɔ́ ɛta
nyú. Adoó nyɛ ɛbwɔ ɛwɔ́mé ájɔ́ɔge áké,
‘Me ne nlú Kras, Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji
ɛlá gefwa.’ Ápyɛ nyɛ mbɔ ábwɔlé gejamégé
bɔɔ́ ánó mewaá. 6 Ne déwuú nyɛ ntó abya
be kwɔ́kwɔ́lé ne ɛnyú, ne ɛbi ámmyɛ tɛtɛ.
Yɛ́mbɔ gébégé unó bina uké upyɛɛ́, débɛgé
fɔ́ ne ɛfɔ. Néndé unó bina ubɔ mampyɛ ne
ɛpɔ́fɔ́ nnó mme yina achwɔ kwya wɔ́. 7 Gébé
ɛyigémbɔ ntó malɔ kpakpa ámmyɛ nyɛ ne
atɛ ne atɛ afwa ne bɔɔ́ bwɔ́ ámmyɛ nyɛ
ne atɛ, ɛmímí mesa ɛkwene nyɛ malumalu.
Mme yina anyíge nyɛ́ ne ɛshyɛ abwɔlé né
gejamégé malu. 8 Ɛwéna ɛbɛ́ nyɛ ɛké lé ula
ulɔ ubalé bi mendée awúu gébégé nebyɛ
neké nemmyɛ ji.

9 “Gébé ɛyígémbɔ ápyɛ́ne nyɛ ɛnyú áfyɛ́
né amu bɔɔ́ abi áchyɛge ɛnyú ɛfwyale ne
áwáne nyɛ ɛnyú. Malɔ mme meko ápaá
nyɛ ɛnyú gétúgé délú áŋkwɔlé ba. 10 Ɛwéna
ɛpyɛ́ɛ nyɛ gejamégé bɔɔ́ ája mmyɛ meso,
áferé metɔ́ɔ́ ɛwé áfyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ, áchyɛge
nyɛ atɛ maŋkwaá ne ápaá nyɛ ntó atɛ.

11 “Ne gejamégé bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ abi
gebyɔ́ áchwɔɔ́ nyɛ, ábwɔlé gejamégé bɔɔ́
ánó mewaá. 12 Ne gétúgé nchyɛ ayi bɔɔ́
ápyɛ ájame nyɛ dɔɔ́, gejeé ɛyigé bɔɔ́ abɔɔ́
gebɛ nyɛ sé dɔɔ́. 13 Yɛ́mbɔ yɛ́ndémuú ayi
akogé metɔ́ɔ́ tɛ kwyakwyaá áférege nyɛ ji
né ɛfwyale gabo.” 14 Abya melɔ́mélɔ́ yina,
ayi Ɛsɔwɔ ágbárege nyɛ gefwa ne bɔɔ́ bií,
aŋkwɔle ba agarege mɛ ji mbaá bɔɔ́ mme
meko nnó malɔ mako né mme ákaá ji, gébé
ɛyigémbɔ ne mme akwyage nyɛ.

Jisɔs agaré nkane áchɔɔ́ nyɛ Jɛrosalɛ
(Mak 13:14-23; Luk 21:20-24)

15 “Danɛl muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ abɔ́ ajɔɔ́
nya atoó ne ‘geboboge genó ɛyi gechyɛge
mekpo unɔɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ.’ Degɛne nyɛ
ndɛre genó ɛyigémbɔ gepyɛɛ́ né mmu ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ.” (Yɛ́ndémuú ayi akuú malɔ
ŋwɛ ayina akaá ula). 16 “Gébé ɛyigémbɔ,
bɔɔ́ abi álu né Judiya ábó ájyɛ ákwɔ́ mfaá
makwɛ ábií. 17 Yɛɛ́ muú ayi alú mfaá gepú
ɛkagé akyaá nnó ashulege mme, ajyɛ bó
genó né mmu gepú jií. 18 Muú ayi alú
ntó né mekɔɔ́ áchɔgé yɛ́ gébé nnó akere
mmú achwɔɔ́ bɔ nku gefwene wuú ne ábó.
19 Ɛ ɛ́ ɛbɛ́ɛ nyɛ mbɔ nnó ne andeé abi álú
ne manɛ yɛ́ ne abi áchyɛge baá mámbɛ.
20 Nɛɛ́ge mmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ nnó gébé gebo
ɛyigémbɔ, gébɛgé fɔ́ ne metɔ́ɔ́ nshwɔne. Yɛ́
ɛbɛ́ lé bií uwyaá. 21 Néndé gébé ɛyigémbɔ,
gebɛ́ɛ nyɛ lé gébégé gekpɛ́kpɛ́gé ɛfwyale
ɛwé tɛ́ Ɛsɔwɔ akwyɛ mme yina bɔɔ́ álá
álu daŋgɛ́ ɛwú. Ne yɛ́ ɛwé ɛmage bɛ sé
ɛké ɛwémbɔ ɛpɔ́. 22 Ne wáwálé alu nnó
mbɔgé Ɛsɔwɔ ala asɔɔ́ ndɔ ɛfwyale ɛyimbɔ
ɛla mboó wɔ́, ɛbyɛ́nnó yɛɛ́ muú ayi apome
nyɛ apó. Yɛ́mbɔ gétúgé bɔɔ́ abi Ɛsɔwɔ ájyaá
nnó ábɛ́ abií, asɔrege nyɛ ndɔ ɛyimbɔ ɛla
mboó.

23 “Ne mbɔgé muú agaré ɛnyú nnó, ‘Gége
Kras, Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa
alu fana,’ yɛɛ́ agaré lé ɛnyú nnó, ‘Alu né’,
dékamégé fɔ́ ne ji. 24 Néndé bɔɔ́ gebyɔ abi
áké álu Kras ne bɔɔ́ gebyɔ abi ake alu bɔɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ ntó áchwɔɔ́ nyɛ. Áchwɔgé
ápyɛɛ́ nyɛ ukpɛ́kpɛ́ ufélekpá ɛbi upwɔ amu.
Ápyɛmbɔ nnó ábwɔ́lé bɔɔ́ ako ne mbɔgé
meti ɛbɛge yɛ́ ɛbɛ́lé bɔɔ́ abi Ɛsɔwɔ ajyaá nnó
ábɛ́ abií, ábwɔlé ɛbwɔ́ ánó mewaá. 25 Kaáge
yɛ́ nnó mbɔ́ mɛ́ mbɛ ngaré ɛnyú unó bina,
gemégé nnó upyégé.

26 “Yɛ́ muú achwɔɔ́ agaré ɛnyú nnó, ‘Gége
ji alu mbɔ né mewaá’, déjyɛgé wyɛ. Yɛ́
agaré lé nnó, ‘Gége abií mbɔ né mmu baá
upú’, dékamégé fɔ́ nnó ɛlú wáwálé. 27 Néndé
ndɛre dasama akɛ́le mamma, ne nebuú
négénege, álɔ ne ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ akwɔné ne
ɛbwɔbɛ bɔɔ́ ako ágɛ́ne, wyɛmbɔ ntó ne Maá
Ntɛ Mekwaá achwɔɔ́ nyɛ.

28 “Yɛ́ndé mbaá ayi geŋkwɔ́gé genó gebɛɛ́,
ɛfɛɛ́ mbɔ ne denwyɔne ɛtire denyɛɛ́ uŋkwɔ

* 24:3 Ɛlú wáwálé nnó: Mékwɛ́ ɛwéna ɛkamege mbɔ gétúgé ɛjamé unɔɔ́ ɛbi ákuú nnó Olifɛt dɔɔ́.

unó dénwérege.”

Unó bi upyɛ nyɛ gemégé nnó Maá Ntɛ Mekwaá ákérege fa mme

(Mak 13:24-27; Luk 21:25-28)

29 “Ɛfwyale ɛwéna ɛchwɔgé, ténéténé ayi
ɛbyɛɛ́, ŋmɛɛ́ ɛkwene nyɛ gemuagemua.
Mfaá ágénégé sé, ambe ntó ánómege nyɛ,
ne unó bi uwyaá uto né mfaánebuú unyíge
nyɛ. 30 Gébé ɛyigémbɔ genó ɛyi gelére nnó
Maá Ntɛ Mekwaá achwɔ́, gegénegé nyɛ
né mfaánebuú. Ne bɔ́ malɔ mme meko
áfyɛ́ɛ nyɛ gepúgé negbo álíle. Ne ágéne
nyɛ nkane Maá Ntɛ Mekwaá achwɔ́ né
mmu gekó ne uto bií, ne gekpɛ́kpɛ́gé énógé.
31 Ndɛre ji achwɔ́ áfɔmege nyɛ gekpɛ́kpɛ́
mbá, ne atɔme nyɛ makiɛ́nné jií nnó ájyɛ́
anyweré bɔ́ abi ji ájyaá né mme meko ábɛ́
abií mbaá ama.
32 “Pɛge gepɔge genɔ́ɔge fig degí genó
wyɛ. Gébégé mata jií álɔgé mántó bya
ukɛ ɛnyú dekaá nnó nshwɔné achwɔ shúle.
33 Wyɛ́mbɔ ntó ne gébégé ɛnyú dégégé unó
bina uko uke upyɛɛ́, débó mankaá nnó gébé
ɛyígémbɔ géla kwɔ́kwɔ́lé. 34 Ngarege ɛnyú
wáwálé nnó njyɛ ɛníné na négboó fɔ́ kpaá
tɛ unó bina ukó úpyɛɛ́. 35 Mfaá ne mme
ábyɛɛ́ nyɛ, yɛ́mbɔ mekomejɔ́ wa alaá tɛ
kwyakwya.

Yɛ́ muú ayi akaáge gébé ɛyigémbɔ apó

(Mak 13:32-37; Luk 17:26-30, 34-36)

36 “Yɛ́ muú ayi ákaá bií ne gébé ɛyígé unó
bina úpyɛɛ́ nyɛ apó. Makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ne
mfaánebuú ákaágé fɔ́, yɛ́ Maá Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ
ákaá wɔ́. Ɛkosé wyɛ Ntɛ wuú ji mbií ne
ákaá. 37 Ndɛre ɛpyɛɛ́ nyá né gébégé Nowa,
wyɛ́mbɔ ntó ne ɛpyɛ́ nyɛ́ gébégé Maá Ntɛ
Mekwaá aké akerege meso fa mme. 38 Ne
gébé ɛyigémbɔ, gemégé nnó genyagé nnyi
geshwa nyá bɔ́ɔ, bɔ́ɔ abó ányɛ́, ányuú, ápyɛɛ́
maba ne átuú baá né maba. Ányɛ́ kpaá
tɛ bií bi Nowa ákpɛné mmu ɛ́kpe. 39 Ndɛre
apyɛmbɔ, abɔ ákaá nya genó ɛyi gepyɛ wɔ́,
kpaá tɛ genyage nnyi geshwané ɛbwɔ́ ako.
Wyɛ́mbɔ ntó ne ɛpyɛ́ nyɛ gébégé Maá Ntɛ
Mekwaá akérege meso fá mme. 40 Né gébé
ɛyigémbɔ ntó, ande apea ábɛgé ne mekɔ́ɔ
aké apyɛ utɔ́ɔ, Maá Ntɛ Mekwaá akpane nyɛ
ama alyaá ama. 41 Andée apea ábɛgé né
mbaá ayi ákwɔ́ɔ unó, akpane nyɛ ama alyaá
ama.
42 “Gétú ɛyigé na, débɔ mambɛ peé dégílé
néndé, dekaá fɔ́ bií bi Ata nyú akérege meso
wɔ́. 43 Kaáge nnó mbɔgé mbɔ́ɔ gepú akaáge
gébé ɛyigé menjó achwɔ́ɔ ne utuú manchwɔ́
gya gepú jií, mbɔ abɛɛ́ peé abame geji nnó
ɛkáge menjó achwɔ́ agyá akpɛ́ mmu. 44 Ɛnyú
ntó kpómege mmyɛ gétúgé Maá Ntɛ Mek-
waá akerege nyɛɛ́ meso né gébé ɛyígé délá
dékágé.

Baá defwɛ abɔ mampyɛ matɔ́ɔ bwɔ́
chánchá

(Luk 12:41-48)

45 “Bɛge ndɛre maá defwɛ́ ayi awyaá
deŋga, apyɛ utɔ́ɔ bií chánchá. Ntɛ wuú
alyaáge ji ne baá defwɛ́ abifɔ nnó apɛ́lé
ɛbwɔ́, achyɛge ɛbwɔ́ menyɛ́ chánchá né
gébé gelɔ́gélɔ́. 46 Galɔ́gálɔ́ abɛɛ́ nyɛ ne
maá defwɛ́ yimbɔ, gébégé ntɛ wuú akerégé
meso agéne nyɛ nnó ji apyɛ utɔ́ɔ bií chán-
chá. 47 Ngarege ɛnyú wáwálé nnó ntɛ wuú
abelege nyɛ ji ndɛre muú kpaá né unó bi
ji awyaá uko nnó apɛ́lé. 48 Ne mbɔgé maá
utɔ́ɔ yimbɔ abɛgé ayi áwyaá gepɔ gebogebo,
ajɔ́ge nyɛ ne gemɛ jií aké, ‘Ntɛ wa abɛlege
nyɛ dɔ́ɔ ne achwɔ́.’ 49 Alɔ mantúlégé atɛ
aŋmɛ abifɔ, anyɛɛ́ anyú mmɔ́ɔ ne atɛ anyuú
mmɔ́ɔ ne abifɔ ákwene. 50 Mbɔgé apyɛ́gé
mbɔ, ntɛ maá utɔ́ɔ yimbɔ achwɔ kwɔ́ nyɛ
ji neŋmé né gébé ɛyígé ji álá kaá nnó
achwɔ́ wɔ́. 51 Abanégé ji mbɔ, achyɛge nyɛ
ji gekpɛ́kpɛ́ ɛfwyale ɛwé ɛbɔ́ɔ ɛpwɔ́ɔ amu,
afyɛ ji né melu ɛwé Ɛsɔwɔ afyɛ́ɛ nyɛ bɔ́ɔ
dembwɔ́lé. Ne bɔ́ɔ alilé nyɛ anyɛɛ́ maŋɛ́né
ɛwú.

25

Nekanémejɔ́ɔ asɔ́ andée makpo afya

1 Jisɔs afɛ́ mbɛ ajɔ́ge aké, “Gefwa ɛyigé
Ɛsɔwɔ ágbárege gelu ɛké asɔ́ andée makpo
afya abi álwɛɛ́ mátúléká manjyɛɛ́ bane
menɔ neba. * 2 Né geluágé ɛbwɔ́, abi ata
awyaá defɔ́ɔ ne abi ata akénege. 3 Abi ata
abi akénege álwɛɛ́ mátúléká, yɛ́mbɔ ama
kpá sé maweé ami fɔ́ nnó ámi malu mmu
mátúléká mábyɛ́ge ámá áfyɛ́ wɔ́. 4 Ne abi
awyaá defɔ́ɔ akpa maweé nnó ami malu
mmu mátúléká bwɔ́ mábyɛgé ɛbwɔ́ ama
afyɛ. 5 Ne ɛlé menɔ neba yimbɔ alá achwɔ́ɔ
wáwá wɔ́, géjá gékpá ɛbwɔ́ ábɛlé.

* 25:1 Ɛlú wáwálé nnó: Né gepɔge bɔ́ɔ Jus muú abagé neba bɔ́ɔ ájyɛɛ́ lyaá ji né gepú jií ne utuu.

6 “Ne metɔ́ utuú ɛké ɛkwɔ́nege ɛbwɔ́ awú
nkane bɔ́ ákálege áké, ‘Menɔ neba achwɔ́
chwɔ́ge débáne ji.’ 7 Baá ásɔandée bimbɔ
áwúge mbɔ ákwilé ati mátúléká bwɔ́. 8 Ne
abi akénege ajyɛ kɔ maweé mbaá abi áwyaá
défɔ́ɔ́ áké, ‘Chyɛge ɛsé ɛkɛ́ké maweé defyɛ
né mátúléká sé áchwɔ́ɔ́ nómé.’ 9 Abi áwyaá
défɔ́ɔ́ áshuú ɛbwɔ́ meko áké, ‘Ngba maweé
amina makwánégé fɔ́ ɛsé ne ɛnyú, chóge
mbaá bɔ́ɔ́ abi ákpoó né melɔ déna amí nyú.’
10 Ne ndɛre ájyɛ mana maweé, menɔ neba
yimbɔ achwɔ́. Achwɔ́gé asɛ abi ata abi
ákpomé mmyɛ álú ɛfɛɛ́ ágilé ji, áfɛ́ ákpɛ né
mmu gepú ɛpaá neba ágbɛ́ menombi.
11 “Ɛwyágé abifɔ ata abi ájyɛ na maweé
áchwɔ́ɔ́. Ála dafyɛ ádoó menombi ákuú áké,
‘Ata Ata! néné ɛsé menombi.’ 12 Ne menɔ
neba ashuú ɛbwɔ́ meko aké, ‘Me ngarége
ɛnyú wáwálé nnó nkágé fɔ́ ɛnyú.’ ”
13 Jisɔs anérégé mantó nekanémejɔ́ɔ́
ɛníné na aké, “Sɛge yɛ́ gébé néndé dekaágé
fɔ́ bií ne gébé ɛyigé me nkerege meso.

Nekanémejɔ́ɔ́ baá defwɛ makpo alɛɛ́
(Luk 19:11-27)

14 “Gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege ne bɔ́ɔ́
bií gelu ɛké nekanémejɔ́ɔ́ ɛníné na: Mende
fɔ abɔ́ ajyɛɛ́ nekɛ, gébégé ji achwɔ́ɔ́ jyɛɛ́,
akuú baá defwɛ́ bií ako, akaré ɛbwɔ́ ŋka nnó
ákɛ gese ne ɛji. 15 Achyɛɛ́ ama uba ŋka uta,
achyɛ ayifɔ uba upea ne achyɛ ntó ayifɔ
geba géma. Akare ɛbwɔ́ ŋka ɛyina ndɛre
yɛ́ndémuú akáge gbáre atane afɛ nekɛ. 16 Ayi
asɛlé uba ŋka uta, achɔ sé gébé wɔ́, ajyɛ
lɔ́ gese mankɛ. Abɔ́ ntó nsa uba ŋka uta.
17 Wyɛmbɔ ntó ne ayi asɛlé uba upea apyɛɛ́.
Ji ntó abɔ́ nsa uba ŋka upea. 18 Yɛ́mbɔ ayi
asɛlé geba géma ajyɛ cho mme anií ŋka ntɛ
wuú.
19 “Ɛbɛ́légé ntɛ bwɔ́ akeré meso né nekɛ
ɛníné ji abɔ́ ájyɛɛ́. Akuú ɛbwɔ́ ako nnó
áchéré ágɛ ndɛre yɛ́ndémuú ápyɛɛ́ ne ɛjií
ŋka. 20 Ne ayi achyɛɛ́ ji uba ŋka uta achwɔ́
tɛ́né mbɛ ushu ntɛ bwɔ́, ajɔ́ɔ́ ne ji aké, ‘Ata
ɔchyɛɛ́ nyá me uba ŋka uta, nkɛ gese ne
ɛji, mbɔ nsa uba ɛbifɔ́ uta gɛ́ ɛji na.’ 21 Ntɛ
wuú ashuú ji meko aké, ‘Ɔpyɛ dɔ́ɔ́, ɔlu maá
defwɛ́ melɔ́mélɔ́, muú akage nɛre metɔ́ɔ́ ne
wɔ. Tɛ ndɛre ɔlɛré nnó ɔkage gbáre ɛkɛ́ké
ŋka chánchá, mbelege nyɛ wɔ né melu ɛwé
ɔgbárege gejamégé ŋka. Chwɔ́ kpɛ mmu
denyɛ́ ɛpaá wa ne metɔ́ɔ́ megɔmegɔ!’
22 “Ne maá defwɛ́ ayi achyɛɛ́ ji uba ŋka
upea achwɔ́ ntó mbaá ntɛ bwɔ́. Ajɔ́ɔ́ ne ji
aké, ‘Ata ɔchyɛ nyá ntó me uba ŋka upea,
nkɛ gese ne ɛji. Mbɔ́ nsa uba ɛbifɔ́ upeá
gɛ́ ɛji na.’ 23 Ntɛ bwɔ́ ashuú ji meko aké,
‘Ɔpyɛ dɔ́ɔ́ ɔlu maá defwɛ melɔ́mélɔ́, muú
akage nɛré metɔ́ɔ́ ne wɔ. Tɛ mbaá ɔlɛré nnó
ɔkage gbáre ɛkɛ́ké ŋka chánchá, mbelege
nyɛ wɔ né melu ɛwé ɔgbárege gejamégé
ŋka. Chwɔ́ kpɛ mmu denyɛ́ ɛpaá wa ne
metɔ́ɔ́ megɔmegɔ!’
24 “Ne kwyakwya ayi achyɛɛ́ ji gébagé ŋka
géma achwɔ́ ntó ɛta ntɛ bwɔ́. Ajɔ́ɔ́ ne ji
aké, ‘Ata menkaá nnó depɔ tyɛɛ́ demmyɛ
amba. Ɔlu ɛké muú ayi agóme menyɛɛ́
né mekɔ́ɔ́ ayi nlá kágé meso yi ápɛ́ne.
25 Getú ɛyigémbɔ, mbɔ́ ɛfɔ nnó ŋka jyɛ ɛnógé
ɔchyɛge nyɛ me ɛfwyale. Njyɛ cho mme
niií ɛjí wyɛ nnó ɛkagé ɛnó. Gɛ́ ŋka jyɛ na
sɛ.’
26 “Ne ntɛ bwɔ́ ashuú ji meko aké, ‘Wɔ ɔlu
maá defwɛ́ mebomebo, ne mémbwá, ɔjɔ́ɔ́gé
ɔke me nlu ɛké muú ayi agóme menyɛɛ́ né
mekɔ́ɔ́ ayi nlá kágé meso ayi ápɛ́ne ne nkyɛɛ́
mbwɛ́ né mbaá ayi nlá ntyaá depomé wɔ́.
27 Gétú ɛyigémbɔ, mbɔ́ ɔbɔ ɔfyɛ́ ŋka ya né
gepúgé ŋka nnó nkeregé meso nsɛ ɛji ne nsa
mfaá.’ 28 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, agaré baá defwɛ́ abifɔ
aké, ‘Tɛ mbaá ji alɛré nnó akaáge gbáre fɔ́
ŋka ɛyimbɔ, sége ɛji déchyɛɛ́ muú ayi awyaá
uba ufya. 29 Kaáge nnó muú ayi abɔgé nsá
né genó, ji ne ámáge gbɛɛ́ ji ɛbwɔ nnó ji abɔ
gejamégé unó. Yɛ́mbɔ muú ntó ayi álá abɔ́ɔ́
nsá né genó ɛyigé me nchyɛɛ́ ji wɔ́, yɛ́ ɛkɛ́ké
genó ɛwé ji awya, ásɛ́lé nyɛ́ geji ɛta wuú,
nnó álá amu mawa. 30 Ne áfomé ji ntó né
ɛpinyá gemua né dafyɛ, mbaá ayi ji awuú
nyɛ ubalé, alíle anyɛɛ́ máŋɛ́né.’

Gefɔ́ɔ́ ɛyigé Ɛsɔwɔ apane nyɛ mpa bɔ́ɔ́
né bií bi kwyakwya

31 “Gébégé Maá Ntɛ Mekwaá achwɔgé
ne ɛnógé, chóncho ne makiénné jií ako,
ajwɔlege nyɛ né mfaá geluógé gefwa jií ɛyi
gewyaá ɛnógé, 32 ne bɔ́ɔ́ átanege nyɛ né
malɔ mme mako anyweré né mbɛ ushuú
wuú. Ɛfɛɛ́ mbɔ, akarege nyɛ ɛbwɔ́ matoó
apea nkane membamé magɔŋme aferege
magɔ́ŋme ayi álú choncho ne meŋmené
ŋme. 33 Abelege nyɛ ntoó nema né ɛgbɛ́
ɛbwɔnyɛ wuú, nema né ɛgbɛ́ ɛbwɔɛbɛ wuú.
34 Ne mfwa ajɔ́ɔge nyɛ ne bɔ́ɔ́ abi alú né
ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ wuú aké, ‘Chwɔge ɛnyú bɔ́ɔ́

abi Ntɛ wa ajéle ɛnyú. Denyɛ́ gefwa ɛyigé
ji akwyɛɛ́ mɛ́ abelé ɛta nyú tɛɛ́ gébégé
mme alɔɔ́. 35 Néndé mesa abɔ́ ámmyɛ
me, déchyɛɛ́ me menyɛɛ́, mmwɔ́lé manaá
ɛpyɛ me, déchyɛɛ́ me manaá nyú, dégɛ me
ndɛre meŋkɛɛ́, désɛ me. 36 Mpɔ ne mandeé
mamfyɛ́, déchyɛɛ́ me mandeé, mbɔ́ mmeé
dépɛle me, nkpɛ denɔ dekɛne degɛne me.'

37 "Ɛfɛɛ́ mbɔ ne bɔɔ́ abi alú cho né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ ashúge nyɛ ji meko áké, 'Ata
ndé gébé ɛsé degɛne mesa ammyɛ wɔ,
dechyɛɛ́ wɔ menyɛɛ́, mmwɔ́lé manaá ɛpyɛɛ́
wɔ déchyɛɛ́ wɔ manaá ɔnyuú, 38 ne ndé gébé
ntó dégɛné wɔ ndɛre meŋkɛɛ́, dénɛné wɔ,
ɔlú gejɔ́géné dechyɛɛ́ wɔ mandeé ɔfyɛɛ́?
39 Ndé mbaá dégɛné wɔ ɔmée, dépɛlé wɔ,
ɔkpɛné denɔ ɛsé dékɛné dégɛné wɔ?' 40 Ne
mfwa ashúge nyɛ ɛbwɔ́ meko aké, 'Me
ngarege ɛnyú wáwálé nnó tɛ mbaá ɛnyú
depyɛ unó bina ne aŋmɛ ba, yɛ́ ɛbɛ́lé mbaá
muú ama ayi álá aŋea gemɛ wɔ né geluage
aŋmɛ ba ɛbyɛ́nnó depyɛ mbɔ lé ne me!'

41 "Ne abwɔlége nyɛ mmyɛ ajɔ́ ne abi
alú ji né ɛgbɛ́ ɛbwɔɛbɛ aké, 'Kwilege me
ushu, ɛnyú abi mfaánebuú ashule ɛnyú
mmyɛ, débɔ́ manjyɛ né ntoné mewɛ ɛwé
ɛlá nómégé, ɛwé me nkwɛɛ́ mɛ́ mbelé mbaá
danchɔmeló ne makiɛ́nné jií. 42 Néndé mbɔ́
nlu mesa déchyɛɛ́ me menyɛɛ́ wɔ́, mmwɔ́lé
manaá ɛpyɛɛ́ me, déchyɛ me manaá nnó
nyú wɔ́, 43 dégé me ndɛre meŋkɛɛ́, dénɛ me
wɔ́, nlu gejɔ́géné dechyɛɛ́ me mandeé nnó
mfyɛ wɔ́, mmeé dechwɔ́ gɛ́ me wɔ́, nkpɛ
denɔ dekɛɛ́ dégɛ́né me wɔ́.'

44 "Ɛfɛɛ́ mbɔ ne ɛbwɔ́ áshuge nyɛ ji
meko áké, 'Ata ndé gébé ɛsé dégɛné mesa
ammyɛɛ́ wɔ́, mmwɔ́lé manaá ɛpyɛɛ́ wɔ́, ɛsé
délá poó wɔ wɔ́? Ne ndé gebe ntó degɛne
wɔ nkane meŋkɛɛ́, ɔmeé, ne ɔkpɛne denɔ
ɛsé délá depoó wɔ wɔ́?' 45 Ne ashuge nyɛ
ɛbwɔ́ meko aké, 'Me ngarége ɛnyú wáwálé
nnó, tɛ mbaá ɛnyú délá poó yɛɛ́ muú ama
ayi álá aŋea gemɛ né geluágé aŋmɛ ba
bina wɔ́, ɛbyɛ́nnó depoó fɔ́ me wɔ́.' 46 Gétú
ɛyigéna, bɔɔ́ bimbɔ ákpɛne nyɛ né ɛfwyale
ɛwé ɛlá ɛbyɛɛ́ yɛ́mbɔ abi alu cho né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ anyɛ́ nyɛ geŋwá ɛyi gélágé
byɛ́."

26

Ájɔɔ́ geju manwá Jisɔs
(Mak 14:1, 2; Luk 22:1, 2; Jɔn 11:45-53)

1 Jisɔs anérégé manlɛre unó bina uko,
ajɔɔ́ ne baá utɔɔ́ bií 2 aké, "Ɛnyú dékaá mɛ
nnó ɛpaá koó upú ɛlú ndɔ fi ɛlɛɛ́, né bií
bimbɔ, achyɛgé nyɛ me Maá Ntɛ Mekwaá
maŋkwaá nnó áwɔ me né gekwa." 3 Wyɛ né
gébé ɛyigémbɔ anɔɔ́ baá ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ
chóncho ne ákpakpa melɔ ágbare ujwɔle
né gepúgé Kaifas ayi alu ɛtukpɛ ámpyɛɛ́
upɛ Ɛsɔwɔ, 4 ájɔɔ́ geju ndɛre ɛbwɔ́ apyɛɛ́ ne
apyɛ Jisɔs né defya awá. 5 Yɛ́mbɔ áfɛrɛ áké,
"Dépyɛgé fɔ́ ji gébégé ɛpaá ɛwéna, ɛ́kágé
bɔɔ́ áŋme ummyɛ né melɔ."

Áwaá Jisɔs maweé né melɔ́ Bɛ́táni
(Mak 14:3-9; Jɔn 12:1-8)

6 Né gébé ɛyígémbɔ, Jisɔs alu né melɔ
Bɛtani né mmu gepúge Simun ayi abɔ ameé
uba, akuú ji nnó ɛbwɔ́ ájyɛ anyɛ́ menyɛɛ́.
7 Ndɛre ɛbwɔ́ anyɛ́ menyɛɛ́, mendée fɔ
akpɛ ne maweé gebɛ́ ami majamé ŋka dɔɔ́.
Maweé amibɔ malu né mmu ɛkpómé ɛwé
akwyɛɛ́ ne genó ɛyigé akuú nnó alabasta.
Akpɛ́gé mbɔ amo Jisɔs maweé ami mbɔ né
mekpó. *
8 Ne baá utɔɔ́ Jisɔs ágɛ́gé mbɔ, matɔɔ́ ásɔ́
ɛbwɔ́ mmu tɛ ágígé atɛ áké, "Ulannó ji
áchɔɔ́ maweé amina? 9 Mbɔ ákpoó mami
ásɛ gejamégé ŋka, áchyɛɛ́ mbaá ubyá bɔɔ́."
10 Jisɔs akaá mɛ́ genó ɛyigé ɛbwɔ́ áfɛ́rege
né mmu matɔɔ́ bwɔ́, ashuú ɛbwɔ́ meko
aké, "Ulannó ɛnyú déchyɛ́ge mendée yina
ɛfwyale? Ji apyɛ́mbɔ lé genchánchágé genó
ɛta wa. 11 Ubyá bɔɔ́ úlú ne ɛnyú yɛ́ndégébé
yɛ́mbɔ gébé ɛyigé me mbɛɛ́ ne ɛnyú géjá sé
wɔ́. 12 Mendée yina amo me maweé mina
mmyɛ nnó gébégé ngboge ánií me niíge.
13 Ne me ngarége ɛnyú wáwálé nnó yɛ́ndé
mbaá ayi bɔɔ́ ágárege nyɛ Abya melɔ́mélɔ́
yina né mme meko, ágárege nyɛ ntó genó
ɛyígé mendée yina apyɛ. Nkane ágárege,
mbɔntó ne áteé nyɛ ji yɛ́ndégébé."

Judas akame mankpó Jisɔs
(Mak 14:10, 11; Luk 22:3-6)

14 Ɛwyágé, maá utɔɔ́ Jisɔs ama né geluágé
abi áfyaneápeá ayi akuú ji nnó Judas Iscarot
ajyɛ báne anɔɔ́ baá ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ,
15 ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Mbɔgé me mfyɛgé Jisɔs

* 26:7 Ɛlú wáwálé nnó: Ntaá né alabasta nétánege nya né melɔ Ijip, mendée yimbɔ achwɔ́ né maweé gebɛ́ mimbɔ, abɔ́ mamí, agbɛ́ né mekpó.

né amu nyú déchyɛge me ndé?" Ajɔ́ɔ́gé
mbɔ, ápa uba ŋgba bɔ sɛre ɛsaá meso ɛfya
áchyɛ ji. 16 Ɛfɛ́ɛ́ ne Judas álɔ́ɔ́ mankélégé
meti ɛwé ji apyɛɛ́ ne Jisɔs akpɛ ɛbwɔ́ né
ámu.

Jisɔs anyɛɛ́ ɛpaá koó upú ne baá utɔ́ɔ́ bií
(Mak 14:12-21; Luk 22:7-13, 21-23; Jɔn
13:21-30)

17 Né bií mbɛ, ɛbi ɛpaá brɛd yi álá muálé
ɛlóɔ, baá utɔ́ɔ́ Jisɔs ájyɛ gií ji áké, "Ndé mbaá
ayi ɔkélege nnó ɛsé déjyɛ́ détyɛɛ́ menyɛɛ́
ɛpaá koó upú wyɛɛ́?" 18 Ágigé mbɔ Jisɔs
ashuú ɛbwɔ́ aké, "Chóge né meló kpaá,
déjyɛgé dégéne nyɛ mende fɔ, gárege ji
nnó, 'Ménlɛré aké, gébé ya gékwané; ne me
nkélege manyɛ́ menyɛɛ́ ɛpaá koó upú ne baá
utɔ́ɔ́ ba né gepú jyɛ́.' " † 19 Ne baá utɔ́ɔ́ Jisɔs
apyɛ wyɛ ndɛre ji agaré ɛbwɔ́, átyɛ́ menyɛɛ́
ɛpaá koó upú.

20 Nkwale ákwɔ́négé Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií
áfyaneápeá, ájwɔlé ka manyɛ́ menyɛɛ́. 21 Ne
ndɛre ányɛɛ́, Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Me
ngarege ɛnyú wáwálé nnó, muú nyú ama
achyɛge nyɛ me maŋkwaá." 22 Mechɔ́ ɛwé
ɛpyɛ ɛbwɔ́ ábɔ́ ɛfwyale né matɔ́ɔ́ ne alɔ
mangií ji ama, ama áké, "Ata nnó élé me?"
23 Ágígé mbɔ Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké,
"Ɛlé muú ayi ɛbwɔ wuú ne ɛwa ɛtuúge né
mmu akpáŋkpa ne akpoó nyɛ me. 24 Ne
Maá Ntɛ Mekwaá agbóo nyɛ wyɛ ndɛre ŋwɛ
Ɛsɔwɔ abɔ́ ajɔ́ɔ́ mé tɛ gachií, utoŋkwa ubɛ
ne muú ayi akpóo nyɛ Maá Ntɛ Mekwaá.
Ɛ ɛ́! Mbɔgé nnó ábɛ́ dambyɛ́ muú yimbɔ,
mbɔ ɛlɔ́ kpaá ɛpwɔ." 25 Jisɔs ájɔ́gé mbɔ Judas
ayi alú mankpóo ji achwɔ́ gií ji ntó áké,
"Ménlɛré nnó élé me?" Jisɔs ashuú ji meko
aké, "Mbɔ ne wɔ ɔjɔ́ɔ́."

Menyɛɛ́ Ata Jisɔs
*(Mak 14:22-26; Luk 22:14-20; 1 K*ɔr 11:23-
25)

26 Ne ndɛre ɛbwɔ́ álú nyɛ́ɛ menyɛɛ́ yimbɔ,
Jisɔs abɔ́ ntó brɛd, anɛmmyɛ, achyɛɛ́
matame mbaá Ɛsɔwɔ. Agyá ntó brɛd yimbɔ
uba uba, akaré mbaá baá utɔ́ɔ́ bií ajɔ́ɔ́ aké,
"Gége menyammyɛ wa na. Sége dényɛ́."
27 Ne abɔ́ ntó amo ne mmɔ́ɔ́ mmu, anɛmmyɛ
achyɛɛ́ matamé mbaá Ɛsɔwɔ, achyɛɛ́ ɛbwɔ́
aké, "Sége dényú ɛnyú ako. 28 Gége manoó
ma na, amí malu menomenyɛɛ́ ɛwé Ɛsɔwɔ
anyɛɛ́ nyɛ ne bɔ́ɔ́ bií. Magbélege nyɛ́ né
mme mampyɛ nnó Ɛsɔwɔ ájiínte gabo ayi
gejamégé bɔ́ɔ́ ápyɛɛ́." 29 Ama ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́
aké, "Ngarege ɛnyú wáwálé nnó ndɛre
nnyú mbɔ mmɔ́ɔ́ mína kwyakwya, mmagé
nyú sé amícha kpaá tɛ nnyú nyɛ ami makɛ
ne ɛnyú né gefwa ɛyigé Ntɛ wa agbárege."
30 Ne ɛbwɔ́ ánérégé, ákwá ɛkwɔ áfɛɛ́ Ɛsɔwɔ
átané ákwɔ́ mfaá Mekwɛ Olif.

Jisɔs agaré ndɛre Pita áshyáa nyɛ ji
*(Mak 14:27-31; Luk 22:31-34; J*ɔn 13:36-38)

31 Ɛwyágé Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú
ako deboó nyɛ delyaá me ne utuú bina mbɔ
ne ásáme né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó Ɛsɔwɔ
aké, 'Nwane nyɛ membame mágóŋme ne
ɛkwɔ́ mágóŋme ɛláa nyɛ tyátyá.' 32 Ne
nkwílégé né negbo, mbɔ nyɛ mbɛ ne ɛnyú
né gebagé mewaá Galilií." 33 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ Pita
ashuú ji meko aké, "Yɛ́ ɛbɛ́lé nnó bɔ́ɔ́ ako
ábó alyaá wɔ, me nlyágé fɔ́ wɔ." 34 Ne Jisɔs
ntó ashuú ji meko aké, "Pita, gó ngaré wɔ
wáwálé nnó utuú bina gemégé nnó menɔ
mekwɔ akú, wɔ ɔshyaá nyɛ ndɔ ɛlɛɛ́ nnó
wɔ ɔ́kágé me." 35 Ndɛre Jisɔs ajɔ́ɔ́ mbɔ, Pita
anyɛ́menó aké, "Yɛ́ ɛbɛ́ lé negbo, ngbóo ne
wɔ, nshyáá fɔ́ wɔ." Wyémbɔ ntó ne baá utɔ́ɔ́
abifɔ anyɛ́meno mampyɛ.

Jisɔs anɛmmyɛ né Gɛtsɛmane
(Mak 14:32-42; Luk 22:39-46)

36 Ánérégé ɛfɛɛ́ Jisɔs asɛ́ ɛbwɔ́ áfɛ́ né
melu ɛwé ákuú nnó Getsɛmanɛ wyɛɛ́ né
mékwɛ́ ɛwémbɔ. Ákwɔ́négé ɛwu, agaré
ɛbwɔ́ aké, "Jwɔ́lege fa, mente mmyɛ mbɛ
gachyɛ́ manénémmyɛ." 37 Ndɛre ji atené
mmyɛ mbɛ manémmyɛ asɛ́ Pita ne baá
Sɛbɛdee apeá (Jɛmsi ɛbwɔ́ ne Jɔn) ndɛre
ɛbwɔ́ ájyɛ meshwɛ ne masómé makwɔ́ Jisɔs
metɔ́ɔ́. 38 Ne ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Masómé
amí malú me metɔ́ɔ́ maténe me meti negbo.
Yɛ́mbɔ jwɔ́lege fa, debɛ peé ne me." 39 Atégé
yɛɛ́ mmyɛ mbɛ gachyɛɛ́ ató mano mme,
amo ushuú mme anɛmmyɛ aké, "Ntɛ wa
mbɔgé ɛlú kɔkɔge féré amó ɛfwyale yina
átáné me mmyɛ, yɛ́mbɔ pyɛ genó ɛyigé wɔ
ɔkɛlege ɛpó fɔ́ ɛyigé me nkélege." 40 Ne
ákerégé meso né mbaá ayi baá utɔ́ɔ́ bií abi
alɛɛ́ álú, abané ɛbwɔ́ ndɛre ábélege géjyá.
Ajɔ́ɔ́ ne Pita aké, "Nnó ɛnyú dékágé béfɔ́
peé ne me, yɛɛ́ lé né nchwanekɛ ama?
41 Bɛɛ́ge peé, dénénémmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ nnó
ɛkágé ɛnyú dékpɛ́ né mmuameno. Matɔ́ɔ́

† 26:18 ɛlú wáwálé nnó: Gébé ɛyigé Jisɔs aké gekwané, ɛle gébé ɛyigé ábɔ́ɔ́ manwɔ ji né mfaá gekwa.

nyú ákɛ́lege nnó ɛnyú dénɛ́nɛ́mmyɛ yɛ́mbɔ
menyammyɛ nyú áwyá gepwá.” 42 Ajɔ́ɔ́gé
mbɔ ama akɛ́ré meso manɛmmyɛ aké, “Ntɛ
wa, mbɔ́gé ɔkɛ́légé fɔ́ manke ŋkɔ ɛfwyale
ayina akoó me, gɔ́ me nyú ji ndɛre wɔ
ɔkɛle.” 43 Ne amá akɛ́régé ndɔ ɛyi ɛgbeé ɛpeá
né mbaá baá utɔ́ɔ bií álú, abané wyɛ ndɛre
ɛbwɔ́ ábɛ́lege géjyá néndé géjyá gejá ɛbwɔ́
amɛ dɔ́ɔ. 44 Ne Jisɔs amágé lyaágé ɛbwɔ́, ajyɛ
nɛmmyɛ ndɔ ɛyi ɛgbeé ɛlɛ́ɛ́ annyuaré wyɛ
mmyɛmenɛne ɛyimbɔ. 45 Ne ama kɛ́régé
mbaá baá utɔ́ɔ bií ajɔ́ɔ ne ɛbwɔ́ aké, “Délú
bɛ́lege géjyá, degbeége mmyɛ? Gége gébé
gekwané ɛyigé áchyɛgé nyɛ Maá Ntɛ Mek-
waá maŋkwaá ne áfyɛ́ ji né amu bɔ́ɔ ubeé.
46 Kwilege mme déjyɛ́, gɛ́ge muú ayi achyɛge
nyɛ me maŋkwa mbɔ alé chwɔ́.”

Ápyɛ Jisɔs

(Mak 14:43-50; Luk 22:47-53; Jɔn 18:3-12)

47 Wyɛ ndɛre Jisɔs alú jɔ́ɔge mbɔ, maá utɔ́ɔ
wuú ama ayi akámege Judas né geluágé abi
áfyaneápeá achwɔ́ ne njuné bɔ́ɔ. Bɔ́ɔ bimbɔ
ágbaré bɔ aparanja ne mámbó unɔ́ɔ. Bɔ́ɔ bi
átɔmé ɛbwɔ́ élé anɔ́ɔ baá ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ
ne ákpakpa melɔ. 48 Ɛké ɛpyɛmbɔ, Judas
abɔ́ mɛ́ mbɛ agaré ɛbwɔ́ aké, “Muú ayi me
ntyaáge gɛ́ge ji mbɔ pyɛ́ge.” 49 Ákwɔ́négé,
yɛ́ gébé achɔ sé wɔ́, akoó cho afɛ́ mbaá
Jisɔs aké, “Ménlɛré ntamé,” akpá ji atyaá.
50 Atyágé ji mbɔ, Jisɔs ajɔ́ɔ ne ji aké, “Mejeé
wa, chó mbɛ ne utɔ́ɔ byɛɛ́.” Ajɔ́ɔ́gé mbɔ
bɔ́ɔ bimbɔ áchwɔ́ ápyɛ ji agbaré ji ne amu
matomato. 51 Ágbárégé Jisɔs mbɔ, muú ama
né geluágé abi álú ne Jisɔs, ajuú aparanja
asɔ́ ɛtu memfwɛ́ ɛtukpɛ ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ.
52 Ne Jisɔs ajɔ́ɔ ne ji aké, “Shwóré aparanja
wyɛ né mmu mekɔ́, néndé bɔ́ɔ ako abi
ámmyɛ umyɛ ne aparanja, agboó negbone
aparanja. 53 Ɔfɛré nnó nnɛgé mmyɛ mbaá
Ntɛ wa nnó apoó me, atɔ́mé fɔ́ gejamégé
makiénné ji nnó áchwɔ́ apoó me? 54 Yɛ́mbɔ,
me mpyɛgé mbɔ, ɛpyɛ mbɔ́ nnó ne unó
bi ŋwɛ Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ upyɛ wáwálé?” 55 Wyɛ
né gébé ɛyigémbɔ, Jisɔs ajɔ́ɔ ne gejamége
bɔ́ɔ bimbɔ aké, “Ɛnyú dechwɔ́ na ne bɔ
aparanja ne mámbó unɔ́ɔ mampyɛ me nnó
me nlu menjó? Me nlú fa ne ɛnyú yɛ́ndé bií,
nlɛrégé mekomejɔ́ɔ Ɛsɔwɔ né ɛcha upɛ, nnó
débɔ́ degɛɛ́ me mampyɛ wɔ́? 56 Yɛ́mbɔ, depɔ
ɛtiré depyɛ mbɔ na, nnó unó bi bɔ́ɔ ɛkpávɛ́
Ɛsɔwɔ ásamé ubɛ́ wáwálé.” Ɛfɛɛ́ ne baá utɔ́ɔ
bií ako áboó ályaá ji.

Jisɔs akpɛ unɔ́ɔ mpa

(Mak 14:53-65; Luk 22:63-71; Jɔn 18:13, 14, 19-24)

57 Ne baá utɔ́ɔ bií alyágé ji mbɔ, bɔ́ɔ
abi ápyɛne ji, asɛ ji áfɛ́ né gepúgé Kaifas
ayi alu ɛtúkpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ. Ɛfɛɛ́
mbɔ nto ne anlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ chóncho
ne ákpakpa melɔ anyweré. 58 Ne ndɛre
ájyɛ, Pita akwɔlege ɛbwɔ́ meso gachyɛɛ́,
gachyɛɛ́ kpaá tɛ akpɛné né mmu dachi
ɛtukpe ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ. Akpégé, ajyɛ
jwɔ́le ne ámbamé dachi ɛtukpɛ mangé genó
ɛyigé apyɛ mbaá Jisɔs. 59 Anɔ́ɔ baá ampyɛ
upɛ Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ ako abi ájwɔlé mmu ɛcha
ɛso, ákɛlé ammá mpa gebyɔ́ mamma Jisɔs
mmyɛ nnó áwá ji. Yɛ́mbɔ ágɛ́ yɛɛ́ ɛma
wɔ́. 60 Ne gejamégé bɔ́ ntɛ́sɛ́ gebyɔ́ átané
áma Jisɔs depɔ mmyɛ, yɛ́mbɔ yɛɛ́ mémá
ɛma ɛwé ɛlɛré nnó Jisɔs akwé mpa ɛpɔ́.
Ɛwyágé, bɔ ntɛ́sɛ́ gebyɔ́ apeá achwɔ́, 61 ne
ájɔ́ɔ áké, “Maá mende yina ji aké, me nkagé
mú ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ne gemégé nnó ndɔ ɛlɛɛ́
ɛkwɔ́né mmagé ntɛ́ne ɛwú.” 62 Ɛfɛɛ́ mbɔ
ne ɛtúkpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ akwilé ajɔ́ɔ ne
Jisɔs aké, “Wɔ ntó ɔpɔ́ ne meko manshuú
né depɔ ɛtire bɔ́ɔ ájɔ́ɔge mbɔ nnó ɔpyɛ?”
63 Yɛ́mbɔ, yɛɛ́ meko Jisɔs ashuú ji wɔ́, ɛtukpe
ɛma ŋmɛ́re ɛjɔ́ɔ ɛké, “Me ngígé wɔ né
mabɔ Ata Ɛsɔwɔ, muú alú mebɛ yɛ́ndégébé,
mbɔ́gé wɔ ne ɔ́lú Maá Ɛsɔwɔ, Muú yi Ɛsɔwɔ
akweré ji ɛlá gefwa gáré.” 64 Agígé mbɔ,
Jisɔs akamé aké, “Mbɔ ne wɔ ɔjɔ́ɔ. Yɛ́mbɔ
mengaregé ɛnyú wáwálé nnó: meso gébé
degɛ́ne nyɛ ndɛre Maá Ntɛ Mekwaá ajwɔlé
né ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ Ɛsɔwɔ ayi apwɔ́ɔ amu
ne dégɛne nyɛ ntó ndɛre achwɔ́ɔ né mmu
gekógé mfaánebuú!” 65 Jisɔs ajɔ́ɔ́gé mbɔ,
ɛtúkpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ agyá mandeé jií né
mmyɛ manlɛré nnó metɔ́ɔ ɛsɔ́ ji dɔ́ɔ, akálé
aké, “Amɛge mmyɛ ne Ɛsɔwɔ! Ndé gécha
démage kɛ́le bɔ ntɛ́sɛ́? Ɛnyú ambɔ́ɔ dewú
mɛ́ ndɛre ji ámége mmyɛ ne Ɛsɔwɔ! 66 Défɛrɛ́
nnó ápyɛɛ́ nnó ne ji?” Agígé mbɔ, bɔ́ɔ
ako áwya áké, “Akwe mpa ne abɔ́ mangbó.”
67 Ɛfɛɛ́ ne álɔ́ɔ mankpó Jisɔs matyɛ ushu
ádoó ji ukpɛ́kpɛ́ ne bɔ́ɔ abifɔ ádoó ji maka,
68 ájwyagé ji áké, “Wɔ ɔlu Kras, Muú yi Ɛsɔwɔ
akweré ji ɛlá gefwa. Garé ɛsé, Waá adoó
wɔ?”

Pita ashya nnó akaágé fɔ Jisɔs

(Mak 14:66-72; Luk 22:56-62; Jɔn 18:15-18, 25-27)

[69] Ndɛre ɛpyɛmbɔ, Pita alú wyɛ ka né
dachi ɛtúkpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ, aké apɛlé
maá mesɔ mendée fɔ alú maá defwɛ́ ɛtúkpɛ
ampyɛ́ɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ, achwó jɔ́ɔ́ ne ji aké, "Wɔ
ntó ɔbɔ́ ɔlú ne Jisɔs muú Galilií." [70] Ájɔ́ɔ́gé
mbɔ, Pita ashya né mbɛ ushu ɛbwɔ́ ako
aké, "Chaá-ó nkaá yɛ́ geno ɛyigé ɔ́jɔge
mbɔ wɔ́." [71] Ashyágémbɔ akwilé afɛ́ né
menombi gébámé. Ɛfɛɛ́ maá mesɔ mendée
ayi fɔ agégé ji ajɔ́ɔ́ ne bɔ́ɔ́ abi átɛné ɛfɛɛ́
aké, "Mende yina abɔ́ alú ne Jisɔs muú
Nasarɛt." [72] Yɛ́mbɔ Pita ama shya wyɛ
shya afyɛ́ amu mewɛ aké, "Wáwálé nkaágé
fɔ́ mende yimbɔ." [73] Ɛké ɛwyage bɔ́ɔ́ bi
átɛné ɛfɛɛ́ áchwó jɔ́ɔ́ ne ji áké, "Wáwálé
gebií gepɔ́ mmu, wɔ ntó ɔlú muú bwɔ́ ama
néndé nénóme mejɔ́ɔ́ neé nélɛré mbaá ayi
wɔ ɔtané." [74] Ndɛre ájɔ́ɔ́ mbɔ Pita aké.
Me nkaá kpɛ́ mende yimbɔ tɛ mfaánebuú.
Wyɛ ndɛre ji akélege mbɔ, aké awúu menɔ
mekwɔ akú kɔkɔgɔlókɔ́ɔ́. [75] Ne ténéténé
yimbɔ Pita ate mekomejɔ́ɔ́ ayi Jisɔs abɔ́ ájɔ́ɔ́
ne ji nnó, "Gemɛ́gé nnó menɔ mekwɔ akú,
ɔshya nyɛ ndɔ ɛlɛɛ́ nnó ɔkaágé fɔ́ me." Ne
atané dafyɛ anyɔ meko ngbó ali segé segé.

27

Áfɛ́ né Jisɔs mbaá Palɛt
(Mak 15:1; Luk 23:1, 2; Jɔn 18:28-32)

[1] Bií ujyágé ne dondo, anɔ́ɔ́ baá ampyɛ
upɛ Ɛsɔwɔ ne ákpakpa melɔ áchomé, ásɔ
mala ndɛre ápyɛ ne áwá Jisɔs. [2] Ne ánérégé
mansɔ mala, áwɛ́ Jisɔs amu ásɛ ji áfɛ́ mbaá
Palɛt gɔmena bɔ́ɔ́ Rom.

Negboné Judas
(Aŋg 1:18, 19)

[3] Judas muú akpoó Jisɔs ágégé nnó ásɔ́
mpa nnó áwáne Jisɔs, byɔ ukɔré ji mmu,
afɛré nnó ji apyɛ gabo, akpá uba ŋgba sére
ɛsaá meso ɛfya ɛyi ji abɔ́ akpoó Jisɔs ajyɛ
shuú ɛtukpe ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ákpákpá
melɔ. [4] Ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Mpyɛ gabo
manchyaá manoó ntɛ mekwaá ayi álá apyɛɛ́
gabo wɔ."

Bɔ́ɔ́ bimbɔ áshuú ji meko áké, "Ɛwémbɔ
ɛta ɛsé ndɛre ndé? Gabo ayi mbɔ akpa wɔ."

[5] Ájɔ́ɔ́gé mbɔ, Judas atyá ŋka ɛyimbɔ ɛfɛɛ́
né metɔ́ɔ́ gepú ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ atané ajyɛ
shií gemɛ jií.

[6] Ne anɔ́ɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ápwɛ́
ŋka ɛyimbɔ. Ájɔ́ɔ́ áké ŋka ɛyina ɛlé ŋka
manoó, ne ɛ́bɛ́ sé ɛkamé fɔ́ nnó décho
ŋka ɛyina melu ɛma ne ɛyi ɛlu ne mmu
mekwa ŋka ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ wɔ́. [7] Áfyɛ́gé
makpo bwɔ́ mbaá ama, áke ábɔ́ɔ́ ŋka ɛyina
ána melu mme mbaá menkwyɛ unje mesɛɛ́
anigé aŋkɛ bɔ́ɔ́ wyɛ. [8] Ɛlɔ né gébé ɛyigémbɔ
kpaá tɛ fina álú ákuú melu mme ɛwémbɔ
nnó mewaá manoó.

[9] Ɛpyɛɛ́mbɔ nnó mekomejɔ́ɔ́ ayi Jɛrimaya
muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ abɔ́ ajɔ́ɔ́ abɛ wáwálé. Ji
ajɔ́ɔ́ nya aké ásɛ uba ŋgba bɔ sére ɛsaá meso
ɛfya ɛyi ɛlú gese ɛyi bɔ́ɔ́ Isrɛli ákamé mana
ji, [10] ápyɛ wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ agaré me ana
melu mme mbaá menkwyɛɛ́ ujemesɛɛ́.

Palɛt agií Jisɔs bɔ nkwɛ́
(Mak 15:2-5; Luk 23:3-5; Jɔn 18:33-38)

[11] Ndɛre Jisɔs atɛné né mbɛ ushu Palɛt
gɔmena bɔ́ɔ́ Rom, Palɛt agií ji aké, "Wɔ ne
ɔlú mfwa bɔ́ɔ́ Jus?"

Ne Jisɔs ashuú ji meko aké, "Ɛlu nkane
ɔjɔ́ɔ́." [12] Yɛ́mbɔ gebyɔ́ ɛyigé anɔ́ɔ́ baá ampyɛ
upɛ Ɛsɔwɔ ne ákpakpa melɔ ámalé ji mmyɛ,
yɛɛ́ meko Jisɔs ashuú ji wɔ́. Ajwɔlé wyɛ ji
nyámé. [13] Ne Palɛt agií yɛ́ ji aké, "Nnó wɔ
ɔwuú mbɔ fɔ́ depɔ ɛtiré bɔ́ɔ́ bi áké wɔ ɔpyɛ?"

[14] Yɛ́mbɔ Jisɔs ajwɔlé wyɛ ji nyámé.
Ɛwéna ɛpyɛ mfwa bɔ́ɔ́ Rom akwe tametame.

Palɛt asɔ́ mpa nnó áwá Jisɔs
(Mak 15:6-15; Luk 23:13-25; Jɔn 18:39 — 19:16)

[15] Ne gepɔ́gé gɔ́mená bɔ́ɔ́ Rom, gélú nnó
yɛ́ndé ŋmɛ, gébégé ɛpaá koó upú, áferégé
muú denɔ ama né gepúgé denɔ, ndɛre bɔ́ɔ́
ákélege. [16] Ne wyɛ né gébégé ɛpaá koó
upú ɛwémbɔ, mende fɔ ayi bɔ́ɔ́ akaá ji dɔ́ɔ́
gétúgé depɔ ɛtiré ji apyɛ́ɛ abɔ́ akpɛ denɔ.
Akamege Barabas. [17] Ne ndɛre melɔ meko
ɛchomé né dachi Palɛt, Palɛt agií ɛbwɔ́ aké,
"Ɛnyú dekɛ́lege me mferé ndé muú né denɔ;
Barabas waá Jisɔs muú ayi ákuú ji ntó nnó
Kras?" [18] Palɛt agií mbɔ néndé akaá cháŋéné
nnó ɛlé wyɛ né nchyɛ detú ne ákpakpa bɔ́ɔ́
Jus ápyɛné Jisɔs áchwó ne ji ɛta wuú. [19] Ne
ndɛre Palɛt ajwɔlé né mmu ɛcha ɛso apane
mpa yina, mendée wuú atɔ́ áchwó gáre
ji aké, "Féré amu né mpa mende yimbɔ,
néndé apyɛ gabo fɔ́ wɔ́. Genó ɛyigé Ɛsɔwɔ
alɛre me né géjya gétú jií fina gechyɛ me
ɛfwyale dɔ́ɔ́."

[20] Yɛ́mbɔ anɔ́ɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne
ákpakpa melɔ áfyɛ ɛshyɛ nnó ájɔ́ɔ́ nnó Palɛt
aféré Barabas né denɔ, alyaá Jisɔs nnó áwá.
[21] Ne Palɛt ama agií ɛbwɔ́ aké, "Ɛbwɔ́ bina

apeá, ndé muú ayi ɛnyú dékɛ́lege nnó mféré
ji né denɔ?”
Áshuú ji meko áké, “Ɛsé dekɛ́lege nnó wɔ
ɔféré Barabas.”
22 Palɛt ama aŋmɛre agií ɛbwɔ́ aké, “Ɛnyú
dékɛlege me mpyɛ yɛɛ́ nnó ne Jisɔs ayi ákuú
ji ntó nnó Kras?” Áma áshuú ji meko áké,
“Gɔ́ áwɔ́ ji né gekwa.”
23 Ájɔɔ́gé mbɔ, Palɛt ama gií ɛbwɔ́ aké,
“Ulannó ɛnyú dékɛ́lege nnó áwá ji? Ndé
gabo ayi ji ápyɛɛ́?”
Yɛ́mbɔ, ɛbwɔ́ áwya wyale ne ɛshyɛ áké,
“Gɔ́ áwɔ́ ji né gekwa!”
24 Ne Palɛt agɛ́gé nnó ji atulege mmyɛ
detú ɛfwyale ɛkagé tane mbɔgé ji álá akamé
nnó áwá Jisɔs wɔ́, Atɔ́ ájyɛ chwɛ́ manaá,
áchwɔɔ́ chyɛ́ɛ ji ashwɔné amu né mbɛ ushu
bɔɔ́ bimbɔ aké, “Amu ya apɔ́ né negboné
mende yina, gɛ́ ɛfwyale nyú mbɔ”.
25 Ajɔɔ́gé mbɔ, bɔɔ́ bimbɔ ákamé áké, “Gɔ́
gewu ɛyigémbɔ gewilé ɛsé mmyɛ chóncho
ne baá ɛsé.”
26 Palɛt aférégé Barabas né denɔ. Atulé
Jisɔs ne geto ne álé lyaá nnó bɔɔ́ bee Rom
ája ji ájyɛ́ áwɔ́ ji né gekwa.

Bɔɔ́ bee ájwyagé Jisɔs
(Mak 15:16-20; Jɔn 19:2, 3)

27 Palɛt alyágé Jisɔs nnó áwɔ́ ji né gekwa,
bɔɔ́ bee bií ásɛ Jisɔs áfɛ́ ne ji né ɛcha
gɔmena, ákuú bɔɔ́ bee ako áchwɔ́ nɔ́ ji
mme, 28 áferé ji mandeé mmyɛ, áfyɛ́ ji ɛwulé
megɛ́lé ɛwé ɛlú ɛké nkúu afwa. 29 Átɔ ɛlá
meshií áfaá Jisɔs né mekpo ne áfyɛ ji ntó
meto né ɛbwɔ́ ɛké meto gefwa. Ápyégé
mbɔ, átóme manó né mbɛ ushu wuú ne
ájwaáge ji áké, “Wɔ Mfwa bɔɔ́ Jus neki nébɛ́
ne wɔ.” 30 Ndɛre ájwyáge ji mbɔ, ákpóo
ji matyɛ́ mmyɛ, ne áfɔɔ́ meto ɛwémbɔ né
ɛbwɔ wuú ádo ji né mekpo. 31 Ánérégé
mánjwya ji, áferé nkúu megɛ́lé yimbɔ ákeré
áfyɛ ji mandeé jií né menyammyɛ wuú. Ája
ji ájyɛ wɔ́ né gekwa.

Áwɔ́ Jisɔs né gekwa
(Mak 15:21-32; Luk 23:26-43; Jɔn 19:17-27)

32 Ndɛre ájyɛɛ́, átuú ne mende fɔ né meti
ayi ákuú ji nnó Simun muú melɔ Sɛren,
ápyɛ ji ne utó nnó akpá gekwagé Jisɔs.
33 Akwɔnégé né melú ɛ́wé ákúu nnó Golgota,
mabɔ ami matɛne nnó “Melú Uŋkɔ́ŋkɔ́
Makpo” 34 áchyɛɛ́ Jisɔs mmɔɔ́ amí áchwaré
ne genó ɛyi génywɔ́nege nnó anyú ne
afwɔ́régé mami, ashya manyú.
35 Ɛbwɔ́ áwɔ́gé ji, áŋme gefɔ́gé megyaá fɔ
nnó ákáré mandeé jií. 36 Ánérégé ájyɛ jwɔ́le
mme ábáme Jisɔs ɛfɛɛ́. 37 Ndɛre ɛbɔ́ ɛpyɛ́ɛ
mbɔ ásá genó ɛyigé áké Jisɔs apyɛ né gebagé
genɔɔ́ awɔ né mekpo gekwa ɛyigé áwɔmé
Jisɔs wyɛɛ́. Ásá wyɛ áké, “Gɛ́ Jisɔs Mfwa bɔɔ́
Jus na.” 38 Wyɛ né bií ɛbií mbɔ, áwɔ́ nyá ntó
anjo apeá né ɛbi bwɔ́ ukwa. Áwɔ́ ama né
ɛjií gekwa né ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ Jisɔs ne ama né
ɛgbɛ́ ɛbwɔbɛ wuú.
39 Ne bɔɔ́ abi ákoge koógé ájúu Jisɔs
mashyɛ mmyɛ, ákamege ne makpo ájwyage
ji áke, 40 “Wɔ muú ɔké ɔmugé ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ, gemégé nnó ndɔ ɛlɛɛ́ ɛkwóné wɔ
ɔmage tɛ́ne ɛwéchá, mbɔgé nnó ɔlu Maá
Ɛsɔwɔ, poó gemɛ jyɛ́, ɔtáné mfaá gekwa
ɔshulé mme.”
41 Wyɛ́mbɔ ntó ne anɔɔ́ baá ampyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ ne ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ chóncho
ne ákpakpa melɔ ájwyaá ntó Jisɔs áké,
42 “Apoóge bɔɔ́ bí chachá, yɛ́mbɔ akaágé poó
gemɛ́ jií? Pɔ nnó ji aké na ji alu Mfwa bɔɔ́
Isrɛli? Gɔge ji átáné mfaá gekwa áshuúlé
mme ne ɛsé défyɛɛ́ matɔɔ́ se ne ji. 43 Ji áfyɛɛ́
metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ, ne Ɛsɔwɔ áchwɔ ápoó yɛ́ ji
mbɔgé ágboó ne ji, néndé ji ajógé aké ji alú
Maá Ɛsɔwɔ.”
44 Yɛ́ bɔɔ́ ubée abi áwɔ́mé ntó ɛbwɔ́ né
ukwa, wyɛmbɔ ntó ne ájúu Jisɔs mashyɛ
mmyɛ.

Negboné Jisɔs
(Mak 15:33-41; Luk 23:44-49; Jɔn 19:28-30)

45 Kálánká ɛfyánéɛpeá ɛké ɛ́kwónege,
ŋmɛɛ́ ɛnomé, gemmua gékwé né melɔ
meko kpaá tɛ kálánká ɛlɛɛ́. 46 Wyɛ né
kálánká ɛyimbɔ ɛlɛɛ́, Jisɔs alɔ mánkalé
kéŋké aké, “Ɛli, Ɛli lama sabatani” ula ɛtɛné
nnó Ɛsɔwɔ wa Ɛsɔwɔ wa, ndé ɔlyaá me mbií
né ɛfwyale?
47 Ne bɔɔ́ abifɔ abi átɛné ɛfɛɛ́, áwúgé ndɛre
Jisɔs ajóge mbɔ, áfɛré áké, “Akuú mbɔ lé
Ɛlija muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ.” 48 Ne muú ama
né geluágé abi átɛné ɛfɛɛ́, alomé gatɛlé
ajyɛ bɔ́ ɛkochá anyua né mmu mmɔɔ́ amí
mamyáme, ajo né genɔɔ́ abwɛɛ́ asa né ubɔɔ́
meno Jisɔs nnó ányú.
49 Yɛ́mbɔ abifɔ áké, “Gɔ́ ji ábɛ́ ɛwú dégɛ́
kpɛ́ nnó Ɛlija achwɔ́ poó nyɛ ji!”
50 Ne Jisɔs ama akále kéŋké afyɛ gemɛ jií
né amu Ntɛ wuú Ɛsɔwɔ.

51 Wyɛ ndɛre metɔɔ́ ɛkwené Jisɔs mbɔ́,
ndeé ɛyi ɛkaré ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ɛgyalé uba
upeá tɛ mfaá gba-ra-ra-ra ɛtya mme, mme
anyigé, tegetege matárávɛ́ agyalé ubauba.
52 Manome ánené alá fuúfuú ne gejamégé
bɔɔ́ Ɛsɔwɔ abi agboó mɛ́ tɛ gachi, ákwilé
né negbo. 53 Gébégé Jisɔs akwilé né negbo.
Bɔɔ́ Ɛsɔwɔ bimbɔ, átané né manome áfɛ́
né Jɛrosalɛ melɔ ukpea. Álɛré mmyɛ mbaá
gejamégé bɔɔ́.
54 Ne muú kpaá bɔɔ́ bee ne bɔɔ́ bee abifɔ
abi álú ɛfɛɛ́ ábáme Jisɔs, ágégé ndɛre mme
anyigé, ne unó bifɔ ɛbi upyɛɛ́ ɛfɔ ɛkwɔ́ ɛbwɔ́
matɔɔ́. Ájɔɔ́ge áké, "Wáwálé mende yina
abɔ́ alu Maá Ɛsɔwɔ."
55 Gébé ɛyigémbɔ ntó, gejamégé andée,
átɛné tɛtɛ ágɛ́né yɛ́ndégenó ɛyi gepyɛ́. An-
dée bina átané ne Jisɔs kpaá tɛ né Galilií
ákwɔlé ji, ápóge Jisɔs, achyɛge ji unó bi
akɛ́lege. 56 Né geluage andée bina ɛlé, Mɛri
ayi atané melɔ Magdala, Mɛri mmá Jɛmsi
ɛbwɔ́ ne Josɛf, ne Mɛri mma baá Sɛbɛdee.
*

Ánií Jisɔs
*(Mak 15:42-47; Luk 23:50-56; J*ɔn 19:38-42)

57 Ne nkwale akwɔnege, muú ŋka fɔ ayi
atane melɔ Arimatya akuú ji nnó Josɛf
achwɔ́. Ji ntó alú nyá maá utɔɔ́ Jisɔs ama.
58 Áchwɔ́gé, ajyɛ bane Palɛt agií ji nnó achyɛ
ji utó ji ajyɛ afere geŋkwɔ́gé Jisɔs anií. Ne
Palɛt achyɛɛ́ utó nnó afere geŋkwɔ́gé Jisɔs
áchyɛ ji. 59 Ne Josɛf asɛ́gé geŋkwɔ́gé Jisɔs,
afyalé géjí ne ɛ́shyɛ́ ndeé pópó 60 abwɛɛ́ ajyɛ
béle né mmu menome mekɛ ɛwé ji apyɛ
bɔɔ́ akwyɛɛ́ né ɛba ntaá. Ábélégé, apelé
gekpɛ́kpɛ́gé ntaá akweré meno menome
ɛwémbɔ alyaá awilé ji. 61 Ndɛre ji apyɛɛ́ unó
bina, Mɛri muú melɔ Magdala ne Mɛri ayifɔ
ájwɔlé toitoi ne menome ɛwémbɔ ápɛ́lé.

Palɛt atɔɔ́ bɔɔ́ nnó ábamé menome Jisɔs

62 Ne bií ujyage, mmyɛke bií ɛbi bɔɔ́ Jus
ákpomege mmyɛ manyɛ́ uwyaá bwɔ́ ukoge,
anɔɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ɛkwɔ́ bɔɔ́
Farasi ájyɛ báne Palɛt, 63 ágaré ji áké, "Ata,
délu tée mbɔ ndɛre muú dembwɔ́lé yimbɔ
ajɔɔ́ nyá gébégé ji alú mebɛ nnó, 'Ndɔ ɛlɛɛ́
ɛkwɔnégé Ɛsɔwɔ abwɛge nyɛ me nkwílé né
negbo.' 64 Ndɛre ɛlúmbɔ ɛsé dekɛlégé nnó
wɔ ɔfyɛ bɔɔ́ ábámé menome ɛwémbɔ kpaá
tɛ ndɔ ɛyimbɔ ɛlɛɛ́ ɛkóge. Ɛwéna ɛpyɛ nyɛ
nnó ɛkagé baá utɔɔ́ bií ájó genkwɔ́ ji, ne
meso gébé agarege gebyɔ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ
ji akwilé né negbo. Mbɔgé ɔlá ɔpyɛ mbɔ wɔ́,
ne ájogé genkwɔ jií, dembwɔlé ɛtire nana
depwɔɔ́ nyɛ ɛtiré mbɛmbɛ."
65 Ajɔɔ́gé mbɔ Palɛt aké, "Pyɛ ndɛre wɔ
ɔkágé pyɛ, kwyɛɛ́ bɔɔ́ bee ɔbele ábámé
menome ɛwémbɔ cháŋ́né."
66 Ne ájyɛ́gé afyɛ gelo né menome
ɛwémbɔ nnó ɛ́kágé muú anene ɛwu, afyɛ
bɔɔ́ bee ábámé ɛwu.

28

Jisɔs akwilé né negbó
*(Mak 16:1-10; Luk 24:1-12; J*ɔn 20:1-10)

1 Bií uwyaá bwɔ́ ukógé, ndɛre bií ujyáge,
Mɛri muú melɔ Magdala ne Mɛri ayifɔ átané
ájyɛ chɛre ndɛre menome Jisɔs ɛlú. 2 Aké
apɛle mme abɔ anyígé ne ɛshyɛ. Ɛkiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ɛtané mfaánebuú, ɛchwɔ́ bógene
ntaá ɛniné mbɔ ɛbelé babá ɛjwɔlé mfaá.
3 Menyammyɛ wuú agɛ́nege manémané ɛké
gasama, ne mandeé jií ashwánege pópó ɛké
ɛshyɛ́ɛ ndeé. 4 Ɛpyɛ́gé mbɔ, bɔɔ́ bee abi
ábáme menome ɛwémbɔ áwe jaja ne ɛfɔ
metɔɔ́ getu jií, ákwé ɛké uŋkwɔ́ bɔɔ́.
5 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ɛjɔɔ́ ne an-
dée bimbɔ ɛké, "Défɔgé. Nkaá nnó ɛnyú
dékɛlege mbɔ lé Jisɔs, ayi ábɔ́ áwɔmé ji né
gekwa. 6 Ji apɔ́sé fana, akwilé né negbo wyɛ
nkane ji abɔ́ ajɔɔ́ nnó ɛpyɛ nyɛ. Chwɔ́ge
dégɛ́ melú ɛwé ábɔɔ́ ábelé ji. 7 Ne kérege
meso wáwá, dégaré baá utɔɔ́ bií nnó, 'Ɛsɔwɔ
apyɛ ji akwilé né negbo. Abɔ́ mɛ́ mbɛ ne
ɛnyú afɛ́ né Galilií; dégɛné nyɛ ji ɛwú!' Gége
genó ɛyigé me mbɔɔ́ mangaré ɛnyú mbɔ."
8 Andée bimbɔ átané né menome ne
gatɛlé, ne ɛfɔ metɔɔ́, yɛ́mbɔ ájyɛɛ́ ne
nechóchɔ́. Ákɛ wáwá manjyɛ gáre baá utɔɔ́
Jisɔs meko ayi ɛkiɛ́nné ɛgaré ɛbwɔ́.
9 Ne ndɛre ɛbwɔ́ ájyɛ, Jisɔs abané ɛbwɔ́
né meti, atamé ɛbwɔ́ aké mejé ɛbɛ́ ne ɛnyú.
Andée bimbɔ ákwé ji né uká ánoge ji. 10 Ne
Jisɔs afyɛ́ɛ yɛ ɛbwɔ́ metɔɔ́ aké, "Défɔgé,
choge dégáré aŋmɛ́ ba nnó ájyɛ ne Galilií,
ágɛ́ne nyɛ me ɛwú."

Ambamé menome Jisɔs agaré mechɔ́ ɛwé
ɛpyɛɛ́

11 Ndɛre andée bina ájyɛ né melɔ manjyɛ
gáre baá utɔɔ́ Jisɔs genó ɛyigé Jisɔs ne

* 27:56 Ɛlú wáwálé nnó: Baá bina ɛlé Jɛmsi ɛbwɔ́ ne Jɔn.

ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ájɔ́ɔ́, bɔ́ɔ́ bee fɔ́ abi ábɔ́ ábáme menome Jisɔs, áfɛ́ ntó né melɔ manjyɛ gáre ánɔɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ yɛ́ndégenó ɛyi gepyɛ́. 12 Apyɛgembɔ, anɔɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ choncho ne ákpakpa melɔ, áchomé mbaá ama, ásɔ́ mala akpa gejamégé ŋka áchyɛɛ́ unyɛ́lé mbaá bɔɔ́ bee bimbɔ 13 Ágaré ɛbwɔ́ áké, "Débɔ́ mangaré bɔɔ́ nnó, baá utɔɔ́ Jisɔs achwɔ́ jo genkwɔ́ jií ne utuú gébégé ɛnyú débɛ́lege gejyá. 14 Ne mbɔgé gɔmena awúgé mechɔ́ ɛwé, ɛsé dékagé nyɛ ndɛre dégárege ji, nnó ɛkagé ɛnyú dékpɛ ɛfwyale."

15 Bɔɔ́ bee ásɛ́gé ŋka ɛyimbɔ, ájyɛ gáre wyɛ ndɛre anɔɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ áké ɛbwɔ́ ágáré. Ne abya yina atyaá akpɛ né gebagé mewaá bɔɔ́ Jus geko, yɛɛ́ tɛ fina abya yina álu asanege né gebage mewaá bɔɔ́ Jus.

Jisɔs alɛré mmyɛ mbaá baá utɔɔ́ bií

(*Mak 16:14-18; Luk 24:36-49; J*ɔn 20:19-23; Aŋg 1:6-8)

16 Baá utɔɔ́ Jisɔs afyaneama áwugé meko ayi Jisɔs alɔɔ́ ɛbwɔ́, áfɛ́ né mfaá mékwɛ́ né gebage mewaá Galilií ndɛre Jisɔs agaré ɛbwɔ́. 17 Ne ɛbwɔ́ ágɛgé ji, ánoge ji yɛ́mbɔ abifɔ áwyaá dembyɔ́ né metɔɔ́. 18 Jisɔs ajɔɔ́ ne bwɔ́ aké, "Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ me uto né unó uko bi úlú, né mfaánebuú ne fa mme." 19 Ndɛre ɛlúmbɔ chóge yɛ né malɔ mme meko dépyɛ bɔɔ́ ábɛ́ aŋkwɔlé ba. Abi akemege mambɛ́ aŋkwɔlé ba, wyagé ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ né mabɔ Ɛsɔwɔ ntɛ ne ami maá ne Mendoó Ukpea. 20 Lɛ́régé ɛbwɔ́ nnó akwɔlege majyɛɛ́ ami me nchyɛɛ́ ɛnyú. Ne kaágé wáwálé nnó me mbɛ́ɛ wyɛ́ ne ɛnyú yɛ́ndégébé kpaá tɛ mme abyɛɛ́.

Abya melɔ́méló Jisɔs Kras ndɛre
MAKƆS
ásamé

Mɛkomejɔ́ ayi Jɔn menwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ ágarége
(Mat 3:1-12; Luk 3:1-18; Jɔn 1:19-28)

1 Gɛ́ náne abya melɔ́méló ayi Jisɔs Kras,
Maá Ɛsɔwɔ ákɛ́né. 2 Abya yina alɔ wyɛ nkane
Asaya muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ abɔ ásámé nnó,
"Ɛsɔwɔ aké, 'Wuúgé, ntɔme nyɛ́ muú dentɔ́ wa
ayi abɔ́ mbɛ ne wɔ
manchwɔ kwyɛ́ meti wyɛ.'
Asaya ama asá ntó nnó, 3 muú fɔ abɛne mbɔ
né mashwɔne aké,
'Kwyɛge meti Ata dakɛné.
Nyaáge ɛ́wú ɛ́bɛ́ cho!' "

4 Bií fɔ Jɔn achwɔ́ né mashwɔne agarege
yɛ́ndémuú nnó ákwɔré metɔ́ wuú ála
gabo ne áwyaá ji manaá Ɛsɔwɔ nnó, Ɛsɔwɔ
ajinte gabo wuú. 5 Yɛ́ndégébé gejamégé bɔ́
átanege né gebagé mewaá Judiya ne bɔ́
Jɛrosalɛ áko ájyɛ́ wu mekomejɔ́ Jɔn, áshuú
ɛkúu né gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛ́ɛ́, Jɔn awyaágé
ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ né Ɛbɛ́ɛ́ Jodan.
6 Jɔn afyɛ́ mandeé ayi átɔ́ɔ ne bya mpɔ
mashwɔne. Awɛ́lé ɛkandá mekɔ́
menya né gebwɛ jií,
ne menyɛ́ɛ́ wuú alu nyá lé ɛ́gomé ne nwyɔ́ɔ.
7 Jɔn agarege bɔ́ aké, "Muú fɔ achwɔ́ mbɔ
me meso ayi áŋeá gemɛ apwɔ́ me, nkwané
yɛ́ muú ayi nkage mbyɛ́le mme nkaá manyií
unó uka bií wɔ́." 8 Ama jɔ́ɔ aké, "Me nwyage
ɛnyú ne manaá Ɛsɔwɔ mamímamí ne ji
ayi áchwɔ awyage nyɛ ɛnyú ne Mendoó
Ukpea."

Áwyaá Jisɔs manaá Ɛsɔwɔ
(Mat 3:13-17; Luk 4:1-13)

9 Né gébé ɛyimbɔ, Jisɔs atané né melɔ
Nasarɛt né gebagé mewaá Galilií achwɔ́ nnó
Jɔn awyaá ji manaá Ɛsɔwɔ * né Ɛbɛ́ɛ́ Jodan.
10 Gébégé awyaá ji manaá Ɛsɔwɔ átánege né
mmu nnyi, agɛ́ mfaanebuú anené Mendoó
Ukpea ɛtané mfaá ɛ́shúlege ji mmyɛ nkane
gepwine. 11 Ne meko atané mfaánebuú aké,
"Wɔ ɔlu maá metɔ́ɔ wa, metɔ́ɔ ɛgɔ́ɔ me ne
wɔ dɔ́ɔ."

*Danchɔ*meló ammua Jisɔs
(Mat 4:1-11; Luk 4:1-13)

12 Tɛ́nɛ́tɛ́né yimbɔ Mendoó Ukpea ɛ́pyɛ ji
afɛ́ né mashwɔne. 13 Jisɔs abɛlé ɛwu usaá ndɔ
upea, ne danchɔmeló achwɔ kpelé ji. Mbaá
ayi ji alu, menya mebomebo ntó ɛlu wyɛ ne
makiɛ́nné Ɛsɔwɔ áchwɔ́ poó Jisɔs.

Jisɔs alɔ utɔ́ɔ bií né Galilií
(Mat 4:12-17; Luk 4:14, 15)

14 Ɛwyagé Hɛrɔd apyɛ́ɛ́ Jɔn áfyɛ denɔ.
Jisɔs atáné né gebagé mewaá Judiya afɛ́
né Galilií agarege abya melɔ́méló ayi atané
mbaá Ɛsɔwɔ. † 15 Ajɔ́ɔge aké, "Lyage gabo
nyú dékámé ne abya Ɛsɔwɔ melɔ́méló ɛlé
gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbarege gefwa jií gelá
kwɔ́kwɔ́lé."

Jisɔs akú baá utɔ́ɔ bií ani abi mbɛ
(Mat 4:12-17; Luk 5:1-11)

16 Bií fɔ Jisɔs abɔ́ akoóge né mbále ɛbɛɛ́
mega ɛwé ɛlu né Galilií, agɛ́ Simun ne
meŋmó wuú Andru, áŋmée utófó bwɔ́, ɛlé
álu áwáné meshuú. 17 Jisɔs ajɔ́ɔ ne ɛbwɔ́
aké, "Kwɔ́lege me, nlɛrege nyɛ ɛnyú ndɛre
ákpálege bɔ́ ɛké meshuú." 18 Tɛ́nɛ́tɛ́né
yimbɔ, ɛbwɔ́ ála utófó ɛbwɔ́, ne ákwɔlé ji.
19 Ndɛre Jisɔs ályá ɛfɛɛ́ ajyɛɛ́ mbɛ gachyɛ,
agɛ́ Jɛmsi ne Jɔn meŋmo wuú, ɛbwɔ́ álú baá
Sɛbɛdee. Ábɔ́ álú mmu ɛ́kpée átome upaá
utófó bwɔ́. 20 Akuú ɛbwɔ́, ne yɛ́ gébé ácho
wɔ́ ála ntɛ ɛbwɔ́ Sɛbɛdee né mmu ɛ́kpée ne
bɔ́ɔ utɔ́ɔ abi ɛbwɔ́ ásɛlé, ne ákwɔlé ji.

Jisɔs afere mende fɔ meló nchyɛ mmyɛ
21 Jisɔs ne baá utɔ́ɔ bií áfɛ́ né Kapanɔm,
bií uwyaá bɔ́ɔ Jus ukwɔ́négé afɛ́ né ɛcha
mmyɛmenɛne alɔ mánlɛ́régé. 22 Bɔ́ɔ áwu
nkane ji alɛ́rege ála mano mekpo fuú né
gefɔ́ɔ ɛyígé ji álɛ́rege néndé álɛ́rege ne ncha
ayi atane mbaá Ɛsɔwɔ ɛ́pɔ́fɔ́ ɛke ánlɛré
mabɛ́ Ɛsɔwɔ.
23 Mende fɔ ayi awya meló nchyɛ abɔ alu
ntó mmu ɛcha mmyɛmenɛne, aké agɛ́ne
Jisɔs alɔ mánkalégé aké, 24 "Jisɔs ayi Nasarɛt,
ɔkɛlege mampyɛ ɛsé ndé? Ɔchwɔ́ manií ɛsé
mbwɛ? Nkage wɔ, ɔlu Muú Ukpea ayi atané
mbaá Ɛsɔwɔ." 25 Jisɔs anyá meló nchyɛ
yimbɔ aké, "Kwéné mejɔ́ɔ, táné ji mmyɛ."

* 1:9 Ɛlú wáwálé nnó: Manwyaá bɔ́ɔ manaá Ɛsɔwɔ ɛle manlɛre nnó bɔ́ɔ áfyɛ matɔ́ɔ bwɔ́ ne Jisɔs ne ákwɔ́lége ji. † 1:14 Ɛlú wáwálé nnó: Ɔkuúge né uba ŋwɛ 6:14-29 ɔkage ula bi áfyɛɛ́ Jɔn denɔ.

[26] Meló nchyɛ yimbɔ apyɛ ji akalé akwé
mme achu gbokgbok ne atané ji mmyɛ.
[27] Bɔ́ɔ́ ako ágɛ́gé gefɔ́ɔ́ yina ala mano mekpo
fuú ne ágige atɛ áké, "Ɛwé ɛtané ɛfɔ́? Ndɔfɔ
ɛlé gefɔgé geno ɛyi gekɛ ne utoó? Mende
yina awya uto mányá áló nchyɛ ne áwúu ji."
[28] Ɛwya wɔ́, ngɔ́ Jisɔs akwɔ́ akwɔné gebagé
mewaá Galilií geko.

Jisɔs apyɛ gejamégé bɔ́ɔ́ mameé atoó
(Mat 8:14-17; Luk 4:38-41)

[29] Jisɔs, Jɛmsi ne Jɔn ályágé ɛcha
mmyɛmenɛne, ɛbwɔ́ ako áfɛ́ cho né gepúgé
Simun ne Andru. [30] Ne mmá mendée Simun
ameé njaja gefwine abɛlé mfaá ukwɔ́, ágare
Jisɔs nnó mendée yimbɔ ameé. [31] Awuúge
mbɔ atɛne ji nekune mmyɛ agbaré ji ɛbwɔ
abwɛ ji akwilé ajwɔle ka. Tɛ́nɛ́tɛ́né yimbɔ
gefwine gebyɛ́ ji mmyɛ ne mendée yimbɔ
achyɛ́ ɛbwɔ́ menyɛɛ́.
[32] Ne nkwale akwɔnege, gébégé mŋmɛɛ́
ɛpwyaá, bɔ́ɔ́ áchwɔ́ ne bɔ́ɔ́ mameé ako ne
yɛ abi aló nchyɛ áchyɛ́ge ɛbwɔ́ ɛfwyale
mbaá Jisɔs. [33] Ne gemɛge melɔ geko gechwɔ́
chóme né menombi gepú ɛyige Jisɔs álu.
[34] Ɛfɛɛ́ ne Jisɔs apyɛ́ gejamégé bɔ́ɔ́ bi ámeé
ufɔ́ɔ́ mameé atoó ne ama féré abifɔ ge-
jamégé aló nchyɛ mmyɛ. Akámé fɔ́ aló
nchyɛ abifɔ ájɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́ wɔ́ néndé ákaá
gefɔ́gé muú yi ji álu.

Jisɔs agaré mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né gebage
mewaá Galilií

[35] Dondo gemuá mme Jisɔs akwile afɛ́ né
melu ɛ́wé bɔ́ɔ́ álá pɔ́ wyɛɛ́, anɛnemmyɛ.
[36] Simun ne abifɔ álɔ ji mánkɛlé. [37] Ágɛ́gé ji
áké, "Yɛ́ndémuú akɛlege wɔ."
[38] Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, "Ɛsé debɔ manjyɛ
ntó mata malɔ ayifɔ nnó ngaré ntó ɛbwɔ́
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ nende gɛ́ genó ɛyi gepyɛ́
me nchwɔ́ mbɔ."
[39] Ne Jisɔs akɛ né gebagé mewaá Galilií
geko agarege mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né mmu
macha mmyɛmenɛne bwɔ́ ne aférégé bɔ́ɔ́
aló nchyɛ mmyɛ.

Jisɔs apyɛ muú ubá atoó
(Mat 8:1-4; Luk 5:12-16)

[40] Bií uma, muú ubá fɔ achwɔ́ tó mánó
mbɛ ushu Jisɔs, anɛ ji mmyɛ aké, "Mbɔgé
ɔkɛlege, pyɛ me nkpea."
[41] Jisɔs áwuúgembɔ meshwɛ akwɔ́ ji
metɔ́ɔ́, anyaá ɛbwɔ wuú ata ji aké, "Nkɛlege,
kpea." [42] Ájógémbɔ ubá mende yimbɔ ubyɛ,
akpea. [43] Jisɔs anerege, aké alyaáge mende
yimbɔ nnó ajyɛ, aji ji ɛtu, [44] ajɔ́ɔ́ ne ji aké,
"Ɛ́kagé ɔ́pyɛ muú fɔ́ akaá genó ɛyi gépyɛ ne
wɔ. Chó lɛ́ré lé mmyɛ jyɛ́ mbaá mémpyɛ́
upɛ Ɛsɔwɔ áchɛ́ré agɛ́ nnó ɔtoó. Ne chyɛɛ́
genó ɛyígé ɛbɛ́ Mosis ɛ́jɔ́ɔ́, mampyɛ bɔ́ɔ́
ákaá nnó ɔtoó."
[45] Yɛ́mbɔ mende yina ajyɛge akɛ agaré
abya yina mbaá meko, ne gegare ɛyi gepyɛ
Jisɔs kpɛné sé melɔ gbɔ́gɔ́nɔ́ ajwɔle shushu,
ne yɛ́mbɔ bɔ́ɔ́ átánege yɛ́ndé mbaá áchwɔ́
wyɛ ɛta wuú.

2

Jisɔs apyɛ muú úchánchi atoó
(Mat 9:1-8; Luk 5:17-26)

[1] Jisɔs ábélégé ɛ́wu mboó ndɔ, ama akéré
meso né Kapanɔm ne bɔ́ɔ́ áwú nnó alú
mmu. [2] Gejamégé bɔ́ɔ́ áchwɔ chome né
mmu gepú, ágbeé kpaá melu ɛpɔ́ sé yɛ́
né menombi. Ne Jisɔs abɔ́ agaregé ɛbwɔ́
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. [3] Ndɛre alɛrege ande fɔ
aníi, ákpá muú úchánchi né ulɔ́ áchwɔ ne ji
mbaá Jisɔs. [4] Ákwɔnégé ágɛ́ fɔ́ meti mánkpɛ
ne ji mmu gepú wɔ́, gétúgé bɔ́ɔ́ ájamé dɔ́ɔ́,
ákwɔ́ mfaá gepú átí ɛmbu né mfaá nchu
mbaá yi Jisɔs alu. Ánérégé ábwɛ mende
yimbɔ ne gebɔ, ápyɛ́ ji ashule mme. [5] Jisɔs
agɛ́gé ndɛre bɔ́ɔ́ bimbɔ áfyɛɛ́ matɔ́ɔ́ ne ji,
aké ne mende úchánchi yimbɔ, "Maá wa,
ájiínte gabo wyɛɛ́."
[6] Ɛke ɛpyɛɛ́mbɔ ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ fɔ abɔ́
alú ɛfɛɛ́, áwúgembɔ álɔ mangígé né matɔ́ɔ́
ɛbwɔ́ nnó ndé muú na? [7] "Ɛpyɛ nnó ne
mende yina ábyaá Ɛsɔwɔ. Ajɔ́ɔ́ ɛké ji alu
Ɛsɔwɔ. Ɛsɔwɔ mbií ne akage jinte gabo
muú."
[8] Jisɔs akaá mɛ genó ɛyige ɛbwɔ́ áfɛ́régé
né mmu matɔ́ɔ́ bwɔ́, agií ɛbwɔ́ aké, "Ulan-
nó ɛnyú déwya gefɔgé uféré bimbɔ né
matɔ́ɔ́ nyú? [9] Ndé gelu pere manjɔ́ɔ́ ne
muú uchánchi, 'Nnó ájiínte gabo wyɛ́,' waá
manjɔ́ɔ́ nnó, 'Kwile tɛ́né, pwi gebɔ jyɛ kɛ
ɔ́jyɛ.' [10] Nkɛlege mámpyɛ ɛnyú dékaá nnó
Maá Ntɛ Mekwaá awyaá uto fa mme man-
jinte gabo mekwaá." Jisɔs aké ne mende
úchánchi yimbɔ, [11] "Kwile tɛ́né, pwi gebɔ
jyɛ́, ɔjyɛ mmu."
[12] Ajɔgembɔ, mende yimbɔ akwilé tɛ́né
mbɛ ushu bwɔ́ ako, apwi gebɔ awulé né
gepú jií. Ne bɔ́ɔ́ ako alá mano mekpo fuú,

áfɛ́ɛ́ge Ɛsɔwɔ ake, “Ɛse delú daŋgɛ́ gefɔ́ geno ɛyige na.”

Jisɔs akú Lɛvi ndɛre maá utɔ́ wuú
(Mat 9:9-13; Luk 5:27-32)

13 Bií fɔ́ Jisɔs ama jyɛ né mbále géntoógé mewaá Galilií. Ne gejamégé bɔ́ɔ́ áchwɔ nó ji mme, alɔ manlɛ́ré ɛbwɔ́ mekomejɔ́ɔ Ɛsɔwɔ. 14 Ndɛre Jisɔs álya ɛfɛ́ɛ́ akɛne ajyɛ, agɛ́ Lɛvi maá Alfɔs. Ajwɔlé né melú utɔ́ɔ wuú ásɛle ŋkámakpo. Jisɔs akuú ji aké, “Kwɔ́lé me.” Ne akwilé ka alɔ mankwɔlé ji.

15 Ɛ́wyágé ndɛre Jisɔs ajwɔle ányɛɛ́ menyɛɛ́ ne baá utɔ́ɔ bií né gepúgé Lɛvi, gejamégé ánsɛlé ŋkámakpo ne bɔ́ɔ ubeé ne gejámégé bɔ́ɔ abifɔ abi ákwɔlege Jisɔs, abɔ́ ányɛɛ́ ntó menyɛɛ́ ne ji. 16 Ne ánlɛ́ré mabɛ́ Ɛsɔwɔ fɔ́ abi alú bɔ́ɔ Farasi, ágégé nkane Jisɔs anyɛɛ́ menyɛɛ́ ne ánsɛlé ŋká makpo ne bɔ́ɔ ubeé, ágií baá utɔ́ɔ bií áké, “Ulannó ne Jisɔs anyɛɛ́ menyɛɛ́ ne ánsɛlé ŋkámakpo ne bɔ́ɔ ubeé?”

17 Jisɔs awúgé genó ɛyígé ɛbwɔ́ ágií baá utɔ́ɔ bií, ató ɛbwɔ́ neka aké, “Bɔ́ɔ abi álá meé, ákélégé fɔ́ muú uka, élé abi ámeé ne ákélege. Ne me nchwɔ́ fɔ́ fa mme mánkú bɔ́ɔ abi álu cho né Ɛsɔwɔ wɔ́, nchwɔ́ lé mánku bɔ́ɔ abi ápyɛɛ́ ubeé.”

Nkwɛ́ manlya menyɛɛ́ kpékpé
(Mat 9:14-17; Luk 5:33-39)

18 Bií fɔ́ baá utɔ́ɔ Jɔn ménwyaá bɔ́ɔ manaá Ɛsɔwɔ ne abi bɔ́ɔ Farasi, ályá menyɛɛ́ kpékpé getúgé depɔré Ɛsɔwɔ. Ne bɔ́ɔ fɔ́ ágégé mbɔ áchwɔ gíi Jisɔs áké, “Ulannó baá utɔ́ɔ Jɔn ne abi bɔ́ɔ Farasi ályage menyɛɛ́ kpékpé, ne abyɛɛ́ álá pyɛ mbɔ?”

19 Ne Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Nnó ájeé menɔ neba ályage menyɛɛ́ kpékpé ayi menɔ neba alú ne ɛbwɔ́? Ákáge lyaá fɔ́. 20 Yɛ́mbɔ gébé gebɛɛ́ nyɛ ɛyígé menɔ neba álá bɛɛ́ nyɛ́ sé ne ɛbwɔ́, ɛ́fɛɛ́ ne ályáge nyɛ́ menyɛɛ́ kpékpé né mboó gébé gétúgé depɔré Ɛsɔwɔ.”

Gepɔ gekɛ gésɛlé fɔ́ gekwɛne gepɔ

21 Jisɔs ama tó makámejɔ́ɔ ayifɔ́ aké, “Ne muú akaágé sɛ́ fɔ́ gebagé ndeé gekɛ akwɔmé ɛmbu né ndeé ɛyi gekwéne. Apyɛgé mbɔ gebagé ndeé ɛyigembɔ génywerege nyɛ gépyɛ ndeé yimbɔ ɛgyalé dɔ́ɔ. 22 Ne muú akpané fɔ́ mmɔ́ɔ makɛ áfyɛ né ukwéne unó mmɔ́ɔ ɛbi akwyɛɛ́ ne mekɔ menya. Apyɛgé mbɔ, mmɔ́ɔ mimbɔ mamuale nyɛ mapyɛ unó mmɔ́ɔ bímbɔ úgbɔ́. Mmɔ́ɔ ne unó mmɔ́ɔ ɛbimbɔ uchɔge nyɛ detú. Áfyɛ le mmɔ́ɔ makɛ né unó ukɛ.”

Nkwɛ́ ayi bií uwyaá bɔ́ɔ Jus
(Mat 12:1-8; Luk 6:1-5)

23 Né bií uwyaá bɔ́ɔ Jus fɔ, Jisɔs ne baá utɔ́ɔ bií ákoóge né mekɔ́ɔ gefɔgé nchi fɔ ɛyi ákuú nnó wid. Ndɛre ɛbwɔ́ ákoóge né mmu mekɔ wembɔ, baá utɔ́ɔ bií álɔ mánkɔ́gé gefɔgé nchi ɛyimbɔ álálege ányɛɛ́. 24 Ne bɔ́ɔ Farasi fɔ ágɛgé mbɔ, ájɔ́ɔ ne Jisɔs áké, “Gɛ́ ɛbɛ́ se ɛ́kámé fɔ́ nnó baá utɔ́ɔ byɛ́ ákɔ́ɔ nchi bií uwyaá wɔ́.”

25 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛnyú délú danjɔ́ɔ né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ dékaá genó ɛyigé mfwa Dɛvid ápyɛ́ nyá gébégé mesa ámmyɛ ji ne bɔ́ɔ bií wɔ́? 26 Akpɛ nyá mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, abɔ́ brɛd ayi abɔ́ ájelé áchyɛ mbaá Ɛsɔwɔ ányɛ́. Ɛwe ɛbɛ se ɛké muú yicha anyɛ fɔ́ menyɛɛ́ yi ajéle áchyɛ mbaá Ɛsɔwɔ, ɛkose ámpyɛ upɛ Ɛsɔwɔ wɔ́. Yɛ́ mbɔ Dɛvid ábɔ́ anyɛ́ achyɛ ntó bɔ́ɔ bií.” Mechɔ́ ɛwe ɛpyɛ gébégé Abyata alu mfwa ámpyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ.

27 Jisɔs aŋmɛre ajɔ́ɔ ne ɛbwɔ́ aké, “Ákwyɛ́ fɔ́ mekwaá gétúgé bií uwyaá wɔ́, ákwyɛ́ lé bií uwyaá gétúgé mekwaá. 28 Nkɛlege mangaré ɛnyú nnó Maá Ntɛ Mekwaá ne alú Ata ayi abɔ́ɔ utó mangaré mekwaá genó yi abɔ mampyɛ bií uwyaá bɔ́ɔ Jus.”

3

Jisɔs apyɛ mende yi ɛbwɔ ɛgboó ji atoó
(Mat 12:9-14; Luk 6:6-11)

1 Jisɔs ama jyɛ né ɛcha mmyɛmenɛne ne mende ayi ɛbwɔ ɛgboó ji abɔ́ alú wyɛ. 2 Ɛ́fɛɛ́ mbɔntó, bɔ́ɔ fɔ́ abi ákélege meti mánjɔ́ɔ nnó Jisɔs ápyɛ genó gebo álú wyɛ ápɛ́le ji dome mangɛ nnó apyɛ nyɛ mende yimbɔ atoó né bií uwyaá bwɔ́ ne ájɔ́ɔ nnó ákwé ɛbɛ́. *
3 Jisɔs aké ne mende yimbɔ, “Kwilé, chwɔ́ tɛ́né mbɛ ushu bwɔ́.” 4 Agií ɛbwɔ́ aké, “Ɛbɛ́ ɛsé ɛké depyɛ ndé né bií uwyaá? Ɛke dépyɛ galɔ́gálɔ́ wá gabogabo? Mampyɛ mekwaá apó wá mánlyaá ji agbó?”

Ne yɛ́ muú ayi anené meko apɔ́. 5 Metɔ́ɔ ɛsɔ́ɔ Jisɔs dɔ́ɔ apɛ ɛbwɔ́ agyaá yɛ́mbɔ

* 3:2 Ɛlú wáwálé nnó: Mabɛ bɔ́ɔ Jus álɛ́ré nnó mampyɛ muú átoó ɛlé utɔ́ɔ gétúgé ɛyigémbɔ, ákamege fɔ́ muú apyɛ muú átoó né bií uwyaá ɛkosé mbɔgé muú nemeé yimbɔ ala meti negbo.

meshwɛ akwɔ́ ji metɔɔ́ gétúgé áŋeá matɔɔ́. Ajɔɔ́ ne mende yimbɔ aké, “Nyaá ɛbwɔ wyɛ.” Ányágé ɛbwɔ wuú ɛtoó. [6] Tɛ́nétɛ́né yimbɔ bɔɔ́ Farasi átáné dafyɛ ájyɛ báne ɛkwɔ́ Hɛrɔd, ásɔ́ mala nnó ápyɛ Jisɔs áwá.

Gejamégé bɔɔ́ ákwɔ́lege Jisɔs

[7] Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií ályaá áfɛ́ ne mbále gentoge mewaá Galilií, né gejamégé bɔɔ́ ákwɔlége ji abi átáné gebage mewaá Galilií, Judiya, [8] Jɛrosalɛ, Idumiya, abi átáné ɛgbɛ́ ɛbɛɛ́ Jodan, ne gebagé mewaá ɛyi gelu kwɔ́kwɔ́lé ne Tiya ne Sidɔn. Bɔɔ́ bina áko ábɔ́ áchwɔ ɛfɛɛ́ gétúgé áwú unó bi Jisɔs ápyɛɛ́. [9] Jisɔs agaré baá utɔɔ́ bií nnó ákwyɛ ɛkpeé ji akpɛ mmu, néndé bɔɔ́ ája dɔɔ́ ɛkagé áŋméré ji mme. [10] Ne gétúgé ji apyɛ gejamégé bɔɔ́ atoó, bɔɔ́ mameé ako ámmyɛ mánchwɔ́ ji mmyɛ nnó áta ji. [11] Yɛ́ndégébé bɔɔ́ bi áwya aló nchyɛ ágɛgé Jisɔs, aló nchyɛ bimbɔ ápyɛ ɛbwɔ́ akwéne mme mbɛ ushu wuú ákálege áké, “Wɔ ɔlu Maá Ɛsɔwɔ.”

[12] Yɛ́mbɔ Jisɔs anyáne abi nnó ɛ́kágé ájyɛ ágáré bɔɔ́ ákaá gefɔge muú yi ji alu.

Jisɔs ajya áŋgbá bií áfyáneápea

(Mat 10:1-4; Luk 6:12-16)

[13] Ɛ́wyagé Jisɔs afɛ́ mfaá mekwɛ́, akuú bɔɔ́ bí ji akɛlege nnó ákwɔ́le ji, áchwɔ́gé, [14] ajya bɔɔ́ áfyanéápeá nnó ábɛ́ ne ji, achyɛ ɛbwɔ́ mabo nnó áŋgbá. Agare ɛbwɔ́ aké, “Ntɔ́me nyɛ ɛnyú dafyɛ nnó déjyɛ́ degarége mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ melɔ́méló, [15] ne uto bií déférégé aló nchyɛ bi áchyɛge bɔɔ́ ɛfwyale mmyɛ.”

[16] Gɛ mabɔ bɔɔ́ abi ji ajyá na, Simun ayi Jisɔs achyɛ ji mabɔ amifɔ nnó Pita, [17] Jɛmsi ne meŋmɛ wuú Jɔn baá Sɛbɛdee, Jisɔs achyɛ bwɔ́ mabɔ nnó Banagis, ula útɛné nnó baá nénfée. [18] Andru, Filip, Batolomyo, Matyo, Tɔmasi, Jɛmsi maá Alfɔs, Tadyɔs ne Simun ayi alu muú ɛkwɔ bɔɔ́ Kanɛnia, † [19] ne Judas Iscarot ayi meso gébé achyɛ́ Jisɔs maŋkwaá.

Jisɔs apɔ́ ula uma ne Bɛlsɛbɔb mfwa aló nchyɛ

(Mat 12:22-30; Luk 11:14-23)

[20] Ndɛre bɔ Jisɔs akérégé mmu, gejamégé bɔɔ́ ama chwɔ́ ɛfɛɛ́ ája kpaá ápyɛ ji ne ákwɔlé bií gébé gepɔ́ ɛyi ɛbwɔ́ ákáge nyɛɛ́ yɛ́ menyɛɛ́. [21] Bɔɔ́ ula gepú Jisɔs áwuúge ndɛre bɔɔ́ ájɔ́ge nnó Jisɔs alé meé gebwɔ́ áfɛ́ manjyɛ sɛ ji.

[22] Ne ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ fɔ abi átané Jɛrosalɛ ábɔ́ ájɔɔ́ge áké, “Jisɔs awya melo nchyɛ ayi ákuú nnó Bɛlsɛbɔb mfwa áló nchyɛ. Ji ne achyɛ́gé Jisɔs utó nnó ábúgé aló nchyɛ.” ‡

[23] Jisɔs awúgembɔ, akúu bɔɔ́ bimbɔ nnó áchwɔ́, áchwɔ́ge alɔ mántó ɛbwɔ́ makámejɔɔ́ aké, “Danchɔmeló ákáge bú mbɔ gemɛ jií nnó? [24] Mbɔgé melɔ ɛkarégé ɛké ɛmyɛ́ ne atɛ, melɔ ɛwémbɔ ɛtɛ́négé. [25] Mbɔgé ula gepú ukarégé, uké umyɛ ne atɛ utyage. [26] Ne mbɔgé danchɔmeló aké amyɛ ne bɔɔ́ bií, ɛbyɛnnó ɛwú ɛbyɛ.

[27] “Muú ákaágé kpɛ fɔ́ gepúgé meto muú ájó genó mbɔgé álá bɔmbɛ áwɛ́ ji wɔ. Ɛ́kosé nnó abɔgé mbɛ awɛge ji ne ákaáge kpɛ ajó yɛ́ndégenó.

[28] “Ne ɛnyú kaáge wáwálé nnó Ɛsɔwɔ ajigente gabo yi muú apyɛ ne mejɔɔ́ mebomebo ɛwé ɛ́tánege ji meno. [29] Yɛ́mbɔ ájígé fɔ́ nte muú ayi ájɔ́gé mejɔɔ́ mebomebo ne Mendoó Ukpea, gabo yimbɔ alaá ji mmyɛ tɛ kwyakwya.” [30] (Jisɔs ajɔ́mbɔ gétúgé bɔɔ́ ábɔ́ ájɔgé nnó, “Ji awyaá meló nchyɛ.”)

Mmá Jisɔs ne áŋmo bií

(Mat 12:46-50; Luk 8:19-21)

[31] Mmá Jisɔs ne aŋmó bií áchwɔ́ tɛ́ne dafyɛ, átɔ́ muú nnó akúu ji. [32] Ne gejamégé bɔɔ́ bí ájwɔ́lé ánɔɔ́ Jisɔs mme, ágaré ji áke, “Mmá wyɛ ne aŋmó byɛɛ́ álú dafyɛ ákɛ́lege wɔ.”

[33] Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Gɔge me ngaré ɛnyú ntó muú ayi alú mmá wa ne áŋmó ba”. [34] Abwɔlé apɛ bɔɔ́ bí ájwɔlé ánɔɔ́ ji mme aké, Gége mmá wa ne aŋmó ba na. [35] Yɛ́ndémuú ayi awuú ne ápyɛ́ genó ɛyígé Ɛsɔwɔ ákɛlege, ji ne alú meŋmó wa ne mmá wa.

4

Nekanémejɔɔ́ Mentyaá mbwɛ

(Mat 13:1-9; Luk 8:4-8)

[1] Gébé gefɔ́ Jisɔs afɛ né mbale géntoógé mewaá Galilií, alɔ mánlɛre mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ɛwu. Gejamégé bɔɔ́ ákwɔlé ji áfɛ́ ɛwu. Ji ágégé nnó bɔɔ́ bimbɔ ájá dɔɔ́, ajyɛ kpɛ ajwɔlé mmu ɛ́kpée ɛwé ɛ́lú mbále

† 3:18 ɛlú wáwálé nnó: Ɛkwɔ bɔɔ́ Kanɛnia ula utɛne nnó ɛkwɔ bɔɔ́ ukoge. ‡ 3:22 ɛlú wáwálé nnó: Bɛlsɛbɔb ne danchɔmeló ɛlé muú awu ama.

mewaá. Bɔ́ bimbɔ álaá né mbale gen-
tóo mewaá. 2 Álɛrege ɛbwɔ́ gejamégé unó
né makámejɔ́. Ndɛre ábɔ́ alérege aké,
3 "Wuúge! Bií uma mempyɛ makɔ́ fɔ afɛ́
manjyɛ tya mbwɛ́ né mekɔ́ wuú. 4 Ndɛre
átyaá ájyɛɛ́, ámɛ́ mbwɛ́ áyifɔ́ ákwé né maá
meti ayi bɔ́ akoge wyɛ, denywɔné dégégé
déchwɔ chwɛ́ dényɛ́. 5 Ámɛ́ áyifɔ́ ákwé né
mfaá mme ɛtárávɛ́ mbaá ayi mme álá jaá
wyɛ wɔ́. Ɛbɛlé yɛɛ́ wɔ́ áchií. Ne ɛ́lé mme álá
jaá wyɛ wɔ́. 6 Ŋmɛɛ́ ɛ́tyɛ́gé, ɛdo mbwɛ́ yimbɔ,
ne ɛlé maka álá kpɛ mme chánchá wɔ́, adɛ́
agbó. 7 Ámɛ́ ayífɔ́ ákwé né mme ayi genkpé
ntó géchíge wyɛ, áchígé, genkpé ɛyigémbɔ
gɛ́wɛ́ gekweré mbwɛ́ yimbɔ, meshií ɛjo ag-
bó, mbwɛ́ yimbɔ áfyɛ́ ulɔ wɔ́. 8 Yɛ́mbɔ ámɛ́
ayífɔ́ ákwé né mme melɔ́méló, awɛ́gé áfyɛ́
ulɔ, ayifɔ áfyɛ ulɔ ɛsaá mesó ɛfya, ayifɔ áfyɛ
usaá ulɛɛ ne ayifɔ usaá uta apwɔ nkane ábɔ́
átyá."

9 Jisɔs ánérégé manto nekanemejɔ́ ɛníne
na aké, "Muú yi áwyaá matu mawú, áwú."

Ula bi Jisɔs atóme makámejɔ́
(Mat 13:10-17; Luk 8:9, 10)

10 Ɛwyágé Jisɔs alyaá gejamégé bɔ́ bimbɔ
ala mmyɛmmyɛ jií, áŋgba bií áfyáneápea ne
bɔ́ bifɔ abi álu kwɔ́kwɔ́le ne ji ágií ji ula bi
ji atome makamejɔ́. 11 Aké ne ɛbwɔ́, "Ɛ́lé
ɛnyú ne Ɛsɔwɔ apyɛ́ nnó dékaá gbɔgɔnɔ unó
bi úlú nya bibí né gefwa jií, ne abi álá pɔ́
né gelua genyú, ntome lé ɛbwɔ́ makamejɔ́,
12 nnó,
'Ápɛle wyɛ́ pɛle yɛ́mbɔ ágɛgé fɔ́;
ne awuúge lé wúu,
yɛ́mbɔ ákágé fɔ́ ula;
Nnó ɛkágé ákéré meso mbaá Ɛsɔwɔ ajige
nte gabo bwɔ́.' "

Jisɔs agare baá utɔ́ bií ula nekanémejɔ́
mentya mbwɛ
(Mak 4:13-20; Luk 8:11-15)

13 Ne Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, "Ɛnyú de-
lá ká mbɔ ula nekanémejɔ́ ɛni na wɔ́,
depyɛmbɔ nnó ne dekaá ayifɔ?" 14 Mbwɛ ayi
mempyɛ́ mekɔ́ atyá mbɔ, ɛ́lé mekomejɔ́
Ɛsɔwɔ. 15 Gejamégé bɔ́ bifɔ álu ɛké mbwɛ́
ayi ákwené meti, ɛbwɔ́ áwúgé mekomejɔ́
Ɛsɔwɔ, tɛ́nɛ́tɛ́né danchɔmeló achwɔ́ aféré
mekomejɔ́ yimbɔ né mmu matɔ́ bwɔ́.
16 Bɔ́ ábifɔ álu ɛké mbwɛ́ ayi ákwené
né mfaá mme ɛtárávɛ́, áwúgé mekomejɔ́
Ɛsɔwɔ tɛ́nɛ́tɛ́né yimbɔ, ásɛ ji ne nechɔ́chɔ́.
17 Yɛ́mbɔ mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ ájwɔle ɛbwɔ́ né
mmu metɔ́ wɔ́ néndé álú ɛke genɔ́ ɛyi
gelá gepɔ́ ne maka né mme. Ne ábɔgé
ɛfwyale mangɛ́ ndɛre bɔ́ ápaá ɛbwɔ́ gé-
túgé mekomejɔ́ yimbɔ, tɛ́nɛ́tɛ́né ájá mmyɛ
meso. 18 "Bɔ́ abifɔ álu ɛké mbwɛ́ ayi ákwené
né mme genkpé meshií ɛjomé. Ɛbwɔ́ bina
álú ɛké bɔ́ abi áwugé mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ,
19 yɛ́mbɔ ɛlé ɛbwɔ́ áwyá mmwɔlé né unó
mme, ábɔ́ɔ gejeé ne ŋka ne ufɔ́ɔ unó uko
bí ɛbwɔ́ ákélege, unó bina ujo mekomejɔ́
yimbɔ upyɛɛ́ ɛbwɔ́ áwɔ umpome ulɔ́úlɔ́
wɔ́. 20 Yɛ́mbɔ bɔ́ abifɔ álú ɛké mme
melɔ́méló, ɛbwɔ́ áwúgé mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ
ásɛ ji áfyɛ mmu geŋwáge bwɔ́, áwɔme
umpome ulɔ́úló, abifɔ áfyɛ ulɔ ɛsaá meso
áfya, abifɔ usaá ulɔ ulɛɛ́, ne abifɔ ntó usaá
ulɔ uta ɛpwɔ́ nkane abɔ́ ápɛné."

Muú abií fɔ́ mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ mbaá bɔ́
21 Jisɔs ama jɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Muú akágé
lwɛ fɔ́ ɛtúlɛ́ŋká abɔ gesá ákweré yɛ́ mam-
belé ɛ́wú né nteé ukwɔ́. Aŋma ɛwú mfaá.
22 Yɛ́ genó ɛyi gebɛɛ́ biíbí bɔ́ álá kágé nyɛ
gépɔ́. Ne genó fɔ́ gépɔ́ ɛyigé ákwérégé gejí
bɔ́ álá kágé. 23 Mbɔgé muú awya matu,
awú."

24 Ajɔ́ ntó ne ɛbwɔ́ aké, "Sɛ́ge gébé nkane
ɛnyú déwúu depɔ. Gefɔ́ ɛyígé démɛge
genó déchyɛ́ge muú, mbɔntó ne ámɛge nyɛ
áchyɛɛ́ ɛnyú. Ne achyɛ́ge nyɛ ntó ɛnyú ɛyi
géjame gepwɔ́. 25 Muú ayi awya genó, ji ne
ágbége nyɛ́ ji ɛbwɔ, ne muú ayi álá pɔ́, yɛ́
ɛkɛ́kɛ́ ɛwé ji awya, ásɛ́le nyɛ ɛta wuú."

Nekanémejɔ́ mbwɛ́ yi awɛ́ne

26 Jisɔs ama jɔ́ aké, "Gefwage Ɛsɔwɔ gélú
nkane mbwɛ́ ayi mempyɛ́ makɔ́ ápɛne.
27 Alyaá afɛ́ apyɛ unó bií ɛbicha agɛ́ne ndɛre
mbwɛ́ wuú áwɛ́ne, ne yɛ́ genó ɛyi gepyɛ
mbwɛ́ wuú áwɛ́ne akágé. 28 Ɛlé mme ne apyɛ
nnó amɛ́ mbwɛ́ áchií, áwɛ́ ákwɔ́né áfyɛ́ ulɔ.
29 Ne gébé ɛyígé mbwɛ́ yimbɔ ágɛ́légé mɛ
mempyɛ makɔ́ɔ achwɔ́ alɔ mansɔré ne ɛsaá
nende gébé gekwɔné."

Nekanémejɔ́ mbwɛ́ ayi ákuú ji Mɔsta
(Mat 13:31-32; Luk 13:18, 19)

30 Ne Jisɔs ama agií ntó aké, "Ɛse dejɔge
nnó gefwage Ɛsɔwɔ gélú nkane nde?
Mmége nyɛ́ geji ne ndé nekanémejɔ́?
31 Gélú nkane mbeé mbwɛ́ ayí ákuú mɔsta,
ápɛge alu ŋénéŋéné ɛke nyiné mbwɛ́
ngboŋ. 32 Ɛ́bɛ́légé ndɛre ápɛ́ne néchií, néwɛ́,

nébwɔlé gekpékpɛ́gé genɔ́ɔ́ ɛyi gepwɔ́ɔ́ unɔ́ɔ́ uko, gefyɛ mata ayí denwyɔ́ne débígé ŋmɛɛ́, détɛ́nege anyua bwɔ́ wyɛ́."

Ula bí Jisɔs álɛrege né makámejɔ́ɔ́
(Mat 13:34-35)

33 Jisɔs agaré bɔ́ɔ́ mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né gejámégé makámejɔ́ɔ́ alɛré ɛbwɔ́ né gefɔ ɛyige ɛbwɔ́ ákage káa ula. 34 Ajɔ́gé fɔ́ ne ɛbwɔ́ ayi álá tómé makámejɔ́ɔ́, yɛ́mbɔ gébégé abɛgé ji mbi ne baá utɔ́ɔ́ bií ágarege ɛbwɔ́ úla yɛ́ndé mechɔ́.

Jisɔs anyá mbyonnyi atɛné
(Mat 8:23-27; Luk 8:22-25)

35 Ne nkwale Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne baá utɔ́ɔ́ bií aké, "Déchyaá gentógé mewaá dejyɛ́ ɛgbɛ́ né." 36 Ne ɛbwɔ́ álya gejamégé bɔ́ɔ́ ɛfɛɛ́, ne Jisɔs ajyɛ jwɔle mɛ́ mmu ɛ́kpe, ne baá utɔ́ɔ́ bií achwɔ́ kpɛ́. Ɛbwɔ́ álɔ mánchya ne mákpée ayifɔ ákwɔlege. 37 Ndɛre ájyɛ, mbyonnyi metometo áchwɔ́ bule nnyi ne ngba nnyi apyɛ nnyi nébúlege, apyɛ ɛ́kpe ɛnyige ne uto ne manaá malɔ mankpɛ́ne né ɛ́kpe, ɛla mankemanke. 38 Jisɔs abɔ́ alú né meso ɛ́kpe, anɛré mekpo né genɔ́ɔge mekpo, abɛlege. Ne baá utɔ́ɔ́ bií ájyɛ pe ji ájɔge áké, "Ménlɛré ɔbɔ gébé nnó ɛse dechwɔ́ gbó wɔ́?"

39 Ne Jisɔs akwilé ka, anyá mbyo nnyi yimbɔ ajɔ́ɔ́ aké, "Mgbannyi tɛné nyámeé." Mbyo nnyi yimbɔ átɛné, mbaá akwené tɔmeé. 40 Ɛwyage Jisɔs agií ɛbwɔ́ aké, "Défɔ́ɔ́ ndé? Défyɛɛ́ fɔ́ matɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ wɔ́?"

41 Ála mano mekpo fuú áwére ne ɛfɔ metɔ́ɔ́ ágíge atɛ áké, "Ndé gefɔgé muú na? Yɛ́ mbyo nnyi ne mgbannyi áwuú ji?"

5

Jisɔs abú aló nchyɛ átané mende fɔ mmyɛ
(Mat 8:28-34; Luk 8:26-39)

1 Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií áchyagé gentoógé mewaá Galilií, ákwɔné mbale nnyi kwɔ́kwɔ́lé né gebagé mewaá Garɛsɛne. 2 Ndɛre Jisɔs átané né ɛ́kpe ashule né mbale nnyi, mende fɔ yi awya meló nchyɛ atané né manome ayi áchomé né ɛtárávɛ́ abó gatɛlé áchwɔ́ báne ji, 3 ji ajwɔlege le né manome. Yɛ́ muú yi akáge wɛ́ se ji ne bɔ mkpokovɛ apɔ́, 4 Ndɔ ndɔ ne ndɔ ábɔ́ áwɛ́le mɛ́ ji uka ne amu yɛ́mbɔ asɔrege bɔ ŋkpɔkovɛ ne use bi úlú ji uka agbɛ. Mende yina atoó kpaá apwɔ́ ayi muú álá kágé ba ji mme awɛ. 5 Utuú ne nwɔmésé mende yimbɔ akɛne tametame né manome ne mfaá makwɛ, akalege ne asɔrege menyammyɛ wuú ne mataá awuú ubale.

6 Aké agɛne Jisɔs tɛtɛ, abó gatɛlé, ajyɛ tó manó né mbɛ ushu Jisɔs. 7 Apyɛgé mbɔ, alile akalege kéŋké aké, "Ɛ ɛ́ Jisɔs, Maá Ɛsɔwɔ Anyata! Ɔbɔ́ ndé mechɔ́ ne me? Kélé mabɔ Ɛsɔwɔ nnó ɔchyɛgé fɔ́ me ɛfwyale." 8 Ajɔgembɔ ɛlé Jisɔs abɔ́ anyane ji nnó, "Wɔ meló nchyɛ táné mende yina mmyɛ."

9 Ɛwyagé Jisɔs agií ji aké, "Mabɔ myɛ makamege nnó?" Mende yimbɔ ashuú ji meko aké, "Nkamege 'Gejamé', néndé ɛse delú gejamé." 10 Ne aló nchyɛ anɛ Jisɔs mmyɛ nnó ɛkágé ábú ɛbwɔ́ átané né gebagé mewaá ɛyigémbɔ.

11 Wyɛ ɛfɛɛ́, nfɔné mekwɛnde fɔ nébɔ́ nényɛɛ́ kwɔ́kwɔ́lé né mbyɔ Mékwɛ. 12 Aló nchyɛ bimbɔ ánɛ Jisɔs mmyɛ nnó álya ɛbwɔ́ ájyɛ́ kpɛ mekwɛnde ɛyimbɔ mmyɛ. 13 Jisɔs akamé. Aló nchyɛ bimbɔ átané ájyɛ kpɛ́ nfɔné mekwɛnde ɛníné mbɔ né mmyɛ. Ákpɛgé mbɔ, nébó néshulé Mékwɛ, nékwé mmu gentoóge mewaá néke. Nfɔné mekwɛnde ɛníné mbɔ nelú genógé bɔ dɛlé ápea.

14 Ámbamé mekwɛnde yimbɔ ágɛ́gé, ábó afɛ́ né meló mangaré genó ɛyi gepyɛɛ́, abifɔ afɛ́ né makɔ́ɔ́ ágarege abya yimbɔ. Ne bɔ́ɔ́ átané nnó áchwɔ́ ágɛ mechɔ ɛwé ɛpyɛɛ́. 15 Ne ɛbwɔ́ ákwɔ́négé mbaá ayi Jisɔs alu, ágɛ́ ntó mende ayi abɔ awya gejamégé aló nchyɛ ndɛre ajwɔlé ɛfɛɛ́ ne mandeé jií mmyɛ, akéré menyammyɛ wuú. Ɛbwɔ́ ágɛ́gé mbɔ ɛfɔ ɛkwɔ́ ɛbwɔ́ matɔ́ɔ́. 16 Bɔ́ɔ́ bí abɔ ágɛné genó ɛyígé pyɛ́ álɔ mangaré mechɔ ɛwé ɛpyɛ ne mende yi abɔ́ awya aló nchyɛ, ágarege ntó mechɔ ɛwé ɛpyɛ ne mekwɛnde.

17 Ne ɛbwɔ́ álɔ mánɛ Jisɔs mmyɛ nnó ályaá gebagé bwɔ́ ájyɛ.

18 Ndɛre Jisɔs ábɔ́ akpɛ́ne mmu ɛkpée, mende yi abɔ awya aló nchyɛ anɛ Jisɔs mmyɛ nnó agɔ ji akwɔ́lé ji.

19 Yɛ́mbɔ Jisɔs akamé wɔ́. Agare le ji aké, "Kere meso mbaá bɔ́ɔ́ byɛ ne ɔgare ntó ɛbwɔ́ nkane Ɛsɔwɔ agɛné wɔ meshwɛ, apoó wɔ ne unó uko bi ápyɛɛ́ ɛta wyɛ́."

20 Mende yimbɔ afɛ́ né gebagé mewaá ɛyigé ákuú geji nnó Dekapolis, mme malɔ ufya, alɔ mankɛné ne agarege galɔ́gálɔ́ ayi Jisɔs ápyɛɛ́ ɛta wuú. Mechɔ ɛwena ɛ́pyɛ yɛ́ndémuú ayi awuú ala meno mekpo fuú.

Maá Jarɔs ne mendée ayi ataá nku Jisɔs
(Mat 9:18-26; Luk 8:40-56)

21 Bɔ Jisɔs ama kpɛ ékpe áchyá ákéré ɛgbɛ́
gentógé mewaá Galilií. Ne ndɛre atɛné
mapeá nnyi, njuné bɔ́ó néchwɔ́ nó ji mme.
22 Ne Jarɔs muú kpaá né ɛcha mmyɛmenɛne
ɛwe ɛlu ɛfɛɛ́ abó alu nto geluage bɔ́ó bimbɔ.
Gébégé agɛné Jisɔs, ajyɛ tó manó mbɛ ushu
wuú. 23 Alɔ manɛné Jisɔs mmyɛ ne metɔ́ó
wuú meko nnó apoó ji. Aké, "Maá wa ayi
kɔ́ó mendée ameé ne achwɔ́ gbó. Ata, chwɔ́
nɛre ji ɛbwɔ mmyɛ, apege nyɛ."
24 Jisɔs alya, alɔ manjyɛ ne Jarɔs. Ne njuné
bɔ́ó nekwɔlege ji, ɛgbɛ we ne ɛwe áŋmerege
atɛ mme.
25 Né geluage bɔ́ó bimbɔ mendée fɔ abɔ́
alu ayi manoó mátánege ji mbɛ, málɛ́
aŋmɛ́ áfyáneápeá. 26 Mendée yina agɛ́ mɛ
ɛfwyale dɔ́ó, achɔ ŋka mbaá bɔ maka kpaá
yɛɛ́ galɔ́gálɔ́ apó. Yɛ́mbɔ ébɔ́ɔ wyɛ bɔ́ɔ.
27 Mendée yimbɔ abɔ áwuú ngɔ Jisɔs akɛ né
mpu ɛkwɔ́ bɔ́ó ɛwémbɔ, achwɔ́ ji né meso,
anyaá ɛbwɔ, atá nku wuú. 28 Ajɔge ne gemɛ
jií aké, "Mbɔgé ntagé yɛ́ lé mandée jií, ntoge
nyɛ."
29 Atágé mbɔ, ténétɛ́né manoó mansɔ́. Ne
awuú menyammyɛ wuú nnó atoó. 30 Wyɛ
né gébé ɛyigémbɔ Jisɔs awuú nnó uto útané
ji mmyɛ, ábwɔlé mmyɛ ne njuné bɔ́ó aké,
"Waá ataá mandeé ya"?
31 Baá utɔ́ó bií áké ne ji, "Gɛ nkane ge-
jámégé bɔ́ó ánɔ́ɔ wɔ mme, ɛpyɛɛ́mbɔ nnó ne
ɔgige nnó waá ataá wɔ?"
32 Yɛ́ lé ɛbwɔ́ ájɔ́ómbɔ, Jisɔs ashií wyɛ
mampɛle agyage, agíge muú yi abɔ ataá ji.
33 Mendée yimbɔ ákaáge genó ɛyigé gepyɛɛ́
né menyammyɛ wuú, atané metɔ́ómetɔ́ó
bɔ́ó bimbɔ awere ne ɛfɔ metɔ́ó achwɔ́ kwé
mbɛ ushu Jisɔs. Apyɛge mbɔ, agare ji abya
wuú meko. 34 Ne Jisɔs aké ne ji, "Maá wa,
ɔtoó getúgé ɔfyɛɛ́ metɔ́ó wyɛ ne me. Ɔ́mágé
wú sé ubale. Kɛ pere."
35 Ndɛre Jisɔs abɔ alú jɔ́ɔge ne mendée
yimbɔ, bɔ́ó dentɔ́ó átané né gepúgé Jarɔs
áchwɔ́ gáre Jarɔs áké, "Maá wyɛ agbó mɛ́,
ɔchyɛgé sé ménlɛré ɛfwyale detú."
36 Ne Jisɔs afyɛɛ́ mekpo né depɔ ɛtiré ájɔgé
wɔ́, yɛ́mbɔ aké ne Jarɔs, "Ɔfɔgé, fyɛ́ lé metɔ́ó
ne me." 37 Akamé fɔ́ nnó muú yicha akwɔlé
ji wɔ́ ɛ́kosé Pita ne Jɛmsi ne meŋmó wuú
Jɔn. 38 Ákégé ákwɔ́négé gepúge Jarɔs, Jisɔs
agɛ nkane bɔ́ó ákwené tametame áyiáge,
ádorege mmyɛ mme álíle keŋke. 39 Jisɔs
akpɛ́ mmu aké ne ɛbwɔ́, "Ndé ɛnyú déyiáge
délíle? Maá mesɔ́ mendée yina agbo wɔ́,
abɛlege lé géjyá."
40 Áwúgé mbɔ álɔ manjwáné ji jwané, ɛfɛɛ́
ne alé bú ɛbwɔ́ ako átané dafyɛ, asɛ́ le mma
ne ntɛ maá yimbɔ ne baá utɔ́ó bií alɛɛ́, ájyɛ́
kpɛ mbaá ayi ábelé maá yimbɔ. 41 Ne Jisɔs
agbare ji ɛbwɔ ajɔ́ó né meko aramaic aké,
"Tabita kumi. Ula utɛné nnó, mesɔ mendée
njɔge ne wɔ nnó kwilé ka."
42 Maá yimbɔ akwilé, tɛ́nétɛ́né alɔ
mankɛné. Mesɔ mendée yimbɔ alu aŋmɛ́
áfyanéápeá. Bɔ́ó bi ágɛne mechɔ ɛwé, mano
áwule ɛbwɔ́ mmu ukokó. 43 Jisɔs aji ɛbwɔ́
matu nnó ɛkagé ágaré muú yicha mechɔ́
ɛwe. Anérégé aké ne ɛbwɔ́, "Chyɛge maá
yimbɔ menyɛɛ́ anyɛɛ́."

6

Bɔ́ó Násarɛt ábya Jisɔs
(Mat 13:53-58; Luk 4:16-30)

1 Jisɔs alyaá melu ɛwémbɔ, akéré né melɔ
wuú ne baá utɔ́ó bií. 2 Ne bií uwyaá bɔ́ó Jus
ukwɔnégé, afɛ́ mmu ɛcha mmyɛmenɛne,
alɔ́ manlɛré bɔ́ó depɔré Ɛsɔwɔ. Gejamégé
bɔ́ó bi áwuú unó bi alɛrégé ála mano mekpo
fuú ne áké, "Ɛwéna ɛlúmbɔ nno? Nde
mbaá, atáné ne unó uko? Ndé muú áchyɛɛ́
ji gefɔ́ógé deŋgá ti ne utó nnó apyɛgé
ufelekpa? 3 Pɔ́ memwɔmé upú ayi alu maá
Mɛri na? Pɔ́ aŋmó bií álú Jɛmsi, ne Jose,
Judas ne Simun? Pɔ́ aŋmó bií abi andée álú
fa ne ɛsé." Ɛpyɛ bwɔ́ áfyɛɛ́ matɔ́ó ne Jisɔs
wɔ́ ne ábya ji.
4 Ne Jisɔs ajɔ́ó ne ɛbwɔ́ aké, "Ánoge bɔ́ó
ɛkpávé Ɛsɔwɔ yɛ́ndé mbaá. Yɛ́mbɔ wyɛlé
bɔ́ó melɔ bwɔ́ ne ula gepú bwɔ́ ne áŋmɛ bwɔ́
ne álá nógé ɛbwɔ́"
5 Ɛwena ɛpyɛ ji abɔ fɔ́ gébé mampyɛ
ufélekpa ɛfɛɛ́ wɔ́, ɛkosé ukɛ́kɛ bɔ́ó mamée
abi ji anɛré ɛbwɔ́ amu mmyɛ atoó. 6 Ji ala
meno mekpo fuú ndɛre agɛne nnó bɔ́ó bina
áfyɛɛ́ fɔ́ metɔ́ó ne ji wɔ́.

Jisɔs atɔ́ áŋgbá áfyáneápeá nnó ápyɛ
utɔ́ó bií
(Mat 10:5-15; Luk 9:1-6)

Ne Jisɔs atánégé melɔ wuú, afɛ́ né mata
malɔ ayifɔ, alɛrege bɔ́ó mekomejɔ́ó Ɛsɔwɔ.
7 Akuú áŋgbá bií áfyáneapeá ako, áchwɔgé
atɔ́ ɛbwɔ́ dafyɛ apea apea. Achyɛ́ ɛbwɔ́ uto
mamférégé aló nchyɛ né mmyɛ bɔ́ó.
8 Ndɛre
ɛbwɔ́ achwɔ́ jyɛ, Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, "Ɛkagé

débó yɛɛ́ genó, bɔgé le meto ɛwu ɛwu, dékpágé fɔ́ menyɛɛ́, yɛ́ gébagé nekɛ, yɛ́ ŋka, 9 yɛ́ gekwɔrégé ndeé, yɛ́mbɔ fyége lé unó uka.”
10 Ama jɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, “Dekwɔnégé yɛ́nde melɔ, gepú ɛyigé dékpégé, ásege ɛnyú ne metɔ́ megɔmegɔ bége wyɛ ɛfɛɛ́ kpaá tɛ délyáge. 11 Mbɔge melɔ ɛlá sɛɛ́ ɛnyú wɔ́, yɛ́ manwu mekomejɔ́ nyú wɔ́, lyáge déjyɛ detɛne né metɔ́ meló, dekwe uka mme nnó mpupu ɛyi ɛbalé ɛnyú uka ɛ́táné, ne ɛlɛrege nyɛ nnó ákwele ɛbwɔ́ mbeé.”
12 Ne baá utɔ́ bií atáné áfɛ́, álɔ mangárégé bɔ́ mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ. 13 Ɛbwɔ́ áfere gejamégé aló nchyɛ né mmyɛ bɔ, áma ápyɛ bɔ́ mameé átoó ndɛre ágbɛle ɛbwɔ́ maweé mmyɛ.

Negbo né Jɔn Menwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ
(Mat 14:1-2; Luk 9:7-9)

14 Mfwa Hɛrɔd Antipas ayi awáne baá gebégé ábyɛné Jisɔs awú ŋgɔ ukpɛ́kpɛ́ depɔ tiré Jisɔs apyɛ́ deko. Nendé yɛ́nde mbaá bɔ́ ágaré abya wuú. Bɔ́ bifɔ ájɔge áke, “Jɔn menwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ ne akwilé né negbo nkaáwu ne awya utó mampyɛ ufélekpa.” 15 Yɛ́mbɔ abifɔ áké, “Jisɔs alu mewené Ɛlija muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ.” Abifɔ áké, “Jisɔs alu gekwénegé muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ.”
16 Ne Hɛrɔd awúge ngɔ Jisɔs aké, “Ndɔfɔ ɛlé Jɔn menwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ ayi mbɔ nsɔ́ ji mekpo ne ákwilé né negbo achwɔ́.” 17 Ɛpyɛmbɔ Hɛrɔd atɔ bɔ́ nnó ágbáré Jɔn áwɛ́ áfyɛ́ né mmu gepúgé denɔ, gétúgé agaré gabo ayi Hɛrɔd apyɛ́ nnó aferé Hɛrɔdyas mendée meŋmo wuú Filip abá.
18 Jɔn abɔ ajógé ne Hɛrɔd nnó, “Ɛlɔme fɔ́ manfere mendée meŋmó wyɛ ɔbá.”
19 Né gétú ɛyigémbɔ Hɛrɔdyas abɔ apaá Jɔn ne akɛlé meti manwá ji yɛ́mbɔ ágɛ́ meti wɔ́. 20 Hɛrɔd abɔ ánógé Jɔn ne ákɛlégé fɔ́ nnó awá ji. Akaá nnó Jɔn alu muú melómélɔ ne alu cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. Yɛ́lé unó bi Jɔn ajóge úlú tametame né metɔ́ wuú, yɛ́mbɔ metɔ́ ɛ́gɔ́ ji manwúge Jɔn yɛ́ndégébé.
21 Bií uma Hɛrɔdyas agɛ meti mawá Jɔn. Gébégé Hɛrɔd apyɛ ɛpaá bií ɛbi ábyɛ́né ji, akú ákpakpa melɔ ne afwa bɔ́ bee né gebage mewaá Galilií. 22 Ne maá Hɛrɔdyas mesɔ mendée achwɔ́ bee gefɔ́gé mabeé ɛyigé gégɔ́ Hɛrɔd ne aŋkɛɛ́ bií matɔ́, ɛfɛɛ́ ne Hɛrɔd aké ne ji, “Gare me yɛ́nde genó ɛyige ɔkɛlege, nchyɛ wɔ.” 23 Nkelé nnó, “Nchyɛge wɔ yɛ́nde genó ɛyigé ɔkɛlege, yɛ ɛbɛ le gebagé melɔ wá.”
24 Maá yimbɔ atané ajyɛ gií mma wuú aké, “Mma, ngaré mfwa nnó nkɛlege nde”?

Mma aké, “Mekpo Jɔn menwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ.”
25 Maá yimbɔ abó akéré, agaré Hɛrɔd aké, “Nkɛlege nnó ɔchyɛ me mekpo Jɔn menwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ fa né gebagé nkpagene nana.”
26 Mechɔ ɛwé ɛpyɛ mfwa Hɛrɔd byɔ ukɔré ji mmu yɛ́mbɔ akágé shya manchyɛ ji gétúgé abó akele mɛ né mbɛ ushu aŋkɛɛ́ bií. 27 Ténéténé yimbɔ, Hɛrɔd atɔ membame wuú ayi ama nnó, ájyɛ ásó mekpo Jɔn né gepúgé denɔ. Ne ájyɛ só áchwɔ́ ne ɛwu. 28 Mende yimbɔ anérégé, abó mekpo ɛwu afyɛ́ né gebagé nkpagene ajyɛ́ chyɛ maá yimbɔ mendée, ne maá yimbɔ ajyɛ chyɛ mbaá mma wuú. 29 Ne baá utɔ́ Jɔn áwúge nnó áwá ntɛ bwɔ́, ájyɛ kpá geŋkwɔ jií, anií né menome ɛwe áchomé né ɛtárávɛ́.

Jisɔs achyɛɛ́ dɛlé bɔ́ áta menyɛɛ́
(Mat 14:13-21; Luk 9:10-17; Jɔn 6:1-14)

30 Áŋgbá Jisɔs ákéré meso né nekɛ ɛniné ji abó atɔme ɛbwɔ́. Ágaré Jisɔs ufɔ́ unó bí ɛbwɔ́ ápyɛ́ ne álɛré. 31 Ɛwyágé bɔ́ áchwɔ́ mbaá Jisɔs, abi áchwɔ́, ne abi ájyɛ, ájá kpaá ápyɛ Jisɔs ne baá utɔ́ bií ápó yɛ́ ne gébé manyɛɛ́ menyɛɛ́. Ɛfɛɛ́ ne Jisɔs aké ne baá utɔ́ bií, “Déjyɛ́ né melú ɛwé bɔ́ álá pó, nnó ɛnyú degbeé mmyɛ gachyɛ́.” 32 Ɛ́fɛɛ́ ájyɛ kpɛ mmu ɛ́kpée ɛbwɔ́ ɛbwɔ́, álɔ manjyɛ né mbaá ayi álú bɔmbɔ.
33 Yɛ́mbɔ gejamégé bɔ́ ágɛ́ ɛbwɔ́ ndɛre átané ájyɛ ákaá Jisɔs ne bɔ́ bí ne melu ɛwé ɛbwɔ́ ájyɛ. Ne ɛbwɔ́ átané malómaló, ásó mewaá mewaá, ábó mbɛ ne Jisɔs ne baá utɔ́ bií. 34 Jisɔs átanégé mmu ɛkpée, agɛ́ gejamégé bɔ́, ne meshwɛ akwɔ́ ji metɔ́, gétúgé álu ɛké magɔŋme ayi álá pó ne membámé. Ɛfɛɛ́ alɔ manlɛré ɛbwɔ́ gejamégé unó. 35 Ndɛre bií ulɔ mangíle baá utɔ́ Jisɔs ájyɛ jɔ́ ne ji áké, “Átá bií úfɛ́ ne mbaá yina alu ɛke mashwɔne. 36 Gɔ bɔ́ bina ájyɛ nnó ɛbwɔ́ ákáge jyɛ ne makɔ́ né baá malɔ ayi álú kwɔ́kwɔ́lé, áná menyɛɛ́ ányɛɛ́.” 37 Ne Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛnyú ambɔ́ chyége ɛbwɔ́ genó ányɛɛ́.”

Ne ɛbwɔ áké, "Átá ɔkaá fɔ́ nnó ŋka yi ɛse dénáme bɔ́ɔ́ bina menyɛɛ́ ékáge bɛ genóge uba ŋka upea wɔ́?" *
38 Jisɔs aké, "Ɛnyú dewya ntó brɛd ɛníi? Choge depɛ́." Ájyɛ gɛ́, ne áké, "Ɛse dewya ntó brɛd ɛta ne meshuú ɛpea."
39 Ne Jisɔs agare ɛbwɔ́ nnó ákaré bɔ́ɔ́ bimbɔ matoómatoó, ájwɔ́lé né dambyanja.
40 Apyɛ ɛbwɔ́ ájwɔ́lé, mbaá ayifɔ álu usaá bɔ́ɔ́ uta ne ayifɔ alu usaá bɔ́ɔ́ upea meso ɛfya. 41 Ájwɔ́légé Jisɔs abɔ́ ntóo brɛd étáa ne meshuú ɛ́peá, apɛ amɛ mfaánebuú, achyɛ́ matame mbaá Ɛsɔwɔ. Agya brɛd achyɛ́ mbaá baá utɔ́ɔ́ bií nnó ákaré mbaá bɔ́ɔ́ bimbɔ. Ne ákaré ntó meshuú ɛpea mbaá ɛbwɔ́ ako. 42 Yɛ́ndémuú ányɛ́ ágbeé. 43 Ne baá utɔ́ɔ́ Jisɔs ányweré brɛd ne meshuú ágbeé usá úfyáneupeá ɛbi ányɛɛ́ ulaá. 44 Bɔ́ɔ́ bi ányɛ́ menyɛɛ́ álú dɛlé bɔ́ɔ́ átáa.

Jisɔs akɛ mfaá mekɔ manaá
(Mat 14:22-23; Jɔn 6:15-21)

45 Ɛ́wyágé Jisɔs apyɛ baá utɔ́ɔ́ bií ákpɛ ɛ́kpée nnó ábɔ́ mbɛ áchyá gentoógé mewaá ájyɛ́ né melɔ Bɛtsada. Ji ala meso agare bɔ́ɔ́ nnó ɛbwɔ́ ákéré né upú bwɔ́. 46 Ajɔgé mɛ́ né bɔ́ɔ́ nnó ákɛ cháŋéné, afɛ né mfaá Mekwɛ manɛmmyɛ. 47 Nkwále akwɔnégé, ɛkpée ɛlú né metɔ́ɔ́ gentógé mewaá Galilií, ɛle Jisɔs mbií ne álaá né mapeá nnyi. 48 Jisɔs agɛ́ nnó baá utɔ́ɔ́ bií ágéne ɛfwyale ndɛre mbyo nnyi atané ɛbwɔ́ mbɛ ushú ápélege ɛ́kpée bwɔ́. Ɛlɔ né gejɛ́jɛ́gébí kpaá tɛ dondo, Jisɔs ákéné mfaá mekɔ manaá achwɔ́ ɛta bwɔ́, ɛla gachyɛ ake apyáme ɛbwɔ́ akoó. 49 Ɛbwɔ́ áké ágéne nkane Jisɔs akéne mfaá mekɔ manaá achwɔ́, áfɛré nnó ɛle muú nefoó ne alɔ máŋkalégé. 50 Ɛbwɔ́ ako ágɛgé ji ɛfɔ́ɔ́ ɛkwɔ ɛbwɔ́ matɔ́ɔ́.

Yɛ́mbɔ áké ne ɛbwɔ́ tɛnetɛne yimbɔ, "Ɛlé me, gbarege matɔ́ɔ́ nyú, défɔge." 51 Jisɔs akpɛge né mmu ɛkpée ne ɛbwɔ́, mbyo yimbɔ apwá. Agɛge mbɔ ala mano mekpo fuú. 52 Yɛle Jisɔs abɔ achyɛ dɛle bɔ́ɔ́ atá brɛd ányɛɛ́, akaá fɔ gefɔge muú ɛyige ji alu wɔ́; néndé aŋea matɔ́ɔ́.

Jisɔs apyɛ bɔ́ɔ́ mameé atoó né Gɛnɛsárɛt
(Mat 14:34-36)

53 Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií áchyagé gentóogé mewaá, áchwɔ́ kwɔ́ne né melɔ Gɛnɛsárɛt, né gentó ɛyigémbɔ ne ɛbwɔ́ áshií ɛ́kpée ɛfɛɛ́. 54 Ténétɛ́né yi ɛbwɔ́ átané mmu ɛ́kpée, bɔ́ɔ́ ákaá nnó gɛ́ Jisɔs na. 55 Álomé gatɛlé, áfɛ melɔ meko ne baá mata malɔ, áfɛ ákpane bɔ́ɔ́ mameé bwɔ́ áchwɔ́ ne ɛbwɔ́, ne yɛ́nde mbaá ayi áwuúge nnó Jisɔs alú wyɛ. 56 Ne yɛ́nde mbaá ayi Jisɔs ákwɔné, yɛ́ né malɔ ayi kɔ́kɔ́ yɛ ayi kpákpá ne yɛ né makɔ́ɔ́ ákpané bɔ́ɔ́ mameé ánywérege malú malú yɛ́ né ntoné gese, ne ánɛné Jisɔs mmyɛ nnó alya ɛbwɔ́ atá mano nkú jií. Ne yɛ́ndémuú nemeé ayi ataá mano nkú Jisɔs atoó.

7

Jisɔs agarege unó bi ukwene antɛ bɔ́ɔ́ Jus álɛré
(Mat 15:1-20)

1 Bɔ́ɔ́ Farasi ne anlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ fɔ átané Jɛrosalɛ áchwɔ́ nɔ́ Jisɔs mme. 2 Ndɛre ɛbwɔ́ álu ɛfɛɛ́, ágɛ́ nnó baá utɔ́ɔ́ Jisɔs abifɔ anyɛɛ́ menyɛɛ́ amu debadeba ayi álá shwɔnége amu ndɛre gepɔ gebwɔ́ gelɛrége wɔ́.
3 Bɔ́ɔ́ Farasi ne bɔ́ɔ́ Jus ako abi ákwɔ́lege unó bina dɔ́ɔ́, ushuú bɔ́ɔ́ Farasi cháchá ányɛɛ́ fɔ́ menyɛɛ́ ayi álá bɔmbɛ áshwɔ́né amu bwɔ́ ndɛre gepɔgé ukwene antɛ bwɔ́ gelu wɔ́. 4 Yɛɛ́ muú bwɔ́ ayi anyɛɛ́ genó ɛyígé ánáme né gese ayi álá shwɔné cháŋéné apɔ́. Ɛbwɔ́ ábelege ntó gejamégé mabɛ bwɔ́ nkane manshwɔ́négé amó, mesɛɛ́ ne mámba.
5 Ne Bɔ́ɔ́ Farasi ne anlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ ágií Jisɔs áke, "Ulannó ne baá utɔ́ɔ́ byɛ álá kwɔ́légé unó bi ukwene antɛ sé álɛré? Ulannó ɛbwɔ́ ányɛɛ́ menyɛɛ́ ayi álá shwɔ́négé amu"?
6 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Ɛnyú bɔ́ɔ́ dembwɔ́lé. Asaya, muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ abɔ́ alu cho gébégé agaré nyá mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ atomé ne ɛnyú nnó,
'Bɔ́ɔ́ bina ánógé me ne ubɔ́meno
yɛ́mbɔ ánógé fɔ́ me né mmu matɔ́ɔ́ bwɔ́ cháchá.
7 Ɛnógé ɛwé ɛbwɔ́ ánoge me, ɛlú detú
nénde ásɛle unó ukwene antɛ bwɔ́ álɛrege ɛké mabɛ ya!' "
8 Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, "Ɛnyú désɛ mabɛ́ Ɛsɔwɔ, deke debélé ɛgbɛ ɛma nnó dénógé unó bi ákwaá álɛ́rege."
9 Jisɔs afɛ mbɛ manjɔ́ɔ́ aké, "Dewyá mati malɔ́malɔ́ mánlya mabɛ́ Ɛsɔwɔ nnó dékwɔ́légé le unó bi ukwene antɛ nyú

* 6:37 Ɛlú wáwálé nnó: Denari alu ŋka yi apege muú né utɔ́ɔ́ bií uma.

álɛrége. 10 Gébégé Mosis alɛrege mabɛ
Ɛsɔwɔ, abɔ́ ajɔ́ aké, ‘Nógé mma wyɛ ne ntɛ
wyɛ’. Ama jɔ́ ntó nnó, ‘Mbɔgé muú ajógé
mejɔ́ mebo ne mma wuú yɛ́ ɛlé ne ntɛ wuú,
ábɔ́ manwá ji.’ 11 Yɛ́mbɔ né ɛgbɛ́ ɛwé nyú,
dela gáre lé nnó, mbɔgé muú abɛgé ne genó
ɛyigé ji akage poó mma wuú yɛɛ́ ɛbɛ́lé ntɛ
wuú ne geji, ajɔ́ le nnó, ‘Ɛ́lé ɛchyɛ Ɛsɔwɔ.’
12 Wyɛmbɔ ne dégbɛɛ́ bɔ́ nnó ápoóge fɔ́
ammá bwɔ́ ne antɛ bwɔ́. 13 Ɛnyú dépyɛ mabɛ́
Ɛsɔwɔ áfu sé yɛ́ genó wɔ́ getúgé unó bi ɛnyú
délɛ́rege. Gɛ wyɛ gepɔ gema na me njɔ́
mbɔ gejamégé gabo alú ayi ɛnyú dépyɛ wyɛ
na.”

Unó bi upyɛ mekwaá álá bɛɛ́ fɔ́ cho né
mbɛ ushuú Ɛsɔwɔ
(Mat 15:10-20)

14 Ne Jisɔs ama akuú njuné bɔ́ nnó áchwɔ́
ɛta wuú. Áchwóge aké, “Ɛnyú ako wuúge,
ne yɛ́ndémuú ákaá genó ɛyigé njógé. 15 Genó
ɛyigé muú ányége gejyɛ ji unɛ gepyɛ fɔ́ muú
ábɛɛ́ debadeba né mbɛ ushuú Ɛsɔwɔ, ɛlé ɛyi
getanege ji né meno.” 16 Ne mbɔge muú
awyá matu manwú áwú.

17 Jisɔs anérégé, ji ne baá utɔ́ bií ályá bɔ́
bimbɔ, áfɛ́ né mmu gepú, ne ɛbwɔ́ ágií ji
ulá nekanemejɔ́ ɛnina. 18 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́
meko aké, “Ɛnyú delú defɔ́ pó ɛké atɛ?
Ɛnyú dékaá wáwálé nnó dényɛgé menyɛɛ́
ákágé pyɛ fɔ́ ɛnyú debɛ́ debadeba. 19 Menyɛɛ́
wu ákpéné fɔ́ né matɔ́ nyú, ájyɛ le né
unɛ, ne átane né menyammyɛ.” Ndɛre Jisɔs
ajɔ́ mbɔ ɛbyɛnnó ufɔ́ menyɛɛ́ uko ukwané
manyɛɛ́.

20 Ne Jisɔs aké, “Ufɛré ɛbi utánege
muú metɔ́ ne upyɛ muú abɛɛ́ debadeba
né mbɛ ushuú Ɛsɔwɔ.” 21 Ama jɔ́ aké,
“Ufɛ́ré uboubo, ubɛlé tametame, ɛjo ne
manwáné bɔ́. Unó bina uko utánege né
metɔ́, 22 mankwéné ulɔ, use, ne nchyɛ,
mambwólege bɔ́, ɛŋmeŋmené, mansɔge
metɔ́ nnó bɔ́ ábɔ́ unó ápwɔ ɛnyú,
manchɔge bɔ́ mambɔ, nepa ne ukéŋkéné.
23 Unó bina uko utanege né metɔ́ ne ubi ne
úpyɛɛ́ muú ábɛɛ́ debadeba né mbɛ ushuú
Ɛsɔwɔ.”

Mendée ayi áfyɛɛ́ metɔ́ ne Jisɔs
(Mat 15:21-28)

24 Ne Jisɔs atané afɛ́ né gebagé mewaá
bɔ́ Jus ɛyi gelú kwɔ́kwɔ́lé ne melɔ Tiya ne
Sidɔn. Jisɔs ajyɛ kpɛ mmu gepú gefɔ ne
akélégé fɔ́ nnó muú akaá nnó ji alu ɛfɛɛ́,
yɛ́mbɔ meti ɛpɔ́ ɛwe ji ákáge bií. 25 Mendée
fɔ ayi maá wuú yi mendée awya meló
nchyɛ, áwuúgé nnó Jisɔs alu ɛfɛɛ́, atané
tɛ́nɛ́tɛ́né achwɔ́ tó manó né mbɛ ushuú
wuú. 26 Mendée yina apó fɔ́ muú Jus alu muú
Grek ne ábɔ́ ábyɛ́ ji tití né gebagé mewaá
Siriya né Sirofɔnishya. Anɛ Jisɔs mmyɛ
nnó aféré meló nchyɛ yimbɔ né mmyɛ maá
wuú. 27 Yɛ́mbɔ Jisɔs aké, “Gɔ ɛsé debɔ mbɛ
dechyɛ baá melɔ menyɛɛ́, ɛlɔ́mé fɔ́ nnó muú
asɛ menyɛɛ́ ayi baá melɔ ányɛ́ achyɛɛ́ bɔ
mammyɛ.” *

28 Ne mendée yimbɔ ashuú ji meko
aké, “Ata, yɛ́mbɔ bɔ mammyɛ ányɛɛ́
uchɔchɔgéré ɛbi utánege né ɛkpókpógélé
ukwéne mme gébégé ambané áke ányɛɛ́
menyɛɛ́.”

29 Jisɔs aké ne ji, “Ɛlé wáwálé, chó, ɔgɛne
nyɛ ndɛre meló nchyɛ yimbɔ atané mɛ́ maá
wyɛ mmyɛ.”

30 Gébégé mendée yimbɔ akéré né gepú
jií, agɛ́ maá wuú ndɛre ábɛlé né ukwɔ ne
meló nchyɛ atané mɛ́ ji mmyɛ.

Jisɔs apyɛ mbuú atoó

31 Ne Jisɔs atánege melɔ Tiya akoó né meti
Sidɔn afɛ́ né ɛbɛɛ́ mega Galilií. Afɛ́ né mme
Dekapolis, mme malɔ afya. 32 Bɔ́ fɔ áchwɔ́
ne mende ayi alu matu gbégbɛ́ ne akágé jɔ́
fɔ mejɔ́. Ɛbwɔ́ ánɛ Jisɔs mmyɛ nnó anɛré
ji ɛbwɔ mmyɛ. 33 Jisɔs asɛ ji né metɔ́ metɔ́
gejamégé bɔ́, afɛ́ né melu ɛwé ɛlu bibií ɛfɛɛ́
ne afyɛ denɔré amu né matu mende yimbɔ,
akpó matyɛ ne ata nenɔme nií. 34 Ne Jisɔs
apɛ amɛ mfaánebuú ne ashuúle gefere, ajɔ́
né meko aramaic aké, “Ɛffata” ula úlú nnó,
“Néné”.

35 Tɛ́nɛ́tɛ́né mende yimbɔ alɔ manwu ne
alɔ ntó manjɔ́ mejɔ́ ayi álá pó se ne
ɛfwyale. 36 Ne Jisɔs akwelé ɛbwɔ́ mbeé nnó
ɛ́kagé ágaré muú. Yɛ́mbɔ ndɛre ákwelé
ɛbwɔ́ mbeé dɔ́, mbɔ nto ne bɔ́ ágarege
abya wuú ájyɛ. 37 Ɛbwɔ́ ako abɔ, álá manó
mekpo fuú ájɔge áké, “Yɛ́ndé genó ɛyige
ji apyɛɛ́ gelú gelɔ́gelɔ́.” Apyɛ bɔ́ matu
gbégbɛ́ áwuú ne abi álá jɔge, ájɔge.

* 7:27 Ɛlú wáwálé nnó: Né melɔ ŋwɛ ɛwéna bɔ́ abi Jisɔs ájógé atome ne ɛbwɔ́ nnó baá melɔ ɛlé bɔ́ Jus ne abi ji atome ne ɛbwɔ́ nnó bɔ mamyɛ ɛlé bɔ́ abi álá pó fɔ bɔ́ Jus.

8

Jisɔs achyɛɛ́ dɛlé bɔ́ɔ́ ani menyɛɛ́
(Mat 15:32-39)

1 Ɛwyage gejamégé bɔ́ɔ́ gema chwɔ́ nɔ́ Jisɔs mme. Bɔ́ɔ́ bina abɔ́ akpá fɔ́ menyɛɛ́ ayi ányɛɛ́ wɔ́. Ne Jisɔs akuú baá utɔ́ɔ́ bií ne aké, 2 "Meshwɛ apyɛɛ́ me ne bɔ́ɔ́ bina, néndé ɛbwɔ́ álé mbɔ ndɔ ɛlɛɛ́ ne me ayi álá ányɛɛ́ yɛ genó fɔ́ wɔ́. 3 Mbɔgé ngarege ɛbwɔ́ nnó ájyɛɛ́ unɛ mesa, átɔ́ɔ́ né meti gétúgé abifɔ nekɛne bwɔ́ néshya."

4 Baá utɔ́ɔ́ bií ágií ji áké, "Fa né mashwɔne muú agɛne mbɔ menyɛɛ́ ɛfɔ́ ayi ákwanege bɔ́ɔ́ bina ako?"

5 Ne Jisɔs agií ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú dewyaá ntoó brɛd ɛnií ɛfɛɛ́"? Áké, "Dewyaá ntoó brɛd ɛ́kénéama."

6 Ɛwyage Jisɔs agaré bɔ́ɔ́ bimbɔ aké, "Jwólege mme". Ne asɛ́ ntoó brɛd ɛyimbɔ ɛ́kénéama áchyɛge matame mbaá Ɛsɔwɔ, agya, achyɛɛ́ baá utɔ́ɔ́ bií nnó ákáré mbaá bɔ́ɔ́ bina, ne ápyɛ wyɛmbɔ. 7 Ne ɛbwɔ́ ábɔ́ awya ntó ukɛkɛ baá meshuú. Jisɔs asɛ achyɛɛ́ matame mbaá Ɛsɔwɔ né uno bi, agaré baá utɔ́ɔ́ bií nnó ákáré mbaá bɔ́ɔ́. 8 Yéndémuú ányɛɛ́ ágbeé ne baá utɔ́ɔ́ Jisɔs ánywéré uba bi ulaá ugbeé usá ukeneama. 9 Mpa bɔ́ɔ́ bi ányɛ́ alú dɛlé bɔ́ɔ́ anií. Ánérégé Jisɔs aké ákere meso né upú bwɔ́. 10 Ténéténé yimbɔ Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií ákpɛ mmu ɛ́kpée áchyaá áfɛ́ né gebagé mewaá ɛyigé akuú nnó Dalmanuta.

Ɛkwɔ bɔ́ɔ́ Farasi ne Sadusi ágií Jisɔs nnó álɛ́ré ɛbwɔ́ ufélekpa
(Mat 16:1-4; Luk 12:54-56)

11 Bɔ́ɔ́ Farasi fɔ ábɔ́ áfɛ́ mbaá Jisɔs álɔ manyɛ́ mbeé ne ji. Ɛbwɔ́ abɔ akɛle meti mamua ji. Ágií ji áké, "Pyɛ ufélekpa ɛse dégé, manlɛre nnó Ɛsɔwɔ ne atɔ́me wɔ." 12 Jisɔs awuúgémbɔ, ashulé gefere ne agií ɛbwɔ́ aké, "Ulannó njyɛ ɛnina fi nekɛlege ufélekpa? Ngarege ɛnyú wáwálé nnó yɛ́ úma degɛné fɔ́."

13 Ájɔgé mbɔ alya ɛbwɔ́, áma jyɛ kpɛ mmu ɛkpeé, achya afɛ́ ɛgbɛ gentógé mewaá.

Jisɔs akwelé baá utɔ́ɔ́ bií mbeé nnó ásɛ gébé ne yis bɔ́ɔ́ Farasi ne bɔ́ɔ́ Sadusi
(Mat 16:5-12)

14 Baá utɔ́ɔ́ Jisɔs ábɔ́ ájinte mankpa gejamégé brɛd ne ábɔ́ áwya le maá ntó brɛd ama né ɛkpeé. 15 Jisɔs akwelé ɛbwɔ́ mbeé aké, "Sɛge gébé ne yis bɔ́ɔ́ Farasi ne mfwa Hɛrɔd."

16 Ne ɛbwɔ́ álɔ manjɔgé ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ áké, "Ndɔfɔ ajógé mbɔ lé délá depɔ́ yɛ́ ne brɛd?"

17 Jisɔs akaá genó ɛyigé ɛbwɔ́ ajɔgé ne agií aké, "Ulannó ɛnyú dejɔge mechɔ brɛd ayi ɛnyú dela pɔ́ ne ji? Nnó ɛnyú delú daŋkaá ula mechɔ ɛwé? Matɔ́ɔ́ nyú álu wyɛ séséleé? Délú daŋkaá gefɔ́ge muú ayi me nlu? 18 Ɛnyú déwyaá amɛ dégɛne fɔ́ mbaá? Ɛnyú déwyaá matu déwuú fɔ́? Dékágé fɛre fɔ́ depɔ tiré na? 19 Gébégé nkare ntoó brɛd ɛ́ta mbaá bɔ́ɔ́ dɛle bɔ́ átáa ányɛɛ́, ayi ábɔ́ álaá gbeé usa unií?" Ne ɛbwɔ́ áshuú ji meko aké, "Usá úfyaneupeá."

20 Jisɔs ama agií ɛbwɔ́ nnó, "Ne gébégé nkaré ntó, ntoó brɛd yimbɔ ɛ́kénéama mbaá bɔ dɛlé bɔ́ɔ́ ani ányɛɛ́, ayi alaá ɛnyú dénywere nyá, álaá usá unií?" Ɛbwɔ́ áshuú meko áké, "Usá ukeneama."

21 Jisɔs agií ɛbwɔ́ ake, "Ɛnyú degɛ nkane nsɛle baá nto brɛd nchyɛɛ́ gejame bɔ́ɔ́ menyɛɛ́ wɔ́, tɛ fi, délu daŋkaá gefɔ́gé muú ɛyi me nlu?"

Jisɔs apyɛ muú amɛ nónómé né Bɛtsaida agɛ́ne

22 Gébégé Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií ákwɔne né Bɛtsada, bɔ́ɔ́ fɔ ásɛ muú amɛ nónómé áfɛ́ ne ji mbaá Jisɔs ánɛ ji mmyɛ nnó atá ji. 23 Jisɔs agbaré ji ɛbwɔɛbwɔ áfɛ́ mekpo meti, ɛfɛɛ́ ne akpó ji matyɛ amɛ. Anɛré ji amu né amɛ, agií ji aké, "Nnó ɔgɛne mbɔ genó fɔ́?"

24 Mende yimbɔ apɛ amɛ mfaá aké, "Ngɛne bɔ́ɔ́ yɛ́mbɔ álu lé ɛké unɔ́ɔ́ ɛbi ukɛne ugyage."

25 Ama ata ji amu né amɛ nana mende yimbɔ aké apɛle amɛ ji ánené alɔ mángɛne mbaá, ne agɛne yɛ́nde genó cháŋéné. 26 Jisɔs agare nnó, "Cho mmu gepú jyɛ, ɛkagé ɔkere né melɔ."

Pita aké Jisɔs alu muú ayi Ɛsɔwɔ akwere ji ɛla gefwa
(Mat 16:13-16; Luk 9:18-21)

27 Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií ájyɛ́ né baá malɔ́ fɔ kwɔ́kwɔ́lé ne melɔ Kaisaria Filipi. Ndɛre ɛbwɔ́ akɛne ájyɛ, agií baá utɔ́ɔ́ bií aké, "Ndé gefɔ́gé muú ayi bɔ́ɔ́ ájɔ́ɔ́gé nnó me nlu?"

28 Baá utɔ́ɔ́ bií áshuú ji meko áké, "Bɔ́ɔ́ bifɔ áke ɔlu Jɔn menwyaá bɔ́ɔ́ manaá Ɛsɔwɔ, abifɔ áke ɔlu Ɛlija ne abifɔ áke ɔlu muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ ama."

29 Ajógémbɔ, Jisɔs agií ɛbwɔ́ aké ne "Yɛ́
ɛnyú ambɔɔ́ deké me nlu waá"? Pita ashuú
ji meko aké, "Wɔ ɔlu Muú yi Ɛsɔwɔ akweré
ji ɛlá gefwa."
30 Jisɔs akwelé baá utɔɔ́ bií mbeé nnó
ɛ́kágé ágaré muú fɔ, muú ayi ji alu.

Jisɔs agaré ɛfwyale wuú ne negbo nií
(Mat 16:21-28; Luk 9:22-27)

31 Jisɔs alɔ mangaré nnó, Maá Ntɛ Mekwaá
abɔ́ mangɛ́ gejamégé ɛfwyale, ɛle ákpakpa
melɔ, ne anɔɔ́ baá bi ápyɛ upɛ ne anlɛ́ré
mabɛ Ɛsɔwɔ, áshya nyɛ ji, áwáne nyɛ ji.
Yɛ́mbɔ ndɔ ɛlɛ́ɛ́ ɛkwɔnegé akwilege nyɛ né
negbo. 32 Ne Jisɔs agaré ɛbwɔ́ mechɔ ɛwe
gbɔgɔnɔ. Ajóge mbɔ, Pita asɛ ji átɛné ɛgbɛ.
Alɔ manshule ji ndo nnó ajoge se gefɔge
mechɔ ɛwémbɔ. 33 Yɛ́mbɔ Jisɔs abwɔlé ushu
apɛ baá utɔɔ́ bií ne ashule Pita ndo aké ne ji,
"Kwilé me mbɛ ushu danchɔmeló. Ɔfɛ́rege
unó nkane mekwaá, ɔfɛrégé fɔ́ ɛké Ɛsɔwɔ."
34 Ne Jisɔs akuú gejamégé bɔɔ́ bimbɔ ne
baá utɔɔ́ bií, ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Yɛ́ mbɔgé
muú ɛnyú akɛlege mambɛ menkwɔle wa,
abɔ manjinte gemɛ jií akpa gekwa ji akame
yɛ negbo ne akwólégé me. 35 Mbɔgé muú
akɛlege mampoó geŋwá jií ɛbyɛ́nnó aníige
nyɛ geji, ne mbɔgé muú akamégé manchyɛɛ́
geŋwá jií getú ya ne abya melɔ́méló, apomé
nyɛ. 36 Ndé nsá ayi muú ábɔ́ɔ, mbɔgé abɛge
ne unó mme uko ne aníige geŋwá jií? 37 Ndé
genó muú ákage bɔ achyɛ mankwɔré ne
geŋwá jií? 38 Kaáge nnó mbɔgé mmyɛ́ ɛ́gbóo
muú gétuú ya ne mekomejɔɔ́ wa né mbɛ
ushu njyɛ ɛniné na, ɛniné nétií meso ne
Ɛsɔwɔ, népyɛɛ́ gabogabo, mbɔntó ne Maá
Ntɛ Mekwaá mmyɛ ɛgbóo nyɛ́ ji mansɛ muú
yimbɔ ndɛre muú wuú gébégé aké achwɔ́ ne
makiénné ukpea jií ne ɛnoge ɛwé Ntɛ wuú
achyɛɛ́ ji."

9

1 Jisɔs ama jɔɔ́ ne bɔɔ́ bimbɔ aké,
"Ngarege ɛnyú wáwálé nnó, gentɔgé bɔɔ́
álú mbɔ fáná, abi álá gbóo fɔ kpaá tɛ ágɛne
nyɛ gefwage Ɛsɔwɔ ndɛre gechwɔɔ́ ne ɛshyɛ
wuú."

Jisɔs akwɔré gefɔɔ́ agɛnege mané mané
(Mat 17:1-9; Luk 9:28-36)

2 Ndɔ ɛ́kéné ɛ́kógé Jisɔs asɛ Pita, Jɛmsi ne
Jɔn ákwɔ́ áfɛ́ mfaá Mekwɛ fɔ kpaá. Ájyɛge
ájwɔlé ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ áke ápɛle menyammyɛ
Jisɔs alɔ manshwanege né mbɛ ushu bwɔ́.
3 Gefɔɔ́ ɛyigé mandeé ji akpea yɛ muú ayi
akage shwɔne áji nnó ábɛ́ pópó mbɔ apɔ́, yɛ
ɛ́bɛ́lé ne uka. 4 Áké ápɛ́le ágɛ́ Ɛlija ne Mosis
ákwɔ fwɛ́ɛ ájɔɔ́ge mejɔɔ́ ne Jisɔs. 5 Pita ajɔɔ́
ne Jisɔs aké, "Ata, ɛlɔ́ ndɛre ɛsé délú fa, gɔ́
ɛse dété́né óto úlɛɛ́, géma ɛta wyɛ, géma ɛta
Mosis, géma ɛta Ɛlija." 6 Pita akágé se genó
ɛyigé ji ajɔɔge néndé ɛfɔ́ ɛkwɔ́ ɛbwɔ́ matɔɔ́
dɔɔ́.
7 Ndɛre ajɔɔge mbɔ, áké ápɛlé gekó gek-
weré ɛbwɔ́ mme ne meko atané né mmu
gekó ɛyigembɔ aké, "Gége maá wa ayi mbwi
metɔɔ́ na, wuúge ne ji." 8 Ténété́né yimbɔ
áké amagé pɛ ágɛ sé yɛ muú fɔ wɔ́ ɛkosé
Jisɔs jimbií ne ɛbwɔ́ ambɔɔ́.
9 Ndɛre ɛbwɔ́ áshulege mékwɛ́ ájyɛɛ́, Jisɔs
áji ɛbwɔ́ ɛtu aké ɛ́kagé ágáré muú fɔ genó
ɛyige ɛbwɔ́ ágɛné kpaá tɛ ji Maá Ntɛ Mek-
waá akwilége né negbo.
10 Áwúgé depɔ tire Jisɔs ajɔɔ́, ábele wyɛ́
détí né mmu matɔɔ́ bwɔ́, ne ágiíge atɛ
nkane ulaá mankwilé né negbo útɛné. 11 Ne
baá utɔɔ́ Jisɔs bimbɔ ágií ji áké, "Ulan-
nó ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ ájɔɔ́ áké Ɛlija abɔ́
mambɔ mbɛ achwɔ́ ne Muú yi Ɛsɔwɔ ak-
were ji ɛla gefwa?"
12 Ɛfɛɛ́ Jisɔs akamé aké, "Ɛ́lú wáwálé nnó,
Ɛlija abɔ́ mambɔ mbɛ achwɔ́ akwyɛɛ́ unó
uko abelé, yɛ́mbɔ ulannó ásáme ntó né
mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, 'Maá Ntɛ Mekwaá
abɔ mangɛ gejamégé ɛfwyale ne ápaá nyɛ
ji, áma shyá jí?' 13 Yɛ́mbɔ ngárege ɛnyú
wáwálé nnó, Ɛlija achwɔ́ mɛ́ ne bɔɔ́ ápyɛ
gabo ne ji nkane ɛjií ɛbwɔ́ wyɛ ndɛre abɔ
asamé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ atomé ne ji."

Jisɔs apyɛ maá ayi ameé gesasa atoó
(Mat 17:14-21; Luk 9:37-43a)

14 Ɛbwɔ́ ákérégé meso, ágɛ gejamégé bɔɔ́
ndɛre ánɔɔ́ baá utɔɔ́ abifɔ né mme ánlɛre
mabɛ Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ mbeé ne ɛbwɔ́. 15 Ne
bɔɔ́ bimbɔ áké agéne Jisɔs ácháné ala ámɛ
makpo faŋ álomé ájyɛ táme ji. 16 Jisɔs agií
ánlɛré mabɛ Ɛsɔwɔ aké, "Nde ɛnyú denyɛɛ́
mbeé ne ɛbwɔ́?"
17 Ne mende fɔ né geluagé njune bɔɔ́
bimbɔ aké, "Ménlɛré nchwɔ́ ne maá wa né
ɛta wyɛ ayi meló nchyɛ apyɛ́ ji álá jógé
mejɔɔ́. 18 Yɛ́ndégébé meló nchyɛ yimbɔ
akwilégé ji mmyɛ, apyɛ ji akwe mme, gén-
fwéné gétánege ji meno, anyɛ́ máŋɛ́né ala
nógeé. Nnɛ baá utɔɔ́ byɛ mmyɛ nnó áféré
meló nchyɛ yimbɔ, ápulé ɛ́pwɔ."

19 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛ ɛ́ ndé
gefɔge njyɛ ɛni nelá fyɛɛ́ metɔ́ ne Ɛsɔwɔ?
Nkoge mbɔ metɔ́ ne ɛnyú nnó? Mmage bɛ́
ne ɛnyú ndɔ ɛnií ne défyɛɛ́ matɔ́ ne Ɛsɔwɔ?
Chwóge me ne maá yimbɔ.”
20 Áchwɔ́ ne maá yimbɔ mbaá Jisɔs.
Ndɛre meló nchyɛ yimbɔ agɛ́né Jisɔs,
apyɛ maá yimbɔ akwé mme achuú gbok!
gbok, genfwéné getanege meno. 21 Jisɔs
agɛ́gé mbɔ agií ntɛ maá yimbɔ aké, “Nemeé
niné na nébɛle mɛ́ ji mmyɛ nnó?”
Mende yimbɔ aké, “Nelɔ ji tɛ dembáné.”
22 “Meló nchyɛ yimbɔ ákɛ́lege manwá ji,
apyɛ́ ji akwéne gébé ɛyigé fɔ né mewɛ gebé
ɛyifɔ né nnyi, Áta gɛ́ ɛsé meshwɛ ɔpoó ɛsé
mbɔgé ɔkage pyɛ.”
23 Jisɔs agií ji aké, “Ndé genó wɔ ɔ́jɔ́ge!
Nnó mbɔgé ɔkage pyɛ? Ɛsɔwɔ apyɛ
yɛ́ndégenó ɛyi gejwɛregé ne muú ayi áfyɛɛ́
metɔ́ ne ji.”
24 Ntɛ maá yimbɔ ala tɛ́nétɛ́né aké, “Me
nkamé ne Ɛsɔwɔ, Ata, poó me nkame ne
metɔ́ ɛma.”
25 Gébégé Jisɔs agɛ́né nnó gejamégé bɔ́ɔ́
áboó áchwɔ́ ji mmyɛ, anyá meló nchyɛ
yimbɔ aké, “Wɔ mbú ne álú, nnyá wɔ tánege
ji mmyɛ. Ɔjyɛ́ mbɔ ɔkerege sé.”
26 Meló nchyɛ yimbɔ apyɛ maá yimbɔ
akalé akwé mme ne alé táne ji mmyɛ. Á-
tánégé, maá yimbɔ ala mme nyamé ɛké
mewu muú ne bɔ́ɔ́ ágɛ́gé mbɔ áfɛ́rege nnó
ágbó. 27 Jisɔs agbaré ji ɛbwɔ, abwɛɛ́ ji akwilé
tɛné.
28 Ne Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií ákerégé mmu,
ágií ji bibií aké, “Ulannó ne ɛsé dépulé meló
nchyɛ yimbɔ mambuú apwɔ?”
29 Jisɔs agare ɛbwɔ́ aké, wyɛ lé
mmyɛmenɛne ne ɛkage fɛ́ré gefɔgé meló
nchyɛ yina. *

*Jisɔs ama gare baá utɔ́ɔ́ bií ndɛre ji
ágboó nyɛ*
(Mat 17:22, 23 ; Luk 9:43b-45)

30 Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií ályá mbaá yimbɔ
ákoó koóge né gebagé mewaá Galilií. Ji
ákɛ́légé fɔ́ nnó muú akaá mbaá ayi ji alú.
31 Nénde ji abɔ́ alɛrege ɛbwɔ́ nnó, “Meso
gébé áchyɛ́ge nyɛ Maá Ntɛ Mekwaá né amu
bɔ́ɔ́ nchyɛ, áwáne nyɛ ji. Yɛ́mbɔ ndɔ ɛlɛɛ́
ɛkwɔnégé, ji akwilege nyɛ né negbo.”

32 Yɛlé ji agaré neka ɛni, baá utɔ́ɔ́ bií ákaá
ula wɔ́, ne ámá áfɔ́ɔ mangií ji ula neka ɛníné
na.

Ndé muú alú muú kpaá
(Mat 18:1-5; Luk 9:46-48)

33 Ɛbwɔ́ ákwɔ́négé né melɔ Kapanɔm, ájyɛ
kpɛ né gepú ɛyige ɛbwɔ́ ájwɔle. Jisɔs agií
baá utɔ́ɔ́ bií aké, “Ndé ɛnyú denyɛ́ nyɛ mbeé
né meti gébégé dechwɔ́ɔ́.”
34 Áwúgé mbɔ, ákwené nyámé getúgé
ɛbwɔ́ ábɔ́ ányɛɛ́ mbeé mechɔ́ dékpakpa.
35 Ájwɔ́légé ka, akuú baá utɔ́ɔ́ bií makpo
áfyaneápeá, áchwɔge, ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké,
“Mbɔge muú akɛlege mambɛ́ muú kpaá né
geluage nyú, abɔ́ mambɛ ndɛre maá defwɛ́
akpáné defwɛ mbaá abifɔ.” 36 Ajoge mbɔ,
akuú maá fɔ kɔ́ɔ́ achwɔ́ tɛ́né né metɔ́ɔ́
metɔ́ɔ́ ɛbwɔ́, akpa maá yimbɔ né amu jií
ajɔ́ɔ́ ne baá utɔ́ɔ́ bií aké, 37 “Yɛ́ndémuú
ayi akamege mampyɛ galɔ́gáló ne mamane
kɔ́ɔ́ nkane ayina né mabɔ ma, ɛbyɛnnó
apyɛmbɔ lé ne me ne yɛ́ndémuú ayi apyɛ
galɔ́gáló ne me ntó, ɛbyɛnnó apyɛmbɔ lé ne
ntɛ waá yi átɔmé me.”

Muú ayi álá paá ɛsé alu awesé

38 Ne Jɔn akuú Jisɔs aké, “Ménlɛré, ɛsé
degé mende fɔ asɛle mabɔ myɛɛ́ aferege bɔ́ɔ́
aló nchyɛ né mmyɛ. Degégémbɔ, dégbɛ́ ji
gétúgé álá pó fɔ́ né geluá gesé.”
39 Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, “Dégbɛgé fɔ
gefɔgé muú yimbɔ. Néndé yɛ muú yi asɛle
mabɔ ma apyɛɛ́ ufélekpá ne ɛ́wyagé ajɔge
gabo getú ya apó, 40 nénde muú yi álá paá
ɛsé, alu awesé. 41 Ngarege ɛnyú wáwálé nnó
yɛ muú ayi achyɛge ɛnyú ŋkɔ manaá né
mabɔ ama gétúgé délu bɔ́ɔ́ ba ayi álá abɔ́ɔ́
nyɛ nsá apó.” †

Mmuameno mampyɛ gabo
(Mat 18:6-9; Luk 17:1, 2)

42 Jisɔs ámá jɔ́ɔ́ aké, “Yɛ́ndémuú ayi apyɛɛ́
mamane kɔ́ɔ́ nkane ayina ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́
ne me nnó apyɛ gabo, élú galɔ́gáló nnó
áshií ji gekpɛ́kpɛ́gé ntaá né gemɛ, áŋmé ji
né gentoógé ɛbɛɛ́ mega. 43-44 Ama jyɛ mbɛ
aké, mbɔgé ɛbwɔ wyɛ ɛpyɛ́ wɔ nnó ɔkwéné
mabɛ́ Ɛsɔwɔ, sɔ́ ɛwu ɔfómé, élú galɔ́gáló
nnó ɔkpɛ né geŋwá gechúchúle ne nnó ɔkpɛ
né ntoné mewɛ ɛwé élá nómégé ne amu

* 9:29 Ɛlú wáwálé nnó: Manlya menyɛɛ́ kpekpe ápó né gejamégé gekwene bɔ ŋwɛ bi mbɛmbɛ abi ábɔ́ ásame. † 9:41 Ɛlú wáwálé nnó: Jisɔs ajɔ́gé mbɔ atóme lé ne gemɛ jií ndɛre muú ayi Ɛsɔwɔ ákwere ji ɛla gefwa.

apea. ‡ 45-46 Ne mbɔgé geká jyɛ ne gétene
wɔ nnó ɔkwéné mabɛ́ Ɛsɔwɔ, sɔ́ geji ɔfómé,
élú galɔ́gáló nnó ɔkpɛ né geŋwá geká géma
ɛpwɔ nnó ɔkpɛ uka upea né ntoné mewɛ
ɛwé élá nómégé ne bɔ dámmwɔ́lé bií ntó
ala gboó. 47 Ne mbɔgé dambɔ́ɔnnyi wyɛ
atene wɔ nnó ɔkwéné mabɛ́ Ɛsɔwɔ, pwɔ́lé
ji ɔfómé, élú galɔ́gáló nnó ɔkpɛ né gefwa
ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege gechúchúle ne nnó
ɔkpɛ né ntoné mewɛ ɛwé élá nómégé ne
amɛ́ ápeá. 48 'Mbaá yi bɔ dámmwɔ́lé bí álá
gboó, ne mewɛ ɛwu ntó ɛla nomege.'
49 "Yɛ́ndémuú awuú nyɛ mewɛ né
menyammyɛ wuú wyɛ nkane muú
áchwarege mega né menyɛɛ́ nnó ɛ́kágé
áchɔ́ɔ́.
50 "Mega élú genó gelɔ́gélɔ́, ne mbɔgé
mega élá pɔ́ sé ne ugɔ bií, ápyɛɛ́ mbɔ nnó
ne ɛwu ɛma ɛgɔ́ɔ́?
"Ɛwéna ɛ́lɛ́ré nnó ɛnyú débɛ́ ɛké mega,
dényɛgé nesɔ ne atɛ."

10

Jisɔs alɛrege depɔré manwá neba
(Mat 19:1-8)

1 Ɛfɛɛ́ Jisɔs alyaá Kapɛnum, afɛ́ né gebagé
mewaá Judiya, achyaá ɛbɛɛ́ Jodan. Ndɛre
akwɔné ɛ́wu, gejámégé bɔ́ɔ́ áma chwɔ́ nɔ ji
mme ne alɔ mánlɛ́ré ɛbwɔ́ nkane ji apyɛ mɛ́
yɛ́ndégébé.
2 Bɔ́ɔ́ Farasi fɔ áfɛ́ ɛta wuú mammua ji, ágií
ji áké, "Nnó ɛbɛ́ ɛsé ɛkamé nnó mende awá
neba ne mendée wuú?"
3 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Ɛbɛ ɛwé
Mosis achyɛ́ ɛnyú gétúgé neba ɛjɔ́ɔ́ nnó?"
4 Ɛbwɔ́ áshuú meko áké, "Mosis abɔ agaré
ɛsé nnó mende akáge chyɛɛ́ mendée wuú
mekpo ŋwɛ manlɛre nnó awá neba ne akage
lyaá ji."
5 Ne Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Ɛlé gétúgé
mekpo meto nyú ne ɛpyɛ Mosis achyɛɛ́
ɛnyú ɛbɛ́ ɛwéna. 6 Tɛ ula ulɔ́ɔ́ ɛbi Ɛsɔwɔ
alɔ́ɔ́ mankwyɛ mme, akwyɛɛ́ ɛbwɔ́, mende
ne mendée. * 7 Getú ɛyigé na mende
alyage mmá wuú ne ntɛ wuú, afɛ́ acho
mmyɛ ne mendée wuú, 8 ɛbwɔ́ ápea ákwé
muú ama. Ɛbwɔ́ ápɔ́ sé bɔ́ɔ́ ápeá nana, ála
muú ama. 9 Ndɛre ɛlúmbɔ, bɔ́ɔ́ abi Ɛsɔwɔ
áchomé chónchó né neba ɛ́kágé muú akya
nnó atyáa."

Jisɔs alɛ́rege depɔré ulɔ ne neba manwá
(Mat 5:27-32; Mat 5:27-32; Luk 16:18)

10 Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií ákérégé mmu,
ɛwyage baá utɔ́ɔ́ bií áma gií ji mechɔ́ nebá
ɛwé. 11 Ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Muú yi awáne
neba ne mendée wuú, ajyɛ́ bá ayichá, akwé
mbɔ lé ulɔ, 12 ne mendée ayi atanege menɔ
wuú neba, ajyɛge ba ayichá, akwé mbɔntó
lé ulɔ."

Jisɔs ajé ambáné kɔ́ɔ́
(Mat 19:13-15; Luk 18:15-17)

13 Bií uma bɔ́ɔ́ fɔ ákpa baá bwɔ́ áfɛ mbaá
Jisɔs nnó anɛ́ré ɛbwɔ́ amu mmyɛ, ajé ɛbwɔ́.
Baá utɔ́ɔ́ bií ágégé mbɔ, ányá ɛbwɔ́. 14 Yɛ́mbɔ
Jisɔs agɛ́gé mbɔ, metɔ́ɔ́ ɛsɔ́ ji ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́
aké, "Lyáge ambánékɔ́ áchwɔ́ ɛta wa, ɛkagé
dégbɛ́ ɛbwɔ́ néndé gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ág-
bárege gelú ɛyigé bɔ́ɔ́ abi álu ndɛre baá
bina. 15 Gɔge me ngare ɛnyú wáwálé nnó
muú yi álá kamé nnó Ɛsɔwɔ ábɛ́ mfwa wuú
nkane mamane kɔ́ɔ́ wɔ́, akpɛ́né fɔ́ né gefwa
jií." 16 Ɛfɛɛ́ Jisɔs akpa baá bimbɔ ama ama né
uwyaá, anɛre ɛbwɔ́ amu mmyɛ ajé ɛbwɔ́.

Abya muú ŋka
(Mat 19:16-22; Luk 18:18-30)

17 Jisɔs alɔ mánjyɛ nekɛ, ndɛre ájyɛ́
mendefɔ alomé gatɛle achwɔ́ kwé ji uká aké,
"Ménlɛ́ré melɔ́mélɔ́, mpyɛɛ́ nnó ne mbɔ́
geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́?"
18 Jisɔs ashuú ji meko aké, "Ulannó
ɔkuú me muú melɔ́mélɔ́? Yɛ́ muú ayi
alɔ́mé metɔ́ɔ́ apɔ́, ɛkosé Ɛsɔwɔ mbií ne alu
melɔ́mélɔ́. 19 Pɔ́ ɔkage mabɛ́ Ɛsɔwɔ ayi áke,
'Ɛkagé ɔwá muú, ɛkagé ɔkwé ulɔ, ɔjogé ɛjo,
ɛkagé ɔ́tɛ́né ntɛ́sɛ́ gebyɔ́. Ɔnyɛgé manwaá,
nógé ntɛ wyɛɛ́ ne mmá wyɛɛ́.' "
20 Mende yimbɔ aké, "Ménlɛ́ré nlɔ mam-
bélé mabɛ́ yina mako tɛ dembáné ta."
21 Ájɔ́gémbɔ, Jisɔs apɛ ji domée ne gejeé
aké, "Ɛla wɔ genó géma. Chó kpó unó byɛ́
uko, ɔchyɛ ŋka yimbɔ mbaá bɔ́ɔ́ gekpo, ɔbɛɛ́
nyɛ ne gefwa né mfaánebuú, ɔchwɔ́ ɔkwɔ́lé
me." 22 Mende yina awugé mechɔ́ ɛwé Jisɔs
ajɔ́ɔ́ apwa, alyaá afɛ́ meshwɛmeshwɛ ne
mesómé néndé ji awyaá gefwa dɔ́ɔ́.

‡ 9:43-44 Ɛlú wáwálé nnó: Malɔ 44 ne 46 ápɔ́ fɔ́ né gejámégé bɔ ŋwɛ. Unó bi ájɔ́ɔ́ né malɔ ayina úlú wyɛ ɛké ɛbi ájɔ́ɔ́ né malɔ 48. * 10:6 Ɛlú wáwálé nnó: Né 10:6 Jisɔs ajɔ́ɔ́ mbɔ lé genó ɛyigé ásame né ŋwɛ ula ulɔ́ɔ́ 1:27, ne 2:24.

23 Jisɔs abwɔlé mmyɛ apɛ baá utɔ́ɔ́ bií
aké, “Ɛ́jweré ne muú ŋka akpɛ né gefwagé
Ɛsɔwɔ.”
24 Baá utɔ́ɔ́ bií áwúgé mbɔ álá mano
makpo fuú, yɛ́mbɔ Jisɔs ama jɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́
aké, baá ba ɛjwéré mankpɛ né gefwagé
Ɛsɔwɔ! 25 Ɛ́lú wáwá nnó mpɔ mashwɔne
áshwá né ɛmbú ábyamé ɛpwɔ nnó muú ŋka
akpɛ né gefwagé Ɛsɔwɔ ágbárege.
26 Baá utɔ́ɔ́ bií áwúgémbɔ byɔ ukɔre ɛbwɔ́
mmu ágígé atɛ aké, “Ne ndé muú yi abɔ nyɛ́
geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́?”
27 Jisɔs apɛ ɛbwɔ́ domeé ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké,
“Unó bi upwɔ́ɔ́ ákwaá mampyɛ, upwɔ́ɔ́ fɔ́
Ɛsɔwɔ, néndé Ɛsɔwɔ akage pyɛ unó uko.”
28 Pita alɔ manjɔ́ɔ́ aké, “Gɛ́, ɛsé delyaá unó
sé uko dékwɔlege wɔ.”
29 Ne Jisɔs ashuú meko aké, “Ngarege
ɛnyú wáwálé nnó, yɛ́ndémuú ayi alyaá
gepú jií, yɛ́ lé áŋmɛ́ bií abi andée ne abi
ande, ammá bií ne antɛ bií, baá bií ne makɔ́ɔ́
jií né gétú ya ne gétúgé abya melɔ́mélɔ́,
30 Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ji bɔ́ɔ́ ne gejame unó
fa mme yina ɛpwɔ nkane abɔ awyaá, yɛ́
úpú, áŋmɛ́ abi andée ne abi ande, ammá
bií ne baá bií ne makɔ́ɔ́ jií ne áchyɛge nyɛ
ji ntó gejamégé ɛfwyale né gétú ya. Ne
abɔ́ɔ́ nyɛ ntó geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́ né mme
ayi áchwɔ́. 31 Yɛ́mbɔ gejamégé bɔ́ɔ́ abi alú
mbɔ mbɛ nana, meso gébé álaá nyɛ meso
ne gejamé abi álu mbɔ meso nana ábɛɛ́ nyɛ
mbɛ.”

Jisɔs ama gáré máŋáne alɛɛ́ nkane ji ágboó nyɛ

(Mat 20:17-19; Luk 18:31-34)

32 Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií alyá ákwɔme ájyɛɛ́
né Jɛrosalɛ, Jisɔs alu ɛbwɔ́ mbɛ ne baá
utɔ́ɔ́ bií akwe tametame, ɛfɔ ɛpyɛ bɔ́ɔ́ bi
akwɔlege ɛbwɔ́. Ne Jisɔs asɛ baá utɔ́ɔ́
bií makpo áfyaneápeá átɛné babá ne alɔ
mangaré ɛbwɔ́ unó bi upyɛ nyɛ ne ji, 33 alɔ
mangaré ɛbwɔ́ aké, “Wuúge, ɛsé dékwɔme
mbɔ déjyɛɛ́ né Jɛrosalɛ, ɛwu, áfyɛɛ́ nyɛ
Maá Ntɛ Mekwaá né amú anɔ́ɔ́ baá ampyɛɛ́
upɛ Ɛsɔwɔ ne ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ. Ɛbwɔ́
ajɔ́gé nyɛ nnó, me nkwɛ mpa, áwá me, ne
áfyɛɛ́ nyɛ ji né amú bɔ́ɔ́ abi álá pó bɔ́ɔ́ Jus.
34 Ájwyaáge nyɛ ji, ákpóo ji matyɛ mmyɛ,
átulé ji ne áwá ji. Yɛ́mbɔ ndɔ́ kpogele ɛ́lɛɛ́
ɛ́kwɔnégé, akwilége nyɛ né negbo.”

Dékpakpa né gefwagé Ɛsɔwɔ
(Mat 20:20-24)

35 Jɛmsi ne Jɔn baá Sɛbɛdee áfɛ mbaá Jisɔs
áké, “Ménlɛré dekɛlege nnó wɔ ɔpyɛ ɛse
genó gefɔ.”
36 Jisɔs agií ɛbwɔ́ nnó, “Ɛnyú dekɛ́lege
mpyɛ nyú ndé?”
37 Áshuú ji meko áké, “Ɛse dekɛlege
gébégé ɔjwɔlégé né geluɔge ɛnóge, ɔpyɛ ɛsé
dejwɔlé ne wɔ, muú ama né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ
wyɛ ne ama né ɛgbɛ ɛbwɔbɛ.”
38 Yɛ́mbɔ Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, “Nnó
ɛnyú dekage genó ɛyigé degígé mbɔ. Nnó
ɛnyú dekage nyú nyɛ ŋkɔ ɛfwyale ayi me
nyuú nyɛ? Nnó ɛnyú dekage wɔ nyɛ manaá
ɛfwyale ami me nwɔ́ɔ́ nyɛ?”
39 Áshuú ji meko áké, “Ɛse dekage
pyɛmbɔ.” Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, “Ɛnyú
denyuú nyɛ né ŋkɔ ayi nnyú nyɛ ne dewɔ́ɔ́
nyɛ manaá ɛfwyale ami me nwɔ́ɔ́. 40 Yɛ́mbɔ,
me fɔ́ wɔ njyaá bɔ́ɔ́ bi ájwɔlege né ɛbwɔnyɛ
wa ne abi ajwɔlege né ɛbwɔbɛ wɔ́. Malu
yimbɔ alú mbaá bɔ́ɔ́ bi abɔ manjwɔlé wyɛɛ́.”
41 Baá utɔ́ɔ́ Jisɔs abi makpo áfya áwúgé
genó ɛyigé Jɛmsi ne Jɔn ájɔ́ɔ́ mbɔ, álɔ mansɔ́
matɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́. 42 Jisɔs akuú ɛbwɔ́ ako ajɔ́ɔ́
ne ɛbwɔ́ aké, Ɛnyú dekaá nnó ákpakpa bɔ́ɔ́
abi álá pó bɔ́ɔ́ Jus áwyaá utó mampyɛ ne
bɔ́ɔ́ bwɔ́ nkane ɛjií ɛbwɔ́. Yɛ́ ákpakpa melɔ
áwyaá utó bi ajɔ́ge mechɔ́ ne bɔ́ɔ́ bwɔ́ ɛ́byɛ́.
43 Ne ɛ́bɛ́gé fɔ́ mbɔ ne ɛnyú. Yɛ́ndémuú nyú
ayi akɛ́lege mambɛ muú kpaá abɔ́ mambɛ
ménkpané defwɛ́ nyú, 44 yɛ́ndémuú nyú ayi
ákɛ́lege mambɛ menɔmbɛ abɔ mambɛ́ ɛké
mefwɛ́ mbaá bɔ́ɔ́ ako. 45 Pɛge gekpɛkpɛgé
muú ndɛre Maá Ntɛ Mekwaá, ji achwɔ́ɔ́ fɔ́
nnó bɔ́ɔ́ ákpá ji defwɛ́ wɔ́, achwɔ́ lé mánkpá
bɔ́ɔ́ defwɛ́ nnó achyɛ gemɛ jií mawené ge-
jámégé bɔ́ɔ́ né gabo.

Jisɔs apyɛ Batimus agɛne

46 Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií akwɔné né Jɛriko.
Ndɛre ályaá ajyɛɛ́, gejamégé bɔ́ɔ́ ákwɔ́lege
ɛbwɔ́ meso. Muú amɛ nónómé fɔ akamege
Batimus maá Timɔs ajwɔ́lé né mapea meti
akɔ́ɔ́ dekɔ. 47 Awúgé nnó Jisɔs ayi Nasarɛt ne
akoóge mbɔ alɔ mankalé aké, “Jisɔs mpyáne
Dɛvid, gɛ́ me meshwɛ.”
48 Gejamégé bɔ́ɔ́ áweé ji áké jwɔle nyame,
yɛ́mbɔ akálege wyɛ kálege ne ɛshyɛ aké,
“Mpyáne Dɛvid gɛ me meshwɛ.”
49 Jisɔs awúgé mbɔ atɛné, ajɔ́ɔ́ aké, “kuúge
ji achwɔ́.” Ájyɛ kuú ji áké, “Kwilé ka chwɔ́
ɔfɔge, ákuú wɔ.”

50 Muú amɛ nónómé yimbɔ afɛre nkú
gefwine wuú aŋmé, anyo akwilé ka ája ji áfɛ́
mbaá Jisɔs.
51 Jisɔs agií ji aké, "Ndé genó wɔ ɔkɛ́lege
nnó me mpyɛ ɛta wyɛ́?" Muú amɛ nónómé
yimbɔ ashuú meko aké, "Ata, nkɛlege nnó
ɔpyɛ́ me ngɛ́né mbaá."
52 Jisɔs ajɔ́ ne ji aké, "Chó mmu gepú jyɛ,
metɔ́ ɛwé wɔ ɔfyɛɛ́ ne me ɛpyɛ wɔ ɔtoó."
Tɛ́nɛ́tɛ́né yimbɔ alɔ mángɛ́né mbaá ne
akwɔlege ji.

11

Jisɔs akpɛ né Jɛrosalɛ nkane mfwa
(Mat 21:1-9; Luk 19:28-40; Jɔn 12:12-19)

1 Ndɛre Jisɔs ne baá utɔ́ bií álɛ́ kwɔ́kwɔ́lé
ne Jɛrosalɛ, ákwɔnégé Bɛtfage ne Bɛtani baá
malɔ áyi álú mfaá Mékwɛ́ Olif, atɔ́ baá utɔ́
bií makpo ápeá nnó ábɔ́ mbɛ. 2 Ajɔ́ ne ɛbwɔ́
aké, "Chogé né maá melɔ ayi alu mbɔ ɛnyú
né mbɛ. Ndɛre dékpɛne wyɛ, dégɛne nyɛ
maá géjuŋá ayi áshií muú álú daŋké wyɛ.
Kaáge, déchwɔ́ ne geji. 3 Ne mbɔgé muú
agigé ɛnyú nnó waá aké dekaá, garege ji
nnó, Ata ne akɛ́lege, ne anérégé atɔmé nyɛ
gekéré wáwá."
4 Ájyɛ́gé, ágɛ́ maá géjuŋá yimbɔ ndɛre
áshií né mbɛ menombi ɛgbɛ menɔ meti.
Álɔ mánkaá geji, 5 ndɛre ákaágé bɔ́ɔ́ abi álú
ɛfɛɛ́ ágií ɛbwɔ́ áké, "Dekaáge géjuŋá yimbɔ
ndé?"
6 Baá utɔ́ɔ́ Jisɔs ágaré bɔ́ɔ́ bimbɔ wyɛ
nkane Jisɔs abɔ́ ajɔ́ɔ́ gébégé atɔme ɛbwɔ́,
ne ályaá ɛbwɔ́ ájyɛ ne geji. 7 Áchwɔ́gé ne
géjuŋá yimbɔ mbaá Jisɔs, áfere mandeé bwɔ́
ágyaá géjuŋá yimbɔ né meso, Jisɔs akwɔ
ajwɔlé mfaá. 8 Gejamégé bɔ́ɔ́ ágyaáge man-
deé bwɔ́ né meti nnó géjuŋá yimbɔ gekɛné
mfaá, abifɔ ásórege uwɔ́ mámɛ́ ágyaáge
meti ntó. 9 Ndɛre ajyɛ bɔ́ɔ́ abi álu mbɛ ne
abi álu meso ákálege áké, "Matame mábɛ́ ne
Ɛsɔwɔ! Mejé ɛbɛ́ ne muú ayi achwɔ́ né mabɔ
Ata." 10 Mejé ɛbɛ ne gefwage ntɛ sé Dɛvid ɛyi
gechwɔ́ɔ́ mbɔ! Matame mábɛ́ ne Ɛsɔwɔ ayi
alú né mfaánebuú ɛniné mfaá mfaá!
11 Ndɛre Jisɔs akpɛné né Jɛrosalɛ, ajyɛ kpɛ
né mmú ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ apɛ yɛ́ndégenó.
Ágɛ́gé nnó gébé gekoó, asɛ baá utɔ́ɔ́ bií
áfyanéápeá ákeré né melɔ Bɛtani manjyɛ
bɛle wyɛ.

Jisɔs alwɛré genɔ́ɔge fig gégbó
(Mat 21:18-22)

12 Bií ujyágé, ndɛre ɛbwɔ́ ályaá Bɛtani
ákérégé meso, mesa alɔ mamyɛ ji. 13 Atɛne
tɛtɛ agɛ́ genɔ́ɔ́ fig ne gejámégé bya wyɛ,
afɛ́ apɛ nnó agɛne nyɛ gempome fɔ wyɛ.
Akwɔ́négé agɛ́ yɛ́ gefɔ́ wɔ́ ɛkosé bya ubíubí
néndé gébé ɛyigé unɔ́ɔ́ fig uwɔ́me umpomé
gelu gakwáne. 14 Jisɔs ajɔ́ ne genɔ́ɔ́ fig
ɛyigembɔ aké, "Tɛ mme abyɛɛ́ muú amage
nyɛɛ́ sé gempome jyɛɛ́." Baá utɔ́ɔ́ bií áwuú
genó ɛyigé ji ajɔ́ɔ́.

Jisɔs abú bɔ́ɔ́ bi ákpoó unó né mmu ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ
(Mat 21:12-13; Luk 19:45-48; Jɔn 2:13-22)

15 Ɛbwɔ́ ákwɔnégé né Jɛrosalɛ, Jisɔs akpɛ
né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, alɔ mambu bɔ́ɔ́
abi ákpóo ne abi ánáme unó né mmu.
Atyá makpókpógélé bɔ́ɔ́ abi ákɛne gesegé
maŋka mankwɔré ne malu ujwɔ́lé bɔ́ɔ́ ako
abi ákpóo upwine melɔ ɛbi ápyɛ upɛ Ɛsɔwɔ
ne ubi. 16 Ne ama kame sé nnó muú áma
kpá genó gese akoó yɛ ne geji né mmu ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ wɔ́. 17 Ne alɔ manlɛre bɔ́ɔ́ aké,
"Ása mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó Ɛsɔwɔ aké, 'Gepú
ya ákuú nyɛ geji nnó gepúgé mmyɛmenɛne
mbaá umɛ malɔ mako.'? Yɛ́mbɔ ɛnyú
débwɔlé géjí gelá melu ɛwé ánjó ábige
wyɛɛ́."
18 Anɔ́ɔ́ baá abi ápyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne ánlɛré
mabɛ́ Ɛsɔwɔ áwúge depɔ tiré Jisɔs apyɛ, álɔ
mánkɛle meti nnó áwá ji. Áfɔ́ɔ́ ji gétúgé
gejamégé bɔ́ɔ́ álaá meno mekpo fuú né unó
bi Ji alɛrege.
19 Nkwale akwɔnege, Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií
álya melɔ kpaá áfɛ ábɛlé mbaá ayicha.

Genɔ́ɔ́gé fig gégbó
(Mat 21:18-22)

20 Ne dondo ayi Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií ák-
erege meso, ágɛ genɔ́ɔ́gé fig ɛyi Jisɔs abɔ jɔ́ɔ́
nnó gemage wɔ se umpome nkane gegbó
mɛ. 21 Pita atege genó ɛyigé Jisɔs abɔ ajɔ́ɔ́ ne
genɔ́ge fig yimbɔ, ajɔ́ɔ́ ne ji aké, "Ménlɛré,
gɛ́ genɔ́ɔ́ ɛyigé ɔ́bɔ́ ɔjɔ́ɔ́ nnó gemage wɔ sé
umpome gégbó."
22 Ne Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Fyɛge
matɔ́ɔ́ nyú ne Ɛsɔwɔ. 23 Ngarege ɛnyú
wáwálé nnó, muú ajɔ́ɔge ne mékwɛ́ ɛwéna
nnó, 'Kwilé fa ɔkwéné mmu ɛbɛɛ́ mega,' ayi
ála pó ne dembyɔ né metɔ́ɔ́ ne akamege
nnó genó ɛyigé ji ajɔ́ɔ́ gepyɛɛ́ nyɛ, Ɛsɔwɔ
apyɛ wyɛ nkane ji ajɔ́ɔ́. 24 Ngarege ɛnyú
nnó dégíge yɛ́ndégenó né mmyɛmenɛne
mbaá Ɛsɔwɔ, kamege nnó désɛ mɛ́ geji, ne

gebɛɛ́ nyɛ ɛyigé nyú. [25] Ne yɛndé gebé ɛnyú
deke denɛnemmyɛ, debɔ́ manjinte gabo yi
bɔɔ́ ápyɛɛ́ ɛta nyú nnó Ntɛ nyú yi alu
né mfaánebuú ajinte gabo awu nyú ntó.
[26] Yɛ́mbɔ dela jinté gabo yi bɔɔ́ ápyɛ ɛtá nyú
wɔ́, ntɛ nyú yi alu né mfaánebuú ajígé fɔ́ nte
gabo awu nyú.” *

Ágií Jisɔs mbaá ayi uto ɛbi utané
(Mat 21:23-27; Luk 20:1-8)

[27] Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií ákéré meso né
Jɛrosalɛ. Ndɛre akwɔ́ne, akpɛ né ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ alɔ mankɛ́ne né mmu, anɔɔ́ baá abi
ápyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ
chóncho ne ákpakpa melɔ ájyɛ gií ji áké,
[28] “Wɔ ɔpyɛ unó bina ne ndé uto, ne waá
achyɛɛ́ wɔ uto ubi?”

[29] Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Me ntó
nwyaá awa nkwɛ́ mangií ɛnyú, dégarege
me, me ntó ngare ɛnyú uto bi me nwyaá ne
mpyɛɛ́ unó bina. [30] Agií ɛbwɔ́ aké, Waá achyɛ
Jɔn uto manwyaá bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ
waá akwaá? Shuúge me meko.”

[31] Álɔ manyɛ́ge mbeé ne atɛ áké, “Dejɔ́gé
mbɔ nyɛ nnó? Ɛ́bɛge dejɔɔ́gé nnó, ‘Ɛlé
Ɛsɔwɔ ne achyɛɛ́ Jɔn uto bí,’ agige nyɛ ɛsé
aké, ‘ulannó ne delá kamé mekomejɔɔ́ wuú
wɔ́?’ [32] Nnó dejɔɔ́ nnó utó bií utané mbaá
ákwaá?” Ákage jɔɔ́ fɔ́ mbɔ gétúgé áfɔɔ́ bɔɔ́
bi álu ɛfɛɛ́ nendé yɛ́ndémuú ajɔɔ́ge nnó Jɔn
abɔ́ alu muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ wáwálé. [33] Ɛwéna
ɛpyɛ ɛbwɔ́ áshuú Jisɔs meko áké, “Ɛsé dekaá
wɔ́”.

Jisɔs ashuú ntó ɛbwɔ́ meko aké, “Yɛ́ me
ntó ngárégé fɔ́ ɛnyú muú yi achyɛɛ́ me uto
ne mpyɛ́ unó bina.”

12

Nekanémejɔɔ́ bɔɔ́ uségé ne mbɔɔ́ mekɔɔ́
(Mat 21:33-46; Luk 20:9-19)

[1] Ɛfɛɛ́ Jisɔs alɔ manto ɛbwɔ́ nekanemejɔɔ́
aké, “Mende fɔ abɔ atɔ́ mekɔɔ́ wuú, apɛ
unɔɔ́ ɛbi ákuú vine, ábɔgé umpome bií
ápyɛɛ́ mmɔɔ́, anɔ gebame agyaá ɛwú mme,
achó ɛmbu, akwyɛɛ́ mbaá ayi áŋámege
umpome mampyɛ mmɔɔ́. Atɛne ɛnyɔŋ
mbaá ayi muú ájwɔ́lege ábamé mekɔɔ́. Asɛ
bɔɔ́ uségé afyɛ́ né mekɔɔ́ ɛwémbɔ. Atane afɛ́
nekɛ né melɔ fɔ. [2] Gébé gekwɔ́négé ɛyigé
ásɔrege umpome ɛbimbɔ, mbɔɔ́ mekɔɔ́ atɔ́
maá defwɛ́ wuú ama nnó áchyɛɛ́ ɛbií unó
mbwɛ́ ɛbi utane né mekɔɔ́ ɛwémbɔ. [3] Yɛ́mbɔ
bɔɔ́ uségé bimbɔ áchyɛɛ́ wɔ́, ágbaré maá
defwɛ́ yimbɔ átulé, ábú ji akéré amuamu.
[4] Mbɔɔ́ mekɔɔ́ ama tɔ́ maá defwɛ́ ayifɔ,
bɔɔ́ bimbɔ ápyɛ ji ntó átulé, ákɛre ji upa
mekpo, áchyɛɛ́ ji mekpo genɔɔ́. [5] Ama kere
atɔ́ ayi agbeé makpo alɛɛ́, ji yimbɔ ágbare
áwá. Atɔ gejamege abifɔ, átulé abifɔ, áwá
abifɔ. [6] Ɛlá le maá wuú ayi mende ama ayi
abɔɔ́ gejeé ne ji dɔɔ́, kwyakwya achwɔ́ fére
maá yimbɔ atɔ́, afɛrege nnó áchyɛge nyɛ ji
ɛ́nógé. [7] Yɛ́mbɔ bɔɔ́ uségé bimbɔ ágégé ji álɔ
mánjɔɔ́gé áké ne atɛ, ‘Gége menyɛɛ́ geteé
mbɔɔ́ mekɔɔ́ na, chwɔ́ge déwá ji, geteé jií
gelaá ɛyigé ɛsé.’ [8] Ápyɛgé maá mbɔɔ́ mekɔɔ́
yimbɔ, áwá, ábwɛɛ́ geŋkwɔ́ áfomé meso
gébámé.”

[9] Jisɔs ánerege agií ɛbwɔ́ aké, “Ɛnyú
defɛré nnó mbɔɔ́ mekɔɔ́ yimbɔ apyɛ nyɛ
nnó ne bɔɔ́ uségé bimbɔ? Abɔ́ manchwɔ́
awá bɔɔ́ bimbɔ achyɛɛ́ mekɔɔ́ ɛwémbɔ
mbaá bɔɔ́ abicha. [10] Ɛnyú dejɔɔ́ mɛ né mmu
ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó,

‘Ntaá ɛniné antɛné upú ashyaá nnó nélɔ́mé,
néni ne nélaá menɔ ntaá ayi ágbaré ɛkwɔ
gepú.

[11] Ata ne apyɛ nnó ɛwú ɛbɛ mbɔ, ne ɛlu
gekpɛkpɛ genó né amɛ se.’ ”

[12] Jisɔs ánerege mántó nekanemejɔɔ́ ɛni,
ákpakpa bɔɔ́ Jus ákaá nnó ajɔge mbɔ lé ne
ɛbwɔ́. Ákɛlé meti mampyɛ ji, yɛ́mbɔ áfɔɔ
nyá gejamégé bɔɔ́ abi álú ɛfɛɛ́ ályaá ji áfɛ́.

Ágií Jisɔs mechɔ ŋkamakpo
(Mat 22:15-22; Luk 20:20-26)

[13] Ɛwyage átɔ bɔɔ́ Farasi fɔ ne ɛkwɔ́
Hɛrɔd nnó ájyɛ ágií Jisɔs gejamégé bɔ nkwɛ́
nnó akwegé nekwené meno, ágbaré ji.
[14] Ájyɛ́gé mbaá Jisɔs ájɔɔ́ ne ji áké, “Ménlɛré
ɛsé dékaá nnó ɔlu muú wáwálé. Ɔsɛle
yɛ́ndémuú janja, ɔfɔɔ́ fɔ́ amɛ bɔɔ́. Ɔlɛrege
bɔɔ́ unó ndɛre Ɛsɔwɔ akélege wáwálé. Garé
ɛsé, nnó ɛbɛ́ se ɛkame nnó déchyɛ́gé ŋká-
makpo mbaá mfwa Rom waá déchyɛ́gé?
[15] Nnó déchyɛ waá déchyɛgé?”

Yɛ́mbɔ Jisɔs agɛ́ mɛ defyá debwɔ́, agií
ɛbwɔ́ aké, “Ndé ɛnyú dépɛ́nege me mataá?
Chwɔ́ge me ne sére me nchére.”

[16] Áchwɔ́gé ne ji, agií ɛbwɔ́ aké, “Mekpo
wá na ne mabɔ waá na ásamé né ŋka ɛyi?”

* 11:26 Ɛlú wáwálé nnó: Ukwene bɔ ŋwɛ abifɔ agbɛɛ́ v. 26 nkane KJV.

Áshuú ji meko áké, “Ɛ́lé mekpo mfwa Rom ne mabɔ mií.”
[17] Jisɔs agaré ɛbwɔ́ aké, “Chyɛ́ége mfwa Rom genó ɛyi gélú ɛjií ne chyɛ́ége ntó Ɛsɔwɔ genó ɛyi gélú ɛyi Ɛsɔwɔ.”
Áwuúgé meko ayi Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ álaá mano mekpo fuú.

Ágií Jisɔs nkwɛ́ mankwile né negbo
(Mat 22:23-33; Luk 20:27-40)

[18] Ɛ́wyágé bɔ́ɔ́ Sadusi fɔ áchwɔ́ɔ́ mbaá Jisɔs. Ɛbwɔ́ ákame nnó muú agbogé, akwilége sé né negbo. Ájɔ́ɔ́ ne Jisɔs áké, [19] “Ménlɛ́ré, Mosis abɔ asá né mmu ŋwɛ ɛbɛ́ se nnó, ‘Muú agbogé alyage mendée wuú ayi álá byɛ baá ne ji wɔ́, meŋmó wuú abɔ mansɛ mekwi mendée yimbɔ nnó ábyɛ́gé baá ábɛ́ lé né mabɔ ami mewené meŋmo yimbɔ.’ [20] Né gébégé fɔ́ áŋmó fɔ ákénéama abi ande álú, ayi mbɛ abá mendée agboó yɛ́ maá apɔ́. [21] Ayi akwɔ́lege ji asɛ mendée yimbɔ né ukwi ji ntó agboó yɛ́ maá apɔ́. Wyɛmbɔ ne ɛpyɛ ne ayi agbeé makpo álɛɛ́. [22] Mbɔ ne ɛpyɛ ne aŋmó bimbɔ akénéama. Ɛbwɔ́ ako ágbó ayi yɛ muú alá byɛ maá ne mendée yimbɔ wɔ́. Ɛ́bélégé mendée yimbɔ ntó agbó. [23] Ne ndɛre ɛbwɔ́ ako ábané mbɔ mendée yina, gébégé ákwilégé né negbo, mendée yina abɛɛ́ nyɛ ayi waá?”
[24] Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛnyú dékaá nnó delu gyɛɛ́ wɔ́? Delu gyɛɛ́ nénde dékágé fɔ́ mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ne utó bií. [25] Ama jɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, gébégé bɔ́ɔ́ ákwilégé né negbo, neba nébɛɛ́ se. Álaá le nkane makiɛ́nné Ɛsɔwɔ né mfaánebuú. [26] Ne gétúgé mechɔ bɔ́ɔ́ ágbógé ákwilégé né negbo, ɛnyú delu danjɔ́ɔ́ genó ɛyigé ásámé mmu ŋwɛ Mosis? Né abya genɔ́ɔ́ ɛyigé mewɛ ɛbɔ ɛluli wyɛ gélá sɔ́ɔge, Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ ne Mosis aké, ‘Me nlu Ɛsɔwɔ ayi Abraham, ne ayi Asek ne ayi Jakɔb’. [27] Ɛsɔwɔ apɔ́ fɔ́ ayi awuú bɔ́ɔ́, alú Ɛsɔwɔ ayi bɔ́ɔ́ abi álú abɛ. Ɛnyú bɔ́ɔ́ Sadusi ako delu gyɛ́ɛ́ né mechɔ́ ɛwéna.”

Ɛbɛ́ ɛwé ɛpwɔ mabɛ mako
(Mat 22:34-40; Luk 10:25-28)

[28] Ménlɛ́ré mabɛ́ Ɛsɔwɔ fɔ ayi alú ɛfɛɛ́ gébégé Jisɔs ajɔ́ɔge ne bɔ́ɔ́ Sadusi, ágégé nnó Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko ne deŋga ágií ji áké, “Ɛbɛ́ Ɛsɔwɔ ɛwéndé ɛŋea ɛpwɔ́ɔ mabɛ́ mako?”
[29] Jisɔs ashuú ji meko aké, “Ɛbɛ́ ɛwé ɛpwɔ́ɔ mabɛ mako ɛle ɛwé ɛjɔ́ɔ́ nnó, bɔ́ɔ́ Isrɛli wuúge Ɛsɔwɔ ntɛ se ayi abɔ ɛsé ako alu ama, [30] gbógé ne Ata Ɛsɔwɔ wyɛɛ́ ne metɔ́ɔ́ wyɛɛ́ meko, ne mendoó wyɛɛ́ meko ne ufɛ́ré byɛɛ́ uko. Tégé wyɛɛ́ lé ji yéndégébé, pyégé utɔ́ɔ́ bií ne ɛshyɛ wyɛɛ́ meko, [31] ne ɛwé ɛgbeé apeá ɛke, gbógé ne ntɛ méŋmɛ́ wyɛɛ́ ndɛre ɔgboó ne gemɛ jyɛɛ́. Yɛ́ ɛbɛ́ ɛwé ɛŋeá ɛpwɔ́ɔ ayina apeá ɛ́pɔ́.”
[32] Ménlɛ́ré mabɛ́ Ɛsɔwɔ yimbɔ ajɔ́ɔ́ ne Jisɔs aké, “Ménlɛ́ré, ɔjɔ́ɔ́ cháŋéné, ɛlu wáwálé nkane ɔjɔ́ɔ́ nnó Ɛsɔwɔ alu ama ayichá apɔ́. [33] Ne élú ntó wáwálé nnó ɔbɔ́ mambógé gejee ne Ɛsɔwɔ ne metɔ́ɔ́ wyɛɛ́ meko, ɔbɔ mántégé wyɛ lé ji yéndégébé, ɔbɔ mámpyégé utɔ́ɔ́ bií ne ɛshyɛ wyɛɛ́ meko. Ne ɔbɔ mambɔ gejeé ne atɛ bɔ́ɔ́ nkane ɔbɔ gejeé ne gemɛ jyɛɛ́. Ɔbelege mabɛ́ ayina apeá ɛlɔ ɛpwɔ yéndé gefɔgé upɛ ne ɛchyɛ ɛwé ɔsɔ́ɔ́ né mewɛ ɔchyɛge mbaá Ɛsɔwɔ nkane ɛchyɛ.”
[34] Jisɔs agɛgé nnó menlɛ́ré mabɛ Ɛsɔwɔ ayina ashuú meko melɔ́mélɔ́, ajɔ́ɔ́ ne ji aké, “Ɛla wɔ gachyɛ́ ne ɔkpé né gefwage Ɛsɔwɔ. Ɛlɔ né gébé ɛyigémbɔ yɛ́ muú ayi ama mua mangií ji nkwɛ́ apɔ́.”

Muú ayi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛla gefwa alu maá waá?
(Mat 22:41-46; Luk 20:41-44)

[35] Ndɛre Jisɔs alɛ́rege bɔ́ɔ́ né ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, ajɔ́ɔ́ aké, “Ɛpyɛ nnó ne ánlɛ́ré mabɛ́ Ɛsɔwɔ áké Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa alu mpyáne mfwa Dɛvid? [36] Mendoó Ukpea ne ɛpyɛ mfwa Dɛvid jimbɔ abɔ ajɔ́ɔ́ nnó,
‘Ata Ɛsɔwɔ aké ne Ata wa,
jwɔlé fa né ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ wa né geluóge ɛ́nógé
kpaá tɛ mpyɛɛ́ bɔ́ɔ́ mawámé byɛɛ́ álaá ɛké mboó genɔ́ɔ́ ayi ɔnɛ́rege uká byɛɛ́ mfaá.’ [37] Ne mbɔgé mfwa Dɛvid akú Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa nnó ‘Ata wuú’, ɛpyɛɛ́mbɔ nnó ne muú yimbɔ ámágé bɛ́ mpyáne wuú?”

Ndɛre Jisɔs alɛrege mbɔ mmyɛ muú ayi alu ɛfɛɛ́ matɔ́ɔ́ ágɔ́ɔ ɛbwɔ́ manwúgé unó bi ji álɛrege.

Jisɔs akwelé baá utɔ́ɔ́ bií mbeé nnó ɛkage ásɛ gepɔgé Ánlɛ́ré mabɛ Ɛsɔwɔ
(Mat 23:1-36; Luk 11:43, 46; 20:45, 46)

[38] Ndɛre Jisɔs alu lɛ́rege aké, “Sége gébé ne gepɔgé ánlɛ́ré mabɛ́ Ɛsɔwɔ. Ɛbwɔ́ ágboó mámfyégé bɔ nkúu átyɛ́ átyɛ́, ákéné

ágyaáge ntoné gese nnó bɔ́ɔ́ átámégé ɛbwɔ́ ne ɛ́nógé. [39] Ɛbwɔ́ ágboó ntó mánjwɔ́lé né malu ɛ́nógé né mmu macha mmyɛmenɛne, ne ájyɛ́gé ɛpaá, ájyaá lé malu afwa ne ájwɔ́lege. [40] Ɛbwɔ́ ányɛ́ ákwi ándée upwɔ́ɔ́, ánéne mmyɛ áwyáge mámbwɔlé bɔ́ɔ́ nnó álú bɔ́ɔ́ alɔ́áló. Ndɛre ápyɛmbɔ ɛfwyale ɛbwɔ́ ɛjame nyɛ ɛpwɔ."

Ɛchyɛ́ mbya mekwi mendée

[41] Jisɔs anérégé manlɛre, ajyɛ jwɔlé toitoi ne mekwa ɛwé áfyɛɛ́ ŋka apɛle ndɛre bɔ́ɔ́ áchwɔ́ɔ́ áfyɛ maŋka bwɔ́ mmu genó ɛyigé áfyɛ ŋka Ɛsɔwɔ. Agɛ́ ndɛre gejámégé bɔ́ɔ́ maŋka áchwɔ́ áfyɛ́ɛ gejamégé ŋka. [42] Ɛwyage mbya mekwi mendée fɔ achwɔ́ fyɛ́ ntó baá ubaá ŋgba ápeá abi álá fuú yɛ genó wɔ́. [43] Mekwi mendée yimbɔ achyɛge mbɔ, Jisɔs akú baá utɔ́ɔ́ bií aké, "Ngarege ɛnyú wáwálé nnó ɛchyɛ ɛwé mbya mekwi mendée yina achyɛɛ́ ɛpwɔ ɛwé yɛ́ndémuú áchyɛɛ́. [44] Yɛ́ndémuú áferé ɛkɛkɛ ŋka né gejamé ɛyi ji awyaá achyɛ́, yɛ́mbɔ, yɛ lé mekwi mendée yina alu mbya, akwe ula géba jií achyɛɛ́."

13

Jisɔs agaré ndɛre áchɔ́ɔ́ nyɛ ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ

(Mat 24:1, 2; Luk 21:5, 6)

[1] Jisɔs ályáge ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, maá utɔ́ɔ́ wuú ama ajɔ́ɔ́ ne ji aké, "Ménlɛré, pɛ uchánchá upú ɛbi átɛné ne uchánchá mataá." [2] Anérégé, Jisɔs ashuú ji meko aké, "Pɔ́ ɔgɛ́ mbɔ ukpékpɛ́ upú bina? Umúge nyɛ kpá ne mataá ne mataá. Yɛɛ́ ntaá némaá ɛni nélaá nyɛ mfaá ntɛ népɔ́." [3] Ɛwyage ndɛre Jisɔs ajyɛ jwɔ́le né mfaá Mékwɛ Olif ɛ́wé ɛ́lú toitoi ne ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ. Pita, Jɛmsi, Jɔn ne Andru áfɛ́ mesomeso ájyɛ gií ji áké, [4] "Garé ɛse, nde gébé ɛyige depɔ tiré na depyɛ́ nyɛ? Ne ndé gepɔ ɛse dégɛ́ne nyɛ ne dékaá nnó unó bina uko upyɛ nyɛ wáwálé?"

[5] Jisɔs alɔ mangaré ɛbwɔ́ aké, "Sɛ́ge gébé ɛkagé muú fɔ ábwɔ́lé ɛnyú dénó mewaá. [6] Njɔge mbɔ, néndé gejamégé bɔ́ɔ́ ásɛ́le nyɛ mabɔ ma áchwɔ́ ɛta nyú. Adoó nyɛ ɛbwɔ ɛwɔ́mé ájɔ́ɔge áké, 'Me ne nlú' Ápyɛ nyɛ mbɔ ábwɔlé gejamégé bɔ́ɔ́ ánó mewaá. [7] Ne dɛ́wuú nyɛ ntó abya be kwɔ́kwɔ́lé ne ɛnyú, ne ɛbi ámmyɛ tɛtɛ, Yɛ́mbɔ gébégé unó bina uké upyɛɛ́, débɛgé fɔ́ ne ɛfɔ. Néndé unó bina ubɔ mampyɛ ne ɛpɔ́fɔ́ nnó mme yina achwɔ kwya wɔ́. [8] Gébé ɛyigémbɔ ntó malɔ kpakpa ámmyɛ nyɛ ne atɛ ne atɛ afwa ne bɔ́ɔ́ bwɔ́ ámmyɛ nyɛ ne atɛ, ɛmímí mesa ɛkwene nyɛ malumalu. Mme yina anyíge nyɛ́ ne ɛshyɛ abwɔlé né gejamégé malu. Ɛwéna ɛbɛ́ nyɛ ɛké lé ula ulɔ ubalé ɛbi mendée awúu gébégé nebyɛ neké nemmyɛ ji.

Jisɔs agare áŋgbá bií ɛfwyale ɛwé ɛbwɔ́ ágéne nyɛ

(Mat 10:16-25; Luk 21:12-17)

[9] "Sɛ́gé gébé, kaáge nnó ápyɛ́ne nyɛ ɛnyú áfyɛ́ né amu ákpakpa melɔ ápa mpa ɛnyú mmu macha ɛso. Átúlege nyɛ ɛnyú né macha mmyɛmenɛne. Né getú ya, ájáme nyɛ ɛnyú détɛne né mbɛ ushu bɔ gómena ne afwa melɔ. Ápyɛgémbɔ kaáge nnó degɛ mbɔ lé meti mangaré ɛbwɔ́ mekomejɔ́ɔ́ wa. [10] Ne gemégé nnó mme yina akwya, bɔ́ɔ́ ábɔ́ mangaré abya Ɛsɔwɔ melɔ́méló né malɔ mako. [11] Gébége ápyɛgé ɛnyú ɛkagé dedorégé mmyɛ mankɛlé uchuú mejɔ́ɔ́ ɛbi déjɔ́ɔge. Gébé gékwɔnégé jɔ́gé uchu mejɔ́ɔ́ ɛbi uchwɔ́ ɛnyú meno, néndé uchu mejɔ́ɔ́ ɛbi déjɔ́gé upɔ́fɔ́ ɛbi ɛnyú ɛlé Mendoó Ukpea ne ɛ́chyɛ́ge nyɛ ɛnyú. [12] Ne gebé ɛyígémbɔ ntó, aŋmó áchyɛ́ge nyɛ́ atɛɛ́ aŋmó nnó áwá. Antɛ áchyɛgé nyɛ́ baá bwɔ́ nnó áwá. Baá átɛ́nege nyɛ́ ukɔ́lɔ́ ne ammá bwɔ́ ne antɛ bwɔ́ mampyɛ nnó áwá ɛbwɔ́. [13] Bɔ́ɔ́ ako ápaá nyɛ ɛnyú gétúgé délú áŋkwɔlé ba. Yɛ́mbɔ yɛ́ndémuú ayi akogé metɔ́ɔ́ tɛ kwyakwyaá, áférege nyɛ ji né ɛfwyale gabo.

Jisɔs agaré nkane áchɔ́ɔ́ nyɛ Jɛrosalɛ

(Mat 24:15-21; Luk 21:20-24)

[14] Jisɔs afɛ mbɛ mánjɔge aké, "Gebobogé genó ɛyi gechyɛge mekpo unɔ́ɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ, gepyɛɛ́ nyɛ́ né malu ayi géláge pɔ mampyɛ. (Muú ayi akúu ŋwɛ yina asɛ gebé nnó ɛfwyale ɛchwɔ́ɔ́.) Gébé ɛyigémbɔ, bɔ́ɔ́ abi álu né gebagé mewaá Judiya ábó ájyɛ ákwɔ́ mfaá makwɛ ábií. [15] Yɛɛ́ muú ayi alú mfaá gepú ɛkagé akyaá nnó ashulege mme ajyɛ bɔ́ genó né mmu gepú jií. * [16] Muú ayi alú ntó né mekɔ́ɔ́ áchɔge yɛ́ gébé nnó akere mmú achwɔ́ɔ́ bɔ nku gefwene wuú ne ábó. [17] Ɛ ɛ́ ɛbɛɛ nyɛ mbɔ nnó ne andeé abi

* 13:15 ɛlú wáwálé nnó: Bɔ́ɔ́ Jus átɛ́nege upú bwɔ́, mfaá alu dɛdɛ ayi muú akáge kwɔ ajwɔ́le wyɛɛ́.

álú ne manɛ yɛ́ ne abi áchyɛ́ge baá mámbɛ.
18 Nɛ́ge mmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ nnó ɛkagé unó
bina upyɛ gébégé néba, 19 néndé ɛfwyale
ɛwé ɛchwɔ nyɛ, ɛbɛɛ́ gekpɛ́kpégé ɛfwyale
ɛwé délá lú daŋgɛ́ tɛ Ɛsɔwɔ akwyɛ mme
yina ne yɛ́ ɛwé ɛmage bɛ sé ɛké ɛwémbɔ
ɛpɔ́. 20 Mbɔgé Ɛsɔwɔ álá sɔré ndɔ yimbɔ ɛla
mboó wó, ɛbyɛ́nnó yɛɛ́ muú ayi apome nyɛ
apɔ́. Yɛ́mbɔ gétúgé bɔ́ó abi Ɛsɔwɔ ájyaá
nnó ábɛ́ abií, asɔrege nyɛ ndɔ ɛyimbɔ ɛla
mboó. 21 Gébégé yimbɔ, mbɔgé muú agaré
ɛnyú nnó, 'Gége Kras, Muú yi Ɛsɔwɔ akweré
ji ɛlá gefwa alu fa,' yɛɛ́ agaré lé ɛnyú nnó,
'Alu né', dékamégé fɔ́ ne ji. 22 Njóge mbɔ
mampyɛ ɛnyú dekaá nnó, bɔ́ó gebyɔ abi áké
álu Kras ne bɔ́ó gebyɔ abi áke álu bɔ́ó ɛkpávé
Ɛsɔwɔ ntó áchwɔ́ó nyɛ. Áchwɔgé ápyɛɛ́ nyɛ
ukpɛ́kpɛ́ ufélekpá ɛbi upwɔ amu. Ápyɛmbɔ
nnó ábwɔ́lé bɔ́ó ako ne mbɔgé meti ɛbɛge
yɛ́ ɛbɛ́lé bɔ́ó abi Ɛsɔwɔ ajyaá nnó ábɛ́ abií,
ábwɔlé ɛbwɔ́ ánó mewaá. 23 Sége yɛ gébé!
Dekaá nnó mbɔ́ mɛ́ mbɛ ngaré ɛnyú depɔ
ɛtíré na gemɛge nnó dépyɛgé.

Unó bi upyɛ nyɛ gemégé nnó Maá Ntɛ
Mekwaá ákérege meso fa mme
(Mat 24:29-31; Luk 21:25-28)

24 "Gébégé ɛfwyale ɛwéna ɛchwɔgé,
ténéténé ayi ɛbyɛɛ́, ŋmɛɛ́ ɛkwene nyɛ
gemuagemua. Mfaá ágɛ́négé sé. 25 Ambe
ntó ánómege nyɛ, ne unó bi uwyaá uto né
mfaánebuú unyíge nyɛ. 26 Ɛfɛɛ́ ne ágɛ́ne nyɛ
nkane Maá Ntɛ Mekwaá achwɔ́ó né mmu
gekó ashúlege achwɔ́ó ne gekpɛ́kpégé uto
ne ɛ́nógé. 27 Wyɛ né gébé ɛyígémbɔ, atɔme
nyɛ makiɛ́nné jií nnó ájyɛ́ anyweré bɔ́ó abi
ji ájyaá né mme meko nnó ábɛ́ abií mbaá
ama."

Jisɔs amɛɛ́ gepɔgé genɔ́ɔge fig ne unó bi
upyɛɛ́ nyɛ
28 Jisɔs ajɔ́ó ne baá utɔ́ó bií aké, "Pɛge
gepɔge genɔ́ɔge fig degií genó wyɛ. Gébégé
mata jií álɔgé mántó bya ukɛ ɛnyú dekaá
nnó nshwɔné achwɔ shúle. 29 Wyɛ́mbɔ ntó
ne gébégé ɛnyú dégɛ́gé nkane unó bina
upyɛɛ́, débɔ́ mankaá nnó gébé ɛyígémbɔ
géla kwɔ́kwɔ́lé. 30 Ngarege ɛnyú wáwálé nnó
njyɛ ɛníné na négboó fɔ́ kpaá tɛ unó bina
ukó úpyɛɛ́. 31 Mfaá ne mme ákoóge nyɛ
yɛ́mbɔ mekomejɔ́ó wa alaá tɛ kwyakwya.

Yɛ́ muú ayi akaáge gébé ɛyigémbɔ apó
(Mat 24:36-44; Luk 17:26-30, 34-36)

32 "Yɛ́ muú ayi ákaá bií né gébé ɛyígé unó
bina úpyɛɛ́ nyɛ apɔ́. Makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ne
mfaánebuú ákaágé fɔ, yɛ́ Maá Ɛsɔwɔ jimbɔ́ó
ákaá wó. Ɛkosé wyɛ Ntɛ wuú ji mbií ne
ákaá. 33 Ségé gébé dékpómé mmyɛ, debɛ́ peé
dégílé néndé ɛnyú dékaáge fɔ́ gébé ɛyígé
unó bina upyɛɛ́ nyɛ." 34 Aké, "Ɛlú ɛké mende
fɔ abɔ́ ajyɛɛ́ nekɛ, alyaá gepú jií ne baá
défwɛ bií nnó ápɛle. Achyɛɛ́ yɛ́ndémuú
ɛbi utɔ́ó, ajɔ́ó ne ayi ábáme gepú aké, 'Bɛ́
peé, ógílé'. 35 Wyɛmbɔ ntó ne ɛnyú débɔ
mambɛ peé dégílé néndé dekaá fɔ́ gébé
ɛyígé mbɔ́ó gepú akerege meso wó. Akage
chwɔ́ ne nkwale, metɔ́ó utuú, gejyɛ́jyɛ́gé
bií, yɛɛ́ ɛbɛ́le dondo. 36 Ɛkáge akwɔ ɛnyú
neŋmé ndɛre debɛ́lege dékwánege. 37 Ndɛre
ngarege mbɔ ɛnyú, mbɔntó ne ngárege
yɛ́ndémuú nnó, Bége peé".

14

Ájɔ́ó geju manwá Jisɔs
(Mat 26:1-5; Luk 22:1, 2; Jɔn 11:45-53)

1 Ndɔ ɛla ɛpea ɛyí bɔ́ó Jus ányɛɛ ɛpaá koó
upú ne ɛpaá brɛd yi álá muálé. Ánɔ́ó baá
ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ
ájwɔle geju ákɛ́lege meti nnó áwá Jisɔs bibí.
2 Ájɔ́ó ne atɛ áké, "Dépyɛgé fɔ́ ji gébégé ɛpaá
ɛwéna, ɛ́kágé bɔ́ó áŋme ummyɛ né melɔ."

Áwaá Jisɔs maweé né melɔ́ Bɛ́táni
(Mat 26:6-13; Jɔn 12:1-8)

3 Ndɛre Jisɔs alu né melɔ́ Bɛtani mmu
gepúgé Simun muú ubá anyɛɛ́ menyɛɛ́,
mendée fɔ achwɔ́ kpɛ́ mmu ne ɛ́kpómé
maweé gebɛ́ ami majame ŋka dɔ́ó, ɛle
laménda ayi ɛbwɔ́ ákuú nnó nard. Anené
meno ɛ́kpómé ɛwémbɔ agbɛ maweé mimbɔ
né mekpo Jisɔs. 4 Mendée yina apyɛge
mbɔ, matɔ́ó ásó bɔ́ó fɔ abi álu ɛfɛɛ́ kpaá tɛ
ájóge ne atɛ áké, "Mendée yina achɔ́ó mbɔ
maweé mína ndé? 5 Mawée amí ákáge kpó,
ásɛ gejamégé ŋka ɛyi ɛpwɔ́ó ŋka ɛyi muu
akage pyɛ né ŋmɛ, áchyɛɛ́ mbaá ubyá bɔ́ó
ne wɔ mendée yina ɔ́chɔ́ó mbɔ?" 6 Jisɔs
ajɔ́ó ne ɛbwɔ́ ake, "Gɔgɛ́ ji abɛ nyame, ndé
ɛnyú dechyɛ́ge ji ɛfwyale? Apyɛ mbɔ lé me
genchánchágé genó ɛta wa. 7 Ubyá bɔ́ó úlú
ne ɛnyú, dékáge poó ɛbwɔ́ yɛ́ndégébé ɛyi
dékélege. Ne me mbɛɛ́ nyɛ fɔ́ ne ɛnyú gébé
geko. 8 Mendée yina apyɛ me genó ɛyigé
ji akaáge pyɛ, abɔ́ mbɛ agbɛ me maweé
mmyɛ nnó gébégé ngboge ánií me niíge.
9 Ngarege ɛnyú wáwálé nnó yɛ́ndé mbaá ayi

bɔɔ́ ágárege nyɛ Abya melɔ́méló ayina né mme meko, ágárege nyɛ ntó genó ɛyígé mendée yina apyɛ. Nkane ágárege, mbɔntó ne áteé nyɛ ji yɛ́ndégébé."

Judas akame mankpó Jisɔs
(Mat 26:14-16; 11; Luk 22:3-6)

10 Judas Iscarot ayi alú maá utɔɔ́ Jisɔs ama né géluágé abi áfyaneápeá, ajyɛ báne anɔɔ́ baá ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ nnó ákpoó ɛbwɔ́ Jisɔs. 11 Ɛbwɔ́ awuúgé gejuge Judas, matɔɔ́ ágɔ ɛbwɔ́ ányɛmeno nnó áchyége ji ŋka. Ɛfɛɛ́ ne Judas álɔɔ́ mankélégé meti ɛwé ji apyɛɛ́ ne Jisɔs akpɛ ɛbwɔ́ né ámu.

Jisɔs anyɛɛ́ ɛpaá koó upú ne baá utɔɔ́ bií
*(Mat 26:17-25; Luk 22:7-13, 21-23; J*ɔn 13:21-30)

12 Bií mbɛ ɛbí ányɛɛ ɛpaá brɛd yi álá muálé, gébé ɛyígémbɔ ne áwáne mágɔ́nŋmé gepɛ nnó ányɛ́ ɛpaá koó upú. Baá utɔɔ́ Jisɔs ájyɛ gií ji áké, "Átá ndé mbaá yi ɔ́kélege nnó ɛsé déjyɛ́ détyɛɛ́ menyɛɛ́ ɛpaá koó upú wyɛɛ́?" 13 Ágigémbɔ Jisɔs áferé baá utɔɔ́ bií ápeá, atɔ́ aké, "Chóge né melɔ́ kpaá, detuge nyɛ ne mende fɔ ayi ákpané ŋkwɔ́ manaá né mekpo, kwɔ́lege ji. 14 Dekwɔnégé né gepú ɛyígé ji akpɛné, jóge ne mbɔɔ́ gepú nnó, 'Ménlɛré aké dégií wɔ nnó, maá gepú áŋkɛɛ́ alɛ́ nnó ji achwɔgé ajwɔ́lé anyɛ́ menyɛɛ́ ɛpaá koó upú ne baá utɔɔ́ bií?' 15 Ne mbɔɔ́ gepú yimbɔ alɛrege nyɛ ɛnyú maá gepú ayi ákwyɛ́ mɛ́ ábélé né mfaá ɛnyóŋ, tyége menyɛɛ́ sé ɛfɛɛ́." 16 Baá utɔɔ́ bimbɔ ájyɛge, ágɛ́ wyɛ yɛ́ndégenó nkane Jisɔs ajɔɔ́, átyɛ́ menyɛɛ́ ɛpaá koó upú bwɔ́ ɛfɛɛ́ ábele. 17 Nkwale akwónégé, Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií makpo áfyaneápeá, áfɛ́ manyɛ́ menyɛɛ́ yimbɔ. 18 Ndɛre ájwɔlé ányɛɛ́ menyɛɛ́ Jisɔs ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Ngarege ɛnyú wáwálé nnó muú nyú ama achyɛge nyɛ me maŋkwaá." Mbɔɔ́ yimbɔ alu mbɔ fa anyɛ́ menyɛɛ́ ne me. 19 Baá utɔɔ́ bií áwúgé mbɔ, ála mmyɛ meshwɛmeshwɛ, yɛ́ndémuú agige ji áké, "Ata nnó élé me?" 20 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Ɛlé muú ayi ɛse ne ji détúge nyɛ amu manta mbya né mmu akpáŋkpa. 21 Ne Maá Ntɛ Mekwaá agbóo nyɛ wyɛ ndɛre ŋwɛ Ɛsɔwɔ abɔ́ ajɔɔ́ mɛ́ tɛ gachií. Utoŋkwa ubɛ ne muú ayi akpóo nyɛ Maá Ntɛ Mekwaá. Ɛ é! Mbɔgé nnó ábɛ́ dambyɛ́ muú yimbɔ, mbɔ elɔ́ kpaá ɛpwɔ."

Menyɛɛ́ Ata Jisɔs
*(Mat 26:26-30; Luk 22:14-20; 1 K*ɔr 11:23-25)

22 Ndɛre Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií ányɛɛ menyɛɛ́, abɔ́ ntó brɛd áchyɛgé matame mbaá Ɛsɔwɔ né mmyɛmenéne, agyá ntó brɛd yimbɔ ubauba, akaré mbaá baá utɔɔ́ bií ajɔge aké, "Gége menyammyɛ wa na. Sége dényé." 23 Jisɔs abwɛɛ́ ntó amó ne mmɔɔ́ né mmu, achyégé matame mbaá Ɛsɔwɔ, achyɛ baá utɔɔ́ bií ányú átu atɛ. 24 Ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Gége manoó ma amí magbéle mbaá gejamégé bɔɔ́ gétúgé menomenyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ ányɛ́ ne ákwaá. 25 Ngarege ɛnyú wáwálé nnó ndɛre nnyú mbɔ mmɔɔ́ mína kwyakwya, mmagé nyú sé amícha kpaá tɛ nnyú nyɛ ami makɛ gébégé Ɛsɔwɔ aké agbarege gefwa jií." 26 Ne ɛbwɔ́ ánérégé, ákwá ɛkwɔ áfɛɛ́ Ɛsɔwɔ átané ákwɔ́ mfaá Mekwɛ Olif.

Jisɔs agaré ndɛre Pita áshyáa nyɛ ji
*(Mat 26:31-35; Luk 22:31-34; J*ɔn 13:36-38)

27 Jisɔs ajɔɔ́ ne baá utɔɔ́ bií aké, "Ɛnyú ako deboó nyɛ delyaá me ndɛre ásámé mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, Ɛsɔwɔ aké, 'Nwane nyɛ membame mágɔ́ŋme ne ɛkwɔ́ mágɔ́ŋme ɛláa nyɛ tyátyá.' 28 Ne nkwílégé né negbo, mbɔ nyɛ mbɛ ne ɛnyú né gebagé mewaá Galilií." 29 Ájɔgémbɔ, Pita aké, "Yɛ́ bɔɔ́ ako ne ábó alyaá wɔ, me nlyágé fɔ́ wɔ." 30 Jisɔs ashuú ji meko aké, "Pita gɔ́ ngaré wɔ nnó utuú bina fí gemégé nnó menɔ mekwɔ akú ukúkúle upea, wɔ ɔshyaá nyɛ ukúkúle ulɛɛ́ nnó ɔ́kágé me." 31 Yɛ́mbɔ Pita aké, "Yɛ́ ɛbɛ́ lé negbo, ngbóo ne wɔ, nshyáá fɔ́ wɔ." Wyɛ́mbɔ ntó ne abifɔ ako ájɔɔ́.

Jisɔs anɛmmyɛ né Gɛtsɛmane
(Mat 26:36-46; Luk 22:39-46)

32 Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií ako áfɛ́ né melu ɛwé ákuú nnó Getsɛmanɛ. Ákwónégé ɛ́wu, agaré ɛbwɔ́ aké, "Jwɔ́lege fa, kpaá tɛ nnérege manénémmyɛ." 33 Ajɔgémbɔ asɛ́ Pita, Jɛmsi ne Jɔn nnó akwɔ́lé ji. Nkane ájyɛ alɔ mambɔ gejamégé meshwɛ ne masómé né metɔɔ́. 34 Ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Masómé amí malú me metɔɔ́, maténe me meti negbo. Yɛ́mbɔ jwɔ́lege fa debɛ peé." 35 Atégé yɛɛ́ mmyɛ mbɛ gachyɛɛ́ ató mano mme, amo ushuú mme, anɛmmyɛ nnó mbɔgé meti élú, Ɛsɔwɔ apyɛ ɛfwyale ɛwémbɔ ɛkoó ji koóge. 36 Anɛnemmyɛ aké, "Ntɛ, Ntɛ yɛɛ́ genó ɛyi gepwɔ́ɔ wɔ gepɔ́. Nnɛne wɔ mmyɛ féré amó ɛfwyale yina átáné me

mmyɛ. Yɛ́mbɔ pyɛ genó ɛyigé wɔ ɔkɛlege
ɛ́pó fɔ́ ɛyigé me nkɛ́lege." 37 Ánérégé ak-
eré meso mbaá ayi bɔ Pita álú, achwɔ
báne ɛbwɔ́ ndɛre ábɛ́lege géjyá. Ape Pita,
agií ji aké, "Simun, nnó ɛnyú dékágé bɛ́fɔ́
peé ne me, yɛɛ́ lé né nchwanekɛ ama?
38 Bɛɛ́ge peé, dénénémmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ nnó
ɛ́kágé ɛnyú dékpɛ́ né mmuameno. Matɔ́ɔ́
nyú ákɛ́lege nnó ɛnyú dénénémmyɛ yɛ́mbɔ
menyammyɛ nyú áwyá gepwá." 39 Ama lya
ɛbwɔ́ akéré meso manɛmmyɛ wyɛ gefóge
mmyɛmenéne ɛyigé ji abɔ anéne. 40 Ne amá
akérégé ndɔ ɛyi ɛgbeé ɛpeá né mbaá baá
utɔ́ɔ́ bií álú, abané wyɛ ndɛre ɛbwɔ́ ábɛ́lege
géjyá néndé géjyá gejá ɛbwɔ́ amɛ dɔ́ɔ́, ne
ákaá se meko ayi áshuúge ji wɔ́.

41 Jisɔs ama ákérégé ndɔ ɛyi ɛgbeé ɛlɛɛ́,
abané wyɛ́ ɛbwɔ́ ndɛre ábɛ́lege, anyá ɛbwɔ́
aké, "Délú bɛ́lege géjyá, degbeége mmyɛ?
Gékwyá mbɔ, gɛ gébé gekwané ɛyigé áfyɛ
nyɛ Maá Ntɛ Mekwaá né amú bɔ́ɔ́ ubeé.
42 Kwilége ka, déjyɛ, gɛ́ muú ayi akpóo me
mbɔ, alé chwɔ́ mɛ́."

Ápyɛ Jisɔs
(*Mat 26:47-56; Luk 22:47-53;* Jɔn 18:3-12)

43 Ndɛre Jisɔs álú jɔ́ɔ́gembɔ, Judas maá
utɔ́ɔ́ wuú ayi ama né geluágé abi áfyaneá-
peá achwɔ́ ne njuné bɔ́ɔ́ ɛnine negbáre bɔ
aparanja ne mámbó unɔ́ɔ́. Bɔ́ɔ́ bina ɛ́lé
anɔ́ɔ́ baá ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne ánlɛré mabɛ́
Ɛsɔwɔ chóncho ne ákpakpa melɔ ne átɔmé
ɛbwɔ́ nnó áchwɔ́ apyɛ Jisɔs. 44 Ɛké ɛpyɛmbɔ,
Judas abɔ́ mɛ́ mbɛ agaré ɛbwɔ́ aké, "Muú
ayi me ntyaáge gége ji mbɔ pyége, défyɛɛ́
metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ nyú, déjyɛ ne ji." 45 Judas
ákwɔ́négé yɛ́ gébé achɔ sé wɔ́, akoó cho
afɛ́ mbaá Jisɔs aké, "Ménlɛré ntamé," akpá
ji atyaá. 46 Bɔ́ɔ́ bina ágégé, áchwɔ́ ápyɛ ji
agbaré ji ne amu matomato. 47 Ápyégé Jisɔs,
metɔ́ɔ́ ɛsɔ́ maá utɔ́ɔ́ wuú ama ajuú aparanja
asó ɛtu memfwɛ́ ɛtukpɛ ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ.
48 Ɛfɛɛ́ ne Jisɔs agií ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú dechwɔ́
na ne bɔ aparanja ne mámbó unɔ́ɔ́ mampyɛ
me nnó me nlu menjó? 49 Me nlú fa ne
ɛnyú yɛ́ndé bií, nlɛrégé mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ
né ɛcha upɛ, nnó débɔ́ degɛɛ́ me mampyɛ
wɔ́? Yɛ́mbɔ genó ɛyigé ásame mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ gebɔ́ mampyɛ́." 50 Baá utɔ́ɔ́ bií ágégé
mbɔ, áboó, ályaá ji.

51 Nkane ájyɛ ne Jisɔs, njyɛ gesa fɔ afyale
metyɛɛ́ ndeé né menyammyɛ akwɔlege
ɛbwɔ́. Áké ágéne ji, ágbare ndeé yimbɔ nnó
ápyɛ ji, 52 apalé ɛji, alyaá abó afɛ́ gejɔ́ŋéné.

Jisɔs akpɛ unɔ́ɔ́ mpa
(*Mat 26:57-66; Luk 22:63-71; J*ɔn 18:13, 14, 19-24)

53 Ásɛ Jisɔs áfɛ ne ji mbaá ɛtúkpɛ ampyɛ
upɛ Ɛsɔwɔ, ánɔ́ɔ́ baá abi ápyɛ upɛ Ɛsɔwɔ,
ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ chóncho ne ákpakpa
melɔ ájyɛ chome wyɛ. 54 Pita ntó akwɔlege
ɛbwɔ́ meso gachyɛ, gachyɛ kpaá tɛ akpɛne
né mmu dachi ɛtúkpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ.
Ɛfɛɛ́ ne ajyɛ bane ámbamé dachi ɛtukpɛ
nnó awyagé mewɛ. 55 Anɔ́ɔ́ baá ampyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ́ ako abi ájwɔlé mmu ɛcha
ɛso, ákɛlé ammá mpa gebyɔ́ mamma Jisɔs
mmyɛ nnó áwá ji. Yɛ́mbɔ ágé yɛɛ́ ɛma
wɔ́. 56 Gejamégé bɔ́ɔ́ ákwyɛ depɔ mámma
Jisɔs mmyɛ yɛ́mbɔ ɛlé gebyɔ́ néndé ɛbwɔ́
ako ápó nya meko ama. 57 Bɔ́ɔ́ abifɔ ákwilé
ka, ábyɔge ji gebyɔ́ mmyɛ áké, 58 "Ɛse dɛ́wú
ndɛre ji ashuú mmyɛ nnó ji ammu nyɛ ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ ɛwéna ɛwé akwaá átɛné ne ámu,
ne ndɔ ɛlɛɛ́ ɛkwɔnégé átɛnege ɛwéchá ɛwé
álá tɛné fɔ́ ne ámu wɔ́." 59 Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ ako
apɔ́ meko ama.

60 Ɛfɛɛ́ ne ɛtúkpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ákwile
ka né mbɛ ushuú bɔ́ɔ́ ako ágií Jisɔs áké,
"Wɔ ntó ɔpɔ́ ne meko manshuú né depɔ
ɛtire bɔ́ɔ́ ájɔ́ɔ́ge mbɔ nnó ɔpyɛ?" 61 Yɛ́mbɔ
Jisɔs akwene bɔmbɔ yɛ́ meko ashuú ji wɔ́.
Ɛtukpɛ ɛma ŋmɛ́re ɛgií ji ɛké, "Wɔ ne ɔ́lú
Maá Ɛsɔwɔ, Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá
gefwa?" 62 Jisɔs akamé aké, "Me ne nlú,
dégɛne nyɛ ndɛre Maá Ntɛ Mekwaá ajwɔlé
né geluɔge ɛnógé né ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ Ɛsɔwɔ
ne ndɛre achwɔ́ nyɛ né mfaánebuú mmu
geko." 63 Ɛtúkpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ agyá
mandeé jií né mmyɛ manlɛré nnó metɔ́ɔ́ ɛsɔ́
ji dɔ́ɔ́, agií ɛso aké, "Ndé gécha démage kɛ́le
bɔ ntɛ́sɛ́? 64 Pɔ dɛ́wú depɔ ɛtiré ji ajɔ́ɔ́ge?
Amɛge mmyɛ ne Ɛsɔwɔ, nana deké depyɛ
nnó ne ji?" Bɔ́ɔ́ ako akame áké, ɛkwane
nnó, "Áwá ji wáne." 65 Ɛfɛɛ́ ne bɔ́ɔ́ abifɔ álɔ
mánkpo ji matyɛ mmyɛ, áwɛ́ ji ndeé amɛ,
átúlege ji, ájɔ́ge aké, "Garé ɛsé muú ayi adoó
wɔ?" Ámbamé ɛcha ɛso áchwɔ sɛ Jisɔs ádoó
ji maka.

Pita ashya nnó akaáge Jisɔs
(*Mat 26:69-75; Luk 22:56-62; J*ɔn 18:15-18, 25-27)

66 Ndɛre Pita álu né dachi yimbɔ, maá
mesɔ mendée fɔ ama né geluage abi ák-
páne defwɛ́ mbaá ɛtúkpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ
achwɔ ɛfɛɛ́, 67 agɛ́ ndɛre Pita ájwɔlé áwyáa
mewɛ. Apɛ ji dómeé, ajɔɔ́ aké, “Wɔ ntó
ɔlu gelua ne Jisɔs muú Nasarɛn yimbɔ.”
68 Pita ashya aké, “Chaá-ó nkaá yɛ́ geno
ɛyigé ɔ́jɔge mbɔ wɔ́.” Ndɛre Pita akwilé
manjyɛ né meno gébámé, menɔmekwɔ mbɛ
akú. 69 Mesɔ mendée yimbɔ ámá ágɛgé Pita
wyɛ alɔ mamma jɔɔ́ ne bɔɔ́ abi átɛné ɛfɛɛ́
aké, “Mende yina alu muú bwɔ́ ama.” 70 Pita
ama shya wyɛ shya ɛké ɛwyage, bɔɔ́ abi
átɛné ɛfɛɛ́ álɔ mánjɔɔ́ ne Pita áké, “Wáwálé
gebií gepɔ́ mmu, ɔkágé shya fɔ́ néndé ɔlu
muú Galilií.” 71 Yɛ́mbɔ Pita álɔ mánkalé
aké, “Mbɔgé mbyɔgé le gebyɔ́ mfaánebuú
áshulé me mmyɛ, nkágé fɔ́ mende ayi
ɛnyú déjɔ́ge mbɔ.” 72 Tɛ́nɛ́tɛ́né yimbɔ menɔ
mekwɔ akú ukúkúle upeá kɔkɔgɔlɔ́kɔɔ́. Pita
ate mekomejɔɔ́ ayi Jisɔs abɔ́ ájɔɔ́ ne ji nnó,
“Gemégé nnó menɔ mekwɔ akú ukúkúle
upeá ɔshya nyɛ máŋáne alɛɛ́ nnó ɔkaágé
me.” Ateége mbɔ anyɔ meko ngbó ali segé
segé.

15

Áfɛ́ né Jisɔs mbaá Palɛt
*(Mat 27:1, 2, 11-14; Luk 23:1, 2; J*ɔn 18:28-32)

1 Wyɛ ndɛre bií ujyaá dondo, anɔɔ́ baá
ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ, ákpakpa melɔ ne ánlɛré
mabɛ́ Ɛsɔwɔ áchomé ne bɔɔ́ ɛso ako, ájwɔle
ájɔɔ́ geju. Ɛfɛɛ́ ne ágbaré Jisɔs áwɛ́le, ásɛ
ji, áfɛ́ mbaá gɔmena Palɛt. 2 Ákwɔ́négé
Palɛt agií Jisɔs aké, “Wɔ ɔlu Mfwa bɔɔ́
Jus wáwálé?” Jisɔs aké, “Ɛlu nkane ɔjɔɔ́.”
3 Ájógémbɔ, anɔɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ
álɔ mammálé Jisɔs depɔ́ mmyɛ matimati.
4 Palɛt ama gií Jisɔs aké, “Ɔpɔ́ ne meko
manshuú? Ɔwuú fɔ depɔ́ ɛtíré ámmálé wɔ
mmyɛ nnó ɔpyɛ?” 5 Ne yɛɛ́ meko Jisɔs ashuú
ji wɔ́, ɛwena ɛpyɛ Palɛt alaá menɔ mekpo
fuú.

Palɛt asɔ́ mpa nnó áwá Jisɔs
*(Mat 27:15-26; Luk 23:13-25; J*ɔn 18:39 — 19:16)

6 Gepɔge Palɛt gelu nnó yɛ́ndé ŋmɛ
gébégé ɛpaá koó upú bɔɔ́ Jus ábɔ́ mam-
feré muú ama né denɔ ndɛre bɔɔ́ ákɛ́lege.
7 Né gébé ɛyígémbɔ muú denɔ fɔ alú ɛfɛɛ́,
ákuú ji Barabas. Ji ne abifɔ ákpɛ denɔ
gétúgé bɔɔ́ abi ɛbwɔ́ áwané né ɛfwyale ɛwé
ɛbwɔ́ áchwɔɔ́ ne ɛ́wú né melɔ. 8 Ndɛre
ɛlúmbɔ, gejamégé bɔɔ́ ájyɛ báne Palɛt nnó
áferé muú denɔ ama ndɛre ápyɛ mɛ́ yɛ́ndé
ɛpaá ɛwémbɔ. 9 Palɛt agií ɛbwɔ́ aké, “Ɛnyú
dékɛlege nnó mferé Mfwa bɔɔ́ Jus?” 10 Palɛt
agií mbɔ ɛlé ji akaá cháŋéné nnó ɛlé wyɛ né
nchyɛ detú ne anɔɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ
ápyɛné Jisɔs áchwɔ́ ne ji ɛta wuú.
11 Yɛ́mbɔ anɔɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ á-
garé ɛkwɔ́ bɔɔ́ ɛwémbɔ nnó ágaré Palɛt
aferé lé Barabas. 12 Palɛt ama agií ɛbwɔ́ aké,
“Ɛnyú dékɛlege me mpyɛ yɛɛ́ nnó ne mende
yina ayi ákuú ji Mfwa bɔɔ́ Jus?” 13 Ne ɛbwɔ́
ako ákalé kéŋké áké, “Wɔ́ ji né gekwa.”
14 Palɛt ama gií ɛbwɔ́ aké, “Ndé gabo ayi ji
ápyɛɛ́?” Yɛ́mbɔ ákpɛ kále kéŋké né ɛshyɛ
áké, “Áwɔ́ ji né gekwa.” 15 Nnó Palɛt apyɛ
matɔɔ́ ágɔɔ́ bɔɔ́ Jus, aferé Barabas né denɔ.
Agaré bɔɔ́ bee bií nnó átulé Jisɔs ne geto,
áneregé, áwɔ́ ji né gekwa.

*B*ɔɔ́ bee ájwyage Jisɔs
*(Mat 27:27; J*ɔn 19:2, 3)

16 Bɔɔ́ bee bimbɔ ánérégé mantulé Jisɔs,
ája ji áfɛ́ mmu ɛcha gɔmena. Ákuú bɔɔ́
bee ako né geluá gebwɔ́. 17 Áfyɛ́ ji nkúu
megɛ́lé, átɔ ɛla meshií ɛke ɛla mfwa ákweré
ji mekpo. 18 Ápyɛgémbɔ, álɔ manjwyagé ji
áké, “Mfwa bɔɔ́ Jus, neki nébɛ́ ne wɔ.” 19 Ne
álɔ mándógé ji unɔɔ́ né mekpo. Ákpó ji
matyɛ́ mmyɛ, átó manó mme mampyɛ ɛké
anóge ji. 20 Ánérégé mánjwya ji, áferé nkúu
megɛ́lé yimbɔ ákeré áfyɛ ji mandeé jií né
menyammyɛ wuú. Ája ji átane né melɔ
manjyɛ wɔ́ né gekwa.

Áwɔ́ Jisɔs né gekwa
*(Mat 27:32-44; Luk 23:26-43; J*ɔn 19:17-27)

21 Ndɛre ájyɛɛ́ átuú ne mende fɔ ayi
akamege Simun muú melɔ Sɛren nkane
atané melɔ wuú ajyɛɛ́ né Jɛrosalɛ. Bɔɔ́
bee bimbɔ ágbaré ji kpékpé nnó akpá gek-
wagé Jisɔs. Simun alu ntɛ bɔ Aleksanda
ne Rufɔs. 22 Áfɛ́ né Jisɔs né mbaá ayi ákúu
nnó Golgota. Ula utané nnó melú Uŋkɔ́ŋkɔ́
makpo. 23 Áchyɛɛ́ ji mmɔɔ́ amí áchwaré
ne uka ɛbí ákuú nnó myrrh * Yɛ́mbɔ Jisɔs

* 15:23 Ɛlú wáwálé nnó: Myrrh ɛle uka bi úlú nya mampyɛ nnó muú awuúge fɔ ubale dɔɔ́.

ashya manyú. [24] Ála wyɛ ɛfɛɛ́ mbɔ, áwɔ́ ji né
gekwa, áŋme gefɔ́gé megyaá fɔ nnó ákáré
mandeé jií ɛyi yɛ́ndémuú asɛ́le. [25] Áwɔ́ Jisɔs
né gekwa né kálárŋka ɛneneama né dondo.
[26] Ábɔ́ gebagé genɔɔ́ áwɔ mfaá mekpo gekwa
ɛyigé áwɔmé Jisɔs wyɛɛ́, ásá genó ɛyigé
áké ji apyɛ ne áwɔme ji. Áké, "Mfwa bɔɔ́
Jus." [27] Áwɔ́ ntó ánjo apea gébégé gema ne
Jisɔs, ama alu né ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ wuú ayifɔ
né ɛgbɛ́ ɛbwɔbɛ wuú. Yɛ́ndémuú bwɔ́ álu
né mfaá gekwa jií. [28] Mechɔ ɛwéna ɛ́pyɛ
nnó ɛ́bɛ́ wáwálé nkane mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ
ájɔɔ́ nnó áfyɛ ji mmu mpa bɔɔ́ ubeé. †
[29] Ne bɔɔ́ abi ákoge koógé ájúu Jisɔs mashyɛ
mmyɛ, ákamege ne makpo, ákálege áké, "Ɛ
ɛ́, Pó wɔ ne ɔké ɔmmu nyɛ ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ
gemɛ́gé nnó ndɔ ɛlɛɛ́ ɛkwɔ́né wɔ ɔmage
tɛ́ne ɛwéchá? [30] Poó gemɛ jyɛ́ ɔtáné mfaá
gekwa ɔshulé mme." [31] Wyɛ́mbɔ ntó ne anɔɔ́
baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ
ntó ájwyáge ji áké, "Apoóge bɔɔ́ bí chachá,
akaáge poó fɔ gemɛ jií. [32] Áké ji alu Muú yi
Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, áma jɔɔ́ áke ji alu
Mfwa bɔɔ́ Isrɛli, átáné mfaá gekwa áshuúlé
mme. Apyɛgé mbɔ, ɛse défyɛɛ́ matɔɔ́ ne ji."
Ánjo bimbɔ abi áwɔ́mé ntó ɛbwɔ́ né ukwa,
ájúu Jisɔs mashyɛ mmyɛ.

Negboné Jisɔs
(Mat 27:45-56; Luk 23:44-49; Jɔn 19:28-30)

[33] Metɔɔ́ ŋwɔmese, kálárŋká ɛfyáneépeá
ɛké ɛkwɔ́nege, ŋmɛɛ́ ɛnomé, gemmua gék-
wé né melɔ meko kpaá tɛ kálárŋká ɛlɛɛ́.
[34] Kálárŋka ɛlɛɛ́ ɛyimbɔ, Jisɔs alɔ mánkalé
kéŋké aké, "Ɛloi, ɛloi lama saba tani, ula
utɛné nnó Ɛsɔwɔ wa, Ɛsɔwɔ wa, ndé ɔlyaá
me mbií né ɛfwyale?" [35] Bɔɔ́ abifɔ abi átɛné
ɛfɛɛ́ áwúgé ndɛre Jisɔs ajɔ́ge mbɔ áfɛré áké,
"Akuú mbɔ lé Ɛlija muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ."
[36] Muú ama né geluage bɔɔ́ bimbɔ abó gatɛlé
ajyɛ bɔ́ ɛkochá, áwɛ ne genɔɔ́ anyua né
mmú mmɔɔ́ amí mamyáme, abwɛɛ́ até Jisɔs
né ubɔɔ́ meno nnó ányú. Ajɔɔ́ aké, "Degɛ́
kpɛ́ nnó Ɛlija achwɔ feré nyɛ ji mfaá gekwa
yi." [37] Ne Jisɔs ama akále kéŋké, ashulé
kwyakwya geféré h-ɛ-m metɔɔ́ ɛkwé. [38] Wyɛ́
ndɛre Jisɔs ágbó, ndeé ɛyi ɛkaré ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ, ɛgyalé uba upeá tɛ mfaá gba-ra-ra-
ra ɛtya mme. [39] Muú kpaá bɔɔ́ bee ‡ ayi atɛne
ɛfɛɛ́ agɛgé gefɔɔ́ ɛyige Jisɔs akalé ne ale gbó
aké, "Wáwálé mende yina alu Maá Ɛsɔwɔ."
[40] Gébé ɛyigémbɔ ntó, andée fɔ átɛné nya
tɛtɛ ágɛ́né yɛ́ndégenó ɛyi gepyɛ́ ne Jisɔs.
Né geluage andée bina Mɛri ayi atané melɔ
Magdala, Salɔmɛ, ne Mɛri mma Jɛmsi ayi
mamane kɔ ɛbwɔ́ ne Jose álu ntó wyɛ.
[41] Gébégé Jisɔs alu né Galilií andée bina ábó
ákwɔ́lege ji, ama ápóge ji ntó, andée abifɔ
abi átane Jɛrosalɛ ákwɔle Jisɔs álu ntó wyɛ.

Ánií Jisɔs
(Mat 27:57-61; Luk 23:50-56; Jɔn 19:38-42)

[42] Jisɔs agbó bií bí bɔɔ́ Jus ako ákpomége
mmyɛ nnó né nkwale álɔ mányɛ́ uwyaá
bwɔ́. Ndɛre bií ule koó, [43] mende fɔ ayi ákuú
ji Josɛf achwɔ́. Alu muú melɔ Arimatya,
alu muú ayi anoge ji dɔɔ́ né ɛso bɔɔ́ Jus,
ji abɔ agile ntó gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ achwɔ
gbáre nyɛ gefwa jií. Akpome mmyɛ nkane
mende, ajyɛ báne Palɛt agií ji nnó achyɛ ji
utó nnó ajyɛ áferé geŋkwɔ́gé Jisɔs né mfaá
gekwa. [44] Ágigé mbɔ, Palɛt alaá meno fuú
mánwu nnó Jisɔs agbó mɛ. Akú muú kpaá
bɔɔ́ bee agií ji wá Jisɔs agbóo mɛ́. [45] Muú
kpaa bɔɔ́ bee yimbɔ akamé nnó agbo, ɛfɛɛ́
ne Pálɛt akamé nnó Josɛf akáge jyɛ feré
geŋkwɔ́gé Jisɔs né gekwa. [46] Josɛf ajyɛ na
ɛ́shyɛ́ ndeé pópó, aféré geŋkwɔ́gé Jisɔs né
gekwa, afyalé géjí ne ɛshyɛ́ɛ ndeé ɛyimbɔ,
akpa ajyɛ fyɛ mmu menome ɛwé áchomé
mmu ɛtárávɛ́. Abogéné gekpɛ́kpégé ntaá
agbɛ́ meno menome ɛwembɔ. [47] Mɛri muú
melɔ Magdala ne Mɛri ayi mmá Jose ágɛ́
mbaá ayi ábelé geŋkwɔ́gé Jisɔs.

16

Jisɔs akwilé né negbo
(Mat 28:1-10; Luk 24:1-12; Jɔn 20:1-10)

[1] Bií uwyaá bwɔ́ ukógé, Mɛri muú melɔ
Magdala, Salɔmɛ ne Mɛri mmá Jɛmsi ájyɛ na
maweé gebɛɛ́ nnó ájyɛ gbɛre né geŋkwɔ́gé
Jisɔs. [2] Ne dondo bií mbɛ né uwyaá, ndɛre
mbɛ ŋmɛ atane, ɛbwɔ́ ájyɛ né menome ɛwé
anií Jisɔs. [3] Ágíge atɛ áké, "Waá ábogéné
nyɛ ɛsé gekpɛ́kpɛ́ ntaá ɛníné ágbɛ mbɔ
menome"? [4] Áké ákwɔnege wyɛ, ágɛ nnó
ábogéné mɛ́ ntaá ɛníné́mbɔ néla babá nelu
gekpɛ́kpɛ́gé ntaá. [5] Ndɛre ɛbwɔ́ ákpɛne
mmu menome ɛwémbɔ, ágɛ njyɛ gesa fɔ

† 15:28 Ɛlú wáwálé nnó: Melɔ ŋwɛ ɛwena né ukwene bɔ ŋwɛ abifɔ áfyɛ ɛwu né ukɛlɛngɛ pɛ KJV ne TEV. ‡ 15:39 Ɛlú wáwálé nnó: Muú kpaá bɔɔ́ bee Rom alu muú yi apɛle usaá bɔɔ́ bee uta.

ajwɔlé né ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ bwɔ́, afyɛ ɛwule
pópó. Ɛbwɔ́ ágɛ́gé mbɔ álá mano mekpo
fuú. 6 Njyɛ gesa yimbɔ ajɔ́ ne ɛbwɔ́ aké,
“Défɔgé. Nkaá nnó dékɛlege mbɔ lé Jisɔs
muú Nasarɛt ayi ábɔ́ áwɔmé nya ji né
gekwa, apɔ́ sé fa, Ɛsɔwɔ apyɛ ji akwilé
né negbo. Gɛ́ge melú ɛwé ábɔɔ́ ábelé ji.
7 Kéregé meso dégaré Pita ne baá utɔɔ́ bií
abifɔ nnó ji abɔ́ mɛ́ mbɛ ne ɛnyú afɛ́ né
Galilií; dégɛné nyɛ ji ɛwú wyɛ ndɛre ji
abɔ́ agaré ɛnyú.” 8 Andée bimbɔ átáné né
menome ne gatɛlé, áwére ne ɛfɔ metɔɔ́, ne
yɛɛ́ muú fɔ ágaré ɛbwɔ́ geno ɛyíge pyɛ wɔ́
gétúgé ɛfɔ ɛwe ɛlú ɛbwɔ́ matɔɔ́. *

*Jis*ɔs alɛré mmyɛ mbaá Mɛri yi Magdala

9 [Dondo bií mbɛ uwyaá ɛbi Jisɔs akwilé
né negbó, abɔ mbɛ alɛré mmyɛ mbaá Mɛri
muú melɔ Magdala. Jisɔs abɔ́ aferé nya
ji aló nchyɛ akénéama mmyɛ. 10 Mɛri afɛ
agáre ájeé bií abi ɛbwɔ́ ábɔ́ ákɛne nya ne
Jisɔs ne ábane ɛbwɔ́ ndɛre álíle, ásómege.
11 Yɛ́ lé ɛbwɔ́ áwuú nnó Jisɔs álú mebɛ Mɛri
muú melɔ Magdala agɛ́ ji, ákamé fɔ́ nnó ɛlu
wáwálé wɔ́.

*Jis*ɔs alɛre mmyɛ mbaá baá utɔɔ́ bií apea

12 Ɛwyágé Jisɔs akwɔ́ mbɛ ushuú baá utɔɔ́
bií apea né gefɔɔ́ ɛyigé álá kaáge sé ji gébégé
ɛbwɔ́ akɛne ájyɛ né meti. 13 Ɛbwɔ́ ákaáge
nnó muú yi ágɛne mbɔ ɛle Jisɔs, ákeré meso
ájyɛ garé baá utɔɔ́ bifɔ yɛ́mbɔ yɛ muú bwɔ́
yi ákamé nnó ɛ́lú wáwálé ápɔ́.

*Jis*ɔs alɛre mmyɛ mbaá baá utɔɔ́ bií
afyaneama

(*Mat 28:16-20; Luk 24:36-49; J*ɔn 20:19-23;
Aŋg 1:6-8)

14 Ɛma ɛwyagé ndɛre baá utɔɔ́ bií ájwɔlé
ányɛ́ɛ menyɛɛ́, akwɔ ɛbwɔ́ ushuú alɔ maweé
ɛbwɔ́ gétúgé álá pɔ né ukáme ne matɔɔ́
ayi ɛbwɔ́ áŋea álá kamé mekomejɔɔ́ bɔɔ́ abi
ágɛné nnó ji akwilé né negbo wɔ́. 15 Ajɔɔ́
ne bwɔ́ aké, “Chóge né malɔ mme meko
dégárégé bɔɔ́ abya Ɛsɔwɔ melɔ́mélɔ́. 16 Muú
ayi akamégé mekomejɔɔ́ yina ne áwyaáge
ji manaá Ɛsɔwɔ, áférege nyɛ ji né ɛfwyale
gabo. Ne muú ayi álá kamé mekomejɔɔ́ yina
wɔ́, ákwéne nyɛ mpa Ɛsɔwɔ. 17 Gɛ́ unó bi
upyɛ nyɛ ne bɔɔ́ abi ákamé ne Ɛsɔwɔ na.
Né mabɔ ma ábuú nyɛ aló nchyɛ, ájɔge nyɛ
ufɔɔ́ mejɔɔ́ ɛbi álá kaáge fɔ. 18 Ágbárége nyɛ
mmyɔ ne ámu ne yɛ ányú le uka ubo yɛɛ́
geno ɛyi gepyɛ ɛbwɔ́ gepɔ́. Ánɛrégé bɔɔ́
mameé amu mmyɛ, átóge.”

*Jis*ɔs akwɔ́ afɛ́ mfaánebuú

19 Ata Jisɔs anérégé mánjɔɔ́ depɔ tire na,
Ɛsɔwɔ asɛ ji akwɔ́ afɛ né mfaánebuú. Ajwɔlé
né geluɔge ɛnógé né ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ ntɛ wuú
Ɛsɔwɔ. 20 Baá utɔɔ́ bií ntó álá mbɔ ákeré,
ákɛné ágarége bɔɔ́ mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ né
malɔ mme mako. Atá Jisɔs ntó alu ne ɛbwɔ́
achyɛge ɛbwɔ́ utó ápyɛɛ́ ufélekpá mánlɛré
nnó mekomejɔɔ́ bwɔ́ alu wáwálé.]

* 16:8 Ɛlú wáwálé nnó: Malɔ ŋwɛ yina 9-20 ápɔ́ né ukwene bɔ ŋwɛ bifɔ.

Abya melóméló ayi Jisɔs Kras ndɛre
LUKASE
ásamé

Ulaulɔ

1 Átá Tyófilɔs, gejamégé bɔɔ́ ámua mɛ́
mansá abya unó bí úpyɛ́ né metɔɔ́ metɔɔ́
ɛsé. 2 Ɛbwɔ́ ásá wyɛ́ ndɛre ɛbwɔ́ ábɔ́ áwuú
mbaá bɔɔ́ bí ákpané amɛ ɛbwɔ́ ágɛné ndɛre
unó biná ulɔɔ́ mampyɛ ne ukwyá, ne ɛké
ɛ́wyage álɔɔ́ mangare abya yi. 3 Ndɛre me
ntó mbɔ́ nkwɔlege unó bina uko cháŋéné tɛ
gachií, mbɔ́ ngɛ́ nnó élú galɔ́gálɔ́ nnó nsá wɔ
unó bi ndɛre nsámé nkwyɛ ubi nkane úpyɛ́
géma géma. 4 Mpyɛ́ na nnó wɔ ɔkaá nnó,
unó bí ábɔ́ ágií wɔ́ úlú wáwálé.

*Na ne nebyɛ́*né Jɔn Menwyaá bɔɔ́ manaá
Ɛsɔwɔ nékɛné

5 Gébégé Hɛrɔd abɔ́ alú mfwa né gebagé
mewaá Judiya, Mempyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ fɔ abɔ́
alu wyɛ́, ákuú ji Sakariya. Ji ne ampyɛ́ upɛ
abifɔ ápyɛ utɔɔ́ né geluágé Abija. Mendée
wuú Ɛlisabɛt alu ntó mpyáne *Ɛrɔn. Ábi
álú ntó ámpyɛ upɛ Ɛsɔwɔ. 6 Ɛbwɔ́ apeá álú
cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, áwuú mekomejɔɔ́
wuú áma ábélege mabɛ jií, ákwéné yɛ ɛma
7 ɛbwɔ́ ako ákwɔ ukoó ne ápɔ́ ne maá, gétúgé
Ɛlisabɛt alú ménkwɔ́ɔ.

8 Bií uma, élé gebégé utɔɔ́ Sakariya ne
ɛkwɔ wuú, Mampyɛ utɔɔ́ bií nkane mempyɛ
upɛ Ɛsɔwɔ. 9 Náná ɛlú lé gepɔge bwɔ́
ámpyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ manyú nkwu nnó, Ɛsɔwɔ
ajyá genó ɛyígé yɛ́ndémuú abɔɔ́ mampyɛ.
Ápyɛ́gé mbɔ ajya Sakariya, nnó ji ne akpɛ́
mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ mansɔ genó ɛyígé
géwya gebɛ́ nkane ɛlu. 10 Gébé gékwɔ́négé
ɛyígé Sakariya ajyɛ́ sɔ́ geno gebɛ́ ɛyígémbɔ,
gejamégé bɔɔ́ gélú dafyɛ génénemmyɛ.
11 Wyɛ́ gébé ɛyigembɔ, aké apɛle ɛkiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ɛkwɔ́ ji ushu, ɛ́tɛné ɛ́gbɛ́ ɛbwɔnyɛ
wuú kwɔ́kwɔ́lé ne geluɔ́ ɛyígé asɔ́ uno ubɛ́
bimbɔ. 12 Agégé mbɔ ɛfɔ́ ɛ́kwɔ́ ji metɔɔ́, ala
amɛ mekpo faŋ.

13 Yɛ́mbɔ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛ́ké ne ji,
"Sakariya ɔ́fɔgé, néndé Ɛsɔwɔ awú
mmyɛmenɛne jyɛ́ ne mendée wyɛ́ Ɛlisabɛt
akpane nyɛ́ unɛ ne abyɛne nyɛ́ maá mende
ne ɔbɔ́ mankuú ji nnó Jɔn. 14 Ɔbɛ nyɛ ne
metɔɔ́ megɔmegɔ, ne gejamégé bɔɔ́ ábɛɛ́
nyɛ́ ne nechóchó gétúgé nebyɛ́ níi. 15 Ji
maá yina abɛ nyɛ́ gekpɛ́kpɛ́gé muú né mbɛ
ushu Ata Ɛsɔwɔ, ne ji anyú fɔ́ mmɔɔ́, yɛ amí
bɔgebɔge, yɛ ami matomato, ne élɔ tɛ bií
ɛbi ábyɛné ji Mendoó Ukpea ɛgbége nyɛ
ji metɔɔ́, 16 ne ji abwɔlége nyɛ́ matɔɔ́ bɔɔ́
Isrɛli nnó ákwɔ́lé Ata Ɛsɔwɔ bwɔ́. 17 Maá
yimbɔ abɔ nyɛ́ mbɛ ne Ata Ɛsɔwɔ ndɛre
muú dentɔɔ́. Ɛsɔwɔ achyége nyɛ ji uto
mendoó wyɛ́ nkane abɔ achyɛ́ Ɛlija, nnó
apyɛ́ ántɛ ábɔ́ gejeé ne baá bwɔ́ ne apyɛ nyɛ́
abi átoó makpo ásɛ́ gepɔ ɛyígé abi átɛné
cho. Apyɛ nyɛ́ unó bí uko nnó bɔɔ́ ákpómé
mmyɛ mangílí Ata Ɛsɔwɔ."

18 Sakariya agií ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ aké, "Mpyɛ
nnó ne nkaá nnó mechó ɛwéná ɛbɛ́ɛ nyɛ
wáwálé néndé ɛsé ne mendée wa dékwɔ
mɛ́ ukoó?" 19 Ɛkiɛ́nné ɛwémbɔ ɛ́ké, "Me
Gabriya, ne ntɛné fáná gétúgé Ɛsɔwɔ atɔmé
me nnó nchwɔ́ ngáré wɔ abya melóméló
yina. 20 Gɛ́ ɔ́bɛ nyɛ́ mbú, ɔjógése mejɔɔ́ kpaá
tɛ depɔ ɛtí dépyɛ nyɛ́ gétúgé ɔlá ɔkamé
uchwú mejɔɔ́ bá ɛbi ubɛ nyɛ́ wáwálé né
meso gébé wɔ́."

21 Ndɛre Sakariya alú wyáge mmu, bɔɔ́ bí
ábɔ́ álú dafyɛ ánénemmyɛ akwé tametame,
álɔ memfɛré genó ɛyi gepyɛ ji mmu ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ. 22 Gébégé ji atané dafyɛ, amua
manjɔɔ́ mejɔɔ́ meti ɛ́pɔ́. Ala mɛ́ɛ lé ne amu
ɛlé alaá mbú, ɛbwɔ́ ágɛ́gé mbɔ ákaá nnó
agɛ́ lé amɛ́ géjyá né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ.
23 Gébégé néŋáne utɔɔ́ bií né byɛ́gé, akere
melɔ wuú.

24 Ɛ́ké ɛ́bɛlege, mendée wuú Ɛlisabɛt akpa
unɛ, ala mmu bibií né amfaá áta. 25 Ne aké,
"Nána nkaá nnó Ɛsɔwɔ agɛ́ me meshwɛ,
aferé me neshyɛ mmyɛ nnó bɔɔ́ ájwyágé sé
me déŋkwɔ."

*Gegáré nebyɛ́*né Jisɔs

26 Gébégé Ɛlisabɛt alú ne unɛ amfaá
akéné, Ɛsɔwɔ atɔ́ Gabriya ɛkiɛ́nné wuú né
melɔ́ Nasarɛt ɛwé ɛlú né gebagé mewaá
Galilií. 27 Atɔ́ ɛwú nnó ɛjyɛ́ ɛtá gébwéne
mesɔ́ mendée ayi ákúu ji Mɛri, ayi ɛbwɔ́
ne Josɛf ányɛ́meno mambá atɛ. Josɛf alu
mpyáne mfwa *Dɛvid. 28 Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛfɛ́
ɛta Mɛri ɛ́ké, "Mmá ɔjwɔle, Ɛsɔwɔ alu ne wɔ
amá agbo ne wɔ dɔɔ́."

29 Mɛri awúgé mbɔ́ akwé tametame,
afɛrege, agige né metɔɔ́ wuú nnó ndé
gefɔgé matame na? 30 Ɛkiɛ́nné ɛwémbɔ ɛ́ké
ne ji, "Mɛri ɔ́fɔgé, Ɛsɔwɔ agboó ne wɔ ne
achyɛ́ wɔ nebɔ. 31 Gɛ́, ɔkpane nyɛ́ unɛ, ɔbyɛ́

maá mende ne ɔkuú nyɛ́ ji nnó Jisɔs. [32] Abɛ
nyɛ́ gekpékpége muú ne ákuú nyɛ ji Maá
Anyátá Ɛsɔwɔ. Ata Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ́ ji ajwɔlé
né geluógé Mfwa Dɛvid, gekwénegé ntɛ
wuú. [33] Agbarege nyɛ́ gefwa mbaá upyáne
Jakɔb uko tɛ kwyakwyá. Ne gefwa jií gébyɛ́
fɔ."

[34] Mɛri awúgé mbɔ, agií ɛwú aké, "Ɛ́kéne
mbɔ nnó ne nkpá unɛ nkane nlá nlú dankáa
mende?" [35] Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛshuú ji meko
ɛ́ké, "Mendoó Ukpea ɛchwɔ nyɛ́ wɔ mmyɛ
ne uto bí Anyátá Ɛsɔwɔ upyɛ nyɛ́ wɔ ɔkpá
unɛ. Né gétú yina maá yi ɔbyɛ́ne nyɛ́ abɛ
ne ukpeá ákúu nyɛ́ ji Maá Ɛsɔwɔ. [36] Gɛ́,
meŋmó wyɛ́ Ɛlisabɛt yɛ ɛlé akwɔ ukoó ne
bɔ́ abɔ ákúu ji meŋkwɔ́ mendée, nana
akwɔré gefɔ́ alɛ́ amfaá akéné ne abyɛne
nyɛ́ maá mende. [37] Ne kaá nnó genó gefɔ́ ɛyí
gépwɔ́ Ɛsɔwɔ gepɔ́." [38] Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛjógé
mbɔ, Mɛri aké ne ɛwú, "Nlu lé maá utɔ́
Ɛsɔwɔ, ébɛ́ wyɛ́ nkane ɔjɔ́." Mɛri ajógé
mbɔ, ɛkiɛ́nné ɛwémbɔ ɛ́seé.

Mɛri ajyɛ gɛ́ Ɛlisabɛt uŋkɛɛ́

[39] Depɔ ɛti dépyɛ́gé, Mɛri akpomé mmyɛ
akwilé wá akwɔ́ afɛ́ né melɔ fɔ́ ɛwé, ɛlú né
gebagé mewaá Judiya. [40] Akwɔ́négé, akpɛ
mmu gepúgé Sakariya, atamé mendée wuú
Ɛlisabɛt. [41] Gébégé Ɛlisabɛt awuú matame
Mɛri, maá yi alú ji unɛ akwilé melu ujwɔ́lé
ne ɛshyɛ, ne Mendoó Ukpea ɛchwɔ́ gbée
Ɛlisabɛt metɔ́. [42] Ji ado ɛlúlú ajɔ́ ne mɛri
aké, "Wɔ ɔwya ɛ́fwɔ́ ɔpwɔ andée ako, ne
mejé Ɛsɔwɔ ébɛ́ ne maá yi wɔ ɔbyɛ́ne nyɛ.
[43] Nlu kpɛ́ waá ayi Ɛsɔwɔ anógé me ne mmá
Ata wa achwɔ gɛ́ me uŋkɛɛ́? [44] Wyɛ ɔké
ɔtamege me mbɔ, nechɔ́chɔ́ népyɛ maá ak-
wilé né melú ujwɔlé. [45] Méjé Ɛsɔwɔ ébɛ́ ne ji
yi akamé nnó mechɔ́ ɛwé Ata ajɔ́ɔ́ mbɔ, ɛbɛ
nyɛ́ wáwálé."

Mɛri afɛɛ́ Ɛsɔwɔ

[46] Mɛri aké:
"Metɔ́ɔ́ wa ɛgɔ́ɔ me ne Ata.
[47] Ne metɔ́ɔ́ wa ɛlú ne nechɔ́chɔ́ gétúgé
Ɛsɔwɔ Mempoó wa.
[48] Ji ate me yɛ ɛlé nlú lé meŋkpané defwɛ́
wuú.
Lɔ nána ɔjyɛ́gé mbɛ, bɔ́ɔ́ ako akúu nyɛ́ me
nnó muú yi abɔ́ɔ́ nebɔ,
[49] nendé Ɛsɔwɔ yi awya uto uko, apyɛ me
gekpékpégé mechɔ́.
Ɛ́nógé ébɛ́ ne ji kpaá tɛ kwyakwyá,
[50] agéne meshwɛ mbaá bɔ́ɔ́ bi anóge ji,
ɛlɔ́ né antɛ bwɔ́ ɛkwɔ́né né upyáne.
[51] Alɛré ɛshyɛ ne ɛbwɔ wuú
mantyá bɔ́ɔ́ nepá ne ufɔ́ɔ́ unó bí ɛbwɔ́
áfɛ́rege.
[52] Aferé afwa né malú ujwɔ́lé bwɔ́,
ne afyɛ́ ubyá bɔ́ɔ́ né malu bwɔ́.
[53] Achyɛ́ menyɛɛ́ mbaá bɔ́ɔ́ bí alú mesa,
ne abú afwa áfɛ́ amu máwa.
[54-55] Ate menomenyɛ ɛwé ji abɔ́ anyɛɛ́ ne
ukwéne antɛ sé,
ne nána achwɔ́ mampoó baá Isrɛli, bɔ́ɔ́ utɔ́ɔ́
bií.
Apyɛ wyɛ ndɛre ji abɔ́ anyɛ́meno nnó agɛne
Abraham meshwɛ,
ne upyáne bií tɛ kwyakwya!"

[56] Mɛri ajógé mbɔ, abɛlé ne Ɛlisabɛt
genógé amfaá alɛɛ́, ne ákeré meso melɔ
wuú.

Nebyɛ́né Jɔn Menwyá bɔ́ɔ́ Manaá Ɛsɔwɔ

[57] Gébé gékwɔ́négé ɛyígé Ɛlisabɛt ábyɛ́ne,
abyɛ maá mende. [58] Atɛ áŋmɛ́ ne bɔ́ɔ́
ulagepú bií, aké áwúu nnó Ata Ɛsɔwɔ agɛ́
ji meshwɛ achyɛ́ ji nebɔ, matɔ́ɔ́ ágɔ bwɔ́
ako. [59] Ne ndɔ́ ɛ́nee ɛ́kwɔ́négé áchwɔ́ mansɔ́
ji nsɔ́ ne ábɔ́ álú mamfyɛ ji mabɔ ntɛ wuú
Sakariya. [60] Mma wuú aké ŋgba, "Ákúu ji
Jɔn." [61] Yɛ́mbɔ áké ne ji, "Yɛ́ muú ula gepú
wyɛ́ fɔ ayi awya mabɔ mímbɔ apɔ́." [62] Ne
ámɛɛ́ ne amu ágií ntɛ wuú áké, ndé mabɔ mí
ji akɛ́lege nnó áfyɛ́ maá yimbɔ. [63] Amɛɛ́ ne
amu nnó áchyɛ́ ji genó gefɔ́ ásá wyɛ́. Áchwɔ́
ne géjí asá, "Mabɔ maá yimbɔ nnó Jɔn." Bɔ́ɔ́
ágégé mbɔ ála mano mekpo, fuú.

[64] Sakariya áságé mbɔ, ténéténé ama
lɔ manjɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́ ne alɔ mamfɛɛ́ Ɛsɔwɔ.
[65] Gébégé bɔ́ɔ́ melɔ wuú, áwuú nnó Sakariya
ama lɔ́ manjɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́, mechɔ ɛwéna ɛpwɔ
bwɔ́ amu. Gegáré mechɔ́ ɛwé, gékwɔ́
gékwɔné malɔ́ mekwɛ́ mako né gebagé
mewaá Judiya. [66] Bɔ́ɔ́ ako abi áwuú mechɔ́
ɛwé, áfyɛ né matɔ́ɔ́ bwɔ́ áfɛrege nnó, "Maá
yi abɛɛ́ nyɛ́ ndé gefɔ́ɔ́?" Áfɛ́rege mbɔ ɛlé
ágɛné nnó Ɛsɔwɔ alu ne ji.

Sakariya afɛɛ́ Ɛsɔwɔ

[67] Né gébé ɛyígémbɔ Mendoó Ukpea
ɛchwɔ gbée Sakariya mmu metɔ́ɔ́ awú meko
mejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ne alɔ mangaré aké:
[68] "Gɔ́ ɛbwɔ́ áfɛɛ́ Ata Ɛsɔwɔ, ntɛ bɔ́ɔ́ Isrɛli!
Gétúgé achwɔ́ mamferé bɔ́ɔ́ bií né defwɛ́.
[69] Achyɛ́ ɛsé gekpékpégé ménchyɛ́ geŋwá
ayi átané ula gepú Mfwa Dɛvid maá utɔ́ɔ́
wuú,

70 wyɛ́ ndɛre abɔ́ ányɛ́meno mbaá bɔɔ́
ɛkpávɛ Ɛsɔwɔ abi gekwéne nnó,
71 ji apoóge nyɛ ɛsé, mbaá bɔɔ́ bi ákɛlege
manwá ɛsé,
ne aferege nyɛ ɛsé né amú bɔɔ́ mawámé ɛsé.
72 Abɔ́ anyɛ́meno mangɛ́ meshwɛ mbaá uk-
wéne antɛ sé,
ne ate menomenyɛ ukpea ɛwé jimbɔɔ́ abɔ́
anyɛɛ́ ne ɛbwɔ́.
73 Abɔ́ agaré gekwéne ntɛ sé Abraham ne
akelé nnó,
74 aferege nyɛ ɛsé né amú bɔɔ́ mawámé ɛsé,
nnó dépyɛ́ utɔɔ́ bií débɛgé ne ɛfɔ,
75 mambɛ́ bɔɔ́ ukpea bií wáwálé ne mantɛné
cho né mbɛ ushu wuú,
ndɔ meko kpaá tɛ dégboó.
76 Wɔ, maá wa, ákúu nyɛ́ wɔ *Muú Ɛkpávé
Anyátá Ɛsɔwɔ.
Ɔbɔ nyɛ́ mbɛ ne Ata Ɛsɔwɔ nnó,
ɔkwyɛ́ mati jií.
77 Ɔpyɛ nyɛ́ bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ákaá nnó,
Ɛsɔwɔ akɛlege manjiínte gabo bwɔ́ ne áféré
ɛbwɔ́ né ɛfwyale gabo.
78 Gétúgé ji ágɛ́ne meshwɛ dɔɔ́ mbaá bɔɔ́
yɛ́ndégébé,
ji atɔme nyɛ́ muú yi achyɛge ɛsé geŋwá,
achwɔ́ ayi atánege né mfaánebuú ayi mfaá
mfaá nkane mŋmɛɛ́ ɛwé ɛ́tyɛ dondo,
79 ɛwú ɛ́chyɛ́ge nyɛ́ geŋgbɔ́ mbaá bɔɔ́ bí álú
né gemua,
ne ɛ́chyɛ́ge nyɛ́ geŋwá mbaá bɔɔ́ abi álú né
manó negbo,
ne manlɛré ɛsé meti ɛwé ɛ́chwɔ ne geŋwágé
nesɔ."
80 Ne maá Sakariya yimbɔ alu ne ɛkwɔ
wuú, awɛne ne menyammyɛ ne deŋgá, ne
Mendoó Ɛsɔwɔ ɛlú ne ji. Awɛ́gé, ajyɛ jwɔ́le
né *mashwɔne, ne gébé gekwɔ́nége, álɛre
mmyɛ jií gbɔ́gɔ́nɔ́ mbaá bɔɔ́ *Isrɛli.

2

Nebyɛné Jisɔs Kras
(Mat 1:18-25)

1 Né gébé ɛyigémbɔ, Ɔgɔstɔs abɔ́ alu
*Mfwa kpaa né malɔ yi álú ntente *Rom.
Afyɛ́ ɛbɛ́ nnó ápá bɔɔ́ ako abi álú né malɔ
ayi ábɔ́ álú nte gefwa jií. Gɛ́ ndɔ mbɛ ayi
alɔ mampáné bɔɔ́ na, 2 né gébé ɛyigembɔ
Kwirinɔs alu gɔmena né gebagé mewaá
Siriya. 3 Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ndémuú afɛ́ né
gebagé melɔ wuú mansá mabɔ mií mmu
bɔ ŋwɛ abi ápáne bɔɔ́. 4-5 Josɛf atané
melɔ́ Nasarɛt né gebagé mewaá Galilií,
asɛ Mɛri ayi ɛbwɔ́ ányɛ́meno mambá atɛ,
áfɛ́ né Bɛtɛlɛhɛm mmu Judiya mbaá ayi
abɔ́ ábyɛné Dɛvid mfwa nyá *Isrɛli, mánsá
mabɔ bwɔ́. Josɛf afɛ́ ɛ́wu gétúgé alú mpyáné
Dɛvid. Gébé yimbɔ ntó Meri alu ne unɛ.
6 Ndɛre ɛbwɔ́ álú ɛwú, gébé gekwáné
ɛyígé Mɛri abyɛ́né maá yimbɔ. 7 Ne abyɛ
maá mbɛ wuú mende. Afyalé ji ne ubaá
mandeé, abelé ji mmu gekú mbaá utú unyɛɛ́
menyɛɛ́, néndé melu ɛpɔ́ nyá ɛwé ɛbwɔ́
achwɔgé ábélege mmu.

Ámbamé magónŋme ne Makiɛ́nné
Ɛsɔwɔ
8 Ɛké ɛpyɛmbɔ, ande fɔ́ álú né mewaá
kwɔ́kwɔ́lé ne Bɛtɛlɛhɛm, ábáme magónŋme
bwɔ́ ne utuú. 9 Ne áké ápéle *Ɛkiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ɛkwɔ́ ɛbwɔ́ mbɛ ushu ne geŋgbógé
Ata gégɛné gegyá ɛbwɔ́ mme. Ɛfɔ ɛkwɔ́
ɛbwɔ́ metɔɔ́ dɔɔ́. 10 Yɛ́mbɔ Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ
ɛke, "Défɔgé, nchwɔ́ ɛnyú ne genchánchágé
abya ayi álú ne gejamégé nechóchó mbaá
bɔɔ́ ako. 11 Fina né melɔ Mfwa Dɛvid, ábyɛ́
Mempoó nyú, alu Ata, Muú yi Ɛsɔwɔ ak-
weré ji ɛlá gefwa. 12 Ne gepɔ ɛyi gelɛ́rege
nyɛ́ ɛnyú nnó gɛ́ maá yimbɔ na, gélú nnó
degɛne nyɛ maá yi áfyálé ji ne ubaá man-
deé, ábelé ji mmu gekú, melu ɛwé utú unyɛɛ́
menyɛɛ́."
13 Wyɛ́ mbélépó mbɔ, áké ápélé, ɛkwɔ́
makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛtané mfaánebuú ɛchwɔ
cho ne ɛwé ɛbɔɔ́ mbɛ, álɔ mánkwáné, áfɛ́ege
Ɛsɔwɔ ake:
14 "Ngɔ́ ábɛ́ ne Ata Ɛsɔwɔ ayí álú né mfaáneb-
uú ayi mfaá mfaá,
achyɛ́ nesɔ ne bɔɔ́ mme néndé agboó ne
ɛbwɔ́."
15 Makiɛ́nné yimbɔ ályágé ɛbwɔ́, ákéré
meso né mfaanebuú. Ne ámbamé
magónŋme áke ne atɛ, "Déjyɛ́ dégɛ́ geno
ɛyi gépyɛ́ né Bɛtɛlɛhɛm ɛyígé Ata Ɛsɔwɔ
agaré ɛsé." 16 Mbɔntó ne ɛbwɔ́ ákwilé
wáwá ákwɔ́négé, ágɛ́ Josɛf ne Mɛri chóncho
ne maá yimbɔ ndɛre ábelé ji mmu gekú.
17 Ndɛre ágɛné ɛbwɔ́, álɔ mangaré unó
uko ɛbí ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛjɔɔ́, gétúgé maá
yina. 18 Bɔɔ́ ako bí áwuú mechó ɛwé
ámbamé magónŋme ájɔɔ́, ála mano mekpo
fuú. 19 Yɛ́mbɔ Mɛri awuúgé depɔ ɛti deko,
afyɛ mmu metɔɔ́ wuú aférégé yɛ́ndégébé.
20 Bɔɔ́ bi ábáme mágónŋme, ákérégé meso,
áchyɛge ngɔ́ ne áfɛ́ege Ɛsɔwɔ mbaá depɔ

tiré bwɔ́ áwuú ne ágɛné. Unó bi upyɛ janja
ndɛre ɛkiénné Ɛsɔwɔ ɛgaré bwɔ́.

Áfyɛ́ maá yimbɔ mabɔ nnó Jisɔs

21 Uwyá ukoó, ne gébé ɛyígé ɛbwɔ́ ásɔ maá
*nsɔ́ gékwané, ne ɛbwɔ́ áfyɛ́ ji mabɔ nnó
Jisɔs, mabɔ mí Ɛkiénné Ɛsɔwɔ ɛbɔ́ ɛfyɛ́ ji ne
mma wuú alé kpá unɛ bií.

Álɛré maá ayi ákuú ji Jisɔs mbaá Ɛsɔwɔ

22 Ne gébégé gepúgé buú getyaágé, gébé
gékwané ɛyígé Josɛf ne *Mɛri ájyɛ pyɛ́
*Gepɛ ndɛre ásámé né mabɛ Mosis, ne ákpa
maá bwɔ́ manjyɛ mfaá Jɛrosalɛ nnó álɛré
ji mbaá Ɛsɔwɔ. 23 Ndɛre ásamé né ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó, "Yɛnde mambɛ maá ayi alú
mende, ábɔ́ manchyɛ́ ji mbaá Ɛsɔwɔ." 24 Ne
áfɛ́ ntó áchyɛɛ́ *gepɛ ɛyigémbɔ ɛyigé gelú,
"upwene mewaá upea, mbɔgé upɔ́ áchyɛge
baá upwene melɔ ápeá nnó ápyɛ́ gepɛ wyɛ́
ndɛre asamé né ŋwɛ Ɛsɔwɔ."

25 Né gébé ɛyigémbɔ, mende fɔ alu nyá
né Jɛrosalɛ ákúu ji nnó Simyɔn; alu cho né
égbé Ɛsɔwɔ ne anoge ji, ne ji ntó abɔ agile
Ɛsɔwɔ nnó áféré bɔ́ó Isrɛli né mbaá ɛfwyale.
*Mendoó Ukpea ɛlú nyá ne ji. 26 Mendoó
Ukpea ɛbɔ́ ɛpyɛ Simyɔn akaá nnó aságé gbó
ayi álá gɛ́ fɔ́ *Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá
gefwa, ayi Ɛsɔwɔ abɔ́ anyɛ́meno nnó atɔme.
27 Bií bi Mɛri ne Josɛf ábɔ́ áchwɔ né Jɛrosalɛ,
manlɛré Jisɔs mbaá Ɛsɔwɔ ndɛre ɛbɛ́ Mosis
ɛgaré, Mendoó Ukpea ɛpyɛ́ Simyɔn afɛ́ né
ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ. Ndɛre akpɛné agɛ́ maá
yimbɔ, 28 asɛ ji né amu jií, alɔ manchyɛ́gé
matame ne mamfɛ́gé Ɛsɔwɔ ake:

29 "Ata menomenyɛɛ́ wyɛ́ ɛlú nana wáwálé,
mbɔgé ɛjií wɔ ɔkaáge lya maá utɔ́ɔ wyɛ́ agbó
pere,
30 néndé nkpá amɛ ya ngɛ́ Menchyɛ Geŋwá
ayi ɔbɔ́ ɔnyɛ́meno.
31 Ne wɔ ɔtɔ ji nnó bɔ́ó ako ágɛ́ ji.
32 Abɛ nyɛ mewɛ́ mbaá bɔ́ó abi álá pɔ́ bɔ́ó Jus,
nnó ɛbwɔ́ ákaá wɔ ntó. Apyɛ nyɛ melɔ́ Isrɛli
ɛ́kwɔ́ ŋgɔ."

33 Mma ne ntɛ áwuúgé mechɔ ɛwe Simyɔn
ajɔ́ɔ gétúgé maá bwɔ́, ála meno mekpo fuú.
34 Simyɔn anérége manjɔ́ɔ depɔ ɛtire na,
achyɛɛ́ ɛbwɔ́ mejé Ɛsɔwɔ. Ɛké ɛwyágé ama
kuú Mɛri mmá Jisɔs aké, "Wuúgé! Ɛsɔwɔ
ajyá maá yiná nnó apyɛ́ gejamé bɔ́ó Isrɛli
ákwé ne mambwɛɛ́ abifɔ mfaá. Abɛ nyɛ
ntó ndɛre gepɔ ɛyígé Ɛsɔwɔ jimbɔ́ó, ne
gejamégé bɔ́ó áshyá nyɛ ji. 35 Apyɛgé mbɔ,
ɛlɛrege gbɔ́gɔ́nɔ́ depɔ ɛtiré ɛbwɔ́ ábií mmu
matɔ́ɔ bwɔ́. Ne mesómé maá wyɛ́ yina ɛbɛ́ɛ
nyɛ wɔ metɔ́ɔ ɛké aparaja ne ájómé wɔ."

36 Gébé ɛyigémbɔ ntó, mekoó mendée fɔ,
alu né Jerósálɛ akamege Ana. Alu muú
ɛkpave Ɛsɔwɔ ayi mendée. Ɛsɔwɔ agárege
ji depɔ mangárégé bɔ́ó bií. Alu maá Fanuɛl
ayi alú mpyáne Ɛkwɔ́ Ashyɛ. Abá menɔ
abɛlé aŋmɛ́ akénéama ne menɔ́ wuú ágbó.
37 Tɛ́ gébé ɛyigémbɔ ala mekwí mendée.
Yɛ́ndégébé alu mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, afɛge
Ɛsɔwɔ ne anɛnemmyɛ, utuú ne ŋwɔmésé,
alyage menyɛɛ́ kpékpé. Né gébé ɛyigémbɔ,
alu usaá aŋmɛ uni meso ɛníi. 38 Ama chwɔ́
né ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, wyɛ́ gébé yimbɔ ntó ne
Mɛri ne Josɛf achwɔ́ ne maá bwɔ́. Ana agégé
maá yina, alɔ mánfɛégé Ɛsɔwɔ, agarege
depɔ ɛtíré maá yi mbaá bɔ́ó ako abi ágili nnó
Ɛsɔwɔ áféré bɔ́ó Jɛrosalɛ né ɛfwyale.

39 Josɛf ne Mɛri ánérégé yɛndé genó ndɛre
ɛbɛ Ɛsɔwɔ ɛgaré, ákpá maá bwɔ́ ákéré meso
né Nasarɛt *gebagé mewaá Galilií. 40 Maá
yimbɔ alu ɛfɛɛ́, awɛne wyɛ́ wɛ́ne ne gelu,
ne ɛshyɛ chóncho ne deŋgá. Ne mejé Ɛsɔwɔ
ɛlú ne ji.

Maá yi ákúu ji Jisɔs alu né ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ né Jɛrosalɛ

41 Yɛ́ndé nŋmɛ, mmá ne ntɛ Jisɔs ájyɛ
né Jɛrosalɛ manjyɛ nyɛ́ ɛpaá *koó upú
ɛwé Ɛsɔwɔ aferé nyá bɔ́ó Isrɛli né defwɛ́.
42 Jisɔs akwónégé aŋmɛ́ áfyanéápeá, áfɛ́
ndɛre ɛbwɔ́ ájyɛ mɛ́, ndɛre ɛbwɔ́ ájyɛ ásɛ
ntó Jisɔs. 43 Ɛpaá ɛ́byɛgé, álɔ mankeré meso
melɔ bwɔ́. Ne Jisɔs alá meso né Jɛrosalɛ ayi
mmá wúu ne ntɛ wuú álá kaá wɔ́. 44 Ábɔ́
áfɛre nnó akɛ geluá ne bɔ́ó abifɔ. Ákɛ kpaá
bií kpogele. Ne gébégé ákɛlé ji né geluágé
aŋmɛ́ ne ajeé bwɔ́, 45 ágɛ ji wɔ́. Álɔ mankere
meso né Jɛrosalɛ mankélégé ji. 46 Né ndɔ élɛɛ́
ɛkwɔnegé ágɛ́ ji mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ. Abɔ́
alu geluá ne *Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ. Awuú
genó ɛyige álérege ne amá agige ntó bwɔ́
bɔ nkwɛ. 47 Bɔ́ó ako abi áwuú genó ɛyigé
ji ajɔ́ɔge álá mano mekpo fuú néndé awya
uchánchá dɔ́ó ne ashuúge ɛbwɔ́ meko ne
déŋga. 48 Ndɛre mmá wuú ne ntɛ wuú ágɛné
ji, matyɛ mawá ɛbwɔ́ meno. Mmá aké, "Maá
wa ɔpyɛ mbɔ ɛsé nnó? Ɛ́sé ne ntɛ wyɛ́
dekɛlé wɔ́ kaá depwaá, delɔ manfɔ nnó ndɔ
fɔ genó ne gepyɛ́ wɔ."

49 Ashuú bwɔ́ meko aké, "Ulannó ɛnyú
dékélege mɛ, dekágé fɔ́ nnó mbɔ́ mambɛ́ fa

mmu ɛcha ntɛ waá wó?” 50 Yɛ́lé ashuú ɛbwɔ́
meko yimbɔ, ákaá fɔ́ ula mechɔ́ ɛwé ji ajɔɔ́
wɔ́.
51 Jisɔs akéré meso ne ɛbwɔ́ né melɔ bwɔ́
Nasarɛt, alu ne bwɔ́, awuú majyɛɛ́ chánchá.
Ndɛre depɔ ti depyɛ mbɔ́, Mmá wuú afyɛ́
deti deko né metɔɔ́ wuú ne ateé yɛndégébé.
52 Ɛfɛɛ́, Jisɔs awɛne ne menyamyɛ ne deŋgá
ne gelú, awya mejé né ɛ́gbɛ́ Ɛsɔwɔ ne bɔɔ́
agbóo ne ji.

3

Mekomejɔɔ́ ayi Jɔn menwyaá bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ ágarége

(Mat 3:1-12; Mak 1:1-8; Jɔn 1:19-28)

1-2 Gébé ɛyíge *Jɔn maá Sakariya alú né
*mashwɔ́né, Ata Ɛsɔwɔ achyɛ́ɛ mekomejɔɔ́
wuú. Wyɛ́ gébé ɛyígémbɔ ntó ne Tibarɔs
alú aŋmɛ́ nekuú né gefwa jií né *Rom.
Pɔntyɔs *Palɛt alu nyá gɔmena né *gebagé
mewaá Judiya, *Hɛrɔd Antipa alu mémg-
baré gebagé mewaá Galilií, meŋmɛ́ wuú
Filip alu nyá mémgbáré gebagé mewaá
Itura ne Trakonitis. Lysanias alu mfwa
melɔ Abilɛn gébé ɛyigémbɔ ntó, Anas ɛbwɔ́
ne Kaifas álú nyá *Matúkpɛ ampyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ. 3 Wyɛ́ ndɛre Ɛsɔwɔ abó atɔmé Jɔn
mbɔ, alɔ mankɛ́né malɔ yi álú kwɔ́kwɔ́lé né
ɛbɛɛ́ Jodan, agarege yɛ́ndémuú nnó ákwɔré
metɔɔ́ wuú álya gabo ne áwyaá ji manaá
Ɛsɔwɔ nnó Ɛsɔwɔ ajinte gabo wuú. 4 Ndɛre
abɔ́ agárege mbɔ, ɛlú wyɛ́ nkane Asaya muú
ɛkpávé Ɛsɔwɔ asámé mmu ŋwɛ wuú nnó,
“Muú fɔ abɛne mbɔ né mashwɔne aké:
Kwyɛge meti Ata dakɛné,
nyaáge ɛ́wú ɛ́bɛ́ cho!
5 Sɔ́rege yɛ́ndé mékwɛ́ ɛwé kpaá ne ɛwé kɔɔ́,
nnó degbɛɛ́ yɛ́nde geŋkɔ.
Nyaáge mati ufwé ábɛ́ cho,
pyɛ́gé malu yi álú gbérégbéré ábɛ́
dɔgédɔgé.
6 Ne bɔɔ́ ako ágéne nyɛ nkane Ɛsɔwɔ áférege
ɛbwɔ́ né ɛfwyale gabo.”
7 Nkane Jɔn agárege mbɔ, gejamégé bɔɔ́
áchwɔ́ ɛta wuú nnó ji áwyaá bwɔ́ manaá
Ɛsɔwɔ, aké ne bwɔ́, “Ɛnyú mmyɔ! Ndémuú
agaré ɛnyú nnó dekage bó ɛfwyale ɛwé
Ɛsɔwɔ achwɔ́ tɔ́? 8 Pyɛ́ge unó bí úlɛ́rege
nnó dekwɔ́re matɔɔ́ nyú wáwálé. Défɛrégé
fɔ́ nnó dekage déjwɔ́le déli mmyɛ nnó, ɛsé
délú upyáne *Abraham. Ɛwémbɔ ɛfú yɛ́
genó né ɛta Ɛsɔwɔ wɔ́. Kaáge wáwálé nnó,
Ɛsɔwɔ akage pyɛ mataá yina ábwɔlé upyáne
Abraham. 9 Yɛ nana, ɛnyú debɔ́ mankaá
nnó, ábwɛɛ́ mɛ́ ɛtɔɔ́ mfaá mango yɛndé
genɔɔ́ ne makaka ɛyi gélágé wɔmé umpomé
ulɔ́úlɔ́ ásɔ́ré áfɔme mmu mewɛ.”
10 Ne gejamégé bɔɔ́ áwúge mbɔ, ágií Jɔn
áké, “Nana ɛsé dépyɛ́ nnó?” 11 Jɔn ashuú
ɛbwɔ́ meko aké, “Muú abɛgé ne bɔ nkwú
ápeá, akáré achyɛ́ nte meŋmɛ́ ayi ala pó
ne nkwu, ne ayi abɛgé ne menyɛɛ́, akáré
achyɛ́ ayi ala pó yɛ ne genó.” 12 Yɛ́ ansɛlé
ŋkámakpo ntó áchwɔ nnó Jɔn áwyaá ɛbwɔ́
manaá Ɛsɔwɔ ágií ji áke, “Ménlɛré, ɛse
ntó depyɛ́ nnó?” 13 Ashuú ɛbwɔ́ meko
aké, “Désɛgé fɔ́ ŋka ɛ́pwɔ́ ndɛre ɛbɛ́ ɛ́kɛ́.”
14 Bɔɔ́ bee áchwɔ gíi ntó áke, “Ne ɛsé dépyɛ́
nnó?” Agaré bwɔ́ aké, “Dényɛgé manwaá,
yɛ maáma muú mechɔ́ detú, sɛ́ge wyɛ́ ŋka
utɔɔ́ nyú ne metɔɔ́ megɔmegɔ.”
15 Jɔn agárege mbɔ, bɔɔ́ ábɔ́ ágíle mɛ *Muú
yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, ɛfɛɛ́ ɛbwɔ́ álu
ne dembyɔ́ né matɔɔ́ bwɔ́, ábélege umɛɛ́
nnó ndɔfɔ ji ne alú Muú ayi Ɛsɔwɔ akweré
ji ɛlá gefwa. 16 Jɔn ashuú ɛbwɔ́ ako meko
aké, “Me nwyage ɛnyú ne manaá Ɛsɔwɔ
mamímamí yɛ́mbɔ, muú ayi áŋeá gemɛ
apwɔ́ me achwɔ́ mbɔ me meso. Ne nkwané
yɛ́ muú ayi ntóme manó mme nkaá manyií
unó uká bií wɔ́. Achwɔgé, awyage ɛnyú ne
*Mendoó Ukpea ne mewɛ. 17 Achwɔɔ́ nyɛ́ ne
ɛ́kóriyá né ɛbwɔ́ wuú mánchá ɛsa. Anerégé
ashwané nyɛ matoó álá pópó, afyɛ ɛsa né
mmu uba abelé. Ne ukwɔɔ́ ɛbi ulaá akpane
agbɛ né mewɛ ɛwé ɛ́lá nómégé.”
18 Na ne Jɔn agaré *abya Ɛsɔwɔ melɔ́mélɔ́
mbaá bɔɔ́, ne aji bwɔ́ matu né gejamégé
majyɛ́ amí ama chyɛɛ́ bwɔ́. 19 Jɔn ashulé
ntó ndo mbaá Hɛrɔd ayi alú gɔ́mena,
gétúgé abané Hɛrɔdyas, mendée meŋmɛ́
wuú jimbɔ, ne géjámégé ubée bí ama
pyɛ. 20 Hɛrɔd aké awúu mbɔ, ama jyɛ mbɛ́
mampyɛ gabo, apyɛ Jɔn afyɛ́ denɔ.

Áwyaá Jisɔs manaá Ɛsɔwɔ

(Mat 3:13-17; Mak 1:9-11)

21 Nsá nnó Jɔn akpɛ́ denɔ, abɔ́ awyage
mɛ́ bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ. Bií fɔ́ anérége Jisɔs
achwɔ́ ntó nnó Jɔ́n awyaá ji manaá Ɛsɔwɔ.
Aké atanege mmu nnyi, anɛnemmyɛ
mfaánebuú anené. 22 Anénégé mbɔ,
*Mendoó Ukpea ɛ́shulé ɛchwɔ́ ji mmyɛ
ɛ́lú wyɛ́ ɛké gepwine. Ne meko atané

mfaánebuú aké, "Ɔ́lu maá metɔ́ wa, metɔ́ɔ́
ɛgɔ́ɔ́ me ne wɔ dɔ́."

Ukwéne antɛ Jisɔs Kras
(Mat 1:1-17)

23 Gébégé Jisɔs alɛré mmyɛ manlɔ utɔ́ɔ́ bií
alu aŋmɛ ɛsaá meso ɛfyá. Bɔ́ɔ́ ábɔ́ áfɛre
nnó alu maá Josɛ́p ne Josɛf abɔ́ alu maá
Hɛli. 24 Hɛli abɔ́ alu maá Matat, Matat abɔ́
alu maá Lɛvi, Lɛvi maá Mɛlki, Mɛlki abɔ́ alu
maá Jana, Jana ayi alu maá Josɛf. 25 Josɛf
alu maá Matatyas, Matatyas alú maá Ɛmɔs,
Ɛmɔs maá Nahum, Nahum maá Ɛseli, Ɛseli
ayi alú maá Nagay, 26 Nagay alu maá Mat,
Mat maá Mattatya, Mattatya maá Sɛmɛn,
Sɛmɛn, maá Josɛch, Josɛch maá Joda, 27 Joda
maá Joanan, Joanan maá Rɛsa, Rɛsa maá
Sɛrubabɛl, Sɛrubabɛl maá Shɛltyɛl, Shɛltyɛl
alu maá Nɛri. 28 Nɛri maá Mɛlki, Mɛlki maá
Adi, Adi maá Kɔsam, Kɔsam maá Ɛlmada,
Ɛlmada alu maá Ɛre. 29 Ɛre maá Joshua,
Joshua maá Ɛlyssa, Ɛlyssa maá Jorim, Jorim
ayi alú maá Matat, Matat maá Lɛvi. 30 Lɛvi
maá Simyɔn, Simyɔn maá Juda, Juda maá
Josɛf, Josɛf maá Jonam, Jonam yi alú maá
Ɛliakim, 31 Ɛliakim maá Meleya, Meleya maá
Menna, Menna maá Matata, Matata maá
Natan, Natan alu maá Dɛvid. 32 Dɛvid maá
Jɛsse, Jɛsse maá Obɛd, Obɛd maá Boas, Boas
maá Salmɔn, Salmɔn alu maá Nashyɔn.
33 Nashyɔn maá Aminadab, Aminadab maá
Admin, Admin maá Ani, Ani maá Hɛsrɔn,
Hɛsrɔn maá Pɛrɛs, Pɛrɛs alu maá Juda.
34 Juda maá Jakɔb, Jakɔb maá Asek, Asek
maá Abraham, Abraham maá Tɛra, Tɛra
maá Náhɔ. 35 Náhɔ alu maá Sɛrug, Sɛrug
maá Ru, Ru maá Pɛleg, Pɛleg maá Ɛbɛ, Ɛbɛ
maá Shɛla. 36 Shɛla maá Kenan, Kenan
maá Afasad, Afasad maá Shɛm, Shɛm maá
Nowa, Nowa alu maá Lamek, 37 Lamek maá
Metusɛla, Metusɛla maá Ɛnɔk, Ɛnɔk maá
Jarɛ, Jarɛ maá Mahalalɛ, Mahalalɛ alu maá
Kɛnan. 38 Kɛnan alu maá Ɛnɔs, Ɛnɔs maá Sɛt,
Sɛt maá Adam, Adam abɔ́ alu Maá Ɛsɔwɔ.

4

*Danchɔ*meló ammua Jisɔs
(Mat 4:1-11; Mak 1:12-13)

1 Ndɛre Jɔn ábɔ́ áwyaá Jisɔs manaá Ɛsɔwɔ
né ɛbɛ́ɛ́ Jodan, Mendoó Ukpea ɛgbɛ́ɛ́ Jisɔs
metɔ́ɔ́ ne épyɛ ji afɛ́ né mashwɔne. 2 Ɛ́bá
ji né usaá ndɔ upeá, nnó danchɔmeló am-
mua ji. Jisɔs abɛlé né mashwɔne wyémbɔ
yɛ menyɛ́ɛ́ anyɛ́ɛ́ wɔ́. Gébégé ndɔ yimbɔ
ɛkwyágé mesa aló mammyɛ ji.

3 *Danchɔmeló áchwɔ́ ɛta wuú ajɔ́ɔ́ aké,
"Mbɔgé wɔ ɔlu *Maá Ɛsɔwɔ, garé mataá áy-
ina ábwɔ́lé ntoó brɛd." 4 Jisɔs ashuú ji meko
aké, "Ásá mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, 'Menyɛ́ɛ́
jiji fɔ́ wɔ́ awyaá ɛshyɛ mángbaré geŋwágé
mekwaá wɔ́.' "

5 Danchɔmeló akpá ji ákwɔ́ tɛ mfaá melu
fɔ́ ɛwé ɛ́ŋɔgé ne alɛré ji malɔ mme mako ne
gefwa. Jisɔs agɛ ájí gébé dáma. 6 Ne ajɔ́ɔ́
ne Jisɔs aké, "Áchyɛ me mme yiná meko
ne nkage chyɛ́ yɛ́ waá ayi ajigé me metɔ́ɔ́.
Menchyɛge nyɛ wɔ uto ne gefwa yí gélú
fá né mme yina. 7 Mbɔgé ɔtógé mánó mbɛ
ushu wa ne ɔnogé me nkane Ɛsɔwɔ, mme
yiná meko abɛɛ́ nyɛ́ awyɛ́." 8 Jisɔs ashuú ji
meko aké, "Ása né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó,
'Ɔbɔ́ manógé ɛlé Ntɛ wyɛ Ɛsɔwɔ jimbií ne
ɔkpáné wyɛ lé ji defwɛ'."
9 Dánchɔmeló ama asɛ Jisɔs afɛ́ né Jɛrosalɛ
abelé ji né melu ɛwé élú tɛtɛ mfaá
ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ né Jɛrosalɛ ne aké
ne ji, "Mbɔgé wɔ ɔlu Maá Ɛsɔwɔ nyó
chɔ mme. 10 Néndé ásá né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó:
'Ɛsɔwɔ atɔme nyɛ́ makiɛ́nné jií nnó áchwɔ́
ábámé wɔ.'
11 Áma sá nnó:
'Ágbárege nyɛ́ wɔ né amu bwɔ́ chánchá nnó
ɔ́kagé ɔ́tó ɛnɔ́ɔ́ geká né ntaá.' "
12 Jisɔs ashuú ji meko aké, "Ájɔ́ɔ́ nnó:
'Mekwaá ákpelégé fɔ́ Ntɛ wuú Ɛsɔwɔ mank-
pea ji nnó ápyɛ́ genó.' "
13 Danchɔmeló ánérégé mámua Jisɔs alyá ji,
afɛ́ kpɛ́.

Jisɔs alɔ utɔ́ɔ́ bií né Galilií
(Mat 4:12-17; Mak 1:14-15)

14 Jisɔs ályágé melu ɛwémbɔ akeré meso
né Gálilí, ne uto Mendoó Ukpea úlú ne ji.
Ngɔ́ wuú akwɔ́ né malɔ́ Galilií yimbɔ mako,
15 gétúgé ábɔ́ álérege bɔ́ɔ́ né mmu macha
mmyɛmenɛne ne bɔ́ɔ́ ako bi awuú, áfɛ́ege ji.

*Bɔ*ɔ́ Násarɛt abya Jisɔs
(Mat 13:53-58; Mak 6:1-6)

16 Né gébé gefɔ́ Jisɔs afɛ́ ntó né Nasarɛt
mbaá yi áwɛɛ́ ji. Bií uwyaá bwɔ́ úkwɔ́négé
afɛ́ mmu ɛcha mmyɛmenɛne ndɛre gepɔ jií
gélu mé. Ɛ́ké ɛ́wyáge akwilé ka mankwuú
ŋwɛ Ɛsɔwɔ. 17 Áchyɛ́ ji ŋwɛ yi Asaya *Muú
Ɛkpávé Ɛsɔwɔ ásamé. Anené ji, apɛ melu fɔ́
né mmu, akú melu ɛwémbɔ ɛ́ké:

18 "Mendoó Ata Ɛsɔwɔ ɛlú ne me, gétúgé
abɔ́ ajyá me nnó ngaré abya Ɛsɔwɔ
melɔ́méléɔ́ mbaá bɔ́ gekpo.
Ama tɔ́ me nnó ngare mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ
mbaá bɔ́ bí ákpɛné denɔ́ré bee nnó
ɛbwɔ́ átánege nyɛ
ne mangaré mbaá bɔ́ amɛ nónómé nnó
ɛbwɔ́ ámáge lɔ́ nyɛ́ mangɛ́,
átɔ́ me ntó nnó mféré ntó abi álú né
ɛfwyale,
19 ne mangaré nnó gébé gékwɔné ɛyígé Átá
ápóoge nyɛ́ bɔ́ bií."
20 Jisɔs ájɔ́gé ŋwɛ yimbɔ, akweré, ashuú
ɛtá mémbelé, ajwɔlé ka. Bɔ́ ako né mmu
ɛcha mmyɛmenɛne átó ji amɛ mmyɛ. 21 Alɔ
mangaré ɛbwɔ́ aké, "Mekomejɔ́ yi déwuú
fina né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ alu wáwálé." 22 Bɔ́
áwúgé deŋgare mejɔ́ melɔ́méléɔ́ ɛwé ájɔ́,
matɔ́ ágɔ bwɔ́ dɔ́. Ákamé nnó alu cho ne
ákwéne dembyɔ́ aké, "Pɔ́ maá Josɛf na?"
23 Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, "Ɛ́la gachyɛ́ ɛnyú
déto me maka mmyɛ nnó, 'Mémpyɛ́
mamée, poó gemɛ jyɛ́, ufélekpá ɛbí ɔ́lɛrege
né Kapanɔm, lɛ́ré úbí ntó fá né melɔ wyɛ́.' "
24 Jisɔs ama jɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Ngarege ɛnyú
wáwálé nnó bɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ apɔ́ ne ɛ́nógé
né melɔ bwɔ́". 25 Ama ŋmɛ́re aké, "Wuúge
gébégé Ɛlija álú Muú Ɛkpávé Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ
apyɛ mekwyɛ́ abɛlé né áŋmɛ́ álɛɛ́ ne geba
ne mesa akwé malɔ mako. Dekaá ntó nnó
gejamégé akwí andée álú nyá né gébé
ɛyigémbɔ fá melɔ́ Isrɛli, 26 Ɛsɔwɔ átɔ fɔ́ *Ɛlija
nnó ájyɛ́ ápoó afɔ wɔ́. Atɔ lé ji mbaá mekwí
mendée yi ajwɔ́lege né Sarifat né gebagé
mewaá Sidɔn ne apoó ji.
27 Gébégé *Ɛlishya alú *Muú Ɛkpávé
Ɛsɔwɔ gefɔ́ genó ɛyígémbɔ gépyɛ ntó. Né
mme Isrɛli, gejamégé bɔ́ ábɔ́ ámeé ubá ne
Ɛlishya apoó yɛ́ muú bwɔ́ ama wɔ́. Apoó élé
*Naman ayi alú lé muú Siriya."
28 Bɔ́ bí alú né mmu Ɛcha Mmyɛmenɛne
awuúgé depɔ ɛti, nchyɛ anwyɔné ɛbwɔ́,
29 ákwilé ka, ágbaré Jisɔs, ája ji áfɛ́ nnó
ámmú ji akwé né nteé géŋkɔ. Ábɔ́ átɛné
melɔ bwɔ́ né mfaa mekwɛ, ɛgbɛ ɛma ɛbɔ élú
nteé géŋkɔ. 30 Ndɛre ájyɛ ne ji abwɔlé mmyɛ
akoó kóoge metɔ́ metɔ́ bwɔ́ afɛ́ ɛgbɛ́ wuú.

Jisɔs apyɛ mende ayi awya meló nchyɛ atoó
(Mak 1:21-28)

31 Jisɔs ashulé afɛ́ né Kapanɔm, melɔ kpaa
ɛwú né gebagé mewaá Galilií, ne yɛ́ndé
bií uwyaá bɔ́ Jus ukwɔnégé, alɛrege ɛbwɔ́
mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ. 32 Ɛbwɔ́ ála mano mekpo
fuú, né gefɔ́ ɛyígé ji álérege gétúgé ajɔ́ge
ne uto. 33 Mende fɔ abɔ́ alu ɛ́fɛɛ́ né Ɛcha
Mmyɛmenɛne ayi meló achyɛ́ge ɛfwyale.
Ɛ́wyá wɔ́, alɔ mánkalé ne ɛshyɛ aké, 34 "Ɛ ɛ́
Jisɔs ayi Nasarɛt, ɔkɛlege mampyɛ ɛsé ndé?
Ɔchwɔ́ maníí ɛsé mbwɛ? Nkage wɔ, ɔlu Muú
Ukpea ayi atané mbaá Ɛsɔwɔ."
35 Jisɔs anyá meló nchyɛ yimbɔ aké,
"Kwéné mejɔ́, táné ji mmyɛ." Meló nchyɛ
apyɛ mende yimbɔ akwé né mbɛ ushu bɔ́,
ne atané ji mmyɛ. Yɛ́mbɔ achwu ji wɔ́. 36 Bɔ́
ako ágɛ́gé gefɔ́ yina ala mano mekpo fuú
ne ágige atɛ áké, "Mekomejɔ́ Jisɔs alu mbɔ
nnó? Awya uto mányá áló nchyɛ átáné bɔ́
mmyɛ." 37 Ngɔ́ Jisɔs akwɔ́ malɔ mako né
gebagé mewaá ɛyigémbɔ.

Jisɔs apyɛ gejamégé bɔ́ mamée átoó
(Mat 8:14-17; Mak 1:29-34)

38 Jisɔs ályágé ɛcha mmyɛmenɛne, afɛ́
gepúgé Símun. Ɛ́fɛɛ́ mmá mendée Simun
ameé njaja gefwine. Bɔ́ bí álú mmu gepu
áke né Jisɔs: Ata pyɛ ji atoó. 39 Ájɔ́gé mbɔ,
Jisɔs akwilé ajyɛ tɛne ji né nékuú né mmyɛ
né mbaá yi abɛlé. Anyá dámáa gefwine
gebyɛ́ ji mmyɛ ne mendée yimbɔ akwilé ka
achyɛ́ ɛbwɔ́ menyɛɛ́.
40 Nkwale aké akwɔnege bɔ́ bí áwya bɔ́
bi ámeé ufɔ́ mameé né upú bwɔ́ áchwɔ́ ne
ɛbwɔ́ mbaá Jisɔs. Ji ata bwɔ́ amu mmyɛ,
ɛbwɔ́ ako átoó. 41 Yɛ́mbɔ gejamégé bɔ́ abɔ́
álú ábí áló nchyɛ áchyɛ́ge bwɔ́ ɛfwyale.
Gébégé áló nchyɛ bimbɔ átanégé ɛbwɔ né
mmyɛ, ábó ákálege áke, "Jisɔs, ɔlu Maá
Ɛsɔwɔ." Jisɔs anyá ábí nnó ákwéné mejɔ́,
akámé fɔ́ ábí ájɔ́ mejɔ́ wɔ́ néndé ákaá nnó
alu *Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa.

Jisɔs agarege meko mejɔ́ Ɛsɔwɔ né
mmu macha mmyɛmenɛne
(Mak 1:35-39)

42 Bií ujyágé alyá afɛ́ né melu ɛ́wé bɔ́
álá pɔ́ wyɛɛ́. Aké ajyɛ mbɔ, bɔ́ ála meso
mákɛ́légé ji ne ágɛ ji wɔ́. Gébégé ágɛné ji alu
mɛ́ tɛ́né manjyɛ. Ɛ́fɛɛ́ ne ánɛné ji mmyɛ nnó
ajwɔ́lé ɛ́fɛɛ́ ne ɛbwɔ́ 43 Ashya aké ne ɛbwɔ́,
"Mbɔ́ ntó manjyɛ né malɔ ayichá mangaré
abya melɔ́méléɔ́ ayi agarege ndɛre gefwage
Ɛsɔwɔ gélú. Ɛsɔwɔ ató me fá mme yina gétú
ɛyígémbɔ." 44 Ajɔ́gé mbɔ ne ji alyá ájyɛ́ melɔ

Nasarɛt meko, mángárége abya yimbɔ né mmu macha mmyɛmenɛne Judiya.

5

Jisɔs akú baá utɔ́ɔ́ bií ani abi mbɛ
(Mat 4:18-22; Mak 1:16-20)

1 Bií fɔ́ Jisɔs abɔ́ atɛné né mapeá géntoógé
mewaá Gɛnɛsarɛt. Bɔɔ́ áchwɔ́ nɔ ji mme,
áŋmérege ji ákélege manwú meko mejɔɔ́
Ɛsɔwɔ. 2 Agé mákpée ápeá né mapea gén-
toógé mewaá ne ambɔɔ́ mákpée átané ájyɛ
shwɔ́ne utófu bwɔ́. 3 Ajyɛ kpɛ né ɛkpée
éma ɛ́wé Simun, ne ajɔɔ́ ne ji aké, "Áté
ɛkpée éjyɛ́ dachyɛ́ ne nnyi. Áté Jisɔs ajwɔlé
mmu ɛkpée, bɔɔ́ ála mbale nnyi, Jisɔs alɔ yɛ́
manlɛregé bwɔ́."

4 Ánérégé mánlɛré, aké ne Simun, "Té
ɛkpée éjyɛ́ mbaá yi nnyi négomé ne wɔ ne
bɔɔ́ byɛ́ ŋmége utófú nyú manwá meshuú."
5 Simun ashuú ji meko aké, "Ata dépyɛ utɔɔ́
ne utuú kpaá yɛ genó déwa wɔ́. Yɛ́mbɔ,
ndɛre wɔ ne ɔjɔɔ́ mmage njyɛ́ mua." 6 Ɛbwɔ́
áfɛ́, áŋme utófú bwɔ́, meshuú ɛ́sɛ gejámé
tɛ utófú úke úgyálé. 7 Ɛpwɔ́gé ɛbwɔ́, áfu
amu nnó atɛ ajeé abi alú mmu ɛ́kpe ɛwé fɔ́
áchwɔ poó bwɔ́. Áchwɔ́gé áferé gejamégé
meshuú, áfyɛ́ makpée bwɔ́ apea ágbeé tɛ
ákélege mánke.

8 Simun ayi akúu ji ntó nnó Pita agégé
genó ɛyi gepyɛ mbɔ, ajyɛ tó manó mme mbɛ
ushu Jisɔs aké, "Atá kwilé lyá me, néndé nlu
mémpyɛɛ́ ubeé." 9 Abɔ́ ajɔge mbɔ gétúgé
ji ne bɔɔ́ bií ágɛné gejámégé meshuú ɛyí
ɛbwɔ́ áwané, ɛfɔ́ ɛ́kwɔ́ bwɔ́ matɔɔ́. 10 Ajeé
bií Jɛmsi ne Jɔn abi álú baá Sɛbɛdee ála ntó
mano makpo fuú. Ne Jisɔs ajɔɔ́ ne Simun
aké, "Ɔ́fɔgé, nana ɔlɔ nyɛ́ manywérégé lé
bɔɔ́." 11 Ɛbwɔ́ áwúgé mbɔ ája mákpée bwɔ́
ákwɔ́ mewaá, ályá yɛndégenó ne ákwɔlé ji.

Jisɔs apyɛ muú ubá atoó
(Mat 8:1-4; Mak 1:40-45)

12 Né gébé gefɔ́ Jisɔs abɔ́ álu né melɔ́ kpaa
fɔ́ ne muú fɔ álu wyɛ́ ayi amée *ubá. Agégé
Jisɔs ajyɛ tó mánó mme, akpá ji geká aké,
"Ata mbɔgé ɔkɛlege, pyɛ me nkpea." 13 Jisɔs
anyaá ɛbwɔ wuú ata ji aké, "Nkɛlege, kpea."
Wyɛ ndɛre ájɔɔ́ mbɔ ubá bimbɔ úbyɛ́ 14 Jisɔs
aké né ji ɛkagé ɔgáré muú fɔ́, "Chó lɛ́ré lé
mmyɛ jyɛ́ mbaá mémpyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ, chyɛ́
ntó genó ɛyige ápyɛ gepɛ ndɛre Mosis ábɔ́
ájɔɔ́ nnó muú amegé ubá atoógé áchyége,
mampyɛ bɔɔ́ ákaá nnó ɔtoó."

15 Yɛ́ ɛlé Jisɔs afyɛ ji ɛbɛ́, mende yina agaré
abya wuú mme meko kpaá gejamégé bɔɔ́
gechwɔ́ chóme mbaá Jisɔs, manwú nkane
alérege ne nnó apyɛ ntó abi ámeé átoó.
16 Yɛ́mbɔ Jisɔs ályá ɛbwɔ́ né mboó gébé
manjyɛ némmyɛ né melu ɛwé bɔɔ́ álá pó
wyɛ́.

Jisɔs apyɛ muú úchánchi átoó
(Mat 9:1-8; Mak 2:1-12)

17 Né bií fɔ́ Jisɔs abɔ́ alɛrege bɔɔ́, Atá Ɛsɔwɔ
áchyɛgé ji uto ne ji apyɛ bɔɔ́ mamée átóogé.
Bɔɔ́ bí ákúu bwɔ́ Farasi ne Ánlɛré mabɛ
Ɛsɔwɔ álú wyɛ́, ne abɔ́ átané né malɔ́ Galilií
mako ne Judiya chóncho ne Jɛrosalɛ. 18 Bɔɔ́
fɔ́ akpá muú úchánchi né ulɔ́. Ábɔ́ áchwɔ́
nnó ákpɛ mmu gepú ne ábélé ji mbɛ ushu
Jisɔs. 19 Yɛ́mbɔ ágɛ meti mankpɛ ne ji wɔ́,
gétúgé bɔɔ́ ájamé dɔɔ́, kpaá áŋmérege atɛ.
Ɛfɛɛ́ ne ákwɔmé mfaá nchwu, * ábeá mekpo
ŋkɔ́, áshulé mende yimbɔ né ulɔ́ né mbɛ
ushu Jisɔs. 20 Jisɔs agégé nnó bɔɔ́ bimbɔ
áfyɛɛ́ matɔɔ́ ne ji áké ne mende úchánchi
yimbɔ, "Mejeé wa ájiínte gabo wyɛɛ́."

21 Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ fɔ, ne abi akuú
bwɔ́ Farasi áŋménege ne matɔɔ́ usɔɔ́ áke,
"Mende yina áfɛré nnó álu waá. Ákɛlege
mamɛɛ́ mmyɛ ne Ɛsɔwɔ? Ɛ́lé Ɛsɔwɔ mbií ne
akage jinte gabo muú." 22 Jisɔs akaá ula bí
ɛbwɔ́ áŋménege ne ágií ɛbwɔ́ áké, "Ulannó
ɛnyú déwya gefɔgé uféré bímbɔ né matɔɔ́
nyú? 23 Ndé gelu pere manjɔɔ́, 'Nnó ájiínte
gabo wyɛ́', waá manjɔɔ́ nnó, 'Kwile tɛ́né kɛ'?
24 Nkɛlege mámpyɛ ɛnyú dékaá nnó *Maá
Ntɛ Mekwaá awyaá uto fa mme manjinte
gabo mekwaá." Ajɔ́gé mbɔ, akuú mende
úchánchi yimbɔ aké, "Kwile tɛ́né. Kpá ulɔ́
byɛɛ́, chó mmu." 25 Akwilé tɛ́né mbɛ ushu
bɔɔ́, akpá ulɔ́ bií awulé né gepú jií afɛ́ɛge
Ɛsɔwɔ. 26 Bɔɔ́ ako ágége ɛwe ɛpyɛ na, ɛfɔ́
ɛ́kwɔ́ bwɔ́ matɔɔ́ dɔɔ́. Ála mano mekpo fuú
ne áfɛ́ége Ɛsɔwɔ áké, "Dégé ufɔɔ́ unó fina."

Jisɔs akú Lévi ndɛre maá utɔɔ́ wuú
(Mat 9:9-13; Mak 2:13-17)

* 5:19 Ɛlú wáwálé nnó: Gepú ɛyigémbɔ gepófɔ́ gepúgé nchwu. Upú bi bɔɔ́ Isrɛli atɛ́négé mfaá alu dɛdɛ, muú akaáge jwɔle wyɛ nkane agbá. Mbaá yifɔ ákwérege ne mataá, ne ákáge fére ala fuú.

27 Jisɔs ályá ɛ́fɛɛ́ manjyɛ dafyɛ, gébégé
ajyɛ agɛ́ mende fɔ ayi ákúu ji Lɛvi; ménsɛlé
ŋkámakpo, ajwɔlé melú utɔ́ɔ́ wuú. Jisɔs
akuú ji aké, "Kwɔ́lé me." 28 Ajógé mbɔ Lɛ́vi
alyá yɛ́ndégenó, akwilé ka alɔ mankwɔlé ji.

29 Ɛ́ké ɛ́wyage Lɛvi akuú gekpɛ́kpɛ́gé ɛpaá
né gepú jií nnó ɛbwɔ́ ne Jisɔs ábɛ́ mmu
nechóchó. Gejame ánsɛlé ŋkámakpo ne bɔ́ɔ́
bífɔ́ abi bɔ́ɔ́ Jus ásɛlé ndɛre bɔ ápɔ́ mpa,
ɛbwɔ́ ako abɔ́ ányɛɛ́ menyɛɛ́ ne Jisɔs. 30 Bɔ́ɔ́
Farasi ne Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ abifɔ ágége
mbɔ, álɔ máŋmené áké ne baá utɔ́ɔ́ Jisɔs,
"Ulannó ɛnyú dényɛ menyɛɛ́ ne ánsɛlé ŋká-
makpo ne bɔ́ɔ́ ubeé." 31 Jisɔs ató ɛbwɔ́ neka
áké, "Bɔ́ɔ́ abi álá meé, ákélégé fɔ́ muú uka,
élé abi ámeé ne ákélege. 32 Ne me nchwɔ́
fɔ́ fa mme mánkú bɔ́ɔ́ abi álu cho ne Ɛsɔwɔ
wɔ́, nchwɔ́ lé mánku bɔ́ɔ́ abi ápyɛɛ́ ubeé nnó
ákwɔre matɔ́ɔ́ bwɔ́."

Nkwɛ́ manlya menyɛɛ́ kpékpé
(Mat 9:14-17; Mak 2:18-22)

33 Áma gíi Jisɔs nkwɛ́ yina nnó, "Baá utɔ́ɔ́
Jɔn ályage *menyɛɛ́ kpékpé né mboó gébé
gétúgé depɔré Ɛsɔwɔ. Baá utɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ Farasi
ápyɛ ntó wyɛ́mbɔ ne abyɛɛ́ ápyɛ́ fɔ́ mbɔ.
Ɛbwɔ́ ákɛ́ne ányɛ́, ányúu." 34 Jisɔs ashuú
ɛbwɔ́ meko aké, "Nnó bɔ́ɔ́ ájyɛgé ɛpaá neba
muú akage pyɛɛ́ ajeé menɔ neba ályage
menyɛɛ́ kpékpé ayi menɔ neba alú ne ɛbwɔ́?
35 Yɛ́mbɔ gébé gebɛɛ́ nyɛ ɛyígé menɔ neba
álá bɛɛ́ nyɛ́ sé ne ɛbwɔ́, ɛ́fɛɛ́ ne ályáge
nyɛ́ menyɛɛ́ kpékpé né mboó gébé gétúgé
depɔré Ɛsɔwɔ."

36 Ama tó neka ɛníne fɔ́ aké, "Ɛ́lɔ́mé fɔ́ nnó
muú ágyá ndeé mekɛ ákwɔmé ndeé ɛyi gek-
wéne. Apyɛgé mbɔ achɔ́ɔ́ ndeé yi mekɛ, ne
nkwɔmé yimbɔ ábálé ne gekwénegé ndeé.
37 Ɛ́lɔ́mé fɔ́ ntó nnó muú ákpa mmɔ́ɔ́ makɛ,
áfáné mmu ukwéne unó mmɔ́ɔ́ ɛbi akwyɛɛ́
ne mekɔ menya. † Mbɔgé apyɛgé mbɔ
gébégé mmɔ́ɔ́ mí makɛ maké mabɛ́ne unó
mmɔ́ɔ́ bimbɔ úfúle nyɛ́, mmɔ́ɔ́ magbɛ́légé
nyɛ́ mme ne unó mmɔ́ɔ́ uchógé nyɛ ntó.
38 Muú abó mamfyɛ́ mmɔ́ɔ́ makɛ yɛ́ndégébé
mmu unó mmɔ́ɔ́ ɛbí ukɛ. 39 Ɛ́pɔ́ kɔkɔge
nnó muú yi abeá mé mányú akí mmɔ́ɔ́ ámá
ákwɔ́ré ányúgé mpwa mmɔ́ɔ́. Akélege wyɛ́
akí mmɔ́ɔ́."

6

Nkwɛ́ ayi bií uwyaá bɔ́ɔ́ Jus
(Mat 12:1-8; Mak 2:23-28)

1 Né bií uwyaá bɔ́ɔ́ Jus fɔ, Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́
bií ákoóge né mekɔ́ɔ́ gefɔgé nchi fɔ ɛyi ákuú
nnó wid. Baá utɔ́ɔ́ bií álɔ mánkógé ulɔnchi
fɔ́ álálege ányɛɛ́. 2 Bɔ́ɔ́ Farasi ágégé mbɔ
ágií áké, "Ulannó ɛnyú dépyɛɛ́ genó ɛyígé
ɛbɛ́ ɛla ɛ́kamé nnó muú apyɛ bií uwyaá
wɔ́?" 3 Jisɔs agií ɛbwɔ́ awuú nkwɛ́ aké, "Ɛnyú
délú danjɔ́ɔ́ né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ ndɛre mfwa
Dɛvid ápyɛ́ nyá gébégé mesa ámmyɛ ji ne
bɔ́ɔ́ bií wɔ́? 4 Akpɛ mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ábɔ́
menyɛɛ́ yi ábɔ́ áchyɛ́ mbaá Ɛsɔwɔ, ányɛ́ ne
áchyɛ́ ntó bɔ́ɔ́ bií wɔ́? Ɛbɛ́ ɛjɔ́ɔ́ nyá nnó muú
ányɛgé fɔ menyɛɛ́ yimbɔ, ɛ́kosé mémpyɛ́
upɛ Ɛsɔwɔ." 5 Jisɔs ama jɔ́ɔ́ ne bwɔ́ aké, "Ɛle
*Maá Ntɛ Mekwaá ne akáge gáre genó yí
muú ábɔ́ɔ́ mampyɛ né bií uwyaá."

Jisɔs apyɛ mende yi ɛbwɔ ɛgboó ji atoó
(Mat 12:9-14; Mak 3:1-6)

6 Bií uwyaá ɛbifɔ́ úkwɔ́négé, Jisɔs ajyɛ kpɛ́
mmu Ɛcha mmyɛmenɛne, alɔ mánlɛ́régé
bɔ́ɔ́. Mende fɔ abɔ́ alú ɛfɛɛ́, ayi ɛbwɔnyɛ
wuú ɛgboó. 7 *Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ́
Farasi ábɔ́ ábáme Jisɔs nnó ámá ji mechɔ́
mmyɛ. Ápɛ́le ji dome mangɛ nnó apyɛ nyɛ
mende yimbɔ atoó né bií uwyaá bwɔ́ ne ájɔ́ɔ́
nnó ákwé ɛbɛ́. 8 Yɛ́mbɔ Jisɔs akaá genó ɛyígé
ɛbwɔ́ áfɛ́rege aké ne mende yimbɔ, "Kwilé
chwɔ́ tɛ́né mbɛ ushu bwɔ́." Ne akwilé
achwɔ tɛ́ne ɛfɛɛ́. 9 Mende yimbɔ átɛ́négé
ɛfɛɛ́, Jisɔs agií ɛbwɔ́ aké, "Ɛbɛ́ ɛsé ɛké depyɛ
ndé né bií uwyaá? Ɛke dépyɛ galɔ́gálɔ́
wá gabogabo? Mampyɛ mekwaá apó wá
mánlyaá ji agbó?" 10 Apɛ ɛbwɔ́ bɔɔ ne álé
jɔ́ɔ ne mende yimbɔ aké, "Nyaá ɛbwɔ wyɛ."
Tɛ́netɛ́ne mende yimbɔ anyágé, ɛbwɔ wuú
ɛtoó. 11 Ɛwéna ɛpwɔ ɛbwɔ́ amu, matɔ́ɔ́ ásɔ́
ɛbwɔ́ ájyɛ chó mánsɔ́ mala nnó áwá Jisɔs.

Jisɔs ajya áŋgbá bií áfyáneápeá
(Mat 10:1-4; Mak 3:13-19)

12 Né gébé ɛyígémbɔ, Jisɔs alyá melɔ akwɔ́
mékwɛ́ fɔ́ mánɛmmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ ne ala
ɛwú anɛnemmyɛ utuú uko. 13 Gébégé bií
úkaá, akú baá utɔ́ɔ́ bií; áchwógé ajya á-
fyanéápeá abi akúu ɛbwɔ́ nnó áŋgbá. 14 Abi
ájya élé Simun ayi ákuú ntó nnó Pita ne
Andru meŋmó Simun. Abifɔ álú Jɛmsi
ne Jɔn, Filip ne Batolomyo. 15 Matyo ne

† 5:37 ɛlú wáwálé nnó: ɛpɔ́fɔ́ ushwɔ, ɛlé uba mekɔmenya.

Tɔmasi, Jɛmsi maá Alfɔs, Simun ayi ákúu
ji muú ukógé. [16] Judas ayi maá Jɛmsi, ne
Judas Iscarot ayi né meso gébé áchyɛ́ Jisɔs
maŋkwaá.

Jisɔs alɛrege, agarege mekomejɔɔ́
Ɛsɔwɔ ne apyɛ bɔɔ́ mamée átóoge
(Mat 4:23-25)

[17] Ánérégé manjya ɛbwɔ́ alɔ mánshulé
mekwɛ. Ashúlé akwya né mbaá ayi alú
dɛdɛ, ne gejamégé bɔɔ́ gébɔ́ géchomé ɛ́fɛɛ́.
Ábɔ́ átané malɔ mako ayi Judiya ne Jɛrosalɛ
ne malɔ Tiya ne Sidɔn ayi álú mbále ɛbɛɛ́
mega. [18] Ábɔ́ áchwɔ́ mánwú nkane Jisɔs
álérege ne nnó ápyɛ mamée bwɔ́ ábyɛ́. Bɔɔ́
bí áló nchyɛ áchyége ɛbwɔ́ ɛfwyale áchwɔ́
ntó, ne Jisɔs apyɛ ɛbwɔ́ átoó. [19] Wyémbɔ
ne gejamégé bɔɔ́ geŋméregé atɛ manjyɛ tá
Jisɔs gétúgé uto bí útánege ji menyamyɛ
úpyɛ́ bɔɔ́ mamée ako átóoge.

Jisɔs alɛrege mejé ɛwé wáwálé
(Mat 5:2-12)

[20] Né gébé gefɔ́ Jisɔs apɛ baá utɔɔ́ bií
dómeé aké:
"Méjé élú ne ɛnyú bí délú gekpo,
néndé *Gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege gelú
ɛyigé nyú.
[21] Méjé élú ne ɛnyú bí mesa ámyɛ́ nyú nana,
denyɛ nyɛ́ menyɛɛ́ degbeé.
Méjé élú ne ɛnyú bí delíle mbɔ náná,
ɛnyú dejwane nyɛ.
[22] "Méjé ɛlu ne ɛnyú mbɔgé dekwɔlege
Maá Ntɛ Mekwaá, ne bɔɔ́ aké ápáa ɛnyú,
áfwéne ɛnyú, áshyɛ nyú ne ákúu nyú mabɔ
mabomabo. [23] Bége ne nechɔ́chɔ́ gébégé
gefɔɔ́ genó ɛyígé ná gépyɛgé, gétúgé Ɛsɔwɔ
akwyɛ́ mɛ́ gekpɛ́kpɛ́gé nsá nyú alu né
mfaánebuú. Kaáge nnó wyémbɔ ne uk-
wéne antɛ bɔɔ́ bína áfwyalé nyá ukwéne bɔɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ.
[24] "Yémbɔ utóŋkwa úlú ne ɛnyú bi delú mbɔ
né gefwa nana,
néndé débɔ́ mɛ́ nsá nyú.
[25] Utóŋkwa úlú ne ɛnyú bí dényɛɛ́ dégbéege
náná,
néndé debɛɛ́ nyɛ́ mesa.
Utóŋkwa úlú ne ɛnyú bí déjwáne náná,
néndé delile nyɛ́ né masómé.
[26] "Utóŋkwa úlú ne ɛnyú gébégé bɔɔ́ ako
áké áfɛɛ́ge ɛnyú, wyémbɔ ntó ne antɛ bwɔ́
abi mbɛ ábɔ́ ápyɛ ne bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ abi
gebyɔ́.

Bɔ́ gejeé ne bɔɔ́ mawámé
(Mat 5:38-48; 7:12a)

[27] "Yémbɔ ɛnyú bí déwúu mekomejɔɔ́
wa ngarege ɛnyú nnó, bógé gejeé ne bɔɔ́
mawámé nyú, pyége galɔ́gálɔ́ ne bɔɔ́ bí
ápáa ɛnyú. [28] Yɛndégébé bɔɔ́ álwɛrégé ɛnyú,
négemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ agɛ́ ɛbwɔ́ meshwɛ
ájé bwɔ́, mage dénénemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ
gétúgé bɔɔ́ bí áshyɛ́ ɛnyú.

Jisɔs alɛrege nnó ɛ́kagé muú ashuú gabo
mfaá gabo
(Mat 5:38-42)

[29] Mbɔgé muú adogé wɔ neka né ɛtá ɛ́ma,
bwɔ́lé ɛwé fɔ ntó ádo. Mbɔgé ɔfyɛgé bɔ
nkú apeá né mmyɛ ne muú afɔɔ́gé ayi mfaá,
kpɛ chyɛ́ ji ayi nteé. [30] Muú akɔgé wɔ genó,
chyɛɛ́ ji. Afɔɔ́gé genó jyɛ, ɔsɛgé sé géjí.
[31] Pyégé ɛtá bɔɔ́ wyɛ́ genó ɛyígé dekélege
nnó ápyɛ ɛta nyú.

[32] "Mbɔgé ɛnyú degboó lé ne bɔɔ́ abi ág-
boó ne ɛnyú ndé nsá ayi ɛnyú debɔɔ́? Yɛ bɔɔ́
abi ápyɛɛ́ gabo, ágboó ne bɔɔ́ bi ágboó ne
ɛbwɔ́. [33] Ne mbɔgé ɛnyú depyɛ élé galɔ́gálɔ́
ne bɔɔ́ bí apyɛ́ galɔ́gálɔ́ ne ɛnyú nsá nyú
alu ɛ́fɔ́? Yɛ́ bɔɔ́ abi ápyɛɛ́ gabo, mbɔntó ne
apyɛ́ɛ. [34] Mbɔgé depwɔle unó mbaá bɔɔ́ bí
dékaá nnó áshúuge nyɛ́ ɛta ɛnyú galɔ́gálɔ́ yi
ɛnyú dépyɛ alé? Abi deké álú bɔɔ́ ubeé ápyɛ
ntó gefɔɔ́ gémá. Yéndémuú apwɔle genó
ɛtá mejií wuú, akaáge nnó ashuge nyɛ́ geko.
[35] Genó ɛyigé débɔɔ́ mampyɛ gélú nnó gbógé
ne bɔɔ́ mawámé ɛnyú ne pyége galɔ́gálɔ́
ne ɛbwɔ́, depwóge ɛbwɔ́ ɛpwɔ, dégigé nnó
áshuú. Debɔɔ́ nyɛ́ gekpɛ́kpɛ́gé nsá ne debɛɛ́
nyɛ baá Anyátá Ɛsɔwɔ. Néndé alɔme ne
bɔɔ́ ubée ne abi álá támégé ji. [36] Gége bɔɔ́
meshwɛ wyɛ́ ndɛre Ntɛ nyú Ɛsɔwɔ agéne
nyú meshwɛ.

Dépagé mpa bɔɔ́ ne metɔɔ́ usɔɔ́
(Mat 7:1-5)

[37] "Dépagé mpa muú ne ufyá ɛ́kagé Ɛsɔwɔ
ápá ntó awu nyú mbɔ. Déchɔge muú
mabɔ nnó apyɛ ubée ɛ́kagé Ɛsɔwɔ áchó
ntó ami nyú. Jiíge nte gabo ayi bɔɔ́
ápyɛ́ ɛta nyú nnó Ɛsɔwɔ ajií ntó nte gabo
awu nyú. [38] Chyége bɔɔ́ genó ɛyigé ɛbwɔ́
akélege, Ɛsɔwɔ achyége nyɛ ntó ɛnyú.
Yéndégébé aké achyɛgé, amɛge chánchá,
akwyɛge aŋmɛrege nnó gégbeé gégbɛ́légé
mme. Gefɔɔ́ ɛyígé démɛge genó déchyége
muú, mbɔntó ne ámɛge nyɛ áchyɛɛ́ ɛnyú."

39 Jisɔs ama tó ɛbwɔ́ neka nnó, “Ɛpɔfɔ
kɔkɔge nnó muú amɛ nónómé ájáa ntɛ ayifɔ
meti. Mbɔgé apyɛ́gé mbɔ, ɛbwɔ́ ako ákwéne
mmu gepyɛɛ́. 40 Kaáge nnó maá ŋwɛ akaágé
fɔ́ ŋwɛ ápwɔ́ menlɛré wuú. Yɛ́mbɔ, gébégé
aneregé mángií ŋwɛ, abɛɛ́ nyɛ́ ntó ndɛre
ménlɛré wuú.
41 Ulannó ɔ́chɛ́rege ɛkɛ́kɛ́ gabo ayi alu ɛke
maá gejwaá né dambɔɔ́nnyi ntɛ meŋmɛ́
wyɛ́ ɔla ɔfyɛɛ́ mekpo né gabo ayi alu
ɛke mekwɔkwɔ né dambɔɔ́nnyi awyɛ
wɔ mbɔɔ́? 42 Ɛ́pyɛmbɔ nnó ne ɔjɔɔ́ ne
meŋmɛ́ wyɛ́ nnó, ‘Té mmyɛ we mfére wɔ
gejwaá né dambɔɔ́nnyi ayi ɔla kaágé nnó
mekwɔkwɔ ɛlú né dambɔɔ́nnyi wyɛ́.’ Wɔ
muú dembwɔ́lé bɔ́ mbɛ féré ntó mekwɔkwɔ
ɛwé ɛlú wɔ né dambɔɔ́nnyi, ne ɔkaá nkane
ɔférége ɛkɛ́kɛ́ gejwaá ɛyigé lú meŋmɛ́ wyɛ
né dambɔɔ́nnyi.”

Genɔɔ́ ne umpomé bií
(Mat 7:15-20; 12:33-35)

43 Jisɔs ama jɔɔ aké, “Genɔɔ́ yí gelógelɔ́
géwɔ́mé fɔ́ umpomé uboubo ne ɛyí
gebogebo ntó géwɔ́mé fɔ́ umpomé ulóúlɔ́.
44 Yɛ́ndémuú akaágé genɔɔ́ né umpóme bí
géjí géwɔ́me, muú ajyɛ fɔ́ ákyɛ́ genchógélé
ɛyigé mbɔ́ mfaá genchógélé denywɔné.
Muú ajyɛ fɔ́ né nepe ákyɛ́ ɛkɛ́. 45 Muú
melómélɔ́ ájɔgé depɔ delɔ́délɔ́ ɛti délú ji
né metɔɔ́, muú mebomebo ájɔgé depɔ
debodebo ɛti délú ji metɔɔ́. Ná ne ɛlú
gétúgé genó ɛyi gélú muú né metɔɔ́ géjí
ne gétánege ji meno.”

Ufɔɔ́ ántɛné upú ápeá
(Mat 7:24-27)

46 Jisɔs ama gií aké, “Ulannó ɛnyú dekuú
me Ata Ata! ne dela dépyɛ́ genó ɛyígé me
njɔ́ɔge. 47 Muú yi achwɔ́ awúu mekomejɔɔ́
wa ne ajyɛgé ápyɛɛ́ ndɛre ájɔɔ́, 48 muú yimbɔ
alu ɛké mende yi áloɔ́ mantɛné gepú jií, ne
abɔ mbɛ achó mme, afyɛ́ mataá chánchá
ne ale tɛ́né géjí. Meso gébé geneágé nnyi
géchwɔgé mammu géjí yɛ́mbɔ genyígé fɔ́
gétúgé átɛ́né géjí chánchá. 49 Yɛ́mbɔ muú
yi awuú mekomejɔɔ́ wa ne álá pyɛɛ́ ndɛre
ákélege alu ɛké muú ayi atɛné gepú jií
né nébɔ́me ɛniné álá cho áfyɛ́ mataá wɔ́.
Meso gébé nnyi negbeégé né mmu gepú
ɛyigémbɔ gékwé mme gbang.”

7

Jisɔs apyɛ maá defwɛ́ muú kpaá bɔɔ́ bee
Rom atoó
(Mat 8:5-13)

1 Jisɔs aneré manlɛ́régé bɔɔ́ unó bimbɔ
ne atané afɛ́ né melɔ́ Kapanɔm. 2 Muú
kpaa bɔɔ́ bee *Rom fɔ́ abɔ́ alu né melɔ
wémbɔ ne abɔ́ awya maá defwɛ́ ayi agbo
ne ji dɔɔ́. Maá defwɛ́ yimbɔ akwé nemé
ala mangbómangbó 3 Mende yimbɔ awúgé
abya Jisɔs, atɔ́ ákpakpa bɔɔ́ Jus nnó ájyɛ́
ákuú ji áchwɔ́ ápyɛɛ́ maá defwɛ́ wuú átoó.
4 Ájyɛ́gé, ágɛ́ Jisɔs ákwé ji uká áké, “Atá chó
poó muú kpaá yimbɔ. Alu muú yi ɔ́kage *pó
ji. 5 Agboó ne ɛsé bɔɔ́ Jus dɔɔ́ tɛ atɛné ɛsé
ɛcha mmyɛmenɛne.”
6 Ɛbwɔ́ ájɔ́gé mbɔ Jisɔs afɛ́ ne ɛbwɔ́. Ndɛre
álɛ́ kwɔ́kwɔ́lé ne dachi muú kpaá yimbɔ, atɔ́
ajeé bií bichá ájyɛ́gé átuú ne Jisɔs áké, “Muú
kpaá aké dégáré wɔ́ nnó, ‘Ata, ɔ́wagé mmyɛ
jyɛ́ detú mánkwɔné gepú ya, nfu yɛɛ́ muú
fɔ́ ayi ɔ́kpéne gepú ɛyá wɔ́.’ 7 Gɛ́ ula úbí
jimbɔɔ́ alá chwɔ báne wɔ wɔ́. ‘Wɔ jɔɔ́ lé
genó, ne maá defwɛ́ wuú átoó.’ 8 Ɛlé mentó
nwya bɔɔ́ kpakpa né mbɛ, abi me nwuú ne
ɛbwɔ́. Ájɔɔ́gé ne me nnó, ‘Mpyɛ genó ɛyi’,
mpyɛ. Ne nwya ntó bɔɔ́ bee abi áwúu ne
me. Yɛ́ ayi ndé ne njɔɔ́ge ne ji nnó, ‘Chó
fa ajyɛ, njɔɔ́gé ne ayimbɔ nnó chwɔ́ we,
achwɔ́.’ Ne njɔɔ́gé ntó ne maá defwɛ́ wa
nnó pyɛ ɛyi, apyɛɛ́ géji.” 9 Jisɔs awúgé mbɔ,
akwé dembyɔ́, abwɔlé ushu mbaá ɛkwɔ́ bɔɔ́
bi ákwɔlege ji aké, “Ngarege nyú nnó me
nlú daŋgɛ́ muú yi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne me na, yɛɛ́
ɛbɛ́lé né Isrɛli.” 10 Ajeé muú kpaá yimbɔ abi
ji atómé, aké akérege meso mmú gepú ágɛ́
nnó maá defwɛ́ mende yimbɔ atoó.

Jisɔs ape maá mekwi mendée né negbo
11 Mechó ɛwémbɔ ɛ́kógé, Jisɔs ne baá utɔɔ́
bií álɔ mánjyɛ né melɔ ɛwé ákúu Nɛn. Ne
gejamége bɔ́ ntó abɔ́ akwɔ́lege ji. 12 Áfɛ́,
áké ákwɔ́nege mekpó meti, ágɛ́ ndɛre bɔɔ́ fɔ́
ákpané mewu muú ájyɛ́ níi. Mende yi agboó
mbɔ, mmá wuú abɔ́ abyɛ lé ji mbií. Ne mmá
yimbɔ alu mekwi mendée. Ndɛre ɛbwɔ́
ajyɛ mbɔ, gejamégé bɔɔ́ né melɔ ɛwémbɔ
ákwɔlege mekwí mendée yimbɔ.
13 Atá Jisɔs agégé mendée yimbɔ́ meshwɛ
akwɔ́ ji metɔɔ́ tɛ ajɔɔ́ ne ji ake, mma “Ɔ́ligé
se.” 14 Ajɔgé mbɔ, aŋme uká afɛ́ mbɛ,
atágé ulɔ́, bɔɔ́ abi ákpané genkwɔ́gé muú

ɛyigémbɔ átɛne. Jisɔs aké, “Gesagé muú ngaré wɔ́ nnɔ́ kwilé ka.” [15] Mende yi agboó mbɔ, akwilé ka alɔ manjɔ́ mejɔ́. Jisɔs agbaré ji achyɛ́ mbaá mma wuú. [16] Bɔ́ ako ágɛ́gé na, ɛfɔ́ ɛ́kwɔ́ bwɔ́ matɔ́. Álɔ manfɛɛ́ Ɛsɔwɔ áké, “Gekpɛ́kpɛ́gé *Muú Ɛkpávé Ɛsɔwɔ achwɔ́ mámbɛ́ ne ɛsé. Ɛsɔwɔ achwɔ́ póo bɔ́ bií.” [17] Abya mechɔ́ ɛwé Jisɔs apyɛ́ na afɛ́ né malɔ́ bɔ́ Jus mako ne máta malɔ ayifɔ.

*B*ɔ́ dentɔ́ Jɔn menwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ

(Mat 11:2-19)

[18] Baá utɔ́ Jɔn ntó áwuú depɔ ɛtiré na deko ne ále garé ji. [19] Ágárégé mbɔ, Jɔn aferé ɛbwɔ́ makpó apeá atɔ́ mbaá Atá Jisɔs nnɔ́ ájyɛ́ gií ji nnɔ́, “Ɔlu *Ménkwɔlé Gewu ayi abɔ́ alú manchwɔ́ wá ɛsé dégilé ayichá?” [20] Ájyɛ́gé ágɛ́ Jisɔs áké, “*Jɔn menwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ ató ɛsé né ɛta wyɛ́ nnɔ́ déchwɔ́ dégií wɔ nnɔ́, ‘Ɔlu Ménkwɔlé Gewu ayi abɔ́ alú manchwɔ́ wá ɛsé dégilé ayichá?’ ”

[21] Wyɛ́ né gébé ɛyigémbɔ, Jisɔs abɔ́ apóge bɔ́ mamée mámpyɛ́ mamée bwɔ́ ábyɛ́. Aferege ntó álɔ́ nchyɛ abi áchyɛge bɔ́ ɛfwyale ne apyɛ bɔ́ amɛ nónómé ágɛ́ne. [22] Ɛfɛɛ́ ne ashuú baá dentɔ́ bimbɔ meko aké, “Choge dégare Jɔn unó bi ɛnyú déwuú bɔ́ ájɔge ne ɛbi ɛnyú ambɔ́ dékpané amɛ dégɛne. Bɔ́ amɛ nónómé ágɛ́ne, ubwéré ukwilé úkɛ́ne, bɔ́ abi ámeé ubá átoó, bɔ́ matu gbɛ́ gbɛ́ álɔ manwúgé, abi ágboó ápeé, ne ubyá bɔ́ úwú abya melɔ́méló. [23] Metɔ́ megɔmegɔ ɛbɛ́ ne muú yi álá pɔ́ ne dembyɔ́ né metɔ́ gétú yá.”

[24] Baá dentɔ́ Jɔn ákérégé meso, Jisɔs alɔ mángare bɔ́ depɔ tiré Jɔn, ake, “Tégé gébégé ɛnyú déjyɛ nya né mashwɔne, defɛ mangɛ ndé gefɔgé muú? Déjyɛ gɛ́ le muú ayi alú ɛké mancha ami afofo akpáne áténe ɛgbɛ ɛwe ne ɛwe? [25] Mbóge mbɔ fɔ́ wɔ́, defɛré nnɔ́ dejyɛ́ gɛ́ ndé gefɔ́ɔgé muú? Défɛ́ manjyɛ gɛ muú ayi afyɛ mandeé malɔ́máló yɛndégébé ápyɛ́ gesa? Bɔ́ bi áfyɛ́ mandeé malɔ́máló ne ányɛɛ́ geŋwá, ájwólege né dachi afwa. [26] Gárege me, ɛnyú défɛ́ yɛ́ ɛ́wú mánjyɛ gɛ́ waá? Ɛlé muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ? Ɛh, gɛ́ muú yi ɛnyú dégɛné mbɔ. Ngare ɛnyú wáwálé nnɔ́ aŋeá gemɛ apwɔ yɛ́ndémuú ɛkpávé Ɛsɔwɔ. [27] Ɛ́lé Jɔn yina ne abɔ́ ásamé gétú jií nnɔ́ Ɛsɔwɔ aké, ‘Wuúgé, ntɔme nyɛ́ muú dentɔ́ wa ayi abɔ́ nyɛ́ mbɛ ne wɔ manchwɔ kwyɛ́ meti wyɛ ne ɔchwógé.’ [28] Jisɔs ama jɔ́ aké, Jɔn aŋeá gemɛ apwɔ yɛ́ndémuú yi mendée ábyɛné ji fá mme. Yɛ́mbɔ Jɔn agɛ́ lé *ugéné ámɛ́, ne muú ayi mejé gefwage Ɛsɔwɔ élɔ́ɔ ne ji, yɛ alu kɔ́ɔ apwɔ ji Jɔn.”

[29] Bɔ́ áwúgé mechɔ́ ɛwéná ákamé nnɔ́, depɔ tiré Ɛsɔwɔ abɔ́ akwyɛ́ na delú cho, gejamégé bɔ́ bina abifɔ alu ansɛlé ŋkámakpo. Akamé wyɛ́mbɔ, gétúgé ábɔ́ ákamé depɔ tiré Jɔn ajɔ́ɔ, ne alé wyaá ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔ́wɔ. [30] Yɛ́mbɔ bɔ́ɔ Farasi ne Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ né matɔ́ɔ bwɔ́ áma áshyá wyɛ́ shyá depɔ tiré Ɛsɔ́wɔ akwyɛ. Ɛbwɔ́ áshya mbɔ, élé ábɔ́ áshyá ntó nnɔ́ Jɔn awyágé fɔ ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ.

[31] Jisɔs awyágé agií gemɛ jií aké, “Mmɛge na bɔ́ɔ njyɛ ɛnina ne ndé? Álú mbɔ nnɔ́? [32] Agígé mbɔ aké, álú ɛké ambáné bi álú né metɔ́ melɔ ápyɛ metu, ákuú átɛ, áké:

‘Ɛ́sé dékwe ɛnyú ubeé neba nnɔ́ débé, déshya mambé,
Ɛsé dékwa makwaá negbo nnɔ́ deli déshya manlí.’

[33] Wyɛ́mbɔ ne ɛnyú depyɛ ntó. Jɔn menwyaá bɔ́ manaá Ɛsɔwɔ, abɔ́ achwɔ́ ajwɔlé mesa, anyuú mmɔ́ɔ wɔ́, ne deshyɛ ji deké, ‘Awyaá meló nchyɛ.’ [34] Me *Maá Ntɛ Mekwaá nchwɔ́ nnyɛ menyɛɛ́, nnyu mmɔ́ɔ deshyɛ me ntó deké, ‘Nlú muú geŋɔ ne menyuú mmɔ́ɔ, ne dékií me deké me nlu mejeé ánsɛlé ŋkámakpo ne “Bɔ́ɔ ubeé”.’ [35] Yɛ́mbɔ ákaágé nnɔ́ deŋgaré Ɛsɔwɔ ɛtiré muú áwyaá delu cho né unó ulóúló ɛbi ji ápyɛɛ́.”

*Jis*ɔs alu mmu gepúgé Simun muú Farasi ne mendée yi achwɔ́ nnɔ́ apoó jí ɛlé apyɛ́ gabo

[36] Né gébé gefɔ́ muú Farasi akuú Jisɔs nnɔ́ ajyɛ ányɛ́ menyɛɛ́ né gepú jií. Jisɔs akamé ajyɛ nyɛ́ menyɛɛ́ ne ji. [37] Mendée fɔ abɔ́ alu né melɔ wémbɔ, bɔ́ɔ akií ji gétúgé ányɛɛ́ ɛno. Awúgé nnɔ́ Jisɔs anyɛɛ́ menyɛɛ́ né gepúgé mende Farasi, abɔ́ maá ɛkpómé laménda afɛ́ ne ji ɛfɛɛ́. [38] Akpégé mmu gepú atɛné né nénkúné mmyɛ Jisɔs, mmyɛ́ égbó ji, alɔ manli, mánsé áshúlege áchyɛ́ege né uká Jisɔs. Ɛfɛɛ́ ne amoó mekpo mme atile uká Jisɔs ne méjwɛ́ wuú, anywalé ubí ne alé awaá laménda yimbɔ wyɛ́.

39 Mende Farasi ayi akuú Jisɔs né gepú jií,
agégé mbɔ, ajɔ́ né metɔ́ wuú aké, “Mbɔgé
Jisɔs ábɔ́ ábɛ́ *Muú Ɛkpávé Ɛsɔwɔ wáwálé
mbɔ́ abɔ́ akaá gefɔgé mendée yi atáa mbɔ ji
nnó alu mendée ɛno.” 40 Ténéténé Jisɔs akuú
mende Farasi yimbɔ aké, “Simun nwya
mechɔ́ mangaré wɔ.” Aké “Ɛ ɛ́” “Ménlɛré”
“gáré me.”
41 Ɛ́fɛɛ́ Jisɔs alɔ mangaré abya nnó, “Gébé
gefɔ́ nyá mende fɔ apwɔ bɔɔ́ ápeá ŋka.
Apwɔ ama uba ŋka útá, ayifɔ mboó géba.
42 Aka mánsɛ ŋka jií meti ɛ́pó, agɛgé nnó
ujwɔɔ́ bi na úpwɔ ɛbwɔ́ mankwɔ, ajinte
ɛbwɔ́ ako. Jisɔs agárégé mbɔ agií, Simun
ake, né umɛɛ́ byɛ́ ɛbwɔ́ bina makpó apeá,
ayindé agbóo nyɛ́ ne mbɔɔ́ ujwɔɔ́ dɔ́ɔ?”
43 Ashuú ji meko aké, “Ɛ́lé muú yi abɔ́ ájinte
ujwɔɔ́ bií dɔ́ɔ.” Jisɔs aké, “Ɔjɔɔ́ cho.”
44 Jisɔs abwɔlé ushu apɛ mendée yimbɔ
ne ama kuú Simun aké, “Pɛ mendée yiná
gé! Tɛ mekoó nkpɛné fá gepú jyɛ, ɔchyɛ́
me manaá nnó nshwɔ́ne uká bá wɔ́. Yɛ́mbɔ,
mendée yina ashwɔné uká ba ne mánsé jií,
ne ati úbí ne méjwɛ́ wuú. 45 Ɔtamé fɔ́ me
ɔkpá ɔtya wɔ́. Yɛ́mbɔ tɛ mekoó nkpɛné fá,
mendée yi alú danlya mánywálé me uká.
46 Ɔwaá me yɛ maweé amma né mekpo wɔ́.
Yɛ́mbɔ mendée yina awaá me lamɛ́nda né
uká ba. 47 Kaá nnó mendée yina alɛré mbɔ
gekpɛ́kpɛ́gé gejee ɛyigé na, Ɛsɔwɔ ajiínte
gejamége gabo ayi abɔ́ apyɛ́. Yɛ́mbɔ, muú
yi afɛré nnó Ɛsɔwɔ abɔ́ manjinte gabo ayi
ji apyɛ dachyɛ, mbɔntó ne alɛrégé gejeé ne
Ɛsɔwɔ dachyɛ.”
48 Wyɛ́ ɛ́fɛɛ́ Jisɔs ajɔɔ́ ne mendée yimbɔ
aké, “Ájiínte *gabo wyɛ́.” 49 Bɔɔ́ bi abɔ́
ányɛɛ menyɛɛ́ ne ji ɛ́fɛɛ́ álɔ máŋmené nnó,
“Mende yina afɛré nnó alu ndé gefɔgé muú,
ayi akáge jɔ́ɔ nnó ji ajiínte gabo muú?”
50 Ɛ́fɛɛ́ Jisɔs ama ŋméré aké ne mendée
yimbɔ, “Chó chánchá, Ɛsɔwɔ apoó wɔ́ gé-
túgé ɔfyɛɛ́ metɔ́ wyɛ́ ne me.”

8

Andée fɔ́ ákéne ne Jisɔs ne ápóge ji

1 Ɛbɛlé yɛ wɔ́, Jisɔs ne baá utɔ́ bií
makpó áfyanéápeá álɔ mánkɛ́né né malɔ
ayi kɔkɔɔ́ ne ayi kpakpa. Ágárege abya
Ɛsɔwɔ melɔ́mélɔ́ nkane gefwage Ɛsɔwɔ
gélú. 2 Andée fɔ́ ntó áfɛ́ ne ɛbwɔ́, ɛbwɔ́
abɔ́ álú andée bi Jisɔs apyɛ mamée bwɔ́
ábyɛ́. Abifɔ abú aló nchyɛ abi áchyɛgé
ɛbwɔ́ ɛfwyale. Ama akamege *Mɛri ayi
atané melɔ́ Magdala ayi Jisɔs ábuú aló
nchyɛ ákénéneama. 3 Ayifɔ akámége Joana
mendée Chusa ayi alú mammyɛ dentɔ́ɔ
mfwa Hɛrɔd. Ayifɔ Susana, ne gejamégé
andée bifɔ́ ntó. Andée bina ako ápoóge Jisɔs
ne baá utɔ́ɔ bií ne máŋka bwɔ́.

Nekanémejɔɔ́ mentya mbwɛ
(Mat 13:1-9; Mak 4:1-9)

4 Ndɛre Jisɔs ákɛ́ne mbɔ, bɔɔ́ átánege
malɔ́máló áchwɔ́ gɛ́ ji. Gejamégé bɔɔ́ gé-
chómégé, alɔ mangaré ɛbwɔ́ nekanémejɔɔ́
ɛni. 5 Nébɔ́ nélú nnó, “Bií uma mempyɛ
makɔɔ́ fɔ afɛ́ manjyɛ tya mbwɛ́ né mekɔɔ́
wuú, ndɛre átyaá, ámɛ́ ayifɔ́ ákwé né
maá meti. Ɛwyágé bɔɔ́ ákógé ájyále, ne
denywɔné ntó déchwɔ́ dechwɛ́re denyɛɛ́.
6 Ámɛ́ ayifɔ́ ákwé né mfaá mme ɛtárávɛ́
áchií ne ɛwyá wɔ́ áwaŋgésé getúgé mbaá
yimbɔ alú kpógɔ́ló. 7 Ámɛ́ ayifɔ́ ákwé né
mme ayi genkpé ntó géchíge wyɛ, áchígé,
genkpé ɛyigémbɔ géwɛ́ gekweré mbwɛ́
yimbɔ meshií ɛjo ji. 8 Ámɛ́ ayifɔ́ ákwé né
mme melɔ́mélɔ́, áchiígé, áwɛ́, áfyɛ́ úsaá amɛ
uta ápwɔ nkane ábɔ́ ápɛ́né.” Jisɔs ánérégé
ake, “Fwɔregé! Muú yi áwyaá matu manwú,
áwú.”

Ula bi Jisɔs atóme makámejɔɔ́
(Mat 13:10-17; Mak 4:10-12)

9 Ɛwyágé baá utɔ́ɔ Jisɔs ágií ji ula
nekanémejɔɔ́ ɛníné abɔ́ atómé mbɔ. 10 Ake
ne ɛbwɔ́, “Ɛ́lé ɛnyú ne Ɛsɔwɔ apyɛ́ nnó
dékaá unó bi. Yɛ́mbɔ bɔɔ́ bifɔ áwúu gefwa
jií ɛyi gébɔ́ gélú nyá bibí né mákámejɔɔ́ jií.
Ɛsɔwɔ apyɛ wyɛmbɔ nnó ɛbɛ́ nkane abɔ́
ásámé nyá mmu bɔ ŋwɛ nnó: ‘Ápɛ́le ágéné
fɔ́, áwúu ákaágé fɔ́ ula’.”

Jisɔs agare baá utɔ́ɔ bií ula nekanémejɔɔ́
mentya mbwɛ
(Mat 13:18-23; Mak 4:13-20)

11 Ake, “ula nekanémejɔɔ́ ɛniné na
nelú nnó, mbwɛ́ yimbɔ élé mekomejɔɔ́
Ɛsɔwɔ. 12 Amɛ́ mbwɛ́ ayi ákwéne meti álú
bɔɔ́ bi áwúu mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ɛwyágé
danchɔmeló achwɔ́ féré mekomejɔɔ́ yimbɔ
né matɔɔ́ bwɔ́ nnó ɛkáge ɛbwɔ́ ákámé ne
Ɛsɔwɔ aferé ɛbwɔ́ né ɛfwyale gabo. 13 Amɛ́
mbwɛ́ ayi ákwené né mfaá mme ɛtárávɛ́ álú
bɔɔ́ bi áwúgé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ténéténé
ásɛ ji ne nechóchó. Yɛ́mbɔ álya fɔ́ nnó
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ akpɛ́ mmu matɔɔ́ bwɔ́

wɔ́. Mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ yimbɔ alu ɛta bwɔ́ ɛké genɔɔ́ ɛyi gélá gepɔ́ ne maka. Gébégé mmuameno achwɔgé gétúgé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ájá mmyɛ meso. 14 Ne mbwɛ́ ayi ákwené né mme genkpé meshií ɛjomé, álu nkane bɔɔ́ abi áwuúgé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ufɛ́ré unó mme ne mmwólé né unó bi uchwɔɔ́ ne gefwa ujo mekomejɔɔ́ yimbɔ. Mbɔntó ne mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ anómé mmu matɔɔ́ bwɔ́ detú. 15 Amɛ́ mbwɛ́ ayi ákwené mme melɔ́mélɔ́ álú ntó ɛké bɔɔ́ bi áwuú mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ágbáré ji metɔɔ́ ɛ́má ne ápyɛ́ genó ɛyigé mekomejɔɔ́ ágaré, ne ájyɛ́ wyɛ́ mbɛmbɛ.

Muú abi fɔ́ mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ mbaá bɔɔ́
(Mak 4:21-25)

16 "Muú álwɛ́gé fɔ́ ɛ́túléká ne abɔ́ genó akwéré ɛ́wú. Akágé bɔ́ ntó ɛwú afyɛ́ nteé ukwɔ́. Yɛndegébé muú alwɛ́gé ɛ́túléká, aŋma ɛwú mfaá, nnó, bɔɔ́ ákpɛgé mmu gepú ágɛ́né mbaá. 17 Kaáge nnó depɔ deko ɛtiré débɔ́ délú bibí, dégɛnege nyɛ́ ne ɛtiré délú né gemmua déchwɔ́ nyɛ́ né geŋgbɔ́. 18 Yɛndé gébé ayi ɛnyú dewuúgé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, fwórege chánchá nnó dekaá depɔ ɛtiré delú mmu. Kaáge nnó muú yi awya genó, ámáge gbɛ́ɛ nyɛ́ ji ɛyigéfɔ. Muú yi álá pɔ́ ne geji, ásɛ́le nyɛ́ yɛ ɛ́kɛ́ké ɛwé ji awya nnó akpɛ́ alá amuamu."

Mmá Jisɔs ne áŋmo bií
(Mat 12:46-50; Mak 3:31-35)

19 Ndɛre Jisɔs abɔ́ álú alɛrege mbɔ, mmá wuú ne aŋmó bií áchwɔ́ mangɛ́ ji. Yɛ́mbɔ áka mankpɛ meti ɛpɔ́ gétúgé bɔɔ́ ájamé dɔɔ́ né menómbí. 20 Muú fɔ́ agare ji nnó, "Mmá wyɛ́ ne aŋmó byɛɛ́ álú dafyɛ ákélege mangɛ́ wɔ́." 21 Jisɔs agáré ɛbwɔ́ aké, "Mmá wa ne aŋmó ba élɛ́ bɔɔ́ abi áwúu mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ne ápyɛ genó ɛyigé mekomejɔɔ́ yimbɔ ákélege."

Jisɔs anyá mbyonnyi atɛné
(Mat 8:23-27; Mak 4:35-41)

22 Bií bifɔ́ Jisɔs ákpɛ mmu ɛ́kpe ne baá utɔɔ́ bií, ne ájɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Déchyaá gentógé mewaá dejyɛ́ ɛgbɛ́ né." Ɛfɛɛ́ ɛbwɔ́ álɔ manjyɛge. 23 Ndɛre ɛbwɔ́ áchyaáge, Jisɔs akwé gejyá. Mbyonnyi átáné wyɛ mbɛ́lépó né mfaá achwɔ́ ne ɛshyɛ né gentógé mewaá, apyɛ mbyo nnyi ado ɛ́kpe, manaá malɔ mánkpɛ mmu. Manɛ magyálege ɛbwɔ́ nnó áchwɔ́ kée. 24 Ne ɛbwɔ́ ájyɛ peé ji áké, "Atá, Atá déchwɔ́ nó nnyi." Jisɔs akwilé ka anyá mbyo nnyi yimbɔ akwené, mbaá akwené tɔmeé. 25 Ɛwyágé Jisɔs agií bwɔ́ aké, "Matɔɔ́ nyú ayí défyɛɛ́ ne me álé?" Yɛ́mbɔ ɛfɔ ɛ́wú ɛ́wú ne ɛlaá ɛbwɔ́ matɔɔ́ ne ála mano mekpo fuú, ágíge atɛ áké, "Ndé gefɔgé muú na ayi anyagé mbyo ne ngba nnyi áwuú ji?"

Jisɔs abú aló nchyɛ átané mende fɔ mmyɛ
(Mat 8:28-34; Mak 5:1-20)

26 Áké ánérege manchyá gentógé mewaá, ákwɔné gebagé mewaá Garɛsɛne ɛyí gélú toitoi né *gebagé mewaá Galilií. 27 Jisɔs aké atanege né ɛ́kpe, akwɔne kwɔ́kwɔ́lé né melɔ fɔ́, mende fɔ yi átané melɔ ɛwémbɔ, ayi aló nchyɛ áchyége ji ɛfwyale áchwɔ́ báne ji. Tɛ mekoó mende yina abɔ́ álú wyɛ́ gejógéné, alyá upú ne abɛlege lé mmu manome ayi áchomé né ɛtárávɛ́.

28 Aké agɛne Jisɔs ajyɛ kwé ji uká, alile akalege kéŋké aké, "Jisɔs Maá Ɛsɔwɔ Anyata! Ɔbɔ́ ndé mechɔ́ ne me? Nkpá wɔ́ geká, ɔ́chyɛgé fɔ́ me ɛfwyale." 29 Ajɔɔ́ mbɔ gétúgé Jisɔs abɔ́ anyane ji nnó, tané mende yina mmyɛ. Mende yina yɛ́ndégébé meló nchyɛ yimbɔ akwilégé ji mmyɛ́, bɔɔ́ áfwénege ji ne ápyɛ. Yɛ́ lé áwɛ́le ji uká ne amu ne bɔ ŋkpɔkɔvɛ́, ábelé ji nkane muú denɔ, asɔrégé abi, meló yimbɔ ápyɛ́ ji abó akpɛ mewaá.

30 Ɛ́fɛɛ́ ne Jisɔs agií mende yimbɔ aké, "Mabɔ myɛ makamege nnó?" Ashuú ji meko aké, "Nkamege gejamé." Ajɔɔ́ mbɔ gétúgé gejamé aló nchyɛ ábɔ́ álú ji mmyɛ. 31 Aló nchyɛ bímbɔ ákwɔ Jisɔs mata nnó ɛ́kagé ábú abi akeré mmu gepyɛɛ́ ɛyi geláge pɔ́ ne kwyakwya nnó ágɛ́né ɛfwyale. 32 Ɛ́fɛɛ́ kwɔ́kwɔ́lé, nfɔné mekwɛnde fɔ nébɔ́ nényɛɛ́ né mbyɔ mékwɛ. Aló nchyɛ bimbɔ ágɛ́gé nfɔné mekwɛnde ɛniné mbɔ ánɛ Jisɔs mmyɛ nnó agɔ́ bwɔ́ ákpɛ mekwɛnde yimbɔ mmyɛ, Jisɔs akamé. 33 Aló nchyɛ bimbɔ átané ájyɛ kpɛ́ nfɔné mekwɛnde ɛníné mbɔ né mmyɛ. Nfɔné mekwɛnde ɛniné mbɔ nésɔɔ́ ne gatɛlé, né shulé mékwɛ nékwé mmu géntógé mewaá né nyú manaá néke.

34 Ámbamé mekwɛnde yimbɔ ágɛ́gé ndɛre ɛpyɛɛ́, ábó ákeré meso melɔ bwɔ́, mangaré abya yimbɔ. Ndɛre ájyɛ́, ágaré ntó abya yina né baá malɔ ne bɔ dachi né gebagé mewaá ɛyígémbɔ. 35 Bɔɔ́ áwúgé abya yi, áchwɔ mangɛ́ genó ɛyigé gébɔ́ gépyɛ́, ákwɔ́négé mbaá ayi Jisɔs alu, ágɛ́ mende

yimbɔ, ayi aló nchyɛ átane ji mmyɛ ne
nana ajwɔlé né ɛgbɛ mmyɛ Jisɔs, ne mandeé
jií mmyɛ, akéré menyammyɛ wuú. Ɛbwɔ́
ágégé mbɔ ɛfɔ ɛkwɔ́ ɛbwɔ́ matɔɔ́. 36 Bɔɔ́ bí
abɔ ágɛné genó ɛyígé pyɛ́ álɔ mangaré abi
áchwɔ ndɛre ɛ́pyɛ́gé ne mende yimbɔ alé
tóo.
37 Bɔɔ́ ako né geba ɛyígémbɔ gétúgé ábɔɔ́
ɛfɔ ané Jisɔs mmyɛ nnó ályaá melɔ bwɔ́.
Ájógé mbɔ, Jisɔs akpɛ mmu ɛkpé manjyɛ.
38 Jisɔs ákwilégé manjyɛ, mende ayi aló
nchyɛ abɔ́ achyɛ́ge ji ɛfwyale, anɛ Jisɔs
mmyɛ nnó agɔ ji akwɔ́lé ji. Jisɔs ashya
aké, 39 "Kéré mesɔ. Ndɛre ɔ́jyɛ mbɔ, gáré
bɔɔ́ gekpɛ́kpɛ́gé genó ɛyígé Ɛsɔwɔ ápyɛɛ́
ɛta wyɛ́." Jisɔs ajɔ́gé mbɔ mende yimbɔ
afɛ́, akɛ melɔ́ kpaa ɛwémbɔ meko agarege
yɛ́ndémuú galɔ́gálɔ́ ayi Jisɔs ápyɛɛ́ ɛta wuú.

Maá Jarɔs ne mendée ayi ataá nku Jisɔs
(Mat 9:18-26; Mak 5:21-43)

40 Jisɔs achyá akeré ɛ́gbɛ́ géntoógé
mewaá. Ɛ́fɛɛ́ ɛkwɔ́ bɔɔ́ ábɔ́ ágile ji ne
áchwɔ́gé ásɛ ji ne metɔɔ́ megɔmegɔ.
41 Mende fɔ achwɔ́, ayi ákúu ji Jarɔs, alu muú
kpaá né ɛcha mmyɛmenɛne. Ajyɛ kpá Jisɔs
geká nnó ajyɛ́ né gepú jií, 42 gétúgé maá wuú
áchwɔ́ gbó. Awya lé maá yiná ama mendée,
ne alu aŋmɛ́ afyáneapeá.
Ne Jisɔs alɔ manjyɛ, ndɛre ajyɛ́ bɔɔ́
ákwɔlege ji ɛ́gbɛ́ ɛwé ne ɛwé. 43 Né geluage
bɔɔ́ bimbɔ mendée fɔ abɔ́ alu ayi manoó
mátánege ji mbɛ, málɛ́ aŋmɛ́ áfyáneápeá;
bɔɔ́ maka apyɛ kpá meti ɛpɔ́ mantoó. 44 Né
geluage bɔɔ́ bimbɔ mendée yimbɔ akɛ né
mpu bɔɔ́ achwɔ́ ji né meso anyaá ɛbwɔ ata
manó nku wuú. Wyɛ́ ndɛre ataá mbɔ manoó
mimbɔ masɔ́.
45 Jisɔs agií aké, "Waá taá me?"
Yɛ́ndémuú ashya, Pita aké, "Ata ɔ́gɛ́né fɔ́
ndɛre bɔɔ́ ánɔ wɔ́ mme áŋmɛ́rege wɔ?"
46 Yɛ́mbɔ Jisɔs ató wyɛ́ ɛshyɛ ajɔɔ́ aké, "Muú
fɔ ata me néndé nwú ndɛre uto útané me
mmyɛ." 47 Mendée yi agɛ́gé nnó ula úgyá ji
achwɔ́ mbɛ ushu Jisɔs awere, akwé ji uká.
Ɛ́fɛɛ́ alɔ mangaré mbɛ ushu bɔɔ́ ako genó
ɛyígé pyɛ́ ne ji ataá Jisɔs. Ne ama gáre
ntó ndɛre ji atágé Jisɔs nemée nií nébyɛ́
ténétɛ́né. 48 Jisɔs aké ne ji, "Maá wa ɔtoó
gétúgé ɔfyɛɛ́ metɔɔ́ wyɛ ne me, kɛ pere."
49 Ndɛre Jisɔs abɔ alú jɔ́ɔge ne mendée
yimbɔ, muú fɔ átané né gepúgé Jarɔs áchwɔ́
gáre Jarɔs áké, "Maá wyɛ agbó mɛ́, ɔchyɛgé
sé ménlɛré ɛfwyale detú." 50 Ndɛre ajɔ́ge
mbɔ, Jisɔs awú ne aké ne Jarɔs, "Ɔfɔgé, fyɛ́ lé
metɔɔ́ ne me, maá wyɛ apome nyɛ́." 51 Jisɔs
ne Jarɔs átané áfɛ́. Ákwɔ́négé né gepúge
Jarɔs, Jisɔs akamé fɔ́ nnó muú yicha akpɛ
mmu wɔ́, ɛ́kosé Pita ne Jɛmsi ne Jɔn ne mma
ne ntɛ maá yimbɔ. 52 Bɔɔ́ ako bí ábɔ́ álú
ɛ́fɛɛ́, álíli, ádórege mmyɛ́ mme. Jisɔs aké ne
ɛbwɔ́, "Deligé sé, mesɔ́ mendée yina agbo
wɔ́, abɛlege lé géjyá." 53 Ɛbwɔ́ álɔ manjwáné
Jisɔs jwané gétúgé ákaá nnó maá awú agbó
mɛ́. 54 Jisɔs afɛ́ né melu ɛwé ábelé maá
yimbɔ, agbaré ji ɛbwɔ, akú ji aké, "Mensɔ
mendée kwilé ka." 55 Maá yimbɔ mendoó
wuú ɛkeré, apeé akwilé ajwɔlé ka. Jisɔs
aké ne bwɔ́ kɛ́lege menyɛɛ́ chyɛ́ge ji anyɛ́.
56 Mmá maá yimbɔ ne ntɛ wuú áké ágɛ́ne
mbɔ, matyɛ mawá ɛbwɔ́ meno. Jisɔs afyɛ
ɛbwɔ́ ɛbɛ́ nnó ɛ́kagé ápyɛ́ muú akaá genó ɛyí
gépyɛ́.

9

Jisɔs atɔ́ áŋgbá áfyáneápeá nnó ápyɛ
utɔɔ́ bií
(Mat 10:5-15; Mak 6:7-13)

1 Né gébé géfɔ́ Jisɔs akuú áŋgbá bií á-
fyáneapeá. Áchwɔ́gé, achyɛɛ́ ɛbwɔ́ uto
mámbú aló nchyɛ ako abi áchyɛ́ge bɔɔ́
ɛfwyale ne mampyɛ bɔɔ́ mamée átoóge.
2 Ne ató ɛbwɔ́ nnó ájyɛ́ ágáré abya gefwage
Ɛsɔwɔ ne mámpyɛ bɔɔ́ mamée átoó. 3 Ama
jɔ́ɔ ne ɛbwɔ́ nnó, "Deké dejyɛ dékpagé
yɛ genó. Dégbarégé meto yɛ menyɛɛ́ yɛ
gebá yɛ ŋka. Ɛ́kagé muú abɔ́ ndeé ɛyichá.
4 Dekwɔnégé yɛndé melɔ yɛ́ndé gepú ɛyigé
dékpégé, bɛ́ge wyɛ kpaá tɛ délyáge géjí.
5 Mbɔgé melɔ́ ɛ́shagé mánsɛ ɛnyú, lyáge
ɛ́wú. Deke delyage, nóge uká mme nnó
mpúpú ɛyi ɛ́balé ɛnyú né uká ɛ́táné mambɛ
nkane gepɔ ɛyi gelérege gabo yi bɔɔ́ biná
ápyɛ́." 6 Wyɛ́mbɔ ne ályá, álɔ mankéné
malɔ́málɔ́ ágárege Abya Ɛsɔwɔ melɔ́melɔ́ ne
ápyɛ́ bɔɔ́ mamée átóoge mbaá meko.

Mfwa Hɛrɔd akwé tametame
(Mat 14:1-12; Mak 6:14-29)

7 Né gébé ɛyigémbɔ, Hɛrɔd muú alu muú
kpaá né gebagé mewaá Galilií, ji awú ŋgɔ
ukpɛ́kpɛ́ unó bí baá utɔɔ́ Jisɔs ápyɛ. Akwé
tametame, gétúgé bɔɔ́ fɔ́ ájóge áké Jisɔs
yina alu lé mewené Jɔn menwyaá bɔɔ́ man-
aá Ɛsɔwɔ ne akwilé né negbo. 8 Abifɔ áké:
Ɛlija *Muú Ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne ámá chwɔ́ lére

mmyɛ mbaá bɔ́ɔ́, abifɔ áké: Ɛ́lé gekwénegé
muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne ámá kwilé né negbo.
9 Hɛrɔd awúgé mbɔ aké, "Jɔn nsɔ́ɔ́ ji mekpo
ne waá chá me mmage wúmbɔ ufélekpa ɛbí
apyɛ." Ne akɛlé meti mangɛ́ Jisɔs yimbɔ.

Jisɔs achyɛ́ menyɛɛ́ mbaá bɔ *dɛlé bɔ́ɔ́
atáa
(*Mat 14:13-21; Mak 6:30-44; J*ɔn 6:1-14)

10 *Áŋgbá Jisɔs bimbɔ áfɛ nekɛ ákérégé
meso, ádo ji abya ufɔ́ɔ́ unó bí ɛbwɔ́ ápyɛ́.
Aferé ɛbwɔ́ né gelúagé bɔ́ɔ́ asɛ ɛbwɔ́ áfɛ́
ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ né melɔ́ kpaa ɛwé ákúu Bɛtsada.
11 Yɛ́mbɔ gejamégé bɔ́ɔ́ áwúgé nnó áfɛ́, álɔ
mankwɔlé ji. Agégé ɛbwɔ́, asɛ wyɛ́ ɛbwɔ́
ako ne alɔ mangárégé ɛbwɔ́ ndɛre gefwage
Ɛsɔwɔ gélú ne mampyɛ bɔ́ɔ́ mamée átóoge.
12 Nkwale aké akwɔnege baá utɔ́ɔ́ bií á-
fyáneápeá ágaré ji áké, "Ɛse delu fá né
mashwɔne. Gáré bɔ́ɔ́ bina ájyɛ ákɛ́lé né
malɔ nnó ágɛ́ne genó ɛyigé ányɛ́ɛ ne malú
ubɛ́lé." 13 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Ɛnyú
ambɔ́ɔ́ chyɛ́ge ɛbwɔ́ menyɛɛ́ ányɛ́."
Áshuú
ji meko áké, "Déwyaá lé ntó brɛd ɛ́táa ne
meshuú ɛ́pea, wá ɔ́kɛlege nnó ɛsé déjyɛ́
déná menyɛɛ́ yi ákwánege gejamégé bɔ́ɔ́
bi?" 14 Ábɔ́ ájɔ́oge mbɔ gétúgé bɔ́ɔ́ álú ɛké
ushyɛ. Ande ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ álú *dɛlé bɔ́ɔ́ átáa.
Jisɔs ake ne baá utɔ́ɔ́ bií, "Gáré ɛbwɔ́ ájwɔ́lé
matoó matoó, yɛndé ntoó usa bɔ́ɔ́ úpéa
mesó ɛ́fya." 15 Ájógé mbɔ, bɔ́ɔ́ bimbɔ ájwɔlé
mme. 16 Jisɔs abɔ́ ntóo brɛd ɛyimbɔ ɛ́táa ne
meshuú ɛ́peá, apɛ amɛ mfaánebuú, achyɛ́
matame mbaá Ɛsɔwɔ, agyá ɛ́jí ubauba achyɛ́
baá utɔ́ɔ́ bií nnó ákáré mbaá bɔ́ɔ́ bimbɔ
ányɛ́. 17 Ɛbwɔ́ ako ányɛɛ́ ágbeé. Ne ánérégé,
ányweré ayi álaá ágbeé usá úfyáneupeá.

Pita aké Jisɔs alu muú ayi Ɛsɔwɔ akwere
ji ɛla gefwa
(*Mat 16:13-19; Mak 8:27-29)*

18 Bií úmá ɛbí Jisɔs anɛ́nemmyɛ jimbí, baá
utɔ́ɔ́ bií ábɔ́ álú kwɔ́kwɔ́lé ne ji. Aké anerege
agií ɛbwɔ́ ake, "Ndé gefɔgé muú njune bɔ́ɔ́
ájɔ́ɔ́gé nnó me nlu?" 19 Ɛbwɔ akeré meko
áké, "Bɔ́ɔ́ bi fɔ́ áké ɔlu mewené Jɔn men-
wyaá bɔ́ɔ́ manaá Ɛsɔwɔ, abi fɔ́ áke ɔlu Ɛlija
abifɔ ntó áke ɔlu muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ ayi ábɔ́
agboó ne ama pée." 20 Jisɔs ama gíi ɛbwɔ́ aké,
"Yɛ́ ɛnyú deké nlu waá?" Pita ashuú ji meko
aké, "Wɔ ɔlu *Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá
gefwa."

Jisɔs agaré ɛfwyale wuú ne negbo nií
(Mat 16:20-28; Mak 8:30; 9:1)

21 Jisɔs afyɛ ɛbwɔ́ ɛbɛ́ nnó ɛ́kágé ágaré
muú fɔ nnó ji alu Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji
ɛlá gefwa. 22 Ama jɔ́ɔ ne ɛbwɔ́ aké, "*Maá Ntɛ
Mekwaá abɔ́ mangɛ́ ɛfwyale dɔ́ɔ́. *Ákpakpa
melɔ chóncho ne ámpyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne
*Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ áshyá nyɛ́ ji ne áwáne
ji. Yɛ́mbɔ ndɔ ɛ́lɛɛ́ ɛ́kwɔnégé akwilege nyɛ́
né negbo."

23 Ne ama jɔ́ɔ ne bɔ́ɔ́ áko aké, "Yɛ́ mbɔgé
muú nyú akɛlege mambɛ menkwɔle wa,
abɔ manjinte gemɛ jií akpa gekwa ji akame
yɛ negbo ne akwɔ́légé me. 24 Mbɔgé muú
akɛlege mampoó geŋwá jií ɛbyɛ́nnó aníige
nyɛ geji, ne mbɔgé muú akamégé manchyɛɛ́
geŋwá jií getú ya, ɛbyɛ́nnó apomé nyɛ.
25 Ama gií aké: Ndé nsá ayi muú ábɔ́ɔ́,
mbɔgé abɛge ne unó mme uko ne aníige
geŋwá jií? 26 Kaáge nnó mbɔgé mmyɛ́ ɛ́gbóo
muú gétuú ya ne mekomejɔ́ɔ́ wa, wyɛ́mbɔ
ne *Maá Ntɛ Mekwaá mmyɛ́ ɛgbóo nyɛ́
ji mansɛ muú yimbɔ ndɛre muú wuú né
gébégé aké achwɔ́ ne geŋgbɔ́ gefwa jií ne ɛyi
gélú ntó ɛyigé Ɛsɔwɔ ne makiɛ́nné ukpea
jií. 27 Kaáge wáwálé nnó gentɔgé bɔ́ɔ́ álú
mbɔ fáná, abi álá gbóo fɔ kpaá tɛ ágɛne nyɛ
gefwage Ɛsɔwɔ."

Jisɔs akwɔré gefɔ́ɔ́ agɛnege manémané
(Mat 17:1-9; Mak 9:2-8)

28 Genógé ndɔ ɛ́nee ɛ́kógé ɛyi *Jisɔs abɔ́
ajɔ́ɔ́ unó bi, asɛ Pita, ne Jɔn ne Jɛmsi akwɔ́
ne ɛbwɔ́ mfaá mekwɛ fɔ́ nno ajyɛ anɛ́mmyɛ
ɛ́wu. 29 Afɛ́, ne ndɛre abɔ ánɛ́nemmyɛ ushu
bií ulɔ mánkwɔré ne úla gefɔ́ɔ́ géchá. Man-
deé jií ntó ákwɔré ála pópó ashwánege.
30 Wyɛ́ mbélépó bɔ́ɔ́ ápéa ákwɔ́ fwɛɛ́, ɛfɛɛ́
ájɔ́ɔ́ge mejɔ́ɔ́ ne Jisɔs. Bɔ́ɔ́ bímbɔ élé Mo-
sis ne *Ɛlija, 31 ne geŋgbɔ́gé Ɛsɔwɔ gebɔ
gegɛ́nege mbaá yi ɛbwɔ́ abɔ álú. Ɛbwɔ́ ájɔ́ge
ndɛre Jisɔs ajyɛ gbó nyɛ́ né Jɛrosalɛ ndɛre
Ɛsɔwɔ aké ɛ́bɛ́.

32 Ndɛre ɛbwɔ́ ábɔ́ jɔ́ge ne Jisɔs, Pita ne
Jɛmsi ne Jɔn ábɔ́ ákwé géjya. Áké ápɛ́le
ágɛ́ ndɛre Geŋgbɔ́ge Ɛsɔwɔ géshwánege né
menyamyɛ Jisɔs ne ande bimbɔ ápéa abi
átɛné ne ji. 33 Wyɛ́ ndɛre ande bimbɔ ályá
Jisɔs ájyɛ, Pita aké ne Jisɔs, "Ata, ɛlɔ́ ndɛre
ɛsé délú fa. Ɛsé détɛnege nyɛ́ óto úlɛɛ́, géma
ɛta wyɛ, géma ɛta Mosis ne géma ɛta Ɛlija."
Pita ajɔge mbɔ, akaá wɔ́.

34 Wyɛ́ ndɛre Pita ajógé mbɔ, gekó géchwɔ
kweré bwɔ́ ne ɛ́fɔ́ ɛ́kwɔ́ bwɔ́ matɔ́ɔ́ 35 Meko
muú fɔ atané mmu gekó aké, "Gége maá wa
ayi me njyá na, wuúge ne ji." 36 Meko yimbɔ
aké akwyage ágé nnó Jisɔs ala jimbií. Ɛbwɔ́
ákérégé mesɔ ála bɔmbɔ né gébé ɛyígémbɔ,
ágaré yɛ muú fɔ unó bí úpyɛ́ né mfaá mékwɛ́
wɔ́.

Jisɔs apyɛ maá ayi ameé gesasa atoó
(Mat 17:14-18; Mak 9:14-27)

37 Bií újyágé ndɛre Jisɔs ne áŋgbá bií
áshúlege mekwɛ ɛwémbɔ áchwɔ, gejamégé
bɔ́ɔ́ áchwɔ báne ɛbwɔ́. 38 Muú ama akalé né
mmu gejamégé bɔ́ɔ bimbɔ aké, "Ménlɛré,
nkpa wɔ geká pɛ maá wa. Nwya ɛ́le maá yi-
ná ama, alu mende. 39 *Meló nchyɛ achyége
ji ɛfwyale. Yɛ́ndégébé akwilégé ji akalé, ak-
wé mme achuú, akpane upa, ne genfwéné
getánege ji meno, meló nchyɛ yimbɔ alyágé
ji kɔ́kɔge. 40 Nnɛ baá utɔ́ɔ́ byɛ mmyɛ nnó
áféré meló nchyɛ yina ne ápulé ɛ́pwɔ."

41 Jisɔs awúgé mbɔ aké, "Ɛ ɛ́ ɛnyú njyɛ
ɛnina delu untantamé bɔ́ɔ́ abi dela fyɛɛ́
matɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ cháchá wɔ́. Nkoge mbɔ
metɔ́ɔ́ ne ɛnyú nnó? Mmage bɛ́ ne ɛnyú ndɔ
ɛnií ne défyɛɛ́ matɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ? Ajógembɔ,
aké ne mende yimbɔ, chwɔ́ ne maá wyɛ fa."
42 Ndɛre ákɛ́ne achwɔ́ɔ ne maá yimbɔ meló
nchyɛ yimbɔ, apyɛ ji akwé mme achwu
gbokgbok. Jisɔs anyá meló nchyɛ yimbɔ
atané maá yimbɔ mmyɛ atoó. Jisɔs ashuú ji
mbaá ntɛ wuú. 43 Bɔ́ɔ́ áko ágégé uto bí Ɛsɔwɔ
awya matyɛ mawá ɛbwɔ́ meno.

Jisɔs ama gare baá utɔ́ɔ́ bií ndɛre ji
ágboó nyɛ
(Mat 17:22, 23; Mak 9:30-32)

Yɛ́ndémuú ala meno mekpo fuú né
ukpɛ́kpɛ́ unó bí Jisɔs apyɛ, abwɔlé ajɔ́ɔ́ ne
baá utɔ́ɔ́ bií ake, 44 "Nénege matu déwú
mechɔ́ ɛwé nchwɔ́ɔ gare ɛnyú. Áchyége
nyɛ Maá Ntɛ Mekwaá né amu bɔ́ɔ́ nchyɛ
nnó ápyɛ́ ne jí ndɛre ɛ́jií bwɔ́." 45 Yɛ́ ndɛre
Jisɔs ajɔ́ɔ́ mbɔ, baá utɔ́ɔ́ bií ákaá ula mechɔ́
ɛwéna wɔ́. Genó gefɔ́ géwá ɛbwɔ́ matɔ́ɔ́ nnó
yɛ áwú ákaágé ula. Ne ɛbwɔ́ ábɔ́ ntó ɛfɔ má
mangíi ji.

Ndé muú alú muú kpaá
(Mat 18:1-5; Mak 9:33-37)

46 Ɛ́ké ɛ́wyage mbeé akwé baá utɔ́ɔ́ Jisɔs
ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ nnó waá alú muú kpaá? 47 Jisɔs
akaá ufɛ́ré bwɔ́ ɛ́fɛɛ́ ne asɛlé maá fɔ kɔ́ɔ́
atɛ́né ne ji né nɛ́ŋkwú né mmyɛ, 48 ne aké
ne ɛbwɔ́, "Yɛ́ndémuú ayi akamege mampyɛ
galógáló ne mamane kɔ́ɔ́ nkane ayina né
mabɔ ma ɛbyɛnnó asɛ mbɔ lé me, ne muú yi
asɛgé me ɛbyɛnnó asɛ mbɔ lé muú yi atɔmé
me. Kaáge nnó muu yi asɛ́le menyamyɛ
wuú nnó ji apɔ́ yɛ muú fɔ né geluáge nyú
ɛlé ji ne alú muú kpaá."

Muú yi álá paá wɔ́ alu lé awyɛ́
(Mak 9:38-40)

49 Jɔn akwilé ne ɛwú aké, "Ata debɔ́ degɛ́
mende fɔ aferege aló nchyɛ né mabɔ myɛɛ́
ne dégbɛ́ ji gétúgé álá pó fɔ́ né geluá gesé."
50 Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Dégbɛgé gefɔgé
muú yimbɔ gétúgé muú yi álá paá ɛnyú alu
lé awu nyú."

Bɔ́ɔ́ Samarya áshya mánsɛ Jisɔs

51 Gébé gélágé kwɔ́kwɔ́lé ɛyígé Ɛsɔwɔ
asɛ́le nyɛ́ Jisɔs mánjyɛ mfaánebuú, Jisɔs
awya metɔ́ɔ́ nnó abɔ́ manjyɛ né Jɛrosalɛ.
52 Ndɛre alɔ́ɔ́ mánjyɛ, atɔ́ bɔ́ɔ́ fɔ́ né mbɛ.
Ákwɔ́négé melɔ fɔ́ né gebage Samariya, álɔ
mánkɛlé melu ɛwé Jisɔs achwɔgé ábélege.
53 Bɔ́ɔ́ bimbɔ ágégé nnó Jisɔs akoge mánjyɛ
Jɛrosalɛ, áshya mánsɛ ji. * 54 Jɛmsi ne Jɔn,
áwúgé mbɔ ágií Jisɔs áke, "Ata, nnó déjó
mewɛ́ étáné mfaánebuú éshulé échwɔ́ ésɔ́
bɔ́ɔ́ bi ágbó?" 55 Jisɔs abwɔlé ushu ashulé
ɛbwɔ́ ndo. 56 Ne alyágé ɛ́fɛɛ́ afɛ́ melɔ ɛwéchá
ne baá utɔ́ɔ́ bií.

Geŋwágé áŋkwɔlé Jisɔs
(Mat 8:19-22)

57 Wyɛ́ ndɛre ákɛ́ne ájyɛ né meti, mende
fɔ achwɔ́ jɔ́ɔ ne Jisɔs aké, "Nkwɔ́légé wɔ
déjyégé yɛ́ndé mbaá ayi ɔjyɛ́." 58 Jisɔs ashuú
ji meko né nekanémejɔ́ɔ́ aké, "Ushua úwya
ambu ayi úbɛ́lege wyɛ́, denwyɔné dewyaá
anywa ne me Maá Ntɛ Mekwaá mpɔ́ yɛ ne
melu ɛwé nshwɔ́rege mekpo ngbeé mmyɛ."

59 Ɛ́ké ɛ́wyage Jisɔs aké ne mende yicha,
"Kwɔ́lé me." Mende yimbɔ aké, "Ata gɔ́
njyɛ́ nníi kpɛ́ ntɛ wa ne nchwɔ́." 60 Jisɔs
ashuú ji meko aké, "Lyá abi álú ɛké áwuú bɔ́
ánií mewu bwɔ́; ne wɔ chó ɔ́jyɛ́ ɔ́gáré ndɛre
gefwage Ɛsɔwɔ gélú."

61 Muú yifɔ ama jɔ́ɔ ne ji aké, "Ata
nkwɔlege nyɛ́ wɔ, yɛ́mbɔ gɔ́ kpɛ́ njyɛ́ ngaré
ulagepú ba nnó ɛsé détámé atɛ ne nchwɔ́."

* 9:53 Ɛlú wáwálé nnó: Ásɛ́ ji wɔ́, getugé bɔ́ɔ́ Jus ne bɔ́ɔ́ Samarya ápáa atɛ.

62 Jisɔs ashuú ji meko aké, “Muú yi agbarégé
mɛ́ géká mankyá mekɔ́ ne amagé ja mmyɛ
meso akwané fɔ́ mambɛ́ muú utɔ́ɔ́ gébégé
Ɛsɔwɔ agbarégé gefwa ji wɔ́?”

10

Jisɔs atɔ́ áŋkwɔlé usaá úlɛɛ́ mesó
ɛfyanepéa

1 Depɔ ɛtíré na dékógé, Ata Jisɔs ajya
usaá bɔ́ɔ́ úlɛɛ́ mesó ɛfyanepéa, atɔ́ ɛbwɔ́
ápéa ápéa nnó ábɔ́ mbɛ né malɔ ayi jimbɔ́ɔ́
akoge nyɛ́ wyɛɛ́. 2 Ndɛre atómé ɛbwɔ́ aké,
“Mbwɛ́ manferé ajá dɔ́ɔ́ ne bɔ́ɔ́ utɔ́ɔ́ abi
áférege ája wɔ́. Nɛ́ge mmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ
mbɔ́ɔ́ mekɔ́ɔ́ nnó atɔ́ bɔ́ɔ́ utɔ́ɔ́ abifɔ nnó
áchwɔ́ áferé mbwɛ́ wuú. 3 Chóge, ndɛre
déjyɛ́ mbɔ kaáge nnó mentɔme ɛnyú mbaá
bɔ́ɔ́ mme nkane mágóŋme né mpú uk-
waála. 4 Deké dejyɛ debɔgé ŋka, yɛ géba
yɛ unó uká ɛbífɔ́. Deké dejyɛ né menɔ
meti détɛnégé fɔ détámé muú 5 Yɛ́ndé melɔ
ɛwé dekwɔnégé, gepú ɛyigé dékpɛ́ne, bóge
mbɛ détámé bɔ́ɔ́ abi álú né mmu nnó,
‘Nesɔ nébɛ́ né gepú yina’ 6 Mbɔgé muú alú
né gepú ɛyigémbɔ ayi apyɛ́ fɔ nesɔ, nesɔ
neláa nyɛ́ ne ji, mbɔge ápyɛ́ nesɔ, nesɔ
nékérege nyɛ́ ɛta nyú. 7 Dekpɛgé né gepú
ɛyigémbɔ bége wyɛ́ ɛ́fɛɛ́, dékpɛgé fɔ upú
upú. Yɛ́ndégenó ɛyígé áchyɛgé nyú nyége
lé nyɛɛ́ ne ɛyigé manyú nyúge, getúgé muú
utɔ́ɔ́ abɔ́ mambɛ́ ne nsá. 8 Yɛ́ndé melɔ
ɛwé dekwɔnégé ásɛgé nyú ábelégé mmu
gepú déshagé fɔ́ menyɛɛ́ yi áchyége ɛnyú.
9 Pyége bɔ́ɔ́ mamée átóo né melɔ ɛwémbɔ,
ne gárege ntó ɛbwɔ́ mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ nnó,
‘Gefwage Ɛsɔwɔ gechwɔ́ kwɔ́kwɔ́lé ne nyú.’
10 Yɛ́ndé melɔ ɛwé dekwɔnégé ne áshagé
mansɛ ɛnyú, chóge né metɔ́ɔ́ melɔ déjɔ́ɔ́
nnó, 11 ‘Yɛ́ mpúpú ɛ́yí dékpané né melɔ
ɛnyú, gége ɛ́jíná ndɛre dékwele uká nnó
ɛ́tané. Yɛ́mbɔ kaáge nnó Gefwage Ɛsɔwɔ
gechwɔ́ kwɔ́kwɔ́lé.’ 12 Ńgarege ɛnyú nnó bií
únɔ́ɔ́ mpa, Ɛsɔwɔ agɛne nyɛ́ melɔ Sodom
meshwɛ apwɔ melɔ ɛwémbɔ.”

Malɔ ayi álá áfyɛɛ́ matɔ́ɔ́ ne Jisɔs wɔ́
(Mat 11:20-24)

13 Ake, “Utóŋkwa ubɛ́ nyɛ ne ɛnyú bɔ́ɔ́
melɔ́ Korasin, utóŋkwa ubɛ́ ntó ne ɛnyú bɔ́ɔ́
Bɛtsada néndé, ukpékpɛ́ ufélekpá ɛbi mpyɛ
ɛta nyú, mbɔ mpyɛ nyá ubi mbaá bɔ́ɔ́ Tiya
ne Sidɔn mbɔ ályaá mɛ́ gabo bwɔ́ tɛ gachií,
áfyɛ uchálé mandeé, áwaá matwɔ né mekpo
mánlɛré nnó ályaá gabo ɛbwɔ́. 14 Kaáge nnó
bií unɔ́ɔ́ mpa Ɛsɔwɔ agɛne nyɛ bɔ́ɔ́ Tiya ne
Sidɔn meshwɛ apwɔ ɛnyú. 15 Chyá ɛnyú bɔ́ɔ́
Kapanɔm, défɛré nno ngó nyú akwɔme nyɛ́
tɛ mfaá mfaá? Ngba! Áshúlege nyɛ́ ɛnyú
mme kpátɛ dékwɔ́nege melɔ áwuú bɔ́ɔ́.”

16 Jisɔs aké achwɔ nére, ajɔ́ɔ́ ne abi ji
atɔmé aké, “Muú yi awugé ɛnyú ɛbyɛnnó
awú mbɔ élé me, ne muú yi ashyagé ɛnyú
ɛbyɛnnó ashya mbɔ élé me; ne muú yi
ashyagé me ɛ́lɛré nnó ashya mbɔ lé Ɛsɔwɔ
muú átɔme me.”

Baá dentɔ́ɔ́ Jisɔs ákeré meso ne
nechóchó

17 Baá dentɔ́ɔ́ Jisɔs bimbɔ usaá ulɛɛ́ mesó
ɛfyanepea ákeré meso ne nechóchó áké
ne Jisɔs, “Átá yɛ aló nchyɛ áwuú ɛ́sé
gébégé dényané abi né mabɔ myɛ́.” 18 Jisɔs
akeré bwɔ́ meko aké, “Ɛ́lú wáwálé, ngɛ́
*danchɔmeló ndɛre atáné mfaánebuú ɛké
dasama akwe né mme. 19 Wuúge! Nchyɛ́
ɛnyú uto ɛbí dékáge jyá mmyɔ ne ngát
ne mma nchyɛɛ́ ɛnyú uto bí upwɔ́ yɛ uto
ɛbi Danchɔmeló ne genó gefɔ ɛyí gépyɛ́
ɛnyú gépɔ́. 20 Yɛ́mbɔ débɛ́gé fɔ ne nechóchó
gétúgé aló nchyɛ áwúu ɛnyú. Bɛ́ge lé ne
nechóchó nnó Ɛsɔwɔ asá mabɔ nyú né mmu
ŋwɛ ayi alú né mfaánebuú.”

Jisɔs alu ne nechóchó
(Mat 11:25-27; 13:16, 17)

21 Né gebé ɛyigé Jisɔs ájɔ́ɔge depɔ ti, Men-
doó Ukpea ɛ́pyɛ ji agbeé ne nechóchɔ ne
ajɔ́ɔ́ aké, “Ntɛ wa, Ata ayi abɔ́ɔ́ mfaá ne
mme, mfɛɛ́ wɔ dɔ́ɔ́, nkane ɔpyɛɛ́ nnó depɔ
ɛtire detome ne me debɛ bibií mbaá bɔ́ɔ́
deŋgá ne abi ákaá ŋwɛ dɔ́ɔ́. Ɔ́nené deti
gbɔ́gɔ́nɔ́ mbaá bɔ́ɔ́ abi álá kaáge yɛ genó
nnó ákaá. Ɛlu wáwálé Ntɛ wa, mbɔ ne wɔ
mbɔ́ɔ́ ɔ́kɛlé nnó ɛ́bɛ́.” 22 Jisɔs ama jɔ́ɔ́ aké,
“Ntɛ wa achyɛ me unó uko. Muú ayi akaáge
gefɔgé muú ayi Maá alú ápɔ́, ɛkosé Ntɛ wuú
ne yɛ muú ayi akaágé gefɔgé muú ayi Ntɛ
alu ápɔ́ ɛkose Maá ne bɔ́ɔ́ abi ji ájyaá nnó
ápyɛ ɛbwɔ́ ákaá Ntɛ wuú.”

23 Ɛké ɛ́wyage abwɔlé ushu ajɔ́ɔ́ ne baá
utɔ́ɔ́ bií aké, “Ɛnyú dewya ɛ́fwɔ́ mangɛ́
unó bí dégɛ́ne mbɔ. 24 Ngarege ɛnyú nnó
gejamégé bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne afwa ntó
abɔ ákɛlé mangɛ́ unó bi ɛnyú dégɛ́ne mbɔ
ne manwú unó bi ɛnyú déwuú mbɔ yɛ́mbɔ
áwuú wɔ́.”

Nekanémejɔɔ́ mende Samarya ayi alɔmé metɔɔ́
25 Ɛ́ké ɛwyage *Ménlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ fɔ́ achwɔ́ ne defyá né metɔɔ́ mámua Jisɔs aké, "Ménlɛré, mpyɛ nnó ne mbɔ́ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́?" 26 Jisɔs agií ji aké, "Ásá né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó? Ɔjɔɔ́ wyɛ́ ɔwú nnó?" 27 Ashuú Jisɔs meko ake, "Gbógé ne Ata Ɛsɔwɔ wyɛ́ ne metɔɔ́ wyɛ́ meko, ne mendoó wyɛ́ meko ne uféré byɛ́ uko, pyégé utɔɔ́ bií ne ɛshyɛ wyɛ́ meko, tégé wyɛ́ lé ji yéndégébé, ne gbógé ne ntɛ méŋmé wyɛ́ ndɛre ɔgboó ne gemɛ jyɛ́." 28 Jisɔs aké ne ji, "Ɔlu cho Pyɛmbɔ ne ɔ́bɔ́ geŋwá."
29 Mende yimbɔ, manlɛré nnó nkwɛ́ wuú alu cho, agií ji aké, "Mpyɛ nnó ne nkaá ntɛ meŋmé wa?" 30 Jisɔs agaré lé ji nekanémejɔɔ́ aké, "Né bií fɔ́ mende fɔ atané Jɛrosalɛ ashulege ajyɛ né Jɛriko, aké akwɔnege meti ánjó apyɛ ji, átule ji, áfɔɔ́ unó bií uko, ályá ji ala máŋgbómaŋgbó, ábó áfɛ́. 31 Ɛ́ké épyɛmbɔ, *mémpyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ashulege ajyɛ né meti ɛwémbɔ aké agɛne mende yimbɔ apyamé akoó. 32 Wyémbɔ ntó ne muú Lɛvi áchwɔɔ́, alu mempoó ámpyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ, akwɔ́négé éfɛɛ́, agɛ́ mende yimbɔ ji ntó akoó égbɛ́ ɛwé chá. 33 Ɛ́ké ɛwyage mende *Samariya fɔ ayi ɛbwɔ álá túgé ne bɔɔ́ Jus akwɔ́ne éfɛɛ́ aké agɛne mende yimbɔ meshwɛ akwɔ́ ji metɔɔ́. 34 Ajyɛ báne ji, ashwɔné upa bímbɔ ne mmɔɔ́ *, ata maweé wyɛ́ awɛ́ úbí ne ubaá mándée. Abwɛɛ́ ji anɛré mfaá *géjuŋá jií, afɛ́ ne ji né gepú ɛyígé aŋkɛɛ́ ábélege áchyége maŋka, éfɛɛ́ ne apɛlé ji. 35 Bií ujyágé aferé nka achyɛ́ mbɔɔ́ gepú aké ne ji, 'Pélé me mende yiná. Mbɔgé ɔchɔgé ŋka épwɔgé ɛyí, nkerégé meso nshuge nyɛ́ wɔ éjí'."
36 Jisɔs agárégé ji mbɔ, agií ji aké, "Né ɛbwɔ́ bímbɔ álɛɛ́ ayi ndé álére nnó ji alu ntɛ meŋmé mende yi ánjó átulé mbɔ ji? Garé me." 37 *Ménlɛré mabɛ Ɛsɔwɔ ashuú ji meko ake, "Élé ayi agɛné mbɔ ji meshwɛ." Jisɔs agaré ji aké chó, "Pyɛ wyémbɔ."

Jisɔs ajyɛ gɛ́ Mata ne Mɛri
38 Ɛwyágé Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií átane ájyɛ kwɔ́ne né melɔ fɔ́. Mendée fɔ ajwɔlege éfɛɛ́ ayi akamege Mata. Anɛ Jisɔs mmyɛ nnó achwɔ́ né gepú jií. 39 Mata abɔ́ awya meso wuú yi alú mendée ayi akámege Mɛri. Ndɛre Jisɔs abɔ́ akpɛné mmu, Mɛri ajwɔle ji né neŋkúné mmyɛ, afwɔrege unó bí Jisɔs alérege, 40 yémbɔ Mata né égbɛ́ ɛwuú amyɛ le maŋkɛle genó ɛyígé Jisɔs anyɛɛ́. Ɛke ɛwyage Mata ajyɛ jɔ́ɔ ne Jisɔs aké, "Átá Ɔgéné ndɛre Mɛri alyá me nnó mpyɛ utɔɔ́ me mbií? Gáré ji áchwɔ apóo me." 41 Ata Jisɔs akuú ji aké, "Wɔ Mata ɔ́wane mmyɛ jyɛ mampyɛ gejamégé unó ne ɔ́ma ɔ́chyɛge gemɛ jyɛ ɛfwyale; 42 Yémbɔ genó gelu géma élé Mɛri ne ajyá genó ɛyígémbɔ. Ámage sɛ́ sé gejí ɛta wuú."

11

Jisɔs alɛré ndɛre muú abɔɔ́ manɛmmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ
(Mat 6:5-13; 7:7-11)
1 Né gébé gefɔ́ Jisɔs abɔ́ anɛnemmyɛ né mbaá fɔ. Aké anerege maá utɔɔ́ wuú ama achwɔ jɔ́ɔ ne ji áke, "Ata lɛré ɛse ndɛre debɔɔ́ manɛmmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ wyɛ ndɛre Jɔn abɔ́ alɛré baá utɔɔ́ bií." 2 Ɛ́fɛɛ́ Jisɔs alɛré baá utɔɔ́ bií ako aké, "Yɛndégébé deké denɛnemmyɛ jɔ́ɔge nnó:
Ntɛ sé, pyɛ́ mabɔ mmyɛ́ mábɛ́ ne énógé
Pyɛ gefwa jyɛɛ́ géchwɔ́.
3 Chyɛgé ɛsé menyɛɛ́ yi dékélege bií ne bií.
4 Jinte gabo yi ɛse depyɛ ɛta wyɛ́,
ndɛre ɛsé ntó déjígente gabo yi bɔɔ́ ápyɛɛ́ ɛta ɛsé.
Ɔ́kamégé ɛsé dékpɛ́ né mmuameno."
5 Ne Jisɔs amɛɛ́ aké désɛ nnó, "Mbɔgé ɔlu ne mejeé ne ɔjyɛgé gáre ji ne metɔɔ́ utuú ɔké, 'Mejeé pwɔ me ntó brɛd élɛɛ́. 6 Meŋkɛɛ́ wa achwɔ, mpɔ ne genó ɛyigé nchyɛge ji, mejeé wyɛ́ ajɔ́ɔge nyɛ́ nnó'? 7 Ndɔfɔ ɛbɛ́ɛ nnó ji ashuge ji meko né mmu gepu aké, 'Ɔchyɛge me ɛfwyale. Ngbɛ́ mɛ́ gepú ya mbɛlé ne baá ba, nkwilégé sé ka mankɛlé genó nchyɛ́ wɔ.' 8 Jisɔs aké, mende yiná ashyá mánkwilé ka achyɛ́ ji menyɛɛ́, yɛ́ lé alú mejeé wuú yémbɔ ngarege wɔ nnó yɛ épyɛ́ nnó, gétúgé adoó menómbí dɔɔ́ dɔɔ́, mejeé wuú akwilege nyɛ́ ka manchyɛ́ ji yɛndé genó ɛyígé akélege ájyɛ́.

Jisɔs alɛrege nnó ɔké ɔkɛlege genó, gií Ɛsɔwɔ né mmyɛmenɛne
(Mat 7:7)
9 "Mbɔ ne ngarege ɛnyú nnó, 'Gige wyɛ Ɛsɔwɔ gige, achyɛge nyɛ́ ɛnyú unó bi

* 10:34 Ɛlú wáwálé nnó: Bɔɔ́ Isrɛli ásɛlé mmɔɔ́ bwɔ́ ne maweé nkane uka.

dekɛlege, kɛlege wyɛ kɛlege ápyɛ nyɛ́ ɛnyú
degɛ ubi. Dóoge wyɛ menombi doó, ané-
nege nyɛ ɛnyú ɛwú.' 10 Kaáge nnó muú yi
agigé genó, asɛle nyɛ, ne ayi akɛlégé, agɛne
nyɛ, ne muú yi anogé menómbí, ánénege
nyɛ́ ji ɛ́wú. 11 Ndé muú nyú ayi abɛgé ntɛ,
ne maá wuú agigé ji meshuú, áchyɛ́ge le
ji mmyɔ? 12 Wá mbɔgé akɔgé nekwanchií,
achyɛge lé ji ngat? 13 Mbɔgé ɛnyú ákwaá
abi délú bɔ́ó nchyɛ, dechyɛge unó ulɔ́úlɔ́
mbaá baá nyú, ndé gepyɛ ne Ntɛ nyú yi alú
né mfaánebuú alá chyɛ́gé Mendoó Ukpea
mbaá bɔ́ó abi ágíge ji?"

Jisɔs apɔ́ ula uma ne Bɛlsɛbɔb mfwa aló nchyɛ

(Mat 12:22-30; Mak 3:20-27)

14 Né gébé gefɔ́ Jisɔs aféré meló nchyɛ
ayi apyɛ́ mende fɔ álaá mbú. Meló yimbɔ
aké atanege ji mmyɛ mende yimbɔ alɔ
manjɔ́ó mejɔ́ó. Gejamégé bɔ́ó bí awuú ndɛre
mende yimbɔ ajóge mejɔ́ó matyɛ mawá
ɛbwɔ́ meno. 15 Yɛ́mbɔ abifɔ aké, "Abuú
áló nchyɛ né menyamyɛ bɔ́ó, ɛlé Bɛlsɛbɔb
mfwa áló nchyɛ ne achyɛ́ge ji uto nkawu
ne ábuú áló nchyɛ." 16 Abifɔ akɛle meti
mamua Jisɔs. Ágií ji áké, "Pyɛ ufélekpa ɛse
dégɛ́, manlɛre nnó Ɛsɔwɔ ne atóme wɔ."
17 Jisɔs ákaá genó ɛyigé ɛbwɔ́ áférége, ajɔ́ó ne
ɛbwɔ́ aké, "Yɛ́ndé melɔ ɛwé bɔ́ó álá pɔ́ meko
ama, ɛ́tɛ́négé. Mbɔgé ula gepú ukarégé,
uké umyɛ ne atɛ utyage. 18 Mbɔntó ne
élú ne danchɔmelo, mbɔgé bɔ́ó bií ákarégé
aké ámyɛ́ ne atɛ gefwa jií gétɛ́négé. Njɔ́ó
mbɔ, gétúgé ɛnyú deke uto ba utanege
mbaá danchɔmeló, ne nkáge mfére aló
nchyɛ. 19 Deké mférege aló nchyɛ né uto
bí dánchɔmeló. Ndɛre ɛnyú deké mbɔ, bɔ́ó
nyú áferege né uto bí wá? Ɛ́byɛnnó ɛbwɔ́
ambɔ́ó álérege ɛnyú nnó delu gyɛ́. 20 Yɛ́mbɔ,
mbɔgé élé utó bí Ɛsɔwɔ ne mbuú áló nchyɛ,
kaáge nnó Gefwage Ɛsɔwɔ gélɔ mɛ́ fá ne
ɛnyú.

21 "Ɛnyú dekaá nnó, mbɔgé meto muú
akpomégé mmyɛ ne unó bee mámbá gepú
jií, unó bií uko ubɛ́ɛ cháŋéné. 22 Yɛ́mbɔ
mbɔgé muú yi atóo apwɔ́ɔ ji, achwɔgé kpá ji
ne umyɛ, afɔge nyɛ́ unó umyɛ bií ɛbí ji abó
anɛré metɔ́ó wuú wyɛ́, akaré ne ajeé bií.

23 "Muú yi ashyagé mantɛné né depɔ ta,
ɛ́byɛnnó atya lé détí. Mbɔgé muú ashyagé
mampoó me nnó apyɛ́ bɔ́ó ákaá Ɛsɔwɔ,
ɛ́byɛ́nnó achɔ mbɔ ɛ́lé utɔ́ó ba.

Meló nchyɛ ayi akeré meso

(Mat 12:43-45)

24 "Gepɔgé meló nchyɛ gélú nnó, gébégé
atanégé muú né mmyɛ akɛ́ne akɛ́lege melu
mangbeé mmyɛ né mmu mewaá. 'Mbɔgé
alá gɛ melu wɔ́, ajɔge aké nkerege meso né
mbaá yi ntané.' 25 Mbɔgé akerege meso ne
agɛgé nnó gepú yimbɔ gela gewa, ákwyɛ́
áshwa mɛ́ géjí, 26 akerege, afɛ́ asɛ áló nchyɛ
abifɔ akénéama abi abɔ́ó apwɔ́ó ji, ákpɛ́
ájwólé mmu. Ne gefɔ́ó ɛyígé muú yimbɔ
ábɛɛ́ gebɔ́ɔ gépwɔ ɛyígé mbɛmbɛ."

Metɔ́ó megɔmegɔ ɛwé wáwálé

27 Jisɔs ajɔ́ógé depɔ ɛtí, mendée fɔ né mmu
geluage bɔ́ó bimbɔ ado ɛlúlú aké, "Metɔ́ó
megɔmegɔ ɛlú ne mendée yi ábyɛné wɔ ne
awɛɛ́ wɔ ne mámbɛ́ jií." 28 Jisɔs akeré meko
ake, "Géjamégé metɔ́ó megɔmegɔ gélú lé
ne bɔ́ó bí awúu mekomejɔ́ó Ɛsɔwɔ, ne apyɛ
ndɛré aké."

Bɔ́ó ákɛ́lege ufélékpá

(Mat 12:38-42; Mak 8:11, 12)

29 Ndɛre Jisɔs ajóge depɔ tí gejamégé bɔ́ɔ
áchwɔ chóme áwúu. Ne Jisɔs ajɔ́ó ne ɛbwɔ́
aké, "Ɛnyú njyɛ ɛniné na debɔ. Dekɛlege me
nlɛ́ré ɛnyú ufélekpa, yɛ́mbɔ yɛ́ uma nlɛ́régé
fɔ́, wyɛ lɛ́ ufélekpa ɛbi *Jona. 30 Wyɛ́ ndɛre
Ɛsɔwɔ abɔ́ apyɛ́ ufélekpa né mmyɛ Jona
manlɛré utó bií mbaá bɔ́ó Ninɛvɛ, mbɔntó
ne álérege nyɛ né mmyɛ Maá Ntɛ Mekwaá,
ne njyɛ ɛniné na négɛ́ne nyɛ. 31 Bií unɔ́ó
mpa Ɛsɔwɔ, mfwa mendée né melɔ Shɛba
ákwilege nyɛ ashule bɔ́ó njyɛ ɛnina ndo
nnó ápyɛ gabo. Néndé, atané nya kpaá
tɛtɛ ɛwu áchwɔ́ wú unó bi mfwa *Solomun
álɛré nya bɔ́ó ne déŋgá. Kaáge yɛ nnó
muú alu mbɔ né metɔ́ó metɔ́ó ɛnyú ayi
álérege mekomejɔ́ó ne déŋgá apwɔ́ó mfwa
Solomun yɛ́mbɔ défyɛɛ́ fɔ́ matu manwúge
wɔ́. 32 Bií mpa, bɔ́ó Ninɛvɛ ntó áshulege
nyɛ́ ndo mbaá njɛ ɛníné fí gétúgé ɛbwɔ́ abó
awúu mekomejɔ́ó Ɛsɔwɔ ayi Jona abɔ agare
ne ákwɔré matɔ́ó bwɔ́. Muú yichá alu fá
nána ayi mekomejɔ́ó wuú apwɔ́ó ayi Jona,
ne ɛnyú dewuú fɔ́ ji.

Jisɔs alɛrege bɔ́ó geŋgbɔ́gé menyammyɛ

(Mat 5:15; 6:22, 23)

33 "Muú álwégé fɔ́ étúléká ábele bíbí. Yɛ́
gesá akpáné fɔ akwéré ɛwú. Aŋma ɛwú
mfaá nnó bɔ́ó ákpɛgé mmu gepú ágéné

mbaá. [34] Ámɛ́ mekwaá álu ɛke ɛtúlékáŋ né
menyammyɛ wuú meko. Mbɔgé amɛ jyɛ́ álú
cháŋéné, kaá nnó menyammyɛ wyɛ́ meko
abɛɛ́ ne geŋgbɔ́, ne mbɔgé amɛ jií apɔ́ chán-
chá agɛne gemua mbaá meko. [35] Muú abɔ
manchɛré chánchá agɛ́ nnó geŋgbɔ́ ɛyigé ji
afɛré nnó agɛne gépɔ́ fɔ́ lé gemua. [36] Mbɔgé
muú akwɔlégé geŋgbɔ́ wáwálé, ayi depɔ tií
délá pɔ́ né gemua, geŋwá jií geko gebɛ́ɛ nyɛ́
pópó ndɛre mewɛ́ ɛgɛ́nege né gemua."

*Jis*ɔs ashule ndo mbaá anlɛré mabɛ
Ɛsɔwɔ ne ɛkwɔ bɔ́ó Farasi
(Mat 23:1-36; Mak 12:38-40)

[37] Ndɛre Jisɔs alú ajóge mbɔ, muú Farasi
fɔ akú ji nnó ajyɛ́ anyɛ́ menyɛɛ́ ne ji né
gepú jií. Ajyɛ kpɛ́ ajwɔlé, ɛbwɔ́ álɔ manyɛ́
menyɛɛ́. [38] Muú Farasi yimbɔ agɛ́gé nnó
Jisɔs alɔ manyɛ́ menyɛɛ́ ayi álá shwɔné amu
wɔ́ ala meno mekpo fuú. [39] Jisɔs aké ne ji,
"Ɛnyú bɔ́ó Farasi dewya matɔ́ó nchyɛ ne
usée. Néndé gepɔge nyú gélu ɛké muú ayi
ashwɔnege meso amo ne uchwɛri menyɛ́,
yɛ́mbɔ né mmu, abelege unó bi ji abɔ́ó né
mati mabomabo. [40] Ama jóɔ aké: Ɛnyú delu
ukeŋkené bɔ́ó. Ɛnyú dekaá fɔ́ nnó Ɛsɔwɔ yi
akwyɛ́ meso genó ji ne akwyɛ́ ntó mmu wɔ́?
[41] Genó ɛyigé ɛnyú débɔ́ó mampyɛ gélú nnó,
bóge genó ɛyigé gelu mmu bɔ akpáŋkpa
menyɛɛ́ nyú déchyɛ́ mbaá bɔ́ó gekpo. Ɛ́fɛɛ́
matɔ́ó nyú ntó ábɛ́ nyɛ́ pópó né depɔ deko.

[42] "Utóŋkwa úlú ne ɛnyú bɔ́ó Farasi. Ɛnyú
dekarege menyɛɛ́ yi dékpáne né makɔ́ó nyú
dékaré malú afya, déchyɛ Ɛsɔwɔ melú ɛma.
Yɛ́mbɔ depyɛ́ unó ɛbí úlú cho mbaá bɔ́ó
ne dejinte mangbógé ne Ɛsɔwɔ. Pyɛge
ukpɛ́kpɛ́ unó bina. Yɛ́mbɔ délyage fɔ́
manchyɛ ɛchyɛ ɛwé ɛnyú debɔ dechyɛge
mɛ.

[43] "Utoŋkwa úlú ne ɛnyú bɔ́ó Farasi deg-
boó mánjwɔ́lé malú ujwɔ́lé ayi ɛ́nógé né
mmu macha mmyɛmenɛne ne dekɛlege
nnó bɔ́ó átámégé ɛnyú ne ɛ́nógé ne matoó
gese.

[44] "Utóŋkwa úlú ne ɛnyú, délu ɛké
manome ayi álu bibi. Bɔ́ó ákɛ́ne mfaá ákaá
fɔ́ nnó ákpáne mbɔ lé getoó wɔ."

[45] Jisɔs anérégé manjɔ́ó depɔ ɛtí, Ménlɛré
mabɛ́ Ɛsɔwɔ ama aké, "Ménlɛré ɔ́jɔ́ɔge mbɔ
depɔ ɛtíré na, ɔshyɛ mbɔntó ɛsé." [46] Jisɔs
ashuú ji meko ake, "Utóŋkwa úlú ntó ne
ɛnyú Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ, ɛnyú denɛrege
bɔ́ó matuú ayi ánɔ́ó nnó ákpa, mánwɔ́ ɛbwɔ́
yɛ́ dachyɛ́ déwɔ́lé.

[47] "Utóŋkwa úlú ne ɛnyú; ɛnyú dékwyɛge
manómé bɔ́ó ɛkpávé Ɛsɔwɔ abi antɛ nyú abɔ́
áwané, yɛ́mbɔ deshya meko mejɔ́ó ɛbwɔ́.
[48] Mámpyɛ mbɔ ɛnyú degame mbɔ lé antɛ
nyú né unó bi ɛbwɔ́ ábɔ́ ápyɛ́. Áwá bɔ́ó
ɛkpávé Ɛsɔwɔ, nána dékwyɛge manome
bwɔ́. [49] Ɛsɔwɔ mfwa déŋgá né gétú ɛyígé
mbɔ aké, 'Ntɔme nyɛ́ ɛbwɔ́ bɔ́ó ɛkpávé ne
áŋgbá bá. Ɛbwɔ́ áchyɛ́ge nyɛ gentɔgé bɔ́ó
ba bimbɔ ɛfwyale ne áwáne nyɛ́ abifɔ.' [50] Ɛlé
njɛ ɛníné na ne Ɛsɔwɔ agíge nyɛ́ ɛbwɔ́
gewu ɛyigé bɔ́ó ɛkpávé bií, abi bɔ́ó álɔ́ó
manwáné tɛ mme yina alɔ́ó úla, kpaá tɛ
nána. [51] Álɔ nyɛ́ mángii manoó mewené
Ɛbɛl ákwɔné ami Sakariya ayi ɛbwɔ́ áwáné
ji né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, metɔ́ómetɔ́ó
geluó ɛyigé ápyɛ upɛ ne melu ɛwé bɔ́ó álá
kpɛ́né tametame. Ngarege ɛnyú wáwálé
nnó Ɛsɔwɔ alɔ nyɛ́ mángígé njɛ ɛniné na
gewugé bɔ́ó abi áwané.

[52] "Utóŋkwa úlú ne ɛnyú Ánlɛré mabɛ́
Ɛsɔwɔ. Debí ɛgbógólɔ menómbi ɛwé muú
akoógé ne akaá Ɛsɔwɔ. Ɛnyú ambɔ́ó
dékɛ́légé fɔ mankoó wyɛ́ dekaá uchánchá
bii, wyɛmbɔ ntó ne dégbɛɛ́ bɔ́ó abi akɛlégé
mankoó wyɛ."

[53] Jisɔs anérégé uno ɛbi manjɔ́ó, ɛké
ɛwyage atané dafyɛ, Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ ne
bɔɔ Farasi áshulé ji mmyɛ, ágií ji bɔ nkwɛ́ ne
gejamégé depɔ nnó áwú ɛwé ɛ́tánege nyɛ ji
meno. [54] Ágige ji mbɔ nnó akwegé nekwené
menó ne ɛbwɔ́ ammá ji mechɔ mmyɛ.

12

*Muú akaágé bw*ɔ́le fɔ́ Ɛsɔwɔ
(Mat 10:26, 27)

[1] Ndɛre Jisɔs alú jóɔge depɔ ɛti, gejamégé
bɔ́ó áchwɔ nɔ́ ji mme, ájá ɛké ushyɛ tɛ
áŋmɛ́rege atɛ. Jisɔs abwɔlé kpɛ́ ushu ne baá
utɔ́ó bií aké, "Sɛge gébé ne gepɔ ɛyigé bɔ́ó
Farasi * áwyá, álú lé bɔ́ó dembwɔ́lé. [2] Kaáge
nnó genó gefɔ gépɔ́ ɛyigé ákwérégé gejí,
bɔ́ó álá gɛ́né nyɛ ne ɛyígé ábigé ntó géjí bɔ́ó
álá kágé nyɛ gépɔ́. [3] Ɛ́byɛnnó, depɔ deko
ɛtiré ɛnyú dejɔ́ɔge lé né metɔ́ó utuú, áwúu
nyɛ́ détí bií gbɔ́ó. Ne depɔ ɛtiré ɛnyú degbɛ
gepú dejɔ́ɔge geju, bɔ́ó ako áwúu nyɛ́ détí.

* 12:1 Ɛlú wáwálé nnó: Gepɔ ɛyigé bɔ́ó Farasi ne bɔ́ó Sadusi getɛné mbaá *Yis.

Muú ayi débɔɔ́ mamfɔ lé Ɛsɔwɔ ɛ́pɔ́fɔ́ mekwaá

(Mat 10:28-31)

4 "Ajeé ba, ngarege ɛnyú nnó défɔ́gé fɔ́
bɔɔ́. Ákáge wá lé muú wáne ne ákáge pyɛ́
ɛsé genó ɛyigéchá. 5 Ngarege nyɛ́ ɛnyú muú
yi debɔɔ́ mamfɔ. Fɔ́ge lé Ɛsɔwɔ ayi awagé
muú, alú wyá uto mamfúmé muú yimbɔ
né mewɛ ɛwé élá nómégé. Ngarege ɛnyú
wáwálé nnó ji ne alú muú ayi debɔɔ́ mamfɔ.
6 "Pɔ ɛnyú dekaá nnó akpóo baá
denywɔné átá ne ŋka ɛyi élá fuú yɛ́ genó wɔ́.
Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ abya yɛ maá ɛnwyɔ́né ama
wɔ́. 7 Ne ɛnyú, Ɛsɔwɔ akaá mpa déŋkaáré
mejwɛ ɛti délú yɛ́ndémuú nyú mekpo.
Dechyɛgé gemɛ genyú ɛfwyale néndé deŋeá
gemɛ né mbɛ ushuú Ɛsɔwɔ dépwɔ ɛkwɔ́
denwyɔné.

Muú ayi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras ne ayi ashya ji

(Mat 10:32-39; 12:32; 10:19-20)

8 "Ngarege ɛnyú nnó yɛ́ndémuú ayi á-
gárege gbɔ́ŋɔ́nɔ́ né mbɛ ushu bɔɔ́ nnó alu
muú wa, Maá Ntɛ Mekwaá ntó akamege
nyɛ́ né mbɛ ushu makiɛ́nné Ɛsɔwɔ nnó muú
yimbɔ alu awuú. 9 Yɛ́mbɔ, yɛ́ndémuú ayi
áshyágé né mbɛ ushu bɔɔ́ nnó akágé me,
nshyaá nyɛ́ ntó ji né mbɛ ushu makiɛ́nné
Ɛsɔwɔ.
10 "Génó géma ɛyigé débɔɔ́ mankaá
gélú nnó, Ɛsɔwɔ akage jiínte gabo muú
ayi ájɔ́ge mejɔɔ́ mebomebo ne Maá Ntɛ
Mekwaá, yɛ́mbɔ muú ayi ájɔ́gé mejɔɔ́
mebomebo ne Mendoó Ukpea, Ɛsɔwɔ ájígé
fɔ́ nte gabo wuú.
11 "Kaáge nnó gébé gékwɔ́nege nyɛ ɛyígé
ápyɛ́ne ɛnyú muú ama ama mánjyɛ tɛ́ne
unɔɔ́ mpa né macha mmyɛmenɛne, ámáge
sɛ́ ɛnyú nnó détɛ́né mbɛ ushu afwa melɔ
ne bɔ gómena. Gébé ɛyígémbɔ gekwɔnégé,
désomégé fɔ́ nnó depyɛ nyɛ́ nnó ne dépoó
gemɛ genyú, yɛ nnó dejɔ́ge nyɛ́ nnó. 12 Né
gébé ɛyigembɔ, Mendoó Ukpea ɛ́gárege nyɛ́
ɛnyú genó ɛyígé débɔɔ́ manjɔɔ́."

Nekanémejɔɔ́ gekeŋkénégé mfwa

13 Ndɛre Jisɔs abɔ́ achyɛ́ge baá utɔɔ́ bií
majyɛɛ́ na, muú fɔ né mmu ɛkwɔ́ bɔɔ́
ajɔɔ́ ake, "Ménlɛré, gáré meŋmɛ́ wa akáré
geteégé ntɛ sé achyɛ́ ɛya." 14 Jisɔs akuú ji
aké, "Mejeé, waá ake me mpáné bɔ mpa
nyú ne nkáré geteé genyú?" 15 Abwɔlé, ajɔɔ́
ne bɔɔ́ ako aké, "Sége gébé, ɛkagé dénéré
matɔɔ́ né unó mme dɔɔ́, néndé, geŋwágé
muú gepɔ́ fɔ́ lé né unó bi ji awya. Yɛ́ ábɛ́
lé ne gefwa nnó?"
16 Jisɔs ajɔ́ge mbɔ, ató ɛbwɔ́ nekanemejɔɔ́
ake, "Mfwa fɔ abɔ́ alu ayi awyá mekɔɔ́ wuú
ɛwé élɔmé menyɛɛ́ dɔɔ́. 17 Agií gemɛ jií
ake, 'Mpyɛ nyɛ́ nnó? Mpɔ́ sé ne melú ɛwé
mbélégé menyɛɛ́ wa. 18 Ɛwyage ake, 'Genó
ɛyígé mpyɛ nyɛ́ gélú nnó.' Mmu nyɛ utó
ba, ntɛné ɛbi uŋea; mbélége nyɛ́ menyɛɛ́
ne mbwɛ́ menyɛɛ́ wa meko ɛfɛɛ́. 19 Mpyɛgé
mbɔ, njɔ́ge nyɛ́ ne gemɛ yá nnó nana njyɛ́
gbée mmyɛ. Nwya gejamé menyɛɛ́ ayi
nnyɛɛ́ né gejamégé aŋmɛ. Njyɛ nyɛ́gé,
nnyúgé mmɔɔ́ ne nnyɛ́gé geŋwá.' 20 Ndɛre
áférégé mbɔ, Ɛsɔwɔ akuú mende yimbɔ ake,
'Wɔ geŋkekenegé muú áséle geŋwá jyɛ́ ne
utuú bína ne unó byɛ́ ɛbí ɔbelé, ulá nyɛ́ ɛbi
wa?' " 21 Jisɔs aké ne ɛbwɔ, "Wyɛ́ na ne ɛpyɛ́
nyɛ́ ne muú yi akɛ́légé unó uko nnó ubɛ́
ɛbií ayi álá akɛ́légé unó ɛbí mampyɛ depɔré
Ɛsɔwɔ."

Jisɔs alɛrege nkane debɔɔ́ mambɛ́ ne Ɛsɔwɔ ne unó mme

(Mat 6:24-34)

22 Jisɔs anérégé aké ne baá utɔɔ́ bií, "Ndɛre
ɛlúmbɔ́, ngarege ɛnyú nnó dechyɛ́gé fɔ́
gemɛ ɛnyú ɛfwyalé mankɛlé genó ɛyigé
dényɛ́ ne mandeé ayi défyɛɛ́ nyɛ. 23 Kaáge
nnó geŋwá ɛnyú geŋeá gepwɔ menyɛɛ́ ayi
dényɛɛ́ ne menyammyɛ ɛnyú aŋeá apwɔ
mandeé ayí défyɛɛ́. 24 Pége denywɔné, de-
tí depɛné menyɛɛ́, déferege ne débélégé
mbwɛ́. Dépó yɛ ne malu ayí débelege
menyɛɛ́, élé Ɛsɔwɔ ne achyɛ́ge détí menyɛɛ́.
Ne ɛnyú deŋeá dɔ́ né amɛ Ɛsɔwɔ depwɔ́
denywɔné. 25 Déchyɛgé gemɛ nyú ɛfwyale,
ndé muú nyú ayi mesóme wuú ɛkáge gbɛ́ɛ
yɛɛ́ bií uma né aŋmɛ ayi Ɛsɔwɔ achyɛ́ jí
nnó débɛ́lé fá mme? 26 Ɛpyɛ́ nnó ne ji
amyɛ mambɛ́ ne unó uko ɛbi úchyɛ́ge ji
geŋwá, ayi álá kaágé pyɛ́ yɛ ɛkɛ́kɛ́ genó
ɛwéna? 27 Pége dégɛ́ unɔɔ́ mewaá ɛbi úkome
ukoó ulóúlɔ́ ndɛre úwɛ́né, úpyɛ́ fɔ́ utɔɔ́,
ukwyɛ́ge yɛ mandeé. Yɛ́mbɔ ngarege ɛnyú
wáwálé nnó yɛ Mfwa *Solomun ayi abɔ́
awyá unó uko, apɔ́ yɛ ne nkú ayi alɔmé
akwɔné ukoó ɛbi unɔɔ́ bina. 28 Mbɔgé Ɛsɔwɔ
achyɛge bya mewaá bina ukoó ulɔ́úlɔ́. Bya
ɛbí fina úlú ubɛ geyá úgbó atuú áfyɛ́ mewɛ,
defɛré nnó ákágé chyɛɛ́ fɔ́ ɛnyú mandeé
apwɔ ndɛre ji apɛle bya mewaá? Metɔɔ́

ɛwé ɛnyú defyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ éŋené kpaá épwɔ amu. 29 Ɛbɛgé mbɔ, dechyɛ́gé fɔ́ gemɛ ɛnyú ɛfwyale mankélégé genó ɛyigé dényɛɛ́ ne ɛyigé dényúu nyɛ́. 30 Élé bɔ́ɔ́ bi álá kaágé Ɛsɔwɔ ne áchyɛ́ge gemɛ bwɔ́ ɛfwyale yɛndegébé mankélégé unó bina. Kaágé nnó Ntɛ nyú Ɛsɔwɔ akaá mɛ nnó debɔ mambɛ ne ubi uko. 31 Ne myɛ́ge mangɛ meti ɛwé Ɛsɔwɔ abɛɛ́ mfwa nyú, dépyɛgé mbɔ, achyɛge nyɛ ɛnyú unó bina uko.

Ɛkágé muú abya Ɛsɔwɔ gétúgé unó mme
(Mat 6:19-21)

32 "Baá ba, défɔgé, yɛ lé délá déja wɔ́, Ata Ɛsɔwɔ ajya mɛ́ ɛnyú nnó dényɛɛ́ geŋwá né mmu gefwa jií. 33 Kpóge unó bi déwya uko, déchyɛ ŋka yimbɔ mbaá ubyá bɔ́ɔ́. Kɛlege úba ɛbi ulá chógé, ɛwéna ɛlɛré nnó debéle gefwa genyú né mfaánebuú mbaá yi genó gélá kaáge ta. Yɛ́ menjó álá kaágé jó, yɛ ukyɛ úla kaágé nyɛ́. 34 Kaáge nnó mbaá ayi muú ábélege gefwa jií, ɛfɛɛ́ ntó ne metɔ́ɔ́ wuú ɛbɛ́ɛ.

Bɔ́ɔ́ Kras ábɔ́ mangilé ji

35 "Kpómege mmyɛ lwɛge mawɛ álúli, 36 dégíle ndɛré bɔ́ɔ́ ágíle ntɛ bwɔ́ nnó akéré meso né ɛpaá neba ɛwé ji ajyɛ́. Akérégé meso adogé menómbí ákáge néne ji ɛ́wu ténéténé. 37 Ɛ́fwɔ́ élú né baá defwɛ́ abi ntɛ bwɔ́ akerégé meso, ábánege ɛbwɔ́ peé! Ngarege ɛnyú wáwálé nnó, akpomege nyɛ́ mmyɛ, agaré ɛbwɔ́ nno ájwɔ́lé ka ji akpá menyɛɛ́ achyɛ́ ɛbwɔ́ ányɛ́. 38 Ɛ́fwɔ́ élú né baá defwɛ́ abi mbɔgé mbɔ́ɔ́ gepú achwɔgé, yɛ ne metɔ́ɔ́ utuú yɛ gejyɛ́jyɛ́gé bí, ábánege ɛbwɔ́ peé.

39 "Kaáge nnó mbɔgé mbɔ́ɔ́ gepú akaáge gébé ɛyigé menjó achwɔ́ɔ́ gyá nyɛ́ geji akpɛ́ mmu, mbɔ́ ajwɔlé abame géjí nnó menjó akáge achwɔ́ agyá akpɛ́ mmu. 40 Ɛnyú ntó kpómege mmyɛ, gétúgé Maá Ntɛ Mekwaá akerege nyɛ́ meso né gébé ɛyígé délá dékágé."

Baá defwɛ́ abɔ mampyɛ matɔ́ɔ́ bwɔ́ chánchá
(Mat 24:45-51)

41 Pita akuú Jisɔs aké: Átá, "Ɔtó mbɔ nekanémejɔ́ɔ́ ɛni né ɛta ɛsé waá mbaá bɔ́ɔ́ ako?"

42 Ata ama lɔ́ mangaré ɛbwɔ́ ake, "Bɛge ndɛre maá utɔ́ɔ́ ayi awyaá deŋga, apyɛ utɔ́ɔ́ bií chánchá. Ntɛ wuú alyaáge ji ne baá defwɛ́ abifɔ nnó apɛ́lé ɛbwɔ́, achyɛge ɛbwɔ́ menyɛ́ chánchá né gébé gelɔ́gélɔ́. Maá utɔ́ɔ́ yiná alu ndé gefɔgé muú? 43 Galɔ́gálɔ́ abɛɛ́ nyɛ ne maá defwɛ́ yimbɔ, gébégé ntɛ wuú akerégé meso agéne nyɛ nnó ji apyɛ utɔ́ɔ́ bií chánchá. 44 Ngarege ɛnyú wáwálé nnó ntɛ wuú abelege nyɛ ji ndɛre muú kpaá né unó bi ji awyaá uko nnó apɛ́lé. 45 Ne mbɔgé maá utɔ́ɔ́ yimbɔ abɛgé ayi áwyaá gepɔ gebogebo, ajɔ́ge nyɛ ne gemɛ jií aké, 'Ntɛ wa abɛlege nyɛ dɔ́ɔ́ ne achwɔ́,' ne alɔ nyɛ́ mantúlégé baá defwɛ́ abifɔ, andée ne ande ne manyɛɛ́gé menyɛɛ́ ne manyúgé mmɔ́ɔ́ tɛ mapyɛ́ne ji. 46 Mbɔgé apyɛ́gé mbɔ, ntɛ maá utɔ́ɔ́ yimbɔ achwɔ kwɔ́ nyɛ ji neŋmé né gébé ɛyígé ji álá kaá nnó achwɔ́ wɔ́. Abanégé ji mbɔ, achyɛge nyɛ ji gekpɛ́kpɛ́ ɛfwyale ɛwé ɛbɔ́ɔ́ ɛpwɔ́ɔ́ amu nnó ájyɛ́ ábáné bɔ́ɔ́ ubée

47 "Maá defwɛ́ ayi akaágé genó ɛyígé ntɛ wuú akélege nnó ji apyɛ ne álá pyɛ géjí wɔ́, ntɛ wuú agarege nnó ábwɔ́lé ji ula ádó cháŋéné. 48 Mbɔgé maá utɔ́ɔ́ alu ayi apyɛgé gyɛ́ né mechɔ́ ɛwé akpáne matúlé, yɛ́mbɔ ɛlé alá kaá genó ɛyígé ntɛ wuú akélege wɔ́, ajií matúlé ájámé. Ɛnyú debɔ́ mankaá nnó muú yi áchyɛgé ji gekpɛ́kpɛ́gé genó, ji ne amɛ mako apéle. Muú yi áchyɛ́ge ji genó ɛyígé mbɔ́, ji ne áchɛ́rege ji cháŋéné."

Mekomejɔ́ɔ́ Jisɔs achwɔ́ ne mawámé épɔfɔ́ nesɔ
(Mat 10:34-36)

49 Jisɔs ama jɔ́ɔ́ nnó, "Nchwɔ́ né mme yiná manlwɛɛ́ mewɛ, ne mbɔgé ɛbɔ́ élɔ mɛ́ manlúlé, mbɔ́ metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ me. 50 Áfyɛ́ nyɛ́ me né ɛfwyale wyɛ́ ndɛre áfyɛ́ muú mmú nnyi nnó awɔ́ manaá Ɛsɔwɔ. Wyɛ́ kpaá depɔ ɛtí dékogé ne metɔ́ɔ́ wa ɛ́kwené.

51 "Ɛnyú defɛré nnó nchwɔ́ fá mme mámpyɛ nnó bɔ́ɔ́ ábɛ́ nesɔ ne atɛ? Kaáge nnó nchwɔ lé mampyɛ bɔ́ɔ́ áfá mbwa ne atɛ. 52 Lɔ nána ɔjyɛ́gé mbɛ, bɔ́ɔ́ ábɛgé makpó áta né ulá gepú, ákárege nyɛ́, álɛ́ ábɛɛ́ nyɛ́ né ɛ́gbɛ́ wá, ápea áshyá nyɛ́ me. Mbɔgé ápea álú ɛ́gbɛ́ wá, álɛɛ́ áshyá nyɛ́ me. 53 Ntɛ ashya nyɛ́ manwú mechɔ́ ne maá wuú ayi mende, maá ayi mende ntó ashya nyɛ́ manwú mechɔ́ ne ntɛ wuú. Mmá ashya nyɛ́ ɛwé maá wuú ayi mendée, maá ntó ashya nyɛ́ ɛwé mmá. Ŋmogétá ashya nyɛ́ ɛwé mendée maá wuu, mendée maá wuú ntó ashya nyɛ́ ɛwé ŋmogétá wuú."

Muú abɔ́ manchɛ́ré akaá ndɛ́re ji atɛ́né ne Ɛ́sɔwɔ

(Mat 16:2, 3)

54 Jisɔs ama joɔ́ ne ɛ́kwɔ́ bɔɔ́ aké, "Ɛ́nyú
degɛ́gé gekó yɛndégébé géké génywérege
dejɔ́gé deké, 'Manaá achwɔ kwé. Ne
akwene ntó.' 55 Yɛ́ndégébé degɛ́gé nnó,
'Gefwene nebá gélé chwɔ́' dekaá nnó
genɔme gechwɔ jyá. Ne mbɔntó ne ɛ́bɛ́ɛ.
56 Ɛ́nyú bɔɔ́ dembwɔ́lé, ndɛ́re dépéle mfaá
ne mme délóo ndɛ́re bií ubɛ́ nyɛ́. Ɛ́pyɛ nnó
ne ɛ́nyú delá gɛ́né unó bí Ɛ́sɔwɔ apyɛ́ mbɔ
né gébé ɛ́yí?

Kwyɛ depɔ ne muú mawámé wyɛ́

(Mat 5:25, 26)

57 "Ɛ́nyú ambɔɔ́ dekágé fɛ́re fɔ́, dékáa
genó ɛ́yí gélú cho ɛ́yígé débɔɔ́ mampyɛ?
58 Mbɔ́gé muú nyú abɔ́gé ɛ́fwyale ne muú
mawámé wuú, ne muú yimbɔ ajyɛ́ge kpó ji
né ɛ́so, abɔ mankwɔ́ ji mata nnó ajá mechɔ́
ɛ́wémbɔ meso ndɛ́re ɛ́bwɔ́ alú jyɛ́ɛ jyɛ́ɛ.
Ɛ́bɛ́gé alá pyɛ́mbɔ wɔ́ mbɔɔ́ ujwɔɔ́ ajyɛ nyɛ́
ne ji mbaá mémpané mpa. Ne mempané
mpa afyɛ ji né amú bɔɔ́ bɔ nku, ne bɔɔ́
nkú áfyɛ́ɛ́ nyɛ ji denɔ. 59 Ngarege ɛ́nyú nnó,
átánégé nyɛ́ denɔ ɛ́tirémbɔ kpaá tɛ ákwɔ́le
ujwɔɔ́ bimbɔ uko."

13

Kwɔ́ré metɔɔ́ wyɛ́ ne ɔpó mbɔ́gé mbɔ fɔ́
wɔ́ ɔ́gbó

1 Né gébé ɛ́yigémbɔ, bɔɔ́ áchwɔ gáre Jisɔs
mechɔ́ fɔ́ ɛ́wé ɛ́bɔ́ ɛ́pyɛ́ɛ́ ne bɔɔ́ Galilií fɔ́.
Ndɛ́re ɛ́bwɔ ápyɛ́ upɛ, Palɛ́t Gómena né
Rom, atɔ́ bɔɔ́ nnó áwá ɛ́bwɔ́. Ájyɛ́ge áwá bɔɔ́
bimbɔ ne manoó bwɔ́ macho ne amí menya
ɛ́yí ápyɛ́ upɛ. 2 Jisɔs awúgé mbɔ agií aké,
"Défɛ́ré nnó bɔɔ́ abi ágbó mbɔ, ɛ́lé ápyɛ́ɛ́
ubeé ápwɔɔ́ bɔɔ́ Gálilí abifɔ? 3 Ɛ́pófɔ́ mbɔ.
Ngarege ɛ́nyú nnó: Mbɔ́gé délá *kwɔ́ré
matɔɔ́ nyú wɔ́, deniíge nyɛ́ gemɛ nyu geko
nka ama. 4 Tége genó ɛ́yí gépyɛ́ né melɔ́
Silɔm. Ɛ́nyɔŋ ɛ́kwé ɛ́wá bɔɔ́ nekwuneálɛ́ɛ.
Défɛ́ré nnó bɔɔ́ bí ágbó mbɔ, ɛ́lé ɛ́bwɔ́ ápyɛ́ɛ́
ubeé dɔɔ́ ápwɔ́ bɔɔ́ Jɛrosalɛ abifɔ? 5 Ɛ́pófɔ́
mbɔ. Ngarege ɛ́nyú nnó, Mbɔ́gé delá kwɔ́ré
matɔɔ́ nyú wɔ́, deniíge nyɛ́ gemɛ nyu geko
nka ama."

Nekanémejɔɔ́ genɔɔ́ ɛ́yí gélá wɔ́mé

6 Ne Jisɔs agaré ɛ́bwɔ́ nekanémejɔɔ́ ɛ́ni
ake, "Mende fɔ abó apɛ genɔɔ́ * gefɔ́ né
mekɔɔ́ wuú, gébé gékwɔ́négé ajyɛ pɛ nnó
genɔɔ́ ɛ́yigémbɔ gewɔ ne ji akyɛ́ umpomé
ne yɛ géma agɛ́ wɔ́. 7 Né gébé ɛ́yigéfɔ, ajɔɔ́
ne muú utɔɔ́ wuú aké, 'Aŋmɛ́ álɛ́ mbɔ alɛ́ɛ́
ayi nchwɔ́ɔ mankyɛ́ umpomé fá né genɔɔ́
ɛ́yi ne yɛ gefɔ́ ngɛ́né. Kɛ géjí gékwé, géfɔɔ́
mbaá detú.' 8 Muú utɔɔ́ aké, 'Atá, nnɛ wɔ
mmyɛ, ma lyaá géjí gébɛ́ né ŋmɛ néma.
Nchome nyɛ́ ula bií ngyá, ngbɛ́le ujwaá wyɛ́.
9 Mbɔ́gé ŋmɛ néchá gewɔ́gé ɛ́lɔ́, gélágé wɔ
wɔ́ ɔkágé kɛ́ geji ɔŋmé mme.' "

Jisɔs apyɛ mbwéré mendée alɔ
mankɛ́ne né bií uwyaá

10 Bií uwyaá bɔɔ́ Jus fɔ́ úkwɔ́négé Jisɔs abɔ́
alɛ́rege bɔɔ́ né mmu ɛ́cha mmyɛ́menɛ́ne.
11 Mendée fɔ abɔ́ alu ɛ́fɛ́ɛ́, ayi meló nchyɛ
ájyálé ji gempyó, ála kɛ pyópyó. Ameé né
aŋmɛ nekúuneálɛ́ɛ́ ne akágé nyaá mmyɛ
aké cho. 12 Jisɔs agɛ mendée yimbɔ, akuú
ji ne aké ne ji, "Mmá lɔ nána ɔjyɛ́gé mbɛ
nemée nɛ́ɛ́ nébyɛ́." 13 Ajɔ́ge mbɔ anɛ́ré ji
ɛbwɔ mmyɛ, tɛ́né tɛ́né mendée yimbɔ atoó,
anyaá mmyɛ atɛ́né cho, alɔ mamfégé Ɛ́sɔwɔ.
14 Muú kpaá né ɛ́cha mmyɛ́menɛ́ne agɛ́gé
nnó Jisɔs apyɛ mendée yiná atoó bií uwyaá
bwɔ, metɔɔ́ ɛ́sɔ́ ji. Alɔ manwégé bɔɔ́ aké,
"Ndɔ́ ɛ́lú ɛ́kɛ́né ɛ́yí bɔɔ́ ápyɛ utɔɔ́. Chwɔ́ge
lé né ndɔ yimbɔ nnó ápyɛ ɛ́nyú detoó. Muú
amagé chwɔ́ sé né bií uwyaá." 15 Átá Jisɔs
aké ne ji, "Ɛ́nyú bɔɔ́ dembwɔ́lé! Yɛ́ndé
bií uwyaá, yɛ́ndémuú nyú, akágé ná mpɔ
wuú nnó ajyɛ́ ányú manaá? 16 Mechɔ́ ɛ́wé
mendée yina ɛ́lú nnó alu mpyáne Abraham,
ne danchɔmeló afyɛ ji né ɛ́fwyale né aŋmɛ
nekúuneálɛ́ɛ. Ɛ́pɔ́ galógáló nno áféré ji
né ɛ́fwyale bií uwyaá?" 17 Jisɔs ajɔ́gé mbɔ,
bɔɔ́ mawámé bií mmyɛ́ ɛ́gbó ɛ́bwɔ́ yɛ́mbɔ
gejamégé bɔ́ álú ne nechɔ́chɔ́ né ufélekpá
ɛ́bi Jisɔs apyɛ́ɛ.

Nekanémejɔɔ́ mbwɛ́ ayi ákuú ji Mɔsta

(Mat 13:31, 32; Mak 4:30-32)

18 Ne Jisɔs agií gemɛ jií aké, "Gefwage
Ɛ́sɔwɔ gélú mbɔ nnó? Mmɛ́ge ná geji ne
ndé? 19 Gélú nkane mbeé mbwɛ́ ayí ákuú
mɔsta, ɛ́níné muú abɔɔ́ apɛ́né né mekɔɔ́
wuú. Néchígé, néwɛ́, nébwɔlé gekpékpégé

* 13:6 Ɛ́lú wáwálé nnó: Genɔɔ́ ɛ́yige mende yimbɔ apɛ́ne akuú geji *fig.

genɔɔ́ ne denywɔné dété́nege anyua bwɔ́ wyɛ́."

Nekanémejɔɔ́ Yis
(Mat 13:33)

20 Jisɔs ama gíi gemɛ jií aké: "Mmage méɛ
na gefwage Ɛsɔwɔ ne ndé? 21 Gelú ntó nkane
yis uka ɛbi upyɛ brɛd amualé ɛbi mendée
abɔ achwaré ne gejamégé flawa abɛlé kpaá
tɛ flawa meko amuále."

Menómbí mamkpɛ né geŋwá ɛyí gélá
gebyɛɛ́ élú mámálé
(Mat 7:13, 14, 21-23)

22 Jisɔs alú kéne ajyɛ né Jɛrosalɛ.
Ndɛre ajyɛ́, akoge malɔ́máló, alɛrege bɔɔ́
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. 23 Muú fɔ agií ji aké, "Ata,
bɔɔ́ bií ányɛɛ́ nyɛ́ geŋwá ɛyí gélá gébyɛ́ ábɛɛ́
nyɛ́ élé gachyɛ́?"

Ne Jisɔs aké ne bɔɔ́ ako, 24 "Ɛnyú myɛ́ge lé
mamkpɛ né menómbi ɛwé élú mámálé nnó
depó. Néndé ngarege ɛnyú nnó gejamégé
bɔɔ́ ámuáme nyɛ mamkpɛ, ne metí ébɛ́
nyɛ. 25 Gébé gékwónege nyɛ, ɛyígé mbɔɔ́
gepú akwilege ka, agbɛ́ menómbi. Gébégé
agbɛgé ɛwú, ɛnyú bí délaá dafyɛ denóme
nyɛ menómbi dekuú nnó, 'Ata, néné ɛsé
menombi.' Ne ajɔge nyɛ ne ɛnyú aké,
'Nkágé fɔ́ mbaá yi ɛnyú detané.' 26 Ɛnyú
delɔ nyɛ manɛné mmyɛ deké, 'Pɔ́ ɛsé debɔ́
dejwɔlé mbaá ama ne wɔ, denyɛ́ menyɛɛ́,
denyú mmɔɔ́? Pɔ́ ɔbɔ́ ɔ́chwɔ́ né melɔ sé
ɔgarege bɔɔ́ mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ?' 27 Yɛ́mbɔ
ashúge nyɛ ɛnyú meko nnó, 'Ngarege ɛnyú,
nkágé fɔ́ mbaá yi détané. Kwílege me
ushuú. Ɛnyú dekɛne depyɛ nchyɛ!' 28 Ne
degɛne nyɛ Abraham, Asek, ne Jakɔb chón-
chó ne bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ako ndɛre ájwɔlé
mbaá ayi Ɛsɔwɔ ágbárége gefwa jií, ɛnyú
delile nyɛ, ne denyɛɛ́ máŋɛ́né ne matɔɔ́
usɔɔ́. 29 Né gébé ɛyígémbɔ bɔɔ́ átánege nyɛ
né umɛ malɔ mme mako, manyɛ gefwa
ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege. 30 Kaáge nnó bɔɔ́ fɔ
abi anóge mbɔ ɛbwɔ́, álaá nyɛ bɔ apɔ́ mpa
ne bɔɔ́ abi álu bɔ apɔ mpa álaá nyɛ afwa."

31 Wyɛ́ né gébé ɛyígémbɔ, bɔɔ́ Farasi fɔ́
áchwɔ garé Jisɔs áké, "Kwélé fa chó geba
ɛyigéchá néndé Mfwa *Hɛrɔd akɛlege man-
wá wɔ." 32 Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, "Chóge dégáré
muú defyá yimbɔ nnó, ji akaá nnó mferege
aló nchyɛ fína mmage mpyɛ bɔɔ́ mamée
átoó ne wyɛ́mbɔ ne mmáge pyɛ́ geyá. Fí ndɔ
élɛ́ ne nnérege utɔɔ́ ba. 33 Yɛ́mbɔ yɛlé mbɔ́
njɔɔ́, mbɔ́ manlyá fina njyɛ Jɛrosalɛ, nkɛne
nekɛ geyá ne ndɔ́ ɛpéa. Ɛ́lɔ́mé fɔ nnó áwá
muú ɛkpávɛ́ Ɛsɔwɔ né mbaá yichá ɛ́kosé né
Jɛrósálɛ wɔ́."

Jisɔs asomége Jɛrosalɛ
(Mat 23:37-39)

34 Jisɔs alɔ mánsómégé ake, "Ɛ ɛ́ Jɛrosalɛ,
Ɛ ɛ́ Jɛrosalɛ, dewane bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne
detome abifɔ ne mataá, bɔɔ́ dentɔɔ́ abi
Ɛsɔwɔ atɔmé ɛta nyú! Mmua mɛ́ ndɔ ndɔ ne
ndɔ, manyweré ɛnyú nkwere nkane mekwɔ
akwérege baá bií, yɛ́mbɔ ɛnyú dékɛ́légé fɔ́.
35 Gége yɛ́ nnó, melɔ nyú ɛ́la mɛ́ mábɔ́mé. Ne
ngarege ɛnyú nnó, ɛlɔ fina ɛjyɛ́gé mbɛ, ɛnyú
démágé gésé me kpaá tɛ bií ɛbi ɛnyú dejóge
nyɛ nnó, 'Mejé ébɛ́ ne muú ayi achwɔ́ɔ né
mabɔ Atá!' "

14

Jisɔs ama pyɛ mende fɔ atoó né bií
uwyaá bɔɔ́ Jus

1 Né bií uwyaá ɛbífɔ́, Jisɔs ajyɛ nyɛ́ menyɛɛ́
né gepúgé mende fɔ. Mende yimbɔ abɔ́ alu
muú kpaá bɔɔ́ Farasi. Ndɛre Jisɔs alú ɛ́fɛɛ́,
bɔɔ́ ápéle ji chwɛchwɛ, nnó ágé genó ɛyíge
ji apyɛ nyɛ bií bimbɔ. 2 Ɛ́fɛɛ́ mende fɔ ayi uká
ne amu úmualé, abɔ́ atɛné mbɛ ushu Jisɔs,
3 Jisɔs agií bɔɔ́ Farasi ne Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ
abi álú ntó ɛfɛɛ́ aké, "Ɛbɛ́ ɛsé ɛgaré nnó muú
akage pyɛ muú nemée atoó né bií uwyaá?"
4 Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ akeré yɛ ji meko wɔ́. Ne Jisɔs
agbaré mende yimbɔ apyɛ ji atoó, agaré ji
nnó ajyɛ́. 5 Ɛké ɛ́wyage Jisɔs agií ɛbwɔ aké,
"Mbɔgé muú nyú fɔ ne maá wuú akwegé né
gepyɛ́gé manaá bií uwyaá, yɛ élé mpɔ wuú
ne akwené, muú yimbɔ anyógé wáwá akpɛ́
mmu aféré jí?" 6 Nkwɛ́ yiná apwɔ ɛbwɔ́ amu,
apyɛ ɛbwɔ́ ála bɔmbɔ.

Ɛsɔwɔ akɛlege lé muú yi alá bwɛ́gé
mmyɛ ne ayi anɛ́ne manɛ

7 Jisɔs agégé nnó bɔɔ́ abi álɔɔ́ bwɔ́
ɛpaá, áchwóge ájyá lé malu ujwɔlé
malómaló, agaré ɛbwɔ́ nekanémejɔɔ́ ɛni
aké: 8 "Yɛ́ndegébé ákugé muu né ɛpaá neba
ajwólé lé né melu ɛwé bɔɔ́ ako ájwólege.
Akɛlégé fɔ́ melú ɛ́nógé. Mbɔgé ɔjwɔlégé
wyɛ́, ɛ́kage bɛ́ nnó ákuú mbɔntó muú yi
apwɔɔ́ wɔ. 9 Gébégé muú yimbɔ achwɔgé,
mbɔɔ́ ɛpaá agarege nyɛ́ wɔ nnó, 'kwílé
melu ujwólé ɛwe, muú kpaa ajwólé.' Mbɔgé
ɛpyɛ́gé mbɔ ɔjwɔlege nyɛ́ né melú ɛwé élá
pɔ́ ne ɛ́nógé, ɛ́fɛɛ́ mmyɛ́ ɛ́gbóo nyɛ́ wɔ.
10 Yɛ́ndégébé ɔjyɛgé ɛpaá, jwólé né melu

ɛwé élá pɔ́ ne énógé. Gébégé muú yi alɔ wɔ́ ɛpaá achwɔgé gɛ́ wɔ́ éfɛɛ́, ajɔge nyɛ́ ne wɔ nnó, ‘Mejeé wa, kwílé fá chó jwɔlé né melú énógé.’ Gébégé épyɛgémbɔ ɔbɛɛ nyɛ ne énógé né mbɛ ushu bɔɔ́. 11 Wyémbɔ ne Ɛsɔwɔ áwane nyɛ́ muú ayi ábwɛge mmyɛ gelu ne ábwɛge nyɛ́ lé ayi álá lérégé mmyɛ.”

12 Jisɔs ama joɔ́ ne mbɔɔ́ ɛpaá yi akuú ji aké, “Yɛndégébé ɔké ɔpyɛ ɛpaá, ɔkugé fɔ wyɛ́ lé ajeé byɛ́, aŋmé byɛ́ ne bɔɔ́ ula gepú byɛ́. Ɔkugé fɔ wyɛ lé afwa melɔ gétúgé ɛbwɔ́ ákage kuú nyɛ́ wɔ ntó né ɛwu bwɔ́ ɛpaá. Ápyɛgémbɔ áshúge wɔ galɔ́gálɔ́ ayi ɔpyɛ́ ɛta bwɔ́. 13 Ɔké ɔpyɛ ɛpaá, kuú lé bɔɔ́ gekpo, ubwéré, ukɔ́kɔ́ré bɔɔ́ ne abi amɛ nónómé. 14 Mbɔgé ɔpyɛgé mbɔ, ɔbɛ nyɛ́ ne metɔɔ́ megɔmegɔ gétúgé bɔɔ́ bimbɔ ákágé shúu fɔ galɔ́gálɔ́ ayi ɔpyɛ́ ɛta bwɔ́. Galɔ́gálɔ́ wyɛ́ atanege nyɛ́ mbaá Ɛsɔwɔ né gébé ɛyígé bɔɔ́ abi álu cho ákwilege nyɛ né negbɔ.”

Nekanémejɔɔ́ ɛpaá neba
(Mat 22:1-10)

15 Ndɛre Jisɔs ajɔge mbɔ, muú fɔ ama ayi abɔ́ anyɛɛ́ menyɛɛ́ ne ji akame ake, “Wáwálé galɔ́gálɔ́ alu ne muú yi anyɛɛ́ nyɛ́ menyɛɛ́ né mbaá ayi Ɛsɔwɔ ágbárege gefwa jií.” 16 Jisɔs awúgé mbɔ, alɔ mangare ji abya aké, “Né gébé gefɔ́ mende fɔ abɔ apyɛ gekpɛ́kpégé ɛpaá, akuú gejamégé bɔɔ́. 17 Gébé gékwɔ́négé, atɔ́ maá defwɛ́ wuú nnó ajyɛ́ agáré bɔɔ́ bi ji akuú bwɔ́ ɛpaá nnó, ‘Áchwɔ́ ɛpaá échwɔ́ lɔ.’ 18 Ajyégé, agɛ́ muú ama ama ne yɛ́ndémuú alɔ mandoré úbɔ́meno agare wyɛ́ ɛwú. Muú ayi mbɛ aké, ‘Wyɛ́ náná ne nnamé mekɔɔ́ wa nkɛlege manjyɛ gɛ́ ɛwú. Chó gáré ntɛ wyɛ́ nnó ɛkagé asɔ́ metɔɔ́ nnó nchwɔ ɛpaá wuú wɔ́.’ 19 Ama jyɛ́ gɛ́ ayifɔ, mende yimbɔ ntó aké, ‘Wyɛ́ náná ne nnamé mpɔ ɛyí ɛkyá makɔɔ́ ɛfya, nlu mɛ́ tɛ́né manjyɛ muá éjí wá ɛpyɛ́ utɔɔ́. Nkpa ɛnyú geká, ɛkage désɔ́ metɔɔ́ nnó nchwɔ wɔ́.’ 20 Ama jyɛ́ gɛ́ ayifɔ, mende yimbɔ ake, ‘Wyɛ́ náná ne mbané mendée wa gétú ɛyige na nchwɔ́ fɔ.’

21 “Maá defwɛ́ yimbɔ akérégé mesɔ, agaré depɔ ɛtíré na deko mbaá ntɛ wuú; ayi akuú ɛpaá, ne aké awuú mbɔ metɔɔ́ ɛsɔ́ ji dɔɔ́. Ama tɔ́ maá defwɛ́ wuú aké, ‘Chó né metɔɔ́ melɔ ne anɔɔ́ mati ayí kɔ́kɔ́ ne ayí kpakpa, ɔkuú ubwéré, abi amɛ nónómé, ukɔ́kɔ́ré bɔɔ́ ne abi gekpo nnó achwɔ́ gepú ya.’ 22 Maá defwɛ́ ajyégé, akeré meso aké, ‘Ata mpyɛ mɛ́ ndɛre ɔjɔɔ́ ne gepú gélú daŋbée.’ 23 Ntɛ wuú, ama gáre ji aké, ‘Chó náná né baá malɔ ne bɔ dachi ako ne mati ayi kɔ́kɔ́, ɔgaré bɔɔ́ áchwɔ́ ápyɛ́ gepú yá gégbeé. 24 Kaá nnó bɔɔ́ bi mbɔ́ nkuú mɛ́ ɛbwɔ́, áshyá manchwɔ́ yɛ muú ayi áfwɔ́rege menyɛɛ́ wa ayí ntyɛɛ́ apɔ́.’ ”

Gefɔɔ́ ɛyigé muú abɔɔ́ mamkpomé mmyɛ mambɛ́ ménkwɔlé Jisɔs
(Mat 10:37, 38)

25 Ndɛre Jisɔs ama lɔ manjyégé nekɛ nií, gejamége bɔɔ́ ákwɔ́lege ji. Ɛ́ké ɛ́wyage atɛné, abwɔlé ushu, ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, 26 “Muú akágé bɛ́ fɔ ménkwɔlé wa mbɔgé álá agboó ne me apwɔ́ mmá wuú ne ntɛ wuú ne amá agbógé ne me apwɔ́ mendée wuú, baá bií ne aŋmé bií. Ne amá agbógé ne me apwɔ́ gemɛ jií. 27 Muú akágé bɛ́fɔ ntó ménkwɔlé wa mbɔgé alá kamé negbo akpá ɛjií gekwa akwɔlé me ne gejí wɔ́.

28 “Mbɔgé muú nyú ama ashuú mantɛné ɛnyɔŋ, abɔ́ kpɛ́ mbɛ ajwɔ́lé, afɛ́ré chánchá meno ŋka ɛyi gepú ɛyigémbɔ genyɛ́ɛ nyɛ ne akaá wa abɛ nyɛ́ ne ŋka ɛyi ɛkwanege maneré géjí? 29 Mbɔgé alá fɛré mbɔ wɔ́, ɛ́bɛ́ nyɛ́ nnó anérégé fɔ gepú ɛyígémbɔ, atɛnege nyɛ́ lé nébɔ́mé, bɔɔ́ bi ákóoge ɛfɛɛ́ ágɛgé nebɔ́mé ɛniné mbɔ, álɔ manjwáné áke: 30 ‘Gɛ́ muú yi aké atɛnege ɛnyɔ́ŋ, ɛ́pwɔ ji.’

31 “Ɛkáge bɛ́ nnó mfwa ajyɛ myɛ́ bee ne mfwa ayifɔ. Mbɔgé akwilege manjyɛ, gɛ́ nnó Mfwa ayifɔ achwɔ ne bɔɔ́ gejamé abi apwɔɔ́ abií né malú ápéa, apyɛ nnó? Nnó abɔ́ kpɛ́ mbɛ ajwɔ́lé ne bɔɔ́ bií afɛ́ré wa ákáge myɛ́ nyɛ́ bee ne bɔɔ́ bimbɔ? 32 Mbɔgé agɛgé nnó úpwɔɔ nyɛ ɛbwɔ́, aferege nyɛ́ bɔɔ́ atɔ́ nnó ajyɛ́ ábáné mfwa yimbɔ ndɛre alú tɛtɛ, akwɔ́ ji mata nnó ágáré élé genó ɛyígé ji akélege nnó ɛbwɔ́ áchyɛ́ ne álya ɛbwɔ́ ábɛ́ né nesɔ. 33 Wyɛ́ na ntó ne ɛnyú debɔɔ́ mankpomé mmyɛ.” “Muú akágé bɛ́ fɔ ménkwɔlé wa mbɔgé alá kámé mánlyá unó uko wɔ́.

Mechɔ́ menkwɔlé Jisɔs ayi atɔɔ́ getɔɔ́
(Mat 5:13; Mak 9:50)

34 “Mega élú genó gelɔ́gélɔ́ ne mbɔgé mega élá pɔ́ sé ne ugɔ bií, ápyɛɛ́ mbɔ nnó ne ugɔ bií ukéré? 35 Ɛfúlé sé genó. Muú akágé gbɛ́ɛ fɔ ɛ́wú né mekɔɔ́, yɛ́ ama áchwáré ne ujwaá ne ágbɛ né mekɔɔ́ élɔ́mé fɔ́. Ágbɛ́le lé ɛ́wú gbɛ́le. Muú yi awyá matu áwú.”

15

Nekanémejɔɔ́ ɛgɔmŋme ɛwé ɛnomé
(Mat 18:10-14)

1 Bií uma ánsɛlé ŋka makpo ne abifɔ
abi ápyɛɛ́ ubeé, áchwɔ mánwú mekomejɔɔ́
Jisɔs. 2 Ne bɔɔ́ bi akúu ɛbwɔ́ Farasi abi
áfɛré nnó álú cho né ɛbɛ́ Ɛsɔwɔ ne *Ánlɛré
mabɛ́ Ɛsɔwɔ ágégé na matɔɔ́ ásɔ́ ɛbwɔ́ áke,
"Mende yina alu geluá ne bɔɔ́ ubeé ne amá
anyɛ́ɛ menyɛ́ɛ ne ɛbwɔ́."

3 Ɛ́fɛɛ́ Jisɔs ató ɛbwɔ́ nekanémejɔɔ́ ɛni aké,
4 "Mbɔgé muú nyú awyaá usaá magɔ́nŋme
úta ne ɛ́ma ɛnogé apyɛɛ́ nnó? Nnó
ályágé fɔ ayi usaá uni meso nekuúneɛni
ne ajyɛ́ ákɛ́légé ɛwé ɛnomé kpaá tɛ́ ágɛ́ne?
5 Gébégé akɛlégé, agɛgé, akpane anɛré
mankɔɔ́ abene. 6 Achwɔgé mmu akú ajeé
ne atɛ áŋmɛ́ aké, 'chwɔge débé mabeé.
Ɛgɔ́ŋme wa ɛwé ɛbɔ́ ɛnómé, ngɛ́.' " 7 Ne
Jisɔs aké: "Ngarege wɔ nnó wyɛ́mbɔ ntó ne
matɔɔ́ agɔɔ́ bɔɔ dɔɔ́ né mfaánebuú gétúgé
muú ubeé ama ayi ákwɔré metɔɔ́ wuú ne
geŋwá jií ɛpwɔ gejame bɔɔ́ abi álu cho álá
bɔ mankwɔre matɔɔ́ bwɔ́ wɔ́.

Nekanemejɔɔ́ ŋka ɛyí ɛ́nómé

8 "Mbɔgé ntó mendée fɔ awya bɔ sére áfya
ne ama anogé apyɛ́ nnó? Alwɛ́gé mewɛ
áshwá gepú jií, ápéa akɛ́lé kpaa tɛ agɛ́ne?
9 Ne akɛ́légé agɛgé akú ajeé bií aké chwɔ́ge
debé mabeé, sére wa ayi abɔ́ ánomé, ngɛ́ ji."
10 Ne Jisɔs aké: "Ngarégé wɔ nnó. Wyɛmbɔ
ntó ne makiénné Ɛsɔwɔ ábɛɛ́ ne nechóchó
gétúgé muú ubeé ama ayi akwɔré metɔɔ́
wuú ne geŋwá jií."

Nekanémejɔɔ́ maá ayi ánomé

11 Jisɔs ama jɔɔ́ aké, "Mende fɔ abɔ́ awya
baá ande ápeá. 12 Bií uma ayi meso aké ne
ntɛ wuú, 'Atá káré geteé chyɛ́ ɛya.' Ɛfɛɛ́ ne
ntɛ wuú akaré achyɛ́ ɛjií. 13 Ásɛ́gé gebagé
geteé jií ɛ́bɛlé yɛ mboó ndɔ wɔ́, akpó asɛ
ŋka, alyá melɔ wuú, afɛ́ nekɛ tɛtɛ né melɔ́
kpaá ɛwéchá, ɛ́fɛɛ́ ne akwené menya anyɛɛ́
ŋka meko. 14 Ányɛ́gé ŋka jií ɛ́byɛgé ɛkɛ́ getú
ne mesa ayi ákwené né melɔ ɛwémbɔ álá
ámu amu. 15 Ɛfɛɛ́ ajyɛ gɛ́ mende fɔ né melɔ
wembɔ, ákwe ji uká ne mende yimbɔ asɛ
wyɛ́ ji sɛ́le né utɔɔ́ mámbámé mekwɛnde jií
né mekɔɔ́ wuú. 16 Afɛ́ mámbámé ne muú ayi
achyɛ́ge ji menyɛɛ́ ápɔ́, mesa amyɛ ji dɔɔ́ ne
akɛlege yɛ manyɛɛ́ ntó uchachuú gasala ɛbi
ukwɛ́ndé unyɛɛ́ 17 Gébégé ji afɛré defɔɔ́ tií
dékeré aké, 'Bɔɔ́ utɔɔ́ ntɛ wa ányɛ́ ágbége,
ayifɔ alaá, nlu fá ndɛre mesa. 18 Nkerege
meso mbaá ntɛ wa nné ji mmyɛ nnó, Ata,
mpyɛ gabo né ɛ́gbɛ́ Ɛsɔwɔ, ne gyɛ́ ɛta wyɛ́.
19 Mfu sé ayi mbɛɛ́ maá wyɛ́ wɔ́. Sɛ le me
nkane muú utɔɔ́ wyɛ́ ama.' 20 Ajógé mbɔ,
akwilé afɛ́ mbaá ntɛ wuú.

"Ndɛre álú tɛtɛ ntɛ wuú agɛ́ ji nkane
achwɔ́ɔ, gejeé ne meshwɛ gekwɔ́ ji metɔɔ́,
alomé ajyɛ kpá ji atyá ábogéné mme. 21 Maá
aké, 'Ata mpyɛ gabo né ɛ́gbɛ́ Ɛsɔwɔ ne ɛta
wyɛ́. Mfu sé mambɛ́ maá wyɛ́ wɔ́.' 22 Ajógé
mbɔ, ntɛ wuú aké ne baá defwɛ́ bií, chóge
wáwá dépɛ nkwú melɔ́mélɔ́ dechwɔ défyɛ́
ji mmyɛ, 'Ma fyége ji ŋkpáganɛré ne unó
uká. 23 Ma chwóge ne mpɔ mabɔ déwá depyɛ́
ɛpaá. 24 Mbɔ́ mfɛré nnó maá wa yiná agbó,
ne alu mebɛ, abɔ́ anó ne mmangé ji, ɛfɛɛ́ ne
ɛpaá élɔɔ́.'

25 "Gébégé ányɛ́ ɛpaá ɛwémbɔ, mámbɛ
mende yimbɔ alu né mekɔɔ́ aké akerege
meso alɛ́ kwɔ́kwɔ́lé ne gepú, awú ubeé né
dachi bwɔ́ 26 Ne atɛné agií maá defwɛ́ aké
ndé mechɔ́ élú dachi sé? 27 Ágiígé mbɔ,
maá defwɛ́ agaré ji ake, 'Meŋmó wyɛ́ ne
ákeré meso mebɛ ne ntɛ wyɛ́ metɔɔ́ ɛgɔɔ́ ji
awané ji mpɔ mabɔ.' 28 Awúge mbɔ metɔɔ́
ɛsɔ́ ji kpaa ashya mánkpɛ mmu dachi, ɛ́fɛɛ́
ne ntɛ wuú achwɔ́ né ji mmyɛ nnó akpɛ́
mmu. 29 Yɛ́mbɔ atɛné ɛ́shyɛ́né ne ntɛ wuú
aké, 'Gejame aŋmɛ ayi me nkwené na nkane
memfwɛ́ ɛta wyɛ́, nlú dantó mekpo yɛ dá-
máa, ɔchyɛ́ me ndé? Yɛ maá mbyɛ́né mŋme
yi ɔchyɛ́ me nnó nnyɛ ne ajeé ba ne metɔɔ́
megɔmegɔ apɔ́. 30 Ne gébégé maá wyɛ́ yi
akwené menya anyɛɛ́ ŋka ne andée deno
ake achwɔ́ ɔwá ji mpɔ mabɔ?' 31 Ntɛ wuú
akú ji aké, 'Maá wa ɔlu ne me fá yɛndégebé
ne unó uko ɛbí nwya élé ɛbyɛ́ 32 Yɛ́mbɔ
ɛsé abi mmu debɔ mampyɛ ɛpaá ne metɔɔ́
megɔmegɔ gétúgé meŋmó wyɛ́ ayi débɔ́
défɛré nnó agbó ne alu mebɛ, abɔ́ anó ne
dégɛ́ ji nána.' "

16

Jisɔs agare nkane muú abɔɔ́ mangbaré
ŋka jií

1 Jisɔs ama garé baá utɔɔ́ bií nekanémejɔɔ́
ɛniné fɔ aké, "Muú ŋka fɔ abɔ́ alu, ayi awyá
muú utɔɔ́ wuú ayi apɛ́le unó ŋka bií uko.
Gébé gefɔ, bɔɔ́ fɔ́ áchwɔ́ garé ji nnó muú
utɔɔ́ wuú achɔɔ́ ŋka jií. 2 Ne akú muú utɔɔ́

yimbɔ, achwɔ́gé, agií aké, ‘Ndé gefɔ́ genó
ɛyi nwuú mbɔ nnó ɔpyɛ́ɛ? Chó, chwɔ́ ne bɔ
ŋwɛ ako abi ɔ́samé unó ba, ɔshuú me nende
ɔpɔ́ sé muú utɔ́ɔ́ wa.’
3 “Muú utɔ́ɔ́ yimbɔ agige gemɛ jií ake,
‘Mpyɛ mbɔ nyɛ nnó, nana ayi ntɛ wa áchwɔ
féré me né utɔ́ɔ́? Mpɔ ne ɛshyɛ mangbaré
ɛsaá, yɛ dekɔ degbóo me mmyɛ.’ 4 Ɛké
ɛwyáge ake: ‘Nana nkaá genó ɛyigé mpyɛ
nyɛ, nnó gébégé ntɛ wa aférége me né utɔ́ɔ́,
mbɛ ne ajeé abi ápoóge me né upú bwɔ́.’
5 “Ɛfɛɛ́, ne muú utɔ́ɔ́ yimbɔ alɔ mankuúge
bɔ́ɔ́ abi ágbárege ntɛ wuú ujwɔ́ɔ́ ama ama.
Agií muú ayi mbɛ aké, ‘Ɔgbaré ntɛ wa nnó?’
6 Muú yimbɔ aké, ‘Ngbarege ji usaá ndá
maweé uta.’ Muú utɔ́ɔ́ yimbɔ aké, ‘Gɛ́ ŋwɛ
ayi ɔbɔ́ samé wyɛ́, sɛ wáwá jwɔ́lé mme,
ɔkwɔ́ré, ɔsá usaá ndá maweé upéa meso
ɛ́fya.’ 7 Ama agií ayifɔ ake, ‘Wɔ gbare ntɛ
wa ujwɔ́ɔ́ nnó’? Aké, ‘Ngbarege ji usaá úba
Ɛrise uta.’ Muú utɔ́ɔ́ yimbɔ ake, ‘Gɛ́ ŋwɛ ayi
ɔbɔ́ samé wyɛ́ na, kwɔ́ré, sá usaá úba uni.’
8 “Ntɛ muú utɔ́ɔ́ yimbɔ agégé nnó
muú utɔ́ɔ́ wuú anyɛ́ ji upwɔ, akame ake,
ntɛ mende yina akpaá. Jisɔs anerege
nekanémejɔ́ɔ́ ɛni ake, bɔ́ɔ́ mme bina ápyɛ
uno bwɔ́ ne defɔ́ɔ́ ápwɔ nkane bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ
ápyɛ́ ɛbi bwɔ́. 9 Ŋka ɛlúmbɔ, ndɔ yifɔ ɛpyɛ
gabo. Ne nchyɛge ɛnyú majyɛ́ nnó debɔ́
ŋka ɛyi déwyaá dépyɛ́ dejeé ne Ɛsɔwɔ nnó
gébégé ŋka yina ɛ́byɛgé ásɛle nyɛ́ ɛnyú,
ábelé né melu ɛwé geŋwá ɛyi gélá gébyɛɛ́.
10 “Muú yi anɛrege metɔ́ɔ́ ne ji né ɛkɛ́kɛ́
genó mbɔntó ne anɛrege metɔ́ɔ́ ne ji né
ɛyigé kpaá. Ne muú yi áfwalege muú né
ɛkɛ́kɛ́ genó mbɔntó ne áfwálége muú né
ɛyigé kpaá. 11 Mbɔgé ɛnyú dekágé béle fɔ́
ŋka cháŋéné ɛyi ndɔfɔ́ ɛ́pyɛ́ gabo, ɛpyɛɛ́mbɔ
nnó ne áchyɛ ɛnyú genó gembɔ́? 12 Mbɔgé
dekágé chɛ́ré genó ɛyígé muú ayichá
cháŋéné, ndé muú ábɔ́ɔ́ genó áchyɛ́ge nnó
gébɛ́ ɛyigé ɛnyú?
13 “Maá defwɛ́ ama ákágé kpá fɔ́ defwɛ́
mbaá bɔ́ɔ́ apea gébé gemaá. Ápyɛgémbɔ,
apaá nyɛ́ ama agbooó ne ayifɔ. Ne ánogé
nyɛ́ ama abyaá ayifɔ. Ɛnyú dekágé nógé fɔ́
Ɛsɔwɔ ne ŋka gébé gemaá.”
14 Bɔ́ɔ́ Farasi fɔ́ abi abɔ́ álú ɛfɛɛ́ áwuúge
mechɔ́ ɛwé Jisɔs ajɔ́ɔ́, álɔ manshwá meshwá
gétúgé ɛbwɔ́ ágbóo ne ŋka dɔ́ɔ́. 15 Ɛfɛɛ́ Jisɔs
ake ne ɛbwɔ́, “Ɛnyú delu bɔ́ɔ́ abi débwɔ́lege
bɔ́ɔ́ nnó ɛnyú delu cho, yɛ́mbɔ Ata Ɛsɔwɔ
akage matɔ́ɔ́ ɛnyú. Kaáge nnó unó bi bɔ́ɔ́
afége nnó úlɔ́, úlú ukweŋkwe né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ.”

Gefwagé Ɛsɔwɔ gepwɔ mabɛ́ áyi nyá

16 Jisɔs amá aké, “Gébé genyá, bɔ́ɔ́ áwúu
le *Mabɛ́ Mosis ne unó bi bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ
ábɔ́ ásamé. Lɔ né gébé ɛyigé Jɔn achwɔ́ɔ́,
bɔ́ɔ́ ágárege abya melɔ́méló gefwa ɛyigé
Ɛsɔwɔ ágbárege ne bɔ́ɔ́ ako ámyɛ́ ne ɛshyɛ
mankpɛ mmu gefwa yimbɔ. 17 Yɛ́mbɔ, ɛpɔ́fɔ́
nnó ɛbɛ́ Mosis ɛlá detú. Ɛ́lú wáwá nnó mfaá
ne mme ákwyá ɛpwɔ nnó ɛké mansá ŋwɛ né
ɛbɛ́ ɛwémbɔ ɛlá detú.”

Jisɔs alérege depɔré ulɔ ne neba manwá
(Mat 5:27-32; Mat 5:27-32; Mak 10:11-12)

18 “Wyɛ́mbɔ ne élú nnó yɛndé mende ayi
awáne neba ne mendée wuú, ne abagé
ayichá, akwé mbɔ lé ulɔ. Mende ayi abagé
ntó mendée ayi menɔ wuú ábuú ji, akwé
mbɔ lé ulɔ.”

Abya Lasarɔs ne mende ayi awyá gefwa

19 Jisɔs ama garé abya yiná aké, “Mende
fɔ abɔ alu ayi awyá gefwa. Afyɛ uchánchá
mandée, anyɛɛ́ geŋwá yɛndé bií. 20 Ne mbyá
muú fɔ, abɔ́ alu ntó ayi akúu ji Lasarɔs. Ayi
abɔ́ amée mansa. Yɛ́ndégébé abɛlege wyɛ́
né menómbi muú gefwa yimbɔ, 21 anyagé
gemɛ, apɛle wa muú ŋka yimbɔ, alɔ mɛ́
manyége menyɛɛ́ nnó ɛkɛ ɛkwéne yɛ mme,
ji abɔ́ anyɛ́. Ne mbaá ayi ji abɛlé, bɔ mamyɛ
áchwɔ́ álárege upa bií.
22 “Ne bií uma Lasarɔs agbó, makiɛ́nné
Ɛsɔwɔ áchwɔ kpa ji, áfɛ́ né mfaánebuú.
Ajwɔlé né néŋkúné mmyɛ Abraham, ɛfɛɛ́
Lasarɔs alɔ manyɛ́ menyɛɛ́ ne ji. Ɛbɛ́légé
muú ŋka yimbɔ ntó agbó, ánií ji. 23 Afɛ́
né melɔ áwuú bɔ́ɔ́, ɛfɛɛ́ alɔ mangéné
ɛfwyalé ɛwé mebo. Né gébé gefɔ́ aŋme
amɛ agɛ́ Lasarɔs tɛtɛ, ndɛre ajwɔlé né
neŋkuné mmyɛ Abraham. 24 Agége mbɔ,
akuú ake, ‘Ata *Abraham, gɛ́ me meshwɛ, tɔ́
Lasarɔs ajyɛ́ fyɛ ɛnɔ́ bwɔ wuú mmu manaá
achwɔ́ pyɛ metɔ́ɔ́ wa ɛkwené, ngɛne gebégé
ɛfwyale né mewɛ ɛwéna.’
25 “Abraham ashuú ji meko aké, ‘Maá wa,
te ndɛré ɔlu nyá né mme, ɔbɔ́ ɔlu gbɛne,
ɔnyɛɛ́ ɔbwɔlege ayi Lasarɔs álá pɔ́ yɛ ne
genó, agɛne lé ɛfwyale. Nana Lasarɔs anyɛɛ́
geŋwá fa ayi wɔ gɛné gebégé ɛfwyale ɛwu.
26 Ɛpɔ́fɔ́ yɛ́mbɔ, newú nékaré ɛsé nnó muú
ayi akɛlege manchya áchwɔ wena agége fɔ

meti ne ayi akɛlege manchya ntó áchwɔ
ɛwu agɛge fɔ meti.' [27] Muú ŋka yimbɔ,
ama kwɔ ji mata ake, 'Ntɛ ɛse Abraham, tɔ́
Lasarɔs né dachi ntɛ wa, [28] nnó ajyɛ́ ajií aŋmɛ́
ba áta matu nnó ɛkagé ɛbwɔ́ ákwɔ́lé gepɔ
ya, áchwɔ́ né melú ubalé ɛwé.'
[29] "Abraham ashuú le ji meko aké, 'Ɛbwɔ́
áwya ŋwɛ Mosis ne abi bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ
ásamé. Gɔ́ ɛbwɔ́ áwuú geno ɛyigé bɔɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ ajóge.' [30] Muú gefwa yimbɔ
ashya ake, 'Ŋgba, Atá Abraham, mbɔgé muú
ayi agboó mɛ́ ne abɔ́ ajyɛgé gáre ɛbwɔ́,
ákwɔ́rege nyɛ́ matɔɔ́.' [31] Yɛ́mbɔ Abraham
aké ne ji, 'Mbɔge ɛbwɔ́ áshyagé manwú
mekomejɔɔ́ Mosis ne ayi bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ
yɛ lé mewu muú ne ajyɛ gáré ɛbwɔ́, awuú
nyɛ́ fɔ.' "

17

Mmuameno mampyɛ gabo
(Mat 18:6, 7, 21, 22; Mak 9:42)

[1] Jisɔs ajɔɔ́ ne baá utɔɔ́ bií ake, "Unó úlú
ɛbi úbwɔlege bɔɔ́ nnó ápyɛ́ *gabo. Yɛ́mbɔ
utóŋkwa úlú ne muú ayi ábwɔ́lege nyɛ́ ayifɔ
nnó apyɛ́ gabo. [2] Ɛbɔ ɛlɔ nnó áshií muú
yimbɔ gekpɛ́kpɛ́gé ntaá né gemɛ, áŋmé ji
né gentoógé ɛbɛɛ́ mega, ne nnó ábɛ́ mebɛ,
ábwɔlégé yɛ muú ama né bɔɔ́ bi alú ɛké
ambáné nnó apyɛ́ gabo.
[3] "Sɛge gébé nnó ɛkagé depyɛ gyɛɛ́ mbaá
depɔ tiré na. Mbɔgé meŋmɛ́ wyɛ́ apyɛ́gé
gabo, ɔbɔ́ mankuú ji ɔjɔɔ́ ne ji ne akamégé
nnó alu gyɛɛ́, ɔbɔ́ manjií ji nte. [4] Yɛ apyɛ́ge
gyɛɛ́ ɛta wyɛ́ máŋáne akénéama né bií,
ne achwɔ́gé akamégé yɛ́ndégébé nnó, 'Alu
gyɛɛ́,' ɔbɔ manjinte né ndɔ yimbɔ meko."

Gefɔɔ́ ɛyigé bɔɔ́ Jisɔs ábɔ́ mamfyɛ́ matɔɔ
bwɔ́ ne Ɛsɔwɔ
[5] *Áŋgbá Jisɔs áwyágé áké ne ji, "Ata
poó ɛsé nnó défyɛɛ́ matɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ dépwɔ
ndɛre debɔ défyɛɛ́ mɛ́." [6] Ne Ata Jisɔs
ashuú ɛbwɔ́ meko ake, "Metɔɔ́ ɛwé défyɛɛ́
ne Ɛsɔwɔ yɛ́ ɛbɛ́ ɛlé * ŋénéŋéné ɛke nyiné
mbwɛ́ ngboŋ, dekage jɔɔ́ ne genɔɔ́ ɛyina
nnó, 'Kwilé fa ɔjyɛ téné né ɛbɛɛ́ mega.'
Genɔɔ́ ɛyimbɔ gébɔ́ mampyɛ́ nkane dejɔɔ́.

Bɔɔ́ Jisɔs awya utɔɔ́ ɛbi bwɔ́
[7] "Désé nnó muú nyú ama awya muú utɔɔ́
wuú. Ne apyɛgé utɔɔ́ bii uko né mekɔɔ́
yɛlé membame magɔnŋmé. Nnó achwɔge
mmu agarege ji tɛ́nɛ́tɛ́né nnó, 'Chó, kpá
menyɛɛ́ wyɛ́, ɔnyɛ́'? [8] Ŋgba agarege nyɛ le ji
nnó, 'Chó, kwɔ́ré mandeé jyɛ́, ɔtyɛ́ menyɛɛ́,
ɔchyɛ́ me nyɛ́.' Nnerégé mɛ́, ɔchwɔ́, ɔféré
unó ne ɔfɛ́ ɔnyɛ́ awyɛ́. [9] Mbɔgé apyɛgé ndɛre
ágaré ji, nnó ntɛ wuú ala nyɛ́ wyɛ́ man-
támégé ji? [10] Ɛ́lú wyɛ́ genó gémá ne ɛnyú,
depyɛgé utɔɔ́ ɛbi áchyɛ́ge ɛnyú denérégé,
debɔ́ manjɔɔ́ nnó, 'Ɛse delu lé baá defwɛ́.
Depyɛ lé utɔɔ́ ɛbi debɔɔ́ mampyɛ.' "

Jisɔs apyɛ bɔɔ́ ubá áfya átoó, ama ne
akéré áchwɔ táme ji
[11] Ndɛre Jisɔs abɔ́ alu akɛ́ne ajyɛ né
Jɛrosalɛ, akoó melɛre ayi bɔɔ́ Samariya ne
bɔɔ́ Galilií. [12] Gébégé Jisɔs áchwɔ kwɔ́ne né
maá melɔ fɔ, agɛ́ ande fɔ́ afya abi amée
ubá, ágégé ji átɛné tɛtɛ, [13] ne álɔ mankuú
ji áke, "Ata Jisɔs, gɛ ɛsé meshwɛ." [14] Jisɔs
ake agɛne ɛbwɔ́, áké, "Choge délére lé
mmyɛ nyú mbaá ámpyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ nnó
áchéré ɛnyú." Ndɛre bɔɔ́ bina akɛne ájyɛ́
né meti, ágɛ́ nnó ɛbwɔ́ ako atoó. [15] Ne muú
ama né geluágé bɔɔ́ bimbɔ agégé nnó atoó,
alɔ mankeré meso, akwane kéŋké, afɛ́ége
Ɛsɔwɔ, manchwɔ táme Jisɔs. [16] Akwɔ́négé,
ató manó mme né mbɛ ushu Jisɔs, atamege
ji. Mende yina abɔ́ alu lé muú Samariya.
[17] Jisɔs agégé ji, alɔ mangií gemɛ jií aké,
"Pó mbɔ mpyɛ ná bɔɔ́ áfya átoó ne abi
aneneéama álɛ́? [18] Wyɛ́ lé menkɛɛ́ yiná ne
akeré meso manchwɔ́ táme Ɛsɔwɔ?" [19] Ne
Jisɔs ake ne mende yimbɔ, "Kwilé, chó ɛjyɛ́
geba, ɔtoó mbɔ gétúgé ɔfyɛɛ́ metɔɔ́ ne me."

Jisɔs agaré nkane *Gefwagé Ɛsɔwɔ
géchwɔɔ́
(Mat 24:23-28, 37-41)

[20] Né gébé gefɔ́ bɔɔ́ Farasi, ágií Jisɔs ake,
"Ndé gébé ɛyige Ɛsɔwɔ áchwɔɔ́ gbáre nyɛ́
gefwa jií fá mme? Ashuú ɛbwɔ́ meko ake,
'Unó fɔ́ upó se ɛbi ulérege nyɛ́ nnó Ɛsɔwɔ
achwɔ́ gbáre gefwa jií.' [21] Muú fɔ apó ayi
akaáge gáre nyɛ́ wáwálé nnó, 'Gɛ́ Ɛsɔwɔ na
ɛlé agbaré mɛ́ gefwa jií fa!' 'Gɛ Ɛsɔwɔ mbɔ
ɛlé agbare mɛ́ Gefwa jií ɛwu!' Kaáge nnó
*Gefwage Ɛsɔwɔ gelú mɛ́ ne ɛnyú." †
[22] Ne ajɔɔ́ ne baá utɔɔ́ bií ake, "Gébé
gekwɔ́nege nyɛ́ ɛyigé ɛnyú dékɛ́lege mangɛ́
Maá Ntɛ Mekwaá yɛ né bii uma, yɛ́mbɔ

* 17:6 Ɛlú wáwálé nnó: Gefɔgé mbwɛ́ ngboŋ ayina ákuú nnó Musta. † 17:21 Ɛlú wáwálé nnó: Kaáge nnó Gefwage Ɛsɔwɔ gelu mɛ́ metɔɔ́ metɔɔ́ nyú.

degɛné nyɛ fɔ ji. [23] Né gébé ɛyigembɔ, bɔ́ɔ́
bifɔ́ ajɔ́ge nyɛ́ ne ɛnyú nnó, ‘Gége ji alu fa,’
‘Gége ji alu ɛ́wu.’ Yɛ ájɔ́ge mbɔ déjyɛgé
fɔ mankéle ji. [24] Gébége Maá Ntɛ Mekwaá
ake achwɔ́ɔ́, bɔ́ɔ́ ágɛ́ne nyɛ́ ji wyɛ nkane
dasama akéle mamma, ɛgbɛ ɛwe ne ɛwe, ne
nebuú négɛ́nege. [25] Yɛ́mbɔ nsá nnó ji ájyɛ́
achwɔ́, abɔ́ mangɛ́ gejamégé ɛfwyale ne
njyɛ ɛniné na néshyá nyɛ́ ji. [26] Ndɛre ɛpyɛɛ́
nyá né gébégé Nowa, wyɛ́mbɔ ntó ne ɛpyɛ́
nyɛ́ gébégé Maá Ntɛ Mekwaá aké akerege fa
mme. [27] Bɔ́ɔ́ ábɔ ányɛ́, anyúu, abifɔ ábáne
andée, ne átuú baá né maba. Ányɛ́ kpaá
tɛ bií ɛbi Nowa ákpɛné mmu ɛ́kpe. Ɛfɛɛ́ ne
manaá akwené dɔɔ́, manyi ákpɛ ne genyágé
nnyi, gechwɔ shwa bɔ́ɔ́ bimbɔ ako, ágbó.
[28] Ɛpyɛ nyɛ́ ntó wyɛ́ nkane ɛbɔ́ ɛpyɛ́ né gébé
ɛyigé *Lɔt alu mebɛ, bɔ́ɔ́ ábɔ́ ányɛ́, ányúu,
abifɔ akpóo unó, abifɔ ánáme, bɔ́ɔ́ bifɔ́ ápyɛ́
makɔ́ɔ́, abifɔ átɛ́nege upú, [29] ne bií ɛbi Lɔt
alyá melɔ Sodom, Ɛsɔwɔ apyɛ́ ndooó mewɛ
atané mfaánebuú achwɔ só melɔ Sodom
meko ɛke *mewɛ dáwá [30] Wyɛ́mbɔ ntó ne
ɛpyɛ́ nyɛ́ mbaá bɔ́ɔ́ né gébé ɛyigé Maá Ntɛ
Mekwaá akérege meso fá mme.

[31] “Né bií bimbɔ, mbɔgé muú abɛgé mfaá
gepú, ɛkagé ashúlé mme nnó abɔ́ɔ genó né
gepú jií, ábó ájyɛ́. Wyɛ́mbɔ ntó muú yi
ajyɛgé mekɔ́ɔ ɛkagé ama kéré mmu gepú
jií. [32] Tége genó ɛyigé gébɔ́ gepyɛ́ ne
mendée Lɔt. [33] Muú ayi akélege mampooó
geŋwá jií ɛbyɛ́nnó aníige nyɛ geji, ne mbɔgé
muú akamégé manchyɛɛ́ geŋwá jií getú ya,
apóme nyɛ.” [34] Jisɔs ama jɔ́ɔ́ ake, “Ngarege
ɛnyú nnó né utuú bimbɔ, bɔ́ɔ́ ábɛlégé né
ukwɔ́ apea, ákpáne nyɛ́ ama, álayaá ayifɔ.
[35] Yɛ́ andée apeá ake ákwóɔ nchi mbaá ama,
ákpáne nyɛ́ ama, álayaá ayifɔ.” [36] [Yɛ́ mbɔgé
bɔ́ɔ́ apeá ábɛgé né mekɔ́ɔ́, áke ápyɛ́ utɔ́ɔ́,
ákpáne nyɛ́ ama, álayaá ayifɔ.] [37] Baá utɔ́ɔ́
bií áwúgé depɔ ɛtirena ágií ji áke, “Ata
unó bína úpyɛ́ nyɛ́ ɛ́fɔ́.” Ne Jisɔs ashuú
ɛbwɔ́ meko ne neka ɛnína ake, “Yɛ́ndé
mbaá ayi geŋkwógé genó gebɛɛ́, ɛfɛɛ́ mbɔ
ne denwyɔne ɛtire denyɛɛ́ uŋkwɔ unó dén-
wérege.”

18

Nekanémejɔ́ɔ́ mekwi mendée ne mém-
pané mpa

[1] Jisɔs agáré baá utɔ́ɔ́ bií nekanémejɔ́ɔ́
ɛníne fɔ́ manlɛré ɛbwɔ́ nnó, muú ábɔ́ɔ́
fɔ́ mampwa manɛ́némmyɛ mbaá ntɛ wuú
Ɛsɔwɔ́. [2] Aké, “Mémpané mpa fɔ abɔ́ alú
né melɔ fɔ ayi álá afɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ne yɛ gébé
ne bɔ́ɔ́ abɔ wɔ́. [3] Mekwi mendée fɔ abɔ́ alu
ntó né melɔ ɛwémbɔ. Mendée yimbɔ ajyɛ́
yɛ́ndégébé, agige mémpané mpa yimbɔ
nnó, ‘Akwyɛ́ mechɔ́ bwɔ́ ne muú mawámé
wuú!’ [4] Ndɔ mbɛ yi mendée yina alɔ manjɔ́ɔ́
ne ji, abɔ́ ashya manwú ne ɛ́wyágé, agií
gemɛ jií aké, ‘Yɛ́ ɛlé nlá fɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ne
nlá bɔ gébé ne muú wɔ́, [5] yɛ́mbɔ gétúgé
mendée yina achwɔ́ yɛ́ndégébé, achyɛ́ge
me ɛfwyale, nkwyɛge nyɛ mechɔ́ wuú,
mbɔge nlá pyɛmbɔ wɔ́, agɔ́ɔ́ nyɛ́ me mbélé
géjyá’.”

[6] Ne Ata Jisɔs ájɔ́gémbɔ aké ne ɛbwɔ́,
“Pɔ ɛnyú dewú nkane muú defyá mémpané
mpa yiná ajɔ́ɔ́? [7] Ndɛre mémpané mpa ápoó
mendée yina, nnó Ata Ɛsɔwɔ achɔ́ɔ́ nyɛ
gébé mampoó bɔ́ɔ́ bi ájyá abi álile ɛta wuú
utuú ne nwɔmésé? Alyágé nyɛ́ ɛbwɔ́ né
ɛfwyale? [8] Kaáge, nnó Ɛsɔwɔ achɔ́ɔ́ nyɛ gébé
mampa mpa achyɛ ɛbwɔ́. Yɛ́mbɔ gébégé
Maá Ntɛ Mekwaá akerege meso, nnó agɛne
nyɛ́ bɔ́ɔ́ bi áfyɛɛ́ matɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ?”

Nekanémejɔ́ɔ́ Muú Farasi ne Mensɛlé
ŋkámakpo

[9] Jisɔs ama gáre nekanémejɔ́ɔ́ ɛníne fɔ́,
mbaá bɔ́ɔ́ abi álérege mmyɛ nnó ɛbwɔ́ álú
cho ne ápɛ́le abifɔ nnó ápɔ́ bɔ́ɔ́. [10] “Bií fɔ́,
ande fɔ́ apeá, áfɛ́ né ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ɛwé
ɛlú né Jerósálɛ manɛmmyɛ. Mende ayi ama,
alu muú Farasi ne ayifɔ alu ménsɛlé ŋka-
makpo. [11] Gébégé ɛbwɔ́ akpɛ́né mmu ɛcha,
muú Farasi yimbɔ ajyɛ téne né melu ɛwé
bɔ́ɔ́ akó ákáge gɛ́ ji, alɔ manɛ́némmyɛ aké,
‘Ata Ɛsɔwɔ ntamé wɔ nnó mpɔ́ fɔ́ nkane bɔ́ɔ́
abifɔ, yɛ ɛké ménsɛlé ŋkámakpo yimbɔ. Me
mfɔ́gé fɔ́ genógé muú detú, nnyɛ́ fɔ́ manwaá
ne nkwéné fɔ́ ulɔ ne mendée muú. [12] Nlyage
menyɛɛ́ kpékpé né depɔ tyɛ́, ndɔ ɛpéa
yɛ́ndé uwyaá, mma nkarege unó ba né malú
afya, nchyɛge wɔ melú ɛma.’ [13] Mensɛ́lé
ŋkámakpo yimbɔ, atɛné meso, akparé amu
mekpo, amo mekpo mme, ajɔge ake, ‘Ata
Ɛsɔwɔ, gɛ́ me meshwɛ, nlu muú yi mpyɛ́
gabo’.” [14] Jisɔs anérégé, ake ne ɛbwɔ́, “Bɔ́ɔ́
bina ákerege meso, muú ayi alú cho mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ élé Ménsɛlé ŋkámakpo ɛpɔ́ fɔ́
muú Farasi. Nende muú ayi awya nepá,
Ɛsɔwɔ awane nyɛ́ ji gelu ne apyɛ́ nyɛ́ ayi álá
pɔ́ ne nepá, akwɔ́ ngɔ́.”

Jisɔs ajé ambáné kɔ́ɔ́
(Mat 19:13-15; Mak 10:13-16)

15 Né gébé géfɔ́, bɔ́ɔ́ fɔ ákpá ambáné kɔ́
áchwɔ́ ɛtá Jisɔs nnó anɛ́ré ɛbwɔ́ amu makpo
ama ama ne ajé ɛbwɔ́. Baá utɔ́ɔ́ bií ágɛ́gɛ́
ndɛre ɛbwɔ́ áchwɔ́ɔ́, ányá ɛbwɔ́. 16 Jisɔs
awúgé mbɔ, akú bɔ́ɔ́ bimbɔ nnó áchwɔ́ ne
baá bwɔ́. Ne ajɔ́ɔ́ ne baá utɔ́ɔ́ bii aké, "Lyáge
ambánékɔ́ áchwɔ́ ɛta wa, ɛkagé dégbɛ́ ɛbwɔ́
néndé gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege gelú
ɛyigé bɔ́ɔ́ abi álu ndɛre baá bina. 17 Ngarégé
ɛnyú wáwálé nnó: muú yi álá kamé nnó
Ɛsɔwɔ ábɛ́ mfwa wuú, nkane mamane kɔ́ɔ́
wɔ́ akpɛ́né fɔ́ né gefwa jií."

Abya muú ŋka
(Mat 19:16-30; Mak 10:17-31)

18 Muú kpaá fɔ achwɔ gií Jisɔs ake:
"Ménlɛré melɔ́méló, mpyɛɛ́ mbɔ nnó ne
mbɔ́ geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́?"
19 Jisɔs agií ji ake, "Ulannó ɔkuú me muú
melɔ́méló? Yɛ́ muú yi alɔ́mé metɔ́ɔ́ apɔ́,
ɛkosé Ɛsɔwɔ mbií ne alu melɔ́méló. 20 Pɔ́
ɔkage mabɛ́ Ɛsɔwɔ ayi áke, 'ɛkagé ɔwá muú,
ɛkagé ɔkwé ulɔ, ɔjogé ɛjo, ɛkagé ɔ́tɛ́né ntɛ́sɛ́
gebyɔ́. Ɔnyɛgé manwaá, nógé ntɛ wyɛɛ́ ne
mmá wyɛɛ́'."
21 Mende yimbɔ aké, "Nlɔ mambélé mabɛ́
yina mako tɛ dembáné."
22 Jisɔs áwuúgémbɔ, ake ne ji, "Ɛ́la genó
gema ɛyi ɔbɔ́ɔ́ mampyɛ, cho, kpó unó byɛ́
uko ɔkáré ŋka yimbɔ mbaá bɔ́ɔ́ gekpo, ne
ɔ́ló mankwɔlé me. Mbɔgé ɔpyɛ́gémbɔ, ɔbɛɛ́
nyɛ ne gefwa né mfaánebuú."
23 Mende yina awugé mechɔ́ ɛwé, byɔ
úkɔ́ré ji, alɔ mansomé gefwa jií.
24 Jisɔs agɛ́gɛ́ nnó metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́ ji wɔ́, aké,
"Ɛ́jweré ne muú ŋka akpɛ né gefwagé
Ɛsɔwɔ. 25 Ɛ́lú wáwá nnó *mpɔ mashwɔne
áshwá né ɛmbú ábyamé, ne nnó muú ŋka
akpɛ né gefwagé Ɛsɔwɔ ágbárege."
26 Bɔ́ɔ́ abi awuú mechɔ ɛwé ágií áké, "Ne
ndé muú yi abɔ nyɛ́ geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́."
27 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Genó ɛyi
gepwɔgé ákwaá, gepwɔ́ fɔ́ Ɛsɔwɔ."
28 Ne Pita ajɔ́ɔ́ aké, "Gɛ́ ɛsé delyaá unó sé
uko, dékwɔlege wɔ."
29 Ajógé mbɔ, Jisɔs ake ne baá utɔ́ɔ́ bií,
"Ngarege ɛnyú wáwálé nnó muú ayi alyagé
gepú jií, yɛ mendée wuú, yɛ baá bií, yɛ aŋmé
bií, yɛ mma wuú ne ntɛ wuú gétúgé gefwage
Ɛsɔwɔ, 30 abɛ nyɛ́ ne bɔ́ɔ́ ne gejamégé unó né
mme yina, upwɔ ɛbi ji abɔ alyaá ne abɛ nyɛ́
ne geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́ né mme ayi áchwɔ́
nyɛ."

Jisɔs ama gáré máŋáne alɛɛ́ nkane ji agboó nyɛ
(Mat 20:17-19; Mak 10:32-34)

31 Né gébé gefɔ́, Jisɔs asɛ baá utɔ́ɔ́ bií
áfyaneápeá, ájyɛ téne melu ɛwéchá, ɛfɛɛ́ alɔ
mangaré ɛbwɔ́ aké, "Wuúge ɛsé dékwɔme
mbɔ déjyɛɛ́ né Jɛrosalɛ, dekwɔnégé ɛ́wú,
unó uko ɛbí bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ábɔ́ ásamé
útaá Maá Ntɛ Mekwaá, ubɛ́ɛ nyɛ́ wáwálé.
32 Ásá nnó áfyɛ́ nyɛ́ ji né amú bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́
bɔ́ɔ́ Jus, abi ájwyaáge nyɛ ji, áshyɛ́ ji, ákpóo
ji matyɛ mmyɛ. 33 Átúlege nyɛ́ ji, ne áwá ji,
yɛ́mbɔ ndɔ́ élɛɛ́ ɛ́kwɔnégé, akwilége nyɛ né
negbo."
34 Yɛ́ ndɛre Jisɔs ajɔ́ɔ́ mbɔ, áŋgbá bií ákaá
fɔ́ ula mechɔ́ ɛwíná wɔ́, ɛbwɔ́ álá tametame
yɛ genó gema ágbaré né metɔ́ɔ́ wɔ́.

Jisɔs apyɛ muú amɛ nónómé agɛne
(Mat 20:29-34; Mak 10:46-52)

35 Jisɔs aké akwɔnege né mekpó meti
Jɛriko, muú amɛ nónómé fɔ, ajwɔ́lé né
mapea meti akɔ́ɔ́ ŋka. 36 Awúgé nkane ge-
jamégé bɔ́ɔ́ áwyále, ákóge, mende yimbɔ
agií aké, Ndé mechɔ ɛchwɔ́ɔ́?
37 Ágaré ji áké, "Jisɔs ayi Nasarɛt ne
akóge."
38 Mende yimbɔ awúgé mbɔ, alɔ
mankálégé aké, "Jisɔs, mpyáne Dɛvid, gɛ́
me meshwɛ."
39 Bɔ́ɔ́ abi abɔ ájyɛ́ mbɛ, álɔ manyáné ji
nnó akwéné mejɔ́ɔ́. Ndɛre ányáne mbɔ ji,
élú ɛké áchyɛ́ lé ji ɛshyɛ nnó akálé kéŋké.
Ne aké, "Mpyáne mfwa Dɛvid, nkpá wɔ
geká, gɛ́ me meshwɛ."
40 Jisɔs awúgé mbɔ atɛné, atɔ́ bɔ́ɔ́ nnó ajyɛ́
achwɔ́ ne muú amɛ nónómé yimbɔ. Ɛbwɔ́
áchwɔ́gé ne ji, Jisɔs agií ji ake, 41 "Ndé genó
wɔ ɔkɛ́lege mpyɛ́ ɛta wyɛ́?"
Mende yina aké, "Ata, nkɛlege nnó ɔpyɛ́
me ngɛ́né mbaá."
42 Ne Jisɔs aké ne ji, "Lɔ yɛ́ mangɛ́né. Ɔtoó
mbɔ gétúgé ɔfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ wyɛ́ ne me."
43 Tɛ́nétɛ́né yimbɔ alɔ mángɛ́né mbaá ne
akwɔlege ji, ne afɛge Ɛsɔwɔ. Bɔ́ɔ́ ako ágɛ́gɛ́
mbɔ, álɔ ntó mamfɛɛ́ Ɛsɔwɔ.

19

Jisɔs ne Sakiyɔs

[1] Jisɔs akwɔ́négé melɔ Jɛriko, alɔ maŋko-
gé. [2] Muú kpaa *ánsɛlé ŋkamakpo fɔ, abɔ́
alu ɛfɛ́ɛ́ ayi akamege Sakiyɔs. Alu muú
ŋka. [3] Awúgé nnó Jisɔs akoge né melɔ bwɔ́,
afɛ́ mangé gefɔgé muú ayi Jisɔs alú, yɛ́mbɔ
agɛ ji wɔ́ gétúgé bɔɔ́ ájamé ne alu mboó.
[4] Ɛfɛ́ɛ́ ne áboó gatɛlé ajyɛ́ kwɔ́ mfaá genɔɔ́
né mbaá yi Jisɔs akóge nyɛ́ nnó agɛ ji. [5] Jisɔs
akwɔ́négé né genɔɔ́ yimbɔ, apɛ amɛ mfaá,
agɛ́ ji. Atɛné akú ji aké, "Sakiyɔs shúlé mme
wáwá. Fina mbɔ́ mankpɛ wɔ uŋkɛɛ́."

[6] Sakiyɔs awúgé mbɔ ashúlé mme
tɛ́nétɛ́né, asɛ Jisɔs ne metɔɔ́ megɔmegɔ.
[7] Bɔɔ́ ágégé nkane Jisɔs ajyɛ́ ne Sakiyɔs, álɔ
maŋmené aké, "Mende yiná ajyɛ́ kpɛ́ uŋkɛɛ́
mbaá muú ubeé."

[8] Ɛbwɔ́ ne ji ájwɔ́légé mmu, ɛwyage
Sakiyɔs akwilé tɛ́né aké, "Ata nkarege nyɛ́
unó ba nchyɛ́ geba mbaá bɔɔ́ gekpo, yɛ nnyɛ́
lé muú maŋwaá, nshúge nyɛ́ mbɔɔ́ genó
ɛyimbɔ né malu ani."

[9] Jisɔs awuúge mbɔ ake, "Ngarege ɛnyú
nnó, fina bɔɔ́ bi álu né gepú yina átane
né ɛfwyale gabo, gétúgé mende yina alú
ntó mpyáne Abraham. [10] Maá Ntɛ Mekwaá,
achwɔ́ le mankɛle bɔɔ́ bi ánómé né ɛgbɛ
ɛwe Ɛsɔwɔ nnó apyɛ́ ɛbwɔ́ átáné né ɛfwyale
gabo."

Nekanémejɔɔ́ baá defwɛ makpo alɛɛ́
(Mat 25:14-30)

[11] Ndɛre bɔɔ́ ábɔ́ áwuú mechɔ́ ɛwé, Jisɔs
ama gáre ɛbwɔ́ nekanémejɔɔ́ ɛníné fɔ́,
getúgé ji alɛ́ mɛ́ kwɔ́kwɔ́lé ne Jɛrosalɛ ne
bɔɔ́ afɛ́rege nnó *Gefwage Ɛsɔwɔ géchwɔ́ lɔ́
tɛ́nétɛ́né fa mme. [12] Ajɔɔ́ aké, "Né gébé gefɔ́
maá mfwa fɔ alyá melɔ wuú, afɛ́ nekɛ né
melɔ fɔ́ ɛwé élú tɛtɛ nnó ákwéré ji ɛlá gefwa
ne achwɔgé ábɛ́ mfwa né melɔ wuú. [13] Gébé
ɛyige achwɔ́ jyɛ́, akú baá defwɛ́ bií afya,
akaré ɛbwɔ́ ŋka. Achyɛ́ yɛ́ndémuú gébagé
ŋka, ne aké ne ɛbwɔ́, 'Delagé fa, kége gese
ne ŋka yimbɔ kpaá tɛ nkérege.'

[14] "Ne ályaá ájyɛ́, yɛ́mbɔ bɔɔ́ melɔ wuú ápá
ji dɔɔ́ tɛ átɔ́ bɔɔ́ nnó ájyɛ́ garé nnó, 'Ɛbwɔ́
ákélege fɔ́ mende yimbɔ ábɛ́ mfwa bwɔ́.'

[15] "Yɛ́mbɔ ndɛre mende yimbɔ ajyɛ́, ák-
wéré ji ɛla ɛwémbɔ nnó achwɔ́ ábɛ́ mfwa.
Ákérégé meso, akú baá defwɛ́ bií abi ji abɔ
achyɛ́ ɛbwɔ́ ŋka nnó áchwɔ́ lɛré ji nsá ayi
ɛbwɔ́ abɔɔ́ né ŋka yimbɔ. [16] Maá utɔɔ́ ayi
mbɛ achwɔ́gé aké, 'Ata gébagé ŋka ɛyi ɔbɔ́
chyɛ́ me, gépyɛ mbɔ́ nsá úba ŋka úfya.'
[17] Mende yina awúgé mbɔ, metɔɔ́ ɛgɔ ji ne
aké, 'Ɔpyɛ dɔɔ́, ɔlu maá utɔɔ́ melɔ́mélɔ́, muú
akage nɛre metɔɔ́ ne wɔ. Ndɛre ɔpɛ́lé ɛkɛ́
genó ɛwé cháŋéné, nchyɛge nyɛ́ wɔ uto né
malɔ́ áfya nnó ɔ́pɛ́lé ájí.' [18] Ayifɔ achwɔ́gé
aké, 'Ata gébagé ŋka ɛyi ɔchyɛ́ me, gépyɛ
mbɔ nsá uba ŋka úta.' [19] Ne ajɔɔ́ ne ayimbɔ
aké, 'Nchyɛge nyɛ́ wɔ malɔ áta nnó ɔ́pɛ́lé
ájí.'

[20] "Ne ayifɔ achwɔ́gé aké, 'Ata gɛ́ gébagé
ŋka jyɛ́. Mbɔ mpwé né gebágé ndeé mbelé.
[21] Mbélé ɛji gétúgé nkaá nnó gepɔ jyɛ́ getóo
ne mfɔɔ wɔ. Ne gébé ɛyigé fɔ́ ɔsɛle unó
detú. Ɔkpane menyɛɛ́ né mekɔɔ́ ayi ɔlá kágé
meso yi ápɛ́ne.' " [22] Mende yimbɔ ake né
maá defwɛ́ yimbɔ, 'Ɔbɔ́ gepɔ, uchuú mejɔɔ́
ɛbi ɔjɔɔ́ ne nsɛ́le mpa, mpa wyɛ́. Ɔkaá
nnó gepɔ yá getóo ne mma nsɛ́le unó detú
ne mkpane menyɛɛ́ né mekɔɔ́ ayi nlá kágé
meso yi ápɛ́ne. [23] Ndɛre ɔkaá mbɔ, ndé ɔ́bɔ́
ɔlá fyɛ́ ŋka yá né gepúgé ŋka nnó nkeregé
meso nsɛ ɛji ne nsa wɔ́?'

[24] "Ɛké ɛwyage ajɔɔ́ ne bɔɔ́ abi átɛ́né ɛfɛɛ́
aké, 'Sɛ́ge gébagé ŋka yimbɔ, déchyɛɛ́ muú
ayi awyaá uba ufya.' [25] Bɔɔ́ bimbɔ áshya áké,
'Ata, ji awya mɛ́ úba ŋka úfya.' [26] Ajɔɔ́ ne
ɛbwɔ́ aké, 'Kaáge nnó muú ayi abɔgé nsá né
genó, ji ne ámáge gbɛɛ́ ji ɛbwɔ, ne ayi álá
abɔɔ́ nsá yɛ́ ɛkɛ́ké genó ɛwé ji awya, ásɛ́lé
nyɛ́ geji ɛta wuú, nnó álá amu mawa. [27] Nána
bɔɔ́ mawámé ba, abi áshya nnó mbɛgé fɔ́
mfwa bwɔ́, chwɔge ne ɛbwɔ́, dewá né mbɛ
ushu wa.' "

Jisɔs akpɛ né Jɛrosalɛ nkane mfwa
(Mat 21:1-11; Mak 11:1-11; Jɔn 12:12-19)

[28] Jisɔs anérégé manjɔɔ́ nekanémejɔɔ́ ɛni,
alɔ mankwɔ́ ajyɛ́ né Jɛrosalɛ. [29] Ákwɔ́négé
kwɔ́kwɔ́lé né melɔ́ Bɛtfage ne Bɛtani baá
malɔ áyi alú mfaá mékwɛ́ ɛwé ákuú nnó Olif,
atɔ́ baá utɔɔ́ makpo ápeá nnó ábɔ́ mbɛ, [30] aké
ne ɛbwɔ́, "Chogé né maá melɔ ayi alu mbɔ
ɛnyú né mbɛ, dekwɔnégé dégɛne nyɛ maá
géjuŋá ayi áshií ji ne muú álú danké wyɛ,
kaágé déchwɔ́ ne geji fa. [31] Ne mbɔgé muú
agigé ɛnyú nnó, 'Waá aké dekaá *géjuŋá
yimbɔ?', gárege ji nnó, 'Ata ne akélege.' "

[32] Ne baá utɔɔ́ bimbɔ áfɛ́, ájyɛ́gé ágɛ́
yɛ́ndégenó ndɛre Jisɔs abɔ́ ajɔɔ́. [33] Gébégé
ákaágé maá géjuŋá yimbɔ, mbɔɔ́ géjuŋá
achwɔ́ gií ɛbwɔ́ aké, "Waá aké ɛnyú dekaá
géjuŋá yimbɔ?"

34 Áshuú ji meko áké, “Ata ne akɛ́lege.”
35 Áchwɔ́gé ne géjuŋá yimbɔ mbaá Jisɔs,
áfere mandeé bwɔ́ ágyaá mfaá, ábwɛɛ́ ji
ajwɔlé mfaá. 36 Ndɛre Jisɔs ajyɛ́, bɔ́ ájyɛ ji
mbɛ ágyaáge mandeé bwɔ́ né meti nnó ji
akógé wyɛ́.

37 Ákwɔ́négé mekpó Mekwɛ Olif, alɔ man-
shúle, ndɛre alɛ́ kwɔ́kwɔ́lé ne Jɛrosalɛ, ne
gejamégé áŋkwɔlé bií, áchwɔ́ ji meso ák-
wáne kéŋké, áfɛ́ɛge Ɛsɔwɔ né ufélekpá ɛbi
ɛbwɔ́ ágɛné. 38 “Mejé ɛbɛ́ ne Mfwa ayi
áchwɔ́ né mabɔ Ata ayi alú né mfaánebuú,
ɛniné mfaá mfaá, ji ne achyɛ́ge nesɔ.”

39 Ne bɔ́ Farasi bifɔ́ áké, “Ménlɛré weé
baá utɔ́ byɛ́ ákwéné mejɔ́.”

40 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Kaáge nnó
yɛ mbɔgé bɔ́ bina ákwenégé mejɔ́, yɛ
mataá ákálege nyɛ́ áfɛ́ɛge Ɛsɔwɔ.”

Jisɔs ali magbo getúgé Jɛrosalɛ

41 Ndɛre Jisɔs akwɔné kwɔ́kwɔ́lé ne
Jɛrosalɛ, apɛ ɛwu dómee, meshwɛ akwɔ́
ji metɔ́ɔ́, alɔ manlilé ajɔge 42 aké, “Ɛ ɛ́ bɔ́ɔ́
Jɛrosalɛ, fina ɛnyú debɔ́ dekaá genó ɛyi
géchyɛ́ge ɛnyú nesɔ, ne nana dekágé sé gejí.
43 Gébé gekwɔ́nege nyɛ ɛyigé bɔ́ mawámé
nyú, áchwɔgé átɛ́né ɛkwɔ́ gepú ágyaá melɔ
nyú mme, ákelé ɛnyú mmu. 44 Ápyɛ́gémbɔ,
ákpéne nyɛ mmu áwá ɛnyú ako, áma amú
upú ɛnyú uko ne mbaá ala nyɛ dɛdɛ nnó yɛ
ntaá nema nélagé mfaá ɛníne fɔ́. Mbɔ ne
ɛbɛɛ nyɛ́ néndé ɛnyú deshá mankaá bií bi
Ɛsɔwɔ áchwɔ́ mampóo ɛnyú.”

Jisɔs abú bɔ́ɔ́ bi ákpoó unó né mmu ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ

(Mat 21:12-17; Mak 11:15-19; Jɔn 2:13-22)

45 Jisɔs alyágé melu ɛwémbɔ, akpɛ né
mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, alɔ mamfwéné bɔ́ɔ́
abi ákpóo unó né mmu. 46 Ndɛre ábuú
ɛbwɔ́ aké, “Ásá né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó,
Ɛsɔwɔ aké, ‘Gepú ya gebɛ́ɛ nyɛ́ lé gepúgé
mmyɛmenɛne.’ Ne nana ɛnyú débwɔlé géjí
gelá melu ɛwé ánjó ábige wyɛɛ́.”

47 Ne Jisɔs alɛrege wyɛ́ bɔ́ mmu ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ yɛ́ndé bií. Né gébé yimbɔ anɔ́ɔ́ baá
abi ápyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ chóncho ne ánlɛré
mabɛ́ Ɛsɔwɔ ne ákpakpa melɔ ákélege meti
nnó áwá ji. 48 Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ ágɛ meti wɔ́ nén-
dé bɔ́ɔ́ ájwɔlége yɛ́ndégébé áwú mekomejɔ́ɔ́
Jisɔs ne ákɛlege fɔ́ nnó gechu jií gema gekoó
mme detú.

20

Ágií Jisɔs mbaá ayi uto ɛbi utané

(Mat 21:23-27; Mak 11:27-33)

1 Bií fɔ́ Jisɔs abɔ́ alɛrege bɔ́ɔ́ né ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ, ágarege ɛbwɔ́ abya melɔ́mélɔ́ ayi
atané mbaá Ɛsɔwɔ. Ndɛre ájɔ́gembɔ, anɔ́ɔ́
baá abi ápyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ chóncho ne Ánlɛré
mabɛ́ Ɛsɔwɔ, ne ákpakpa melɔ, áchwɔ chóo
ne bɔ́ɔ́ bimbɔ, 2 ágií Jisɔs aké, “Ndé uto ɛbi
ɔwyaá mampyɛ unó bina? Waá achyɛɛ́ wɔ
uto ubi?” 3 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké “Me
ntó nwyaá awa nkwɛ́ mangií ɛnyú ayi debɔ́ɔ
manshuú me”. 4 Ne agií ɛbwɔ́ aké, “Waá
achyɛ Jɔn uto manwyaá bɔ́ɔ́ manaá Ɛsɔwɔ,
Ɛsɔwɔ waá akwaá?”

5 Álɔ manjɔ́ɔ́ ne atɛ áké, “Ɛ́bɛge dejɔ́ɔ́gé
nnó ɛlé Ɛsɔwɔ ne achyɛɛ́ Jɔn uto bi,
agige nyɛ ɛsé aké, ‘Ulannó ne delá kamé
mekomejɔ́ɔ́ wuú wɔ́.’ 6 Ne mbɔgé dejɔ́gé
nnó, ‘Útané mbaá akwaá,’ bɔ́ɔ́ ako áwáne
nyɛ́ ɛsé ne mataá gétúgé ɛbwɔ́ ákaá wáwálé
nnó Jɔn abɔ́ alu *Muú Ɛkpávé Ɛsɔwɔ.” 7 Ne
áké ne ji, “Ɛse dekaá fɔ mbaá yi uto bií utane
wɔ́.”

8 Ne Jisɔs ashuú ntó ɛbwɔ́ meko aké, “Yɛ́
me ntó ngárégé fɔ́ ɛnyú muú yi achyɛ́ me
uto ne mpyɛ́ unó bina.”

Nekanémejɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ uségé ne mbɔ́ɔ́ mekɔ́ɔ́

(Mat 21:33-46; Mak 12:1-12)

9 Jisɔs alɔ mangaré bɔ́ɔ́ bina nekanémejɔ́ɔ́
ake, “Mende fɔ abɔ atɔ́ mekɔ́ɔ́, apɛ unɔ́ɔ́ ɛbi
ákuú vine, ábɔgé umpome bií ápyɛ mmɔ́ɔ́.
* Asɛ bɔ́ɔ́ uségé afyɛ́ wyɛ. Atane afɛ́
nekɛ né melɔ fɔ, ɛwú ne ábɛ́lé dɔ́ɔ́. 10 Gébé
gekwɔ́négé ɛyigé ákyɛ́ umpómé bimbɔ,
mbɔ́ɔ́ mekɔ́ɔ́ ató maá defwɛ́ wuú ama mbaá
bɔ́ɔ́ uségé bimbɔ nnó áchyɛ ɛbií unó mbwɛ́
ɛbi utane né mekɔ́ɔ́ ɛwémbɔ. Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́
átulé maá defwɛ́ yimbɔ, ábú ji akéré amu
amu. 11 Ama tɔ́ ayifɔ, ɛbwɔ́ ágégé ji, ásɛ ji
ne matúlé, áchyɛ́ ji mekpo unɔ́ɔ́, ábú ntó
ji akéré amuamu. 12 Mende yimbɔ ama tɔ́
maá defwɛ́ ayifɔ, bɔ́ɔ́ bimbɔ átulé ji, afyɛ́
ji upa mmyɛ, ne ája ji mmemme átó ji
dafyɛ. 13 Ne mbɔ́ɔ́ mekɔ́ɔ́ yimbɔ aké, ‘Mpyɛ
nyɛ́ nnó? Ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó ntɔ́ nana maá
wa ayi ngbooó ne ji dɔ́ɔ́, ndɔfɔ ágɛgé nyɛ
ji, áchyɛge ji ɛ́nógé.’ 14 Maá yimbɔ afɛ́, ne

* 20:9 Ɛlú wáwálé nnó: Genɔ́ɔ́ ɛyigé bɔ́ɔ́ Isrɛli ásɛ́lé umpomé bií ápyɛ́ mmɔ́ɔ́ ákuú geji né meko mekala nnó, *Grape.

ndɛre álɛ́ kwɔ́kwɔ́lé, bɔ́ɔ́ bimbɔ ágɛ́ ji ne áké
ne atɛ, ‘Gɛ́ge menyɛɛ́ geteé mbɔ́ɔ́ mekɔ́ɔ́ na,
chwɔ́ge déwá ji, geteé jií geláa ɛyigé ɛsé.’
15 Ákpɛ́gé mmu mekɔ́ɔ́, ája ji átó dafyɛ, áwá
ji.”

Jisɔs anerege nekanémejɔ́ɔ́ ɛni, agií bɔ́ɔ́
abi alú ɛfɛɛ́ ake, “Ɛnyú defɛ́ré nnó mbɔ́ɔ́
mekɔ́ɔ́ yimbɔ apyɛ nyɛ nnó ne bɔ́ɔ́ uségé
bimbɔ? 16 Ɛlú wáwálé nnó, abɔ́ manchwɔ́
awá bɔ́ɔ́ bimbɔ achyɛɛ́ mekɔ́ɔ́ ɛwémbɔ
mbaá bɔ́ɔ́ abi cha.”

Bɔ́ɔ́ bina áwúge mbɔ aferé ubée áké,
“Ɛsɔwɔ akamégé.”

17 Jisɔs apɛ ɛbwɔ́ dómeé ne agií aké, “Ne
nana genó ɛyigé ásáme mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ
geke nnó? Ásá nnó:

‘Ntaá ɛniné antɛné upú ashyaá nnó nélómé,
néni ne nélaá menɔ ntaá ayi ágbaré ɛkwɔ
gepú.’

18 Muú akwegé mfaá ntaá ɛnine mbɔ, atyáge
nyɛ ubauba ne mbɔgé nekwége muú
mmyɛ, muú yimbɔ alá nyɛ yiliyili.”

19 Jisɔs agárégé nekanémejɔ́ɔ́ ɛni, *Ánlɛré
mabɛ́ Ɛsɔwɔ ne anɔ́ɔ́ baá bi apyɛ upɛ Ɛsɔwɔ
áwúgé, ákaá nnó ajɔge mbɔ lé ne ɛbwɔ́, ábɔ́
álú mampyɛ Jisɔs wyɛ́ né gébé ɛyigémbɔ,
yɛ́mbɔ ágɔ́ gétúgé áfɔ́ɔ́ amɛ́ bɔ́ɔ́.

Ágií Jisɔs mechɔ ŋkamakpo
(Mat 22:15-22; Mak 12:13-17)

20 Bɔ́ɔ́ bina ámaló mankɛ́lé meti ɛwéchá,
ne átó bɔ́ɔ́ nnó ájyɛ́ pyɛ́ ɛké ábɔ́ɔ́ mechó ne
Jisɔs wɔ́, nnó mbɔgé Jisɔs akwegé nekwené
meno, ɛbwɔ́ ágbáré ji ájyɛ́ mbaá ámpané
mpa abi átɔ́mé nyɛ ji mbaá gɔ́mena ayi
Rom. 21 Bɔ́ɔ́ bimbɔ ájyɛ́gé ákú Jisɔs áké,
“Ménlɛré, ɛsé dékaá nnó depɔ ɛtiré ɔgárege
ne ɔlɛ́rege délú wáwálé. Ɔpɔ́ fɔ́ meso
ama. Ɔlɛrege bɔ́ɔ́ unó ndɛre Ɛsɔwɔ akɛ́lege
wáwálé.” 22 Ɛsé dekaá wɔ́, “Nnó ɛbɛ́ sé ɛké
nnó déchyɛ́gé ŋkámakpo mbaá mfwa Rom
waá déchyɛ́gé?”

23 Jisɔs akágé nnó ápɛné mbɔ ji lé metáa,
aké ne ɛbwɔ́, 24 “Chwɔ́ge me ne sére † ama.
Áchwɔ́gé ne ji, agií ɛbwɔ́ aké, Mekpo wá na
ne mabɔ waá na ásamé né ŋka ɛyi?” Áké ne
Jisɔs, “Ɛ́lé mekpo mfwa Rom ne mabɔ mií.”

25 Ne Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, “Chyɛge Mfwa
Rom genó ɛyí gélú ɛjií ne chyɛge ntó Ɛsɔwɔ
genó ɛyi gélú ɛyi Ɛsɔwɔ.”

26 Gefɔ́ɔ́ ɛyigé Jisɔs akwyɛ́ meko ashuú
ɛbwɔ́ gepyɛ byɔ úkɔré ɛbwɔ́ mmu, álá
nyámé néndé ágɛ́ fɔ́ genó ɛyigé ji apyɛɛ́ wɔ́.

Ágií Jisɔs nkwɛ́ ayi muú akwilege né
negbo
(Mat 22:23-33; Mak 12:18-27)

27 *Bɔ́ɔ́ Jus fɔ́ abi ákú bwɔ́ *Sadusi. Ɛbwɔ́
alú bɔ́ɔ́ bi áké muú agbógé akwilége sé né
negbo. Áchwɔ́ gií Jisɔs áké, 28 “Ménlɛré,
Mosis abɔ asá ɛbɛ́ ɛwéna mmú ŋwɛ mabɛ́ sé
nnó ‘Mbɔgé muú abagé mendée wuú ne ag-
bógé alyagé mendée yimbɔ ayi ɛbwɔ́ álá byɛ́
maá wɔ́, meŋmó wuú abɔ́ mansɛ mendée
yimbɔ né ukwi, nnó ábyɛ́gé baá ábɛ́lé né
mabɔ ami mewené meŋmo yimbɔ.’ 29 Ágare
ji neka ɛni áké, áŋmó fɔ ákénéama abi ande
álú abi átané ntɛ ama. Meŋmó yi muú kpaa
abɔ́ abá mendée wuú ne agbó ayi ɛbwɔ́ álá
byɛ maá wɔ́. 30 Ayi akwɔ́lege ji asɛ mendée
yimbɔ né ukwi. Ayi mbɔ agbó ntó ayi ɛbwɔ́
álá byɛ́ maá wɔ́. 31 Ɛpyɛ wyɛ́mbɔ kpaá ɛbwɔ́
ákénéama ágbó ako. Yɛ́ muú yi ábyɛné maá
ne mendée yimbɔ apɔ́. 32 Ɛ́bɛ́légé mendée
yimbɔ ntó agbó.” 33 Ájɔgémbɔ, ágií Jisɔs áké,
“Ndɛre aŋmó bina ákénéama ábɔ́ ábané
mendée yina, gébégé ɛbwɔ́ ako ákwilégé né
negbo, mendée yina abɛɛ́ nyɛ ayi waá?”

34 Ne Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko ake, “Né
mme yina ande ábáné andée ne andée
átó anó. 35 Yɛ́mbɔ gébégé bɔ́ɔ́ abi Ɛsɔwɔ
asɛ́lé nnó ákwáné, bɔ́ɔ́ ákwilégé né negbo,
ákpɛgé né mme yi achwɔ́ nyɛ, gébé
ɛyigembɔ, yɛ neba nébɛɛ́ se. 36 Ndɛre Ɛsɔwɔ
apyɛ ɛbwɔ́ ákwilégé né negbo, ámágé gbó
sé, néndé álú nkane makiénné Ɛsɔwɔ, ne
álú baá Ɛsɔwɔ tɛ kwyakwyá. 37 Mosis ntó
alɛré wáwálé nkane muú ágbógé ákwilégé
né negbo. Asá abya genɔ́ɔ́ ɛyigé mewɛ ɛbɔ
ɛluli wyɛ gélá sɔ́ɔ́ge ne akuú Ata Ɛsɔwɔ né
melu ɛwémbɔ mmu ŋwɛ wuú nnó, Ɛsɔwɔ
ayi Abraham ne ayi Asek ne ayi Jakɔb.
38 Mosis akúgé ji mbɔ, ɛlɛré nnó Ɛsɔwɔ alu
ayi bɔ́ɔ́ abi álú abɛ. Ɛsɔwɔ apɔ́ fɔ́ Ɛsɔwɔ ayi
awuú bɔ́ɔ́, alu ayi bɔ́ɔ́ abi álú abɛ, néndé bɔ́ɔ́
ako álú abɛ né mbɛ ushu wuú.”

39 Jisɔs ajɔ́gé mbɔ, Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ
abifɔ áké ne ji, “Ménlɛré ɔlu cho.” 40 Ɛbwɔ́
áwúgé mbɔ, mano bwɔ́ ákpɛ né mekɔ́, yɛ́
muú ayi ama mua mangií ji nkwɛ́ apɔ́.

† 20:24 Ɛlú wáwálé nnó: Ɛpɔ́fɔ́ sére ɛlé *denarius, ayi ɛ́bɔ́ ɛ́lú ŋká bɔ́ɔ́ Rom.

Muú ayi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛla gefwa alu maá waá
(Mat 22:41-46; Mak 12:35-37)
41 Ɛwyage Jisɔs ntó agií ɛbwɔ́ awuú nkwɛ́
aké, "Bɔɔ́ ájɔge nnó Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji
ɛlá gefwa alu mpyáne mfwa Dɛvid, ɛwena
ɛ́bɛ́ɛ mbɔ nnó? 42 Ɛnyú dekaá nnó mfwa
Dɛvid asá né ŋwɛ makwa wuú nnó:
'Ata Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ ne Ata wa nnó,
jwɔlé fa né ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ wa,
43 kpaá tɛ gébé gékwɔ́nege nyɛ́ ɛyigé mpyɛ
bɔɔ́ mawámé byɛɛ́,
álaá ɛké mboó genɔɔ́ nnó ɔ́nɛ́ré uká byɛɛ́
mfaá.'
44 Ɛwéna élɛré nnó Mfwa Dɛvid akuú Muú
yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa nnó
Ata wuú. Ɛpyɛmbɔ nnó ne *Muú yi
Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa ama alú
mpyáne Dɛvid?"

Jisɔs akwelé baá utɔɔ́ bií mbeé nnó
ɛkage ásɛ gepɔgé Ánlɛré mabɛ Ɛsɔwɔ
(Mat 23:1-36; Mak 12:38-40)
45 Nana Jisɔs ajɔge lé ne baá utɔɔ́ bií ne bɔɔ́
ako áwúu ntó, aké, 46 "Sége gébé ne gepɔgé
ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ. Ɛbwɔ́ ágbóo mamfyɛ́gé
bɔ nkúu átyɛ́ átyɛ́, ákɛ́né, ágyaáge ntoné
gese nnó bɔɔ́ átámégé ɛbwɔ́ ne ɛ́nógé.
Ágboó ntó mánjwɔ́lé né malu ɛ́nógé né
mmu macha mmyɛmenɛne. Ájyɛ́gé ɛpaá,
ájyaá lé malu afwa ne ájwɔ́lege. 47 Yɛ́mbɔ,
mmyɛ́ ɛgbóo ɛbwɔ́, áfwyálege akwi andée,
áfɔ́ɔge upú bwɔ́, ne ama ákɛ́ne malumalu,
ánɛ́nemmyɛ áwyáge dɔɔ́ nnó ágilégé bɔɔ́
amɛ. Ndɛre ápyɛ́ mbɔ, áfyɛ́ lé getoó né
mmyɛ bwɔ́. Ákpɛ́ne nyɛ́ né ɛfwyale ɛwé
mebo."

21

Ɛchyɛ́ mekwí mendée ayi alú mbyá
(Mak 12:41-44)
1 Ndɛre Jisɔs alú mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ,
apɛle dómee nkane bɔɔ́ ŋka áchwɔ́ áfyɛ
maŋka bwɔ́ mmu genó ɛyigé áfyɛ ŋka
Ɛsɔwɔ. 2 Agɛ́ ntó mbya mekwi mendée fɔ
ndɛre afyɛ́ baá ubaá ŋgba ápeá. 3 Ágégémbɔ
aké, "Kaáge wáwálé nnó ŋka yi mbyá
mekwi mendée yina afyɛ, ɛjá ɛpwɔ ɛyi bɔɔ́
ako áfyɛ́. 4 Yɛ́ndémuú áferé ɛkɛkɛ ŋka né
gejamé ɛyi ji awyaá achyɛ́, yɛ́mbɔ, yɛ lé
mekwi mendée yina alu mbya, akwe ula
géba jií achyɛɛ́."

Jisɔs agaré nkane gekpɛ́kpégé ɛfwyale
géchwɔ́ɔ nyɛ meso gébé
(Mat 24:1, 2; Mak 13:1, 2)
5 Baá utɔɔ́ bifɔ́ álɔ mamfégé ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ nkane átɛné ɛwú ne uchánchá
mataá, ne ama afége uchánchá unó bi achyɛ́
nnó ánógé Ɛsɔwɔ. Ɛfɛɛ́ Jisɔs aké ne ɛbwɔ,
6 "Ɛnyú degɛne unó bi, dema defɛége yɛ́mbɔ
gébé gékwɔ́négé nyɛ́ ɛyigé amúu ɛwú ne
yɛɛ́ ntaá némaá ɛni nélaá mfaá ntɛ népɔ́."
7 Ágií ji áké, "Menlɛ́ré, nde gébé ɛyige
depɔ tiré na depyɛ́ nyɛ? Nde genó ɛyi
gélɛ́rege nyɛ́ nnó unó bi uchwɔɔ́ pyɛ́?"
8 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Sége
gébé nnó ɛ́kagé muú fɔ ábwɔ́lé ɛnyú dénó
mewaá. Nénde, gejamégé bɔɔ́ áséle nyɛ
mabɔ ma áchwɔ́ ɛta nyú, áké, 'Me ne nlú'
ne ájɔɔ́ge nyɛ́ nnó, 'Gébé gékwɔné.' Ájɔɔ́ge
depɔ tí, déwugé fɔ́ ɛbwɔ́. 9 Ne déwuú nyɛ ntó
abya be kwɔ́kwɔ́lé ne ɛnyú, ne ɛbi ámmyɛ
tɛtɛ, défɔgé fɔ́. Unó bina uko ubɔ́ɔ mbɛ
upyɛ ne ɛpɔ́fɔ́ nnó mme yina achwɔ kwyá
ténéténé wɔ́."
10 Jisɔs amajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ ake, "Malɔ kpakpa
ámmyɛ nyɛ ne atɛ ne atɛ afwa ne bɔɔ́ bwɔ́
ámmyɛ nyɛ ne atɛ, 11 Ukpɛ́kpɛ́ unó upyɛɛ́
nyɛ́ mme yina anyíge ne ɛshyɛ abwɔlé né
gejamégé malu. Ɛmímí mesa ɛkwéne nyɛ́
né malumalu, ne mamée áwáne nyɛ́ bɔɔ́.
Unó bi úgyálege manɛ upyɛ́ nyɛ́ né nebuú
manlɛré ubée unó bi uchwɔ pyɛ.

Jisɔs agare áŋgbá bií ɛfwyale ɛwé ɛbwɔ́
agɛ́ne nyɛ
(Mat 10:16-25; Mak 13:9-13)
12 "Gemégé nnó unó bi upyɛ; kaáge
nnó bɔɔ́ ápyɛ́ne nyɛ ɛnyú, áma átulé
ɛnyú. Dekpɛne nyɛ́ unɔɔ́ mpa né macha
mmyɛmenɛne ne áfyɛ́ nyɛ́ ɛnyú denɔ. Ájyɛ́
nyɛ́ ne ɛnyú né mbɛ ushu afwa ne bɔ
gɔ́mena gétúgé dékamé nnó delu bɔɔ́ ba.
13 Gébégé detɛnégé mbɛ ushu bɔɔ́ bimbɔ,
kaáge nnó debɔ́ mbɔ élé meti mangaré
ɛbwɔ́ mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. 14 Yɛ́mbɔ ɛkagé
dechyɛ́ gemɛ nyú ɛfwyale, mamférégé unó
bi dejɔge nyɛ́. 15 Gébé gekwɔnégé, nchyɛge
nyɛ́ ɛnyú deŋgaré mejɔɔ́ ɛti déjɔ́gé yɛ muú
mawame nyú ayi anénége geyɔ́ yɛ manyɛ́
mbeé ábɛɛ́. 16 Kaáge nnó bɔɔ́ ɛnyú ne ákpóo
nyɛ́ ɛnyú, yɛ ébélé ántɛ nyú, yɛ áŋmé nyú
yɛ bɔɔ́ ula gepú nyú, yɛ ajeé nyú. Áchyɛge
nyɛ ɛnyú mbaá ákpakpa melɔ, nnó déténé
unɔɔ́ mpa ne áwáne nyɛ ɛnyú bífɔ́. 17 Bɔɔ́

ako ápaá nyɛ ɛnyú gétúgé délú áŋkwɔlé ba.
18 Yɛ ɛŋkaá mejwɛ ɛwé éjúge nyɛ́ né mekpo
nyú ɛkwé, ɛnó ɛpɔ́. 19 Dekamégé metɔɔ́ ɛma,
dekpéne nyɛ́ mmu geŋwá ɛyi gelá gebyɛ́.

Jisɔs agaré nkane áchɔɔ́ nyɛ Jɛrosalɛ
(Mat 24:15-21; Mak 13:14-19)

20 "Gébégé degɛgé nnó bɔɔ́ bee ánɔ melɔ
Jɛrosalɛ mme, kaáge nnó gébé gekwɔné
ɛyigé áchwɔ chɔ́ ɛwu. 21 Gébégé mechɔ́
ɛwé ɛpyɛgé, bɔɔ́ ako abi né gebagé mewaá
Judiya ábó ajyɛ́ bií mfaá makwɛ. Bɔɔ́ abi
álú né melɔ ɛwémbɔ áboó ntó. Yɛ́ndémuú
ayi atanégé mekɔɔ́, ɛkage akyaá nnó ajyɛ́
mmu. 22 Kaáge nnó gébé ɛyigémbɔ, élé bií bi
Ɛsɔwɔ atɔ́me nyɛ́ ɛfwyale né melɔ Jɛrosalɛ
mampyɛ nnó unó bi ásáme mmu ŋwɛ wuú
ubɛ́ wáwálé. 23 Ɛ ɛ́ ɛbɛ́ɛ nyɛ mbɔ nnó ne
andeé abi álú ne manɛ yɛ́ ne abi áchyɛ́ge
baá mámbɛ. Ɛsɔwɔ asɔ nyɛ́ metɔɔ́ ne melɔ
ɛwé, ne bɔɔ́ ako ágɛ́ne nyɛ́ gebégé ɛfwyale.
24 Áwáne nyɛ́ abifɔ ne desaá, ásɛ́le nyɛ́ abifɔ
nkane bɔɔ́ denɔré bee, ákaré átɔ́ né malɔ
mako. Ne bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus ápwɔ
nyɛ́ melɔ Jɛrosalɛ, ne áchyɛ́ge nyɛ́ ɛbwɔ́
ɛfwyale, kpaá gébé bwɔ́ gébyɛ́.

Unó bi upyɛ nyɛ gemégé nnó Maá Ntɛ
Mekwaá ákérege meso fa mme
(Mat 24:29-31; Mak 13:24-27)

25 "Né gébé ɛyigémbɔ, ágɛ́né nyɛ ufɔɔ́ unó
bi upyɛ né ŋmɛɛ́ ne mfaá ne ambe. Né
mme, gewyágé mgbannyi ɛyi gétánege né
ɛbɛɛ́ mega, gepyɛ́ nyɛ́ gejamégé malɔ áfɔɔ
nnó ɛbɛɛ́ échwɔ kpá ɛbwɔ́. 26 Bɔɔ́ áwére nyɛ́
ne ɛfɔ né metɔɔ́ getúge ákaá nnó unó bi
ugyálege manɛ uchwɔ́ pyɛ́ né malɔ mako.
Ne unó bi uwyaá uto né mfaánebuú unyíge
nyɛ, 27 ne ágɛ́ne nyɛ nkane Maá Ntɛ Mek-
waá achwɔɔ́ né mmu gekó ne uto bií, ne
gekpɛ́kpɛ́gé ɛ́nógé. 28 Degɛ́gé nnó unó bi úlɔ
mampyɛ, tɛ́nege, dégilé gétúgé dekaá nnó
gébé gékwɔné ɛyigé Ɛsɔwɔ achwɔ féré ɛnyú
né ɛfwyale."

Jisɔs agaré nkane unɔɔ́ bi úlálege bya
(Mat 24:32-35; Mak 13:28-31)

29 Ne Jisɔs agaré ɛbwɔ́ nekanémejɔɔ́ ake,
"Pɛge gepɔge genɔɔ́ge fig ne unɔɔ́ uko ɛbi
úlálege bya. * 30 Gébégé degɛgé nnó
unɔɔ́ bimbɔ úlɔ mantó bya ukɛ, dekaá
nnó nshwɔné alé chwɔ́ lɔ́ɔ. 31 Wyɛ́mbɔ
ntó, gébégé ɛnyú dégégé nnó unó bina
upyɛɛ́, débɔ́ mankaá nnó Ɛsɔwɔ achwɔ
gbaré Gefwa jií.
32 "Ngarege ɛnyú wáwálé nnó njyɛ ɛníné
na négboó fɔ́ kpaá tɛ unó bina ukó úpyɛɛ́.
33 Mfaá ne mme ákwyáge nyɛ, yɛ́mbɔ
mekomejɔɔ́ wa alaá tɛ kwyakwya.

Sége gébé

34 "Sége gébé nnó dékagé dényɛ́gé geŋwá,
ne dényúgé mmɔɔ́ dékwéné, ɛ́kagé matɔɔ́
nyú átáné ne Ɛsɔwɔ. Ɛ́kagé dénérégé matɔɔ́
né geŋwágé mme yina nnó ɛ́kagé bií bimbɔ
úbáné ɛnyú nkane menya akwéne metaá.
35 Ne depɔ ɛtiré bií bimbɔ dégbárege nyɛ́
bɔɔ́ ako abi álú fá mme. 36 Kpómege mmyɛ,
dénénémmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ yɛndégébé, nnó
ji achyɛ́ ɛnyú ɛshyɛ dékoó né ɛfwyale ɛwé
ɛchwɔ́ nyɛ. Depyɛgé mbɔ, detɛnege nyɛ́
mbɛ ushu Maá Ntɛ Mekwaá ayi déla pɔ́ ne
deba."
37 Yɛ́ndé bií Jisɔs alɛrege wyɛ́ bɔɔ́ né ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ. Anerégé, yɛndé nkwale ajyɛ
né Mekwɛ́ Olif. 38 Ne yɛndé dondo bɔɔ́
ako áchwɔ, ajwɔ́lege mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ
manwú mekomejɔɔ́ wuú.

22

Ájɔɔ́ geju manwá Jisɔs
(Mat 26:1-5; Mak 14:1, 2; Jɔn 11:45-53)

1 Ne gébé gébɔ́ géfií ɛyigé ányɛɛ́ ɛpaá koó
upú ne ɛpaá brɛd yi álá muálé. 2 Né gébé
ɛyigémbɔ, anɔɔ́ baá ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne
ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ, ábɔ́ ákélege meti nnó
áwá Jisɔs bibí, nendé, áfɔɔ́ nya bɔɔ́ melɔ.
3 Ne danchɔmeló akpɛ mmu metɔɔ́ Judas
ayi ákuú ji ntó Iscarot, maá utɔɔ́ ama né
geluágé abi áfyaneápeá. 4 Ajyɛ sɔ́ ula ne
Anɔɔ́ baá ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne bɔɔ́ kpakpa
abi ábáme ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, nnó ákpoó ɛbwɔ́
Jisɔs. 5 Ɛbwɔ áwúgémbɔ, matɔɔ́ ágɔ ɛbwɔ́
ne ákamé nnó áchyɛ́ge Judas ŋka. 6 Judas
akamé mechɔ́ ɛwé ájɔɔ́ ne álɔɔ́ mankɛ́légé
meti ɛwé ji apyɛɛ́ ne Jisɔs akpɛ ɛbwɔ́ né ámu
nkane gejamégé bɔɔ́ álá kágé.

Jisɔs anyɛɛ́ ɛpaá koó upú ne baá utɔɔ́ bií
(Mat 26:17-25; Mak 14:12-21; Jɔn 13:21-30)

7 Bií ɛbi áwáne maá ɛgɔ́ŋme gepɛ mbaá
ɛpaá brɛd yi álá muálé, úkwɔ́négé, 8 Jisɔs atɔ́
Pita ne Jɔn aké, "Chógé depyɛ́ menyɛɛ́ ɛpaá
*koó upú nnó ɛsé dejyɛ́ dényɛ́ ɛwú."

* 21:29 Ɛlú wáwálé nnó: Genɔɔ́ ɛyige ásamé né mmu ŋwɛ ákú nnó *fig.

9 Ágií ji áké, “Ɔkɛlege nnó ɛsé dejyɛ́ detyɛɛ́
menyɛɛ́ ɛ́fɔ́?”
10 Ashuú ɛbwɔ́ meko ake: “Wuúge, mbɔgé
dejyɛgé, dekpɛgé né melɔ́ kpaá, degɛne
nyɛ mende fɔ ne ŋkwɔ́ manaá né mekpo,
kwɔ́lege ji né gepú ɛyigé ji akpɛ́ne. 11 Gébégé
ɛnyú dekpɛ́gé, gárege mbɔ́ɔ́ gepú nnó:
‘Ménlɛré aké, lɛ́ré ɛsé maá gepú áŋkɛɛ́, ayi
ji anyɛɛ́ nyɛ́ menyɛɛ́ ɛpaá koó upú ne baá
utɔ́ɔ́ bií.’ 12 Ne mbɔ́ɔ́ gepú yimbɔ alɛrege
nyɛ ɛnyú maá gepú ayi alú tɛ mfaá ɛnyɔ́ŋ
ayi ákwyɛ́ mɛ́ ábélé. Pyɛ́gé menyɛɛ́ yimbɔ
ɛ́wu.”
13 Áfɛ́, ágɛ́ wyɛ yɛ́ndégenó nkane Jisɔs abɔ́
agaré ɛbwɔ́. Ne átyɛ́ ntó menyɛɛ́ ɛpaá koó
upú yimbɔ.

Menyɛɛ́ Ata Jisɔs
(*Mat 26:26-30; Mak 14:22-26; 1 Kɔr* 11:23-
25)
14 Gébé gékwɔ́négé, Jisɔs ne áŋgbá bií
áchwɔ́ álɔ manyɛ́ menyɛɛ́ yimbɔ. 15 Ne Jisɔs
aké ne ɛbwɔ́: “Mbɔ́ gejigé metɔ́ɔ́ manjwɔlé
chóncho ne ɛnyú nnó dényɛ́ ɛpaá koó upú
ne ngɛ́ ɛfwyale. 16 Kaáge nnó me mmáge nyɛ́
sé ɛpaá ɛwéná kpaá tɛ depɔ ɛtiré ɛpaá ɛwé
débɛ́ɛ wáwálé, gébégé Ɛsɔwɔ agbárege nyɛ́
gefwa jií.”
17 Ne abwɛɛ́ amó ne mmɔ́ɔ́ né mmu,
achyɛ́gé matame mbaá Ɛsɔwɔ, achyɛɛ́
mmɔ́ɔ́ mimbɔ mbaá áŋgbá bií aké: “Sége
dényú, déchuú átɛ. 18 Ngarege ɛnyú wáwálé
nnó, ɛ́lɔ nana ɛjyɛ́gé mbɛ, nnyú sé mmɔ́ɔ́
mina tɛ gébé ɛyígé Ɛsɔwɔ aké agbarege
gefwa jií.”
19 Abɔ́ ntó brɛd, áchyɛgé matame mbaá
Ɛsɔwɔ, agyá nto brɛd yimbɔ ubauba achyɛɛ́
bwɔ́ aké, “Gége menyammyɛ wa [ayi
nchyɛ́ge né gétúgé ɛnyú. Pyɛ́gé wyɛ́ na
mantégé negbo na.” 20 Áke ánérege manyɛɛ́
menyɛɛ́, ama bɔ́ amó ne mmɔ́ɔ́ né mmu,
aké, “Amo yina, élé *menomenyɛɛ́ mekɛ
ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ nyɛ ndɛre manoó ma
magbɛ́lege nyɛ́ né mme né gétúgé ɛnyú.]
21 Yɛ́lé njógembɔ, muú ayi akpóo nyɛ́ me
alu fá né ujwɔ́lé bina. 22 Kaáge nnó Maá
Ntɛ Mekwaá agbóo nyɛ wyɛ nkane Ɛsɔwɔ
amɛɛ́ abelé, yɛ́mbɔ utoŋkwa ubɛ ne muú ayi
akpóo nyɛ́ ji.”
23 Áŋgbá bií áwúgé mbɔ, álɔ mangií atɛ
áké, “Waá álú né geluáge sé ayi apyɛ́ nyɛ́
gefɔ́ɔ́ genó ɛyígé na?”

Áŋgbá Jisɔs ányɛɛ́ mbeé mechɔ́ dék-
pakpa
24 Né gébé gefɔ́, áŋgbá Jisɔs álɔ mbeé
manyɛ́gé ne atɛ, nnó waá alú muú kpaa né
geluáge bwɔ́. 25 Jisɔs awúgé mbeé bwɔ́, ajɔ́ɔ́
ne ɛbwɔ́ aké, “Gɛ́ na ne afwa mme abi álá pɔ́
bɔ́ɔ́ Jus ápyɛɛ́. Ágárege nnó uto melɔ meko
úlú ɛbwɔ́ né ámú, ájyárege bɔ́ɔ́ ne uká,
ne ama ákélege nnó bɔ́ɔ́ ákwáné galɔ́gálɔ́
ayi ɛbwɔ́ ápyɛ. 26 Yɛ́mbɔ, ɛ́bégé fɔ́ mbɔ ne
ɛnyú. Muú kpaá nyú abɛ nkane mamáné
ne menɔmbɛ abɛɛ́ nkane ménkpané defwɛ́.
27 Waá alú muú kpaá? Muú ayi áchóge ji
menyɛɛ́ nnó anyɛ́ waá muú ayi áchwɔ ne
menyɛɛ́? Ɛ́lé ji ayi áchóge ji menyɛɛ́ nnó
anyɛ́ pɔ́ mbɔ? Yɛ́mbɔ me nlu né geluágé
ɛnyú ndɛre menkpané menyɛɛ́.”
28 Jisɔs aké, “Yɛ́ ndɛre ngɛ́ne ɛfwyale,
ɛnyú ne délú wyɛ́ ne me. 29 Gétú ɛyigémbɔ,
mpyɛ nyɛ́ ɛnyú nnó débɛ́ afwa wyɛ́ nkane
ntɛ wa apyɛ me ntó nlú Mfwa. 30 Denyɛ nyɛ́,
denyú ne me né gefwa ya. Dejwɔlege nyɛ́
ntó ndɛre afwa mampáné depɔ né matoó
áfyáneápeá ayi bɔ́ɔ́ Isrɛli.”

Jisɔs agaré ndɛre Pita áshyáa nyɛ ji
(*Mat 26:31-35; Mak 14:27-31;* Jɔn 13:36-38)
31 Jisɔs akú Pita aké, “Simun, Simun! Gɛ́
ngarege wɔ nnó danchɔmeló asɛ uto nnó
amuá ɛnyú, mamféré matɔ́ɔ́ nyú ne me
nkane ácháge ɛsa, áférege ukwɔ́ɔ́. 32 Ne
me nnɛnemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ nnó ɛ́kagé wɔ
ɔféré metɔ́ɔ́ wyɛ́ ne me káŋká. Metɔ́ɔ́ wyɛ
ɛmagé bɛ́ne, fyɛ́ aŋmɛ́ byɛ́ ɛshyɛ.”
33 Pita ajɔ́ɔ́ ake, “Ata, me mkpomé mmyɛ
manjyɛ denɔ ne wɔ ne yɛ mangbó ne wɔ.”
34 Jisɔs ake, “Pita gɛ́, gɔ́ ngáré wɔ nnó,
gemégé nnó menɔ mekwɔ akú fína wɔ
ɔshyaá nyɛ nnó ɔ́kágé me kpaátɛ ukúkúle
ulɛɛ́.”

Jisɔs agaré baá utɔ́ɔ́ bií nnó ákpómé
mmyɛ́
35 Ne Jisɔs ama jɔ́ɔ́ ne áŋgbá bií aké, “Tége
nkane ntɔmé nyá ɛnyú nekɛ ŋka pɔ́, geba pɔ́
ne unó uká ɛbichá pɔ́, genó geli nya ɛnyú?”
Ne ɛbwɔ́ áke, “Ngba, yɛ genó ɛyi geli ɛsé
gepɔ́.”
36 Agaré ɛbwɔ́ áke, “Nana muú yi awya
ŋká menyɛɛ́ jií abɔ́, ne geba ntó. Ne muú yi
álá pɔ́ ne ɛsaá akpó nkú wuú asɛ́ ŋka yimbɔ
ana ɛsaá. 37 Wuúge, Ásá genó gefɔ́ mmu
ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, ‘Áfyɛ nyɛ́ ji né geluágé bɔ́ɔ́
nchyɛ.’ Genó yina gépyɛ nyɛ́ me wáwálé.

Ɛnyú debɔ́ mankaá nnó yɛndé genó ɛyigé
ajɔɔ́ atome ne me gébɔ́ mambɛ́ wáwálé.”
38 Ne áŋgbá bi áké, “Ata dewyá desaá de-
peá fa.” Jisɔs ake, “Lyáge mechó ɛwémbɔ.”

Jisɔs anɛmmyɛ né Mekwɛ Olif
(Mat 26:36-46; Mak 14:32-42)

39 Jisɔs ályágé gepú ɛyigémbɔ, afɛ́ né
Mekwɛ Olif nkane ji apyɛ mé, ne baá utɔɔ́
bií, ákwɔlé ji ntó. 40 Áké ákwɔnege né
melu ɛwémbɔ, agaré ɛbwɔ́ aké, “Nɛ́gemmyɛ
mbaá Ɛsɔwɔ nnó ɛ́kágé ɛnyú dékpɛ́ né
mmuameno.”
41 Ne alyá ɛbwɔ́ afɛ́ mbɛ gachyɛ́, ató
manó mme alɔ manɛmmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ
aké, 42 “Ntɛ, mbɔgé ɛjigé wɔ, féré amó
ɛfwyale yina né ɛta wa ábɛ́ tɛtɛ, yɛ́mbɔ
pyɛ genó ɛyigé wɔ ɔkɛlege, ɛpɔ́fɔ́ ɛyigé
me nkɛ́lege.” 43 [Gébégé anénemmyɛ mbaá
Ɛsɔwɔ, ɛkiénné Ɛsɔwɔ étané mfaánebuú
ɛchwɔ fyɛ́ ji metɔɔ́. 44 Ne gekpɛ́kpégé
mesómé né metɔɔ́, Jisɔs anɛmmyɛ ne ɛshyɛ
kpaá njúnjú atáné ji mmyɛ achyɛge mme
nkane deŋkáré manoó.]
45 Ji ánérégé mánɛmmyɛ, akwilé akeré
mbaá yi áŋgbá bií álú. Abané ɛbwɔ́
ndɛre ábɛ́lege géjyá gétúgé ápwá né ma-
sómé. 46 Ape ɛbwɔ́ agií aké, “Debɛlege nde?
Kwélégé ka, négemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ nnó
ɛ́kágé dékpɛ́ né mmuameno.”

Ápyɛ Jisɔs
*(Mat 26:47-56; Mak 14:43-50; J*ɔn 18:3-11)

47 Ndɛre Jisɔs alu joóge, njuné bɔɔ́ néchwɔ́
ne Judas, ŋgba ama né geluágé abi áfyaneá-
peá. Judas aja ɛbwɔ́ meti, achwógé, afɛ́ mbɛ
atyá Jisɔs. 48 Atyágé ji mbɔ, Jisɔs ajɔɔ́ ne
ji aké, “Judas ɔkpó lé Maá Ntɛ Mekwaá né
mantyá ji nnó bɔɔ́ ákaá ne ápyɛ ji?”
49 Gébégé áŋgbá Jisɔs ágɛné nnó mechɔ́
kpaa élé chwɔ, ágií áké, “Ata debɔ́ desaá
delɔ úmyɛ?” 50 Ne ŋgbá Jisɔs ama né geluágé
bwɔ́, ajuú aparanja, alɔ manké memfwɛ́
*Ɛtúkpɛ ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ, asɔ́ ɛtu ɛwé
ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ.
51 Ne Jisɔs agaré bɔɔ́ bií aké, “Dépyɛgé sé
mbɔ, lyáge ɛbwɔ́.” Aferé ɛbwɔ́ wuú ata ɛtu
memfwɛ yimbɔ, ɛfɛré.
52 Ne Jisɔs abwɔlé ɛta *Anɔɔ́ baá ampyɛɛ́
upɛ Ɛsɔwɔ ne ámbamé ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ne
ákpakpa melɔ abi áchwɔ mampyɛ ji. Agií
ɛbwɔ́ aké, “Ɛnyú dechwɔ́ na ne bɔ aparanja
ne mámbó unɔɔ́ mampyɛ me nnó me nlu
menjó? 53 Ndɔ ndɔ ne ndɔ njwɔlege ne
ɛnyú né ɛcha upɛ, ɛnyú deta me ɛbwɔ
mmyɛ wɔ́. Yɛ́mbɔ gébé ɛyige nyú gékwané
nana, dechwɔ́ né uto dánchɔmeló ayi mfwa
utuú.”

Pita ashya nnó ji akágé fɔ Jisɔs
*(Mat 26:69-70; Mak 14:66-72; J*ɔn 18:15-18,
25-27)

54 Ne bɔɔ́ bina ápyɛ Jisɔs áfɛ́ ne ji né
dachi ɛtúkpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ. Ne Pita ala
tɛ meso, akwɔlege ɛbwɔ́ gachyɛɛ́, gachyɛ.
55 Ákwónégé, abané bɔɔ́ bí ásené mewɛ né
dachi áwyá. Pita achwɔ jwɔ́le ntó né
geluáge ɛbwɔ́. 56 Ménkpané defwɛ́ ama né
dachi yimbɔ ayi alú mendée, agɛ́gé Pita
né geŋgbɔ́gé mewɛ nkane ajwɔle, apɛ ji
domeé, aké, “Mende yina ntó abɔ́ alu ne
Jisɔs.”
57 Pita ake, “Chaá-ó! Mesɔ mendée nkágé
ji.”
58 Ɛwya yɛ wɔ́, mende fɔ agɛ́ Pita ake, “Wɔ́
ntó ɔlu muú bwɔ́ ama.”
Pita ake, “Me detuú-o!”
59 Ɛwya genógé nchwánekɛ, mende ayifɔ
aké, “Wáwálé gebií gepɔ́ mmu mende yiná
ntó abɔ́ alu ne Jisɔs, ji ntó atané gebagé
Galilií.”
60 Ne Pita ake, “Gɛ da, me kágé ɛwe wɔ jóge
mbɔ.”
Wyɛ nkane ji alú jóge mbɔ, menɔ mekwɔ
akú kɔkɔgɔlɔ́kɔɔ́. 61 Ata Jisɔs akɔ́ gemɛ apɛ́
Pita. Amɛ bwɔ́ átuú, ne Pita ate mekomejɔɔ́
ayi Ata Jisɔs abɔ́ agaré ji nnó, “Gemégé
nnó menɔ mekwɔ ákú, ɔshya nyɛ́ ukúkúle
ulɛɛ́ nnó ɔkágé me.” 62 Gébégé Pita áteé
mekomejɔɔ́ yimbɔ, afɛ dafyɛ, anyɔ meko
ngbó ali segé segé.
63 Bɔɔ́ bi ábáme Jisɔs, álɔ manjwyá Jisɔs,
ne átúlege ji. 64 Áwɛ́ ji ndeé né amɛ, ne ágíige
ji áké, “Waá adoó wɔ? Garé ɛsé mbɔgé
ɔkage.” 65 Ne ɛbwɔ́ áma jú ji mashyɛ mmyɛ
né gejamégé mati.

Jisɔs akpɛ unɔɔ́ mpa
*(Mat 26:59-66; Mak 14:55-64; J*ɔn 18:19-24)

66 Bií újyágé, *ákpakpa melɔ, ne Anɔɔ́ baá
ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne *Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ
áchomé né ɛso. Áchwɔ́ ne Jisɔs né mbɛ ushu
bwɔ́. 67 Ágií ji áké, “Wɔ ne ɔ́lú Muú yi Ɛsɔwɔ
akweré ji ɛlá gefwa?”
Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Mbɔge
ngarégé ɛnyú, dekámégé nyɛ fɔ ne me. 68 Ne
mbɔgé ngiígé ɛnyú nkwɛ́ dekámégé nyɛ́ fɔ

manshuú me meko. [69] Yɛ́mbɔ lɔ nana chó
mbɛ, Ɛsɔwɔ ayi áwya uto uko abelege Maá
Ntɛ Mekwaá né mfaá geluógé ɛ́nógé né ɛgbɛ́
ɛbwɔnyɛ wuú." [70] Ajógé mbɔ, ɛbwɔ́ ako ágií
áké, "Wɔ ne ɔ́lú Maá Ɛsɔwɔ?"

Jisɔs aké, "Ɛ́lú wyɛ́ nkane ɛnyú dejɔ́
mbɔ." [71] Ne ɛbwɔ́ áke ne atɛ, "Ndé gécha
démage kɛ́le bɔ ntɛ́sɛ́? Ɛsé ambɔ́ɔ́ dewú mɛ́
genó ɛyi getané jimbɔ meno."

23

Áfɛ́ né Jisɔs mbaá Palɛt
(*Mat 27:1, 2, 11-14; Mak 15:1-5; J*ɔn 18:28-38)

[1] Ɛbwɔ́ ájógé mbɔ, ɛchomele meko ɛkwelé
ká ɛfɛ́ ne Jisɔs mbaá Palɛt. [2] Ákwɔ́négé
ɛ́wu, álɔ maáma ji depɔ mmyɛ áké, "Dépyɛ́
ményákwɔ́ yi ndɛrɛ achɔ́ɔ́ melɔ ɛsé, achoge
bɔ́ɔ́ uká mme nnó áchyɛgé fɔ ŋkamakpo
mbaá Mfwa Rom, ne ama garege bɔ́ɔ́ nnó ji
ne alú Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa."

[3] Palɛt agií Jisɔs aké, "Wɔ ɔlu Mfwa bɔ́ɔ́ Jus
wáwálé?"

Jisɔs aké, "Ɛlu nkane ɔjɔ́ɔ́."

[4] Ne Palɛt ajɔ́ɔ́ ne anɔ́ɔ́ baá abi ápyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ ne gejamégé bɔ́ɔ́, áké, "Ngɛ́fɔ́ gabo
ayi mende yina apyɛ́ wɔ́."

[5] Yɛ́mbɔ áshií wyɛ́ ne ɛwú aké mende yina
achoge bɔ́ɔ́ uká mme, alɛré né mme Judiya
meko, alɔ né melɔ Galilií kpaá akwɔné fá
melɔ ɛwe.

*Pal*ɛt atɔ́ Jisɔs mbaá mfwa Hɛrɔd

[6] Palɛt awúgé mbɔ, agií aké, "Mende yina
ɛle muú Galilií?" [7] Ákámégé, Palɛt atɔ́ Jisɔs
mbaá Hɛrɔd néndé Hɛrɔd ne agbaré mboó
melɔ yimbɔ. Né gébé ɛyigembɔ Hɛrɔd abɔ́
alu né Jɛrosalɛ. [8] Gébégé Hɛrɔd agɛné Jisɔs,
metɔ́ɔ́ ɛgɔ ji dɔ́ɔ́, ɛlé ji abɔ akɛlege mɛ́
mangɛ́ ji tɛ gachií, néndé, ji abɔ́ awuú mɛ́
ŋgɔ Jisɔs. Ne abɔ́ awya umɛɛ́ nnó ji agɛ́
ufélekpá ɛbi Jisɔs apyɛ. [9] Ɛwyágé Hɛrɔd agií
Jisɔs bɔ ŋkwɛ́ dɔ́ɔ́, ne yɛɛ́ meko Jisɔs ashuú
ji wɔ́. [10] Agígé mbɔ, *Anɔ́ɔ́ baá ampyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ ne *Ánlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ áwɔ áchwɔ́
mbɛ, álɔ manjɔ́ɔ́ depɔ ɛti Jisɔs apyɛ́ ne
ɛshyɛ. [11] Mfwa Hɛrɔd ne bɔ́ɔ́ bee bií álɔ
manjwyagé Jisɔs, áchyɛge ji mekpo unɔ́ɔ́.
Ábɔ́ nkúu mfwa áfyɛ́ ji mmyɛ, ámá átɔ́ ji
akeré meso mbaá Palɛt. [12] Né bií ɛbi mbɔ
dejeé Palɛt ne Hɛrɔd delɔ. Tɛ gachi ɛbwɔ́
ábɔ́ alú máwámé ne atɛ.

*Pal*ɛt asɔ́ mpa nnó áwá Jisɔs
(*Mat 27:15-26; Mak 15:6-15; J*ɔn 18:39 — 19:16)

[13] Gébégé ákeré meso ne Jisɔs, Palɛt akú
ánɔ́ɔ́ baá abi ápyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ, ne ákpakpa
melɔ, [14] áchwɔgé, áké ne bwɔ́, "Mbɛ mbɛ,
ɛnyú desɛ mɛ́ mende yina dechwɔ ne ji ɛta
wa deké achɔ́ɔ́ melɔ. Ngií ji bɔ nkwɛ́ né mbɛ
ushu nyú, yɛ́mbɔ ngɛfɔ́ gabo yi mende yina
apyɛ́ né depɔ ɛtiré ɛnyú déké ji akwé ɛbɛ wɔ́.
[15] Yɛ́ Mfwa Hɛrɔd ntó agɛ nnó mende yina
akwé ɛbɛ́ wɔ́, nkawú ne ji akeré meso ɛta
ɛsé. Góge ŋgáré ɛnyú nnó mende yina apyɛ́
yɛ gabo fɔ́ ayi abɔ maŋgbó wɔ́. [16] Yɛ́mbɔ
nchyɛge nyɛ́ ɛnyú ɛbwɔnyɛ nnó átúlé ji ályá
ji, ajyɛ́."

[17] [Nkane gepɔgé gébé yimbɔ gélú,
yɛndégébége ɛpaá kwyakwya defwɛ́, Palɛt
aferege muú denɔ ama nkane bɔ́ɔ́ bií
ákɛlege.]

[18] Ne ákalé ɛbwɔ́ ako áké, "Wá mende
yina, ɛsé dekɛlege élé Barabas." [19] (Barabas
abɔ́ akpɛ denɔ gétúgé achwɔ́ɔ́ ne ɛfwyale né
melɔ ne muú ayi ji ama wá.)

[20] Palɛt akɛlege meti manlyá Jisɔs ajyɛ́, ne
ama ajɔ́ɔ ne ɛbwɔ́. [21] Ne ɛbwɔ́ ako ákalé áke,
"Wɔ́ ji né gekwa, wɔ́ ji né gekwa."

[22] Né maŋáne alɛɛ́ Palɛt ama gií ake, áwɔ́
ji nnó apyɛ nnó? "Ndé gabo ayi ji ápyɛɛ́?"
Ngɛ yɛ genó ɛyigé ji apyɛ́ ne njɔ́ɔ́ nnó áwɔ́ ji
né gekwa wɔ́. Ngarege ádó ji ályá ji ajyɛ́.

[23] Né ɛbwɔ́ ádo delúlú áké, "Áwɔ́ ji né
gekwa." Makálé bwɔ́ áwerí uto Palɛt.
[24] Akamé ne asɔ́ mpa aké, "Ápyɛ ne Jisɔs
ndɛre ɛbwɔ́ ákɛlege." [25] Aferé muú yi
ɛbwɔ́ ákɛ́lege ayi abɔ́ akpɛné denɔ gétúgé,
ɛfwyale ɛwe ji achyɛ́ ne muú ayi ji awáné.
Gébégé áféré ji, Palɛt agbaré Jisɔs achyɛ́
ɛbwɔ́, nnó ápyɛ ndɛre ɛjií ɛbwɔ́.

Áwɔ́ Jisɔs né gekwa
(*Mat 27:32-44; Mak 15:21-32; J*ɔn 19:17-27)

[26] Bɔ́ɔ́ bee ásɛ Jisɔs né dachi Palɛt ále jyɛɛ́,
ne nkane ɛbwɔ́ ákɛ́ne ájyɛɛ́, átuú ne mende
fɔ ayi akú ji Simun, muú melɔ Sɛren, atané
dondo yimbɔ né mewaá ajyɛɛ́ Jɛrosalɛ. Ág-
baré ji ánɛ́ré ji gekwagé Jisɔs né máŋkɔ́ɔ́
nnó ji akpá akwɔ́lege Jisɔs meso. [27] Ne
gejamégé bɔ́ɔ́ ákwɔ́lege ji meso. Abifɔ élé
andée, abi ákparé amú mekpo, álile, áyiage
ne masómé ndɛre áteé ɛfwyale wuú. [28] Ne
Jisɔs abwɔlé aké ne ɛbwɔ́, "Andée Jɛrosalɛ,
déligé sé gétú ya, líge lé gemɛ ɛnyú ne

baá ɛnyú. [29] Kaáge nnó né meso gébé bɔɔ́
ájóge nyɛ́ nnó, ‘Ɛ́fwɔ́ ɛ́bɛ́ ne andée abi ák-
wené dɛ́ŋkwɔ ne abi ála alú danchyɛɛ́ baá
mámbɛ́!’ [30] Né gébé ɛyigémbɔ, bɔɔ́ áshyáge
nyɛ́ mmyɛ nnó, ‘Ɛ́chyɛ mfaánebuú ashulé
ɛsé mmyɛ, yɛ mme anií ɛse.’ [31] Ápyɛgémbɔ
na ne genɔɔ́ ɛyi gélú gebɛ, ne ɛbɛɛ́ nyɛ nnó
ne gegbógbógé genɔɔ́?”

[32] Gébégé ájyɛ wɔ́ Jisɔs, ásɛ ntó bɔɔ́ ubée
apéa manjyɛ wá choncho ne ji. [33] Ákwɔ́négé
melú ɛwé ákuú nnó, “Uŋkɔ́ŋkɔ́ makpo,”
áwɔ́ Jisɔs né gekwa. Ne ama wɔ́ bɔɔ́
ubée bimbɔ mfaá ukwa upea, ama né
ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ wuú, ne ayifɔ né ɛgbɛ́
ɛbwɔbɛ wuú. [34] Jisɔs aké, “Ntɛ́, gɛ́ ɛbwɔ́
meshwɛ, jinte gabo áyi ɛbwɔ́ ápyɛ́mbɔ, nén-
dé ákágé.”

Bɔɔ́ bee bina, ákpyá megyaá ákáré man-
deé Jisɔs áfyɛ́ atɛ amú. [35] Bɔɔ́ átɛné ɛ́fɛɛ́
ápéle nkane áwɔ́me Jisɔs né gekwa. Ne
ákpakpa bɔɔ́ Jus, álɔ manjwyágé ji áké,
“Apoóge bɔɔ́ bí chachá, akaágé poó fɔ́ ntó
gemɛ jií mbɔgé alú Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji
ɛlá gefwa.”

[36] Bɔɔ́ bee ntó ájwyá Jisɔs, áchyɛɛ́ ji mmɔɔ́
amí mamyáme, [37] ne áké, “Mbɔgé nnó ɔlu
Mfwa bɔɔ́ Jus wáwálé, poó gemɛ jyɛ́.”

[38] Ásá ntó ŋwɛ́ ába né gekwa né mfaá
mekpo Jisɔs. Ásá wyɛɛ́ áké, “Gɛ́ Mfwa bɔɔ́
Jus na.”

[39] Muú ubée ama ayi áwɔmé ji ntó né
gekwa ɛjí, alɔ manjwya ntó Jisɔs aké, “Pɔ́ ɔlu
Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa? Poó yɛ́
gémɛ́ jyɛ́, ɔpoó ɛsé ntó.”

[40] Ne ayifɔ ashúlé ji yimbɔ ndo aké, “Wɔ
ɔfɔɔ́ fɔ́ Ɛsɔwɔ? Ɔlu ntó mmú ɛfwyale
nkane mende yina. [41] Ɛsé ne wɔ debɔ́ nsá
né gabo ayi ɛsé depyɛ́, nkawú ne dégɛ́ne
ɛfwyale ɛwé. Ne mende yina apyɛ́ gabo
wɔ́.” [42] Ne ajɔ́ɔ ne Jisɔs aké, “Ata te me
gébégé ɔchwɔgé gbáre gefwa jyɛ́.”

[43] Jisɔs áshuú ji meko aké, “Ngarege wɔ
wáwálé nnó fina ɔbɛ nyɛ́ ne me né melɔ́
Ɛsɔwɔ.”

Negboné Jisɔs
*(Mat 27:45-56; Mak 15:33-41; J*ɔn 19:28-30)

[44] Kálárŋká ɛfyáneépeá ɛké ɛ́kwɔ́nege,
ŋmɛɛ́ ɛnomé, gemmua gékwé né melɔ
meko kpaá tɛ kálárŋká ɛlɛɛ́. [45] Ŋmɛɛ́
ɛ́nómégé, ɛkat ɛwé ɛkaré metɔɔ́ ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ ɛgyalé ubaá úpeá. [46] Ɛké ɛ́wyáge, Jisɔs
alɔ mankálé kɛ́ŋké aké, “Nte mfyɛ gemɛ ya
né amú jyɛ́.” Ajɔgé mbɔ, ashulé kwyakwya
geféré h-ɛ-m metɔɔ́ ɛkwé.

[47] Muú kpaá bɔɔ́ bee ayi abɔ́ atɛné ɛfɛɛ́,
agégé genó ɛyi gepyɛ́, afɛɛ́ Ɛsɔwɔ aké,
“Wáwálé, mende yina abɔ́ apyɛ́ gabo wɔ́.”
[48] Gejámégé bɔɔ́ abi ábɔ́ áchomé ɛfɛɛ́ ápéle,
ákeré upú bwɔ́ amu meso kpákpáré, mashu
mme tóntó né genó ɛyigé ɛbwɔ́ ágɛné.
[49] Ajeé Jisɔs ako átɛ́né tɛtɛ ágɛ́ne depɔ ɛtiré
na. Abifɔ alú andée abi ábɔ́ átané Galilií
ákwɔlé ji.

Ánií Jisɔs
*(Mat 27:57-61; Mak 15:42-47; J*ɔn 19:38-42)

[50-51] Mendefɔ abɔ́ alu, akamege Josɛf,
atané né melɔ́ Arimatya né gebagé mewaá
Judiya. Alu nyá muú ayi alu cho, ne abelege
mabɛ́ Ɛsɔwɔ. Abɔ́ agile gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ
achwɔ́ gbáre gefwa jií. Yɛ́ élé alú ntó muú
ama né geluágé ákpakpa bɔɔ́ Jus, apɔ́ nyá
meko ama ne ɛbwɔ́ nnó áwá Jisɔs. [52] Nkane
Jisɔs agbooó, afɛ́ mbaá Palɛt, ajyɛ gíi nnó
achyɛ́ ji geŋkwɔ́gé Jisɔs. [53] Palɛt achyɛ́gé ji
ɛbwɔnyɛ, ajyɛ féré geŋkwɔ́gé Jisɔs né mfaá
gekwa, afyalé géjí ne ɛ́shyɛ́ ndeé, ajyɛ nií
mmu menome ɛwé ábɔ́ áchomé tɛ gachií
mmu ɛtaravɛ́, ɛwé ála álu ganíi muú wyɛ.
[54] Afyɛ́ ji mmu menome, nénde ákpomege
mmyɛ nnó bií uwyaá ɛbwɔ́ ɛbi ulɔ nkwale
yimbɔ.

[55] Andée abi átane ne Jisɔs né Galilií,
ákwɔlé Josɛf ne ágɛ́ ntó menome ne áma
ágɛ́ ntó nkane áfyɛ́ ji né mmu. [56] Ákérégé
meso né úpú bwɔ́ ákwyɛ́ maweé gébɛ́ ami
malɔ́málɔ́ ami awáage mewu muú.

Bií uwyaá bwɔ́ úkwɔ́négé, ɛbwɔ́ ágbeé
mmyɛ nkane ɛbɛ́ bwɔ́ élú.

24

Jisɔs akwilé né negbo
*(Mat 28:1-10; Mak 16:1-8; J*ɔn 20:1-10)

[1] Bií mbɛ né uwyaá, andée bimbɔ ák-
pá maweé gebɛ́ ami ɛbwɔ́ ákwyɛ́, dondo
gemmuá mme áfɛ́ né menome ɛwé anií
Jisɔs. [2] Ákwɔ́négé wyɛ́, ágɛ nnó, ábo-
géné mɛ́ ntaá ɛ́gbɛ́ ɛ́ma ɛniné ábɔ́ ákweré
ɛmbú menome. [3] Ne gébégé ákpɛné mmu
menome, ákɛlé geŋkwɔ́gé Atá Jisɔs ágɛ wɔ́,
[4] ákwé tametame, áké ápɛ́lé ágɛ́ bɔɔ́ makpó
apéa ne mandeé áyi áshwánege átɛné ɛbwɔ́
neŋkuné mmyɛ. [5] Ɛfɔ́ ɛkwɔ́ bwɔ́ metɔɔ́,
ámmo makpo mme. Bɔɔ́ bimbɔ ágií bwɔ́
áké, “Ndé ɛnyú dékɛlege muú yi alú mebɛ

né geluágé abi ágboó? 6 Apó fa, akwilé né
negbó, atane. Tége genó ɛyigé ji agaré ɛnyú
gébégé ɛnyú delú né Galilií.
7 "Abó aké, 'Áchyɛ́ge nyɛ́ Maá Ntɛ Mekwaá
mbaá bɔ́ ubeé, áwɔ́me nyɛ́ ji né gekwa,
ne ɛkwɔnégé ndɔ ɛlɛɛ́, akwilége nyɛ́ né
negbo'."
8 Andée bina áte unó bí Jisɔs abɔ́ ajɔ́ɔ́,
9 átané né menome áfɛ́ mangaré unó bi úpyɛ́
mbaá áŋgbá bií abi álaá áfyaneama, ne áma
garé ntó áŋkwɔlé Jisɔs ako. 10 Andée bimbɔ
ɛ́lé, Mɛri muú melɔ Magdala, ne Joana ne
Mɛri ayi Mmá Jɛmsi chóncho ne andée abifɔ
ntó, ágaré áŋgbá Jisɔs genó ɛyigé ɛbwɔ́
ágɛné. 11 Ne áŋgbá ákamé wɔ́, ásɛ nnó ɛ́lú
gebyɔ́. 12 Yɛ́mbɔ, Pita akwilé ka abó afɛ́ né
menome, abyɛlé mme apɛ, agɛ́ lé mandeé
áyi abó afyalé geŋkwɔ́gé Jisɔs. Ala meno
mekpo fuú, ne akere meso mmu gepú jií.

Ágɛ́ Jisɔs né meti melɔ Ɛmaeus
(Mak 16:12-13)

13 Wyɛ́ bií bimbɔ, bɔ́ɔ́ abi ákamé ne Jisɔs
apéa, álya melɔ́ Jɛrosalɛ ájyɛ né maá melɔ
ayi ákú Ɛmeus. Nekɛ nelu genógé *ŋkpá
nekɛ ɛkénéama. 14 Ndɛre ájyɛ́, ádóo abya né
depɔ deko ɛtiré depyɛ́. 15 Nkane ádóo abya
ákéne ajyɛ, Jisɔs atané ɛbwɔ́ né meso ne alɔ
mankɛ́ ne ɛbwɔ́. 16 Yɛ́mbɔ ágɛ ji, ne ákaá fɔ́
nnó ɛlé Jisɔs wɔ́. 17 Jisɔs agií bwɔ́ aké, "Nde
abya ayi ɛnyú dékɛ́ne dédóo ne dembyɔ́ né
matɔ́ɔ́ ɛnyú?"
Átɛné nyámeé, mmyɛ meshwɛ́ meshwɛ́.
18 Muú bwɔ́ ama, ayi ákú ji Klyopas agií ji
aké,
"Wɔ mbi ne ɔlu meŋkɛɛ́ fá melɔ́ Jɛrosalɛ
ayi ɔlá kágé depɔ ɛtiré depyɛ́ mboó ndɔ
ɛyína?" 19 Jisɔs agií aké, "Nde depɔ depyɛ?"
Áshuú ji meko áké, "Depɔ ɛti depyɛ mbaá
mende yi akámege Jisɔs ayi muú Nasarɛt.
Alu nyá gekpékpégé *Muú Ɛkpávé Ɛsɔwɔ.
Ne apyɛ ukpɛ́kpɛ́ ufélekpá ne agarege nyá
meko mejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. Ɛsɔwɔ afɛɛ́ utɔ́ɔ́ bií, yɛ
bɔ́ɔ́ ntó afɛɛ́ utɔ́ɔ́ bií. 20 Yɛ́mbɔ anɔ́ɔ́ baá abi
ápyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ákpakpa melɔ ágbare ji
áchyɛɛ́ nnó áwá ne áwɔ́ ji né gekwa. 21 Ne
ɛsé debɔ́ débelé umɛɛ́ nnó ji ne Ɛsɔwɔ atɔme
nnó achwɔ́ áféré bɔ́ɔ́ Isrɛli né ɛfwyale. Ɛlɛ́
mbɔ ndɔ́ ɛ́lɛɛ́ fi, ɛyi depɔ ɛtíré na depyɛ́.
22 Ɛkwyá mbɔ wɔ́, andée fɔ́ abi alú né geluágé
sé ápyɛ ɛsé dela meno mekpo fuú. Áfɛ́
né menomé gejyɛ́jyɛ́gé bí. 23 Yɛ́mbɔ ágɛ fɔ
geŋkwɔ́gé Jisɔs wɔ́, ne ákere meso, ágare
ɛsé nnó ɛbwɔ́ ábɔ́ ágɛ makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛké
ɛlé *amɛ gejyá, ágaré ɛbwɔ́ nnó Jisɔs alu
mebɛ. 24 Bɔ́ɔ́ bifɔ́ abi álu né geluágé ɛsé áfɛ́
né menome ne ágɛ́ yɛ́ndégenó wyɛ́ nkane
andée bimbɔ abó ájɔ́ɔ́, yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ ágɛ Jisɔs
wɔ́."
25 Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, "Ɛnyú dekenege,
matɔ́ɔ́ nyú álu dembyɔ́ mankamé unó bi
bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ásámé. 26 Ɛnyú dekaá fɔ́
nnó Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa abɔ́
mangɛ́ ɛfwyale ne akpɛ́ mmu gefwa jií wɔ́?"
27 Jisɔs alɔ mampyɛ nnó ɛbwɔ́ ákaá unó uko
ɛbí ásamé átome ne ji né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ,
manlɔ né ŋwɛ ayi Mosis asamé, ɔkwɔ́né né
abi bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ntó ásámé.
28 Wyɛ́ nkane ála kwɔ́kwɔ́lé ne melɔ ɛwé
ɛbwɔ́ abɔ́ ájyɛ́ɛ, Jisɔs apyɛ ɛké achwɔ koó,
29 ɛbwɔ́ ágbɛ́ ji áké, "Bɛ́lé fá ne ɛsé néndé
bií ukoó, gemmua gélé chwɔ́." Akame, ne
afɛ́ mámbɛlé ne ɛbwɔ́. 30 Gébégé ajwɔlé ka
mányɛ́ menyɛɛ́ ne ɛbwɔ́, abɔ́ nto brɛd achyɛ́
matame mbaá Ɛsɔwɔ agyá achyɛ́ ɛbwɔ́.
31 Tɛ́neténe yimbɔ amɛ ákaá ɛbwɔ́ mekpo,
ɛbwɔ́ ákaá nnó gɛ́ Jisɔs na. Ne ɛke ɛwyage
aseé ɛbwɔ́ né amɛ. 32 Álágé meso, áké ne atɛ,
"Pɔ manɛ magyalé ɛsé gébégé ábáné ɛsé né
meti agárege ɛse depɔ ɛtiré délú mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ?"
33 Tɛ́nétɛné yimbɔ, ákwilé, ákere meso né
Jɛrosalɛ, ágɛ baá utɔ́ɔ́ afyaneama choncho
ne áŋkwɔlé Jisɔs abifɔ. 34 Abi afyaneama áke,
"Ɛ́lú wáwálé, Ata akwilé né negbo, Simun
agɛ́ ji mebɛ."
35 Abimbɔ ápeá ágaré ntó ɛbwɔ́ ɛwé ɛbɔ́
ɛpyɛ́ né meti, ne gébége Jisɔs agyálé brɛd
ne ɛbwɔ́ álé ká ji.

Jisɔs alɛré mmyɛ mbaá áŋgbá bií
*(Mat 28:16-20; Mak 16:14-18; J*ɔn 20:19-23;
Aŋg 1:6-8)

36 Gébégé ɛbwɔ́ álu garégé depɔ tí, Jisɔs
jimbɔ akpɛ atɛné metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ bwɔ́ aké,
"Nesɔ nébɛ́ ne ɛnyú."
37 Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ ábɔ́ ɛfɔ, áfɛrege nnó ɛbwɔ́
ágɛ́ne mbɔ le muú nefoó. 38 Jisɔs agií ɛbwɔ́
aké, "Nde manɛ magyálege ɛnyú? Ɛnyú
debyɔme mbɔ ndé? 39 Pɛ́ge amu ya, ne
uká bá ne dekaá nnó ɛlé me mbɔ́ɔ́. Tage
menyammyɛ wa dewú ndɛre alú, muú ne-
foó ábɛɛ́ fɔ́ ne menyammyɛ ne ugoó nkane
ɛnyú degɛne mbɔ me."

40 Jisɔs ajógé mbɔ, alɛré ɛbwɔ́ amu jií ne
majya jií. 41 Yɛ́mbɔ ákwé tametame mmu
nechóchɔ́ ne ákélégé fɔ́ mankamé. Ɛfɛɛ́ mbɔ
Jisɔs agií bwɔ́ aké, “Dewyaá menyɛɛ́ fɔ fá
manyɛ́?” 42 Ábɔ́ mboó meshuú ayi ábɔ́ átyɛ́,
áchyɛɛ́ ji. 43 Asɛ anyɛ́ né mbɛ ushu bwɔ́.
44 Ake yɛ́ ne ɛbwɔ́, “Genó ɛyigé ɛnyú
dégéne fina ɛ́lé ɛyigémbɔ́ ngaré ɛnyú
gébégé debɔ́ délú choncho. Nké unó uko
ɛbi ábɔ́ ásamé átome ne me né mmu ŋwɛ
Mosis ne abi bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne ɛbi ásamé
nto né mmu ŋwɛ makwa Ɛsɔwɔ, úbɔ́ mambɛ́
wáwálé.”
45 Ndɛre Jisɔs ajɔɔ́ mbɔ, anené ɛbwɔ́ defɔɔ́
nnó ákaá mekomejɔɔ́ ayi alú né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ. 46 Ne ajɔɔ́ ne bwɔ́ aké, “Ábɔ́ ásá
nnó, Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa abɔ́
mangɛ́ ɛfwyale ne ágbó, ne ndɔ́ ɛkwɔnégé
ɛlɛɛ́, akwilege nyɛ́ né negbo. 47 Álɔ nyɛ
né Jɛrosalɛ ne ájyɛ né malɔ mako man-
gárégé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ né mabɔ mií nnó
bɔɔ́ ákwɔ́ré matɔɔ́ bwɔ́ ne Ɛsɔwɔ ajinte
gabo bwɔ́. 48 Ɛnyú delu bɔɔ́ bí degéné unó
bina, ne debɔ́ mangaré bɔɔ́ ubi. 49 Ntɔ́me
nyɛ́ ɛnyú ɛchyɛ ɛwé ntɛ wa abɔ́ anyɛ́meno
manchyɛ ɛnyú. Yɛ́mbɔ jwɔ́lege fa né melɔ́
kpa ɛwé, kpaá tɛ́ gébé gékwɔ́nege nyɛ́ ɛyigé
uto bimbɔ utánege mfaánebuú uchwɔ ɛnyú
mmyɛ.”

Jisɔs akwɔ́ afɛ́ mfaánebuú
(Mak 16:19-20; Aŋg 1:9-11)

50 Jisɔs asɛ ɛbwɔ́ áfɛ́ kwɔ́kwɔ́lé né melɔ
Bɛtani, ɛfɛɛ́ mbɔ abwɛɛ́ amu mfaá ajé ɛbwɔ́.
51 Ndɛre ajéle ɛbwɔ́, alya bwɔ́ alɔ mankwɔ́
ajyɛ né mfaánebuú. 52 Ɛfɛmbɔ́, baá utɔɔ́ bi
álɔ mamfɛɛ́ ji ne ákeré meso né Jɛrosalɛ
ne gejamégé nechóchɔ́. 53 Ne yɛndégébé
ájwɔ́lege mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, áfɛ́ɛge
Ɛsɔwɔ.

Abya melóméló Jisɔs Kras ndɛre
JƆN
ásamé

Mekomejɔ́ ayi achwɔ́ ne geŋwá

1 Gemɛgé nnó mme yina alɔ, mekomejɔ́
abɔ alú mɛ. Mekomejɔ́ yimbɔ abɔ alu ne
Ɛsɔwɔ ne mekomejɔ́ yimbɔ abɔ alu Ɛsɔwɔ.
2 Abó alú mɛ́ ne Ɛsɔwɔ tɛ́ ula ulɔ́.
3 Unó uko ɛbi Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ ukɛ́ ne ji.
Ji ábɛ́ dampɔ, mmbɔ yɛ́ geno gema gepɔ.
4 Mekomejɔ́ yimbɔ ne awyaa geŋwá. Ne
geŋwá ɛyigémbɔ gelú lé geŋgbɔ mbaá ak-
waá. 5 Geŋgbɔ ɛyigémbɔ gegɛnégé né mmu
gemmua, yɛ́mbɔ gemua gékágé kweré gejí.
6 Ɛsɔwɔ abó atɔ mende fɔ ayi ákuú ji
nnó Jɔn, 7 Jɔn achwɔ́ ndɛre ntɛsɛ, man-
garé akwaá genó ɛyigé geŋgbɔ ɛyigémbɔ
gelú, nnó ɛbwɔ́ awú áfyɛɛ́ metɔ́ ne gejí.
8 Jimbɔ́ apɔ́fɔ́ geŋgbɔ́ ɛyigémbɔ, achwɔ́ lé
nkane ntɛsɛ mampyɛ akwaá ákaá geŋgbɔ́
ɛyigémbɔ. 9 Geŋgbɔ ɛyigé wáwálé, ɛyi
gegɛnégé mbaá yɛ́ndémuú, gebɔ gechwɔ́ɔ
fa né mme.
10 Ji abɔ́ alú fa mme, ne yɛ́ ɛlé mme ayi
Ɛsɔwɔ akwyɛ akɛné ne jí, bɔ́ɔ mme akaá fɔ́
ji wɔ́. 11 Ji achwɔ́ né melɔ wuú, bɔ́ɔ melɔ
wuú ásɛ́ fɔ́ jí wɔ. 12 Yɛ́mbɔ bɔ́ɔ ako abi ásɛ́lé
ji, áfyɛɛ́ matɔ́ɔ ne ji, áchyɛɛ́ ɛbwɔ́ ɛbwɔnyɛ
mambɛ baá Ɛsɔwɔ. 13 Gefɔ́ɔ ɛyigé ábyɛ́né
ɛbwɔ́, gepɔ́fɔ́ ndɛre akwaá ábyɛne baá. Ne
ɛpɔ́fɔ́ ntó ndɛre akwaá ákɛlegé, ɛpɔ́fɔ́ ntó
ndɛre ntɛ akɛlege. Nebyɛne bwɔ́ netane
mbaá Ɛsɔwɔ.
14 Mekomejɔ́ yimbɔ, abwɔlé mekwaá,
ajwɔle fa mme ne ɛse, alɛre galɔ́gálɔ́ ayi
apwɔ amu ne ajɔ́gé depɔ ɛtire delú wáwálé.
Degɛ́ ɛnoge ɛwé ji awyaá, ɛwé ji asɛ́le mbaá
Ntɛ wuú ndɛre danchi Maá.
15 Jɔn agarege bɔ́ɔ geno ɛyigé ji agɛne
getóme ne Jisɔs, ajɔ́gé keŋke aké, "Gɛgé
muú ayi njɔ́ɔ́gé nya nnó, 'Ji ayi achwɔ́ɔ mbɔ
me meso apwɔ́ me, néndé gemɛgé nnó ábyɛ́
me, ji abɔ alu mɛ́.' "
16 Ne gétúgé galɔ́gálɔ́ wuú apyɛ ɛse ako
debɔ́ nebɔ matimati. 17 Mabɛ́ Ɛsɔwɔ akɛ́ ne
Mosis yɛ́mbɔ galɔ́gálɔ́ ne wáwálé ákɛ ne
Jisɔs Kras. 18 Yɛ́ muú ama ayi agɛne mɛ
Ɛsɔwɔ apɔ́ ɛkose danchi maá wuú. Ji alu ntó
ɛke Ɛsɔwɔ. Ji ayi alu fií ne ntɛ wuú ne apyɛ
bɔ́ɔ akaá gefɔ́ɔ ɛyigé ntɛ alu.

Mekomejɔ́ ayi Jɔn menwyaá bɔ́ɔ manaá
Ɛsɔwɔ ágarége
(Mat 3:1-12; Luk 3:1-18)
19 Ákpakpa bɔ́ɔ Jus né Jɛrosalɛ átɔ ámpyɛɛ́
upɛ Ɛsɔwɔ ne ámpoó ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ
nnó áchwɔ́ ágií Jɔn nnó ji alú waá? Agigé
mbɔ,
20 Jɔn ashya fɔ́ mangaré ɛbwɔ́ wáwálé wɔ́.
Gɛ na ne ji agare, aké "Me mpɔ́fɔ́ Muú yi
Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa."
21 Ágí ji áké, "Ne wɔ ɔlu waá? Nnó wɔ
ɔlu ɛlé Ɛlija." Ne Jɔn ashuú ɛbwɔ́ meko aké,
"Ngba me mpɔ́." Áma ágií ji áké, "Nnó wɔ
ɔlu muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ?" Ama ashuú ɛbwɔ́
meko aké, "Ngba."
22 Áké, "Wɔ ɔlu waá yɛɛ́, shuú ɛsé meko ayi
dejyɛ garé bɔ́ɔ abi atɔmé ɛsé. Wɔ mbɔ́ɔ ɔké
ɔlu waá?"
23 Ne Jɔn ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Me nlu
meko muú fɔ́ ayi ábɛ́ne né mashwɔne nnó,
nyage meti Ata ɛbɛ cho; mbɔ ne Asaya muú
ɛkpávé Ɛsɔwɔ abɔ ajɔ́ɔ."
24 Bɔ́ɔ dentɔ́ɔ bina álu ntó ɛkwɔ bɔ́ɔ Farasi,
25 Ne ágií Jɔn áké, "Ulannó wɔ ɔwyagé bɔ́ɔ
manaá Ɛsɔwɔ mbɔgé ɔpɔ́fɔ́ Muú yi Ɛsɔwɔ
akweré ji ɛlá gefwa, yɛ́ ɛlé Ɛlija yɛ́ ɛbɛ́
ɛlé muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ ayi abɔ agare nnó
achwɔɔ́?"
26 Jɔn ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Me, nwyage
ɛnyú ne manaá Ɛsɔwɔ mamímamí, yɛ́mbɔ
muú fɔ alú fa metɔ́ɔ metɔ́ɔ ɛnyú ayi délá
kágé ji. 27 Achwɔ́ɔ mbɔ me meso, me nkwané
yɛ́ muú ayi akágé manyií unó uka ɛbií wɔ́."
28 Unó bi na uko upyɛ né melɔ Bɛtani
né ɛgbɛ́ ɛbɛɛ́ Jodan mbaá Jɔn awyagé bɔ́ɔ
manaá Ɛsɔwɔ.

Jisɔs alu maá ɛgɔŋme Ɛsɔwɔ
29 Bií ujyagé Jɔn agɛ́ ndɛre Jisɔs achwɔ́ɔ
ɛta wuú, aké, "Gɛgé maá ɛgɔŋme Ɛsɔwɔ ayi
akpáné gabo akwaá fa mme. 30 Ji ne me mbɔ
njɔ́ɔge ntome ne ji nnó, 'Muú fɔ achwɔ́ɔ
mbɔ me meso ayi apwɔ́ɔ me néndé gemége
nnó ábyɛ́ me ji abɔ́ alu mɛ́.' 31 Me mbɔ́ɔ,
mbɔ nkaá fɔ́ ji wɔ́. Yɛ́mbɔ ula bi me nwyagé
bɔ́ɔ manaá Ɛsɔwɔ úlú ɛlé mampyɛ bɔ́ɔ Isrɛli
akaá ji."
32 Ne Jɔn agaré bɔ́ɔ geno ɛyigé ji agɛne,
aké, "Ngɛ́ Mendoó Ukpea ndɛre ɛtané
mfaánebuú ɛké gepwine ɛchwɔ́ tɛ́ne ji
mmyɛ. 33 Me mbɔ́ɔ, nkaá fɔ ji wɔ́, yɛ́mbɔ

muú ayi atɔmé me nnó nwyaá bɔɔ́ manaá agaré me aké, ‘Muú ayi ɔgɛné Mendoó Ukpea ɛ́shúlege ɛtɛné ji mmyɛ, ji yi mbɔ ne alú muú ayi awyagé bɔɔ́ ne Mendoó Ukpea.’ [34] Me ngɛ́ ndɛre ɛpyɛmbɔ ne Jisɔs, ne ngarege ɛnyú nnó ji alú Maá Ɛsɔwɔ.”

Baá utɔɔ́ abi Jisɔs abɔɔ́ mbɛ akuú

[35] Bií ɛbifɔ́ ujyágé, Jɔn ama atɛné ɛfɛɛ́ ne baá utɔɔ́ bií apea. [36] Ndɛre agɛ́ne Jisɔs akɛne ajyɛ, ajɔɔ́ ne baá utɔɔ́ bií aké, “Gɛ́gé maá ɛgɔŋme gepɛgé Ɛsɔwɔ mbɔ.”

[37] Ne baá utɔɔ́ bií bimbɔ apeá áwúgé ndɛre Jɔn ajɔɔ́ mbɔ, ákwɔlé Jisɔs. [38] Jisɔs ábwólégé ushu meso agɛ́ ɛbwɔ́ ndɛre akwɔlégé ji, ágií ɛbwɔ́ aké, “Ɛnyú dekɛlégé ndé?” Ɛbwɔ́ aké ne ji “Rabi wɔ ɔjwɔlege ɛfɔ́” (Ula Rabi utɛne nnó menlɛré).

[39] Aké ne ɛbwɔ́, “Chwɔ́ge dégɛ́ mbaá ayi me njwɔlege.” Ɛbwɔ́ ákwɔlé yɛ́ ji ájyɛ gɛ́ mbaá awu, álá ɛwú ábɛlé ne ji bií bimbɔ. Gébé ɛyigémbɔ gébɔ́ gélú kálánká ɛni né nkwale.

[40] Ne baá utɔɔ́ bina apeá abi áwuú ndɛre Jɔn ajɔɔ́ ákwɔlé Jisɔs, ama ɛle Andru meŋmo Simun Pita. [41] Andru abɔ́ mbɛ akɛlé meŋmo wuú Simun. Agɛ́gé ji, agaré ji aké, “Ɛsé degɛ́ Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa.” Mabɔ ami na, malu wyɛ mabɔ mami mamaá ne Kras. [42] Asɛ́ yɛ́ Simun afɛ́ mbaá Jisɔs ne Jisɔs apɛ́ ji domeé, aké, “Wɔ ɔkamege Simun maá Jɔn, akuú nyɛ ntó wɔ nnó Sɛfas.” Sɛfas alu wyɛ mabɔ mami mamaá ne Pita. (Ula Pita utɛne nnó ɛtárávɛ́.)

Jisɔs akú Filip ne Nataniɛl

[43] Bií ɛbifɔ ujyagé, Jisɔs akpome mmyɛ manjyɛ Galilií, ndɛre ajyɛɛ́ agɛ́ Filip, ajɔɔ́ ne ji aké, “Kwɔlé me.”

[44] Filip ntó atané Bɛtsada maá melɔ ayi Andru ɛbwɔ́ ne Pita atane wyɛ. [45] Filip akɛle Nataniɛl. Agɛ́gé ji, agaré ji aké, “Ɛsé dégɛ́ muú ayi Mosis asamé né mabɛ́ atome ne ji ne bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ntó ásá ato ne ji. Alu Jisɔs muú Nasarɛt maá Josɛf.”

[46] Nataniɛl akale aké, “Ɛ ɛ́! Genó gelɔ́gélɔ́ ntó gétánege né Nasarɛt.”

Filip aké, “Chwɔ́ kpa amɛ jyɛ ɔgɛ́.”

[47] Jisɔs agɛ́gé ndɛre Nataniɛl achwɔɔ́ ɛta wuú, aké, “Gɛ́ maá Isrɛli ayi wáwálé na. abwɔlége fɔ dembwɔle.”

[48] Nataniɛl agií ji aké, “Ɔpyɛ nnó ne ɔkaá me?” Jisɔs ashuú ji meko aké, “Gemɛgé nnó Filip akú wɔ, me ngɛ́ mɛ wɔ né ulaá genɔɔ́ ɛyigé ákuú nnó fig.”

[49] Nataniɛl awúgé mbɔ, aké, “Ménlɛré wɔ ɔlu Maá Ɛsɔwɔ, ɔlu nto mfwa bɔɔ́ Isrɛli.”

[50] Jisɔs aké ne ji, gétúgé ngaré wɔ nnó ngɛ́ wɔ né ulaá genɔɔ́ ɛyigémbɔ, “Ne ɔfyɛɛ́ metɔɔ́ ne me? Ɔgɛ́ne nyɛ ukpékpɛ́ unó bi upwɔɔ́ ɛbi.” [51] Ama ajɔɔ́ aké, “Ngarége ɛnyu wáwálé nnó, dégɛ́ne nyɛ nkane mfaánebuú anenege ne makiénné Ɛsɔwɔ akwɔme áshulege ne mfaa Maá Ntɛ Mekwaá.”

2

Neba né melɔ Kana

[1] Bií ɛbifɔ́ ujyagé, né ndɔ ɛyi ɛgbeé ɛlɛɛ́, neba nefɔ́ nebɔ́ nélú né melɔ Kana né gebagé mewaá Galilií, mma Jisɔs abɔ́ alú wyɛ. [2] Álɔ ntó Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií né neba ɛníné mbɔ. [3] Ne mmɔɔ́ ɛpaá ɛwémbɔ mabyɛgé mma Jisɔs ajɔɔ́ ne ji aké, “Mmɔɔ́ bwɔ́ mabyɛ.”

[4] Ne Jisɔs ajɔɔ́ ne ji aké, “Mma ɔgarégé fɔ́ me genó ɛyigé mbɔɔ́ mampyɛ, gébé ya gélú gakwáne.”

[5] Yɛ́mbɔ mma Jisɔs ajɔɔ́ ne baá defwɛ abi ánɛne aŋkɛɛ́ aké, “Pyɛgé yɛ́ndégenó ɛyigé ji agarege ɛnyú nnó dépyɛ.”

[6] Ɛké ɛpyɛɛ́mbɔ, bɔ nkwɔ́ manaá fɔ akené álú ɛfɛɛ́ kwɔ́kwɔ́lé abi bɔɔ́ Jus áchwɛle manaá wyɛ ne áshwónege byɔ bwɔ́ manɛmmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ ndɛre gepɔgé bwɔ́ gélú. Nkwɔ́ ama akpɛne baá bɔ nda manaá ɛsaá yɛ́ ɛsaá meso ɛfya.

[7] Jisɔs ajɔɔ́ ne baá defwɛ abi ánɛ́ne aŋkɛɛ́ aké, “Fyɛgé manaá magbeé né bɔ ŋkwɔ́ bimbɔ.” Áfyɛgé manaá magbégé lábé lábé, [8] aké ne ɛbwɔ́, “Chwɛgé amifɔ déchyɛ memgbare ɛpaá.” Ne ápyɛ wyɛ ndɛre ji ájɔɔ́. [9] Ne memgbare ɛpaá afwórégé manaá amimbɔ, ami mabwɔlé mmɔɔ́, akaá fɔ́ mbaá ayi mami matané wɔ́. Yɛ́mbɔ bɔɔ́ abi áchwɛlé manaá amimbɔ ákaá. Ne megbare ɛpaá akuú menɔ neba atɛné baba, [10] ajɔɔ́ ne ji aké, “Yɛ́ndémuú anɛgé ɛpaá, abɔɔ́ kpɛ mbɛ achwɔ́ ne mmɔɔ́ malɔ́málɔ́. Bɔɔ́ ányúgé mɛ kpaá ápwagé ne achwɔ́ ne ami mabomabo. Ne wɔ ɔbelé mmɔɔ́ ami malɔ́málɔ́ mala kpaá té nana”?

[11] Gɛ gepɔge ufélekpa mbɛ ɛyigé Jisɔs apyɛɛ na. Ápyɛ geji né Kana né gebagé mewaá Galilií. Apyɛ mbɔ manlɛre gepɔgé

uto bií. Ne baá utɔɔ́ bií ágɛ́gɛ́ mbɔ áfyɛɛ́
matɔɔ́ ne ji.
12 Ɛpaá ɛwémbɔ ɛbyɛ́gɛ́, Jisɔs ashulé afɛ́
né Kapanɔm ne mma wuú, aŋmo bií ne baá
utɔɔ́ bií, ɛfɛɛ́ ne ɛbwɔ́ ábɛlé mboó ndɔ.

Jisɔs abú bɔɔ́ bi ákpoó unó né mmu ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ
(Mat 21:12-13; Luk 19:45-48; Jɔn 2:13-22)
13 Ɛpaá koó upú bɔɔ́ Jus ɛlágé kwɔ́kwɔ́lé
Jisɔs akwɔ́ afɛ́ né Jɛrosalɛ. 14 Akwɔ́négé, akpɛ
né mmu dachi ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ. Agɛ́ ndɛre
bɔɔ́ abi ákpóo mpɔ, magɔŋme, upwene
mampyɛ upɛ mbaa Ɛsɔwɔ, ne abi ájwɔlé
ákwɔ́rege maŋka. 15 Agɛ́gɛ́ mbɔ, abɔ́ manyií
akwyɛ getó, abú bɔɔ́ bimbɔ ako átané wyɛ
chónchó ne magɔŋme, ne mpɔ. Atyá maŋka
ayi bɔɔ́ abi ákɛne gesegé maŋka mankwɔré,
amu makpókpógélé bwɔ́ agbɛ́. 16 Ne anyá
bɔɔ́ abi akpoó upwene aké, "Kpagé ubi dé-
táné fa, débófɔ́ mambwɔlé gepúgé Ntɛ wa
gélá ntoné gese wɔ́."
17 Jisɔs apyɛgé mbɔ, baá utɔɔ́ bií áte meko
mejɔɔ́ ayi asamé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó,
"Géchyɛɛ́ ɛyigé me nwyaá né gepú jyɛ gesɔɔ́
me mmu ɛké mewɛ."
18 Ákpákpá bɔɔ́ Jus áchwɔ́ɔ jɔɔ́ ne Jisɔs
áké, "Ndé gefɔgé gepɔ ɛyigé wɔ ɔkagé lɛré
mampyɛ ɛsé dékaá nnó ɛlé Ɛsɔwɔ ne achyɛ
wɔ ɛshyɛ mampyɛ depɔ ɛti."
19 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Muúgé
ɛcha upɛ ɛwéna, nsɛlé ndɔ ɛlɛɛ́ mpyɛ ɛwú
ɛkere meso ndɛre ɛbɔ ɛlu".
20 Bɔɔ́ bimbɔ áké, "Ɔké ndeé? Ɛcha upɛ
ɛwé, ɛsɛlé ɛsé usaá ŋmɛ upeá meso ɛkené
mantɛné, ne wɔ ɔké ɔsɛlé ndɔ ɛlɛɛ́ mantɛné
ɛwú?" 21 Yɛ́mbɔ ɛcha upɛ ɛwé Jisɔs ajɔɔ́ mbɔ,
ató ɛlé ne menyammyɛ wuú jimbɔɔ́. 22 Jisɔs
akwilégé né negbo, baá utɔɔ́ bií áte nnó ji
abɔ́ ajɔɔ́ mɛ́ mechɔ́ ɛwé. Ákamé ne genó
ɛyigé ŋwɛ Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ ne ɛyigé Jisɔs ajɔɔ́.

Jisɔs akaá genó ɛyi gélú né metɔɔ́ akwaá
23 Ne gébégé Jisɔs alú né Jɛrosalɛ anyɛɛ́
ɛpaá koó upú, apyɛ gejamégé bɔɔ́ áfyɛɛ́
matɔɔ́ ne ji gétúgé ufɔɔ́ unó ne ufélekpa ɛbi
ji apyɛɛ́. 24 Yɛ́mbɔ Jisɔs afyɛɛ́ fɔ́ matɔɔ́ ne
ɛbwɔ́ wɔ́, néndé akaá ndɛre mekwaá alú.
25 Ɛpɔ́sé ɛwé muú agarégé ji néndé jimbɔɔ́
akaá mɛ́ genó ɛyi gélú mekwaá metɔɔ́.

3

Jisɔs ne Nikodɛmus

1 Muú kpaá bɔɔ́ Jus fɔ abɔ́ alú, ayi ákuú
ji Nikodɛmus. Alú muú ɛkwɔ́ bɔɔ́ Farasi.
2 Mende yimbɔ achwɔ́ bané Jisɔs ne utuú,
ajɔɔ́ ne ji aké, "Ménlɛré ɛsé dékaá nnó
Ɛsɔwɔ ne atɔmé wɔ, néndé muú fɔ akágé
pyɛ unó bi wɔ ɔpyɛ́ɛ, mbɔgé Ɛsɔwɔ álá pɔ́
ne ji."
3 Ne Jisɔs ashuú ji meko aké, "Ngarégé wɔ
wáwálé nnó, mbɔgé álá ábyɛ́ muú mambyɛ
ayi mekɛ wɔ́, agɛne fɔ́ gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ
ágbárege."
4 Ajɔɔ́gé mbɔ, Nikodɛmus agií ji aké, "Muú
akwɔ́gé mbɔ mɛ́ ukoó, ápyɛɛ́ mbɔ nnó ne
ámá ábyɛ́ ji?" nno amage kpɛ né mmu unɛ
mma wuú ábyɛ́ ji?
5 Jisɔs ashuú ji meko aké, "Ngarégé wɔ
wáwálé nnó mbɔgé álá ábyɛɛ́ muú nebyɛɛ́
né manaá ne Mendoó wɔ́, anyɛɛ́ fɔ́ gefwage
Ɛsɔwɔ. 6 Mekwaá abyɛne ɛle ntɛ mekwaá,
Mendoó ntó ɛbyɛne ɛlé Mendoó. 7 Ɛ́kágé ɔlá
meno mekpo fuú, ɛlé njɔɔ́ ne wɔ nnó, abɔ́
mambyɛ́ muú mambyɛ́ ayi mekɛ. 8 Mbyo
amyɛ yɛ́ndé mbaá ayi akɛlégé, muú awuú
gewya jií, yɛ́mbɔ ákágé fɔ mbaá ayi atané ne
mbaá ayi ajyɛ. Wyɛmbɔ ntó ne ɛlu ne muú
ayi ábyɛ́ne ji né Mendoó. Muu ákaáge gare
fɔ́ ndɛre Mendoó ɛbyɛne Mendoó."
9 Nikodɛmus awúgé mbɔ, agií Jisɔs aké,
"Ɛwéna ɛbɛɛ mbɔ nnó?" 10 Jisɔs ashuú ji
meko aké, "Wɔ ɔlú gekpɛ́kpɛ́gé menlɛré
bɔɔ́ Isrɛli nnó ɔkágé unó bi?" 11 Ngaregé
wɔ wáwálé nnó, ɛsé dejɔɔ́ge depɔ ɛtiré
dékágé, ne dégarege unó bi ɛsé dégɛ́ne,
yɛ́mbɔ ɛnyú dékɛlege fɔ manwú. 12 Ngarege
ɛnyú unó bi upyɛ fa mme ɛnyú dékámégé,
nnó ngare ɛnyú ɛbi upyɛɛ́ né mfaánebuú
ne dékámegé? 13 Yɛ́ muú ayi akwɔmé mɛ́
ájyɛɛ́ né mfaánebuú apɔ́, ɛkosé wyɛ Maá
Ntɛ Mekwaá ne atané mfaánebuú achwɔ́ɔ fa
mme. 14 Ndɛre Mosis abwɛɛ́ nyá mmyɔ né
mashwɔne wyɛmbɔ ntó ne abɔɔ́ mambwɛ
Maá Ntɛ Mekwaá né mfaá 15 Ne yɛ́ndémuú
ayi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji, abɔ́ geŋwá ɛyi gélágé
byɛ́.
16 Ɛsɔwɔ abɔ́ gejeé ne bɔɔ́ mme, nkáwú
ne atɔmé danchi maá wuú nnó yɛ́ndémuú
ayi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji, anomé fɔ́ mme detu,
abɔ́ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. 17 Ɛsɔwɔ átɔɔ́ fɔ́
Maá wuú fa mme nnó áchwɔ́ ágare nnó bɔɔ́
mme ákwe mpa wɔ́. Atɔ́ lé ji nnó áchwɔ́
áfere ɛbwɔ́ né ɛfwyale gabo. 18 Yɛ́ndémuú
ayi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji akwene fɔ́ mpa, yɛ́mbɔ

muú ayi álá áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji wɔ́ akwe mɛ́
mpa néndé áfyɛɛ́ fɔ́ metɔɔ́ ne danchi Maá
Ɛsɔwɔ wɔ́. [19] Gɛ́ na ne mpa ayi mbɔ abɛɛ́
nyɛ. Geŋgbɔ́ gechwɔ́ fa mme, yɛ́mbɔ bɔɔ́
ágbóo ne gemua ápwɔ geŋgbɔ́ néndé unó
bi ɛbwɔ́ abɔ ápyɛ ulɔmé fɔ. [20] Ne yɛ́ndémuú
ayi apyɛ́ɛ gabo akií fɔ geŋgbɔ́, ne akɛ́légé fɔ́
manchwɔ́ né geŋgbɔ́ nnó ɛkágé gabo wuú
agɛ́né. [21] Yɛ́mbɔ muú ayi apyɛ́ɛ galɔ́gáló,
achwɔɔ́ né geŋgbɔ́, nnó galɔ́gáló wuú agɛ́né
ágɛ́ nnó ji apyɛ́ɛ ndɛre Ɛsɔwɔ akɛ́lege.

Jɔn menwyaá bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ agaré
ndɛre Jisɔs alu

[22] Ɛwyágé Jisɔs ne baá utɔɔ́ bií alyaá
Jɛrosalɛ, áfɛ́ né gebagé mewaá Judiya ábɛlé
ɛwú mboó ndɔ awyagé bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ.
[23] Né gébé ɛyigémbɔ, Jɔn menwyaá bɔɔ́ man-
aá Ɛsɔwɔ abɔ́ awyagé ntó bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ
né melɔ Ɛnɔn ɛwé ɛlú kwɔ́kwɔ́lé ne melɔ
Salim, ɛlé manaá malú ɛwú dɔɔ́. Bɔɔ́ ájyɛ
ɛta wuú awyagé ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ. [24] (Né
gébé ɛyigémbɔ, ábɔ́ álú danfyɛ Jɔn né denɔ.)
[25] Ɛwyágé muú Jus fɔ aló manyɛ mbeé ne
baá utɔɔ́ Jɔn, gétúgé gefɔɔ́ ɛyigé muú abɔɔ́
manshwɔné mmyɛ ne ábɛ́ pópó né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ. [26] Ne baá utɔɔ́ Jɔn achwɔ́ ɛta
wuú agaré ji aké, "Ménlɛré, mende ayi nyá
ɔbɔ́ ɔlu ne ji né ɛgbɛ́ ɛbɛɛ́ Jodan ɛwé né,
ayi ɔbɔ ɔgarege bɔɔ́ gétú jií, alú mbɔ fa ne
bɔɔ́ ako ájyɛɛ́ ɛta wuú awyagé ɛbwɔ́ manaá
Ɛsɔwɔ."

[27] Ájɔɔ́gé mbɔ, Jɔn ashuú ɛbwɔ́ meko aké,
"Muú fɔ akágé bɔ́ genó ɛkose nno Ɛsɔwɔ
achyɛge ji geji. [28] Ɛnyú ambɔɔ́ délú bɔ ntɛ́sɛ́
ba gébégé ngaré nnó, 'Me mpó fɔ́ Muú yi
Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa. Ɛsɔwɔ atɔ me
nnó mbɔ́ mbɛ ne ji.' [29] Menɔ neba ne awyaá
mendée neba, yɛ́mbɔ mejeé menɔ neba,
muú ajwɔlege awuú meko menɔ neba, abɛɛ́
ne nechóchó gétúgé meko menɔ neba ayi ji
awuú. Nechónchó ɛnina nelú ɛna, ne nana
metɔɔ́ ɛgɔɔ́ me gétúgé mende yina. [30] Ji abɔ́
mankwɔ́ ŋgɔ́, me mbɔ́ magbó gelú."

[31] "Muú yi atané mfaánebuú aŋea gemɛ
apwɔ bɔɔ́ ako. Muú mme, abyɛ wyɛ muú
mme ne ajɔɔ́gé lé depɔ ndɛre bɔɔ́ mme
ájɔɔ́ge. Ji ayi atané mfaánbeuú apwɔ bɔɔ́
ako. [32] Ji agarege unó bi ji awuú ne ɛbi agɛ́ne,
yɛ́mbɔ yɛ́ muú yi akamege meko wuú apɔ́.
[33] Yɛ́ndémuú ayi akámege meko mejɔɔ́ wuú
alɛrege nnó genó ɛyigé Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ gelú
wáwálé. [34] Ne muú yi Ɛsɔwɔ atɔmé, ajɔɔ́gé
ɛlé depɔré Ɛsɔwɔ néndé Ɛsɔwɔ achyɛge ji
uto Mendoó wuú byágébyágé. [35] Ntɛ agboó
ne Maá, ne afyɛ ji unó uko né amu. [36] Ne
yɛ́ndémuú ayi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Maá yimbɔ,
awyaá geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. Yɛ́mbɔ,
yɛ́ndémuú ayi atoó mekpo mamfyɛ metɔɔ́
ne ji agɛ́né fɔ́ geŋwá ɛyigémbɔ, metɔɔ́ usɔɔ́
Ɛsɔwɔ ɛlu ne muú yimbɔ tɛ kwyákwyá."

4

[1] Ɛkwɔ́ bɔɔ́ Farasi áwú nnó bɔɔ́ abi ajyɛɛ
mbaa Jisɔs, ji awyage ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ aja
apwɔ abi ajyɛɛ mbaá Jɔn. [2] Yembɔ wáwálé
alú nnó Jisɔs jimbɔ awyáge fɔ́ bɔɔ́ manaá
Ɛsɔwɔ, ɛlé baá utɔɔ́ bií ne áwyáge. [3] Ne
Jisɔs awúgé nnó bɔɔ́ Farasi áwu nnó bɔɔ́
abi áchwɔɔ́ ɛta wuú aja apwɔ abi Jɔn, alyaá
Judiya akeré meso né Galilií, [4] abɔ́ mankoó
wyɛ né gebage mewaá Samariya ne afɛ́ né
gebagé mewaá Galilií.

[5] Ákwɔ́négé né gebagé mewaá Samariya
akwɔné melɔ ɛwé ákuú nnó Sikar. Sikar
alú kwɔ́kwɔ́lé ne melú mme ɛwé Jakɔb abɔ́
achyɛɛ maá wuú Josɛf. [6] Ɛmbu manaá ɛwé
Jakɔb abɔ́ áchomé ɛlú ntó ɛfɛɛ́. Jisɔs ákɛgé
ápwagé, ajyɛ jwɔ́lé wyɛ. Gébé gélú kalaŋká
ɛfyánéɛpeá ne ŋwɔmese ɛyigé Jisɔs akwɔné
né mbaá yimbɔ.

[7] Ɛké ɛwyáge, mendée Samariya fɔ achwɔ́
ɛfɛɛ́ manchwɛ́ manaá. Jisɔs ajɔɔ́ ne ji aké,
"Chyɛɛ́ me manaá nyú." [8] Gébé ɛyigémbɔ,
baá utɔɔ́ bií áfɛ́ né melɔ manjyɛ na menyɛɛ́.

[9] Mendée Samariya yimbɔ aké, ne ji
"Wɔ ɔlú muú Jus, me nlú muú Samariya,
ɛpyɛɛ́mbɔ nnó ne ɔgií me manaá manyú?"
Ajɔɔ́ mbɔ néndé bɔɔ́ Jus ne bɔɔ́ Samariya
átuúgé fɔ. *

[10] Jisɔs ashuú ji meko aké, "Wɔ ɔbɔ́ ɔkaá
mbɔ ɛchyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛgé ne gefɔgé
muú ayi agií mbɔ wɔ manaá, mbɔ ɔgií ji,
ne ji abɔ́ achyɛgé wɔ manaá ami machyɛge
geŋwá."

[11] Mendée yimbɔ ajɔɔ́ ne ji aké, "Ata ɔpɔ́
ne genó manchwɛ́ manaá, ne ɛmbu manaá

* 4:9 Ɛlú wáwálé nnó: Bɔɔ́ Jus átugé fɔ́ ne bɔɔ́ Samariya nendé gébé ɛyigé bɔɔ́ Asariya amyɛɛ́ be ápwɔɔ́ bɔɔ́ Isrɛli, ákpa ɛbwɔ́ áfɛ ndɛre afwɛ. Ne abi álá né gebagé mewaá Samariya ába bɔɔ́ abi álá pɔ́ fɔ́ bɔɔ́ Jus. Ndɛre ɛlúmbɔ, bɔ Jus bifɔ abi ála né gebagé mewaá Judiya, ásɛ nnó ɛbwɔ́ ápɔ pópó né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ.

ɛwéna ɛgomé. Ɔpyɛ́ɛ mbɔ nnó ne ɔgɛ́
manaá ami machyɛgé geŋwá? 12 Nnó wɔ
ɔŋeá gemɛ ɔpwɔ gekwenege ntɛ sé Jakɔb
muú áchomé ɛsé ɛmbu manaá ɛwéna? Ɛwé
jimbɔ, baá bií ne utú bií anyuú manaá wyɛ.”
13 Jisɔs aké ne ji, “Yɛ́ndémuú ayi anyú
manaá amina, mmwɔ́lé manaá ɛmágé pyɛ
ji, 14 yɛ́mbɔ, yɛ́ndémuú ayi anyúu man-
aá ami me nchyɛge nyɛ, mmwɔ́lé manaá
ɛmágé pyɛ sé ji tɛ kwyakwya. Ne manaá
ami me nchyɛge ji, mabwɔlége nyɛ mala ɛta
wuú ɛké ɛmbu nnyi ɛwé ɛtanege manaá ami
machyɛ́ge geŋwá ɛyi gélágé byɛ́.”
15 Mendée yimbɔ aké, “Ata chyɛɛ́ me man-
aá amimbɔ nnó mmwɔ́lé manaá ɛpyɛgé sé
me, ne nnó nchwóge sé fa manchwɛ́ man-
aá.”
16 Jisɔs ajɔ́ ne ji, aké, “Chó kuú menɔ wyɛ
ɛnyú déchwɔ́.”
17 Ne mendée yimbɔ ashuú ji meko aké,
“Me mmpɔ ne menɔ”,
Jisɔs aké, “Wɔ ɔlú cho ndɛre ɔké ɔpɔ ne
menɔ, 18 néndé ɔbɔ́ ɔbá mɛ́ anɔ ata, ne ayi
ɔlú mbɔ ne ji nana, apó fɔ́ menɔ wyɛ. Genó
ɛyigé wɔ ɔjɔ́ mbɔ gélú wáwálé.”
19 Mendée yimbɔ ajɔ́ ne ji aké, “Ata
ɛlúmbɔ ɛké wɔ ɔlú muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ.
20 Ukwene antɛ sé ábɔ́ ánógé Ɛsɔwɔ né
mekwɛ ɛwéna, yɛ́mbɔ ɛnyú bɔ́ Jus deké
ánógé ɛlé Ɛsɔwɔ né melɔ Jɛrosalɛ.”
21 Jisɔs ajɔ́ ne ji aké, “Kámé genó ɛyigé
me njɔ́gé, gébé gechwɔ́ nyɛ ɛyigé ɛnyú
délá nógé sé Ɛsɔwɔ fa né mekwɛ ɛwéna,
yɛɛ́ ɛbɛ́lé né Jɛrosalɛ. 22 Ɛnyú bɔ́ Samariya
dénógé genó ɛyigé délá kaágé, ɛsé bɔ́ Jus
dénógé genó ɛyigé dékaágé néndé muú ayi
áférege akwaá né ɛfwyale gabo atanege nyɛ
ɛlé né mbaá bɔ́ Jus. 23 Yɛ́mbɔ gébé gechwɔ́ɔ,
ne géchwɔ́ mɛ́, ɛyige bɔ́ abi anógé Ntɛ
sɛ wáwálé anoge nyɛ ji né gefɔ́ ɛyi gelu
wáwálé ndɛre Mendoó Ɛsɔwɔ ɛlɛrege. Gɛ́
ufɔ́ bɔ́ abi Ɛsɔwɔ akɛ́lege nnó ánoógé ji
mbɔ. 24 Ɛsɔwɔ alú Mendoó ne bɔ́ abi anógé
ji abɔ́ manógé ji né gefɔ́ ɛyi gelu wáwálé
ndɛre Mendoó Ɛsɔwɔ ɛlɛrege.”
25 Ne mendée yimbɔ aké, “Nkaá nnó Muú
yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, ayi akuú ji
Kras achwɔ́ɔ, gébégé achwógé agarege nyɛ
ɛsé yɛ́ndégenó cháŋéné.”
26 Jisɔs agaré yɛ́ ji aké, “Me yi njɔ́ge mbɔ
nlu ji awu.”
27 Ɛké ɛwyágé baá utɔ́ɔ Jisɔs áchwɔ́; ne
álá meno mekpo fuú nkane ágéné ji ajɔ́ge
mejɔ́ɔ ne mendée yɛ́mbɔ yɛ́ muú ayi agií
ji nnó ɔkɛlege ndé, yɛ́ ɛbɛ́ ɛlé nnó ulannó
ɔjɔ́ge mejɔ́ɔ ne mendée yina apó.
28 Mendée yimbɔ alyaá yɛ́ ŋkwɔ́ man-
aá wuú ɛfɛɛ́ afɛ́ né melɔ ajyɛ gáré bɔ́ɔ
aké, 29 “Chwóge dégɛ́ mende ayi agaré me
yɛ́ndégenó ɛyige me mbɔ mpyɛ́ɛ. Nnó ji ne
alu Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa?” 30 Ne
bɔ́ɔ átané né melɔ ájyɛ́ɛ gɛ́ Jisɔs.
31 Né gébé ɛyigé mendée yimbɔ ajyɛɛ
né melɔ, baá utɔ́ɔ Jisɔs ákpeáge ji áké,
“Ménlɛré nyɛ́ menyɛɛ́.”
32 Yɛ́mbɔ Jisɔs ajɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, “Me nwya
menyɛɛ́ manyɛ́ ayi ɛnyú délá kaá wɔ́.”
33 Ajɔ́ɔgé mbɔ, baá utɔ́ɔ bií ájɔ́ɔ ne atɛ aké,
“Nnó muú fɔ achwɔ́ ji ne menyɛɛ́?”
34 Ndɛre ájɔ́ɔgé mbɔ, Jisɔs aké, “Menyɛɛ́
wa alú ɛlé mampyɛ genó ɛyigé muú ayi
atɔmé me akɛ́lege ne mampyɛ utɔ́ɔ bií
nnéré chánchá. 35 Pó ɛnyú déjɔ́ɔge na nnó,
‘Ɛla amfaá ani ne mbwɛ́ ákwɔ́né mamferé?’
Yɛ́mbɔ me ngarege ɛnyú nnó bwɛge amɛ
dépɛ makɔ́ɔ, mbwɛ akwɔné mɛ́ mamferé.
36 Yɛ nana muú ayi aférégé mbwɛ́ abɔ́ɔ nsa
wuú ne anywerege mbwɛ́ yimbɔ́ ne mbwɛ́
yimbɔ ɛle geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. Ɛ́bɛgé mbɔ,
mempɛné ne memferé ábɛɛ́ ne nechɔ́chɔ́
chónchó. 37 Ɛ́pyɛgémbɔ, nekanemejɔ́ɔ ɛniné
ajɔ́ɔ nnó, ‘Mempɛné apɛgé, memferé aféré’
nelú wáwálé. 38 Me ntɔ́ ɛnyú nnó déjyɛɛ́
déféré mbwɛ́ né mekɔ́ɔ ɛwé ɛnyú déla dépɛ́ɛ
mbwɛ́ wyɛ wɔ́. Bɔ́ɔ abi chá ápyɛ utɔ́ɔ, ɛnyú
débɔ́ nsá né utɔ́ɔ bwɔ́.”

Gejamégé bɔ́ɔ Samariya áfyɛ́ metɔ́ɔ ne Jisɔs

39 Né gébé ɛyigémbɔ gejamégé bɔ́ɔ
Samariya, áfyɛ́ metɔ́ɔ ne Jisɔs gétúgé genó
ɛyigé mendée yimbɔ agaré ɛbwɔ́ nnó,
“Ágaré me yɛ́ndégenó ɛyigé mbɔ́ mpyɛ́ɛ.”
40 Bɔ́ɔ Samariya bimbɔ, ágégé Jisɔs, ánɛ́ ji
mmyɛ nnó ajwɔ́lé ne ɛbwɔ́, ne Jisɔs abɛlé
ne ɛbwɔ́ ndɔ ɛpeá.
41 Né mboó ndɔ ɛyimbɔ, gejamégé bɔ́ɔ
ama áfyɛ́ metɔ́ɔ ne Jisɔs gétúgé mekomejɔ́ɔ
ayi ji ágaré. 42 Ne ájɔ́ɔ ne mendée yimbɔ
aké, “Ɛsé défyɛɛ́ metɔ́ɔ ne Jisɔs nana ɛpósé
gétúgé mekomejɔ́ɔ ayi ɔgaré ɛsé néndé ɛsé
ambɔ́ɔ déwú ne dékaá nnó ji alu Mempoó
bɔ́ɔ mme wáwálé.”

Jisɔs apyɛ́ɛ maá muú kpaá gɔ́mena atoó

43 Ndɔ yimbɔ ɛpea ɛkógé, Jisɔs alyaá melɔ
Samariya afɛ́ né Galilií. 44 Jisɔs jimbɔ́ɔ abɔ́

ajɔ́ mɛ́ aké, “Muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ apɔ́ ne
ɛ́nógé né melɔ wuú.” 45 Ákwɔ́négé né Galilií
bɔ́ɔ́ melɔ Galilií ásɛ́ ji amu apeá néndé ɛbwɔ́
ágɛ́ yɛ́ndégenó ɛyigé Ji apyɛɛ́ né Jɛrosalɛ
gébégé ɛpaá koó upú. Ɛlé ɛbwɔ́ ntó ábɔ́ álú
wyɛ.
46 Ne Jisɔs ama ajyɛ́ɛ né melɔ Kana ɛwé ji
abɔ́ apyɛɛ́ manaá mábwɔ́lé mmɔɔ́ né gebagé
mewaá Galilií. Ne muú kpaá gɔ́mena fɔ
abɔ́ alú né melɔ Kapanɔm ayi maá wuú
abɔ amée. 47 Mende yimbɔ awúgé nnó Jisɔs
atané melɔ Judiya achwɔ́ né Galilií, ajyɛ́ nɛ ji
mmyɛ nnó áchwɔ́ ápyɛɛ́ maá wuú ayi amée
álá magbómagbó átoó.
48 Ne Jisɔs ajɔɔ́ yɛ́ ne ji aké, “Me nlá mpyɛ́
gepɔgé ufélékpá ɛbi ulérege utó Ɛsɔwɔ wɔ́,
ɛnyú défyɛɛ́ fɔ́ matɔɔ́ ne me.”
49 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, muú kpaá yimbɔ aké, “Ata
chwɔ́ déjyɛ́ ɛkágé maá wa agbó.”
50 Ne Jisɔs ajɔɔ́ ne ji aké, “Chó maá wyɛ
atoge nyɛ.”
Ne mende yimbɔ akamé ne mekomejɔɔ́
ayi Jisɔs ajɔɔ́ mbɔ, afɛ́. 51 Ndɛre mende
yimbɔ ajyɛ́ɛ, baá défwɛ bií átuú ne ji né
meti, ágaré ji áké, “Maá wyɛ alu mebɛ.”
52 Ne mende yimbɔ agií ɛbwɔ́ gébé ɛyigé maá
yimbɔ atoó. Áké, “Gefwene yimbɔ gébyɛ́ ji
mmyɛ njuna né kalaŋká ama.”
53 Ágárégé ji mbɔ, ate nnó ɛlé wyɛ né gébé
ɛyigémbɔ ne Jisɔs abɔ́ ajɔɔ́ ne ji nnó, “Maá
wyɛ atógé nyɛ.” Ndɛre ɛpyɛɛ́mbɔ mende
yimbɔ ne ula gepú bií uko áfyɛ́ metɔɔ́ ne
Jisɔs.
54 Gɛ́ ndɔ ayi agbeé maŋáne apea ayi
Jisɔs alɛré gepɔgé ufélékpá né Galilií gébégé
atané né Judiya.

5

*Jis*ɔs apyɛ mbwére atoó

1 Ndɔfɔ́ ɛkógé, Jisɔs alyaá Galilií akwɔ́ afɛ́
né Jɛrosalɛ manjyɛ nyɛ́ ɛpaá bɔ́ɔ́ Jus fɔ́. 2 Né
melɔ Jɛrosalɛ, géntoógé manaá fɔ́ gélú wyɛ́
ɛyigé anɔ geji nebɔ agbá ata, Kwɔ́kwɔ́lé ne
menombi ɛwé magɔ́ŋme ákóge wyɛ. Ákuú
geji né mejɔɔ́ Hibru nnó Bɛtsata. 3 Gejamégé
bɔ́ɔ́ abi amée, ájwɔlége wyɛ. Abi amɛ
nónómé, ubwéré, ne abi amée unchanchi.
Ágile nnó Nnyi nebulé. 4 Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ fɔ́
ɛchwɔ́ɔ, gébégébé ɛbúlege géntoógé manaá
ɛyimbɔ. Ne muú ayi ábɔɔ́ mbɛ ashúlége né
mmu manaá mimbɔ, yɛ́ndé nemée ɛniné ji
amée nebyɛɛ́. * 5 Mende fɔ ntó ayi abɔ́ amée
né aŋmɛ ɛsaá meso nekuúnelɛɛ́ abɔ alu ɛfɛɛ́.
6 Jisɔs agɛ́gé ji ndɛre álú ɛ́fɛɛ́ bɛ́lé, akaá nnó
amée mɛ́ né gejamégé aŋmɛ. Agií ji aké,
“Ɔkɛlege nemée nyɛ́ɛ nebyɛ?”
7 Mende yimbɔ ashuú ji meko aké, “Ata,
mpɔ́ ne muú ayi akpané me afyɛɛ́ né mmu
gentoó ɛyigémbɔ gébégé nnyi nébulégé.
Yɛ́ndégébé nkulégé manjyɛ, muú yicha abɔ́
mbɛ.”
8 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, Jisɔs aké ne ji, “Kwilé ka,
pwi gebɔ jyɛ́, ɔjyɛ mmu.” 9 Ne tɛ́nɛ́tɛ́né ayi
Jisɔs ajɔɔ́ mbɔ mende yimbɔ atoó, akwilé ka,
apwi gébɔ jií akɛne.
Mechó ɛwéna ɛpyɛ́ né bií uwyaá bɔ́ɔ́
Jus. 10 Ɛpyɛ́gémbɔ, ákpakpa bɔ́ɔ́ Jus ájɔɔ́ ne
mende yi atoó mbɔ áké, “Fina ɛlé bií uwyaá,
ne ɛbɛ́ sé ɛkamé fɔ́ nnó muú akpá gébɔ né
bií uwyaá wɔ́.”
11 Ne mende yimbɔ ashuú ɛbwɔ́ meko aké,
“Muú ayi apyɛ me ntoó ne agaré me nnó
nkpá gébɔ ya nkɛ njyɛ.”
12 Ákpakpa bimbɔ, ágií ji áké, “Ndé muú
awú agaré wɔ nnó ɔkpá gébɔ jyɛ ɔkɛné”?
13 Mende yimbɔ akagé sé muú ayi apyɛ ji
atoó, néndé gejamégé bɔ́ɔ́ abɔ́ alú ɛfɛɛ́, ne
Jisɔs akpɛ né mpú bwɔ́.
14 Ɛwyagé Jisɔs ama agɛ́ ji né mmu ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ, ajɔɔ́ ne ji aké, “Gɛ́, nana ɔtoó,
ɔpyɛgé sé gabo, ɛ́kágé mechó kpáa ɛshúlí
wɔ mmyɛ.” 15 Ne mende yimbɔ ajyɛ garé yɛ́
ákpakpa bɔ́ɔ́ Jus bimbɔ nnó ɛlé Jisɔs ne abɔ́
apyɛɛ́ ji atoó.
16 Ɛfɛɛ́ mbɔ ne ákpakpa bɔ́ɔ́ Jus álɔɔ́
manchyɛgé Jisɔs ɛfwyale gétúgé ji apyɛɛ́
muú atoó né bií uwyaá. 17 Jisɔs ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́
aké, “Ntɛ wa apyɛ utɔɔ́ yɛ́ndégébé, mentó
mbɔ mampyɛge utɔɔ́.”
18 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, matɔɔ́ ásɔ́ ákpakpa bɔ́ɔ́ Jus
kpaá, ányɛ́meno nnó ábɔ́ manwá ji. Néndé
ji akwé fɔ́ ɛbɛ́ bií uwyaá ɛwú ɛwú wɔ́, amɛɛ́
ntó mmyɛ ne Ɛsɔwɔ gétúgé ajɔɔ́ nnó Ɛsɔwɔ
alú ntɛ wuú.

*Jis*ɔs awya utó manchyɛɛ́ geŋwá ne
mansɔ́ mpa

19 Jisɔs ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, “Me ngaré
ɛnyú wáwálé nnó me Maá ntɛ́négé fɔ́ ushu
ushu ba mampyɛ genó, ɛkosé unó bi me
ngɛ́ne Ntɛ wa apyɛɛ́ ne me ntó mpyɛ néndé
yɛ́ndégenó ɛyigé Ntɛ apyɛ, geji ntó ne Maá

* 5:4 Ɛlú wáwálé nnó: Malɔ ani yina, apɔ́ né ukwéne bɔ ŋwɛ.

apyɛɛ́. [20] Ɛlé Ntɛ agboó ne me Maá alérege
me unó uko ɛbi jimbɔ́ apyɛɛ́. Ne amágé
lére nyɛ me ukpɛ́kpɛ́ unó bi upwɔ́ɔ́ bina.
Ne ɛnyú délaá nyɛ mano mekpo fuú. [21] Ne
wyɛ ndɛre Ntɛ apyɛ bɔ́ɔ́ abi ágboó ákwilege
ne negbo, achyɛ ɛbwɔ́ geŋwá, mbɔntó ne
Maá achyɛgé geŋwá mbaá yɛ́ndémuú ayi ji
Ntɛ akélege. [22] Ne yɛ́ muú ayi Ntɛ wa asɔ́ɔ
mpa wuú apɔ́. Yɛ́mbɔ achyɛ me Maá wuú
utó nnó nsɔ́gé mpa bɔ́ɔ́ akó. [23] Nnó bɔ́ɔ́ ako
ánógé Maá wyɛ ndɛre ánógé Ntɛ. Muú ayi
álá anógé Maá wɔ́, ɛbyɛnnó ánógé fɔ́ ntó
Ntɛ muú atɔmé ji.

[24] "Ne me ngarége ɛnyú wáwálé nnó
yɛ́ndémuú yi awuú mekomejɔ́ɔ́ wa ayina,
ne áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne muú ayi atɔmé me, awya
geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. Muú yimbɔ ntó
akpɛ́né fɔ́ unɔ́ɔ́ mpa, atané mɛ né meti
negbo akpɛ né meti geŋwá. [25] Ngarége ɛnyú
wáwálé nnó gébé géchwɔ́ɔ́, ne géchwɔ́ mɛ́
ɛyigé bɔ́ɔ́ abi álú ne meti negboó awuú nyɛ
meko Maá Ɛsɔwɔ. Ne bɔ́ɔ́ abi awuú ne áfyɛɛ́
metɔ́ɔ́ ne ji, ákerege nyɛ́ né meti geŋwá.
[26] Ndɛre Ntɛ wa jimbɔ alú menchyɛɛ́ geŋwá
mbɔntó ne ji apyɛ me Maá wuú nnó mbɛ́
menchyɛɛ́ geŋwá. [27] Ne achyɛɛ́ mɛ Maá wuú
uto mansó mpa akwaá, néndé melú Maá Ntɛ
Mekwaá.

[28] "Ɛ́kágé délá mano mekpo fuú gétúgé
mechó ɛwé. Gébé géchwɔ́ɔ ɛyigé áwuú
bɔ́ɔ́ abi álú né mmu manome áwúu nyɛ
mekomejɔ́ɔ́ Maá Ntɛ Mekwaá [29] Áwúgé átá-
nege nyɛ mmu manome. Abi ápyɛɛ́ unó bi
Ɛsɔwɔ ákélege, ákwilége nyɛ ákpɛ né geŋwá
ɛyi gélágé byɛɛ́. Ne abi ápyɛɛ́ gabo ákwilége
nyɛ ákpɛ né unɔ́ɔ́ mpa. [30] Nkágé téne fɔ́
ushu ushu ba mpyɛ genó. Nkane Ntɛ wa
agárege me mbɔntó ne nsɔ́ɔ mpa. Ne gefɔ́ɔ́
ɛyigé me nsɔ́ɔ mpa gelú cho, néndé nkɛlege
lé mampyɛ genó ɛyigé muú ayi atɔmé me
akélege nnó mpyɛ, ɛpɔ́fɔ́ ndɛre me nkélege
mampyɛ.

Bɔ ntɛse Jisɔs

[31] "Mbɔgé me mbɔ́ɔ́ nke ngarege bɔ́ɔ́ depɔ
ɛtiré détome ne uto ba ɛbyɛ́nnó unó bi me
ngarege mbɔ úlú detú. [32] Muú fɔ ntó alú
ayi alú ntɛ́sɛ́ wa, ne nkaá nnó unó bi ji
agarege átóme ne me, úlú wáwálé. [33] Ɛnyú
detó nyá bɔ́ɔ́ dentɔ́ɔ́ mbaá Jɔn menwyaá
bɔ́ɔ́ manaá Ɛsɔwɔ, ne ji agaré ɛnyú wáwálé
gefɔgé muú ayi me nlú. [34] Me nkɛlege fɔ́ nnó
bɔ́ɔ́ ákaá gefɔgé muú ayi me nlu. Me njógé
mbɔ ntome ne Jɔn, nkɛlege ɛlé nnó ɛnyú
dewu nnó ɛ́kágé dekwe mpa Ɛsɔwɔ. [35] Ji
Jɔn abɔ́ alú ɛké ɛtulekaŋ ɛwé élúlí ɛ́gɛ́nege.
Ne mboó gébé fɔ́ ɛnyú debɔ désɛ́ geŋgbɔ́
jií ne nechóchó. [36] Me nwya unó bi úlérege
gefɔgé muú ayi me nlú, ɛbi uŋea upwɔ ɛbi
Jɔn ágaré. Ɛlé wyɛ utɔ́ɔ́ ubi, ɛbi Ntɛ wa
afyɛɛ́ me né amu nnó nnéré, ubi ne mpyɛ́ɛ.
Ne ubi ne úlérege nnó Ntɛ wa ne atɔmé
me. [37] Ne Ntɛ wa muú atɔmé me, agaré ntó
gefɔgé muú ayi me nlú. Ɛnyú délú danwú
meko wuú, ne yɛ gefɔgé muú ayi ji alú délú
daŋgé. [38] Ne ɛnyú debelé fɔ́ mekomejɔ́ɔ́ wuú
né matɔ́ɔ́ nyú wɔ́, néndé genó ɛyi gelɛrege
mbɔ ɛlé metɔ́ɔ́ ɛwé ɛnyú dela défyɛɛ́ fɔ ne
muú ayi ji atɔmé wɔ́. [39] Ɛnyú dechɛrege uno
ɛbi ásame né muu ŋwɛ Ɛsɔwɔ ayi défɛré nnó
ji ne apyɛɛ ɛnyú débɔ́ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́
ne mekomejɔ́ɔ́ yimbɔ ajɔ́ɔ́gé atome ɛlé ne
me. [40] Yɛ́mbɔ ɛnyú dékélégé fɔ́ manchwɔ́ ɛta
wa nnó débɔ́ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́.

[41] "Me nkélégé fɔ́ nnó ákwaá áfɛɛ́ me.
[42] Yɛ́mbɔ ndɛre me nkaá ɛnyú, ɛnyú débɔ́ɔ́
fɔ́ gejeé ne Ɛsɔwɔ wɔ́. [43] Me nchwɔ́ né mabɔ
Ntɛ wa, ɛnyú déshya mansɛ me. Yɛ́mbɔ
muú yi chá achwóge né mabɔ amií jimbɔ́ɔ́,
ɛnyú désɛlé nyɛ ji. [44] Ɛnyú dékélege nnó atɛ
bɔ́ɔ́ ne áfɛge ɛnyú dékélege fɔ́ nnó muú yi ji
mbií ne alú Ɛsɔwɔ, afɛɛ́ ɛnyú. Ɛpyɛmbɔ nnó
ne ɛnyú défyɛɛ́ matɔ́ɔ́ ne me.

[45] "Yɛ́mbɔ défɛrégé fɔ́ nnó me ne nkúu
nyɛ ɛnyú mpa né mbɛ ushu Ntɛ wa, ɛlé Mo-
sis ayi ɛnyú dénɛré matɔ́ɔ́ ne ji ne akuú nyɛ
ɛnyú mpa. [46] Mbɔgé ɛnyú débɔ́ défyɛɛ́ matɔ́ɔ́
ne Mosis wáwálé, mbɔ́ défyɛɛ́ ntó matɔ́ɔ́ ne
me, néndé unó bi ji asamé, útoó ne me.
[47] Tɛɛ́ ndɛre ɛnyú délá kamé nnó unó bi
Mosis asamé úlú wáwálé wɔ́, ɛpyɛmbɔ nnó
ne dekame nnó ɛbi me njógé úlú wáwálé?"

6

Jisɔs achyɛɛ́ dɛlé bɔ́ɔ́ áta menyɛɛ́
(Mat 14:13-21; Mak 6:30-44; Luk 9:10-17)

[1] Ɛ́bɛ́légé, Jisɔs achyaá géntoógé mewaá
Galilií ɛyigé ákuú ntó nnó géntoógé Tibɛras.
[2] Ne gejamégé bɔ́ɔ́ ákwɔ́lege ji gétúgé ágɛné
gepɔgé ufélekpá ɛbi ji apyɛɛ́ bɔ́ɔ́ mameé
átoó. [3] Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií ákwɔ́ ájyɛ jwóle
né mfaá mekwɛ. [4] Gébé ɛyigémbɔ, ɛpaá
bɔ́ɔ́ Jus ɛwé ákuú nnó ɛpaá koó upú, éla
kwɔ́kwɔ́lé.

5 Ne Jisɔs ábwɛ́gɛ́ amɛ agɛ́ ndɛre gejamégé
bɔ́ɔ́ áchwɔ́ɔ́ ɛta wuú, ajɔ́ɔ́ ne Filip aké, "Dé-
name mbɔ brɛd ɛfɔ́ ayi akwánege bɔ́ɔ́ bina
manyɛ́?" 6 Agií mbɔ manwú meko yi Filip
ashúge nyɛ, néndé jimbɔ́ɔ́ akaá mɛ́ genó
ɛyigé ji abɔ́ɔ́ mampyɛ.
7 Filip ashuú ji meko aké, "Yɛ́ dékpá ɛlé
ŋká ɛyi muú utɔ́ɔ́ anyɛɛ́ né ámfaá aneé ne
déna brɛd dékáré ukɛ́ké ukɛ́ké mbaá bɔ́ɔ́
bina, akwánégé fɔ́ ɛbwɔ́ ako."
8 Ne maá utɔ́ɔ́ Jisɔs ayifɔ ayi akúu ji nnó
Andru meŋmo Simun Pita, aké, 9 "Njyɛ gesa
fɔ, alú fana ayi awyaá ntó brɛd ɛta ɛyi ápyɛ
ne bɛle ne meshuú ɛpea, yɛ́mbɔ ɛkwánege
mbɔ bɔ́ɔ́ bina nnó?"
10 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, Jisɔs aké, "Gáré yɛ́ndémuú
ájwɔ́lé ka." Melú ɛwémbɔ ɛjá dambyanja
dɔ́ɔ́, bɔ́ɔ́ abi ájwɔlé wyɛ ande ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ álú
genógé dɛlé bɔ́ɔ́ átáa. 11 Ne Jisɔs asɛ́ ntóo
brɛd ɛyímbɔ, achyɛ́ matamé mbaá Ɛsɔwɔ,
akaré mbaá bɔ́ɔ́ abi ajwɔlé ɛfɛɛ́. Wyɛmbɔ
ntó ne apyɛ ne meshuú ɛyimbɔ épeá ne
yɛ́ndémuú asɛ ndɛre ji akɛlege. 12 Ányɛ́gé
agbégé, Jisɔs agaré baá utɔ́ɔ́ bií aké, "Nyw-
erege ayi álaá ɛkágé délyaá yɛɛ́ genógefɔ́"
13 Ne ányweré ayi álaá ágbeé usá úfyáneu-
peá yɛ́ ɛlé ntó brɛd ɛbɔ ɛlú ɛlé ɛta.
14 Ne bɔ́ɔ́ bina ágɛ́gé gepɔge ufélekpá
bina, ɛbí Jisɔs apyɛ́mbɔ, áké, "Gɛ́ muú
ɛkpávé Ɛsɔwɔ wáwálé na, ayi alú manchwɔ́
fa mme." 15 Jisɔs ákágé nnó bɔ́ɔ́ bimbɔ
ákɛ́lege mangbaré ji ne utó ápyɛ ji ábɛ́
mfwa, alyaá ɛbwɔ́ ama akwɔ́ afɛ́ tɛ mfaá
mekwɛ jimbií.

Jisɔs akɛ mfaá mekɔ manaá
(Mat 14:22-23; Mak 6:45-52)

16 Nkwalé akwɔ́négé baá utɔ́ɔ́ Jisɔs áshulé
áfɛ́ né mbale géntoógé mewaá ɛyigémbɔ,
17 ákpɛ ɛ́kpe manchyaá ájyɛ́ né melɔ Ka-
panɔm. Gébé ɛyigémbɔ utuú ugi, ne Jisɔs
abɔ́ alú danchwɔ́ báne ɛbwɔ́. 18 Ndɛre ajyɛɛ́
mbyo metometo ammyɛ apyɛ mgbannyi
akwɔme. 19 Ɛbwɔ́ ájyɛ́gé genógé ŋkpa nekɛ
ɛni, áké ágɛ́ne nkane Jisɔs akɛ́ne mfaá mekɔ
manaá achwɔ́ɔ kwɔ́kwɔ́lé ne ɛkpée, ábɔ́ ɛfɔ.
20 Ne Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Défɔgé, ɛlé
me." 21 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ matɔ́ɔ́ ágɔ ɛbwɔ́ mansɛ
ji akpɛ né mmu ɛkpée, áké ápɛ́le ɛ́kpe ɛtaré
mɛ́ mbale mewaá né mbaá ayi ɛbwɔ́ ájyɛ́ɛ.

Jisɔs alú ɛké brɛd ayi achyɛge geŋwá

22 Bií ujyage, gejamégé bɔ́ɔ́ abɔ alu né ɛgbɛ́
géntoógé mewaá ɛwefɔ, ágɛ́ nnó ɛlé ɛ́kpe
ɛma ne ɛbɔ́ ɛlú né mbale nnyi. Ápɛ ágɛ sé
Jisɔs wɔ́, ne ate nnó ji abɔ́ akpɛɛ́ fɔ́ ɛ́kpe
ɛwémbɔ ne baá utɔ́ɔ́ bií wɔ́, baá utɔ́ɔ́ bií ábɔ́
áfɛ́ ɛbwɔ́ ambií. 23 Wyɛ né bií bimbɔ, makpe
fɔ́ átané né melɔ Tibɛras achwɔ́ táré né
mapea gentoge mewaa kwɔ́kwɔ́lé ne mbaá
ayi Ata Jisɔs abɔ́ ajelé brɛd bɔ́ɔ́ anyɛɛ. 24 Ápɛ́
Jisɔs ne baá utɔ́ɔ́ bií né makpe yimbɔ ágɛ́
wɔ́. Akpɛ makpe yimbɔ áchyaá géntoógé
mewaá ɛyigémbɔ áfɛ́ né melɔ Kapanɔm
ákɛ́lege Jisɔs.
25 Agɛ́gé ji, ágií ji aké, "Ménlɛré ndé gébé
wɔ ɔchyaá géntoógé mewaá ɔchwɔ́ɔ́ wɛ́?"
26 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Me
ngarégé ɛnyú wáwálé nnó dékɛ́légé fɔ́
me gétúge gepɔge ufélekpá ɛbi ɛnyú
dégɛné. Dékɛ́lege ɛlé me gétúgé dényɛɛ́
brɛd dégbeé. 27 Détulégé fɔ́ mmyɛ dékɛ́légé
menyɛɛ́ ayi áchóge, mmyɛ́ge mmyɛ
dékɛ́légé ɛlé menyɛɛ́ ayi achyɛgé geŋwá
ɛyi gélágé byɛ́. Ji yimbɔ ne me Maá Ntɛ
Mekwaá nchyɛgé nyɛ ɛnyú. Ntɛ wa Ɛsɔwɔ
apyɛ ukpɛkpɛ uno fɔ ne alérege nnó ji
achyɛɛ́ me utó bií, nnó nchyɛge bɔ́ɔ́ geŋwá
ɛyigembɔ."
28 Ne bɔ́ɔ́ bimbɔ ágií ji áké, "Ɛsé
dépyɛɛ́mbɔ nnó ne dépyɛɛ utɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ?"
29 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Utɔɔ
Ɛsɔwɔ bimbɔ úlú nnó ɛnyú défyɛɛ́ metɔ́ɔ́
ne muú ayi ji atɔmé." 30 Bɔ́ɔ́ bimbɔ ama
agií ji áké, "Ndé ufélekpá ɛbi wɔ ɔmáge pyɛ
nnó ɛsé dégɛ́ ne dékámé ne genó ɛyigé wɔ
ɔjɔ́ɔge? 31 Ukwéne antɛ sé anyɛ́ nyá mana
né mashwɔ́ne, wyɛ ndɛre asamé né mmu
bɔ ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, 'Achyɛɛ́ ɛbwɔ́ brɛd ayi
atané né mfaánebuú ányɛ́'."
32 Ne Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, "Me ngarége ɛnyú
wáwálé nnó ɛpɔ́fɔ́ Mosis ne achyɛɛ́ ɛnyú
brɛd ayi átané mfaánebuú, ɛlé Ntɛ wa ne
achyɛge ushuú brɛd ayi mbɔ́ɔ́ ayi atané né
mfaánebuú. 33 Brɛd ayi Ɛsɔwɔ achyɛge ɛlé
muú ayi atané mfaánebuú ne achyɛgé bɔ́ɔ́
geŋwá ɛyi gélá gébyɛɛ́."
34 Jisɔs ajɔ́ɔge mbɔ, bɔ́ɔ́ bimbɔ áké, "Ata
chyɛ́gé ɛsé brɛd yimbɔ yɛ́ndégébé."
35 Ne Jisɔs agaré yɛ́ ɛbwɔ́ aké, "Me ne
nlú brɛd ayi achyɛge geŋwá. Yɛ́ndémuú
ayi achwɔ́ɔ ɛta wa mesa ammyɛ sé ji, ne
muu ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne me mmwɔ́lé man-
aá nto ɛpyɛ sé ji. 36 Ne ngare mɛ́ ɛnyú

nnó ɛnyú dégɛ́ me yɛ́mbɔ défyɛɛ́ matɔ́ ne me wɔ́. 37 Yɛ́ndémuú ayi Ntɛ wa achyɛ́ge me, achwɔ́ɔ nyɛ ɛta wa, ne yɛ́ndémuú ayi achwɔ́ɔ ɛta wa, me mbuú fɔ́ ji. 38 Néndé me ntané fɔ́ mfaánebuú manchwɔ́ pyɛ ndɛre nkɛ́lege wɔ́, nchwɔ́lé mampyɛ ndɛre muú ayi atɔmé me akɛ́lege. 39 Ne genó ɛyigé muú ayi atɔmé me akɛ́lege nnó, mpyɛ gélú nnó ɛkágé mpyɛ yɛɛ́ muú ama anó né gelu-ágé bɔ́ɔ ako abi ji achyɛɛ́ me. Mpyɛ ɛlé ɛbwɔ́ akwilé né negbo né bií bi kwyakwya. 40 Néndé genó ɛyigé Ntɛ wa akɛ́lege gélú nnó, yɛ́ndémuú ayi agɛ́né me Maá wuú ne áfyɛɛ́ metɔ́ɔ ne me, abɔ́ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. Ne me mpyɛ nyɛ ji akwilé né negbo né bií ɛbi kwyakwya."

41 Jisɔs ajɔ́ɔgé mbɔ, bɔ́ɔ bimbɔ álɔ maŋménégé gétúgé ji ajɔ́ɔ aké, 'Me nlú brɛd ayi atané mfaánebuú ashulé mme'. 42 Áké pɔ́ nnó Jisɔs maá Josɛf na? Ɛsé dékage mma wuú ne ntɛ wuú. Ɛpyɛmbɔ nnó ne ji aké atané mfaánebuú ashulé mme?

43 Ne Jisɔs ashuú yɛ́ ɛbwɔ́ meko aké, "Gógé maŋménégé ne atɛ, 44 yɛɛ́ muú ayi ákágé chwɔ́ ɛta wa ayi ntɛ wa muú atɔmé me álá aja ji áchwɔ wɔ́ apɔ́. Ne ayi achwɔ́ɔ ɛta wa, mpyɛ nyɛ ji akwilé né negbo né bií bi kwyakwya. 45 Muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ fɔ abɔ́ asá nnó, 'Ɛsɔwɔ alérege nyɛ bɔ́ɔ ako meti.' Ɛwena ɛtɛne nno yɛ́ndémuú ayi awuú ne agií genó ɛyigé Ntɛ wa akɛ́lege, achwɔ́ɔ ɛta wa. 46 Menjɔ́ɔ mbɔ, ɛpɔ́fɔ́ nnó muú fɔ agɛ́ mɛ́ Ntɛ wa wɔ́, ɛkosé me muú ntané ɛta wuú ne ngɛ́ne ji. 47 Ngaré ɛnyú wáwálé nnó yɛ́ndémuú ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ ne me abɔ́ɔ geŋwá ɛyi gélá gébyɛɛ́. 48 Me nlú brɛd ayi achyɛge geŋwá. 49 Ukwéne antɛ nyú anyɛ́ nya mana né mashwɔ́ne, yɛ́mbɔ ágbó. 50 Ne gɛ́ brɛd ayi atané mfaánebuú ashulé mme, ji ne alu gefɔ́ɔ ɛyigé yɛ́ndémuú ayi anyɛ́ ji agbooó fɔ́. 51 Me nlú brɛd ayi achyɛgé geŋwá, ayi atané mfaánebuú ashulé mme. Yɛ́ndémuú ayi ányɛɛ́ brɛd yina abɛɛ́ ne geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. Ne brɛd yina ɛlé menyammyɛ wa ayi nchyɛ́ge nyɛ mbaá bɔ́ɔ mme mekó manwene geŋwáge bwɔ́."

52 Jisɔs ajɔ́ɔgé mbɔ, bɔ́ɔ Jus álɔ́ manyɛ́ mbeé metometo ne atɛ áké, "Mende yina achyɛge mbɔ ɛsé menyammyɛ wuú nnó dényɛ nnó?"

53 Jisɔs ajɔ́ɔ yɛ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Ngarége ɛnyú wáwálé nnó, mbɔgé ɛnyú délá dényɛɛ́ menyammyɛ Maá Ntɛ Mekwaá ne dényúu manoó mií wɔ́, débɔ́ fɔ́ geŋwá. 54 Ne yɛ́ndémuú ayi anyɛ́ɛ menyammyɛ wa ne anyúu manoó ma, abɔ́ɔ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́, ne mpyɛ nyɛ ji akwilé né negbo né bií bi kwyakwya. 55 Néndé menyammyɛ wa alú menyɛɛ́ wáwálé ne manoó ma ntó málú genó ɛyigé ányú wáwálé. 56 Yɛ́ndémuú ayi anyɛ́ɛ menyammyɛ wa ne anyú manoó ma, abɛɛ́ muú ama ne me, ne me ntó mbɛɛ muu ama ne ji. 57 Ntɛ wa menchyɛ geŋwá atɔ́ me, Me ntó nwyaá geŋwá gétú jií. Mbɔntó ne yɛ́ndémuú ayi anyɛ́ɛ menyammyɛ wa abɔ́ɔ geŋwá gétú ya. 58 Gɛ́ brɛd ayi atané mfaánebuú ashulé mme na. Apófɔ́ ɛké mana ayi ukwéne antɛ nyú ányɛ́ nyá ne ábɛlégé ágboó. Yɛ́ndémuú ayi ányɛɛ́ brɛd yina abɛɛ́ mebɛ tɛ kwyakwya." 59 Jisɔs ajɔ́ɔ depɔ ɛtiré na né Kapanɔm, gébégé alérege bɔ́ɔ unó né mmu ɛcha mmyɛmenɛne.

*Gejamégé aŋkw*ɔlé Jisɔs ályaá jií

60 Gejamégé aŋkwɔlé Jisɔs áwúgé genó ɛyigé ji alérégé áké, "Genó ɛyigé mende yi alérege getoó. Yɛɛ́ muú ayi akámege gefɔgé genó ɛyigé na apɔ́."

61 Yɛ́mbɔ Jisɔs akágé né mmu metɔ́ɔ wuú nnó aŋkwɔle bií áŋménége gétúgé mechɔ́ ɛwé ji ajɔ́ɔ. Aké, ne bwɔ, "nnó mechɔ ɛwéna ɛpyɛ nnó ɛnyú deja mmyɛ meso? 62 Ɛ́bɛgé mbɔ, ɛnyú defɛrege nyɛ nnó mbɔgé dégégé Me Maá Ntɛ Mekwaá ndɛre nkérége meso mbaá ayi ntané yɛ́?

63 Ɛ́lé Mendoó ne échyɛge geŋwá. Menyammyɛ mekwaá apyɛ yɛ genó cháchá! Unó bi Me njɔ́ɔ mbɔ ne ɛnyú, utané mbaá Mendoó ne ubi ne uchyɛge geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. 64 Yɛ́mbɔ, ɛnyú abifɔ défyɛɛ́ matɔ́ɔ ne me wɔ́." (Jisɔs akaá mɛ́ tɛ ula ulɔ́ bɔ́ɔ abi álá fyɛ matɔ́ɔ ne ji wɔ́, ne muú ayi achyɛge nyɛ ji maŋkwaá) 65 Ne ajɔ́ɔ ne ɛbwɔ́ aké, "Gɛ́ ula bí ngaré ɛnyú nnó, muú akágé chwɔ́ fɔ ɛta wa, mbɔgé Ntɛ wa álá lɛré ji meti wɔ́."

66 Ɛlɔ né gébé ɛyigé na, gejamégé aŋkwɔlé bií ája mmyɛ meso, ámágé kwɔ́le sé ji.

67 Ne ɛpyɛ́gémbɔ, Jisɔs aké ne áŋbá bií áfyáneapeá, "Nnó ɛnyú ntó dékélégé manlyaá me?"

68 Simun Pita ashuú ji meko aké, "Ata, ɛsé demágé lya wɔ défɛ́ ɛfɔ? ɛle wɔ ne uwyaá mekomejɔ́ɔ ayi achyɛ́ge geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́. 69 Ɛsé défyɛɛ́ matɔ́ɔ ne wɔ ne

dékaá nnó wɔ ne ɔlu Muú Ukpea ayi Ɛsɔwɔ
átɔmé.”
70 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Me ne
njyá ɛnyú áfyáneapeá, yɛ́mbɔ muú nyú ama
alú danchɔmeló.” 71 Jisɔs ajɔ́ɔ mbɔ ato lé
ne Judas maá Simun Iscarot, yɛ́lé alú né
geluágé abi áfyáneapeá, ji ne achyɛge nyɛ
Jisɔs maŋkwaá.

7

Jisɔs ne aŋmo bií

1 Jisɔs ánérégé manlɛ́ré unó bi, alɔ́
mankɛ́né né gebagé mewaá Galilií, ákɛ́légé
fɔ́ manjyɛ né gebagé mewaá Judiya gétúgé
ákpakpa bɔ́ɔ Jus ákɛ́lege manwá ji. 2 Gébé
ɛyigémbɔ ɛpaá bɔ́ɔ Jus ɛwé ákuú nnó ɛpaá
baá otó ɛlá kwɔ́kwɔ́lé. * 3 Ne aŋmo Jisɔs
abi ande áké, “Lyaá fa ɔjyɛ né gebagé
mewaá Judiya ɔpyɛ ufélekpá aŋkwɔlé byɛ
ágé. 4 Néndé muú aké akɛ́lege nnó bɔ́ɔ ákaá
gefɔgé muú ayi ji alú, apyɛɛ́ fɔ́ utɔ́ɔ bií bíbí.
Tɛ́ ndɛre ɔkágé pyɛ ufélekpá ɛbi, ɛ́lɔme nnó
ɔpyɛ ubi mbaá ayi bɔ́ɔ ako ágɛ́ne.” 5 Aŋmo
bií ájɔ́ɔge mbɔ yɛ ɛbwɔ́ ntó áfyɛɛ́ fɔ́ matɔ́ɔ
ne Jisɔs wɔ́.
6 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛya gébé
gélu daŋkwɔ́ne, né ɛgbɛ́ ɛwé nyú dékágé jyɛ
yɛ́ndégébé. 7 Bɔ́ɔ mme akage paá fɔ́ ɛnyú,
ápaá ɛlé me, néndé me ngarege gabo ayi
ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ gbógónɔ́. 8 Ɛnyú chóge ɛpaá
ɛwéná me njyɛɛ́ fɔ́ nana néndé gébé ya gélú
daŋkwɔ́ne.” 9 Ajɔ́ɔgé mbɔ ama abɛ́le mbooó
ndɔ né Galilií.

Jisɔs afɛ́ ɛpaá baá otó

10 Aŋmo Jisɔs ájyégé ji alá meso akwɔlé
ɛbwɔ́ afɛ́ bíbí, ɛpɔ́fɔ́ gbɔ́gónɔ́. 11 Ndɛre bɔ́ɔ
ányɛ́ɛ ɛpaá ɛwémbɔ, ákpakpa bɔ́ɔ Jus álɔ
mankɛlé Jisɔs, ágigé atɛ bɔ́ɔ áké, “Mende
yimbɔ alɛ́?”
12 Bɔ́ɔ abi áchwɔɔ́ ɛpaá ɛwémbɔ, áŋmé-
nege ákuú Jisɔs meno. Abifɔ áké, “Alú muú
melɔ́mélɔ́,” abifɔ ntó áké, “Ŋgba” “achɔ́ɔ
bɔ́ɔ makpo.” 13 Yɛ́mbɔ yɛɛ́ muú ayi akuú
Jisɔs meno gbógónɔ́ apɔ́ néndé áfɔ́ɔ ák-
pakpa bɔ́ɔ Jus.
14 Ányɛ́gé ɛpaá ɛkárégé mmyɛ, Jisɔs afɛ́
né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ alɛ́rege meko
mejɔ́ɔ Ɛsɔwɔ. 15 Ne ákpakpa bɔ́ɔ Jus áwúgé
ndɛre Jisɔs alɛ́rege, mano álá ɛbwɔ́ mekpo
fuú ágígé atɛ áké, “Déŋgá ɛtire na détané
mende yina ɛfɔ́, ayi yɛɛ́ ŋwɛ ji alá agi dɔɔ
wɔ́?”
16 Ájɔ́ɔgé mbɔ, Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké,
“Unó bi me nlɛ́rege mbɔ utáné fɔ́ me né
metɔ́ɔ wɔ́ utané lé mbaá muú ayi atɔmé me.
17 Muú ayi awyaá metɔ́ɔ mampyɛ genó ɛyigé
Ɛsɔwɔ akɛ́lege, ji ne akágé nyɛ mbaá yi unó
bi me nlɛ́rege mbɔ utánege. Yɛɛ́ utanége
lé mbaá Ɛsɔwɔ yɛɛ́ lé né metɔ́ɔ wa, akáge
nyɛ. 18 Muú ayi ajɔ́ɔge unó bi utánege ji
né metɔ́ɔ, akɛ́lege lé nnó ŋgɔ́ wuú akwɔ́.
Yɛ́mbɔ muú ayi akɛ́lege nnó muú ayi atɔme
ji akwɔ́ ŋgɔ́, ajɔge genó ɛyi gelu wáwálé,
ábyɔ́gé fɔ́ gebyɔ́ cháchá. 19 Mosis abɔ́ achyɛ́
ɛnyú mabɛ́, wá mbɔ fɔ́ wɔ́? Yɛ́mbɔ, yɛɛ́ muú
nyú ama ayi abelé aji apɔ́. Ulannó ɛnyú
demuame manwá me?”
20 Jisɔs ajɔ́ɔgé mbɔ, bɔ́ɔ bimbɔ áshuú
ji meko áké, “Melo nchyɛ achyɛgé wɔ
ɛfwyale, ndé bɔ́ɔ amuame manwá wɔ?”
21 Ji ntó ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Me mpyɛ
muú atoó bií uwyaá, ɛnyú délá mano mekpo
fuú. 22 Ɛle Mosis ne achyɛɛ́ ɛnyú ɛbɛ́ nnó
desɔ́gé nsɔ́. Yɛ lé ɛla ɛlɔ fɔ́ ne ji wɔ́, ɛlɔ ne
ukwéne antɛ nyu, ɛnyu desɔɔ baá nyu nsɔ
né bií uwyaá. 23 Ne mbɔgé bií ɛbi asɔ́ɔ maá
nsɔ́ ukwegé bií uwyaá, ɛnyú desɔ́ɔ ji nsɔ́ nnó
ɛkágé dékwé ɛbɛ́ Mosis, ulánnó ɛnyú désɔ́ɔ
matɔ́ɔ ne me gétúgé me mpyɛ menyammyɛ
muú meko atoó né bií uwyaá? 24 Muú apyɛgé
genó ɛ́kágé débɔ́ mbɛ déjɔ́ɔ nnó ji apyɛ gabo
ndɛre bɔ́ɔ ako ágɛne, ayi délá débɔ́ɔ mbɛ
dékaá ulá wɔ́. Chɛrége dékaá né meti ɛwé
ɛlú cho ne desɔ mpa wuu.”

Nde mmú alú Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa

25 Ndɛre Jisɔs alɛ́rege bɔ́ɔ Jɛrosalɛ, abifɔ
álɔ mangigé atɛ áké, “Pɔ́ mende yi ákɛ́lege
na ji manwá na? 26 Pɛ ndɛre ji ajɔ́ɔgé mejɔ́ɔ
né mbɛ ushu bɔ́ɔ ako ne yɛɛ́ muú ayi apégé
meko apɔ́, nnó ákpakpa sé ágɛ́ nnó ji ne
alú Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa waá?
27 Ndɔfɔ ji fɔ́ wɔ́ néndé Muú yi Ɛsɔwɔ akweré
ji ɛlá gefwa aké achwɔ́ɔ muú akágé fɔ mbaá
ayi ji atánégé yɛ́mbɔ ɛsé dékaá mbaá yi
mende yina atané.”
28 Ndɛre Jisɔs alú lɛ́rege né mmu ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ, abwɛɛ́ meko mfaá aké “Ɛlú wáwálé
nnó ɛnyú dékaá me ne dékaá ntó mbaá yi

* 7:2 Ɛlú wáwálé nnó: Ɛpaá baá otó ɛlé ɛpaá ɛwé bɔ́ɔ Jus atɛ́nege baá otó né mbaá ayi alú bɔmbɔ, manjwɔlé wyɛ átámége Ɛsɔwɔ né galógáló ayi álɛ́re ɛbwɔ́ né mashwɔne.

me ntané yɛ́mbɔ me nchwɔ́ fɔ́ fa né utó ba wɔ́, nchwɔ́lé gétúgé muú ayi atɔmé me. Ɛlu wawale nno ji ne atɔmé me ne ɛnyú dékágé fɔ́ ji. [29] Me nkágé ji néndé me ntané lé ɛta wuú. Ji ne atɔmé me nnó nchwɔ́."

[30] Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, bɔ́ɔ́ bimbɔ ákwilé nnó ápyɛ́ ji yɛ́mbɔ yɛɛ́ muú ayi ataá ji ɛbwɔ mmyɛ apɔ́, ɛlé gébé ɛjií gélá gelú daŋkwɔ́ne. [31] Yɛ́mbɔ né geluáge bɔ́ɔ́ bimbɔ gejame abi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji ájɔ́ɔ́gé áké, "Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa achwɔ́gé nnó amáge pyɛ gepɔge ufelekpa upwɔ́ɔ́ ɛbi mende yina apyɛɛ?"

[32] Bɔ́ɔ́ ɛkwɔ́ Farasi abi alú ɛfɛɛ́ áwúgé ndɛre bɔ́ɔ́ aŋménege gétúgé Jisɔs, ácho ula ne anɔ́ɔ́ baá ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ, átɔ́ ámbamé ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ nnó ajyɛ apyɛ́ Jisɔs. [33] Ne Jisɔs ajɔɔ aké, "Me mbɛlege sé ne ɛnyú dɔ́ɔ́, ɛla gachyɛɛ́ me nkerege meso mbaá muú ayi atɔmé me. [34] Ɛnyú dékélege nyɛ me, yɛ́mbɔ degéne fɔ́ me. Mbaá ayi me mbɛ́ɛ ɛnyú dékágé chwɔ́ fɔ́ wyɛ."

[35] Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, ákpakpa bɔ́ɔ́ Jus álɔ mangígé atɛ áké, "Ndé mbaá yi mende yina afɛré nnó ji ajyɛ, ayi yɛɛ́ dékélé ji délá dégéné? Nnó ajyɛ jwɔ́le nyɛ ɛlé né gebagé mewaá Greek ne malɔ ayi bɔ́ɔ́ sé ájwɔ́lege, alɛrege bɔ́ɔ́ Grek mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ?" [36] Ajɔ́ɔ́ mbɔ, aké, "Ɛnyú dékélege nyɛ me dégéné, ne mbaá yi me mbɛ́ɛ, ɛnyú dékágé chwɔ́ fɔ́ wyɛ. Ula utɛne mbɔ nnó?"

Manaá ami machyɛge geŋwá

[37] Kwyakwya bií bi ányɛɛ́ ɛpaá ɛwémbɔ, úlú gekpɛkpɛge bií. Né bií bimbɔ Jisɔs akwilé ka ajɔ́ɔ́ keŋke aké, "Yɛ́ndémuú ayi mmwɔ́lé manaá ɛpyɛɛ́ ji achwɔ́ anyú ɛta wa. † [38] Muú afyɛgé metɔ́ɔ́ ne me, genó ɛyi gepyɛ ne ji gebɛɛ́ wyɛ ndɛre ásamé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, 'Genó ɛyi gétánege ji tɛ metɔ́ɔ́ gebɛ́ɛ ɛké nnyi ɛniné néwya manaá ami machyɛgé geŋwá.' " [39] Manaá ami machyɛgé geŋwá ami Jisɔs ajɔ́ɔ́ mbɔ matɛné mbaá Mendooó Ukpea ɛwé bɔ́ɔ́ abi áfyɛɛ́ matɔ́ɔ́ ne Jisɔs ábɔ́ɔ́ nyɛ. Né gébé ɛyigémbɔ, Ɛsɔwɔ abɔ́ alú danchyɛɛ́ ɛbwɔ́ Mendooó Ukpea, néndé Jisɔs abɔ́ alú dangbó akéré meso mfaánebuú mbaá ayi Ɛsɔwɔ achyɛgé ji ɛnógé.

*B*ɔ́ɔ́ ájɔ́ɔ́gé unó ucháuchá gétúgé Jisɔs

[40] Bɔ́ɔ́ bimbɔ áwuúgé genó ɛyigé Jisɔs ajɔ́ɔ́, abifɔ áké, "Ɛlú wáwálé nnó mende yina alú muú ɛkpavé Ɛsɔwɔ ayi débɔ́ dégilé."

[41] Abifɔ áké, "Alú Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa." Yɛ́mbɔ abifɔ aké, "Ɛpyɛmbɔ nnó ne Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa átanégé né Galilií. [42] Pɔ́ ŋwɛ Ɛsɔwɔ aké na, Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa abɛɛ́ mpyáne mfwa Dɛvid ne ábyéne ji né Bɛtɛlɛhɛm, melɔ ɛwé mfwa Dɛvid atané wyɛ?" [43] Ndɛre ɛlúmbɔ, bɔ́ɔ́ abifɔ ájɔ́ɔ́gé ágáme Jisɔs, abifɔ ágáme fɔ́. [44] Bɔ́ɔ́ abifɔ ábɔ́ álú mampyɛ́ ji, yɛ́mbɔ yɛ́ muú ayi ataá ji ɛbwɔ mmyɛ apɔ́.

*Ákpakpa b*ɔ́ɔ́ Jus áshya mamfyɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs

[45] Ambamé ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ abi ábɔ́ átɔmé ɛbwɔ́ nnó ájyɛ apyɛ́ Jisɔs, ákeré meso amuamu mbaá anɔ́ɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ɛkwɔ́ bɔ́ɔ́ Farasi. Áchwɔ́gé ákpakpa bimbɔ ágií ɛbwɔ́ áké, "Ulannó ɛnyú délá chwɔ́ ne ji wɔ́?"

[46] Ambamé bimbɔ áshuú ɛbwɔ́ meko áké, "Ɛsé délú danwú muú fɔ ajɔ́ɔ́ gefɔgé depɔ ɛtiré mende yimbɔ ajɔ́ɔ́gé." [47] Ɛkwɔ́ bɔ́ɔ́ Farasi áshuú ɛbwɔ́ meko áké, "Nnó abwɔlé ɛnyú ntó?" [48] Ɛbwɔ́ ama gíí áké, "Nnó ɛnyú dékaá yɛɛ́ muú sé ama né geluágé ákpakpa, yɛ́ ɛbɛ́lé muú ɛkwɔ́ Farasi ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji? [49] Ngba! Ɛkosé bɔ́ɔ́ abi álá kaágé mabɛ sé ne áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji. Ne ɛbwɔ bimbɔ alu bɔ́ɔ́ abo né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ."

[50] Muú Farasi fɔ ayi ɛbwɔ́ ákuú ji Nikodɛmus muú yi abɔ́ ájyɛ mbaá Jisɔs, abɔ́ɔ́ alu ntó né geluage bwɔ́. Agií ɛbwɔ́ aké, [51] "Nnó ɛbɛ́ sé ɛgbarege muú nnó alú gyɛɛ́ ayi bɔ́ɔ́ álá lu danwú mpa wuú akaá mechɔ ɛwe ji apyɛ?"

[52] Ákpakpa bimbɔ áshuú ji meko áké, "Ɛlú ɛké wɔ ntó ɔlu muú Galilií. Chó gií né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ ne ɔkaá nnó muú ɛkpavé Ɛsɔwɔ atanégé fɔ né Galilií." ‡ [53] Ájɔ́ɔ́gé mbɔ, yɛ́ndémuú atyaá akeré meso né gepú jií.

† 7:37 Ɛlú wáwálé nnó: Gébégé ɛpaá ɛwéna ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ájyɛɛ́ yɛ́ndé bií átuú manaá áchwɔ́ɔ́ ne mami né ɛcha upɛ. Ndɛre ápyɛɛ́ mbɔ áteé nkane Ɛsɔwɔ áchyɛ́ nya bɔ́ɔ́ bií manaá gébégé ɛbwɔ́ ákɛne né mashwɔne. Jisɔs ájɔgé nnó ji alu ɛké manaá mimbɔ mbaá bɔ́ɔ́. ‡ 7:52 Ɛlú wáwálé nnó: Ukwene bɔ ŋwɛ abi mbɛmbɛ ápɔ́ ne maló ŋwɛ yina. Ɔlɔ né 7:53 ɔkwɔ́ne né 8:11.

8

Ápyɛ mendée ayi akwené ulɔ

1 Jisɔs akwɔ́ afɛ ji né Mekwɛ Olif. 2 Ne bií
ujyágé ji ama kéré meso né dachi ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ. Gejamégé bɔɔ́ áchwɔ́ anɔ ji mme
ne ajwɔlé ka alɔ́ manlérégé ɛbwɔ́. 3 Ndɛre
ji ajɔ́ɔ́gé, anlére mabɛ́ Ɛsɔwɔ ne ɛkwɔ́ bɔɔ́
Farasi áchwɔ́ ne mendée ayi akwené ulɔ.
Áchoó ji né mbɛ ushuú bɔɔ́ ako abi álú ɛfɛ́.
4 Áké ne Jisɔs, "Ménlɛré, ɛsé dépyɛ mendée
yina nkane akwéne ulɔ. 5 Ásá né mmu ŋwɛ
mabɛ́ Mosis nnó ábɔ́ manwá gefɔ́gé mendée
yina ne mataá. Ne wɔ ɔjɔɔ́ nnó?" 6 Nkwɛ́ yi
ɛbwɔ́ agií mbɔ ɛlé metaá né ɛbwɔ́ ápɛné nnó
Jisɔs akwegé, ɛbwɔ́ ágɛ́ meti manjɔɔ́ nnó
apyɛ gyɛɛ́.

Yɛ́mbɔ Jisɔs abyɛlé mme asamé genó gefɔ́
ne ɛnɔɔ́ ɛbwɔ wuú. 7 Ndɛre ɛbwɔ́ álú ágigé
wyɛ ji gigé, Jisɔs anyaá mmyɛ mfaá aké ne
ɛbwɔ́, "Mbɔgé muú nyú fɔ alú dampyɛ gabo,
abɔ́ mbɛ abɔ́ ntaá ató ji." 8 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, ama
byɛ́le mme asamé genó ne ɛnɔɔ́ ɛbwɔ wuú.
9 Bɔɔ́ abi achwɔɔ́ ne mendée yimbɔ, áwu-
úgé nkane Jisɔs ajɔɔ́, alɔ manjyɛ ama ama.
Bɔɔ́ kpakpa ne ábɔɔ́ mbɛ alɔɔ́ manjyɛ. Afɛ́
kpá ályá mendée yimbɔ téné né mbɛ ushuú
Jisɔs. 10 Jisɔs anyaá mmyɛ mfaá aké ne
mendée yimbɔ, "Bɔɔ́ bimbɔ alé? Nnó yɛɛ́
muú fɔ ajɔɔ́ nnó wɔ nkwe mpa wɔ́?"
11 Mendée yimbɔ ashuú ji meko aké, "Ata
yɛɛ́ muú ajɔɔ́ wɔ́." Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, Jisɔs ajɔɔ́
yɛ́ aké, "Yɛ́ me ntó mpyɛɛ́ wɔ genó, chó,
ɔpyɛgé sé gabo."

Jisɔs alú geŋgbɔ́ mbaá bɔɔ́ mme

12 Ɛwyágé Jisɔs ama jɔɔ́ ne ɛkwɔ bɔɔ bimbɔ
aké, "Me nlú geŋbɔ́ mbaá bɔɔ́ mme, muú yi
akwɔ́lege me, akéné fɔ́ né gemua, agéne nyɛ
lé geŋgbɔ́ ɛyi gechyɛge geŋwá." *
13 Ne ɛkwɔ́ bɔɔ́ Farasi áké ne ji, "Gɛ́ yɛ́
nkane ɔtɛné ntésé né gemɛ jyɛ, ɛbyɛnnó
depɔ ɛtiré wɔ ɔgárege mbɔ delu detu."
14 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Yɛ́ me
nténé lé ntésé né gemɛ ya, depɔ ɛtiré
me ngarege mbɔ dépó fɔ́ detu, néndé me
nkaáge mbaá ayi ntané ne mbaá ayi njyɛ́ɛ.
Yɛ́mbɔ ɛnyú dékaágé fɔ mbaá ayi ntané, yɛ́
mbaá ayi njyɛɛ́ dékaágé. 15 Ɛnyú dechɛrege
depɔ ndɛre akwaá áchérege, me nchérégé
yɛɛ́ mechɔ́ muú fɔ. 16 Ne yɛɛ́ ɛbélé nnó
nchɛrégé, uchéchére ba úlú cho néndé
nchérégé fɔ́ me mbií, Ntɛ wa muú atɔmé me
alú ne me. 17 Ásá né mmu mabé nyú nnó
bɔ ntésé apeá ájɔɔ́gé genó gema, ɛbyénnó
mechɔ́ ɛwémbɔ ɛpɔ fɔ detú. 18 Me ntɛné
ntésé né gemɛ ya, ne Ntɛ wa muú atɔmé me
alú ntó ntésé wa."
19 Ajɔɔ́gé mbɔ, ɛbwɔ́ ágií yɛ́ ji aké, "Ntɛ
wyɛ alú ɛfɔ́?" Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké,
"Ɛsé ne ntɛ wa yɛɛ́ muú ayi ɛnyú dékágé
ápɔ́. Mbɔgé ɛnyú debɔ dékaá me, mbɔ
dékaá ntó Ntɛ wa."
20 Jisɔs abɔ́ ajɔɔ́gé depɔ ɛtiré na gébégé
ji álérege bɔɔ́ né dachi ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ
kwɔ́kwɔ́lé ne mbaá ayi ábélege makwa ayi
áfyɛɛ ŋka Ɛsɔwɔ wyɛ. Yɛ́mbɔ yɛɛ́ muú ayi
apyɛné ji apɔ́ néndé gébé jií gélú dankwɔ́né.

Jisɔs akwelé mbeé mbaá bɔɔ́ abi álá
kame fɔ́ nnó ji alu muú ayi Ɛsɔwɔ atɔme ji
wɔ́
21 Ɛwyágé Jisɔs ama jɔɔ́ ne ɛkwɔ́ bɔɔ́ bimbɔ
aké, "Me njyɛ nyɛ mbaá fɔ, ɛnyú dékɛlégé
nyɛ me dégéné, ne dégbóo nyɛ né mmu
gabo ɛnyú. Ne mbaá ayi me njyɛɛ ɛnyú
dékaágé chwɔ́ fɔ́ wyɛ."
22 Ákpakpa bɔɔ́ Jus áwuúgé mbɔ ágií atɛ
áké, "Nnó ájyɛ wá nyɛ gemɛ jií waá? Mbɔgé
mbɔ fɔ́ wɔ́, ula bi ji ajɔɔ́gé nnó 'mbaá ayi ji
ajyɛ nyɛ ɛsé dékaágé jyɛɛ wyɛ utɛné nnó?' "
23 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Ɛnyú dé-
tané fa mme yina, me ntané mfaánebuú,
ɛnyú délú bɔɔ́ mme, me mpɔ́ fɔ́ muú mme.
24 Gɛ́ ula bi mbɔ́ njɔɔ́ ne ɛnyú nnó, dégbóo
nyɛ né mmu gabo nyú. Ne mbɔgé ɛnyú délá
kamé nnó, 'Me Nlú Muu ayi Me Nké Nlú wɔ́,
dégbóo nyɛ né mmu gabo nyú wáwálé.' "
25 Ɛbwɔ́ ágií yɛɛ́ ji áké, "Wɔ ɔlú waá?"
Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Me nlú muú
yi mbɔ́ ngárege mé ɛnyú tɛ gachií nnó nlú.
26 Nwya gejamégé unó bi njɔɔ́gé ulérege nnó
ɛnyú dékwé mpa. Yɛ́mbɔ muú ayi atɔmé
me ajɔɔ́gé wáwálé ne genó ɛyigé nwúgé ɛta
wuú géji ne ngárege bɔɔ́ mme."
27 Ndɛre Jisɔs abɔ ajɔge mbɔ ɛbwɔ́ ábɔ́
akaá fɔ́ nnó ajɔɔ́gé mbɔ atome lé ne Ntɛ wuú
wɔ́. 28 Ne Jisɔs ajɔɔ́ yɛ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Gébégé
abwɛge nyɛ me Maá Ntɛ Mekwaá né mfaa,
gébé ɛyigémbɔ ne dékáage nyɛ nnó, 'Me
Nlú Muú ayi Me Nké Nlú' ne dékaáge nyɛ

* 8:12 Ɛlú wáwálé nnó: Jisɔs abɛɛ́ ne áŋkwɔle bií yɛ́ndégébé wyɛ nkane gekwage mewɛ gebɔ gelú ne bɔɔ́ Isrɛli gébégé átané né Ijipt. (Gɛ Ɛsɔ. 13:21)

ntó nnó me njɔge fɔ genó gefɔ né ushu
ushu ba, mpyɛ lé ɛyigé Ntɛ wa alɛré me nnó
mpyɛ. † [29] Ne ji muú atɔmé me alú ne me,
alyaá fɔ me mbií wɔ néndé mpyɛ unó bi
ujigé ji metɔ́."
[30] Ne gejámé bɔ́ɔ abi áwuú ndɛre Jisɔs
ajɔ́ɔgé unó bina ákamé nnó úlú wáwálé.

*B*ɔ́ɔ abi álu baá Abraham wáwálé

[31] Jisɔs ajɔ́ɔ ne bɔ́ɔ Jus abi ákamé ne ji aké,
"Dégbarégé amu né unó bi nlɛrege ɛnyú,
débɛ aŋkwɔlé ba wáwálé. [32] Ne dékáage nyɛ
wáwálé ne wáwálé, yimbɔ apyɛ nyɛ ɛnyú
dela mmyɛmmyɛ nyu."
[33] Ɛbwɔ́ ashuú ji meko áké, "Ɛsé délú
upyáne Abraham ne délú dambɛ́ afwɛ́ ɛta
muú fɔ, ulannó wɔ ɔké ɛsé détanege nyɛ né
ɛfwyale."
[34] Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Me
ngarege ɛnyú wáwálé nnó, yɛ́ndémuú ayi
apyɛ́ɛ gabo, abwɔlé mefwɛ́ gabo. [35] Ne
mefwɛ́ alaá fɔ́ né ula gepú ɛyigé ji akpane
défwɛ́ wyɛ tɛ kwyakwya ɛlé maá mbɔ́ɔ
gepú ne ala. [36] Nkane ɛlúmbɔ, mbɔgé Maá
apyɛge wɔ ɔlage mmyɛmmyɛ jyɛɛ, ɛbyɛ́nnó
ɔla mmyɛmmyɛ jyɛ wawale. [37] Me nkaá
nnó ɛnyú délú upyáne Abraham. Yɛ́mbɔ
dékɛlégé manwá me néndé ɛnyú debɔ́ɔ fɔ
gébé ne mekomejɔ́ɔ wa chacha wɔ́. [38] Me
ngarege ɛnyú genó ɛyigé me ngɛné mbaá
Ntɛ wa, ɛnyú dépyɛ́ɛ lé genó ɛyigé ntɛ nyú
agaré ɛnyú."
[39] Bɔ́ɔ Jus bimbɔ ashuú ji meko áké, "Abra-
ham alú gekwéne ntɛ sé." Ájɔ́ɔgé mbɔ
Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, "Mbɔgé ɛnyú débɔ́ débɛ́
upyáne Abraham wáwálé, mbɔ́ dépyɛ́ɛ unó
bi ji abɔ́ apyɛɛ́. [40] Yɛ́mbɔ ɛnyú dékɛlege
manwá me ayi ngárege ɛnyú mekomejɔ́ɔ
ayi wáwálé, ayi nwuú ne Ɛsɔwɔ. Abraham
abɔ́ apyɛɛ́ fɔ́ mbɔ wɔ́. [41] Ɛnyú depyɛ́ɛ genó
ɛyigé ntɛ nyú apyɛ́ɛ."
Ɛbwɔ́ áké ne ji, "Ɛsé depɔ́ fɔ́ baá ulɔ,
Ɛsɔwɔ ne alú Ntɛ sé wáwálé."
[42] Ájɔ́ɔgé mbɔ, Jisɔs aké ne ɛbwɔ́, "Mbɔgé
Ɛsɔwɔ abɔ́ ábɛ́ Ntɛ nyú wáwálé, mbɔ́ dégbóo
ne me néndé ntané ɛta wuú ne nchwɔ́
fa. Nchwɔ́ɔ fɔ́ fa né ushu ushu ba wɔ́,
ji ne atɔmé me. [43] Ɛpyɛnnó ne ɛnyú delá
kaágé genó ɛyigé me njɔ́ɔgé? Ndɔfɔ ɛlé
délá kɛ́légé manwú genó ɛyigé me njɔ́ɔge.
[44] Ntɛ nyú ɛlé danchomeló, ɛnyú dékɛlege
lé mampyɛ́gé unó bi ujigé ji metɔ́ɔ. Tɛ
ula ulɔ́ɔ geŋwá jií, ji alú lé muú ayi awáne
bɔ́ɔ, ne akií fɔ genó ɛyi gélú wáwálé, néndé
jimbɔ́ɔ ajɔ́ɔgé fɔ́ wáwálé. Áke abyɔge gebyɔ
akwɔlege lé gepɔ jií, néndé gebyɔ geko
gelɔ ne ji. [45] Ɛlé me ngarege genó ɛyi gélú
wáwálé, ɛnyú dekámégé fɔ́ ne genó ɛyigé
me njɔ́ɔgé. [46] Nnó muu nyu fɔ akage gare yɛ
gabo ayi me mpyɛɛ? Ne mbɔgé me ngarege
ɛnyú genó ɛyi gélu wáwálé, ulannó ɛnyu
déla dékámégé ne me? [47] Yɛ́ndémuú ayi alu
muu Ɛsɔwɔ, awúu genó ɛyigé Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔgé.
Ɛlú wáwálé nnó ɛnyú depɔ́ fɔ́ baá Ɛsɔwɔ, gɛ́
ula bi ɛnyú délá wuú fɔ́ me mbɔ."

*Jis*ɔs agarege gefɔgé muú ayi ji alú

[48] Ajɔ́ɔgé mbɔ, ákpakpa bɔ́ɔ Jus áshuú ji
meko áké, "Ɛsé depɔ́ fɔ́ gyɛ manjɔ́ɔ nnó wɔ
ɔlu muú Samariya ne melo nchyɛ achyɛge
wɔ ɛfwyale."
[49] Ne Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Meló
nchyɛ achyɛge fɔ́ me ɛfwyale. Me nnogé
Ntɛ wa yɛ́mbɔ ɛnyú dénógé fɔ́ me. [50] Me
mpyɛɛ́ fɔ́ unó nnó bɔ́ɔ áfɛ́ɛgé me, yɛ́mbɔ
muú alú wyɛ ayi afɛ́ge me. Ji ne alú muú
ayi asɔ́ɔ mpa bɔ́ɔ. [51] Ne me ngarege ɛnyú
wáwálé nnó muú ayi ábélege mekomejɔ́ɔ
ayi me nlɛrege agboó fɔ́ chacha."
[52] Ajɔ́ɔgé mbɔ bɔ́ɔ Jus áké, "Nana ɛsé
dékaá nnó ɔmée gebwɔ́ wáwálé. Abraham
agbó wyɛ ndɛre bɔ́ɔ ɛkpávé Ɛsɔwɔ abifɔ
agbóo, wɔ ɔké mbɔgé muú abelégé unó bi
wɔ ɔlérege agboó fɔ́ɔ? [53] Nnó wɔ ɔŋeá gemɛ
ɔpwɔ ntɛsé Abraham ayi agbóo wa nnó?
Bɔ́ɔ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ntó agbóo, wɔ ɔfɛrɛ nnó
ɔlú waá?"
[54] Ne Jisɔs ashuú ntó ɛbwɔ́ meko aké,
"Mbɔgé me nfɛ́ɛgé gemɛ ɛyá, ufɛfɛ́ɛ ɛbimbɔ
unó mme detú. Muú ayi afɛ́ege me ɛlé Ntɛ
wa muú ɛnyú désɛlé nnó alú Ɛsɔwɔ nyú.
[55] Yɛ́ ɛlé ɛnyú délá dékaá yɛɛ́ ji kaŋka wɔ́.
Me nkáge ji. Mbɔgé me njógé nnó nkaágé fɔ́
ji, ɛbyɛnnó me nlú muú gebyɔ nkane ɛnyú.
Me nkaá ji wáwálé, ne nwúu ne ji. [56] Ntɛ
nyú Abraham abɔ́ɔ mɛ́ mbɛ akaá nnó, me
nchwɔ́ɔ nyɛ ne metɔɔ ɛgɔ ji. Agɛge mbɔ
metɔ́ɔ ɛgɔ ji dɔ́ɔ."
[57] Ne bɔ́ɔ Jus áshuú meko áké, "Ɔlú
dankwɔ́ne yɛ́ usaá aŋmɛ upeá meso ɛfya,
ɔpyɛmbɔ nnó ne ɔkaá Abraham." [58] Ne

† 8:28 Ɛlú wáwálé nnó: Jisɔs ajɔgembɔ, átome mbɔ ɛle ne gebe ɛyige áwɔme nyɛ ji né gekwa.

Jisɔs aké, “Me ngarege ɛnyú wáwálé nnó, gemɛ́gé nnó ábyɛ́ Abraham, me nlú.”

59 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, ɛbwɔ́ abɔ́ mataá nnó ató ji, yɛ́mbɔ Jisɔs abií atané né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ.

9

Jisɔs apyɛ muú ayi ábyɛné ji amɛ nónómé agɛ́ne

1 Ndɛre Jisɔs akɛ́ne ajyɛɛ́, agɛ́ mende fɔ ayi ábyɛné ji amɛ nónómé. 2 Ne baá utɔɔ́ bií agií ji aké, “Ménlɛré, gabo ayi ndé muú apyɛɛ́ ábyɛné mende yina amɛ nónómé? Awuú jimbɔɔ́? Waá ayi mma wuú ne ntɛ wuú.”

3 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Amɛ anómé fɔ́ mende yina gétúgé gabo ayi ji apyɛɛ́ wɔ́. Ne ɛ́pɔ́fɔ́ ntó gétúgé gabo ayi mma wuú ne ntɛ wuú ápyɛɛ́. Ábyɛ́ mende yina amɛ nónómé nnó Ɛsɔwɔ alɛ́ré ndɛre utó bi upyɛ́ɛ utɔɔ́ né menyammyɛ wuú. 4 Debɔ mampyɛ utɔɔ́ Átá muú atɔmé me ndɛre bií úlú gbɔɔ́, néndé utuú ugigé yɛ muu akage pyɛ se ubi. 5 Tɛ ndɛre me nlú fa mme yina, me nlú geŋgbɔ́ mbaá bɔɔ́ mme.”

6 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ akpó matyɛ mme, apyɛ gentwɔtwɔ awaá mende yimbɔ né amɛ 7 ajɔɔ́ ne ji aké, “Chó shwɔ́né ushu byɛ né gentoógé manaá ɛyigé ákuú nnó Silɔm” (Ula Silɔm utɛné nnó átɔ). Ne mende yimbɔ afɛ́, ashwɔné ushu bií, aké achwɔɔ́, alɔ́ mangɛ́né mbaá.

8 Ɛpyɛ́gémbɔ, bɔɔ́ abi ájwɔ́lege dachi ama ne ji, ne abi abɔ́ ágɛ́ne mɛ́ ji ndɛre akɔɔ́ dekɔ, ágɛ́gé ji, áké, “Pɔ́ mende ayi ajwɔ́lege na akɔɔ́ dekɔ yɛ́ndégébé na?” 9 Abifɔ áké, “Ɛlé ji,” abifɔ ntó áké, “Ŋgba muú yimbɔ afú ɛlé fulé.”

Ne mende yimbɔ ajɔ́ɔ́gé wyɛ aké, “Ɛlé me mbɔɔ́.”

10 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, bɔɔ́ bimbɔ agií ji áké, “Ɛkɛ nnó ne wɔ ɔlɔ́ɔ mangɛ́?”

11 Ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Mende fɔ ayi akámege Jisɔs, ne apyɛ gentwɔtwɔ awaá me né amɛ, ajɔɔ́ ne me aké, chó shwɔ́né ushu byɛ né géntoógé manaá ɛyigé ákuú nnó Silɔm. Njyɛ́gé, nshwɔné ne nlɔɔ́ mbaá maŋgɛ́né.”

12 Ne bɔɔ́ bimbɔ agií ji aké, “Mende awú alú fɔ́? Aké ne ɛbwɔ́ me nkaá wɔ́”.

Ɛkwɔ́ bɔɔ́ Farasi áchɛré mankaá ndɛre ɛpyɛ́ɛ ne mende yimbɔ alɔɔ́ mbaá mangɛ́né

13 Mende yimbɔ ajɔ́ɔ́gé mbɔ, ákpá ji áfɛ́ mbaá ɛkwɔ bɔɔ́ Farasi. 14 Bií bi Jisɔs apyɛ getwɔtwɔ mende yimbɔ alɔɔ́ mbaá mangɛ́né, ɛlé bií uwyaá. 15 Ne ɛkwɔ bɔɔ́ Farasi ntó ama ágií mende yimbɔ ndɛre ɛpyɛ́gé ne ji alɔɔ́ mbaá mangɛ́né. Ne mende yimbɔ agaré ɛbwɔ́ aké, “Awaá me gentwɔtwɔ né amɛ, nshwɔné ushu ba ne nana ngɛ́ne mbaá”.

16 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, ɛkwɔ bɔɔ́ Farasi abifɔ áké, “Mende yina ayi ákuú ji Jisɔs atané fɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ wɔ́, néndé ábélégé fɔ́ ɛbɛ́ ɛwé aké muú apyɛ́gé fɔ utɔɔ́ bií uwyaá”.

Yɛ́mbɔ abifɔ aké, “Ɛpyɛmbɔ nnó ne muú ayi apyɛɛ́ gabo, apyɛɛ́ ufɔɔ́ ufélekpá bina?” Ɛwéna ɛpyɛ ɛbwɔ́ ábɔ́ ufɛ́ré ucháchá.

17 Ne áma ágií mende yimbɔ áké, “Ne wɔ mbɔɔ́ ɔjɔɔ́ nnó, gétúgé mende yina ayi apyɛ amɛ jyɛ ánené?”

Ashuú meko aké, “Ji alu muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ.”

18 Yɛ́mbɔ ákpakpa bɔɔ́ Jus ákɛ́légé fɔ́ mankamé nnó ábɔ́ ábyɛ́ mende yina amɛ nónómé ne alɔɔ́ mbaá mangɛ́né. Ákuú mma wuú ne ntɛ wuú. 19 Áchwɔ́gé ágií ɛbwɔ́ áké, “Maá nyú na? Ɛnyú déké débyɛ́ ji amɛ nónómé? Ɛpyɛ́gé nnó ne ji agɛ́ne nana?”

20 Mma wuú ne ntɛ wuú ágaré ɛbwɔ́ áké, “Ɛsé dékaá nnó gɛ́ maá sé na, débɔ́ débyɛ́ ji amɛ nónómé. 21 Ne genó ɛyi gépyɛ́gé ne ji alɔɔ́ mangɛ́né mbaá, ɛsé dékaá wɔ́. Yɛɛ́ muú ayi anené ji amɛ, ɛsé dékaágé fɔ́. Gígé jimbɔɔ́ agáré ɛnyú, apɔ́ sé mamane kɔ.” 22 Ɛbwɔ́ ájɔɔ́ mbɔ gétúgé áfɔɔ́ ákpakpa bɔɔ́ Jus, abi ábɔ́ ajɔɔ́ mɛ́ nnó muú ayi ajɔge nnó Jisɔs alu Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, áfyɛɛ ji ɛbɛ́ nnó akpɛgé sé né mmu ɛcha mmyɛmenɛne. 23 Gɛ́ genó ɛyi gepyɛɛ́ mma wuú ne ntɛ wuú ajɔɔ́ áké, “Ji apɔ́ sé mamáné kɔ, gíge jimbɔɔ́ agáré ɛnyú.”

24 Ne ákpakpa bɔɔ́ Jus áma kuú mende yi amɛ́ abɔ́ ánómé ji, ájɔɔ́ ne ji áké, “Gáré wáwálé wyɛ né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, néndé ɛsé dékaá nnó mende yina alú muú ayi apyɛɛ́ gabo.”

25 Ne mende yimbɔ ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Waá ji alú muú ayi apyɛɛ́ gabo ah, waá apɔɔ́ ah, genó gema ɛyigé me nkaá gélú nnó me mbɔ nlú amɛ nónómé ne nana ngɛ́ne mbaá.”

26 Ne ágií ji áké, “Apyɛ́ nnó, ne wɔ? Apyɛ nno ne wɔ ɔlɔɔ́ mangɛ́né mbaá?”

27 Ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Pɔ́ me mbɔ́
ngáré mɛ́ ɛnyú? Yɛ́mbɔ dékɛ́légé fɔ́ manwú,
ulannó ɛnyú dékɛ́légé mámanwú? Ndɔfɔ
ɛnyú ntó dékɛ́légé mambɛ́ aŋkwɔlé bií?”

28 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, bɔɔ́ bimbɔ álɔ manju ji
mashyɛ mmyɛ, áké, “Wɔ ne ɔlú menkwɔlé
wuú. Ɛsé délú aŋkwɔlé Mosis. 29 Ɛsé dékaá
nnó Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ nyá mejɔɔ́ ne Mosis, ne
ushuú mbaá menya muú yina atané ɛsé
dekaá wɔ́.”

30 Mende yimbɔ aké, “Mechɔ́ ɛwé ɛgbooó
me mmyɛ. Ɛnyú déké dékaá fɔ́ mbaá ayi
ji atané wɔ́ yɛ́mbɔ apyɛ me ngɛ́né mbaá.
31 Dékaá nnó Ɛsɔwɔ awuú fɔ́ mmyɛmenɛné
bɔɔ́ abi ápyɛɛ́ gabo, yɛ́mbɔ yɛ́ndémuú
ayi ánogé Ɛsɔwɔ ne ápyɛ́ɛ unó bi Ɛsɔwɔ
ákɛ́lege, Ɛsɔwɔ awuú mmyɛmenɛne jií.
32 Tɛ mme álɔɔ́ délú danwú nnó muú fɔ
ánené ámɛ́ muú ayi ábyɛné ji amɛ́ nónómé.
33 Mende yina ábɛ́ dantáne mbaá Ɛsɔwɔ mbɔ
yɛ genó ji apyɛɛ́ wɔ́.”

34 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, áshuú ji meko áké, “Ábyɛ́
wɔ ɔwɛ́ né mmu gabo. Ndé genó wɔ ɔ́kɛ́lege
manlɛré ɛsé?” Ájɔ́ɔ́gé mbɔ, áfyɛ́ ji ɛbɛ́ nnó
ákpɛ́gé sé mmu ɛcha mmyɛmenɛne.

Bɔɔ́ abi ágɛ́ne ne abi álá ágɛ́né

35 Ne Jisɔs awuúgé nnó afyɛ́ mende yimbɔ
ɛbɛ́, akɛlé ji agɛ́, agií ji aké, “Nnó wɔ ɔfyɛ
metɔɔ́ ne Maá Ntɛ Mekwaá?”

36 Ne mende yimbɔ ashuú ji meko aké,
“Ata, Maá Ntɛ Mekwaá ɛlé waá? Garé me
mmfyɛ́ metɔɔ́ ne ji.”

37 Jisɔs ajɔɔ́ ne ji aké, “Wɔ ɔgɛ́ mɛ́ ji nana.
Ji ne ajɔ́ɔ́gé mbɔ mejɔɔ́ ne wɔ.”

38 Mende yimbɔ ajɔɔ́ yɛ́ ne Jisɔs aké, “Ata
me mmfyɛ́ metɔɔ́ ne wɔ”, ne anógé ji.

39 Ne Jisɔs ajɔɔ́ ne ji aké, “Me nchwɔ́ fa
mme mampyɛ gabo bɔɔ agɛne gbɔgɔnɔ,
nnó bɔɔ́, abi álú amɛ nónómé ágɛ́né mbaá
ne nnó abi afɛré nnó ɛbwɔ́ ágɛ́ne, abɛ amɛ
nónómé.”

40 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, bɔɔ́ ɛkwɔ Farasi abi álú
ɛfɛɛ́, áwuú, ágií ji áké, “Ɛsé défɛré nnó
wɔ ɔjɔ́ɔ́gé fɔ́ lé ne ɛsé nnó délú ntó amɛ́
nónómé?”

41 Ne Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Ɛnyú
débɔ́ dékámé nnó délú amɛ nónómé mbɔ
abɔ ajɔɔ fɔ nno ɛnyu depyɛ gabo wɔ́. Tɛ
mbaá ɛnyú déké dégɛ́ne, gabo nyú alá ɛnyú
mmyɛ.”

10

Mebame magɔŋme melɔ́mélɔ́ ne
magɔŋme jií

1 Ngarege ɛnyú wáwálé nnó, “Muú ayi
akwɔme mfaá gebame akpɛne né mmu
gebamege magɔŋme, álá koge né meno
gebame alú menjo. Ɛlá pɔ́ mbɔ fɔ́ wɔ́,
alú muú yi afɔgé unó bɔɔ́. 2 Ne muú
yi akogé né meno gebame akpɛ né mmu
gebamege magɔŋme alú mbɔɔ́ magɔŋme
yimbɔ. 3 Mebame meno gebame ánénégé
ji meno gebame, ji akpɛ né mmu, ne
magɔŋme awuú meko wuú. Ne ji akuú
magɔŋme jií né mabɔ ne asɛ áji afɛ́ dafyɛ.
4 Ne asɛ́gé magɔŋme jií ako atanege dafyɛ, ji
ajyɛ mbɛ aji akwɔlege ji meso, néndé ákáge
meko wuú. 5 Yɛ́mbɔ áji akwɔlege fɔ meŋkɛɛ́,
áboó lé ji boó nénde ákáge fɔ meko wuú.”

6 Jisɔs ató ɛbwɔ́ nekané mejɔɔ́ ɛníné na,
yɛ́mbɔ, ɛbwɔ́ ákáge fɔ geno ɛyige ji agarege
ɛbwɔ.

7 Ne Jisɔs ama ajɔɔ́ aké, “Me ngarege ɛnyú
wáwálé nnó me ne nlú meno gebamege
magɔŋme. 8 Ne bɔɔ́ ako abi abɔɔ́ mbɛ
achwɔɔ́ ne me, álú lé anjo, ne bɔɔ́ abi afɔgé
unó bɔɔ́ fɔge, magɔŋme awuú fɔ ɛbwɔ́. 9 Me
ne nlú meno gebame, yɛ́ndémuú ayi akoógé
ɛta wa ne akpɛ né mmu, Ɛsɔwɔ aferege nyɛ
ji né ɛfwyale gabo. Ne akpɛne nyɛ mmu
atanege dafyɛ agɛne yɛ́ndégenó ɛyi gelií ji.
10 Menjo achwɔɔ́ lé nnó ajo unó, awá bɔɔ́ ne
áchɔ unó, yɛ́mbɔ me nchwɔ lé nnó mmpyɛ
bɔɔ́ abɔ geŋwá abɛ gbɛne né mati mako.

11 “Me nlú membame magɔŋme
melɔ́mélɔ́. Membame magɔŋme melɔ́mélɔ́
achyɛge gemɛ jií gétúgé magɔŋme jií.
12 Muú usege apɔ́ fɔ membamé magɔŋme,
muú áwyaá magɔŋme, ndɛre ɛlúmbɔ,
gébégé agɛge mekwala aké achwɔɔ́, aboó
alyaá magɔŋme, mekwala afwené áji álá
tyátyá. 13 Muú yimbɔ, aboó alyaá magɔŋme
yimbɔ néndé ji alú lé muú usege, abɔɔ́
fɔ́ gébé ne áji wɔ́. 14 Me nlú membame
magɔŋme melɔ́mélɔ́, me nkágé magɔŋme
ya ne magɔŋme ya ntó ákáge me. 15 Wyɛ
ndɛre Ntɛ wa akaa me, me ntó nkaa ji. Me
nchyɛge gemɛ ya gétúgé magɔŋme ya. 16 Ne
nwya magɔŋme ayifɔ, ayi álá pɔ́ né geluage
ayina, mbɔ́ mansɛ áji ncho ne ayina. Áji
ntó áwuú nyɛ meko wa, ne mpyɛ nyɛ áji
ábɛ ɛkwɔ magɔŋme ɛma ne ábɛɛ́ nyɛ ne
membame ama.

17 "Ula bi ntɛ wa agboó ne me úlú nnó
nchyɛge gemɛ ya nnó áwá gétúgé bɔɔ́ ba ne
nnó kwyakwya me mma mbɔ́ geji. 18 Yɛ́ muú
ayi akágé wa me apɔ́, yɛ́mbɔ me mbɔɔ́ ne
nchyɛge gemɛ ya nnó awá. Ne me nwyaá
uto manchyɛ gemɛ ya nnó áwá ne nwya ntó
uto mamma mbɔ geŋwá ya. Gɛ geno ɛyige
Ntɛ wa agare me mbɔ"
19 Jisɔs ajɔ́gé mbɔ, bɔɔ́ Jus ábɔ́ ufɛre
ucháucha. 20 Abifɔ ájɔ́gé áké, "Melo nchyɛ
achyɛge Jisɔs ɛfwyale ne ameé gebwɔɔ́,
déwúgé ji."
21 Ne abifɔ ntó ájɔ́gé áké, "Muú ayi melo
nchyɛ achyɛgé ji ɛfwyale ajɔ́gé fɔ ufɔɔ́ unó
bina. Nnó muú ayi meló nchyɛ achyɛgé
ji ɛfwyale, akaáge apyɛɛ́ ntó muú amɛ
nónómé agɛne mbaá?"

Bɔɔ́ Jus áshyá Jisɔs

22 Ne gébégé bɔɔ́ Jus ányɛɛ́ ɛpaá ɛwe ɛbwɔ́
áteé ndɛre áfyɛɛ ɛcha upɛ né amu Ɛsɔwɔ,
Jisɔs abɔ alu né Jɛrosalɛ. Gébé ɛyigémbɔ
nebá nelu. 23 Ndɛre Ji alú né dachi ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ, akɛne né agbá ayi akuú nnó agba
Solomun. 24 Bɔɔ́ Jus áchwɔ́ nɔ ji né mme, ágií
ji áké, "Wɔ ɔlyagé mbɔ ɛsé né mmu dembyɔ
nnó? Mbɔgé wɔ ɔlú Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji
ɛlá gefwa gare ɛse gbɔŋɔnɔ."
25 Ne Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Me mbɔ
ngare mɛ ɛnyú, yɛ́mbɔ ɛnyú dékame ne me
wɔ. Utɔɔ́ ɛbi mempyɛɛ́ né mabɔ Ntɛ wa, ubi
ne ulɛrege gefɔge muú ayi me nlú. 26 Yɛ́mbɔ
ɛnyú dékamege néndé depɔ fɔ́ né geluage
magɔŋme ya. 27 Magɔŋme ya, ákágé meko
wa. Me nkágé áji ne áji ntó ákwɔlege me.
28 Me nchyɛge áji geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́. Áji
ánome fɔ́ mme detu ne yɛ́ muú ayi ákágé
fɔɔ́ áji né amu ya ápɔ́. 29 Néndé Ntɛ wa muú
áfyɛɛ́ me áji né amu, aŋea gemɛ apwɔ bɔɔ́
ako, ne yɛ́ muú ayi ákágé fɔɔ́ aji né amu Ntɛ
wa apɔ́. 30 Me ne ntɛ wa Ɛsɔwɔ delu muú
ama."
31 Jisɔs ajɔ́gé mbɔ, bɔɔ́ Jus ama ábɔ́ mataá
nnó áto ji áwá. 32 Ne Jisɔs ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́
aké, "Me mpyɛ gejamégé utɔɔ́ ulɔ́úlɔ́ ɛbi Ntɛ
wa achyɛɛ́ me utó nnó mpyɛ, ɛnyú degɛ.
Né ɛbi ndé ne ɛnyú dékɛlege manto me ne
mataá?"
33 Bɔɔ́ Jus bimbɔ áshuú ji meko aké, "Ɛpɔfɔ
gétúgé utɔɔ́ ulɔ́úlɔ́ ɛbi wɔ ɔpyɛɛ́ ne ɛse
detome wɔ ne mataá. Ɛlé gétúgé wɔ ɔbyaá
Ɛsɔwɔ. wɔ ɔlú lé mekwaá, yɛ́mbɔ ɔsɛ gemɛ
jyɛɛ́ nnó wɔ ɔlú Ɛsɔwɔ."
34 Ne Jisɔs ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Pɔ nnó asa
né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, 'Me nke ɛnyú delu
bɔ ɛsɔwɔ?' 35 Ɛse dékaá nnó mekomejɔɔ́
Ɛsɔwɔ akwɔrégé fɔ́. Ne mbɔgé Ɛsɔwɔ akú
bɔɔ́ abi ji achyɛɛ́ ɛbwɔ́ mekomejɔɔ́ nnó álú
bɔ ɛsɔwɔ. 36 Ɛpyɛmbɔ nnó ne me muú
Ɛsɔwɔ ajyaá atɔme fa mme, njógé nnó nlú
Maá Ɛsɔwɔ, ɛnyú déké me mbyaá Ɛsɔwɔ?
37 Mbɔgé me mpyɛɛ́ fɔ́ utɔɔ́ ɛbi Ntɛ wa
achyɛɛ́ me nnó mpyɛge, dékamegé fɔ́ ne
me. 38 Ne mbɔgé me mpyɛ lé ubi, yɛ́ lé ɛnyú
déla dékame nnó genó ɛyigé me njógé gelú
wáwálé wɔ́, kamegé ne utɔɔ́ ɛbi me mpyɛɛ́.
Dépyɛge mbɔ, dégɛne nyɛ nnó me nlu muú
ama ne Ntɛ wa, ne Ntɛ alu muú ama ne me."
39 Ajɔ́gé mbɔ, bɔɔ́ Jus bimbɔ ama amua
mampyɛ ji, yɛ́mbɔ alooó ɛbwɔ́ né amu.
40 Achyaá afɛ né ɛgbɛ ɛbɛɛ́ Jodan ɛwefɔ
mbaá ayi Jɔn abɔ awyage nya bɔɔ́ manaá
Ɛsɔwɔ, ajwɔlege ɛwú. 41 Ne gejamégé bɔɔ́
ákwɔle ji, ájɔ́gé ne atɛ áké, "Jɔn apyɛ yɛ́
ufélekpa fɔ́ wɔ́, yɛ́mbɔ yɛ́ndégenó ɛyigé ji
ajɔɔ́ atome ne mende yina gelú wáwálé."
42 Ɛfɛɛ́ ne gejamégé bɔɔ́ áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs.

11

Negboné Lasarɔs

1 Gébégé fɔ, mende fɔ abɔ ameé, akuú ji
nnó Lasarɔs. Ji alu muú Bɛtani. Bɛtani ɛle
melɔ Mɛri ɛbwɔ ne meŋmo wuú Mata. 2 Ɛlé
Mɛri yina ne abɔ ágbɛlé nya lamɛnda né
uka Ata, atile ne mejwɛ wuú. Ji ne meŋmo
wuú Lasarɔs abɔ́ ameé. 3 Gétúgé Lasarɔs
ameé, aŋmɛ bií átɔ́ meko mbaá Jisɔs aké,
"Ata mejeé wyɛɛ́ ayi ɔgboó ne ji dɔɔ́ ameé."
4 Jisɔs awúgé meko ayi alɔɔ́ ji, aké, "Ne-
meé ɛniné Lasarɔs ameé mbɔ, nepɔ́ fɔ́ ɛni
netene ji aló nelú ɛle nnó, bɔɔ́ áfɛge Maá
Ɛsɔwɔ nnó ŋgɔ Ɛsɔwɔ akwɔ. Getu ɛyigembɔ
bɔɔ́ áfɛge nyɛ Maá Ɛsɔwɔ."
5 Jisɔs agboó ne Mata, ne meŋmo wuu
Mɛri ne Lasarɔs. 6 awuge nnó Lasarɔs ameé
ama bɛle né melɔ ɛwé ji abɔ alú wyɛɛ́ ndɔ
ɛpea. 7 Ne ndɔ yimbɔ ɛpea ɛkógé, ajɔɔ́ ne baá
utɔɔ́ bií aké, "Déma déjyɛ né gebage mewaá
Judiya."
8 Baá utɔɔ́ bií ájɔɔ́ ne ji áké, "Ménlɛré ɛlú
dambɛle ayi bɔɔ́ bimbɔ áké áto wɔ ne mataá
áwá, ne wɔ ɔkɛlege nnó déma dékeré ɛwú?"
9 Ájɔ́gé mbɔ, Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko né
nekanémejɔɔ́ aké. "Yɛ́ndé bií uwyaá nch-
wanekɛ ɛfyánéɛpeá ne utuú ugi, wa mbɔ fɔ́

wɔ́? Bɔɔ́ áké ákɛne ne bií gbɔɔ́, ákparege
fɔ́ nekwe néndé ágɛne mbaá. 10 Yɛ́mbɔ bɔɔ́
abi akɛne ne utuú ákpárege nekwe néndé
geŋgbɔ gepɔ́." 11 Ajɔ́gé mbɔ, aké ne ɛbwɔ́,
"Meŋmɛ se Lasarɔs akwe gejya, yɛ́mbɔ me
njyɛ ɛwú nnó pyɛ ji apeé gejya."
12 Ajɔ́gé mbɔ, baá utɔɔ́ bií áké ne ji, "Ata
mbɔgé abɛlé gejya ɛbyɛnnó alé atoó."
13 Jisɔs abɔ agarege mbɔ lé ɛbwɔ́ negbone
Lasarɔs, yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ áfɛre nnó ajɔ́gé mbɔ lé
mechɔ gejya ɛyigémbɔ.
14 Jisɔs agare yɛ́ ɛbwɔ́ gbɔgɔnɔ aké,
"Lasarɔs agbo. 15 Ne metɔɔ́ ɛgoɔ́ me gétúgé
nyú nnó me mbɔ́ mpɔ́ fɔ́ ɛwú ne ji. Genó
ɛyigé mempyɛ nyɛ, gepyɛ nyɛ ɛnyú défyɛɛ́
metɔɔ́ ne me cháŋéné. Kwilege mme déjyɛ
dégɛ ji."
16 Ajɔ́gé mbɔ, Tɔmasi maá gefa, ajɔɔ́ ne
atɛ baá utɔɔ́ aké, "Kwilege déjyɛ, yɛ́ ɛbɛ lé
negbo, degbo ne ji".

Jisɔs afyɛɛ́ aŋmɛ Lasarɔs metɔɔ́

17 Jisɔs akwɔnege né melɔ Bɛtani, agɛ
nnó anií Lasarɔs né mmu ɛba ntaá alɛ mɛ
ndɔ ɛni. 18 Nekɛne Bɛtani ne Jɛrosalɛ nelú
genóge ŋkpa nekɛ ɛpea. 19 Ne gejamégé bɔɔ́
Jus áfɛ́ manjwyɛ Mata ɛbwɔ́ ne Mɛri mmyɛ
gétúgé negbone meŋmo bwɔ́.
20 Mata awúgé nnó Jisɔs achwɔɔ́, atane
ajyɛ bane ji, Mɛri álá ji né mmu gepú.
21 Mata ábánégé Jisɔs ajɔɔ́ ne Ji aké, "Ata
mbɔgé wɔ ɔbɔ́ ɔbɛ fa, mbɔ meŋmó wa agboó
wɔ́." 22 Yɛ́mbɔ, yɛ́ ɛbɛ ɛlé nana, nkaá nnó,
yɛ́ndégenó ɛyigé wɔ ɔgigé Ɛsɔwɔ, achyɛge
wɔ geji.
23 Ne Jisɔs ajɔɔ́ ne ji aké, "Meŋmó wyɛ
akwilege nyɛ né negbo."
24 Ne Mata aké, "Nkaá nnó akerege nyɛ
meso né geŋwá gébégé bɔɔ́ áké ákwilege
nyɛ né negbo né bií bi kwyakwya."
25 Ajɔ́gé mbɔ, Jisɔs aké, "Me ne mbwyɛge
bɔɔ́ ákwilege né negbo, ne me ne nchyɛge
bɔɔ́ geŋwá. Yɛ́ndémuú ayi áfyɛɛ́ metɔɔ́
ne me, yɛ́ agbo akerege né geŋwá. 26 Ne
yɛ́ndémuú ayi alú mebɛ, áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne me
ágbooó fɔ́, Mata ɔkamé nnó ɛlé wáwálé?"
27 Mata aké, "Ɛh Ata nkamé, nnó wɔ ne
ɔlú Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, Maá
Ɛsɔwɔ ayi ábɔɔ́ manchwɔ fa mme."

Jisɔs asɔ manse

28 Mata ajɔ́gé mbɔ, ajyɛ kú meŋmo wuú
Mɛri ajɔɔ́ ne ji bibi aké, "Ménlɛré achwɔ,
akɛlege mangɛ wɔ." 29 Mɛri awúgé mbɔ,
akwilé mme wáwá, ajyɛ bane Jisɔs. 30 Jisɔs
abɔ alú dankwɔne yɛ́ né melɔ, alú wyɛ né
mbaá ayi Mata abané ji. 31 Ne bɔɔ́ Jus abi alú
né mmu gepúge negbo áfyɛɛ́ Mɛri metɔɔ́ né
negbone meŋmo wuú, ágɛge ndɛre Mɛri ak-
wilé ka wáwá átane dafyɛ, ɛbwɔ́ ntó ákwilé
ákwɔle ji, néndé áfɛre nnó ji ajyɛɛ́ mbɔ lé né
menome meŋmo wuú Lasarɔs manli negbo.
32 Mɛri akwɔnege, agɛ Jisɔs, akwe ji né uka
aké, "Ata wɔ ɔbɔ ɔbɛ fa, mbɔ meŋmo wa abɔ́
agbooó wɔ́."
33 Jisɔs ágɛ́gé ndɛre Mɛri álíli chonchó
ne bɔɔ́ Jus abi ákwɔlege ji, ɛta ji mmu ne
meshwɛ akwɔ ji metɔɔ́.
34 Agií ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú dénií ji ɛfɔ́?"
Áshuú ji meko aké, "Ata, chwɔ gɛ mbaá
wuú."
35 Jisɔs asɔ manse. 36 Bɔɔ́ Jus bimbɔ, ágɛgé
mbɔ, áké, "Ɛ́ ɛ́, gɛge ndɛre ji abɔɔ́ gejeé ne
Lasarɔs."
37 Yɛ́mbɔ abifɔ ájɔ́gé áké, "Nnó ji muú
apyɛɛ́ muú amɛ nónómé agɛne, abɔ́ akágé
pyɛ fɔ́ nnó Lasarɔs agboge?"

Jisɔs ape Lasarɔs né negbo

38 Ne nchyɛ ama anywɔne Jisɔs né mmu,
afɛ́ né menome. Menome ɛwémbɔ, ɛlú lé
ɛmbu ɛbá ntaá, agbɛ ɛwú ne ntaá. 39 Jisɔs
aké, "Ferege ntaá ɛniné mbɔ né meno
menome."
Mata meŋmɛ Lasarɔs ashuú ji meko aké,
"Ata, agbo mbɔ alɛ fina ndɔ ɛni, gébé ɛyi,
gebɛ gebogebo geja gepwɔ amu."
40 Ne Jisɔs ajɔɔ́ ne ji aké, "Mata, pɔ́
me ngaré na wɔ nnó ɔfyɛge metɔɔ́ ne
Ɛsɔwɔ, ɔgɛne nyɛ genó ɛyigé utó ba upyɛɛ́?"
41 Áférégé ntaá ɛniné mbɔ, Jisɔs abwɛɛ́ amɛ
apɛ mfaá anɛmmyɛ aké, "Ntɛ wa, ntame
wɔ néndé ɔwú mmyɛmenɛne ya. 42 Nkaá
nnó wɔ ɔwuú mmyɛmenɛne ya yɛ́ndégébé.
Yɛ́mbɔ, njɔɔ́ mbɔ gétúgé bɔɔ́ abi álú fa,
nnó ɛbwɔ́ ákamé nnó wɔ ne ɔtɔme me."
43 Anerege manjɔɔ́ mbɔ, anyá ne meko
metometo aké, "Lasarɔs táné chwɔ fa."
44 Tɛnétɛné yimbɔ, Lasarɔs atane dafyɛ, uka
bií ne amu, úlú wyɛ wɛ́wɛ́ né mmu uba
mandée ɛbií áni ji né mmyɛ chonchó ne
ushu. Ne Jisɔs aké, "Kaáge ji ajyɛ."

Ájɔɔ́ geju manwá Jisɔs

(Mat 26:1-5; Mak 14:1, 2; Luk 22:1, 2)

45 Ne gejamégé bɔɔ́ Jus abi ábɔ́ álú ɛfɛɛ́
áchwɔɔ́ áchwɛɛ́ Mɛri mmyɛ́, ágɛge ndɛre
Jisɔs apyɛɛ́ Lasarɔs apeé né negbo, áfyɛɛ́

matɔɔ́ ne Jisɔs. 46 Yɛ́mbɔ, abifɔ ájyɛ gare bɔɔ́
Farasi fɔ genó ɛyigé Jisɔs apyɛɛ́. 47 Ne anɔ
ba ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne ɛkwɔ bɔɔ́ Farasi fɔ,
ákú ujwɔlé, áchomé né ɛso ájɔɔ́ aké, “Nana
ɛsé dépyɛmbɔ nnó? Mende yina apyɛɛ́ mbɔ
ufélekpa ufɔɔ́ ufɔɔ́ ajyɛɛ́. 48 Mbɔgé délyage
ji nnó ajyɛɛ́ mbɛ mampyɛ ubi, melɔ meko
ɛfyɛɛ́ nyɛ metɔɔ́ ne ji, ne bɔɔ́ Rom áchwɔ
chɔ nyɛ ɛcha upɛ se chonchó ne melɔ.” *
49 Ne muú bwɔ́ ama, ayi akamege Kaifas,
ji ne alú ɛtukpe ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ né ŋmɛ
ɛniné mbɔ. Ajɔɔ́ aké, “Ɛnyú dékage yɛ́ genó
kaŋka, 50 dekaá fɔ́ nnó ɛlú galógáló ɛta nyú
nnó muú ama agbo gétúgé bɔɔ́ ako ɛpwɔ
nnó melɔ meko ɛ́nómé wɔ́?” 51 Mejɔɔ́ ɛwé
Kaifas ajɔɔ́ mbɔ, ɛtane fɔ́ jimbɔɔ́ né metɔɔ́
wɔ́. Ndɛre ji alú ɛtukpe ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ
né ŋmɛ ɛniné mbɔ, Ɛsɔwɔ apyɛ nnó ji agare
nnó Jisɔs abɔ magbo gétúgé melɔ meko.
52 Ne ɛpɔ́fɔ́ gétúgé melɔ ɛwú ɛwú wɔ́, agbo
ntó nnó apyɛ bɔɔ́ Ɛsɔwɔ abi álaá tyátyá
né mme meko anywɛre akwe muú ama.
53 Ɛlɔ né gébé ɛyigémbɔ, ákpakpa bɔɔ́ Jus
asɔ mala ndɛre ápyɛɛ́ ne áwa Jisɔs. 54 Né
getú ɛyigémbɔ, Jisɔs amáge kɛ sé gbɔŋɔnɔ
né géluage bɔɔ́ Jus. Alyaá Jɛrosalɛ afɛ́ né
maá melɔ fɔ́ ayi akuú nnó ɛfrɛm kwɔ́kwɔ́lé
ne mashwɔne. Ɛwúmbɔ ne ji ne baá utɔɔ́ bií
ájwɔlége.
55 Ne gébégé ɛpaá bɔɔ́ Jus ɛwé ákuú nnó
ɛpaá koó upú ɛlá kwɔ́kwɔ́lé, gejamégé bɔɔ́
áfɛ́ né Jɛrosalɛ nnó akpome mmyɛ ndɛre
ɛbwɔ́ apyɛ mɛ gemɛge nnó ɛpaá ɛwémbɔ
ɛkwɔne. 56 Ne ndɛre ɛbwɔ anywere né mmu
ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, ápɛle mbɔgé agɛne nyɛ
Jisɔs. Ájɔge ne atɛ áké, “Ɛnyú défɛre mbɔ
nnó? Nnó ji achwɔɔ́ nyɛ né ɛpaá ɛwéna waá
achwɔɔ́?” 57 Gemɛge nnó ɛpyɛmbɔ ɛtukpe
ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ɛkwɔ bɔɔ́ Farasi fɔ, ábɔ́
áchyɛɛ́ mɛ meko nnó muú ayi akaáge mbaá
ayi Jisɔs alú ágare, ájyɛ apyɛ ji.

12

Áwaá Jisɔs maweé né melɔ́ Bɛ́táni
(Mat 26:6-13; Mak 14:3-9)

1 Ɛpaá koó upú ɛlágé ndɔ ɛkene, Jisɔs
afɛ né melɔ Bɛtani melɔ ɛwé Lasarɔs muú
Jisɔs apyɛ ji apeé né negbo ajwɔlége. 2 Ɛfɛɛ́
ne anɛne Jisɔs ne menyɛɛ́. Mata ne afaá
menyɛɛ́ yimbɔ ne Lasarɔs alú muú ama
né geluage bɔɔ́ abi ájwɔle agií mmyɛ né
ɛkpókpógélé ne Jisɔs. 3 Ndɛre ájwɔle mbɔ,
Mɛri akpa ɛkpómé maweé Lamɛnda ami
majame ŋka dɔɔ́, amo Jisɔs né uka. Gepú
geko geka ne gebɛge lamɛnda, ne asɛ mejwɛ
wuú ati uka Jisɔs. Maweé amina malu
mmyɛ po. Ákwyɛɛ́ mami ne genó ɛyigé
akuú nnó, “Nard.” 4 Ne Judas Iscarot, maá
utɔɔ́ Jisɔs ama ayi abɔɔ́ manchyɛɛ́ Jisɔs
maŋkwaá, agɛge geno ɛyi meri apyɛmbɔ,
aké, 5 “Mbɔ ákpoó maweé lamɛnda amina,
ásɛ gejamégé ŋka, ɛyi ɛpwɔɔ́ ŋka ɛyi muu
akage pyɛ né ŋmɛ áchyɛɛ́ mbaá ubyá bɔɔ́.”
6 Mejɔɔ́ ɛwé Judas ajɔɔ́ mbɔ na, ɛpɔ́fɔ́ nnó ji
agboó ne ubya bɔ, ɛlé gétúgé ji alú menjo ne
ajɔɔ́ mbɔ. Ji ne ábélege mekwa ŋka baá utɔɔ́
Jisɔs. Ne gébé ɛyigé fɔ, ajoó ŋka wyɛ.
7 Judas ajɔ́gé mbɔ, Jisɔs aké, “Gɔgé ji abɛ
nyame, ji apyɛ́mbɔ nnó me ngboge ánií me
niíge. 8 Ubyá bɔɔ́ úlú fa ne ɛnyú yɛ́ndégébé,
yɛ́mbɔ me mbɛɛ́ nyɛ fɔ́ ne ɛnyú gébé geko.”
9 Ne gejamégé bɔɔ́ Jus áwúgé nnó Jisɔs alú
ɛfɛɛ́ né melɔ Bɛtani, ákwɔle áfɛ ɛwú. Ájyɛ
nya fɔ mangɛ lé Jisɔs jimbií wɔ́, áfɛ ntó nnó
ágɛ Lasarɔs muú Jisɔs apyɛ ji apeé né negbo.
10 Ndɛre ɛlúmbɔ, anɔɔ́ baá ampyɛɛ́ upɛ
Ɛsɔwɔ asɔ mala nnó áwa Lasarɔs. 11 nɛ́ndé
ɛlé getú jií ne gejame bɔɔ́ Jus ályaá ɛbwɔ́
áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs.

Jisɔs akpɛ né Jɛrosalɛ nkane mfwa
(Mat 21:1-9; Mak 11:1-11; Luk 19:28-40)

12 Bií ujyage, gejamégé bɔɔ́ abi áchwɔɔ́
manyɛ́ ɛpaá koó upú, áwú nnó Jisɔs achwɔɔ́
né Jɛrosalɛ. 13 Ásɔ mammɛ́ɛ, átane ájyɛ bane
ji meti. Áwyále áké, “Matame mábɛ́ ne
Ɛsɔwɔ. Mejé ɛbɛ́ ne muú ayi achwɔɔ́ né
mabɔ Ata. Ɛfwɔ́ ɛbɛ ne Mfwa bɔɔ́ Isrɛli!”
14 Jisɔs agɛ́ge maá géjuŋá, akwɔ ajwɔle né
mfaá. Ne genó ɛyigé ábɔ́ ásamé né mmu
ŋwɛ Ɛsɔwɔ getane wáwálé nnó, 15 “Ɛnyú
bɔɔ́ Sayɔn défɔge, gɛ́ge mfwa nyú achwɔɔ́,
ajwɔlé mbɔ né mfaá maá géjuŋá” *
16 Ndɛre Jisɔs akpɛne né Jɛrosalɛ, baá utɔɔ́
bií ákaá fɔ́ nnó uno bi ábɔ ásame mɛ né
mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ úlú wawale wɔ́. Yɛ́mbɔ
gébégé Jisɔs akwɔme ajyɛɛ́ né mfaánebuú,
ne ɛbwɔ́ ateé nnó abɔ asa né mmu ŋwɛ

* 11:48 Ɛlú wáwálé nnó: Mbɔgé nnó bɔɔ́ Jus áfyɛgé metɔɔ́ ne Jisɔs, Ji ámmyɛ nyɛ apwɔ bɔɔ́ Rom nnó bɔɔ́ Jus álaá mmyɛmmyɛ bwɔ́. * 12:15 Ɛlú wáwálé nnó: Ɔpɛge né Mat. 21:5 né nteé gebagé ŋwɛ ɔgɛné ula Sayɔn.

Ɛsɔwɔ nnó unó bina upyɛɛ́ nyɛ ne ji. Ne
ápyɛ ntó ubi ne ji.
17 Ne bɔ́ɔ́ abi abɔ alú ne Jisɔs gébégé ji
apyɛ Lasarɔs apeé né negbo, akpa gegare
ɛyigémbɔ, ájyɛɛ́ ne geji. 18 Genó ɛyigé na
ne gepyɛ gejamégé bɔ́ɔ́ ájyɛɛ́ bane Jisɔs né
meti gétúgé áwuú gepɔge ufélekpa ɛbi ji
apyɛɛ́. 19 Ne ɛkwɔ bɔ́ɔ́ Farasi, ájógé ne atɛ
aké, "Yɛ mekpo ne ula ɛsé dégɛne fɔ né
mechɔ ɛwe desɔɔ mbɔ mala manwa Jisɔs.
Gɛgé, gemɛge melɔ geko gela kwɔle ɛlé ji."

*Jis*ɔs abɔ́ mbɛ agare negbo nií

20 Né geluage bɔ́ɔ́ abi ájyɛ né Jɛrosalɛ
manogé Ɛsɔwɔ gébégé ɛpaá koó upú, ne abi
ákú ɛbwɔ́ nnó bɔ́ɔ́ Grek álú wyɛ. 21 Bɔ́ɔ́ Grek
bina áchwɔ mbaá Filip muú melɔ Bɛtsada
né gebage mewaá Galilií, ájɔ́ɔ́ ne ji áké, "Ata
ɛsé dékɛlege mangɛ Jisɔs."
22 Filip awúgé mbɔ, ajyɛ gare Andru, ne
ɛbwɔ́ ne Andru ájyɛ gare Jisɔs. 23 Ne Jisɔs
ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Gébé gekwane
ɛyigé bɔɔ ágɛne nyɛ nnó Maá Ntɛ Mekwaá
apwɔ amu. 24 Me ngarege ɛnyú wáwálé
nnó nyine nchi nelaá wyɛ nyine nchi ne-
maá, mbɔgé muú álá apɛɛ́ nění né mme
degbo wɔ́. Negboge ne nechií nefyɛ gejame
amɛ nchi. 25 Muú ayi asɛle geŋwá jií nnó
geŋeá gemɛ dɔ́ɔ́, geŋwá jii genóme nyɛ
mme detu. Ne muú ayi asɛle nnó geŋwá jií
geŋeá fɔ gemɛ né mme yina wɔ́, abɛɛ́ nyɛ ne
geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. 26 Mbɔgé muú akɛlege
mampyɛge utɔ́ɔ́ ba, abɔ́ mankwɔle me. Ne
yɛ́ndé mbaá ayi me mbɛɛ, muú utɔ́ɔ́ wa ntó
abɛɛ́ wyɛɛ́ ne me. Ne yɛ́ndémuú ayi apógé
me mampyɛ utɔ́ɔ́ ba, Ntɛ wa anoge nyɛ ji.
27 "Nana ufɛre ba úlú uyaá uyaá. Ɛwena
njɔge mbɔ nnó? Nnɛne mbɔ ɛlé mmyɛ nnó,
'Ntɛ wa aféré me né ɛfwyale ɛwé ɛchwɔ́ɔ́
mbɔ me né mbɛ waá?' Ngba, nnɛne fɔ́ mbɔ,
néndé ula bi me nchwɔ́ɔ́ fa mme úlú nnó
ngɛ ɛfwyale ɛwéna. 28 Ntɛ wa, pyɛ bɔ́ɔ́ ákaá
nnó wɔ ɔpwɔ amu."
Ajógé mbɔ, meko fɔ atane né mfaánebuú
aké, "Me mpyɛ mɛ́ bɔ́ɔ́ akaá nnó me mpwɔ
amu, ne mmage pyɛ wyɛmbɔ."
29 Ne gejamégé bɔ́ɔ́ abi átɛne ɛfɛɛ́, áwúgé
meko yimbɔ, abifɔ aké, ɛlé nemfe, abifɔ aké,
ɛlé ɛkiénné Ɛsɔwɔ ne ɛjɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́ ne Jisɔs.
30 Ne Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Meko ayi
déwuú mbɔ́ alú lé né galɔ́gálɔ́ nyú, ɛpɔ́fɔ́
awa. 31 Nana, gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ bɔ́ɔ́
mme ákpɛ né unɔ́ɔ́ mpa gekwɔne, gébé
gekwɔne ɛyigé ábuú danchɔmeló mfwa bɔ́ɔ́
mme, 32 né geluɔge gefwa jií. Ne abwɛge me
né mbaá gekwa, njame nyɛ bɔ́ɔ́ ako achwɔ́
ɛta wa." 33 Jisɔs ajɔ́ɔ́ mbɔ, manlɛre gefɔge
negbo ɛniné ji agboó nyɛ.
34 Ne bɔ́ɔ́ bimbɔ, ájɔ́ɔ́ áké, "ŋwɛ mabɛ
ɛsɔwɔ agare ɛse nnó Muú yi Ɛsɔwɔ akw-
eré ji ɛlá gefwa, abɛ mebɛ tɛ kwyakwyaá,
ɛpyɛɛ́mbɔ nnó ne wɔ ɔke ábɔ́ mambwyɛ
Maá Ntɛ Mekwaá né mfaá gekwa, waá álú
Maá Ntɛ Mekwaá yimbɔ?"
35 Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Geŋgbɔ
gelú gegɛnege ɛta nyú né mboó gébé, kége
nana ndɛre geŋgbɔ gelú gegɛnege nnó
ɛ́kágé gemua gewere ɛnyú. Muú ayi akɛne
né gemua ákágé fɔ́ mbaá ayi ji ajyɛɛ́. 36 Fyége
metɔ́ɔ́ ne muú ayi achyɛgé geŋgbɔ nana ayi
ji alú ne ɛnyú, nnó debɛ bɔ́ɔ́ abi achyɛge
geŋgbɔ. Jisɔs ajógé mbɔ, alyaá ɛbwɔ́ ajyɛ
bií."

*B*ɔ́ɔ́ Jus áshyá wyɛ shyá mamfyɛ matɔ́ɔ́
ne Jisɔs
37 Ne yɛ́ lé Jisɔs apyɛ gejamégé ufɔ́ɔ́
ufélekpa ɛbwɔ́ ágɛné, áfyɛɛ́ fɔ́ matɔ́ɔ́ ne
ji wɔ́. 38 Ɛpyɛmbɔ nnó genó ɛyigé Asaya
muú ɛkpave Ɛsɔwɔ abɔ ajɔ́ɔ́ getane wáwálé.
Asaya abɔ ajɔ́ɔ́ nya aké, "Ata, ndé muú
ákamé ne mekomejɔ́ɔ́ ayi ɛsé dégare. Ne
ndé muú ayi Ata alɛre ji gefɔge utó bi ji
awyaá?"
39 Ula bi ɛbwɔ́ álá ákame nya ne
mekomejɔ́ɔ́ yimbɔ wɔ́, úlú wyɛ ndɛre, Asaya
muú ɛkpave Ɛsɔwɔ abɔ ajɔ́ɔ́ nya nnó Ɛsɔwɔ
aké, 40 "Ngilége ɛbwɔ́ amɛ nnó ɛ́kágé ágɛne
unó ne amɛ, ne mpyɛ bwɔ́ áŋea matɔ́ɔ́ nnó
ɛ́kágé ɛbwɔ́ ákaá genó ɛyigé mekomejɔ́ɔ́
yimbɔ ágaré. Ɛsɔwɔ aké, 'Me mpyɛ mbɔ nnó
ɛ́kágé ɛbwɔ́ áti meso ne gabo bwɔ́, áchwɔ́
ɛta wá nnó me mfɛre ɛbwɔ́ né ɛfwyale'."
41 Asaya ajɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́ ɛwéna ato ne Jisɔs,
néndé ji abɔ agɛ mɛ nnó Jisɔs abɛɛ́ nyɛ muú
ayi apwɔ́ɔ́ amu.
42 Ne yɛ́ ɛlé gejamégé bɔ́ɔ́ álú abi ála áfyɛɛ́
fɔ matɔɔ ne Jisɔs wɔ, abifɔ áfyɛ, yɛ́ ákpakpa
bɔ́ɔ́ Jus abifɔ áfyɛ́ ntó metɔ́ɔ́ ne Jisɔs, yɛ́mbɔ
álɛrege fɔ́ gbɔgɔnɔ nnó áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji
gétúgé áfɔ́ɔ́ nnó álɛrege, bɔ́ɔ́ Farasi ábuú
nyɛ ɛbwɔ́ né ɛcha mmyɛmenɛne. 43 Néndé
ɛbwɔ́ ágbóo lé nnó akwaá áfɛge ɛbwɔ́ ápwɔ
nnó Ɛsɔwɔ ne afɛge ɛbwɔ́.

*Mekomej*ɔ́ɔ́ ayi Jisɔs agare ne asɔ́ɔ́ nyɛ
mpa bɔ́ɔ́

44 Ne Jisɔs ajɔɔ́ keŋke, aké, “Yɛ́ndémuú
ayi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne me, áfyɛ́ fɔ́ metɔɔ́ ne
me mbií wɔ́, afyɛ́ ntó ne muú yi atɔme
me. 45 Muú agɛgé me, ɛbyɛnnó agɛ ntó muú
ayi atɔme me. 46 Me nchwɔ ndɛre muú yi
alɛrege geŋgbɔ mbaá bɔɔ́ mme, nnó ɛ́kágé
bɔɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne me álá kenékéné
ɛké muú ayi alú mmu gemua. 47 Mbɔgé
muú awúgé mekomejɔɔ́ ayi me ngare ne álá
apyɛɛ́ fɔ́ genó ɛyigé me nké ji apyɛ wɔ́, me
njógé fɔ́ nnó ji akwe mpa, néndé me nchwɔɔ́
fɔ́ fa mensɔ mpá bɔɔ́ mme wɔ́ nchwɔ́ lé
mamfere ɛbwɔ́ né ɛfwyale gabo. 48 Muú yi
ashyaá nnó ji ákágé me, ne álá apyɛ genó
ɛyigé me njɔɔ́, genó ɛyi gesɔ mpa wuú gelú
wyɛɛ́. Ne genó ɛyi gesɔɔ́ mpá wuú né bií
bi kwyakwya, ɛlé mekomejɔɔ́ wa ayi ngare.
49 Nende Me njógé fɔ́ né uto ba. Ntɛ wa muú
atɔme me agare me genó ɛyi me njógé ne
ndɛre me mbɔɔ́ manjɔɔ́. 50 Ne nkaá nnó genó
ɛyigé ji aké me ngare gechwɔɔ́ ne geŋwá ɛyi
gélágé byɛ́. Né getú ɛyigémbɔ, me njógé lé
genó ɛyigé Ntɛ wa agare me nnó njɔɔ́.”

13

Jisɔs ashwɔne uka baá utɔɔ́ bií

1 Wyɛ ndɛre ɛpaá koó upú ɛlaá kwɔ́kwɔ́lé
Jisɔs akaá nnó gébé ɛyigé ji alyagé mme
yina nnó akere meso mbaá Ntɛ wuú
gekwɔne. Ne ɛlé ji abɔɔ́ gejeé ne bɔɔ́ bií
abi alú fa mme, alɛre ɛbwɔ́ gefɔɔ́ ɛyigé ji
abɔɔ́ gejeé ne ɛbwɔ́.
2 Ne ndɛre Jisɔs ajwɔle anyɛɛ́ menyɛɛ́
ne baá utɔɔ́ bií ne nkwale, danchomeló
anyú mɛ metɔɔ́ maá utɔɔ́ Jisɔs ayi ama
nnó achyɛɛ́ Jisɔs maŋkwaá. Ákuú maá utɔɔ́
yimbɔ nnó Judas Iscarot, maá Simun. 3 Jisɔs
akaá nnó Ntɛ wuú Ɛsɔwɔ afyɛ ji yɛ́ndégenó
né amu. Akaá ntó nnó ji abɔ atane mbaá
Ɛsɔwɔ ne ji akerege meso mbaá Ɛsɔwɔ.
4 Ndɛre álú ányɛ́ menyɛ́, Jisɔs akwile tɛ́né,
afeé nku yi mfaa abelé. Ani agbogbo né
gebwɛ. 5 Afane manaá né mmu geku, alɔ
manshwɔne uka baá utɔɔ́ bií, ne atile ubi ne
agbogbo ayi ji anií né gebwɛ. 6 Akwɔnégé
mbaá Simun Pita, Simun agií ji aké, “Ata
ɔkɛlege manshwɔne me uka?”
7 Ne Jisɔs ashuú ji meko aké, “Genó ɛyigé
me mpyɛ mbɔ, ɛnyú dékáge fɔ́ ula nana,
meso gébé dékage nyɛ.”
8 Ajógémbɔ, Pita aké, “Ngba, wɔ ɔbɔ fɔ́
manshwɔne uka ɛba wɔ́.”

Ne Jisɔs aké ne Pita, “Mbɔgé me nlá
nshwɔne wɔ wɔ́, ɔchome fɔ́ mbwa ne me.”
9 Ajógé mbɔ Simun Pita aké, “Ata
ɔshwɔnege fɔ́ lé uka ba ubiubi, shwɔne ntó
amu ya chonchó ne mekpo wa.”
10 Jisɔs aké, “Muú yi awɔɔ́ mɛ manaá
ábɔ́ mashwɔne lé uka bií ubiubi néndé
menyammyɛ wuú alu mɛ pópó. Ne ɛnyú
délu mɛ pópó, yɛ́mbɔ ɛnyú ako fɔ́ wɔ́.”
11 Jisɔs ajɔɔ́ mbɔ, ji akaá mɛ muú ayi achyɛgé
nyɛ ji maŋkwaá, ŋkaawu ne ji aké, “Ɛnyú
ako depɔ fɔ́ pópó.”
12 Ne ji anerege manshwɔne uka baá utɔɔ́
bií, abɔ nku wuú afyɛ, akere ajwɔle ká.
Agií ɛbwɔ́ aké, “Ɛnyú dékaá ulaá genó ɛyigé
mempyɛ mbɔ né ɛnyú?” 13 “Ɛnyú dékuú me
menlɛre ne Ata. Ɛnyú délu cho mankú me
mbɔ, néndé gɛ muú ayi me nlú mbɔ. 14 Ne
mbɔgé me, Ata ne menlɛre ɛnyú, nshwɔne
ɛnyú uka, ɛnyú ntó debɔ manshwɔnege uka
atɛ. 15 Me nlɛre ɛnyú genó ɛyigé debɔɔ́
mampyɛge nnó dépyɛge geji ne atɛ ndɛre
me mpyɛɛ́ ne ɛnyú. 16 Me ngaregé ɛnyú
wáwálé nnó, maá utɔɔ́ aŋeáge fɔ́ gemɛ apwɔ
ntɛ wuú. Yɛ́ maá déntɔɔ́ ntó aŋeáge fɔ́ gemɛ
apwɔ muú ayi atɔme ji. 17 Nana ayi ɛnyú
dékaá unó bina, déké dépyɛɛ́ ubi, débɛɛ́ ne
metɔɔ́ megɔmegɔ. 18 Me njógé mbɔ, ntome
fɔ́ ne ɛnyú ako. Me nkaá ufɔɔ́ bɔɔ́ abi me
njyaá. Yɛ́mbɔ mpyɛ mbɔ nnó genó ɛyigé
ásame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ gétáné wawale.
Ása wyɛ nno, ‘Muu yi ɛsé ne ji déchome
ɛbwɔ menyɛɛ́, abwɔlé atɛne ummyɛ ne me’
19 Me ngarege ɛnyú genó ɛyigé na nana
gemɛge nnó gepyɛ. Ne gébégé gepyɛge,
ɛnyú dekamege nyɛ nnó, ‘Me Nlú gefɔge
Muú ayi Me Nké Me Nlú.’ 20 Me ngarege
ɛnyú wáwálé nnó yɛ́ndémuú ayi asɛle muú
dentɔɔ́ wa ne metɔɔ́ megómégó, ɛbyɛnnó
asɛ mbɔ lé me mbɔɔ́. Ne muú ayi asɛle me,
asɛ mbɔ lé Ɛsɔwɔ muú átɔme me.”

Jisɔs abɔ mbɛ agare nnó áchyɛge nyɛ ji
maŋkwaá

(Mat 26:20-25; Mak 14:17-21; Luk 22:21-23)

21 Jisɔs ajógé unó bina, metɔɔ́ ɛsɔ ji, agare
gbɔgɔnɔ aké, “Me ngarege ɛnyú wáwálé,
muú nyú ama achyɛge nyɛ me maŋkwaá.”
22 Ajógé mbɔ baá utɔɔ́ bií álá meno mekpo
fuú ápɛ atɛ ne amɛ ne amɛ. Ákágé yɛ́
muú ayi ji ajɔɔ́ atome ne ji. 23 Ne maá utɔɔ́
ama, ayi Jisɔs agboó ne ji, agií mmyɛ né
ɛkpokpogele kwɔ́kwɔ́lé ne uwyaá Jisɔs. 24 Ne

Simun Pita anyú meno aké, ne ji "Gií Jisɔs
muú ayi ji ajɔ́ mbɔ atome ne ji."
25 Ndɛre maá utɔ́ yimbɔ, ajwɔle agií
kwɔ́kwɔ́lé ne uwyaá Jisɔs, akɔ gemɛ agií
Jisɔs aké, "Ata waá achyɛge nyɛ wɔ maŋk-
waá?"
26 Jisɔs ashuú ji meko aké, "ɛle muú ayi
me nyuale brɛd yina né mmu akpáŋkpa
nchyɛge ji. Jisɔs ajɔge mbɔ abɔ gekpɔge
brɛd, anyuá né mmu akpáŋkpa achyɛ Judas
Iscarot, maá Simun." 27 Tɛnétɛné ayi Judas
asɛle gekpɔge brɛd ɛyigémbɔ, danchɔmeló
anyú ji metɔ́. Ne Jisɔs ajɔ́ ne Judas aké,
"Genó ɛyigé wɔ ɔkɛlege mampyɛ, pyɛ geji
wáwá." 28 Né geluage bɔ́ abi ajwɔle agií
né ɛkpokpogele, yɛ muú ama ayi akaá ulaá
mejɔ́ ɛwé Jisɔs ajɔ́ mbɔ ne Judas apɔ. 29 Ne
ɛlé Judas ne ábélege mekwa ŋka bwɔ́. Baá
utɔ́ abifɔ áfere nnó Jisɔs ajɔ́ mbɔ lé nnó
Judas ajyɛ ána unó ɛbifɔ ɛbi ɛbwɔ́ ákɛlege.
Ɛla ɛpɔ mbɔ wɔ́, ndɔfɔ Jisɔs ajɔ́ mbɔ lé nnó
Judas ajyɛ achyɛ genó gefɔ mbaá ubya bɔ́.
30 Ne Judas asɛge gekpɔge brɛd ɛyigé Jisɔs
achyɛ ji, atane afɛ́. Gébé ɛyigémbɔ utuú ugi
mɛ.

Ɛbɛ mekɛ

31 Judas atanege ajyɛge, Jisɔs aké, "Nana
bɔ́ agɛne nyɛ ndɛre Maá Ntɛ Mekwaá
apwɔ́ amu. Ne ji apyɛ nyɛ bɔ́ agɛ ndɛre
Ɛsɔwɔ apwɔ́ amu. 32 Ne mbɔgé Maá Ntɛ
Mekwaá apyɛɛ́ bɔ́ agɛ ndɛre Ɛsɔwɔ apwɔ
amu, Ɛsɔwɔ ntó apyɛɛ́ nyɛ bɔ́ ágɛ́ ndɛre
Maá Ntɛ Mekwaá apwɔ́ amu, ne achɔ́ɔ sé
gébé. 33 Baá ba, me mbɛlege sé ne ɛnyú
dɔ́ɔ, ɛnyú dékɛlege nyɛ me, ne wyɛ ndɛre
me mbɔ ngare ákpakpa bɔ́ Jus, mbɔntó ne
ngarege ɛnyú nana nnó, 'Mbaá ayi me njyɛ
ɛnyú dékage chwɔ́ fɔ́ wyɛɛ́.' 34 Ajógé mbɔ,
aké, nana nchyɛge ɛnyú ɛbɛ ɛwé mekɛ́,
"Bɔ́ɔ́gé gejeé ne atɛ. Ndɛre me ngboó ne
ɛnyú mbɔntó ne ɛnyú debɔ́ɔ mangboge ne
atɛ. 35 Ne mbɔgé deké débɔ́ɔ gejeé ne atɛ,
yɛ́ndémuú ákáge nyɛ nnó ɛnyú délú baá
utɔ́ɔ ba."

Jisɔs agaré ndɛre Pita áshyáa nyɛ ji
(Mat 26:31-35; Mak 14:27-31; Luk 22:31-34)

36 Ne Simun Pita agií ji aké, "Ata, wɔ ɔjyɛ
ɛfɔ?"
Jisɔs aké, "Mbaá ayi me njyɛ ɔkágé kwɔle
me nana, yɛ́mbɔ ɔkwɔlege nyɛ me meso
gébé."
37 Pita agií ji aké, "Ata ulannó ne me
nla nkágé kwɔle fɔ́ wɔ nana? Me nkpome
mmyɛ mangbó gétú jyɛɛ́."
38 Ne Jisɔs ashuú Pita meko aké, "Pita
nnó ɔkpome mmyɛ magbo gétú ya? Gɔ
me ngare wɔ wáwálé nnó gemɛ nnó menɔ
mekwɔ akú, wɔ ɔshyaá nyɛ máŋáne alɛɛ́
nnó wɔ ɔ́kágé me."

14

Jisɔs ne alɛrege meti ɛwé ɛjyɛɛ́ mbaá ntɛ
wuú

1 "Dekamege fɔ́ mesome ɛbɛ ɛnyú né
metɔ́ɔ. Fyɛgé metɔ́ɔ ne Ɛsɔwɔ, fyɛgé ntó
metɔ́ɔ ne me. 2 Baá upú alú gejame né
gepúge Ntɛ wa; mbɔgé abɛ dampɔ mbɔ, mbɔ
me ngare fɔ́ ɛnyú mbɔ wɔ́. Me njyɛ kwyɛɛ́
melú mbele ɛnyú. 3 Nnerege mankwyɛɛ́
melú ɛwémbɔ, nkerege, nchwɔ́ nsɛ ɛnyú
nnó mbaá ayi me mbɛɛ́ ɛnyú ntó débɛ wyɛɛ́.
4 Ɛnyú dékaá meti ɛwé ɛjyɛɛ́ né mbaá yi me
njyɛɛ́."
5 Ne Tɔmasi ajɔ́ɔ ne Jisɔs aké, "Ata ɛse
dékaá yɛ́ mbaá yi wɔ ɔjyɛɛ́ wɔ́, ɛpyɛmbɔ nnó
ne dékaá meti ɛwé ɛjyɛ wyɛɛ́?"
6 Jisɔs ashuú ji meko aké, "Me ne nlú meti
ɛwú. Me ne ngarege bɔ́ɔ wáwálé. Ne me
ne nchyɛgé geŋwá. Yɛ́ muú fɔ ákágé chwɔ́
fɔ mbaá Ntɛ wa mbɔgé álá akoó ɛta wa wɔ.
7 Mbɔgé ɛnyú débɔ dékaá me cháŋéné, mbɔ
debɔ dékaá ntó ntɛ wa. Manló nana déjyɛgé
mbɛ, dékaá mɛ ji ne degɛ mɛ ji."
8 Ne Filip aké, "Ata lɛre ɛsé Ntɛ wyɛ awu,
nnó matɔ́ɔ akwene ɛse mmu."
9 Jisɔs ashuú ji meko aké, "Mbɔ tɛ me nlú
mbɔ fana ne ɛnyú, delú daŋkaá me Filip?
Yɛ́ndémuú yi agɛne me, ɛbyɛnnó agɛ ntó
Ntɛ wa. Waá ulannó wɔ ɔké me nlɛre ɛnyú
Ntɛ wa? 10 Ɛnyú dékame fɔ́ nnó me ncho
mmyɛ ne Ntɛ, ne Ntɛ wa ntó acho mmyɛ ne
me wɔ? Depɔ ɛtire me njɔ́gé mbɔ, detanege
fɔ́ me mbɔɔ́ né metɔ́ɔ, ɛlé Ntɛ wa mmu
áchomé mmyɛ ne me ne apyɛɛ́ utɔ́ɔ bií.
11 Kamege ne me nnó genó ɛyigé me ngarege
ɛnyú gelú wáwálé nnó me ncho mmyɛ ne
Ntɛ wa ne Ntɛ wa ntó acho mmyɛ ne me. Ne
mbɔgé ɛwéna ɛla ɛkwane ɛnyú metɔ́ɔ wɔ,
kamege nnó ɛlú wáwálé gétúgé ufélekpa ɛbi
me mpyɛɛ́. 12 Me ngarege ɛnyú wáwálé nnó,
yɛ́ndémuú ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ ne me, apyɛɛ́ ntó
unó bi me mpyɛɛ́ mbɔ. Yɛ́ ɛbɛ lé ɛbi uŋea
upwɔ ɛbi, apyɛ nyɛ néndé me njyɛ́ mbaá
Ntɛ wa. 13 Ne yɛ́ndégenó ɛyigé ɛnyú dégigé

né mabɔ ma, mpyɛ geji nnó metɔ́ ɛgɔ Ntɛ
wa gétú ya. 14 Ndɛre ɛlúmbɔ, mbɔgé dégige
yɛ́ndégenó né mabɔ ma, mpyɛɛ́ geji.

*Jis*ɔs anyɛ́meno mantɔ Mendoó Ukpea
15 "Mbɔgé ɛnyú dégbóo ne me, belege
mabɛ ya. 16 Dépyɛge mbɔ, me nnɛne nyɛ
mmyɛ mbaá Ntɛ wa, ne ji atɔme nyɛ ɛnyú
muú majyɛɛ́ ayifɔ, ayi abɛ nyɛ ne ɛnyú tɛ
kwyakwya. 17 Muú majyɛ yimbɔ ɛlé Mendoó
Ukpea muú alɛrege ɛnyú wáwálé ayi Ɛsɔwɔ.
Bɔɔ́ mme akamege fɔ ne ji néndé agɛne
fɔ́ ji ne akage ji. Yɛ́mbɔ ɛnyú dékage ji,
néndé ji ajwɔlege ne ɛnyú ne alú ɛnyú né
mmyɛ. 18 Njyɛge, nlyage fɔ ɛnyú gelame,
nmáge kere nchwɔ ɛta nyú. 19 Ɛla gachyɛɛ́
bɔɔ́ mme amage gɛ sé me. Ɛnyú ne dégɛne
nyɛ me. Ne tɛ ndɛre me nwyaá geŋwá,
ɛnyú ntó debɛɛ́ nyɛ ne geŋwá. 20 Bií bimbɔ
ukwɔnege, ɛnyú dékage nyɛ nnó mencho
mmyɛ ne Ntɛ, Ntɛ wa acho mmyɛ ne me, ne
me ntó ncho mmyɛ ne ɛnyú. 21 Yɛ́ndémuú
ayi awúgé mabɛ ya abelégé áji, ji yimbɔ ne
abɔɔ́ gejeé ne me, Ntɛ wa ntó abɔɔ́ gejeé ne
ji. Me ntó mbɔɔ́ nyɛ gejeé ne ji, ne me mbɔɔ́
nlɛrege nyɛ gemɛ ya ɛtaá wuú."
22 Ne Judas (ayi álá pɔ́ fɔ́ Judas Iscarot) ajɔɔ́
ne Jisɔs aké, "Ata nde gepyɛɛ wɔ ɔlɛrege
gemɛ jyɛ lé ɛta sé, ayi ɔla ɔlɛrege fɔ́ ntó
mbaá bɔɔ́ mme meko?"
23 Jisɔs ashuú ji meko aké, "Muú ayi abɔɔ́
gejeé ne me, apyɛ geno ɛyigé me ngarege,
Ntɛ wa gbooó nyɛ ne ji. Ne ɛsé ne Ntɛ wa
déchwɔ bane nyɛ ji déjwɔlé ne ji mbaá ama.
24 Muú yi álá agbooó ne me, apyɛ fɔ geno
ɛyigé me ngarege. Ne unó bi ɛnyú déwuú
mbɔ utane fɔ membɔɔ́ né metɔɔ́ wɔ, utane
lé mbaá ntɛ wa muú atɔme me.
25 "Me ngare mbɔ ɛnyú unó bina nana yi
me nlú ne ɛnyú. 26 Yɛ́mbɔ Ntɛ wa atɔme nyɛ
Menchyɛɛ́ majyɛɛ́ né mabɔ ma. Menchyɛɛ́
majyɛɛ́ yimbɔ ɛlé Mendoó Ukpea achwɔgé
alɛrege nyɛ ɛnyú unó uko ne ateé nyɛ ɛnyú
yɛ́ndégenó ɛyigé me ngare ɛnyú.
27 "Ndɛre me njyɛ nchyɛge ɛnyú nesɔ, ne
nesɔ na ne me nchyɛge ɛnyú. Me nchyɛge
fɔ́ ɛnyú nesɔ na nkane bɔɔ́ mme achyɛge
genó. Dekamégé fɔ matɔɔ achyɛge ɛnyú
ɛfwyale, ne debɛge fɔ́ ntó ne ɛfɔ. 28 Ɛnyú
dewú nkane me nké, 'Me nlyage ɛnyú.
Yɛ́mbɔ nmage kere nyɛ nchwɔ ɛta nyú.'
Ɛbɛge nnó ɛnyú débɔɔ́ gejeé ne me, mbɔ́
débɛɛ́ ne metɔɔ́ megómégɔ́ ɛlé me njyɛɛ́
mbaá Ntɛ wa muú aŋea gemɛ apwɔɔ́ me.
29 Me mbɔ́ mɛ mbɛ ngare ɛnyú unó bina
gemɛge nnó ubi upyɛge, nnó meso gébé,
upyɛge ɛnyú dekame nnó unó bi me njɔɔ́
úlú wáwálé. 30 Me mpɔ sé ne gejamégé
gébé manjɔɔ́ mejɔɔ́ ne ɛnyú néndé mfwa
bɔɔ́ mme alé chwɔ. Ji apɔ́ fɔ́ ne ɛshyɛ apwɔ
me. 31 Yɛ́mbɔ me mpyɛɛ́ lé genó ɛyigé Ntɛ
wa agare me nnó mpyɛ, nnó bɔɔ́ mme akaá
nnó me mbɔɔ́ gejeé ne Ntɛ wa.
"Kwilege mme déjyɛgé."

15

*Gen*ɔge umpome ne mata jií
1 "Me ne nlú genɔge vin geji ambɔɔ́, ne
Ntɛ wa ne alú muú ayi áchérege geji. *
2 Yɛ́ndé ɛta ɛwé ɛtome ne me, mbɔgé ɛlá
ɛwɔme fɔ́ umpome, ji asɔɔ́ ɛwuú afɔme
mme, ne yɛ́ndé ɛta ɛwé ɛwɔme umpome,
ji akwyɛge ɛwú nnó ɛwɔme gejamégé
umpome. 3 Mekomejɔɔ́ ayi me ngare ɛnyú
apyɛ ɛnyú dela mɛ pópó ɛké ɛta genɔɔ́ ɛyigé
akwyɛɛ́. 4 Chogé wyɛ mmyɛ ne me, me
nchome mmyɛ ne ɛnyú. Ɛta genɔɔ́ ɛkágé
wɔ fɔ́ umpome mbɔgé ɛlá cho mmyɛ ne
mbyɔ genɔɔ́ geji mbɔɔ́ wɔ́. Wyɛmbɔ ntó ne
ɛnyú déla dekágé pyɛ genó gefɔ mbɔgé dela
decho mmyɛ ne me wɔ́.
5 "Me ne nlú genɔɔ́ ɛyigémbɔ, ɛnyú ntó
ne delú mata jií. Muú achogé mmyɛ ne
me, ne me ntó nchoge mmyɛ ne ji, ji ne
apyɛ nyɛ gejamégé unó néndé me nla mpɔ
ɛnyú dékage pyɛ fɔ yɛ́ genó. 6 Ne muú álá
cho mmyɛ ne me wɔ, alú ɛké ɛta genɔɔ́ ɛwé
ásɔgé afomege ɛwáŋese ɛgbo. Ufɔɔ́ mata
unɔɔ́ yina anywerege áji áfyɛ né mewɛ, ásɔ.
7 Mbɔgé ɛnyú déchogé wyɛ mmyɛ ne me,
ne deké débelege mekomejɔɔ́ wa né matɔɔ́
nyú, yɛ́ndégenó ɛyi ɛnyú degige nno Ntɛ
wa apyɛ, geji ne ji apyɛ́ ɛta nyu. 8 Ɛnyú
deké dépyɛ gejamégé unó ulɔ́ulɔ́ Ntɛ wa
abɛɛ́ ne ŋgɔ. Ne ɛwéna ɛlɛrege nnó ɛnyú
delu baá utɔɔ́ ba. 9 Ndɛre Ntɛ wa abɔɔ́ gejeé
ne me, mbɔntó ne me mbɔɔ́ gejeé ne ɛnyú.
Bɔgé wyɛ gejeé ne atɛ wyɛ ndɛre me mbɔɔ́
ne ɛnyú. 10 Mbɔgé ɛnyú deké depyɛ genó

* 15:1 Ɛlú wáwálé nnó: Né ukwene ŋwɛ menomenyɛɛ́, Ɛsɔwɔ abɔ́ amɛge bɔɔ́ Isrɛli nkane mekɔɔ́ vin ɛwé ji áchérege. Jisɔs jimbɔɔ́ ntó ájɔɔ́ nnó ji ne alu genɔɔ́ge vin yimbɔ nana.

ɛyige me njɔ́, me mbɔ́ nyɛ gejeé ne ɛnyú wyɛ ndɛre Ntɛ wa abɔ́ gejeé ne me gétúgé mpyɛɛ́ genó ɛyigé ji akɛlege. [11] Me ngaré ɛnyú unó bina nnó ɛnyú débɛ ne metɔ́ megɔmegɔ wyɛ ndɛre me nwyaá. Ne nnó metɔ́ megɔmegɔ nyú ɛja ɛpwɔ amu. [12] Gɛgé genó ɛyigé me nkɛlege nnó ɛnyú dépyɛge na: Bɔgé gejeé ne atɛ wyɛ ndɛre me mbɔ́ ne ɛnyú. [13] Gejeé ɛyigé cha gepɔ, ɛyigé muú alɛrege, ɛyi gepwɔ́ gejeé ɛyigé muú ágbóo gétúgé ajeé bií. [14] Ɛnyú débɛɛ́ ajeé ba mbɔgé dépyɛ unó bi me ngaré ɛnyú. [15] Me mmagé kú se ɛnyú nnó baá défwɛ néndé maá défwɛ ákágé fɔ genó ɛyigé ntɛ wuú apyɛɛ́. Me nkuú ɛnyú ajeé ba néndé yɛ́ndégenó ɛyigé Ntɛ wa agare me, geji ne me nto ngare ɛnyú. [16] Ɛnyú fɔ wɔ déjyaá me wɔ, ɛlé me ne njyaá ɛnyú ne ntɔme ɛnyú nnó dépyɛgé unó ulɔ́úlɔ́ ne nnó unó bimbɔ ubɛɛ́ tɛ kwyakwya. Ne yɛ́ndégenó ɛyi ɛnyú dégige Ntɛ wa né mabɔ ma achyɛge ɛnyú geji. [17] Gɛge yɛ mma ngare ɛnyú nnó bɔge gejeé ne atɛ.

Bɔ́ mme ápaá baá utɔ́ Jisɔs

[18] "Mbɔgé bɔ́ mme apaá ɛnyú, kaáge nnó abɔ mɛ mbɛ apa mɛ me ne alé pa ɛnyú. [19] Ɛnyú debɔ débɛ́ bɔ́ mme, mbɔ bɔ́ mme agboó ne ɛnyú ɛké atɛ bɔ́ mme. Ne ɛnyú depɔ néndé me njya ɛnyú né geluage bɔ́ mme, getu ɛyigémbɔ ne bɔ́ mme apaá ɛnyú. [20] Tege genó ɛyigé me ngare ɛnyú nnó, 'Maá défwɛ aŋeage fɔ́ gemɛ apwɔ ntɛ wuú.' Tɛ ndɛre ɛbwɔ́ achyɛ me ɛfwyale, áchyɛge nyɛ ntó ɛnyú ɛfwyale. Ne ɛbwɔ́ abɔ awú mekomejɔ́ wa mbɔ áwuú ntó awe nyú. [21] Ɛbwɔ́ apyɛ nyɛ unó bina uko ɛta nyú gétúgé ɛnyú délu bɔ́ ba. Néndé ɛbwɔ́ ákágé fɔ́ muú yi atɔme me. [22] Me mbɛ danchwɔ́ gare ɛbwɔ́ mekomejɔ́, mbɔ akwe fɔ mpa wɔ́, yɛ́mbɔ nana yi ngare ɛbwɔ mekomejɔɔ Ɛsɔwɔ, yɛ meti ɛwe áboó gabo bwɔ́ ɛpɔ́sé [23] Ne yɛ́ndémuú yi apaá me, ɛbyɛnnó apaá ntó Ntɛ wa. [24] Me mbɛ dampyɛ ukpɛkpɛ unó né metɔ́ metɔ́ bwɔ́, ɛbwɔ́ agɛ wɔ́, ɛbi yɛ́ muú fɔ́ álá alú dampyɛ, mbɔ Ɛsɔwɔ agarege nyɛ fɔ́ ɛbwɔ́ nnó ápyɛ gabo ákwe mpa. Yɛ́ ndɛre ɛbwɔ́ ágɛne unó bi me mpyɛ, ápaá me chonchó ne Ntɛ wa. [25] Unó bina ubɔ mampyɛ nnó, genó ɛyigé asame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ gebɛ wáwálé. Ása wyɛ nnó, 'Ɛbwɔ́ ápaá me ula pɔ́.'

[26] "Menchyɛɛ́ majyɛɛ́ achwɔ́, ji alú Mendoó Ukpea muú alɛrege wáwálé yi Ɛsɔwɔ. Me ntɔme nyɛ ji atane mbaá Ntɛ wa, achwɔgé agarege nyɛ ɛnyú muú yi me nlú. [27] Ɛnyú ntó dégarege nyɛ bɔ́ muú yi me nlú néndé delu ne me tɛ ula ulɔ́.

16

[1] "Me ngare mɛ ɛnyú unó bina nnó ɛ́kágé deja mmyɛ meso. [2] Ábuú nyɛ ɛnyú né macha mmyɛmenɛne. Ne gébé gechwɔ́ ɛyigé yɛ́ndémuú yi awáne ɛnyú afɛrege nnó ji apyɛmbɔ ɛlé utɔ́ Ɛsɔwɔ. [3] Ápyɛ nyɛ unó bina ne ɛnyú néndé ákágé Ntɛ wa, yɛ́ me ntó ákágé. [4] Me mbɔ mbɛ ngare ɛnyú nnó gébé ɛyigémbɔ gekwɔnége ɛnyú détege nnó me mbɔ ngare mɛ ɛnyú nnó unó bina upyɛɛ́ nyɛ.

Utɔ́ bi Mendoó Ukpea ɛpyɛɛ́

"Me mbɔ́ ngare ɛnyú unó bina mbɛmbɛ wɔ́, néndé me mbɔ nlú ne ɛnyú. [5] Ne nana me nkerege meso mbaá muú yi atɔme me, yɛ́mbɔ yɛ́ muú nyú yi agige mme nnó, "Ɔjyɛ ɛfɔ́?" Apɔ. [6] Ne gétúgé me ngare ɛnyú unó bina, matɔ́ nyú álá meshwɛmeshwɛ. [7] Yɛ́mbɔ ngarege ɛnyú wáwálé. Ɛlú ɛlé né galɔ́gálɔ́ awe nyú nnó me njyɛ, néndé me nla njyɛ wɔ́ menchyɛɛ́ majyɛɛ́ achwɔ́ fɔ́ ɛta nyú. Yɛ́mbɔ me njyɛge ntɔme nyɛ ji achwɔ ɛta nyú. [8] Achwɔgé apyɛɛ́ nyɛ bɔ́ mme akaá nnó ufɛre bwɔ́ né gabo ayi ɛbwɔ́ apyɛɛ́ úlú gyɛ. Apyɛ nyɛ ɛbwɔ́ akaá nnó ufɛre bwɔ́ né ndɛre muú abɛɛ́ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ úlú gyɛɛ́, ne apyɛ nyɛ ntó ɛbwɔ́ akaá nnó ufɛ́ré bwɔ́ né ndɛre Ɛsɔwɔ ásɔ́ nyɛ mpa úlú gyɛɛ́. [9] Né ɛgbɛ ɛwé gabo, ɛbwɔ́ alú gyɛɛ́ néndé áfyɛɛ́ fɔ́ metɔ́ ne me wɔ́. [10] Né ɛgbɛ ɛwé mambɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, apyɛ nyɛ ɛbwɔ́ akaá nnó me nlú cho néndé me nkerege meso mbaá Ntɛ wa ne ɛnyú demage gɛ nyɛ se me. [11] Né ɛgbɛ ɛwé mpa ayi Ɛsɔwɔ ásɔ́, apyɛ nyɛ bɔ́ mme akaá nnó alu gyɛɛ́ né gefɔ́ ɛyigé ásɔ́ mpa wa, néndé danchɔmeló mfwa bɔ́ mme akwe mɛ mpa.

[12] "Me nlú wyaá gejamégé unó mangare ɛnyú, yɛ́mbɔ ɛnyú dékage gbare nyɛ fɔ matɔ́ gétúgé ubi. [13] Yɛ́mbɔ gébégé Mendoó Ukpea muú alɛrege wáwálé achwɔge, apyɛ nyɛ ɛnyú dékaá wáwálé meko. Agarege nyɛ fɔ́ unó bi utanege ji metɔ́, genó ɛyigé ji awúgé geji ne ji ágarege. Ne apyɛɛ́ nyɛ ɛnyú dékaá unó bi upyɛɛ́ nyɛ meso gébé. [14] Ji apyɛ́ nyɛ me mbɔ ŋgɔ néndé genó ɛyi getanege me metɔ́ geji ne ji asɛle agarege

ɛnyú. [15] Yɛ́ndé genó ɛyigé Ntɛ wa awyaá ɛlé
ɛya, getú ɛyigémbɔ ne me nké genó ɛyi gelú
me metɔ́ geji ne ji agarege nyɛ ɛnyú.

Mesome nyu ɛla nyɛ lé nechóchó

[16] "Ɛlá gachyɛɛ́ ɛnyú demage gɛ sé me, ne
ɛmage wyaá sé ntó ndɔ́ ɛnyú degɛne nyɛ
me." [17] Ajógé mbɔ, baá utɔ́ bií abifɔ alɔ
mangigé atɛ aké, "Ajɔ́ aké, 'Ɛla gachyɛ
ɛnyú degɛne sé me,' ne ama aké, 'Ɛmage
wyaá se ntó dɔ́ ɛnyú dégɛne nyɛ me', ula
utɛne mbɔ nno? ne ulaa me njyɛ mbaá ntɛ
wa. [18] Ulaá ɛla gachyɛɛ́ utɛne mbɔ nnó? Ɛsé
dekágé fɔ genó ɛyigé ji ajógé mbɔ."
[19] Ndɛre ɛbwɔ́ áferege mbɔ, Jisɔs akaá
mɛ nnó ɛbwɔ́ akɛlege mangií ji ulaá mejɔ́
ɛwé ji ajɔ́ mbɔ. Ajɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú
degige mbɔ ɛlé atɛ ulaá mejɔ́ ɛwé me
njɔ́ nnó, 'ɛla gachyɛɛ́ ɛnyú demage gɛ
sé me ne nnó ɛmage wyaá sé ntó dɔ́
ɛnyú dégɛne nyɛ me?' [20] Me ngarege ɛnyú
wáwálé nnó ɛnyú delilí nyɛ desɔ́ manse
gétúgé unó bi upyɛ nyɛ. Ne bɔ́ mme ábɛɛ́
ne nechóchó, Ɛnyú debɛɛ́ ne masome né
matɔ́, yɛ́mbɔ masome nyú abwɔlege nyɛ
nechóchó. [21] Nebyɛɛ́ neke nemmyɛ mendée,
unɛ ugyalege ji néndé gébé ɛyigé ji awuú
ubale gekwɔne. Ne abyɛgé mɛ maá, amage
te se ubale, abɛɛ́ ɛlé ne nechóchó nnó ji
agbɛɛ́ muú ama fa mme. [22] Wyɛmbɔ ntó ne
ɛlú ne ɛnyú. Nana ɛnyú delú ne masome
né matɔ́, yɛ́mbɔ me mmage gɛ nyɛ ɛnyú,
ne ɛnyú debɛɛ́ nyɛ ne nechóchó né matɔ́.
Ne yɛ́ muú ayi akágé fere gefɔ nechóchó
ɛniné na né matɔ́ nyú ápɔ́. [23] Bií bi mbɔ
ukwɔnege, demage gii se me yɛ mechɔ fɔ.
Me ngarege ɛnyú wáwálé nnó, yɛ́ndégenó
ɛyi degige ntɛ wa né mabɔ ma, achyɛge
ɛnyú geji. [24] Kpaá tɛ gébé ɛyigé na, ɛnyú
delu dangií yɛ́ genó gefɔ́ né mabɔ ma. Gige
achyɛge nyɛ ɛnyú, ne nechóchó nyú nejame
nyɛ kpaá nepwɔ́.
[25] "Me ngare ɛnyú unó bina né
makamejɔ́, yɛ́mbɔ gébé gechwɔ́ nyɛ
ɛyigé me nla ngarege sé ɛnyú depɔ né
makamejɔ́. Me ngarege nyɛ ɛnyú uno bi
utome ne Ntɛ wa gbɔgɔnɔ. [26] Gébé ɛyigémbɔ
gekwɔnege ɛnyú degige nyɛ Ntɛ wa unó né
mabɔ ma. Me njɔ́ mbɔ fɔ́ nnó ngige nyɛ
Ntɛ wa genó gefɔ gétúgé nyú wɔ́. [27] Néndé
Ntɛ wa jimbɔ́ abɔ gejeé ne ɛnyú gétúgé
ɛnyú debɔ́ gejeé ne me, ne dékame nnó
me ntane mbaá Ɛsɔwɔ. [28] Wáwálé me ntane
mbaá Ntɛ wa nchwɔ́ fa mme. Nana me lé
nlyaá mme nkerege meso mbaá Ntɛ wa."
[29] Ajógé mbɔ, baá utɔ́ bií aké, "Nana
wɔ ɔlé jɔ́ yɛ́ mejɔ́ gbɔgɔnɔ, ɔjógé sé né
makamejɔ́. [30] Ɛsé dékaá nana nnó wɔ ɔkaá
unó uko, wɔ ɔkage yɛ ɛbɛ lé unó bi bɔ́
awyaa né metɔɔ mangií wɔ. Ɛwéna ɛpyɛ ɛsé
dékamé nnó wɔ ɔtane mbaá Ɛsɔwɔ."
[31] Ne Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Pɔ́ ɛnyú
dékamé ne me, naná? [32] Gébé gechwɔ́
nyɛ, ne géfií mɛ ɛyigé ɛnyú ako délaá nyɛ
tyátyá, yɛ́ndémuú nyú abɔ́ nyɛ meti gepú
jií, délyaá membií. Yɛ́mbɔ me mpɔ fɔ́ me
mbií, Ntɛ wa alú ne me. [33] Me ngare ɛnyú
unó bina nnó ɛnyu delií mmyɛ ne me debɛ
ne nesɔ. Bɔ́ mme apyɛ nyɛ ɛnyú degɛ
ɛfwyale yɛ́mbɔ gbarege matɔ́ nyú néndé
mmyɛ mɛ mpwɔ bɔ́ mme."

17

Jisɔs anɛmmyɛ mbaá Ntɛ wuú nno apyɛ
ji abɔ ŋgɔ

[1] Jisɔs anerege manjɔ́ unó bina, abwɛɛ́
amɛ apɛ né mfaánebuú, anɛmmyɛ aké, "Ntɛ
wa gébé gekwɔne pyɛ me maá wyɛɛ́ mbɔ
ŋgɔ nnó me ntó mpyɛ wɔ ɔbɛ ne ɛnoge.
[2] Wɔ ɔchyɛɛ́ me uto bi upwɔ bɔ́ ako nnó me
nchyɛɛ́ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́ mbaá bɔ́ ako
abi wɔ ɔchyɛɛ́ me. [3] Geŋwá ɛyi gélágé byɛ́
gelu nnó ɛbwɔ́ akaá ɛlé wɔ mbií muú ɔlu
Ɛsɔwɔ ayi wáwálé, ne me Jisɔs Kras muú wɔ
ɔtɔme fa mme. [4] Mpyɛ wɔ ɔbɔ ɛnógé fa né
mme, gétúge me nɛre mampyɛ utɔ́ bi wɔ
ɔchyɛɛ́ me nnó mpyɛ. [5] Ntɛ wa, pyɛ me mbɛ
ne ɛnóge né mbɛ ushu wyɛ nana, gefógé
ɛnógé ɛwé me mbɔ nwya nya gébégé nlú ne
wɔ, gemɛge nnó mme álɔ.

Jisɔs anɛmmyɛ mbaá ntɛ wuú gétúgé
baá utɔ́ bií

[6] "Me mpyɛ bɔ́ abi wɔɔ jyaá fa mme
ɔchyɛɛ́ me akaá wɔ. Ábɔ́ álú bɔ́ byɛɛ́, wɔ
ɔchyɛɛ́ me ɛbwɔ́ ne ɛbwɔ ábele mekomejɔ́
wyɛɛ́. [7] Ne nana ɛbwɔ ákaá nnó ufɔ́ unó
uko bi wɔ ɔchyɛɛ́ me utane ɛta wyɛ. [8] Ngare
ɛbwɔ́ mekomejɔ́ ayi wɔ ɔchyɛɛ́ me, ásɛ ji
amu apea ne ákaá wáwálé nnó me ntane ɛta
wyɛɛ́ ne ákame nnó wɔ ne ɔtɔme me.
[9] "Nnɛnemmyɛ gétúgé ɛbwɔ́. Nnɛne fɔ́
mmyɛ gétúgé bɔ́ mme, nnɛne lé gétúgé
bɔ́ abi wɔ ɔchyɛɛ́ me, néndé álú bɔ́
byɛɛ́. [10] Yɛ́ndé genó ɛyi nwyaá ɛlé ɛjyɛɛ́ ne

yɛ́ndégenó ɛyi wɔ ɔwyaá, ɛle ɛya. Ne ɛle bɔ́ɔ́
bina ne apyɛɛ́ me mbɔɔ́ ɛnógé. 11 Mbɛɛ́ sé fa
mme, yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ alú fa mme. Nchwɔɔ́ ɛta
wyɛɛ́ Ntɛ wa, Muú Ukpea, nnɛnemmyɛ nnó
wɔ ɔbame ɛbwɔ́ né uto mabɔ mmyɛɛ́, ami
wɔ ɔchyɛɛ́ me, nnó ɔpyɛ ɛbwɔ́ ábɛ́ muú ama
ndɛre ɛsé ne wɔ delu muú ama. 12 Gébégé
nlú ne ɛbwɔ́, mbáme ɛbwɔ́ né utó mabɔ ami
wɔ ɔchyɛɛ́ me. Mbá ɛbwɔ́ cháŋéné, ne yɛ́
muú bwɔ́ ama anó mme detu wɔ́ ɛkose muú
ayi abɔ alú mɛ nnó anome mme detu nnó
genó ɛyigé ásame né mekomejɔɔ́ wyɛɛ́ gebɛ
wáwálé.

13 "Ne nana me nlé chwɔɔ́ ɛta wyɛɛ́. Ne
ŋjógé unó bina ndɛre me nlú fa mme, nnó
mpyɛ ɛbwɔ́ abɛ ne nechóchó gbɛne wyɛ
ndɛre me nwyaá nechóchó gbɛne. 14 Me
ngare ɛbwɔ́ mekomejɔɔ́ wyɛɛ́ ne bɔɔ́ mme
apaá ɛbwɔ́ néndé ɛbwɔ́ ápófɔ́ mbwa ama
ne bɔɔ́ mme wyɛ ndɛre me nlá pɔ́ fɔ́ mbwa
ama ne bɔɔ́ mme. 15 Me nnɛne fɔ́ mmyɛ nnó
wɔ ɔfere ɛbwɔ́ fa mme. Nnɛne lé nnó wɔ
ɔbame ɛbwɔ́ ɛ́kágé ɛbwɔ́ akpɛ né amu muú
nchyɛ. 16 Ɛbwɔ́ apɔ́ fɔ́ mbwa ama ne bɔɔ́
mme wyɛ ndɛre me nlá pɔ́ fɔ́ mbwa ama
ne bɔɔ́ mme. 17 Pyɛ ɛbwɔ́ áchyɛɛ́ gemége
bwɔ́ wáwálé ɛta wyɛ. Ne wáwálé yimbɔ ɛlé
mekomejɔɔ́ wyɛɛ́. 18 Ndɛre wɔ ɔtɔme me
fa né mme, mbɔntó ne me ntɔme ɛbwɔ́.
19 Me nchyɛ gemɛ ya mampyɛ utɔɔ́ byɛɛ́.
Me mpyɛ mbɔ gétúgé bwɔ́, nnó ɛbwɔ́ ntó
áchyɛɛ́ gemége bwɔ́ wáwálé mampyɛ utɔɔ́
byɛɛ́.

Jisɔs anɛmmyɛ mbaá Ntɛ wuú gétúgé
bɔɔ́ abi ámáge fyɛ nyɛ metɔɔ́ ne ji

20 "Me nnɛne fɔ́ mmyɛ gétúgé baá utɔɔ́
baá bina ɛbwɔ́ bwɔ́, nnɛne ntó gétúgé
bɔɔ́ abi áfyɛ nyɛ metɔɔ́ ne me ɛlé áwuú
mekomejɔɔ́ wyɛ ayi baá utɔɔ́ ba ágarege
nyɛ. 21 Me nnɛnemmyɛ nnó wɔ ɔpyɛ́ ɛbwɔ́
ako abɛ muú ama, wyɛ ndɛre wɔ Ntɛ wa ɔlu
muú ama ne me, me ntó nlu muú ama ne
wɔ. Pyɛ ɛbwɔ́ abɛ muú ama ne ɛsé nnó, bɔɔ́
mme ákamé nnó wɔ ne ɔtɔme me. 22 Ɛnógé
ɛwé wɔ ɔchyɛɛ́ me, ɛwú ntó ne me nchyɛɛ́
ɛbwɔ́. Mpyɛ mbɔ nnó ɛbwɔ́ abɛ muú ama
wyɛ ndɛre ɛsé ne wɔ delú muú ama. 23 Me
nlu muú ama ne ɛbwɔ́, wɔ ntó ɔlu muú
ama ne me. Dépyɛ mbɔ nnó ɛbwɔ́ ntó abɛ
muú ama cháŋéné. Ndɛre ɛlúmbɔ bɔɔ́ mme
ákágé nyɛ nnó wɔ ne ɔtɔme me, ne ákágé
nyɛ ntó nnó wɔ ɔbɔɔ́ gejeé ne ɛbwɔ́ wyɛ
ndɛre wɔ ɔbɔɔ́ gejeé ne me.

24 "Ntɛ wa, nkɛlege ntó nnó bɔɔ́ abi wɔ
ɔchyɛɛ́ me, ábɛ ne me né mbaá yi me mbɛɛ́
nyɛ, nnó ágɛ́ ntó ɛnógé wa. Wɔ ɔchyɛɛ́ me
ɛnógé ɛwéna gétúgé gejeé ɛyigé wɔ ɔbɔɔ́ ne
me gemɛge nnó mme alɔ.

25 "Ɛh, Ntɛ wa muú ɔlú cho, wáwálé, bɔɔ́
mme ákágé fɔ́ wɔ, yɛ́mbɔ me nkágé wɔ. Ne
bɔɔ́ bina, abi wɔ ɔchyɛɛ́ me ákaá ntó nnó
wɔ ne ɔtɔme me. 26 Me mpyɛ ɛbwɔ́ ákaá wɔ,
ne mpyɛ nyɛ wyɛ ɛbwɔ́ ákágé wɔ yɛ́ndégébé
nnó gejeé ɛyigé wɔ ɔbɔɔ́ ne me ɔbɔ ntó ne
ɛbwɔ́ ne nnó me mbɛ muú ama ne ɛbwɔ́."

18

Ápyɛ Jisɔs
(Mat 26:47-56; Mak 14:43-50; Luk 22:47-53)

1 Jisɔs anerege mmyɛmenɛne, ji ne baá
utɔɔ́ bií ályaá melu ɛwémbɔ, achyaá geŋkɔ
ɛyigé akuú nnó Kidrɔn ajyɛ kpɛ mmu maá
mekɔɔ́ fɔ. 2 Ne Judas muú achyɛge nyɛ
Jisɔs maŋkwaá abɔ akaá ntó melu ɛwémbɔ
néndé ɛbwɔ́ abɔ áchómege mɛ wyɛ. 3 Ndɛre
ɛlúmbɔ, ji asɛ ɛkwɔ bɔɔ́ bee ne ambame
ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ abi anɔɔ́ baá ámpyɛɛ́ upɛ
Ɛsɔwɔ ne Farasi átɔme áchwɔ́ né maá mekɔɔ́
yimbɔ. Gébégé ájyɛɛ́ ákpomé mmyɛ ne unó
ummyɛ, alwɛɛ́ desá ne bɔ akpɔgéfo. 4 Ne ɛlé
Jisɔs akaá mɛ yɛ́ndégenó ɛyigé ápyɛ nyɛ ne
ji, ake mmyɛ afií ɛbwɔ́, agií ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú
dékɛlege ndé muú?"

5 Ashuú ji meko aké, "Dékɛlege Jisɔs muú
Nasarɛt."

Ji aké, "Me ne nlu ji." Judas muú achyɛɛ́
Jisɔs maŋkwaá alú ntó ɛfɛɛ́ tɛné ne ɛbwɔ́.
6 Jisɔs ajɔ́gé ne ɛbwɔ́ nnó, "Me ne nlu ji," ája
mmyɛ meso ákwe mme gbaram. 7 Ne ama
agií ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú déke dékɛlege wa?"
Áké, "Dékɛlege Jisɔs muú Nasarɛt."

8 Aké, "Pɔ́ me ngare ɛnyú nnó me ne nlu
ji? Ne mbɔgé nnó ɛlé me ne ɛnyú dékɛlege,
lyage bɔɔ́ bina ájyɛ. 9 Ajɔɔ́ mbɔ nnó meko
ayi ji abɔ ajɔɔ ábɛ́ wáwálé. Ji abɔ ajɔɔ́ aké,
Ntɛ yɛ́ muú ama ayi anome mme detú né
geluage bɔɔ́ abi ɔchyɛɛ́ me ápɔ́."

10 Ne Simun Pita ajú yɛ́ aparanja ayi ji
awyaá, asɔ́ ɛtu ɛwé ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ ɛwé
memfwɛ́ ɛtukpɛ ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ. Mabɔ
memfwɛ́ yimbɔ makamege Malkɔs. 11 Pita
apyɛgé mbɔ, Jisɔs ajɔɔ́ ne ji aké, "Shwóré
aparanja wyɛ yimbɔ né mmu mekɔ́, wɔ

ɔkɛlege fɔ́ nnó me ngɛ ɛfwyale ndɛre ntɛ wa ake ngɛ?”

Áfɛ́ ne Jisɔs mbaá Anas

12 Ndɛre ɛlúmbɔ, muú kpaá bɔ́ɔ́ bee ne bɔ́ɔ́ bee bií chonchó ne ambame ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ apyɛ Jisɔs awɛ ji amu. 13 Asɛ ji ábɔ́
mbɛ afɛ né mbaá Anas ntɛ Mendée Kaifas.
Kaifas yina ne alú ɛtúkpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ
né ŋmɛ ɛniné mbɔ. 14 Ɛlé Kaifas yina ntó
ne abɔ achyɛɛ́ nya bɔ́ɔ́ Jus majyɛɛ́ nnó, “Ɛlú
galɔ́gálɔ́ nnó muú ama agbo gétúgé bɔ́ɔ́
ako.”

Pita ashya nnó akaágé fɔ Jisɔs

(Mat 26:69-70; Mak 14:66-68; Luk 22:55-57)

15 Simun Pita ɛbwɔ́ ne maá utɔ́ɔ́ Jisɔs yifɔ
ama akwɔle Jisɔs meso. Ɛtukpe ampyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ akaá maá utɔ́ɔ́ yimbɔ cháŋéné, getu
ɛyigémbɔ álya maá utɔ́ɔ́ yimbɔ akpɛ ne
Jisɔs né mmu dachi ɛtukpe ampyɛɛ́ upɛɛ́
Ɛsɔwɔ, 16 Pita álá né dafyɛ. Ndɛre Pita atɛne
né dafyɛ, maá utɔ́ɔ́ ayi ɛtukpe ampyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ akaá ji, ajyɛ bane mesɔ mendée ayi
alú menombi gébame, ajɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́ ne ji ne
mesɔ mendée yimbɔ alyaá Pita akpɛ muu.
17 Mesɔ mendée yimbɔ né meno gebame agií
Pita aké, “Nnó wɔ ɔpófɔ́ maá utɔ́ɔ́ ama né
geluage baá utɔ́ɔ́ Jisɔs?”

Pita ashuú ji meko aké, “Ɛɛh, me mpɔ́.”

18 Gébé ɛyigémbɔ ntó gefwene gemmyɛɛ́,
baá défwɛ ne ambame dachi ɛtukpe ásené
mewɛ né dafyɛ átɛne áwyaá. Pita ntó abɔ
alú ne ɛbwɔ́ áwyaá mewɛ.

Jisɔs akpɛ unɔ́ɔ́ mpa

(Mat 26:57-66; Mak 14:53-65; Luk 22:54, 55, 63-71)

19 Ɛtukpɛ ɛgií Jisɔs depɔ ɛtiré détóme ne
baá utɔ́ɔ́ bií ne unó bi ji álɛ́rege. 20 Jisɔs
ashuú ji meko aké, “Me njógé mɛ mejɔ́ɔ́
gbɔgɔnɔ mbaá bɔ́ɔ́ ako. Me nlɛrege unó
yɛ́ndégébé né mmu macha mmyɛmenɛne
ne ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ mbaá ayi bɔ́ɔ́ Jus ako
áchómege. Yɛ́ genó gefɔ ɛyigé me njɔ́ɔ́ bibí
gepó. 21 Ulannó wɔ ɔgigé me bɔ ŋkwɛ bina?
Gií ɛlé bɔ́ɔ́ abi awuú genó ɛyigé me ngare
ɛbwɔ́, neńdé ákaá uno bi me njɔ́ɔ́.”

22 Jisɔs ajógé mbɔ, membame dachi
ɛtukpe ayi alu fií ado ji né ushu. Agií ji aké,
“Mbɔ ne wɔ ɔbɔ́ɔ́ manshuú ɛtukpe meko?”

23 Jisɔs ashuú ji meko aké, “Mbɔgé mechɔ
ɛwé me njɔ́ɔ́ ɛlú gyɛɛ́, gare gabo ayi me
njɔ́ɔ́. Ne mbɔgé ɛlú cho, ulannó wɔ ɔdoó
me.” 24 Ɛfɛɛ́ ne Anas atɔme yɛ́ Jisɔs wyɛ
amuú wɛwɛ mbaá Kaifas ɛtukpe ampyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ.

Pita ama ashya Jisɔs maŋáne ɛpea ne ɛlɛɛ́

25 Ndɛre ɛpyɛmbɔ, Pita abɔ alú né dafyɛ
tɛné awyaá mewɛ. Ágií ji aké, “Nnó wɔ ntó
ɔpó fɔ́ maá utɔ́ɔ́ ama né geluage baá utɔ́ɔ́
Jisɔs?” Pita ashya aké, “Ɛɛh me mpɔ́”.

26 Maá defwɛ ɛtukpe ampyɛ upɛɛ́ Ɛsɔwɔ
ama ayi alú meŋmɛ muú ayi Pita asɔ́ɔ́ ji
ɛtu, agií Pita aké, “Nnó me ngɛ fɔ́ wɔ né
mmu maá mekɔ́ɔ́ ne mende yimbɔ wó?”
27 Pita ama ashya wyɛ shyá. Wyɛ né gébé
ɛyigémbɔ menɔ mekwɔ akú kɔkɔgɔlɔ́kɔ́ɔ́.

Áfɛ́ ne Jisɔs mbaá Palɛt

(Mat 27:1, 2, 11-14; Mak 15:1; Luk 23:1, 2)

28 Bií ujyagé ne dondo gemua mme ák-
pakpa bɔ́ɔ́ Jus asɛ yɛ́ Jisɔs né gepúge Kaifas
afɛ́ ne ji né ɛcha gɔmena bɔ́ɔ́ Rom. Ɛbwɔ́
ambɔ́ɔ́ akpɛ wyɛ wɔ́. Apyɛ mbɔ nnó ɛ́kágé
ɛbwɔ́ ábɛ́ ne deba né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ nén-
dé akɛlege manyɛ́ ɛpaá koó upú. 29 Ndɛre
ɛlúmbɔ Palɛt muú alú ngɔmena atané, aké
ne ɛbwɔ́, “ɛnyú deké mende yina apyɛ
nnó?”

30 Ɛbwɔ́ ashuú ji meko aké, “Mbɔgé mende
yina apɔ́ muú mebo fɔ́ wɔ́, mbɔ ɛsé defyɛ fɔ
ji né amu jyɛ wɔ.”

31 Palɛt aké ne ɛbwɔ́, “Sɛge ji ɛnyú ambɔ́ɔ́
depa mpa wuú ndɛre ɛbɛ nyú ɛjɔ́ɔ́.” Ák-
pakpa bɔ́ɔ́ Jus ashuú ji meko aké, “Ɛbɛ́ nyu
bɔ́ɔ́ Rom ɛkamege fɔ nnó ɛsé desɔ́ mpa
nnó áwá muú.” 32 Genó ɛyigé ɛbwɔ́ ajɔ́ɔ́
gepyɛ nnó genó ɛyigé Jisɔs abɔ ajɔɔ atome
ne gefɔgé negbo ɛniné ji agboó nyɛ getane
wáwálé.

33 Ne Palɛt akere meso né mmu ɛcha,
mfwa akú Jisɔs agií ji aké, “Wɔ ne ɔlú mfwa
bɔ́ɔ́ Jus?”

34 Jisɔs aké, “Wɔ mbɔ́ɔ́ ne ɔfere mbɔ, waá
nnó bɔ́ɔ́ fɔ ne agare wɔ mmu ayi me nlú?”

35 Palɛt ashuú ji meko aké, “Me, ɔfɛre nnó
me nlú muú Jus? Ɛlé bɔ́ɔ́ byɛ ne anɔ́ɔ́ baá
ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne afyɛ wó ne amu ya.
Ndé mechɔ wɔ ɔpyɛɛ́?”

36 Ne Jisɔs ashuú ji meko aké, “Gefwa ya
gepɔ fɔ́ ɛyigé bɔ́ɔ́ mme. Mbɔge gebɔ́ gebɛ
ɛyigé bɔ́ɔ́ mme, mbɔ baá defwɛ ba ammyɛ
nnó ɛ́kágé me nkpɛ né ámu bɔ́ɔ́ Jus, yɛ́mbɔ
gefwa ya getane mbaá yicha.”

37 Ndɛre ji ajɔ́ɔ́ mbɔ Palɛt aké ne ji,
“Mmyɛké wɔ ɔlú mfwa?” Ne Jisɔs ashuú ji
meko aké, “Wɔ ɔlú cho manjɔ́ɔ́ nnó menlú

mfwa. Gɛ ula bi ábyɛné me mbɔ, ne getu
ɛyigémbɔ ne nchwɔ́ fa mme nno ngáre
bɔɔ wáwálé. Ne yɛ́ndémuú ayi agboó ne
wáwálé, awuú mekomejɔ́ wa."
38 Ne Palɛt agií ji aké, "Wáwálé ɛlé ndé?"
Agige mbɔ ama akere meso né dafyɛ, mbaá
bɔ́ Jus aké, "Me ngɛ fɔ́ gabo ayi mende
yina apyɛɛ́ wɔ́. 39 Yɛ́mbɔ gepɔge nyú gelú
nno, yɛ́ndé ŋmɛ gébégé ɛpaá koó upu me
mbɔ mamferé muú denɔ ama ndɛre ɛnyú
dékɛlege. Ndɛre ɛlúmbɔ nnó ɛnyú dékɛlege
nnó mferé Mfwa bɔ́ Jus?" 40 Palɛt ajógé
mbɔ, ɛbwɔ́ ákalé ne meko metometo, áké,
"Ɔferege fɔ́ mende yina fere ɛlé Barabas."
Barabas abɔ alú mmu ayi achyɛge ɛfwyale
né melɔ.

19

Bɔ́ bee ájwyagé Jisɔs
(Mat 27:27-31; Mak 15:16-20)

1 Palɛt achyɛɛ Jisɔs nnó, átule ji ne getó.
2 Ne bɔ́ bee átɔ ɛla ɛwé ɛlú meshií áfaá Jisɔs
né mekpo, áfyɛ ji nkúu megɛ́lé né mmyɛ
ɛke mfwa. 3 Ájwyage ji aké, "Geŋwá gétyɛɛ́
getyɛɛ́ gebɛ ne wɔ Mfwa bɔ́ Jus" ne ádo ji
ukpɛ kpɛ né ushu.
4 Palɛt ama akere achwɔ́ ajɔ́ ne bɔ́
bimbɔ aké, "Nana me nchwɔ ne ji né mbɛ
ushu nyu yɛ́mbɔ kaáge nnó me ngɛ fɔ́ gabo
ayi ji apyɛɛ́ wɔ́." 5 Jisɔs atane né dafyɛ ne ɛla
ɛwé ɛlú meshií meshií né mekpo ne nkúu
megɛ́lé né mmyɛ. Ne Palɛt ajɔ́ ne bɔ́
bimbɔ aké, "Gɛgé mende yimbɔ na."
6 Anɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ambame
ɛcha upɛ agɛge Jisɔs, alɔ makale ne meko
metometo aké, "Áwɔ ji né gekwa, áwɔ ji né
gekwa." Ajógé mbɔ,
Palɛt ajɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú ambɔ́ sɛge
ji dewɔ né gekwa, néndé me ngɛ fɔ́ gabo ayi
ji apyɛɛ́ wɔ́."
7 Yɛ́mbɔ bɔ́ Jus atome wyɛ ɛshyɛ ajógé
aké, "Ɛsé déwya ɛbɛ ɛwé ɛjɔ́ nnó ji abɔ
magbo. Néndé ji aké alú Maá Ɛsɔwɔ."
8 Palɛt awúgé mechɔ ɛwéna, ɛfɔ ɛkwɔ ji
metɔ́ dɔ́. 9 Akere meso né mmu ɛcha wuú,
ama agií Jisɔs aké, "Wɔ ɔtane ɛfɔ?"
Yɛ́mbɔ Jisɔs ashuú ji meko wɔ́. 10 Ne Palɛt
ajɔ́ ne Jisɔs aké, "Wɔ ukɛlege fɔ́ manjɔ́
mejɔ́ ne me? Wɔ ɔkaá fɔ́ nnó me nwyaá
utó manlyaá wɔ ɔjyɛ ne nwyaá uto manwɔ
wɔ né gekwa wɔ́?"
11 Jisɔs ashuú ji meko aké, "Wɔ ɔ́pɔ́fɔ́ ne
utó mampyɛ me genó mbɔgé uto bimbɔ
ulá utane fɔ́ né mfaánebuú wɔ́. Ne getu
ɛyigémbɔ muú ayi afyɛɛ́ me né amu nyú,
gabo awuú aŋea apwɔ́." 12 Palɛt awúgé
mbɔ, abɔ akɛle meti nnó ályaá Jisɔs ajyɛɛ́
yɛ́mbɔ bɔ́ Jus akalege aké, "Mbɔgé wɔ
ɔlyage mende yina, ɛbyɛnnó wɔ ɔ́pɔ́ fɔ́
mejeé Sɛsa. Yɛ́ndémuú ayi asɛle gemɛ jií
nnó alú mfwa ɛbyɛnnó akɛlege mankare
gefwa ne mfwa Sɛsa mfwa Rom." 13 Ne Palɛt
awúgé mejɔ́ ɛwéna, asɛ Jisɔs afɛ ne ji né
dafyɛ. Jimbɔ́ ajwɔlé né geluɔge mpa né
mbaá ayi ákuú nnó, "Melu Mataá." (Né Hi-
bru ákuú mbaá yimbɔ nnó "Gabata".) 14 Bií
bimbɔ úlú ɛlé bií bi bɔ́ Jus akpomege mmyɛ
manyɛ́ ɛpaá koó upu. Ne metɔ́ ŋwɔmese,
Palɛt ajɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Gége Mfwa nyú
na." 15 Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ ákálé aké cho ne ji ɛwú,
cho ne ji ɛwú, awɔ ji né gekwa. Ne Palɛt ama
gií ɛbwɔ́ aké, "Dékɛlege me nwɔ́ mfwa nyú
né gekwa?" Anɔ́ baá ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ,
aké, "Ɛsé depɔ sé ne mfwa yicha ɛkosé Sɛsa
wɔ́". 16 Ne kwyakwyaá, Palɛt achyɛɛ yɛ́ Jisɔs
né amu bwɔ́ nnó áwɔ́ ji né gekwa. Bɔɔ bee
ásé Jisɔs áfɛ́ ne ji.

Áwɔ Jisɔs né gekwa
(Mat 27:32-44; Mak 15:21-32; Luk 23:26-43)

17 Jisɔs jimbɔ́ ne akpane gekwa jií afɛ́
né melú ɛwé ákuú nnó, "Melú Uŋkókó
makpo." (Bɔ́ Hibru akuú ntó melu ɛwémbɔ
nnó "Golgota.") 18 Ɛlé né melu ɛwéna ne
awɔme Jisɔs né gekwa. Áwɔ ntó anjo makpo
apea né ɛbi bwɔ́ ukwa. Áwɔ ama né ɛgbɛ́
ɛbwɔɛbɛ, ama ɛgbɛ́ ɛbwɔnyɛ ne Jisɔs né
metɔ́ metɔ́. 19 Palɛt asá ntó genó gefɔ́ aba
né mekpo gekwa ɛyigé áwɔmé Jisɔs. Ásá
wyɛɛ́ nnó, "Jisɔs muú Nasarɛt Mfwa bɔ́
Jus." 20 Ne gejamégé bɔ́ Jus ájógé genó
ɛyigé ásamé ábalé né mfaá mekpo gekwa
néndé mbaá ayi awɔme Jisɔs né gekwa alú
kwɔ́kwɔ́lé ne Jɛrosalɛ. Ása mansa ŋwɛ
amimbɔ né mekómejɔ́ Hibru, Latin ne
Grek. 21 Anɔ́ bá ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ, ájɔ́ ne
Palɛt aké, "Ɔsage fɔ́ nnó Jisɔs alú mfwa bɔ́
Jus, sa ɛlé nnó ji ajɔ́ aké, 'Me nlu mfwa bɔ́
Jus'."
22 Ne Palɛt aké ne ɛbwɔ́, "Genó ɛyigé me
nsame, nsa mɛ."
23 Bɔ́ bee ánerege manwɔ Jisɔs né gekwa
abɔ mandée jií akare malu ani yɛ́ndémuú
bee asɛ melu ɛma. Ásɛ nto nku wuú ayi ji
áfyɛɛ́ ne áfyɛɛ́ ɛwule. Nku yimbɔ apɔ ne

nkwɔmé. [24] Bɔ́ɔ́ bee bimbɔ ajɔ́ɔ́ ne atɛ aké,
"Dekarege fɔ́ nku yina, déŋmeé lé megyaá
wyɛɛ́ mankaá muú ayi asɛlé ji." Ápyɛ́ mbɔ
nnó genó ɛyigé ásame né mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ
gebɛ wáwálé. Ása wyɛ áké, "Ákare mandeé
ya áfyɛ atɛ amu, ásɛ nku wa áŋme megyaá
wyɛɛ́." Gɛ́ genó ɛyigé bɔ́ɔ́ bee ápyɛmbɔ.
[25] Ne bɔ́ɔ́ fɔ abi atɛne kwɔ́kwɔ́lé ne
gekwa ɛyi awɔme Jisɔs wyɛ, ɛlé mma
Jisɔs, meŋmɛ mma Jisɔs ayi mendée, Mɛri
mendée Klopas, ne Mɛri Magdala. [26] Jisɔs
ágɛgé ndɛre mma wuú átɛne ɛfɛɛ́ kwɔ́kwɔ́lé
ne maá utɔ́ɔ́ ayi jimbɔ́ɔ́ Jisɔs agboó ne ji dɔ́ɔ́,
ajɔ́ɔ́ ne mma wuú aké, "Mma, gɛ maá wyɛ
na."
[27] Ne ajɔ́ɔ́ ntó ne maá utɔ́ɔ́ yimbɔ aké, "Gɛ
mma wyɛ na." Ɛlɔ né gébé ɛyigémbɔ maá
utɔ́ɔ́ yimbɔ asɛ mma Jisɔs afɛ ne ji né gepú
jií, nnó ajwɔlege ne ji.

Negboné Jisɔs
(Mat 27:45-56; Mak 15:33-41; Luk 23:44-49)

[28] Ɛwyagé, Jisɔs akaá nnó ji anere mɛ
yɛ́ndégenó ɛyigé ji abɔ́ɔ́ mampyɛ, ne nnó
genó ɛyigé mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ gebɛ
wáwále, ajɔ́ɔ́ aké, "Mmwɔ́lé manaá ɛpyɛɛ́
me."
[29] Ɛké ɛpyɛɛ́mbɔ, nkwɔ fɔ́ alú ɛfɛɛ́, ayi áfyɛ
mmɔ́ɔ́ amí mamyáme magbeé wyɛɛ. Ásɛ
ɛkochá, ányua né mmu mmɔ́ɔ́ amibɔ, áfaá
né ɛta maá genɔ́ɔ́ ɛyigé akuú hisɔp, ábwɛɛ́
até Jisɔs né ubɔ́ɔ́ meno. * [30] Ne gébégé Jisɔs
anyú mmɔ́ɔ́ amimbɔ aké, "Nnere utɔ́ɔ́ ba."
Ajógé mbɔ, amo mekpo mme, afyɛ gemɛ jií
né amu Ntɛ wuú Ɛsɔwɔ.
[31] Bií bimbɔ, ɛle bií ɛbi bɔ́ɔ́ Jus ákpomege
mmyɛ manyɛ́ uwyaá bwɔ́. † Ɛbwɔ́ akɛlege
fɔ́ nnó bií bimbɔ ubane uŋkwɔ bɔ́ɔ́ abi
awɔme né ukwa. Ajyɛ jɔ́ɔ́ ne Palɛt nnó
achyɛɛ́ ɛbwɔ́ uto ájyɛ ákɔre uka bɔ́ɔ́ bimbɔ
né mfaá ukwa, áfere uŋkwɔ ɛbwɔ́. [32] Ne bɔ́ɔ́
bee achwɔ́ akɔre uka bɔ́ɔ́ apea abi awɔme
ɛbwɔ́ ne Jisɔs. [33] Áchwɔgé mbaá Jisɔs, ákɔre
sé uka bií wɔ néndé agɛ nnó ji agbo mɛ.
[34] Yɛ́mbɔ muú bee ama ajo ɛgbɛ amba wuú
ne nekɔ. Tɛnétɛné yimbɔ manoó ne manaá
matanege. [35] Muú yi agɛne unó bina ne
agaré. Ne unó bi ji agare úlú wáwálé. Ne
jimbɔ́ɔ́ akaá nnó ji agarege wáwálé nnó
apyɛ ɛnyú ntó défyɛ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs. [36] Unó
bina upyɛ nnó genó ɛyigé ásame né mmu
ŋwɛ Ɛsɔwɔ ubɛ wáwálé. Ása wyɛ aké, "Yɛ́
gegoó jií gemma akɔ́ɔ́ fɔ́." [37] Ne ama ása ntó
né melu ŋwɛ Ɛsɔwɔ ɛwé fɔ́ aké, "Ápɛle nyɛ
muú ayi ɛbwɔ́ ájomé."

Anií Jisɔs
(Mat 27:57-61; Mak 15:42-47; Luk 23:50-56)

[38] Unó bina upyɛge, Josɛf muú melɔ Ari-
matya ajyɛ gií ne Palɛt nnó agɔ ji afere
geŋkwógé Jisɔs né gekwa. Josɛf abɔ alú
maá utɔ́ɔ́ Jisɔs ama, yɛ́mbɔ akwɔlege ji bibií
néndé afɔ́ɔ́ ákpakpa bɔ́ɔ́ Jus. Palɛt akamege,
Josɛf ajyɛ fere geŋkwógé Jisɔs né gekwa afɛ́
ne geji. [39] Josɛf afɛ́ ɛbwɔ́ ne Nikodɛmus muú
abɔ́ achwɔ́ gɛ́ Jisɔs ne utuú. Nekodɛmus
achwɔ́ ntó ne gejamégé maka gebɛ. Akwyɛɛ́
mami ne unó bi akuú nnó merrh ne alose.
Manɔ́ɔ́ genógé bɔ kilo usaá upea meso ɛfya.
[40] Ɛbwɔ́ ákpa geŋkwógé Jisɔs, afyɛge ji unó
ɛbimbɔ ne mmyɛ aní ne ɛ́shyɛ́ ndeé. Gɛ́ mbɔ
ne bɔ́ɔ́ Jus ákwyɛge geŋkwógé muú ne anií.
[41] Né mbaá yi awɔme Jisɔs né gekwa, maá
mekɔ́ɔ́ alú wyɛ. Né mmu maá mekɔ́ɔ́ yimbɔ
ntó, menome mekɛ ɛwé álá alú danií muú fɔ
ɛbɔ ɛlú wyɛ. [42] Ánií Jisɔs né mmu menome
ɛwémbɔ néndé mbaá yimbɔ, alu kwɔ́kwɔ́lé.
Ne bií bimbɔ ntó bɔ́ɔ́ Jus ákpomege mmyɛ
nnó bií ujyage ɛbwɔ́ ányɛ́ uwyaá bwɔ́.

20

Menome ɛla mewa
(Mat 28:1-10; Mak 16:1-10; Luk 24:1-12)

[1] Bií mbɛ né uwyaá, ne dondo gemua
mme Mɛri muú melɔ Magdala afɛ́ né
menome ɛwé abɔ́ anií Jisɔs. Ajyɛge, agɛ
nnó áferé ntaá ɛniné ábɔ́ ákweré ɛmbú
menome. [2] Ndɛre ágɛne mbɔ Meri muú
melɔ Magdala abɔ́ gatɛlé akere ajyɛ garé
Simun Pita ɛbwɔ́ ne maá utɔ́ɔ́ ayifɔ ayi Jisɔs
ágboó ne ji dɔ́ɔ́ aké, "Áfere Ata né mmu
menome, ne ɛsé dékaá fɔ́ mbaá ayi ájyɛ belé
ji wɔ́."
[3] Ajógé mbɔ, Pita ɛbwɔ́ ne maá utɔ́ɔ́ yimbɔ
átane áfɛ né menome. [4] Ndɛre ájyɛ, álómege
gatɛle. Yɛ́mbɔ maá utɔ́ɔ́ yimbɔ alome
apwɔ Pita, ne abɔ́ mbɛ akwɔne né menome.
[5] Akwɔnege wyɛ, asé mmyɛ mme apɛ né
mmu menome, agɛ ubaá ɛ́shyɛ́ ndeé ɛbi ábɔ́
anií Jisɔs ne ubi yɛ́mbɔ, akpɛ fɔ́ né mmu

* 19:29 Ɛlú wáwálé nnó: Jɔn afyɛ́ genɔ́ge hisɔp né ŋwɛ wuú gétúgé genó ɛyigé apyɛɛ́ ne ji gébégé ɛpaá koo upú. † 19:31 Ɛlú wáwálé nnó: Uwyaá bina, úlú lé uwyaá kpaá nénde ukwe gébégé ɛpaá koo upu.

menome wɔ́. 6 Ne Simun Pita muú abɔ alú
meso akwɔnege, akpɛ né mmu menome,
agɛ ubaá ɛ́shyɛ́ ndeé ɛbimbɔ ɛfɛ́ɛ́. 7 Agɛ́
ntó gebagé ndeé ɛyigé abɔ anií Jisɔs né
mekpo ndɛre gelú pwipwi né mbaá awuú
cha. Ɛpɔ́fɔ́ mbaá ama ne uba ɛ́shyɛ́ ndeé
ɛbimbɔ. 8 Ne maá utɔ́ɔ́ ayi abɔ abɔ́ɔ́ mbɛ
akwɔne né menome, akpɛ ntó né mmu
menome Jisɔs, agɛ unó bi upyɛ, akame nnó
ɛlú wawale. 9 (Yɛ́ ɛlé ɛbwɔ́ ágɛne unó bina,
álu wyɛ dankaá genó ɛyi mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ
abɔ ajɔ́ɔ́ nnó Jisɔs abɔ mankwilé né negbo.)
10 Ne baá utɔɔ bií agɛge mbɔ áma akere meso
né upú bwɔ́.

Jisɔs alɛre mmyɛ mbaá Mɛri Magdala

11 Yɛ́mbɔ Mɛri álá dafyɛ tɛ́né né alilé.
Ndɛre alilé abyɛlé mmyɛ mme apɛ́ né mmu
menome, 12 agɛ makiɛ́nné Ɛsɔwɔ apea ne
mandeé pópó mmyɛ, ájwɔle né mbaá yi abɔ
ábelé geŋkwɔ́gé Jisɔs. Ɛma né mekpo, ɛma
né uka. 13 Makiɛ́nné yimbɔ, ágií Mɛri áké,
"Mma wɔ ɔlilé ndé?"

Ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Ákpa Ata wa ne
me nkaá fɔ́ mbaá yi ájyɛ bele ji wɔ!" 14 Ajɔ́gé
mbɔ, abwɔlé mmyɛ ake apɛle agɛ ndɛre
Jisɔs atɛne, yɛ́mbɔ akaá fɔ nnó ɛlé Jisɔs ne
atɛne mbɔ wɔ́. 15 Jisɔs agií ji aké, "Mma wɔ
ɔlilé ndé? Ndé muú wɔ ɔkɛlege?"

Mɛri afɛre nnó ɛlé mbɔ́ɔ́ maá mekɔ́ɔ́
yimbɔ ne ji agɛne mbɔ, ajɔ́ɔ́ ne ji aké, "Ata
mbɔgé wɔ ne ɔkpane geŋkwɔ jii lɛre me
mbaá ayi wɔ ɔbele geji, me njyɛ mkpa."

16 Ajɔ́gé mbɔ, Jisɔs akú ji aké, "Mɛri"
abwɔlé mmyɛ apɛ Jisɔs, ajɔ́ɔ́ né mekómejɔ́ɔ́
Hibru aké, "Rabɔni" (ula Rabɔni utɛné nnó
"Ménlɛré.")

17 Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ji aké, "Ɔtage me, néndé me
nlú dankwɔ njyɛ mbaá Ntɛ wa. Cho gare ɛlé
aŋmɛ́ ba nnó me nlé nkwɔ njyɛ́ mbaá Ntɛ wa
muú alú Ntɛ nyú ntó. Ɛsɔwɔ wa ne Ɛsɔwɔ
nyú ntó."

18 Mɛri muú melɔ Magdala ajyɛ gare baá
utɔ́ɔ́ Jisɔs aké, "Me ngɛ Ata." Ne agare ntó
ɛbwɔ́ unó bi ji ajɔ́ɔ́ ne ji.

Jisɔs alɛre mmyɛ mbaá baá utɔ́ɔ́ bií

(Mat 28:16-20; Mak 16:14-18; Luk 24:36-49; Aŋg 1:6-8)

19 Né nkwalé bií mbɛ né uwyaá, baá utɔ́ɔ́
Jisɔs ánywerɛ́ mbaá ama, ágbɛ mano mbií
néndé áfɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ Jus. Ne Jisɔs akpɛ atɛné né
metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ bwɔ́ aké, "Nesɔ nébɛ́ ne ɛnyú."
20 Ajɔ́gé mbɔ, alɛre ɛbwɔ́ mabɔme upa né
amu jií ne ɛgbɛ mmyɛ wuú. Baá utɔ́ɔ́ bií
ágɛge ji mbɔ álu ne nechɔchɔ́ ndɛre ágɛné
Atá. 21 Jisɔs ama ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Nesɔ
nebɛ ne ɛnyú, ndɛre Ntɛ wa atɔme me,
mbɔntó ne me ntɔme ɛnyú." 22 Ajɔ́gé mbɔ
afɔ ɛbwɔ́ gejulé né mmyɛ aké "Sɛge Mendoó
Ukpea. 23 Yɛndemuu ayi ɛnyu dejigente
gabo wuu, Ɛsɔwɔ ajigente gabo muu yimbɔ,
ne yɛnde muu ayi ɛnyu dela dejinte gabo
wuu wɔ, Ɛsɔwɔ nto ajige fɔ nte gabɔ wuu."

Jisɔs alɛre mmyɛ mbaá Tɔmasi

24 Gébégé Jisɔs achwɔ́ lɛre mmyɛ mbaá
baá utɔ́ɔ́ bií, ŋgba wuú ama né geluage abi
áfyanéápeá ayi akuú ji nnó, Tɔmasi maá
gefa abɔ apɔ́. 25 Tɔmasi achwɔgé baá utɔ́ɔ́
abifɔ ágare ji aké, "Ɛse degɛ Ata."

Tɔmasi aké, "Me nla ngɛ́ fɔ mabɔme upaá
mpi né maka amu jií me nta ɛnɔ ɛbwɔ wa
wyɛ, mma nta nto ɛbwɔ wa né nebɔmé gepa
ɛnií nélú ji né ɛ́gbɛ́ amba wɔ me nkamege
fɔ."

26 Ndɔ ɛneé ɛkógé, baá utɔ́ɔ́ Jisɔs ama
anywere, né mmu gepú. Ne Tɔmasi alu ne
ɛbwɔ́. Ágbɛ́ manombi, ne aké apɛle Jisɔs
achwɔ́ tɛne né metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ bwɔ́ aké, "Nesɔ
nebɛ ne ɛnyú." 27 Ajɔ́ɔ́ ntó ne Tɔmasi aké,
"Fyɛ ɛnɔbwɔ wyɛɛ́ fa. Pɛ amu ya. Nyaá
ɛbwɔ wyɛɛ́ ɔta ɛgbɛ amba wá. Ɔbɛgé sé ne
dembyɔ kamé wyɛ kamege ne me."

28 Ne Tɔmasi ashuú ji meko aké, "Ata wa
ne Ɛsɔwɔ wa."

29 Jisɔs ajɔ́ɔ́ ne ji aké, "Ɛlé wɔ ɔgɛne me,
ne ɔkame nnó ɛlé me? Metɔ́ɔ́ megɔmegɔ
ɛbɛɛ́ ne bɔ́ɔ́ abi álá agɛ me wɔ, yɛ́mbɔ áfyɛɛ́
matɔ́ɔ́ bwɔ́ ne me!"

Ula bi asame ŋwɛ yina

30 Ne Jisɔs apyɛ gejamégé upɔ́ɔ́ ufélekpa
né mbɛ ushu baá utɔ́ɔ́ bií ɛbi álá ása fɔ́ ubi né
mmu ŋwɛ yina wɔ́. 31 Yɛ́mbɔ ása lé bina nnó
upyɛ ɛnyú dékamé nnó Jisɔs ne alú Muú yi
Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, nnó ji alú Maá
Ɛsɔwɔ. Ne nnó dekamege mbɔ debɔ́ɔ́ geŋwá
ɛyi gélágé byɛ́ gétúgé mabɔ mií.

21

Jisɔs alɛre mmyɛ mbaá baá utɔ́ɔ́ bií
akeneama

1 Mboó ndɔ fɔ́ ɛkoge, Jisɔs ama alɛre
mmyɛ mbaá baá utɔ́ɔ́ bií né ɛbɛɛ́ mega ɛwé
ákuú nnó Tibɛras. Gɛ́ na ne Jisɔs alɛre
mmyɛ mbaá baá utɔ́ɔ́ bií. 2 Simun Pita,
Tɔmasi maá gefa, Nataniɛl muú melɔ Kana

né gebage mewaá Galilií, baá Sɛbɛdee ne
baá utɔɔ́ abifɔ makpo apea ábɔ́ álú mbaá
ama. 3 Ne Simun Pita ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké “Me
nkɛlege manjyɛ ntofó.”
Ɛbwɔ́ ntó aké, “Ɛse ntó déjyɛ ne wɔ.”
Ɛbwɔ́ ako ajyɛ kpɛ mmu ɛkpeé. Né utuú
bimbɔ yɛ́ genó ɛbwɔ́ áwa wɔ́. 4 Ndɛre bií
ujyage, Jisɔs achwɔ atɛne né mapea ɛbɛɛ
mega, baá utɔɔ́ bií agɛge ji akaá fɔ jí wɔ́ 5 Jisɔs
akú ɛbwɔ́ aké, “Baá ba, déwaá meshuu fɔ
wɔ?” Ɛbwɔ́ áshuú ji meko, “Déwa wɔ́.”
6 Ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, “Ŋmégé ntofo nyú né
ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ ɛ́kpe, déwane nyɛ meshuú.”
Áŋmégé, meshuú ɛyi ɛsɛle, ɛpwɔ ɛbwɔ́
manja afyɛ mmu ɛ́kpe néndé ɛja dɔɔ́.
7 Ɛpyɛge mbɔ, maá utɔɔ́ ayi Jisɔs abɔɔ́
gejeé ne ji dɔɔ́, ajɔɔ́ ne Pita aké, “Muú ayi
ajɔ́gé mbɔ ne ɛsé ɛlé Ata.” Simun Pita
awúge ndɛre maa utɔɔ yimbɔ ajɔɔ ake “Muú
ayi ajɔɔ mbɔ mejɔɔ ne ɛse ɛle Ata” Akwyɛ
afyɛ mandeé mmyɛ (néndé abɔ afere áji)
Anyo achɔ né nnyi. 8 Baá utɔɔ́ abifɔ álá
né mmu ɛkpeé ajame dansa ne gejamégé
meshuú ɛyi ɛlú wyɛ nnó achwɔ́ né mapea
nnyi. Mantane né mapea nnyi ɔkwɔne
mbaá ayi ɛbwɔ́ ajame dansa alú genógé
matyɛɛ́ amu usaá upea meso ɛfya. 9 Ájágé
dansa yimbɔ akwɔnege né mapea nnyi, agɛ
ujenjeé mewɛ ne brɛd wyɛ nɛre. 10 Jisɔs ajɔɔ́
ne ɛbwɔ́ aké, “Chwɔge me ne meshuú fɔ́ ɛyi
ɛnyú déwane mbɔ.”
11 Simun Pita akwɔ akpɛ mmu ɛkpeé aja
dansa yɛ́mbɔ achwɔ́ ne ji né mewaá. Dansa
yimbɔ agbeé ne gejamégé meshuú kpakpa.
Meshuú ɛlú usaá ukenéama meso ɛfyane
ɛlɛɛ́ (153). Ne yɛ́ ɛlé meshuú ɛjame, dansa
yimbɔ agyalé wɔ́. 12 Ne Jisɔs ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́
aké, “Chwɔge dégbáré unɛ dondo”. Ne yɛ́
maá utɔɔ́ ama ayi aŋea metɔɔ́ mangií ji nnó,
“Ɔlu wa?” apɔ́; néndé ɛbwɔ́ ákaá nnó ɛlé
Ata. 13 Jisɔs ajyɛ bɔ brɛd yimbɔ ne meshuu
ntó achyɛɛ́ ɛbwɔ́.
14 Gɛ́ maŋáne alɛɛ́ na ayi Jisɔs alɛre mmyɛ
mbaá baá utɔɔ bií gébégé ji akwilé né
negbo.

*Jis*ɔs ajɔɔ́ ne Pita nnó mbɔgé abɔ gejeé
ne ji apyɛ utɔɔ́ bií
15 Ɛbwɔ́ anerege mangbaré unɛ, Jisɔs agií
Simun Pita aké, “Simun, maá Jɔn nnó wɔ
ɔbɔ gejeé ne me dɔɔ́, ɔpwɔ abifɔ na?” Ne
Pita ashuú Jisɔs meko aké, “Ɛh Ata, wɔ ɔkaá
nnó me mbɔ gejeé ne wɔ.”
Jisɔs ajɔɔ́ ne ji aké, “Pɛle baá magɔŋme
ya.” 16 Jisɔs ama agií ji maŋáne apea aké,
“Simun Pita maá Jɔn nnó ɔbɔɔ́ gejeé ne
me?”
Pita akame aké, “Ɛh Ata wɔ mbɔ ɔkaá
nnó mbɔɔ́ gejeé ne wɔ”. Jisɔs aké, “Pɛle
magɔŋme ya”. 17 Ama agií Pita ne maŋáne
ayi ágbeé alɛɛ́ aké, “Simun maá Jɔn nnó wɔ
ɔbɔ gejeé ne me.”
Agigé mbɔ, metɔɔ́ ɛsɔ Pita gétúgé agií ji
tɛ́ maŋáne alɛɛ nnó, “Pita nnó wɔ ɔbɔ gejeé
ne me?” Getu ɛyigémbɔ Pita ashuú ji meko
aké, “Ata wɔ ɔkágé unó uko, ɔkaá cháŋéné
nnó me mbɔ gejeé ne wɔ.” Jisɔs ajɔɔ́ ne
ji aké, “Pɛle magɔŋme ya.” 18 Ngarege wɔ
wáwálé nnó, “Gébégé wɔ ɔlu gesage muú,
wɔ mbɔɔ́ ɔfyɛ mandeé ɔjyɛɛ́ yɛ́nde mbaá
ayi wɔ ɔkɛlege, yɛ́mbɔ gébégé ɔkwɔge ukoó,
ula bwyɛ ɛlé amu mfaá ne ɛlé muu yicha
ne afyɛɛ́ wɔ mandeé ágbárege wɔ ɛbwɔ aja
wɔ meti ɔjyɛɛ mbaá ayi wɔ ɔlá ɔkɛlege fɔ
manjyɛ.” 19 Jisɔs ajɔɔ́ mejɔɔ́ ɛwéna ne Pita
mampyɛ ji ákaá gefɔge negbo ɛniné Pita
agboó nyɛ ne achyɛɛ́ Ɛsɔwɔ ŋgɔ. Jisɔs ajɔ́gé
mbɔ aké ne Pita, “Kwɔle me.”
20 Pita abwɔlége mmyɛ, agɛ ndɛre maá
utɔɔ́ ayi Jisɔs abɔɔ́ gejeé ne ji dɔɔ́ akwɔlege
ɛbwɔ́. Ɛlé maá utɔɔ́ yina ne abɔ ajwɔlé
nya agií Jisɔs né ɛgbɛ mmyɛ, gébégé ɛbwɔ́
anyɛɛ́ menyɛɛ́, agií Jisɔs nnó, “Ata ndé muú
wɔ ɔke achyɛge nyɛ wɔ maŋkwaá?” 21 Pita
agége ji agií Jisɔs aké, “Ata ji ntó yɛ́?”
22 Ne Jisɔs ashuú Pita meko aké, “Mbɔgé
me nkɛlege nnó ji abɛ mebɛ kpaá tɛ me
nchwɔɔ́, wɔ ɔbɔ ndé mechɔ wyɛɛ́? Wɔ
kwɔle ɛlé me.”
23 Ajɔ́gé mbɔ, mechɔ ɛwéna ɛkɛ ɛkwɔne
mbaá baá utɔɔ́ abifɔ nnó Jisɔs aké maá utɔɔ́
yina agboó fɔ. Yɛ́mbɔ Jisɔs ajɔɔ́ fɔ́ nnó
maá utɔɔ́ yimbɔ agboó fɔ́ wɔ́. Ajɔɔ́ ɛlé nnó,
“Mbɔgé me nkɛlege nnó ji abɛ mebɛ kpaá tɛ
me nchwɔɔ́, ɔbɔ ndé mechɔ wyɛɛ́?”
24 Gɛ ɛlé maá utɔɔ́ awú ne agarege unó
bina. Asá ubi né mme ne ɛsé dékaá nnó unó
bi ji agarege úlú wáwálé.
25 Gejamege unó ɛbifɔ úlú ntó ɛbi Jisɔs
apyɛɛ́. Mbɔgé abɔ ása ubi uko né mme, mbɔ
melú ɛbɛɛ́ fɔ́ fa mme ɛwé ábélege bɔ ŋwɛ abi
ásame ubi.

Ŋwɛ
UTƆƆ́ AŊGBÁ JISƆS
ndɛre Lukase asamé

Ulaulɔ

1 Ata Tɔɔfilɔs, né ŋwɛ mbɛ yimbɔ ntɔme
wɔ, nsá uno uko ɛbí Jisɔs abɔ apyɛ́ ne alɛ́ré
bɔ́ɔ́, lɔ né gébé ɛyige ji alɔ́ɔ́ utɔ́ɔ́ bií, 2 kpaá tɛ
gébé ɛyige ji ajyɛ́ mfaánebuú. Gemɛge nnó
ji ajyɛ́ né mfaánebuú, achyɛ bɔ́ɔ́ bií ji ajyá
nnó ábɛ́ áŋgbá bií majyɛ né uto Mendoó
Ukpea. 3 Gébégé Jisɔs akwilé né negbo, abɛlé
fa mme usaá ndɔ upéa. Né ndɔ yimbɔ,
alɛrege aŋgbá bií mmyɛ né gejamégé mati
ayi ɛbwɔ́ álá kagé bɛ sé ne dembyɔ nnó
ji alu mebɛ. Ne agare ɛbwɔ́ mechɔ ɛwé
Ɛsɔwɔ ágbárege nyɛ gefwa jií. 4 Ne nkane
ji alu chóncho ne ɛbwɔ́, afyɛ́ ɛbwɔ́ ɛbɛ ake,
"Jwɔlege fa né Jɛrosalɛ, degilé ɛchyɛ ɛwé
Ntɛ wa abɔ anyémeno nnó atɔme nyɛ nkane
me mbɔ ngare ɛnyú. 5 Geno ɛyige njɔgémbɔ
gelu nnó, ndɔ ɛja sé dɔ́ɔ́ wɔ́ ɛyi Ɛsɔwɔ afyɛ́
nyɛ ɛnyú né amu Mendoó Ukpea wyɛ nkane
Jɔn abɔ afyɛ nya bɔ́ɔ́ né mmu nnyi."

Ɛsɔwɔ asɛ Jisɔs afɛ́ Mfaánebuú

(Mat 28:16-20; Mak 16:14-18; Luk 24:36-49; Jɔn 20:19-23)

6 Gébégé baá utɔ́ɔ́ Jisɔs áma jwɔle chón-
cho ne Jisɔs ágií ji áke, "Átá gébé gekwané
ɛyigé ɔmage pyɛ nnó ɛsé bɔ́ɔ́ Isrɛli dégbáré
gefwage sé"?
7 Ne Jisɔs ashuú ɛbwɔ́ meko aké, "Ntɛ
wa akwyɛ mɛ abɛlé né uto bií gébé ɛyigé
unó bina upyɛ nyɛ, ne ɛpɔ́fɔ́ ɛwé ɛnyú
dekaáge gébé ɛyigémbɔ. 8 Ne genó ɛyigé
debɔ́ mankaá gelu nnó, Mendoó Ukpea
ɛchwɔgé ɛnyú mmyɛ, ɛchyɛge nyɛ ɛnyú uto
ne ɛnyú degarege bɔ́ɔ́ né Jɛrosalɛ gefɔge
muú yi me nluú, ne demage garege nyɛ né
malɔ bɔ́ɔ́ Jus ako, ne degarege wyɛ dejyɛ né
melɔ́ Samariya kpaá tɛ dekwɔ́nege mbaá yi
mme akwya." 9 Ndɛre Jisɔs ajɔ́gé depɔ tire
na, Ɛsɔwɔ alɔ mansɛ́ ji ajyɛ né mfaánebuú,
ne baá utɔ́ɔ́ bií ála ápɛlé amɛ mfaa. Akwɔ́
afɛ kpaá gekó gekweré ji.
10 Ndɛre ɛbwɔ́ álu áfyɛ́ amɛ mangɛ ji, ɛké
ɛwyage ágɛ ande fɔ apéa ne mandeé pópó
mmyɛ, átɛné kwɔ́kwɔ́lé ne ɛbwɔ́. 11 Ɛ́wyagé
ande bimbɔ áké ne ɛbwɔ́, "Bɔ́ɔ́ Galilií, ɛnyú
detɛné fa depɛle amɛ mfaá nde? Jisɔs yina
ayi alya ɛnyú akwɔme mbɔ mfaánebuú fi,
amage kéré nyɛ meso wyɛ nkane degéné
mbɔ ji ajyɛɛ́."

Matyas asɛ melú Judas

12 Ne aŋgbá Jisɔs ályágé mekwɛ Olif, ákéré
né Jɛrosalɛ, nekɛ nélu genógé ɛbwɔ ne
meno. 13 Ákwɔ́négé né melɔ́ Jɛrosalɛ, ákwɔ
mfaá ɛnyɔŋ ákpɛ mmu maá gepú ayi ɛbwɔ́
ábɛ́lege. Ɛbwɔ́ alu Pita ne Jɔn, Jɛmsi ne An-
dru, Filip ne Tɔmasi, Batolomyo ne Matyo,
Jɛmsi maa Alfɔs, Simun ayi ákuú ji muú
ukógé ne Judas ayi maá Jɛmsi. 14 Ɛbwɔ́ ako
áchómege yɛndégébé ánɛnemmyɛ metɔ́ɔ́
ɛma chóncho ne andeé fɔ abi ábɔ́ ákwɔlege
Jisɔs, ne aŋmɛ́ Jisɔs ne mma wuú Mɛri.
15 Né bífɔ́ bɔ́ɔ́ abi akame ne Jisɔs áchomé
ɛbwɔ́ ako, alu genógé usaá ukene. Ne Pita
akwile ka aké ne ɛbwɔ́, 16 "Áŋmɛ ba, geno
ɛyige ŋwɛ Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ nya gebɔ nyɛ mambɛ
wáwálé, Mendoó Ukpea ɛbɔ́ ɛpyɛ́ɛ Mfwa
Dɛvid nnó abɔ mbɛ agare geno gefɔ getuge
Judas ayi abɔ́ ajamé bɔ́ɔ́ meti nnó apyɛ́ Jisɔs.
17 Judas abɔ́ alu muú ama né geluagé ɛsé,
Jisɔs abɔ́ ajya ji nnó apyɛge gefɔge utɔ́ɔ́ uma
ne ɛsé."
18 Ndɛre Pita abɔ ajɔge mbɔ, ɛlu nnó Judas
apyɛge geboboge mechɔ ɛwé, ásɛ ŋka ji,
ájyɛ na melu mme, ɛfɛɛ́ ne akwené ushú
mme, unɛ ugbɔgé, mbwé unɛ ɛwɔ. 19 Bɔ́ɔ́
ako bi alú né Jɛrosalɛ, áwúge mechɔ́ ɛwé,
ákuú melu mme ɛwémbɔ né mejɔ́ɔ́ bwɔ́ nnó
Akɛldama. Ula utɛné nnó, "Mewaá gewu."
20 Pita ama jɔ́ɔ́ aké, "Mfwa Dɛvid abɔ́ asá
né ŋwɛ makwa jií nnó,
'Achyɛ gepú jií gelá gewa,'
Achyɛ muú amage ajwɔle sé mmu. Ne ama
sá nnó,
'ɛchyɛ muú ayicha asɛ melu utɔ́ɔ́ wuú.'
21-22 "Ndɛre ɛlúmbɔ, muú ayicha abɔ́ mam-
bané ɛsé nnó décho, dégárégé nkane Átá
Jisɔs akwilé né negbo. Yɛ́mbɔ́ muú yimbɔ
abɔ mambɛ ayi abɔ akɛ́né ne ɛsé ne Jisɔs,
lɔ né gébé ɛyige Jɔn abɔ́ awyáge bɔ́ɔ́ manaá
Ɛsɔwɔ kpaá ɛkwɔne né gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ
asɛlé Jisɔs né ɛta sé ajyɛ mfaánebuú."
23 Ɛfɛɛ́ ne ɛbwɔ́ ajya bɔ́ɔ́ apéa, muú yi ama
akamege Josɛf ayi ákuú ntó ji Basabas ne
ama ákuú ji ntó Justɔs. Ne ayifɔ akamege
Matyas. 24 Ne ɛbwɔ́ anɛmmyɛ áké, "Átá wɔ
ne ɔkaáge matɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ ako. Lɛré ɛsé muú yi
ɔjya, 25 nnó ábɛ́ ŋgbá Jisɔs ne asɛ melu utɔ́ɔ́
Judas maá utɔ́ɔ́ wyɛ ayi ji alya ajyɛ mbaá yi

akwane ne ji." [26] Ánégemmyɛ mbɔ, áŋme
megya nnó ájya muú ama. Ne alɛré nnó
Matyas ne ábɛɛ́. Ne ásɛ ji ágbɛɛ́ ne áŋgbá
Jisɔs abi afyaneama.

2

Mendoó Ukpea Ɛchwɔ

[1] Bií ɛpaá ɛwé ákuú Pɛntikos ukwónégé,
bɔó bi áfyɛ́ matɔó ne Jisɔs ako abɔ áchomé
melu ɛma ne meko ɛbwɔ́ ama. [2] Áke áwuú
gewyage genó gefɔ́ getané mfaá ɛké mbyo
gechwɔ́ gekpɛ mmu gegbeé gepú ɛyige
ɛbwɔ́ abɔ́ alu. [3] Áké ápéle ágɛ́ genó ɛyi
gelu nkane manómé mewɛ. Átya, ájyɛ́
tɛne, yɛ́ndémuú mmyɛ. [4] Ne Ɛsɔwɔ apyɛɛ́
Mendoó Ukpea ɛchwɔ kpɛ ɛgbeé bwɔ́ matɔó
ne ɛpyɛ bwɔ́ alɔ manjɔó ufɔ́ɔ́ mejɔó ufɔ́ɔ́
ufɔ́ɔ́.

[5] Né gébé ɛyigémbɔ, bɔó Jus ne bɔó bi
ánoge Ɛsɔwɔ ábɔ́ átané né malɔ mako
áchwɔ́ né Jɛrosalɛ. [6] Áwuúge gewya
ɛyigembɔ, gejamégé bɔó áchwɔ́ nɔ bɔó bi
áfyɛ́ metɔó ne Jisɔs mme. Áwuúge nkane
bɔó Jisɔs ájɔge unó ne yɛ́ndémuú awúgé né
mejɔó wuú, ɛpwɔ ji uto. [7] Ála amɛ mekpo
fuú ájɔge ne atɛ áke, "Bɔó bi ájɔge na ako,
átané gebagé Galilií. [8] Ne ɛpyɛ nnó ne ɛbwɔ́
ájɔge mejɔó ɛsé? [9] Ɛsé bifɔ detane Patiyans,
Mɛdis ne Ɛlam, abifɔ átané Mesopotemya
Judiya ne Kapadosia ne abifɔ átané nto
Pɔntɔs ne Ɛsya. [10] Abifɔ átané Frigiya ne
Pamfilya, abifɔ átané Ijip ne gebage mewaá
Libya kwɔ́kwɔ́lé ne Sɛren. Abifɔ átané
Rom, abi álu bɔó Jus, ne abifɔ álaá bɔó
Jus. [11] Abifɔ átané Kret ne Arabyan. Yɛ́mbɔ
ɛsé ako dewuú bɔó bimbɔ nkane ájɔge ufɔ́ɔ́
mejɔó ɛsé, ágarege ukpɛkpɛ unó bi Ɛsɔwɔ
apyɛ́ɛ." [12] Álá mano mekpo fuú ne ɛlú wyɛ
ɛbwɔ́ matɔó tametame, ágige wyɛ atɛ áké,
"Ɛwéna ɛtɛné mbɔ nnó"? [13] Yɛ́mbɔ abifɔ álɔ
manjwya le jwyage áké, "Bɔó Galilií bina,
mmɔ́ɔ́ mapyɛ ɛbwɔ́."

Mekomejɔó Pita

[14] Ne Pita akwile ka ne aŋgbá abifɔ
afyaneama, ajɔgé ne njune bɔó bimbɔ áké,
"Ɛnyú bɔó Jus ne bɔó ako abi alu né Jɛrosalɛ,
wuúge, nkɛlege mangaré ɛnyú ula mechɔ
ɛwé. [15] Gébé gelú mbɔ le kálánká ɛneneama
dondo, bɔó bina alu danyú mmɔ́ɔ́ fɔ́ nkane
ɛnyú defɛrege. [16] Geno ɛyi gepyɛɛ́ mbɔ nana,
ɛlé ɛyigé Joel muú ɛkpave Ɛsɔwɔ abɔ́ ajɔó tɛ
gachi nnó, [17] Ɛsɔwɔ aké,

'Meso gébé nchyɛge nyɛ Mendoó wa mbaá
bɔó ako.
Ne baá nyú abi andeé ne ande áwuú nyɛ
depɔ ne me, ágárege.
Njɛ usa nyú agɛ́ne nyɛ depɔ ta ne ágárege,
ne akoó ande nyú agɛne nyɛ ujya. [18] Né gébé
ɛyigémbɔ nchyɛge nyɛ nto Mendoó
wa mbaá baá utɔ́ɔ́ ba ako,
yɛ mendée yɛ mende ne ɛbwɔ́ áwuú nyɛ
depɔ ne me, ágárege. [19] Mpyɛ nyɛ
bɔó ágɛ ufelekpa né mfaánebuú,
ne ukpɛkpɛ uno né mme.
Ágɛ́ne nyɛ manoó, mewɛ ne gelógé amuawɛ
ne mfaá álá nyɛ chuchu ɛke manoó,
[20] ŋmɛɛ́ ɛ́nómege nyɛ gemua gekwé
ne mfaá álá nyɛ chuchu ɛke manoó,
gemɛge nnó bií Átá Ɛsɔwɔ ɛbi upwɔ́ amu
ukwɔne. [21] Ne ɛlé bɔó bi ánɛge Átá
mmyɛ, ne áférege ɛbwɔ́ né ɛfwyale
gabo.' "

[22] Pita amajɔó aké, "Bɔó Isrɛli wuúge, Jisɔs
ayi Nasarɛt alu muú yi Ɛsɔwɔ alɛre ɛnyú
cháŋéné nnó, ji ne atɔme ji getuge ɛnyú
degɛ ndɛrɛ abɔ́ apyɛ́ɛ ukpɛkpɛ uno bi ulɛre
nnó Ɛsɔwɔ ne achyɛge ji uto. Ɛnyú dekaá
nénde uno bina ubɔ́ upyɛ metɔó metɔó
ɛnyú. [23] Jisɔs yina, ɛle ayi ɛnyú dechyɛ ɛta
bɔó nchyɛ nnó áwɔ́ né gekwa. Yɛ́mbɔ ɛle
Ɛsɔwɔ ne abɔ́ ámɛɛ́ mɛ ábelé ne akaá nnó
mbɔ ne ɛpyɛ nyɛ. [24] Ne apyɛ Jisɔs akwilé
né negbo, atane ne manome nénde negbo
nebɔ nepó ne ɛshyɛ mangbaré ji, álá nkane
muú denɔ. [25] Ne Mfwa Dɛvid abɔ́ ajɔó depɔ
ti getúgé Jisɔs aké,

'Ngɛne Átá Ɛsɔwɔ né mbɛ ushu wa né gébé
geko.
Alu me ɛ́gbɛ́ ɛbwɔnyɛ nnó mbɛgé ne ɛfɔ́ɔ́.
[26] Né getú ɛyigémbɔ nlu ne nechɔ́chɔ́ né
metɔó nkwane, mbene.
Me nlu mekwaá ne ngboó nyɛ, yɛ́mbɔ nwya
umɛɛ́,
[27] gétúgé nkaá nnó wɔ yi ɔlu Ɛsɔwɔ, ɔlyage
nyɛ fɔ́ mendoó wa ɛlá né melɔ áwuú
bɔó,
ɔlyágé nyɛ fɔ́ Maá utɔ́ɔ́ wyɛ yi apyɛɛ́ utɔ́ɔ́
cháŋéné apwané mmu menome.
[28] Wɔ ɔlɛré me meti ɛwé mbɔ́ɔ́ mankoó ne
mbɔ́ geŋwá.
Mbɛ nyɛ́ né mbɛ ushu wyɛ, ne metɔ́ɔ́
megɔmegɔ.' "

29 Ne Pita ama jɔ́ aké, “Aŋmɛ́ ba, mbɔ́
mangaré ɛnyú gbɔgɔnɔ nnó gekwenege ntɛ
ɛsé, Mfwa Dɛvid yɛlé abɔ ajɔ́ mbɔ agbó,
ánií ji, ne menome wuú ɛlu fa tɛ fina.
30 Abɔ́ alu muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne abɔ́ akaá
menomenyɛɛ́ ɛwé Ɛsɔwɔ abɔ́ anyɛɛ́ ne ji. Ne
Ɛsɔwɔ jimbɔɔ́ ashu meko aké, ‘Ji apyɛ nyɛ
mpyáne Dɛvid ama nnó ábɛ́ Mfwa nkane
Dɛvid jimbɔɔ́ abɔ́ alu.’ 31 Ɛbyɛnnó Dɛvid
abɔ́ abɔ mbɛ agɛ genó ɛyige Ɛsɔwɔ apyɛɛ́
nyɛ meso gébé; ne alɛre nnó Ɛsɔwɔ apyɛ
nyɛ Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa nnó
akwile né negbo. Gɛ́ wyɛ genó geji ne ji
abɔ́ jɔ́ nnó ji alá fɔ́ né melɔ áwuú bɔɔ́,
ne geŋkwɔ ji gepwánege fɔ́ mmu menome.
32 Muú ayi Dɛvid abɔ́ ajɔ́ bɔ ɛlé Jisɔs. Ɛsɔwɔ
apyɛ ji akwile né negbo ne ɛsé ako abi
delu aŋkwɔle bií dékpá amɛ dégɛ́ ji wáwále.
33 Ntɛ wuú Ɛsɔwɔ apyɛgé ji akwile né negbo,
apyɛ ji ajwɔle ne geluɔge ɛnogé ɛyi gelu
né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ wuú, ne achyɛ ji Mendoó
Ukpea nkane ji abɔ́ anyɛ́meno nnó apyɛ.
Genó ɛyigé ɛnyú dewuú né degɛne mbɔ, ɛle
Ɛsɔwɔ Mendoó Ukpea ɛwu ne Jisɔs atɔ́mé
mbaá bɔɔ́ bií. 34 Dɛvid ajyɛ mfaánebuú wɔ́;
yɛ́mbɔ aké,
‘Ata Ɛsɔwɔ ajɔ́ ne ntɛ wa nnó,
jwɔle fa né geluɔ ɛyi gelu me ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ,
35 kpaá tɛ gébé gekwɔnege nyɛ ɛyige mpwɔ́
bɔɔ́ mawame byɛ,
mpyɛ bwɔ́ ála ɛké mboó ɛweé nnó ɔnɛré uka
mfaá.’
36 “Bɔɔ́ Isrɛli ako ábɔ́ mankaá cháŋéné
nnó Jisɔs ayi ɛnyú dewɔ́mé mbɔ né gekwa,
ɛle ji ne alú Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá
gefwa ne alu ntó Átá ayi abɔ́ bɔɔ́ ako.”

Bɔɔ́ mbɛ abi ákamé mekomejɔɔ́ Pita

37 Bɔɔ́ bina áwuúgé mekomejɔɔ́ yimbɔ,
anyií ɛbwɔ́ matɔɔ́ ne ágií Pita ne áŋgbá abifɔ
aké, “Aŋmɛ ɛsé, nana ɛse depyɛ nnó”?
38 Pita ashuú bwɔ́ meko ake, “Yɛ́ndémuú
nyú abɔ́ mankwɔre metɔɔ́ wuú ne áwyaá
ji manaá Ɛsɔwɔ né mabɔ Jisɔs Kras.
Depyégémbɔ, Ɛsɔwɔ ajíge nyɛ nte gabo nyú
ne achyɛge nyɛ ɛnyú ɛchyɛ wuú ɛwé ɛlu
Mendoó Ukpea. 39 Ɛsɔwɔ abɔ́ anyɛ́meno
ɛwéna né ɛta nyú ne baá nyú ne mbaá bɔɔ́
ako abi alu malɔ ayicha. Menomenyɛɛ́ ɛwé
ɛlu mbaá bɔɔ́ ako bi Ata se Ɛsɔwɔ akuú nnó
abɛ abií.”
40 Ne Pita ama gare ɛbwɔ́ gejame depɔ,
ne achyɛ ɛbwɔ́ majyɛ́ aké, “Poóge gemɛ
nyú né ɛfwyalé ɛwe Ɛsɔwɔ atɔ́me nyɛ mbaá
bɔɔ́ njyɛne ubeé ɛnine na.” 41 Bɔɔ́ awuúge
mekomejɔɔ́ Pita, gejame ákamé ne áwyaá
ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ. Bií bimbɔ, dɛlé bɔɔ́ alɛɛ́
(3.000) ácho né geluage bɔɔ́ abi akame ne
Jisɔs. 42 Ne ɛbwɔ́ áfyé makpo bwɔ́ né uno
bi áŋgbá Jisɔs álɛrege, ájwɔlege melu ɛma,
ányɛɛ́ menyɛɛ́ ne ánɛnemmyɛ chóncho.

Geŋwágé Bɔɔ́ Jisɔs

43 Ne áŋgbá Jisɔs ápyɛ́ɛ ufélekpa ne
ukpɛkpɛ unó bi ulɛre utó Ɛsɔwɔ, ne bɔɔ́
ágɛgé ubi áfɔ́, ne áchyɛge bwɔ́ ɛnoge. 44 Bɔɔ́
ako abi ákamé né Jisɔs alú chóncho metɔɔ́
ɛma, ne ákárege unó bwɔ́ ne atɛ. 45 Gébé
ɛyige fɔ́, ákpóo uno bwɔ́, akarege ŋka yimbɔ
ne atɛ nkane yɛ́ndémuú akɛlege. 46 Ɛbwɔ́
áchónege yɛndé bií né ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ,
anɛ́nemmyɛ chóncho ne anyɛɛ́ ntó menyɛɛ́
né úpú atɛ, áchyɛge atɛ unó metɔɔ́ ɛma, 47 ne
ákwáne makwa, áfɛ́ege Ɛsɔwɔ yɛndégébe.
Bɔɔ́ ako ágɛ́ne nkane gepɔ gelógélɔ́ bwɔ́
gelu ne gejeége ɛbwɔ́ matɔɔ́. Ne yɛ́ndé
bií Ɛsɔwɔ aférege bɔɔ́ né ɛfwyale gabo, ne
agbɛge ɛbwɔ́ né ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs.

3

Pita ne Jɔn ápyɛ mbwéré alɔ mankɛ

1 Bií bifɔ Pita ne Jɔn ákwɔ́me ájyɛ́ né ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ, ne gébé gebɔ́ gelu kálá́ŋká ɛlɛɛ́
ne nwɔmésé, ɛle gébé ɛyige mmyɛmenɛne.
2 Ne ndɛre ɛbwɔ́ áchwɔ kpɛ né menombí ɛwé
ákuú menombí melɔ́mélɔ́, ágɛ́ mende fɔ ayi
abɔ́ alu mbwéré tɛ ábyɛné ji ndɛre ajwɔlé
ɛfɛɛ́. Bɔɔ́ ákpáne ji yɛ́ndé bií, ábélege né
menombi ɛwémbɔ nnó akɔgé dekɔ mbaá
bɔɔ́ abi ákóoge akpɛne mmu ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ. 3 Mende yimbɔ agégé Pita ne Jɔn
ndɛre ájyɛ kpɛ wyɛ, akɔ ɛbwɔ́ nnó áchyɛ́
ji genó gefɔ. 4 Ápɛ ji domeé, ne Pita aké
ne ji, “Pɛ ɛsé.” 5 Ne apɛ ɛbwɔ́, afɛ́rege nnó
áchyɛge nyɛ ji genó gefɔ. 6 Pita aké ne ji,
“Mpɔ́ yɛ ne ŋka, yɛ́mbɔ nchyɛge nyɛ wɔ
genó ɛyige nwya. Ngarege wɔ né mabɔ
Jisɔs Kras ayi Nasarɛt, kwile ka, lɔ mankɛ.”
7 Ne Pita agbare ji ɛbwɔnyɛ abwɛ. Tɛnetɛne
yimbɔ, uka mende yimbɔ utoó, 8 anyó
atɛne, alɔ mankɛne agyage. Akwɔlé ɛbwɔ́,
ákpɛ mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, akɛne, anyóge
achɔge, afɛ́ege Ɛsɔwɔ. 9 Bɔɔ́ ako bi ábɔ́
álu ɛfɛɛ́, ágɛ́ge nkane mende yimbɔ akɛ́ne
afɛ́ege Ɛsɔwɔ, 10 ákaá nnó ɛlé mende yi
ajwɔ́lege yɛndégébé né menombi ɛwé akuú

Menombi Melɔ́melɔ́ ɛcha upɛ, akɔ dekɔ, ála amɛ mekpo fuú ne ákwé tametame nkane ágɛ́né mende yimbɔ akɛ́né.

*Pita agare depɔ*re Jisɔs né Ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ

[11] Mende yimbɔ atome wyɛ ɛshyɛ, akwɔlege Pita ne Jɔn. Bɔ́ɔ́ ako abi ágɛ́né ji, ála mano mekpo fuú, ábó, ájyɛ bane ɛbwɔ́ né ɛcha ɛwé ákuú ɛcha Solomun. [12] Pita agégé nkane bɔ́ɔ́ áchwɔ́ nɔ́ɔ́ ɛbwɔ́ mme, agií ɛbwɔ́ aké, "Bɔ́ɔ́ Isrɛli, ndé ɛnyú détóme ɛsé amɛ mmyɛ, ne ndé déla mano mekpo fuú né mechɔ ɛwé? Ɛnyú defɛrége nnó ɛle uto sé ne upyɛ́ mende yina alɔ mankɛ́né? Wa gétúgé ɛse depyɛɛ́ unó bi ugɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ metɔ́ɔ́? [13] Ɛlé Ɛsɔwɔ ne apyɛ́ nnó ŋgɔ́ Jisɔs maá utɔ́ɔ́ wuú akwɔ́. Ji Ɛsɔwɔ, alu Ɛsɔwɔ ayi ukwene antɛ sé. Alu Ɛsɔwɔ ayi Abraham alu nto ayi Asek, ne ayi Jakɔb. Ne Jisɔs yimbɔ ɛle ayi ɛnyú debɔ́ dekpane, dechoó né mbɛ ushu ampané mpa. Gébégé Palɛt akɛlege manlya ji ajyɛ, ɛnyú deshya wyɛ shya. [14] Jisɔs abɔ alu Muú Ukpea ne Muú ayi Cho. Yɛ́mbɔ ɛnyú bina deshya ji ne denɛ Palɛt mmyɛ nnó alya muú gewu ajyɛ. [15] Dépyɛge mbɔ, dewá muú yi achyɛge bɔ́ɔ́ geŋwá. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ apyɛ ji akwile né negbo ne ɛsé delu bɔ́ɔ́ bi dekpané amɛ degɛ́né, ne nana degarege bɔ́ɔ́ mechɔ ɛwé. [16] Ɛlé uto Jisɔs yimbɔ ne upyɛ mbwéré mende yina atoó. Genó ɛyigé ɛnyú degɛ́ne ne dekaá nnó gepyɛ, ɛlé gétúgé ɛsé défyɛɛ́ matɔ́ɔ́ ne Jisɔs yimbɔ. Ɛlé matɔ́ɔ́ ɛsé ayi défyɛɛ́ ne ji, ne ápyɛ mbwéré mende yina akɛ́ne mbɔ ɛnyú degɛ́ne.

[17] "Nana aŋmɛ́ ba, nkaá nnó genó ɛyigé ɛnyú debɔ́ dechomé ne ákpakpa melɔ depyɛ́ɛ mbaá Jisɔs debɔ́ dekaá wɔ́. [18] Ɛsɔwɔ abɔ́ agare bɔ́ɔ́ ɛkpávé bií tɛ gachí nkane Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa abɔ́ mangɛ ɛfwyale, ne apyɛ nnó mechɔ ɛwé ɛbɛ́ wáwálé nkane Ɛsɔwɔ abɔ ajɔ́ɔ́ mɛ́. [19] Ne kwɔrege matɔ́ɔ́ nyú, dekéré meso mbaá ntɛ nyú Ɛsɔwɔ nnó ji ajinte gabo ɛnyú. [20] Depyɛge mbɔ́, Átá Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ matɔ́ɔ́ nyú akwené, ne atɔme nyɛ Jisɔs Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, ayi ji abɔ́ ajya nnó áchwɔ pyɛ ɛnyú depó. [21] Ji abɔ manjwɔle né mfaánebuú kpaá tɛ gébé gekwɔnege nyɛ ɛyigé Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ unó uko, ukéré ukɛ nkane ji abɔ apyɛ ukwéné bɔ́ɔ́ ɛkpave bií ágaré. [22] Ne Mosis abɔ́ ajɔ́ɔ́ nya aké, 'Átá Ɛsɔwɔ atɔme nyɛ muú ɛkpávé wuu, wyɛ nkane abɔ́ atɔme me. Atanege nyɛ né melɔ nyú, ne debɔ́ manwu yɛ́ndé genó ɛyige ji agarege ɛnyú. [23] Mbɔge muú ashyage maŋwu mekomejɔ́ɔ́ wuú, ábɔ́ mamféré ji né geluage bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, áwá ji.' [24] Wyɛ meti ɛwu ɛma ne bɔ́ɔ́ ɛkpave Ɛsɔwɔ ako abɔ́ ágaré mechɔ ɛwé ɛpyɛ́ɛ mbɔ fi. Lɔ né gébé ɛyi Samuele ɔkwɔne né abi akwɔle ji meso. [25] Unó uko ɛbi Ɛsɔwɔ abɔ apyɛ bɔ́ɔ́ ɛkpave bií agaré, úlú ɛbi nyú. Ɛnyú ntó delu né menomenyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ abɔ́ anyɛɛ́ ne ukwene antɛ nyú. Gétúgé Ɛsɔwɔ abɔ ajɔ́ɔ́ nya ne Abraham aké, 'Mpyɛ nyɛ upyáne byɛ uchwɔ́ ne galɔ́gálɔ́ mbaá bɔ́ɔ́ ako fa mme.' [26] Ne Ɛsɔwɔ ajyagé maá utɔ́ɔ́ wuú, abɔ́ mbɛ atɔ́ ji ɛta nyú nnó apyɛ ɛnyú delya gabo ayi ɛnyú depyɛɛ́ nnó galɔ́gálɔ́ akwɔ́lé ɛnyú."

4

Áchwɔ́ ne Pita ne Jɔn né ɛchomele melɔ

[1] Ndɛre Pita ne Jɔn alu jóge, ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ fɔ́ chóncho ne muú kpaá bɔ́ɔ́ bi ábáme ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ́ Sadusi fɔ́ áchwɔ sɔ́ ɛbwɔ́ mejɔ́ meno. [2] Ne matɔ́ɔ́ asɔ́ bɔ́ɔ́ bina dɔ́ɔ́ gétúge Pita ne Jɔn abɔ́ agarege nnó, tɛ mbaá Jisɔs akwíle né negbo, bɔ́ɔ́ ako bi akame ne Jisɔs ákwilé nyɛ ntó. [3] Ne ágbaré Pita ne Jɔn áfɛ́. Ndɛre nkwale akwɔne, ɛbwɔ́ ájyɛ fɛ́ bwɔ́ né denɔ, nnó mechɔ ɛwémbɔ ɛla wyɛ geya. [4] Yɛ́mbɔ bɔ́ɔ́ bi áwuú mekomejɔ́ɔ́ Pita ne Jɔn, gejamé ákáme, ne ácho né geluage bɔ́ɔ́ bi áfyɛɛ́ matɔ́ɔ́ ne Jisɔs, ɛbwɔ́ álú nana genógé bɔ dɛle ata.

[5] Bií ujyagé, afwa melɔ ne ákpakpa melɔ ne anlɛré mabɛ Ɛsɔwɔ ábɔ́ áchwɔ́ cho melu ɛma né Jɛrosalɛ. [6] Anas ayi abɔ alu ɛtukpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ abɔ́ alu wyɛ, ne Kaifas, ne Jɔn ne Aleksanda ne bɔ́ɔ́ abifɔ abi átané ntó ula gepu ɛtukpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ. [7] Ne ɛbwɔ́ ája Pita ne Jɔn, áchwɔ tɛ́ne mbɛ ushu bwɔ́, ne agií bwɔ́ aké, "Ɛkɛ nnó ne ɛnyú depyɛ́ɛ mechɔ ɛwena njuú? Utó nyú utané ɛfɔ́? Ɛnyú depyɛ́ geno ɛyige na né mabɔ wá?"

[8] Wyɛ né gébé ɛyigémbɔ, Mendoó Ukpea ɛgbeé Pita metɔ́ɔ́ ne aké ne ɛbwɔ́, "Ɛnyú afwa ne ákpakpa melɔ, [9] nnó geno ɛyige ɛse depyɛ mbaá mbweré mende yina gelɔ wɔ́? Ɛnyú degige ɛse fina nnó dekaá fɔ́ genó ɛyi gepyɛ ne ji akɛne mbɔ wɔ́? [10] Gɔge degaré ɛnyú ne bɔ́ɔ́ Isrɛli ako nnó, ɛle uto Jisɔs Kras

ayi atane Nasarɛt ne upyɛ́ mende yi atɛ́né
mbɔ mbɛ ushu ɛnyu, atoó chánchа. Ɛlé Jisɔs
yina ne ɛnyú debɔ dewɔ́mé né gekwa, ne
Ɛsɔwɔ apyɛ ji akwíle né negbo. [11] Ji ne alu
ntaá ɛni ŋwɛ Ɛsɔwɔ aké,
'Ntaá ɛni ɛnyú antɛné upú debɔ́ déshya neni
nela ɛnine negbaré nékúné gepú.'
[12] Jisɔs yina jimbí ne akage féré bɔ́
né ɛfwyale gabo. Nendé muú yicha
ápɔ́ sé fa mme yina ayi Ɛsɔwɔ atɔmé
nnó áchwɔ áféré ɛsé né ɛfwyale
gabo."

[13] Ákpakpa bimbɔ áwuúge nkane Pita ne
Jɔn ajɔ́ge ayi álá pó ne ɛfɔ metɔ́, ála mano
mekpo fuú, gétúgé ákaá nnó ɛbwɔ́ ápó bɔ́
ne ájyɛ ŋwɛ wɔ́. Ne ɛbwɔ́ átɛ nnó Pita ne
Jɔn ájɔ́ge mbɔ gétúgé ábɔ́ akɛné mɛ́ ne Jisɔs.
[14] Ne ɛbwɔ́ abɔ ákagé shya fɔ́ geno ɛyige Pita
ne Jɔn ábɔ́ ápyɛ́ getúgé ɛbwɔ́ ágɛné mende
yi atoó mbɔ nkane atɛné nekúné aŋgbá
Jisɔs bimbɔ. [15] Ɛfɛ́ɛ́ ne afwa ne ákpakpa
melɔ bimbɔ ágaré Pita ne Jɔn nnó átané
kpɛ́ dafyɛ, ne ɛbwɔ́ álagé meso, alɔ mangií
atɛ áké, [16] "Ɛsé depyɛ nyɛ nnó ne ande
bina? Yɛ́ndémuú fa né Jɛrosalɛ ákaá nnó
gekpɛkpɛge ufélekpá bi, ɛle ɛbwɔ́ ne apyɛɛ́
ne ɛse dékágé shya sé. [17] Yɛmbɔ mampyɛ
nnó mechɔ ɛwé ɛmage ɛjyɛ se mbɛ, debɔ́
mamfyɛ́ bwɔ́ mema ne ɛbwɔ nnó ɛkage
ákyaá manjɔ́ ne muú fɔ́ né mbaá mabɔ
Jisɔs."

[18] Ájɔ́ge mbɔ, ákuú Pita ne Jɔn ákéré
mmu ne ákwelé ɛbwɔ́ mbeé nnó, "Ɛk-
agé ama atyaá mabɔ Jisɔs yɛ manlɛré
mekomejɔ́ wuú mbaá muú." [19] Ne Pita
ne Jɔn áshuú bwɔ́ meko aké, "Ɛnyú ambɔ́ɔ́
fɛrege mechɔ ɛwé, ɛlu cho né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ, manwu ne Ɛsɔwɔ wa manwu ne
ɛnyú? [20] Ɛse debɔ mangárégé genó ɛyi ɛsé
dewuú ne dégɛné." [21] Ne afwa ɛso ama áfélé
ɛbwɔ́ amɛ ne ályá ɛbwɔ́ nnó ájyɛ. Ɛbwɔ́
ágɛ́ fɔ meti manchyɛ bɔ́ɔ́ Jisɔs ɛfwyale wɔ́,
nendé bɔ́ɔ́ áko áféɛge Ɛsɔwɔ né mechɔ ɛwé
ɛbɔ́ ɛpyɛ́. [22] Ɛlé ufélekpá wáwálé, mende yi
ápyɛ́mbɔ ji atoó apwɔ usaá aŋmɛ upéa.

*B*ɔ́ɔ́ Jisɔs ánɛmmyɛ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ
ɛbwɔ́ ábɛgé fɔ́ ne ɛfɔ́ɔ

[23] Ndɛre bɔ́ɔ́ bimbɔ álya Pita ne Jɔn
ákérége meso, ágaré ɛkwɔ bwɔ́ genó ɛyige
anɔ́ɔ́ baá bií apyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ákpakpa
melɔ abɔ ajɔ́ɔ́. [24] Bɔ́ɔ́ Jisɔs awúge mbɔ,
ácho melu ɛma anɛnemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ
aké, "Átá yi apwɔ amu, wɔ yi ɔkwyɛ́ mfaa
ne mme ne manyi ne unó uko bi úlú wyɛ.
[25] Ɔpyɛ gekwenege ntɛ ɛsé Dɛvid, maa utɔ́ɔ́
wyɛ, ajɔ́ɔ́ né uto Mendoó Ukpea nnó,
'Ulannó bɔ́ɔ́ abi álá pó bɔ́ɔ́ Jus matɔ́ɔ́ ásɔ́
bwɔ́ dɔ́ɔ́?
Ulannó bɔ́ɔ́ melɔ átɛnege ukɔlɔ ne Ɛsɔwɔ
detuú?
[26] Afwa abi mme ákpómege mmyɛ mámyɛ
bee,
ne ákpakpa melɔ átɛnege ukɔ́lɔ́ mamyɛ ne
Ɛsɔwɔ
ne muú yi ji ajyá nnó abɛ Muú yi Ɛsɔwɔ
akweré ji ɛlá gefwa.'

[27] Genó ɛyigé Dɛvid abɔ́ ajɔ́ɔ́ mbɔ, gepyɛ
wáwálé fa melɔ ɛwé. Mfwa Hɛrɔd ne
Pontyɔs Palɛt, chóncho ne abifɔ abi álá pó
bɔ́ɔ́ Jus ne bɔ́ɔ́ Isrɛli ásɔ mala manwá Jisɔs,
Jisɔs muú utɔ́ɔ́ melɔ́méló wyɛ ayi ɔbɔ ɔjyaá
nnó abɛ Muú yi wɔ ɔkwere ji ɛlá gefwa.
[28] Ɛbwɔ áchomé mbɔ, ápyɛ le geno ɛyige
wɔ Ɛsɔwɔ né uto byɛ, ɔbɔ́ ɔkwyɛ mɛ́ ɔbɛlé
nnó ubɔ mampyɛ́. [29] Átá nana gɛ́ nkane
ɛbwɔ́ áfelege ɛse amɛ. Pyɛ ɛsé, baá utɔ́ɔ́
byɛ dégarégé mekomejɔ́ɔ́ wyɛ débɛgé fɔ́ ne
ɛfɔ́ɔ metɔ́ɔ́. [30] Pyɛ ɛse, depyɛge bɔ́ɔ́ mamée
atoóge ne dema depyɛgé ufélekpá né utó
bi Jisɔs, muú utɔ́ɔ́ melɔ́méló wyɛ, nnó bɔ́ɔ́
ákpá amɛ ágɛ́ utó byɛ."

[31] Gébégé ánéré manɛmmyɛ, mme meko
anyií né mbaá yi ɛbwɔ́ alú. Mendoó Ukpea
ɛchwɔ gbeé ɛbwɔ́ metɔ́ɔ́ ne ɛpyɛ ɛbwɔ́ alɔ
mangare mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ayi álá pó ne
ɛfɔ́.

*B*ɔ́ɔ́ bi ákamé ne Jisɔs ákarege unó bwɔ́
ne atɛ

[32] Né ɛchomele bɔ́ɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne
Jisɔs, álu meko ama ne metɔ́ɔ́ ɛma. Muú
ɛbwɔ́ fɔ ayi ájɔge nnó genó ɛyigé na ɛlé ɛya
apɔ́. Ne genó ɛyigé muú ama awya, gelu
ɛyigé bɔ́ɔ́ akó. [33] Áŋgbá Jisɔs ágarege ájyɛ
ne ɛshyɛ mampyɛ bɔ́ɔ́ ákaá nnó, Ata Jisɔs
akwilé né negbo. Ne Ɛsɔwɔ apoóge ɛbwɔ́
ako dɔ́ɔ́. [34] Yɛ muú ayi genó gelií ji apɔ́.
Ɛwyage bɔ́ɔ́ ákpóo makɔ́ɔ́ yɛ upú bwɔ, [35] ne
áchwɔ́ ne manka yimbɔ mbaá áŋgbá Jisɔs.
Ɛbwɔ́ ákaré manka mbaá bɔ́ɔ́ bi ákamé ne
Jisɔs ako nkane yɛ́ndémuú ákɛlege.

[36] Mende fɔ ntó abɔ́ alu ɛfɛɛ́ ayi ákuú ji
Josɛf, atane ula gepú ámpyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ.
Ábyɛ́ ji né melɔ Syaprɔs ne áŋgbá Jisɔs ntó
akuú ji Banabas. (Ula utɛne nnó Memfyɛ́

bɔɔ́ ɛshyɛ.) [37] Ne akpó ntó mekɔɔ́ wuú ɛwé
ɛma achwɔ ne ŋka yimbɔ mbaá áŋgbá Jisɔs.

5

*Gebyɔ*gé Ananiya ne Safira

[1] Ne mende fɔ ayi ákuú ji, Ananiya ne
mendée wuú Safira abɔ́ ákame maŋkpó
melu mme bwɔ́ ɛma. [2] Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ ne
mendée wuú ákame mambi ŋka ɛyifɔ, ne
ákpá ɛyi ɛlaá áchwɔ chyɛ́ɛ áŋgbá Jisɔs.
[3] Ne Pita agií Ananiya aké, "Ulannó ɔlyaá
danchɔmeló akpɛne mmu metɔɔ́ wyɛ? Nde
gepyɛ́ɛ ɔbií gebagé ŋka ɛyigé ɔsɛle ne ɔchwɔ́
byɔ gebyɔ mbaá Mendoó Ukpea? [4] Mekɔɔ́
ɛwé ɔkpoó ɛbɔ ɛlu ɛwyɛ, ne ŋka yi ɔsɛle
ɛle ɛjyɛ. Nde gepyɛ́ɛ ɔpyɛ gefɔge mechɔ
ɛwéna? Ɔfɛré nnó ɔbwɔlege mbɔ le bɔɔ́
ayi ɔbyɔge mbɔ le gebyɔ mbaá Ɛsɔwɔ."
[5-6] Ananiya awúge mbɔ, akwé mme, agbó.
Njyɛ usa akɛle ndeé, afyale geŋkwɔ́ jií, ákpá
ájyɛ nií. Bɔɔ́ ako bi áwuú mechɔ ɛwé, ɛfɔ́ɔ
ɛkwɔ́ ɛbwɔ́ matɔɔ́.
[7] Nchwanekɛ ɛlɛɛ́ ɛke ɛkwɔnege mendée
wuú achwɔ kpɛ mmu, ayi álá kaá mechɔ
ɛwé ɛpyɛ menɔ wuú wɔ́. [8] Ne Pita agií ji aké,
"Gare me wáwálé wyɛ, nnó ŋka ɛyi ɛnyú ne
menɔ wyɛ desɛlé né mekɔɔ́ ɛwé dekpó ná"?
Ne Safira akame aké ɛbyɛmbɔ.
[9] Ne Pita ama gií ji aké, "Ndé gepyɛ ɛnyú
ne menɔ wyɛ dekame manchwɔ mua Men-
doó Ata Ɛsɔwɔ? Gɛ́ majyá bɔɔ́ né menombi,
ɛlé bɔɔ́ bi ajyɛ nií menɔ wyɛ, ákpáne nyɛ
wɔ ntó áfɛ́ anií." [10] Pita ajɔge mbɔ, tɛ́netɛne
Safira akwé mbɛ ushu wuú, agbó. Njɛ usa
bimbɔ ákpɛgé mmu, ágɛ́ nnó ágbo ne ákpá,
ji ajyɛ nii kwɔ́kwɔ́lé ne menomé menɔ wuú.
[11] Bɔɔ́ Jisɔs ne bɔɔ́ bifɔ́ ako abi abɔ́ áwuú
mechɔ ɛwé, ábɔ́ ɛfɔ́ɔ.

*Áŋgbá Jis*ɔs ápyɛ́ ufélekpá ne ukpɛ́kpɛ́
unó

[12] Áŋgbá Jisɔs ábɔ ápyɛ́ɛ gejamégé
ufélekpa ne ukpɛ́kpɛ́ uno ɛbi ulɛré utó
Ɛsɔwɔ né metɔɔ́ metɔɔ́ bɔɔ́. Ɛbwɔ́ ne bɔɔ́
bi akame ne Jisɔs ako achwɔ́ yɛndégébé
né ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, ajwɔlege né melu ɛwé
ákuú ɛgbɛ ɛwé Solomun. [13] Yɛ muú yi akya
manchó ne ɛbwɔ́ apɔ́. Yɛ́mbɔ bɔɔ́ ako áfége
bwɔ́ dɔɔ́. [14] Yɛ nkane ɛlúmbɔ gejamégé bɔɔ́
áfyɛɛ́ matɔɔ́ ne Jisɔs ne gejamégé andée ne
ande akpɛ́ne né ɛchomele bɔɔ́ bií. [15] Gétúgé
ufélekpá ɛbi aŋgbá Jisɔs apyɛ́ɛ, bɔɔ́ ákpáne
bɔɔ́ mameé bwɔ́ né ulɔ́ ne ábélege né anɔɔ́
mati nnó Pita ake akóge ɛfɛɛ́, mendoó wuú
ɛkage kóo ɛbwɔ́ mmyɛ. [16] Ne gejamégé bɔɔ́
ntó ábɔ́ átané né malɔ ayi álu kwɔ́kwɔ́lé ne
Jɛrosalɛ, áchwɔ́ ne bɔɔ́ mameé ne abi aló
nchyɛ achyɛge bwɔ́ ɛfwyale mbaá áŋgba
Jisɔs, ápyɛ ɛbwɔ́ ako átóoge.

Áchyɛ́ áŋgbá Jisɔs ɛfwyale

[17] Ɛtukpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ɛkwɔ wuú,
abi alu né geluage bɔɔ́ Sadusi awya gembya
né matɔɔ́ bwɔ́ ne aŋgbá Jisɔs, [18] ne átɔ́ bɔɔ́
ájyɛ pyɛ áŋgbá Jisɔs, áfyɛ́ denɔ. [19] Yɛ́mbɔ,
né utuú bimbɔ, ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛchwɔ néné
manombi gepúge denɔ ɛbwɔ́ átané ne ɛké
ne ɛbwɔ́, [20] "Chóge mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ,
detɛne, degare bɔɔ́ bi alu ɛfɛɛ́ mekomejɔɔ́
yi áchwɔ ne geŋwá gekɛ."
[21] Ne ɛbwɔ́ áwúge mbɔ ujyage ájyɛ kpɛ
mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, alɔ manlɛrege bɔɔ́.
Ɛke ɛwyage ɛtukpɛ ampyɛ́ɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne
ɛkwɔ wuú ne ákpakpa bɔɔ́ Isrɛli áchomé
né ɛso. Átɔ́ bɔɔ́ bee né gepúge denɔ nnó
ajyɛ gbaré aŋgbá Jisɔs bimbɔ áchwɔ ne
ɛbwɔ́. [22] Ɛbwɔ́ ájyɛ́gé ɛwu ágɛ́ bwɔ wɔ́, ne
ákeré meso áké, [23] "Ɛse defɛ́ né gepúge denɔ,
degɛ́ nnó ágbɛ́ manombi chancha, ne bɔɔ́ bi
ábáme átɛné wyɛ. Ne gébégé ɛbwɔ́ ánené
manombi, degɛ yɛ muú né mmu wɔ́." [24] Muu
kpa bɔɔ́ bi ábáme ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ne anɔ́
baá bi apyɛ upɛ Ɛsɔwɔ áwuge mbɔ makpo
átya bwɔ́ mmu. Ne álɔ mangií gemɛ bwɔ́
áké, "Mechɔ ɛwé ɛbɛ nyɛ nnó?" [25] Wyɛ
gébé ɛyigembɔ muú fɔ́ atané né dafyɛ,
áchwɔ ajɔɔ́ aké, "Gɛge bɔɔ́ abi ɛnyú degbɛ́
mmu gepúge denɔ, álu nana mmu ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ, álɛrege bɔɔ́." [26] Ájɔge mbɔ muu kpa
bɔɔ́ abi ábáme ɛcha upɛ ne ɛkwɔ wuu áfɛ́ ásɛ́
ɛbwɔ́ alɔ manchwɔ. Yɛ́mbɔ ája bwɔ́ jame
wɔ́, getúgé áfɔ́ɔ nnó bɔɔ́ bi álu mmu, átóme
nyɛ ɛbwɔ́ né mataá.
[27] Áchwɔgé ne ɛbwɔ́, ápyɛ aŋgbá Jisɔs
átɛné mbɛ ushu ákpakpa melɔ. Ne ɛtukpɛ
ampyɛ́ɛ upɛ Ɛsɔwɔ agií bwɔ́ ake, [28] "Pɔ
ɛsé debɔ́ dekwelé ɛnyú mbeé nnó de-
garege sé bɔɔ́ depɔrɛ́ Jisɔs. Ne nana depyɛ
mekomejɔɔ́ ayi akɛ agyaá Jɛrosalɛ meko,
ɛnyú dekɛlege nnó bɔɔ́ áshúle ɛsé ndo nnó
ɛsé dékaá ula negboné Jisɔs."
[29] Pita ne áŋgbá Jisɔs abifɔ áshuú meko
áke, "Ɛse debɔ́ mampyɛ le genó ɛyige Ɛsɔwɔ
akɛlege, ɛpófɔ́ ɛyigé akwaá ákɛlege. [30] Ɛsɔwɔ
yi ukwené antɛ sé, ne apyɛ Jisɔs akwíle né
negbo, Jisɔs ayi ɛnyú dewáné né gekwa.

31 Ne Ɛsɔwɔ abwɛ mabɔ mií, apyɛ ji ajwɔle
né geluɔ ɛyi gelu né ɛ́gbɛ́ ɛbwɔnyɛ́ wuú nnó
ji abɛ Menɔmbɛ ne Menchyɛ́ geŋwá. Apyɛ
mbɔ nnó bɔ́ó Isrɛli ákwɔre matɔ́ó bwɔ́, ne ji
ajinte gabo bwɔ́. 32 Ɛse delu bɔ́ó abi áfyɛ nnó
degarege uno bi, ne ɛse degarege chóncho
ne Mendoó Ukpea ɛwé Ɛsɔwɔ abɔ achyɛ
mbaá bɔ́ó abi awuú ne ji."

33 Bɔ́ó ɛso áwuge mbɔ, nchyɛ anwyɔné
ɛbwɔ́ tɛ ábɔ́ ákɛlege manwá áŋgbá Jisɔs.
34 Gamalya, muú ama né geluage bwɔ akwile
ka aké, ásɛ́ kpɛ́ bɔ́ó bimbɔ átáné dafyɛ.
Gamalya alu muú Farasi ne ménlɛré mabɛ́
Ɛsɔwɔ, bɔ́ó ako ntó anogé ji, ajɔ́ó aké, ásɛ
bɔ́ó bimbɔ átané kpɛ dafyɛ. 35 Ɛwyagé ajɔ́ó
ne bɔ́ó ɛso aké, "Bɔ́ó Isrɛli fɛrege mechɔ ɛwé
dekɛlege mampyɛ ne bɔ́ó bina cháŋéné.
36 Tɛge, gébé gefɔ́, mende fɔ ayi ákuú ji
Tɛudas, alomé ne ɛwu nnó ji alu menɔ
muú. Bɔ́ó bi akwɔle ji, álu genóge melɛ́ɛ́.
Gébégé áwáné ji, bɔ́ó bi átyaá uchome bií
ukwé. 37 Ne mende fɔ nto abɔ́ ama lome
ne ɛwu né gébé ɛyige ápáné bɔɔ, ákuú ji
Judas abɔ atane melɔ Galilií. Apyɛ gejamégé
bɔ́ó ákwɔlé ji. Yɛ́mbɔ gébégé áwané ji,
bɔ́ó bi átyaá ne mabɔ mií mánó. 38 Ndɛre
mechɔ ɛwé ɛlúmbɔ, nchyɛge ɛnyú majyɛ́
nnó delya bɔ́ó bi ajyɛ, ɛ́kágé dépyɛ ɛbwɔ́
genó. Mbɔgé unó bi ɛbwɔ́ ágarege ne ápyɛ
utané né amu ákwaá, unómé nyɛ. 39 Ne
mbɔgé utané né amu Ɛsɔwɔ, dekágé tɛne fɔ
ukólɔ́ ne ɛbwɔ́. Ɛnyú dekage gɛ́ nnó demyɛ
mbɔ le ne Ɛsɔwɔ. Ne bɔ́ó ɛso ako awúge
mbɔ, ákamé ne ji."

40 Ne ɛbwɔ́ áku áŋgbá Jisɔs nnó ákéré
mmu, áchwɔge ásɛ́ bwɔ́ ne matúle, ne ák-
welé bwɔ́ mbeé nnó ámage gare se bɔ́ó
mechɔ Jisɔs. Ɛfɛ́ɛ ne álya bwɔ́ nno ájyɛ́.
41 Ndɛre ɛbwɔ́ átané né ɛso, ájyɛ́, álu ne
metɔ́ó megɔmegɔ, nnó Ɛsɔwɔ agɛ́ nnó ɛbwɔ́
ákwane mankpa mekpo genɔ́ó né getuge
Jisɔs. 42 Yɛndé bií álɛrege bɔ́ó né ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ ne ákɛne ntó upú upú ágarege bɔ́ó
abya melɔ́mélɔ́ nnó Jisɔs alu Muú yi Ɛsɔwɔ
akweré ji ɛlá gefwa.

6

Ájya ande makpo akeneama nnó ápoóge Aŋgbá Jisɔs

1 Né gébé ɛyigembɔ, ɛchomele bɔ́ó Jisɔs
ɛwɛ́ne ɛjyɛ́ mbɛmbɛ nkane gejamégé bɔ́ó
ábánege bwɔ́. Abi ajɔge mejɔ́ó Grek abɔ
ásɔ́ó matɔ́ó ne abi Hibru nnó áfwalege akwi
andeé bwɔ́ né uno bi ákarege yɛndé bií.
2 Ne aŋgbá Jisɔs afyaneapéa ákuú bɔ́ó Jisɔs
ako ne ake ne ɛbwɔ́, "Ɛpófɔ́ chó nnó ɛsé
delyaá mangaré mekomejɔ́ó Ɛsɔwɔ, depane
le depɔre menyɛɛ́ mankaré. 3 Ne aŋmɛ́
sé, ndɛre ɛlúmbɔ, ɛlɔ́ nnó ɛnyú déjyá bɔ́ó
akeneama nnó ápyɛgé utɔ́ó ɛbi. Bɔ́ó bina
abɔ́ mambɛ abi bɔ́ó ako ákamé nnó awya
gepɔ gelɔ́gelɔ́ ne ákaáge geno cháŋéné ne
Mendoó Ukpea ɛgbeé bwɔ́ matɔ́ó. 4 Ne ɛsé
aŋgbá Jisɔs dechyɛge nyɛ gemɛ se geko né
mmyɛ manɛne ne mangarege mekomejɔ́ó
Ɛsɔwɔ."

5 Ne bɔ́ó ako áwúge mbɔ, matɔ́ó agɔ́ bwɔ́.
Ne ajya Stɛfɛn ayi áfyɛɛ́ metɔ́ó ne Jisɔs dɔ́ó
ne Mendoó Ukpea ɛgbeé ji metɔ́ó. Abifɔ
alú Filip ne Prokɔrɔs, Nikanɔ ne Timɔn,
Pamɛnas ne Nikolyɔs ayi atané melɔ Antiɔk
ayi alaá muú Jus. 6 Ɛbwɔ́ áchwɔ ne bɔ́ó
bimbɔ né mbɛ ushu áŋgbá Jisɔs, ne áŋgbá
Jisɔs ánɛre bwɔ́ amu mmyɛ anɛmmyɛ ɛta
bwɔ́.

7 Ne mekomejɔ́ó Ɛsɔwɔ akɛne agyage,
ne ɛchomele bɔ́ó Jisɔs ɛwé ɛlu né Jɛrosalɛ
ɛwɛne ɛjyɛ mbɛ, ne gejamégé ampyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ ákwɔ́lege ntó depɔré Jisɔs.

Ápyɛ Stɛfɛn

8 Stɛfɛn yina ayi ɛbwɔ́ ábɔ́ ajya, alu muú yi
mejé Ɛsɔwɔ ɛbɔ́ ɛlu ne ji ne Ɛsɔwɔ achyɛge
ji uto apyɛ ufélekpá ne ukpɛkpɛ uno né
metɔ́ó metɔ́ó bɔ́ó. 9 Bɔ́ó Jus fɔ́ áchwɔ́, álɔ
manyɛɛ́ mbeé ne Stɛfɛn. Ɛbwɔ́ ne áwya
ɛcha mmyɛmenɛne ɛwé akuú ɛcha bɔ́ó bi
átané defwɛ́. Ɛbwɔ́ abɔ átané melɔ Sɛren
ne Aleksanda ne abifɔ nto atané gebagé
mewaá Silisya ne Ɛsya. 10 Ɛbwɔ́ ápulé
mankwɔre depɔ tire Stɛfɛn agare meti ɛpɔ́,
getuge Mendoó Ukpea ɛbɔ ɛchyɛge ji deŋ-
gare mejɔ́ó.

11 Ne ɛbwɔ́ achyɛ́ bɔ́ó fɔ́ unyiɛlé nnó
áchwɔ́ byɔ gebyɔ nnó ɛbwɔ́ abɔ́ áwuú nkane
Stɛfɛn ájɔ́ɔge mejɔ́ó mebomebo ne Ɛsɔwɔ
ne Mosis. 12 Mechɔ ɛwé ɛsɔ́ bɔ́ó matɔ́ó
chóncho ne ákpakpa melɔ ne anlɛre mabɛ́
Ɛsɔwɔ. Ne ájyɛ pyɛ́ Stɛfɛn áchwɔ né mbɛ
ushu ɛchomele ákpakpa bɔ́ó Jus. 13 Bɔ́ó
bina áchwɔ ne bɔ́ó bifɔ abi ágaré gebyɔ
ake, "Mende yina ajɔ́ɔge mejɔ́ó mebomebo
mbaá ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ se yɛndé bií ne mabɛ́
Mosis. 14 Ɛsé debɔ́ dewú ji ajɔ́ó ake, Jisɔs,
mende Nasarɛt ammuú nyɛ ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ
ne akwɔrege nyɛ ntó gepɔge melɔ geko ɛyi

Mosis abɔ́ alɛ́ré ɛsé.” [15] Bɔ́ɔ́ ako abi abɔ́
alu né ɛcha ɛso ɛwémbɔ, átó Stɛfɛn amɛ
mmyɛ ne ágɛ́ nnó ushu bi ukwɔ́ré úlú ɛke
ɛbi ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ.

7

Mekomejɔ́ɔ́ Stɛfɛn

[1] Ne ɛtukpɛ ampyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ɛgií Stɛfɛn
ɛke, “Unó bi bɔ́ɔ́ bina ájɔge nnó úlú
wáwálé?” [2] Stɛfɛn ashuú ɛbwɔ́ meko ake,
“Antɛ ba ne aŋmɛ ba wuúge, gemégé nnó
gekwenege ntɛ ɛsé Abraham awile gebu né
melɔ Haran, Ɛsɔwɔ, Mfwa geŋbɔ́ alɛ́ré nya
mmyɛ gébégé Abraham abɔ́ alú né melɔ́
Mesopotemya. [3] Ne abɔ́ ajɔ́ɔ́ nya ne ji
ake, ‘Lyaá ula gepú byɛ ne melɔ wyɛ, cho
né melɔ ɛwé nlɛrege nyɛ wɔ.’ [4] Ténéténé
yimbɔ, Abraham alyaá melɔ Chalda ajyɛ
jwɔle né melɔ́ Haran. Ne ntɛ Abraham
ágbógé nya, Ɛsɔwɔ apyɛ Abraham nnó alyaá
melɔ ɛwémbɔ achwɔ́ né melɔ ɛwé ɛsé delu
mbɔ wyɛ nana. [5] Ndɛre abɔ alu fɛɛ́, Ɛsɔwɔ
achyɛ fɔ́ ji yɛ ɛkɛkɛ melu mme nnó ɛbɛ
ɛwu wɔ́. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ anyɛ́meno nnó
achyɛge ji melɔ ɛwena nnó ɛbɛ́ ɛwú ne
upyáne bií. Ɛsɔwɔ abɔ́ ajɔ́ɔ́ depɔ ti gébégé
Abraham álá pɔ́ yɛ ne maá. [6] Ne Ɛsɔwɔ
ama jɔ́ɔ́ ne ji ake, ‘Upyáne byɛ ubɛɛ́ nyɛ
aŋkɛɛ́ né melɔ ɛwéchá, ubɛɛ́ nyɛ nkane
afwɛ ne bɔ́ɔ́ áfwalege nyɛ bwɔ́ né usaá
aŋmɛ ɛsaá. [7] Yɛ́mbɔ nchyɛge nyɛ bɔ́ɔ́ melɔ
ɛwémbɔ gekpɛ́kpégé ɛfwyale ne upyáne
byɛ ulyagé melɔ ɛwémbɔ uchwɔ́ unóge me
fa.’ [8] Ne Ɛsɔwɔ abɔ achyɛ Abraham gepɔgé
menomenyɛɛ́ ɛwémbɔ ɛyi gelu mansɔ nsɔ.
Ne Abraham ábyɛ́gé nya Asek, ndɔ ɛnée
ɛkwɔ́négé, asɔ ji nsɔ. Isek ntó asɔ́ nya maá
wuú Jakɔb nsɔ ne Jakɔb ntó asɔ́ nya baá bi
afyaneapéa nsɔ abi álú nto ukwene antɛ se
abi nana.

[9] “Ɛwyágé, ukwéne antɛ sé bina, ákɛ́légé
sé mangé meŋmɛ́ bwɔ́ Josɛf ne ákpó Jɔsɛp
nkane mefwɛ né melɔ Ijip. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ
abɔ abame wyɛ ji, [10] ne aféré ji né ɛfwyale
meko ɛwé ji abɔ́ agɛ́ne. Achyɛ́ ntó deŋga ɛti
depyɛ Fɛro mfwa bɔ́ɔ́ Ijip agboó ne ji. Fɛro
apyɛ́ ji ala muú kpaá melɔ Ijip ne apɛlé ntó
ula gepú bií. [11] Ɛ́wyágé ɛmímí mesa akwé
né melɔ Ijip chóncho ne melɔ Kanaan, bɔ́ɔ́
ágɛ́ ɛfwyale dɔ́ɔ́ ne ukwéne antɛ se upɔ́ nya
ne menyɛɛ́. [12] Ne Jakɔb awuúgé nnó menyɛɛ́
alu né melɔ Ijip, atɔ́ baá bií abi alu ukwéne
antɛ se ɛwu. Gɛ ndɔ mbɛ ayi ɛbwɔ́ ájyɛ ɛwu
na. [13] Ne ndɔ ayifɔ yi ɛbwɔ́ ajyɛ, Josɛf apyɛ
aŋmɛ́ bií akaá ji, ne Fɛro Mfwa bɔ́ɔ́ Ijip ntó
achwɔ́ kaá ula gepú Josɛf. [14] Ne Josɛf atɔ́
bɔ́ɔ́ nnó ájyɛ́ sɛ ntɛ wuú Jakɔb ne ula gepú
bií uko áchwɔ́ jwɔlé né Ijip. Bɔ́ɔ́ ula gepú
bií ako abɔ́ álú usaá ulɛɛ́ meso nekuú né
gébé ɛyigembɔ. [15] Jakɔb awuúge mbɔ, akpá
ulagepú bií uko, ashulé afɛ né Ijip. Ji ne baá
bi abi alu ukwéne antɛ ɛsé ála nya ɛwu ágbó
ɛbwɔ́ ako. [16] Ɛ́wyágé bɔ́ɔ́ ákpá uŋkwɔ́ bwɔ́,
áfɛ́ né melɔ Shechɛm, ánií né manome ayi
alu muú mataravɛ́ ne melu ɛwé Abraham
abɔ anamé ne ŋka mbaá matoó Hamɔ ntɛ
Shɛkɛm.

[17] “Gemɛge nnó gébé gekwɔné ɛyigé
Ɛsɔwɔ áchwɔ pyɛ genó ɛyigé ji abɔ
anyɛ́meno ne Abraham, bɔ́ɔ́ ɛsé abi abɔ́
alu né melɔ Ijip, ája kpaá apwɔ amu. [18] Ne
áfyɛ́ mfwa ayicha né Ijip ayi álá kaágé Josɛf.
[19] Mfwa yina achwɔ́ ne defya mbaá bɔ́ɔ́ sé.
Afwalege ɛbwɔ́ ne apyɛ́ɛ bwɔ́ nnó abelégé
baá bwɔ́ abi kɔkɔ né dafyɛ nnó agbó. [20] Wyɛ
né gébé ɛyigembɔ ne ábyɛné ntó Mosis.
Mosis abɔ alú maá yi alɔme ulɔ́ɔ́ dɔ́ɔ́ né
amɛ Ɛsɔwɔ. Áwɛɛ́ ji né ámfaá álɛɛ́ né gepú
bwɔ́. [21] Ne gébégé alyá ji dafyɛ, maá mfwa
Fɛro ayi mendée achwɔ́ akware ji, awɛɛ́ ji
ne asɛ́ nkane maá wuú. [22] Ne ɛbwɔ́ álɛre
Mosis deŋgare bɔ́ɔ́ Ijip deko ne awɛɛ́ abɔ
alu gekpɛ́kpégé muú ne awya mekomejɔ́ɔ́
meno melɔ́mélɔ́, ne mempyɛ unó.

[23] “Mosis akwɔnege nya usaá aŋmɛ upéa,
ɛkwɔ́ ji metɔ́ɔ́ nnó ajyɛ gɛ́ aŋmɛ́ bií; bɔ́ɔ́
Isrɛli. [24] Ndɛre ajyɛ́, agɛ́ nkane muú Ijip
fɔ́ atulege muú Isrɛli, achwɔ́ geŋgá ne awá
muú Ijip yimbɔ. [25] Mosis abɔ afɛré nnó aŋmɛ́
bií abɔ ákaáge nyɛ nnó Ɛsɔwɔ atɔ́me nyɛ ji
nnó achwɔ́ féré ɛbwɔ́ né ɛfwyale. Yɛ́mbɔ
ákaá wɔ́. [26] Bií ujyagé ama ajyɛ gɛ́ bɔ́ɔ́ Isrɛli
apéa nkane amyɛ ne atɛ. Amua mangbaré
ɛbwɔ́ ne ajɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, ‘Ɛnyú delu aŋmɛ́,
demyɛ ndé?’ [27] Yɛ́mbɔ muú ayi abɔ akɛlé
meŋmɛ́ wuú mpa, ammu Mosis ne agií ji
ake, ‘Nde muú afyɛ́ wɔ nnó ɔbɛ́ Mfwa ɛsé ne
ɔpane depɔré ɛsé?’ [28] ‘Ɔkɛlege ntó manwá
me nkane ɔbɔ ɔwané muú Ijip yimbɔ njuú?’
[29] Mosis awuúge mbɔ, ɛfɔ́ ɛkwɔ ji metɔ́ɔ́ ne
alyaá Ijip, abó afɛ́ né melɔ́ Midiyan. Alá
ɛwu, abá mendée, abyɛ baá ande apéa.

[30] “Usaá aŋmɛ́ upéa ukoóge, Mosis agɛ́
ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ né mewɛ ɛwé ɛbɔ ɛlúle

né genɔ́ɔ́. Ɛwena ɛpyɛ né mashwɔne, kwɔ́kwɔ́lé ne mekwɛ Sinay. 31 Mosis agɛgé mewɛ ɛwémbɔ, ala meno mekpo fuú. Ne ndɛre ajyɛ kwɔ́kwɔ́lé mangɛ ɛwu cháŋéné, Átá Ɛsɔwɔ jɔ́ɔ́ ɛfɛɛ ake, 32 'Ɛlé me Ɛsɔwɔ ayi ukwene antɛ byɛ, Ɛsɔwɔ ayi Abraham, ne ayi Asek ne Jakɔb.' Mosis awuúge mbɔ, alɔ maŋweré ne ɛfɔ́ɔ́ ne akɛlege sé mampɛ melu ɛwémbɔ. 33 Ne Ɛsɔwɔ ama jɔ́ɔ́ ne ji ake, 'Féré uno uka byɛ nende melu ɛwé ɔtɛné mbɔ ɛlé melu ukpea. 34 Me ngɛ́ gekpɛ́kpɛ́gé ɛfwyale ɛwé áchyɛge bɔ́ɔ́ ba né Ijip, ne nwú magbo ayi ɛbwɔ́ alile ne mesómé. Nkawu ne nshulé mme nnó nchwɔ́ mféré ɛbwɔ́ né ɛfwyale ɛwémbɔ. Nana cho, ntɔme wɔ né Ijip.'

35 "Ne Ɛsɔwɔ atɔ́ Mosis yina nnó ájyɛ́ ábɛ́ memféré bɔ́ɔ́ Isrɛli né ɛfwyale ne amá bɛ mfwa bwɔ́. Ji ne bɔ́ɔ́ Isrɛli abɔ́ ashya agií ji aké, 'Nde muú afyɛ wɔ mfwa ne mepane depɔ́ɔ́ɛ́ ɛsé?' Ne nana Ɛsɔwɔ abɔ́ atɔ́ ɛkiɛ́nné wuú ɛwé Mosis agɛ́né nkane mewɛ né genɔ́ɔ́ ɛyigémbɔ nnó ɛchyɛ Mosis ɛshyɛ mampyɛ utɔ́ɔ́ bií. 36 Ne Mosis ajyɛ́ apyɛ gejamége ufélekpá ne ukpɛ́kpɛ́ unó né Ijip ne alé féré bɔ́ɔ́ Isrɛli. Ama pyɛ gejamégé ufélekpá né ɛbɛɛ́ megɛlé, ne mashwɔné ayi ɛbwɔ́ ábɔ́ ábɛlé wyɛ usaá aŋmɛ upéa. 37 Wyɛ Mosis yina ne abɔ́ ajɔ́ɔ́ ne bɔ́ɔ́ Isrɛli nno, 'Ɛsɔwɔ atɔme nyɛ ɛnyú Muú ɛkpávé wuú ayifɔ wyɛ nkane atɔme me ne atanege nyɛ né ntone ɛnyú.' 38 Ɛma ɛlu wyɛ Mosis yina ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛbɔ́ ɛjɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́ ne ji né mfaá mekwɛ Sinay, gébégé ji ne ukwene antɛ ɛsé abɔ́ áchomé né mashwɔne. Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ɛchyɛ́ ji mabɛ Ɛsɔwɔ ayi alu tɛ kwyakwya nnó achyɛ ɛse.

39 "Né gébé géfɔ́ ukwene antɛ sé bina akɛlege sé manwu Mosis ne áke ji ábélé babá, ne ábɔ́ ákɛlege mankéré né Ijip. 40 Ne ɛbwɔ́ ájɔ́ɔ́ ne Ɛrɔn áké, 'Kwyɛ́ ɛsé áló uka nnó ájámé ɛsé meti, Mosis ayi aféré ɛsé né Ijip, dekaá fɔ́ genó ɛyi gepyɛ́ ji né mfaá mekwɛ wɔ́.' 41 Ála mbɔ ákwyɛ́ meló uka ayi áfulé mpɔ, áwané menya, ápyɛɛ́ upɛ ájele meló uka yimbɔ nkane uka bwɔ́, ne matɔ́ɔ́ agɔ́ɔ́ bwɔ́ yɛndégébé né genó ɛyigé ákwyɛ́ ne amu. 42 Ne Ɛsɔwɔ agɛge mbɔ, ati meso ne ɛbwɔ́ ne alyaá ɛbwɔ́ nnó ápyɛ nkané ɛji ɛbwɔ́. Ne ɛbwɔ anoge mŋmɛɛ́, mfaá, ne ambe wyɛ nkane ábɔ́ ásámé né ŋwɛ bɔ́ɔ́ ɛkpávé bií nnó,

'Bɔ́ɔ́ Isrɛli, ɛnyú dekɛne né mashwɔne né usaá aŋmɛ upea,
dewane menya depyɛ́ upɛ,
yɛ́mbɔ depyɛ́ fɔ́ upɛ bimbɔ né ɛta wa. 43 Depyɛ le ɛta áló uka abi ɛnyu dekwyɛ ne amu.
Dekpane gétogé melo uka ayi ákuu Molɔk,
ne dekpane ntó membe melo uka ayi ákuu Refan. Né getú ɛyige na mbúu nyɛ ɛnyú défɛ́ tɛtɛ dekoó Babilɔn.'

44 "Ne nkane ukwene antɛ ɛse bina ábɔ́ ála né mashwɔne mbɔ ábɔ́ áwya gétogé upɛ ɛyi gelɛré nnó Ɛsɔwɔ abɔ álú ne ɛbwɔ́. Mosis ne abɔ́ akwyɛ́ geto ɛyina wyɛ nkane ɛyige Ɛsɔwɔ abɔ́ alɛré ji nnó apyɛ. 45 Ɛbélégé baá bwɔ́ ásɛ gétógé upɛ ɛyigembɔ mbaá ukwene antɛ ɛsé bimbɔ, ákpa geji gébégé ábɔ́ ákéné ájyɛ ne Joshua áfɔ́ge mme bɔ́ɔ́ abi alu ɛfɛɛ́. Ndɛre ájyɛ, Ɛsɔwɔ alu bwɔ́ mbɛ abuú bɔ́ɔ́ bimbɔ né malɔ. Ne geto yina gela fa kpaá tɛ gébé ɛyige Mfwa Dɛvid agbaré melɔ ɛwé. 46 Dɛvid abɔ alu muú yi Ɛsɔwɔ abɔ́ ájelé ji dɔɔ. Né gébé géfɔ́ ji anɛmmyɛ nnó Ɛsɔwɔ agɔ ji atɛ́né ji gepu, ji ayi alu Ɛsɔwɔ Jakɔb. 47 Yɛ́mbɔ ɛle Solomun, maá mfwa Dɛvid, ne abɔ atɛné gepúgé Ɛsɔwɔ.

48 "Yɛ́mbɔ ɛpɔfɔ nnó Anyátá Ɛsɔwɔ ajwɔlege né upú ɛbi bɔ́ɔ́ atɛné, wyɛ nkane Muu Ɛkpávé Ɛsɔwɔ abɔ́ asamé nnó Ɛsɔwɔ ake,

49 'Mfaánebuú alu geluɔ́ ya ne mme alu genɔ́ɔ́ ɛyige nnérege uka ba. Nde gefɔ́ɔ́ gepú ɛyigé muú akage atɛne nnó mbɛ́ wyɛ? Melu fɔ́ ɛlu ɛwé nkage jwɔle wyɛ? 50 Pɔ́ me mbɔ́ɔ́ ne nkwyɛ unó bina ukó?'

51 "Stɛfɛn ájɔ́gé mbɔ, aké ne ɛbwɔ́, "Ɛnyu antoó makpo, ne bɔ́ɔ́ bi áŋeáge matɔ́ɔ́, ɛnyú degbɛ́ matu ɛke bɔ́ɔ́ bi ála kage Ɛsɔwɔ. Ɛnyú deshya yɛndé gebé genó ɛyigé Mendoó Ukpea ɛjɔ́ge wyɛ nkane ukwéne antɛ ɛnyu ábɔ́ ápyɛ́. 52 Muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ fɔ alu ayi ukwene antɛ nyú abɔ álá kɛlé manchɔ ji geŋwá wɔ́? Ábɔ́ áwá bɔ́ɔ́ bi Ɛsɔwɔ atɔmé nnó ábɔ́ mbɛ ágaré nnó Maá utɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ayi wáwálé achwɔ. Ne achwɔ́gé ɛnyú dechyɛ́ ji maŋkwá ne dewá ji. 53 Wyɛ ɛnyú abi depyɛ mbɔ ne debɔ́ desɛlé mabɛ ayi makiɛ́nné Ɛsɔwɔ áchyɛ ɛnyú ne nána deshya mambélé aji."

Áwá Stɛfɛn ne mataá

54 Bɔ́ɔ́ kpakapa melɔ áwuge depɔ́ ɛtiré
Stɛfɛn ajɔ́ɔ́, nchyɛ anwyɔné ɛbwɔ́, amɛ
ágɛlé ɛbwɔ́ mekpo. 55 Yɛ́mbɔ Stɛfɛn apɛ
nfaánebuú domeé, Mendoó Ukpea ɛgbeé ji
metɔ́ɔ́ ne agɛ́ geŋgbɔge Ɛsɔwɔ ne ama gɛ
Jisɔs nkane atɛné né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ Ɛsɔwɔ.
56 Ne Stɛfɛn aké, "Pɛge degɛ́, ngɛ́ mbɔ mem-
ombi mfaanebuú ɛnené, ne Maá Ntɛ Mek-
waá atɛ́né né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ́ Ɛsɔwɔ."
57 Áwuúgé mbɔ, ágbɛ́ amu matu, ádo
ɛlúlú, awɔ achwɔ́ ji mmyɛ ágbaré ji, 58 ája ji,
áfɛ́ mekpo meti, álɔ mantome ji mataá nnó
áwá ji. Ne bɔ́ɔ́ abi ábɔ́ ámalé Stɛfɛn mechɔ
mmyɛ, áferé mandeé bwɔ́ áchyɛ gesagé
muú ayi ákuú ji Sɔl ne álɔ Stɛfɛn mántó.
59 Ne nkane átome ji, Stɛfɛn anɛmmyɛ áké,
"Átá Jisɔs sɛ mendoó wa." 60 Ɛwyágé ató
mánó mme, akalé keŋké ake, "Atá Ɔfyɛgé
fɔ́ bɔ́ɔ́ bina mmu metɔ́ɔ́ né gabo ayi ɛbwɔ́
ápyɛ́ɛ mbɔ."
Ajɔgé mbɔ metɔ́ɔ́ ɛkwé, ne Sɔl atɛné ɛfɛ́ɛ́
akamege ne mekpo nnó áwá ji.

8

Sɔl akɛlege manchɔ geŋwágé bɔ́ɔ́ Jisɔs

1 Wyɛ né bii bimbɔ, bɔ́ɔ́ álɔ mankɛlé mati
manchɔ geŋwágé bɔ́ɔ́ Jisɔs né Jɛrosalɛ. Ne
ɛbwɔ́ ábɔ́ átyaá áfɛ́ né gebagé mewaá Judiya
ne Samariya. Wyɛ áŋgbá Jisɔs ne áláa né
Jɛrosalɛ. 2 Nkane Stɛfɛn abɔ agbɔ́, bɔ́ɔ́ fɔ́
abi ánoge Ɛsɔwɔ abi áláa né Jɛrosalɛ ák-
pá geŋkwɔ́ ji anií ne ali ji ne gekpɛ́kpɛ́gé
mesóme. 3 Yɛ́mbɔ Sɔl amyɛ ɛle nnó ánii
mbwɛ bɔ́ɔ́ Jisɔs ako. Akpɛne upú upú
apyɛne andeé ne ande áfyɛ́ né denɔ.

Filip Agaré Mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né Samariya

4 Ne bɔ́ɔ́ áŋkwɔlé Jisɔs abi ábɔ́ átyaá,
ákɛne malumalu ágarege mekomejɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ. 5 Filip abɔ ashulé áfɛ́ né melɔ
Samariya ɛwé kpaá, agarege depɔré Muú yi
Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa. 6 Bɔ́ɔ́ áwuú depɔ
ɛtire ji ajɔge, ne ágɛ́ gejamégé ufélekpá
ɛbi ji abɔ apyɛ, ne áta matu ákɛlege nno
agarege wyɛ ɛbwɔ́ garege. 7 Ne aló nchyɛ
átanege gejamégé bɔ́ɔ́ mmyɛ ákalege, ne
bɔ́ɔ́ átoógé. Bɔ́ɔ́ uchanchi ne ubwéré bɔ́ɔ́
átoó ntó 8 Ne bɔ́ɔ́ melɔ ɛwémbɔ álú ne
gejamégé nechóchó.
9 Mende fɔ abɔ́ alu ɛfɛ́ɛ́ ayi ákuú ji Simun.
Abɔ́ akpea megya tɛ gachi ne bɔ́ɔ́ Samariya
ako ála mano mekpo fuú. Ne asɛle gemɛ
ji nnó alu menɔ muú. 10 Bɔ́ɔ́ ako, am-
bané ne bɔ́ɔ́ kpakpa átá matu awuú genó
ɛyigé Simun ajɔge, ɛbwɔ́ áké: "Mende yina
awya uto Ɛsɔwɔ ɛbi upwɔ amu." 11 Ne
ɛbwɔ́ afwɔrege wyɛmbɔ néndé abwɔlége
mɛ ɛbwɔ́ tɛ gachi né megya ayi ji ak-
pea. 12 Ne Filip achwógé, agarege bɔ́ɔ́ abya
melɔ́mélɔ́ nkane gefwage Ɛsɔwɔ gelu, ne
depɔré Jisɔs Kras, bɔ́ɔ́ ákamé ne ji andée ne
ande ne áwyaá bwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ. 13 Simun
jimbɔ́ɔ́ ntó áfyɛ́ɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs ne áwyaá ji
manaá Ɛsɔwɔ. Ne ji ajwɔlé fií ne Filip, agɛne
ufélekpá ne ukpɛ́kpɛ́ unó bi ji apyɛ́ ne aláa
meno mekpo fuú.
14 Ne áŋgbá Jisɔs abi abɔ áláa né Jɛrosalɛ,
áwuúge nnó bɔ́ɔ́ Samariya nto ákamé
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, átɔ́ Pita ne Jɔn ɛwu.
15 Ájyɛge, ágɛ́ bɔ́ɔ́ bi ákame ne Jisɔs ɛwu ne
álɔ manɛmmyɛ nnó Ɛsɔwɔ átɔ́ bwɔ́ Mendoó
Ukpea, 16 nendé Mendoó Ukpea ɛ́lú dankpɛ́
ɛbwɔ́ mmyɛ. Ábɔ́ áwyaá ɛbwɔ́ manaá
Ɛsɔwɔ mamímamí nkane bɔ́ɔ́ bi ákwɔlege
Átá Jisɔs. 17 Pita ne Jɔn ánerege manɛmmyɛ,
ánɛ́ré ɛbwɔ́ amu mmyɛ ne Mendoó Ukpea
ɛchwɔ ɛbwɔ́ mmyɛ.
18 Simun agɛ́gé nkane áŋgbá Jisɔs ánéré
bɔ́ɔ́ amu mmyɛ ne Mendoó Ukpea ɛkpɛné
ɛbwɔ́ mmyɛ, achyɛ́ ɛbwɔ́ ŋka, 19 ake, "Kpoge
me uto bina nnɛrégé muú ɛbwɔ́ mmyɛ
Mendoó Ukpea ɛkpɛ ji mmyɛ."
20 Ne Pita ajɔ́ɔ́ ne ji aké, "Ɛchyɛ wɔ ɔnó
ne ŋka jyɛ. Ɔféré nnó muú akage na ɛchyɛ
Ɛsɔwɔ ne ŋká? 21 Ɔbɔ́ mechɔ né utɔ́ɔ́ ɛbi
wɔ́, nende metɔ́ɔ́ wyɛ ɛpɔ́ pópó né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ. 22 Ne nana kwɔre metɔ́ɔ́ wyɛ
né ubobo unó bi ɔferege, ne ɔnɛmmyɛ nnó
Ɛsɔwɔ ajinte gabo yina ayi ɔmɛ́ɛ́ mampyɛ.
23 Ngɛ nnó ɔkií fɔ́ galɔ́gálɔ́, ne gabo awɛ́ wɔ
nkane muú denɔ."
24 Ne Simun akwɔ Pita ne Jɔn mata nnó,
"Ɛbwɔ́ ánɛ́mmyɛ mbaá Átá Ɛsɔwɔ nnó
ɛkage geno gemá ɛyige ɛbwɔ́ ajɔ́ɔ́ gepyɛ́ ji."
25 Pita ne Jɔn ánérégé mangaré
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, álɔ mankéré né Jɛrosalɛ.
Ne ndɛre ájyɛ́, ágarege abya Ɛsɔwɔ
melɔ́mélɔ́ né gejamgé malɔ bɔ́ɔ́ Samariya.

Mende ayi atané Ɛtopya akamé ne Jisɔs

26 Filip alagé meso, ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛchwɔ́
ɛjɔ́ɔ́ ne ji ɛké, "Kwili, shule ɔjyɛ́ né ntɛ
melɔ. Ɔkwɔnégé ɛwu, kwɔlé meti ɛwé ɛtane
Jɛrosalɛ ɛjyɛ Gasa. Meti ɛwé ji ajɔgembɔ bɔ́ɔ́
ákéné sé wyɛ dɔ́ɔ́ dɔ́ɔ́." 27-28 Filip awugé mbɔ

ashule afɛ́ ɛwu. Agɛ́ mende fɔ abɔ ajyɛ nóge
Ɛsɔwɔ né Jɛrosalɛ, akerege né mekɔ wuú,
ajwɔle né mboó gese uka upea ayi géjuŋá ne
gejame. Abó alu muu kpaá né melɔ Ɛtopya ji
agbarége ɛgbɔgɔlɔ mekwa ŋka ɛwe Kandise
Mfwa mendée ayi abɔ́ó melɔ ɛwémbɔ. Abó
ajwɔle ajɔge ŋwɛ ayi Asaya muu ɛkpavé
Ɛsɔwɔ asámé. 29 Ne Mendoó Ukpea ɛjɔ́ó ne
Filip ɛké, "Kɛ chó bané mboó gese yimbɔ."
30 Ɛfɛɛ́ ne Filip abó ajyɛ bané ji ne awuú
ndɛre mende yimbɔ ajɔge ŋwɛ Asaya. Filip
agií ji aké, "Ɔkagembɔ genó ɛyige ɔjɔge?"
31 Mende yimbɔ aké, "Mpyɛ mbɔ nnó ne
nkaá ayi muú álá pó mangaré me ula wɔ́."
Ne akuú Filip nnó akwɔ́ mfaá mboó gese,
ajwɔle ne ji. 32 Melu ŋwɛ ɛwé ji ajɔge mbɔ
ɛké, "Abɔ́ alu nkane ɛgɔŋme ɛwé ágbaré
ájyɛ wá, yɛ mankale ɛkále wɔ́ wyɛ nkane
maá ɛgɔŋme ayi ákpálege ji bya mmyɛ álá
kálégé. 33 Áchyɛ́ ji mekpo genɔ́ó ne yɛ muú
yi apané mpa wú cho apɔ́. Wáa akuú nyɛ́
mabɔ baá bii nkane áchɔ́ó mbɔ ji geŋwá"?
34 Muú kpaá yimbɔ agií Filip aké, "Garé
me, Muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ yina ajɔge mbɔ depɔ
ti getuge wáa? Ajɔgémbɔ le ne gemɛ jii waá
ne muú yichá?" 35 Ne Filip alɔ mangaré ji né
ŋwɛ yina, abya melɔ́méló ayi akɛné atúu ne
Jisɔs.
36 Ndɛre ákɛne ájyɛ́, ákwɔné mbaá yi nnyi
nélú, muú kpaá yimbɔ ake, "Gɛ́ nnyi na,
ndé gemage gbɛ́ nnó ɔwyaágé me manaá
Ɛsɔwɔ?" 37 [Filip ashuú ji meko aké, "Mbɔge
ɔfyɛgé metɔ́ó meko ne Jisɔs nkage wyaá wɔ
manaá Ɛsɔwɔ". Ne ake: "Nkame nnó Jisɔs
alu Maá Ɛsɔwɔ".]
38 Ne Muú kpaá yimbɔ aké ápyɛ mboó
gese atɛné ɛbwɔ́ ne Filip áshulé áfɛ́ né nnyi,
ne Filip awyaá ji manaá Ɛsɔwɔ. 39 Ɛbwɔ́
átánégé mmu nnyi, Mendoó Ata ɛkpa Filip
ayi mende yimbɔ álá gɛ sé ji wɔ́. Yɛ́mbɔ
akɛné wyɛ ajyɛ ne nechóchó. 40 Filip ake
apɛle agɛ́ nnó ji alu né Asɔtus, ne akɛne
ajyɛ, agarege abya melɔ́méló né malɔ ayi
álú né gebagé mewaá ɛyigembɔ kpaá tɛ
akwɔné melɔ Kaisaria.

9

Sɔl akwɔ́ré akame ne Jisɔs

1 Yɛ́mbɔ Sɔl alú tóme ɛshyɛ, afelege bɔ́ó
Jisɔs amɛ nnó awane ɛbwɔ́, nká wu ne ajyɛ
agɛ́ ɛtukpɛ ampyɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ, 2 nnó asá bɔ
ŋwɛ atɔ́ né macha mmyɛmenɛne bɔ́ó Jus áyi
álú né melɔ Damaskɔs nnó mbɔgé ajyɛgé
agégé bɔ́ó bi akwɔlege meti Jisɔs, apyɛ bwɔ́,
awɛ́, achwɔ́ ne ɛbwɔ́ né Jɛrosalɛ.
3 Ndɛre alya ajyɛ́, gébégé alɛ kwɔ́kwɔ́lé
ne Damaskɔs wyɛ mbélépó geŋgbɔ́ gé-
tané mfaánebuú, geshwané gegyá ji mme.
4 Geŋgbɔ́ ɛyimbɔ gékpégé ji amɛ, akwé mme
ne awú nkane muú fɔ akuú ji aké, "Sɔl, Sɔl,
ndé ɔkɛlege manchɔ me geŋwá?"
5 Sɔl agií aké, "Wɔ waá Átá?" Meko yimbɔ
aké, "Ɛ́lé me Jisɔs ayi ɔkɛlege manchɔ ji
geŋwá. 6 Yɛ́mbɔ kwili ka, kwɔné né melɔ
ɛwémbɔ, ɛfɛɛ́ ágárege nyɛ́ wɔ geno ɛyige
ɔbɔ́ó mampyɛ."
7 Bɔɔ bi ábó ákɛ́ne ne Sɔl áwúgé meko
yimbɔ, ágɛ́ muú fɔ wɔ́, matyɛ mawá bwɔ́
meno. 8 Sɔl akwilege tɛné, agɛ́né sé mbaá.
Ágbaré ji ɛbwɔ áfɛ́ ne ji né Damaskɔs. 9 Abɛlé
ndɔ ɛlɛɛ́ né melɔ ɛwémbɔ, yɛ mbaá agɛné,
menyɛɛ́ anyɛɛ́, manaá anyú.
10 Muú Jisɔs fɔ abɔ́ alú né Damaskɔs yimbɔ
ákuú ji Ananya. Ne bií fɔ́ agɛ́ Jisɔs né amɛ
gejyá, ne Jisɔs akuú ji aké, "Ananya" ne
Ananya ashuú ji meko aké, "Átá gɛ́ me na."
11 Ne Jisɔs aké ne ji, "Kwile ka, ɔjyɛ́ né
menɔ meti ayi ákuú nnó Cho. Ɔkwɔnégé
né gepú Judas, gií mende fɔ ayi atané melɔ
Tasɔs, ákuú ji Sɔl. Alu ɛfɛɛ́ anɛnemmyɛ, 12 ne
abɔ́ agɛ́ amɛ gejyá ndɛre mende yi ákuú ji
Ananya achwɔ nɛre ji amu mmyɛ nnó ama
lɔ́ mangɛné."
13 Yɛ́mbɔ Ananya aké, "Átá, gejamégé bɔ́ó
ágaré mɛ́ me nkane mende yina akɛlege
manií mbwɛ bɔ́ó byɛ né Jɛrosalɛ. 14 Ne anɔ́ó
baá áchyɛ́ ji uto nnó áchwɔ pyɛ bɔ́ó ako bi
anɛ́nemmyɛ ákuú mabɔ myɛ."
15 Ne Átá Jisɔs aké ne ji, "Chó wyɛ ɛwu
néndé njya mende yimbɔ nkane muú utɔ́ó
wa nnó agaré mekomejɔ́ó wa mbaá bɔ́ó abi
álá pó bɔ́ó Jus ne afwa bwɔ́ ne bɔ́ó Isrɛli
ntó. 16 Me nlɛrege nyɛ ji nkane ábɔ́ó mangɛ́
gejamégé ɛfwyale getú ya."
17 Ne Ananya ajyɛ kpɛ́ mmu gepú ɛyigé
Sɔl alu wyɛ, anɛ́ré ji amu mmyɛ ne ajɔ́ó
ne ji aké, "Meŋmɛ́ wa Sɔl, ɛle Ata Jisɔs ayi
ɔbɔ́ ɔgɛné né meti gébégé ɔchwɔ fa, ne
atɔmé me nnó nchwɔ́ mpyɛ wɔ ɔma ɔgɛné
ne nnó Mendoó Ukpea ɛchwɔ kpɛ ɛgbeé wɔ
metɔ́ó." 18 Wyɛ tɛnétɛné yimbɔ, Sɔl awuú
unó fɔ́ ɛké ufá meshuú utané ji amɛ ne
alɔ mangɛné. Ne akwili ka, áwyá ji manaá

Ɛsɔwɔ. [19] Ne ama lɔ menyɛɛ́ manyɛɛ́, anyɛge
abɔ́ ɛshyɛ.

*S*ɔl agaré mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ né
Damaskɔs

Sɔl abɛlé mboó ndɔ́ né Damaskɔs
ne bɔ́ó Jisɔs, [20] afɛ́ tɛnétɛné né macha
mmyɛmenɛne bɔ́ó Jus, agarege bɔ́ó nnó
Jisɔs alu Maá Ɛsɔwɔ.
[21] Bɔ́ó áwúgé mbɔ, ɛpwɔ́ ɛbwɔ uto ne ágigé
atɛ áké, "Pɔ́ mende yi akéne, awáne bɔ́ó bi
akwɔlege Jisɔs né Jɛrosalɛ na? Pɔ́ achwɔ fa
manwɛ́ bɔ́ó ájyɛ ne ɛbwɔ́ né Jerúsalɛ"?
[22] Yɛ́mbɔ Sɔl ajyɛ wyɛ mbɛ, agarege
mekomejɔ́ó Jisɔs ne ɛshyɛ ne apyɛ bɔ́ó ákaá
né gejamégé mati nnó Jisɔs alu Muú yi
Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa. Ɛwémbɔ ɛpyɛ
bɔ́ó Jus abi álu ɛfɛɛ́ né Damaskɔs ápɔ́ sé ne
meko manshuú ji.
[23] Ɛbélégé gejamégé ndɔ, bɔ́ó Jus áchomé
ásɔ́ mala manwá Sɔl. [24] Yɛ́mbɔ Sɔl áwuú geju
nnó bɔ́ó Jus ájwɔlé né mano geŋkagé melɔ,
ábáme nnó ágégé ji awá. [25] Yɛ́mbɔ bɔ́ó bi
akamé mekomejɔ́ó Sɔl, ásɛ ji utuú uma, afyɛ
né gésá, ápyɛ ji achyá mfaá geŋka, áshulé ji
mme nnó ábó ajyɛ.

*S*ɔl afɛ́ né Jɛrosalɛ
[26] Sɔl akérége né Jɛrosalɛ, afɛ́ mancho ne
bɔ́ó Jisɔs, ɛbwɔ́ ábó néndé ɛbwɔ́ ákamé fɔ́
nnó Sɔl áfyɛɛ́ metɔ́ó ne Jisɔs wɔ́. [27] Yɛ́mbɔ
Banabas achwɔ́ sɛ ji, áfɛ́ mbaá áŋgbá Jisɔs.
Ne agaré ɛbwɔ́ nkane Sɔl agɛné Átá Jisɔs
né meti Damaskɔs, ne nkane Atá Jisɔs ajɔ́ó
mejɔ́ó ne ji. Ama garé nkane Sɔl abɔ́ agaré
depɔ ɛtire Jisɔs gbɔgɔnɔ né melɔ ɛwémbɔ.
[28] Ɛfɛɛ́ alɔ mankɛné ne bɔ́ó Jisɔs ako né
Jɛrosalɛ, agarege depɔ́ré Jisɔs ayi álá pɔ ne
ɛfɔ. [29] Gébé ɛyi gefɔ, Sɔl agarege bɔ́ó Jus abi
ajɔge Grek ne anyɛ mbeé ne ɛbwɔ́ né depɔ́ré
Jisɔs. Ne ɛbwɔ́ ákélege meti manwá ji. [30] Bɔ́ó
Jisɔs áwúgé geju ɛyigembɔ, ásɛ ji áshulé áfɛ́
né melɔ Kaisaria ne até ji nnó ajyɛ melɔ́
Tasɔs.
[31] Né gébé ɛyigembɔ machomele bɔ́ó Jisɔs
ayi álu né gebagé mewaá Judiya, né Galilií
ne Samariya ápɔ́ sé ne ɛfɔ metɔ́ó. Ɛbwɔ́
ánóge Ɛsɔwɔ ne áwuú le mekomejɔ́ó wú.
Mendoó Ukpea ɛfyɛɛ́ bwɔ́ ɛshyɛ ne ma-
chomele bwɔ́ áwɛne ájyɛ mbɛ.

Pita afɛ́ né melɔ Lyda ne melɔ Jopa
[32] Pita abɔ akɛne malɔmalɔ agɛne bɔ́ó
Ɛsɔwɔ. Ne bií uma afɛ́ né melɔ Lyda mangɛ́
bɔ́ó Jisɔs abi alu ɛwu. [33] Ɛfɛɛ́ agɛ́ mende fɔ ayi
ameé uchanchi, ákuú ji Ɛnias. Nemeé ɛni
néba ji mme né aŋmɛ́ aneé. [34] Ne Pita ajɔ́ó
ne ji aké, "Ɛnias, Jisɔs Kras alɔ mampyɛ wɔ
nnó ɔtoó, kwili ka, pwi gébɔ jyɛ." Tɛnétɛné
yimbɔ Ɛnias akwili ka. [35] Ne bɔ́ó ako abi alú
né Lyda ágɛgé nnó mende yimbɔ atoó, ɛbwɔ́
áfyɛ́ matɔ́ó ne Jisɔs wyɛmbɔ ntó ne bɔ́ó bi
álú né gebage mewaá Sharɔn áwuúge mbɔ
áfyɛ ntó matɔ́ó ne Jisɔs.
[36] Mendée fɔ abɔ alu né melɔ Jopa, ákuú
ji Tabita, alu maá utɔ́ó Jisɔs. (Ne ákuú ji
né meko Grek nnó Dokas, ula utɛné nnó
mekwɔbu.) Abɔ́ apyɛ galɔ́gálɔ́ yɛndegébé,
apoóge ubyá bɔ́ó. [37] Né gébé ɛyigémbɔ, akwé
nemée, ala mbɔ agbó. Ne áshwɔné geŋkwɔ
ji ábɛlé mmu maá gepú né mfaá ɛyɔŋ.
[38] Jopa yina alu kwɔ́kwɔ́lé ne Lyda. Bɔ́ó
Jisɔs áwuúgé nnó Pita alu né Lyda átɔ́ ande
apea ɛwu, ájyɛgé áké ne ji, "Ntɛ ɛsé, chwɔ́
wáwá." [39] Ne Pita akpomé mmyɛ, akwili, afɛ́
ne ɛbwɔ́. Ákwɔ́négé ásɛ ji akwɔ́ mfaá ɛyɔŋ.
Ne akwi andée ako abi alu ɛfɛɛ́, áchomé
ánɔ ji mme, álíli álɛrege Pita ufɔ́ó mandeé
ayi Dokas ájomé ɛbwɔ́ gébégé ji alu mebɛ.
[40] Pita abú ɛbwɔ́ ako atané dafyɛ, ató manó
mme anɛnemyɛ mbaá Ɛsɔwɔ. Ɛké ɛwyage
apɛ geŋkwɔ́gé mendée yimbɔ ama akuú ji
ake, "Tabita, kwili ka". Tabita anene amɛ,
agégé Pita, akwili, ajwɔlé ka. [41] Pita agbaré ji
ɛbwɔ, apoó ji akwili téné. Akuú bɔ́ó Jisɔs ne
akwi andé bimbɔ, áchwɔ́gé achyɛ ji ɛta bwɔ́
[42] Bɔ́ó ako né gebagé Jopa áwu abya yina ne
gejámé áfyɛɛ́ matɔ́ó ne Ata. [43] Ne Pita abɛlé
gejamégé ndɔ né Jopa né gepúgé Simun,
mende yi apame mekómenya.

10

*Ɛkiɛ́*nné Ɛsɔwɔ ɛgaré Kɔnɛlyos nnó álɔ
Pita achwɔ́
[1] Mende fɔ abɔ alu né melɔ Kaisaria. Ákuú
ji Kɔnɛlyos. Abɔ́ alu muú kpáá bɔ́ó bee né
melɔ Rom. Ji ne anyáne uchome bɔ́ó bee ɛbi
ákuú nnó abi átané Itali. [2] Ji ne bɔ́ó dachi wú
ako, ánóge Ɛsɔwɔ. Anɛnemmyɛ yɛndégébé
ne apyɛ galɔ́gálɔ́ dɔ́ó mampoó bɔ́ó Jus abi
álú mbya. [3] Bií fɔ genógé kálǎŋká ɛlɛɛ́ ne
nwɔmésé, agɛ́ amɛ gejya nkane ɛkiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ɛchwɔ kuú ji nnó, "Kɔnɛlyos."
[4] Ɛfɔ ɛkwɔ́ ji metɔ́ó ne ató ɛwu amɛ mmyɛ
agií aké, "Átá ndé"?
Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛshuú ji meko ɛké, "Ɛsɔwɔ
awú mmyɛmenɛné jyɛ ne agɛ́ ntó utɔ́ó

ulóulɔ́ ɛbi ɔpyɛ ne atée wɔ. 5 Nána tɔ́ bɔɔ́ ájyɛ
né melɔ́ Jopa, ákuú mende fɔ ayi akamege
Simun Pita. 6 Ji ajwɔlege ne Simun, mende
yi apame mekɔmenya. Gepú jií gelú né
mbale ɛbɛɛ́ mega." 7 Ɛkiénné Ɛsɔwɔ ɛjógé
mbɔ ɛkwili ɛfɛ́, ne Kɔnɛlyos akuú bɔɔ́ utɔɔ́
bií abifɔ apeá ne akuú ntó muú bee ama né
geluage abi ábamé ji ayi anoge ntó Ɛsɔwɔ.
8 Ɛbwɔ́ achwógé agaré ɛbwɔ́ yɛndé genó ɛyi
gebɔ́ gepyɛ́ ji ne átɔ́ ɛbwɔ́ né Jopa.

9 Bií ujyágé, bɔɔ́ bimbɔ átané áfɛ́, ne
kálán̓ká ɛfyanepea ɛké ɛkwɔnege, ɛbwɔ́
alɛ kwɔ́kwɔ́lé ne Jopa. Gébé ɛyigémbɔ
ntó Pita abɔ akwɔ́ mfaá ɛyɔŋ manɛmmyɛ.
10 Ne mesa alɔ mamyɛ ji, akɛlege menyɛɛ́
manyɛɛ́, yɛ́mbɔ menyɛɛ́ alú gambɛ́. Gébé
ɛyigémbɔ ne abɔ agɛné amɛ gejyá. 11 Agɛ́
nkane menombi mfaánebuú ɛnené, geno
gefɔ ɛké gekpɛkpɛge gebagé ndé getané
mfaá, geshúlege ɛké ágbaré geji né maŋkú
ani. 12 Né gebagé ndé yimbɔ ufɔɔ́ menya
ufɔɔ́ ufɔɔ́, mmyɔ ne denywɔné delú wyɛ.
13 Ne awuú meko muú fɔ aké, "Pita, kwilé ka,
wá nyɛɛ́."

14 Pita ake, "Ŋgba Átá, tɛ ntané aló nlú
ganyɛ genó ɛyigé ɛbɛɛ́ ɛsé ɛ́shyaá."

15 Meko yimbɔ ama jɔɔ́ ne ji aké, "Pita,
ɔshyagé fɔ́ geno ɛyige Ɛsɔwɔ ake gelɔ́me
nnó gelɔ́mé fɔ́." 16 Meko yimbɔ ajɔɔ́ ne ji né
maŋáne alɛɛ́, ne geno yimbɔ gekwɔ́ gekéré
mfaánebuú.

17 Ndɛre Pita alu fɛ́rege ula amɛ géjya
ayi ji agɛné, bɔɔ́ bi Kɔnɛlyos ábɔ́ átɔmé,
ákage gepúgé Simun, áchwɔ́ tɛ́né né menó
gébámé. 18 Ɛbwɔ́ ágií áké, "Meŋkɛ́ fɔ alú fa
ayi akuú ji Sinun Pita"?

19 Ndɛre Pita alu fɛ́rege ula amɛ gejya ayi
ji agɛné, Mendoó Ukpea ɛké ne ji, "Gɛ, ande
fɔ alɛɛ́ alu dafyɛ, ápéle wɔ. 20 Kpóme mmyɛ,
ɔshúlé ɔjyɛ ne ɛbwɔ́, ɔchɔge gébé nénde
me ne ntómé ɛbwɔ́ ɛta wyɛ́." 21 Ne Pita
ashúlé, ajyɛ báne ande bimbɔ aké, "Me ne
nlú muú ayi ɛnyú dekɛlege. Nde mechɔ
ɛnyu dechwɔ́?" 22 Ɛbwɔ́ áshuú ji meko áké,
"Ɛlé Kɔnɛlyos, muú kpaá bɔɔ́ bee ne atomé
ɛsé nnó dechwɔ́ kuú wɔ. Ji alu muú metɔɔ́
melɔ́mélɔ́ ne anóge Ɛsɔwɔ ne bɔɔ́ Jus ako
afɛɛ́ge ji. Ɛkiénné ukpea ɛchwɔ gare ji nnó
akuú wɔ ɔchwɔ né gepú ji nnó ji awuú
mekomejɔɔ́ wyɛ́."

23 Ne Pita asɛ ɛbwɔ́, ájyɛ béle ne ji.

Pita gare mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ né gepúge Kɔnɛlyos

Ujyágé, Pita ne ande bimbɔ álɔ manjyɛ ne
bɔɔ́ bifɔ bi ákamé ne Jisɔs abi álú melɔ Jopa
áfɛ́ ntó ne ɛbwɔ́. 24 Ákéne wyɛ ájyɛ, ujyágé
ákɛ ákwɔné melɔ Kaisaria. Ne Kɔnɛlyos
abɔ akuú bɔɔ́ ula gepú bii ne ajeé bií ne
ɛbwɔ́ ako ábɔ́ ájwɔlé ágili Pita. 25 Ndɛre
Pita achwɔ́ kpɛ́ mmú, Kɔnɛlyos ajyɛ bane
ji, ató manó mbɛ ushu wuú, alɔ manogé
ji. 26 Yɛ́mbɔ Pita agaré ji aké, "Kwilé tɛ́né,
me nlu wyɛ mekwaá nkane wɔ." 27 Kɔnɛlyos
akwili ka, Pita alɔ manjɔɔ́ ne ji ajyɛ mmu.
Ndɛre akpɛné mmu, Pita agɛ́ gejamégé bɔɔ́
áchomé. 28 Ne ajɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú
dekaá cháŋ̓éné ɛbɛ́ ɛsé bɔɔ́ Jus ɛké muú
Jus achónégé fɔ menyammyɛ wuú ne muú
ayi álá pɔ́ muú Jus yɛ manjyɛ né gepú jí.
Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ alɛré me nnó mbyágé fɔ́ muú
yɛ manshyɛ ji nnó alɔ́me. 29 Ne nchwɔ́ nkane
ɔkuú me yɛ gébé nchɔ́ wɔ́. Nnó ɔkage garé
me ula bi ɔkuú me?"

30 Ne Kɔnɛlyos ashuú ji meko aké, "Ndɔ
ɛlɛ ɛní né gefɔ gébé yina kálán̓ká ɛlɛɛ́ ne
nwɔmésé, mbɔ nlú mmu nnɛnemmyɛ. Ɛké
ɛwyage ngɛ́ mende fɔ ayi afyɛ mandeé
yi áshwánege, achwɔ tɛne me mbɛ ushu.
31 Akuú me aké, 'Kɔnɛlyos, Ɛsɔwɔ awuú
mmyɛmenɛne jyɛ ne atée nkane ɔpoóge
ubyá bɔɔ́ yɛndégébé. 32 Tɔ́ muú fɔ né melɔ́
Jopa ajyɛ kú mende fɔ ayi akamege Simun
ákuú ji ntó Pita. Alu né gepúgé Simun
ayi apame mekɔ́menya, gepú jií gelu né
mbale ɛbɛɛ́ mega'. 33 Ne nwuúgé mbɔ ntó
bɔɔ́ tɛ́netɛ́ne nnó áchwɔ́ ákuú wɔ́, ɛlɔ́ ndɛre
ɔchwɔ́. Nana gɛ́, ɛse delu né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ degili nnó dewuú unó uko ɛbi Átá
agaré wɔ nnó ɔgaré ɛsé."

34 Ne Pita ajɔɔ́ aké, "Nána nkaá wáwálé
nnó Ɛsɔwɔ apɔ́ fɔ́ ne aŋgyá ne bɔɔ́ bifɔ́.
35 Mbɔgé muú anóge Ɛsɔwɔ ne ake apyɛ unó
bi úlú cho yɛ atané le ndé geba, Ɛsɔwɔ asɛle
ji nnó alu muú wuú. 36 Ɛnyú debɔ́ dewuú
ntó mekɔmejɔɔ́ ayi Ɛsɔwɔ atómé mbaá bɔɔ́
Isrɛli nnó Jisɔs Kras ne alu muú yi abɔ
achwɔ́ pyɛ bɔɔ́ ábɛ́ nesɔ ne Ɛsɔwɔ. Kras yina
ne alu Atá yi abɔɔ́ bɔɔ́ ako. 37 Mekomejɔɔ ayi
abɔ́ akwɔlé ayi Jɔn abɔ agaré ne awyaáge
bɔɔ́ manaá Ɛsɔwɔ. Mekomejɔɔ́ yina álɔ
né Galilií akɛ akwɔné malɔ bɔɔ́ Jus ako.
38 Ɛnyú dekaá nkane Ɛsɔwɔ abɔ́ ajyá Jisɔs
ayi Nasarɛt, apyɛ Mendoó Ukpea ɛchwɔ́

ji mmyɛ ne ama chyɛ ji uto. Akɛ mbaá meko apyɛ galɔ́gáló, aféré bɔɔ́ bi alu né amu danchɔmeló apyɛ ɛbwɔ́ atóo. Ne Ɛsɔwɔ abɔ alu ne ji. [39] Ɛsé delú bɔɔ́ bi dekpané amɛ degɛné unó uko ɛbi ji apyɛ né Jɛrosalɛ ne malɔ bɔɔ́ Jus ako. Ne bɔɔ́ Jus áwɔ́ ji mfaá gekwa, ne áwá ji. [40] Yɛ́mbɔ ndɔ ɛlɛɛ́ ɛkwɔ́négé, Ɛsɔwɔ apyɛ ji akwile né negbo ne apyɛ Jisɔs alɛré mmyɛ mbaá bɔɔ́. [41] Ne bɔɔ́ ako fɔ́ ágɛné ji wɔ́, ɛlé ɛsé bi Ɛsɔwɔ abɔ́ ajyá nnó meso gébé degarége mekomejɔɔ́ wuú ne degɛné ji. Ɛsé debɔ́ denyɛ́ ne denyú ne ji gébégé Ɛsɔwɔ apyɛ ji akwile né negbo. [42] Agaré ɛsé nnó degarege mekomejɔɔ́ mbaá bɔɔ́, nnó Ɛsɔwɔ ajya ji nkane muú yi apane nyɛ mpa ayi bɔɔ́ bi alu abɛ ne abi agbó. [43] Wyɛ Jisɔs yina ne bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ako abɔ ágaré nkane ji alu, nnó muú afyɛgé metɔɔ́ ne ji, Ɛsɔwɔ ajige nyɛ nte gabo yi muú yimbɔ apyɛ getúgé Jisɔs."

Mendoó Ukpea ɛchwɔ́ mbaá bɔɔ́ bi álá pɔ bɔɔ́ Jus

[44] Ndɛre Pita alu ájɔge ne bɔɔ́ ako bi alu ɛfɛɛ́ áwuú, Mendoó Ukpea ɛkpɛ ɛbwɔ́ mmyɛ. [45-46] Bɔɔ́ bi ákamé ne Jisɔs abi ábɔ́ áchwɔ ne Pita, álu bɔɔ́ Jus. Áwuúgé nkane bɔɔ́ bimbɔ ájɔge ufɔɔ́ mejɔɔ́, áfɛ́ege Ɛsɔwɔ nnó aŋeá dɔɔ́. Ála mano mekpo fuú nnó Ɛsɔwɔ achyɛ́ ɛchyɛ wuú ɛwé Mendoó Ukpea mbaá bɔɔ́ abi álá pɔ bɔɔ́ Jus. Ne Pita ajɔɔ́ aké, [47] "Tɛ́ ndɛre Mendoó Ukpea ɛchwɔ́ bɔɔ́ bina mmyɛ wyɛ nkane ɛbɔ́ ɛchwɔ ɛta ɛsé, nnó muú fɔ akage gbɛ́ nnó áwyáge ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ?" [48] Ne Pita ake ájyɛ áwyaá ɛbwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ né mabɔ Jisɔs Kras. Ɛwyagé bɔɔ́ bina ákwɔ Pita mata nnó abɛlé ne ɛbwɔ́ né mboó ndɔ.

11

Pita Agare geno ɛyi gepyɛ́ né gepúge Kɔnɛlyos

[1] Ɛbɛ́légé áŋgbá Jisɔs ne bɔɔ́ Jisɔs ako, abi álú né gebagé mewaá Judiya áwuú nnó bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus ákamé ntó mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. [2] Ne gepɔgé bɔɔ́ Jus gelu nnó ábɔ́ mansɔ́ muú nsɔ́ ne ákwáné mambɛ́ muú Ɛsɔwɔ. Ɛbɛ́légé Pita akérégé né Jɛrosalɛ, bɔɔ́ Jisɔs abi ágbaré gepɔ ɛyigémbɔ álɔ manwamé ne ji, [3] aké, "Ulannó ɔjyɛ mbaá bɔɔ́ bi álá sɔ ɛbwɔ́ nsɔ wɔ́ tɛ ɔnyɛ́ menyɛɛ́ ne ɛbwɔ́"?

[4] Ne Pita alɔ mangaré ɛbwɔ́ unó uko bi ubɔ́ upyɛ́ɛ, gema, gema aké,

[5] "Ndɛre mbɔ nlu né melɔ Jopa, nnɛ́nemmyɛ, ɛké ɛwyage ngɛ́ amɛ gejya nkane genó fɔ́ getané mfaánebuú geshulege mme. Gelu ɛké gekpɛ́kpɛ́gé gebagé ndé ɛyi ágbaré manóo ani, gechwɔ́ tɛ́ne kwɔ́kwɔ́lé ne me. [6] Né gebagé ndé yimbɔ, ngɛ́ ufɔɔ́ menya ufɔɔ́ ufɔɔ́, ɛbi bɔɔ́ asée, ɛyi mewaá, ɛyi melɔ, ne ɛyi nnyi ne denywɔné. [7] Ne nwuú meko muú fɔ akuú me aké: 'Pita, kwile ka, wá nyɛ.' [8] Nké, 'Ŋgba Átá, tɛ ntané aló nlu danyɛ genó ɛyigé ɛbɛ́ ɛsé ɛshyá'. [9] Ne meko yimbɔ ama jɔɔ́ ne me aké, 'Pita ɔshyagé fɔ́ geno ɛyige Ɛsɔwɔ ake gelɔme nnó gelɔ́mé fɔ'. [10] Meko yimbɔ ajɔɔ́ né maŋáne alɛɛ́ ne geno ɛyigémbɔ gekwɔ́ gekéré mfaánebuú.

[11] "Wyɛ né gébé ɛyigémbɔ, ande fɔ álɛɛ́ áchwɔ́ ne gepú ɛyigé mbɔ́ njwɔlege. Muú fɔ né Kaisaria ne abɔ atɔ́mé ɛbwɔ́ nnó áchwɔ́ ákuú me. [12] Ne Mendoó Ukpea ɛké njyɛ ne ɛbwɔ́, mbɛge fɔ́ né aŋgyá. Ne áŋmɛ́ bina akéné abi átané melɔ Jopa, akwɔle me defɛ́ né gepúge Kɔnɛlyos. [13] Ne dékpégé mmu, Kɔnɛlyos alɔ mangaré ɛsé nkane ji abɔ́ agɛné ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ né gepú jií. Ɛgaré ji nnó atɔ́ muú fɔ ajyɛ né Jopa, ákuú mende fɔ yi mabɔ mií amibɔ makamege Simun, [14] ne achwɔge, agarege nyɛ ji ne ɛkwɔ wuú mekomejɔɔ́ ayi aférege nyɛ ɛbwɔ́ né ɛfwyale gabo. [15] Ne nlɔ mangaré mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ndɛre njɔge, Mendoó Ukpea ɛchwɔ́ ɛbwɔ́ mmyɛ wyɛ nkane ɛbɔ nya mbɛ ɛchwɔ́ ɛta ɛsé. [16] Ngɛ́gé mbɔ, ntée genó ɛyi Átá Jisɔs abɔ ajɔɔ́ ne ɛsé nnó, 'Jɔn abɔ́ fyɛ́ bɔɔ́ né nnyi yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ afyɛɛ́ nyɛ ɛnyú né amu Mendoó Ukpea.' [17] Ne mbɔge Ɛsɔwɔ achyɛ́ bɔɔ́ bimbɔ gefɔge ɛchyɛ ɛwé ji abɔ achyɛ́ ɛsé gébégé défyɛɛ́ matɔɔ́ ne Ata Jisɔs Kras, me nlu waá mangbɛ́ ji nnó apyɛ́ge geno yi gejeé ji metɔɔ́."

[18] Bɔɔ́ bina áwúgé mechɔ ɛwé, matɔɔ́ akwené bwɔ́ ne álɔ mamfɛɛ́ Ɛsɔwɔ áke, "Mbɔ ɛwé ɛtɛne nno Ɛsɔwɔ achyɛ́ bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus gébé nnó ákwɔré matɔɔ́ ne ábɔ́ geŋwá."

Mekomejɔɔ́ Jisɔs akɛ akwɔné né Antiɔk

[19] Ndɛre ábɔ́ achyɛ́ge bɔɔ́ abi ákamé ne Jisɔs ɛfwyale gébégé áwáné Stɛfɛn, ɛpyɛ ɛbwɔ́ átyaá malɔmalɔ. Abifɔ áfɛ́ melɔ Fonisiya, abifɔ áfɛ́ melɔ Syaprɔs ne abifɔ áfɛ́

Antiɔk. Ájyɛgé mbɔ, ágarege abya Jisɔs wyɛ mbaa bɔ́ Jus. [20] Bɔ́ Jisɔs bifɔ átané né melɔ Syaprɔs ne Sɛren, áfɛ́ ntó né Antiɔk. Ákwɔ́négé ɛwu, ágaré abya Jisɔs mbaá bɔ́ Grek. [21] Ɛsɔwɔ apoó bwɔ́ dɔ́ ne apyɛ gejamégé bɔ́ áfyɛɛ́ matɔ́ ne Jisɔs.

[22] Ne ɛchomele bɔ́ Jisɔs abi alu né Jɛrosalɛ, áwuúgé abya yina, átɔ́ Banabas né melɔ Antiɔk. [23] Banabas ajyɛgé ɛwu, agɛ́ nnó Ɛsɔwɔ aléré ɛbwɔ́ ulɔ́ melu dɔ́, metɔ́ ɛgɔ ji, afyɛ́ bwɔ́ ako ɛshyɛ nnó, "Ágbarégé depɔré Jisɔs metɔ́ ɛma. [24] Banabas yina alu muú yi awya gepɔ gelɔ́gelɔ́, uto Mendoó Ukpea ujá ji mmyɛ ne áfyɛɛ́ metɔ́ ne Ɛsɔwɔ." Gejamégé bɔ́ áma ákamé abya Jisɔs né melɔ Antiɔk ne ɛchomele bwɔ́ ɛwɛ́ne ɛjyɛ mbɛ.

[25] Ɛ́bɛ́légé Banabas ajyɛ kɛ́le Sɔl né melɔ Tasɔs. [26] Agégé Sɔl, asɛ ji, ɛbwɔ́ áfɛ́ né Antiɔk. Ábɛlé ɛfɛɛ́ ŋmɛ kpogele ne ɛchomele bɔ́ Kras, álérege gejamégé bɔ́ depɔré Ɛsɔwɔ. Ɛ́lé né Antiɔk ne álɔ mankuú bɔ́ bi ákamé ne Jisɔs nnó *áŋkwɔlé Kras.

[27] Né gébé ɛyigembɔ bɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ fɔ átané Jɛrosalɛ áshulé áfɛ́ né Antiɔk. [28] Ne Mendoó Ukpea ɛpyɛ muú bwɔ́ ama ayi akamege Agabos akwile ka, agaré nkane mesa akwéne nyɛ mme meko. Ne ɛbɛ́légé mesa yimbɔ akwé gébégé Klodyos alu mfwa né Rom. [29] Ndɛre bɔ́ Jisɔs abi álú né Antiɔk ábɔ́ áwuú mekomejɔ́ɔ yina, áke, "Yɛ́ndémuú áchwɔ ŋká nkane ji awya, ɛbwɔ́ apoó aŋmɛ́ bi alu né mme Judiya." [30] Ɛbwɔ́ ánywérégé ŋka yimbɔ, átɔ́ Banabas ne Sɔl nnó ájyɛ́ áchyɛ́ ákpákpá ɛchomele bɔ́ Jisɔs né Jɛrosalɛ.

12

Mfwa Hɛrɔd apyɛ bɔ́ Jisɔs ágɛ́ ɛfwyalé dɔ́ɔ

[1] Né gébé ɛyigémbɔ, mfwa Hɛrɔd alɔ mankɛlé mati manchɔ geŋwágé bɔ́ɔ́ bifɔ́ abi álú né ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs. [2] Agaré nnó áwá Jɛmsi meŋmɛ́ Jɔn ne aparaja. [3] Mfwa Hɛrɔd, agɛ́gé nnó ɛgɔ bɔ́ɔ́ Jus matɔ́ɔ́, agaré ntó nnó ápyɛ Pita. Ne ápyɛ ji né bii bi ányɛ ɛpaá brɛd ayi álá mualé. [4] Ápyɛge Pita, áfyɛ́ denɔ, ne ábélé bɔ́ɔ́ bee matoó aneé nnó ábámé ji, yɛndé ntoó neluú bɔ́ɔ́ ani. Hɛrɔd abɔ ashu abelé nnó ɛpaá kwyakwya defwɛ ɛkogé, asɛle Pita afɛ́ mbɛ ushu bɔ́ɔ́ nnó ápa mechɔ wuú. [5] Ndɛre Pita alu né denɔ, ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs ánɛnemmyɛ dɔ́ɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ ne ɛshyɛ yɛndégébé né getú ji.

Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛféré Pita né denɔ

[6] Né utuú bi Hɛrɔd abɔ́ ashuú nnó ujyage aférége Pita né denɔ, ápa mpa wuú, Pita abɔ abɛlege metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ bee apea. Ɛbwɔ́ ábɔ́ awɛ́ ji amu ne bɔ mkpɔkɔvɛ́ apea. Bɔ́ɔ́ bee bifɔ́ álú dafyɛ ábáme gepúgé denɔ. [7] Wyɛ né utuú bimbɔ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛkwɔ́ mmu gepúgé denɔ mbélépó, ne mbaá meko agɛné. Ɛnyigé Pita né neŋkɔ́ɔ́, Pita apée gejyá, ɛké ne ji, "kwile ka wáwá". Tɛ́nétɛ́né yimbɔ bɔ mkpɔkɔvɛ́ átané Pita amu ákwé mme. [8] Ɛma jɔ́ɔ́ ne ji ɛké: "Fyɛ mandeé jyɛ ne unó uká byɛ, ɔwɛ́ ɛkanda ɔkwɔ́lé me." [9] Pita akwɔlé ji ne ndɛre ɛbwɔ́ átanege dafyɛ, ji akaá fɔ nnó geno ɛyige ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛpyɛ ɛta wú gelú wáwálé wɔ́, afɛré nnó agɛ́né mbɔ le gejya. [10] Pita ne ɛkiɛ́nné ɛwémbɔ ákoó ntoné bɔ́ɔ́ bee ɛniné mbɛ, ama koó ɛniné nekwɔlege, ne áchwɔ́ kwɔne nana né menombi geŋká ɛwé ɛlu gesegese, ɔnenégé ɛwu ne ɔfɛ́ mbɛ melɔ. Menombi ɛwémbɔ ɛnené ɛwu ambɔ́ɔ́, ne ɛbwɔ́ átané dafyɛ. Ákégé gachyɛ, ɛkiɛ́nné ɛwémbɔ ɛlyaá Pita ɛfɛ́.

[11] Ne Pita akérégé né defɔ́ɔ́ ti aké: "Nkaá wáwálé nnó Ata Ɛsɔwɔ átɔ́ ɛkiɛ́nné wuú nnó ɛchwɔ féré me né amu Hɛrɔd ne uno bi bɔ́ɔ́ Jus abɔ́ ashuú mampyɛ me."

[12] Ndɛre Pita akaá geno ɛyi gebɔ gepyɛ́ ji, afɛ́ né gepúgé Mɛri ayi alu mma Jɔn Makɔs ne gejamégé bɔ́ɔ́ ábɔ́ áchomé ɛfɛɛ́ ánɛ́nemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ. [13] Ádogé menombi, geŋka, mesɔ mendée yi apyɛ utɔ́ɔ́ né gepú yimbɔ achwɔ́ gii ne ákamege Ruda. [14] Ákaágé nnó gɛ́ meko Pita mbɔ, metɔ́ɔ́ ɛgɔ ji dɔ́ɔ́ tɛ ajinte manene menombi, abó ajyɛ garé bɔ́ɔ́ bimbɔ nnó Pita alu mbɔ dafyɛ. [15] Ɛbwɔ́ aké ne ji, "Ɔmée gebwɔ." Yɛ́mbɔ atome wyɛ ɛshyɛ ajɔge nnó ɛ́lé Pita. Ne ɛbwɔ́ ake: "Ndɔfɔ ɛlé mekpɛ́ɛ wuú." *

[16] Ne Pita alu dó wyɛ doó, ánené menombí ágégé nnó ɛ́lé Pita wáwálé mátyɛ mawa ɛbwɔ́ meno. [17] Pita akpɛgé mmu, afu ɛbwɔ́ ɛbwɔ nnó akwéné mejɔ́ɔ́. Ne alɔ mangaré ɛbwɔ́ nkane Ɛsɔwɔ aféré ji né denɔ. Anérégé ake: "Ágaré Jɛmsi ne bɔ́ɔ́ Jisɔs bifɔ́ ntó." Ne atané afɛ́ geba ɛyigé chá.

* 12:15 Ɛlú wáwálé nnó: Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ Pita.

18 Bií ujyagé bɔɔ́ bee álɔ maŋkɛlé Pita ne
ágɛ́ ji wɔ́, matɔɔ́ atyá bwɔ́ mmu ála yayaya
ne ágige gemɛ gebwɔ́ aké: “Nde gepyɛ ne
Pita?” 19 Mfwa Hɛrɔd awúgé mbɔ, ató bɔɔ́
nnó ákɛ́lé ji ne ágɛ́ wɔ́. Akuú bɔɔ́ bee
bimbɔ, agií bwɔ́ bɔ ŋkwɛ. Anérégé ake ajyɛ
wá ɛbwɔ́. Ɛpyɛgé mbɔ Hɛrɔd alyá gebagé
Judiya afɛ́ kpɛ́ né melɔ Kaisaria.

Negboné Mfwa Hɛrɔd

20 Né gébé ɛyigémbɔ, mfwa Hɛrɔd abɔ
awamege ne bɔɔ́ Tiya ne Sidɔn. Bɔɔ bimbɔ
ácho, áchwɔ́ mangɛ́ ji. Áchwɔ́gé ábɔ́ mbɛ
ágbaré Blastus dejeé. Blastus alu muú yi
ágbárege dachi mfwa. Ne ɛbwɔ́ áké ji anɛ
mfwa mmyɛ, nnó ɛbwɔ́ abɛ né nesɔ, nendé
menyɛɛ́ atanege le né melɔ mfwa.
21 Bii ɛbi Mfwa Hɛrɔd abɔ akwyɛ
ukwɔnege, afyɛ mandeé gefwa jií, ajwɔlé
né geluɔ, agare bɔɔ́ bimbɔ mekomejɔɔ́. 22 Ne
ɛbwɔ́ álɔ maŋkalé áké: “Ɛ́lé Ɛsɔwɔ ne ajɔge
ɛpɔ́fɔ́ mekwaá.” 23 Tɛnétɛné yimbɔ ɛkiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ɛchwɔ ŋmé mfwa Hɛrɔd nemée
mmyɛ gétúgé álá shuú ɛnogé ɛwémbɔ mbaá
Ɛsɔwɔ wɔ́. Bɔ dámmwɔ́lé ányɛ ji mbwi unɛ,
agbó.
24 Yɛ nkane depɔ tire na depyɛ,
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ awɛne ajyɛ mbɛmbɛ, ne
gejamégé bɔɔ́ áfyɛ́ɛ matɔɔ́ ne Jisɔs.
25 Ndɛre ábɔ́ átɔ́mé Sɔl ne Banabas né
Jɛrosalɛ, ɛbwɔ́ anéré utɔɔ́ bwɔ́ gébégé ak-
erege né Antiɔk, ásɛ Jɔn Makɔs áfɛ́ ne ji.

13

Átɔ́ Banabas ne Sɔl

1 Bɔɔ́ fɔ́ ábɔ́ álú né ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs né
Antiɔk, abi fɔ́ álú bɔɔ́ ɛkpavé Ɛsɔwɔ ne abi
fɔ́ álú anlɛré ɛbwɔ́ álú: Banabas, Simyɔn
ayi ákuú ji Niger ne Lukiɔs ayi atané melɔ
Sɛren ne Manɛn ayi ɛbwɔ́ ne mfwa Hɛrɔd
áwɛ́né mbaa ama ne Sɔl. 2 Né gébé gefɔ́
bɔɔ́ Jisɔs bimbɔ ako álya menyɛɛ́ kpékpé,
áfɛ́ɛge Ɛsɔwɔ. Ɛwyágé Mendoó Ukpea ɛké
ne ɛbwɔ́: “Férege Sɔl ne Banabas né geluage
nyú ájyɛ́ pyɛ utɔɔ́ bi njyá ɛbwɔ́ nnó ápyɛ́.”
3 Ne áwuúge mbɔ, áma lyaá menyɛɛ́
kpékpé, ánɛ mmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ. Anérégé,
ánɛrɛ́ ɛbwɔ́ amu mmyɛ ne átɔ́ ɛbwɔ nnó
ájyɛ́.

Banabas ne Sɔl áfɛ́ melɔ Syaprɔs

4 Ndɛre Mendoó Ukpea ɛbɔ́ ɛtɔmé ɛbwɔ́,
átané áfɛ́ né melɔ Sɛlusha. Ákwɔ́négé,
ákpɛ ɛ́kpe, áchyá áfɛ́ melɔ Syaprɔs. 5 Ɛbwɔ́
ákwɔ́négé melɔ Salamis, ályá ɛ́kpe bwɔ́ ɛfɛɛ́,
ákɛ́ne agarege mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ né macha
mmyɛmenɛne bɔɔ́ Jus. Jɔn Mak akɛne ne
ɛbwɔ́, apoge né utɔɔ́.
6 Ákɛ kpaá áchyá ákwɔné melɔ Pafɔs. Ɛfɛɛ́
ábané muú megya fɔ ayi ákuú ji Ba-Jisɔs.
Alu muú Jus ne akɛne abyɔge gebyɔ nnó ji
alu muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ. 7 Ne Ba-Jisɔs yina
alu mejeé Sɛgɔs Pɔlɔs ayi alu gɔmena né
gebagé mewaá ɛyimbɔ. Gɔmena yina abɔ́
alu muú yi awya defɔ́ ne akuú Banabas
ne Sɔl getúgé akɛ́lege manwú mekomejɔɔ́
Ɛsɔwɔ. 8 Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ áchwɔgé muú megya
yimbɔ, ayi ákuú ji Ɛlimas né meko Grek, alɔ
manyɛ mbeé né mekomejɔɔ́ bwɔ́ ne amyɛ
mangbɛ́ nnó gɔmena yimbɔ afyɛgé fɔ́ metɔɔ́
né depɔré Jisɔs ɛtiré ɛbwɔ́ ágárege ji. 9 Ne
Mendoó Ukpea ɛgbeé Sɔl metɔɔ, ákuú ji ntó
Pɔl, apɛ mende yimbɔ lu lu lu, 10 ne aké: “Wɔ
maá danchɔmelo. Ɔkií fɔ genó gelɔ́gelɔ́ ne
defya degbeé wɔ unɛ. Yɛndégébé ɔmuame
mambwɔlé depɔré Ɛsɔwɔ ɛti delu cho nnó
délá gebyɔ. 11 Gɔ́ ngaré wɔ nnó mfaánebuú
akwene nyɛ wɔ mmyɛ. Nana ɔbɛ nyɛ amɛ
nónómé ne ɔgɛné nyɛ se mbaá né mboó
ndɔ.”
Tɛ́nétɛ́né yimbɔ, gemua gekwé Ɛlymas
amɛ. Akɛne agyage, akɛlege muú yi ág-
árege ji ɛbwɔ. 12 Gɔmena yimbɔ agɛgé
mechɔ́ ɛwé ɛpyɛ, áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs, ne
ɛkwɔné ji metɔɔ́ nkane agɛné uto bi úlú né
mekomejɔɔ́ Jisɔs.

Pɔl ne Banabas áfɛ́ né Antiɔk ayi alu
kwɔ́kwɔ́lé ne gebagé mewaá Pisidya

13 Pɔl ne bɔɔ́ bií ákpɛ ɛ́kpe né melɔ Pafɔs
áfɛ́ né melɔ Pɛga ɛwé ɛlu né gebagé mewaá
Pamfilya. Ɛfɛɛ́ ne Jɔn Mak álya ɛbwɔ́,
akéré né Jɛrosalɛ. 14 Átánégé melɔ Pɛga,
ákɛ ákwɔne melɔ Antiɔk ɛwé ɛlú kwɔ́kwɔ́lé
ne gebagé mewaá Pisidiya. Bii uwyaá
bɔɔ́ Jus ukwɔ́négé, ájyɛ kpɛ mmu ɛcha
mmyɛmenɛne bɔɔ́ Jus ajwɔlé. 15 Muú fɔ
akuúgé malɔ ŋwɛ né ŋwɛ mabɛ́ Mosis ne
abi bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ásamé, ákpakpa abi
ɛcha mmyɛmenɛne átɔ́ muú nnó ájyɛ́ jɔɔ́
ne ɛbwɔ́ nnó, “Aŋmé, mbɔge ɛnyu dewya
majyɛ manchyɛ́ ɛsé chyɛ́ge.”
16 Ne Pɔl akwile tɛ́né, afu ɛbwɔ nnó ák-
wɛ́né mejɔɔ́, ne alɔ manjɔɔ́ aké: “Bɔɔ́ Isrɛli
ne abi álá pɔ bɔɔ́ Isrɛli abi ánoge ntó Ɛsɔwɔ;
nenege matu dewu. 17 Ɛsɔwɔ yi bɔɔ́ Isrɛli

abɔ́ ajya ukwene antɛ ɛsé ne apyɛ ɛbwɔ́ aŋeá
gébégé ábɔ́ alu aŋkɛɛ́ né melɔ Ijip. Ne aféré
ɛbwɔ́ né melɔ ɛwémbɔ ne gekpɛ́kpɛ́gé ɛshyɛ
wuú, [18] ne abɔ́ achó wyɛ metɔɔ́ ne gepɔge
bwɔ́ né usaá aŋmɛ upéá gébégé ɛbwɔ́ álú
né mashwɔne. [19] Ɛbwɔ́ ábɔ́ ákwɔ́négé nyá
né mme ayi akuú Kanaan, apyɛ áwá bɔɔ́ bi
álú né malɔ ákéné ama né mme yimbɔ. Ne
achyɛ́ mme yimbɔ mbaá bɔɔ́ Isrɛli. [20] Ɛlu
nana (450) usaá aŋmɛ ɛsaá meso usaá upea
meso ɛfya ayi Ɛsɔwɔ ajyá ɛbwɔ́. Afyɛ bɔɔ́
kpakpa gébé ne gébé nnó ápɛ́lé melɔ. Ápɛ
melɔ kpaá ɛkwɔne gébé ɛyigé Samuele,
muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ alɔ ntó mampɛle melɔ.
[21] Né gébé géfɔ́, ágii nnó áchyɛ́ ɛbwɔ́ mfwa.
Ne Ɛsɔwɔ ajya Sɔl, maá Kish nnó abɛ mfwa
bwɔ́. Atané ntoné Benjamɛn ne agbaré
melɔ né usaá aŋmɛ upea. [22] Ne Ɛsɔwɔ
aférégé ji né gefwa, áfyɛ́ Dɛvid nnó ábɛ́
mfwa bwɔ́. Gɛ́ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ abɔ́ ajɔɔ́
getúgé Dɛvid na, ake:

Ngɛ Dɛvid maá Jɛsse, alu me metɔɔ́ chi chi
chi. Apyɛ nyɛ unó uko ɛbi ngarege
ji. [23] Ne nana Ɛsɔwɔ achyɛ́ ɛsé
bɔɔ́ Isrɛli Mpyáné mfwa Dɛvid nnó
ábɛɛ́ Menchyɛ́ geŋwá ndɛre ji abɔ́
anyɛ́meno. Ne muú yina élé Jisɔs.
[24] Gemégé nnó Jisɔs ɛyina alɔ utɔɔ́
bii, Jɔn abɔ́ agarege mɛ́ mekomejɔɔ́
Ɛsɔwɔ mbaá gejamégé bɔɔ́ Isrɛli nnó
ákwɔré matɔɔ́ bwɔ́ ne ji awyaá ɛbwɔ́
manaá Ɛsɔwɔ. [25] Ne ndɛre Jɔn áchwɔ
néré utɔɔ́ bii, agií ɛbwɔ́ ake, Ɛnyú
defɛré nnó me nlu waá? Mpɔ́fɔ́ muú
yi ɛnyú degili nnó achwɔ́. Yɛ́mbɔ
kaáge nnó muú yi achwɔ́ nyɛ me
meso, nkwané fɔ́ muú yi nkaáge
manyi unó uká bii wɔ́."

[26] Pɔl ama kuú ɛbwɔ́ ake: "Aŋmɛ́ ba,
ɛnyú bi delú upyáne Abraham ne ɛnyú ako
abi dénoge ntó Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ abɔ́ atɔ́ ɛlé
ɛsé mekomejɔɔ́ yina ayi akage fére ɛsé né
ɛfwyale gabo. [27] Bɔɔ́ Jɛrosalɛ ne ákpakpa
bwɔ́ ábɔ́ ákaá fɔ́ nnó Jisɔs alu menchyɛ
geŋwá wɔ́. Yɛ unó bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ɛbi
ɛbwɔ́ ákuú yɛndé bií né uwyaá bwɔ́, ákage
ula. Ɛbwɔ́ ápyɛgé mbɔ, ásɔ́ mpa Jisɔs nno
áwá ji ne ápyɛ uno bi bɔɔ́ ɛkpavé Ɛsɔwɔ
ásámé nnó ubɛ́ wáwálé. [28] Yɛ le ɛbwɔ́ ábɔ́ álá
gɛ́ mechɔ ɛwé ji apyɛ ɛwé ábɔ́ mangbó wɔ́
ákwɔ Palɛt mata nnó awá ji. [29] Ɛbwɔ́ anérégé
unó uko bi ŋwɛ Ɛsɔwɔ bɔ́ ajɔɔ́ getúgé Jisɔs,
áféré ji né gekwa, ájyɛ bele ji né menome
ɛwé áchomé né ɛtaravɛ́. [30] Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ
apyɛɛ́ ji akwilé né negbo. [31] Né gejamégé
ndɔ, alɛré mmyɛ jií mbaá bɔɔ́ bi ábɔ́ átané
ne ji né Galilií, ájyɛ́ né Jɛrosalɛ. Ɛbwɔ́ ne
nana ágarege mekomejɔɔ́ wuú mbaá bɔɔ́
Isrɛli. [32] Ne ɛsé dechwɔ́ nana mangaré ɛnyu
ntó abya melɔ́mélɔ́ yina. Abya yina élé
unó bi Ɛsɔwɔ abɔ anyɛ́meno nnó apyɛ mbaá
ukwene antɛ sé. [33] Unó bina upyɛ wáwálé né
gébé ɛyigé ɛsé bi delú upyáne bwɔ́, nkane
ji apyɛɛ́ Jisɔs akwilé né negbo. Ábɔ́ ásá ntó
unó bi né ŋwɛ makwa uba ŋwɛ upéá nnó
Ɛsɔwɔ aké:
'Wɔ ɔlu maá wa, ne fina nla ntɛ wyɛ.'

[34] Ndɛre Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ Jisɔs akwilé né
negbo nnó amágé gbó se, Ɛsɔwɔ jimbɔɔ́ aké:
'Mpyɛ nyɛ ɛnyú degɛ́ galɔ́gálɔ́ wyɛ ndɛre
mbɔ́ nyɛɛ́meno ne Dɛvid.' [35] Ábɔ́ ásá ntó né
melu ŋwɛ makwa ayi fɔ nnó:
'Ɔlyágé nyɛ fɔ́ Maá utɔɔ́ wyɛ yi apyɛɛ́ utɔɔ́
cháŋéné apwané mmu menome.'

[36] Né ɛgbɛ ɛwé mfwa Dɛvid, abɔ́ apyɛ utɔɔ́
ɛbi Ɛsɔwɔ achyɛ́ ji né gébé jií, agbó, ne anií ji
kwɔ́kwɔ́lé ne menóme ukwéne antɛ bii, ala
ɛfɛɛ́ apwane. [37] Yɛ́mbɔ muú yi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ ji
akwilé né negbo, apwáné fɔ́ né menome wɔ́.
[38] Ne aŋmɛ́ ba, debɔ́ mankaá wáwálé nnó
abya ayi ɛnyú dewuú nnó Ɛsɔwɔ ajigente
gabo bɔɔ́, élé getúgé Jisɔs yina. [39] Ne muú
yi afyɛgé metɔɔ́ ne Jisɔs apome nyɛ né gabo
wuú ayi mabɛ́ Mosis álá kage pyɛ ji apó. [40] Ne
sége gébé nnó unó bi ásamé mmu bɔ ŋwɛ
bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ɛ́kágé upyɛ́ ɛta nyú. Ásá
ɛfɛɛ́ nno:
[41] Ɛnyú bi déjwáge Ɛsɔwɔ, 'Wuge.
Dela nyɛ amɛ mekpo fuú, degbó.
Mpyɛ nyɛ geno fɔ né gébé nyú, ɛnyú dewu-
úgé geji, dékámégé fɔ́.' "

[42] Ndɛre Pɔl ne Banabas áchwɔ́ táne né
ɛcha mmyɛmenɛne, bɔɔ́ bimbɔ ákwɔ bwɔ́
mata nnó ama chwɔ́ ágaré ɛbwɔ́ uno bifɔ́ né
bii uwyaá bɔɔ́ Jus ɛbicha. [43] Ndɛre bɔɔ́ átyage
né ɛcha mmyɛmenɛne, gejamégé bɔɔ́ Jus ne
abifɔ bi asɛlé gepɔgé bɔɔ́ Jus ákwɔlege Pɔl
ne Banabas. Ne Pɔl ne Banabas áfyɛ ɛbwɔ́
metɔɔ́ nnó ágbaré wyɛ mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ
ndɛre Ɛsɔwɔ ápoógé ɛbwɔ́.

Pɔl ne Banabas ágaré mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ
mbaá bɔɔ́ bi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus

[44] Bií uwyaá bɔɔ́ Jus ɛbifɔ́ ukwɔ́négé,
melɔ meko ɛjyɛ chóme manwú mekomejɔɔ́

Ɛsɔwɔ. 45 Ne bɔ́ɔ́ Jus abifɔ ágɛ́gɛ́ nkane
gejamégé bɔ́ɔ́ áchomé, matɔɔ́ ásɔ́ bwɔ́, álɔ
manjɔɔ́ nnó mekomejɔɔ́ Pɔl alu gebyɔ́ ne
áshyɛ ji. 46 Yɛ́mbɔ Pɔl ne Banabas ágaré
ɛbwɔ́ gbɔŋɛ́né áké: "Ɛse debɔ́ débɔ́ mbɛ
degaré ɛnyú bɔ́ɔ́ Jus mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. Ne
tɛ ɛnyú délá fyɛ́ makpo wɔ́, desɛ gemɛ nyú
nnó dekwané fɔ́ manyɛ geŋwá ɛyi gélágé
byɛɛ́, ne ɛlu galɔ́gáló nnó ɛsé debwɔ́lé ushu
degare mekomejɔɔ́ yina mbaá bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́
bɔ́ɔ́ Jus. 47 Gɛ́ genó ɛyigé Átá Ɛsɔwɔ abɔ́ ajɔɔ́
ne ɛsé getúgé Jisɔs ake:
'Mpyɛ wɔ ɔbɛ́ geŋgbɔ́ mbaá bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́
bɔ́ɔ́ Jus nnó ɔpyɛ bɔ́ɔ́ mme ako átane
né ɛfwyale gabɔ'."
48 Bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus áwúge mbɔ, matɔɔ́
ágɔ ɛbwɔ́ ne afɛɛ́ Ɛsɔwɔ né mekomejɔɔ́ wuú.
Ne bɔ́ɔ́ bi Ɛsɔwɔ abɔ́ ájya nnó ányɛ geŋwá
ɛyi gélágé byɛ́, ɛle abi ákamé ne Jisɔs.
49 Ne mekomejɔɔ́ Ata akɛ agyaá gebagé
mewaá ɛyimbɔ geko. 50 Yɛ́mbɔ bɔ́ɔ́ Jus
ájyɛ fyɛ́ ákpakpa melɔ ne afwa andée abi
ánoge Ɛsɔwɔ mewɛ ula, ɛbwɔ́ ápyɛ bɔ́ɔ́ álɔ
mankɛle mati manchɔ geŋwagé Pɔl ne Ban-
abas átané né gebagé mewaá bwɔ́. 51 Ndɛre
ɛbwɔ́ áchwɔ́ ájyɛ́, ákwe uká nnó mpúpú
ɛyi ɛbalé wyɛ ɛtané mambɛ́ nkane gepɔ ɛyi
gelɛrege gabo ayi bɔ́ɔ́ bimbɔ ápyɛɛ́. Ne áfɛ́
né melɔ Ikɔnyɔm. 52 Ne bɔ́ɔ́ Jisɔs bimbɔ
álagé meso, Mendoó Ukpea ɛgbeé ɛbwɔ́
matɔɔ́ ne álú ne nechóchó.

14

*P*ɔl ne Banabas áfɛ́ melɔ Ikɔnyɔm

1 Ndɛre Pɔl ne Banabas ájyɛ́ né melɔ
Ikɔnyɔm, ápyɛ wyɛ nkane ábɔ́ ápyɛ́
né Antiɔk. Ɛbwɔ ájyɛ́ kpɛ mmu ɛcha
mmyɛmenɛne bɔ́ɔ́ Jus, álɔ mangaré depɔré
Jisɔs né gefɔ́ ɛyi gepyɛ́ gejamégé bɔ́ɔ́ Jus ne
abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus ákamé ne Jisɔs. 2 Yɛ́mbɔ
bɔ́ɔ́ Jus abi áshyá mekomejɔɔ́ yimbɔ, áfyɛ
abifɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus mewɛ ula nnó ásógé
matɔɔ́ né bɔ́ɔ́ bi ákamé ne Jisɔs. 3 Pɔl ne
Banabas ábɛlé gejamégé ndɔ éfɛɛ́, ágárege
depɔré Jisɔs gbɔŋɛ́né nkane ji álɛ́régé
galɔ́gáló mbaá bɔ́ɔ́. Jisɔs ne achyɛ bwɔ́ uto
ne, ápyɛ́ ufélekpa ɛbi ulɛré nnó depɔ ɛti
ɛbwɔ́ agarege delu wáwálé. 4 Ndɛre ɛbwɔ́
ágarege mbɔ, bɔ́ɔ́ melɔ ɛwémbɔ ákaré malu
apea. Abifɔ álú ne áŋgbá Jisɔs, abifɔ álú ne
bɔ́ɔ́ Jus abi áshyá mekomejɔɔ́ yimbɔ.
5 Ɛbɛ́légé bɔ́ɔ́ Jus ne abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus
chóncho ne ákpakpa bwɔ́ ajyɛ sɔ́ mala nnó
áfwalé aŋgbá Jisɔs ne áwá bwɔ́ ne mataá.
6-7 Ne aŋgbá Jisɔs áwuúgé geju bwɔ́, ábɔ́ áfɛ́
né gebagé mewaá Lykania, ákɛne né malɔ
Lystra ne Debe ne malɔ ayifɔ ayi álú né geba
yimbɔ, ágarege abya Ɛsɔwɔ melɔ́méló ɛwu.

*P*ɔl ne Banabas ágaré mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ
né Lystra ne Debe

8 Mende fɔ abɔ alu né melɔ Lystra, ayi
tɛ ábyɛné ji, alu mbwɛ́ré. 9 Bií fɔ ajwɔlé
awuú mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ayi Pɔl agarege.
Pɔl agége nnó mende yina áfyɛɛ́ metɔɔ́
nnó Ɛsɔwɔ akage apyɛ ji atoó, 10 akuú ji ne
ɛshyɛ aké: "Kwile tɛ́né cho." Tɛ́nɛ́tɛ́né
yimbɔ mende yina anyó atɛné, alɔ mankɛne
agyage. 11 Ne gejamégé bɔ́ɔ́ ágɛ́gɛ́ genó
ɛyigé Pɔl apyɛ́, ádo ɛlúlú, ájɔɔ́ né mejɔɔ́
bwɔ́ Lykania áké: "Álɔ́ ábwɔlé bɔ́ɔ́ áshulé,
áchwɔ́ gɛ́ ɛsé." 12 Ne ákuú Banabas nnó
Sɛus, mabɔ meló bwɔ́ yi kpa, ákuú nto Pɔl
nnó Hɛmɛs nende ji ne atɛné mbɛ ajɔge
mejɔɔ́. 13 Gepúge upɛ meló yi ákuú ji Sɛus
gelu kwɔ́kwɔ́lé ne melɔ. Ne mempyɛɛ́ upɛ
wuú achwɔ́ ne bɔ mpɔ ne ukoó genɔɔ́. *
14 Pɔl ne Banabas ágɛ́gɛ́ genó ɛyigé bɔ́ɔ́
bimbɔ ákɛ́lege mampyɛ, ágyá mandeé
mmyɛ manlɛré nnó genó ɛyigé bɔ́ɔ́ bina
achwɔ́ pyɛ gelɔ wɔ́, ábɔ́ ájyɛ kpɛ metɔɔ́
metɔɔ́ bwɔ́ ákálege áké: 15 "Bɔ́ɔ́ bina, ndé
genó ɛnyú dépyɛ́ mbɔ? Ɛsé delu wyɛ
akwaá nkane ɛnyú. Ɛse dechwɔ́ fa mangaré
ɛnyú mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ nnó ɛnyú delyaá
aló abi ɛnyú dénoge mbɔ, dékwɔ́lé Ɛsɔwɔ
yi alu mebɛ. Ji akwyɛ mfaa ne mme ne
manyi ne unó uko bi úlú wyɛ. 16 Mbɛ mbɛ
Ɛsɔwɔ alyá bɔ́ɔ́ nnó apyɛge uno bi ujii ɛbwɔ́
matɔɔ́. 17 Yɛ le bɔ́ɔ́ ábɔ́ ápyɛmbɔ, ji áchyége
ɛbwɔ́ unó ulɔ́úlɔ́ mampyɛ ɛbwɔ́ akaá nnó
ji alu mebɛ. Apyɛ manaá akwene né gébé
gelɔ́gelɔ́ mampyɛ uno nyú uwɛ́né chancha.
Achyɛge ɛnyú menyɛɛ́ ne apyɛ matɔɔ́ ágɔ́
ɛnyú." 18 Yɛ nkane Pɔl ne Banabas ájɔge
mbɔ, ɛlu ɛké ágbɛle manaá meso mekwalé,
bɔ́ɔ́ bina átome wyɛ ɛshyɛ mampyɛ gepɛ
ɛyigembɔ ɛta bwɔ́.

* 14:13 ɛlú wáwálé nnó: sɛus ne Hɛmɛs ɛlé mabɔ álɔ́ bɔ́ɔ́ Grek, Hɛmɛs alu melo dentɔɔ́ ji ne gejamégé bɔ́ɔ́ áfɛ́ né meno geŋkage melɔ nnó áwá mampyɛ gepɛ mbaá Pɔl ne Banabas.

19 Ɛké ɛwyage bɔ́ɔ́ Jus fɔ átané melɔ
Antiɔk ne melɔ Ikɔnyɔm, ápyɛ gejamégé
bɔ́ɔ́ ákamé ne ɛbwɔ́. Ne ɛbwɔ́ átó Pɔl ne
mataá, ája ji mmemme, atané melɔ bwɔ́,
ályá ji áférége nnó agbó. 20 Yɛ́mbɔ gébégé
bɔ́ɔ́ bi ákamé ne Jisɔs áchwɔ nɔ́ Pɔl mme,
ɛwyágé akwili ka, akwɔle ɛbwɔ́ akéré né
melɔ ɛwémbɔ. Ujyagé Pɔl ne Banabas áfɛ́
né melɔ Debe.
21 Ne ɛbwɔ́ ágaré abya Ɛsɔwɔ melɔ́mélɔ́
né melɔ́ Debe, ápyɛ gejamégé bɔ́ɔ́ ákame
ne Jisɔs. Ɛbɛ́légé mboó ndɔ, ɛbwɔ́ ákeré
né melɔ Lystra ne Ikɔnyɔm ne Antiɔk ayi
alu kwɔ́kwɔ́le ne gebagé mewaá Pisidya.
22 Ɛbwɔ́ ákɛ́ne, áfyɛ́ bɔ́ɔ́ Jisɔs ɛshyɛ ne
áchyɛge ɛbwɔ́ majyɛ nnó ákwɔ́légé wyɛ
depɔré Jisɔs cháŋɛ́né ne ákaá nnó abɔ́
mangɛ gejamégé ɛfwyale ne ányɛ geŋwá
gébégé Ɛsɔwɔ ágbárege gefwa jií. 23 Ɛbwɔ́
ájya bɔ́ɔ́ nnó ábɛ́ ákpakpa né ɛchomele bɔ́ɔ́
Jisɔs né yɛndé melɔ, ánerege ályage menyɛɛ́
kpékpé, ánɛmmyɛ ne áfyɛ́ ɛbwɔ́ né amu
Jisɔs ayi ɛbwɔ́ ákame ne ji.

*P*ɔl ne Banabas ákéré meso né Antiɔk né
gebage mewaá Syria
24 Ne ɛbwɔ́ ákógé né gebagé mewaá Pi-
sidiya, áfɛ́ né gebagé mewaá Pamfilya, 25 ɛfɛɛ́
ágaré mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Pɛga.
Ánérégé ɛfɛɛ́, áshulé áfɛ́ né melɔ Atalya.
26 Átánégé melɔ ɛwémbɔ akpɛ ékpe, ákeré
né melɔ Antiɔk, melɔ ɛwé ábɔ́ áfyɛ́ ɛbwɔ́ né
amu Ɛsɔwɔ nnó ápoógé ɛbwɔ́, ajyɛ́ pyɛ́ utɔ́ɔ́
bi nana ánéré.
27 Ɛbwɔ́ ákwɔ́négé né Antiɔk, ánywéré
ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs melu ɛma ne ágaré ɛbwɔ́
nkane ɛbwɔ́ ákɛné ne nkane Ɛsɔwɔ abɔ́
apoó ɛbwɔ́, anené matɔɔ bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́
bɔ́ɔ́ Jus nnó áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs. 28 Ne Pɔl
ne Banabas ánérégé manjɔ́ɔ́ depɔ tí, ɛbwɔ́
ábɛlé ne bɔ́ɔ́ Jisɔs abi alu ɛfɛɛ́ né gejamégé
ndɔ.

15

Aŋgbá Jisɔs ne Ákpakpa ɛchomele á-
chomé né Jɛrosalɛ
1 Ɛbɛlégé bɔ́ɔ́ fɔ átané gebagé mewaá
Judiya áchwɔ́ né melɔ Antiɔk, alɔ
manlɛrege bɔ́ɔ́ bi ákamé ne Jisɔs nnó,
"Mbɔgé álá sɔ́ muú nsɔ nkane ɛbɛ́ Mosis
ɛjɔ́ɔ́ wɔ́, Ɛsɔwɔ akagé pyɛ fɔ́ muú yimbɔ
apó." 2 Pɔl ne Banabas anyɛ mbeé ne bɔ́ɔ́
bimbɔ, yɛ mekpo ne ula ɛpɔ́. Ɛpwɔ́gé ɛbwɔ́,
áfyɛ́ ndɔ nnó Pɔl ne Banabas ne abifɔ ájyɛ́
né Jɛrosalɛ, ágii mechɔ ɛwé cháŋɛ́né mbaá
áŋgbá Jisɔs ne ákpakpa bɔ́ɔ́ ɛchomele Jisɔs.
3 Ne ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs átɔ́ ɛbwɔ́.
Ndɛre ɛbwɔ́ ajyɛ, akoóge malɔ Fonisiya
ne Samariya, ágarége bɔ́ɔ́ bi ákamé ne
Jisɔs nkane bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus ákamé
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. Abya yina apyɛ matɔ́ɔ́
agɔ bɔ́ɔ́ Jisɔs ako dɔ́ɔ́. 4 Ɛbwɔ́ ákwɔnege
Jɛrosalɛ, ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs ne áŋgbá Jisɔs
ne ákpakpa bwɔ́, ásɛ ɛbwɔ amu apéa. Pɔl
ne Banabas ágaré ɛbwɔ́ uno uko ɛbi Ɛsɔwɔ
abɔ apoó ɛbwɔ́ ápyɛ. 5 Ne bɔ́ɔ́ Jisɔs fɔ abɔ
alu ɛfɛɛ́, ɛbwɔ́ alu ne ɛkwɔ́ bɔ́ɔ́ Farasi, ɛbwɔ́
ákwile ka áké: "Abɔ́ mansɔ bɔ́ɔ́ bi álá pɔ bɔ́ɔ́
Jus nsɔ ne ágaré ɛbwɔ́ ábélé mabɛ́ Mosis
ako."
6 Ndɛre ɛbwɔ́ ábɔ́ ájɔ́ɔ́ bɔ, áŋgbá Jisɔs
ne ákpakpa bɔ́ɔ́ ɛchomele bwɔ́, ájwɔlé
mampɛ mechɔ ɛwéna cháŋɛ́né. 7 Ɛbwɔ́
ádóregé makpo áwyage, Pita akwile téne
aké: "Aŋmɛ́ ba, ɛnyu dekaá nnó me ne
Ɛsɔwɔ abɔ mbɛ ajya né metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ ɛsé
nnó ngaré abya melɔ́mélɔ́ yina mbaá bɔ́ɔ́
abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus nnó áwuúge ntó, áfyɛɛ́
matɔ́ɔ́ ne Jisɔs. 8 Ne Ɛsɔwɔ yi akaáge metɔ́ɔ́
yɛ́ndémuú, alɛré nnó ɛbwɔ́ ntó álú bɔ́ɔ́ bií.
Apyɛ Mendoó Ukpea ɛchwɔ ɛbwɔ́ mmyɛ
wyɛ nkane ɛbɔ́ ɛchwɔ́ ɛsé mmyɛ. 9 Ne
aji ntó nte gabo bwɔ́ gétúgé ɛbwɔ́ áfyɛɛ́
metɔ́ɔ́ ne Jisɔs. Agya fɔ́ aŋgya wɔ́. 10 Ne
nkane ɛlúmbɔ, ulannó ɛnyú déjyale bɔ́ɔ́
bina ukpékpé matuú ayi ukwene antɛ ɛse ne
ɛse ambɔ́ɔ́ delá kage kpa? Nkane depyɛmbɔ
dekane mbɔ le Ɛsɔwɔ kane. 11 Yɛ́mbɔ ɛsé
défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ nnó Ɛsɔwɔ aférege ɛse né
ɛfwyale gabo gétúgé galɔ́gálɔ́ ayi Átá Jisɔs
alɛré ɛse, wyɛmbɔ ntó ne bɔ́ɔ́ bina átánege
né ɛfwyale gabo."
12 Pita anérégé manjɔ́ɔ́ mbɔ, yɛndé mmu
akwené mejɔ́ɔ́, áwuú mekomejɔ́ɔ́ Pɔl ne Ba-
nabas. Ágaré ɛbwɔ́ nkane ɛbwɔ́ abɔ́ akɛné
mbaá bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus ne Ɛsɔwɔ achyɛ́
ɛbwɔ́ uto nnó apyɛge ufélekpa ne ukpékpé
unó. 13 Ne ɛbwɔ ánerege manjɔ́ɔ́ yɛndé
genó, Jɛmsi alɔ manjɔ́ɔ́ ake: "Aŋmɛ́ ba,
nenege matu dewú. 14 Simun Pita ágaré mɛ
nkane Ɛsɔwɔ alɔ́ɔ́ manlɛré nnó agboó ne
bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus ne ajya abifɔ nnó ábɛ́
bɔ́ɔ́ bií. 15 Ne ɛwéna ɛkɛ ɛtuú ne unó bi bɔ́ɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ abɔ́ ásamé nyá nnó: 16 'Meso
gébé mmage chwɔ́ téne nyɛ gepúge Dɛvid
ɛyi gebɔ́ gekwené. Nkwyɛge nyɛ unó bi

uchɔ́ wyɛ nnó ubɛ́ nkane ubɔ́ úlú. 17 Ne bɔɔ́
abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus ágɛgé nyɛ ubi, ne ɛbwɔ́
álɔ nyɛ ntó mankɛlé Ɛsɔwɔ. Ɛbɛ́ nyɛ élé bɔɔ́
ako abi nkuú nnó ábɛ bɔɔ́ ba ne ákɛ́lege nyɛ
me.' 18 Gɛ na ne Ɛsɔwɔ ajɔɔ́, ji ayi apyɛ nnó
bɔɔ́ akaá unó bina tɛ gachí."

19 Ne Jɛmsi aké: "Né metɔɔ́ wa mfɛré
nnó ɛsé dechyɛge sé ɛfwyale mbaá bɔɔ́ abi
álá pɔ́ bɔɔ́ Jus abi akwɔlege meti Ɛsɔwɔ.
20 Yɛ́mbɔ ɛse desá lé ɛbwɔ́ ŋwɛ nnó ályá
depɔre manáne, ányɛge sé menyɛɛ́ ayi ajélé
maka wyɛ yɛ menya ayi muú alá kɛ kɛle wɔ́,
ne anyɛ́gé nto manoó menya. 21 Desá ɛbwɔ́
mbɔ, nende áwuú mɛ nkane bɔɔ́ ágarege
mabɛ́ Mosis yina tɛ gachi né malɔ mako.
Ne álu ágárege aji né macha mmyɛmenɛne
yɛndé bií uwyaá bɔɔ́ Jus."

Átɔ́ ŋwɛ mbaá bɔɔ́ Jisɔs abi álá pɔ́ bɔɔ́
Jus

22 Ne áŋgbá Jisɔs ne ákpakpa ɛchomele
bɔɔ́ Jisɔs ako, ákamé meko Jɛmsi ne ájya bɔ́
fɔ́ né geluage bwɔ́ nnó ájyɛ́ ne Banabas ne
Pɔl né melɔ Antiɔk. Ɛbwɔ́ ájya Silas ne Judas
ayi akuú ji ntó Basabas, ɛbwɔ́ bina apeá
álú anɔ ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs. 23 Ásá ŋwɛ awu
aké: "Ɛsé aŋmɛ́ nyú; áŋgbá Jisɔs ne ákpakpa
ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs detamege ɛnyú, aŋmɛ́ sé
abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus abi delú né melɔ́ Antiɔk ne
abi malɔ Siriya ne Silisya. 24 Ɛsé debɔ́ dewu
nnó bɔɔ́ fɔ né geluage sé, áchwɔ́ chyɛ́ ɛnyu
ɛfwyale né mejɔɔ́ ɛwé ɛbwɔ́ ájɔɔ́ ne ɛpyɛ́
ɛnyú dékwé tametame ayi ɛsé delá tɔ́ ɛbwɔ́
wɔ́. 25 Ne ɛse ako debɔ́ dechome, dejɔɔ́, deké:
Déjya bɔɔ́ fɔ detɔ́ ɛta nyú ne ɛbwɔ́ áchwɔ́
nyɛ ne Pɔl ne Banabas abi ɛse dégbóo ne
ɛbwɔ́ dɔɔ́, 26 ɛbwɔ́ alú bɔɔ́ bi ákamé negbo
getúge mekomejɔɔ́ Ata Jisɔs Kras. 27 Ne
ɛse detɔme ɛnyú Silas ne Judas, áchwɔ́ge,
ágarege nyɛ ɛnyú wyɛ unó bi ɛsé desámé né
ŋwɛ yina. 28 Ɛlé Mendoó Ukpea ne ɛpyɛ ɛsé
dekaá nnó debɔ́ fɔ́ mánjya ɛnyu bi delá pɔ́
bɔɔ́ Jus matuú ayicha wɔ́, ɛkose wyɛ uchan-
cha uno bina: 29 Ɛnyú denyɛgé fɔ́ yɛndé
menyɛɛ́ upɛ, denyɛgé fɔ́ menya ayi álá kɛ
kɛle wɔ́ ne denyɛgé fɔ́ ntó manoó menya,
lyáge depɔré manáné. Mbɔgé delyagé unó
bina, debɛ nyɛ cháŋéné. Bɛ́ge pere!"

30 Bɔɔ́ bina ánérégé mansá mbɔ, áchyɛ
Pɔl ne ɛkwɔ wuú. Ɛbwɔ́ ákwɔ́négé né
Antiɔk, ánywéré ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs áchyɛ
ɛbwɔ́ ŋwɛ yimbɔ. 31 Ne ɛbwɔ́ ákuúgé ŋwɛ
yimbɔ matɔɔ́ ágɔ ɛbwɔ́ dɔɔ́ né ɛshyɛ ɛwé
mekomejɔɔ́ yimbɔ afyɛ́ bwɔ́. 32 Judas ne Silas
álú ntó bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne áma ágarege
ɛbwɔ́ gejamégé unó bifɔ́ manchyɛ́ bɔɔ́ Jisɔs
majyɛ́ ne áfyɛ́ ntó ɛbwɔ́ ɛshyɛ. 33 Ɛbwɔ́ ábɛlé
ɛfɛɛ́ dɔɔ́, ne bɔɔ́ Jisɔs ajyɛ tii ɛbwɔ́ nnó ákɛ
pere, ɛbwɔ́ ákéré mbaá bɔɔ́ bi ábɔ́ átɔmé
ɛbwɔ́. 34 [Yɛ́mbɔ ɛgɔ Silas nnó ala né melɔ
ɛwémbɔ.] 35 Pɔl ne Banabas álú wyɛ né
Antiɔk. Ɛbwɔ́ ne gejamégé bɔɔ́ Jisɔs abifɔ
ágarege ne álɛrege bɔɔ́ depɔré Jisɔs.

*P*ɔl ne Banabas áfa mbwa ne atɛ

36 Ɛbɛ́légé Pɔl ajɔɔ́ ne Banabas aké:
"Dema dejyɛ́ malɔ mako ayi debɔ́ dégaré
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ nnó degɛ́ bɔɔ́ Jisɔs abi
álú ɛwu ne nkane ɛbwɔ́ álú." 37 Ne Banabas
abɔ́ akɛlege nnó Jɔn Makɔs ajyɛ ne ɛbwɔ́,
38 ne metɔɔ́ ɛgɔ Pɔl cháchá wɔ́ gétúgé Jɔn
Makɔs abɔ́ ábɔ́ mɛ ɛbwɔ́ né gebagé mewaá
Pamfilya ne abɔ́ anéré fɔ́ utɔɔ́ ɛbi ɛbwɔ́ ajyɛ
mampyɛ wɔ́. 39 Pɔl ne Banabas anyɛ mbeé
né mechɔ ɛwéna kpaá tɛ áfa mbwa ne atɛ.
Banabas asɛ Jɔn Makɔs ajyɛ́ kpɛ́ ɛ́kpe áfɛ́ né
melɔ Syaprɔs. 40 Ne Pɔl ajya Silas, ne ndɛre
ɛbwɔ́ áchwɔ́ jyɛ, bɔɔ́ Jisɔs anɛmmyɛ, áfyɛ́
ɛbwɔ́ né amu Ɛsɔwɔ nnó ji ápoógé ɛbwɔ́.
41 Ne Pɔl asɛ Silas afɛ́, akɛ́ne ajyɛ gebagé
mewaá Syria ne Silisya afyɛ́ bɔɔ́ Jisɔs ɛshyɛ
nnó átɛné cháŋéné.

16

*Tim*ɔti acho né geluage Pɔl ne Silas

1 Ne Pɔl ajyɛ kwɔne melɔ Debe, ɛwyage
afɛ́ né melɔ Lystra. Mende fɔ abɔ alu ɛfɛɛ́
ayi ákamé ne Jisɔs, ákuú ji Timɔti. Mma
wuú alu muú Jus ne akamé ntó ne Jisɔs ne
ntɛ wuú alu muú Grek. 2 Ne Timɔti alu ntó
muú yi bɔɔ́ Jisɔs né Lystra ne Ikɔnyɔm áfɛ́ge
ji. 3 Pɔl abɔ akɛlege nnó Timɔti akɛné ne
ɛbwɔ́ ɛwémbɔ ɛpyɛ ji Pɔl asɔ ji nsɔ nkane
gepɔge bɔɔ́ Jus gelú nendé bɔɔ́ Jus ako né
gebagé mewaá ɛyigé mbɔ́ ákaá chaŋéné nnó
ntɛ Timɔti abɔ alu nya muú Grek. 4 Ne
ɛbwɔ́ ályá ákéne malɔmalɔ ágarege bɔɔ́ Jisɔs
unó bi áŋgbá Jisɔs ne ákpakpa ɛchomele
bɔɔ́ Jisɔs ájwɔlé né Jɛrosalɛ ájɔɔ́. Ne ágaré
ɛbwɔ́ nnó ábelé ubi cháŋéné. 5 Ɛwéna ɛpyɛ
ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs ɛwé ɛlu yɛndé melɔ
áfyɛɛ́ wyɛ metɔɔ́ ne Jisɔs dɔɔ́ ne yɛndé bií
gejamégé bɔɔ́ áchwɔ́ áchome ne ɛbwɔ́.

*P*ɔl agɛ́ amɛ gejya né melɔ Truus

6 Pəl ne bɔ́ɔ́ bií ákɛ́ne ájyɛ, né gébégé
áchwɔ́ kwɔne né gebagé mewaá Ɛsya,
Mendoó Ukpea ɛkamé fɔ́ nnó ji agare
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ɛfɛɛ́ wɔ. Ne ɛbwɔ́ ákoge
né gebagé mewaá, Frigiya ne Galasiya, ajyɛ.
7 Ndɛre áchwɔ́ kwɔne gebage mewaá Misiya,
ábɔ́ ákɛlege mankpɛ né gebagé mewaá
Bɛtinya, yɛ́mbɔ Mendoó Jisɔs ɛkamé wɔ́.
8 Ne ɛbwɔ́ ákogé melɔ Misiya, áshúle áfɛ́ né
melɔ Truus. 9 Wyɛ bií bimbɔ ne utuú, Pəl agɛ́
amɛ gejya nkane mende Masedonia fɔ atɛné
ɛgbɛ ɛbɛ́ɛ mega afu amu nnó Pəl achya,
ajyɛ poó ɛbwɔ́. 10 Ndɛre abɔ́ agɛ́né amɛ
gejya yimbɔ, ɛse ne ɛbwɔ́ dekaá nnó Ɛsɔwɔ
akɛlege nnó dejyɛ degaré mekomejɔɔ́ wuú
né melɔ Masedonia. Ne ɛsé dekpome mmyɛ
majyɛ. *

Lydiya áfyɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs né melɔ
Filippi

11 Ne ɛsé dekpɛ ɛ́kpe né melɔ Truus,
dekɛ nnyinnyi dekwɔné melɔ Samɔtras, bii
ujyage, dekwɔné melɔ Niapolis. 12 Détánégé
ɛfɛɛ́, dekɛ mewaá mewaá dekwɔné melɔ
Filippi ɛwe ɛlu melɔ kpa né gebage mewaá
Masedonia ne ɛlu ntó melɔ ɛwé gejamégé
bɔɔ́ Rom abɔ ájwɔ́lege wyɛ. Debɛlé mboó
ndɔ wyɛ. 13 Bií uwyaá bɔɔ́ Jus ukwɔ́négé,
delya melɔ defɛ́ né mbale ɛbɛ́ɛ, ɛsé debɔ́
defɛré nnó ɛfɛɛ́ ne bɔɔ́ Jus áchómege
anɛnemmyɛ. Dékwɔ́négé ɛwu, degɛ́ andée
fɔ́ áchomé ne ɛsé dejwɔlé ka, dégaré ɛbwɔ́
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. 14 Mendée fɔ abɔ alu ɛfɛɛ́
ayi ákuú ji Lydiya, apɔ́ muú Jus ne ánoge
Ɛsɔwɔ. Ji atané melɔ Tayatira ne akɛne
gesege ufɔɔ́ mandeé ayi ájamé ŋka dɔɔ́.
Ndɛre awuú geno ɛyigé Pəl ajɔge, Ɛsɔwɔ
anené ji metɔɔ́ nnó akame. 15 Áwyage ji
manaá Ɛsɔwɔ ne ɛkwɔ wuú, anɛ ɛsé mmyɛ
nnó dejyɛ debɛlé né gepú jií mbɔgé ɛsé
dekamé wáwálé nnó ji áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs.
Ájɔge mbɔ ɛsé defɛ́.

Áfyɛ́ Pəl ne Silas denɔ né melɔ Filippi

16 Bií fɔ́, ndɛre ɛse debɔ́ dejyɛ né melu ɛwé
ánɛnemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ, detuú ne mesɔ
mendée ayi alu memfwɛ. Abɔ́ awya melo
nchyɛ ayi apyɛ ji agarege depɔ ti depyɛ nyɛ
meso gébé. Bɔɔ́ bi awya ji, ásɛle ŋka né
depɔ ɛtiré ji ágarege. 17 Mesɔ́ mendée yimbɔ
agége Pəl ne Ɛse alɔ mánkalé, akwɔlege ɛse
ake: "Bɔɔ́ bina álú bɔɔ́ útɔɔ́ Ɛsɔwɔ Anyatá.
Ɛbwɔ́ áchwɔ́ mangaré nkane Ɛsɔwɔ áférege
nyɛ ɛnyu né ɛfwyale gabo." 18 Ne mesɔ́
mendée yina apyɛ́ wyɛmbɔ né gejamégé
ndɔ. Ne bii uma metɔɔ́ ɛsɔ Pəl, anyá meló
nchyɛ yimbɔ aké: "Ngarege wɔ mbaá mabɔ
Jisɔs Kras, tané ji mmyɛ." Ne tɛ́nétɛ́né
yimbɔ atané.

19 Bɔɔ́ bi awya maá memfwɛ yimbɔ, ágége
nnó meti ŋka bwɔ́ ɛwé ánɛre metɔɔ́ wyɛ
ɛnó, ágbaré Pəl ne Silas ája áfɛ́ né mbaá
yi ákpakpa melɔ ápane mpa. 20 Ájyɛge,
ápyɛ ɛbwɔ́ átɛ́ne mbɛ ushu ampane mpa
abi alu bɔɔ́ Rom aké: "Bɔɔ́ bina alú bɔɔ́ Jus,
ne achyɛge ɛfwyale né melɔ ɛsé. 21 Ɛbwɔ́
álɛrege uno bi ɛbɛ́ ɛse ɛlá ɛkamé wɔ́. Ɛse
delu bɔɔ́ Rom; desélé fɔ depɔ ɛbwɔ́."

22 Gejamégé bɔɔ́ ɛyi gebɔ́ gelú ɛfɛɛ,
geshulé Pəl ne Silas mmyɛ ne ampané mpa
ágyá ɛbwɔ́ mandeé mmyɛ, ne ágare nnó ádo
ɛbwɔ́ ne unɔɔ́. 23 Ne ádogé ɛbwɔ́ cháŋɛ́né,
ájyɛ áfyɛ́ ɛbwɔ́ né denɔ ne ágaré membamé
gepúge denɔ nnó, ábámé ɛbwɔ́ chánchа.
24 Membame yimbɔ awugembɔ, asɛ ɛbwɔ,
ajyɛ fyɛ né maá gepú ayi tɛ mmu gepúge
denɔ. Ɛfɛɛ́ ne afyɛ ɛbwɔ́ ufwɔlé.

25 Ne metɔɔ́ utuú, Pəl ne Silas
anɛnemmyɛ, ákwáne makwa, áfége Ɛsɔwɔ
ne bɔɔ́ denɔ bi fɔ áwuú. 26 Áké ápéle, mme
alɔ manyi ne gepúge denɔ genyi gekwɔné
né tɛ mala dekwɔ́re gepu. Manombi gepú
yimbɔ ánené, ne bɔ ŋkpɔkɔvɛ bimbɔ ásɔré
ákwé mme. 27 Membame gepú yimbɔ apégé
gejya, agɛ́ nkane manombi alaá fuú, afɛré
nnó bɔɔ́ denɔ ako ábó. Ajú aparaja wuú nnó
awá gemɛ jií. 28 Pəl agégé mbɔ akalé kɛ́ŋké
aké: "Ɔwágé gemɛ jyɛ, ɛsé ako delu fa."

29 Ne membamé gepúge denɔ ákuú muú
fɔ nnó achwɔ́ ji ne mewɛ. Gébégé áchwɔ́ ne
ɛwú, asɛ, akpɛ́ mmu wáwá. Átó mano mme
mbɛ ushu Pəl ne Silas awere ne ɛfɔ metɔɔ́.
30 Ne asɛ ɛbwɔ́ átané dafyɛ, agií ɛbwɔ́ ake:
"Antɛ ba, mpyɛ nnó ne áféré me né ɛfwyale
gabo?"

31 Ɛbwɔ́ ashú ji meko aké: "Fyɛ́ metɔɔ́ wyɛ
ne Jisɔs, Wɔ ne ula gepú byɛ detánege nyɛ
né ɛfwyale gabo." 32 Ne ɛbwɔ́ ágaré ji ne bɔɔ́
ako bi alu ji mmu depɔré Jisɔs. 33 Wyɛ ne
utuú bimbɔ, mende yimbɔ asɛ ɛbwɔ́, ajyɛ
shwɔ́ne upa bwɔ́. Wyɛ tɛ́nétɛ́né yimbɔ pol

* 16:10 Ɛlú wáwálé nnó: 16:10 Lukase muú yi asame ŋwɛ yina achwɔ báne Pəl né Troa, ne alɔ mankɛne ne ji.

ne Silas áwyaá ji manaá Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ́ bií.
34 Ne asɛ ɛbwɔ́ áfɛ́ né gepú jií achyɛ ɛbwɔ́
menyɛɛ́. Ji ne bɔ́ɔ́ bi matɔ́ɔ́ ágɔ bwɔ́ dɔ́ɔ́
gétúgé áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ.
35 Bií ujyage, ampané mpa abi Rom átɔ́ bɔ́ɔ́
bee nnó ájyɛ garé membame gepúge denɔ
nno, "Lyáge andé bimbɔ ájyɛ́."
36 Ne mende yina awugembɔ, ajyɛ garé Pɔl
aké: "Ámpané mpa átɔ́ bɔ́ɔ́ achwɔ́ gare me
nnó nlya ɛnyú dejyɛ. Nana kɛ́ge pere."
37 Yɛ́mbɔ Pɔl ajɔ́ɔ́ ne bɔ́ɔ́ bee bimbɔ aké:
"Átulé ɛsé né mbɛ ushu bɔ́ɔ́ ayi álá lú dampa
mpa ɛsé yɛlé ábɔ́ áchyɛ́ ɛsé ɛbwɔnyɛ nnó
debɛ bɔ́ɔ́ Rom."
38 Ne bɔ́ɔ́ bee bimbɔ ákéré ájyɛ́ gare ám-
pané mpa genó ɛyigé Pɔl abɔ́ ajɔ́ɔ́. Ɛbwɔ́
áwúgé nnó Pɔl ne Silas alú ntó bɔ́ɔ́ Rom
manɛ magyalé ɛbwɔ́. 39 Ne ɛbwɔ́ áchwɔ́ kwɔ
Pɔl ne Silas mata né gyɛ́ ayi ɛbwɔ́ ápyɛ́ɛ,
áféré ɛbwɔ́ ne áké álya melɔ bwɔ́. 40 Pɔl
ne Silas átanege gepú denɔ, áfɛ́ né gepúge
Lydiya. Ɛfɛɛ́ ne ábané bɔɔ bi ákamé ne Jisɔs.
Áchyɛge ɛbwɔ majyɛ́, ne álya ájyɛ.

17

Ɛfwyale Ɛtané né melɔ Tɛssalonika

1 Pɔl ne Silas ákoóge melɔ Amfipolis ne
melɔ Apolonia áchwɔ́ né melɔ Tɛssalonika
mbaá ayi ɛcha mmyɛmenɛne bɔ́ɔ́ Jus ɛwé
fɔ́ ɛlu. 2 Ne Pɔl ajyɛ kpɛ né ɛcha ɛwémbɔ
nkane ji abɔ apyɛ́ mɛ́, ne agare bɔ́ɔ́ depɔ
ɛtire delú mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ né mawyaá bɔ́ɔ́
Jus málɛɛ́. 3 Apyɛ ɛbwɔ́ ákaá cháŋɛ́né nnó
Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, ayi ɛbwɔ́
ábɔ́ ágili, abɔ́ mangɛ́ ɛfwyale ne akwilé né
negbo. Ne aké Jisɔs ayi ji agarege mbɔ ɛbwɔ́,
ji ne alu Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa.
4 Bɔ́ɔ́ bifɔ abi áwuú depɔti, ásɛ detí amu apeá
ne ácho ne Pɔl ne Silas. Gejamégé bɔ́ɔ́ Grek
abi ánóge Ɛsɔwɔ chóncho ne afwa andée
ácho ntó ne ɛbwɔ́.
5 Ne bɔ́ɔ́ Jus abi ábɔ́ ashya mekomejɔ́ɔ́ yi,
agɛge mbɔ matɔ́ɔ́ ásɔ́ ɛbwɔ́ ne Pɔl ne Silas.
Ájyɛ nywéré bɔ́ɔ́ bi álá pɔ́ ne genó mampyɛ
né metɔ́ɔ́ melɔ, áchwɔ́ ne ɛfwyale. Ɛbwɔ álɔ
mamwyalé mejɔ́ɔ́ ne ájyɛ́ do gepúgé mende
fɔ ayi áku ji Jasɔn ágyá nnó ája Pɔl ne Silas
átɔ́ dafyɛ. 6 Ndɛre álá gɛ́ ɛbwɔ́ wɔ́, ája Jasɔn
ne bɔ́ɔ́ Jisɔs abifɔ áfɛ mbɛ ushu ákpakpa
melɔ, ákálege áké: "Bɔ́ɔ́ bina ákéne achyɛge
ɛfwyale malɔmalɔ ne náná áchwɔ́ ntó fa
melɔ ɛsé, 7 ne Jasɔn asɛ ɛbwɔ́, abelé mmu.
Ɛbwɔ́ átyá mabɛ́ Mfwa Rom, ájóge áké mfwa
ayicha alu ayi ákuú ji Jisɔs." 8 Ákpakpa melɔ
ne bɔ́ɔ́ bi áchomé ɛfɛɛ́ áwúgé mbɔ, mewɛ
ɛtya ɛbwɔ unɛ. 9 Ágbaré Jasɔn ne bɔ́ɔ́ Jisɔs
nnó áchwɔ́ kwɔ ne amage pyɛ sé gefɔ genó
yimbɔ ndɔ yichá ne álya ɛbwɔ́ nnó ájyɛ́.

*P*ɔl ne Silas áfɛ́ né melɔ Berya

10 Wyɛ né utuú ɛbimbɔ, bɔ́ɔ́ Jisɔs á-
garé Pɔl ne Silas nnó ájyɛ né melɔ Bɛrya.
Ɛbwɔ́ ákwɔ́négé ɛwu, ájyɛ kpɛ né ɛcha
mmyɛmenɛne bɔ́ɔ́ Jus. 11 Bɔ́ɔ́ Jus abi alu
ɛfɛɛ́ awya defɔ́ɔ́ apwɔ́ abi melɔ Tɛssalonika.
Ɛbwɔ́ áfyɛ́ matɔ́ɔ́ dɔ́ɔ́ manwu genó ɛyi Pɔl
ajɔge. Ne yɛndé bií ɛbwɔ́ ágii mekomejɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ mangɛ mbɔge uno ɛbi Pɔl ajɔge úlú
wáwálé. 12 Ɛ́wyágé gejamégé bɔ́ɔ́ áfyɛɛ́
matɔ́ɔ́ ne Jisɔs. Abi fɔ́ alu afwa andé bɔ́ɔ́
Grek ne gejamégé bɔ́ɔ́ Grek abi ande áfyɛɛ́
ntó matɔ́ɔ́ ne Jisɔs. 13 Ɛbɛlege bɔ́ɔ́ Jus abi alu
né melɔ Tɛssalonika áwugé nnó Pɔl agarege
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Bɛrya, áchwɔ
nyi bɔ́ɔ́ matɔ́ɔ́ nnó achwɔ́ ne ɛfwyale. 14 Ne
ténétɛ́né yimbɔ, bɔ́ɔ́ Jisɔs átɔ́ Pɔl né mbale
ɛbɛɛ́ mega. Bɔ́ɔ́ fɔ ntó ákwɔlé ji. Ne Silas
ɛbwɔ́ ne Timɔti ála né Bɛrya. 15 Bɔ́ɔ́ bi ájyɛ́
tí Pɔl, áfɛ́ kpaá ákwɔ́né melɔ Atɛns. Gébégé
ɛbwɔ́ ákérégé Pɔl alɔ ɛbwɔ́ meko nnó ágaré
Silas ne Timɔti ábané ji wáwá.

*P*ɔl alu né melɔ Atɛns

16 Ndɛre Pɔl alu gili Silas ne Timɔti né
melɔ Atɛns, metɔ́ɔ́ ɛgɔ ji wɔ́ gébégé agɛné
nnó aló uka ájá né melɔ ɛwémbɔ. 17 Ne afɛ́
né ɛcha mmyɛmenɛne bɔ́ɔ́ Jus alɔ mando
abya né mechɔ́ ɛwé ne ɛbwɔ́ ne abifɔ abi
anóge nto Ɛsɔwɔ, nno ápyɛ ɛbwɔ́ ákame ne
ji. Ne yɛndé bií ajyɛ ntó né ntóné gese,
ajɔge ne bɔɔ bi ákoóge né melu ɛwé ji alu.
18 Anlɛré fɔ ágɛ́ ji, ɛbwɔ́ álú bɔ́ɔ́ bi álɛ́rege
depɔré Ɛpikuryan ne ɛtiré ákuú Stɔk. Ɛbwɔ́
áwuúgé nkane Pɔl alɛrege bɔ́ɔ́ depɔré Jisɔs,
ama garege nkane bɔ́ɔ́ akwilege nyɛ né
negbo, álɔ manshyɛ ji ake: "Ndé menya
yina adorege ne ubɔ́meno?" Abi fɔ áké:
"Ɛlu ɛké akɛlege mangaré abya aló abi ákɛ."
19 Ne ásɛ Pɔl áfɛ́ ne ji né ɛchomele melɔ
ɛwé ákuú nnó Aropagus ne bɔ́ɔ́ áké ne ji:
Nana ɛsé dekɛlege manwú cháŋɛ́né unó
ukɛ ɛbi ɔlɛ́rege. 20 Unó bifɔ ɛbi ɔlɛrege úlú
chá ne ɛsé dekɛlege mankaá nkane ubi úlú.
21 Ɛbwɔ́ ábɔ́ ajɔge mbɔ néndé ɛbwɔ́ bɔ́ɔ́ Atɛns
ne aŋkɛɛ́ abi alu ɛfɛɛ́, ágbó lé manjwɔ́légé

áwugé ne ágarégé unó ukɛ ɛbi ɛbwɔ́ áwuú né abya.

22 Ne Pɔl atɛné mbɛ shuú ɛchomele Aropagus ake: “Ɛnyu bɔ́ Atɛns, ngɛ nnó depyɛ upɛ mbaá aló dɔ́, ne demuame manogé Ɛsɔwɔ.” 23 Ndɛre nkéne ngyáge melɔ nyú, mpɛle matoó ayi ɛnyú depyɛ upɛ, ngɛ́ ntoó nema ɛni ásámé nnó: “Mbaá Ɛsɔwɔ, ayi ɛsé dela dekage ji.” Ɛsɔwɔ ayi ɛnyú depyɛ upɛ ne delá kágé, ji ne nkɛlege mangaré ɛnyú nana.

24 “Ɛsɔwɔ ne alu Ata ayi abɔ mfaá ne mme nende ji ne akwyɛ́ mme meko ne unó uko ɛbi úlú wyɛ́. Yɛ́mbɔ ji ajwólégé fɔ́ né matoó ayi akwaá ákwyɛ́ ne amu. 25 Yɛ mankɛle nnó mekwaá achyɛ ji geno ɛke gefɔ́ geli ji. Ji mbɔ́ɔ ne achyɛge akwaá geŋwá ne gejuli ne unó uko. 26 Apyɛ ufɔ́ɔ bɔ́ cháchá átané mbaá muú ama ayi ji akwyɛ né ula ulɔ. Akwyɛ gébé gakɛné ɛyigé yɛndé ufɔ́ɔ bɔ́ ábɛ́lege fa mme yina ne malu ayi ɛbwɔ́ ábɛɛ́. 27 Ne ji apyɛmbɔ nnó bɔ́ akɛlege ji, ne ndɛre ámuame mankɛlé ji ábɛɛ́ ne umɛɛ́ nnó ndɔ fɔ ákage gɛ́ ji. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ apó fɔ́ tɛtɛ ne ɛsé. 28 Ɛlu wyɛ ndɛre muú fɔ aké: ‘Né uto Ɛsɔwɔ ne ɛsé dégbege gejulé, delú abɛ, dekɛne.’ Mbɔntó ne muú deŋga nyú asámé aké: ‘Ɛsé ako ntó delu baá bií.’

29 “Tɛ ɛsé delu baá Ɛsɔwɔ ɛkágé defɛré nnó Ɛsɔwɔ alu aló abi akwaá akwyɛge, yɛ akwyɛ ne gese, yɛ ne ntaá, yɛ ne genɔ́ɔ, ji apófɔ́ mbɔ. 30 Nyá mbɛmbɛ Ɛsɔwɔ afyɛ́ fɔ́ mekpo né unó bi bɔ́ abɔ apyɛ ayi álá kagé ji. Ne nana agarege yɛ́ndémuú nnó alya unó ɛbimbɔ ɛbi úlá pó ne nsá. 31 Ji ajɔge mbɔ gétúgé ji ábelé mɛ bií ɛbi bɔ́ akpéne unɔɔ mpa ne ásɔ́ɔ nyɛ mpa bɔ́ ayi defya delá debé mmu. Ji abɔ ajya mɛ muu yi ásɔ́ɔ nyɛ mpa yimbɔ ne apyɛ ji akwilé né negbo, mampyɛ bɔ́ akaá nnó mechó ɛwéna ɛpyɛ nyɛ wáwálé.”

32 Ɛbwɔ́ áwúgé nkane Pɔl ajɔ́ɔ nnó muú fɔ akwilé né negbó, ájwyá ji. Ne abi fɔ́ áké, “Ɛsé dekɛlege manwú ɔdo ɛsé abya yina ndɔ yicha.” 33 Ne Pɔl alya ɛbwɔ́, atané. 34 Yɛ́mbɔ bɔ́ɔ bi ákamé mekomejɔ́ɔ wuú ácho ne ji. Muú bwɔ́ ama akamege Dyonasɔs ayi alu ntó né ɛchomele ɛwémbɔ ɛwe ákuú Aropagat. Ne ayifɔ alu mendée ayi ákuú ji Damaris ne bɔ́ɔ bifɔ ntó.

18

Pɔl afɛ́ né melɔ Kɔrɛnt

1 Pɔl anérégé manjɔ́ɔ depɔti né ujwólé Aropagɔs, Pɔl alya Atɛns afɛ́ né melɔ Kɔrɛnt. 2 Ɛfɛɛ́ abané muú Jus fɔ ayi ákuú ji Akwila, ábɔ́ ábyɛ́ ji né melɔ Pɔntus. Ɛbwɔ́ ne mendée wuú Prisila abɔ́ átané mbɔ lé gebagé mewaá Itali getúgé Klodyos, mfwa kpa abɔ́ abú bɔ́ɔ Jus ako né Rom. Ne Pɔl ajyɛ gɛ́ ɛbwɔ́ ujyá. 3 Pɔl agégé nnó ɛbwɔ́ nto ákwyége mekɔ menya ɛyi akwerege oto, ɛyi ji akwyɛge, ajwɔlé akwyɛge ne ɛbwɔ́. 4 Ne yɛndé bií uwyaá bɔ́ɔ Jus, ajyɛ mmu ɛcha mmyɛmenɛne, ne ajɔ́ge ne bɔ́ɔ Jus ne abi Grek abi áchwɔ́ ɛfɛɛ́ nnó ji ammyɛ apyɛ ɛbwɔ́ ákamé mekomejɔ́ɔ Jisɔs.

5 Ɛwyagé Silas ne Timɔti átané melɔ Masedonia áchwɔ́ né melɔ Kɔrɛnt, ɛfɛɛ́ ne Pɔl alya ɛbwɔ́ utɔ́ɔ ɛbimbɔ, ala agarege lé mekomejɔ́ɔ Ɛsɔwɔ jiji. Apyɛ mbɔ nnó bɔ́ɔ Jus akaá cháŋéné nnó Jisɔs ne alu Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa. 6 Ɛké ɛwyage ɛbwɔ́ áshya mekomejɔ́ɔ wuú álɔ manshyɛ ji. Ne Pɔl apea amu jií ake, “Mbɔge ɛnyú depyɛge ɛfwyale Ɛsɔwɔ ɛchwɔge ɛnyú mmyɛ, me mpó wyɛ. Lɔ nana ɔjyɛ mbɛ, nla garé mekomejɔ́ɔ Ɛsɔwɔ mbaá bɔ́ɔ abi álá pó bɔ́ɔ Jus.” 7 Pɔl alyage ɛbwɔ́, atané nto né gepú ɛyigé ji abɔ́ ajwɔlege, ajyɛ jwɔle ne mende fɔ yi anoge Ɛsɔwɔ ne álá pó muú Jus. Mende yina akamege Titiyɔs Justɔs ayi gepú jií gelu kwɔ́kwɔ́lé ne ɛcha mmyɛmenɛne bɔ́ɔ Jus. 8 Ɛwyage Kripus ayi alu muú kpaá né ɛcha mmyɛmenɛne ɛwémbɔ áfyɛɛ́ metɔ́ɔ wuú ne Jisɔs chóncho ne bɔ́ɔ ula gepú bií ako. Ne Pɔl agarege wyɛ abya Jisɔs ne bɔ́ɔ Kɔrɛnt ako abi áwuú, gejame ákamé ne ála wyɛmbɔ áwyaá bwɔ manaá Ɛsɔwɔ.

9 Bií fɔ ne utuú, Pɔl agɛ́ amɛ gejya nkane Átá Jisɔs ake ne ji, “Ɔfɔgé fɔ́, chó mbɛ ne mekomejɔ́ɔ wa, ɔbɛge bɔmbɔ. 10 Nlu ne wɔ yɛndégébé ne muú akágé pyɛ wɔ geno. Gejamégé bɔ́ɔ álu fa melɔ ɛwe abi alu aba.” 11 Ne Pɔl abɛlé né melɔ Kɔrɛnt ŋmɛ ne geba alɛrege bɔ́ɔ mekomejɔ́ɔ Ɛsɔwɔ.

12 Né gébé ɛyigé bɔ́ɔ Rom abɔ́ áfyɛ́ Galyo nnó ábɛ́ gɔmena né gebagé mewaá Akaya, bɔ́ɔ Jus abi alu ɛfɛɛ́, ásɔ mala, ágbare Pɔl ájyɛ ne ji né ɛso, 13 ajɔ́ɔ ne Galyo aké, “Mende yina apyɛ bɔ́ɔ nnó ánoge Ɛsɔwɔ né meti ɛwé ɛbé se ɛlá garé wɔ́.”

[14] Wyɛ ndɛre Pɔl abɔ alú manjɔ́, Galyo
ake ne ɛbwɔ́. "Ɛnyú bɔ́ Jus, mbɔge mechɔ
ɛwé ɛbɔ́ ɛtá mabɛ́ melɔ mbɔ nsɛ gébé
manwu genɔ ɛyige dekɛlege manjɔ́. [15] Tɛ
mbaá ɛnyú denyɛ lé mbeé né uchu mejɔ́ ne
mabɔ ne mabɛ nyú, ɛnyú ambɔ́ɔ́ kage nkane
dejɔge. Nkpɛ́né fɔ né depɔ nkane ɛti."
[16] Ajɔge mbɔ, abú ɛbwɔ́ átané né ɛcha ɛso.
[17] Ne bɔ́ɔ́ ako ágbaré Sɔstɛnis ayi alu muú
kpaá né ɛcha mmyɛmenɛne álɔ mantulé ji,
yɛ́mbɔ Galyo abɔ́ɔ́ gébé wɔ́.

*P*ɔl akéré né melɔ Antiɔk

[18] Ɛpyɛ́gé mbɔ, Pɔl ama bɛ́lé gejamégé ndɔ
ne bɔ́ɔ́ bi ákamé ne Jisɔs né melɔ Kɔrɛnt,
ne ale jyɛ kpɛ ɛ́kpe manjyɛ né melɔ Siriya.
Ndɛre áchwɔ ajyɛ, Prisila ne Akwila akwɔlé
ji. Gébégé ɛbwɔ́ ákwɔné né Sɛnkrea, melu
ɛwé ákpɛ́ne ɛ́kpe, Pɔl akpalé mekpo gétúgé
depɔ ɛtiré ji abɔ anyɛ́meno mampyɛ mbaá
Ɛsɔwɔ. [19] Ɛbwɔ́ ákwɔ́négé né melɔ Ɛfɛsɔs,
Pɔl alya Akwila ɛfɛ́ɛ́. Ajyɛ kpɛ mmu ɛcha
mmyɛmenɛne, manjɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́ ne bɔ́ɔ́ Jus.
[20] Ne ɛbwɔ́ ákwɔ ji mata nnó ábɛ́lé gejamégé
ndɔ ne ɛbwɔ́, ashya. [21] Gébégé achwɔ́ jyɛ,
aké ne ɛbwɔ́, "Mbɔge Ɛsɔwɔ apyɛge, mmage
nchwɔ gɛ ɛnyú." Ajɔge mbɔ, alya Ɛfɛsɔs
akpɛ ɛ́kpe, afɛ́.

[22] Pɔl akwɔ́négé né melɔ Kaisaria, akwɔ́
afɛ́ né melɔ Jɛrosalɛ manjyɛ tame ɛchomele
bɔ́ɔ́ Jisɔs abi alu ɛfɛ́ɛ́ ne ale shule ajyɛ né
melɔ Antiɔk. [23] Ábɛ́légé mboó ndɔ ɛfɛ́ɛ́,
átane áfɛ́ né malɔ ayi álú né gebage mewaá
Galasiya ne Frigiya, afyɛ́ bɔ́ɔ́ bi ákame ne
Jisɔs ɛshyɛ.

Apolos agaré mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ
Ɛfɛsɔs

[24] Ne muú Jus fɔ achwɔ́ né melɔ Ɛfɛsɔs,
ákuú ji Apolos ne ábɔ́ ábyɛ́ ji né melɔ Alek-
sandra. Alu muú yi mejɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́ ji meno ne
akaá mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ chanchá. [25] Ábɔ́ ági
ji depɔré Jisɔs ne agbaré deti metɔ́ɔ́ ɛma,
agarege depɔ ɛtiré mbɔ chánchá. Yɛ́mbɔ
abɔ akaá le unó bi Jɔn abɔ agaré ndɛre
awyage bɔ́ɔ́ manaá Ɛsɔwɔ. [26] Ndɛre áchwɔ
né melɔ Ɛfɛsɔs, agarege bɔ́ɔ́ Jus depɔ ɛtirena
gbɔŋéné né ɛcha mmyɛmenɛne. Akwila ne
Prisila awuúge unó bi Apolos agarege, ásɛ ji
áfɛ́ né gepú bwɔ́ ne agaré ji depɔré Ɛsɔwɔ
nana cháŋéné.

[27] Ɛbɛ́légé Apolos afɛre nnó ji ajyɛ né
melɔ Akaya. Ne ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs apoó
ji ásá ŋwɛ achyɛ ji mbaá bɔ́ɔ́ Jisɔs né melɔ
Akaya nnó Apolos akwɔnege ɛwu, ɛbwɔ́ ásɛ
ji cháŋéné. Ne akwɔ́négé ɛfɛ́ɛ́, apoó bɔ́ɔ́ bi
Ɛsɔwɔ alɛ́ré ɛbwɔ́ galɔ́gálɔ́ ákamé ne Jisɔs
dɔ́ɔ́ abi Ɛsɔwɔ apoó nnó áfyɛ matɔ́ɔ́ ne Jisɔs.
[28] Abɔ́ anyɛɛ́ mbeé ne bɔ́ɔ́ Jus né depɔré Jisɔs
gbɔgɔnɔ ne apwɔ wyɛ ɛbwɔ́ ndɛre alɛrege
ɛbwɔ́ cháŋéné né ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó Jisɔs alu
Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa.

19

*P*ɔl agaré abya Jisɔs né melɔ Ɛfɛsɔs

[1] Né gébé ɛyige Apolos abɔ́ álú né melɔ
Kɔrɛnt, Pɔl abɔ akɛne né malɔ ayi alu
né gebage mewaá Ɛsya. Akwɔnege melɔ
Ɛfɛsɔs, agɛ́ bɔ́ɔ́ bi fɔ abi áfyɛ matɔ́ɔ́ ne Jisɔs,
[2] ne agií ɛbwɔ́ aké, "Mendoó Ukpea ɛchwɔ
mɛ ɛnyú mmyɛ gébégé dekame ne Jisɔs?"
Ɛbwɔ́ áshuú meko áké, "Ɛse delu danwu
nnó Mendoó Ukpea ɛlu."

[3] Ne Pɔl ama gií ɛbwɔ́ aké, "Ndé gefɔge
manaá Ɛsɔwɔ ami áwyaá ɛnyú?" Ne ɛbwɔ́
áké, "Áwyaá le ɛse ami Jɔn."

[4] Ájɔgé mbɔ, Pɔl alɔ yɛ mangaré ɛbwɔ́ aké,
"Jɔn abɔ́ awyaá bɔ́ɔ́ manaá Ɛsɔwɔ manlɛre
nnó ɛbwɔ́ álya gabɔ. Ne ji abɔ́ agaré bɔ́ɔ́
Isrɛli nnó muú fɔ achwɔ́ɔ́ nyɛ ji meso ne
ɛbwɔ́ abɔ mamfyɛ́ matɔ́ɔ́ ne ji. Muú yimbɔ,
ákuú ji Jisɔs."

[5] Ɛbwɔ́ áwúgembɔ, ákame mekomejɔ́ɔ́
yina ne áwyaá bwɔ́ manaá Ɛsɔwɔ né mabɔ
Atá Jisɔs. [6] Ɛwyage, Pɔl anɛré ɛbwɔ́ amu
makpo ne Mendoó Ukpea ɛchwɔ ɛbwɔ́
mmyɛ ne álɔ manjɔ́ɔ́ ufɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́, ama
ágaregé mekomejɔ́ɔ́ ayi ɛbwɔ́ awuú ne
Ɛsɔwɔ. [7] Bɔ́ɔ́ bina ako alu genóge makpo
áfyanéápeá.

[8] Ne Pɔl abɛlé né Ɛfɛsɔs né amfaá alɛɛ́,
akɛne né ɛcha mmyɛmenɛne yɛndégébé,
agarege ɛbwɔ́ mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ayi alá pɔ́
ne ɛfɔ metɔ́ɔ́ mampyɛ ɛbwɔ́ akaá ndɛre
gefwage Ɛsɔwɔ gelu. [9] Yɛ́mbɔ bɔ́ɔ́ bifɔ
áshyá mekomejɔ́ɔ́ yina ne álɔ manjɔ́ɔ́ depɔ
debodebo né mbɛ ushu bɔ́ɔ́ né meti Jisɔs.
Ne Pɔl asɛ bɔ́ɔ́ abi ákame áfɛ́ né gepúge
ŋwɛ ɛyigé Tiranɔs awya, alɛrege ɛbwɔ́
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ yɛndé bií. [10] Apyɛ
wyɛmbɔ né aŋmɛ́ apea ne bɔ́ɔ́ ako né
gebagé mewaá Ɛsya, bɔ́ɔ́ Jus ne bɔ́ɔ́ Grek
áwuú mekomejɔ́ɔ́ Ata Ɛsɔwɔ.

*B*ɔ́ɔ́ bi fɔ ámɛɛ́ mmyɛ ne Pɔl mamféré
aló nchyɛ

[11] Ndɛre Pɔl abɔ alu lɛrege mbɔ, Ɛsɔwɔ
achyɛ ji uto mampyɛ ufélekpá ɛbi bɔ́ ábɔ́
álú daŋgɛ́. [12] Yɛ uno bi ji abɔ afyɛ né mmyɛ,
upyɛ́ bɔ́ mameé átoóge. Bɔ́ ákɛlege man-
deé utɔ́ jií ne bɔ afyáfoŋ áfɛ́ ánɛrɛ́ bɔ́
mameé mmyɛ ne ápyɛ ɛbwɔ́ atoó. Ne aló
nchyɛ nto atanege abifɔ mmyɛ.
[13] Bɔ́ Jus fɔ abɔ́ álú ɛfɛɛ́ abi akɛne
malɔmalɔ áférege aló nchyɛ ayi achyɛge
bɔ́ ɛfwyale. Ɛbwɔ́ amuame mankuú mabɔ
Ata Jisɔs ne apyɛ aló nchyɛ átané bɔ́
mmyɛ. Muú bwɔ́ ajɔ́ge ne meló nchyɛ aké,
“Ngarege wɔ nnó ɔtané né mabɔ Jisɔs ami
Pɔl akuú.” [14] Ne bɔ́ akeneama abi abɔ́ ápyɛ
depɔ ti, ɛlé baá Skɛva ayi alu ɛtukpe ampyɛ
upɛ Ɛsɔwɔ bɔ́ Jus.
[15] Ɛbwɔ́ ajɔge mbɔ ne meló nchyɛ ashuú
ɛbwɔ́ meko gébé gefɔ aké, “Me nkaáge Jisɔs,
mma nkaáge Pɔl ne ɛnyú delu ndé bɔ́?”
[16] Mende ayi awya meló nchyɛ akwile
tɛ́né, asɛ ɛbwɔ́ ne matulé, apwɔ ɛbwɔ́
ne agya ɛbwɔ́ mandeé mmyɛ, ábó átané
gejɔ́gene ne upa mmyɛ.
[17] Bɔ́ Ɛfɛsɔs, ne bɔ́ Jus ako ne bɔ́ Grek
abi alu ɛfɛɛ́ áwúgé abya yina ɛfɔ́ ɛkwɔ́ ɛbwɔ́
matɔ́. Ne bɔ́ álɔ manchyɛge ɛnogé dɔ́ né
mabɔ Áta Jisɔs. [18] Ne gejamégé bɔ́ bi áfyɛɛ́
matɔ́ ne Jisɔs áchwɔ́ shu ɛkwu, ágaré depɔ
ɛtiré ɛbwɔ́ ábɔ́ ápyɛɛ́. [19] Bɔ́ bifɔ abi ábɔ́ ápyɛ́
mabu maka amu áchwɔ ne bɔ ŋwɛ maka,
aló uka ne bɔ ŋkpáganɛrɛ́ ásɔ́ gbógónɔ́. Unó
bina uko, ne unó bi fɔ afɛrege ukáge bɛɛ́
meno ŋka genóge usaá uba upea meso ɛfya.
[20] Ne mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ awɛne ajyɛ mbɛ
nkane gejamégé bɔ́ ákamege yɛndégébé.

Ɛfwyale ɛtane né melɔ Ɛfɛsɔs

[21] Depɔ tiré na depyɛge, Pɔl afɛre né
metɔ́ wuú mankoó né melɔ Masedonia ne
melɔ Akaya manjyɛ né Jɛrosalɛ. Ne ama jɔ́
aké, “Nkwɔnégé Jɛrosalɛ, mbɔ manjyɛ gɛ́
nto melɔ Rom.” [22] Ne ató Timɔti ne Ɛrastus
nnó ábɔ́ mbɛ né gebagé mewaá Masedonia
ɛbwɔ́ álú bɔ́ apea abi apoóge ji ne Pɔl jimbɔ
alu bɛlege mboó ndɔ né gebagé mewaá
Ɛsya.
[23] Wyɛ né gébé ɛyigémbɔ, ɛfwyale ɛchwɔ
dɔ́ né melɔ Ɛfɛsɔs getúge bɔ́ bi akwɔlege
meti Jisɔs. [24] Muú ɛte fɔ abɔ́ alú ɛfɛɛ́ ayi
ákuú ji Demetrɔs. Ji akwyɛge unó bi úlú
ɛké gepúgé meló uka ayi ákuú Atemis. Utɔ́
bina upyɛ ji ne bɔ́ ɛte bifɔ ágéne gejamégé
nsa. [25] Né gébé géfɔ́ akuú atɛ bɔ́ ɛte ne
bɔ́ utɔ́ abi gefɔge utɔ́ ɛbwɔ́ gelu gema
aké, “Ɛnyú kaáge nnó ɛsé deŋeá mbɔ gefwa
gétúgé utɔ́ bina. [26] Ɛnyú ako déwuú ne
degɛ geno ɛyigé Pɔl menya kwɔ yimbɔ
apyɛ fa melɔ Ɛfɛsɔs ne gebagé mewaá Ɛsya
geko. Akɛne malɔmalɔ ajɔge aké aló uka abi
ákwyɛ́ge ne amu, ápɔ́ yɛ aló uka chá chá. Ne
apyɛ gejamégé bɔ́ akwɔre matɔ́. [27] Ne ngɛ́
nnó apyɛ nyɛ gesege ɛse gekwé ne apyɛ nyɛ
ntó nnó gepúgé meló uka Atemis gebɛgé
sé ne ɛnogé. Mbɔgé ɛpyɛge mbɔ, ɛbyɛnnó
mekpo unɔ́ ɛbɛ nyɛ ne gekpɛ́kpɛ́ge melo
uka yina ayi bɔ́ Ɛsya ne mme meko ánóge.”
[28] Bɔ́ bimbɔ awugé geno ɛyige Demetrɔs
ajɔ́, matɔ́ achɔ́ ɛbwɔ́ mmu ne alɔ
mankálé áké, “Atemis ayi bɔ́ Ɛfɛsɔs alu
gekpɛ́kpɛ́gé melo uka.” [29] Ne melɔ meko
ɛwugé makalé yina, ɛkwé tametame.
Ɛchwɔ cho melu ɛma, bɔ́ ágbaré Gayɔs ne
Aristakɔs ande bi Pɔl átané ne ɛbwɔ́ né melɔ
Masedonia, ája áfɛ́ ne ɛbwɔ́ né ɛcha uchome
melɔ. [30] Pɔl abɔ́ alu manjyɛ jɔ́ mejɔ́ ne bɔ́
bimbɔ, yɛ́mbɔ bɔ́ Jisɔs ágbɛ́ ji. [31] Ákpakpa
melɔ abifɔ abi alu ajeé Pɔl álɔ ntó ji meko
nnó ɛkagé asá ushu né ɛcha ɛwémbɔ. [32] Bɔ́
bimbɔ ákálege wyɛ tametame. Abi ákálege
ɛgbɛ́ ɛwú ɛbwɔ́ ne abifɔ ákálege ɛwu bwɔ́
ɛgbɛ, gejamégé bɔ́ ákaá fɔ genó ɛyi gepyɛ
ɛbwɔ́ áchomé ɛfɛɛ́ wɔ́. [33] Bɔ́ bi fɔ ágége
nkane bɔ́ Jus átɛné Aleksanda mbɛ, áfɛrɛ́
nnó ji ne alu ne mechɔ ɛwé. Ne Aleksanda
afu ɛbwɔ nnó ɛbwɔ́ ákwéné mejɔ́ ne ji
ashya gemɛ jií. [34] Ne ɛbwɔ́ ákaáge nnó ji
alu muú Jus, ɛbwɔ́ ako ákálé meko ama aké,
“Atemis ayi bɔ́ Ɛfɛsɔs alu gekpɛ́kpɛ́gé melo
uka.” Ne ákálege wyɛmbɔ né nchwánekɛ́
ɛpeá.
[35] Ɛwyagé muú ayi asáme depɔré melɔ,
apyɛ bɔ́ bimbɔ ákwené mejɔ́ ne ajɔ́ ne
ɛbwɔ́ aké, “Ɛnyú bɔ́ Ɛfɛsɔs, yɛ́ndémuú
ákaá nnó melɔ Ɛfɛsɔs ne ɛbelé gepúgé
gekpɛ́kpɛ́gé Atemis ne ɛma bélé ntaá meló
uka wuú, ɛnine nétané mfaánebuú nék-
wené mme. [36] Tɛ ɛnyú dekaá nnó muú
fɔ akaágé shya mechɔ ɛwéna, kwenege
nyamé, ɛkágé depyɛ genó gefɔ́ geŋchogeŋ-
cho. [37] Ɛnyú dechwɔ ne bɔ́ bina fa, abi álá
jó genó gefɔ́ né matoó aló uka ɛsé wɔ́, yɛ
mejɔ́ mebomebo mbaá megyɛɛ́ meló uka
ɛsé ájɔ́ wɔ́. [38] Mbɔgé Demetrɔs ne bɔ́ bií
abɔ́ mechɔ́ ne bɔ́ bina, ákage kpa ɛwu áfɛ́
né ɛso né mbɛ ushu ámpané mpa nnó yɛndé

bɔɔ́ ágaré mechɔ́ ɛwé ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ ne atɛ.
39 Ne mbɔgé mechɔ ɛwé chá ɛlu ɛwé ɛpwɔ́
ɛwé, ɛlu galɔ́gálɔ́ nnó ɛbwɔ́ áchwɔ́ né bií
bi ákpakpa melɔ áchomege. 40 Njɔge mbɔ
getúgé mfɔ́ɔ nnó bɔɔ́ Rom ashulege nyɛ ɛsé
ndo nnó déchwɔ ne ɛfwyale né melɔ. Ne
ɛpyɛge mbɔ, muú fɔ ábɛɛ́ nyɛ ne meko ayi
akerege." 41 Anérégé manjɔɔ́ depɔ ti, aké,
yɛ́ndémuú atyá.

20

*P*ɔl ama jyɛ né Masedonia ne Akaya
(Gresse)

1 Ɛfwyale ɛwémbɔ ɛbyɛgé, ɛbɛlégé mboó
ndɔ, Pɔl akuú bɔɔ́ Jisɔs achyɛ ɛbwɔ́ majyɛ,
atamé ɛbwɔ́ ne alyá afɛ́ né gebagé mewaá
Masedonia. 2 Akɛne né geba ɛyigémbɔ geko
afyɛɛ́ bɔɔ́ Jisɔs ɛshyɛ ne ájyɛ́ né gebagé
mewaá Gresse. 3 Akwɔ́négé ɛwu, abɛlé am-
faá alɛɛ́. Ne nkane abɔ alu mankpɛ ɛ́kpe ajyɛ
né gebagé mewaá Siriya, awu nnó bɔɔ́ Jus
ásɔ́ mala manwá ji. Ɛfɛɛ́ ne ajya mankéré
meso, ne akoóge ne ɛgbɛ Masedonia akéré
meso. 4 Ndɛre ajyɛ bɔɔ́ abi álu gelua ne
ji ɛle Sopata maá Pyrhɔs ayi atané melɔ
Bɛroa; Aristakɔs ne Sɛkundɔs abi átané
melɔ Tɛssalonika ne Gayɔs ayi atané melɔ
Debe, Timɔti, Tikikɔs ne Trɔfimɔs abi á-
tané gebagé mewaá Ɛsya. 5 Ɛbwɔ́ abɔgé
mbɛ, ákwɔ́négé né Truus ágií ɛsé. Ɛse dela
né Filipi. Ne gébégé ɛpaá brɛd ayi alá
muale ɛkoógé, 6 ɛse dekpɛ ɛ́kpe né Filipi
mankwɔlé ɛbwɔ́. Ɛsé dekɛ nnyinnyi né ndɔ
ɛta. Débanégé ɛbwɔ́ né melɔ Truus, debɛlé
ɛfɛɛ́ uwyaá kpogele.

*Kwya kwya nek*ɛne Pɔl né Truus mangɛ
bɔɔ́ Jisɔs

7 Bií mbɛ né uwyaá ukwɔnege, ɛse ne
ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs déjwɔlé melu ɛma
manyɛ menyɛɛ́ gejeé. Ndɛre Pɔl alu manjyɛ
dondo, alɔ mangaré mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ne
ashií garégé garégé kpaá tɛ metɔɔ́ utuú.
8 Ábɔ́ álwɛ́ gejamégé mawɛ né maá gepu
né mfaá ɛyɔŋ mbaá ayi ɛsé debɔ́ déchome.
9 Gesagé muú ayi akuú ji Yutikɔs abɔ́ ajwɔlé
né maá menombí. Ndɛre Pɔl agarege
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ajyɛ mbɛ, maá yimbɔ
alɔ mambɛlé gejya. Abɛlé kpaá aloó mfaá
maŋɔ́ɔ ɛyɔŋ alɛɛ́ akwé mme. Áké ájyɛ
bwɛ ji, agbo mɛ́. 10 Pɔl akwɔlé ɛbwɔ́ ajyɛ
fyále gesagé muú yimbɔ mme ne aké ne abi
atɛné, "Deligé sé, agbó wɔ́, alu mebɛ!" 11 Ne
Pɔl akéré mfaá ɛyɔŋ anyɛɛ́ge menyɛɛ́ gejeé,
ama lɔ mangaré mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ kpaá tɛ
bií ujya ne ale ajyɛ. 12 Ɛwyagé ɛbwɔ́ ágbaré
gesagé muú yimbɔ áfɛ́ ne ji mmu mebɛ ne
matɔɔ́ bwɔ́ ákwené.

*P*ɔl atané melɔ Truus afɛ́ né melɔ Mile-
tus

13 Ɛsé ako abi dekɛne ne Pɔl, dejyɛ kpɛ́
ɛ́kpe, defɛ́ né melɔ Asɔs gétúgé Pɔl abɔ́
agaré ɛsɛ́ nnó debɔ mbɛ, ji akɛne mewaá
mewaá abané ɛsé ɛwu. 14 Ábánégé ɛsé né
Assɔs, ɛse desɛ ji dekpɛ ɛ́kpe defɛ né melɔ
Mitylɛn. 15 Bií ujyagé ɛsé dema kpɛ́ ɛ́kpe
dekɛ nnyinnyi dekwɔné kwɔ́kwɔ́lé ne Kiɔs
ne dékɛne wyɛ dejyɛ. Bií ujyagé dékwɔné
né Samɔs. Bií ɛbi fɔ ujyagé ɛsé dékɛ
dekwɔné Miletus. 16 Ɛsé debɔ́ dékɛné mbɔ,
dekoó Ɛfɛsɔs koóge getúgé Pɔl abɔ akɛlege
nnó dejyɛ wáwá, déchóge sé gébé né Ɛsya
nnó ji akwɔ́né Jɛrosalɛ nsa nnó bií ɛpaá
Pɛntikos ukwɔne.

*P*ɔl achyɛ majyɛɛ́ mbaá ákpakpa bɔɔ́
Ɛchomele Jisɔs né Ɛfɛsɔs

17 Ndɛre dekwɔné Miletus, Pɔl alɔ meko
né Ɛfɛsɔs nnó ágaré ákpakpa ɛchomele bɔɔ́
Jisɔs nnó áchwɔ́ ábané ji ɛfɛɛ́. 18 Ɛbwɔ́
áchwɔge, alɔ manjɔɔ́ ne ɛbwɔ́ aké, "Ɛnyú
dekaá nkane ɛsé delu mɛ́ chóncho, lɔ né
bií mbɛ ɛbi nkwɔne né mme Ɛsya kpaá
tɛ fi. 19 Mbɔ mpyɛ utɔɔ́ ba nkane maá
defwɛ Ɛsɔwɔ ne mpɔ́ fɔ́ ne nepa, nlu ne ge-
jamégé manse né amɛ. Ngɛ́ ntó gekpɛ́kpégé
ɛfwyale ne gébé gefɔ́ nlu ne manse né
amɛ gétúgé gekpɛ́kpégé ɛfwyale ɛwé bɔɔ́
Jus achyɛge me. 20 Ɛnyú dekaá nkane mbɔ
ngarege ɛnyu mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ne nkɛne
upú, upú nlɛrege ɛnyú ne mbi fɔ geno ɛyige
gekage póo ɛnyú wɔ́. 21 Wyɛ meko wu ama
ne mbɔ́ ngaré bɔɔ́ Jus ne bɔɔ́ Grek nnó ábɔ́
manlyá gabo, akéré mbaá Ɛsɔwɔ ne áfyɛ
matɔɔ́ ne Ata Jisɔs Kras ɛsé. 22 Ne nana njyɛ
né Jɛrosalɛ nkane Mendoó Ukpea ɛgaré me
ne nkaá fɔ genó ɛyi gepyɛ nyɛ me ɛwu wɔ́.
23 Genó ɛyigé nkaá gelu nnó yɛndé melɔ ɛwé
nkwɔnégé, Mendoó Ukpea ɛgarege me nnó
áchyɛge nyɛ me ɛfwyale ne áfyɛ nyɛ me
denɔ né Jɛrosalɛ. 24 Yɛ́mbɔ nsɛ yɛ gemɛ ya
nnó nlu muú wɔ́, nkɛlege le manéré utɔɔ́
ɛbi Ata Jisɔs afyɛ me amu nnó ngaré abya
melɔ́méléɔ́ nkane Ɛsɔwɔ alɛré bɔɔ́ galɔ́gálɔ́
nnó ɛbwɔ́ ápó.

25 “Ne mbɔ nkɛne metɔ́ metɔ́ ɛnyú
ngarege nkane gefwage Ɛsɔwɔ gelu, ne
nkaá nnó ɛnyú degɛné sé me. 26 Gɔge me
ngaré ɛnyú nana nnó muú alagé meso,
anogé né ɛgbɛ ɛwé Ɛsɔwɔ, ji mbɔ́ ne akaá,
me mpó wyɛ. 27 Mbɔ ngaré mɛ ɛnyú yɛndé
genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege mampyɛ ne mbi
fɔ́ yɛ genó gema wɔ́. 28 Delagé meso. Bage
gemɛ nyú ne bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ abi Mendoó Ukpea
ɛfyɛ ɛnyú né amu. Pɛge ɛbwɔ́ wyɛ nkane
membamé magɔŋme ápɛle magɔŋme jií,
tege nnó Ɛsɔwɔ akwɔ mɛ gewugé ɛchomelé
bɔ́ɔ́ Jisɔs ne manoó maá wuú nnó ábɛ́ bɔ́ɔ́
bií. 29 Njɔge mbɔ nendé nkaá nnó ntigé
nyɛ meso, ukwala utanege nyɛ dafyɛ uchwɔ́
báne ɛnyú ne uchwɔge ulyágé fɔ́ magɔŋme
yina. 30 Ne bɔ́ɔ́ fɔ átanege nyɛ ntó metɔ́ɔ́
metɔ́ɔ́ nyú nnó abwɔlé bɔ́ɔ́ Jisɔs akwɔlé
ɛbwɔ́. 31 Sége gébé détégé nkane mbɔ́
nchyɛge yɛndémuú majyɛ́ né aŋmɛ́ alɛɛ́
utuú ne ŋwɔmese ne manse.
32 “Ne náná ayi áfyɛɛ́ ɛnyú né amu
Ɛsɔwɔ, nchyɛge ɛnyú majyɛ́ nnó dewuge
le mekomejɔ́ɔ́ wuú ayi álɛrege nkane ápyɛ
ɛnyú debɔ́ɔ́ nyɛ ɛshyɛ, ne debɔ nyɛ ntó mejé
ɛwé Ɛsɔwɔ ábelé mbaá bɔ́ɔ́ bií ako. Ɛnyú
dekaá nkane geŋwá ya gelu. 33 Ɛnyú dekaá
nkane mbɔ nlu ne ɛnyú, nnɛrege fɔ́ mwɔle
né ŋka muú yɛ mandeé jií. 34 Mbɔ mpyɛ utɔ́ɔ́
ne amu ya ne ɛse ne bɔ́ɔ́ ba degéne geno
ɛyige dekɛlege. 35 Unó uko ɛbi mbɔ mpyɛ
ulɛré nnó muú abɔ́ mampyɛ utɔ́ɔ́ ne amu
jií nnó apoó bɔ́ɔ́ bi álá pɔ́ ne ɛshyɛ. Tege
ntó nkane Ata Jisɔs abɔ́ ajɔ́ɔ́ nnó, ‘Méjé ɛlu
ne muú yi achyɛge ɛchyɛ ɛpwɔ́ muú yi agile
nnó áchyɛgé ji chyɛge.’ ”
36 Ne Pɔl anerege manjɔ́ɔ́ unó bi, ɛbwɔ́
ako ató mano mme, anɛmmyɛ. 37 Ne ɛbwɔ́
ako alɔ manli, átyaá ji ne átamé ji nnó akɛ́
pere! 38 Ɛbwɔ́ ábɔ́ ásomege dɔ́ɔ́ gétúgé Pɔl
abɔ aké, Ɛbwɔ́ ámágé gɛ́ sé ji ne ɛbwɔ́ ájyɛ tí
ji ákwɔné né mbaá ayi akpɛ́ne ɛ́kpe.

21

*P*ɔl afɛ́ né Jɛrosalɛ

1 Ɛsé ako ne Pɔl delyage ɛbwɔ́, dekpɛ
ɛ́kpe defɛ́ cho né Kɔs. Ne újyágé dekwɔné
Rudis, detanege ɛfɛɛ́ dejyɛ né Patara. 2 Ne
dekwɔné ɛfɛɛ́, degɛ́ ɛ́kpe ɛwécha ɛwé ɛjyɛ
melɔ Fonisiya. Dekpɛ ɛwu dekɛ nnyin-
nyi. 3 Dékwɔ́négé né melu ɛwé degéne melɔ
Syaprɔs, delya ɛwu ne ɛgbɛ ɛbwɔbɛ, degya
dejyɛ né Siriya. Dékwɔ́négé Tiya, ɛ́kpe ɛtaré
ɛsé detané nende gɛ mbaá yi áférege metuú
mbɔ. 4 Détánégé dejyɛ kɛ́le bɔ́ɔ́ Jisɔs. Degégé
ɛbwɔ́, debɛlé ne ɛbwɔ́ né uwyaá kpogele.
Mendoó Ukpea ɛpyɛ ɛbwɔ́ agaré Pɔl nnó
ajyɛgé fɔ né Jɛrosalɛ. 5 Ndɔ ɛyi ɛsé delu
manjyɛ ɛkwɔ́négé, detane nnó dejyɛ. Bɔ́ɔ́
Jisɔs ako chóncho ne andée bwɔ́ ne baá bwɔ́,
ájyɛ tí ɛsé ákoó melɔ ákwɔné mbále nnyi.
Ne detó mano mme ɛfɛɛ́ denɛmmyɛ. 6 Ɛsé
detamé atɛ ne ɛsé dejyɛ kpɛ ɛ́kpe, ɛbwɔ́
akéré meso mmu.
7 Délyágé melɔ Tiya, dekwɔné melɔ
Ptolɛmɛs ne dema táne né ɛ́kpe dejyɛ tame
bɔ́ɔ́ Jisɔs abi alu ɛfɛɛ́. Debɛlé ne ɛbwɔ́ dama.
8 Bií újyagé dejyɛ dekpɛ ɛ́kpe defɛ́ né melɔ
Kaisaria. Dékwɔ́négé ɛwu, dekpɛ né gepúge
Filip, debɛlé ne ji. Alu muú yi akɛne agarege
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, ne alu ntó muú ama né
gelúagé bɔ́ɔ́ utɔ́ɔ́ akénéama abi abɔ ajya né
Jɛrosalɛ. 9 Ji abɔ́ áwya baá andée ani ne apɔ́
fɔ ne anɔ, álu bɔ́ɔ́ bi áwuú meko ayi atáne
mbaá Ɛsɔwɔ ne ágarege.
10 Ndɛre ɛsé delú ɛfɛɛ́ né gejamégé ndɔ,
muú ɛkpavé Ɛsɔwɔ fɔ ayi akuú ji Agabos
atané Judiya achwɔ́. 11 Áchwɔgé agé ɛsé, abɔ́
ɛkanda Pɔl awɛ uka ne amu jií. Ne aké,
“Mendoó Ukpea ɛké gɛ na ne bɔ́ɔ́ Jus apyɛ
nyɛ ne mbɔ́ɔ́ ɛkanda ɛwé né Jɛrosalɛ ne afyɛ
nyɛ ji né amu bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus.” 12 Ne
ɛsé ako dewuúge mbɔ, dekwɔ Pɔl mata nnó
ajyɛgé né Jɛrosalɛ. 13 Pɔl ashuú ɛsé meko
ake, “Nde ɛnyú delilí, defyɛ me gepwa né
metɔ́ɔ́? Nkpome mɛ́ mmyɛ manjyɛ denɔ né
Jɛrosalɛ yɛ mangbo getúge Ata Jisɔs.”
14 Tɛ ndɛre ɛsé delá káge kwɔre metɔ́ɔ́
wuú, delya yɛndé geno nnó Ata Ɛsɔwɔ apyɛ
ndɛre ɛjií ji.
15 Ne ɛbɛ́légé mboó ndɔ, dénywéré unó
sé dekwɔ́ défɛɛ́ né Jɛrosalɛ. 16 Ne bɔ́ɔ́ Jisɔs
fɔ abi atané Kaisaria áfɛ́ ntó ne ɛsé ne ásɛ
ɛsé ábelé né gepúge Mnasen mbaá ayi ábele
nnó dejwɔlege. Mende yina atané melɔ
Syaprɔs ne abɔ́ áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs gébégé
depɔre Jisɔs delɔ lɔ.

*P*ɔl ajyɛ gɛ Jɛmsi

17 Ndɛre ɛsé dekwɔne né Jɛrosalɛ, bɔ́ɔ́
Jisɔs abi alu ɛfɛɛ́ ásɛ ɛsé cháŋéné. 18 Bií
ujyage ɛsé ako ne Pɔl dejyɛ gɛ́ Jɛmsi ne ák-
pakpa bɔ́ɔ́ ɛchomele Jisɔs ako alu ntó ɛfɛɛ́.
19 Ne Pɔl atámégé ɛbwɔ́, alɔ mangaré unó
gemagema ɛbi Ɛsɔwɔ abɔ apyɛ́ metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́

bɔɔ́ abi álá pó bɔɔ́ Jus gébégé ji agarege
ɛbwɔ́ mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. [20] Ne ɛbwɔ́ áwuúge
mbɔ, áfɛɛ́ Ɛsɔwɔ ne ákuú Pɔl aké, “Meŋmɛ,
pɛ́ gejame bɔɔ́ Jus áfyɛɛ́ matɔɔ́ ne Jisɔs. Ne
kaá nnó ɛbwɔ́ álu kpáne gechyɛ́ né mabɛ
Mosis. [21] Ɛbwɔ́ ama áwuú nnó ɔkɛne ɔgarege
bɔɔ́ Jus abi álú né malɔ bɔɔ́ abi álá pó bɔɔ́ Jus
nnó ásɔgé sé baá bwɔ́ nsɔ ne yɛ mankwɔlé
gepɔge bɔɔ́ Jus ákwɔlégé. [22] Ɛsé dekaá nnó
bɔɔ́ áwuú nyɛ nnó ɔchwɔ́ fa, nana ɛsé depyɛ
nnó? [23] Ntɛ pyɛ ndɛre ɛsé dekɛlege mangaré
wɔ. Ande fɔ ani alu fa abi anerege mampyɛ
depɔ ɛtire ɛbwɔ́ abɔ anyɛ́meno mbaá Ɛsɔwɔ.
[24] Chó ne ɛbwɔ́ ɛnyú depyɛ gepɛ mamféré
ɛfwyale ɛwe ɛlu ɛnyú mmyɛ, ne chyɛ unó
uko ɛbi abɔ́ manchyɛ né gepɛ ɛyigembɔ
ne ákpalé ɛbwɔ́ makpo. Ɔpyɛge mbɔ bɔɔ́
ako ágɛ́ne nyɛ nnó wɔ mbɔɔ́ ɔbelege mabɛ́
Mosis. Ne bɔɔ́ ákage nyɛ nnó unó bi bɔɔ́
ajɔɔ́ getu jyɛ úlú gebyɔ. [25] Ɛsé desá ŋwɛ detɔ́
mbaá bɔɔ́ Jisɔs abi álá pó bɔɔ́ Jus, nnó ábɔ́
fɔ́ manyɛ menyɛɛ́ ayi ápyɛɛ́ upɛ wyɛ wɔ́, ne
anyɛɛ́gé manoó menya ne álya ntó manáné
tametame.”

[26] Ne Pɔl asɛ bɔɔ́ bimbɔ, bií újyage ɛbwɔ́
ájyɛ lɔ depɔ ɛtire mamféré ɛfwyalé ɛwé ɛlu
ɛbwɔ́ mmyɛ. Ne Pɔl akpɛ mmu ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ mangaré bií ɛbi depɔ ɛtiré na debyɛ
nyɛ, ne yɛ́ndémuú bwɔ́ achyɛge nyɛ unó
upɛ bi mbaá Ɛsɔwɔ.

Ápyɛ Pɔl né ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ

[27] Gepɛ ɛyigémbɔ gebɛ́lege ndɔ ɛkeneama,
ne bií ɛbi ndɔ ɛyimbɔ ɛchwɔ́ byɛ, bɔɔ́ Jus
fɔ abi átané gebagé mewaá Ɛsya ágɛ Pɔl né
ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ. Ánnyi gejamégé bɔɔ́ matɔɔ́
ne ápyɛ ji. [28] Ákalege áké, “Bɔɔ́ Isrɛli chwóge
depoó ɛse, depyɛ mende yina. Gɛ mende yi
akɛ́ne yɛndé mbaá ágarege bɔɔ́ nnó ábyágé
melɔ ɛsé, ne mabɛ́ Mosis ne ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ
ɛwéna. Ne nana akpɛ ne bɔɔ́ Grek né ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ, nkane apyɛmbɔ afyɛ deba né
melu ukpea ɛwe.” [29] Ɛbwɔ́ ájɔge mbɔ gétúgé
abɔ́ ágɛné Pɔl akɛne ne Trɔfimɔs ayi atane
Ɛfɛsɔs né metɔɔ́ melɔ, ne áférege nnó Pɔl
akpɛ ne ji né ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ.

[30] Ndɛre ɛbwɔ́ ákálé mbɔ, melɔ meko ɛkwé
tametame, bɔɔ́ ako ábó áchwɔ́ chome mbaá
ama. Ágbaré Pɔl, ája ji átané né ɛcha upɛ.
Ndɛré ɛbwɔ́ ábɔ́ atane, bɔɔ́ ala téneténe
ágbɛ́ manombi. [31] Ne bɔɔ́ bina álɔ mantule
Pɔl ne ákɛ́lege manwá ji. Menɔ muú bɔɔ́
bee Rom awuúge nnó melɔ Jɛrosalɛ meko
ɛlu né ɛfwyale, [32] ala mbɔ asɛ bɔɔ́ bee ne ák-
pakpa bwɔ́, álomé áchwɔ́ kpɛ metɔɔ́ metɔɔ́
gejamégé bɔɔ́ bimbɔ. Bɔɔ́ bina ágɛ́gé ndɛre
ɛbwɔ́ áchwɔ́, álya mantule Pɔl. [33] Ne muú
kpaá yimbɔ achwɔ́ gbaré Pɔl aké, “Áwɛ́ ji bɔ
mkpɔkovɛ́ apeá ne agií bɔɔ́ bimbɔ gefɔɔ́gé
muú ayi Pɔl alu ne genó ɛyige ji apyɛ́.”
[34] Agige mbɔ, bɔɔ́ álɔ manwyale, abi ápáne
ɛwé, abifɔ ápáne ɛwechá. Ápyɛ muú kpaá
bɔɔ́ bee yimbɔ akwé tametame yɛ tógésé
genó ɛyi gepyɛ akaá wɔ́, ne ajɔɔ́ ne bɔɔ́ bií
nnó ásɛ Pɔl ájyɛ né dachi bɔɔ́ bee. [35] Ndɛre
ájyɛ ákwɔ́négé melu ɛwé akwɔme mfaá
gepú, bɔɔ́ bee abwɛ ji gétúgé bɔɔ́ bimbɔ
áchwɔ́ ne ncha. [36] Ɛbwɔ́ ako ákwɔ́lege Pɔl
meso ákálege nnó áwá ji.

*P*ɔl aŋmɛné gemɛ jií

[37] Ndɛre áchwɔ́ kpɛ ne Pɔl né dachi bɔɔ́
bee, Pɔl agií menɔ muú bɔɔ́ bee. “Nnó
ɔkaáge chyɛ me gébé njɔɔ́ genó fɔ ne wɔ?”
Mende yimbɔ awuúge Pɔl ajɔge Grek agií
aké, “Mbɔ ne ɔkaáge Grek?” [38] “Mmyɛ ɛké
ɔpó fɔ́ muú Ijip ayi abɔ aŋmé umyɛ fa gébé
gefɔ́ ne apyɛ bɔɔ́ dɛle ani abi áwáne bɔɔ́
ákwɔlé ji né mashwɔne?”

[39] Ne Pɔl ashuú ji meko aké, “Nlu muú
Jus ne ntane melɔ Tasɔs né gebagé mewaá
Silisya. Ne Tasɔs apɔ́ fɔ́ melɔ nsɛ́lé. Ntɛ
nkwɔ wɔ mata, chyɛ me ɛké gébé njɔɔ́ mejɔɔ́
ne bɔɔ́ bina.”

[40] Menɔ muú yimbɔ achyɛ́gé ji gébé, Pɔl
atɛne melu ɛwé ákwɔ́me ajyɛ mfaá gepú afu
amu nnó bɔɔ́ ákwéné mejɔɔ́. Ákwenege, Pɔl
ajɔɔ́ ne bɔɔ́ bimbɔ né meko Hibru aké,

22

[1] “Antɛ ba ne aŋmɛ ba, wuúge nkane
nkɛ́lege maŋmɛné mmyɛ ya.” [2] Ɛbwɔ́ áwu-
úgé nkane ji ajɔɔ́ né mekómejɔɔ́ Hibru, ákpɛ
kwéne mejɔɔ́. Ne alɔ yɛ manjɔɔ́ ne ɛbwɔ́
aké,

[3] “Nlu muú Jus, ábyɛ́ me né Tasɔs né
gebagé mewaá Silisya, ne nwɛ́ fa né melɔ
Jɛrosalɛ. Gamalya ne alɛ́ré me ŋwɛ,
alɛré me nnó mbélé mabɛ́ ukwéne antɛ sé
cháŋéné, ne mbɔ́ nkpa gechyɛ́ né depɔre
Ɛsɔwɔ wyɛ nkane ɛnyú delu mbɔ fi. [4] Mbɔ́
nkɛlege manchɔ geŋwágé bɔɔ́ bi ákwɔlégé
meti Jisɔs. Mpyɛne ɛbwɔ́ andée ne ande
mfyɛ denɔ. [5] Ɛtukpe ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ
ne uchome ákpakpa melɔ meko ákáge
garé nnó mechɔ́ ɛwé menjɔge mbɔ na ɛlu

wáwálé. Ɛbwɔ́ ambɔɔ́ áchyɛ́ me ŋwɛ nnó
njyɛge nchyɛ mbaá bɔɔ́ Jus abi alu né
Damaskɔs nnó mpyɛ́ bɔɔ́ bi ákwɔlege meti
Jisɔs, nwɛ́ ɛbwɔ́ ne nchwɔ́ ne ɛbwɔ́ né
Jɛrosalɛ nnó achyɛ ɛbwɔ́ ɛfwyale.

*P*ɔl agaré geno ɛyi gepyɛ ne ji áfyɛɛ́
metɔɔ́ ne Jisɔs
6 "Ndɛre njyɛ, gebégé nchwɔ́ kwɔne
Damaskɔs genógé metɔɔ ŋwɔmese,
ténéténé yimbɔ gekpékpégé geŋgbɔ́ getané
mfaánebuú geshwané gegya me mme.
7 Ɛpyɛgé mbɔ nkwé mme ne nwuú meko
muú fɔ akuú aké, 'Sɔl, Sɔl ndé ɔkɛlege manií
me mbwɛ'? 8 Ne ngií nké, 'Wɔ waá Ata'?
Ashuú me meko aké, 'Ɛlé me Jisɔs muú
Nasarɛt ayi ɔkɛlege manií ji mbwɛ'. 9 Bɔɔ́
bi abɔ́ ákɛne ne me ágé geŋgbɔ́ ɛyigembɔ
ne áwuú meko muú yi ajɔge ne me wɔ́. 10 Ne
mma gií nké, 'Ata nana mpyɛ nnó'? Ashuú
me meko aké, 'Kwile ka, chó né Damaskɔs.
Ɔkwɔ́négé ɛwú ágarege nyɛ wɔ unó uko ɛbi
Ɛsɔwɔ ábelé nnó ɔpyɛ.' 11 Ndɛre nkwile ka
ngéné sé mbaá getúge geŋgbɔ́ ɛyigembɔ
gekpɛné me ámɛ. Ne bɔɔ́ bi abɔ akɛne ne
me ágbaré me ɛbwɔ dekwɔné Damaskɔs.
12 "Mende fɔ abɔ́ alu né melɔ ɛwémbɔ
ákamege Ananya, anóge Ɛsɔwɔ dɔɔ́ ne
abelege mabɛ́ Mosis ne bɔɔ́ Jus ako ɛfɛɛ́
áfɛge ji. 13 Achwɔ́ gɛ́ me atɛne me neŋkuné
mmyɛ aké, 'Meŋmɛ́ wa Sɔl, lɔ mangéne'.
Wyɛ né gébé ɛyigembɔ nlɔ mangéne mbaá
ne ngɛ́ ji. 14 Ne ajɔɔ́ ne me aké, 'Ɛsɔwɔ ayi
ukwéne antɛ sé ajya wɔ nnó ɔkaá genó ɛyige
Ɛsɔwɔ akɛlege ɔpyɛ. Ne apyɛ́ nnó ɔgɛ́ muú
utɔɔ́ wuú ayi wáwálé ne ɔwuú meko wuú.
15 Wɔ ɔgarege nyɛ́ bɔɔ́ ako nkane ji alu, ɔma
ɔgarege ɛbwɔ́ unó bi ɔwuú ne ɔgɛné. 16 Ne
nkane elúmbɔ, ɔgili nde nana. Kwile ka,
áwyaá wɔ manaá Ɛsɔwɔ, ne kuúgé Ata Jisɔs
nnó ashwɔné gabɔ wyɛ'.

*P*ɔl agaré nkane Jisɔs atɔme ji mbaá bɔɔ́
bi álá pó Jus
17 "Nkerégé né Jɛrosalɛ njyɛ kpɛ né ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ ne ndɛre nnɛnemmyɛ, ngɛ́ amɛ
gejya. 18 Ngɛ́ Jisɔs ne ajɔɔ́ ne me aké, 'Kwile
lyaá Jɛrosalɛ wáwá nende bɔɔ́ abi alu fa
áwuú nyɛ fɔ mekomejɔɔ́ ayi ɔchwɔ garé
getú ya'. 19 Nshuú ji meko nké, 'Ata ɛbwɔ́
ákaá chárŋéné nkane mbɔ́ nkɛ́ne né macha
mmyɛmenɛne, mpyɛ́ne bɔɔ́ bi áfyɛɛ́ matɔɔ́
ne wɔ, ntulege. 20 Ndɛre ábɔ́ áwáne Stɛfɛn
ayi apyɛ bɔɔ́ nnó ákaá wɔ agarege bɔɔ́ depɔ
tyɛ́, mbɔ nlu wyɛ nkamege né bɔɔ́ bi áwáne
ji, ne mbame mandeé bwɔ́.' 21 Ne Jisɔs ajɔɔ́
ne me aké, 'Kwile chó, ntɔme nyɛ wɔ tɛtɛ
né malɔ bɔɔ́ abi álá pó bɔɔ́ Jus.' "
22 Ndɛre bɔɔ́ bimbɔ áwuú nkane Pɔl ajɔɔ́
genó ɛyigé na, mekomejɔɔ́ yina atanege ji
meno, ɛbwɔ́ álɔ mando delúlú aké, "Wáge
mende yina, akwane fɔ́ mambɛ fa mme wɔ́."
23 Ndɛre ájɔɔ́ mbɔ, ákalege mbɔ, áfú bɔ nku
bwɔ́ ne áchwɛ́le mpúpú atya mfaá. 24 Menɔ
muú bɔɔ́ bee yimbɔ agége mbɔ, agaré bɔɔ́
bií nnó ásɛ Pɔl akpɛ né dachi bwɔ́. Ajyɛgé
aké atulé Pɔl, agaré geno ɛyige bɔɔ́ Jus
ákalege ji ula. 25 Ne áwɛ ji. Ndɛre áchwɔ́ túlé
ji, Pɔl agií muú kpaá ama ayi abɔ atɛne ɛfɛɛ́
ake, "Nno ɛbɛ́ ɛse ɛkamé nnó átulé muú ayi
áchyɛ ji melu nnó ábɛ muú Rom, ayi álá ápa
mpa wuú wɔ́?"
26 Muú kpaá bɔɔ́ bee yimbɔ ajyɛ bane
menɔ muú bwɔ́ ne ake ne ji. "Sɛ gébé nnó
ɛkage ɔkpaá mechɔ, mende yina alu muú
Rom. Mende yina alu muú ayi áchyɛ ji melu
nnó ábɛ muú Rom."
27 Muú kpaá bwɔ́ yimbɔ awúgé achwɔ́ gií
Pɔl aké, "Wáwálé nnó ɔlu muú yi achyɛ ji
uto nno ábɛ muú Rom?" Pɔl akame aké,
"Ɛh."
28 Ne ama jɔɔ́ ne Pɔl aké, "Nchɔ ŋka dɔɔ́
ne nlu mbɔ muú Rom." Pɔl ashuú ji meko
aké, "Nlu muú Rom ayi áchyɛɛ́ ji uto nnó
ábɛ muú Rom, tɛ gébégé ábyɛné me."
29 Bɔɔ́ bee abi abɔ́ álú mantulé Pɔl nnó
agarege genó ɛyigé ji apyɛ́, áwugé mbɔ aja
mmyɛ meso. Ne ɛfɔ́ ɛkwɔ́ ntó menɔ muú
bwɔ́ yimbɔ metɔɔ́ gétúgé ábɔ́ áwɛ́le Pɔl ne
bɔ mkpokɔvɛ́ ayi Pɔl alu muú Rom.
30 Yɛ́mbɔ menɔ muú bwɔ́ yimbɔ alu kɛlege
mankaá genó ɛyigé Pɔl apyɛ ne bɔɔ́ Jus
akálege ji ula, ne bií újyágé aferé Pɔl bɔ
mkpokɔvɛ́ né amu ne akuú anɔɔ́ baá ne
ákpakpa melɔ ako nnó áchomé. Áchómégé
áchwɔ́ ne Pɔl né mbɛ ushu bwɔ́.

23

*P*ɔl atɛné mbɛ ushu ákpakpa melɔ
1 Pɔl atɛné mbɛ ushu ɛchomele melɔ, apɛ
bɔɔ́ domeé ne aké, "Áŋmɛ́ ba nlu mɛ́ né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ yɛndégébé kpaá tɛ fi, ne metɔɔ́
wa ɛchyɛgé me ɛfwyale né genó gefɔ́." 2 Ne
Ananya ayi alu ɛtukpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ
agaré bɔɔ́ bi átɛné kwɔ́kwɔ́lé ne Pɔl nnó ádo
ji gekwɛ́kwɛ́ meno. 3 Pɔl aké, "Ɛsɔwɔ ado
nyɛ wɔ ntó gekwɛ́kwɛ́. Wɔ ɔlu ɛké ɛkwɔ

gepú ɛwé áwɔgé ne mbɔmé. Wɔ ɔjwɔle ɛfɛɛ́
nnó ɔpa mpa wa nkane ɛbɛ́ ɛlu ne ɔma kwé
ɛbɛ́ nkane ɔké ádo me gekwɛ́kwɛ́.”
4 Bɔ́ɔ́ bi atɛné kwɔ́kwɔ́lé ne Pɔl agií ji áké,
“Mbɔ ne ɔshyɛ ɛtukpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ”?
5 Ne Pɔl ashuú ɛbwɔ́ meko aké, “Áŋmɛ́ ba,
nkaá fɔ́ nnó alu ɛtukpɛ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ
wɔ́. Nende nkaá nnó ŋwɛ Ɛsɔwɔ aké, ‘Ɛkagé
muú ashyɛ muú kpaá melɔ.’ ”
6 Pɔl aké agɛne nnó gentɔge bɔɔ́ abifɔ álú
bɔɔ́ Sadusi ne abifɔ álú bɔɔ́ Farasi ákale áké,
“Áŋmɛ́ ba nlu muú Farasi ne antɛ ba álú bɔɔ́
Farasi. Ula bi nkpɛné unɔɔ́ mpa ɛlé gétúgé
nkame ne mbélé umɛɛ́ nnó bɔɔ́ bi ágbó
ákwilege nyɛ né negbo.” 7 Pɔl ajɔgé mbɔ,
bɔɔ́ Sadusi ne abi Farasi álɔ manwamé ne
atɛ, ne ɛchomele ɛwémbɔ ɛkaré malu apea.
8 Ɛbwɔ́ áwámege mbɔ getúge bɔɔ́ Sadusi
aké muú agbogé akwilege sé né negbo ne
ákamé fɔ́ nnó ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛlu wɔ́ yɛ genó
fɔ nkane Mendoó gepó. Yɛ́mbɔ bɔɔ́ Farasi
ákame nnó unó bi uko úlú. 9 Ne mawámé
ama ja dɔɔ́. Ne anlɛré mabɛ́ Ɛsɔwɔ abi álú
geluáge bɔɔ́ Farasi ákwile ka ájɔge ne ɛshyɛ
áké, “Ɛsé degɛ fɔ́ gyɛ́ ayi mende yina apyɛ
wɔ́. Ndɔfɔ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ yɛ ɛlé mendoó ne
ɛjɔɔ́ ne ji wáwálé.”
10 Gébégé mawáme yimbɔ aláa lé
umyɛumyɛ, muú kpaá bɔɔ́ bee afɔɔ́ nnó
ágyale nyɛ Pɔl ubauba, ne agaré bɔɔ́ bee
nnó áféré Pɔl ɛfɛɛ́ ákéré ne ji mmu dachi
bɔɔ́ bee.
11 Bií bimbɔ ne utuú Jisɔs achwɔ tɛne
nenkuné mmyɛ Pɔl ne ajɔɔ́ ne ji aké, “Gbaré
metɔɔ́ wyɛ, ndɛre ɔgarege nkane nlu né
Jɛrosalɛ mbɔntó ne ɔgarege nyɛ bɔɔ́ né
Rom.”

Bɔɔ́ fɔ ásɔ́ mala manwá Pɔl

12 Bií ujyágé bɔɔ́ Jus fɔ́ ásɔ́ mala ne áchɔ
mmyɛ nnó ɛbwɔ́ anyɛɛ́ ne ányú genó gefɔ́
kpaá tɛ áwáne Pɔl. 13 Ne bɔɔ́ bi áchɔɔ́
mmyɛ ápwɔ́ usaá upea. 14 Ne ájyɛ gɛ́ anɔɔ́
baá bi apyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ákpakpa melɔ
áké, “Ɛsé dechɔ mmyɛ nnó denyɛɛ́, denyú
genó gefɔ́ kpaá tɛ ɛsé déwáne Pɔl. 15 Nkane
ɛlúmbɔ, ɛnyu ákpakpa melɔ tɔge meko
mbaá menɔ muú bɔɔ́ bee nnó atɔ́ Pɔl depyɛ
ɛké dékɛlege mamapɛ mechɔ Pɔl cháŋéné
ne ɛsé dékpomé mmyɛ manwá ji gemɛge
nnó akwɔné fa.”
16 Ne maá mende ayi meŋme Pɔl yi
mendée awú genó ɛyi ɛbwɔ́ abɔ ásɔ́ mala
mampyɛ, ajyɛ garé Pɔl né dachi bɔɔ́ bee.
17 Ne Pɔl akuú muú kpaá bɔɔ́ bee ama aké,
“Sɛ ntɛ mamane yi ɔjyɛ mbaá menɔ muú
ɛnyú, awya geno fɔ mangaré ji.” 18 Ajyɛgé
ne ji ɛwu aké, “Pɔl muú denɔ aké nchwɔ́
ne ntɛ mamane yina ɛta wyɛ, awya genóge
fɔ mangaré wɔ́.” 19 Menɔ muú yimbɔ asɛ
ntɛ manmané yimbɔ átɛné babá, agií ji ake,
“Ndé mechɔ ɔkɛlege mangaré me?”
20 Ashuú ji meko aké, “Bɔɔ́ Jus fɔ ájɔɔ́ ábélé
nnó geyá ɛbwɔ́ ágaré wɔ ɔma chwɔ́ ne Pɔl
né ɛchomelé melɔ, ɛbwɔ́ akɛ́lege mampyɛ
ɛké ámage pɛ́ mechɔ Pɔl cháŋéné. 21 Yɛ́mbɔ
ɛbwɔ́ áchwɔge, ɔkamege nende bɔɔ́ ápwɔ
usaá upea abi ábií né meti, ágile manwá
Pɔl. Ɛbwɔ́ ácho mmyɛ nnó anyɛɛ́ ne anyú
genóge fɔ kpaá tɛ áwáne Pɔl. Ne nana ɛbwɔ́
ágile manwú genó ɛyige tanege wɔ meno.”
22 Ne menɔ muú yimbɔ aké ne maá yimbɔ,
“Chó ne ɛkage ɔpyɛ muú fɔ akaá nnó ɔgaré
me mechɔ ɛwé.”

Átɔ́ Pɔl mbaá Fɛlis ayi gɔmena

23 Ɛ́wyagé menɔ muú bɔɔ́ bee yimbɔ akuú
bɔɔ́ apea abi akwɔlege ji né dekpakpaá, aké
ne ɛbwɔ́, “Jyage usaá bɔɔ́ bee ufya abi ákɛne
ne uka ne usaá bɔɔ́ bee ulɛɛ́ meso ɛfya abi
ákwɔme mfaá ujuŋá ne jyage ntó usaá bɔɔ́
bee ufya abi álú ne makɔ. Gárege ɛbwɔ́
ákpome mmyɛ ásɛ Pɔl ájyɛ́ né Kaisaria né
kálá́ŋká ɛneneama ne utuú bi. 24 Sɛgé ujuŋá
ɛbifɔ nnó Pɔl aké akɛne ákwɔ́mé mfaá.
Tige ji akɛ pere akwɔ́né né ushu Fɛlis ayi
gɔmena. 25 Ajɔgé mbɔ, ásá ntó ŋwɛ aké,
26 “Me Klodyos Lysia ne nsame ŋwɛ yina
mbaá Ata Fɛlis ayi gɔmna. Ntamé wɔ. 27 Bɔɔ́
Jus ábɔ́ apyɛ́ mende yina ne ákɛlege manwá
ji. Nwuúgé nnó alu muú yi áchyɛɛ́ ji melu
nnó ábɛ́ muú Rom, me mfɛ́ ɛwu ne bɔɔ́ bee
ba ne mféré ji né amu ɛbwɔ́. 28 Tɛ mbɔ
nkɛlege mankaá gyɛ́ ayi ɛbwɔ́ aké mende
yina apyɛ, nsɛ ji defɛ́ mbɛ ushu ákpakpa
melɔ bwɔ́. 29 Ágigé ji, ngɛ fɔ nnó apyɛ genó
ɛyige ábɔ́ manwá ji wɔ́ yɛ mankpɛ denɔ.
Ɛbwɔ́ ábɔ́ anyɛɛ́ lé mbeé né mabɛ́ bwɔ́.
30 Ɛ́wyagé muú fɔ achwɔ́ garé me nnó bɔɔ́
Jus ásɔ́ mala manwá mende yina. Ne ntɔ́ ji
tɛ́nɛ́tɛ́né ɛta wyɛ. Ngaré ntó bɔɔ́ bi áké ji
apyɛ gyɛ́ nnó áchwɔ́ garé wɔ genó ɛyige ji
apyɛ. Bɛ́ peré.”
31 Ne bɔɔ́ bee bimbɔ ápyɛ wyɛ nkane menɔ
muú bwɔ́ agaré ɛbwɔ́. Ásɛ Pɔl né utuú
bimbɔ, ákɛ kpaá ákwɔné Antipatris. 32 Bií
ujyagé bɔɔ́ bee abi ákɛne ne uka ákéré né

dachi bwɔ́ ne abi awya ujuŋa ásɛ Pəl áfɛ́
ne ji. [33] Ɛbwɔ́ ákwɔ́négé Kaisaria, áchyɛ
gɔmna ŋwɛ yimbɔ ne áfyɛ Pəl né amu jií.
[34] Akuúge ŋwɛ yimbɔ, agií Pəl aké, "Ɔtané
ndé geba?" Pəl ashuú ji meko aké, "Ntané
gebagé mewaá Silisya." [35] Gɔmena awuúge
mbɔ, aké ne ji, "Gɔ́ bɔ́ɔ́ bi aké ɔpyɛ gyɛ́
áchwɔ́ ne nwuú mpa wyɛ." Ne ajɔ́ɔ́ aké ájyɛ
bélé ji né ɛcha ɛwé Mfwa Hɛrɔd abɔ atɛné
ne aké bɔ́ɔ́ bee ábamé ji.

24

*F*ɛlis apɛ mechɔ Pəl

[1] Ndɔ ɛta ɛkoógé, Ananya ayi ɛtukpɛ
ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne ákpakpa bifɔ áchwɔ́ né
Kaisaria ne Tɛtulɔs muú yi akaáge mabɛ́ bɔ́ɔ́
Rom. [2] Ákúgé Pəl akpɛ mmu, ne Tɛtulɔs alɔ
mangaré gyɛ́ yi Pəl apyɛ́ aké,
"Ata Fɛlis ɔpyɛ bɔ́ɔ́ ɛsé ábɔ́ nesɔ né ge-
jamégé gébé gétúgé ɔgbaré ɛbwɔ́ cháŋéné.
Ne gejamégé unó bi wɔ ɔkwɔré, wɔ ɔpyɛ
melɔ ɛse ɛnené. [3] Ne ɛsé desɛ mechɔ ɛwé
ne metɔ́ɔ́ megómégɔ́ ne bɔ́ɔ́ áfɛge yɛndé
mbaá gébé geko. [4] Nkɛ́légé fɔ́ manchɔ wɔ
gébé yɛ́mbɔ nnɛne wɔ mmyɛ nnó ɔwuú
mechɔ́ ɛwé me nkɛlege manjɔ́ɔ́. [5] Ɛsé degɛ́
nnó mende yina alu muú ɛfwyale, akɛne
malɔmalɔ apyɛ bɔ́ɔ́ Jus ako ádorege makpo
ne atɛ. Alu ntó menɔ mbɛ né mbaá bɔ́ɔ́ bi
ákuú ɛbwɔ́ nnó ɛkwɔ Nasarɛn.
[6] "Abɔ́ akɛlege ntó mamfyɛ deba né ɛcha
upɛ Ɛsɔwɔ ne depyɛne ji [Ɛsé debɔ́ delu
mampa mpa wuú nkane ɛbɛ́ sé ɛlu, [7] yɛ́mbɔ
Lysia menɔ muú bɔ́ɔ́ bee achwɔ́ fɔ́ɔ́ ji né
amu sé, [8] ne aké dechwɔ́ depa mpa Pəl né
mbɛ ushu wyɛ.] Ɔgigé mende yina, ɔwuú
nyɛ unó uko ɛbi ɛsé dejɔge mbɔ nnó apyɛ."
[9] Tɛtulus ajɔgé mbɔ, bɔ́ɔ́ Jus ako abɔ álú ɛfɛ́ɛ́
ákame nnó ɛlú wáwálé.

*P*əl aŋméné mmyɛ jií né mbɛ ushu Fɛlis

[10] Ne gɔmena yimbɔ afu Pəl ɛbwɔ nnó
ajɔ́ɔ́, Pəl alɔ yɛ manjɔ́ɔ́ aké, "Nkaá nnó ɔpa
mɛ́ mpa né melɔ ɛwé ne gejamégé aŋmɛ́,
ne metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́ me maŋmɛné mmyɛ ya né
mbɛ ushu wyɛ. [11] Mbɔgé ɔgigé, ɔwuú nyɛ
nnó ndɔ ɛlu dangbeé ɛfyaneɛpea ɛyi mbɔ
njyɛ né Jɛrosalɛ manogé Ɛsɔwɔ. [12] Ne bɔ́ɔ́
Jus agɛ́ yɛ me nyɛɛ́gé mbeé ne muú fɔ né
ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ wɔ́, ne ágɛ́ yɛ me mpyɛge
bɔ́ɔ́ Jus adorege makpo ne atɛ né macha
mmyɛmenɛne yɛ né melu fɔ́ né melɔ wɔ́.
[13] Ɛbwɔ́ ákagé lɛre fɔ́ nnó genó ɛyige ɛbwɔ́
áké mpyɛ gelú wáwálé. [14] Ne nkamé genó
gema ɛyige ɛbwɔ́ áké, 'Nnoge Ɛsɔwɔ ayi
ukwene antɛ sé né meti ɛwé ɛbwɔ́ áké
élómé fɔ́. Yɛ́mbɔ nkamé lé unó uko ɛbi
mabɛ́ Mosis ajɔ́ɔ́ ne ɛbi bɔ́ɔ́ ɛkpavé Ɛsɔwɔ
ásámé.' [15] Ne nwya umɛɛ́ wyɛ nkane ɛbwɔ́
ntó awya nnó Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ yɛ́ndémuú
akwile né negbo yɛ apyɛ galɔ́gálɔ́, yɛ apyɛ
gabo. [16] Ne nmuame yɛndégébé nnó metɔ́ɔ́
wa ébɛ́ pópó né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ ne mbɛ
ushu akwaá [17] Ɛbɛ́lé mɛ́ dɔ́ɔ́ ayi mbɔ nla jyɛ
né Jɛrosalɛ wɔ́ ne mfɛ́ nana ne nka mampoó
bɔ́ɔ́ Jus ne mampyɛ ntó upɛ mbaá Ɛsɔwɔ.
[18] Gɛ́ genó ɛyi gepyɛ me njyɛ né ɛcha upɛ
Ɛsɔwɔ mbɔ ne ɛbwɔ́ ágɛné me wyɛ. Mbɔ́
nnerege mampyɛ upɛ bimbɔ nnó nshwɔ́né
mmyɛ ya, gejamégé bɔ́ɔ́ abɔ́ ápɔ́ ne me, ne
yɛ ɛfwyale ɛtane wɔ́. Ne bɔ́ɔ́ bi abɔ ágɛné
me élé bɔ́ɔ́ Jus abi átané né gebagé mewaá
Ɛsya. [19] Mbɔgé ɛbwɔ́ ábɔ́ ágɛ́ nnó mpyɛ gyɛ,
mbɔ áchwɔ́ gáre né mbɛ ushu wyɛ. [20] Ɛlá
pɔ mbɔ wɔ́, bɔ́ɔ́ bina ágaré gyɛ ayi ɛbwɔ́
agɛné gébégé ákpakpa melɔ ápɛlé mechɔ
wa. [21] Ɛsé ne ɛbwɔ́ debɔ́ debɔ ɛfwyale wyɛ
né genó gema. Ɛlé genó ɛyi mbɔ njɔ́ɔ́ né
metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ ɛbwɔ́ nké, 'Mbɔ́ mpa ne ɛnyú
fina gétúgé mfyɛ metɔ́ɔ́ nnó muú agbogé
akwilege nyɛ né negbo.' "

[22] Fɛlis awuúgé mbɔ, depɔ ɛtire na deko,
ndɛre akaá mɛ́ meti ɛwé Jisɔs cháŋéné, agbɛ́
mechɔ ɛwémbɔ aké, "Lysia menɔ muú bɔ́ɔ́
bee achwɔgé ne nsɔ́ mpa yina." [23] Ne agaré
muú kpaá bɔ́ɔ́ bee ama nnó ábámé Pəl
yɛ́mbɔ álya ji ábɛ́ shushu ne alyage ntó ajeé
bií áchwɔ́ áchyɛge ji unó bi uli ji. Achɔ gébé
ne mpa Pəl né aŋmɛ́ apea.

[24] Ɛ́bɛlegé Fɛlis ne mendée wuú Drusila
áchwɔ gɛ́ Pəl. Mendée wuú abɔ́ alu muú
Jus. Ɛbwɔ́ ákuú ji ne álɔ manwú ndɛre ji
agárege ɛbwɔ́ nkane muú akage fyɛ metɔ́ɔ́
ne Kras Jisɔs. [25] Ne agaré nkane muú akage
bɛ cho ne nkane muú abɔ́ mangbaré mmyɛ
ji né bií mpa Ɛsɔwɔ ɛbi uchwɔ́ɔ́ nyɛ. Fɛlis
awuúge mbɔ, ɛfɔ́ɔ́ ɛkwɔ́ ji metɔ́ɔ́ aké, "Cho
kpɛ́, ngɛgé gébé mmage kuú nyɛ wɔ." [26] Ajɔ́ɔ́
mbɔ, afɛrege nnó Pəl achyɛge nyɛ ji ŋka. Né
getú ɛyina akuú Pəl yɛndégébé ado abya ne
ji.

[27] Ɛpyɛ wyɛmbɔ kpaá aŋmɛ́ apea ákoó.
Gébégé áchyɛ Pɔshɔs Fɛstos geluógé Fɛlis,
Fɛlis alya Pəl né denɔ ɛlé akɛlege mampyɛ
matɔ́ɔ́ agɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ Jus.

25

*P*ɔl aké áteé mechɔ wuú ɛjyɛ mbaá mfwa Rom

1 Ndɔ ɛkoóge ɛlɛɛ́ ɛyi Fɛstos asɛlé gefwa
né gebagé mewaá Judiya, atané né Kaisaria
afɛ́ né Jɛrosalɛ. 2 Ne anɔ́ baá bi apyɛ
upɛ Ɛsɔwɔ ne ákpakpa melɔ áchwɔ́ ne
mechɔ́ Pɔl né mbɛ ushu wuú, ákwɔ́ ji
mata nnó, 3 apyɛ ɛbwɔ́ genó ɛyigé na ndɛre
ɛbwɔ́ ákɛlege, atɔ́ Pɔl achwɔ́ né Jɛrosalɛ.
Ɛbwɔ́ ábɔ́ asɔ́ mala nnó ájwɔlege meti, Pɔl
achwɔgé ɛbwɔ́ áwá. 4 Fɛstos ashuú ɛbwɔ́
meko aké, "Pɔl alu mmu denɔ né Kaisaria
ne ɛla gachyɛ nkéré ɛwu. 5 Mbɔgé apyɛ
gyɛ, garege anɔ́ bɔ́ nyú akwɔlé me dejyɛ
né Kaisaria ne akpa mechɔ́ ɛwémbɔ achwɔ́
mbɛ ushu wa."

6 Ne Fɛstos ama bɛlé né Jɛrosalɛ genógé
ndɔ ɛneé ɛjyɛgé ne ɛfya ne akéré né
Kaisaria, bií ujyagé ajwɔlé né ɛcha ɛso ne
atɔ́ nnó achwɔ́ ne Pɔl. 7 Áchwɔ́ ne Pɔl, bɔ́ɔ
Jus abi abɔ́ átané Jɛrosalɛ ánɔ ji mme ne álɔ
mama ji ukpɛ́kpɛ́ depɔ mmyɛ ayi álá kágé
lɛre nnó genó ɛyigé ɛbwɔ́ ajɔ́ɔ gelu wáwálé.
8 Ne Pɔl aŋmɛne mmyɛ ji aké, "Mpyɛ́ yɛ gyɛɛ́
fɔ́ né mabɛ́ bɔ́ɔ Jus wɔ́, yɛ ɛfwyale nchyɛ́ né
ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ wɔ́, ne mpyɛ fɔ́ gyɛɛ́ mbaá
mfwa Rom wɔ́."

9 Yɛ́mbɔ Fɛstos akɛlege mampyɛ matɔ́ɔ
agɔ́ɔ bɔ́ɔ Jus, nkaáwú ne agií Pɔl aké, "Pɔ́
ɔjyɛ́ né Jɛrosalɛ ápa mpa wyɛ né mbɛ ushu
wuú?"

10 Ne Pɔl ashuú ji meko aké, "Ntɛné fa
né ɛcha ɛso mfwa Rom ne gɛ́ mbaá ayi ábɔ́
mampa mechɔ wa na. Wɔ ɔkaá cháŋéné
nnó mpyɛ bɔ́ɔ Jus gyɛɛ́ fɔ wɔ́. 11 Mbɔgé nkwé
ɛbɛ́ ɛwé ábɔ́ɔ manwá me, mfɔ́ fɔ́ negbo ne
mbɔgé depɔ deko ɛtiré ɛbwɔ́ ájɔ́ɔ ne me
depɔ wáwálé, ɔkágé gbaré me ɔchyɛ ɛbwɔ́.
Nnɛne wɔ mmyɛ nnó ɔteé mechɔ wa ɛjyɛ
mbaá mfwa Rom."

12 Ne Fɛstos awuúge mbɔ, ajyɛ jɔ́ɔ ne bɔ́ɔ
majyɛ bií, ɛwyagé ajɔ́ɔ ne Pɔl aké, "Tɛ mbaá
wɔ ɔké ateé mechɔ wyɛ mbaá mfwa Rom,
ɛwu ne ɔjyɛ."

*P*ɔl atɛné mbɛ ushu mfwa Agripa ne Bɛnise

13 Ɛbɛ́légé mfwa Agripa ne Bɛnise áfɛ́ né
Kaisaria mantamé Fɛstos. 14 Ábɛ́légé ɛfɛɛ́
dɔ́ɔ bií fɔ Fɛstos achwɔ ne mechɔ Pɔl né mbɛ
ushu mfwa yimbɔ aké, "Mende fɔ alu fa ayi
Fɛlis alyá né denɔ gebégé ajyɛ. 15 Ne njyɛ́gé
né Jɛrosalɛ, anɔ́ɔ baá bi ápyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ne
ákpakpa bɔ́ɔ Jus ágaré me depɔ ɛtiré ɛbwɔ́
aké Pɔl apyɛ. Ne ɛbwɔ́ áké me nsɔ́ mpa nnó
mende yina akwé ɛbɛ́. 16 Ne ngaré ɛbwɔ́ nnó
gepɔgé bɔ́ɔ Rom gepɔ fɔ́ nnó ájɔ́ɔ nnó muú
akwé ɛbɛ́, ayi ji ne bɔ́ɔ mpa bií álá tɛne unɔ́ɔ
mpa ne aŋmɛné mmyɛ jií né depɔ deko ɛtire
aké ji apyɛ wɔ́. 17 Ɛbwɔ́ áchwɔgé fa áchɔ sé
gébé wɔ́, bií ujyagé njyɛ jwɔle né ɛcha ɛso,
nké áchwɔ́ ne mende yina. 18 Bɔ́ɔ mawamé
bií ákwilegé ka, ajɔ́ɔ yɛ nnó akwé ɛbɛ́ fɔ
nkane mbɔ mfɛré wɔ́. 19 Ɛbwɔ́ abɔ anyɛɛ́ le
mbeé ne gefɔ́ ɛyigé ɛbwɔ́ ánogé Ɛsɔwɔ ne
ama anyɛɛ́ mbée gétúgé muú fɔ ayi ákuú
Jisɔs, agbo mɛ yɛ́mbɔ Pɔl alu jɔge nnó alu
mebɛ. 20 Ndɛre nlá kágé se geno ɛyigé mpyɛ,
ngií Pɔl nnó ajyɛ né Jɛrosalɛ ápa mechɔ wúu
ɛwu. 21 Yɛ́mbɔ Pɔl aké ɛlɔme lé nnó ályá ji né
denɔ kpaá tɛ mfwa Rom apáne mpa wuú.
Ne agaré aké ábamé ji kpaá tɛ agɛne meti
mantɔ ji mbaá mfwa Rom." 22 Ne Agripa
awuúge mbɔ aké, "Me ntó nkɛlege manwu
né menó mende yimbɔ." Ne Fɛstos aké ne
ji, "Gɛya ɔwuú nyɛ"

23 Bií ujyágé mfwa Agripa ne Bɛnise
áchwɔ́ ne gejamégé bɔ́ɔ ánoge ɛbwɔ́ dɔ́ɔ ne
mabeé, ɛbwɔ́ ákpɛ ájwɔlé né ɛcha ɛso. Ne
anɔ́ɔ bɔ́ɔ bee ne anɔ́ɔ bɔ́ɔ abi alu melɔ. Ne
Fɛstos agaré áchwɔ́ ne Pɔl, 24 ajɔ́ɔ aké, "Mfwa
Agripa ne bɔ́ɔ ako abi alu fa, gɛge mende yi
bɔ́ɔ Jus ako áchwɔ́ɔ, ábánege me yɛndégébé
ákpeage me nnó akwané sé membɛ mebɛ
wɔ́. Ábɔ́ ápyɛ né Jɛrosalɛ, ne ápyɛ ntó fa
né Kaisaria. 25 Yɛ́mbɔ ngɛ fɔ́ genó ɛyige ji
apyɛɛ́ ɛyige ji abɔ́ mangbó wɔ́. Ne tɛ ji mbɔ́ɔ
aké áteé mechɔ ɛwé ɛjyɛ mbaá mfwa Rom,
nkamé nnó ntɛne ji ajyɛ́ ɛwu. 26 Yɛ́mbɔ mpɔ́
ne genó ɛyigé nsame nyɛ ntɔ́ mbaá mfwa
yimbɔ gétúgé mende yina. Nkaáwú ne
nchwɔ́ ne ji né mbɛ ushu ɛnyú, titi né ushu
mfwa Agripa nnó, ɛnyú ntó dejɔ́ɔ mechɔ
ɛwé ne nkaá genó ɛyigé nsame. 27 Me ngɛ́
nnó ɛlɔ́ fɔ́ ntó nnó átɔ muú denɔ mbaá mfwa
ayi nlá garé gyɛɛ́ ayi ji apyɛ wɔ́."

26

*P*ɔl aŋmɛne mmyɛ jií né mbɛ ushu
mfwa Agripa

1 Agripa awuúge ne akuú Pɔl aké, "Nana
ɛlé gébé jyɛ manjɔ́ɔ mejɔ́ɔ nnó ɔshya wa
ɔkame meko bwɔ́." Ne Pɔl afu amu alɔ
manjɔ́ɔ aŋmɛnege mmyɛ jií aké,

2 “Ata Agripa, ngɛ́ nnó nwya ɛ́fwɔ́
mantɛné né mbɛ ushu wyɛ fina maŋmɛné
mmyɛ ya né depɔ ɛtiré bɔ́ɔ́ Jus ámalé me
mmyɛ 3 Njɔgé mbɔ, gétúgé nkaá nnó ɔkaáge
gepɔge bɔ́ɔ́ Jus chánéné ne unó bi ɛbwɔ́
anyɛɛ́ mbeé ne atɛ. Mbɔ ne nkwɔ wɔ mata
nnó ɔsɛ gébé ɔwuú genó ɛyigé nkɛlege
manjɔɔ́.
4 “Bɔ́ɔ́ Jus ako ákaá nkane geŋwá ya gelu
tɛ démbáné getúge nwɛné né mpu bwɔ́
ne né Jɛrosalɛ ntó. 5 Ɛbwɔ́ ákaá me tɛ
gachí gefɔge muú ayi mbɔ nlu. Mbɔgé
ɛbwɔ́ ábɔ́ ágárege wáwálé, mbɔ ájɔɔ́ nnó
nlu muú né uchome Farasi ayi akwɔlege
mabɛ chɛré chɛre ne anóge Ɛsɔwɔ mpwɔ́
bɔ́ɔ́ ɛse ako. 6 Ne nkpɛ mbɔ unɔɔ́ mpa fi
getúge nnɛré metɔɔ́ né unó bi Ɛsɔwɔ abɔ́
anyɛ́meno ne ukwene antɛ ɛse. 7 Gɛ wyɛ
menomenyɛɛ́ ɛwé matoó ɛse áfyanéápeá
ajwɔle ágile ndɛre ɛbwɔ́ ánógé Ɛsɔwɔ utuú
ne ŋwɔmese. Ata ɛlé getúge nnɛré metɔɔ́
ne nkpɛ́ne mbɔ unɔɔ́ mpa ne bɔ́ɔ́ Jus bina.”
8 Gɔ́ me ngií ɛnyú ako nnó, “Ulannó ɛnyú
defɛ́ré nnó ɛpɔ́ kɔkɔge nnó Ɛsɔwɔ apyɛ bɔ́ɔ́
akwile né negbo?”
9 “Me Pɔl gébé gefɔ mbɔ ntɛné ne ɛshyɛ
nnó mpyɛ ndɛre ɛji me metɔɔ́ manií
mabɔ Jisɔs ayi Nasarɛt. 10 Na ne mbɔ
mpyɛ́ né Jɛrosalɛ. Anɔɔ́ baá bi ápyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ ábɔ áchyɛ me ɛbwɔnyɛ ne mfyɛ ge-
jamégé bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ denɔ. Ne yɛndégébé
ɛyigé ajɔgé nnó áwáne ɛbwɔ́ nkamege
ntó. 11 Yɛndégébé nchyɛge ɛbwɔ́ ɛfwyale
né macha mmyɛmenɛne ɛse mako, mpyɛ
nnó ɛbwɔ́ áshya Jisɔs kpekpe, áféré matɔɔ́
ne Ji. Nchyɛ anywɔ́né me mmu kpaá tɛ
nkwɔne malɔ mme bɔ́ɔ́ bicha manií ɛbwɔ́
mbwɛ ɛwu.

*P*ɔl agaré nkane ji akwɔré metɔɔ́ wuú,
akwɔlé Jisɔs

12 “Ɛ́bɛlegé, mfɛ́ ntó né melɔ Damaskɔs ne
bɔ ŋwɛ abi alɛre nnó uto ba utané mbaá
anɔɔ́ baá bi ápyɛ upɛ Ɛsɔwɔ. 13 Ata, ndɛre
njyɛ ne metɔɔ́ ŋwɔmese, ngɛ gekpɛ́kpégé
geŋbɔ ɛyi gégéne gepwɔ ŋmɛɛ́ getané né
mfaánebuú, gechwɔ gɛne gegya me mme
ne bɔ́ɔ́ abi abɔ́ akɛ́ne ne me. 14 Ɛse ako dékwe
mme, ne nwú meko muú fɔ ajɔɔ́ né mejɔɔ́
Hibru aké, ‘Sɔl, Sɔl ulannó ɔkɛlege manií me
mbwɛ́? Ɔchyɛge gemɛ jyɛ ɛfwyale mantɛ́ne
ukɔlɔ ne me. Ɔchyɛge gemɛ jyɛ nkane
menya ayi asɛlé metaá adorege.’ 15 Ne ngií
nké, ‘Wɔ waá Ata?’ Ashuú me meko aké,
‘Ɛlé me Jisɔs muú wɔ ɔkɛlege manií ji mbwɛ.
16 Kwile ka. Nkwɔ́ wɔ ushu neŋmé nnó mpyɛ
wɔ ɔbɛ muú utɔɔ́ wa, ɔgarege nyɛ bɔ́ɔ́ unó
bi ɔgɛné fina ne unó bi fɔ ɛbi nlɛrege nyɛ
wɔ né meso gébé. 17 Mférégé nyɛ wɔ né amu
bɔ́ɔ́ Jus ne mférégé nyɛ wɔ ntó né amu bɔ́ɔ́
abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus, ne ntɔme le wɔ ɛta bɔ́ɔ́
bimbɔ. 18 Ɔjyɛgé ɛwú, néné ɛbwɔ́ amɛ, ne
ɔférégé ɛbwɔ́ né gemua, ɔpyɛ ɛbwɔ́ áchwɔ́
né geŋgbɔ́. Ɛwéna ɛtɛné nnó ɔferege nyɛ
ɛbwɔ́ né amú danchɔmeló, ɔchwɔ́ ne ɛbwɔ́
né ɛ́gbɛ́ Ɛsɔwɔ nnó áfyɛɛ́ matɔɔ́ ne me ne
Ɛsɔwɔ ajige nyɛ nte gabo ɛbwɔ́, ne ábɔ́ nyɛ
melu né geluage bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ abi ji ajyá.’

*P*ɔl agaré utɔɔ́ bií mbaá Agripa

19 “Ata Agripa nkane ɛlúmbɔ, nshyá fɔ́
meko ayi atane mfaánebuú wɔ́. 20 Nlɔ né
Damaskɔs ngaré mekomejɔɔ́ wuú ne nle
nchwɔ́ fa né Jɛrosalɛ. Nfɛ́ ntó yɛndé mbaá
né malɔ bɔ́ɔ́ Jus ne ayi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus.
Mbɔ́ ne ngarege yɛ́ndémuú nnó ákwɔre
metɔɔ́ alyaá gabo wuú, ákéré mbaá Ɛsɔwɔ
ne ápyɛge unó bi ulɛre nnó ɛbwɔ́ ákwɔre
geŋwá bwɔ́. 21 Gɛ́ genó ɛyi gepyɛ́ bɔ́ɔ́ Jus
ápyɛ́né me né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ákɛlege
manwá mbɔ. 22 Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ apoó me
yɛndégébé kpaá tɛ fi. Ne ntɛne ngarege
mekomejɔɔ́ ayi áfyɛ́ me né ɛbwɔ mbaá bɔ́ɔ́
ne ubyaŋkwɔ́ bɔ́. Ngarege le unó bi bɔ́ɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne Mosis ábɔ́ ájɔɔ́ tɛ gachí
nnó upyɛ nyɛ. 23 Ɛbwɔ́ ábɔ́ ájɔɔ́ nnó, “Muú
yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa abɔ́ mangbó ne
ábɛ́ muú mbɛ yi akwile né negbo ne apyɛ
bɔ́ɔ́ Jus ne abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus ágɛ́ geŋgbɔ́.”

Afwa melɔ ápyame manwú depɔ ɛtiré
dekɛne ne Jisɔs

24 Ndɛre Pɔl alu áŋmɛ́nege gemɛ jií, Fɛstos
aweé ji aké, “Pɔl ɔmée gebwɔ́. Unó bi
ɔgií dɔɔ́ upyɛ wɔ́ ɔle mée gebwɔ́?” 25 Ne
Pɔl ashuú ji meko aké, “Ata me mmée
fɔ́ gebwɔ́, njɔgé le unó bi úlú wáwálé.
26 Wáwálé alu nnó mfwa Agripa akaá depɔ
ti deko, nkaáwune njɔgé mbɔ nlá pɔ́ ne ɛfɔ
metɔɔ́, nende depɔ tire na depyɛ́ fɔ́ bibií wɔ́.
27 Mfwa Agripa, pɔ́ ɔkamé ntó depɔ ɛti bɔ́ɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ ásámé? Me kaá nnó mfwa
akamé.” 28 Ɛwyage mfwa Agripa agií Pɔl aké,
“Wɔ ɔfɛré nnó ɔkage pyɛ me wyɛ tɛnétɛné
nnó mbɛ́ meŋkwɔle Kras?”

29 Ne Pɔl ashuú ji meko aké, “Yɛ ɛbɛ́ le
nana, yɛ meso gébé, nnɛnemmyɛ mbaá

Ɛsɔwɔ nnó wɔ ne bɔ́ɔ́ ako abi awuú mbɔ me
fi nnó debɛ́ ɛ́ké me, yɛ́mbɔ ɛpɔ́fɔ́ nnó ɛnyú
dekpɛ denɔ nkane me nkpɛné."
30 Pɔl ajɔ́gé mbɔ, mfwa Agripa, gɔmena
Fɛstos, Bɛnise ne bɔ́ɔ́ bifɔ́ ákwilé ka. 31 Ne
ndɛre ɛbwɔ́ ájyɛ́ dafyɛ, ájɔ́ge ne atɛ aké,
"Mende yina apyɛ́ fɔ́ genó ɛyigé abɔ mang-
bó wɔ́ yɛ denɔ mankpɛ wɔ́." 32 Mfwa Agripa
ajɔ́ɔ́ ne Fɛstos aké, "Mbɔ́gé mende yina ábɛ́
danjyɛ ne mechɔ ɛwé mbaá mfwa Rom, mbɔ́
delyaá ji."

27

Bɔ́ɔ́ bee áfɛ́ ne Pɔl né Rom

1 Nkane ákame nnó dejyɛ, ɛfɛɛ́ ne dejyɛ
kpɛ ɛsogeka, ɛwé ɛjyɛ́ melɔ Itali. Ágbaré Pɔl
ne bɔ́ɔ́ denɔ abifɔ áchyɛ muú kpaá bɔ́ɔ́ bee
ayi ákuú ji Julyɔs. Ji alu né geluage bɔ́ɔ́ bee
abi mfwa kpa bɔ́ɔ́ Rom. 2 Ne ɛsé ako dekpɛ
ɛsogeka ɛ́wé ɛ́tané melɔ Adramatim ɛ́jyɛ
malu yi makpé átárege né gebagé mewaá
Ɛsya [Aristakɔs ayi atané melɔ Tɛssalonika
né gebagé mewaá Masedonia, alu ntó ne
ɛsé.] 3 Bií ujyágé ɛsé dekwɔné né Sidɔn.
Julyɔs alɔ́ɔ́ melu ne Pɔl tɛ alya ji nnó ajyɛ
gɛ́ ajeé bií nnó áchyɛ ji genó ɛyigé gelií
ji. 4 Détánégé Sidɔn delɔ manjyɛ, ne gé-
túgé mbyo atané ɛsé mbɛ, degya defɛ́ ɛgbɛ
Syaprɔs melɔ ɛwé nnyi nenɔ́ɔ́ ɛwu mme
mbaá ayi mbyo álá pɔ́ dɔ́ɔ́. 5 Ɛsé déchyágé
ɛbɛɛ́ mega ɛwé ɛ́lú toitoi ne Silisya ne ɛwe fɔ
ɛwé ɛ́lú toitoi ne Pamfilya, ɛfɛɛ́ ne déchwɔ
kwɔ́ne né Mira né gebagé mewaá Lysha.
6 Muú kpaá bɔ́ɔ́ bee yimbɔ agɛ ɛsogeka
ɛwécha ɛwé ɛtané né melɔ Aleksandra ɛjyɛ
melɔ Itali, ɛfɛɛ́ ne afyɛ ɛsé mmu.
7 Ɛsé dekɛ perepere né gejamégé ndɔ,
degɛ́ ɛfwyale ne délé kwɔ́ne melɔ Snedus.
Ndɛre mbyo álá kamé nnó ɛsé déjyɛ mbɛ
wɔ́, dekwɔré defɛ́ ɛ́gbɛ́ ɛwé *Kret melɔ
ɛwé nnyi nenɔ́ɔ́ ɛwú mme, dekoó nechyɛ
né Salmɔnɛ. 8 Dekɛne dejyɛ mapeá ma-
peá, melɔ ɛwé nnyi nenɔ́ɔ́ ɛwú ne mme
démyɛ kpaá dékwɔné nechyɛ ɛniné ákuú
nnó nechyɛ népere, kwɔ́kwɔ́lé ne melɔ
Lasiya. *
9 Ɛsé debɔ́ dechɔ mɛ́ gejamégé ndɔ ne
bií kpaá ɛbi ápyɛ́ gepɛ mashwɔné ubée ubi
úkoó mɛ́. † Ne Pɔl achyɛ gejamégé bɔ́ɔ́
majyɛɛ́ abi alú mmu ɛsogeka aké, 10 "Aŋmɛ́
ba, ngɛ́ nnó mbɔ́gé detogé ɛshyɛ dejyɛ́gé
gejamé unó unóme nyɛ chóncho ne ɛsogeka
ne bɔ́ɔ́ ágbóo nyɛ ntó." 11 Yɛ éle Pɔl ajɔ́ɔ́
depɔ ti, muú kpaá bɔ́ɔ́ bee afyɛ yɛɛ́ mekpo
wɔ́, akwɔlé le mekoyi menjamé ne mbɔ́ɔ́
ɛsogeka ájɔ́ɔ́ge. 12 Tɛ ndɛre nechyɛ ɛniné
mbɔ nela nepó nechyɛ nelɔ́ nelɔ́ ɛniné
bɔ́ɔ́ ájwɔlege gébégé gefwene, gejamégé
bɔ́ɔ́ akɛ́lege nnó ɛsé dejyɛ mbɛ kpaá tɛ
dekwɔnege nechyɛ ɛniné ákuú nnó Fonis né
melɔ Kret. Fonis alu mbaá ayi ɛbɛɛ́ mega
ɛkaré ufafa upea.

Mbyo nnyi akpa ɛ́soŋeka

13 Ɛwyagé mbyo atané nteé ɛbɛɛ́ mega
alɔ manchwɔ́ ne bɔ́ɔ́ bi álú né ɛsogeka
áfɛrége nnó ɛfwɔ́ ɛkwɔlé ɛbwɔ́. Ne ɛbwɔ́
áfɛré dáŋgmáa ɛ́soŋeka afyɛ́ mmu ɛsogeka.
Ápyɛgembɔ, álɔ manjyɛ mapea Kret melɔ
ɛwé nnyi ne nɔ́ɔ́ ɛwú né mme. 14 Ɛwyá
yɛ wɔ́, mbyo nnyi atané achwɔ́ɔ́ ɛsé mmyɛ
né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ, mbaá ayi ŋmɛɛ́ ɛtanege
né Kret. 15 Mbyo nnyi yimbɔ achwɔ́ ado
ɛsogeka ayi ánjamé álá kágé bwɔ́le mekpo
ɛsogeka nnó ɛjyɛ mewaá. Ɛbwɔ́ akpɛ lyaá
nnó mbyo akpa ɛ́wú. 16 Ndɛre dejyɛ dekóo
maá melɔ fɔ ayi nnyi nenɔ́ɔ́ ji mme, melɔ
ɛwémbɔ ákuú nnó Koda. Ne ndɛre dekoge
maá melɔ yimbɔ unó bi úlú wyɛ ugbɛ mbyo
nnyi nnó áchwɔ́gé ne ɛshyɛ. Ne ɛsé demyɛ
deja ɛ́kpée ɛwé áshií né ula ɛsogeka defyɛ
mmu. 17 Ápyɛge mbɔ, ábané ɛkpée ne
ɛsogeka áwɛ ne manyií nnó ɛkagé ɛkpée
ɛgyale ne ɛsé debɔ́ ɛfɔ nnó ɛsogeka ɛshulege
nyɛ ɛfɛ́ kwɔ́kwɔ́le ne Lybia ne ɛfáage nyɛ né
manchwɛ́ usɔ́ɔ́ ayi átánege né ɛbɛɛ́ mega.
Ɛfɛɛ́ ne ɛbwɔ́ anyaá ndeé nnó mbyo akpɛ
mmu ákpá ɛsogeka. 18 Ndɛre mbyo nnyi alú
kóoge ne ɛshyɛ, ne bií újyágé ɛbwɔ́ áférege
matuú ayi álú mmu ɛsogeka áfómege nnyi
nnó ɛwu ɛfuú. 19 Bií bimbɔ ukoóge ne
dóndo, bɔ́ɔ́ bi ájáme ɛsogeka ákpa unó bi
ápyɛ utɔ́ɔ́ né ɛsogeka áfumé nnyi. 20 Ne ɛsé
déla wyɛ́mbɔ né gejamégé ndɔ yɛɛ́ ŋmɛɛ́,
yɛɛ́ ambe degɛ wɔ́ ne mbyo nnyi akpane
ɛ́soŋeka ɛjyɛ ɛgbɛ ɛwé ne ɛwé. Ndɛre mbyo
nnyi apyɛmbɔ, manɛ magyále ɛsé ne défɛré
nnó dechwɔ degbó.

* 27:8 Ɛlú wáwálé nnó: Nana gɛ́ gébé ɛyige afofo achwɔ́ dɔ́ɔ́ na. † 27:9 Ɛlú wáwálé nnó: Bii kpaá bina né bɔ ŋwɛ bifɔ ása nnó ɛlé bií bi ályage menyɛɛ́ kpékpé.

21 Nkaáwú ne ɛfɔ ɛpyɛ́ bɔ́ álaá mesa
né gejamégé ndɔ. Ɛwyagé Pɔl akwilé ka
aké ne ɛbwɔ́, “Aŋmɛ́ ba, mbɔge ɛnyú debɔ́
dewú majyɛɛ́ ma ne ɛsé dela né Kret, mbɔ
ɛkpée ne gejamégé unó uchɔ mbɔ wɔ́.
22 Ne me nnɛne ɛnyú mmyɛ nnó dégbáré
matɔ́. Yɛ muú ayi agbo nyɛ apɔ́ wyɛɛ́
ɛsogeka ɛwú ɛwú ne ɛ́nóme nyɛ. 23 Njɔge
mbɔ getúge Ɛsɔwɔ ayi abɔ me ne Ɛsɔwɔ
yi me nnóge ne atóme ɛkiɛ́nné wuú ne
utuú ɛbi njuú. Ɛchwɔ́gé ɛtɛné me nekuné
mmyɛ, 24 ɛké ne me, ‘Pɔl ɔ́fɔgé fɔ́. Ɔtɛnege
nyɛ mbɛ ushu mfwa Rom. Né ulɔɔ́ melu
Ɛsɔwɔ, yɛ muú nyú ama ayi agboó nyɛ
apɔ́.’ 25 Ndɛre ɛkiɛ́nné ɛwémbɔ ɛchwɔ́ ne
mekomejɔ́ yina, nkamé ne Ɛsɔwɔ. Ngarege
ɛnyú nnó dégbáré matɔ́ dépélé, Ɛsɔwɔ
apyɛ nkane ji ajɔ́. 26 Pɔl ama jɔ́ aké, Mbyo
ákpane nyɛ ɛsogeka ateé né gebage mewaá
ɛyige nnyi nenɔ́ mme.”

27 Ne ndɔ ɛkwɔ́négé ɛfya ne ɛni, mbyo
nnyi akpá ɛsogeka ɛchyá ɛbɛɛ́ mega. Ɛbɛɛ́
ɛwémbɔ ákuú nnó Adraya. Metɔ́ utúu
ɛ́kwɔ́négé ánjamé ɛsogeka áfɛrége nnó ɛsé
delú kwɔ́kwɔ́lé ne mapea mewaá. 28 Ne
ɛbwɔ́ ábɔ́ menyií áshií né genó gefɔ ɛyi
genɔɔ́, áŋme mmu nnyi nnó ámɛɛ́ ndɛre
nnyi négomé. Ámɛgé ágɛ́ nnó nelu usaá
bɔ ratɔgé ukéné. Ɛwyagé ama mɛɛ́ ne
ágɛ́ nnó nnyi néla nana usaá bɔ ratɔgé
uní meso ɛfya. 29 Ngarege ɛbwɔ́ áfɔ́ɔ nnó
mbyo nnyi atɛne nyɛ ɛsogeka ɛfɛ́ ɛdo né
mataá ayi alú mmu nnyi, ɛfɛɛ́ ne áféré bɔ
dáŋgmáa ɛsogeka anií áŋmé né mmu nnyi
nnó ɛsogeka ɛtɛné. Ápyɛge mbɔ, áshyáge
nnó bií ujyá wáwá. 30 Ɛlé ánjamé ɛsogeka
ákélege mambó ájyɛ, ɛfɛɛ́ ne ápwyaá ɛ́kpée
ashulé né nnyi ne áma aké, ɛbwɔ́ ájyɛ ŋma
genó fɔ né mbɛ ɛsogeka. 31 Pɔl akaá ne ajɔ́
ne bɔ́ bee ne muú kpaá bwɔ́ aké, “Mbɔgé
ánjamé ɛsogeka átanégé, ɛbyɛnnó muú ayi
ápóme nyɛ apɔ́.” 32 Pɔl ajɔgé mbɔ, ɛfɛɛ́ ne
bɔ́ bee ajyɛ sɔré manyií ayi áwɛlé ɛ́kpée
wyɛ́. Ásórégé manyií yimbɔ, álya ɛ́kpée nnó
ɛjyɛ́.

33 Wyɛ ndɛre bií uchwɔ́ jyaá, Pɔl anɛ bɔ́
ako mmyɛ nnó ányɛ menyɛɛ́, ajɔgé aké,
“Ndɔ ɛlɛ mbɔ ɛfya ne ɛnií fi ɛyi degile nnó
mbyo nnyi yina abyɛ nyɛ, ne yɛ genó denyɛ́
wɔ́. 34 Ne nnɛne ɛnyú mmyɛ nnó denyɛɛ́
ɛké genó nnó débɔ́ ɛshyɛ, ɛkage degbó. Yɛ
muú yi mekpo ɛmyɛ nyɛ ji apɔ́.” 35 Ajɔgé
mbɔ abɔ́ nto brɛd, atamé Ɛsɔwɔ, agya geba
alɔ manyɛɛ́ né mbɛ ushú ɛbwɔ́ ako. 36 Ne
ɛbwɔ́ ako agbaré matɔ́ɔ, abɔ nto brɛd ányɛɛ́.
37 Mpa bɔ́ɔ ako abi álu mmu ɛ́kpée ɛwena, álú
usaá ufya ne ulɛɛ́ meso nekuú ne ama (276).
38 Yɛ́ndémuú anyɛ́ agbeé, ɛbwɔ́ ákpa menyɛɛ́
yi álaá né mmu ɛsogeka ágbɛ́ né nnyi nnó
ɛsogeka ɛfuú.

Ngbannyi apyɛ ɛsogeka ɛgyalé

39 Bií ujyágé, ɛbwɔ́ ákaá fɔ́ geba ɛyígé
ɛbwɔ́ álú wɔ́ yɛ́mbɔ ágɛ́ nechyɛ né nnyi
ɛni nelú gesɔ́ gesɔ́. Ɛfɛɛ́ ne ɛbwɔ́ amuamé
mampyɛ ɛsogeka ɛjyɛ né mbále nechyɛ
ɛniné mbɔ. 40 Ne ɛbwɔ́ ásɔré manyií ayi
abɔ́ áshií ne uno ɛbi áŋmaá ɛsogeka, ásɔré
ntó manyií yi áwɛlé bɔ nsɔm abi áŋwɔ́lege
mekpo ɛsogeka ákwe né nnyi, ama tɛ ndée
ɛyi ɛlú mbɛ ɛ́kpée mfa. Mbyo nnyi akpage
ɛse ɛfɛɛ́ né delɔ manjyɛ mapeá mewaá.
41 Ndɛre ɛsogeka ɛjyɛ, ɛdo né nchwɛ́né usɔ́
ɛni nelú nteé nnyi ne mekpo ɛsogeka ɛjyɛ
kpɛ né gesɔ́ ɛfɛɛ́ ne ɛsogeka ɛkwamé. Ndɛre
ɛlu ɛfɛɛ́ mgbannyi adóo ɛsogeka ɛwémbɔ
kpaá tɛ ɛgyalé.

42 Ne bɔ́ɔ bee bimbɔ ákélege manwá bɔ́ɔ
denɔ ako nnó ɛkágé ɛbwɔ́ áwɔ́ akwɔ́ mewaá
ne ábó. 43 Yɛ́mbɔ muú kpaá bwɔ́ abɔ́ akɛlege
nnó ɛkage átá Pɔl ne agbɛ́ ɛbwɔ́. Ne aké
yɛ́ndémuú ayi akage wɔ́ nnyi, abɔ mbɛ awɔ́
áchya. 44 Ne bɔ́ɔ abi fɔ́ abi ála kage wɔ́
ágbaré uba ɛsogeka awɔ́ ákwɔ́lége ɛbwɔ́.
Wyɛmbɔ ne yɛ́ndémuú ápyɛɛ́ ne akwɔné
mapea mewaá cháŋéné.

28

Genó ɛyi gepyɛ́ Pɔl né melɔ Malta

1 Ndɛre ɛsé dekwɔne melɔ ɛwe nnyi nenɔ́ɔ
ɛwu mme, ápyɛ ɛsé dekaá nnó akuú ɛwú
Malta. 2 Bɔ́ɔ bi álú né mbále nnyi ágɛ́gé
ɛsé, meshwɛ apyɛ ɛbwɔ́ ne ásɛ ɛsé cháŋéné.
Ɛbwɔ́ áséné mewɛ nnó ɛsé déwyagé gé-
túgé manaá abɔ́ akwené ne gefwene gelú.
3 Deweé ɛtiré mbɔ desɔ́ɔgé deko, Pɔl any-
weré mechyɛ́ deweé afyɛ́ mewɛ ne gel-
ugé mewɛ gépyɛ gétɔ́ɔ getané né deweé
ɛtiré mbɔ géchwɔ́ nɔ́ ji né ɛbwɔ génií wyɛ.
4 Bɔ́ɔ melɔ ɛwé ágɛ́gé nkane gétɔ́ɔ yimbɔ
genií Pɔl né ɛbwɔ, álɔ maŋmené ne atɛ
áké, “Mende yina negbo nekoó ji amɛ né
ɛsogeka ne gabo wuú akámé nnó ji ábɛ́
mebɛ wɔ́.” 5 Ne Pɔl anyigé ɛbwɔ wuú gétɔ́ɔ

yimbɔ gétané gékwé mmu mewɛ ɛyi gelá
pyɛɛ́ ji genó wɔ́. 6 Bɔɔ́ bina apɛ́le nnó Pɔl
amuále nyɛ, akwe mme agbó. Ɛbwɔ́ ágɛ́gé
nnó yɛ genó ɛyi gepyɛ Pɔl gepɔ́, akwɔ́ré
mejɔɔ́ meno áké, “Mende yina alu mbɔ ɛlé
meló.”
7 Mfwa Publos ayi ágbare melɔ ɛwé, awya
dachi ne makɔɔ́ jií alú kwɔ́kwɔ́lé ne melɔ.
Ágɛ́gé ɛsé asɛ ɛsé chánchá ne debɛlé ndɔ
ɛlɛɛ́ né dachi wuú. 8 Ndɛre delu ɛfɛɛ́, Pɔl awú
nnó ntɛ Publos ameé gefwene ne ɛfɔgékó.
Akwilé ajyɛ gɛ́ ji ne anɛre ji ɛbwɔ mmyɛ,
anɛmmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ ne mende yimbɔ
átoó. 9 Bɔɔ́ awúgé nnó Pɔl apyɛ mende
yimbɔ atoó, bɔɔ́ mamée áchwɔ́ mbaá Pɔl ne
apyɛ ɛbwɔ́ átoóge. 10 Ne bɔɔ́ bimbɔ ánogé
ɛsé dɔɔ́. Áchyɛ́ ɛsé gejamégé unó ne gébégé
ɛsé déwúlege, ama chyɛ́ ɛsé unó ɛbí upóge
ɛsé né nekɛ ɛniné mbɔ.

*P*ɔl atané Malta afɛ́ Rom

11 Ne amfaá alɛɛ́ ákoógé, ɛsé dejyɛ dekpɛ
ɛsogeka ɛwé ɛtané melɔ́ Aleksandra ákuú
ɛ́wú nnó * aló uka ufa. Ɛsogeka ɛwémbɔ ɛbɔ́
ɛlú né melu ɛwé nnyi nenɔɔ́ ɛwú mme, ɛgilé
nnó genɔme gejyá. 12 Ne ɛsé dékwɔ́négé né
nechyɛ né Sirakɔs ɛfɛɛ́ ne débɛlé wyɛ́ ndɔ
ɛlɛɛ́. 13 Délyágé ɛfɛɛ́, dekwɔné nechyɛ ne
Rɛgum, débɛlé wyɛ́ ndɔ ama. Bií újyagé
mbyo atané ɛsé meso nteé nnyi ne ɛ́ké
ɛ́kwɔ́nege ndɔ ɛpea, dechwɔ́ né Putoli. †
14 Ɛfɛɛ́ ɛsé degɛ́ bɔɔ́ Jisɔs fɔ abi ánɛné ɛsé
mmyɛ nnó débɛlé ne ɛbwɔ́ uwyaá uma.
Ájógé mbɔ, ɛsé dekamé, debɛlé ne délé
jyɛ né Rom. 15 Ndɛre dejyɛ́, bɔɔ́ Jisɔs abi
alú né Rom awúgé nnó dechwɔ́, áchwɔ́ɔ
gí ɛsé. Débané abifɔ né ntoné gesegé
Apius, débané ntó abifɔ né melu ɛwé aŋkɛɛ́
ábɛ́lege mmu áchyɛge manka. Gébégé Pɔl
agɛné ɛbwɔ́ afɛɛ́ Ɛsɔwɔ ne metɔɔ́ wuú ntó
ɛ́kwené. 16 Ne ɛsé dékwɔ́négé né Rom, ályá
Pɔl nnó ajyɛ́ bɛ́lé mbaá ayi ji akɛ́lege, áchyɛ
muú bee nnó ábámé ji.

*P*ɔl akpɛ denɔ né Rom

17 Ɛbɛ́légé ndɔ́ ɛ́lɛɛ́, Pɔl akuú ákpákpá bɔɔ́
Jus. Áchwɔgé aké ne ɛbwɔ́, “Áŋmɛ́ ba, nlu
fá nkane muú denɔ; Ápyɛ me né Jɛrosalɛ
áfyɛ né amú bɔɔ́ Rom ayi nlá mpyɛ́ mechɔ
fɔ́ mebo wɔ́ ɛwé áwane me. 18 Bɔɔ́ Rom ágígé
me gejamégé bɔ nkwɛ́, ágɛ́ nnó nkwé fɔ́ ɛ́bɛ́
wɔ́ nkaáwú ne ábɔ́ ákɛ́lege manlyá me njyɛ́
gétúgé nlá mpyɛ́ mechɔ fɔ mebo ɛwé áwáne
me wɔ́. 19 Yɛ́mbɔ bɔɔ́ Jus áshya nnó aferege
me, ɛfɛɛ́ ne njyɛɛ́ ne mpa wa nnó mfwa Rom
ápá, yɛ́mbɔ ɛpɔ́fɔ́ nnó nchwɔ́ maáma bɔɔ́ ba
mechɔ mmyɛ. 20 Gɛ́ ula bi nkuú ɛnyú nnó
ɛsé déjwɔ́lé déjɔɔ́ mechɔ́ ɛwé. Manyií ayi
áwɛlé me na ɛlé gétúgé muú yi ɛsé bɔɔ́ Isrɛli
dégile.”
21 Bɔɔ́ bimbɔ áshuú ji meko áké, “Ɛsé
degɛ́ yɛ bɔ ŋwɛ́ abi átané Judiya, yɛ́ meko
mebomebo ayi akpane getugé jyɛ ne gabo
ayi ɔpyɛ wɔ́. 22 Yɛ́mbɔ ɛsé dekɛlege manwú
ɛta wyɛ́. Genó gema ɛyigé ɛsé dékaá gelu
nnó yɛndé mbaá ayi bɔɔ́ ájwɔlégé, ájóge
gabo gétúgé ɛchomele ɛwé wɔ ɔ́lú wyɛɛ́.”
23 Ájógé mbɔ, ákwyɛ́ bií ɛbi átúuge ne
Pɔl. Bií bimbɔ úkwɔ́négé, gejamégé bɔɔ́
áchwɔ́ áchomé né gepúge Pɔl ne álɔ man-
garé ɛbwɔ́ mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ né dondo
kpaá tɛ nkwale. Agarege ɛbwɔ́ nkane
gefwage Ɛsɔwɔ gélu. Amuame mampyɛ
ɛbwɔ́ nnó ákwɔ́ré gepɔge bwɔ́ áfyɛ matɔɔ́ ne
Jisɔs nkane ájɔge né ŋwɛ Mosis ne abi bɔɔ́
ɛkpávé Ɛsɔ́wɔ. 24 Áwúgé mbɔ, abifɔ ákamé
ne abifɔ ákamé fɔ́ mekomejɔɔ́ wuú wɔ́,
25 ne álɔ manyɛ mbeé ɛbwɔ́ ɛbwɔ́. Gébégé
ɛbwɔ́ áchwɔ jyɛ́, Pɔl ama jɔɔ́ meko yimbɔ
aké, “Mendoó Ukpea ɛ́pyɛ gechánchá genó
mangaré wáwálé mbaá ukwéne antɛ nyú
ndɛre Asaya muú ɛkpávé Ɛsɔ́wɔ nnó asá
nnó, 26 ‘Chó garé bɔɔ́ bimbɔ nnó dewúu nyɛ
lé wú ne dekágé ula, depɛlé nyɛ́ lé pɛ́le ne
dégéné. 27 Ɛ́lúmbɔ gétúgé bɔɔ́ bina áŋeá
matɔɔ́ dɔɔ́. Ɛbwɔ́ ágbɛ́ ntó matu bwɔ́ ne
áma mále amɛ. Ápyɛmbɔ nnó ɛbwɔ́ ágɛgé
sé mbaá ne áwugé sé. Mbɔgé ɛbwɔ́ ákeregé
meso ɛtá Ɛsɔ́wɔ, apyɛ nyɛ́ ɛbwɔ́ átoó.’ ”
28 Ne Pɔl anere manjɔɔ́ aké, “Ɛnyú debɔ́
mankaá nnó abya melɔ́méléɔ yina alɛrege
nkane Ɛsɔwɔ aferege bɔɔ́ né ɛfwyale gabo.
Abya melɔ́méléɔ yina ajyɛ nana mbaá bɔɔ́ abi
álá pɔ́ bɔɔ́ Jus ne áwú nyɛ́ ji.” 29 [Pɔl ajógé
mbɔ, bɔɔ́ Jus álɔ mantané dafyɛ́, mbeé akwé
ɛbwɔ́ ɛbwɔ́.]
30 Né aŋmɛ́ ápea ayi Pɔl abɛlé né gepú
ɛyigé ji achyɛge ŋka, asɛle yɛndémuú ayi
achwɔ́ gɛ́ ji. 31 Pɔl álú wyɛ́ ɛfɛɛ́ agarege

* 28:11 ɛlú wáwálé nnó: Áló uka ufa bimbɔ élé aló uka bɔɔ́ Rom. Ɛbwɔ́ ákámege Kasto ne Pɔlɔs.
† 28:13 ɛlú wáwálé nnó: Putoli alu ntó menɔ nechyɛ né gebagé mewaá ɛyigembɔ.

bɔ́ɔ́ nkane gefwage Ɛsɔwɔ gélú ne alɛrege bɔ́ɔ́ depɔ ɛtiré Ata Jisɔs Kras, ajɔge depɔ gbɔ́gɔ́nɔ́ ayi álá pɔ́ ne ɛfɔ metɔ́ɔ́ ne yɛ muú ayi achyɛ́ ji ɛfwyale apɔ́.

Ŋwɛ ayi Pɔl ásamé mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras né
Rom

*P*ɔl atamege ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras né Rom

1 Me Pɔl, maá defwɛ Jisɔs Kras, ne nsáme
ŋwɛ yina. Ɛsɔwɔ ajya me nnó mbɛ ŋgbá
Jisɔs ne achyɛɛ́ me utɔ́ɔ́ nnó ngaregé abya
melɔ́méló wuú. 2 Ɛlé abya melɔ́méló yina ne
Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ nya meno tɛ gachií gébégé ji
apyɛɛ́ bɔ́ɔ́ ɛkpávé bií ásamé né mmu ŋwɛ
wuú. 3 Abya melɔ́méló yina átome ne Maá
wuú, ji alu mpyáne mfwa Dɛvid. Ábyɛ́ ji
ndɛre mekwaá. 4 Mendoó Ukpea alɛré ne
utó nnó Ji alú Maá Ɛsɔwɔ gébégé apyɛɛ́ ji
akwilé né negbo. Ji yimbɔ ɛlé Jisɔs Kras.
5 Ne gétú ji, Ɛsɔwɔ alɛré me galógáló, ne
apyɛ nnó me mbɛ ŋgbá Kras ngaregé bɔ́ɔ́
né malɔ mme mako nnó áfyɛɛ́gé metɔ́ɔ́ ne ji
ne áwúgé ne ji, 6 chóncho ne ɛnyú abi Ɛsɔwɔ
akuú nnó décho mmyɛ ne Jisɔs Kras. 7 Getú
ɛyigémbɔ ne nsáme ŋwɛ yina ɛta nyú ako
abi délú né Rom, ɛnyú abi Ɛsɔwɔ ágboó ne
ɛnyú dɔ́ɔ́ ne akuú ɛnyú nnó débɛ bɔ́ɔ́ bií.
Nnɛnemmyɛ nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata Jisɔs
Kras álɛ́régé ɛnyú galógáló, ne ápyɛ ɛnyú
débɛ né nesɔ.

*P*ɔl atamege Ɛsɔwɔ gétúgé bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ abi álú né Rom

8 Me mbɔ́ɔ́ kpɛ mbɛ, ntame Ɛsɔwɔ wa
gétúgé ɛnyú ako né genó ɛyigé Jisɔs Kras
apyɛɛ́ ɛta sé, né gétúgé bɔ́ɔ́ ágaré abya
metɔ́ɔ́ ɛwé ɛnyú défyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ. Abya
yimbɔ akɛ akwɔné malɔ mme mako. 9 Ɛsɔwɔ
muú me mpyɛɛ́ utɔ́ɔ́ bií ne metɔ́ɔ́ wa meko,
mmyɛ ké mangarégé abya melɔ́méló Maá
wuú, alu ntɛ sé wa nnó me mfyɛɛ́ ɛnyú né
mmyɛmenɛne ya yɛ́ndégébé mpwwaá fɔ́.
10 Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ me mkpɛ
ngɛ meti nana manchwɔ́ gɛ ɛnyú, mbɔgé
nnó mbɔ ne ji akɛlege. 11 Me nshyagé
manchwɔ ngɛ ɛnyú nnó mpyɛ ɛnyú débɔ
ɛchyɛ ɛwé Mendoó Ukpea ɛchyɛ́ége nnó
ɛnyú débɔ ɛshyɛ déwɛne né depɔ́ɔ́ré Ɛsɔwɔ.
12 Genó ɛyigé me njógé mbɔ gelú nnó ɛsé ne
ɛnyú depoógé atɛ né metɔ́ɔ́ ɛwé défyɛɛ́ ne
Ɛsɔwɔ. Ɛnyú dékágé poógé me né metɔ́ɔ́
ɛwé défyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ me ntó nkágé poógé
ɛnyú.

13 Aŋmɛ ba, nkɛlege nnó ɛnyú dékaá nnó
me nshuú ndɔ, ndɔ ne ndɔ manchwɔ́ gɛ́
ɛnyú, nnó mpyɛ bɔ́ɔ́ abifɔ né melɔ nyú ntó
afyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs wyɛ ndɛre mpyɛɛ́ né
malɔ ayifɔ ayi bɔ́ɔ́ abi álá pó bɔ́ɔ́ Jus. Yɛ́mbɔ
kpaá tɛ nana ngɛ fɔ́ meti manchwɔ́ ngɛ ɛnyú
wɔ́. 14 Genó ɛyigé me mbɔ́ɔ́ mampyɛ gelú
nnó me mbɔ mangaré abya melɔ́méló mbaá
bɔ́ɔ́ abi ágɛne geŋgbɔ ne abi álu amɛ gemua
abi ákaá genó ne abi álá akágé. 15 Ndɛre
ɛlúmbɔ, nshyagé dɔ́ɔ́ mangaré ɛnyú abi
délú né Rom abya melɔ́méló.

16 Néndé mmyɛ ɛgbooó fɔ́ me mangaré
abya melɔ́méló. Ji ne awyaá utó Ɛsɔwɔ
ɛbi uferegé yɛ́ndémuú ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne
Jisɔs né ɛfwyale gabo. Ɛlɔ mbɛ ne bɔ́ɔ́ Jus
ɛkwɔné mbaá bɔ́ɔ́ Grek. 17 Abya melɔ́méló
yina agaregé ndɛre Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ nnó ɛsé
debɛ cho. Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ mbɔ, mbɔgé défyɛgé
metɔ́ɔ́ ne ji tɛ ula ulɔ́ɔ́ kpaá tɛ kwyakwya,
ndɛre asame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Muú
ayi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ ji abɛɛ́ cho gétúgé áfyɛɛ́
metɔ́ɔ́ ne ji abɔ́ɔ́ geŋwá."

Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ɛfwyale mbaá bɔ́ɔ́ abi ápyɛɛ́ nchyɛ

18 Ɛsɔwɔ alɛre ndɛre metɔ́ɔ́ ɛsɔ́ɔ́ ji né
mfaánebuú ne bɔ́ɔ́ abi ápyɛ gabo ne nchyɛ.
Nchyɛ ayi bɔ́ɔ́ bina ápyɛɛ́ ágbɛɛ́ nnó bɔ́ɔ́
ákágé fɔ́ wáwálé ayi mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ
alɛregé. 19 Ɛsɔwɔ achyɛgé nyɛ ɛbwɔ́ ɛfwyale
néndé yɛ́ndégenó ɛyigé muú abɔ́ɔ́ mankaá
né depɔ́ɔ́ré Ɛsɔwɔ, ɛbwɔ́ ákaá mɛ geji. Ɛsɔwɔ
jimbɔ́ɔ́ apyɛɛ́ ɛbwɔ́ ákaá geji. 20 Ɛbwɔ́ ákágé
gá fɔ́ gemɛge bwɔ́ né mbaá gabo ayi ɛbwɔ́
ápyɛɛ́, néndé tɛ gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́
mfaá ne mme, bɔ́ɔ́ ábɔ́ ákage kaá gefɔ́gé
muú ayi ji alú né mbaá unó bi ji akwyɛɛ́
yɛ́ ɛlé álá agɛné fɔ́ ji ne amɛ. Unó bina
ne ulɛregé utó bií ɛbi ula ubyɛɛ́ ne ulɛrege
ntó nnó ji alú Ɛsɔwɔ wáwálé. 21 Ɛbwɔ́ akaá
Ɛsɔwɔ, yɛ́mbɔ áchyɛgé fɔ́ ji ɛnógé ɛwé abɔ́ɔ́
manchyɛ ji. Yɛ́ mantamege ji atamegé fɔ́.
Yɛ́mbɔ ákwe kenékéné né ufɛré bwɔ́ ne
matɔ́ɔ́ bwɔ́ ákwe kendeé ɛké gemua. 22 Ɛbwɔ́
aké awyaá défɔ́ɔ́, yɛ́mbɔ álú lé ukekené bɔ́ɔ́.
23 Ɛbwɔ́ ályaá manógé Ɛsɔwɔ muú álá gboó,
álá nógé lé aló uka abi áfulé akwaá bɔ́ɔ́
ágboó, dénywɔne, menya uká, ne ɛyi ɛkɛne
uwya mme.

24 Ndɛre ɛlúmbɔ, Ɛsɔwɔ alyage ɛbwɔ́ nnó
ápyɛgé gekwekwe gepɔ ne nnó apyɛge
unó bi uchyɛgé mekpo unɔ́ɔ́ né mbaá atɛ.
25 Ɛbwɔ́ áshya mankame ne wáwálé ayi
atome ne Ɛsɔwɔ, álá ákame lé ne genó ɛyi

gebyɔ. Ɛbwɔ́ ánógé ne áfɛgé lé unó bi Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́. Áshya manógé Ɛsɔwɔ jimbɔɔ́ muú akwyɛɛ́ unó bina. Ji alu muú ayi ɛsé débɔɔ́ manógé tɛ kwya kwyaá. Amɛn.

26 Gétúgé ubobo unó bina ɛbi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́, Ɛsɔwɔ alyage ɛbwɔ́ nnó abɔ mmwɔlé mampyɛgé depɔré ubɛle ɛtiré dégboó mmyɛ. Andée bwɔ́ ályaá gefɔgé ubɛlé ɛbi ábɔɔ́ mambɛlegé ne ande, álá bɛlé lé ne atɛ andée. 27 Wyɛmbɔ ntó ne ande ályaá mambɛlege ne andée, álá bɛlé ɛlé ne atɛ ande. Ande ápyɛɛ́ ubobo unó bi ugboó mmyɛ ne atɛ ande. Getu ɛyigémbɔ, ɛbwɔ́ ambɔɔ́ ákuú ɛfwyale né gemɛge bwɔ́ ɛwé ɛbwɔ́ abɔɔ́ mangɛ gétúgé gabo bwɔ́.

28 Tɛ mbaá ɛbwɔ́ áshya mamfɛre genó ɛyi gelú chó ɛyi getome ne Ɛsɔwɔ, Ji alyage nnó ɛbwɔ́ áfɛrege lé unó uboubo ápyɛgé unó bi muú álá bɔɔ́ mampyɛgé wɔ́. 29 Matɔɔ́ bwɔ́ agbeé ne nchyɛ ufɔɔ́ ufɔɔ́. Apyɛɛ́ gabo, ányɛɛ́ manwaá, apaá bɔɔ́, áfyɛɛ́ amɛ né unó bɔɔ́ bi cha, áwane bɔɔ́, ámmyɛɛ́ mammyɛ, ábwɔ́lege bɔɔ́, áteé wyɛ lé gabo ne bɔɔ́, ne ájógé bɔɔ́ mesomeso. 30 Áchɔɔ́ mabɔ atɛ, ápaá Ɛsɔwɔ, áwyaá neŋa, ábwɛge mmyɛ, ádoó ɛbwɔ ɛwɔme, ákwyɛge mati makɛ ayi ápyɛɛ́ nchyɛ, áwuú fɔ́ ne antɛ ne amma bwɔ́. 31 Alú uŋkekene bɔɔ́. Ányégémeno nnó ápyɛɛ́ genó, ápyɛɛ́ fɔ́ geji. Ágɛné fɔ́ bɔɔ́ meshwɛ, ábálege matɔɔ́ ne bɔɔ́. 32 Yɛ́ lé ɛbwɔ́ ákaá chaŋéné nnó ɛbɛ́ Ɛsɔwɔ ɛké bɔɔ́ abi ápyɛɛ́ ufɔɔ́ unó bina abɔ mangbo, ɛbwɔ́ ápyɛ fɔ́ lé ubiubi, áfɛgé ntó bɔɔ́ abi ápyɛɛ́ ubi.

2

Ɛsɔwɔ asɔɔ́ nyɛ mpa yɛ́ndémuú

1 Ngarege ɛnyú abi désɔɔ́ mpa bɔɔ́, dékágé gá fɔ́ gemɛgé nyú gébégé déke désɔɔ́ mpa, yɛ́ debɛ ndé ufɔɔ́ bɔɔ́. Mbɔ ne ɛlú wáwálé ne ɛnyú ako néndé ndɛre ɛnyú désɔɔ́ mpa yimbɔ, mbɔ ne ɛnyú ambɔɔ́ ntó dékwene mpa gétúgé nnó ɛnyú ambɔɔ́ abi délú ampane mpa dépyɛɛ́ ntó wyɛɛ́ ufɔɔ́ unó ɛbimbɔ. 2 Ɛsé dékaá nnó Ɛsɔwɔ asɔɔ́ mpa wuú cho mbaá bɔɔ́ abi ápyɛɛ́ ufɔɔ́ unó bina. 3 Ɛnyú défɛré nnó déké déjógé nnó bɔɔ́ abi ápyɛɛ́ ufɔɔ́ unó bina ákwe mpa ne ɛnyú ambɔɔ́ ntó déké dépyɛɛ́ wyɛɛ́ ubi dékágé bo unɔɔ́ mpa Ɛsɔwɔ? 4 Waá ɛnyú débyaá mbɔ ɛlé galógáló ayi Ɛsɔwɔ alɛregé, dépɔ ɛtiré ji abyaá ne metɔɔ́ ɛwé ji ákogé? Waá ɛnyú dékaá fɔ́ nnó galógáló ayi Ɛsɔwɔ alɛregé alú nnó apyɛ ɛnyú dékwɔré matɔɔ́ nyú délyaá gabo wɔ́? 5 Yɛ́mbɔ ɛnyú denɔɔ́ matɔɔ́ ne détoó mekpo. Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛnyú dépyɛmbɔ lé nnó né bií bi Ɛsɔwɔ alɛrege nyɛ metɔɔ́ usɔɔ́ wuú mbaá bɔɔ́ abi ápyɛ gabo, ji áchyɛɛ́ ɛnyú ɛfwyale ɛwé ɛŋea kpaá ɛ́pwɔ. Ne ji asɔɔ́ nyɛ mpa wuú cho. 6 Néndé Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ yɛ́ndémuú nsa ayi akwane ne ji né unó bi ji apyɛɛ́. 7 Né mbaá bɔɔ́ abi ákogé metɔɔ́ ápyɛɛ́ wyɛ galógáló ne bɔɔ́, ákɛlegé nnó Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛbwɔ́ ŋgɔ, ɛnógé ne geŋwá ɛyigé álá gboó, Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ ɛbwɔ́ abɔ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. 8 Yɛ́mbɔ mbaá bɔɔ́ abifɔ abi ateé lé gemɛge bwɔ́, áshyá manwú genó ɛyi gelú cho ne ápyɛ ɛlé unó bi úlú gyɛɛ́, metɔɔ́ ɛsɔɔ́ nyɛ Ɛsɔwɔ ne ɛbwɔ́, achyɛɛ́ ɛbwɔ́ ɛfwyale. 9 Ne ɛfwyale ne ubalé ubɛɛ́ nyɛ dɔɔ́ né mbaá yɛ́ndémuú ayi apyɛɛ́ gabo, ɛlɔ mbɛ né mbaá bɔɔ́ Jus ɛkwɔné mbaá bɔɔ́ Grek. 10 Yɛ́mbɔ yɛ́ndémuú ayi apyɛ unó bi úlú cho, Ɛsɔwɔ achyɛgé nyɛ ji ŋgɔ, ɛnógé ne nesɔ, ɛlɔ né bɔɔ́ Jus ɛkwɔné mbaá bɔɔ́ Grek. 11 Mbɔ ne ɛlu néndé Ɛsɔwɔ agyale fɔ́ aŋgya ne muú fɔ́.

12 Bɔɔ́ abi álá kaá ɛbɛ Ɛsɔwɔ wɔ́, ápyɛge gabo ánóme mme detu ndɛre bɔɔ́ abi álá kaá ɛbɛ Ɛsɔwɔ wɔ́. Ne bɔɔ́ abi ákaá ɛbɛ Ɛsɔwɔ, ápyɛgé gabo, Ɛsɔwɔ ásɔɔ́ mpa bwɔ́ ndɛre ɛbɛ ɛjɔɔ́. 13 Bɔɔ́ abi áwuú lé ɛbɛ wuú ne álá pyɛɛ́ fɔ́ genó ɛyigé ɛbɛ ɛjɔɔ́, Ɛsɔwɔ ágarege fɔ́ nnó álú cho né mbɛ ushu wuú. Yɛ́mbɔ bɔɔ́ abi áwuú ɛbɛ ne ápyɛɛ́ genó ɛyigé ɛjɔɔ́, ɛbwɔ́ ne Ɛsɔwɔ ágarege nnó álú cho né mbɛ ushu wuú. 14 Bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus, ákaá fɔ́ ɛbɛ Ɛsɔwɔ wɔ́. Yɛ́mbɔ áké ápyɛɛ́ genó ɛyigé ɛbɛ ɛjɔɔ́ álá kágé, álɛrege nnó ákage genó ɛyi gelu cho ne ɛyi gelu gyɛɛ́, yɛ́ lé ɛbwɔ́ álá pɔ́ ne ɛbɛ. 15 Gepógé bwɔ́ gelɛre nnó genó ɛyigé ɛbɛ ɛkɛlegé, gelu né mmu matɔɔ́ bwɔ́. Ne matɔɔ́ bwɔ́ ntó ágaregé nnó genó ɛyina gelu wáwálé, tɛ mbaá gébé ɛyifɔ ufɛre bwɔ́ ugarege ɛbwɔ́ nnó alu gyɛɛ́, gébé ɛyigé fɔ́ ugarege ɛbwɔ́ nnó alú cho, 16 mbɔ ne ɛbɛɛ́ nyɛ né bií bi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ nyɛ Kras Jisɔs asɔ mpa bɔɔ́ néndé ji akaá unó bi úlú bibií né ufɛre akwaá. Mbɔ ne abya melɔ́mélɔ́ ayi me ngarege ájɔɔ́.

*Ndɛ*re bɔɔ́ Jus álú ne ɛbɛ

17 Mbɔgé wɔ ɔlú muú Jus, ne ɔlyií mmyɛ ne ɛbɛ Mosis, ɔdoó ɛbwɔ́ ɛwɔme nnó ɔlú muú Ɛsɔwɔ. 18 Nkaá genó ɛyigé Ɛsɔwɔ

akɛlege nnó wɔ ɔpyɛge, ɔkaá ntó genó ɛyi
gelu cho ne ɛyi gelu gyɛɛ́ gétúgé alɛre wɔ
ɛbɛ. 19 Ne ɔkaá ntó nnó wɔ ne ɔjamé bɔ́ɔ́
amɛ nónómé meti ne ɔlú ɛke geŋgbɔ mbaá
bɔ́ɔ́ abi alu né gemmua. 20 Wɔ ɔfɛre nnó
ɔkágé chyɛɛ́ majyɛ mbaá ukeŋkene bɔ́ɔ́ ne
ɔlɛrege bɔ́ɔ́ abi álá ákage depɔré Ɛsɔwɔ. Ne
ɔfɛre nnó ɛbɛ ɛwé wɔ ɔkaá ɛwyaá defɔ́ɔ́
deko chóncho ne wáwálé meko. 21 Wɔ muú
ɔjyɛɛ́ bɔ́ɔ́ majyɛɛ́, wɔ ntó ɔchyɛge fɔ geme
jyɛ majyɛɛ́? Wɔ ɔgarege bɔ́ɔ́ nnó, ájogé fɔ́
ɛjo, yɛ́mbɔ wɔ mbɔ́ɔ́ ɔjoó. 22 Wɔ ɔké bɔ́ɔ́
ákwege fɔ́ ulɔ, wɔ́ mbɔ́ɔ́ ɔkwene. Ɔpaá aló
uka yɛ́mbɔ ɔjoó ɛjo né matoó bwɔ́. 23 Wɔ
ɔdoó ɛbwɔ́ ɛwɔme nnó ɔkágé mabɛ Ɛsɔwɔ,
yɛ́mbɔ ɔchyɛge Ɛsɔwɔ mekpo unɔ́ɔ́ gétúgé
ɔkwene mabɛ jií, 24 néndé asá né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó, "Bɔ́ɔ́ abi álá pó bɔ́ɔ́ Jus, áchɔ́ɔ́
mabɔ Ɛsɔwɔ gétúgé genó ɛyigé ɛnyú bɔ́ɔ́ Jus
dépyɛɛ́."

25 Mansɔ muú nsɔ nnó abɛ muú Jus,
alú genó gelɔ́gélɔ́ mbɔgé muú aké abelege
mabɛ Ɛsɔwɔ. Yɛ́mbɔ mbɔgé ɔla ɔbelege
mabɛ Ɛsɔwɔ, ɔlú wyɛ ɛké muú ayi álá asɔ́ɔ́
ji nsɔ wɔ́. 26 Mbɔgé muú ayi álá asɔ́ɔ́ ji nsɔ
wɔ́ aké abelege mabɛ Ɛsɔwɔ, nnó Ɛsɔwɔ
asɛle fɔ́ ji nnó alú wyɛ ɛké muú ayi asɔ́ɔ́ ji
nsɔ? 27 Ndɛre ɛlúmbɔ, bɔ́ɔ́ abi álá asɔ́ɔ́ ɛbwɔ́
nsɔ wɔ́, yɛ́mbɔ ábelegé mabɛ Ɛsɔwɔ, ɛbwɔ́
alɛrege nyɛ ɛnyú nnó dékwe mpa, néndé yɛ́
lé ɛnyú déwyaá mabɛ Ɛsɔwɔ né ŋwɛ ne asɔ
ɛnyú nsɔ dékwene áji. 28 Muú ayi alu muú
Jus wáwálé apɔ fɔ ayi awyaá geloge bɔ́ɔ́ Jus
né mekɔ menyammyɛ. Yɛ́ nsɔ ayi wáwálé
apɔ́ fɔ́ genó ɛyigé afyɛɛ́ muú né mmyɛ bɔ́ɔ́
ágɛne. 29 Muú ayi alú muú Jus wáwálé alú
ɛlé muú ayi asɔ́ɔ́ ji nsɔ ayi metɔ́ɔ́, mmyɛ ɛké
Mendoó Ɛsɔwɔ ɛpyɛɛ́ nnó ji akwɔre metɔ́ɔ́
wuú abɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. Ɛlé Men-
doó Ɛsɔwɔ ne ɛpyɛɛ́ utɔ́ɔ́ bina ɛpɔ́fɔ́ mabɛ
ayi asame mme. Yɛ́ndémuú ayi akwɔré né
gefɔ́ɔ́ ɛyina, alu muú ayi Ɛsɔwɔ ne afɛgé ji,
ɛpɔ́fɔ́ wyɛ lé akwaá.

3

1 Ndɛre mechɔ ɛwéna ɛlúmbɔ, ndé nsa
ayi muú abɔ́ɔ́ mbɔgé abɛge muú Jus? Ne
ndé galɔ́gálɔ́ ayi muú abɔ́ɔ́ mbɔgé asɔgé
ji nsɔ? 2 Galɔ́ gálɔ́ alu dɔ́ɔ́ mambɛ muú
Jus. Genó ɛyigé mbɛ gelu nnó Ɛsɔwɔ afyɛ́
mekomejɔ́ɔ́ wuú né amu bɔ́ɔ́ Jus. 3 Ne mbɔgé
ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ fɔ́ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege
nnó ɛbwɔ́ apyɛge, nnó Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ fɔ́ genó
ɛyigé ji anyɛ́meno nnó apyɛɛ́? 4 Chacha. yɛ́
lé ɛkage bɛ nnó yɛ́ndémuú alú muú gebyɔ,
Ɛsɔwɔ ajɔ́gé wyɛ wáwálé. Asá né mmu
ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Bɔ́ɔ́ agɛné nyɛ nnó genó
ɛyigé wɔ ɔjɔ́gé gelú cho ne ɔpagé mpa wyɛɛ́,
ɔkwilege."

5 Yɛ́mbɔ mbɔgé gabo ayi ɛsé depyɛɛ́ alɛre
ndɛre Ɛsɔwɔ alu cho, ndé genó ɛsé dékágé
jɔ́ɔ́? Nnó Ɛsɔwɔ apɔ́ fɔ́ cho manchyɛɛ́ ɛsé
ɛfwyale gétúgé gabo ayi ɛsé dépyɛɛ́? (Gɛ
mbɔ ne bɔ́ɔ́ abifɔ ajɔ́gé). 6 Ɛkágé bɛ fɔ́ mbɔ!
Mbɔgé nnó Ɛsɔwɔ apɔ́ fɔ́ cho, ɛpyɛɛ́mbɔ nnó
ne ji asɔ mpa bɔ́ɔ́ mme?

7 Muú fɔ ákágé nyɛgé wyɛ mbeé aké,
"Mbɔgé gebyɔ ɛyigé me mbyɔgé gepyɛ
nnó bɔ́ɔ́ agɛ nnó Ɛsɔwɔ ajɔ́gé wáwálé, ne
gepyɛ ji abɔ́ɔ́ ŋgɔ, ulannó ne Ɛsɔwɔ agarege
nnó me nlú gyɛɛ́ né gabo ayi mpyɛɛ́?"
8 Bɔ́ɔ́ abi áfɛrege mbɔ áké, "Ndɛre dépyɛɛ́
gabo, mbɔntó ne galɔ́gálɔ́ achwɔ́ɔ́." Bɔ́ɔ́
abifɔ áchɔ́ɔ́ me mabɔ áké gɛ mbɔ ne me
ngarege. Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ɛbwɔ́ ɛfwyale
ɛwé ɛkwane ne ɛbwɔ́.

Yɛ muú ayi alu cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ
apɔ

9 Ne nana yɛ́? Nnó ɛsé bɔ́ɔ́ Jus dépwɔ
bɔ́ɔ́ abi álá pó fɔ́ bɔ́ɔ́ Jus? Chacha. Me
ngaré mɛ nnó bɔ́ɔ́ mme yɛ́ bɔ́ɔ́ Jus ne bɔ́ɔ́
Grek gabo abɔ ɛbwɔ́ deba. 10 Ɛlú wyɛ ndɛre
asame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Yɛ́ muú
ayi alú cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ apɔ́, yɛ́
ama apɔ́. 11 Yɛ́ muú ama ayi akágé wáwálé
ayi atome ne Ɛsɔwɔ apɔ́ ne yɛ́ ama ayi
akɛlege mankwɔlege Ɛsɔwɔ apɔ́. 12 Bɔ́ɔ́ ako
átí meso ne Ɛsɔwɔ, ɛbwɔ́ ako áfɛ gyɛɛ́, yɛ́
muú ama ayi apyɛ galɔ́gálɔ́ apɔ́ ŋgba yɛ́ ama
apɔ́. 13 Mejɔ́ɔ́ ɛwé ɛtanege ɛbwɔ́ né meno ɛlú
ɛké gebɛ gebogebo ɛyi getanege né mmu
menome. Manɔme bwɔ́ agarege ɛlé gebyɔ
gejigeji. Mejɔ́ɔ́ ɛwé ɛ́tánege ɛbwɔ́ né ubɔ
meno ɛlú ɛké nchyɛ utɔ. 14 Mekomejɔ́ɔ́
ayi atanege ɛbwɔ́ meno agbeé ne ulwɛre
ne nchyɛ. 15 Manwá muú alu ɛbwɔ́ wáwá.
16 Yɛ́ndé mbaá ayi ɛbwɔ́ ajyɛɛ́, áchɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ ne
apyɛɛ́ ɛbwɔ́ ágɛne ɛfwyale. 17 Ɛbwɔ́ akágé fɔ́
ndɛre abɛɛ́ né nesɔ. 18 Ɛbwɔ́ anógé fɔ́ Ɛsɔwɔ
chacha."

19 Nana dékaá nnó yɛ́ndégenó ɛyigé
ɛbɛ ɛjɔ́gé ɛtomé ne bɔ́ɔ́ abi ɛbɛ ɛwémbɔ
ɛgbarege ɛbwɔ́, nnó ɛgbɛge mano bɔ́ɔ́ abi
akɛlege nnó agame gemɛge bwɔ́ ne nnó
ɛpyɛ yɛ́ndémuú akpɛ né unɔ́ɔ́ mpa Ɛsɔwɔ.

20 Yɛ́ muú ayi abɛɛ́ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ
gétúgé apyɛ genó ɛyigé ɛbɛ́ ɛjɔ́ɔ́ apɔ, néndé
ɛlé gétúgé dékaá ɛbɛ ne dékaá nnó dépyɛɛ́
gabo.

Ɛsɔwɔ alɛré ɛsé meti ɛwé dékage tane
né ɛfwyale
21 Yɛ́mbɔ nana Ɛsɔwɔ alɛre ɛsé meti ɛwé
ji apyɛɛ́ bɔɔ́ ábɛɛ́ cho né mbɛ ushu wuú.
Ɛbɔɔ́ fɔ mechɔ mampyɛ ne ɛbɛ mambelé wɔ́,
yɛ́ ɛlé genó ɛyigé ɛbɛ Mosis ne bɔɔ́ ɛkpávé
Ɛsɔwɔ abɔɔ́ mɛ mbɛ ajɔɔ́. 22 Ɛsɔwɔ apyɛɛ́
bɔɔ́ ábɛɛ́ cho né mbɛ ushu wuú gébégé
áfyɛgé metɔɔ́ ne Jisɔs Kras. Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ
mbaá bɔɔ́ ako abi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs,
ágyale fɔ́ áŋgya. 23 Néndé bɔɔ́ ako ápyɛ
gabo, ne ákwɔne se mambɔ ŋgɔ Ɛsɔwɔ wɔ́.
24 Yɛ́mbɔ né ulɔɔ́ melu Ɛsɔwɔ, ji apyɛ ɛbwɔ́
atɛne cho né mbɛ ushu wuú ndɛre ɛchyɛ
ɛwé ji achyɛge gétúgé uto Kras Jisɔs ɛbi
úwené gemɛ gesé. 25 Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ Jisɔs
ndɛre gepɛ. Ji apyɛmbɔ nnó asɛ manoó mií
apyɛ nnó bɔɔ́ áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs. Ɛsɔwɔ
apyɛmbɔ manlɛré nnó ji alú cho, néndé nya
mbɛmbɛ, ji ako metɔɔ́ abya gabo ayi bɔɔ́
ápyɛɛ́. 26 Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ manlɛré né gébé
ɛyigé na nnó ji alu cho ne nnó bɔɔ́ áfyége
metɔɔ́ ne Jisɔs, ji apyɛɛ́ ɛbwɔ́ ábɛɛ́ cho né
mbɛ ushu wuú.
27 Ne nana ndé genó ɛyigé ɛsé dékágé do
ɛbwɔ ɛwɔme nnó dépyɛgé ne Ɛsɔwɔ apyɛɛ́
ɛsé delu cho? Yɛ genó gepɔ, néndé mam-
feré muú né ɛfwyale apófɔ́ gétúgé galɔ́gálɔ́
ayi ji apyɛɛ́, ɛlé gétúgé áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras
Jisɔs. 28 Ndɛre ɛlúmbɔ, dékaá nnó muú abɛɛ́
cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ gétúgé áfyɛɛ́ metɔɔ́
ne Jisɔs, ɛpófɔ́ gétúgé ábélege ɛbɛ. 29 Waá
nnó, Ɛsɔwɔ alu lé ayi bɔɔ́ Jus ɛbwɔ́ ɛbwɔ́?
Nnó ji apó fɔ́ ntó Ɛsɔwɔ ayi bɔɔ́ abi álá pó bɔɔ́
Jus? Wáwálé alu. 30 Tɛ mbaá Ɛsɔwɔ alu ama,
ji apyɛ nyɛ bɔɔ́ ábɛɛ́ cho né mbɛ ushu wuú
mbɔgé áfyége metɔɔ́ ne Jisɔs. Yɛ́ asɔ́ ɛbwɔ́
nsɔ, yɛ́ ásɔ́ ɛbwɔ́ nsɔ wɔ́. 31 Ndɛre ɛlúmbɔ,
ɛlé défyɛɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs, nnó déjɔɔ́ nnó ɛbɛ
ɛfu se yɛ́ genó wɔ́? Ŋgba wɔ́. Ɛbɛ ɛlú genó
ne débɔ manógé ɛwu.

4

Démɛɛ́ mechɔ ɛwéna ne gekwenege Ntɛ
sé Abraham
1 Ndɛre mechɔ ɛwéna ɛwé ɛtome ne
mambɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, ndé
galɔ́gálɔ́ ayi ɛsé dékágé jɔɔ́ yɛ́ nnó ákwɔlé
Abraham gekwenege ntɛ sé ndɛre akwaá
ákɛlege? 2 Mbɔgé nnó Ɛsɔwɔ abɔ apyɛɛ́ ji abɛ
cho né mbɛ ushu wuú gétúgé utɔɔ́ ulɔ́úlɔ́
ɛbi ji apyɛɛ́, mbɔ ji abɔ awyaá genó ɛyigé
ji ákágé doó ɛbwɔ ɛwɔme. Yɛ́mbɔ ji apɔ́
ne genó ɛyigé ji ákágé doó ɛbwɔ ɛwɔme né
mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. 3 Asa né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ
nnó, "Abraham áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ, getú
ɛyigémbɔ Ɛsɔwɔ asɛ nnó ji alu cho né mbɛ
ushu wuú." 4 Muú apyɛgé utɔɔ́ achyɛge
ji ŋka, ɛji ɛpófɔ́ ndɛre ɛchyɛ ɛwé achyɛgé
muú detú. Ɛlú ɛlé genó ɛyigé ji abɔɔ́ mansɛ
gétúgé utɔɔ́ ɛbi ji apyɛɛ́. 5 Yɛ́mbɔ muú ayi
álá lií fɔ́ mmyɛ né utɔɔ́ ulɔúlɔɔ́ ɛbi apyɛɛ́,
ne áfyɛɛ́ lé metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ muú awyaá uto
mampyɛɛ́ bɔɔ́ abi apyɛɛ́ gabo abɛ cho né
mbɛ ushu wuú, Ɛsɔwɔ asɛlé nnó muú yimbɔ
alu cho né mbɛ ushu wuú gébégé áfyɛɛ́
metɔɔ́ ne ji. 6 Wyɛmbɔ ntó ne mfwa Dɛvid
ájɔɔ́ aké, metɔɔ́ megɔmegɔ ɛja nnó ne muú
ayi Ɛsɔwɔ asɛle nnó alu cho né mbɛ ushu
wuú, yɛ́mbɔ ɛpɔ́ fɔ́ ɛlé gétúgé utɔɔ́ ulɔ́úlɔ́
ɛbi ji apyɛɛ́. 7 Ajɔɔ́ aké, "Metɔɔ́ megɔmegɔ
ɛbɛɛ́ ne bɔɔ́ abi Ɛsɔwɔ ájinte gabo ayi ɛbwɔ́
ápyɛɛ́, ne ábyaá ji. 8 Metɔɔ́ megɔmegɔ ɛbɛɛ́
ne muú ayi Ɛsɔwɔ asɛle nnó apyɛɛ́ fɔ́ gabo
wɔ́."
9 Ndɛre ɛlúmbɔ, nnó metɔɔ́ megɔmegɔ
ɛwéna ɛlú lé ne bɔɔ́ abi ásɔɔ́ ɛbwɔ́ nsɔ ɛbwɔ́
ɛbwɔ́, waá ɛlú ntó ne abi álá ásɔɔ́ ɛbwɔ́ nsɔ
wɔ́? Ɛsé déjɔ́gé mɛ nnó Abraham áfyɛgé
metɔɔ́ Ɛsɔwɔ asɛ nnó ji alu cho né mbɛ
ushu wuú. 10 Ndé gébé mechɔ ɛwéna ɛpyɛ?
Gemɛgé nnó asɔ nya Abraham nsɔ, waá
gébégé ásɔɔ́ mɛ ji nsɔ? Ɛlé gemɛge nnó asɔ
ji nsɔ, ɛpófɔ́ gébégé ásɔɔ́ mɛ ji nsɔ. 11 Nsɔ
ayi ásɔɔ́ Abraham alu ɛlé gelo ɛyi gelɛre nnó
Ɛsɔwɔ abɔ mɛ mbɛ asɛ nnó Abraham alu cho
ndɛre afyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji gemɛge nnó ásɔ ji
nsɔ. Ɛpyɛmbɔ nnó Abraham abɛ ntɛ bɔɔ́
ako abi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ ayi álá asɔɔ́
ɛbwɔ́ nsɔ wɔ́. Ndɛre ɛlúmbɔ, Ɛsɔwɔ asɛle
ntó ɛbwɔ́ nnó alu cho né mbɛ ushu wuú.
12 Ne Abraham alu ntó gekwenege ntɛ bɔɔ́
abi álá ásɔɔ́ ɛbwɔ́ nsɔ jiji wɔ́, yɛ́mbɔ áfyɛɛ́
ntó metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ wyɛ ndɛre gekwenege
ntɛ se Abraham afyɛɛ́ gemégé nnó asɔ ji nsɔ.
13 Ɛsɔwɔ anyɛ́ nya meno ne Abraham ne
upyáne bií, nnó mme yina abɛɛ́ nyɛ awu
bwɔ́. Menomenyɛɛ́ ɛwéna ɛpófɔ́ gétúgé
Abraham apyɛɛ́ genó ɛyigé ɛbɛ ɛjɔɔ́, ɛlé
gétúgé Abraham áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ, ne
ji asɛlé nnó Abraham alu cho. 14 Mbɔgé

ɛbɛɛ́ nnó genó ɛyigé Ɛsɔwɔ anyɛ́meno,
achyɛgé lé mbaá bɔ́ɔ́ abi ábélege ɛbɛ, mbɔ
metɔɔ́ mamfyɛ ne Ɛsɔwɔ ɛpó yɛ́ ne nsa, ne
menomenyɛɛ́ Ɛsɔwɔ ɛlú lé detú. 15 Gétúgé
genó ɛyigé ɛbɛ ɛjɔɔ́ Ɛsɔwɔ alɛrege metɔɔ́
usɔɔ́ wuú mbaá bɔ́ɔ́ abi álá ákwɔlege ɛwú.
Ne mbɔgé ɛbɛ ɛla ɛpó, muú ntó ákwene fɔ́
ɛbɛ.
16 Ndɛre ɛlúmbɔ, genó ɛyigé Ɛsɔwɔ
anyɛ́meno nnó apyɛɛ́, gekɛne ne metɔɔ́
mamfyɛɛ́ ne ji. Gɛ mbɔ ne ɛlú nnó, genó
ɛyigémbɔ gepyɛ gétúgé Ɛsɔwɔ alɔme melu.
Ne ji alɛrege ulɔɔ́ melu mbaá baá Abraham
ako. Ne baá Abraham ápɔ́ fɔ́ bɔ́ɔ́ abi ábélege
ɛbɛ ɛwú ɛwú, álu ntó bɔ́ɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔɔ́
ne Ɛsɔwɔ ndɛre Abraham abɔ afyɛɛ́ nya. Gɛ́
mbɔ ne ɛlú néndé Abraham alu ntɛ mbaá
ɛsé ako abi défyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ. 17 Ne
ɛlú wyɛ ndɛre ásame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ
nnó, “Me mpyɛ nnó wɔ ɔbɛ ntɛ gejamégé
bɔ́ɔ́ né gejamégé malɔ.” Ne Abraham alu
ntɛ se ɛsé ako né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, muú
yi Abraham áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji. Ɛsɔwɔ muú
apyɛɛ́ bɔ́ɔ́ ákwilege né negbo, ajɔ́gé genó
ɛyi gebɔ gela gepɔ gelu.
18 Ɛsɔwɔ ájɔ́gé mbɔ, Abraham akamé,
ne anɛré metɔɔ́ nnó genó ɛyigé Ɛsɔwɔ
anyɛ́meno, gepyɛ nyɛ, yɛ́ ɛlé ɛlú ɛké ɛpɔ́fɔ́
kɔkɔge nnó genó yimbɔ gepyɛ. Ne Abra-
ham alu ntɛ gejamégé bɔ́ɔ́ né gejamégé
malɔ wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ nnó, “Upyáne
byɛɛ́ ubɛɛ́ nyɛ gejamegejame ɛké ambe né
mfaánebuú.” 19 Ne Ɛsɔwɔ ájɔ́gé mbɔ Abra-
ham abɔɔ́ fɔ́ gepwa mamfyɛ metɔɔ́ ne ji wɔ́,
yɛ́ ɛlé ji akaá nnó ákage byɛ se maá gétúgé
ákwɔné usaá aŋmɛ uta, ne mendée wuú
Sara ntó alu meŋkwɔ mendée. 20 Abraham
alyaá fɔ́ mamfyɛ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ wɔ́, ne apɔ́
ne dembyɔ né genó ɛyigé Ɛsɔwɔ anyɛ́meno
nnó apyɛɛ́. Yɛ́mbɔ metɔɔ́ ɛwé ji afyɛɛ́ ne
Ɛsɔwɔ ɛtoó wyɛ toógé ne afɛɛ́ge Ɛsɔwɔ,
21 néndé ji akaá chaŋéné nnó Ɛsɔwɔ apyɛɛ́
nyɛ wyɛ genó ɛyigé ji anyɛ́meno nnó apyɛɛ́.
22 Gɛ́ ula bi Ɛsɔwɔ asɛle nnó Abraham alu cho
né mbɛ ushu wuú, gébégé ji áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne
ji. 23 Mekomejɔɔ́ yina ayi ásame né mmu
ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Ɛsɔwɔ asɛ nnó Abraham
alu cho né mbɛ ushu wuú”, ása fɔ́ lé mam-
poó Abraham jimbií wɔ́, 24 ása ntó mampoó
ɛsé abi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ nyɛ nnó débɛ cho né
mbɛ ushu wuú mbɔgé défyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji
muú apyɛɛ́ Ata sé Jisɔs akwilé né negbo.
25 Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ji nnó agbo gétúgé gabo sé
ne apyɛ ji akwilé né negbo nnó apyɛ ɛsé
débɛ cho né mbɛ ushu wuú.

5

Ɛsé déwyaá nesɔ ne nechɔ́chɔ́ gétúgé
Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ ɛsé délú cho né mbɛ ushu wuú
1 Tɛ mbaá Ɛsɔwɔ apyɛ ɛsé detɛne cho
né mbɛ ushu wuú gébégé défyɛɛ́ metɔɔ́
ne Jisɔs, ɛsé délú nesɔ ne ji gétúgé genó
ɛyigé Ata sé Jisɔs Kras ápyɛɛ́. 2 Ne gé-
túgé ɛsé défyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji, Ɛsɔwɔ apyɛ
ɛsé dégɛ meti ɛwé ji alɛrege ɛsé galɔ́gálɔ́
ayi dégɛne mbɔ nana. Ndɛre ɛlúmbɔ ɛsé
déwyaá metɔɔ́ megɔ́mégɔ́ gétúgé dénɛré
metɔɔ́ nnó débɔɔ́ nyɛ ntó ngɔ ayi Ɛsɔwɔ
awyaá. 3 Genó ɛyigé fɔ ntó ɛyigé ɛsé déwyaá
metɔɔ́ megɔmegɔ wyɛɛ́ gelu nnó, dégɛne
ɛfwyale yɛ́mbɔ dékaá nnó ɛfwyale ɛwémbɔ
ɛpyɛɛ́ ɛlé nnó ɛsé dékógé metɔɔ́. 4 Metɔɔ́
mekogé ɛpyɛɛ́ ɛsé débɛɛ́ ne gepɔ gelɔ́gélɔ́.
Gepɔ gelɔ́gélɔ́ gepyɛɛ́ ɛsé dénɛrege metɔɔ́
nnó Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ɛsé genó ɛyi ji
anyɛ́meno. 5 Metɔɔ́ ɛwé dénɛrege ne Ɛsɔwɔ
ɛbɛɛ́ fɔ́ detu néndé Mendoó Ukpea ɛpyɛɛ́
gejegé Ɛsɔwɔ gegbeé ɛsé né matɔɔ́. Ne Men-
doó Ukpea ɛwémbɔ ɛlé ɛchyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ
achyɛɛ́ ɛsé.
6 Néndé né gébé ɛyigé ɛsé déla dékágé
poó fɔ́ gemɛge ɛsé, Kras achwɔ́ wyɛ né
gébé ɛyigémbɔ ɛyigé Ɛsɔwɔ abɔ ajyaá, agbo
mampoó ɛsé bɔ́ɔ́ abo. 7 Ɛjwerege ne muú
akame nnó agboó gétúgé muú ayi alu cho
né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, yɛ́ ɛlé muú ayifɔ ákagé
kame mamgbo gétúgé muú ayi awyaá gepɔ
gelɔ́gélɔ́. 8 Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ alɛre nnó ji abɔ
gejeé ne ɛsé, néndé yɛ́ né gébé ɛyigé ɛsé
delu dépyɛɛ́ wyɛɛ́ gabo, Kras agbo gétúgé
sé. 9 Ɛsɔwɔ akɛ ne manoó Jisɔs mampyɛ ɛsé
débɛ nana cho né mbɛ ushu wuú. Genó ɛyi
gepwɔɔ́ amu gelu nnó Ɛsɔwɔ akɛne nyɛ ne
Jisɔs áfere ɛsé né metɔɔ́ usɔɔ́ wuú. 10 Ɛsé
debɔ delú bɔ́ɔ́ máwámé Ɛsɔwɔ, yɛ́mbɔ gé-
túgé negbone maá wuú, ji apyɛ ɛsé dényɛɛ́
nesɔ ne ji. Ne tɛ mbaá ɛsé dényɛɛ́ nana nesɔ
ne Ɛsɔwɔ genó ɛyi gepwɔɔ́ amu gelu nnó,
aferege nyɛ wyɛ ɛsé né ɛfwyale gabo gétúgé
Kras muú alu mebɛ. 11 Ɛbyɛɛ́ fɔ mbɔ wɔ́,
ɛsé déwyaá ntó metɔɔ́ megɔ́mégɔ́ ne Ɛsɔwɔ
gétúgé genó ɛyigé Ata Jisɔs Kras apyɛɛ́. Ji
apyɛɛ́ ɛsé dema dényɛɛ́ nesɔ ne Ɛsɔwɔ.

Adam achwɔ́ ne negbo, Kras achwɔ́ ne
geŋwá

12 Gabo achwɔ́ fa mme gétúgé muú ama.
Ne gabo achwɔ́ ne negbo. Gétúgé gabo,
negbo nesane mbaá meko néndé yɛ́ndémuú
apyɛɛ́ gabo. 13 Gemɛge nnó Ɛsɔwɔ achyɛɛ́
ɛbɛ mbaá Mosis, bɔɔ́ ápyɛɛ́ mɛ gabo, yɛ́mbɔ,
Ɛsɔwɔ ásɛ fɔ́ nnó bɔɔ́ ápyɛ gabo wɔ́ néndé
abɔ alu dafyɛɛ́ ɛbɛ. 14 Yɛ́mbɔ ɔlɔ né gébégé
Adam ɔkwɔné ɛyigé Mosis, bɔɔ́ ako ágbo yɛ́
ɛbɛ lé bɔɔ́ abi álá ápyɛ gabo ɛké ayi Adam
wɔ́. Mmyɛ ké ɛbwɔ́ áshya fɔ́ manwú ne
genó ɛyi Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ wɔ́. Né mati ayifɔ Adam
afu muú ayi achwɔɔ́ nyɛ. 15 Yɛ́mbɔ ɛchyɛ
ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛge bɔɔ́ detu ɛpɔ́fɔ́ ɛké gabo
ayi Adam apyɛɛ́. Wáwálé ɛlú nnó gejamégé
bɔɔ́ ágbó gétúgé gabo ayi muú yimbɔ ama
apyɛɛ́, yɛ́mbɔ galɔ́gáló ayi Ɛsɔwɔ alɛrege aja
kpaá apwɔ amu. Ne wyɛmbɔ ntó ne ɛchyɛ
ɛwé ji achyɛgé gejamégé bɔɔ́ detu gétúgé
galɔ́gáló ayi muú yimbɔ ama alɛrege ɛjame
dɔɔ́. Ne muú yimbɔ ɛlé Jisɔs Kras. 16 Ɛchyɛ
ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛgé bɔɔ́ detu ɛlú cha ne
gabo ayi muú ama apyɛɛ́. Ne gétúgé gabo
yina, Ɛsɔwɔ asɔ mpa nnó bɔɔ́ ako ákwe.
Yɛ́mbɔ yɛ́ ɛlé gabo ayi ɛsé dépyɛɛ́ ajame
dɔɔ́, Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ ɛsé délu cho né mbɛ ushu
wuú gétúgé galɔ́gáló ayi muú ama alɛré.
17 Ɛlú wáwálé nnó gétúgé gabo ayi muú ama
Adam apyɛɛ́, bɔɔ́ ako ágbo. Yɛ́mbɔ genó ɛyi
gepyɛɛ́ gétúgé genó ɛyi muú ama, Jisɔs Kras
apyɛɛ́ gelɔ kpaá gepwɔ yɛ́ndégenó. Ne gelu
nnó Ɛsɔwɔ alɛrege nyɛ gejamégé galɔ́gáló
mbaá bɔɔ́ ne apyɛ nyɛ ɛbwɔ́ átɛne cho né
mbɛ ushu wuú. Ne bɔɔ́ bimbɔ ako ábɛɛ́ nyɛ
né geŋwá ɛyi gepwɔɔ́ amu.

18 Wyɛ ndɛre gabo ayi Adam apyɛɛ́, apyɛɛ́
bɔɔ́ ako ákwene mpa, mbɔntó ne galɔ́gáló
ayi Jisɔs Kras alɛré, apyɛɛ́ Ɛsɔwɔ agaré bɔɔ́
nnó ákwe mpa wɔ́ achyɛɛ́ ɛbwɔ́ geŋwá ɛyi
gélágé byɛ́. 19 Néndé ndɛre muú ama álá awu
ne Ɛsɔwɔ wɔ́ apyɛɛ́ gejamégé bɔɔ́ ála bɔɔ́ abi
ápyɛɛ́ gabo, mbɔntó ne gétúgé muú ama yi
áwuú ne Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ nyɛ gejamégé
bɔɔ́ álaá cho né mbɛ ushu wuú.

20 Ɛbɛ ɛpyɛ gabo ama aja lé dɔɔ́. Yɛ́mbɔ
yɛ́ndé mbaá ayi gabo ajame doɔ́, Ɛsɔwɔ ntó
alɛrege wyɛ galɔ́gáló wuú gejamegejame.
21 Ɛpyɛmbɔ, nnó ndɛre gabo awyaá uto
ɛbi achwɔɔ́ ne negbo, galɔ́gáló ayi Ɛsɔwɔ
alɛrege apyɛɛ́ nnó bɔɔ́ ábɛ́ cho né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ abɔ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́ gétúgé
genó ɛyigé Jisɔs Kras Ata sé apyɛɛ́.

6

*B*ɔɔ́ abi áchome mmyɛ ne Kras áwyaá
geŋwá

1 Ɛsé déjɔ́gé mbɔ nnó yɛ́ né mechɔ ɛwéna
ɛwé mengaré mbɔ ɛnyú. Nnó déjyɛge wyɛɛ́
mbɛ mampyɛge gabo nnó Ɛsɔwɔ alɛrege
ɛsé galɔ́gáló wuú gejamegejame? 2 Cha oo!
dékágé pyɛ fɔ́ mbɔ. Né mechɔ gabo, ɛsé
degboó mɛ debyɛ ne ji. Ɛpyɛémbɔ nnó ne
démma déjyɛɛ́ wyɛ mbɛ mampyɛge gabo?
3 Ɛnyú dékaá nnó áwyaá ɛsé ako manaá
Ɛsɔwɔ nnó décho mmyɛ ne Kras Jisɔs. Man-
aá ami áwyaá mbɔ ɛsé malɛ́ré nnó ɛsé ntó
dégbo uluá ne ji. 4 Ndɛre ɛlúmbɔ, ánií
ɛsé ulua ne Kras gébégé áwyaá ɛsé manaá
Ɛsɔwɔ ami malɛ́ré nnó ɛsé degbo ulua ne ji.
Ɛpyɛmbɔ nnó ndɛre Ntɛ se Ɛsɔwɔ asɛle uto
bií apyɛɛ́ Jisɔs Kras akwilé né negbo ɛsé ntó
debɛ ne geŋwá ɛyi gekɛ. 5 Néndé, tɛ mbaá
ɛsé déchomé mmyɛ ne ji né gefɔge negbo
ɛníne na, ɛlú wáwálé nnó ɛsé ntó déchome
nyɛ mmyɛ ne ji dékwilé né negbo ndɛre ji
akwilé.

6 Dékaá nnó Ɛsɔwɔ awɔ gekwenege gepɔ
sé né mfaá gekwa ne Kras. Ji apyɛmbɔ
nnó áchɔ gekwenege gepɔ ɛyimbɔ ɛyi gebɔ
gepyɛɛ́ ɛsé dépyɛɛ́ gabo nnó débɛge se áfwɛ
mbaá gabo. 7 Néndé, muú agbogé, atane né
defwɛre gabo. 8 Ne tɛ mbaá ɛsé dégboó ulua
ne Kras, dékamé nnó dényɛ nyɛ geŋwá ne
ji. 9 Ɛsé dékaá nnó Kras akwilé né negbo,
ndɛre ɛlúmbɔ, ji amagé gbo sé, ne negbo
ntó nepɔ sé ne uto né geŋwá jií. 10 Negbo
ɛníne ji agboó, agbo damáa abyɛ ne gabo.
Ne geŋwá ɛyigé ji awyaá nana alu choncho
ne Ɛsɔwɔ. 11 Mbɔntó ne ɛnyú débɔɔ́ mansɛle
gemɛge nyú nnó degbo mɛ débyɛ ne gabo,
ne nana déwyaá geŋwá, délu choncho ne
Ɛsɔwɔ gétúgé déchomé mmyɛ ne Kras Jisɔs.

12 Ndɛre ɛlúmbɔ, dékamege sé gabo abɔ
ɛnyú deba né gegbogboge menyammyɛ
nyú nnó apyɛ ɛnyú dépyɛge ubobo unó
bi menyammyɛ akɛlege nnó dépyɛge.
13 Délyage fɔ́ nnó mmwɔ́lé mampyɛ gabo ɛsɛ
uto gepɔge menyammyɛ fɔ́ nnó gebɛ genó
ɛyigé ɛnyú désɛlé dépyɛɛ́ nchyɛ. Chyɛgé lé
gemɛge nyú mbaá Ɛsɔwɔ ndɛre bɔɔ́ abi ji
áfere ɛbwɔ́ né negbo nnó ákpɛ né geŋwá.
Chyɛgé yɛ́ndé gepɔge menyammyɛ nyú
mbaá Ɛsɔwɔ nnó dépyɛge ɛlé unó bi úlú
cho. 14 Néndé gabo apɔ́ sé ne uto né geŋwáge

ɛnyú gétúgé nnó dépɔ sé né amu ɛbɛ, déla
lé né amu galɔ́gálɔ́ ayi Ɛsɔwɔ álɛrege.

Ɛsé délu mampyɛge

wyɛ unó bi úlú cho
15 Ndé genó ɛsé debɔɔ́ mampyɛge yɛ́? Nnó
ɛsé dépyɛge wyɛ gabo ɛlé déla depɔ sé né
amu ɛbɛ, délaá né amu galɔ́gálɔ́ ayi Ɛsɔwɔ
alɛrege? Cha oo. 16 Dékaá fɔ nnó déchyɛge
gemɛge nyú mbaá muú nnó déwúgé lé ne
ji ndɛre áfwɛ, delú mbɔ lé afwɛ mbaá muú
yimbɔ wɔ́? Ɛnyú débɛgé fɔ áfwɛ manwúgé
ne gabo, áchwɔɔ́ ɛnyú ne negbo. Débɛgé
afwɛ manwúgé ne Ɛsɔwɔ ji apyɛɛ́ ɛnyú
débɛɛ́ cho né mbɛ ushu wuú. 17 Yɛ́mbɔ
matame mabɛ ne Ɛsɔwɔ néndé nya mbɛmbɛ
ɛnyú débɔ delu afwɛ mbaá gabo, nana ɛnyú
délé wúgé ne matɔɔ́ nyú mako wáwálé ayi
álɛré ɛnyú. 18 Ɛsɔwɔ aferé ɛnyú né uto gabo
ne nana déla áfwɛ mbaá Ɛsɔwɔ mampyɛge
lé genó ɛyi gelú cho. 19 Gógé me njɔ́
mechɔ ɛwéna ndɛre akwaá ájɔ́gé, néndé
unó ujwerege ɛnyú mankaá. Wyɛ ndɛre nya
mbɛmbɛ ɛnyú déchyɛɛ́ upɔɔ́ menyammyɛ
nyú délaá áfwɛ mampyɛge gekwekwe gepɔ
ne nchyɛ gejamégejamé, mbɔntó ne nana
débɔɔ́ manchyɛɛ́ menyammyɛ nyú meko
mbaá Ɛsɔwɔ ndɛre áfwɛ mampyɛge unó bi
úlú cho nnó debɛ bɔɔ́ ukpea.
20 Gébégé ɛnyú debɔ delu áfwɛ mbaá gabo,
ɛnyú debɔ debɔɔ́ yɛ́ gébé mampyɛge unó
bi úlú cho. 21 Ndé nsa ayi ɛnyú débɔ débɔɔ́
né ubobo unó bi ɛnyú debɔ dépyɛɛ́ né gébé
ɛyigémbɔ, ɛbi nana upyɛɛ́ nnó mekpo unɔɔ́
ɛgbare ɛnyú? Nsa ayi muú abɔɔ́ kwyakwya
né unó bina ɛlé negbo. 22 Yɛ́mbɔ nana Ɛsɔwɔ
afere ɛnyú né gabo. Ɛnyú dela lé áfwɛ
mbaá Ɛsɔwɔ, ne nsa ayi débɔɔ́ wyɛɛ́ alu nnó
ɛnyú débɛɛ́ bɔɔ́ ukpea ne kwyakwya ɛnyú
débɔɔ́ ntó geŋwá ɛyi gélágé byɛ́, 23 néndé
nsa ayi muú abɔɔ́ gétúgé apyɛɛ́ gabo ɛlé
negbo. Yɛ́mbɔ ɛchyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛge
detu gétúgé déchome mmyɛ ne Ata se Kras
Jisɔs ɛlé geŋwá ɛyi gélágé byɛ́.

7

Bɔɔ́ Kras ápɔ́ sé né amu ɛbɛ Mosis

1 Me njɔ́gé mechɔ ɛwéna ne ɛnyú abi
dékaá mɛ ɛbɛ. Aŋmɛ ba, ɛnyú ako dékaá
mɛ ɛbɛ. Nnó dékaá fɔ́ nnó ɛbɛ ɛgbarege
muú ɛlé gébégé ji abɛge mebɛ wɔ́? 2 Dékágé
mɛɛ́ mechɔ ɛwéna ne mendée menɔ. Ɛbɛ
ɛgarege nnó mendée menɔ abɔ mambɛ wyɛ
ne menɔ wuú né gébé ɛyigé menɔ wuú
abɛɛ́ mebɛ. Ne mbɔgé menɔ wuú agbógé
ɛbɛ ɛwé ɛchomé ji ne menɔ wuú ɛlyage
ji ala mmyɛmmyɛ jií. 3 Ndɛre ɛlúmbɔ,
mbɔgé menɔ wuú alu mebɛ ne alyaá ajyɛɛ́
bɛle ne menɔ ayicha, ájɔ́gé nnó akwe
ulɔ. Yɛ́mbɔ mbɔgé menɔ wuú agbogé, ɛbɛ
ɛmage gbaré sé ji ne abagé menɔ ayicha
ájɔ́gé fɔ́ nnó akwe ulɔ. 4 Aŋmɛ ba, wyɛmbɔ
ntó ne ɛpyɛɛ́ ne ɛnyú. Né mechɔ ɛbɛ
ɛnyú dégbo mɛ débyɛ ne ɛwú néndé ɛnyú
delú upɔ menyammyɛ Kras. Ne nana ɛnyú
délu bɔɔ́ muú ayi akwilé né negbo, nnó
délɛrege ulɔɔ́ melu gétúgé dépyɛɛ́ utɔɔ́
mbaá Ɛsɔwɔ. 5 Gébégé ɛsé délú dépyɛɛ́
unó ndɛre gekwenege gepɔ sé gékɛ́légé, ɛbɛ
ɛbwyɛɛ́ mmwɔ́lé mampyɛgé gabo ɛmmyɛɛ́
amu ne menyammyɛ sé nnó dépyɛge ubobo
unó bi uchwɔ́ ɛsé ne negbo. 6 Ne nana
Ɛsɔwɔ afere ɛsé né amu ɛbɛ, néndé dégbo
mɛ débyɛ ne ɛbɛ, genó ɛyi gégbaré ɛsé
ɛké bɔɔ́ denɔ. Ɛpyɛmbɔ nnó, dépyɛge sé
utɔɔ́ Ɛsɔwɔ ndɛre ásame né gekwenege ɛbɛ,
dépyɛge ɛlé né meti mekɛ ndɛre Mendoó
Ukpea ɛpogé ɛsé nnó dépyɛge.

Ɛbɛ Ɛsɔwɔ ɛlɛrege nnó ɛsé dépyɛɛ́ gabo

7 Déjɔ́gé mbɔ nnó yɛ́? Nnó ɛbɛ ɛwú
ambɔɔ́ ɛlú lé gabo? Cha oo. Yɛ́mbɔ wáwálé
alu nnó ɛbɛ ne ɛpyɛɛ́ me nkaá genó ɛyigé
ákuú nnó gabo. Mbɔgé ɛbɛ, ɛbɛ́ danjɔɔ́
nnó, "Ɔfyɛge fɔ amɛ né genógé muú yicha,"
mbɔ me mbɔ nkágé fɔ́ ndɛre afyɛɛ́ amɛ
né genógé muú yicha. 8 Yɛ́mbɔ ɛlé gé-
túgé ɛbɛ ɛwéna ne gabo agɛne meti abwɛɛ́
me yɛ́ndé gepɔ ɛyigé nfyɛɛ́ amɛ né unó
bɔ́ né yɛ́ndé meti ne mmwɔ́lé mampyɛge
ufɔ́ufɔ́ uboubo unó. Ɛbɛ ɛbɛ́ dampɔ, mbɔ
gabo alu ɛlé gegbogboge genó. 9 Me mbɔ
mpɔ me ne ɛfwyale gébégé nla nlú daŋkaá
genó ɛyigé ɛbɛ ɛkɛlege nnó pyɛ. Yɛ́mbɔ
gébégé nkaá genó ɛyigé ɛbɛ ɛkɛlege nnó
me mpyɛ nla muú ayi apyɛɛ́ gabo. 10 Ndɛre
ɛlúmbɔ, me mgbo. Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛbɛ nnó
bɔɔ́ abɔ geŋwá, yɛ́mbɔ ɛchwɔ me lé ne
negbo, 11 néndé gabo agɛ meti né ɛbɛ abwɔlé
me, ne awá me.
12 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛbɛ ɛwu ambɔɔ́ ɛlé ukpea
ne yɛ́ndégenó ɛyigé ɛwú ɛgarege gelú cho
ne gelɔme. 13 Nnó genó gelɔ́gélɔ́ gechwɔ́
me lé ne negbo? Cha oo! Ɛlé gabo ne
abɔ akɛne ne genó gelɔ́gélɔ́ achwɔ́ me ne
negbo. Ɛpyɛɛ́mbɔ nnó dékaá gefɔge genó

ɛyigé gabo alu. Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛbɛ ɛpyɛ ɛsé
dékaá nnó gabo abɔ kpaá apwɔ amu.

Bɔ́ɔ́ Kras áwyá ummyɛ mmummu

14 Ɛsé dékaá nnó ɛbɛ ɛlú genó gelɔ́gélɔ́
néndé ɛtané mbaá mendoó Ɛsɔwɔ. Yɛ́mbɔ
me nlú lé mekwaá. Me nlá ɛké mefwɛ mbaá
gabo. 15 Me nkágé fɔ́ genó ɛyigé me mpyɛɛ́
néndé genó ɛyigé me nkɛlege mampyɛ geji
fɔ́ wɔ́ me mpyɛɛ́ wɔ́. Yɛ́mbɔ ɛyigé me
mpaá geji ne me mpyɛɛ́. 16 Nana mbɔgé
me nké mpyɛɛ́ ɛlé genó ɛyi me nla nkɛlege,
ɛbyɛnnó nkamé nnó ɛbɛ ɛlɔme. 17 Ndɛre
ɛlúmbɔ, ɛpɔ́fɔ́ me mbɔ́ɔ́ ne mpyɛ genó
ɛyigémbɔ ɛlé gabo ayi alú me né mmyɛ ne
apyɛ geji. 18 Nkaá nnó yɛ́ genó gelɔ́gélɔ́
ɛyi getanege né metɔ́ɔ́ wa gepɔ, mmyɛ ké
né gekwenege gepɔ ya. Me nwyaá metɔ́ɔ́
mampyɛ genó gelɔ́gélɔ́ yɛ́mbɔ nkágé pyɛ fɔ́
geji. 19 Galɔ́gálɔ́ ayi me nkɛlege mampyɛ,
mpyɛ fɔ́ ji yɛ́mbɔ me mpyɛɛ́ gabo ayi me nla
nkɛlege fɔ́ mampyɛ. 20 Ne mbɔgé me mpyɛɛ́
ɛlé genó ɛyi me nlá nkɛ́lege fɔ́ mampyɛ
ɛbyɛnnó me fɔ́ wɔ́ mpyɛ geji wɔ́, ɛlé gabo
ayi alu me mmyɛ ne apyɛɛ́ geji.

21 Ndɛre ɛlúmbɔ, ngɛ nnó ɛla me ɛké ɛbɛ
fɔ, nnó yɛ́ndégébé nké nkɛlege mampyɛ
genó ɛyi gélú cho, gabo akwɔ me ushu. 22 Né
mmu metɔ́ɔ́ wa, me ngboó mampyɛgé ɛlé
genó ɛyi ɛbɛ Ɛsɔwɔ ɛjɔ́ɔ́. 23 Yɛ́mbɔ nkaá nana
nnó ɛbɛ ɛwé ɛgbare menyammyɛ wa ɛlu
cha ne ɛbɛ ɛwé ɛgbare metɔ́ɔ́ wa. Ne ɛbɛ
ɛwémbɔ ɛwé ɛgbare menyammyɛ wa ɛlé
gegbogboge gepɔ ya. Ɛmmyɛɛ́ ne ɛbɛ Ɛsɔwɔ
ɛwé me mgboó ne ɛwú. Ɛlé ɛwú ne ɛtɛne me
nnó mmpyɛge gabo. Ndɛre ɛlúmbɔ me nla
ɛké mefwɛ mbaá gegbogboge gepɔ ya. 24 Ɛh,
meshwɛ apyɛɛ́ me ne gemɛ ya. Ndé muú
ákáge fere mbɔ nyɛ me né menyammyɛ
yina ayi átene me né negbo? 25 Ntamege Ntɛ
sé Ɛsɔwɔ néndé ɛlé ji mbií ne ákágé fere me
né negbo ɛníné na gétúgé genó ɛyigé Jisɔs
Kras Ata sé apyɛɛ́.

Ndɛre ɛlúmbɔ, né metɔ́ɔ́ wa ɛlu me
nnó mpyɛge genó ɛyigé ɛbɛ Ɛsɔwɔ ɛkɛlege.
Yɛ́mbɔ gekwenege gepɔ ya gekɛlege ɛlé nnó
me mpyɛge genó ɛyi getené me né gabo.

8

Geŋwá ɛyigé Mendoó Ukpea ɛchyɛge
muú ayi afyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Kras

1 Nana bɔ́ɔ́ abi áchomé mmyɛ ne Kras Jisɔs
ákwene fɔ́ mpa Ɛsɔwɔ, 2 néndé gétúgé me
nchome mmyɛ ne Kras Jisɔs uto bi Mendoó
Ukpea ɛchyɛge, ufere me né uto gabo ne uto
negbo nnó mbɛ́ mebɛ. 3 Ɛbɛ ɛkágé fere fɔ́ ɛsé
né uto gabo néndé ɛsé depɔ ne ɛshyɛ mam-
bele ɛwú. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ abelé umɛɛ́ mam-
fere ɛsé né uto gabo. Atɔ Maá wuú fa mme
ne menyammyɛ ne gepɔ wyɛ ɛké awese ne ji
afu ɛsé bɔ́ɔ́ abi dépyɛɛ́ gabo. Ne achyɛɛ́ Maá
wuú yina ndɛre gepɛ nnó anere ne gabo
ayi ɛsé dépyɛɛ́. 4 Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ nnó, ɛsé
abi dela dépyɛɛ́ fɔ́ unó ndɛre gekwenege
gepɔ sé gekɛlege, dépyɛɛ́ lé ndɛre Mendoó
Ukpea ɛchyɛgé ɛsé uto, dépyɛge unó bi
úlú cho ndɛre ɛbɛ ɛkɛlege nnó dépyɛgé.
5 Bɔ́ɔ́ abi apyɛɛ́ unó ndɛre gekwenege gepɔ
bwɔ́ gekɛlege, anɛrege matɔ́ɔ́ bwɔ́ né mbaá
unó bi gekwenege gepɔ gekɛlege. Yɛ́mbɔ
bɔ́ɔ́ abi apyɛɛ́ unó ndɛre Mendoó Ukpea
ɛkɛlege, ánɛre matɔ́ɔ́ mampyɛgé lé unó bi
Mendoó Ukpea ɛkɛlege. 6 Mampyɛge unó
bi gekwenege gepɔ gekɛlege achwɔ́ɔ́ ne
negbo. Yɛ́mbɔ mampyɛge unó bi Mendoó
Ukpea ɛkɛlege achwɔ́ɔ́ ne geŋwá ɛyi gélágé
byɛ́ ne nesɔ. 7 Bɔ́ɔ́ abi ápyɛɛ́ unó bi gekwe-
nege gepɔ gekɛlege átɛnege ukɔlɔ ne Ɛsɔwɔ,
ɛbwɔ́ ábélégé fɔ́ ɛbɛ Ɛsɔwɔ. Ne wáwálé alu
nnó ɛbwɔ́ ákágé bele yɛ́ ɛwú. 8 Ɛwéna ɛlɛré
nnó bɔ́ɔ́ abi apyɛ lé unó bi gekwenege gepɔ
gekɛlege, ákágé pyɛ fɔ metɔ́ɔ́ ɛgɔ Ɛsɔwɔ.

9 Yɛ́mbɔ ɛnyú dépyɛɛ́ fɔ́ unó bi gekwe-
nege gepɔ gekɛlege. Dépyɛɛ́ lé unó bi
Mendoó Ukpea ɛkɛlege, tɛ ndɛre Mendoó
Ɛsɔwɔ ɛlú ɛnyú né mmyɛ. Ne yɛ́ndémuú
ayi álá pɔ́ ne Mendoó Kras né mmyɛ apɔ́
fɔ́ muú Kras. 10 Yɛ́mbɔ, Kras abɛge ne
nyu, yɛ́ ɛlé menyammyɛ nyú agboó nyɛ
gétúgé gabo ayi dépyɛɛ́, mandoó nyú ábɛɛ́
abɛ gétúgé Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ ɛnyú délu cho né
mbɛ ushu wuú. 11 Mbɔgé Mendoó Ɛsɔwɔ
muú apyɛ Jisɔs akwilé né negbo ɛlú ɛnyú
mmyɛ, ji muú apyɛɛ́ Kras Jisɔs ákwilé né
negbo achyɛgé nyɛ ntó menyammyɛ nyú
ayi ágboó geŋwá né uto mendoó wuú ɛwé
ɛlú ɛnyú né mmyɛ.

12 Ndɛre ɛlúmbɔ, aŋmɛ ba, ɛsé déwyaá
genó ɛyigé débɔ́ɔ́ mampyɛ. Yɛ́mbɔ gepɔ
fɔ́ nnó dépyɛgé unó bi gekwenege gepɔ
gekɛlege nnó dépyɛgé, 13 néndé mbɔgé
ɛnyú deké dépyɛɛ́ unó bi gekwenege gepɔ
gekɛlege nnó dépyɛge, ɛnyú dégboó nyɛ.
Yɛ́mbɔ Mendoó Ɛsɔwɔ ɛpyɛge ɛnyú délyagé
ubobo unó bi menyammyɛ akɛlege kaŋka,

débɔɔ́ geŋwá ɛyi gela gebyɛɛ́. 14 Bɔɔ́ ako
abi Mendoó Ɛsɔwɔ ɛlɛrege ɛbwɔ́ genó ɛyigé
abɔɔ́ mampyɛ ne alu baá Ɛsɔwɔ, 15 néndé
Mendoó ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛnyú, ɛpyɛɛ́ fɔ́
nnó ɛnyú débɛ áfwɛ, dema defɔge ɛfɔ. Men-
doó ɛwémbɔ ɛpyɛɛ́ lé nnó ɛnyú debɛ baá
Ɛsɔwɔ. Mendoó ɛwémbɔ ne ɛpyɛɛ́ nnó ɛsé
dékuú Ɛsɔwɔ nnó, “Ntɛ! Ntɛ!” 16 Mendoó
Ɛsɔwɔ chóncho ne mandoó sé ágarege nnó
ɛsé delú baá Ɛsɔwɔ. 17 Tɛ mbaá ɛsé delú
baá Ɛsɔwɔ, ɛsé dényɛɛ́ nyɛ yɛ́ndégenó ɛyigé
ji anyɛ́meno nnó achyɛgé bɔɔ́ bií. Ne
yɛ́ndégenó ɛyigé Ɛsɔwɔ ábélege mbaá Kras,
ɛsé déchome nyɛ mbwa ne ji mambɔ ubi,
néndé mbɔgé ɛsé ntó dégɛne ɛfwyale ndɛre
ji, débɔɔ́ nyɛ ntó gefɔge ŋgɔ ayi ji abɔɔ́ nyɛ.

Ŋgɔ ayi bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ábɔɔ́ nyɛ mesɔ gébé

18 Mfɛre nnó ɛfwyale ɛwé ɛsé dégɛne
mbɔ nana, dékágé mɛɛ́ fɔ ɛwú ne ŋgɔ ayi
Ɛsɔwɔ alɛrege nyɛ ɛsé, 19 néndé yɛ́ndégenó
ɛyigé Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ geshyage gegilé mangɛ
bií ɛbi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ bɔɔ́ ákaá gefɔɔ́ ɛyigé
baá bií alu. 20 Ɛsɔwɔ apyɛ unó uko ɛbi ji
akwyɛɛ́ uchɔge, ɛpɔ́fɔ́ nnó ubi ambɔɔ́ ne
ukɛle nnó ɛbɛ mbɔ, ɛlé Ɛsɔwɔ muú akwyɛɛ́
ubi ne apyɛɛ́ nnó ɛbɛ mbɔ. Apyɛ mbɔ
ne umɛɛ́ nnó, 21 unó uko ɛbi ji akwyɛɛ́, ji
aferege nyɛ ubi né amu unó bi uchɔɔ́ ubi.
Ne ula nyɛ mmyɛmmyɛ bwɔ́ né gefɔɔ́ ɛyi
gepwɔɔ́ amu wyɛ ndɛre baá Ɛsɔwɔ alaá
nyɛ. 22 Ɛsé dékaá nnó kpaá tɛ fina unó bi
Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ uko ukpeé gétúgé ubale ɛbi
ubi uwuú wyɛ ndɛre mendée awuú ubale
nebyɛɛ́. 23 Ɛpɔ́fɔ́ unó bi Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ ubi-
ubi ne ukpeé gétúgé ubale ɛbi ubi uwuú.
Yɛ́ ɛsé ntó abi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ Mendoó Uk-
pea ndɛre genó ɛyi ji abɔɔ́ mbɛ achyɛɛ́,
dékpeé ntó né mmu matɔɔ́ sé ndɛre dégilé
bií ɛbí Ɛsɔwɔ agarege nyɛ gbɔgɔnɔ nnó
ɛsé delú baá bií, awené gemége sé, afere
menyammyɛ sé meko né ɛfwyale. 24 Néndé
ɛlé gétúgé dénɛré metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ ne ji
afere ɛsé né ɛfwyale gabo. Yɛ́mbɔ mbɔgé
nnó ɛsé debɔ́ mɛ genó ɛyigé dénɛré metɔɔ́
wyɛɛ́, mbɔ metɔɔ́ ɛwé ɛsé dénɛré mbɔ, abɔ
akuú sé nnó metɔɔ́ menɛrege. Ndé muú
sé ayi anɛrege metɔɔ́ mangɛ genó ɛyigé ji
agɛne mɛ? 25 Yɛ́mbɔ mbɔgé dénɛrege metɔɔ́
mangɛ genó ɛyigé dela délu daŋgɛ, dékógé
metɔɔ́ dégilé mangɛ geji.

26 Ndɛre dégilé, mbɔntó ne Mendoó Uk-
pea ɛpogé ɛsé né mbaá genó ɛyigé ɛsé dela
depɔ ne ɛshyɛ mampyɛ. Ɛsé dékágé fɔ́
ndɛre débɔɔ́ manɛmmyɛ, yɛ́mbɔ ɛlé Men-
doó Ukpea ne ɛnɛne mmyɛ gétúgé sé mbaá
Ɛsɔwɔ, ɛkpeé ne uchu mejɔɔ́ ɛbi mekwaá
álá ákágé jɔɔ́. 27 Ɛsɔwɔ muú akágé genó ɛyi
gelú né matɔɔ́ akwaá, ákágé genó ɛyi gelu
Mendoó Ukpea né metɔɔ́ néndé Mendoó
Ukpea ɛnɛne mmyɛ gétúgé bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ako
ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege.

28 Ne ɛsé dékaá nnó yɛ́ndégenó ɛyi
gepyɛɛ́, gepyɛ utɔɔ́ ulua manchwɔ́ ne
galɔ́gálɔ́ mbaá bɔɔ́ abi ábɔɔ́ gejeé ne Ɛsɔwɔ,
ɛbwɔ́ abi ji akuú nnó ápyɛgé genó ɛyigé ji
akɛlege. 29 Bɔɔ́ abi Ɛsɔwɔ abɔ mɛ mbɛ akaá
nnó ábɛɛ́ nyɛ abií ɛbwɔ́ ntó ne ji abɔɔ́ mɛ
mbɛ ajya tɛ gachií nnó ábɛ́ ɛké Maá wuú.
Apyɛ mbɔ nnó Maá wuú abɛ Maá mbɛ mbaá
gejamégé atɛ aŋmɛ. 30 Ne bɔɔ́ abi ji abɔɔ́ mɛ
mbɛ ajyaá, ɛbwɔ́ ne ji akuú nnó abɛ bɔɔ́ bií.
Bɔɔ́ abi ji akuú, ɛbwɔ́ ntó ne ji apyɛ nnó
átɛne cho né mbɛ ushu wuú. Ne bɔɔ́ abi ji
apyɛɛ́ átɛne cho né mbɛ ushu wuú, ɛbwɔ́
ntó ne ji apyɛɛ́ nnó ábɔ́ ŋgɔ.

Ɛsɔwɔ abɔɔ́ gejeé ne bɔɔ́ gétúgé Kras

31 Ndé genó cha ɛsé dékagé shuú né
mechɔ ɛwéna? Mbɔgé Ɛsɔwɔ abɛge ne ɛsé,
ndé muú ákágé pwɔ ɛsé? 32 Ɛsɔwɔ agbaré fɔ
Maá wuú nnó achwɔgé wɔ́, yɛ́mbɔ achyɛɛ́ ji
nnó achwɔ́ agbo gétúgé ɛsé ako. Tɛ ndɛre
ji achyɛɛ́ ɛsé maá wuú, ɛlú wáwálé nnó
achyɛgé nyɛ ɛsé yɛ́ndégenó ɛyi dékɛlege
nnó débɛ gefɔɔ́ ɛyi ji akɛlege nnó débɛ.
33 Ndé muú ákágé shulé ndo mbaá bɔɔ́ abi
Ɛsɔwɔ ájyaá nnó abɛ abií? Yɛ́ muú apɔ́,
néndé ɛlé Ɛsɔwɔ jimbɔ ne apyɛɛ́ ɛbwɔ́ átɛne
cho né mbɛ ushu wuú. 34 Ne ndé muú yɛ́
ákágé garé nnó ɛsé dékwe mpa? Yɛ́ muú fɔ́
apɔ́, ɛlé Kras Jisɔs ne agboó gétúgé sé Ɛsɔwɔ
apyɛ ji akwilé né negbo, ajwɔlé né melú
ɛnógé né ɛgbɛ ɛbwɔ́nyɛ Ɛsɔwɔ anɛnemmyɛ
gétúgé sé. 35 Genóge fɔ gepɔ ɛyi gékágé
kare ɛsé ne gejeé ɛyigé Kras abɔɔ́ ne ɛsé?
Nnó ɛlé ɛfwyale, waá ubalé, mammyɛ ayi
bɔɔ́ ámmyɛɛ́ amu ne ɛsé, waá mesa ayi
déjwɔlege. Mandée ayi álií ɛsé, waá manoó
negbo ami dégɛne waá ɛfwyale ɛwé ɛtɛne
ɛsé né negbo? 36 Ɛlú wyɛ ndɛre ásámé
né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Gétúgé ɛnyú
ɛsé dégɛne manoó negbo yɛ́ndégébé, ne
ásɛle ɛsé ɛké magɔŋme ayi ábele manwa.”
37 Ŋgba, yɛ́ ɛlé unó bina upyɛɛ́ ɛsé, ɛsé
démmyɛ mɛ dépwɔ né uto Kras muú abɔɔ́

gejeé ne ɛsé. [38] Nkaá chaŋéné nnó yɛ genó
gekage kare fɔ ɛsé ne Kras, yɛ ɛbɛlé negbo,
yɛ geŋwá, yɛ makiénné Ɛsɔwɔ, yɛ álo nchyɛ,
yɛ unó bi upyɛ mbɔ nana, yɛ ɛbi upyɛ nyɛ
meso gébé, yɛ álo áto áto, [39] yɛ ɛbɛle unó bi
úlú tɛ mfaánebuú, yɛ ɛbi úlú melɔ áwú bɔɔ́,
yɛ genó gefɔ né unó bi Ɛsɔwɔ ákwyɛɛ́ ɛyi
gekágé kare ɛsé né gejeege Ata se Kras Jisɔs
nnó Ɛsɔwɔ abɔgé fɔ́ gejeé ne ɛsé gétúgé Ata
se Jisɔs gepɔ.

9

Ɛsɔwɔ ájyaá bɔɔ́ bií

[1] Me njɔ́gé wáwálé ndɛre muú ayi áchomé
mmyɛ ne Kras mbyɔgé fɔ́ gebyɔ. Mendoó
Ukpea ɛpyɛɛ́ me nkaá né metɔɔ́ wa nnó
genó ɛyigé njɔ́gé gelú wáwálé nnó, [2] Me
nwya gejamégé mesome ne ubalé ɛbi ula
ubyɛɛ́ né metɔɔ́ wa, [3] gétúgé bɔɔ́ ba. Ɛbɔ ɛbɛ
yɛ́ nnó mfaánebuú abɔ ashulé lé me mmyɛ,
mfa mbwa ne Kras gétúgé bɔɔ́ ba, aŋmɛ ba
abi détane melɔ ɛma, mbɔgé ɛwémbɔ ɛkágé
pyɛ ɛbwɔ́ átané né ɛfwyale. [4] Ɛbwɔ́ álu bɔɔ́
Isrɛli. Ɛbwɔ́ ne Ɛsɔwɔ ásɛlé nnó ábɛ́ baá bií.
Alɛré ɛbwɔ́ ŋgɔ wuú. Anyémeno menyɛɛ́
gejame ne ɛbwɔ́, achyɛɛ́ ɛbwɔ́ mabɛ jií, alɛré
ɛbwɔ́ ndɛre ábɔɔ́ manógé ji, ne ashuú nnó
apyɛ nyɛ ɛbwɔ́ gejame unó. [5] Ɛbwɔ́ alu
upyáne ukwene antɛ bɔɔ́ Ɛsɔwɔ abi áwuú
nya ɛbwɔ́ ŋgɔ. Kras ndɛre mekwaá alu muú
melɔ bwɔ́. Ji alu Ɛsɔwɔ ayi abɔɔ́ yɛ́ndégenó,
défɛɛ́ ji tɛ kwyakwya Amɛn.

[6] Yɛ́mbɔ ɛpófɔ́ nnó Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ fɔ́ genó
ɛyi ji anyémeno nnó apyɛɛ́ ne bɔɔ́ Isrɛli
wɔ́ néndé ɛpófɔ́ yɛ́ndémuú ayi ábyɛné ji
né melɔ Isrɛli ne alu muú Ɛsɔwɔ wáwálé.
[7] Ne ɛpófɔ́ ntó bɔɔ́ ako abi alú upyáne Abra-
ham ne alu bɔɔ́ Ɛsɔwɔ. Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ lé ne
Abraham nnó, "Upyáne ɛbi menyɛɛ́ meno
nnó nchyɛge nyɛ wɔ ukɛne nyɛ lé ne Asek."
[8] Ɛwéna ɛlɛre nnó ɛpófɔ́ bɔɔ́ abi ábyɛné ɛbwɔ́
ndɛre akwaá ábyɛ́ne baá ne alu bɔɔ́ Ɛsɔwɔ.
Ɛlé abi akɛne ne menomenyɛɛ́ ɛwé Ɛsɔwɔ
anyɛɛ́ ne alu baá Abraham wáwálé. [9] Gɛ
genó ɛyigé menomenyɛɛ́ ɛwémbɔ ɛjɔɔ́ na,
ɛké, "Wyɛɛ́ né gébé ɛyigé na ŋmɛ ɛníne cha
me mmage kere fa, ne Sara abyɛne nyɛ maá
mende."

[10] Ɛ́pɔ́ fɔ́ wyɛ ɛwéna ɛwú ɛwú, Rebɛka ntó
abyɛ ufa ne muú ama. Muú yimbɔ alu nya
lé gekwenege ntɛ sé Asek. [11] Gemɛge nnó
ábyɛ́ baá bina apea yɛ́ gemɛge nnó ɛbwɔ́
ápyɛ genó gelɔ́gélɔ́ yɛ́ ɛyi gebogebo, Ɛsɔwɔ
akaá mɛ ula bi ji ajyaá bɔɔ́ bií, ɛ́pɔ́ fɔ́ gétúgé
utɔɔ́ ulɔ́úlɔ́ ɛbi bɔɔ́ ápyɛɛ́, ɛlu ɛlé ndɛre ji
akuú bɔɔ́ bií. [12] Ne ji agaré Rebɛka aké, "Maá
wyɛ ayi mbɛ akpane nyɛ defwɛ mbaá ayi
akwɔlegé ji." [13] Ɛlú wyɛ ndɛre ásamé né
mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Me mbɔ gejeé ne
Jakɔb, nkií fɔ́ Ɛsao."

Ɛsɔwɔ ápɔ́ fɔ́ ne aŋgya

[14] Ɛwéna déjɔ́gé mbɔ nnó yɛ́? Nnó Ɛsɔwɔ
apyɛ fɔ́ genó ɛyigé gelu cho? Cha-o. [15] Ɛsɔwɔ
ajɔɔ́ nya ne Mosis aké, "Me ngɛne nyɛ
meshwɛ ne bɔɔ́ abi nkɛlege mangɛ meshwɛ,
ne nlɛrege nyɛ ulɔɔ́ melu ne bɔɔ́ abi nkɛlege
manlɛré." [16] Ndɛre ɛlúmbɔ, Ɛsɔwɔ ajyaá
fɔ́ bɔɔ́ ndɛre akwaá ákɛlege wɔ, yɛ́ ɛbɛlé
gétúgé genó ɛyigé ɛbwɔ́ ápyɛɛ́. Ji ajyaá
bɔɔ́ gétúgé meshwɛ ayi ji agɛne bɔɔ́. [17] Asá
né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ ne
Fɛro aké, "Me mpyɛ wɔ ɔlu mfwa gétúgé
nkɛlege nnó nkɛ ne wɔ nlɛré uto ba mbaá
bɔɔ́ ne nnó, mpyɛ ŋgɔ wa ásané né malɔ
mme meko." [18] Ndɛre ɛlúmbɔ, Ɛsɔwɔ agɛne
meshwɛ ne yɛ́ndémuú ayi ji akɛlege ne
achyɛge mekpo meto mbaá yɛ́ndémuú ayi
ji akɛlege manchyɛɛ́.

[19] Ndɛre njɔɔ́ mbɔ, ɛnyú abifɔ dégígé nyɛ
me déké, "Ɛbɛgé mbɔ ula nnó Ɛsɔwɔ ámágé
shulé bɔɔ́ ndo né mbaá unó bi ɛbwɔ́ ápyɛ?
Ndé muú ákágé tɛne ukɔlɔ ne Ɛsɔwɔ nnó
apyɛgé fɔ́ genó ɛyi ji akɛlege?" [20] Yɛ́mbɔ
wɔ mekwaá ɔlu waá ayi ɔshugé Ɛsɔwɔ
meko? Gejegé mesɛɛ́ ɛyigé muú akwyɛge
gekwilégé fɔ́ gegií muú ayi akwyɛɛ́ geji
nnó, "Ulannó wɔ ɔkwyɛɛ́ me nnó mbɛ na?"
[21] Yɛ́ ɛwú ɛma ɛbɛ nnó muú ayi akwyɛgé
ubi awyaá uto mansɛ nemɛ́, akwyɛɛ́ ujeé
mesɛɛ́ upea, abelé gema nnó bií kpaá ne
afyɛɛ́ menyɛɛ́ wyɛɛ́, abelé ɛyi fɔ nnó ányɛ́gé
menyɛɛ́ wyɛ yɛ́ndé bií.

[22] Gefɔgé genó ɛyina ntó ne Ɛsɔwɔ apyɛɛ́.
Ji abɔ ake alɛré metɔɔ́ usɔɔ́ wuú ne bɔɔ́ abi
ápyɛ gabo ne nnó apyɛ ntó bɔɔ́ ákaá uto bií.
Yɛ́mbɔ ji akóo metɔɔ́ dɔɔ́ ne bɔɔ́ bimbɔ abi
ji alɛrege nyɛ ɛbwɔ́ metɔɔ́ usɔɔ́ wuú. Ɛbwɔ́
bina álu bɔɔ́ abi ɛlú mɛ nno áchɔɔ́ nyɛ ɛbwɔ́
chɔɔ́. [23] Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ ntó gétúgé ji abɔ
alu manlɛre gekpɛkpɛgé ŋgɔ wuú mbaá ɛsé
ako abi ji abelé mɛ nnó agɛne ɛsé meshwɛ.
Ɛsé bina ne délu bɔɔ́ abi ji abɔɔ́ mɛ mbɛ
ajyaá nnó débɔ ŋgɔ, [24] yɛ́ ɛlé ɛsé abi ji akuú.
Ɛpófɔ́ wyɛ lé ɛta bɔɔ́ Jus ɛbwɔ́ ɛbwɔ́, áku ntó

bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus. 25 Ne ɛlú wyɛ ndɛre
ji ajɔɔ́ né mmu ŋwɛ Hosya nnó, “Me nkuú
nyɛ bɔɔ́ abi abɔ álá ápɔ́ fɔ́ bɔɔ́ ba, nnó bɔɔ́
ba, ne bɔɔ́ abi me mbɔ nla mbɔɔ́ gejeé ne
ɛbwɔ́ wɔ́, nkuú nyɛ ɛbwɔ́ nnó bɔɔ́ ba abi
gejeé.” 26 Ne wyɛ né mbaá ayi ji abɔ ajɔɔ́
ne ɛbwɔ́ aké, “Ɛnyú depɔ fɔ́ bɔɔ́ ba, Ɛsɔwɔ
muú alu mebɛ akuú nyɛ ɛbwɔ́ nnó baá ba.”
27 Asaya ajɔɔ́ nya keŋké atoó ne bɔɔ́ Isrɛli
aké, “Yɛ́ bɔɔ́ Isrɛli ája ábɛ́ ɛké gesɔɔ́ mbalé
ɛbɛɛ́ mega, ɛlé ukɛkɛ bɔɔ́ né geluage bwɔ́
ne átanege nyɛ né ɛfwyale gabo, 28 néndé
Ɛsɔwɔ asɔɔ́ nyɛ mpa fa mme wáwá ne dama
tɛ kwyakwya.” 29 Ɛlú wyɛ ndɛre Asaya abɔ
ajɔɔ́ ntó aké, “Mbɔgé Ɛsɔwɔ ayi ábɔɔ́ utó
uko abɛ danlyaá ɛsé mbeé upyáne ɛbifɔ,
mbɔ bwyɛ ɛsé ntó abɔ ánómé, ɛké melɔ
Sodom ne melɔ Gomɔra.”

*B*ɔɔ́ Isrɛli ákámé fɔ́ abya melɔ́méléɔ́ wɔ́

30 Déjɔ́gé mbɔ nnó né mechɔ ɛwéna yɛ́?
Nana déjɔɔ́ge nnó bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus,
ɛbwɔ́ abi abɔ álá ámmyɛ fɔ́ mambɛ cho né
mbɛ ushu Ɛsɔwɔ wɔ́, Ɛsɔwɔ apyɛ ɛbwɔ́ atɛne
cho né mbɛ ushu wuú gébégé áfyɛɛ́ metɔɔ́
ne ji, 31 ɛwé bɔɔ́ Isrɛli bɔɔ́ abɔ ámmyɛ nnó
Ɛsɔwɔ ápyɛ ɛbwɔ́ ábɛ́ cho né mbɛ ushu wuú
gétúgé ábélege ɛbɛ, ágɛ fɔ́ meti mampyɛ
yɛ́ndégenó ɛyi ɛbɛ ɛjɔɔ́ wɔ́. 32 Ulannó ɛbwɔ́
álá ágɛ meti mambɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ
wɔ́? Ɛlé gétúgé ɛbwɔ́ ammyɛ mambɛ cho
ɛwé álá fyɛɛ́ fɔ́ metɔɔ́ ne ji wɔ́. Ɛbwɔ́
áfɛré nnó ápyɛgé utɔɔ́ ulɔ́úlɔ́ ákágé bɛɛ́
cho. Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛbwɔ́ ákparé né mfaá
“Ntaá ɛníne nepyɛɛ́ bɔɔ́ ákparege ákwene.”
33 Ɛlú wyɛ ndɛre asame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ
nnó, “Gɛge me mbelege mbɔ ntaá né melɔ
Sayɔn ɛníne nepyɛɛ́ nyɛ ɛbwɔ́ ákparege,
ɛtaravɛ ɛwé ɛpyɛɛ́ nyɛ bɔɔ́ ákwene. Yɛ́mbɔ
yɛ́ndémuú ayi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji akpane fɔ́
mekpo unɔɔ́.”

10

1 Aŋmɛ ba, genó ɛyigé me nshyage ne
metɔɔ́ wa meko ne mmyɛmenɛne ya mbaá
Ɛsɔwɔ gétúgé bɔɔ́ ba gelu nnó Ɛsɔwɔ
áferé ɛbwɔ́ né ɛfwyale gabo. 2 Me nkágé
ngaré wáwálé nnó ɛbwɔ́ akpane gechyɛɛ́ né
depɔre Ɛsɔwɔ yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ akágé fɔ́ ndɛre
ɛbwɔ́ ábɔɔ́ mampyɛge utɔɔ́ Ɛsɔwɔ. 3 Ɛbwɔ́
ákágé fɔ́ meti ɛwé Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ bɔɔ́ abɛɛ́ cho
né mbɛ ushu wuú ne ammyɛ ɛlé mankwyɛ
ɛwé bwɔ́ meti mambɛ cho. Ɛwéna ɛlɛré nnó
ákwɔlegé fɔ́ meti ɛwé Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ bɔɔ́ abɛɛ́
cho. 4 Kras anere yɛ́ndégenó ɛyi getome ne
ɛbɛ nnó, yɛ́ndémuú ayi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji
abɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ.

*Y*ɛ́ muú fɔ́ apɔ́ ayi Ɛsɔwɔ álá aferege ji
né ɛfwyale

5 Mosis asa ato ne meti ɛwe ɛbɛ ɛpyɛ bɔɔ́
abɛ cho aké, “Yɛ́ndémuú ayi ábélege mabɛ
ako abɔɔ́ geŋwá.” 6 Yɛ́mbɔ ása né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ átoó ne meti ɛwé Ɛsɔwɔ apyɛ bɔɔ́ abi
áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji ábɛɛ́ cho áké, wɔ ɔfyɛgé
metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ nnó apyɛ wɔ ɔbɛ cho né
mbɛ ushu wuú, “Ɔgígé fɔ́ né metɔɔ́ wyɛ nnó,
Ndé muú akwɔmé mbɔ nyɛ né mfaánebuú?” (Mmyɛ ké mampyɛ Kras ashulé mme.)
7 “Yɛ́ mangií nnó, Ndé muú ajyɛɛ́ mbɔ nyɛ né
melɔ aló?” (Mmyɛ ké mampyɛ Kras akwilé
né negbo.) 8 Genó ɛyigé ŋwɛ Ɛsɔwɔ ajɔ́gé
gelu nnó, “Mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ alu kwɔ́kwɔ́lé
ne wɔ, alu wɔ né ubɔ meno, alú ntó né
mmu metɔɔ́ wyɛɛ́.” Mmyɛ ké mekomejɔɔ́
yina ayi agaré ndɛre bɔɔ́ áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne
Ɛsɔwɔ, ayi ɛsé dégaré nnó, 9 Wɔ ɔgarege ne
meno wyɛ nnó, “Jisɔs alu Ata,” ne ɔkamege
ne metɔɔ́ wyɛ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ ji akwilé
né negbo, ɔtanege nyɛ né ɛfwyale gabo.
10 Néndé défyɛɛ́ lé metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ ne débɛɛ́
cho né mbɛ ushu wuú. Ne déshuúge ɛku
ne mano sé ne détanege né ɛfwyale gabo.
11 Ásá né ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Yɛ́ndémuú ayi
áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji akpane fɔ́ mekpo unɔɔ́.”
12 Aŋgya apɔ́, ne muú Jus ne muú Grek.
Ɛsɔwɔ awu ama ne alu Ata ɛbwɔ́ ako. Ji
achyɛgé gejamégé mejé mbaá bɔɔ́ ako abi
ágige ji. 13 Ásá né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó,
“Yɛ́ndémuú ayi akuú mabɔ Ata nnó áféré ji
né ɛfwyale gabo, Ata aférege nyɛ ji atane né
ɛfwyale gabo.”

14 Ɛpyɛɛ́mbɔ nnó ne bɔɔ́ ákuú muú fɔ nnó
apoó ɛbwɔ́ mbɔgé álá fyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji wɔ́?
Ne apyɛɛ́ mbɔ nnó ne afyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji,
mbɔgé álá au danwú muú fɔ́ agaré ɛbwɔ́
abya wuú? Ne apyɛmbɔ nnó ne awu abya
yimbɔ mbɔgé muú fɔ́ álá agaré ɛbwɔ́ abya
wuú wɔ́? 15 Ne muú apyɛɛ́ mbɔ nnó ne agaré
ɛbwɔ́ mbɔgé álá atɔ ji wɔ́? Ásá né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó, “Uka bɔɔ́ abi áchwɔɔ́ ne abya
melɔ́méléɔ́ ulɔ kpaá upwɔ.” 16 Yɛ́mbɔ bɔɔ́ ako
fɔ́ wɔ́ ákamé ne abya melɔ́méléɔ́ yina wɔ́,
néndé Asaya ajɔɔ́ aké, “Ata ndé muú akamé
ne mekomejɔɔ́ ayi ɛsé dégaré?” 17 Ndɛre
ɛlúmbɔ, muú awuú ɛlé abya melɔ́méléɔ́ ayi

atome ne Kras, ne áfyɛɛ́ metɔ́ ne ji ne muú
awuú abya melɔ́méló gébégé muú fɔ aké
agarege ji.
18 Yɛ́mbɔ gɔgé me ngií ŋkwe, Nnó bɔ́ Jus
awuú fɔ́ abya Kras wɔ́? Ŋgba, awu, néndé
ása né ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Bɔ́ mme meko awú
mekomejɔ́ ayi ɛbwɔ́ agaré yɛ́ndé mbaá
fa mme.” 19 Gɔgé mma ngií ŋkwɛ. Nnó
bɔ́ Isrɛli ákaá fɔ́ ula mekomejɔ́ yina wɔ́?
Mosis jimbɔ abɔ mbɛ ajɔ́ aké, “Me mmpyɛ
nyɛ ɛnyú déshyage mambɛ ɛké bɔ́ abi
debɔ déferé nnó ápɔ́ yɛ́ melɔ fɔ, mpyɛɛ́ nyɛ
matɔ́ ásɔ́ ɛnyú ne bɔ́ abi álá ápɔ́ ne défɔ́
mankaá genó.” 20 Ɛwyage, Asaya ajɔ́ afɔ
wɔ́ aké, “Bɔ́ abi abɔ álá akɛle me wɔ́, ágɛ
me. Nlɛre mmyɛ ya mbaá bɔ́ abi álá ágií
me wɔ́.” 21 Yɛ́mbɔ ajɔ́ ato ne bɔ́ Isrɛli aké,
“Yɛ́ndé bi me nsame amu ya mankwyɛɛ́
depɔ ne bɔ́ bina nnó ákere ɛta wa yɛ́mbɔ
ɛbwɔ́ ákɛlege fɔ́ manwú me, apaá ɛlé me
paá.”

11

Ɛsɔwɔ ashya fɔ́ bɔ́ Isrɛli wɔ́

1 Genó ɛyigé me ngigé gelú nnó, Nnó
Ɛsɔwɔ ashya bɔ́ bií? Chao! Me mbɔ́ nlú
muú Isrɛli, mpyáne Abraham. Ntane né
ntoné Benjamɛn. 2 Ɛsɔwɔ ashya fɔ́ bɔ́ bií
abi ji abɔ́ ajyaá wɔ́. Ɛnyú delu danwú genó
ɛyi mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ ajɔ́ atome ne Ɛlija?
Ji abɔ anɛmmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ atɛne ukɔlɔ ne
bɔ́ Isrɛli áké, 3 “Ata, ɛbwɔ́ áwá bɔ́ ɛkpávé
byɛɛ́, ámu uluó upɛ byɛɛ́, me nla membií
ne, ákɛlege manwá me.” 4 Ɛsɔwɔ ashuú ji
meko aké ndé? Aké “Nwyaá dɛle bɔ́ ba
akɛneama abi álá ato manɔ anógé Bal wɔ́.”
5 Wyɛmbɔ ntó ne ɛlu fina. Ukɛɛ́ bɔ́ fɔ́ alu
abi Ɛsɔwɔ ajyaá né ulɔ́ melu bií. 6 Mbɔgé ɛlé
gétúgé ulɔ́ melu bií ne ji ajyaá bɔ́ nnó ábɛ́
abií, ɛbyɛnnó utɔ́ ulɔ́úlɔ́ fɔ́ wɔ́ upyɛɛ́ Ɛsɔwɔ
ajyaá bɔ́ wɔ́. Mbɔgé ɛbɔ ɛbɛ lé gétúgé utɔ́
ulɔ́úlɔ́, ulɔ́ melu bií ufulé sé genó.
7 Gɛ na ne mechɔ ɛwéna ɛlú. Genó ɛyigé
bɔ́ Isrɛli ákɛle ne ɛfófó agɛ geji wɔ́. Bɔ́
abi Ɛsɔwɔ ajyaá ne agɛne geji. Ne abi álaá
lu daŋgɛ ɛlé bɔ́ abi átoó makpo. Ákɛlegé
fɔ́ manwú Ɛsɔwɔ agaré ɛbwɔ́ genó ɛyigé ji
akɛlege nnó ɛbwɔ́ ápyɛ. 8 Ɛlú wyɛ ndɛre
ásamé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Ɛsɔwɔ
apyɛɛ́ matɔ́ bwɔ́ ákwe genje kpaá tɛ fina.
Achyɛ ɛbwɔ́ amɛ ayi alá ákágé gɛ genó
ne matu ayi álá awuú mbaá.” 9 Dɛvid
ajɔ́ ntó gefɔgé genó ɛyina aké, “Ɛchyɛ
menyɛɛ́ ayi ɛbwɔ́ ányɛɛ́ gébégé ɛpaá ábwɔ́lé
mataá ayi ɛbwɔ́ ámbɔ́ ákwene wyɛɛ́ ne
ntaá ɛniné ɛbwɔ́ ákparege wyɛɛ́ ákwe ágɛ
ɛfwyale. 10 Ɛchyɛ amɛ́ agilé ɛbwɔ́ ágɛgé
sé mbaá, meso ásɔ́ ɛbwɔ́, ne ɛfwyale ɛwé
ɛbwɔ́ ágɛne ɛbɛ tɛ kwyakwya.”
11 Me mmagé gií ŋkwɛ ayifɔ. Gébégé bɔ́
Isrɛli ákparé, nnó ákwe, nnó nekwe ɛníne
mbɔ nelu ɛniné ɛbwɔ́ álá ákágé kwilé sé
tɛ́né? Chao! Ɛ́pɔ́ fɔ́ mbɔ néndé gabo ayi
ɛbwɔ́ ápyɛɛ́, ápoó lé nnó bɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́
Jus ágɛ meti ɛwé Ɛsɔwɔ aferege ɛbwɔ́ né
ɛfwyale gabo, nnó ɛpyɛgé mbɔ bɔ́ Isrɛli
áshyágé mambɛ ntó ɛké ɛbwɔ́. 12 Tɛ mbaá
gabo ayi bɔ́ Isrɛli ápyɛɛ́ áchwɔ́ ne mejé
mbaá bɔ́ mme, ne mankparé ayi ɛbwɔ́
ákparé áchwɔ́ ne gejamégé mejé mbaá bɔ́
abi álá pɔ́ bɔ́ Jus, fɛrege yɛ́ gejamégé mejé
ɛwé ɛchwɔ́ nyɛ gébégé bɔ́ Jus abi álaá,
áchogé nyɛ ne bɔ́ ako abi áfyɛ metɔ́ ne
Kras.

Ɛsɔwɔ aferege bɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ Jus né
ɛfwyale gabo

13 Me njógé ne ɛnyú abi dela depɔ bɔ́
Jus. Tɛ mbaá me nlú ŋgbá Kras ɛta nyú,
nkaá nnó utɔ́ bi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ me nnó
mpyɛ uŋea gemɛ, 14 mampyɛ nnó me ngɛ
meti mpyɛ bɔ́ ba bɔ́ Jus, áshyágé mambɔ
unó ulɔ́úlɔ́ ɛbi ɛnyú déwyaá, nnó ndɔ fɔ́
mpyɛge mbɔ Ɛsɔwɔ aferege nyɛ abifɔ né
ɛfwyale gabo. 15 Néndé gébégé Ɛsɔwɔ áshyá
bɔ́ Jus, apyɛ bɔ́ mme meko abɛ né nesɔ ne
ji. Ndɛre ɛlúmbɔ́, gébégé Ɛsɔwɔ asɛge nyɛ
bɔ́ Jus nnó abɛ nesɔ ne ji, ɛbɛɛ́ mbɔ nyɛ
nnó? Ɛbɛɛ́ ɛké ɛbwɔ́ abɔ ágboó ne ákere né
geŋwá.
16 Mbɔgé maá gebage brɛd ɛyi mbɛ alu
genóge ukpea, ɛbyɛnnó nto brɛd meko alu
genóge ukpea. Ne mbɔgé maka genɔ́ álu
genóge ukpea, ɛbyɛnnó mata genɔ́ ɛyigé
mbɔntó álu ɛlé genóge ukpea. 17 Yɛ́mbɔ
mbɔgé mata genɔ́ olif ɛyigé apɛne mata
ayifɔ ákɔ́ ákwe, ɛlú ɛké bɔ́ Jus ne mbɔgé
ásɛ mata genɔge olif ayi álá ápɛɛ́ wɔ́ ába né
genɔ́ ɛyigé ápɛné, ɛlú ɛké ɛnyú abi déla pɔ́
bɔ́ Jus. Ndɛre mata yimbɔ ako ányuú man-
aá ami matanege né genɔge olif ɛyigé ápɛne
pɛne, mbɔntó ne Ɛsɔwɔ achyɛge mejé mbaá
bɔ́ bií ako. 18 Ɛ́kágé ɛnyú abi délu ɛké mataá
genɔ́ áyi ábalé bále débyage bɔ́ abi álu ɛké
mataá genɔ́ áyi ákɔ́ ákwene. Depɔ ne ula

bi dédoó ɛbwɔ ɛwɔme. Ɛnyú fɔ́ wɔ́ dégbare
makaka genɔɔ́ ɛyina wɔ́, ɛlé makaka jií ne
ágbaré ɛnyú.
19 Muú nyú fɔ ákágé jɔ́ aké, “Mataá genɔɔ́
yimbɔ ákɔɔ́ ákwe nnó me ngɛ meti ncho
mmyɛ ne genɔɔ́ ɛyimbɔ.” 20 Ɛlú wáwálé,
yɛ́mbɔ, kaá nnó ɛbwɔ́ ákɔɔ́ ákwe gétúgé
álá áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs wɔ́ ne ɛnyú décho
mmyɛ ne geji gétúgé défyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras.
Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛkágé dépyɛgé neŋa bɛgé ɛlé
ne ɛfɔ metɔɔ́, 21 néndé mbɔgé Ɛsɔwɔ agɛɛ́
nya fɔ́ meshwɛ mbaá bɔɔ́ Jus abi alu ɛké
mata genɔɔ́ yimbɔ ạjiambɔɔ́ wɔ́, défɛre nnó
délyagé mamfyɛ metɔɔ́ ne Kras, ji agɛne
ɛnyú meshwɛ? 22 Ndɛre ɛlúmbɔ, tege ulɔɔ́
melú Ɛsɔwɔ, ne chúchú ayi ji alɛrege bɔɔ́
abi ákwene. Yɛ́mbɔ ji alɛrege ɛnyú galɔ́gálɔ́
mbɔgé ɛnyú déké défyɛɛ́ wyɛ metɔɔ nnó ji
alɛrege ɛnyú galɔ́gálɔ́. Yɛ́mbɔ mbɔgé ɛnyú
dela défyɛɛ́ sé metɔɔ́ mbɔ, ji akɔrege ɛnyú
áfomé. 23 Ne yɛ́ bɔɔ́ Isrɛli abifɔ ályaágé
manshyagé nnó áfyɛɛ́ fɔ́ metɔɔ́ ne Kras,
Ɛsɔwɔ amagé sɛ nyɛ ɛbwɔ́ aba né malu ayi
ɛbwɔ́ ábɔ́ alu mbɛmbɛ néndé Ɛsɔwɔ awyaá
uto mamba ɛbwɔ́ wyɛɛ́. 24 Mbɔgé ɛnyú bɔɔ́
abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus, ɛnyú abi delu ɛké mata
genɔɔ́ olif ɛyigé álá apɛɛ́ wɔ́, ásɔ ɛnyú ába né
genɔɔ́ olif ɛyigé apɛne pɛne, né gefɔɔ́ ɛyigé
akwaá álá alu daŋgɛ, ndɛre Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ,
ɛlú wáwálé nnó asɛle nyɛ bɔɔ́ Isrɛli abi alu
ɛké mata genɔɔ́ ɛyigémbɔ geji ambɔɔ́ ákere
ába né genɔɔ́ ɛyigémbɔ?

Ɛsɔwɔ aferege nyɛ bɔɔ́ Isrɛli ako né
ɛfwyale
25 Aŋmɛ ba, genó gefɔ gelu bibií ɛyigé me
nkɛlege nnó ɛnyú dékaá nnó ɛnyú déferege
sé nnó dékaá dɔɔ́. Genó ɛyina gelu nnó bɔɔ́
Isrɛli abi átoó mekpo, atoó nyɛ fɔ́ tɛ kwyak-
wya. Ɛbwɔ́ átoó nyɛ wyɛ mekpo kpaá tɛ bɔɔ́
abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus, abi Ɛsɔwɔ ajyaá ákamege
ne meti ɛwé Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ bɔɔ́ átɛnege cho
né mbɛ ushu wuú. 26 Na ne Ɛsɔwɔ aferege
nyɛ bɔɔ́ Isrɛli ako né ɛfwyale, ndɛre ásamé
né ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Muú ayi aferege bɔɔ́ né
ɛfwyale atanege nyɛ né Sayɔn, apyɛ upyáne
Jakɔb ulyaá nchyɛ mampyɛge.” 27 Ásá ntó
nnó Ata aké, “Gɛ menomenyɛɛ́ ɛwé me nyɛɛ́
nyɛ ne ɛbwɔ́ na gébégé njige nte gabo bwɔ́.”
28 Né ɛgbɛ ɛwé abya melɔ́mélɔ́, bɔɔ́ Isrɛli
alu bɔɔ́ mawámé Ɛsɔwɔ gétúgé áshyá ji né
galɔ́gálɔ́ áwe nyú. Né ɛgbɛ ɛwé manjya bɔɔ́,
Ɛsɔwɔ ajya ɛbwɔ́ néndé ji abɔ gejeé ne ɛbwɔ́
dɔɔ́ gétúgé genó ɛyigé anyɛ́meno nnó apyɛɛ́
ne ukwene antɛ bwɔ́. 29 Mbɔ ne ɛlú néndé
Ɛsɔwɔ akúgé muú, ne ájegé ji, genó gefɔ
gepɔ ɛyi gekágé mankwɔré metɔɔ́ Ɛsɔwɔ.
30 Né ɛgbɛ ɛwé nyú, mbɛmbɛ ɛnyú debɔ
déwuú fɔ́ ne Ɛsɔwɔ yɛ́mbɔ nana ji agɛné
ɛnyú meshwɛ gétúgé bɔɔ́ Isrɛli álá áwuú fɔ́
ji. 31 Wyɛ né meti ɛwu gétúgé meshwɛ ayi
Ɛsɔwɔ agɛne ɛnyú, nana bɔɔ́ Isrɛli ákɛlege
fɔ́ manwú ne Ɛsɔwɔ. Ɛpyɛmbɔ nnó Ɛsɔwɔ
ntó agɛne nyɛ ɛbwɔ́ meshwɛ. 32 Ɛsɔwɔ apyɛ
ɛbwɔ ako ábélégé fɔ́ mabɛ jií, ɛbwɔ́ álú ɛké
bɔɔ́ denɔ abi meti ɛla ɛpɔ́ manlyaá gepugé
denɔ. Ji apyɛmbɔ nnó ji agɛne bɔɔ́ ako
meshwɛ.

Ŋgɔ Ɛsɔwɔ apwɔ amu bɔɔ́ ákágé kaá
33 Ɛɛh Ɛsɔwɔ sé alɔ melu ne bɔɔ́ ako.
Deŋga tií ne defɔɔ́ ɛtiré ji awyaá dépwɔ
amu. Ndé muú akágé garé ula bi depɔ
desɔgé ji meno? Ndé muú akágé ndɛre
ji apyɛɛ́ depɔ tií? 34 Ɛlú wyɛ ndɛre ásamé
né ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Ndé muú akágé ufɛré
Ɛsɔwɔ? Ne ndé muú akaá dɔɔ́ mambɛ
muú ayi achyɛge ji majyɛɛ́? 35 Ndé muú
achyɛɛ́ mɛ ji ɛchyɛ nnó Ɛsɔwɔ ntó ashuú
ji?” 36 Ɛsɔwɔ ne akwyɛɛ́ yɛ́ndégenó ne ɛlé
jií ne apyɛɛ́ nnó yɛ́ndégenó gekɛne, ne ɛlé
getu jií ne yɛ́ndégenó gelu. Ŋgɔ abɛ ne ji tɛ
kwyakwya ne kwyakwya Amɛn.

12

*Chy*ɛge geŋwáge nyú mbaá Ɛsɔwɔ
ndɛre gepɛ ɛyigé gelu gebɛ
1 Aŋmɛ ba, ndɛre unó bi ngarege ɛnyú
úlú wáwálé, mkpeage ɛnyú nnó gétúgé
galɔ́gálɔ́ ayi Ɛsɔwɔ alɛrege, déchyɛɛ́ gemɛge
nyú mbaá Ɛsɔwɔ ndɛre genógé gepɛ ɛyi
gelu gebɛ, ɛyigé débele ndɛre genóge uk-
pea mbaá Ɛsɔwɔ, ɛyi gepyɛɛ́ metɔɔ́ ɛgɔɔ́
ji. Gɛ meti ɛwé ɛnyú débɔɔ́ manogé Ɛsɔwɔ
wáwálé na. 2 Ɛ́kágé dema dépyɛge unó ɛké
bɔɔ́ mme. Gɔgé Ɛsɔwɔ akwɔré geŋwáge
nyú, achyɛɛ́ ɛnyú matɔɔ́ ayi makɛ. Ɛbɛge
mbɔ ɛnyú dékágé nyɛ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ
akɛlege nnó ɛnyú dépyɛge, ɛyigé gelɔme,
ɛyigé gegɔɔ́ ji metɔɔ́ ne gekwane.
3 Ne gétúgé ɛchyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛɛ́
me né ulɔɔ́ melu bií, mkpeage ɛnyú nnó
ɛkágé muú nyú fɔ áfɛrege nnó ji aŋea
gemɛ apwɔ ndɛre ji alu. Muú aké afɛrege
genó ɛyi getome ne jimbɔɔ́, áférégé né

meti ɛwé ɛlu cho ndɛre ji áfyɛɛ́ metɔ́ ne
Jisɔs. [4] Menyammyɛ sé álu ama ne awyaá
gejamégé upɔ, yɛ́ndé gepɔ gewyaá ɛbi utɔ́.
[5] Mbɔntó ne ɛsé yɛ́ ɛlé ɛsé delu gejame,
dékwe ɛké menyammyɛ ama gétúgé
déchomé mmyɛ ne Kras, ne yɛ́ndémuú
sé alige mmyɛ ne ntɛ. [6] Ɛsɔwɔ né ulɔ́
melu bií achyɛɛ́ yɛ́ndémuú sé ɛwuú ɛchyɛ.
Yɛ́ndémuú agbaré ɛchyɛ wuú chaŋéné.
Mbɔgé achyɛɛ́ wɔ ɛchyɛ ɛwé ɔgarege
mekomejɔ́ wuú, garege ndɛre ɔfyɛɛ́ metɔ́
ne ji, [7] mbɔgé ɛlú lé mampyɛge utɔ́ bií,
pyɛge chaŋéné, mbɔgé ɛlú lé manlɛre,
lɛrege chaŋéné, [8] mbɔgé ɛlú lé mamfyɛ
bɔ́ ɛshyɛ, fyɛge ɛbwɔ́ ɛshyɛ chaŋéné,
mbɔgé ɛlú lé ɛchyɛ manchyɛge, achyɛge
byagebyage, mbɔgé ɛlú lé mampógé bɔ́,
poóge ne metɔ́ wyɛ meko, muú ayi agɛne
bɔ́ meshwɛ, agɛne ne metɔ́ megɔmegɔ.

[9] Bɔgé gejeé ɛyigé wáwálé ne atɛ, paágé
unó nchyɛ, gbarege unó ulɔ́úlɔ́ ne ɛshyɛ.
[10] Bɔgé gejeé ne atɛ aŋmɛ ndɛre débɔ́ ne
bɔ́ ula gepú nyú, kpagé gechyɛɛ́ manógé
atɛ. [11] Pyɛgé utɔ́ nyú débɛgé ne gepwa,
pyɛgé utɔ́ Ata ne matɔ́ nyú mako. [12] Bɛgé
ne nechóchó né genó ɛyigé ɛnyú dénɛré
metɔ́ wyɛ. Kógé metɔ́ né ɛfwyale ɛwé
ɛnyú dégɛne. Nɛgé wyɛ mmyɛ yɛ́ndégébé.
[13] Chyɛgé unó ɛbifɔ ɛbi ɛnyú déwyaá mbaá
atɛ bɔ́ Ɛsɔwɔ abi alu mbya. Nenegé
manombi nyú mbaá aŋkɛɛ́.

[14] Nɛgemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ ájé bɔ́ abi
ámmyɛɛ́ amu ne ɛnyú. Dénɛge fɔ́ nnó Ɛsɔwɔ
alɛre ɛbwɔ́ utoŋkwa, nɛge lé nnó Ɛsɔwɔ
ájé bwɔ́ jéle. [15] Bɛge metɔ́ megómégó ne
bɔ́ abi awyaá metɔ́ megómégó. Bɛge ne
mesome metɔ́ ne bɔ́ abi awyaá mesome.
[16] Bɛge nesɔ ne atɛ. Ɛ́kágé débwɛge mmyɛ,
chogé mmyɛ ne bɔ́ abi áshulege gemɛge
bwɔ́ mme. Ɛkágé défɛrege nnó dékaá dɔ́.

[17] Muú apyɛgé ɛnyú gabo, ɛkágé déshuú
ji. Pyɛgé lé unó bi yɛ́ndémuú asɛlé nnó
úlú cho. [18] Ɛbɛgé kɔkɔgé, né ɛgbɛ ɛwé
nyú mmyɛge nnó débɛ nesɔ ne yɛ́ndémuú.
[19] Aŋmɛ ba, muú apyɛgé ɛnyú genó gebo,
déshugé fɔ́ amu. Lyagé Ɛsɔwɔ ne ashuú
muú yimbɔ amu néndé ásá né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó, "Ata aké amu mashugé ɛlé aya,
ne me nshugé nyɛ amu." [20] Yɛ́mbɔ pyɛgé
ndɛre asamé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó,
"Mbɔgé mesa aké ammyɛɛ́ bɔ́ mawámé
nyú, chyɛgé ɛbwɔ́ menyɛɛ́, mmwɔlé manaá
ɛké ɛpyɛɛ́ ɛbwɔ́, chyɛgé ɛbwɔ́ genó ɛyigé
anyuú. Déké dépyɛɛ́ mbɔ, ɛlú ɛké dénɛrege
bwɔ́ ujéje mewɛ né mekpo ne mmyɛ ɛgboó
nyɛ ɛbwɔ́." [21] Dékamege nchyɛ asɛ ɛnyú uto,
mmyɛge nnó galógáló nyú asɛ uto nchyɛ.

13

*B*ɔ́ áwúgé ne ákpakpa bwɔ́

[1] Yɛ́ndémuú awúgé ne bɔ́ kpakpa abi
ŋgɔmna áchyɛɛ́ ɛbwɔ́ utó, néndé muú ákágé
bɛ fɔ́ muú kpaá bɔ́ ayi Ɛsɔwɔ álá ákame
wɔ́. Ne Ɛsɔwɔ ne afyɛɛ́ ákpakpa melɔ
ako. [2] Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ndémuú ayi átɛnege
ukɔlɔ ne ákpakpa melɔ, átɛnege mbɔ lé
ukɔlɔ ne bɔ́ abi Ɛsɔwɔ áfyɛɛ́ nnó ábé. Ne
yɛ́ndémuú ayi átɛnege ukɔlɔ, ákuú mbɔ
ɛlé unɔ́ mpa ne gemɛ jií. [3] Bɔ́ kpakpa
áfelegé fɔ́ amɛ mbaá bɔ́ abi ápyɛ unó bi
úlú cho, áfelegé ɛlé mbaá abi ápyɛ gabo.
Ndɛre ɛlúmbɔ, pyɛge yɛ́ genó ɛyigé ɛbwɔ́
ákɛlege ne ɛbwɔ́ áfɛge nyɛ wɔ́. [4] Néndé
ɛbwɔ́ álú ɛlé bɔ́ utɔ́ Ɛsɔwɔ, ápyɛɛ́ utɔ́
né galógáló nyú. Ne mbɔgé wɔ ɔpyɛge
gyɛ, ɔbɔ mamfɔgé ɛbwɔ́ néndé utó bi Ɛsɔwɔ
achyɛɛ́ ɛbwɔ́ upɔ fɔ́ detu. Ɛbwɔ́ alu bɔ́
utɔ́ Ɛsɔwɔ ne áchyɛgé ɛfwyale ndɛre Ɛsɔwɔ
akɛlege mbaá bɔ́ abi ápyɛɛ́ gabo. [5] Ndɛre
ɛlúmbɔ, débɔ manwúgé ne ákpakpa melɔ,
ɛpófɔ́ gétúgé dékɛlege mambo ɛfwyale ɛwú
ɛwú wɔ́, ɛlé gétúgé dékɛlege ntó mampyɛgé
genó ɛyigé matɔ́ nyú ágarege nnó gelu
cho.

[6] Getú ɛyigémbɔ ntó ne ɛnyú déchyɛge
ŋkamakpo, néndé ákpakpa melɔ álú lé bɔ́
utɔ́ Ɛsɔwɔ ndɛre ápyɛɛ́ unó bí ɛbwɔ́ ábɔ́ɔ
mampyɛ. [7] Chyɛgé ɛbwɔ́ unó bi úlú ɛbi
bwɔ́. Mbɔgé ɛlé ŋka makpo ne ɛbwɔ́ ákɛlege
chyɛge ɛbwɔ́. Mbɔgé ɛlé ŋka matu yɛ́ ɛyi
unó bi ɛnyú déwyaá ne ɛbwɔ́ ákɛlege nnó
déchyɛɛ́, chyɛge ɛbwɔ́. Mbɔgé ákɛlege nnó
déwúgé ne ɛbwɔ́, wúgé ne ɛbwɔ́. Mbɔgé
ɛ́nógé ne ɛbwɔ́ akɛlege, nógé ɛbwɔ́.

*Nd*ɛre muú abɔ́ mambɛ ne ntɛ meŋmɛ

[8] Yɛ́ndémuú nyú ákwɔ ujwɔ́ bií uko. Ne
ujwɔ́ ɛbi débɔ́ mankwɔ ɛlé mambɔ gejeé
ne atɛ aŋmɛ. Muú ayi abɔ́ gejeé ne atɛ
aŋmɛ, apyɛɛ́ mbɔ ɛlé genó ɛyigé ɛbɛ ɛjɔ́ɔ.
[9] Ɛbɛ ɛwé ɛké, "Muú akwege fɔ́ ulɔ, muú
awágé fɔ́ ntɛ muú, muú ájogé fɔ́ ɛjo, muú
áfyɛge amɛ né genóge ntɛ," ne mabɛ ayi fɔ
mako, ácho aji né ɛbɛ ɛma, ɛwé ɛké, "Gbógé

ne ntɛ meŋmɛ wyɛɛ́ ndɛre ɔgboó ne gemɛ
jyɛɛ́.” 10 Muú abɔgé gejeé ne ntɛ meŋmɛ,
apyɛɛ́ fɔ́ ji gabo. Ndɛre ɛlúmbɔ, muú aké
abɔ́ɔ́ gejeé ne ntɛ meŋmɛ apyɛɛ́ mbɔ lé
yɛ́ndégenó ɛyigé ɛbɛ ɛjɔ́ɔ́.
11 Debɔ́ mampyɛge wyɛmbɔ néndé dékaá
gefɔge gébé ɛyigé ɛsé délu mbɔ wyɛ. Gébé
gekwane ɛyi débɔ mampeé geja, nén-
dé gébé ɛyigé ɛsé détanege né ɛfwyale
gabo gela kwɔ́kwɔ́lé gepwɔ ndɛre gebɔ
gelú mbɛmbɛ ayi défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs
fyɛɛ́. 12 Ɛlá gáchyɛɛ́ utuú ubyɛ. Ɛlá
gachyɛɛ́ bií ujyaá. Délyaá unó bi bɔ́ɔ́
ápyɛɛ́ né gemua, défyɛ unó ummyɛ ɛbi
Ɛsɔwɔ achyɛge démmyɛ ummyɛ bií gbɔ́ɔ́.
13 Dépyɛgé unó chaŋéné ndɛre bɔ́ɔ́ abi ápyɛ
unó bií gbɔ́ɔ́. Lyagé mapaá mabomabo,
dényúgé fɔ́ mmɔ́ɔ́ dékwene. Lyagé unó
bi ugboó mmyɛ. Déwamégé fɔ́ ne atɛ,
désɔgé fɔ́ metɔ́ɔ́ nnó bɔ́ɔ́ abɔ unó ápwɔ
ɛnyú. 14 Chyɛgé gemɛge nyú geko mbaá Ata
Jisɔs Kras, délyaá manfɛrege ndɛre dépyɛ
mmyɛ ɛkwilegé ɛnyu mampyɛ ubobo unó bi
menyammyɛ ákɛlege.

14

Muú ayi ábɛné né depɔré Ɛsɔwɔ, ne ayi
álá ábɛné wó
1 Sɛgé muú ayi álá bɛne né depɔré Ɛsɔwɔ
wɔ́, dényɛɛ́gé fɔ́ mbeé ne ji né genó ɛyi ji
áférege, yɛ́ gelú cho yɛ́ gelú gyɛɛ́. 2 Muú
ayi fɔ, metɔ́ɔ́ ɛwé ji afyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ ɛgarége
ji nnó anyɛgé yɛ́ndégenó. Yɛ́mbɔ muú ayi
álá bɛné né depɔré Ɛsɔwɔ wɔ́, metɔ́ɔ́ ɛwuú
ɛgarége ji nnó anyɛ́gé lé ulá. 3 Ne ɛ́kágé muú
ayi anyɛɛ́ yɛ́ndégenó, ábyágé ayi álá anyɛɛ́.
Ne ɛ́kágé muú ayi álá anyɛɛ́ yɛ́ndégenó
ajɔ́gé nnó ayi anyɛɛ́ yɛ́ndégenó alu gyɛɛ́,
néndé Ɛsɔwɔ asɛ ji ntó nnó alú muú wuú.
4 Wɔ ɔlú waá ayi ɔ́jɔ́gé nnó maá utɔ́ɔ́ muú
yicha alu gyɛɛ́? Muú ayi abɔ́ɔ́ maá utɔ́ɔ́
yimbɔ ne ákágé garé mbɔgé alu gyɛɛ́ yɛ́ alu
cho. Ne abɛɛ́ nyɛ cho néndé Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ
ji atɛne cho.
5 Bɔ́ɔ́ abifɔ áfɛrege nnó bií uma uŋea gemɛ
upwɔ ɛbifɔ ne abifɔ áfɛrege nnó yɛ́ bií bi
uŋea gemɛ upwɔ ntɛ upɔ́. Yɛ́ndémuú abɔ
mamfɛré né metɔ́ɔ́ wuú akaá genó ɛyi gelú
cho. 6 Bɔ́ɔ́ abi áfɛré nnó bií uma uŋea gemɛ
upwɔ ɛbifɔ, ápyɛmbɔ manógé Ata. Bɔ́ɔ́ abi
anyɛɛ́ yɛ́ndégenó, apyɛɛ́ mbɔ manógé Ata
néndé ɛbwɔ́ achyɛgé matame mbaá Ɛsɔwɔ
gétúgé menyɛɛ́ yimbɔ ne anyɛ́. Bɔ́ɔ́ abi
áshyá manyɛ́ ufɔ́ɔ́ menyɛɛ́ ɛbifɔ, ápyɛmbɔ
manógé Ata ne achyɛgé ntó Ɛsɔwɔ matame.
7 Yɛ́ muú sé fɔ́ apɔ́ mebɛ, mampyɛge ɛlé unó
bi ji akɛlege. Ne yɛ́ muú sé fɔ́ ntó ayi akɛlege
nnó agboó néndé mbɔ ne ji akɛlege apɔ́. 8 Yɛ́
mbɔgé ɛsé débɛgé abɛ ɛlú ɛlé nnó dénógé
Ata. Ne yɛ́ mbɔgé dégbo lé gboó ɛlú lé nnó
dénógé Ata. Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ délu abɛ yɛ́
dégbó délu lé bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. 9 Né gétú ɛyigémbɔ
Kras agbó, ne akwilé né negbo nnó ji abɛ
Ata mbaá bɔ́ɔ́ abi álu abɛ ne abi agboó.
10 Ulannó yɛ́ ne wɔ ɔgaregé ntɛ meŋmɛ nnó
alu gyɛɛ́? Yɛ́ wɔ ntó ulannó ne wɔ ɔbyaá
ntɛ meŋmɛ wyɛɛ́? Ɛsé ako détɛnege nyɛ
né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, asɔ mpa sé. 11 Ásá
né ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Ata aké tɛ mbaá me
nlú wáwálé, yɛ́ndémuú atome nyɛ mano né
mbɛ ushu wa, ne yɛ́ndémuú agarége nyɛ ne
meno wuú nnó, me nlú Ɛsɔwɔ.” 12 Ndɛré
ɛlúmbɔ, yɛ́ndémuú sé jimbɔ́ɔ́ agaregé nyɛ
Ɛsɔwɔ ama mpa ndɛre ji apyɛɛ́ ne geŋwá jií.
13 Gétú ɛyigémbɔ, débɔ manlyaá man-
garege nnó muú yina alu cho ayina alu
gyɛɛ́. Yɛ́mbɔ tóge ɛshyɛ mangɛ nnó ɛ́kágé
dépyɛ genó ɛyi gépyɛɛ́ ntɛ meŋmɛ yifɔ
akparé yɛ́ nnó ákpɛ́ né gabo. 14 Me, ndɛre
muú ayi nchomé mmyɛ ne Ata Jisɔs, nkaá
nnó yɛ́ menyɛɛ́ fɔ́ ayi alu, ála apɔ́ fɔ́ pópó
apɔ́. Yɛ́mbɔ muú ákamege nnó gefɔge
menyɛɛ́ ayifɔ apɔ́ fɔ́ pópó, ɛbyɛnnó apɔ́ fɔ́
pópó né ɛta wuú. 15 Ne mbɔgé genó ɛyigé
wɔ ɔnyɛɛ́ gepyɛɛ́ aŋmɛ abifɔ ábɔ́ɔ́ ɛfwyale
né metɔ́ɔ́, ɛbyɛnnó wɔ ɔlɛrege fɔ́ gejeé.
Ɛkágé gétúgé genó ɛyigé wɔ ɔnyɛɛ́ ɔchɔ
ntɛ meŋmɛ wyɛɛ́ muú Kras agboó ntó gétú
jií. 16 Ɛ́kágé ɔpyɛɛ́ genó ɛyigé ɔfɛré nnó
gelú cho, mbɔgé gepyɛ nnó ntɛ meŋmɛ wyɛ
apyɛ gabo. Ɔpyɛge mbɔ bɔ́ɔ́ ákage chɔ́ɔ́
mabɔ nyú bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, 17 néndé gefwa ɛyigé
Ɛsɔwɔ ágbárege, gebɔ́ɔ́ fɔ́ genó mampyɛ ne
manyɛ́gé ne manyúgé wɔ́. Ɛlé mampyɛ unó
bi úlú cho, mambɛ nesɔ ne bɔ́ɔ́, ne mambɛ
ne metɔ́ɔ́ megɔmegɔ, unó bi Mendoó Ukpea
ɛchyɛgé. 18 Ne muú aké apyɛɛ́ utɔ́ɔ́ Kras né
gefɔ́ɔ́ ɛyi, apyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ́
ntó áfɛgé nyɛ ji.
19 Ndɛre ɛlúmbɔ, débɔ mafyɛ mekpo
mampyɛgé lé unó bi uchwɔ́ɔ́ ne nesɔ ne
démmyɛ nnó ɛsé défyɛgé atɛ aŋmɛ ɛshyɛ
né depɔré Ɛsɔwɔ. 20 Ɛkágé gétúgé menyɛɛ́
ɔchɔ unó bi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́. Yɛ́ndé genó

ɛyigé ányɛɛ́ gelú pópó. Yɛ́mbɔ ɛlú gyɛɛ́ manyɛ́ yɛ́ndégenó ɛyi gepyɛ ntɛ meŋmɛ yifɔ akwe né gabo. [21] Ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó wɔ ɔlyaá manyɛ́gé menya, manyúgé mmɔɔ́ yɛ́ mampyɛgé yɛ́ndégenó ɛyi gékágé pyɛ ntɛ meŋmɛ wyɛ akwe né gabo. [22] Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛ́kágé ɔlyaá nnó muú fɔ akaá genó ɛyigé wɔ ɔkamé né mechɔ ɛwéna, yɛ́mbɔ wyɛ lé ɛnyú ne Ɛsɔwɔ ne dékage kaá geji. Metɔɔ́ megɔmegɔ ɛbɛ ne muú ayi álá shulege fɔ́ ndo né gemɛ ji gétúgé apyɛ genó ɛyigé ji akaá nnó gelú cho. [23] Yɛ́mbɔ muú abɛgé ne dembyɔ́ né unó bi ji anyɛɛ́, Ɛsɔwɔ agaré nnó akwe mpa, gétúgé ányɛ́ unó bi mbɔ ayi álá kamé fɔ nnó ɛlú cho nnó ji anyɛ́ ubi wɔ́. Ne yɛ́ndégenó ɛyigé muú apyɛɛ́ ayi álá kamé nnó gelu cho ɛlé gabo.

15

*B*ɔɔ́ Kras ápyɛgé lé unó bi ugɔɔ́ atɛ aŋmɛ metɔɔ́

[1] Ɛsé abi débɛné né depɔré Ɛsɔwɔ, debɔ mampógé abi álá bɛ́né wɔ́ né unó bi ɛbwɔ ápyɛ gyɛɛ́, ɛbi ujwerege ɛbwɔ́ mankaá. Dépyɛgé fɔ́ lé unó bi ugɔɔ́ ɛsé ambɔɔ́ metɔɔ́. [2] Yɛ́ndémuú sé apyɛge genó ɛyi gegɔɔ́ atɛ aŋmɛ metɔɔ́ nnó ɛbwɔ́ ábɛné né depɔré Ɛsɔwɔ né galɔ́gálɔ́ bwɔ́ nnó ɛbwɔ́ áwɛ. [3] Néndé yɛ́ Kras apyɛɛ́ fɔ́ unó bi ugɔɔ́ lé jimbɔɔ́ metɔɔ́ wɔ́. Yɛ́mbɔ, ndɛre ásamé né ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Mashyɛ ayi bɔɔ́ áshyɛɛ́ wɔ áshulé me né mmyɛ.” [4] Yɛ́ndé genó ɛyigé ásamé nya né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ, ásá geji nnó gechyɛɛ́ ɛsé majyɛɛ́, nnó ndɛre mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ nnó ɛsé dékógé metɔɔ́, ne nnó ɛsé détɛnege ne ɛshyɛ né depɔré Ɛsɔwɔ. Ɛsé dénɛrege metɔɔ́ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ unó bi ji anyɛ́meno. [5] Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ muú apyɛɛ́ ɛnyú dékógé metɔɔ́ ne détɛnege ne ɛshyɛ né depɔ ɛtií, apoó ɛnyú débɛ meko ama ne ate ndɛre dékwɔlege gekáge nekɛ Kras Jisɔs, [6] nnó ɛnyú ako chóncho né meko ama défɛge nyɛ Ɛsɔwɔ muú alu ntɛ Ata sé Jisɔs Kras.

*Abya mel*ɔ́mélɔ́ alu ayi bɔɔ́ Jus ne bɔɔ́ abi álá ápɔ́ bɔɔ́ Jus

[7] Sɛgé yɛ́ atɛ, ndɛre Kras asɛle ɛnyú. Dépyɛgé mbɔ, bɔɔ́ áfɛge nyɛ Ɛsɔwɔ. [8] Me ngarege ɛnyú nnó Kras achwɔ́ poó ɛsé bɔɔ́ Jus, manlɛre nnó Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ genó ɛyigé ajɔɔ́ nnó apyɛɛ́, nnó genó ɛyigé ji anyɛ́meno ne ukwene antɛ se getane wáwálé, [9] nnó bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus, áfɛgé Ɛsɔwɔ né meshwɛ ayi ji agɛne ɛbwɔ́. Ɛlú wyɛ ndɛre ásamé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Ndɛre ɛlúmbɔ me nfɛge nyɛ wɔ né geluage bɔɔ́ abi álá ápɔ́ bɔɔ́ Jus, nkwane nyɛ makwa nfɛɛ́ wɔ́.” [10] Ama ásá ntó nnó, “Ɛnyú abi dela depɔ bɔɔ́ Jus, bɛge ne nechóchɔ́ chóncho ne bɔɔ́ Ɛsɔwɔ.” [11] Ama ásá ntó nnó, “Ɛnyú bɔɔ́ abi dela pɔ́ bɔɔ́ Jus, fɛge Ata. Bɔɔ́ ako afɛɛ́ ji.” [12] Ne Asaya ajɔɔ́ ntó aké, “Mpyáne Jɛsse achwɔɔ́ nyɛ, ne abɛɛ́ nyɛ mfwa mbaá bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus, ne ɛbwɔ́ ánɛrege nyɛ metɔɔ́ ne ji.”

[13] Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ muú apyɛɛ́ ɛnyú dénɛrege metɔɔ́ ne ji, apyɛ ɛnyú débɛ ne nechóchɔ́ gejamegejame ne nesɔ ndɛre défyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji ne nnó utó Mendoó Ukpea upyɛ metɔɔ́ ɛwé dénɛré mbɔ ɛwéné.

*P*ɔl agaré ula bi ji ásáme ŋwɛ yina

[14] Aŋmɛ ba, me mbɔɔ́ nkaá chánjéné nnó ɛnyú ambɔɔ́ delɔme melu dɔɔ́. Nkaá ntó nnó ɛnyú dewyaá defɔɔ́ ne yɛ́ndémuú nyú ákágé chyɛɛ́ ntɛ majyɛɛ́. [15] Yɛ́mbɔ né mmu ŋwɛ yina, nsa ɛnyú unó fɔ mpɔ ne ɛfɔ nnó mpyɛ ɛnyú détege ubi. Me mbɔ nsa mpɔ ne ɛfɔ gétúgé galɔ́gálɔ́ ayi Ɛsɔwɔ álére me, [16] me nsame unó bina néndé Ɛsɔwɔ apyɛ nnó me mbɛ muú utɔɔ́ Kras Jisɔs mbaá bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus. Me mpyɛɛ́ utɔɔ́ ɛba ndɛre mempyɛ upɛ, mangarege abya melɔ́mélɔ́ ayi atane mbaá Ɛsɔwɔ né mbaá bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus, nnó ɛbwɔ́ ábɛ́ ndɛre ɛchyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ akame mansɛ, ɛwé Mendoó Ukpea ɛpyɛɛ́ nnó ɛbɛ genógé ukpea mbaá Ɛsɔwɔ. [17] Me nwyaá gepɔge né utɔɔ́ bi me mpyɛɛ́ mbaá Ɛsɔwɔ gétúgé nchomé mmyɛ ne Kras Jisɔs. [18] Nkágé do fɔ́ ɛbwɔ ɛwɔme né genó ɛyigé cha ɛkósé nnó Kras apoó me nnó gétúgé mekomejɔɔ́ ayi mengaré ne unó bi mpyɛɛ́, bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus áwuú ne Ɛsɔwɔ nana, [19] né utó gepɔge ufelekpa ne utó Mendoó Ukpea. Ndɛre ɛlúmbɔ, ɔlɔ́ né Jɛrosalɛ ɔ́kwɔné né gebágé mewaá Ilirikum, nkɛ mɛ nnere mangaré abya melɔ́mélɔ́ Kras ɛwu. [20] Ɛlú mɛ me metɔɔ́ nnó me ngarege abya melɔ́mélɔ́ Kras né mbaá ayi yɛ́ muú fɔ́ álá lú dangaré, nnó ɛkágé ɛbɛ́ ɛké ntɛnege gepú mfaá nebɔmé ɛníne muú ayicha afyɛɛ́. [21] Ɛlú wyɛ ndɛre ásámé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Bɔɔ́ abi álá alu dangaré ɛbwɔ́ abya wuú agɛne nyɛ ji, ne abi álá alu danwú depɔ ɛti détomé ne ji, ákaágé nyɛ.” [22] Gége genó

ɛyi gegbɛɛ́ me gejame ndɔ nla chwɔ́ fɔ́ ngɛ ɛnyú wɔ.

*P*ɔl ashuú manjyɛ gɛ bɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Rom

23 Yɛ́mbɔ nana ayi nnere utɔ́ ba né uba
mewaá bina ne tɛ mbaá me nshyage mɛ né
gejamégé aŋmɛ manchwɔ́ gɛ ɛnyú, 24 nfɛré
nnó ntɛnege nyɛ ɛfɛɛ́ ngɛ ɛnyú gébégé
nké njyɛɛ́ Spɛn nnó mbɛ ne ɛnyú mboó
ndɔɔ́, ɛnyú dépoó me njyɛ mbɛ ne nekɛ
na. 25 Yɛ́mbɔ nana njyɛɛ́ kpɛ Jɛrosalɛ manjyɛ
chyɛɛ́ ɛchyɛ mbaá bɔ́ Ɛsɔwɔ abi alu ɛwú.
26 Néndé metɔɔ́ ɛgɔ bɔ́ Ɛsɔwɔ né ubaá
mewaá Masedonia ne Akaya, achwɔ́ ŋka
mampoó ubya bɔ́ né geluage bɔ́ Ɛsɔwɔ né
Jɛrosalɛ. 27 Metɔɔ́ ɛgɔ ɛbwɔ́ mampyɛ mbɔ.
Ɛlú ɛké ujwɔɔ́ ne ɛbwɔ́ anyɛɛ́ bɔ́ Jus néndé
tɛ mbaá bɔ́ Jus ápyɛɛ́ ɛbwɔ́ abɔɔ́ mejé
ɛwé abya melɔ́méló achwɔɔ́ ne ɛwú, ɛbwɔ́
ntó agɛ nnó ɛlú galɔ́gáló mampoó ɛbwɔ́ ne
ŋka. 28 Ne gébégé me nnerege nyɛ mansɛ
ŋka yina ɛyi atɛ aŋmɛ achwɔɔ́ ne nchyɛge
mbaá ubya bɔ́ bimbɔ, nkoógé nyɛ manjyɛ
Spɛn ne ntɛnege nyɛ ɛfɛɛ́ né Rom. 29 Nkaá
nnó me nchwɔge gɛ nyú, nchwɔɔ́ nyɛ ne
gekpɛkpɛgé méjé ɛwé Kras achyɛgé ɛnyú.
30 Aŋmɛ ba, gétúgé metɔɔ́ ɛwé ɛsé défyɛɛ́
ne Ata Jisɔs Kras ne gétúgé Mendoó Ukpea
ɛpyɛ ɛsé débɔɔ́ gejeé ne atɛ, nkpeage ɛnyú
nnó décho mbwa ne me dénnɛnémmyɛ
mbaá Ɛsɔwɔ gétú ya. 31 Nɛgé mmyɛ nnó
mbɔgé bɔ́ abi álá fyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ata né
Judiya wɔ́ apyɛge me, Ata afere me né amu
bwɔ́ ne nnó bɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Jɛrosalɛ
ákamé mansɛ ɛchyɛ ɛwé me nchwɔɔ́ ɛbwɔ́
ne ɛwú. 32 Dépyɛgé mbɔ, mbɔgé Ɛsɔwɔ
ákamege, me nchwɔɔ́ ɛwú ne nechóchó,
me ne ɛnyú chóncho défyɛ nyɛ atɛ ɛshyɛ.
33 Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ muú apyɛɛ́ ɛsé
débɛɛ́ né nesɔ abɛ ne ɛnyú. Amɛn.

16

*P*ɔl alɔɔ́ matame mbaá bɔ́ Ɛsɔwɔ né Rom

1 Nkɛlege mampyɛ ɛnyú dékaá nnó Fobe,
meŋmɛ sé ayi mendée awyaá gepɔ gelɔ́gélɔ́.
Ji alu mempoó né ɛchomelé bɔ́ Jisɔs né
melɔ Sɛnkrea. 2 Ndɛre ji achwɔɔ́ ɛwu sɛgé
ji ndɛre bɔ́ Jisɔs ásɛle ntɛ meŋmɛ. Pógé ji
né yɛ́ndégenó ɛyigé ji akɛlegé néndé ji apoó
mɛ gejamégé bɔ́ yɛ́ me ntó.

3 Tamegé Priska ɛbwɔ́ ne Akwila. Ɛbwɔ́
ácho mbwa ne me dépyɛɛ́ utɔɔ́ Kras Jisɔs.
4 Ɛla dachyɛɛ́ mbɔ áchyɛ gemɛge bwɔ́ getú
ya. Me ntame ɛbwɔ́ yɛ́ machomélé bɔ́ Jisɔs
ayi álu né gebagé mewaá bɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́
Jus átame ntó ɛbwɔ́. 5 Tamage ntó ɛchomelé
bɔ́ Jisɔs abi anywerege né gepúge ɛbwɔ́.
Tamegé ntó Ɛpenɛtus mejeé wa ayi ng-
bóo ne ji. Ji alu muú mbɛ ayi akame ne
Kras né gebagé mewaá Ɛsya. 6 Tamege Mɛri
muú apyɛ utɔɔ́ ne ɛshyɛ né galɔ́gáló nyú.
7 Tamegé Andronikɔs ne Junias atɛ bɔ́ melɔ
wa. Ɛbwɔ́ abɔ alú né denɔ chóncho ne
me. Ɛbwɔ́ ábɔ́ mɛ mbɛ ácho mmyɛ ne Kras
gemɛgé nnó me ncho. Ɛbwɔ́ álú bɔ́ abi
áwyaá ɛnógé né geluage áŋgbá Kras.
8 Tamegé Amplatɔs ntɛ meŋmɛ ayi ngbóo
ne ji dɔɔ́ gétúgé déchomé mmyɛ ne Ata.
9 Tamegé Ubanɔs ntɛ meŋmɛ ayi apyɛ utɔɔ́
Kras chóncho ne ɛsé ne Stakys mejeé wa
ngbóo ne ji. 10 Tamegé Apɛlis muú alɛré
wáwálé nnó ji alú muú Kras. Tamegé
ntó ula gepúgé Aristobolos. 11 Tamegé
Hɛrɔdyɔn muú melɔ wa. Tamegé ntó abi álu
bɔ́ Jisɔs né ula gepúgé Nasisɔs.
12 Tamegé Trifana ne Trifɔsa. Andée bina
ápyɛɛ́ utɔɔ́ Ata ne ɛshyɛ. Tamegé Pɛsis,
mejeé wa ayi gejeé. Mendée ayina apyɛ
utɔɔ́ Ata ne ɛshyɛ. 13 Tamegé Rufɔs muú Ata
ajyaá. Tamegé ntó mma awuú muú asɛlé
me ndɛre maá awuú. 14 Tamegé Asinkritɔs
ne Filɛgɔn, ne Hɛmɛs ne Patrobas ne Hɛmas
ne aŋmɛ abifɔ abi álu ne ɛbwɔ́. 15 Tamegé
Filologɔs ne Julya ne Nɛrɔs ne meŋmo wuú
ayi mendée ne Olymfas ne bɔ́ Ɛsɔwɔ ako
abi alu ne ɛbwɔ́.
16 Tyagé atɛ ne gejeé. Machomele bɔ́
Kras ako áyi álú wé álɔɔ́ ɛnyú matamé.

*P*ɔl achyɛɛ́ bɔ́ Kras né Rom kwyakwya
majyɛɛ́

17 Aŋmɛ ba, nnɛne ɛnyú mmyɛ nnó desɛ
gébé ne bɔ́ abi áchwɔɔ́ ne áŋgya, ne
ábúlége matɔɔ́ bɔ́ abi áfyɛ metɔɔ́ ne Kras.
Ɛbwɔ́ álɛrege unó bi cha ɛbi ula upɔ́ fɔ́ unó
bi bɔ́ Kras. Bɛge tɛtɛ ne ɛbwɔ́. 18 Ufɔ́
bɔ́ bina ápyɛ fɔ́ utɔɔ́ Ata sé Kras. Apyɛ lé
unó bi ɛbwɔ́ áwuú chaŋéné. Ásɛlé gelɔ́ge
mejɔɔ́ ne mejɔɔ́ dembwɔlé ánywaá bɔ́ abi
matɔɔ́ bwɔ́ álu dada. 19 Yɛ́ndémuú Kras
akaá nnó ɛnyú dépyɛ unó bi abya melɔ́méló
áké ɛnyú dépyɛge. Gétú ɛyigémbɔ metɔɔ́
ɛgɔɔ́ me ne ɛnyú. Yɛ́mbɔ nkɛlege nnó ɛnyú

débɛ ne déŋga nnó dépyɛgé uno ulóúló, ne
nkɛlege ntó nnó débɛ chiŋ ékágé dépyɛgé
unó nchyɛ. [20] Ɛla dachyɛɛ́, Ɛsɔwɔ muú apyɛɛ́
ɛsé débɛɛ́ nesɔ ne atɛ apyɛ nyɛ ɛnyú dépwɔó
danchɔmeló, ji ala ɛké déjyaré ne uka.

Nnɛnemmyɛ nnó Ata sé Jisɔs Kras alɛré
ɛnyú galɔ́gáló.

[21] Timɔti ntɛ muú ayi mpyɛɛ́ utɔ́ uluá
ne ji atamegé ɛnyú. Lukiɔs ne Jasɔn ne
Sɔsipata atɛ bɔ́ó melɔ wa álɔ́ó ntó ɛnyú
matame.

[22] Me Tɛtiyɔs muú mpógé Pɔl mansa ŋwɛ
ayina, nlɔ́ó ɛnyú matamé ndɛre muú ayi
áchomé mmyɛ ne Ata.

[23] Gayɔs muú ábelé me, ne ɛchomele bɔ́ó
Jisɔs abi anywerege né gepú ji álɔ́ó ɛnyú
matame. Ɛrastus muú ábélege ŋka melɔ
ne meŋmɛ sé Kwatɔs álɔ́ó ɛnyú matame.
[24] [Nnɛnemmyɛ nnó Ata Jisɔs Kras alɛrege
ɛnyú galɔ́gáló.]

*P*ɔl afɛgé Ɛsɔwɔ né kwyakwya malɔ ŋwɛ
yina

[25] Déchyɛ Ɛsɔwɔ ŋgɔ. Ji akaágé pyɛ ɛnyú
détɛné ne ɛshyɛ né metɔ́ó ɛwé ɛnyú défyɛɛ́
ne Jisɔs Kras ndɛre me ngaré ɛnyú depɔré
Kras né abya melɔ́mélɔ́. Ne abya melɔ́mélɔ́
yina alu lé genó ɛyigé Ɛsɔwɔ ábelé nya
bibií tɛ gachií. [26] Yɛ́mbɔ nana Ɛsɔwɔ alɛré
gbɔŋɔnɔ unó bi ji abɔ abelé bibií. Ɛsɔwɔ
muú álá agboó fɔ́ ajɔ́ó nnó dégaré unó bi bɔ́ó
ɛkpávé bií ábɔ́ ásamé mbaá bɔ́ó mme meko
nnó áfyɛɛ́ metɔ́ó ne Ɛsɔwɔ ne áwúgé ne ji.

[27] Ŋgɔ abɛ ne Ɛsɔwɔ tɛ kwyakwya. Ji mbií
ne awyaá déŋga deko. Ɛbɛ mbɔ, gétúgé
genó ɛyigé Jisɔs Kras apyɛɛ́. Amɛn.

Ŋwɛ mbɛ ayi Pɔl ásamé mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras né Kɔrɛnt

Pɔl atamege bɔ́ɔ́ Jisɔs né melɔ Kɔrɛnt

1 Me Pɔl ne meŋmɛ sé Sɔstɛnis ne désamé
ŋwɛ ayina. Ɛsɔwɔ akú me ndɛre ji akɛ́lege
nnó me mbɛ ŋgbá Kras Jisɔs.
2 Detɔme ŋwɛ ayina ɛta ɛnyú ɛchomele
bɔ́ɔ́ Jisɔs né Kɔrɛnt. Ɛnyú ako abi Ɛsɔwɔ
akuú nnó débɛ́ bɔ́ɔ́ bií, apyɛ mɛ́ ɛnyú déla
bɔ́ɔ́ ukpea ndɛre déchome mmyɛ ne Kras
Jisɔs. Wyɛmbɔ ntó ne ji apyɛɛ́ chóncho ne
bɔ́ɔ́ ako abi álú yɛ́ndé mbaá ánógé Ata ɛsé
Jisɔs Kras. Ji alú Ata awese ne awu bwɔ́.
3 Ɛse dénɛnemmyɛ nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne
Ata Jisɔs Kras álɛ́régé ɛnyú galɔ́gálɔ́, ne
ápyɛ ɛnyú débɛ́ ne nesɔ.

Bɔ́ɔ́ Kras áwyaá mejeé ndɛre áchome mmyɛ ne ji

4 Ne yɛ́ndégébé me nké nnɛnemmyɛ gé-
túgé ɛnyú, ntamege Ɛsɔwɔ muú me nnógé
néndé alɛre ɛnyú galɔ́gálɔ́ wuú ndɛre de-
chomé mmyɛ ne Kras Jisɔs. 5 Ɛlé gétú ji
ne Ɛsɔwɔ ajélé ɛnyú né mati mako, apyɛ
ɛnyú débɔ́ deŋgáré mejɔ́ɔ́ matimatí ne nnó
dékágé ntó depɔ ɛtií matimati. 6 Ɛwéna
ɛlɛré nnó abya melɔ́mélɔ́ Kras ayi Me ngaré
ɛnyú akpɛ ɛnyú mmyɛ wáwálé. 7 Ndɛre
ɛlúmbɔ, ɛnyú déwya mɛ́ yɛ́ndé ɛchyɛ ɛwé
Mendoó Ukpea ɛchyɛgé bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ndɛre
débelé amɛ meti dégilé nnó dégɛ Ata Jisɔs
Kras sé akéré meso fa mme. 8 Ɛsɔwɔ apyɛ
nyɛ ntó ɛnyú détɛné chánchá tɛ́ kwyakwya,
ne muú fɔ ashúlégé fɔ́ ɛnyú ndo né bií bí
Ata sé Jisɔs Kras akérege fa mme nnó ɛnyú
dépyɛ gyɛɛ́. 9 Ɛsɔwɔ muú ajɔ́gé genó apyɛ́ɛ,
ɛlé ji ne akuú ɛnyú nnó décho mbwa ne Maá
wuú Jisɔs Kras ayi alú Ata ɛsé.

Aŋgya ákpɛ né ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras

10 Aŋmɛ́ ba, nnɛne ɛnyú mmyɛ né mabɔ
Ata sé Jisɔs Kras nnó déwamégé sé, bége
meko ama. Débɛgé mbɔ, aŋgya abɛɛ́ fɔ́ né
metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ nyú. Bége chónchó ne atɛ,
né ufɛ́ré nyú ne metɔ́ɔ́ ɛma. 11 Njɔ́gé mbɔ
néndé, bɔ́ɔ́ fɔ́ né gepúgé Kleo ágaré me nnó
ɛnyú déwamege ne atɛ. 12 Genó ɛyigé njɔ́gé
mbɔ gélú nnó, bɔ́ɔ́ abifɔ ájɔ́gé áké ɛbwɔ́
álú bɔ́ɔ́ Pɔl, abifɔ áké ɛbwɔ́ álú bɔ́ɔ́ Apolos,
abifɔ áké ɛbwɔ́ álú bɔ́ɔ́ Sɛfas, ne abifɔ ntó
áké ɛbwɔ́ álú bɔ́ɔ́ Kras. 13 Ɛnyú dékaré Kras
malumalu, ɛlɔ́ mbɔ? Nnó me Pɔl ne áwɔmé
né gekwa gétúgé ɛnyú? Wa áwyaá ɛnyú
manaá Ɛsɔwɔ né mabɔ ma?
14 Ntamege Ɛsɔwɔ nnó, né gelúage ɛnyú
yɛɛ́ muú ayi cha ayi nwyaá ji manaá Ɛsɔwɔ
apɔ́, ɛkosé Kripus ɛbwɔ́ ne Gayɔs. 15 Ne muú
nyú fɔ akaágé jɔ́ɔ́ nnó me nwyaá ji manaá
Ɛsɔwɔ né mabɔ ma. 16 (Ɛh mente, nnó nwyaá
ntó Stɛfanas manaá Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ́ abi alu né
gepú jií, nfɛré nnó me mma nwyaá sé muú
ayichá manaá Ɛsɔwɔ wɔ́ ɛkosé bina) 17 Jisɔs
Kras atɔ́ fɔ́ me nnó nchwɔ́ nwyágé bɔ́ɔ́ man-
aá Ɛsɔwɔ wɔ́, atɔ́ lé me nnó nchwɔ́ ngárégé
bɔ́ɔ́ abya melɔ́mélɔ́. Nchwɔ́ fɔ́ mankwáné
denyaré mejɔ́ɔ́ né deŋgá ɛta ngárége bɔ́ɔ́
wɔ́. Mbɔ́ mpyɛ mbɔ, mbɔ abya melɔ́mélɔ́ ayi
agarege ndɛre Jisɔs agboó ne gekwa abɛɛ́ sé
ne uto ne me mpyɛ́ fɔ́ mbɔ wɔ́.

Kras ne alú uto ne déŋgáré Ɛsɔwɔ

18 Bɔ́ɔ́ abi ánomé mme detu, ásɛ nnó abya
melɔ́mélɔ́ yina, ayi ɛsé dégárege ndɛre Jisɔs
agboó né gekwa alu geŋkekenégé genó.
Yɛ́mbɔ né ɛsé abi Ɛsɔwɔ áwénege gemége
sé, dékaá nnó alú lé uto Ɛsɔwɔ. 19 Genó ɛyigé
njɔ́ɔ́ mbɔ, mbɔ ne ásamé ntó mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó Ɛsɔwɔ aké, "Me mpyɛ nyɛ defɔré
bɔ́ɔ́ deŋgá dénó mme detú, ne mmpyɛ nyɛ
anɔ denyaré mejɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ abi ákaá dɔ́ɔ́ akwé
tametame."
20 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛbɛɛ nyɛ nnó ne bɔ́ɔ́
deŋgá? Ɛbɛɛ nyɛ nnó ne abi akaá ŋwɛ? Ɛbɛɛ
nyɛ nnó ne bɔ́ɔ́ abi ákaá denyaré mejɔ́ɔ́?
Mbɔ ne Ɛsɔwɔ apyɛ deŋgáré bɔ́ɔ́ mme délá
ukeŋkéné unó. 21 Ɛsɔwɔ asɛ deŋgá ɛtií, apyɛ
nnó ɛbégé fɔ́ kɔkɔge mbaá bɔ́ɔ́ mme nnó
akaá ji né deŋga ɛtiré bwɔ́. Yɛ́mbɔ, asɛ
abya melɔ́mélɔ́ ayi ɛsé dégárege, ayi bɔ́ɔ́
ásɛlé nnó alú gekeŋkénégé genó, áwéné
gemége bɔ́ɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji. 22 Bɔ́ɔ́ Jus
ákɛ́lege mangɛ́ lé ufélekpá ne ákame nnó
genó ɛyigé muú ajóge gelu wáwálé. Abi
bɔ́ɔ́ Grek ákɛ́lege mangɛ lé deŋgá ne ákame
nnó genó ɛyigé déjóge gelu wáwálé. 23 Ɛsé
dégárege lé ndɛre áwɔmé né gekwa Muú yi
Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa. Abya yina ne
apyɛɛ́ matɔ́ɔ́ anywónege bɔ́ɔ́ Jus né mmu
ne bɔ́ɔ́ abi álá pó bɔ́ɔ́ Jus ásɛle nnó álú lé
gekeŋkénégé genó. 24 Yɛ́mbɔ bɔ́ɔ́ Jus abifɔ,
ne bɔ́ɔ́ Grek, abi Ɛsɔwɔ ákuú nnó ábɛ́ bɔ́ɔ́
bií, ákaá nnó Kras alu uto Ɛsɔwɔ ne deŋgáré
Ɛsɔwɔ. 25 Unó Ɛsɔwɔ ɛbi akwaá áfɛré nnó

úlú lé ukeŋkéné unó, déŋgá délú wyɛ dépwɔ déŋgáré bwɔ́. Ne unó Ɛsɔwɔ ɛbi akwaá ásɛlé ntó nnó úlú jɔ́, uwyaá ɛshyɛ upwɔ ɛshyɛ ɛwé bwɔ́.

26 Aŋmɛ́ ba, tégé nkane ɛnyú débɔ́ délú gébégé Ɛsɔwɔ ákuú ɛnyú nnó débɛ́ bɔ́ bií. Né amɛ́ gejamégé bɔ́, ásɛlé nnó ɛnyú dépɔ́ fɔ́ ne genó ɛyigé ɛbwɔ́ ákaá nnó ɛlé deŋgá, gejamégé ɛnyú débɔ́ depó anɔ́ɔ́ bɔ́, ne gejamégé ɛnyú détané fɔ́ né mala upú kpakpa wɔ́. 27 Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ ajyá bɔ́ abi bɔ́ mme áfɛré nnó álú ukeŋkéné bɔ́ nnó mekpo unɔ́ɔ ɛgbáré bɔ́ deŋgá. Ne ajya ntó bɔ́ abi bɔ́ mme afɛré nnó aŋeá gemɛ wɔ́, nnó mekpo unɔ́ɔ ɛgbáré anɔ́ɔ́ bɔ́. 28 Bɔ́ abi álá atané né mala upú kpakpa wɔ́, abi bɔ́ mme ábyaá, ɛbwɔ́ abi bɔ́ mme ásɛlé nnó aŋeá gemɛ wɔ́, ɛbwɔ́ ne Ɛsɔwɔ ajyaá nnó ábɛ́ bɔ́ bií. Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ nnó, atyaá unó bi bɔ́ mme afɛré nnó uŋeá gemɛ. 29 Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ muú ayi akáge do ɛbwɔ ɛwɔ́mé né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ nnó, Ɛsɔwɔ ajyá me gétúgé me nŋea gemɛ ápɔ́. 30 Ngba, ɛwɔ́mé mendóo ɛpɔ́, ɛlé Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ́ ne apyɛ nnó ɛnyú dechó mmyɛ ne Kras Jisɔs. Jisɔs yina ne alú deŋgá ɛtiré Ɛsɔwɔ. Ji apyɛ ɛsé delú cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, apyɛ ntó ɛsé delá bɔ́ ukpea Ɛsɔwɔ, ne awené gemégé sé né yɛ́ndé gabo. 31 Ndɛre ɛlúmbɔ, dépyɛ́ ndɛre ásamé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ, nnó "Muú aké adóo ɛbwɔ ɛwɔ́mé, ádoógé gétúgé genó ɛyigé Ata Ɛsɔwɔ apyɛ."

2

*P*ɔl agárege abya ayi Kras agboó né gekwa

1 Aŋmɛ́ ba, gébégé me nchwɔ́ nyá ɛta nyú, mangaré mekomejɔ́ɔ Ɛsɔwɔ nkpá fɔ́ anɔ́ɔ denya ne deŋgá ɛta ne ngárege ɛnyú mekomejɔ́ɔ yimbɔ wɔ́. 2 Ndɛre mbɔ́ nlú ne ɛnyú, njɔ́ɔ né metɔ́ɔ wa nnó, mpyɛ sé genó ɛyigé cha ɛkosé mangaré abya Jisɔs Kras ne nkane agboó né gekwa. 3 Nchwɔ́ ɛta nyú ne gepwa né mmyɛ, nweré jaja ne ɛfɔ metɔ́ɔ. 4 Mejɔ́ɔ ɛwé me njɔ́ɔ, ne unó bi me nlɛré ɛnyú, ulɛré fɔ́ nnó me nwyaá anɔ́ɔ denya ne deŋgáré mejɔ́ɔ mampyɛ ɛnyú dékámé ne genó ɛyigé me njɔ́ɔ wɔ́. Yɛ́mbɔ ɛlé uto Mendóo Ukpea ne upyɛ́ɛ́ nnó ɛnyú dékaá nnó unó bi me njɔ́ɔ ne ɛbi nlɛré úlú wáwálé, 5 nnó ɛnyú défyɛ́ɛ́ metɔ́ɔ ne Ɛsɔwɔ gétúgé uto bií. Me nkélégé fɔ́ nnó dénɛ́ré metɔ́ɔ né deŋgáré akwaá.

Mendoó Ukpea ɛpyɛ bɔ́ɔ ákaá deŋgáré Ɛsɔwɔ

6 Né ɛgbɛ ɛwé deŋgá ɛtiré délú wáwálé, désɛlé détí dedóo abya ne bɔ́ɔ abi ábɛné né depɔré Ɛsɔwɔ. Déŋgá ɛtiré na, dépɔ́fɔ́ ɛtiré bɔ́ɔ mme, yɛɛ́ ɛbɛ́lé ɛtire afwa mme néndé ɛla gachyɛɛ́ gefwagé bwɔ́ gebyɛɛ́. 7 Ne ɛsé degárege mekomejɔ́ɔ ne deŋgáré Ɛsɔwɔ ɛtiré tɛ́ nyá muú fɔ álá akaá wɔ́, néndé Ɛsɔwɔ abɔ́ apyɛ nnó muú fɔ ákágé fɔ deti. Gémégé nnó mme yina aló, Ɛsɔwɔ abɔ́ abelé mɛ́ deŋgá ɛtiré na, nnó gébégé ake apyɛ genó ɛyigé gelu ji metɔ́ɔ, ɛsé débɔ ŋgɔ wuú. 8 Yɛ́ mfwa mme yina ama, ayi akaá deŋgá ɛtiré na apɔ́. Abɔ́ akaá, mbɔ́ áwɔ́ fɔ́ Jisɔs Kras, Ata ayi apwɔ́ɔ amu né gekwa wɔ́. 9 Yɛ́mbɔ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ apyɛ gelu wyɛ ndɛre ásamé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Unó bi yɛ́ muú álá lu daŋgɛ, ɛbi muú álá lu danwú, yɛ́ ɛbi muú ntó álá lu danfɛre, ubi ne Ɛsɔwɔ akwyɛ ábelé mbaá bɔ́ɔ abi ágboó ne ji."

10 Né ɛgbɛ́ ɛwesé, Ɛsɔwɔ apyɛ ɛsé dékaá unó bina, ndɛre atɔmé Mendoó Ukpea wuú nnó apyɛ ɛsé dékaá ubi. Mendoó Ukpea Ɛsɔwɔ ɛgéne yɛndégenó chánchá, yɛ́ anɔ unó bi Ɛsɔwɔ álá lú dampyɛ muú fɔ abɔ́ mbɛ akaá. 11 Kágé nnó yɛ́ muú ayi ákágé ufɛ́ré bi úlú muú yichá né metɔ́ɔ ápɔ́, ɛkosé muú yimbɔ jimbɔ́ɔ. Wyɛmbɔ ntó ne muú alá kágé ufɛre ɛbi úlú Ɛsɔwɔ metɔ́ɔ, ɛkosé Mendoó Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ. 12 Nana ɛsé bɔ́ɔ Ɛsɔwɔ dékaá nnó achyɛ fɔ́ sé mendoó bɔ́ɔ mme wɔ́, achyɛ ɛlé ɛsé Mendoó wuú nnó apyɛ ɛsé dékaáge unó bi ji achyɛge ɛsé.

13 Nkaáwú ne dégárege unó bina, délá dégárégé fɔ́ ne deŋgáré akwaá. Dégáré lé ndɛre Mendoó alɛrégé ɛsé, mmyɛ ké désɛlé uchuú ɛbi Mendoó alɛrége dégarege depɔré Ɛsɔwɔ. 14 Yɛ́mbɔ muú ayi álá pɔ́ ne Mendoó Ɛsɔwɔ akélégé fɔ́ mankamé ne unó bi Mendoó Ɛsɔwɔ alɛ́rege. Asɛlé ubi nnó úlú lé ukeŋkéné unó ɛta wuú, néndé ɛlé Mendoó Ɛsɔwɔ ne apyɛ nnó muú ákaá ubi. Ndɛre ɛlúmbɔ, ji akágé kaá fɔ́ ubi. 15 Ne muú ayi Mendoó Ɛsɔwɔ alú ji mmyɛ, achɛrege depɔ́ déko ne akaá yɛ́ndégenó. Yɛ́mbɔ, ákágé chɛre fɔ́ ji, akaá gefɔgé muú ayi ji alu. 16 Genó ɛyigé me njɔ́ɔ mbɔ gélú wáwálé wyɛ ndɛre ásamé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Yɛ́

muú akágé genó ɛyigé Ɛsɔwɔ afɛ́rege. Yɛ́ muú akágé chyɛɛ́ Ɛsɔwɔ majyɛɛ́. Yɛ́mbɔ ɛsɛ́ abi déwyaá Mendoó Ɛsɔwɔ ne dékáge genó ɛyigé Kras afɛ́rege."

3

*B*ɔ́ɔ́ abi ábɛné né depɔré Kras áchwɔ́ fɔ́ ne aŋgya

1 Aŋmɛ́ ba, gébégé nlú ne ɛnyú, ngaré
fɔ́ ɛnyú mekomejɔ́ ndɛre bɔ́ɔ́ abi Mendoó
Ɛsɔwɔ ɛlú ɛbwɔ́ né mmyɛ wɔ́. Ngaré ɛnyú
ndɛre bɔ́ɔ́ abi álu ákwɔlege unó mme yina
ne bɔ́ɔ́ abi álu ambane né depɔré Kras. 2 Me
nlɛré ɛnyú unó bi ulá utoó, wyɛ ndɛre muú
achyɛgé mamáné kɔ́ némbɛ alá aságé chyɛɛ́
ji menyɛɛ́ metometo. Me nlɛré fɔ́ ɛnyú
unó bi utóo wɔ́, néndé ɛnyú délú dambɛ́ne
mankaá ubi. Yɛ́ nana délú dambɛ́ne. 3 Me
njógé mbɔ, néndé ɛnyú délú pyɛɛ unó mme
yina ndɛre matɔ́ɔ́ nyú ákɛ́lege, demmyɛ
demboó, déwamege ne atɛ, ɛwéna ɛlɛré nnó
ɛnyú délú wyɛ ɛké bɔ́ɔ́ mme, délú pyɛɛ wyɛ́
unó bi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́, 4 néndé, mbɔgé muú nyú
ajógé nnó, "Me nlú muú Pɔl," ayifɔ aké, "Me
nlú muú Apolos," ɛnyú depó fɔ́ chá ne bɔ́ɔ́
mme.

5 Gárege me, ɛnyú défɛré nnó ɛsé ne
Apolos délú chá? Ɛsé délú lé bɔ́ɔ́ utɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ abi ji ajyaá nnó dépyɛ ɛnyú défyɛɛ́
matɔ́ɔ́ ne ji. Yɛ́ndémuú sé apyɛ́ɛ utɔ́ɔ́ bií
ndɛre Ɛsɔwɔ achyɛ ji nnó ápyɛ. 6 Utɔ́ɔ́ bina,
úlú nnó, me mpɛ mbwɛ́, Apolos agbɛ man-
aá wyɛ. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ apyɛ mbwɛ́ yimbɔ
awɛné. 7 Ndɛre ɛlúmbɔ, muú ayi apɛ́ne
mbwɛ́ ne ayi agbɛ́le manaá wyɛ, áfu yɛ́ genó
wɔ́, Ɛsɔwɔ muú apyɛ mbwɛ́ yimbɔ áwɛné
ne aŋeá gemɛ. 8 Muú ayi apɛ́ne ne ayi
agbɛ́le manaá wyɛ álú wyɛ janja. Ne Ɛsɔwɔ
achyɛge yɛ́ndémuú nsá ndɛre ji apyɛɛ́ utɔ́ɔ́
bií. 9 Ɛsé ne Apolos décho amu dépyɛ utɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ uluá. Ne ɛnyú délú mekɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ
ɛwé ɛse dépyɛ utɔ́ɔ́ wyɛ́, ɛnyú délú ntó gepú
ɛyigé Ɛsɔwɔ atɛ́nege.

10 Né galógáló ayi Ɛsɔwɔ abɔ́ áléré me, nlɔ́
mampyɛ utɔ́ɔ́ bií ɛta nyú. Mpyɛ utɔ́ɔ́ ndɛre
mentɛné gepú melómélɔ́ ayi afyɛ́ nébómé
gepú chánɛ́né ne bɔ́ɔ́ abifɔ álɔ́ɔ́ mantɛ́négé
gepú mfaá néni. Ne yɛ́ndémuú ayi átɛ́nege
mfaá nébómé ɛniné mbɔ, asɛ́ gébé. 11 Ɛsɔwɔ
abelé mɛ́ Jisɔs Kras ndɛre nébómé ɛníné
mbɔ. Ne yɛɛ́ nébómé ɛniné chá ɛniné muú
fɔ amáge fyɛ́ népó sé. 12 Bɔ́ɔ́ abifɔ, ásɛle
nyɛ unó ulóúló ɛbi ákuú nnó gul, seleba,
ne mataá malómáló, atɛné gepú né mfaá
nébómé ɛníné mbɔ. Ne abifɔ ntó ásɛle
nyɛ unó bi ula utoó manchóɔ ndɛre de-
weé, mancha ne nchu átɛne gepú né mfaá
nébómé ɛniné mbɔ. 13 Ne bií uma ɛbi Jisɔs
apane nyɛ mpa bɔ́ɔ́, yɛ́ndé gefɔgé utɔ́ɔ́ ɛbi
muú apyɛɛ́ ugɛ́nege nyɛ gbógónɔ́. Néndé
né bií bimbɔ, Ɛsɔwɔ asɛlé nyɛ mewɛ, afwɔré
utɔ́ɔ́ ɛbi yɛ́ndémuú apyɛ, mangɛ́ nnó úlú
ulóúló wa uboubo. 14 Mbɔgé gepú ɛyigé muú
atɛné mfaá nébómé gepú ɛniné mbɔ gélá
gésɔ́ɔ́ wɔ́, mbɔ́ɔ́ yimbɔ abɔ́ɔ́ nyɛ nsá. 15 Ne
mbɔgé gésɔgé ɛbyɛnnó mbɔ́ɔ́ yimbɔ atané
amu. Yɛ́mbɔ jimbɔ́ɔ́ atanege nyɛ né ɛfwyale
gabo ɛké muú ayi áboó atané né mmu gepú
ɛyigé gésɔ́ge.

16 Dékaá fɔ́ nnó ɛnyú délú melú ujwɔ́lé
Ɛsɔwɔ ne nnó Mendoó Ɛsɔwɔ ɛlú ɛnyú
mmyɛ wɔ́? 17 Ne muú achɔgé melú ujwɔ́lé
Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ ntó áchɔ́ɔ́ geŋwá jií. Melú
ujwɔlé Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ, ɛlú melu ukpea ne
ɛnyú ne délú melú ujwɔ́lé ɛwémbɔ.

18 Débwɔlégé gemɛge nyú. Mbɔgé muú
nyú afɛ́régé nnó awyaá deŋgá ndɛre bɔ́ɔ́
mme awyaá, nchyɛgé ji majyɛɛ́ nnó ábwɔ́lé
álá gefɔgé muú ayi bɔ́ɔ́ mme ákuú nnó
gekeŋkénégé muú, nnó ábɔ́ deŋgáré Ɛsɔwɔ.
19 Me njɔ́ɔ́ mbɔ néndé, unó bi bɔ́ɔ́ mme ásɛlé
nnó úlú deŋgá, úlú lé ukeŋkéné unó mbaá
Ɛsɔwɔ. Ɛlú wyɛ́mbɔ néndé ásá né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó, "Bɔ́ɔ́ abifɔ áfɛ́rege nnó ɛbwɔ́
áwyaá deŋgá, yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ ápyɛne ɛbwɔ́
né deŋgá bwɔ́." 20 Ne ama asá né mmu
ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Ata akaá nnó ufɛ́ré ɛbi
muú deŋgá afɛ́rege upó yɛɛ́ genó." 21 Ndɛre
ɛlúmbɔ, ɛ́kágé muú nyú ádógé ɛbwɔ ɛwɔ́mé
gétúgé genó ɛyigé ákwaá ápyɛɛ́, ajógé nnó
me nkwɔlege ayina, me nkwɔlegé fɔ́ ayina,
kágé nnó yɛ́ndégenó gelú mɛ́ ɛyigé nyú.
22 Yɛ́ Pɔl, yɛɛ́ Apolos, yɛlé Pita, yɛɛ́ mme yina
meko, yɛɛ́ geŋwá, yɛɛ́ negbo, unó bi úlú
mbɔ nana ne ɛbi uchwóɔ meso gébé, Ɛsɔwɔ
apyɛ nnó unó bina uko, úlú ɛbi ɛnyú. 23 Ne
ɛnyú ako delu bɔ́ɔ́ Kras, ne Kras atane mbaá
Ɛsɔwɔ.

4

*P*ɔl ateé bɔ́ɔ́ Kras né Kɔrɛnt ndɛre
geŋwáge ŋgbá Kras gébɔ́ɔ́ mambɛ

1 Ndɛre ɛlúmbɔ, sége nnó ɛsé delu lé baá
utɔ́ɔ́ Kras ne bɔ́ɔ́ abi Ɛsɔwɔ afyɛ́ né amu sé
unó bií ɛbi ubɔ́ úlú bíbí nnó dépyɛ bɔ́ɔ́ ákaá.
2 Ne muú ayi áfyɛɛ́ ji utɔ́ɔ́ bií né amu, genó

ɛyigé muú apɛ́le mangɛ́ ɛta wuú gélú nnó ápyɛ utɔ́ɔ́ bií ne metɔ́ɔ́ wuú mmu ɛma. 3 Yɛ́ ɛbɛ́lé ɛnyú, yɛ́ lé bɔ́ɔ́ abi chá ne ashúlégé me ndo nnó nlu gyɛɛ́ né utɔ́ɔ́ ɛba, ɛwémbɔ ɛfú me yɛɛ́ genó wó. Me mbɔ́ɔ́ ntó nkágé sɔ́ fɔ́ mpa yimbɔ nchyɛ gemɛ ya nnó utɔ́ɔ́ ba úlú cho. 4 Né metɔ́ɔ́ wa, nfɛré nnó utɔ́ɔ́ bi Ɛsɔwɔ achyɛ me, mpyɛ́ɛ ubi cháŋéné. Yɛ́mbɔ ɛwéna ɛlɛré fɔ́ nnó me nlú cho wó. Ɛlé Ɛsɔwɔ ne asɔ́ɔ mpa wa. 5 Gétú ɛyigémbɔ, déwegé fɔ mmyɛ deshúlégé muú ndo nnó ápyɛ́ fɔ́ utɔ́ɔ́ ɛbi Ɛsɔwɔ achyɛ ɛbwɔ́ cháŋéné, néndé gébé gélú daŋkwáne mampa depó ɛtiré na. Gíge bií bi Ata akérege meso fa mme, achwɔgé apyɛ nyɛ yɛ́ndégenó ɛyigé akwaá ápyɛɛ́ bíbí gégɛné gbɔ́gɔ́nɔ́, apyɛ bɔ́ɔ́ ákaá uféré ɛbi úlú atɛ bɔ́ɔ́ né matɔ́ɔ́. Bií bimbɔ ɛlé Ɛsɔwɔ ne afɛge nyɛ yɛ́ndémuú ndɛre apyɛ utɔ́ɔ́ bií.

6 Aŋmɛ́ ba, né gétúgé ɛnyú nsɛ gemɛ ya ne Apolos nmɛɛ́ ne unó bi me njɔ́ɔ́ mbɔ nnó mpyɛ ɛnyú dékaá ula mekomejɔ́ɔ́ ayi ji ajɔ́ɔ́ nnó, "Ɛkágé ɛnyú délyaá mankwɔlé majyɛ ami ásame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ." Néndé mbɔgé dékwɔlégé mami cháŋéné, désɛlé fɔ́ muú fɔ́ nnó aŋeá gemɛ apwɔ ayifɔ, débwɛge fɔ́ mmyɛ nnó nlú muú yina ɛpófɔ́ ayina. 7 Yɛ́ muú nyú ayi aŋeá gemɛ apwɔ́ɔ ntɛ ayifɔ apɔ́. Unó uko ɛbi ɛnyú déwyaá Ɛsɔwɔ ne áchyɛɛ́ ɛnyú, ɛpɔ́ mbɔ? Ne mbɔgé achyɛ ɛnyú unó bina chyɛ́ge, ulannó muú nyú adóo ɛbwɔ ɛwómé nnó, "Ḿbɔ́ɔ́ unó bi né uto bá?"

8 Wɔ́ɔ́ ɔh! Ɛnyú bɔ́ɔ́ Kɔrɛnt défɛré nnó déwyaá mɛ́ unó uko. Dékwé mɛ́ gefwa, ne délú afwa ɛwé ɛsé délá depó. Ɛɛh! Ɛbɛ́ yɛ́ nnó ɛnyú délú afwa wáwálé nnó ɛsé ntó débáné ɛnyú dégbáré gefwa chóncho. 9 Né metɔ́ɔ́ wa, nfɛré nnó Ɛsɔwɔ abelé ɛsé áŋgbá Kras né melú ɛwé ɛlá ɛpɔ́ ne ɛnógé. Ɛsé délú ɛké bɔ́ɔ́ abi ásɔ́ɔ́ mɛ́ mpa nnó áwáne, néndé ɛlú ɛké ákpá ɛsé ábelé gbɔ́ŋɔ́nɔ́ né mbaá ayi mme meko chóncho ne makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ágéne. 10 Nnó ɛsé délú ukeŋkéné bɔ́ɔ́ gétúgé délú bɔ́ɔ́ utɔ́ɔ́ Kras? Yɛ́mbɔ ɛnyú désɛ gemɛge nyú nnó dékaá unó uko gétúgé déchomé mmyɛ ne Kras. Bɔ́ɔ́ mme ásɛlé nnó ɛsé délú jɔ́ɔ́, yɛ́mbɔ ɛnyú désɛlé gemɛge ɛnyú nnó déwyaá ɛshyɛ. Bɔ́ɔ́ ánógé ɛnyú yɛ́mbɔ ábyaá ɛsé. 11 Kpaá tɛ́ gébé ɛyigé na, gébé geko fɔ́ wɔ́ ɛsé dégéne menyɛ́ manyɛ́ ne manaá manyú wɔ́. Défyɛ́ lé uchálé mandeé. Gébé ɛyigé fɔ́, bɔ́ɔ́ áchyɛgé ɛsé ɛfwyale. Ne gébé geko fɔ́ wɔ́ dégéne malu mambélé wɔ́. 12 Ɛsé depyɛ utɔ́ɔ́ ne ɛshyɛ ne dégéne genó ɛyigé dényɛɛ́. Muú ajɔ́gé mejɔ́ɔ́ mebo ne ɛsé, dénɛnémmyɛ nnó Ɛsɔwɔ ájé ji. Bɔ́ɔ́ áké achyɛge ɛsé ɛfwyale, dékoge wyɛ matɔ́ɔ́. 13 Bɔ́ɔ́ áké áchɔ́ɔ́ ɛsé mabɔ, déshugé ɛbwɔ́ meko melɔ́méló. Ásɛ́le ɛsé nnó délú umpwapwané unó ne ujwaá ɛbi bɔ́ɔ́ ájyále ne uká.

14 Nsámé fɔ́ unó bina nnó mpyɛ mekpo unɔ́ɔ ɛgbáré ɛnyú, nchyɛge lé ɛnyú majyɛɛ́, néndé delú baá ba ne ngbóo ne ɛnyú dɔ́ɔ́. 15 Ne yɛ́ ɛnyú débɛ́ lé ne gejamégé bɔ́ɔ́ abi ájame ɛnyú né meti Kras, tége nnó déwyáa lé muú ama ayi alú ntɛ nyú. Me muú mpyɛɛ́ ɛnyú déchome mmyɛ ne Kras ne nlú ntɛ nyú, néndé me ne mbɔ́ɔ mbɛ ngaré ɛnyú abya melómélɔ́ Kras. 16 Gétú ɛyigémbɔ nkpeáge ɛnyú nnó désɛ gekágé nekɛ ɛna. 17 Gɛ́gé ula bi me ntɔme Timɔti ɛta ɛnyú mbɔ. Ji alú maá wa, ne ngbóo ne ji dɔ́ɔ́. Ji alu muú ayi dékage lií mmyɛ ne ji né deporé Ata Jisɔs. Achwɔgé, atée nyɛ ɛnyú unó bi me mpyɛ ndɛre menkwɔlé Kras. Unó bina ne nlérege yɛ́ndé mbaá né machomele bɔ́ɔ́ Kras.

18 Ɛnyú abifɔ, mmu agbeé ɛnyú néndé défɛré nnó me nchwɔ́ sé ɛwú. 19 Yɛ́mbɔ Ata akamégé nchwɔ́ ɛwú nana. Nchwɔgé nkágé nyɛ mbɔgé utó Ɛsɔwɔ úlú ne bɔ́ɔ́ gempɔ́ge bina, wa apyɛ́ɛ lé meno detú. 20 Genó ɛyigé gélɛ́rege nnó Ɛsɔwɔ alú mfwa muú gepófɔ́ denyaré mejɔ́ɔ́ ɛlé uto bi Mendoó Ukpea ɛchyɛgé ji nnó abɛ ne geŋwá ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege. 21 Ndé genó ɛnyú dékɛ́lege? Dekwɔrege gepɔgé nyú, nnó me nké nchwɔ́ɔ ɛta nyú, nchwɔ́ pere manlɛré nnó me mbɔ́ɔ́ gejeé ne ɛnyú, waá dékwórégé fɔ́, me nké nchwɔ́ɔ́, nchwɔ́ ne maá ɛchyɛ́? Nchyɛɛ́ ɛnyú ɛfwyale?

5

*Ub*ɛ́lé tametame né ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs

1 Ubé ɔh, nwú nnó bɔ́ɔ́ ábélege ubɛ́lé tametame né geluáge nyú. Ágaré me nnó muú nyú ama abɛlege ne mendée ntɛ wuú. Gebobogé mechɔ́ ɛwé yɛɛ́ bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus álá ápyɛɛ́ fɔ́. 2 Ne ɛnyú débwɛge maŋkɔ́ɔ́ mfaá bwɛ́ge né gefɔgé mechɔ́ ɛwé na? Pɔ́ gefɔgé mechɔ́ ɛwé ɛnyú débɔ mamfyɛ́ gepúgé negbo na? Ferege muú ayi apyɛɛ́

gefɔgé mechɔ́ ɛwéna wáwá né geluáge nyú.
3 Yɛ́ ɛlé me nlá mpɔ́ ɛwú mbɔ, mendoó
wa ɛlú ne ɛnyú, ne nsɔ́ mɛ́ mpa muú ayi
apyɛ́ɛ gefɔgé mechɔ́ ɛwé na nkane mbɔ́
mbɛgé ɛwú mpyɛ́ɛ, né mabɔ Jisɔs. 4 Nkɛ́lege
nnó ɛnyú dékú ɛchomele déchomégé mbaá
ama, mendoó wa ɛbɛ́ɛ ne ɛnyú ne uto
Ata Jisɔs ntó ubɛ́ɛ ne ɛnyú, 5 défyɛɛ́ muú
ubé yimbɔ né amu Danchɔmeló nnó áwa
menyammyɛ wuú, nnó Ɛsɔwɔ áféré ji né
ɛfwyale gabo né bií bi Jisɔs Kras akerege
meso mansɔ mpa bɔ́ɔ́.

6 Mmyɛ mebwɛge ɛlɔ́mé fɔ́. Ɛnyú dékaá fɔ́
nnó nekú némá ne nechɔ́ɔ́ ɛbá, wyɛ ndɛre
ɛkɛ́kɛ́ yist gachyɛɛ́ ɛpyɛ́ɛ gejamégé flawa
amuale wɔ́? 7 Débɔ́ mamferé muú yimbɔ ayi
apyɛ gabo né geluage nyú. Ji alu ɛké yist ayi
achɔ́ɔ́ brɛd. Depyɛgé mbɔ debɛ́ɛ nyɛ pópó
ɛké brɛd ayi alá pɔ́ ne yist. Ndɛre njɔ́ɔge
mbɔ, nkaá mɛ nnó ɛnyú delú brɛd mekɛ
néndé áwá mɛ́ Kras muú alú maá ɛgɔ́ŋme
gepɛ ayi ɛpaá koó upú. * 8 Ndɛre dényɛ́
ɛpaá ɛwéna, dényɛ́ ɛwú ne brɛd mekɛ ayi
alá apɔ́ ne yist. Mmyɛ ké débɛ ne matɔ́ɔ́
pópó ne dégarege wáwálé. Dényɛgé fɔ́ ɛwú
ne gekwénege brɛd ayi awyaá yist. Mmyɛ
ké débɛge fɔ ne gabo ne nchyɛ ayi ɛsé débɔ́
déwyaá.

9 Né ŋwɛ ayi me mbɔ́ɔ mbɛ ntɔmé ɛnyú,
ngaré ɛnyú nnó défa mbwa ne bɔ́ɔ́ abi
ábɛ́lege ubɛ́lé ne bɔ́ɔ́ tametame. 10 Me njɔ́ge
mbɔ, ntómé fɔ́ ne bɔ́ɔ́ abi álá kágé Ɛsɔwɔ.
Ɛbwɔ́ abi ábɛ́lege ubɛ́lé ne bɔ́ɔ́ tametame.
Abi ásée use, abi ánógé aló uka, ne abi
ájooó ɛjo. Njógé mbɔ ɛbyɛnnó nké ɛnyú
délyaá mme yina káŋká. Yɛ́mbɔ́ njɔ́ɔ fɔ́
mbɔ wɔ́. 11 Me nsá lé nnó ɛnyú défa mbwa
ne yɛ́ndémuú nyú ayi aké alú meŋmɛ́ né
ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ne ábɛ́lege ubɛ́lé ne
bɔ́ɔ́ tametame. Yɛɛ́ ayi asée use, ayi anógé
aló uka, ayi alwɛ́rege ulwɛré, ayi anyuú
mmɔ́ɔ́ akwene yɛɛ́ ayi alú menjó. Dényɛ́gé
yɛɛ́ menyɛɛ́ ne ufɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ bimbɔ.

12-13 Me mbɔ́ɔ́ fɔ́ mansɔ́ mpa bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́
bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ wɔ́. Ɛlé Ɛsɔwɔ ne asɔ́ɔ́ mpa bwɔ́.
Bɔ́ɔ́ abi ɛsé débɔ́ɔ́ mansɔ́ mpa bwɔ́, ɛlé atɛ
aŋmɛ abi álu né ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs. Ndɛre
ɛlúmbɔ, pyɛge ndɛre ásámé né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó, "Búge muú ubé yimbɔ atáné né
geluágé nyú."

6

Bɔ́ɔ́ Jisɔs ájyɛɛ́ fɔ́ ne atɛ né ɛso

1 Ulannó muú nyú abɔgé mpa ne ntɛ
meŋmɛ́, ajyɛ́ ne ji né ɛso, nnó bɔ́ɔ́ abi álá
afyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs wɔ ne ápa? Ulánnó
déla jyɛfɔ́ né mbaá atɛ bɔ́ɔ́ Jisɔs nnó ákwyɛ́
ɛnyú. 2 Dékaá fɔ́ nnó bɔ́ɔ́ Jisɔs ne ápáne
nyɛ mpa bɔ́ɔ́ mme wɔ́, Ne mbɔgé ɛnyú ne
desɔ mpa bɔ́ɔ́ mme, ulannó ɛnyú délá kaágé
kwyɛ ukɛ́kɛ́ dépɔ né metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ nyú?
3 Ɛnyú dékaá nnó ɛsé ne dépáne nyɛ mpa
makiɛ́nné Ɛsɔwɔ, pɔ́ mbɔ? Mbɔgé dékaá
mbɔ, ɛbyɛnnó ɛsé dékágé kwyɛ́ɛ ukɛ́kɛ́ dépɔ
fa né mme. 4 Ndɛre ɛlúmbɔ, mechɔ́ ɛkwégé
nnó déjyɛ né mbaá bɔ́ɔ́ abi ɛchomele bɔ́ɔ́
Jisɔs ala sɛ́ nnó ɛbwɔ́ alú genó wɔ, nnó asɔ́
mpa nyú? 5 Me njɔ́gé mbɔ nnó mpyɛ́ mmyɛ
ɛgbó ɛnyú. Nnó yɛ́ muú ama apɔ́ né geluáge
nyú ayi awyaá deŋga mankwyɛɛ́ dépɔ ne
atɛ aŋmɛ nyú? 6 Ɛ́lɔ́mé fɔ́ nnó ntɛ meŋmɛ
abɔgé mechɔ́ ne ntɛ, akpá ji ajyɛ́ né ɛso kpaá
tɛ atɛ́négé né mbɛ ushu bɔ́ɔ́ abi álá áfyɛɛ́
metɔ́ɔ́ ne Jisɔs wɔ́ nnó asɔ́ mpa bwɔ́.

7 Ndɛre ɛnyú dékpáne atɛ déjyɛ né ɛcha
ɛso, ɛ́lɛre nnó ɛnyú dékwe mɛ́ dédo uwya
mme. Ulánnó muú akɛlege ɛnyú mpa délá
dékógé matɔ́ɔ́? Ulánnó muú ányégé ɛnyú
upwɔ́ɔ́ délá dékógé matɔ́ɔ́? 8 Yɛ́mbɔ, nnó
ɛnyú délyaá bɔ́ɔ́ ákɛ́légé ɛnyú mpa, ányégé
ɛnyú upwɔ́ɔ́, dékɛ́légé bɔ́ɔ́ mpa, dényɛɛ́ bɔ́ɔ́
upwɔ́ɔ́ cháchá ne atɛ́ aŋmɛ nyú. 9 Kágé nnó
bɔ́ɔ́ ube ányɛɛ́ fɔ́ gefwage Ɛsɔwɔ. Ɛ́kágé
muú ábwɔ́lé ɛnyú, ɛlú wáwálé nnó bɔ́ɔ́ abi
ábɛ́lege ubɛle ne bɔ́ɔ́ támetáme, abi ánógé
áló uka, abi ákwene malɔ, atɛ andé abi
ábɛ́lege ne atɛ, 10 yɛ́ bɔ́ɔ́ abi ájooó ɛjó, abi ásée
use, abi ányuú mmɔ́ɔ́ akwéné, abi álwɛrege
úlwɛ́ré, ne bɔ́ɔ́ abi áfɔge unó bɔ́ɔ́. Ufɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́
bina ako ányɛɛ́ fɔ gefwage Ɛsɔwɔ. 11 Mbɔ́
ntó ne ɛnyú abifɔ débɔ délú. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ
áshwɔ́né ɛnyú né gabo ayi dépyɛ délá bɔ́ɔ́
ukpea. Asɛ ɛnyú nnó delú cho né mbɛ ushu
wuú. Apyɛmbɔ, gétúgé utɔ́ɔ́ bi Ata Jisɔs
Kras apyɛ ne utoó Mendoó Ɛsɔwɔ.

* 5:7 Ɛlú wáwálé nnó: Né Ijip, Ɛsɔwɔ agaré bɔ́ɔ́ Isrɛli nnó, yɛ́ndé ula gepú áwa maá ɛgɔ́ŋme ásɛ manoó mií áta manombi nnó ɛkiɛ́nné negbo ɛchwɔgé ɛkoó úpú bwɔ́ koóge. Wyɛ gébé ɛyigémbɔ ntó, Ɛsɔwɔ ágaré ɛbwɔ́ nnó brɛd ayi ɛbwɔ́ átyɛge áfyɛgé fɔ́ yist (uka ɛbi upyɛɛ́ brɛd amualé) nnó ɛbwɔ́ ályá melɔ Ijip wáwá.

Sɛ menyammyɛ wyɛ nógé Ɛsɔwɔ

12 Muú fɔ́ ákágé jɔ́ nnó, “Nkágé pyɛ́
yɛ́ndégenó ɛyi gejií me.” Wáwálé, yɛ́mbɔ
kaá nnó unó ukouko fɔ́ wɔ́ uchwɔ́ né
gelɔ́gálɔ́ wɔ́. “Nkágé pyɛ́ yɛ́ndégenó ɛyi
gejií me.” Yɛ́mbɔ nkágé lyaá fɔ́ nnó
genó gefɔ́ gebɔ́ɔ́ me deba, nla ɛké mefwɛ
mbaá geji. 13 Muú ayifɔ ákágé jɔ́ɔ́ aké,
“Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ menyɛ́ nnó akpɛne né unɛ
ne akwyɛɛ́ unɛ nnó menyɛ́ akpɛne wyɛ.”
Wáwálé, ne kágé nnó bií uma Ɛsɔwɔ achɔɔ́
nyɛ unɛ chónchó ne menyɛɛ́. Yɛ́mbɔ
Ɛsɔwɔ achyɛ́ɛ fɔ́ mekwaá menyammyɛ nnó
abɛlege ubɛle támetáme ne bɔɔ́ wɔ́, achyɛɛ́
mekwaá menyammyɛ nnó asɛ́ menyammyɛ
yimbɔ anógé Ata Jisɔs. Ne ɛlé Ata Jisɔs
ne áchɛ́rege menyammyɛ mekwaá. 14 Ne
ndɛre Ɛsɔwɔ asɛle uto bií apyɛ Ata akwíle
né negbo, mbɔ́ ntó ne ásɛ́lé nyɛ utó bií apyɛ
ɛsé dékwile né negbo.

15 Ɛnyú dékaá cháŋéné nnó menyammyɛ
nyú alú lé upó menyammyɛ Kras. Nnó
ɛlómbó, nnó muú asɛ́ gepógé menyammyɛ
Kras acho ne menyammyɛ mendée ɛno?
Ube! Ɛ́kágé bɛ fɔ́ mbɔ. 16 Ɛnyú débɔ mankaá
nnó mende achogé mmyɛ ne mendée ɛno,
ɛbwɔ́ ne mendée ɛno yimbɔ ákwé ɛké muú
ama, wyɛ ndɛre ásámé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ
nnó, “Ɛbwɔ́ apeá ákwé ɛké muú ama.” 17 Ne
muú ayi áchómé mmyɛ ne Ata, ɛbwɔ́ ne ji
ábɛɛ́ metɔɔ́ ɛma.

18 Lyágé mámbɛ́légé ubɛ́lé ne bɔɔ́
támetáme. Yɛ́ndé gabo chá ayi muú apyɛɛ́,
áchɔɔ́ fɔ́ menyammyɛ wuú, yɛ́mbɔ muú ayi
ábɛlégé ubɛlé ne bɔɔ́ támetáme, achɔɔ́ bɔ
lé menyammyɛ awuú jimbɔɔ́. 19 Ɛnyú dékaá
fɔ́ nnó menyammyɛ nyú álú lé melú ujwɔ́lé
Mendoó Ukpea wɔ? Ɛlé Ɛsɔwɔ ne afyɛ ɛnyú
Mendoó Ukpea ɛwéna né mmyɛ. Ɛnyú
ambɔɔ́ fɔ́ wɔ́ débɔɔ́ gemɛ́ge nyú wɔ. 20 Ɛsɔwɔ
ana ɛnyú ne genó ɛyigé geŋeá gemɛ doɔ́
mamferé ɛnyú né ɛfwyale. Ndɛre ɛlúmbɔ,
sɛ́gé menyammyɛ nyú dénógé Ɛsɔwɔ.

7

*Dép*ɔré neba

1 Góge me nshuú ɛnyú meko né dépɔ ɛtiré
ɛnyú désamé me.

Ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó mende achogé yɛ́ mmyɛ
ne mendée. * 2 Yɛ́mbɔ, tɛ́ mbaá bɔɔ́
ábɛ́lege ubɛlé támetáme dɔɔ́, ɛlóme nnó
yɛ́ndé mende ábá awuú mendée ne yɛ́ndé
mendée ntó ábá awuú menɔ. 3 Ne mende
abɔ́ fɔ́ manshya mendée wuú ubɛlé wɔ, ne
mendée ntó abɔ́ fɔ́ manshya menɔ wuú
ubɛlé wɔ́. 4 Menyammyɛ mendée apɔ́ fɔ́
awuú jimbɔɔ́, alú lé ayi menɔ wuú. Ne
menyammyɛ mende apɔ́ ntó awuú jimbɔɔ́,
alú lé ayi mendée wuú. 5 Ndɛre ɛlúmbɔ,
ɛ́kágé ntɛ ashya ntɛ ubɛlé, ɛkosé nnó ɛbwɔ́
ákámege meko amá nnó alyaá kpɛ́ atɛ né
mboó gébé nnó anɛmmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ. Ne
gébé ɛyigémbɔ gékógé, ɛbwɔ́ abɔ́ mankéré
chónchó nnó ɛ́kágé danchɔmeló apyɛ ɛbwɔ́
akpɛ́ né mmuameno gétúgé álá akágé gbaré
mmyɛ bwɔ́.

6 Me njógé mbɔ, ɛpɔ́fɔ́ nnó ŋmɛrege
muú fɔ mekpo mme nnó abá neba, yɛ́mbɔ
nchyɛge lé ɛnyú majyɛɛ́. 7 Metɔɔ́ ɛbɔ́
ɛgɔɔ́ me nnó yɛ́ndémuú abɛ ukwa ɛké me.
Yɛ́mbɔ yɛ́ndémuú awyaá ɛwuú ɛchyɛ ɛwé
Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ji. Achyɛɛ́ bɔɔ́ abifɔ ɛshyɛ
mampyɛ géfɔ́gé genó ɛyigé na, achyɛ abifɔ
mampyɛ ɛyigé na.

8 Mbaá bɔɔ́ abi alú ukwa, ne akwi andée,
ngárége ɛbwɔ́ nnó, ɛlómé nnó ɛbwɔ́ ábagé
fɔ́ neba, abɛ ukwa nkane me nlú. 9 Yɛ́mbɔ́,
mbɔ́gé ɛbwɔ́ ákágé gbaré fɔ́ menyammyɛ
bwɔ́, ábá neba. Néndé ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó
ɛbwɔ́ ábá neba ne nnó ájwyɛgé mmyɛ.

10 Né mbaá bɔɔ́ abi abané neba, nkpeage
ɛbwɔ́ nnó, mendée abagé menɔ, ɛ́kágé alyaá
menɔ wuú neba. Mejɔɔ́ ɛwé menjɔɔ́ mbɔ na,
ɛpɔ́fɔ́ me, ɛlé Ata jimbɔɔ́ ne ajɔɔ́; 11 yɛ́mbɔ,
mbɔgé mendée alyagé menɔ wuú neba;
ábagé sé menɔ ayicha ɛlá ɛpɔ mbɔ wɔ, akéré
mbaá menɔ wuú ɛbwɔ́ akwyɛɛ́ depɔ́. Ne
ɛ́kágé menɔ ntó ábú mendée wuú né neba.

12 Ne mbaá abifɔ abi abané bɔɔ́ abi álá
áfyɛɛ́ matɔɔ́ ne Kras wɔ́, ngárége ɛbwɔ́ nnó
yɛ́ndé meŋmɛ ayi ábáné mendée ayi álá
áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras wɔ, mendée yimbɔ
akámégé nnó ajwɔlégé ne ji, ɛ́kágé alyaá
ji neba. Mejɔɔ́ ɛwé menjɔɔ́ mbɔ, ɛ́tané
membɔɔ́ né metɔɔ́ ɛ́tané fɔ mbaá Ata wɔ́.
13 Wyɛmbɔ ntó, ne meŋmɛ ayi ábáné menɔ
ayi álá fyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras wɔ alá abɔɔ́ fɔ
manlyaá ji neba wɔ́, mbɔ́gé menɔ yimbɔ

* 7:1 Ɛlú wáwálé nnó: Né gébégé Pɔl, bɔɔ́ abifɔ né Kɔrɛnt ásɛ nnó mamba neba álɔmé fɔ́ néndé muú ábagé neba ábɔɔ́ fɔ́ gébé ɛyigé ákuú ŋwɛ, ne mangigé gejamége unó.

ákámégé nnó ajwɔlége ne ji. 14 Me njógé
mbɔ néndé, Ɛsɔwɔ ajeé menɔ ayi álá fyɛɛ́
metɔɔ́ ne Kras wɔ́ gétúgé mendée wuú áfyɛɛ́
metɔɔ́ ne Kras. Ne ajeé ntó mendée ayi alá
fyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras wɔ gétúgé menɔ wuú
áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras. Mbɔgé ɛlá pɔ́ mbɔ
wɔ́, Ɛsɔwɔ asɛlé baá bwɔ́ ɛké baá bɔɔ́ abi
álá kágé Ɛsɔwɔ. Ne ndɛre ɛlúmbɔ, Ɛsɔwɔ
asɛ́ baá bwɔ́ ndɛre bɔɔ́ bií. 15 Yɛ́mbɔ mbógé
muú ayi álá fyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras wɔ́, aké
akɛ́lege manlyaá neba ne muú ayi áfyɛɛ́
metɔɔ́ ne Kras, agɔ ji ajyɛ, néndé ɛ́bɛ́ ɛpɔ́
ɛwé ɛgbárége muú ayi afyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras
nnó ɛ́pyɛ nnó alyaá ji neba. Ɛsɔwɔ akú ɛsé
nnó débɛ́ né nesɔ. 16 Wɔ mendée menɔ ayi
ɔ́fyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras kaá nnó getú jyɛɛ́ ndɔfɔ́
menɔ wyɛ akágé fyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras. Ne wɔ
menɔ ayi ɔfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras kaá ntó nnó
getú jyɛɛ́, ndɔfɔ mendée wyɛ ákágé fyɛɛ́
metɔɔ́ ne Kras.

Yɛ́ndémuú ábɛɛ́ wyɛ ndɛre ji abɔ alu
gemɛgé nnó Ɛsɔwɔ ákuú ji

17 Yɛ́ndémuú abɛ wyɛ ndɛre ji abɔ alú
gébégé Ɛsɔwɔ akuú ji. Gɛ́ genó ɛyigé
menlɛrégé né yɛ́ndé ɛchomelé bɔɔ́ Jisɔs nnó
apyɛgé mbɔ. 18 Mbɔgé asɔ́ mɛ́ muú nsɔ́ ne
Ɛsɔwɔ alé ku ji nnó abɛ muú awuú, ɛ́kágé
ámuá mambi nnó asɔ́ ji nsɔ́. Ne mbɔgé
ntó nnó alú dansɔ wɔ nsɔ gébégé Ɛsɔwɔ
akuú wɔ nnó ɔbɛ muú awuú ɔ́mmyɛ́gé fɔ́
nnó asɔ́ wɔ́ nsɔ́. 19 Yɛ́ ásɔ́ wɔ́ nsɔ́, yɛ́
asɔ́ wɔ́, ɛwémbɔ ɛpyɛ mechɔ́ wɔ́. Genó
ɛyigé geŋeá gepwɔɔ́ gelú ɛlé nnó ɔ́nógé
mabɛ Ɛsɔwɔ. 20 Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ndémuú
abɛ wyɛ ndɛre ji alú gébégé Ɛsɔwɔ akuú
ji. 21 Nnó ɔ́bɔ́ ɔlú memfwɛ́ gébégé Ɛsɔwɔ
akuú wɔ́ nnó ɔbɛ muú wuú? Ɛkágé ɔchyɛɛ́
gemɛ jyɛ ɛfwyale getú ɛyigémbɔ. Yɛ́mbɔ,
mbógé ɔ́gégé meti nnó ɔferégé gemɛ jyɛɛ́
nnó ɔ́bégé sé memfwɛ́ pyɛmbɔ. 22 Kaágé nnó
yɛ́ muú abɔ́ alú lé memfwɛ́ ne Ɛsɔwɔ akuú
ji nnó ábɛ́ muú wuú, né ɛgbɛ ɛwé Ata apɔ́
mefwɛ́. Ɛlú ntó nnó muú ayi abɔ́ álá pɔ́
mefwɛ́ gébégé Ɛsɔwɔ akuú ji nnó abɛ muú
awuú, alú mefwɛ́ mbaá Kras. 23 Tégé nnó,
Ɛsɔwɔ ana ɛnyú ne genó ɛyigé geŋeá gemɛ
mamferé ɛnyú né ɛfwyale. Débɛgé fɔ afwɛ́
mbaá akwaá. 24 Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ndémuú
abɛ wyɛ ne Ɛsɔwɔ ndɛre ji abɔ́ alu, gemɛgé
nnó Ɛsɔwɔ akuú ji.

Andée abí álá ba anɔ wɔ́ ne akwi

25 Ne gógé menjɔɔ́ dépɔré bɔɔ́ abi álú
ubwɛne. Genó ɛyigé me njógé mbɔ Jisɔs
jimbɔɔ́ fɔ́ wɔ agáre me wɔ́, yɛ́mbɔ ngárégé
ɛnyú ndɛre muú ayi Ata ágéne me meshwɛ
apyɛ me nlú muú ayi ɛnyú dékágé nɛré
metɔɔ́ ne ji.

26 Né úfɛ́ré ba, ɛlú galógáló nnó yɛ́ndémuú
ábɛ́ wyɛ ndɛre ji alú néndé ɛfwyale ɛja
nana dɔɔ́. 27 Muú ayi ábáne mendée ɛ́kágé
alyaá mendée wuú neba. Ne muú ayi álá
alú dambá mendée, ɛ́kágé akɛ́lé mendée
mamba. 28 Yɛ́ ɛlé njógé mbɔ, mbógé muú
abagé mendée apyɛ fɔ gabo wɔ́ ne yɛ́
mesɔ mendée abagé menɔ apyɛ fɔ gabo wɔ́.
Yɛ́mbɔ bɔɔ́ abi ábane neba, ágɔɔ́ ɛfwyale.
Ne nkɛlégé nnó mpyɛ ɛ́kágé ɛnyú dékpɛ́ né
ɛfwyale ɛwé ɛbwɔ́ ágɛné.

29 Aŋmɛ ba, góge mengáré ɛnyú nnó gébé
ɛyigé Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛlá gachyɛɛ́ gebyɛ. Né
getú ɛyigémbɔ, bɔɔ́ abi ábáné andée abɛ ɛké
bɔɔ́ abi álá bá andée wɔ́. 30 Bɔɔ́ abi áwyaá
mesome, ábɛ ɛké bɔɔ́ abi álá pɔ́ ne mesome.
Bɔɔ́ abi áwyaá nechóchɔ́ ábɛ́ ɛké bɔɔ́ abi álá
pɔ́ ne nechóchɔ́. Ne bɔɔ́ abi ákɛne gese ábɛ́
ɛké bɔɔ́ abi álá pɔ́ ne unó gese. 31 Muú ayi
awyaá utɔɔ́ mampyɛ fa mme abɛ ndɛre muú
ayi ala nɛre metɔɔ́ ne unó mme wɔ́.

32 Ne nkɛ́légé fɔ́ nnó genó gechyɛge ɛnyú
ɛfwyale né metɔɔ́. Muú ayi álá bá mendée
wɔ́, afyɛɛ́ metɔɔ́ wuú mampyɛ utɔɔ́ Ata
Jisɔs, ne akɛlege nnó apyɛɛ́ utɔɔ́ bimbɔ
gefɔɔ́ ɛyigé metɔɔ́ ɛgɔ́ɔ ji. 33 Yɛ́mbɔ muú ayi
ábané mendée anɛrége metɔɔ́ né unó mme,
akɛlégé ɛlé nnó ápyɛ unó bi metɔɔ́ ɛgɔɔ́
mendée wuú. 34 Ne gétú ɛyigémbɔ úfɛ́ré bií
ukwéné tyátyá. Wyɛmbɔ ntó ne mendée
ayi ábané menɔ anɛrege metɔɔ́ né unó mme
gétúgé akɛlege mampyɛ genó ɛyigé metɔɔ́
ɛgɔɔ́ menɔ wuú. Yɛ́mbɔ mendée ayi álá lú
dambá menɔ, áfyɛɛ́ lé metɔɔ́ mampyɛ utɔɔ́
Ɛsɔwɔ, ne áchyɛge gemɛ jií geko mbaá Ata
Jisɔs.

35 Unó bi me njógé mbɔ na, úlú ɛlé mam-
poó ɛnyú, ɛpɔ́fɔ́ nnó nshyaá nnó ɛnyú
dépyɛgé fɔ́ ubi wɔ́, nkɛ́lége ɛlé nnó dépyɛgé
unó né meti ɛwé ɛlu cho, défyɛ mekpo né
depɔré Ata.

36 Muú akpɛ́gé gébwɛnégé mendée mam-
bá, ne agɛ́gé nnó gébé ɛyigé ji alú mam-
bá mendée yimbɔ gelegé koó, ne ji akágé
gbaré fɔ mmyɛ né depɔré ubɛlé, apyɛ ndɛre
ji akɛlege abá mendée yimbɔ. Gabo apɔ

mmu. [37] Yɛ́mbɔ́ muú ajɔ́gé mɛ́ né metɔɔ́
wuú nnó ji ábáné fɔ́ mandée ayi ji abɔ́ alú
mambá, ne yɛ́ genógé fɔ́ gepɔ́ ɛyi gɛ́téné
ji nnó ábá mendée yimbɔ, mbɔ́gé ji akágé
gbáré mmyɛ jií né dépɔ́ré ubɛ́lé, ashyagé
nnó ábáné fɔ mendée yimbɔ apyɛ mechɔ́
melɔ́mélɔ́. [38] Ndɛre ɛlúmbɔ́, muú ayi ábáne
gembwɛ́négé mendée ayi ji akpɛné mambá
apyɛ mechɔ́ melɔ́mélɔ́. Ne muú ayi álá bá
wɔ, apyɛ mechɔ́ ɛwé ɛlɔ́mé kpaá ɛpwɔ amu.
[39] Mendée abɔɔ́ fɔ́ manlyaá menɔ wuú
neba, abá menɔ yicha ɛwé menɔ wuú alú
membɛ wɔ, ɛkosé nnó menɔ wuú agbogé
ne ji akágé ba menɔ yicha ndɛre ji akɛlégé.
Ne menɔ yimbɔ abɔ́ mambɛ muú ayi afyɛɛ́
metɔɔ́ ne Kras. [40] Ne yɛ́ lé menɔ wuú agbogé
ji ákágé ba ayicha, né metɔɔ́ wa nfɛré nnó
ɛlɔ́ nnó yɛ́ menɔ ayicha ábagé sé. Ne nfɛré
nnó Mendoó Ɛsɔwɔ ne ɛchyɛgé me majyɛ
ami menchyɛge mbɔ.

8

Menɔ genó né gepɔgé bɔɔ́ Jisɔs ɛlé gejeé
ɛpɔ́fɔ́ defɔɔ́

[1] Gɔ́gé me njɔɔ́ dépɔ́ré menyɛɛ́ ayi bɔɔ́
apyɛ upɛ mbaá aló uka. Yɛ́ndémuú ajɔ́gé
aké, "Ɛsé déwyaá defɔɔ́." Ndɛre ajɔ́gé mbɔ,
abɔ́ mankaá nnó défɔɔ́ dékáge pyɛ muú
abwɛge mmyɛ. Genó ɛyi gépyɛ bɔɔ́ áwɛne
né depɔ́ré Ɛsɔwɔ ɛlé gejeé. [2] Muú ayi afɛ́ré
nnó ji akaá mɛ yɛ́ndégenó chánchá, alú
dankaá yɛ́ genó ndɛre ji abɔ́ alú mankaá.
[3] Yɛ́mbɔ muú ayi agboó ne Ɛsɔwɔ ji ne Ɛsɔwɔ
akaá ndɛre muú wuú.
[4] Ndɛre ɛlúmbɔ, déké déjɔ́gé mechɔ́
manyɛ́ menyɛɛ́ ayi apyɛɛ́ upɛ mbaá aló
uka, ɛsé dékaá nnó aló uka, ápɔ́ yɛ́ genó,
ne nnó Ɛsɔwɔ alú lé ama. [5] Yɛ́ lé unó úlú né
mfaánebuú ne fá mme, ɛbi bɔɔ́ áséle nnó
úlú bɔ́ ɛsɔwɔ abi bwɔ́ ne yɛ́ ɛlé bɔ́ Ɛsɔwɔ ne
bɔ́ ata ájamé dɔɔ́, [6] ɛsé dékaá nnó Ɛsɔwɔ álú
lé ama. Ji alú Ntɛ sé muú akwyɛ unó uko
ne akwyɛ ɛsé nnó dénógé ji. Ne déwyaá lé
Ata ama ayi alú Jisɔs Kras muú unó uko ɛbi
Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ ukɛné ne ji. Ne ji ne achyɛgé
ɛsé geŋwá.
[7] Yɛ́mbɔ bɔɔ́ Jisɔs ako fɔ́ wɔ́ ákaá nnó aló
uka apɔ́ yɛ́ genó wɔ́. Bɔɔ́ abifɔ ábɔ́ ánógé
aló uka kpaá tɛ nnó mbógé ɛbwɔ́ ányɛ́gé
menyɛɛ́ ayi ápyɛ upɛ mbaá aló uka, matɔɔ́
bwɔ́ ágárégé ɛbwɔ́ nnó álú nóge áló uka.
Ne ɛlé matɔɔ́ bwɔ́ ala bɛne wɔ́, agare ɛbwɔ́
nnó apyɛ gyɛ. [8] Ɛpɔfɔ gefɔ́gé menyɛɛ́ ayi
ɛsé dényɛɛ́ ne ápyɛ ɛsé débɛɛ́ kwɔ́kwɔ́lé ne
Ɛsɔwɔ. Délá dényɛ́ ji wɔ́ yɛ́ genó gefɔ ɛyi
genome ɛsé gepɔ́, yɛ́ dényɛ́ ji apógé fɔ́ ɛsé
né meti fɔ́.
[9] Yɛ́mbɔ́, sɛ́gé yɛ́ gébé nnó ɛ́kágé désɛ
ɛbwɔnyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛ ɛnyú nnó dényɛ́
yɛ́ndé gefɔ́gé menyɛɛ́, dépyɛ aŋmɛ abi álá
ábɛné né depɔ́ré Ɛsɔwɔ wɔ́ ákpare ákwe.
[10] Néndé muú ayi álá ábɛ́né né depɔ́ré Ɛsɔwɔ
wɔ́, agɛ́gé ndɛre wɔ́ ayi ɔkaá genó, ɔlú
né ntoné aló uka ɔnyɛɛ́ menyɛɛ́, ji ntó
abɔɔ́ geji manyɛ́ menyɛ́ ayi áchyɛɛ́ mbaá
aló uka. * [11] Ne mbógé anyɛ́gé menyɛɛ́
yimbɔ ɛbyɛnnó wɔ muú ayi ɔkaá genó
ɔchɔ geŋwáge meŋmɛ wyɛ ayi álá bɛné né
depɔ́ré Ɛsɔwɔ wɔ́, muú Kras agboó ntó getú
jií. [12] Ɔ́pyɛ́ge ntɛ meŋmɛ wyɛ ayi álá ábɛ́né
né dépɔ́ré Ɛsɔwɔ wɔ́, apyɛ́gé gabo né genó
ɛyigé metɔɔ́ wuú ɛgaré ji nnó gélú gyɛɛ́,
ɛbyɛnnó ɔ́pyɛ́ ntó gabo mbaá Kras. [13] Ndɛre
ɛlúmbɔ, mbɔ́gé menyɛɛ́ ayi me nyɛɛ́ akágé
pyɛ meŋmɛ wa apyɛ gabo, nyɛɛ́ sé ji káŋká
nnó ɛ́kágé mpyɛ meŋmɛ wa apyɛ gabo.

9

Unó bi áŋgbá Jisɔs áwyaá ɛbwɔnyɛ
mampyɛ́

[1] Me nwyaá ɛbwɔnyɛ mampyɛ yɛ́ndégenó
ɛyigé gelu cho. Me nlú ŋgbá Jisɔs Kras, nkpa
amɛ yá ngɛ Ata sé Jisɔs wáwálé, ne ɛnyú
delu utɔɔ́ bá bi mpyɛɛ́ ndɛre Ata achyɛgé
me ɛshyɛ. [2] Yɛ́ bɔɔ́ abifɔ álá ákaá nnó me nlú
ŋgbá Kras wɔ, ɛnyú ambɔɔ́ dékaá wáwálé
nnó me nlú ŋgbá Jisɔs. Ɛnyú délu gelo ɛyigé
gelɛré nnó me nlú ŋgbá Jisɔs Kras.
[3] Gɛná, ne menshúgé meko mbaá bɔɔ́
abi ákɛlégé manjɔɔ́ nnó me mpɔ́fɔ́ ŋgbá
Kras. [4] Ɛsé dékwané mansɛ menyɛ́ ayi dényɛ́
mbaá bɔɔ́ né utɔɔ́ ɛbí ɛsé dépyɛ. [5] Nnó ɛsé
dékwané fɔ mamba andée dékɛne ne ɛbwɔ́
ndɛre Pita ne áŋgbá Jisɔs abifɔ, ne aŋmɛ
Ata Jisɔs ápyɛ wɔ́? [6] Waá nnó wyɛlé ɛsé
ne Banabas ne débɔɔ́ mampyɛ utɔɔ́ ne amu
sé gɛné dégɛ́ menyɛɛ́ ayi dényɛɛ́? [7] Ndé
muú be, ayi apyɛ utɔɔ́, anyɛɛ́ né mmu

* 8:10 Ɛlú wáwálé nnó: Né gepɔge bɔɔ́ Kɔrɛnt, melu ɛwé ájéle nya aló uka ɛlé gekpɛ́kpégé gepú ɛyi gewyaá gejamégé baá upú. Baá upú abifɔ ɛlé abi bɔɔ́ ájwɔlegé ányɛɛ́ menyɛɛ́ ne yɛ́ndémuú akage kpɛ mmu anyɛ menyɛɛ́ wyɛɛ́.

gebagé nkú jií? Muú ayi apɛne genɔɔ́ ɛyi
géwɔ́me umpome abɔ́ manyɛ́ umpomé bi
genɔɔ́ ɛyigémbɔ gewɔ́me, wa mbɔ fɔ́ wɔ́?
Ne muú ayi ábáme mpɔ, abɔ́ manyú nebɛne
mpɔ wa mbɔ fɔ́ wɔ́?
8 Ɛnyú déférégé fɔ́ nnó unó bí menjɔɔ́
mbɔ, utané lé né metɔɔ́ mekwaá. Mabɛ́ ayi
Ɛsɔwɔ achyɛ Mosis agárege wyɛ mbɔntó.
9 Mabɛ ayi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ Mosis aké, "Muú
áwɛ́gé fɔ́ meno mpɔ ayi apyɛɛ́ utɔɔ́ né
mekɔɔ́ gébégé aké apyɛɛ́ utɔɔ́ né mmu
mekɔɔ́." Ɛ́kágé ɛsé déféré nnó Ɛsɔwɔ abɔ́
ajɔɔ́ mbɔ atóo lé ne mpɔ ɛjiɛji. 10 Nnó
genó ɛyigé Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ mbɔ getoó ne ɛsé
wɔ́? Getoó ne ɛsé wáwálé néndé muú ayi
apɛné mbwɛ́ né mekɔɔ́ ne ayi aferege mbwɛ́
ɛbwɔ́ ako ánɛrégé matɔɔ́ nnó mbɔɔ́ mekɔɔ́
achyɛge nyɛ awuú bwɔ́ mbwɛ́. 11 Ɛsé depɛ́
depɔre Ɛsɔwɔ né matɔɔ́ nyú wyɛ ɛké mbwɛ́
ayi muú apɛné né mekɔɔ́, nnó ɛlú mechɔ
mebo ndɛre ɛnyú dépóge ɛsé ne unó bi
menyammyɛ sé ákɛlegé? 12 Mbógé ɛnyú
déchyɛge unó mbaá atɛ bɔɔ́ abifɔ bɔɔ́ abi
áwyaá ntó ɛbwɔnyɛ mansé ubi, nnó ɛsé ntó
dékwané fɔ́ mansé unó ɛta nyú ɛbi ujamé
upwɔɔ́ yɛ́ ɛbi bwɔ́ wɔ́?
Yɛ́mbɔ, ɛsé défyɛ fɔ́ ɛshyɛ mangií ɛnyú
ubi, yɛ́ lé délú cho mangií. Ɛsé dégígé fɔ́
unó bina dékógé lé metɔɔ́ nnó ɛ́kágé dépyɛ
genó ɛyi gégbɛɛ́ nnó bɔɔ́ awúgé fɔ́ abya
Kras. 13 Ɛnyú dékaá wáwálé nnó bɔɔ́ abi ápyɛ
utɔɔ́ né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, áwú bwɔ́
menyɛɛ́ átánégé lé ɛfɛɛ́. Ne ampyɛ upɛ abi
apyɛ upɛ né geluógé upɛɛ́ Ɛsɔwɔ, awú bwɔ́
menyɛɛ́ ntó átanégé né menyɛɛ́ upɛ ayi bɔɔ́
áchyɛgé. 14 Wyɛmbɔ ntó ne Kras Jisɔs agáré
nnó bɔɔ́ abi ágárége abya melómélɔ́, awú
bwɔ́ menyɛɛ́ abɔ mantanege lé né mbaá bɔɔ́
abi áwuú abya melómélɔ́.
15 Yɛ́mbɔ, nlú dansɛ ɛbwɔnyɛ ɛwena
mpyɛɛ́ unó bi úlú cho mampyɛ. Yɛ́ ɛlé
nsame mbɔ, nsamé fɔ́ nnó ɛnyú déchyɛ
me ubi. Ɛlú galógálɔ́ nnó me nkpɛ ngbo
lé mbya ayi ngarege abya melómélɔ́ nla
nsɛlé fɔ́ genó. 16 Me nkɛ ngárege abya
melómélɔ́ ɛwémbɔ ɛpyɛɛ́ fɔ́ nnó me ndo-
gé ɛbwɔ́ ɛwɔme, néndé ɛ́lé utɔɔ́ bá ɛbi
me mbɔɔ́ mámpyɛ. Ne mbógé nla ngaré
abya melómélɔ́ yina wɔ́, ɛbɔɔ́ nyɛ ne me.
17 Ɛbɛ nnó me mbɔɔ́ ne mbɔ njyaá gemɛ ya
nnó ngarege bɔɔ́ abya melómélɔ́, me mbɔ
nkɛlege nsa. Yɛ́mbɔ me mbɔɔ́ fɔ́ wɔ́ njyaá
gemɛ ya wɔ́, ɛ́lé Ɛsɔwɔ ne ajyaá me ne áfyɛɛ́
me utɔɔ́ bií né amu nnó mpyɛgé. 18 Ne nsá
wa alú nnó, né utɔɔ́ bina? Ɛkosé metɔɔ́
megómégó ɛwé menwyaá gétúgé ngarege
bɔɔ́ abya melómélɔ́ detú. Ngárege bɔɔ́ abya
melómélɔ́ ngíge fɔ́ nnó achyɛɛ́ me genó
ndɛre muú ayi agarégé abya melómélɔ́ ábɔɔ́
mangií.

19 Me mpɔ́ yɛ́ mefwɛ́ mbaá muú fɔ́, yɛ́mbɔ
nsɛ gemɛ ya nkane mefwɛ mbaá bɔɔ́ ako
nnó mpyɛ gejamégé bɔɔ́ áfyɛ matɔɔ́ ne Kras.
20 Me njyɛgé mbaá ayi bɔɔ́ Jus alú, ŋkwe
ɛké muú Jus nnó mpyɛ ɛbwɔ́ áfyɛ metɔɔ́ ne
Kras. Ne njyɛgé ntó né mbaá ayi bɔɔ́ abi
ákwɔlege mabɛ Mosis alú, nkwe ɛké muú
ayi ákwɔlege mabɛ Mosis nnó mpyɛ ɛbwɔ́
áfyɛ metɔɔ́ ne Kras, yɛ́ ɛlé me nlá pɔ́ fɔ́
muú ayi ákwɔlégé mabɛ Mosis. 21 Njyɛgé
mbaá bɔɔ́ abi álá kágé mabɛ Mosis, nkwe
ɛké muú bwɔ́ nnó mpyɛ ɛbwɔ́ áfyɛɛ́ metɔɔ́
ne Kras. Ne yɛ́ ɛlé nlá nkwɔ́légé mabɛ Mosis
ɛpɔ́fɔ́ nnó nkwɔlégé fɔ́ mabɛ Ɛsɔwɔ, nkwɔlé,
néndé nkwɔlégé mabɛ Kras. 22 Njyɛgé mbaá
bɔɔ́ abi álá lú dambɛne né dépɔre Ɛsɔwɔ,
nkwe ɛké muú bwɔ́ nnó mpyɛ ɛbwɔ́ ábɛné
né depɔré Ɛsɔwɔ. Me mbwɔlége yɛ́ndé
gefɔ́gé muú né mati mako nnó ɛbɛgé kɔ́kɔ́gé
mmyɛ mpyɛ yɛ́ abifɔ áfyɛ metɔɔ́ ne Kras.

23 Mempyɛɛ́ unó bina uko nnó abya
melómélɔ́ ajyɛgé mbɛ nnó meso gébé me
ntó mbɔ mejeé ɛwé abya melómélɔ́ achwɔɔ́
ne ɛwú mbaá bɔɔ́ abi áfyɛɛ́ matɔɔ́ ne ji.
24 Ɛnyú dékaá nnó mankwɔ́lé Ɛsɔwɔ alú
ɛké metú gátélé. Bɔɔ́ abi ákpɛne wyɛ ako
álómege, yɛ́mbɔ, ɛlé muú ama ne abɔɔ́ nsa.
Gétú ɛyigémbɔ, kwɔlégé Ɛsɔwɔ cháŋéné
nnó meso gébé débɔ́ nsa wyɛ nkane muú ayi
álómege gátélé abɔɔ́ nsa. 25 Yɛ́ndémuú ayi
akpɛne né metu gátélé, asɛlé gébé, akpomé
mmyɛ né mati mako. Apyɛ mbɔ nnó abɔ́
nsa, ne nsa yimbɔ alú ayi áchɔge. Yɛ́mbɔ
nsa ayi ɛsé bɔɔ́ Ɛsɔwɔ débɔɔ́ nyɛ alú lé
nsa ayi álá chégé fɔ́ tɛ kwyakwya. 26 Gétú
ɛyigémbɔ, ne me nlá nlómégé fɔ́ ɛké muú
ayi álá pɔ́ ne genó ɛyigé anɛrégé metɔɔ́ wyɛ
mambɔ. Me mmyɛ fɔ́ ɛké muú ayi amyɛɛ́
umyɛɛ́ adoó ukwɛkwɛ né mme detú. 27 Mpyɛ
menyammyɛ wa awuú ubalé nnó áwúgé ne
me. Mpyɛɛ́ mbɔ nnó ɛ́kágé me ngarége bɔɔ́
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ɛbwɔ́ ábɔ́ nsa, membɔɔ́
nnó detu.

10

*P*ɔl akwelé mbeé mbaá bɔ́ɔ́ Kɔrɛnt nnó ɛ́kágé ápyɛ genó ɛyigé bɔ́ɔ́ Isrɛli ápyɛ nya ágɛne ɛfwyale

1 Aŋmɛ ba, nkɛlege nnó ɛnyú détégé genó
ɛyi gépyɛ nya ne ukwene antɛ sé gébégé
ɛbwɔ́ ákɛné ne Mosis né mashwɔné. Ndɛre
ɛbwɔ́ akɛne ájyɛɛ́ geko gebame ɛbwɔ́ ako
ne ɛbwɔ́ ako áchyaá ɛbɛɛ́ mega megɛ́lé
né mme. 2 Ndɛre gekó gébamé ɛbwɔ́,
ne mánchyáa ayi ɛbwɔ́ áchyaá ɛbɛɛ́ mega
ɛwémbɔ, ɛlúmbɔ lé manaá Ɛsɔwɔ ne ɛbwɔ́
áwɔ́ɔ́. Ne gefɔ́gé manaá ami ɛbwɔ́ áwɔ́ɔ́
mbɔ, mánlɛ́ré nnó ɛbwɔ́ álú áŋkwɔ́lé Mosis.
3 Ɛbwɔ́ ako ányɛ́ gefɔ́gé menyɛɛ́ ama ayi
Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛbwɔ́. 4 Ne ɛbwɔ́ áko ányú
ntó manaá ami Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛbwɔ́. Manaá
mimbɔ matanege né ɛtaravɛ́ ɛwé ɛkɛne ne
ɛbwɔ́, ne ɛtaravɛ́ ɛwémbɔ ɛbɔ ɛlu lé Kras. *
5 Yɛ́ ɛlé Ɛsɔwɔ álɛre ɛbwɔ galɔ́gálɔ́ mbɔ, ge-
jamégé ɛbwɔ́ ápyɛ unó bi metɔ́ɔ́ ɛnywɔ́nege
Ɛsɔwɔ. Gétú ɛyigémbɔ, Ɛsɔwɔ awá ɛbwɔ́, ne
uŋkwɔ́ bwɔ́ úlá né mashwɔné tyátyá.

6 Unó bi upyɛ́ mbɔ na, úlú ɛlé manchyɛɛ́
ɛsé majyɛɛ́ nnó ɛ́kágé ɛsé débɔ́gé gejeé
mampyɛgé gabo ndɛre ukwene antɛ sé ábɔ́
ápyɛɛ́. 7 Dénógé fɔ́ aló uka ndɛre ɛbwɔ́
abifɔ ábɔ́ ápyɛɛ́. Ásá né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ
nnó, "Ɛbwɔ́ ájwɔlé, ányɛɛ́, ányuú ne ákwilé
mme álɔ́ mámbéné mabée né mbɛ ushu
meló uka." 8 Ɛ́kágé ɛsé ntó débɛ́légé ubɛ́lé
ne bɔ́ɔ́ tamétamé ndɛre ɛbwɔ́ abifɔ ábɔ́
ápyɛɛ́. Gétúgé ɛyigémbɔ, Ɛsɔwɔ apyɛ́ dɛlé
bɔ́ɔ́ ɛsaá meso ɛlɛɛ́ ágbo né bií uma. 9 Ɛ́kágé
dékpélé Kras ndɛre ɛbwɔ́ abifɔ ábɔ́ ákpélé ji,
gétú ɛyigémbɔ Ɛsɔwɔ ató mmyɔ ɛnó ɛbwɔ́
ágbo. 10 Ne déŋmenégé fɔ́ Ɛsɔwɔ meso
humm hummm ndɛre ɛbwɔ́ abifɔ ábɔ́ ápyɛɛ́
ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛwáné bɔ́ɔ́ ɛchwɔ́ wá
ɛbwɔ́.

11 Unó bina uko ɛbi upyɛ nyá ne ɛbwɔ́ úlú
lé mánkwélé bɔ́ɔ́ mbée nnó asɛ gébé. Ne ásá
ubi né mme nnó achyɛɛ́ ɛsé majyɛɛ́, ɛsé abi
délú mbɔ né gébé ɛyigé na, ɛyi ɛlá gachyɛɛ́
mme abyɛ.

12 Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ndémuú ayi afɛ́ré nnó
atɛ́né cháŋéné, asɛ gébé nnó ɛ́kágé ak-
wé gébégé mmuámeno áchwɔ́gé ɛta wuú.
13 Kaágé nnó, yɛ́ mmuameno ayi achwɔ́ɔ́ ɛta
nyú ayi álá lú gachwɔ́ mbaá atɛ bɔ́ɔ́ ápɔ́.
Ɛsɔwɔ alu muú ayi dékage lií mmyɛ ne ji.
Déliíge mmyɛ ne ji alyaágé fɔ́ nnó ɛnyú
dékpɛ né mmuámeno ayi apwɔ́ɔ́ ɛshyɛɛ́
nyú. Yɛ́mbɔ, mmuámeno achwɔ́gé ɛta
nyú, Ɛsɔwɔ achyɛgé ɛnyú ɛshyɛ ɛwé dékoge
metɔ́ɔ́ dépwɔ́ɔ́ mmuámeno yimbɔ.

14 Aŋmɛ ba, ndɛre ɛlúmbɔ, boóge délya
aló uka manógé. 15 Ɛnyú delú bɔ́ɔ́ abi dékágé
genó, fɛ́rege, dégɛné nno, mechɔ́ ɛwé me
njɔ́ɔ́ mbɔ ɛlú wáwálé. 16 Ɛsé déké déteé
negbóné Kras chónchó, détamégé Ɛsɔwɔ né
mmɔ́ɔ́ ami. Ndɛre dépyɛɛ́ mbɔ, déchome
mmyɛ, dékarege amo manoó Kras. Ne déké
denyɛɛ́ ntó brɛd ayi agyálé ubauba délɛrege
nnó déchomé mbɔntó mmyɛ, dékarege
menyammyɛ Kras. 17 Yɛ́ ɛlé ɛsé abi denyɛɛ́
ntó brɛd yimbɔ déjamé, ntó brɛd yimbɔ alú
lé ama. Ɛwéna ɛlɛ́ré nnó ɛsé ako décho
mmyɛ déla muú ama.

18 Tégé gepɔgé bɔ́ɔ́ Isrɛli, ɛbwɔ́ abi ányɛɛ́
menyɛɛ́ upɛ ayi ápyɛ upɛ né mfaá geluógé
upɛ, áchónege mmyɛ ne Ɛsɔwɔ muú ɛbwɔ́
ánógé. 19 Ndé genó me njógé mbɔ fa? Nnó
me njógé mbɔ lé nnó aló uka álú genó? Waá
menyɛ́ ayi ápyɛɛ́ upɛ mbaá aló uka ne álú
genó? 20 Ngba, me njógé fɔ́ mbɔ, njógé lé nnó
upɛ ɛbií bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus ápyɛɛ́ mbaá
aló uka, ápyɛɛ́ mbɔ lé mbaá aló nchyɛ apyɛɛ́
fɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ. Ne me nkɛlégé fɔ́ nnó ɛnyú
déchome mmyɛ ne aló nchyɛ. 21 Muú ákágé
nyú fɔ́ mmɔ́ɔ́ né amo Ata, ne ama anyúgé
ntó mmɔ́ɔ́ né amo aló nchyɛ. Muú ákágé
nyɛ́ fɔ́ ntó menyɛɛ́ Ata ne gébé gema anyɛ́gé
menyɛɛ́ aló nchyɛ. 22 Ɛ́kágé ɛsé dépyɛ genó
ɛyigé Ɛsɔwɔ ammyɛ deboó. Nnó ɛsé déwyaá
ɛshyɛ dépwɔ ji?

23 Muú fɔ́ ákágé jógé aké, "Me nkáge
pyɛ yɛ́ndégenó ɛyi gejigé me metɔ́ɔ́." Ɛlú
wáwálé, yɛ́mbɔ, kaágé nnó, unó uko fɔ́ wɔ́
upoógé wɔ́ɔ́. "Me nkáge pyɛ yɛ́ndégenó ɛyi
gejige me metɔ́ɔ́." Yɛ́mbɔ kaá nnó unó uko
fɔ́ wɔ́ upyɛ muú awɛné wɔ. 24 Yɛ́ndémuú
afɛ́régé mampyɛ genó ɛyi gepógé atɛ aŋmɛ,
ɛpɔ́fɔ́ ɛyi gepógé jimbií wɔ.

25 Nyɛ́gé yɛ́ndé menya ayi akpoó né gese.
Dégigé fɔ́ mbaá ayi menya yimbɔ atané.
26 Néndé ásá né ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Ɛsɔwɔ ne
abɔ́ɔ́ mme ne yɛ́ndégenó ɛyi gelú né mme."

27 Mbɔ́gé muú ayi álá afyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Kras
wɔ́, akúgé ɛnyú menyɛɛ́ déjyɛgé, nyɛ́gé

* 10:4 ɛlú wáwálé nnó: ɛtárávɛ́ ɛwé ɛbɔ ɛkɛne nya ne bɔ́ɔ́ Jus, ɛlé Kras Jimbɔ ne ákɛne ne ɛbwɔ́.

yɛ́ndégenó ɛyigé ji achyɛgé ɛnyú. Dégigé
fɔ́ mbaá ayi menya yimbɔ atané nnó ɛ́kágé
matɔ́ɔ́ nyú áchyɛ ɛnyú ɛfwyale. 28 Yɛ́mbɔ
muú agárégé ɛnyú nnó, "Menyɛɛ́ yina ɛlé
ayi apyɛɛ́ upɛ mbaá aló uka", dényɛ́gé fɔ́
ji, nnó ɛ́kágé muú fɔ abɔ ɛfwyale né metɔ́ɔ́
ásɛ́ nnó ɛnyú dépyɛ gabo. 29 Me njɔ́gé mbɔ,
ɛ́pɔ́fɔ́ nnó nké ɛnyú délyaá menyɛɛ́ yimbɔ
gétúgé dényɛ́gé débɔ́ ɛfwyale né metɔ́ɔ́.
Njɔ́gé lé nnó delyaá manyɛ́ menyɛɛ́ yimbɔ
gétúgé dényɛ́gé muú yimbɔ abɔ́ɔ́ ɛfwyale
né metɔ́ɔ́ wuú. "Ulánnó me nlyáge genó
ɛyigé me mbɔ́ɔ́ manyɛ́ gétúgé muú ayifɔ́
afɛré nnó, 'Muú anyɛgé alú gyɛɛ́'. 30 Mbɔ́gé
me nchyɛge matame mbaá Ɛsɔwɔ gétúgé
menyɛ́ ayi me nyɛɛ́, ulannó muú áchɔ́ɔ́ me
mabɔ gétúgé menyɛɛ́ ayi mbɔ́ɔ́ mɛ mbɛ
ntamé Ɛsɔwɔ ne me nlé nyɛ́?"
31 Yɛ́mbɔ kaá nnó yɛ́ndégenó ɛyigé wɔ
ɔpyɛɛ́, yɛ́ wɔ ɔnyɛɛ́, yɛ́ ɔnyuú ɔbɔ mampyɛ
geji ndɛre gepyɛɛ́ bɔ́ɔ́ áfɛgé Ɛsɔwɔ. 32 Sɛ
gébé nnó ɛ́kágé ɔpyɛ genó ɛyi gepyɛɛ́ bɔ́ɔ́
apyɛɛ́ gabo, yɛ́ bɔ́ɔ́ Jus, yɛ́ bɔ́ɔ́ Grek, yɛ́
ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. 33 Wyɛmbɔ ne me
mmyɛɛ́ nnó mpyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ɛgɔ́gé yɛ́ndémuú
né yɛ́ndégenó ɛyigé me mpyɛ. Me nkɛlégé
fɔ́ mampyɛ genó ɛyi gepogé lé me mbií. Me
mpyɛ ɛyi gepogé bɔ́ɔ́ ndɛre Ɛsɔwɔ akágé
feré ɛbwɔ́ né ɛfwyale gabo.

11

1 Ndɛre ɛlúmbɔ, kwɔ́légé ntó gekágé nekɛ
ya wyɛ ndɛre me nkwɔlége ɛyige Kras.

Gefɔ́ɔ́ ɛyigé andée ábɔ́ɔ́ mambɛ né
ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras

2 Me nfége ɛnyú néndé déteé me né
yɛ́ndégenó ne dépyɛ unó wyɛɛ́ ndɛre me
mbɔ nlɛré ɛnyú. 3 Yɛ́mbɔ nkɛlégé mampyɛ
ɛnyú dékaá cháŋéné nnó Kras ne alú mekpo
mbaá ande ako, mende ne alú mekpo mbaá
mendée. Ne Ɛsɔwɔ alu ndɛre mekpo mbaá
Kras. 4 Yɛ́ndé mende aké anɛnémmyɛ
né ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras, yɛ́ aké agarege
mekomejɔ́ɔ́ ayi atane mbaá Mendoó Ɛsɔwɔ,
akweregé mekpo wuú ɛbyɛnnó achyɛgé
mbɔ lé mekpo unɔ́ɔ́ mbaá muú kpaá wuú.
5 Ne yɛ́ndé mendée aké anɛnemmyɛ, yɛ́ aké
agarege mekomejɔ́ɔ́ ayi atane mbaá Ɛsɔwɔ
álá akwere mekpo wuú wɔ́, achyɛgé mbɔ
ɛlé mekpo unɔ́ɔ́ mbaá muú ayi alu ndɛre
mekpo wuú. Alú wyɛ ɛké akpalé ji mekpo.
6 Ndɛre ɛlúmbɔ, mbɔgé mendée akɛlégé fɔ́
mankwere mekpo wuú, ákpɛ ákpale mekpo
wuú. Yɛ́mbɔ, mbɔgé ji akaá nnó ɛlú ɛlé
mekpo unɔ́ɔ́ ɛta wuú mankpale mekpo ak-
werege mekpo wuú. 7 Ne mende abɔ́ fɔ́
mankwere mekpo gébégé aké anɛnemmyɛ
wɔ́. Néndé Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ mende nnó ábɛ́
ɛké jimbɔ́ɔ́, achyɛgé Ji ŋgɔ. Yɛ́mbɔ mendée
afyɛɛ́ lé mende ŋgɔ mmyɛ. 8 Néndé Ɛsɔwɔ
asɛ fɔ́ membea mendée ne akwyɛɛ́ mende
wɔ́, asɛ́ lé ayi mende ne akwyɛɛ́ mendée.
9 Ɛlú wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ álá akwyɛɛ́ fɔ́ mende
gétúgé mendée wɔ́. Akwyɛɛ́ mendée gétúgé
mende. 10 Gɛgé ula bi mendée abɔ́ɔ́ mankw-
eré mekpo wuú, manlɛrege nnó mende ne
abɔ́ɔ́ uto né ɛta wuú. Apyɛgembɔ matɔ́ɔ́
asɔ́ɔ́ fɔ́ makiɛ́nné Ɛsɔwɔ. 11 Yɛ́ ndɛre ɛlúmbɔ,
ɛsé abi défyɛɛ́ matɔ́ɔ́ ne Kras, mendée abɔ́ fɔ́
mantɛne ushu ushu bií wɔ́. Abɔ́ mantɛne ne
mende. Ne mende ntó abɔ́ɔ́ fɔ́ mantɛ ushu
ushu bií wɔ́. Abɔ́ mantɛne ne mendée. 12 Yɛ́
lé asɛle membea mende ne akwyɛɛ́ mendée,
yɛ́ mende fɔ, apɔ́ fa mme ayi mendée álá
byɛɛ́ ji wɔ́. Ne ɛlé Ɛsɔwɔ ne akwyɛɛ́ unó uko.
13 Ɛnyú ambɔ́ɔ́ défɛrege dégɛné nnó
ɛlɔmé fɔ́ nnó mendée anɛnemmyɛ ɛta
Ɛsɔwɔ ɛwé álá wɛ gebugendeé né mekpo
wɔ́. Ɛlɔmbɔ? 14 Né mme yina, dégɛ mbɔ
nnó mende abɛge ne mejwɛ metyɛmetyɛ,
achyɛge mbɔ lé mekpo unɔ́ɔ́ né gemɛ
jií, 15 ne nnó mendée abɛge ne mejwɛ
metyɛmetyɛ, ɛfyɛ ji ulɔ́ɔ́ né mmyɛ. Néndé
Ɛsɔwɔ achyɛ mendée mejwɛ ɛwémbɔ nnó
ɛbɛ ndɛre genó ɛyi gekwerege ji mekpo.
16 Ne mbɔgé muú fɔ́ aké akɛlege manyɛɛ́
mbeé né mechɔ ɛwe, mengarege ji nnó
ɛsé aŋgba Kras depɔ́ sé ne gepɔ ɛyigé cha
manlɛré ndɛre anógé Ɛsɔwɔ yɛ́ machomele
bɔ́ɔ́ Kras apɔ́ ne geji.

*B*ɔ́ɔ́ ɛchomele Kras né Kɔrɛnt ányɛɛ́
menyɛɛ́ Ata né meti ɛwé ɛlápɔ́ cho

17 Né mechɔ ɛwé me nchwɔ́ɔ́ ngaré
ɛnyú, nfɛge fɔ́ ɛnyú, néndé ɛnyú dechwɔgé
chónchó ndɛre bɔ́ɔ́ Jisɔs, déchwɔ́ fɔ́ né
galɔ́gálɔ́, déchwɔ́ɔ́ manchɔ dépɔ́ chɔ́ɔ́.
18 Ne genóge mbɛ gélú nnó, agaré me nnó
ɛnyú déchwɔge chónchó né ɛchomele nyú
manógé Ata, déjwɔlege matoó matoó ne
aŋgya. Ɛ́kágé bɛ wáwálé. 19 Aŋgya ábɔ́
mambɛ metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ nyú. Abɛgé mbɔ,
ákágé nyɛ muú ayi akwɔlege Jisɔs wáwálé.
20 Mengɛ mbɔ nnó gébégé ɛnyú déchwɔge
chónchó nnó dényɛɛ́ menyɛɛ́ Ata, yɛ́mbɔ ji

fɔ́ wɔ́ ɛnyú déchwɔɔ́ manyɛɛ́ wɔ́. 21 Genó
ɛyigé ɛnyú dépyɛɛ́ gelu nnó, yɛ́ndémuú
awenege manyɛ menyɛɛ́ awuú, ateé fɔ́ atɛ
aŋmɛ abifɔ. Ndɛre dépyɛmbɔ, abifɔ anyɛɛ́,
anyuú akwene, abifɔ agboó mesa. 22 Chaá!
Nnó ɛnyú dépɔ́ ne upú ɛbi ɛnyú dékágé
nyɛge menyɛɛ́, dényuú mmɔɔ́ wyɛɛ́? Ne
ulánnó ɛnyú débyaá ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ,
déchyɛge mekpo unɔɔ́ mbaá abi álá pɔ́ ne
genó. Ɛnyú dékɛlege nnó me mpyɛɛ́ nnó
ne ɛnyú? Dékɛlege memfɛɛ́ ɛnyú né gefɔ́gé
mechɔ ɛwé? Ngba, nkágé pyɛ fɔ́ mbɔ.

Menyɛɛ́ Ata Jisɔs
(Mat 26:26-30; Mak 14:22-26; Luk 22:14-20)

23 Unó bi Ata alɛre me, ubi ne menlɛre
ɛnyú, nnó né utuú bi achyɛɛ́ Ata Jisɔs
maŋkwaá, abɔ́ ntó brɛd, 24 áchyɛgé matame
mbaá Ɛsɔwɔ, agyá ntó brɛd yimbɔ ubauba,
ajɔ́ aké, "Gége menyammyɛ wa na, me
nchyége né gétúgé ɛnyú yɛ́ndégébé déké
dényɛ ji, pyégé wyɛ́ na mantégé negbo
na." 25 Wyɛ́mbɔ ntó ne gébégé anere
menyɛɛ́ manyɛ, abɔ́ amo ne mmɔɔ́ mmu
ajɔ́ aké, "Amo yina alú gepɔ́ ɛyi gelɛre
menomenyɛɛ́ mekɛ ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ ne
ɛnyú. Menomenyɛɛ́ ɛwéna ɛké ne manoó
ama. Ne yɛ́ndégébé déké dényuú mami,
pyɛgé wyɛ́mbɔ mantégé negbo na." 26 Ne
yɛ́ndégébé ɛnyú déké dényɛɛ́ brɛd yina,
dényuú mmɔɔ́ ami malú né mmu amo yina,
dégarege mbɔ lé negbone Ata kpaá tɛ ji
achwɔ́.

27 Né gétú ɛyigé na, yɛ́ndémuú ayi anyɛɛ́
brɛd yina, anyuú mmɔɔ́ ami na né meti
ɛwé ɛlá ɛchyɛge ɛnógé mbaá Ata, akwe
mpa né metɔɔ́ wuú néndé ábyaá mbɔ
lé menyammyɛ ne manoó Ata. 28 Ndɛre
ɛlúmbɔ yɛ́ndémuú abɔ́ mbɛ áchɛ́ré metɔɔ́
wuú, ne anyɛɛ́ brɛd, anyuú mmɔɔ́ ami malu
né mmu amo. 29 Néndé muú ayi anyɛɛ́
brɛd yina, anyuú mmɔɔ́ mina álá kágé, fɛre
nnó unó bina utɛné né menyammyɛ Ata,
akɛlege mbɔ lé ɛfwyale né gemɛ jií. 30 Gɛ́ ulá
bí gejamégé bɔɔ́ né metɔɔ́ metɔɔ́ nyú ameé,
abifɔ áwyaá gepwa ne abifɔ ntó agboó.
31 Yɛ́mbɔ ɛsé débɔgé mbɛ déchɛrege matɔɔ́
se cháŋéné, Ata achyɛge fɔ́ ɛsé ɛfwyale.
32 Ɛsɔwɔ achɛrege depɔ ɛtiré sé, agɛge nnó
délu gyɛɛ́, apyɛɛ́ menyammyɛ sé awuú
ubale nnó né bií bi ji asɔɔ́ mpa, achyɛge fɔ́
ɛsé ɛfwyale chónchó ne bɔɔ́ abifɔ.

33 Né gétú ɛyigémbɔ, aŋmɛ ba, yɛ́ndégébé
déchwɔgé chónchó manyɛ menyɛɛ́ Ata,
debɔ́ mangile atɛ. 34 Mbɔgé mesa aké
ammyɛ muú, abɔ mbɛ anyɛɛ́ menyɛɛ́ né
gepú jií, nnó gébégé ɛnyú dechwɔgé chón-
chó ékágé dépyɛ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ achyɛgé
ɛnyú ɛfwyale. Ne depɔ ɛtiré délaá, membɔɔ́
nchwɔgé ngarege nyɛ ɛnyú.

12

Ɛchyɛ ɛwé Mendoó Ukpea ɛchyɛge

1 Aŋmɛ ba, nana nkɛlege mampyɛ ɛnyú
dékaá cháŋéné depɔré unó bi Mendoó Uk-
pea ɛchyɛge bɔɔ́ uto nnó ápyɛgé. 2 Ɛnyú
dékaá nnó gébégé ɛnyú dela delú danfyɛ
matɔɔ́ ne Jisɔs, anyua ɛnyú denó mewaá,
dela nógé lé aló uka, unó bi ula ujɔ́gé
mejɔɔ́. 3 Ndɛre ɛlúmbɔ, nkɛlege mampyɛ
ɛnyú dékaá nnó yɛ́ndémuú ayi Mendoó
Ɛsɔwɔ ɛlú ne ji ajɔ́gé fɔ́ nnó, "Jisɔs ɔbɔɔ́
wyɛɛ́." Ne yɛ muú fɔ́ ntó ákágé jɔɔ́ fɔ́ nnó,
"Jisɔs ne alú Ata", mbɔgé Mendoó Ukpea ɛlá
ɛpɔ́ ne ji.

4 Kaágé ntó nnó unó bi Mendoó Ukpea
ɛchyɛge bɔɔ́ uto nnó ápyɛge úlú ufɔɔ́ ufɔɔ́.
Yɛ́mbɔ wyɛ lé Mendoó Ukpea ɛwú ɛma ne
ɛchyɛge ɛbwɔ́ uto mampyɛ unó bina uko.
5 Matɔɔ́ ami ɛsé dépyɛɛ́ mbaá Ata malu ufɔɔ́
ufɔɔ́, yɛ́mbɔ wyɛ lé Ata wu ama ne ɛsé ako
dépyɛɛ́ utɔɔ́ bií. 6 Mati ayi ɛsé dépyɛ utɔɔ́
mbaá Ɛsɔwɔ álú ufɔɔ́ ufɔɔ́ yɛ́mbɔ wyɛ lé
Ɛsɔwɔ wu ama ne apyɛ utɔɔ́ né geŋwáge
yɛ́ndémuú sé. 7 Mendoó Ukpea ɛchyɛge uto
mbaá yɛ́ndémuú sé nnó désɛ ubi dépyɛge
utɔɔ́ ɛbi upogé bɔɔ́ ako. 8 Mendoó Uk-
pea ɛchyɛge muú ayifɔ uto manjɔɔ́ mejɔɔ́
Ɛsɔwɔ ne deŋga. Muú ayifɔ ɛchyɛge ji uto
manlɛre unó bi Ɛsɔwɔ apyɛ ji akaá. Wyɛ lé
Mendoó Ukpea ɛwú ɛma ne ɛchyɛge ɛbwɔ́
utó mampyɛ utɔɔ́ bina. 9 Mendoó Ukpea
wú ɛma, ɛchyɛge muú ayifɔ utó mamfyɛ
metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ kpaá tɛ ápyɛɛ́ genó ɛyigé
ji ágige. Muú ayifɔ ɛchyɛge ji utó mampyɛ
bɔɔ́ abi ameé ufɔɔ́ ufɔɔ́ mameé átoógé.
10 Mendoó Ukpea ɛchyɛge muú ayifɔ utó
mampyɛ ufélekpa, muú ayifɔ ɛchyɛge ji utó
mangarege genó ɛyigé getané mbaá Men-
doó Ɛsɔwɔ. Ayifɔ ɛchyɛge ji utó mankaá
unó bi utanege mbaá Mendoó Ɛsɔwɔ ne ɛbi
ulá utanege fɔ́ mbaá Mendoó Ɛsɔwɔ. Ayifɔ
ɛchyɛge ji utó manjɔɔ́ ufɔɔ́ mejɔɔ́ ɛbi yɛ́
jimbɔɔ́ álá kágé fɔ́. Ne ayifɔ ntó ɛchyɛge

utó mangare ulaá ufɔ́ mejɔ́ ɛbimbɔ. [11] Unó
bina uko ɛlé wyɛ Mendoó Ukpea wú ɛma
ne ɛchyɛge ɛsé utó nnó depyɛge ubi. Ne
ɛchyɛge yɛ́ndémuú ɛbií utó cha ndɛre ɛwú
ɛkɛ́lege.

*Aŋkw*ɔle Jisɔs álú ɛké upɔ menyammyɛ
uchaucha né menyammyɛ ama

[12] Dékaá nnó menyammyɛ mekwaá awyaá
upɔ uchaucha. Ne yɛ́ ɛlé upɔ menyammyɛ
ujame dɔ́, ucho upyɛ lé menyammyɛ ama.
Mbɔntó ne Kras alú. [13] Ɛsé abifɔ délú bɔ́
Jus, abifɔ bɔ́ Grek. Bɔ́ abifɔ álú áfwɛ abifɔ
ápɔ́. Yɛ́mbɔ gébégé awyaá ɛsé manaá né
utó Mendoó Ukpea ɛwémbɔ ɛma, ɛsé ako
dékwe ɛké menyammyɛ ama ne Ɛsɔwɔ apyɛ
ɛsé ako désɛ Mendoó ɛma.

[14] Ne dépɛge menyammyɛ mekwaá apɔ́
fɔ́ lé ne gepɔge menyammyɛ gema, awyaá
upɔ gejame. [15] Désɛ nnó geka geke, "Me
mpɔ́ fɔ́ gepɔge menyammyɛ néndé me
mpɔ́ fɔ́ ɛbwɔ" ɛwémbɔ ɛpyɛ fɔ́ nnó geji
gebɛge fɔ́ gepɔge menyammyɛ, waá ɛpyɛɛ́?
[16] Ne mbɔgé ɛtu ɛké, "Me mpɔ́ fɔ́ gepɔge
menyammyɛ néndé me mpɔ fɔ́ dambɔnyi,
ɛwémbɔ ɛpyɛ fɔ́ nnó ɛwu ɛbɛge gepɔgé
menyammyɛ, waá ɛpyɛɛ́?" [17] Ne mbɔgé
menyammyɛ meko abɛ lé dambɔnyi jiji,
mekwaá abɔ awuú mbɔ mbaá ne ndé?
Ne mbɔgé menyammyɛ meko ntó abɛ ɛlé
ɛtu ɛwuɛwu mekwaá abɔ awuú mbɔ, gebɛ
ne ndé? [18] Ndɛre ɛlúmbɔ, Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́
menyammyɛ mekwaá né upɔupɔ, ne abɛlé
yɛ́ndé gepɔ ndɛre ji akɛlege. [19] Ne mbɔgé
upɔ bina uko ubɔ ubɛ lé gepɔ gema,
menyammyɛ abɔ abɛɛ́ fɔ́. [20] Ndɛre ɛlúmbɔ,
menyammyɛ mekwaá awyaá upɔ gejame,
yɛ́lé upɔ ujame menyammyɛ alú ɛlé ama.

[21] Gétú ɛyigémbɔ dambɔɔ́nyi ákágé jɔ́
fɔ́ ne ɛbwɔ nnó, "Ɔkágé poó fɔ́ me." Yɛ́
mekpo ɛ́kágé jɔ́ fɔ́ ne uka nnó "Ɔkágé
poó fɔ́ me." [22] Yɛ́mbɔ wáwálé álu nnó,
upɔ́ menyammyɛ ɛbifɔ́ ɛbi ɛsé défɛré nnó
upɔ́ ne ɛshyɛɛ́ dékágé jwɔlé fɔ́ ɛwé ubi ula
pɔ́. [23] Ne upɔ menyammyɛ ɛbi ɛsé désɛle
nnó upɔ ne ɛ́nógé, ubi ne ɛsé dénógé dɔ́.
Ne ɛbi ɛsé déla kɛlé nnó ubi ubɛ fuú ne
ɛsé dékwerege cháŋéné, [24] ɛwé déla dépyɛ
fɔ́ mbɔ, ne upɔ ɛbi ulɔme dɔ́. Yɛ́mbɔ
Ɛsɔwɔ achoné upɔ menyammyɛ bina mbaá
ama, ne achyɛɛ́ ɛ́nógé mbaá ɛbi ula upɔ ne
ɛ́nógé, [25] nnó upɔ́ menyammyɛ ubɛgé fɔ́
ne aŋgya, uchɛrege lé atɛ. [26] Mbɔgé gepɔgé
menyammyɛ gema geké gegɛne ɛfwyale,
ɛbifɔ uko ntó ugɛne ɛfwyale chónchó ne
geji. Mbɔgé gepɔ gema gebɛge ne ɛ́nógé
ɛbifɔ uko ntó ubɛɛ́ ne nechóchó chónchó ne
geji.

[27] Wyɛmbɔ ntó ne menyammyɛ Kras álú.
Ne yɛ́ndémuú nyú alú gepɔge menyammyɛ
wuú. [28] Ne Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ yɛ́ndémuú gefɔ́gé
utɔ́ bií né ɛchomele bɔ́ Kras. Ntoó
ɛníné mbɛ ɛlé áŋgbá Jisɔs, matoó apea ɛlé
bɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ, matoó ulɛɛ́ ɛlé, anlɛre
mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ. Ne abi akwɔlege ɛlé bɔ́
abi apyɛɛ́ ufelekpa, abi apyɛɛ́ bɔ́ mameé
atoóge, abi apogé bɔ́, abi ápɛle ndɛre utɔ́
Ɛsɔwɔ ukɛne, ne abi ajɔ́gé ufɔ́ mejɔ́ ufɔ́
ufɔ́ ɛbi ɛbwɔ́ ambɔ́ álá kágé. [29] Nnó bɔ́
ako ne álú áŋgbá Kras? Ngba! Nnó bɔ́ ako
ne álú bɔ́ ɛkpave Ɛsɔwɔ? Ngba! Nnó bɔ́
ako ne álú anlɛre mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ? Ngba!
Nnó bɔ́ ako ne ápyɛɛ́ ufélekpa? Ngba!
[30] Nnó bɔ́ ako ne ápyɛɛ́ bɔ́ mameé atoógé?
Ngba! Nnó bɔ́ ako ne ájógé ufɔ́ mejɔ́ ufɔ́
ufɔ́? Ngba! Waá nnó bɔ́ ako ne ágarege
ula ufɔ́ mejɔ́ bina? Ngba! [31] Yɛ́mbɔ, genó
ɛyigé débɔ́ manɛre matɔ́ wyɛ dɔ́ gelú
nnó Ɛsɔwɔ achyɛ ɛnyú unó bi ulɔme dɔ́
upwɔ́ ɛbifɔ́.

Gɔgé me ngáre ɛnyú meti ɛwé ɛlɔme
ɛpwɔ́ mati ako.

13

Gejeé geŋeá gepwɔ unó uko

[1] Mbɔgé ɛ́bégé nnó me nkágé jɔ́ ufɔ́
mejɔ́ mme meko ne ɛwé makiɛ́nné Ɛsɔwɔ,
ne nlá mbɔ́ gejeé ne bɔ́ wó, mmpyɛ lé
mejɔ́ détú ɛké kálá̱ŋká yɛ́ ɛké ubyaubya.
[2] Yɛ́ ɛbɛ lé nnó Ɛsɔwɔ achyɛ me utó man-
garege bɔ́ mekomejɔ́ ayi atane ɛta wuú,
ne yɛ́ nkaá unó Ɛsɔwɔ uko chónchó ne ɛbi
úlú bibií, ne yɛ́ mfyɛ́ lé metɔ́ wa ne Ɛsɔwɔ
dɔ́ ndɛre ɛ́kágé pyɛ me njɔ́ ne makwɛ nnó
ákwilé malu bwɔ́ ájyɛ né mbá yicha, ne nla
mbɔ́ gejeé ne bɔ́ wó, mpɔ yɛ́ genó. [3] Ne yɛ́
nkpa lé unó bi me nwyaá uko nkáre mbaá
ubya bɔ́ ne yɛ́ nchyɛ ntó lé gemɛ ya mbaá
bɔ́ nnó ásɔ́ né mewɛ gétúgé deporé Ɛsɔwɔ,
ne nla mbɔ́ gejeé ne bɔ́ wó mbɔ́ yɛ́ nsa fɔ.

[4] Muú ayi abɔ́ gejeé ne bɔ́ ágbárege
metɔ́, ne apyɛ galógálɔ́ ne bɔ́ ammyɛ
fɔ́ demboó, apɔ́ fɔ́ ne nepa, ne abwɛgé fɔ́
mmyɛ. [5] Apyɛɛ́ fɔ́ neŋa. Apyɛ fɔ́ genó ɛyi ge-
poge lé jimbií, asɔ́ fɔ metɔ́ wáwá, ábélégé

fɔ́ depɔ debodebo né metɔ́ɔ́. 6 Gefɔgé muú
yina, abɛɛ́ fɔ́ ne nechɔchɔ́ gébégé bɔ́ɔ́ aké
apyɛɛ́ gabo. Abɛɛ́ ne nechóchɔ́ gébégé bɔ́ɔ́
aké apyɛɛ́ genó ɛyi gelú cho wáwálé. 7 Muú
ayi abɔ́ɔ́ gejeé ne bɔ́ɔ́, abyaá depɔ debodebo
deko ɛtiré bɔ́ɔ́ ápyɛɛ́, akamege nnó bɔ́ɔ́
apyɛ nyɛ galógáló, anɛrege metɔ́ɔ́ nnó ɛbwɔ́
akwɔrégé nyɛ gepɔgé bwɔ́ ne akoge metɔ́ɔ́
né unó bi ɛbwɔ́ apyɛ yɛ́ndégébé.
8 Muú ayi abɔ́ɔ́ gejeé ne bɔ́ɔ́, agboó ne
ɛbwɔ́ yɛ́ndégébé. Gébé gechwɔ́ nyɛ ɛyigé
uto ɛbi bɔ́ɔ́ agárege genó ɛyigé getane mbaá
Mendoó Ɛsɔwɔ ubyɛɛ́, uto bi bɔ́ɔ́ ajɔ́gé ufɔ́ɔ́
mejɔ́ɔ́ ɛbi álá kágé ubyɛɛ́, uto bi bɔ́ɔ́ ákage
unó Ɛsɔwɔ uko ubyɛɛ́ nyɛ. 9 Néndé unó bi
ɛsé dékaá, dékaá dénere wɔ́, ne mekomejɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ ayi dégárege, dégarege fɔ́ ji dénere,
10 yɛ́mbɔ, gébé gékwónege nyɛ ɛyigé Ɛsɔwɔ
apyɛ nyɛ ɛsé dékaá unó bina uko. Ne unó bi
déla dékaá denere wɔ́, ubyɛɛ́ nyɛ.
11 Gébégé me nlú mamane, njɔ́gé mejɔ́ɔ́
ɛké mamane kɔ́ɔ́, nfɛrege depɔ ɛké ma-
mane kɔ́ɔ́ ne mpyɛɛ́ unó ɛké mamane kɔ́ɔ́.
Ne nana ayi nlɛ́ mmyɛ muú, nlyaá depɔre
dembane. 12 Ɛsé dégɛne unó nana mmyɛ
bomebome ɛké muú ayi apɛle unó né ɛfɛɛ́
ɛwé ɛlá ɛgɛnege cháŋéné. Yɛ́mbɔ gébé
gechwɔ́ nyɛ ɛyigé ɛsé détuúge amɛ dégɛne
unó uko chaŋéné. Nana me nkaá fɔ́ unó
uko nnere wɔ́, yɛ́mbɔ gébé gebɛɛ́ nyɛ ɛyigé
nkágé unó uko kpa, wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ akaá
me.
13 Mankwya mejɔ́ɔ́ ɛwé na alu nnó, unó
úlú ulɛɛ́ ɛbi ula ubyɛɛ́ tɛ kwyakwya. Unó
bina ɛlé metɔ́ɔ́ mamfyɛ ne Ɛsɔwɔ, manɛré
metɔ́ɔ́ ne Jií ne mambɔ gejeé. Yɛ́mbɔ genó
ɛyi geŋeá né unó bina ulɛɛ́ ɛlé gejeé.

14

Ɛchyɛ ɛwé Mendoó Ukpea ɛchyɛge

1 Mmyɛge mambɔ gejeé ne atɛ, ne mamk-
pane ntó gechyɛɛ́ nnó debɔ ɛchyɛ ɛwé Men-
doó Ukpea ɛchyɛge cháchá ɛchyɛɛ́ ɛwé ɛpyɛ
muú agarege genó ɛyigé getane mbaá Men-
doó Ɛsɔwɔ. 2 Néndé muú ayi ajɔ́gé mejɔ́ɔ́
ɛwé ji álá kágé, ajɔ́gé lé ne Ɛsɔwɔ ajɔ́gé fɔ́
ne akwaá, yɛ́ muú fɔ́ ákágé yɛ́ genó ɛyigé ji
ajɔ́gé, néndé ajɔ́gé lé unó Ɛsɔwɔ ɛbi úlú bibií
ndɛre Mendoó Ukpea ɛchyɛge ji ɛshyɛɛ́.
3 Ne yɛ́ndémuú ayi agarege mekomejɔ́ɔ́ ayi
atanege mbaá Mendoó Ɛsɔwɔ, ajɔ́gé genó
ɛyigé akwaá áwú, ne mejɔ́ɔ́ wuú ɛpóge bɔ́ɔ́
ɛfyɛɛ́ ɛbwɔ́ ɛshyɛ ne ɛkwenege ɛbwɔ́ matɔ́ɔ́.
4 Muú ayi ajɔ́gé mejɔ́ɔ́ ɛwé ji álá kágé, apógé
lé gemɛ jií, ne muú ayi agarege mekomejɔ́ɔ́
ayi atane mbaá Ɛsɔwɔ apógé ɛchomele bɔ́ɔ́
Kras.
5 Ɛbɔ ɛlɔme nnó ɛnyú ako déjógé
mejɔ́ɔ́ ufɔ́ɔ́ ufɔ́ɔ́ ɛwé délá dékágé,
yɛ́mbɔ menkɛlege nnó ɛnyú dégárégé lé
mekomejɔ́ɔ́ ayi atane mbaá Mendoó Ɛsɔwɔ.
Muú ayi agarege mekomejɔ́ɔ́ ayi atane
mbaá Mendoó Ɛsɔwɔ aŋea gemɛ apwɔ́ɔ́ ayi
ajɔ́gé ufɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́ ɛbi ji álá ákágé. Ɛkosé nnó
muú abɛge ayi agarege ulaá mejɔ́ɔ́ ɛwémbɔ
nnó apogé bɔ́ɔ́ ɛchomele Jisɔs. 6 Aŋmɛ ba,
mbɔgé me nchwɔge mbɔ mantame ɛnyú,
ne nké njɔ́gé lé ufɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́ ɛbi nla nkágé,
ɛwémbɔ ɛpóge mbɔ ɛnyú nnó? Yɛ́mbɔ
ngarege ɛnyú, unó ukɛ ɛbi Ɛsɔwɔ alɛre
me, yɛ́ ɛbi ji apyɛ me nkaá, yɛ́ mekomejɔ́ɔ́
ayi atane ɛta wuú, yɛ́ ɛbɛlé manlɛre ɛnyú
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ne ɛlú genó ɛyi
gepogé ɛnyú.
7 Wyɛmbɔ ntó ne ɛlú ne unó mabeé nkane
ɛmbya ne neŋke unó bi ulá upó ne geŋwá.
Muú aké afɔmege ɛmbya, byɔgebyɔge yɛ́
aké akwele ɛlé neŋke byɔgebyɔge muú
apyɛmbɔ nnó ne akaá genó ɛyigé ji akwele?
8 Mbɔntó ne mbá bee alú. Mbɔgé muú
afɔmege ji byɔgebyɔge, ndé muú akpomege
mmyɛ manjyɛ bee? 9 Mbɔntó ne ɛlú ne
ɛnyú ambɔ́ɔ́. Mbɔgé ɛnyú deké dégarege
mekomejɔ́ɔ́ né mejɔ́ɔ́ ɛwé délá dékágé ula,
ɛpyɛɛ́mbɔ nnó ne bɔ́ɔ́ ákaá genó ɛyigé ɛnyú
dejɔ́gé? Déké dépyɛɛ́ mbɔ dechɔ́ɔ́ gejulé
nyú mme detu. 10 Ɛlú wáwálé nnó ufɔ́ɔ́
mejɔ́ɔ́ uja fa mme ne yɛ́ ɛwé bɔ́ɔ́ ájɔ́gé élá
ɛpɔ́ ne ula ɛpɔ́. 11 Yɛ́mbɔ, mbɔgé me nkágé
fɔ́ ulaá mejɔ́ɔ́ ɛwé muú ajɔ́gé muú yimbɔ
abɛɛ́ meŋkɛɛ́ meŋkɛɛ́ ɛta wa ne mentó mbɛɛ́
meŋkɛɛ́ meŋkɛɛ́ ɛta wuú. 12 Ndɛre ɛlúmbɔ,
tɛɛ mbaá ɛnyú dékpane gechyɛɛ́ mambɔ
ɛchyɛ ɛwé Mendoó Ukpea ɛchyɛgé mmyɛgé
nnó debɔ ɛlé ɛchyɛ ɛwé ɛchyɛgé ɛnyú uto
mampógé ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs ɛwɛné.
13 Gétú ɛyigémbɔ, muú aké ajɔ́gé gefɔgé
mejɔ́ɔ́ ɛwé ji álá ákágé ula, anɛmmyɛ mbaá
Ɛsɔwɔ nnó achyɛɛ́ ji ɛchyɛɛ́ ɛwé ɛchyɛgé
ji uto mangáre ulaá gefɔgé mejɔ́ɔ́ ɛwémbɔ.
14 Néndé, mbɔgé me nke nnɛnemmyɛ né
ufɔ́ɔ́ mejɔ́ɔ́ ɛbi nla nkágé ula, nnɛne chón-
chó ne mendoó wá. Yɛ́mbɔ né metɔ́ɔ́ wa
nkágé yɛ́ genó ɛyigé me njɔ́gé. 15 Ndɛre

ɛlúmbɔ, mempyɛ mbɔ nnó? Nane mpyɛɛ́, menɛne nyɛ mmyɛ ne mejɔɔ́ ɛwé me nla nkágé ula yɛ́mbɔ́ nnɛne ntó mmyɛ ne mejɔɔ́ ɛwé menkágé. Nkwane makwa né mejɔɔ́ ɛwé menla nkágé ula nkwane ntó ne mejɔɔ́ ɛwé nkágé. [16] Ne mbɔgé muú aké anɛnemmyɛ choncho ne mendoó wuú afɛge Ɛsɔwɔ né mejɔɔ́ ɛwé ji álá kágé ula, ɛpyɛmbɔ nnó ne muú ayi álá kágé depɔré Ɛsɔwɔ akame aké, "Amɛn" tɛ mbaá ji álá wuú fɔ́ geno ɛyigé ájɔge. [17] Ɛ́kágé bɛ nnó wɔ́ ɔtamege Ɛsɔwɔ cháŋéné yɛ́mbɔ ɛpogé fɔ́ muú yifɔ cháchá.

[18] Ntamege Ɛsɔwɔ nnó membɔɔ́ njógé mejɔɔ́ ɛwé nla nkágé mpwɔɔ́ ɛnyú ako. [19] Yɛ́mbɔ́ mbɛge né mmu ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs, nkɛlége nnó njɔ́ɔ lé uchu uta ɛbí bɔɔ́ ákágé ne nnó njógé uchu dɛlé ufya ɛbí bɔɔ́ álá ákágé ula.

[20] Aŋmɛ ba, défɛrege sé unó ɛké ambane. Bɛgé kenékéné ɛké ambane abi álá kágé pyɛ gabo, ne fɛrege unó ɛké bɔɔ́ abi ábɛné. [21] Asa né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó Ɛsɔwɔ aké, "Nsɛle nyɛ bɔɔ́ malɔ ayicha abi ájɔɔ́gé ufɔɔ́ mejɔɔ́ ɛbichá, njɔɔ́ mejɔɔ́ ne bɔɔ́ ba. Yɛ́mbɔ bɔɔ́ ba áwuú fɔ́ genó ɛyigé me njógé ne ɛbwɔ́."

[22] Ndɛre ɛlúmbɔ, manjógé menjɔɔ́ ɛwé muú álá kágé ula, alú ɛlé gepɔ ɛyigé Ɛsɔwɔ alɛrege utoó bií mbaá bɔɔ́ abi álá lu dafyɛɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs Kras ɛ́pɔ́ fɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji. Mangarége mekomejɔɔ́ ayi atanege mbaá Ɛsɔwɔ, alú lé gepɔ́ ɛyigé Ɛsɔwɔ alɛrege utoó bi mbaá bɔɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras Jisɔs ɛ́pɔ́ fɔ́ mbaá abi álá fyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji wɔ́.

[23] Ndɛre ɛlúmbɔ, mbɔgé ɛchomele bɔɔ́ Kras achwɔgé mbaá ama, yɛ́ndémuú aké ajógé ɛlé mejɔɔ́ ɛwé muú álá ákágé, ne muú ayi álá ákágé depɔré Ɛsɔwɔ, yɛ́ ɛbɛlé muú ayi álá afyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ wɔ achwɔgé ɛfɛɛ́, ajógé fɔ́ nnó ɛnyú ako delú bɔɔ́ ubwɔɔ́? [24] Yɛ́mbɔ, yɛ́ndémuú nyú aké agarége mekomejɔɔ́ ayi atane mbaá Ɛsɔwɔ, ne muú ayi álá ákágé fɔ́ depɔre Ɛsɔwɔ yɛ́ ayi álá áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ wɔ́ achwɔge ɛfɛɛ́ gébé ɛyigémbɔ, jimbɔɔ́ ákágé cháŋéné nno ji alú pyɛ gabo né mbaá unó uko ɛbi jimbɔɔ́ awuú ɛnyú déjógé. Ne unó bi ji awuú upyɛ nyɛ ji akaá nnó akpɛne nyɛ né unɔɔ́ mpa Ɛsɔwɔ. [25] Mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ápyɛ nyɛ yɛ́ndégenó ɛyigé gelu bibií né metɔɔ́ wuú gelá gbɔgɔnɔ. Ɛpyɛgembɔ ji atome nyɛ mano mme anógé Ɛsɔwɔ ajɔge aké, "Ɛlú wáwálé nnó Ɛsɔwɔ alú metɔɔ́ metɔɔ́ nyú."

Ɛchomele bɔɔ́ Kras ɛ́nógé Ɛsɔwɔ né meti melɔ́méléɔ́

[26] Aŋmɛ ba, mechɔ ɛwéna ɛlúmbɔ nnó? Ɛlú nnó dechwɔgé chónchó né ɛchomele bɔɔ́ Kras yɛ́ndémuú akpome mmyɛ mampyɛ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ achyɛ ji utó nnó apyɛ. Muú ayi akágé ɛkwɔ maŋkwaá ákwaá, ayi akágé manlɛre bɔɔ́ mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ álɛre. Ne ayi akaá genó ɛyigé Mendoó Ɛsɔwɔ ɛlɛré ji né amɛ gejya agaré. Muú ayi akaá manjɔɔ́ mejɔɔ́ ɛwé ji álá kaágé ajɔɔ́, ne ayi akaá mangaré ula mejɔɔ́ ɛwémbɔ agare. Pyɛgé unó bina uko manpoógé ɛchomele bɔɔ́ Kras. [27] Ɛnyú déchwɔgé né ɛchomele bɔɔ́ Kras, déké ájógé mejɔɔ́ ɛwé muú álá kágé ula, déjógé fɔ bɔɔ́ ako, bɔɔ́ apea yɛ́ alɛɛ́ ne ákáge jɔɔ́. Ne ɛlɔ nnó muú ama ajógé ne ntɛ ayi fɔ ajɔɔ́. Ne gébégé aké ajógé, muú yifɔ ntó agarege ulaá mejɔɔ́ ɛwémbɔ nnó bɔɔ́ ako ákage genó ɛyigé ji ajɔɔ́gé. [28] Ne mbɔgé muú apɔ́ ayi agarege ulaá mejɔɔ́ ɛwémbɔ, bɔɔ́ abi ájɔgé mejɔɔ́ ɛwéna ákwene bɔmbɔ né ɛchomele bɔɔ́ Kras. Ájɔgé lé mejɔɔ́ ɛwémbɔ né metɔɔ́ bwɔ́ ne mbaá Ɛsɔwɔ. [29] Yɛ́ bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ, ákɛ́ ágárege genó ɛyigé mekomejɔɔ́ ayi atane mbaá Mendoó Ɛsɔwɔ, ɛlɔme nnó bɔɔ́ apea yɛ́ álɛɛ́ ne ágarege. Ne áké ágarege bɔɔ́ abifɔ áfwɔ́rege genó ɛyigé ɛbwɔ́ ágarege manchɛre mbɔgé nnó getane mbaá Mendoó Ɛsɔwɔ. [30] Yɛ́mbɔ mbɔgé muú aké agarégé genó ɛyigé Mendoó Ɛsɔwɔ ɛ́lɛre ji ne Ɛsɔwɔ amágé lɛre genó ɛyigé fɔ́ mbaá ntɛ meŋmɛ, ayi alu téné achyɛɛ́ gébé nnó ayi ajwɔlé ka ajɔɔ́. [31] Néndé ɛnyú ako dékágé gare mekomejɔɔ́ ayi átane mbaá Ɛsɔwɔ, ntɛ agarege ne ntɛ agare ne yɛ́ndémuú nyú ákágé nyɛ́ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ agaré ɛnyú ne ɛnyú ako défyɛɛ́ nyɛ atɛ ɛshyɛɛ́. [32] Kaágé nnó bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ awyaá ɛshyɛ magbare mmyɛ bwɔ́, ágile tɛɛ́ gébé gekwanege ne ágare genó ɛyi getane mbaá Mendoó Ɛsɔwɔ. [33] Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛbwɔ́ ɛshyɛ nnó ápyɛ́ mbɔ néndé ji ákɛlege fɔ́ nnó dédorégé makpo ne atɛ, yɛ́mbɔ ákɛlege lé nnó débɛ nesɔ ne atɛ.

Wyɛ ndɛre machomele bɔɔ́ Kras mako álu, [34] andeé abɔ mambɛ nyameé né ɛchomele bɔɔ́ Kras, néndé ɛlɔme fɔ́ nnó ɛbwɔ́ ábɛ́né mano apwɔ ande. Ábɔ́

manshule lé mmyɛ bwɔ́ mme áwuú lé depɔ
wuú ndɛre ásamé né ɛbɛ. 35 Ne mbɔgé ɛbwɔ́
ákɛlege mankaá genó ágií anɔ bwɔ́ né mmu
upú, néndé ɛlú ɛlé mekpo unɔɔ́ mbaá andeé
manjógé mejɔɔ́ né ɛchomele bɔɔ́ Kras.
36 Wɔ, ɔh! Ɛnyú défɛre nnó mekomejɔɔ́
Ɛsɔwɔ alɔ́ lé ne ɛnyú? Waá wyɛ lé ɛnyú am-
bií ne déwuú mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ? 37 Mbɔgé
muú afɛ́rége nnó ji alú muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ,
yɛ́ nnó Mendoó Ɛsɔwɔ ne ɛchyɛge ji ɛshyɛ,
abɔ mankaá nnó unó bi me nsame mbɔ ɛta
nyú, ɛlé Ata Jisɔs Jimbɔ ne ajɔɔ́. 38 Ne muú
álá áwuú ne genó ɛyigé menjɔɔ́ mbɔ na
wɔ́, Ɛsɔwɔ ntó akaáge wuú fɔ genó ɛyigé ji
ajɔɔ́gé.
39 Aŋmɛ ba, ndɛre ɛlúmbɔ, kpagé gechyɛɛ́
mangarege mekomejɔɔ́ ayi atane mbaá
Ɛsɔwɔ, ne dégbɛge fɔɔ́ bɔɔ́ manjɔɔ́ ufɔɔ́
mejɔɔ́ ɛbi álá kágé. 40 Yɛ́mbɔ yɛ́ndégenó
ɛyigé ɛnyú dépyɛɛ́, pyɛgé geji cháŋɛ́né, né
meti ɛwé ɛlú cho.

15

Abya melɔ́méló ayi aŋea gemɛ dɔɔ́ alú
nnó Jisɔs Kras agbo ne akwilé né negbo
1 Aŋmɛ ba, gɔ́gé mente ɛnyú mechɔ
abya melɔ́méló yi me ngare nya ɛnyú.
Abya melɔ́méló yina ne ɛnyú déwuú défyɛɛ́
matɔɔ́ wyɛɛ́, dégbare ji ne ɛshyɛɛ́. 2 Ɛlé gé-
túgé abya melɔ́méló yina, ne Ɛsɔwɔ áférege
nyɛ ɛnyú né ɛfwyale gabo, mbɔgé déké
dégbarege ji cháŋɛ́né. Ɛla ɛpɔ́ mbɔ wɔ́,
ɛbyɛnnó metɔɔ́ ɛwé ɛnyú défyɛ ne Kras ɛnó
detú.
3 Unó bi agaré me, ubi ne me ngare
ɛnyú, ne menɔ genó né unó bina alú nnó
Kras agbo gétúgé gabo ayi ɛsé dépyɛɛ́ wyɛ
ndɛre abɔ asame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó
muú ayi Ɛsɔwɔ akwere ji ɛla gefwa agbo
nyɛ. 4 Ágbógé anií ji, ne ndɔ ɛlɛɛ́ ɛkwɔ́nege
akwilé né negbo wyɛ ndɛre abɔ asame né
mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ. 5 Akwilégé né negbo, abɔ́
mbɛ alɛre mmyɛ mbaá Pita, alɛre ntó mmyɛ
mbaá aŋgba bií áfyanéápeá. 6 Ɛwyagé ama
alɛre mmyɛ mbaá aŋkwɔle bií gébé gema.
Aŋkwɔlé bií bina ája ápwɔ gelome mesoó
usaá uta (500). Gejamé né geluage bwɔ́ álu
abɛ tɛ fina yɛ́ ɛlé abifɔ ntó ágbó mɛ 7 Gébé
ɛyigé fɔ́ alɛre ntó mmyɛ mbaá Jɛmsi ama
alɛre ntó mbaá áŋgbá bií ako.
8 Me ne nlú kwyakwya muú ayi ji alɛre
mmyɛ ɛta wuú. Ndɛre álɛré mmyɛ né ɛta
wa mbɔ, me nlú ɛké maá ayi ábyɛné ji
mbɛlepo. * 9 Me njɔɔ́ mbɔ néndé né geluage
áŋgbá Jisɔs me mpɔ yɛ́ muú fɔ́. Nfuú yɛ́
muú ayi bɔɔ́ ákuú me nnó ŋgbá Jisɔs wɔ́.
Néndé nchyɛɛ́ ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ɛfwyale
dɔɔ́. 10 Yɛ́mbɔ gétúgé galɔ́gálɔ́ ayi Ɛsɔwɔ abɔ
álɛré me, apyɛ́ me nlú gefɔgé muú ayi me
nlú mbɔ fina. Ne galɔ́gálɔ́ yimbɔ áno mme
detú wɔ́ néndé mpyɛ utɔɔ́ mpwɔɔ́ áŋgbá
Jisɔs abifɔ ako. Utɔɔ́ bi mempyɛ mbɔ, ɛpɔ́fɔ́
lé né utó ba, ngba. Ɛlé gétúgé galɔ́gálɔ́ wuú
ne ji achyɛge me utó mampyɛge utɔɔ́ bina.
11 Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ ɛbɛ lé nnó me ne ngare
ɛnyú abya melɔ́méló yɛ́ ɛlé aŋgba Jisɔs abifɔ
ne agarege, ɛfwyale ɛpɔ́ né mmu néndé ɛsé
ako dégarege lé genó gemaá. Ne genó geji
ne ɛnyú défyɛɛ́ matɔɔ́ wyɛɛ́.

Ɛlú wáwálé nnó Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ bɔɔ́ abi
ágboó ákwilé né negbo
12 Abya melɔ́méló ayi ɛsé dégarege ɛnyú,
alú nnó Ɛsɔwɔ apyɛ Kras akwilé né negbo.
Ne mbɔgé ɛsé déké dégarege ɛnyú mbɔ,
ulannó ɛnyú abifɔ déjógé nnó bɔɔ́ abi ágboó
ákwilege fɔ́ né negbo? 13 Mbɔgé ɛbɛ nnó bɔɔ́
abi ágboó ákwilege fɔ́ né negbo, ɛbyɛnnó
yɛ́ Kras ntó akwilé fɔ́ né negbo wɔ́. 14 Ne
mbɔgé ɛbɛ ntó nnó Ji ákwile né negbo wɔ́,
ɛbyɛnnó abya melɔ́méló ayi ɛsé dégarege
ɛnyú alú détu ne yɛ́ metɔɔ́ ɛwé ɛnyú défyɛɛ́
ne Kras ɛlú ntó détu. 15 Ne ɛbɛɛ́ ntó nnó
ɛsé delú bɔ́ ntɛsé gebyɔ mbaá Ɛsɔwɔ nén-
dé ɛsé dégarege bɔɔ́ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ Kras
akwilé né negbo. Yɛ́mbɔ, mbɔgé bɔɔ́ abi
ágboó akwilege fɔ́ né negbo ɛbyɛnnó Ɛsɔwɔ
apyɛ fɔ́ Kras akwilé né negbo wɔ́. 16 Ne
mbɔgé bɔɔ́ abi agboó ákwilege nyɛ fɔ́ né
negbo, ɛbyɛnnó yɛ́ ɛbɛlé Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ fɔ́
Kras akwile né negbo wɔ́. 17 Ne mbɔgé Ɛsɔwɔ
apyɛ fɔ́ Kras akwilé né negbo wɔ́, ɛbyɛnnó
metɔɔ́ ɛwé ɛnyú défyɛɛ́ ne Kras ɛlú détú
ne Ɛsɔwɔ alu danjinte gabo nyú. 18 Ne ɛbɛɛ́
ntó nnó bɔɔ́ abi áfyɛ matɔɔ́ ne Kras ne álé
gbo, áno mme detú. 19 Ne mbɔgé ɛsé dénɛré
ɛlé metɔɔ́ nnó Kras apógé nyɛ ɛsé wyɛ le
né geŋwáge se fa mme, mmyɛké ɛsé delú
bɔɔ́ abi meshwɛ awese ájame ápwɔɔ́ ayi
yɛ́ndémuú.

* 15:8 Ɛlú wáwálé nnó: Né melu ŋwɛ ɛwéna, Pɔl alɛrége bɔɔ́ ákaá nnó, ji apɔ́ fɔ́ né geluágé áŋgbá abi Jisɔs abɔ ajyaá gébégé alú fa mme.

20 Yɛ́mbɔ, Ɛsɔwɔ apyɛ Kras akwilé né
negbo wáwálé. Né gégluágé bɔ́ɔ abi ag-
boó, Kras ne alú muú mbɛ ayi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́
ji akwile né negbo, manlɛre nnó Ɛsɔwɔ
apyɛɛ́ nyɛ bɔ́ɔ abi ágboó ákwilé né negbo.
21 Muú ama ne apyɛ negbo nekpɛne fa mme,
wyɛmbɔ ntó ne muú ama apyɛ nnó bɔ́ɔ
ákwilégé né negbo. 22 Bɔ́ɔ ágboó gétúgé
álú upyáne Adam, wyɛmbɔ ntó ne Ɛsɔwɔ
achyɛgé nyɛ geŋwá ɛyi gekɛ mbaá bɔ́ɔ gé-
túgé áchomé mmyɛ ne Kras. 23 Yɛ́mbɔ unó
bina uko upyɛ́ nyɛ, yɛ́ ɛyigé ndé né ɛji gébé:
Kras ne alú muú ayi abɔ́ɔ mbɛ akwilé né
negbo, ne gébégé ji akerege nyɛ meso fa
mme, bɔ́ɔ abi áchome mmyɛ ne ji ákwilége
ntó né negbo. 24 Unó bina uko ukóge,
mme abyɛɛ́ nyɛ, gébégé Kras ammyɛgé mɛ
apwɔgé unó uko ɛbi uwyaá uto fa mme ne
ɛbí mfaánebuú. Ne asɛlé nyɛ gefwa geko
áchyɛɛ́ mbaá Ntɛ wuú Ɛsɔwɔ. 25 Nana Kras
agbarege wyɛ gefwa jií kpaá tɛ́ ji ammyɛ
nyɛ apwɔ bɔ́ɔ máwámé bií ako. 26 Kwyakwya
muú máwámé ayi áchɔ́ɔ nyɛ ɛlé negbo.
27 Wyɛ ndɛre ásame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó,
“Ɛsɔwɔ afyɛ unó uko né amu jií.” Ájɔ́gé nnó,
“Afyɛ unó uko né amu Jií”, ɛlɛre gbɔgɔnɔ
nnó Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ apɔ́fɔ́ né geluage “unó
uko” ɛbi ji afyɛɛ́ né amu Jisɔs. 28 Gébégé
Ɛsɔwɔ afyɛge unó uko né amu Kras, Ji Maá
Ɛsɔwɔ, afyɛ nyɛ ntó gemɛ́ jií né amu Ɛsɔwɔ
muú abɔ afyɛɛ́ unó uko né amu jií nnó
Ɛsɔwɔ mbií ne ágbárege gefwa, muú ayicha
ábɛgé sé ɛke Ji.

29 Mbɔgé bɔ́ɔ abi ágboó ákwilégé fɔ́ né
negbo, ula bi áwyage bɔ́ɔ manaá Ɛsɔwɔ
gétúgé bwɔ́ utɛne nnó? Mbɔgé bɔ́ɔ abi
ágboó ákwilége fɔ́ né negbo, chacha, abi
áwyaá bwɔ́ manaá gétúgé bwɔ́ áfɛré nnó?
30 Ne ulannó ne ɛsé défyɛɛ́ gemége se ne
ɛfwyale yɛ́ndégébé? 31 Aŋmɛ ba, me ngɛ́ne
manoó negbo yɛ́ndégébé. Genó ɛyi gepyɛ
menjɔ́ɔ mbɔ ɛlé gempɔge ɛyi nwyaá nnó
utɔ́ɔ bi mpyɛɛ́ ɛta nyú upyɛ ɛnyú décho
mmyɛ ne Ata sé Kras Jisɔs. 32 Gébégé me
nlú né gebagé mewaá Ɛfɛsɔs bɔ́ɔ áchyɛ me
gejamégé ɛfwyale. Ɛlú ɛké me mmyɛ ɛlé
ne menya mewaá. Mbɔgé mfɛrege ndɛre
akwaá áfɛrege, awa nsa ayi mbɔ́ɔ né ummyɛ
bina alú ɛfɔ́? Ne mbɔgé bɔ́ɔ ákwilégé fɔ́
né negbo, “Gɔ́ɔge dényɛgé, dényúgé ɛla
gachyɛɛ́ dégbo.”

33 Dékamege muú fɔ́ abwɔlé ɛnyú. Dé-
choge gekagé nekɛ ne bɔ́ɔ abi áwyaá gepɔ
gebogebo, ɛnyú ntó débɛɛ́ nyɛ ne gepɔ
gebogebo. † 34 Kerége né défɔ́ɔ nyú,
dépyɛgé sé gabo. Ngɛmbɔ nnó ɛnyú abifɔ
dékage fɔ́ Ɛsɔwɔ cháchá. Menjɔ́gé mbɔ nnó
mpyɛ mekpo unɔ́ɔ ɛgbaré ɛnyú.

*Gefɔ*gé menyammyɛ ayi bɔ́ɔ abi ák-
wilége né negbo ábɛɛ́ ne ji

35 Muú fɔ́ ákage gií aké, “Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ mbɔ
bɔ́ɔ abi agboó ákwilé né negbo nnó? Ndé
gefɔgé menyammyɛ ayi ɛbwɔ́ ákwilege ne
ji?” 36 Muú ayi agige gefɔge nkwɛ yina alú
geŋkekenégé muú. Dékaá fɔ́ nnó ápɛgé
mbwɛ né mme ábɔ́ɔ kpɛ mbɛ apwane ne
achií wɔ́? 37 Genó ɛyigé muú apɛne né mme,
gebɛɛ́ cha ne ɛyi gewɛne mɛ́. Ɛ́kágé bɛ
mbeé nchi yɛ́lé mbeé mbwɛ ayicha. 38 Ne
Ɛsɔwɔ achyɛge yɛ́ndé mbeé mbwɛ gekwɔgé
menyammyɛ ndɛre ji akɛlege. Ne yɛ́ndé
mbeé mbwɛ awya gefɔgé menyammyɛ wuú.

39 Unó bi uwyaá geŋwá ubɛɛ́ fɔ́ ne gefɔge
menyammyɛ gemaá. Akwaá áwya gefɔgé
menyammyɛ áwú bwɔ́ cha, menya áwú bwɔ́
cha, meshuú ɛwyaá gefɔge menyammyɛ
awé bwɔ́ cha ne dénywɔne déwya gefɔge
menyammyɛ áwé bwɔ́ cha.

40 Menyammyɛ unó bi úlú né mfaánebuú
álu ufɔ́ɔ ufɔ́ɔ ne ayi unó bi úlú fa mme alú
ntó ufɔ́ɔ ufɔ́ɔ. Ulɔ́ɔ unó bi mfaánebuú úlú
cha ne ulɔ́ɔ unó bi fa mme. 41 Ŋmɛ́ ɛwyaá
ɛbi gefɔge ulɔ́ɔ cha, mfaá awya ɛbi gefɔgé
ulɔ́ɔ cha, ambe ntó áwyaá ɛyigé bwɔ́ gefɔgé
ulɔ́ɔ cha ne yɛ́ndé membe awya wyɛ ɛbi
gefɔgé ulɔ́ɔ cha.

42 Mbɔntó ne ɛbɛɛ́ ne bɔ́ɔ abi Ɛsɔwɔ
ápyɛɛ́ nyɛ bwɔ́ ákwilé né negbo. Ánígé
muú, menyammyɛ wuú apwanege, ne
gébégé Ɛsɔwɔ apyɛge ji akwilége né negbo
menyammyɛ yimbɔ apwanege sɛ́ tɛ́ kwyak-
wya. 43 Ánígé ji alɔme sé mampɛ amɛ wyɛ
ne apɔ́ fɔ́ ne uto. Yɛ́mbɔ, gébégé Ɛsɔwɔ
apyɛge ji akwilégé né negbo abɛɛ́ melɔ́mélɔ́
ne uto. 44 Ánígé ji ndɛre genóge mme yina,
yɛ́mbɔ gébégé Ɛsɔwɔ apyɛge ji akwilégé né
negbo abɛɛ́ genó ɛyigé melu ɛwé Ɛsɔwɔ
alu. Mbɔgé menyammyɛ ayi mme yina alu,
ɛbyɛnnó ayi melu ɛwé Ɛsɔwɔ ntó alu. 45 Ɛlu
wyɛ ndɛre asame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó,

† 15:33 Ɛlú wáwálé nnó: Melu ŋwɛ ɛwena ɛtané né mmu ŋwɛ Isaiah.

"Ɛsɔwɔ akwyɛ Adam muú mbɛ, achyɛɛ́ ji geŋwá"; yɛ́mbɔ Adam ayi kwyakwya alú Mendoó ɛwé ɛchyɛge geŋwá. Adam yina ɛlé Kras. 46 Gefɔge menyammyɛ ayi melu
Ɛsɔwɔ fɔ́ wɔ́ ɛsé débɔɔ́ mbɛ dewyaá wɔ́, ɛlé ayi mme yina. Ne ayi débɛ nyɛ ne ji
ɛlé ayi melu Ɛsɔwɔ. 47 Ɛsɔwɔ akwyɛ Adam
muú mbɛ ne usɔɔ́ ne ayi kwyakwya atane
né mfaánebuú. ‡ 48 Bɔɔ́ mme meko álú
wyɛ ɛké muú mbɛ ayi Ɛsɔwɔ akwyɛ ne usɔɔ́.
Wyɛmbɔ ntó ne bɔɔ́ abi ájyɛɛ́ mfaánebuú
ábɛɛ́ nyɛ ne menyammyɛ ɛké ayi muú ayi
atané mfaánebuú. 49 Nana menyammyɛ sé
alú wyɛ ɛké ayi Adam muú ákwyɛ ji ne usɔɔ́,
ne bií umaá débɛɛ́ nyɛ ɛké Kras muú atane
mfaánebuú.

50 Aŋmɛ ba, ngarege ɛnyú nnó gefɔge
menyammyɛ ayi ɛsé déwyaá mbɔ nana ák-
wane fɔ́ mambɛ né melu ɛwé Ɛsɔwɔ ág-
barége gefwa ji wɔ́. Ne genó ɛyi gegboó
gekágé nyɛɛ́ fɔ́ geteé genó ɛyi geláge gboó.

51 Gɔgé me ngare ɛnyú genó ɛyigé ɛnyú
délá délú dankaá. Ɛsé ako dégboó nyɛ
fɔ́, Ɛsɔwɔ akwɔrege nyɛ ɛsé ako, achyɛɛ́
ɛsé menyammyɛ mekɛ. 52 Gébégé áfɔmege
mbá Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ akwɔrege nyɛ ɛsé
mbélépó, gemɛge nnó muú ábyɔ amɛ
ánéné. Áfɔmege mbá yimbɔ bɔɔ́ ɛchomele
Ɛsɔwɔ abi ágboó ákwilége nyɛ né negbo,
ne ɛbwɔ́ ámágé gboó sé. Gébé ɛyigémbɔ ne
ɛsé ako dékwɔrege. 53 Ne menyammyɛ sé
ayi áchóge ábɔ́ mankwɔre ála ayi álá chɔge
ne menyammyɛ ayi ágboó ábɔ́ mankwɔré
ála ayi álá gboó. 54 Ne gébégé menyammyɛ
se yina ayi áchóge, álagé ayi álá chɔge fɔ́,
ne menyammyɛ sé yina ayi ágboó álagé ayi
álá ágboó sé: genó ɛyigé asame né mmu
ŋwɛ Ɛsɔwɔ gebɛɛ́ wáwálé ndɛre asame nnó,
"Ɛsɔwɔ apwɔ negbo, utoó negbo ubyɛɛ́."

55 "Wɔɔ́ ɔh negbo, uto byɛ ɛbi ɔwáne bɔɔ́
ulɛ?
Wɔɔ́ ɔh negbo uto ɛbi wɔ ɔpyɛ bɔɔ́ awuú
ubalé ulɛ?"

56 Negbo newáne ɛsé gétúgé gabo ayi ɛsé
dépyɛɛ́. Ne ɛlé mabɛ ayi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ne
ápyɛɛ́ ɛsé dékaá genó ɛyigé gabo yimbɔ alu,
ne gabo afwánege ɛsé. 57 Yɛ́mbɔ matame
mabɛ ne Ɛsɔwɔ muú achyɛgé ɛsé uto nnó
démmyɛ dépwɔ gabo ne negbo gétúgé
défyɛɛ́ matɔɔ́ ne Ata Jisɔs Kras.

58 Ndɛre ɛlúmbɔ, aŋmɛ ba tɛ́nege ne
ɛshyɛ, dékamege genóge fɔ́ genyíge ɛnyú
matɔɔ́, pyɛge wyɛ utɔɔ́ Ata ne matɔɔ́ nyú
mako néndé dékaá nnó utɔɔ́ bi dépyɛɛ́ né
mabo ata únómé fɔ́ mme detú.

16

Ɛchyɛ ɛwé áchyɛge mampoó ɛchomele bɔɔ́ Kras né Jerosalɛ

1 Gɔ́ge meshuú ɛnyú meko né mechɔ ŋka
ɛyi ɛnyú déchwɔɔ́ mampoó bɔɔ́ Ɛsɔwɔ né
gebage mewaá Judiya. Me nkɛlege nnó
ɛnyú ntó dépyɛ wyɛ ndɛre me mbɔ́ ngaré
ɛchomele bɔɔ́ Kras né melɔ́ Galasiya nnó
apyɛ. 2 Yɛ́ndé bií uwyaá, yɛ́ndémuú nyú
afere ɛkɛ́kɛ ŋka né ɛyi ji áwyaá, ákwyɛɛ́
ábelé chánchá, ɛ́kágé gébégé menchwɔ́ge
ne bɔɔ́ ammyɛge manchwɔge unó. 3 Ne
gébégé menchwɔ́gé nsame nyɛ ŋwɛ nchyɛɛ́
ne bɔɔ́ abi ɛnyú déjyaá nnó ákpa ɛchyɛ nyú
ájyɛ ne ɛwú né Jɛrosalɛ. 4 Ne mbɔgé ɛlɔ nnó
mentó njyɛɛ́, ɛbwɔ́ ákwɔ́le me déjyɛ́ ulua.

Pɔl asɔ mala nekɛ

5 Ne menkɛ́ nchwɔ́ gɛ́ ɛnyú, nkogé né
gebagé mewaá Masedonia, néndé mbele
umɛɛ́ ba nnó nkóge kpɛ ɛwúmbɔ ne nkwóne
ɛta nyú. 6 Nchwɔ́ge mbɛlege nyɛ mboó
ndɔ ne ɛnyú ndɔfɔ nshwɔne yina abyɛɛ́
nyɛ me ɛwúmbɔ nnó ɛnyú dépoó me, njyɛɛ́
mbaá ayi nkɛlege manjyɛɛ́. 7 Nkɛlege fɔ́ nnó
me nchwɔ́ge mangɛ́ ɛnyú nkoóge tɛnétɛné.
Mbelé umɛɛ́ nnó Ata akamege nchwɔ́ge
mbɛlé mboó ndɔ ne ɛnyú.

8 Ndɛre ɛlúmbɔ, mbɛlege fa né Ɛfɛsɔs
kpaá tɛ gébé ɛyigé ányɛɛ́ ɛpaá ɛwé Pɛntikos
ɛbáné me. 9 Néndé Ata anene me meti fuú
nnó mpyɛ gekpɛkpɛgé utɔɔ́ fana. Yɛ́mbɔ
gejamégé bɔɔ́ mawame amuame mamgbɛ
me meti.

10 Mbɔgé Timɔti achwɔge bane ɛnyú, sége
ji cháŋɛ́né ɛ́kágé ji abɛ ne ɛfɔ né metɔɔ́
metɔɔ́ nyú, néndé ji ntó apyɛ utɔɔ́ Ɛsɔwɔ
wyɛ ndɛre me. 11 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛ́kágé muú
fɔ́ abya ji, poóge ji akɛ cháŋɛ́né, áchwɔ agɛ
me néndé amɛ aya alú meti mangɛ ji ne
aŋmɛ abifɔ.

12 Ɛgbɛ ɛwé Apolos nkpea ji ndɔndɔ ne
ndɔ nnó akɛ ne aŋmɛ abifɔ achwɔ́ agɛ ɛnyú,
yɛ́mbɔ ɛlú ɛké ɛkwane fɔ ji manchwɔ́ nana
wɔ́. Agɛ́ge meti achwɔɔ́ nyɛ.

Kwyakwya mejɔɔ́

‡ 15:47 Ɛlú wáwálé nnó: Adam ayi ájɔ́gé mbɔ ɛlé Jisɔs.

13 Bége amɛ mekpo fuú, tɛnege ne ɛshyɛ
né unó Kras ɛbi ɛnyú dékame ne ubi.
Yéndégenó ɛyigé ɛnyú dépyɛɛ́, fyɛge wyɛ
metɔ́ ne Kras, défɔge yé genó, ne tɛnegege
ne ɛshyɛ. 14 Ne yéndégeno ɛyigé depyɛɛ́,
bɔgé gejeé né mmu matɔ́ nyú.
15 Ne aŋmɛ ba, dékaá nnó gébégé me
ngare mekomejɔ́ né Akaya, Stɛfanas ne
bɔ́ abi alu né gepú jií ne abɔ́ mbɛ afyɛɛ́
metɔ́ ne Kras ne achyɛɛ́ ntó gemɛ́ gebwɔ
geko mampoógé bɔ́ Ɛsɔwɔ. 16 Ne nchyɛge
ɛnyú majyɛɛ́ nnó déwúgé ne ufɔ́ bɔ́ bina,
dépyɛɛ́ utɔ́ ne ɛbwɔ́ ne yéndémuú ayi
apyɛɛ́ utɔ́ ndɛre ɛbwɔ́ apyɛɛ́.
17 Metɔ́ ɛgɔ́ mme gétúgé Stɛfanas ɛbwɔ́
ne Fɔtunatos ne Akaikos áchwɔ́ fa. Ɛbwɔ́
ápoó me wyɛ ndɛre mbɔgé ɛnyú débɔ débɛ
fa dépoge me. 18 Ɛbwɔ́ áfyɛ me ɛshyɛ wyɛ
ndɛre áfyɛɛ́ ɛnyú ntó ɛshyɛ. Chyɛgé ɛnógé
mbaá ufɔ́ bɔ́ bina.
19 Machomele bɔ́ Kras ayi álú né gebage
mewaá Ɛsya álɔ́ ɛnyú matame. Akwila ne
Priska chónchó ne ɛchomele bɔ́ Kras ɛwé
ɛlú né gepúgé bwɔ́ aké me ntame ɛnyú bɔ́
Ata chaŋéné. 20 Aŋmɛ bi álú wéna ako álɔ́
ɛnyú matame. Yɛ́ndémuú nyú átame ntɛ,
atyaá ji.
21 Me Pɔl ne nsame matame mina ne ɛbwɔ́
wa me mbɔ́.
22 Mbɔgé muú abɔ́ fɔ́ gejeé ne Ata Jisɔs
Kras, ube ubɛ ne ji. Nnɛnemmyɛ nnó Ata se
Jisɔs Kras achwɔ́ wáwá.
23 Nnɛnemmyɛ nnó Ata Jisɔs alɛre ɛnyú
galɔ́gáló.
24 Me mbɔ́ gejeé ne ɛnyú ako néndé ɛsé
ako décho mmyɛ ne Kras Jisɔs. Amɛn.

Ŋwɛ ayi agbeé ŋwɛ ɛpeá ɛyi Pɔl ásamé mbaá ɛchomele bɔ́ Kras né Kɔrɛnt

*P*ɔl atamege Ɛsɔwɔ ne anɛnemmyɛ gétúgé ɛchomele bɔ́ Jisɔs né Kɔrɛnt

1 Me Pɔl muú Ɛsɔwɔ ajyaá nnó mbɛ ŋgbá Kras Jisɔs ndɛre ji akɛlege, ne nsamé
ŋwɛ yina. Ɛsé ne meŋmɛ sé Timɔti délɔ́ɔ́
ɛnyú matame. Ntɔmé ŋwɛ yina ɛta nyú
ɛchomelé bɔ́ɔ́ Jisɔs né melɔ Kɔrɛnt ne bɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ ako abi álú né gebagé mewaá Akaya.
2 Nnɛnemmyɛ nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata Jisɔs
Kras álɛ́régé ɛnyú galɔ́gáló ne ápyɛ ɛnyú
débɛ nesɔ ne atɛ.

Ɛsɔwɔ afyɛɛ́ bɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ né mati mako áyi ágɛne ɛfwyale

3 Détamégé Ɛsɔwɔ muú alu Ɛsɔwɔ ne ntɛ
Ata sé Jisɔs Kras. Ji alú ntɛ ayi ágɛné bɔ́ɔ́
meshwɛ, ne Ɛsɔwɔ muú afyɛɛ́ bɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́
matimati. 4 Ji afyɛɛ́ ɛsé metɔ́ɔ́ né yɛ́ndé
ɛfwyale ɛwé ɛsé dégɛne nnó ɛsé ntó dékaá
ndɛre défyɛɛ́ bɔ́ɔ́ abi ágɛné ɛfwyale metɔ́ɔ́.
Déké défyɛɛ́ ɛbwɔ́ metɔ́ɔ́, défyɛgé ɛbwɔ́
metɔ́ɔ́ wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ afyɛɛ́ ɛsé. 5 Wyɛ
ndɛre ɛsé dégɛné ɛfwyale dɔ́ɔ́ gétúgé dé-
chome mmyɛ ne Kras, mbɔntó ne Ɛsɔwɔ
afyɛɛ́ ɛsé metɔ́ɔ́ gbɛne gétúgé déchome
mmyɛ ne Kras. 6 Ndɛre ɛlúmbɔ, mbɔgé ɛsé
déké dégɛné ɛfwyale, ɛlú lé nnó Ɛsɔwɔ afyɛɛ́
lé ɛnyú metɔ́ɔ́ ne nnó aferé ɛnyú né ɛfwyale
gabo. Ne mbɔgé Ɛsɔwɔ afyɛɛ́ ɛsé metɔ́ɔ́
ɛlú lé nnó ɛsé ntó défyɛgé ɛnyú metɔ́ɔ́ ne
nnó ɛnyú debɔ ɛshyɛ dékógé metɔ́ɔ́ dégɛne
gefɔ́gé ɛfwyale ɛwé ɛsé dégɛné. 7 Metɔ́ɔ́
ɛwé ɛsé dénɛré ne ɛnyú ɛnyigé fɔ́ néndé
dékaá nnó ndɛre ɛnyú dégɛné ɛfwyale ne
ɛsé chóncho, Ɛsɔwɔ áfyɛɛ́ nyɛ ntó ɛnyú
metɔ́ɔ́ wyɛ ndɛre áfyɛɛ́ ɛsé.

8 Aŋmɛ sé, dékɛlegé ɛnyú dékaá gefɔ́gé
ɛfwyale ɛwé ɛsé dégɛné né gebagé mewaá
Ɛsya. Ɛsé dékpɛ né ɛfwyale ɛwé ɛpwɔ́ɔ́ ɛsé
mamkpa ne ɛpyɛ ɛsé debɔ defere metɔ́ɔ́
nnó débɛɛ́ sé abɛ. 9 Ɛbɔ́ ɛlú wyɛ ɛké lé
mpa ne asɔ́ɔ́ nnó ábɔ́ manwa ɛsé. Yɛ́mbɔ
ɛwena ɛpyɛ nnó ɛkágé ɛsé déliígé mmyɛ
ne gemɛge sé ambɔ́ɔ́, déligé ɛlé mmyɛ ne
Ɛsɔwɔ muú apyɛ bɔ́ɔ́ ákwilegé né negbo. 10 Ji
aferé ɛsé né manoó negbo. Ji aferege nyɛ
wyɛ ɛsé né ɛfwyale. Ne ɛsé dénɛré metɔ́ɔ́
ne ji nnó aferege nyɛ wyɛ ɛsé né ɛfwyale
ferege. 11 Ɛnyú ntó pógé dénɛnémmyɛ gé-
túgé sé. Dépyɛgé mbɔ, gejamégé bɔ́ɔ́ ánɛné
nyɛ mmyɛ gétúgé ɛsé ne Ɛsɔwɔ awuú nyɛ
mmyɛmenɛne ɛyi mbɔ alɛré ɛsé galɔ́gáló
ne gejamégé bɔ́ɔ́ átamege nyɛ ji gétúgé
galɔ́gáló ayi ji álɛré ɛsé.

*Ula bi P*ɔl ákwɔre ndɔ nekɛ nií álá ma jyɛ sé né Kɔrɛnt wɔ́

12 Genó ɛyigé ɛsé dedoó ɛbwɔ ɛwɔme gelú
nnó, matɔ́ɔ́ sé ágarege ɛsé nnó délú pópó
né yɛ́ndégenó ɛyigé ɛsé dépyɛɛ́ fa mme,
chacha gébégé délú ne ɛnyú, ne déjɔ́gé wyɛ
wáwálé. Ɛsé délií fɔ́ mmyɛ né déŋgaré
ákwaá wɔ́, délií lé mmyɛ né utó bi utanegé
né galɔ́gáló ayi Ɛsɔwɔ álɛrege ɛsé. 13 Genó
ɛyigé ɛsé désame né ɛta ɛnyú ɛlé genó ɛyi
gelú ɛsé metɔ́ɔ́ débií genó wɔ́. Yɛ́ ɛlé ɛnyú
dela dékaá gefɔge bɔ́ɔ́ abi ɛsé délu chaŋéné
wɔ́, ɛsé dénɛré metɔ́ɔ́ nnó bií uma ɛnyú
dékágé nyɛ ɛsé cháŋéné. 14 Ne né bií bi
Ata sé Jisɔs Kras achwɔ́ɔ́, dedoó nyɛ ɛbwɔ
ɛwɔmé gétúgé sé wyɛ ndɛre ɛsé ntó dedoó
nyɛ ɛbwɔ ɛwɔme gétúgé nyú.

15 Ndɛre nwya umɛ bina né metɔ́ɔ́, me
mbɔ nshuú mɛ nnó nchwɔ́ɔ́ ngɛ ɛnyú, nnó
ɛnyú debɔ́ mejé magbɛ apea. 16 Me mbɔ
nshuú mangɛ ɛnyú gébégé nké jyɛɛ́ Mase-
donia ne gébégé me nké nkeregé meso
nnó ɛnyú dépoó me njyɛ né gebágé mewaá
Judiya. 17 Ndɛre me nshuú mbɔ nla chwɔ
sé wɔ́, nnó me mbɔ́ ndoó mbɔ lé manaá
ndoó maweé? Waá nnó me nlú mbɔ ɛlé
ɛké muú mme, muú ákámege "Ɛɛh! Ɛɛh"
ne "Ŋgba! Ŋgba" gébé gemaá? 18 Tɛ mbaá
Ɛsɔwɔ agarege wáwálé mekomejɔ́ɔ́ ayi ɛsé
dégare ɛnyú ápɔ́ nya fɔ́ "Ɛɛh ne ŋgba."
19 Jisɔs Kras Maá Ɛsɔwɔ muú Silas, Timɔti
ne me dégaré ɛnyú abya wuú apɔ́ fɔ́ muú
ayi ajɔ́gé ɛɛh ne ŋgba gébé gemaá. Ji alú
lé "Ɛɛh" ayi Ɛsɔwɔ. 20 Jisɔs ne alu muú ayi
alɛrége nnó Ɛsɔwɔ akame nnó, "Ɛɛh" né
mbaá yɛ́ndégenó ɛyi ji anyɛ́meno. Gɛ ula
bi ɛsé déjɔ́gé nnó, "Amen" né mabɔ Jisɔs
ne déchyɛge ŋgɔ mbaá Ɛsɔwɔ mbɔ. 21 Ɛsɔwɔ
Jimbɔɔ ne apyɛ ɛsé ne ɛnyú chóncho détɛné
ne ɛshyɛ ndɛre déchome mmyɛ ne Kras. Ji
ne afyɛɛ́ ɛsé nnó debɛ bɔ́ɔ́ bií, 22 ndɛre afyɛɛ́
ɛsé Mendoó Ukpea né matɔ́ɔ́ nkane gelo
jií. Mendoó wuú ɛwémbɔ ɛlɛrége nnó ɛsé
désele nyɛ unó bi Ɛsɔwɔ achyɛge bɔ́ɔ́ bií.

23 Me nkuú Ɛsɔwɔ ndɛre ntɛ sé wa, nnó
genó ɛyigé me njógé gelú wáwálé. Ula bi me
nla mma kere sé ɛwú mbɔ né Kɔrɛnt wɔ́ úlú
nnó ɛ́kágé metɔ́ usɔ́ɔ́ wa ɛpyɛ ɛnyú débɔ
ɛfwyale. 24 Ɛsé démmyɛ fɔ́ nnó déma degaré
ɛnyú genó ɛyigé débɔ mamfyɛ metɔ́ wyɛ,
néndé ɛnyú détɛne mɛ ne ɛshyɛ né genó
ɛyigé défyɛɛ́ metɔ́ wyɛ. Ɛsé dékɛlege lé
nnó décho mbwa ne ɛnyú dépyɛge utɔ́ɔ́
ulua nnó ɛnyú débɛ ne nechɔchɔ́.

2

1 Getú ɛyigémbɔ, ne me mkpɛ jɔ́ɔ́ nnó
mmagé keré sé ɛta nyú néndé nchwɔgé
mpyɛɛ́ nyɛ ɛnyú déla ne mesome. 2 Me
pyɛgé matɔ́ɔ́ ásɔgé ɛnyú, ndé bɔ́ɔ́ cha abɛɛ́
abi ápyɛ metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́ me? Wyɛ lé ɛnyú abi
mpyɛ déla ne mesome ne débɛɛ́. 3 Gɛ ula
bi me nsame gefɔgé ŋwɛ yimbɔ ɛta nyú
mbɔ nnó ɛ́kágé nchwɔgé ɛwú, bɔ́ɔ́ abi álu
mampyɛ nnó metɔ́ɔ́ ɛgɔgé me, ápyɛ metɔ́ɔ́
ɛsógé lé me sɔ́ɔ́. Ne nkaá cháŋéné nnó
metɔ́ɔ́ ɛké ɛgɔ́ɔ́ me ɛgɔ́ɔ́ ntó ɛnyú ako. 4 Nsa
ɛnyú ŋwɛ yina ne ubalé ne mesome né
metɔ́ɔ́ ne manse né amɛ. Ula bi me nsame
ji upó fɔ́ nnó mpyɛ matɔ́ɔ́ asɔ ɛnyú, úlú ɛlé
nnó mpyɛ ɛnyú dékaá gejamégé gejeé ɛyigé
me mbɔ́ɔ́ ne ɛnyú.

Meŋmɛ ayi ápyɛ gabo débɔ manjií ji nte
5 Mbɔgé muú fɔ né geluage nyú achwɔ ne
ɛfwyale, apyɛ fɔ́ me nwú ubalé ndɛre ɛnyú
ako déwuú wɔ́. Me njógé mbɔ ɛ́kágé ɛbɛ nnó
me mma jɔ́ɔ́ ɛwu dɔ́ɔ́ wɔ́. 6 Ndó ayi ɛnyú
gejame déshulé muú yimbɔ akwané. 7 Ndɛre
ɛlúmbɔ, jigénté gyɛɛ́ ayi ji apyɛɛ́, défyɛ ji
metɔ́ɔ́ nnó ɛ́kágé ji ála meshwɛmeshwɛ abɔ
gepwa. 8 Ne nnɛne ɛnyú mmyɛ nnó dema
délɛre ji nnó délu gbooó wyɛ ne ji. 9 Ula bi
me nsame ɛnyú ŋwɛ yimbɔ úlú nnó mfwɔré
ɛnyú mbɔgé dépyɛ yɛ́ndégenó ɛyigé me
ngaré ɛnyú nnó dépyɛ. 10 Yɛ́ndémuú ayi
ɛnyú déjigénte gyɛ ayi ji apyɛ, me ntó njigé
ji nte. Me njigénte gabo muú chacha mbɔgé
mechɔ ɛbɛgé nnó me njií ji nté né galógáló
nyú. Ne mpyɛ mbɔ né mbɛ ushu Kras, 11 nnó
ɛ́kágé danchɔmeló abɔ ɛsé déndó néndé
dékaá mɛ nkyaá ayi alu ji metɔ́ɔ́.

Utɔ́ɔ́ Kras ɛbi ɛsé dépyɛ úlú ɛké gebɛ
gelógélɔ́ né ɛta Ɛsɔwɔ
12 Gébégé me nkwɔné né melɔ Truus, Ata
apyɛ me ngɛ meti mangaré abya melómélɔ́
Kras. 13 Yɛ́mbɔ metɔ́ɔ́ wa ɛchyɛɛ́ me ɛfwyale
néndé mengɛ fɔ́ meŋmɛ sé Titɔs wyɛ wɔ́.
Ndɛre ɛlúmbɔ, nlya kpɛ ɛbwɔ́ nfɛ né melɔ
Masedonia.
14 Yɛ́mbɔ matame mabɛ ne Ɛsɔwɔ. Ji
ammyɛ apwɔ ne asɛ ɛsé bɔ́ɔ́ denɔ bií dékɛ́ne
déjyɛ ne ji gétúgé déchome mmyɛ ne Kras.
Ji asɛlé ɛsé apyɛ bɔ́ɔ́ ákage dépɔré Kras
né yɛ́ndé mbaá ayi déjyɛɛ́ ne depɔ ɛtiré
mbɔ désanege déjyɛɛ́ ɛké gebɛ gelógélɔ́.
15 Geŋwáge ɛsé gelú ɛké gebégé ɛlu ɛwé ásɔ́ɔ́
né mewɛ Kras achyɛgé mbaá Ɛsɔwɔ. Bɔ́ɔ́ abi
Ɛsɔwɔ áwené gemége bwɔ́ áwuú geji cha ne
abi ánome mme detú áwuú geji cha. 16 Né
mbaá bɔ́ɔ́ abi ánome mme detú ɛsé delú
ɛta bwɔ́ ɛké geboboge gebɛ ɛyi gechwɔ́ɔ́ ne
negboó. Né mbaá bɔ́ɔ́ abi Ɛsɔwɔ awɛné
gemɛge bwɔ́ delú ɛta bwɔ́ ɛké gebɛ gelógélɔ́
ɛyi gechwɔ́ɔ́ ne geŋwá. Ndɛre ɛlúmbɔ, ndé
muú akwane mampyɛ gefɔgé utɔ́ɔ́ bina?
17 Ɛsé depɔ fɔ́ bɔ́ɔ́ abi ágbarege meko mejɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ byabya ɛké genó gesé ndɛre bɔ́ɔ́ abifɔ
ápyɛɛ́. Yɛ́mbɔ gétúgé Ɛsɔwɔ atɔme ɛsé, ɛsé
dégarege ji ne matɔ́ɔ́ sé mmu pópó né mbɛ
ushu wuú ndɛre baá utɔ́ɔ́ Kras. Ɛsɔwɔ alu
ntɛsɛ ɛsé.

3

Menomenyɛɛ́ mekɛ ɛpwɔ ɛwé gekwene
1 Nnó ɛsé démagé lɔ́ɔ́ mbɔ ɛlé mamfɛge
gemɛgé sé? Waá nnó ɛsé dékɛlege nnó muú
fɔ asá ŋwɛ ayi afɛge ɛsé atɔ ɛta nyú, yɛ́ ayi
nnó ɛnyú désa défɛgé ɛsé ndɛre bɔ́ɔ́ ne atɛ
ánlɛre abifɔ ápyɛɛ́? 2 Ngba, ɛnyú ambɔ́ɔ́ delú
ɛké bɔ ŋwɛ abi áfɛgé ɛsé. Geŋwáge nyú gelú
ɛké bɔ ŋwɛ abi asamé né mmu matɔ́ɔ́ se,
yɛ́ndémuú ákagé kú abi akaá utɔ́ɔ́ ulóúló bi
ɛsé dépyɛɛ́. 3 Ɛnyú délɛre nnó delú ɛké ŋwɛ
ayi Kras asamé atɔme ɛsé déchwɔ́ɔ́ ne ji.
Ásá fɔ́ ŋwɛ yina ne genɔgé ŋwɛ wɔ́, ásá lé
ne Mendoó Ɛsɔwɔ muú alú mebɛ. Ásá fɔ́ ji
né ubaré mataá wɔ́, ásá lé né mmu matɔ́ɔ́
akwaá.
4 Ɛsé dékage jɔ́ɔ́ unó bina ndɛre dénɛré
metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ gétúgé genó ɛyigé Kras
apyɛ. 5 Ɛpɔ́fɔ́ nnó ɛsé dékwané mampyɛ
genó fɔ né mmyɛmmyɛ sé, ɛlé Ɛsɔwɔ ne
apyɛ ɛsé dékwanege mampyɛɛ́ yɛ́ndégenó.
6 Ji ne apyɛ ɛsé dékwane mambɛ baá utɔ́ɔ́
bií né menomenyɛɛ́ mekɛ. Menomenyɛɛ́
ɛwéna ɛpɔ́fɔ́ ɛbɛ ɛwé ásamé, ɛlú lé Mendoó
Ɛsɔwɔ. Ɛbɛ ɛwémbɔ ɛtené bɔ́ɔ́ né negbó,
yɛ́mbɔ Mendoó ɛchyɛge bɔ́ɔ́ geŋwá.

7 Ne mbɔgé nnó utɔ́ɔ́ ɛbɛ Mosis ɛwé ásame
né ubare mataa, ɛwú ɛwé ɛténe bɔ́ɔ́ né
negbo, ɛchwɔ ne geŋgbɔ ɛyi gepyɛɛ́ bɔ́ɔ́
Isrɛli álá kágé pɛ fɔ Mosis né ushu chó
gétúgé ushu bií ugɛnege dɔ́ɔ́ yɛ́ ɛlé geŋgbɔ
ɛyigé gegboó gelú gejyɛɛ́, 8 nnó utɔ́ɔ́ Men-
doó Ɛsɔwɔ muú achwɔ́ɔ́ ne geŋwá uchwɔ́ɔ́
nyɛ fɔ́ ne geŋgbɔ ɛyi gepwɔ́ɔ́ ɛyina? 9 Mbɔgé
nnó utɔ́ɔ́ ɛbɛ ɛwéna ɛwé ɛtené bɔ́ɔ́ né
negbó, ɛwyá gefɔgé geŋgbɔ ɛyina, fɛrege
ndɛre geŋgbɔ ɛyigé utɔ́ɔ́ Mendoó Ɛsɔwɔ
muú apyɛɛ́ nnó debɛ cho né mbɛ ushu wuú
gebɛɛ́. 10 Wáwálé né mechɔ ɛwéna alú nnó,
genó ɛyi gebɔ gewyaá geŋgbɔ mbɛmbɛ gepɔ
sé ne geŋgbɔ chacha néndé geŋgbɔ gekɛ ɛyi
gechwɔ́ɔ́ gégénégé gepwɔ geji. 11 Ne mbɔgé
genó ɛyigé nya gebɔ gegboó gelú gewyaá
geŋgbɔ, ɛbyɛnnó ɛyi gela tɛ ɛtém gewyaá
geŋgbɔ gepwɔ́ɔ́.
12 Tɛ mbaá ɛsé débelé umɛɛ́ cháŋéné nnó
mbɔ ne ɛlu, ɛsé depyɛɛ́ unó ne metɔ́ɔ́
mende. 13 Ɛsé debɔ fɔ́ mampyɛ ɛke Mosis
muú akwere ushu bií nnó ɛkage bɔ́ɔ́ Isrɛli
agɛ ndɛre geŋgbɔ ɛyigémbɔ gegboó gelú.
14 Yɛ́mbɔ matɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ bimbɔ alu wyɛɛ́ sésélé
akaá yɛ genó wɔ. Mbɔ ne alu kpaá tɛ
fina. Yɛ akúgé gekwenege meno menyɛɛ
ákágé fɔ ula. Ɛlú ɛké genó ɛyimbɔ gelú
ɛbwɔ́ né matɔɔ kwekwere. Genó ɛyi gekágé
pyɛ nnó afɛre ɛbwɔ́ genó ɛyina né metɔɔ,
ɛlé mbɔgé ɛbwɔ́ afyɛge metɔ́ɔ́ ne Kras.
15 Wáwálé alú nnó, tɛ fina ɛlú ɛké genó
ɛyigémbɔ gelú ɛbwɔ́ né matɔɔ kwekwere
néndé yɛ́ akú ɛbɛ Mosis ɛbwɔ́ ákágé fɔ́ ula.
16 Yɛ́mbɔ, muu akwɔregé metɔ́ɔ́ akwɔlegé
Ata, Ɛsɔwɔ aferege genó ɛyi gekwere mbɔ
ji ushu. 17 Nana Ata ayi me njɔ́gé mbɔ akɛne
ne Mendoó Ɛsɔwɔ ne apyɛɛ́ unó bina. Ne
yɛ́ndé mbaá ayi Mendoó Ata ɛbɛɛ, ɛpyɛ
bɔ́ɔ́ álaá mmyɛmmyɛ bwɔ́ genó gefɔ gewɛle
sé ɛbwɔ́. 18 Ne ɛsé abi genó gefɔ gela
gekwere ɛsé matɔɔ wɔ́, dégɛne geŋgbɔgé
Ata ɛyi gegɛnege ɛse mmyɛ ɛke ŋmɛɛ nnó
dékwɔrege wyɛ kwɔrege debɛ ɛke ji. Ndɛre
dékwɔrege dégɛnege wyɛ gɛnege, ɛlé Ata
muú akɛne ne Mendoó Ukpea ne apyɛɛ́ nnó
ɛbɛ mbɔ.

4

*Unó mab*ɔ né mmu ujemesɛɛ́

1 Tɛ mbaá Ɛsɔwɔ né galɔ́gálɔ́ wuú, achyɛɛ́
ɛsé utɔ́ɔ́ bina nnó dépyɛ, ɛse depɔ fɔ ne
gepwyaá mampyɛ ubi. 2 Ɛsé délyaá depɔré
défya ne unó bi uchwɔ́ɔ́ ne mekpo unɔ́ɔ́.
Ɛsé débwɔ́légé fɔ́ bɔ́ɔ́, ne débwɔ́légé fɔ́ amu
ne mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. Ɛsé dégaregé lé bɔ́ɔ́
wáwálé ayi atome ne Ɛsɔwɔ né gefɔ́ɔ́ ɛyi
yɛ́ndémuú agɛne nnó ɛsé dégarege wáwálé
né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ́ abi agaregé
wáwálé akaá nnó mbɔ ne ɛlú. 3 Yɛ mbɔgé
abya melɔ́méló ayi ɛsé dégarege alú lé bibií,
ɛbyɛnnó alú lé bibií mbaá bɔ́ɔ́ abi ánome
né mme detu. 4 Danchɔmeló muú alu ɛsɔwɔ
bɔ́ɔ́ mme, anií mɛ amɛ bɔ́ɔ́ abi álá fyɛɛ́
metɔ́ɔ́ ne Kras wɔ́. Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛbwɔ́
ákágé gɛ́ fɔ́ ndɛre geŋgbɔ ɛyi getanege né
abya melɔ́méló gegɛnege. Ɛbwɔ́ ákágé fɔ́
ula abya melɔ́méló yimbɔ ayi atome ne ŋgɔ
Kras. Ji Kras alu mekpɛɛ́ Ɛsɔwɔ. 5 Néndé
ndɛre dégarege abya melɔ́méló désɛlé fɔ́ ji
nnó dépyɛ bɔ́ɔ́ ágɛ ɛsé, dégarege ji nnó bɔ́ɔ́
ásɛ Jisɔs Kras nnó ji alu Ata. Ne ɛsé ambɔ́ɔ́
delú lé baá utɔ́ɔ́ nyú gétúgé Jisɔs. 6 Ɛsɔwɔ
muú ajɔ́ɔ́ nnó, "Geŋgbɔ gegɛne né mmu
gemua," ji apyɛ geŋgbɔ jií gegɛne né mmu
matɔ́ɔ́ sé mampyɛ ɛsé dékaá geŋgbɔgé.
Ɛsɔwɔ ɛyi gegɛnegé né ushu Jisɔs Kras.

7 Ndɛre Ɛsɔwɔ apyɛ ɛsé dékaá mbɔ ɛsé
delú lé ɛké ujeé mesɛɛ́ ɛbi áfyɛɛ́ genóge
mabɔ né mmu. Mechɔ ɛwéna ɛlúmbɔ,
manlɛre nnó utó bi upwɔ́ɔ́ amu, ɛbi ɛsé
déwyaá utane lé né mbaá Ɛsɔwɔ ɛpɔ́fɔ́ ɛta
ɛsé ambɔ́ɔ́. 8 Ɛfwyale ɛfinegé ɛsé mati-
mati yɛ́mbɔ dégbege wyɛ gejulé. Gébé
ɛyigé fɔ dékwene tametame yɛ́mbɔ délyage
fɔ́ utɔ́ɔ́ sé. 9 Bɔ́ɔ́ ámmyɛ amu ne ɛsé
yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ alyagé fɔ́ ɛsé shushuú. Á-
tulege ɛsé yɛ́mbɔ ákágé chɔ fɔ geŋwáge ɛsé.
10 Ɛfwyale ɛwé ɛsé dégɛne mbɔ yɛ́ndégébé,
ɛlú wyɛ ɛké negbo né Jisɔs ne ɛsé dékpane
mbɔ né menyammyɛ sé dékɛne. Ɛpyɛmbɔ
nnó bɔ́ɔ́ ágɛne nnó geŋwáge Jisɔs gelú né
menyammyɛ sé. 11 Né geŋwágé sé geko
fa mme, délu wyɛ né mmu ɛfwyale ɛwé
ɛchwɔ́ɔ́ ne negbo gétúgé dékwɔlégé Jisɔs
Kras. Ɛpyɛmbɔ nnó bɔ́ɔ́ ágɛne geŋwágé
Jisɔs né menyammyɛ sé ayi álá abɛɛ́ fɔ́ tɛ
kwyakwya. 12 Ɛwéna ɛlɛré nnó, ɛsé dékame
negbo nnó ɛnyú debɔ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́.

13 Muú fɔ́ ájɔ́ɔ́ né ŋwɛ Ɛsɔwɔ aké, "Me
mfyɛ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ gétú ɛyigémbɔ ne
njɔ́ɔ́." Ɛsé ntó delu mendoó ɛma ne ji,
ɛwé ɛpyɛ ɛsé défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ getú
ɛyigémbɔ ne déjɔ́ɔ́. 14 Ɛsé dékaá nnó Ɛsɔwɔ

muú apyɛ Jisɔs Kras akwilé né negbo, apyɛ nyɛ ntó ɛsé dékwilé né negbo chónchó ne Jisɔs, asɛ ɛsé chónchó ne ɛnyú déchwɔ détɛne né mbɛ ushu wuú jimbɔ́. 15 Ɛfwyale ɛwéna meko ɛlú lé né galɔ́gáló nyú. Ndɛre ɛlúmbɔ, Ɛsɔwɔ alɛrege nyɛ galɔ́gáló wuú mbaá bɔ́ gejamé gejamé. Ɛwémbɔ ɛpyɛ nyɛ ɛbwɔ́ atamege ji, ne ji abɔ́ nyɛ ŋgɔ.

Ɛsé dépwaá fɔ́ néndé défyɛɛ́ wyɛ metɔ́ɔ ne Ɛsɔwɔ

16 Ndɛre unó bina úlú mbɔ, ɛsé débɛɛ́ fɔ́ ne gepwa. Yɛ ɛlé menyammyɛ ɛsé akwɔ́ɔ ajyɛɛ́, Ɛsɔwɔ achyɛgé mandoó sé utó yɛ́ndé bií. 17 Ɛfwyale ɛwé ɛsé dégɛne mbɔ nana ɛlú lé gachyɛɛ́ ne ɛbɛlege yɛ, yɛ́mbɔ ɛchwɔ́ɔ lé ɛsé ne gekpɛkpɛgé ŋgɔ ayi apwɔ́ɔ amu ne abɛɛ́ tɛ kwyakwya. 18 Ɛsé défyɛɛ́ fɔ́ amɛ né unó bi dégɛne, défyɛ lé amɛ né unó bi dela dékágé gɛ́ ubi. Ula úlú nnó unó bi ɛsé dégɛné ubɛɛ́ lé né mboó gébé. Yɛ́mbɔ ɛbi ɛsé délá dégɛné ubi ne ubɛɛ́ tɛ kwyakwya.

5

Menyammyɛ mekɛ asɛle nyɛ melu ayi gekwene

1 Menyammyɛ sé fa mme alú ɛké maá geto ayi déjwɔlege wyɛɛ́. Dékaá nnó mbɔgé amugé maá gepú yina, Ɛsɔwɔ achyɛgé ɛsé ayicha né mfaánebuú déjwɔlé wyɛɛ́. Akwaá fɔ́ wɔ́ átɛnege ji wɔ́, ɛlé Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ ne átɛnege ne gebɛɛ́ wyɛɛ́ tɛ kwyakwya. 2 Ɛsé déshwaá meshwa né geŋwágé sé yina nana, ne déshyage nnó Ɛsɔwɔ afyɛ ɛsé menyammyɛ sé ayi mekɛ ayi atanegé né mfaánebuú ndɛre afyɛɛ́ muú ndeé mekɛ. 3 Gétúgé nnó yɛ́ dégbo lé gboó afyɛgé ɛsé menyammyɛ yimbɔ ayi mfaánebuú, ɛsé débɛɛ́ fɔ́ gejɔgéné. 4 Ndɛre ɛsé delú né menyammyɛ yina ayi alu ɛké maá geto, déshwaá meshwa gétúgé déwuú ubale, deshwaá fɔ́ nnó dékɛlege mangbo. Dékɛlege ɛlé nnó Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛsé menyammyɛ ayi abɛɛ́ tɛ kwyakwya nnó ásɛ mélú ayi ágboó. 5 Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ ne akpome ɛsé mmyɛ né mechɔ ɛwéna, ne achyɛɛ́ ɛsé Mendoó Ukpea ndɛre genó ɛyigé ji áchoó utó né mbaá genó ɛyi gechwɔ́ɔ.

6 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛsé dékaá wáwálé nnó Ɛsɔwɔ achyɛgé nyɛ ɛsé menyammyɛ ayi mekɛ, néndé tɛ mbaá ɛsé delú mebɛ né menya sé yina, nekɛ neshya ɛsé dɔ́ɔ mambɛ né mbɛ ushu Ata. 7 Ndɛre ɛsé délu fa mme, delú mamfyɛge metɔ́ɔ ne ji, ɛpɔ́fɔ́ mangɛne ji ne amɛ. 8 Ɛsé débɔ́ɔ ɛshyɛ né metɔ́ɔ ne dékɛlege nnó délyaá menyammyɛ yina, déjyɛ né melɔ sé débɛ ɛwú ne Ata Jisɔs. 9 Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ delú né menyammyɛ yina, yɛ́ ayi né, ɛsé demuame lé nnó dépyɛ metɔ́ɔ ɛgɔgé ji. 10 Néndé ɛsé ako debɔ mantɛne unɔ́ɔ mpa né mbɛ ushu Kras. Ji ajwɔlege nyɛ né geluɔgé mpa, asɔ mpa yɛ́ndémuú. Ne yɛ́ndémuú abɔ́ɔ nyɛ nsa né galɔ́gáló yɛ́ gabogabo ayi apyɛɛ́ gébégé ji alú né menyammyɛ yina fa mme.

Kras apyɛ bɔ́ɔ akerege né nesɔ ne Ɛsɔwɔ

11 Tɛ mbaá ɛsé dékaá nnó Ata ne alú muú ayi ɛsé débɔ́ɔ mamfɔgé, dékpeage bɔ́ɔ mbɔ nnó ákame ne abya melɔ́mélɔ́ Kras. Ɛsɔwɔ akaá ufɔ́ɔ bɔ́ɔ abi ɛsé delú ne mbelé umɛɛ́ nnó yɛ́ ɛnyú ntó dékaá cháŋéné né mmu matɔ́ɔ nyú. 12 Ɛsé démmyɛ fɔ́ nnó déma défɛge gemɛ gese ɛta nyú. Demmyɛ ɛlé nnó ɛnyú debɛ ne ula bi dékágé dógé ɛbwɔ ɛwɔme gétúgé sé, nnó ɛnyú débɛ ne meko manshuú mbaá bɔ́ɔ abi ábwɛgé mmyɛ gétúgé dékpakpa atɛ bó ɛpɔ́fɔ́ gétúgé awyaá gepɔ gelɔ́gélɔ́. 13 Ɛlú ɛké ɛnyú défɛrege nnó mekpo ɛpɔ́ ɛsé chaŋéné. Yɛ́ makpo ápɔ́ ɛsé chaŋéné, ɛlú lé gétúgé dékɛlege nnó dépyɛ Ɛsɔwɔ abɔ ŋgɔ. Yɛ́ makpo alu ɛsé chaŋéné ɛlú lé né galɔ́gáló nyú. 14 Gejeé ɛyigé Kras abɔ́ɔ ne ɛsé ne getene ɛsé dépyɛɛ́ yɛ́ndégenó, néndé ɛsé dékaá nnó ji agbo gétúgé bɔ́ɔ ako. Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛsé ako dégbo chóncho ne ji. 15 Kras agbo gétúgé bɔ́ɔ ako nnó bɔ́ɔ abɔ́ geŋwá ɛyigé ji achyɛge, ábɛgé fɔ́ abɛ mampyɛgé ɛlé unó bi ugɔ́ɔ ɛbwɔ́ metɔ́ɔ, ápyɛge lé unó bi ugɔ́ɔ ji metɔ́ɔ. Ji ne agbooó ne akwilé né negbó gétúgé bwɔ́.

16 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛlɔ nana ɛjyɛgé mbɛ ɛsé dépɛle sé bɔ́ɔ né mashu ndɛre bɔ́ɔ mme ápyɛɛ́. Mbɔ ne dépɛle nya Kras ne nana dépɛlé sé ji mbɔ. 17 Ɛwéna ɛtɛne nnó muú achogé mmyɛ ne Kras, alaá muú mekɛ. Geŋwá ɛyi gekwene gekoó mɛ, gɛge yɛ́ ɛyi gekɛ gechwɔ́. 18 Unó bina uko ɛlé Ɛsɔwɔ ne apyɛɛ́ ubi. Ji muú apyɛɛ́ ɛsé dékeré né nesɔ ne ji gétúgé genó ɛyi Kras apyɛɛ́, ne achyɛɛ́ ɛsé utɔ́ɔ bi dépyɛɛ́ bɔ́ɔ akerege né nesɔ ne Ɛsɔwɔ. 19 Mekomejɔ́ɔ ayi ɛsé dégarege alú nnó, Ɛsɔwɔ akɛ ne Kras apyɛɛ́ bɔ́ɔ ágɛ meti ákere né nesɔ ne ji. Ji ágbáregé sé ɛbwɔ nnó alú gyɛɛ́ né gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́. Ɛlé mekomejɔ́ɔ yina ne ji afyɛɛ́ ɛsé né amu nnó

dégaregé bɔ́ ndɛre ji apyɛ́ɛ́ bɔ́ ákerege né nesɔ ne ji.
[20] Getú ɛyigémbɔ ne ɛsé delú bɔ́ dentɔ́ Kras. Ne ɛsé dekpeage ɛnyú né unó bina wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ jimbɔ́ abɔ ajóge ne ɛnyú. Ne dékpane ɛnyú geka gétúgé Kras nnó dékeré né nesɔ ne Ɛsɔwɔ. [21] Gétúgé ɛsé, Ɛsɔwɔ apyɛ Kras muú ayi álá pyɛɛ́ yɛ́ gabo wɔ́ ala muú mebo nnó ɛsé dékɛ ne ji, débɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ wyɛ ndɛre ji Ɛsɔwɔ alú.

6

*P*ɔl agaré ɛfwyale ɛwé ji ágɛne ndɛre apyɛɛ́ utɔ́ Ɛsɔwɔ

[1] Ne ndɛre atɛ bɔ́ abi apyɛ utɔ́ chónchó ne Ɛsɔwɔ, ɛsé dekpeagé ɛnyú nnó ɛ́kágé dépyɛ genó ɛyi gepyɛɛ́ galógáló ayi Ɛsɔwɔ alɛregé ɛnyú ano mme detú. [2] Ɛsɔwɔ ajɔ́ nya wyɛ ndɛre ásamé né mmu ŋwɛ wuú nnó "Bií bi me nlú manlɛré ɛnyú galógáló ukwɔnégé, me nwú mmyɛmenɛne nyú, bií bi me nlú mawené gemége nyú ukwɔnegé, mpoó ɛnyú." Wúgé, gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ alɛregé bɔ́ galógáló gekwɔne. Wúgé nana ɛlé gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ awenege gemége bɔ́.
[3] Ɛsé dépyɛɛ́ fɔ genó ɛyi gegbɛɛ́ muú fɔ meti manchwɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ nnó ɛ́kágé genó fɔ gebɛ gyɛɛ́ né utɔ́ bi ɛsé dépyɛ. [4] Yɛ́mbɔ yɛ́ndégenó ɛyi gepyɛɛ́ ɛta sé, ɛsé délɛrege wyɛ nnó delú baá utɔ́ Ɛsɔwɔ. Dekoge metɔ́ né ubale ɛbi déwuú, degɛne ɛfwyale ufɔ́ ufɔ́, unó ulií ɛsé mangɛ, ne gébé ɛyigé fɔ ɛfwyale ɛbanege ɛsé. [5] Atulé ɛsé, áfyɛ ɛsé denɔ, áchwɔ́ ɛsé ne mammyɛ, dépyɛɛ́ matɔ́ ami mapwɔ́ ɛshyɛ ɛsé, débɛlege mpe, débɛlege mesa, yɛ́mbɔ dékogé wyɛɛ́ metɔ́. [6] Débélé geŋwáge sé pópó, dékágé depɔré Ɛsɔwɔ cháŋéné, dékogé metɔ́, délɛregé bɔ́ galógáló, Mendoó Ukpea ɛgbeé ɛsé mmyɛ ne délɛrege bɔ́ gejeé wáwálé. [7] Ɛsé dégaregé bɔ́ genó ɛyi gelú wáwálé, dépyɛ unó né utó bi Ɛsɔwɔ achyɛgé ɛsé. Unó bi ɛsé dépyɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ úlú ɛké unó ummyɛ ɛbi ɛsé désɛlé déŋmeé umyɛ ne ɛbi dégbɛɛ́ menyammyɛ sé né depɔré Ɛsɔwɔ. [8] Ɛsé dépyɛɛ́ wyɛ utɔ́ Ɛsɔwɔ yɛ́ ɛlé bɔ́ abifɔ anógé ɛsé, abifɔ ábyaá ɛsé. Bɔ́ abifɔ áfɛge ɛsé, abifɔ achɔ́ ɛsé mabɔ. Bɔ́ abifɔ ájógé nnó ɛsé délú bɔ́ gebyɔ yɛ́mbɔ ɛsé dégaregé wyɛ wáwálé. [9] Bɔ́ abifɔ ájógé áké ɛsé délu kpɛ bɔ waá yɛ́mbɔ bɔ́ ákaá ɛsé yɛ́ndé mbaá. Dekoge né manoó negbo yɛ́mbɔ delú wyɛɛ́ abɛ. Achyɛgé ɛsé ɛfwyale yɛ́mbɔ áwa fɔ́ ɛsé wɔ́. [10] Yɛ́ ɛlé bɔ́ ápyɛ nnó ɛsé debɛ ne mesome, delu wyɛɛ́ ne nechɔ́chɔ́ yɛ́ndégébé, ɛlú ɛké delú mbya yɛ́mbɔ dépyɛɛ́ gejamégé bɔ́ abɔ́ gefwa. Ɛlú ɛké depɔ yɛ́ ne genó gefɔ yɛ́mbɔ dewyaá unó uko.
[11] Aŋmɛ ba bɔ́ Kɔrɛnt, ɛsé dégaré ɛnyú yɛ́ndégenó ɛyi gelú ɛsé né unɛ. Ɛsé denɛne matɔ́ se fuú ɛta nyú. [12] Ɛsé fɔ́ wɔ́ délyaá manlɛré ɛnyú gejeé wɔ́, ɛlé ɛnyú ne délyaá manlɛré ɛsé gejeé. [13] Me njógé ne ɛnyú nana ndɛre baá ba. Nenege matɔ́ nyú ɛta sé ndɛre ɛsé ntó dénené ne ɛta ɛnyú.

*Dék*ɛge fɔ gekage nekɛ gemaá ne bɔ́ abi álá fyɛɛ́ metɔ́ ne Kras wɔ́
[14] Dékɛge fɔ́ geka nekɛ gemaá ne bɔ́ abi álá áfyɛɛ́ metɔ́ ne Kras wɔ. Genó ɛyi gelu cho genyɛɛ́ mbɔ dejeé ne genó ɛyi gelu gyɛɛ́ nnó? Waá geŋgbɔ gebɛɛ́ mbɔ mbaá ama ne gemua nnó? [15] Kras ne danchɔmeló abɛɛ́ mbɔ meko ama nnó? Muú ayi afyɛɛ́ metɔ́ ne Kras ne muú ayi álá áfyɛɛ́ metɔ́ ne Kras wɔ́ áchome mbɔ mbwa nnó? [16] Ɛcha Ɛsɔwɔ ɛbɛɛ́ mbɔ meko ama ne aló uka nnó? Néndé ɛsé delú ɛcha Ɛsɔwɔ muú alú mebɛ. Ɛlú wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ jimbɔ ajɔ́ aké, "Me njwɔlege nyɛ ne ɛbwɔ́, nkɛne ne ɛbwɔ́, me mbɛɛ́ nyɛ Ɛsɔwɔ bwɔ́, ne ɛbwɔ́ ábɛɛ́ nyɛ bɔ́ ba." [17] Ndɛre ɛlúmbɔ Ata aké, "Tanege né geluage bwɔ́, défa mbwa ne ɛbwɔ́. Détagé fɔ́ genó ɛyi gewyaá deba. Dépyɛgé mbɔ, me nsɛlé nyɛ ɛnyú. [18] Me mbɛɛ́ nyɛ Ntɛ nyú ne ɛnyú débɛɛ́ nyɛ baá ba abi andeé ne abi ande. Mbɔ ne Ata Muú Apwɔ́ amu ajɔ́."

7

[1] Aŋmɛ ba, tɛ mbaá Ɛsɔwɔ anyɛ́meno nnó apyɛ unó bina ɛta sé, shwɔnege amu né yɛ́ndégenó ɛyi gepyɛɛ́ nnó menyammyɛ ne matɔ́ sé ábɛgé fɔ́ pópó. Dénógé Ɛsɔwɔ, dépyɛ geŋwágé sé gebɛ pópó gekwane ndɛre Ji akɛlege.

*P*ɔl alu ne nechɔ́chɔ́ gétúgé ɛchomele bɔ́ Jisɔs né Kɔrɛnt ákwɔré matɔ́ bwɔ́
[2] Nenegé matɔ́ nyú ɛta sé, ɛsé dépyɛɛ́ fɔ́ muú fɔ́ gabo wɔ́. Ɛsé déchɔ́ fɔ́ muú fɔ́ mekpo wɔ́. Ne ɛsé dényɛɛ́ fɔ́ muú fɔ́ upwɔ́ wɔ́. [3] Me njógé mbɔ, ɛpɔ́fɔ́ nnó me nké ɛnyú delu gyɛɛ, néndé me mbɔ mɛ mbɛ ngaré ɛnyú nnó ɛnyú delu ɛsé metɔ́ chi chi chi.

Yɛ́ dégboó yɛ delú mebɛ, ɛsé ne ɛnyú delu wyɛ ulua. [4] Me nfyɛ metɔ́ ne ɛnyú gbɛne, ne nwyaá gempɔge gétúgé nyú. Ɛnyú défyɛ me metɔ́, yɛ́ ɛlé ɛsé dégɛné ɛfwyale me nwyaá nechɔchɔ́ dɔ́.

[5] Yɛ́ gébégé ɛsé dékwɔne melɔ Masedonia, yɛ́ mmyɛ dégbeé cháchá wɔ́. Bɔ́ áchwɔ́ ɛsé ne ɛfwyale matimati. Wena bɔ́ áwamege ne ɛsé, né mmu matɔ́ se déwyaá ɛfɔ. [6] Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ muú afyɛɛ́ bɔ́ abi awyaá gepwa metɔ́ ɛshyɛ, afyɛɛ́ ɛsé ɛshyɛ ndɛre Titɔs achwɔ́. [7] Ɛsé débɔ́ fɔ́ ɛshyɛ wyɛ ɛlé gébégé ji achwɔ́ wɔ́, debɔ ntó gébégé ji agaré ɛsé ndɛre ɛnyú ntó défyɛɛ́ ji ɛshyɛ. Agaré ɛsé ndɛre ɛnyú déshyagé mangɛ me, ne ndɛre ɛnyú désomege dɔ́ né gyɛɛ́ ayi dépyɛɛ́. Agaré ntó ɛsé ndɛre ɛnyú dékpome mmyɛ maŋga me. Nwúgé mbɔ metɔ́ ɛgɔ me ne ɛnyú dɔ́.

[8] Yɛ́ ɛbɛ ɛlé nnó ŋwɛ ayi me mbɔ nsame ɛnyú, apyɛɛ́ ɛnyú débɔ mesome, me nsome fɔ́ ndɛre nsame ji wɔ́. Me mbɔ nlú ne mesome gébégé ngɛne nnó ŋwɛ yɛ́mbɔ apyɛ ɛnyú debɔ mesome né mboó gébé. [9] Nana metɔ́ ɛgɔ́ me, ɛpófɔ́ gétúgé me mpyɛɛ́ ɛnyú debɔ mesome ɛlú lé gétúgé mesome ɛwémbɔ ɛpyɛɛ́ ɛnyú dékwɔré. Gɛ́ gefɔ́gé mesome ɛwé Ɛsɔwɔ akɛlege mbɔ. Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛsé dépyɛ fɔ́ ɛnyú debɔ únómé wɔ́. [10] Mesome ɛwé Ɛsɔwɔ akɛlege ɛpyɛ lé nnó Ɛsɔwɔ áwene gemɛ́ge muú. Gefɔ́gé mesome ɛwéna ɛchwɔ́ fɔ́ ne achyɛ me. Yɛ́mbɔ mesome ɛwé bɔ́ mme ɛchwɔ́ ne negbo. [11] Gɛgé yɛ́ gefɔ́gé utɔ́ ɛbi mesome ɛwé ɛgɔ́ Ɛsɔwɔ metɔ́ ɛpyɛɛ́ ɛta nyú. Ɛpyɛ ɛnyú desɛ mechɔ ɛwéna ne ɛshyɛ, ɛpyɛ ɛnyú déwyaá metɔ́ manlɛré nnó ɛnyú depɔ́ ne ɛbwɔ́ né mechɔ ɛwémbɔ. Ɛpyɛ metɔ́ ɛsɔ ɛnyú ne majya abwɔlé ɛnyú mme, ɛpyɛ ɛnyú déshage nnó debɛ meko ama ne me, ɛpyɛ ɛnyú dékpane gechyɛɛ́ mampyɛ genó ɛyi gelú cho. Ɛpyɛ ɛnyú dékpome mmyɛ manchyɛɛ́ ɛfwyale mbaá muú ayi apyɛ gyɛɛ́. Ɛpyɛ ɛnyú délɛré né yɛ́ndé meti nnó ɛnyú depɔ́ ne ɛbwɔ́ né mechɔ ɛwéna.

[12] Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ ɛlé me nsame ŋwɛ yina, nsa fɔ́ gétúgé muú ayi apyɛɛ́ gabo yina wɔ́. Yɛ́ ɛbɛ lé gétúgé muú ayi agɛne ɛfwyale gétúgé gabo yimbɔ. Nsa lé nnó mpyɛ ɛnyú dékaá né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ gefɔ́ ɛyigé dékpane gechyɛɛ́ mampoó ɛsé. [13] Getú ɛyigémbɔ, ɛnyú défyɛɛ́ ɛsé ɛshyɛ.

Ne genó ɛyigé fɔ́ ɛyi gepyɛɛ́ metɔ́ ɛgɔ́ ɛsé ɛlé gétúgé metɔ́ megɔmegɔ ɛwé Titɔs abɔ́ gétúgé ɛnyú ako dépyɛ metɔ́ ɛkwene ji mmu. [14] Me mbɔ ngaré Titɔs gefɔ́ ɛyigé me nwyaá gempɔgé gétúgé nyú. Ɛnyú déchyɛ me mekpo unɔ́ wɔ́. Ne wyɛ ndɛre geno ɛyigé me ngaregé ɛnyú yɛ́ndégébé gelú wáwálé, mbɔntó ne unó bi ɛsé dédoó ɛbwɔ ɛwɔme gétúgé nyú né mbɛ ushu Titɔs úlú wáwálé. [15] Titɔs ama abɔ gejeé ne ɛnyú ako dɔ́ ndɛre ji ateé gefɔ́ ɛyigé ɛnyú debɔ déwuú ne ji, ne ndɛre ɛnyú déselé ji déweré ne ɛfɔ metɔ́. [16] Ne nana metɔ́ ɛgɔ́ me ne ɛnyú gétúgé me nnɛre metɔ́ wa meko ne ɛnyú né mbaá yɛ́ndégenó ɛyigé dépyɛɛ́.

8

Gefɔ́ɔ́ ɛyigé bɔ́ Ɛsɔwɔ áchyɛgé ɛchyɛ

[1] Aŋme sé, ɛsé dékɛlege mampyɛ ɛnyú dékaá gefɔ ɛyigé machomelé bɔ́ Jisɔs né Masedonia álɛré galɔ́gálɔ́ Ɛsɔwɔ né geŋwá gebwɔ́. [2] Ɛfwyale ɛwé ɛbwɔ́ ágɛne ɛja dɔ́ ɛte ɛbwɔ́ né mmuameno yɛ́mbɔ áwyaá wyɛ metɔ́ megɔ́mégɔ́ gbɛne ɛwé ɛpyɛɛ́ ɛbwɔ́ áchyɛɛ́ ɛchyɛ byagebyage yɛ lé ɛbwɔ́ álu gekpo. [3] Ɛbwɔ́ áchyɛɛ́ ɛchyɛ ndɛre ɛbwɔ́ áwyaá, ne nkágé garé nnó ɛja kpaá ɛpwɔ́ɔ amu, ne áchyɛɛ́ yɛ́ muú akpea ɛbwɔ́ wɔ́. [4] Áshií nɛne ɛsé mmyɛ nnó dépyɛ ɛbwɔ́ ntó ágé meti mampógé bɔ́ Ɛsɔwɔ. [5] Genó ɛyigé ɛbwɔ́ ápyɛ, gepwɔ ndɛre ɛsé debɔ́ défɛre. Ɛbwɔ́ abɔ kpɛ mbɛ áchyɛɛ́ gemɛge bwɔ́ mbaá Ata Ɛsɔwɔ ne áwyaá metɔ́ mampyɛ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege, áchyɛɛ́ gemɛge bwɔ́ ɛta sé. [6] Titɔs ne alɔ́ɔ́ ula mansɛ ɛchyɛ ɛwéna né geluagé nyú nnó dépoó ubya bɔ né Jɛrosalɛm. Getú ɛyigémbɔ, ɛsé dékpea ji nno akeré áchwɔ apoó ɛnyú déneré mampyɛ gecháchágé utɔ́ɔ́ bina. [7] Ɛnyú délu menɔ mbɛ né yɛ́ndé meti mamfyɛ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ ne ɛshyɛ, mangaregé depɔré Ɛsɔwɔ cháŋéné, mankágé wáwálé ayi alu wyɛɛ́ cháŋéné, manchyɛɛ́ gemɛge nyú geko mampyɛ utɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, mambɔge gejeé ne ɛsé dɔ́ɔ́, ɛsé ntó dékɛlege nnó ɛnyú ntó débɛ menɔ mbɛ né mechɔ manchyɛge ɛchyɛ ɛwéna ne matɔ́ɔ́ nyú mako.

[8] Me njógé mbɔ, ɛpófɔ́ nnó ŋmɛrege ɛnyú mekpo mme nnó débɔ mampyɛgé mbɔ. Me ngarége lé ɛnyú nno bɔ́ɔ́ abifɔ ákpane géchyɛɛ́ ápoógé atɛ. Ne nkɛlege nnó nkaá ndɛre ɛnyú ntó débɔ́ɔ́ gejeé wáwálé ne bɔ́ɔ́

abifɔ. [9] Ɛnyú ambɔɔ́ dékaá galɔ́gáló ayi Ata
sé Jisɔs Kras alɛre. Ji abɔ awyaá gefwa,
yɛ́mbɔ akwe gekpo né galɔ́gáló nyú, nnó
gétúgé gekpo ɛyigé ji akwene ɛnyú débɛ ne
gefwa.
[10] Né mechɔ ŋka yina manchwɔ, majyɛɛ́
ami me nchyɛgé ɛnyú malu nnó ɛlú
galɔ́gáló nnó ɛnyú dénere genó ɛyigé délɔɔ́
mampyɛ ŋmɛ ɛniné nju. Ɛnyú ne débɔɔ́
mbɛ mampyɛ genó né mechɔ ɛwéna ne
ɛnyú ntó ne debɔ delu yɛ́ bɔɔ́ mbɛ abi
áwyaá metɔɔ́ mampyɛgé geji, [11] nnó déneré
mampyɛ utɔɔ́ bina ne gefɔgé metɔɔ́ ɛwé
ɛnyú délɔɔ́ ula. Ne nerege ubi ne genó ɛyi
déwyaá né amu. [12] Ne mbɔgé muú awyaá
metɔɔ́ machyɛɛ́, Ɛsɔwɔ asɛlé genó ɛyi muú
awyaá manchyɛɛ́ ɛpɔ́fɔ́ ɛyigé ji álá pɔ́ ne
geji.
[13] Me njɔ́gé mbɔ ɛpɔ́fɔ́ nnó mpyɛɛ́ mmyɛ
ɛpwyágé bɔɔ́ abifɔ, ɛnyú déwuúgé ubale.
Nkɛlege lé nnó yɛ́ndégenó gebɛ janja ɛta
ɛnyú ako. [14] Ne nana ayi ɛnyú déwyaá
gejame, kárégé ne bɔɔ́ abi álá pɔ́ ne genó
nnó ɛbwɔ́ ábɛgé ne gejame, meso gébé ɛnyú
dela depɔ ntó ne genó ɛbwɔ́ ápoó ɛnyú.
Dépyɛgé mbɔ ɛnyú ako débɛ janja. [15] Ásá
né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Muú yi anywere
gejamégé menyɛɛ́, ábɔ́ fɔ́ menyɛɛ́ ayi ajame
apwɔɔ́ ji wɔ́, ne ayi anywere lé gachyɛɛ́, abɔ
ayi akwané ne ji kwanegé."

*P*ɔl atɔ bɔ Titɔs nnó ájyɛ ásɛ ɛchyɛ
Ɛsɔwɔ getú jií
[16] Yɛ́mbɔ matame mabɛ ne Ɛsɔwɔ ndɛre
apyɛ Titɔs awyaá gefɔgé metɔɔ́ ɛwé ɛsé
déwyaá mampoó ɛnyú. [17] Ɛpɔ́fɔ́ wyɛ lé
getugé ɛsé dékpea ji ne ji achwɔɔ́ ɛta nyú
wɔ́. Ji mbɔɔ́ abɔ awyaá mɛ metɔɔ́ manchwɔ
poó ɛnyú, getú ɛyigémbɔ ne jimbɔ abɔ
ashuú mɛ manchwɔ gɛ́ ɛnyú. [18] Ɛsé détɔme
mbɔ ji ne ntɛ meŋmɛ ayifɔ. Ntɛ meŋmɛ
yina alu muú ayi bɔɔ́ afɛ́ɛge utɔɔ́ bií né
machomele bɔɔ́ Jisɔs ako néndé ji agaregé
abya melɔ́mélɔ́ chánchá. [19] Menɔ genó ayi
fɔ alu nnó machomele bɔɔ́ Jisɔs ntó ájyaá
ji nnó ɛsé dékɛne ne ji ulua dépyɛge utɔɔ́
ulɔ́úlɔ́ bina. Ndɛre dépyɛɛ́ mbɔ uchwɔɔ́ ne
ɛnógé mbaá Ata, ne ulɛrege ntó nnó ɛsé
déwyaá metɔɔ́ mampógé bɔɔ́.
[20] Ndɛre dépyɛɛ́ utɔɔ́ bina ulua, ɛwémbɔ
ɛpyɛnnó ɛkágé muú fɔ́ afɛré nnó défya delu
mmu, défyɛɛ́ ɛshyɛ mangɛ nnó ɛ́kágé genó
fɔ gebɛ gyɛɛ́ né gekpɛkpɛge ɛchyɛ ɛwéna,
ɛwé bɔɔ́ áchyɛgé byagebyage. [21] Gétú
ɛyigémbɔ ne ɛsé démmyɛ nnó dépyɛ lé
genó ɛyi gewyaá ɛnógé né mbɛ ushu Ata
jimbií, dékɛlegé mampyɛ ntó genó ɛyi
gewyaá ɛnógé né mbɛ ushu yɛ́ndémuú.
[22] Ne ɛsé détɔme meŋmɛ sé fɔ ama nnó
achwɔ́ ne ɛbwɔ́. Ɛsé démua mɛ ji ndɔndɔ ne
ndɔ, ji alɛré nnó akpane gechyɛɛ́ mampyɛ
utɔɔ́ Ɛsɔwɔ. Yɛ́ nana ji awyaá metɔɔ́ mam-
poó ɛnyú néndé ji afyɛɛ́ metɔɔ́ ne ɛnyú dɔɔ́.
[23] Ne ushuú cháchá Titɔs, ji alu lé ntɛ meŋmɛ
ayi ápyɛɛ́ utɔɔ́ ulua ne me nnó dépoóge
ɛnyú. Ne atɛ aŋmɛ abifɔ na, álú lé bɔɔ́
déntɔɔ́ abi átané né machomele bɔɔ́ Jisɔs
ayifɔ. Utɔɔ́ bwɔ́ uchwɔɔ́ ne ɛnógé mbaá
Kras. [24] Ndɛre ɛlúmbɔ, pyɛge ndɛre njɔɔ́
mbɔ, mampyɛ machomelé bɔɔ́ Jisɔs ayifɔ
ákaá nnó ɛnyú débɔ gejeé ne bɔɔ́ ne nnó
ɛbwɔ́ ákaá nnó ɛsé délú cho mambɛ ne
gempɔgé gétúgé nyú.

9

*Ɛlú genó gelɔ́*gélɔ́ mampógé bɔɔ́ Ɛsɔwɔ

[1] Me mpɔ́ sé ne genó ɛyigé mmagé sa
ɛnyú né mechɔ ɛchyɛ ɛwéna mbaá bɔɔ́
Ɛsɔwɔ. [2] Me nkaá nnó ɛnyú déwyaá metɔɔ́
manchyɛɛ́ ɛchyɛ ɛwéna. Getú ɛyigémbɔ
ne me nwyaá gempɔgé gétúgé nyú né mbɛ
ushu ɛchomelé bɔɔ Jisɔs né Masedonia nnó
ɛnyú ɛchomelé bɔɔ Jisɔs né gebagé mewaá
Akaya déwyaá mɛ metɔɔ́ machyɛɛ́ ɛchyɛ
ɛwéna tɛ ŋmɛ ɛniné njú. Ne gechyɛɛ́ ɛyigé
ɛnyú dékpane machyɛɛ́, gepyɛ gejamégé
ɛbwɔ́ abifɔ ábɔ́ metɔɔ́ machyɛgé ntó. [3] Ne
me ntɔme aŋmɛ bina ɛta nyú nnó ɛ́kágé
gempɔgé ɛyigé ɛsé déwyaá gétúgé nyú gebɛ
lé meno detu. Ɛbɛ lé nnó ɛnyú dékpome
mmyɛ ne ɛchyɛ nyú ndɛre me njɔɔ́ nnó
dépyɛɛ́ nyɛ. [4] Mbɔgé bɔɔ́ fɔ átanege mbɔ né
Masedonia áchwɔ́gé ne me ɛwú, ne ágɛgé
nnó ɛnyú dékpome fɔ́ mmyɛ mantɔ ɛyi nyú
ŋka wɔ́, mekpo unɔɔ́ ɛwé ɛbɛɛ́ nyɛ ne ɛsé
ne ɛnyú ɛjame nyɛ dɔɔ́ néndé me ngaré mɛ
ɛbwɔ́ dɔɔ́ ndɛre ɛnyú dékpome mɛ mmyɛ
manchyɛɛ́. [5] Ndɛre ɛlúmbɔ, me nfɛré nnó
ɛlɔ nnó mkpea aŋmɛ bina abɔ mbɛ achwɔ́
apyɛ ɛnyú dékpome mmyɛ ne ɛchyɛ ɛwéna,
ɛwé ɛnyú dényémeno manchyɛɛ́, nnó ɛbɛ lé
genó ɛyigé ɛnyú ambɔɔ́ déwyaá mɛ metɔɔ́
manchyɛɛ́. Ɛbɛgé fɔ́ ɛyigé aŋmɛrege ɛnyú
mekpo mme nnó déchyɛɛ́ ɛchyɛ.

6 Tege nnó, muú ayi apɛné mbwɛ gachyɛɛ́,
abɔɔ́ ntó mbwɛ gachyɛɛ́, ne muú ayi apɛne
mbwɛ gejame abɔɔ́ ntó mbwɛ gejame. 7 Muú
aké achyɛgé ɛchyɛ, achyɛɛ́ ndɛre ji aferé
né metɔɔ́ wuú nnó achyɛgé. Achyɛgé fɔ́
ne mansɛ amɛ ɛké aŋmɛrege ji mekpo né
mme. Néndé Ɛsɔwɔ abɔɔ́ gejeé ne muú
ayi achyɛgé ɛchyɛ ne metɔɔ́ megɔmegɔ.
8 Ne Ɛsɔwɔ akágé chyɛɛ́ ɛnyú unó bi ujame
upwɔɔ́ yɛ́ ndɛre dékɛlegé nnó yɛ́ndégébé
debɛ ne yɛ́ndégenó gejame nnó délɛrege
ulɔɔ́ melu matimati. 9 Wyɛ ndɛre asamé
né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Ji achyɛgé ɛchyɛ
byagebyage mbaá ubya bɔ ne ulɔɔ́ melu ɛbi
ji alɛrege, áteé ubi tɛ kwyakwya." 10 Ɛsɔwɔ
ne achyɛgé bɔɔ́ mbwɛ ayi ápɛné ne menyɛɛ́
ayi ɛbwɔ́ ányɛɛ́, ji áchyɛgé nyɛ ɛnyú mbwɛ
ayi dékɛlegé ne apyɛɛ́ nyɛ ji áwɛ áfyɛ ge-
jamégé mbwɛ ayi atanege né ulɔɔ́ melu ɛbi
ɛnyú délɛ́rége bɔɔ́. 11 Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ ɛnyú
débɔ gefwa né yɛ́ndé meti nnó déchyɛgé
ɛchyɛ byagebyage yɛ́ndégébé, nnó ɛsé dék-
pagé ɛchyɛ nyú déchyɛgé bɔɔ́, gejame bɔɔ́
atamege Ɛsɔwɔ né genó ɛyige ɛnyú dépyɛɛ́.
12 Néndé ɛchyɛ ɛwé ɛnyú déchyɛɛ́ ɛpyɛ fɔ́
wyɛ lé nnó bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ágɛné unó bi ubɔ
ulií ɛbwɔ́ wɔ́, ɛpyɛ ntó nnó ɛbwɔ́ áchyɛgé
gejamégé matame mbaá Ɛsɔwɔ. 13 Gétúgé
ɛnyú déchyɛ gefɔgé ɛchyɛ ɛwéna, ɛlɛre bɔɔ́
ufɔɔ́ bɔɔ́ abi ɛnyú délu, ne ɛbwɔ́ átamege
nyɛ Ɛsɔwɔ gétúgé ɛnyú dépyɛɛ́ genó ɛyigé
abya melɔ́méló Kras ayi ɛnyú défyɛɛ́ metɔɔ́
wyɛ ákɛlege. Ne átamege nyɛ ji ntó gé-
túgé ɛchyɛ ɛwé ɛnyú déchyɛgé ɛbwɔ́ ne bɔɔ́
abifɔ byagebyage. 14 Ɛbwɔ́ ánɛne nyɛ mmyɛ
gétúgé délɛré galɔ́gáló Ɛsɔwɔ né geŋwáge
ɛnyú. 15 Détamege Ɛsɔwɔ gétúgé ɛchyɛ wuú
ɛwé ji achyɛɛ́ ɛsé ɛwé dela dékágé nkane
démege.

10

Ɛsɔwɔ ne ajyaá Pɔl nnó abɛ ŋgba Jisɔs
Kras ne achyɛɛ́ ji utó

1 Me Pɔl nkpané ɛnyú geká. Bɔɔ́ ajɔ́gé áké
gébégé me mbɛgé ne ɛnyú nfɔɔ́ amɛ nyú
njɔ́gé depɔ pere ne ɛfɔ, nlá mpɔ ne ɛnyú
nfɔɔ́ fɔ́ ne nsame ɛnyú bɔ ŋwɛ áto áto. Me
nnɛne ɛnyú mmyɛ né mabɔ Jisɔs Kras muú
alú nyame ne pere nnó, 2 ékágé ɛnyú dépyɛ
me njɔɔ́ mejɔɔ́ ne meko metometo gébégé
nchwɔgé ɛwú. Me nkágé jɔɔ́ mejɔɔ́ ne meko
metometo mbɔgé me nkɛlege manjɔɔ́ ne
bɔɔ́ abi ájɔ́gé nnó ɛsé dépyɛɛ́ utɔɔ́ bina
ndɛre bɔɔ́ mme ápyɛɛ́. 3 Ɛlú wáwálé nnó
ɛsé delú fa mme yina, ne yɛ́ ɛlé delú fa
mme, démmyɛɛ́ fɔ́ be ɛbi bɔɔ́ mme ámmyɛ.
4 Néndé unó ummyɛ ɛbi ɛsé démmyɛɛ́ be
ne ubi upó fɔ́ ɛké ɛbi akwaá. Yɛ́mbɔ ɛsé
démmyɛ be ne unó be utó utó bi Ɛsɔwɔ
achyɛgé ɛsé, ne détyaá malu ujwɔlé ató ató
ayi bɔɔ́ mawáme sé ábige. 5 Détyaá ntó
yɛ́ndégenó ɛyi géchwɔɔ́ ne mbeé manyɛge,
ne ɛyi getɛnege ukɔlɔ gegbɛɛ́ nnó bɔɔ́ ák-
agé fɔ́ meti Ɛsɔwɔ. Dépyɛne yɛ́ndégenó
ɛyigé bɔɔ́ áfɛrege, dépyɛɛ́ ɛbwɔ́ áwuú ne
Kras. 6 Mbɔgé ɛnyú délɛregé nnó déwuú
ne Kras ne matɔɔ́ nyú mako, ɛfɛmbɔ ne ɛsé
dékpomege mmyɛ manlɛré chuchu mbaá
bɔɔ́ abi álá wuú fɔ́ ne Kras.

7 Ɛnyú dépɛlé unó bi utome ne me ɛlé né
mfaá mfaá. Mbɔgé muú afɛregé nnó ji alú
muú Kras, abɔ mamfɛre cháŋéné ákaá nnó
ɛsé ntó delú bɔɔ́ Kras ndɛre ji. 8 Yɛ́ me mbɛ
ɛlé ne gempɔgé gachyɛɛ́ mpwɔ ndɛre mbɔ
nlú mambɛ gétúgé uto bi Ata achyɛɛ́ ɛsé,
mmyɛ ɛgboó fɔ́ me, néndé ji achyɛɛ́ ɛsé uto
bina nnó dénywerege ɛnyú nywerege ɛpɔ́fɔ́
mantya ɛnyú tyaá. 9 Me nkɛlege fɔ́ nnó ɛbɛ
ɛké bɔ ŋwɛ abi me nsame ɛnyú ápyɛɛ́ mbɔ
lé nnó ɛnyú debɔ ɛfɔ metɔɔ́. 10 Me njɔ́gé mbɔ
gétúgé bɔɔ́ ajɔ́gé aké, "Bɔ ŋwɛ abi me nsame
ɛta nyú, mejɔɔ́ ɛwé ɛlú wyɛɛ́ ɛtoó dɔɔ́ ne
ɛtaá bɔɔ́ metɔɔ́." Áké, "Gébégé mbɛgé ne
ɛnyú nkwene gebwa, mejɔɔ́ wa ɛkpɛne fɔ́
bɔɔ́ matu." 11 Bɔɔ́ bimbɔ abɔ mankaá nnó
unó bi ɛsé désame ɛta nyú gébégé dela depɔ
ɛwú, wyɛ ɛlé ubi ne ɛsé débɛgé nyɛ ɛwú ne
ɛnyú dépyɛɛ́.

12 Yɛ́ bií ummaá ɛsé demɛge fɔ́ mmyɛ
ne bɔɔ́ abi aké ɛbwɔ́ aŋea gemɛ. Ɛbwɔ́
ámɛge lé utó bwɔ́ ne atɛ manlɛré nnó aŋea
gemɛ. Ɛwéna ɛlɛré nnó ɛbwɔ́ álú ukeŋkené
bɔɔ́. 13 Né ɛta sé, ɛsé débɛɛ́ fɔ́ ne gempɔgé
dépwɔ ndɛre delú mambɛ. Gempɔgé sé
gekwyage lé né mbaá utɔɔ́ ɛbi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́
ɛsé nnó depyɛgé ɛnyú ntó delu né geluage
utɔɔ́ bina. 14 Tɛ mbaá ɛnyú ntó delú né
utɔɔ́ bina, ɛsé débɛɛ́ fɔ́ ne gempɔgé dépwɔ
ndɛre delu mambɛ gétúgé nyú, néndé ɛsé
ne debɔɔ́ mbɛ déchwɔ́ kpa tɛ ɛta nyú dégare
ɛnyú abya melɔ́méló Kras. 15 Ɛsé débɛɛ́ fɔ́
ne gempɔge dépwɔ ndɛre débɔɔ́ mambɛ.
Débɛɛ́ fɔ́ ntó ne gempɔge gétúgé utɔɔ́ ɛbi
bɔɔ́ abi cha ápyɛɛ́. Umɛɛ́ sé úlú lé nnó

metɔ́ ɛwé ɛnyú défyɛɛ́ ne Kras ɛwɛne
ɛjyɛge mbɛmbɛ ne nnó utɔ́ bi ɛsé ntó
dépyɛɛ́ né geluagé nyú uwɛne ndɛre Ɛsɔwɔ
akɛlege, 16 nnó ɛsé ntó dékɛne dégarege
abya melɔ́mélɔ́ né malɔ yifɔ ayi alú tɛtɛ ne
ɛnyú. Néndé ɛsé dékɛlege fɔ́ nnó débɛ ne
gempɔgé gétúgé utɔ́ bi muú yicha apyɛɛ́ né
melu utɔ́ wuú.
17 Asa né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Muú
aké abɛɛ́ ne gempɔgé abɛ ne geji gétúgé
genó ɛyi Ata apyɛɛ́." 18 Muú ayi abɛɛ́ muú
melɔ́mélɔ́ wáwálé, ɛlé ayi Ata asɛle nnó
apyɛ chaŋéné, ɛpɔ́fɔ́ ayi jimbɔ́ ásɛle gemɛ
ji nnó apyɛɛ́ chaŋéné.

11

*P*ɔl aké utɔ́ bií upɔ fɔ́ genó gema ne ɛbi
áŋgbá gebyɔ
1 Nnɛne ɛnyú mmyɛ nnó deko metɔ́
dewú gekékénege mejɔ́ ɛwé me njɔ́gé.
Tagé matu déwú. 2 Metɔ́ ɛwé me nwyaá
ne ɛnyú ɛmmyɛɛ́ demboó ndɛre ɛwé Ɛsɔwɔ
awyaá. Ɛnyú delú ɛké maá mendée ayi
me nshuú mantu ji neba né mbaá menɔ
ama, ndɛre maá mendée ayi álá kaá mende
wɔ́, ne menɔ yimbɔ ɛlé Jisɔs Kras. 3 Ndɛre
ɛlúmbɔ, me nwyaá ɛfɔ metɔ́ nnó bɔ́
ábwɔ́lege nyɛ ɛnyú ndɛre danchomeló ak-
pané défya abwɔlé Ife, ápyɛ ɛnyú délyaá
depɔré Kras ɛtiré ɛnyú dékwɔlegé chánchá
ne matɔ́ ɛnyú mako. 4 Me njógé mbɔ
néndé ngɛ nnó ɛnyú dékamege yɛ́ndégenó
kamegé. Yɛ́ muú achwɔ́ ne agaré ɛnyú
mechɔ Jisɔs ayicha ayi ɛsé dela dégaré ɛnyú
wɔ́, yɛ́ agaré lé ɛnyú mechɔ mendoó ɛwécha
ɛwé ɛlá pɔ́ fɔ́ Mendoó Ukpea ɛwé ɛchwɔ́
ɛnyú mmyɛ yɛ́ ama achwɔ́ ne gefɔgé abya
ayicha ayi álá pɔ́ fɔ́ abya melɔ́mélɔ́ ɛnyú
dékame ne ji, ɛnyú dékamege fɔ wyɛ
kamege, désɛle ubi amu apea.
5 Me nfɛré fɔ́ nnó bɔ́ abi désɛle nnó álú
áŋgbá Jisɔs abi ápwɔ́ amu, ápwɔ me wɔ́.
6 Yɛ́ ɛbɛ lé nnó me ngi fɔ́ ndɛre ajógé mejɔ́
cháŋéné wɔ́, me nkáge genó ɛyigé me njógé,
dépyɛ mɛ ɛnyú dékaá mbɔ matimati.
7 Me nshulé mmyɛ ya mme nnó ɛnyú
dékwɔ́ ŋgɔ, ngaré ɛnyú abya melɔ́mélɔ́
detu, nnó me mpyɛ mbɔ lé gabo? 8 Me mpyɛ
utɔ́ né geluagé nyú, machomele bɔ́ Jisɔs
né malɔ yicha achyɛgé me ŋka mfaá. Ndɛre
mpyɛmbɔ ɛlú wyɛ ɛké ɛjoó ne njoó mbɔ ɛta
bwɔ́ nnó me mpoó ɛnyú. 9 Gébégé me nlú
ne ɛnyú, genó geké gelií me, nchyɛgé fɔ́
muú nyú fɔ́ ɛfwyale nnó achyɛgé me geji.
Ɛlé aŋmɛ sé abi atane né gebagé mewaá
Masedonia ne achwɔ́ me ne yɛ́ndégenó ɛyi
gelií me. Né gébé ɛyi gekoó me nchyɛɛ́
fɔ́ ɛnyú ɛfwyale nnó dépoó me wɔ́ ne yɛ́
nana me nchyɛge fɔ́ ɛnyú ɛfwyale né meti
fɔ. 10 Me ngarege wáwálé ndɛre muú Kras
ne gempɔgé nnó nsɛ maŋka nyú wɔ́. Ne
yɛ́ muú akage gbɛ nnó mbɛgé fɔ́ gebagé
mewaá Akaya geko. 11 Ulannó me nla ngigé
fɔ́ nnó ɛnyú depogé me? Nnó ɛlú lé nnó
me mbɔ́ fɔ́ gejeé ne ɛnyú wɔ́? Ɛsɔwɔ jimbií
akaá nnó me mbɔ́ gejeé ne ɛnyú.
12 Me njyɛ wyɛ mbɛ mampyɛge genó ɛyi
mpyɛɛ́ mbɔ nnó ngbɛ ɛkágé bɔ́ abi ásɛle
gemɛgé bwɔ́ nnó alú aŋgba Kras ajyɛgé
wyɛɛ́ mbɛ mandógé ɛbwɔ ɛwɔme nnó ápyɛ
wyɛ unó gefɔ ɛyi me mpyɛɛ́. 13 Ufɔ́ bɔ́ bina
ápɔ́ fɔ́ áŋgbá Kras bogébogé. Ábwɔlege lé
ɛnyú bwɔlegé. Ákɛne ágilege bɔ́ amɛ nnó
ɛbwɔ́ álú áŋgbá Jisɔs Kras. 14 Mechɔ ɛwéna
ɛkágé pyɛ fɔ́ muú álá menó mekpo fuú
néndé gébé ɛyigé fɔ danchɔmeló abwɔlégé
agilege bɔ́ amɛ nnó ji alu ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ
ɛwé ɛchwɔ́ ne geŋgbɔ. 15 Ne ɛpɔ́fɔ́ genó
gekɛ mbɔgé baá utɔ́ bií ntó agilege bɔ́ amɛ
nnó álu baá utɔ́ Ɛsɔwɔ. Ne ɛfwyale ɛwé
ɛbwɔ́ agɛné nyɛ ɛkwanege nyɛ ne utɔ́ bwɔ́
kwanegé.

*P*ɔl awyaá gempɔgé né ɛfwyale ɛwé ji
agɛne
16 Ne mmagé nyuaré ngaré ɛnyú nnó
ɛkágé muú fɔ́ afɛré nnó me nlú gekéké-
negé muú. Mbɔgé muú afɛrege nnó me
nlú gekékénegé muú gɔgé me njɔ́ mejɔ́
ne gempɔgé ndɛre gekékénegé muú gejógé
nnó me ntó mbɛ ne ɛkɛkɛ gempɔgé. 17 Mejɔ́
ɛwé me njógé ne gempɔgé ɛpɔ́fɔ́ Ata ne aké
me njógé mbɔ. Me nké mpyɛɛ́ gempɔgé
njógé mejɔ́ ɛké gekékénegé muú. 18 Ne
tɛ mbaá gejamégé bɔ́ ápyɛɛ́ gempɔgé ne
unó bi akwaá ásɛle nnó uŋea gemɛ fa mme,
me ntó mpyɛɛ́. 19 Ɛnyú abi déké déwyaá
défɔ́ dɔ́, matɔ́ ágɔ́ ɛnyú dékógé metɔ́
né unó bi ukékéné bɔ ajógé. 20 Ɛnyú dékógé
metɔ́ mbɔgé bɔ́ ásége ɛnyú ndɛre afwɛ
yɛ́ ányɛége ɛnyú upwɔ́, yɛ́ ájyarege ɛnyú
mme, yɛ́ áké ábyaá ɛnyú, yɛ́ ádoó ɛnyú
maka né ushu. 21 Wɔ ɔh, me mbɔ nwyaá
gepwa ndɛre nla mpyɛɛ́ ufɔ́ unó bina ɛta
nyú, jige me nte.

Ne me njyɛɛ́ mbɛ manjógé mejɔɔ́ ɛké gekékénegé muú. Yɛ́ndé genó ɛyigé muú abɛɛ́ ne gempɔgé wyɛɛ́ me ntó nkage mbɛɛ́ ne gempɔgé wyɛɛ́. 22 Yɛ́ ɛbwɔ́ abɛ lé bɔɔ́ Hibru, me ntó nlu. Yɛ́ ábɛ́ lé bɔɔ́ Isrɛli, me ntó nlú. Yɛ́ ábɛ lé upyáne Abraham me ntó nlú. 23 Yɛ́ ábɛ́ ɛlé bɔɔ́ utɔɔ́ Jisɔs Kras, me njógé ɛké muú gebwɔɔ́ me mpwɔ ɛbwɔ́. Ɛba utɔɔ́ upwɔ ɛbi bwɔ́. Me nkpɛ denɔ ndɔndɔ ne ndɔ mpwɔ ɛbwɔ ako. Átulé me ápwɔ ɛbwɔ́ ako, ne negbo nekoó me amɛ ndɔndɔ ne ndɔ. 24 Bɔɔ́ Jus ádo me utó ɛsaá meso nekuú ne ɛni maŋáne ata. 25 Bɔɔ́ Rom ádo me ne baá unɔɔ́ ndɔ ɛlɛɛ́. Bɔɔ́ áto me ne mataá ndɔ gamaá, makpe ágbɛlé ɛsé né ɛbɛɛ́ mega ndɔ ɛlɛɛ́. Gébé ɛyifɔ me nchɔ bií kpogelé utuú ne ŋwɔmese manwɔgé nnyi. 26 Né nekɛ ɛniné me nkɛne, nkoó né manoó negbo. Nnyi neké nekpa me. Ánjo áké ájo me unó, ngɛ ɛfwyale né amu átɛ bɔɔ́ Jus, ngɛ chuchu né amu bɔɔ́ abi álá pó bɔɔ́ Jus. Ngɛ ɛfwyale né malɔ kpakpa, ne malú ayi bɔɔ́ álá ájwɔlegé fɔ́ wyɛɛ́. Ngɛ́ ɛfwyale né ɛbɛɛ́ mega, ngɛ ɛfwyale né amu bɔɔ́ abi aŋmaá amu nnó alu bɔɔ́ Jisɔs. 27 Me mpyɛɛ́ utɔɔ́ utouto mpwwaá. Gébé ɛyigé fɔ́ yɛ́ geja mbɛlegé. Gébé ɛyigé fɔ́ mbɛɛ́ mesa ne mmwɔlé manaá ɛ́wane. Gébé ɛyigé fɔ́ ntó njwɔ́legé uwyaá mesa nyúu gefwene, gébé ɛyi fɔ mbɛɛ́ fɔ́ ne mandeé makwerege mmyɛ. 28 Yɛ́ ndɛre unó bina upyɛɛ́ me yɛ́ndé bií, ufɛre ɛbi me nfɛrege ndɛre machomele bɔɔ́ Jisɔs abɔɔ́ mankɛ́né úlú ɛké ɛlé gekpɛkpɛgé metuú ne nkpane ɛnɔɔ́ me. 29 Ndé muú ayi abɛge ne gepwa né meti Ɛsɔwɔ fɔ byɔ ula ukɔrege me? Ndé muú ayi bɔɔ́ apyɛgé ji apyɛgé gabo metɔɔ́ ɛla ɛsɔɔ́ fɔ me ne ɛbwɔ́?

30 Mbɔgé nnó me mbɔ mampyɛ gempɔge, mpyɛɛ́ né unó bi ulɛre ndɛre me nwyaá gepwa. 31 Ɛsɔwɔ ntɛ Ata sé Jisɔs muú débɔɔ́ mamfɛge tɛ kwyakwya, akaá nnó me mbyɔgé fɔ gebyɔ. 32 Gébégé nlú né melɔ Damaskɔs, gɔmena muú apyɛ utɔɔ́ né nteé gefwagé Aretas, atɔ bɔɔ́ bɔ nku ábáme menombi gebamé nnó ánɔ melɔ ápyɛ me. 33 Yɛ́mbɔ bɔɔ́ fɔ áfyɛ me né mmu gesa, áshií manyií wyɛ atɛ me né empo ápwyaá manyií nshulé mme mbó.

12

Amɛ geja ayi Pɔl agɛné ne nemeé ɛniné nekwene ji mmyɛ

1 Me jyɛɛ́ wyɛ mbɛ mambɛ ne gempɔgé, yɛ́ ɛlé nsa fɔ́ álá pó wyɛɛ́, ne ngaregé wyɛ ɛnyú amɛ geja ayi Ata alɛre me ne depɔ ɛtiré ji apyɛɛ́ me nkaá. 2 Me nkaá muú Kras fɔ ayi aŋmɛ alɛ afyaneani, akpané ji ajyɛɛ́ né mfaánebuú ɛniné mfaá mfaá. Wa akpa ji afɛ né menyammyɛ wuú, wa afɛ lé né mendoó wuú, me nkaá wɔ, Ɛsɔwɔ ne ákaá. 3 Nkaá nnó akpa ji afɛ né melɔ geŋwá. Wa afɛ lé né menyammyɛ wuú, waá lé né mendoó wuú, me nkaá wɔ́, Ɛsɔwɔ ne ákaá. 4 Ji ákwɔ́négé wyɛ, awu uchu ɛbí muú álá kágé garé, ne ákame fɔ ntó nnó ajɔɔ́ ubi wɔ. 5 Me nwyaá gempɔgé gétúgé gefɔgé muú yina. Me mpɔ́ fɔ́ ne gempɔgé gétú ya membɔɔ́. Ne genó ɛyi gekáge pyɛ nnó me mbɛ ne gempɔgé ɛkosé unó bi ulɛregé gepwa ya wɔ́. 6 Yɛ́ mbɔgé me nkɛlegé mampyɛ gempɔgé, ɛpyɛɛ́ fɔ́ me mbɛ ɛké geŋkekenégé muú, néndé me nké mpyɛ gempɔge ngaregé lé unó bi úlú wáwálé. Yɛ́mbɔ, me nshya nnó mpyɛɛ́ fɔ́ gempɔgé néndé nkɛlege fɔ́ nnó muú nyú fɔ áfɛré nnó me ŋea gemɛ dɔɔ́, mpwɔ unó bi me mpyɛ ne ɛbi me njógé.

7 Ne mampyɛ nnó ɛkágé me mbwɛgé mmyɛ gétúgé ukpɛkpɛ unó bi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ me nkaá, ji alyaá nnó ɛfwyale ɛkwe me né mmyɛ. Ɛké lé meshií ne afyɛɛ́ me mmyɛ. Ɛfwyale ɛwémbɔ ɛlú ɛké lé muú dentɔɔ́ danchɔmeló ayi ji atɔme nnó achwɔ́ apyɛ ɛkágé me mbwɛgé mmyɛ. 8 Me nnɛmmyɛ maŋáné alɛɛ́ mbaá Ɛsɔwɔ né mechɔ ɛwéna nnó áfeé me ɛfwyale ɛwéna né mmyɛ. 9 Yɛ́mbɔ ji ajɔɔ́ ne me aké, “Galógáló wa ayi me nlɛregé bɔɔ́, akwane ne wɔ néndé gébégé muú abɛgé ne gepwa ne me nlɛrege uto ba cháŋéné né geŋwá jií.” Getú ɛyigémbɔ, metɔɔ́ ɛgɔɔ́ me dɔɔ́ mambɛ wyɛ ne gempɔgé gétúgé gepwa ya nnó uto Kras upyɛɛ́ utɔɔ́ né geŋwá ya. 10 Metɔɔ́ ɛgɔɔ́ me mbɔgé me mbɛgé ne gepwa bɔɔ́ aké ajuú me mashyɛ mmyɛ, ne apyɛɛ́ nnó unó ubalegé me mmyɛ, ammyɛɛ́ amu ne me, ne achyɛgé me ɛfwyale gétúgé Kras. Néndé gébégé me mbɛgé ne gepwa gébé ɛyigémbɔ ne me ntoó cháŋéné.

Mechɔ ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs né Kɔrɛnt ɛta Pɔl metɔɔ́

11 Me mbɔ nkwe ɛké gekekenegé muú né mejɔɔ́ wa. Yɛ́mbɔ ɛnyú ne dépyɛɛ́ me nlú mbɔ néndé ɛnyú ne débɔ delú mamfɛɛ́ me né mbɛ ushu bɔɔ́ gétúgé utɔɔ́ bi me mpyɛɛ́.

Néndé yɛ lé me nla nfu yɛ genó wó, bɔɔ́ abi ɛnyú deké álú áŋgbá Kras, ápwɔɔ́ yɛ́ me né meti fɔ́ wó. 12 Gébégé me nlú ne ɛnyú nlɛré nnó me nlú ŋgbá Kras wáwálé. Nko metɔɔ́ me mpyɛ ufelekpa né geluage nyú ne ukpɛkpɛ unó bi upyɛ bɔɔ́ álaá mano mekpo fuú. 13 Ndé genó me mpyɛɛ́ mbaá machomelé bɔɔ́ Jisɔs ayifɔ nla mpyɛɛ́ ɛta nyú wó? Genó ɛyigé me nla mpyɛɛ́ ɛta nyú wó gelú nnó me ngií fɔ́ ɛnyú nnó déchyɛɛ́ me unó bi me nkɛlege wó. Né ɛgbɛ ɛwémbɔ, mpyɛ gyɛɛ́ jigé me nté.

14 Nana me nkɛlege manchwɔ́ ngɛ ɛnyú né maŋáné ayi agbeé alɛɛ́. Yɛ́mbɔ nkɛlegé fɔ́ nnó ɛnyú déchyɛɛ́ me genó gefɔ, nkɛlege lé ɛnyú ambɔɔ́ ɛpɔ́fɔ́ unó bi ɛnyú déwyaá. Néndé baá melɔ fɔ wó apyɛ unó ábele mbaá antɛ ne amma bwɔ́ wó, ɛlé antɛ ne amma ne ápyɛ ábele mbaá baá melɔ. 15 Metɔɔ́ ɛgɔɔ́ me mancho yɛ́ndégenó ɛyigé me nwyaá gétúgé nyú choncho ne gemɛ ya. Ndɛre me nlɛrege ɛnyú gejeé dɔɔ́ nnó dékɛlege manlɛrege me lé gachyɛɛ́?

16 Ɛnyú ambɔɔ́ dékagé nnó me ngií fɔ́ ɛnyú nnó déchyɛɛ́ me unó bi me nkɛlegé wɔ́. Yɛ́mbɔ bɔɔ́ abifɔ né geluagé nyú ajógé aké, Me Pɔl nlú muú défyaá, mbwɔlegé ɛnyú nsɛlé unó mmyɛ défya defya. 17 Me mbwɔlé mbɔ ɛnyú nnó? Nnó me ntɔ mɛ muú nnó achwɔ́ abwɔlé ɛnyú asɛ unó? 18 Gébégé me nkpea Titɔs nnó achwɔ́ ɛta nyú ɛbwɔ́ ne ntɛ meŋmɛ se ayifɔ, nnó ji achwɔgé abwɔlé ɛnyú asɛ unó nyú detú? Ngba, ɛsé ne ji défɛregé wyɛɛ́ genó gemaá ne déwyaá ntó wyɛɛ́ gepɔ gemma.

19 Ndɔ fɔ ɛnyú défɛregé nnó ɛsé déjógé mbɔ mejɔɔ́ ɛwéna ɛlé gétúgé dékɛlegé maŋga gemɛgé se né mbɛ ushu nyú. Mbɔ fɔ́ wɔ́, ɛsé déjógé ndɛre Kras achyɛgé ɛsé ɛshyɛ nnó déjɔɔ́ né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. Aŋmɛ sé abi gejeé, yɛ́ndégenó ɛyigé ɛsé dépyɛɛ́ gelú lé nnó dépoó ɛnyú déwɛne né depɔré Ɛsɔwɔ. 20 Néndé nwyaá ɛfɔ né metɔɔ́ nnó nchwɔgé ɛwú mbanegé fɔ́ ɛnyú ndɛre nkɛlege nnó ɛnyú debɛ. Ne ɛnyú ntó dégɛné fɔ me gefɔɔ́ ɛyigé ɛnyú dékɛlege nnó me mbɛ. Nfɔɔ́ nnó ndɔfɔ nchwɔgé nyɛ, mbanege ɛnyú ndɛre déwamege mawame, défyɛɛ́ amɛ né unó atɛ, désɔɔ́ matɔɔ́ ne atɛ, déseé use, déjógé atɛ mesomeso, déchɔɔ́ mabɔ atɛ, dépyɛɛ́ neŋa ne dépyɛɛ́ unó mmyɛ bulébúlé. 21 Me nwyaá ɛfɔ́ né metɔɔ́ nnó nchwɔgé Ata Ɛsɔwɔ wa apyɛɛ́ nyɛ me nkpa mekpo unɔɔ́ gétúgé nyú, ne me nsomege nyɛ ne manse amɛ gétúgé gejamégé bɔɔ́ abi ápyɛ gabo álá kwɔré matɔɔ́ bwɔ́ alyaá gabo yimbɔ wɔ́. Ápyɛɛ́ wyɛ depɔ debodebo, ánane manane tametame, ne áwyaá metɔɔ́ mampyɛgé wyɛ unó ɛbimbɔ.

13

*P*ɔl akwele mbeé mbaá ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs né Kɔrɛnt

1 Gɛ néŋáne ɛni negbeé maŋáne alɛɛ́ ayi me nchwɔɔ́ mangɛ ɛnyú na. Nchwɔgé nsɔɔ́ nyɛ mpa wa. Ne ɛbɛɛ́ nyɛ wyɛ ndɛre ásame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Bɔ ntɛsɛ abɔ mambɛ apea yɛ́ alɛɛ́ abi ágaregé nnó ákpa ámɛ ágɛ ndɛre muú yimbɔ apyɛɛ́ gabo.” 2 Né néŋáne ɛniné negbeé maŋáne apea ayi me nchwɔ́ ngɛ ɛnyú, nkwele ɛnyu mbeé mbaá bɔɔ́ abi apyɛ gabo. Nkwele ɛnyu ntó mbeé mbaá bɔɔ́ ako ne nana ayi me nlú tɛtɛ mmagé nyuare ɛwú nnó gébégé me mmagé chwɔ́ ɛwú, nlyagé fɔ́ ɛbwɔ́ ájyɛ detú. 3 Tɛ mbaá ɛnyú dékɛlege mankaá mbɔgé Kras ne apyɛɛ́ me njógé unó bina, nchwɔgé ɛwú mpyɛ nyɛ ɛnyú dékaá mbɔ. Kras agbaré fɔ́ ɛnyú ne gepwa wɔ. Ji apyɛɛ́ lé utɔɔ́ né geluagé nyú ne ɛshyɛ. 4 Gébégé áwɔmé ji né gekwa, ɛlɛré nnó awyaá gepwa yɛ́mbɔ utó Ɛsɔwɔ upyɛ ji alu mebɛ. Ɛsé ntó déwyaá gepwa ndɛre déchome mmyɛ ne ji. Ne ndɛre ɛsé ntó dégbarege ɛnyú mbɔ, utó Ɛsɔwɔ upyɛɛ́ nyɛ ntó ɛsé delú abɛ chóncho ne ji.

5 Chɛrege mmyɛ nyú cháŋéné dégɛ mbɔgé genó ɛyigé dékamé ne geji gélú ndɛre Kras akɛlege. Fwɔrege gemɛge nyú. Dékaá fɔ́ nnó Jisɔs Kras alu ne ɛnyú wɔ́? Mbɔgé dela dékaá wɔ́ ɛbyɛnnó ɛnyú dekwe nemua. 6 Nfɛré nnó ɛnyú dékaá nnó ɛsé dékwe wɔ́. 7 Yɛ́mbɔ, ɛsé dénɛne lé mmyɛ ɛta Ɛsɔwɔ nnó ɛ́kágé ɛnyú dépyɛ gyɛɛ́. Ndɛre dénɛné mbɔ, ɛpɔ́fɔ́ nnó dékɛlege bɔɔ́ ágɛ ndɛre ɛsé délu cho, ɛlú lé nnó ɛnyú dépyɛge genó ɛyi gélú cho. Yɛ́ ɛbɛ ɛlé nnó bɔɔ́ ásɛ nnó ɛsé dékwe. 8 Yɛ́ ɛma ɛbɛ nnó ɛsé déchwɔge dékagé pyɛ fɔ́ genó ɛyi gégbɛɛ́ wáwálé ayi abya melɔ́méló agaregé. Dépyɛɛ́ ɛlé genó ɛyi gepyɛɛ́ wáwálé yimbɔ asanege. 9 Getú ɛyigémbɔ, mbɔgé ɛnyú débɛgé ne ɛshyɛ né depɔré Ɛsɔwɔ, yɛ́ ɛsé déwyaá lé gepwa, matɔɔ́ agɔɔ́ ɛsé. Dénɛne lé mmyɛ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ ɛnyú débɛne dékwane.

[10] Me mbɔ mbɛ nsa ɛnyú ŋwɛ yina nnó ɛ́kágé
me nchwɔgé ɛwú nsɛ uto bi Ata achyɛɛ́ me
njɔɔ́ mejɔɔ́ metómetó ne ɛnyú. Ata achyɛɛ́
me uto bina nnó nywerege ɛnyú nywerege
ɛpɔ́fɔ́ nnó ntyagé ɛnyú tyaá.

Kwyakwya majyɛɛ́ ne matame

[11] Né kwyakwya aŋmɛ ba, jwɔlégé
cháŋéné, mmyɛge dénywɔle mati ayi ájyɛɛ́
gyɛɛ́. Wúgé majyɛɛ́ ma. Bɛgé meko ama.
Bɛgé nesɔ ne atɛ. Dépyɛgé mbɔ Ɛsɔwɔ muú
abɔɔ́ gejeé ne bɔɔ́, ne apyɛɛ́ nnó bɔɔ́ abɛ né
nesɔ, abɛɛ́ nyɛ ne ɛnyú.

[12] Tamege atɛ ndɛre bɔɔ́ Ɛsɔwɔ.

[13] Bɔɔ́ Jisɔs abi alu we alɔɔ́ ɛnyú matame.
[14] Nnɛnemmyɛ nnó galɔ́gálɔ́ Ata Jisɔs Kras
ne gejeé ɛyigé Ɛsɔwɔ gebɛ ne ɛnyú ne nnó
Mendoó Ukpea ɛpyɛ ɛnyú débɛ meko ama.

Ŋwɛ ayi Pɔl ásamé mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras né

Galasiya

*P*ɔl alɔ́ɔ́ matame ne achyɛge mmyɛmenɛne

1 Me Pɔl ne nsame ŋwɛ yina. Nlú ŋgbá Jisɔs Kras. Ákwaá fɔ́ wɔ́ ájya me nnó mpyɛge utɔ́ɔ́ bi wɔ́, ne yɛ́ muú fɔ́ ntó átɔ́ me wɔ́. Ɛlé Jisɔs Kras ne Ɛsɔwɔ Ntɛ se, muú apyɛɛ́ ji akwilé né negbo ne átɔ́me me. 2 Bɔ́ɔ́ ɛchomele Jisɔs abi álú wé ne me, ácho geká ne me alɔ́ɔ́ ɛnyú bɔ́ɔ́ ɛchomele Jisɔs né gebage mewaá Galasiya matame.

3 Nnɛnemmyɛ nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata sé Jisɔs Kras álɛ́régé ɛnyú galɔ́gálɔ́, ne apyɛ ɛnyú débɛ́ né nesɔ.

4 Ji, Jisɔs Kras ne achyɛɛ́ gemɛ jií, agbooó gétúgé gabo se ndɛre ntɛ se Ɛsɔwɔ akɛlege nnó afere ɛsé né utó mme gabo yina. 5 Ŋgɔ abɛ ne Ɛsɔwɔ tɛ kwyakwya ne kwyakwya Amɛn.

*Abya mel*ɔ́mélɔ́ alu lé ama

6 Unó bi ɛnyú dépyɛɛ́, upyɛ me nlá meno mekpo fuú. Ɛsɔwɔ akú ɛnyú nnó debɛ́ bɔ́ɔ́ bii gétúgé galɔ́gálɔ́ ayi Jisɔs Kras alɛ́régé ɛnyú. Yɛ́mbɔ wyɛ né maá mboó gébé gachyɛ dekwɔré metɔ́ɔ́ nyú délyage muú ayi akuú ɛnyú, déwuú abya melɔ́mélɔ́ ayi mekɛ. 7 Wáwálé alú nnó, yɛ́ abya melɔ́mélɔ́ ayicha apɔ́ sé, ɛkosé ayi ɛnyú débɔ déwuú mɛ. Yɛ́mbɔ, bɔ́ɔ́ alú abi apyɛɛ́ nnó ɛnyú dékwe tametame, ne ammyɛɛ́ mámbúlé abya melɔ́mélɔ́ Kras. 8 Mfaánebuú ashulé yɛ́ndémuú mmyɛ ayi agarege ɛnyú abya melɔ́mélɔ́ ayicha ayi álá pɔ́ fɔ́ ayi ɛsé débɔ́ dégaré mɛ ɛnyú, yɛ́ ɛbɛ lé ɛsé ambɔ́ɔ́, yɛ́ ɛbɛ lé ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛtanege né mfaánebuú! 9 Njɔ́gé ne ɛnyú nana wyɛ ndɛre ɛsé débɔ́ɔ́ nya mbɛ déjɔ́ɔ́ nnó, mfaánebuú ashulege yɛ́ndémuú mmyɛ, ayi agarege ɛnyú abya melɔ́mélɔ́ ayicha, ayi ala pɔ́ fɔ́ ayi ɛnyú débɔ́ɔ́ mbɛ́ déwuú ne dékámé wyɛ.

10 Nnó mejɔ́ɔ́ wa ɛpyɛɛ́ nnó ɛnyú défɛ́régé nnó nkɛlege akwaá áfɛ́gé me? Chao! Wa nnó nkɛlege lé nnó Ɛsɔwɔ ne áfɛ́gé me? Nnó mmyɛ mbɔ lé mampyɛ matɔ́ɔ́ ágógé akwaá? Mbɔgé ɛbɛ nnó nkɛlege mampyɛ le nnó matɔ́ɔ́ ágógé akwaá, ɛbyɛ́nnó me mpɔ fɔ́ maá utɔ́ɔ́ Kras wáwálé.

*Gef*ɔ́ɔ́ ɛyigé Ɛsɔwɔ akuú Pɔl nnó abɛ ŋgba

11 Aŋmɛ ba, gógé me mpyɛ ɛnyú dékaá nnó, abya melɔ́mélɔ́ ayi mbɔ́ ngare ɛnyú ápɔ́ fɔ́ genó ɛyi akwaá ákwyɛɛ́ ágarege. 12 Yɛ́ mekwaá fɔ́ ayi achyɛɛ́ me abya melɔ́mélɔ́ yina apɔ́. Yɛ́ muú ayi alɛre me ji apɔ́. Jisɔs Kras jimbɔ́ɔ́ ne ápyɛɛ́ me nkaá ji.

13 Ɛnyú dékaá géfɔ́gé muú ayi me mbɔ́ nlú nya gébégé nkwɔlege gepɔ ɛyigé bɔ́ɔ́ Jus bɔ́ɔ́ ba ákwɔlege Ɛsɔwɔ. Né gébé ɛyigémbɔ me nyu amu ne ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs, awuú ubalé dɔ́ɔ́. Mmyɛ ne ɛshyɛ nnó ntya ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs. 14 Nwɛné nya né geluage atɛ geŋkɔ ba mpwɔ yɛ́ndémuú né gepɔge bɔ́ɔ́ Jus ɛyigémbɔ, néndé mbɔ mpkane nya gechyɛɛ́ dɔ́ɔ́ mankwɔlege gepɔge ukwene antɛ sé.

15 Yɛ́mbɔ, gemɛge nnó ábyɛ́ me, Ɛsɔwɔ abɔ mɛ mbɛ ajya me né uloó melu bií, akú me nnó mbɛ muú utɔ́ɔ́ wuú. 16 Gébé jií gekwɔ́négé apyɛ me nkaá maá wuú. Apyɛ mbɔ nnó ngarege abya melɔ́mélɔ́ maá wuú yina mbaá bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus. Ɛpyɛ́gé mbɔ yɛ́ muú ayi njyɛɛ́ báné nnó achyɛ me majyɛɛ́ apɔ́. 17 Yɛ́ né Jɛrosalɛ, nkwɔ yɛ́ njyɛ nnó ngɛ bɔ́ɔ́ abi ábɔ́ɔ́ mbɛ ne me álú áŋgbá Jisɔs Kras wɔ́. Mfɛ lé né gebage mewaá Arabya. Ɛwyage nkeré mesɔ né melɔ Damaskɔs. 18 Aŋmɛ álɛɛ́ ákoógé mfɛ né Jɛrosalɛ nnó ngɛ́ Pita. Njyɛgé mbɛ́lé ne ji ndɔ nekuú. 19 Ngɛ yɛ́ ŋgbá Jisɔs fɔ ama wɔ. Ngɛ́ lé Jɛmsi meŋmo Ata sé.

20 Ɛsɔwɔ alú ntɛ́sɛ wa nnó genó ɛyigé me nsame mbɔ mbyɔgé fɔ́ gebyɔ. 21 Ɛwyage ntané Jɛrosalɛ mfɛ né gebage mewaá Siriya né gebagé mewaá Silisya. 22 Né gébé ɛyigémbɔ, machomele bɔ́ɔ́ Kras abi álú né gebagé mewaá Judiya ábɔ́ álú dankaá me. 23 Ábɔ́ áwuú le wuú nnó, “Muú ayi abɔ ammyɛ nya amu ne ɛsé bɔ́ɔ́ ɛchomele Jisɔs alé gare ntó deporé Jisɔs ɛtiré ji abó amuamé mánchɔ!” 24 Ne áfɛ́gé Ɛsɔwɔ ndɛre akwɔre geŋwá ya.

2

*Áŋbá Jis*ɔs asɛ Pɔl amu apeá

1 Aŋmɛɛ́ afyaneani ákógé, ɛsé ne Banabas déma dékwɔ défɛ né Jɛrosalɛ. Gébégé njyɛɛ́ nsɛ Titɔs afɛ́ ne ɛsé chónchó. 2 Mfɛ né Jerosalɛ gétúgé Ɛsɔwɔ alɛré me nnó njyɛ. Njyɛgé mbané lé bɔ́ɔ́ abi ájyaá nnó álú ákpakpa ɛchomelé bɔ́ɔ́ Jisɔs déjwɔlé ɛsé ɛsé,

ne ngaré ɛbwɔ́ abya melɔ́mélɔ́ ayi me ngaré bɔ́ɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ Jus. Mpyɛmbɔ nnó ɛ́kágé utɔ́ɔ bi me mpyɛ mɛ ne ɛbi mmagé pyɛ nyɛ uno mme detu. 3 Ákame genó ɛyigé ngaré ɛbwɔ́. Yɛ ɛlé Titɔs muú ajyɛɛ́ ne ɛsé alu muú Grek, áŋmɛre fɔ́ ji mekpó mme nnó ábɔ́ mansɔ ji nsɔ wɔ́. 4 Yɛ́mbɔ bɔ́ɔ fɔ abi ábyɔge gebyɔ nnó áfyɛ metɔ́ɔ ne Jisɔs, abwɛɛ́ mechɔ nsɔ ɛwéna. Ábɔ́ áwa rendoó akpɛ né geluage ɛchomele bɔ́ɔ Jisɔs. Ápyɛ mbɔ́ nnó asɛ défyaá akaá ndɛre ɛsé délaá mmyɛmmyɛ sé gétúgé dechome mmyɛ ne Kras Jisɔs ne nnó áfwyáné ɛsé dékwé ɛké afwɛ́ né mabɛ bɔ́ɔ Jus. 5 Ne dékame yɛ́ ɛbwɔ́ ájyɛ mbɛ ne mejɔ́ɔ ɛwéna chachá wɔ́, nnó ɛ́kágé ɛbwɔ́ áchɔ́ wáwálé ayi abya melɔ́mélɔ́ ágaregé nnó ɛnyú déjyɛge mbɛ ne ji.

6 Yɛ́ ɛbɛ́ lé bɔ́ɔ abi álú mmyɛ ɛké ák-pakpa bwɔ́ ákwɔré yɛ́ genó gefɔ né unó bi me ngarege wɔ́. Ne yɛ́ ɛbwɔ́ abɛ lé ákpakpa, ɛwémbɔ ɛpyɛɛ́ yɛ́ me genó wɔ́, néndé bɔ́ɔ ako álú janja né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. 7 Yɛ́mbɔ, nnó ɛbwɔ́ agaré me genó ɛyigé mbɔ́ɔ mampyɛgé, ágɛ lé nnó Ɛsɔwɔ afyɛ me utɔ́ɔ né amu mangare abya melɔ́mélɔ́ mbaá bɔ́ɔ abi álá pɔ́ fɔ́ bɔ́ɔ Jus wyɛ ndɛre áfyɛɛ́ ji né amu Pita nnó agarege bɔ́ɔ Jus. 8 Mmyɛ ɛké Ɛsɔwɔ muú achyɛ Pita uto nnó abɛ ŋgbá mangarege abya melɔ́mélɔ́ mbaá bɔ́ɔ Jus wyɛ ji ntó ne achyɛ me utó nnó mbɛ́ ŋgbá ngarege abya melɔ́mélɔ́ mbaá bɔ́ɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ Jus. 9 Pita ne Jɛmsi ne Jɔn bɔ́ɔ alu nkane ukwa né ɛchomele bɔ́ɔ Jisɔs, ágɛgé nnó Ɛsɔwɔ achyɛ me ɛchyɛ né gefɔgé utɔ́ɔ bina, áfyɛ́ ɛsé ne Banabas amu manlɛ́ré nnó ɛsé dépyɛɛ́ utɔ́ɔ uma ne ɛbwɔ́. Ɛsé ako dékámé meko ama nnó me ne Banabas déjyɛ dégarege abya melɔ́mélɔ́ mbaá bɔ́ɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ Jus, ɛbwɔ́ ágárégé mbaá bɔ́ɔ Jus. 10 Majyɛɛ́ ami achyɛ ɛsé malu nnó détégé mampógé ubya bɔ́. Ne gɛ wyɛ genó ɛyigé gebɔ́ gelu me metɔ́ɔ mampyɛ mbɔ.

*P*ɔl ashulé Pita ndo nnó alu kwɔlegé gepɔgé bɔ́ɔ Jus

11 Ne gébégé Pita achwɔ́ɔ né Antiɔk nshya genó ɛyigé ji apyɛɛ́ né mbɛ ushu bɔ́ɔ ako néndé, genó ɛyigé ji apyɛɛ́ gepɔ fɔ́ cho. 12 Gɛ mechɔ́ ɛwé ɛpyɛɛ́. Gemɛge nnó bɔ́ɔ abi Jɛmsi atɔme áchwɔ, Pita abɔ acho mɛ mbwa menyɛɛ́ ne bɔ́ɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ Jus. Ne gébégé bɔ́ɔ bimbɔ áchwɔ́ɔ, Pita aja mmyɛ meso alyaá manyɛge menyɛɛ́ ne bɔ́ɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ Jus. Apyɛmbɔ ɛlé afɔ́ɔ ɛkwɔ́ bɔ́ɔ abi ajɔ́gé nnó abɔ́ mansɔ bɔ́ɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ Jus nsɔ ne ácho mbwa ne bɔ́ɔ Jisɔs. 13 Bɔ́ɔ Jus abi afyɛɛ́ metɔ́ɔ ne Jisɔs ágyɛré genó ɛyigé Pita apyɛɛ́. Yɛ́ ɛbɛ lé Banabas acho ntó mbwa né dembwɔlé bwɔ́. 14 Ne ngɛgé nnó genó ɛyigé ɛbwɔ́ apyɛɛ́ gepɔ fɔ́ ndɛre abya melɔ́mélɔ́ agarege, njɔ́ɔ ne Pita né mbɛ ushu ɛbwɔ́ ako, nshulé ji ndo, nke wɔ ɔlu muú Jus, yɛ́mbɔ ɔkwɔlege sé gepɔgé bɔ́ɔ Jus, ulannó ɔkpɛage bɔ́ɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ Jus nnó akwɔlege gepɔgé bɔ́ɔ Jus?

*B*ɔ́ɔ Jus ne bɔ́ɔ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ Jus ápome mbɔgé áfyɛge metɔ́ɔ ne Kras

15 Ɛsé ne wɔ delú bɔ́ɔ Jus tágétágé abi ákwɔlegé ɛbɛ. “Depɔ́ fɔ́ aŋkɛɛ́ bɔ́ɔ abi álú bɔ́ɔ ubeé.” 16 Yɛ́mbɔ ɛsé dékaá nnó muú abɛɛ́ fɔ́ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ gétúgé akwɔlege ɛbɛ Mosis. Muú abɛɛ́ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ mbɔgé áfyɛɛ́ metɔ́ɔ ne Jisɔs Kras. Ɛsé ntó défyɛɛ́ metɔ́ɔ ne Kras Jisɔs nnó debɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ gétúgé défyɛɛ́ metɔ́ɔ ne Kras. Ɛpófɔ́ gé-túgé dékwɔlege genó ɛyigé ɛbɛ Mosis ɛjɔ́ɔ. Néndé muú aké akwɔlege ɛbɛ, abɛɛ́ fɔ́ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. 17 Ne muú ákage jógé nnó ɛsé abi démmyɛ nnó défyɛɛ́ metɔ́ɔ ne Kras nnó debɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ délú bɔ́ɔ ubeé gétúgé déla débélégé ɛbɛ. Muú ajɔ́gé mbɔ, ɛbyɛnnó ajɔ́gé mbɔ ɛlé nnó Kras apyɛɛ́ ɛsé dépyɛɛ́ gabo? Ɛpófɔ́ mbɔ! 18 Ɛlú lé nnó mbɔgé mmagé kwɔle mabɛ Mosis ayi mbɔ́, nshyaá nnó álɔme, ɛbyɛnnó nlɛre nnó nlú muú ayi akwene mabɛ. 19 Genó ɛyi gelú wyɛ gelú nnó, nlyaá mambelege mabɛ Mosis néndé ájí ne áwáné me. Ɛpyɛmbɔ nnó mpyɛge lé genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege. 20 Ne ngbo ne Kras gébégé awɔme ji né gekwa. Me mpɔ́ sé mebɛ, ɛlé Kras ne alu né geŋwá ya. Né geŋwá ɛyigé me nlú mbɔ né menyammyɛ nana, mfyɛɛ́ lé metɔ́ɔ wa ne Maá Ɛsɔwɔ muú abɔ́ɔ gejeé ne me, achyɛ gemɛ jií getú ya. 21 Me nsɛlé fɔ́ ulɔ́ɔ melu Ɛsɔwɔ bina ɛké ufuú yɛ́ genó wɔ́. Mbɔgé ɛlú wáwálé nnó muú abɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ gétúgé ábélege mabɛ Mosis ɛbyɛnnó Kras agbo detu.

3

*Mamfy*ɛ metɔ́ɔ ne Ɛsɔwɔ alɔ ápwɔ mam-bele mabɛ

1 Ɛ ɛ́ ɛnyú ukekene bɔ́ɔ́ Galasiya, ndé
nefoó nenyɛɛ́ ɛnyú matɔ́ɔ́? Ɛnyú abi ápyɛ
dékaá chaŋéné nnó áwɔ Jisɔs Kras né gekwa
agbo gétúgé nyú! 2 Gɔgé me ngií ɛnyú
genó gema. Ɛsɔwɔ apyɛ nya Mendoó Ukpea
ɛchwɔ ɛnyú mmyɛ gétúgé débelege mabɛ
waá gétúgé déwuú abya melɔ́méló défyɛɛ́
metɔ́ɔ́ ne Kras? 3 Ɛnyú dékenege nnó?
Delɔ geŋwáge nyú né utó Mendoó Ukpea,
nnó dékɛlege manere geji né utó bi akwaá?
4 Ɛnyú dégɛ gejamégé ɛfwyale gétúgé défyɛɛ́
metɔ́ɔ́ ne Kras, nnó dégɛ ɛfwyale detu?
Ɛpɔ́fɔ́ detu! 5 Gɔgé me mma ngií ɛnyú genó
ɛyigé fɔ́. Nnó Ɛsɔwɔ achyɛgé ɛnyú Men-
doó Ukpea, ápyɛ ufelekpa né metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́
nyú, ɛlé gétúgé débelege mabɛ Mosis waá
gétúgé déwuú abya melɔ́méló défyɛɛ́ metɔ́ɔ́
ne Kras?
6 Dépɛ muú ndɛre Abraham. Ásá né mmu
ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Ji áfyɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ
gétú ɛyigémbɔ, Ɛsɔwɔ asɛ nnó ji alú cho
né mbɛ ushu wuú." 7 Ɛwéna ɛlɛrege ɛsé
nnó ɛlé bɔ́ɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ ne
alu upyáne Abraham wáwálé. 8 Muú akage
kuú né mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ agɛ nnó abɔ agaré
mɛ nya nnó meso gébé Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ
bɔ́ɔ́ abi álá pó bɔ́ɔ́ Jus atɛne cho né mbɛ
ushu wuú ndɛre áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji. Dékaá
mechɔ ɛwéna tɛ gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ abɔ mɛ
mbɛ agare abya melɔ́méló Abraham nnó,
"Gétú jyɛ matoó bɔ́ɔ́ mme meko agɛne nyɛ
galɔ́gáló wa." 9 Gɛgé yɛ nnó, bɔ́ɔ́ ako abi
áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Kras ágɛne nyɛ galɔ́gáló
ndɛre Abraham afyɛɛ́ metɔ́ɔ́ agɛne.
10 Né mbaá bɔ́ɔ́ abi áfere nnó ɛbwɔ́ á-
belegé mabɛ Mosis ne abɛɛ́ cho né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ, utoŋkwa úlú ne ɛbwɔ́ wyɛ
ndɛre ásámé né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó,
"Yɛ́ndémuú ayi álá bélégé yɛ́ndé ɛbɛ ɛwé
asame né mmu ŋwɛ mabɛ utoŋkwa ubɛɛ́ ne
ji!" 11 Gɛge yɛ́ ntó ndɛre ɛlú mme gbɔŋɔnɔ
nnó "Muú abɛɛ́ fɔ́ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ
gétúgé abelege mabɛ Mosis. Néndé ása
né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó muú ayi Ɛsɔwɔ
apyɛɛ ji abɛɛ́ cho né mbɛ ushu wuú, gétúgé
áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji abɔ́ɔ́ geŋwá." 12 Muú aké
abelege mabɛ, ɛpɔ́fɔ́ nnó áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne
Ɛsɔwɔ. Ɛkágé bɛ ɛlé ndɛre asame né mmu
ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Muú aké apyɛɛ́ yɛ́ndégenó
ɛyigé ɛbɛ ɛjɔ́ɔ́, abɔ́ɔ́ geŋwá gétúgé ábélege
mabɛ aji ako."
13 Ndɛre ɛlúmbɔ utoŋkwa úlú ne ɛsé ako
néndé débele fɔ́ mabɛ Mosis mako wɔ́.
Yɛ́mbɔ ɛlé Kras ne áwené gemége ɛsé né
utoŋkwa bina. Ji akpa utoŋkwa bina né
mmyɛ jií agɛ ɛfwyale gétúgé ɛsé. Ɛpyɛ
wyɛ ndɛre asame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó,
"Utɔŋkwa úlú ne yɛ́ndémuú ayi awɔme ji
né genɔ́ɔ́." 14 Kras apyɛmbɔ nnó galɔ́gáló ayi
Ɛsɔwɔ alɛre Abraham abɛ ntó ayi bɔ́ɔ́ abi álá
pó bɔ́ɔ́ Jus, ndɛre ɛbwɔ́ áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Kras
Jisɔs. Ne nnó ɛsé abi défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji debɔ
ntó Mendoó Ukpea ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛ́meno
nnó achyɛgé ɛsé.

Ɛbɛ ɛkwɔrege fɔ́ menomenyɛ Ɛsɔwɔ

15 Aŋmɛ ba, gɔgé me nsɛ genó ɛyi gepyɛɛ́
yɛ́ndé bií ngaré ɛnyú genó gefɔ. Mbɔgé
bɔ́ɔ́ apea anyɛgémeno nnó ápyɛ genó, ne
asanege bɔ́ ŋwɛ, yɛ genó ɛyi gekwɔrege
menomenyɛɛ́ ɛwémbɔ gepɔ́. Ne yɛ genó
amage gbɛɛ́ sé wyɛ. 16 Wyɛmbɔ ntó ne ɛlú ne
menomenyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ ne Abraham
ɛbwɔ́ ne mpyáne bií. Mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ
ajɔ́ɔ́ fɔ́ nnó Ɛsɔwɔ anyɛ́meno mampyɛ unó
bina mbaá Abraham ne "upyáne" bií wɔ́,
ɛwé ɛtɛne nnó gejamégé bɔ́ɔ́. Ajɔ́ɔ́ lé nnó
ne "mpyáne" wuú mmyɛ ke muú ama. Ne
muú yimbɔ ɛlé Kras Jisɔs. 17 Genó ɛyigé me
nkɛlege nnó ɛnyú dékaá gelú nnó Ɛsɔwɔ
abɔ anyɛ́meno ne Abraham, ne asɔ mbeé
nnó abelege ɛwú. Menomenyɛɛ́ ɛwémbɔ
ɛbɛle aŋmɛ 430 ne Ɛsɔwɔ alé chyɛɛ́ mabɛ
mbaá Mosis. Ne ndɛre ɛlúmbɔ, ɛbɛ ɛkágé
tya fɔ́ menomenyɛɛ́ ɛwémbɔ ne ɛferege fɔ
mbeé ayi Ɛsɔwɔ ásɔ́ɔ. 18 Ne mbɔgé ɛbɔ ɛbɛ
lé gétúgé mabɛ ayi bɔ́ɔ́ ábélege ne Ɛsɔwɔ
akarége unó bi ji anyɛ́meno, mbɔ ɛbyɛnnó
menomenyɛɛ́ ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ ɛpɔ́ yɛ́ genó.
Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛlé gétúgé menomenyɛɛ́ ɛwé
Ɛsɔwɔ anyɛ́ ne Abraham ne achyɛ ji unó bí.
19 Ne ulannó Ɛsɔwɔ abɔ agbɛɛ́ mabɛ?
Agbɛɛ́ mabɛ mampyɛ bɔ́ɔ́ ákaá genó ɛyigé
gabo alu. Ne mabɛ yina abɔ alú mambɛ
kpaá tɛ mpyáne Abraham ayi Ɛsɔwɔ abɔ
anyɛ́menó getú jií achwɔ́ɔ́. Ɛsɔwɔ apyɛ
makiɛ́nné jií achyɛɛ́ mabɛ yimbɔ mbaá
muú ama ayi atɛne metɔ́ɔ́metɔ́ɔ́ ákwaá ne
Ɛsɔwɔ. 20 Muú ayi atɛnege metɔ́ɔ́metɔ́ɔ́
mampyɛ mechɔ ɛtɛne, atɛnege fɔ́ gétúgé
muú ama, atɛnege gétúgé bɔ́ɔ́ apea yɛ́mbɔ
Ɛsɔwɔ atɛne wyɛ jimbií.

Ula bi áfyɛɛ́ ɛbɛ

21 Nnó ɛwéna ɛtɛne mbɔ lé nnó ɛbɛ ɛpɔ́fɔ́
meko ama ne menomenyɛɛ́ ɛwé Ɛsɔwɔ

anyɛɛ́? Chao! Ne mbɔgé ɛbɛ fɔ́ ébɛ́ ɛwé
muú abelege abɔɔ́ geŋwá, mbɔ muú akage
bɛɛ́ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ wáwálé gétúgé
abelege mabɛ. 22 Yɛ́mbɔ ása né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó, “Gabo afwyané yɛ́ndégenó fa
mme.” Ndɛre ɛlúmbɔ, wyɛ ndɛre bɔɔ́ áfyɛɛ́
metɔɔ́ ne Jisɔs Kras ne Ɛsɔwɔ achyɛge ɛbwɔ́
genó ɛyigé ji anyɛ́menó nnó achyɛgé bɔɔ́
abi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ji.

23 Ne gemɛge nnó dékaá meti ɛwé áfyɛɛ́
metɔɔ́ ne Jisɔs, mabɛ áfɛ ɛsé ábelé ɛké bɔɔ́
denɔ kpaá tɛ Ɛsɔwɔ alɛre ɛsé meti ɛwémbɔ
ɛwé défyɛɛ́ metɔɔ́ ne Jisɔs. 24 Ndɛre ɛlúmbɔ,
mabɛ abɔ alu ɛlé nnó ábámé ɛsé kpaá tɛ Kras
áchwɔɔ́, nnó ɛsé défyɛgé metɔɔ́ ne ji, Ɛsɔwɔ
apyɛ sé debɛ cho né mbɛ ushu wuú. 25 Ne
nana ayi ɛsé défyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras, mabɛ
ábáme sé ɛsé.

26 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛnyú ako delu baá Ɛsɔwɔ
gétúgé défyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras Jisɔs. 27 Ɛnyú
ako abi awyaá ɛnyú manaá Ɛsɔwɔ manlɛre
nnó decho mmyɛ ne Kras, desɛ gepɔge Kras.
28 Né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, aŋgya apɔ sé. Yɛ ɔlú
muú Jus, yɛ́ ɔlu muú Grek. Yɛ́ ɔlu mefwɛ
yɛ ɔpɔ́, yɛ́ ɔlu mendée yɛ mende, ɛsé ako
delu muú ama ndɛre dechome mmyɛ ne
Kras Jisɔs. 29 Ne mbɔgé ɛnyú delu bɔɔ́ Kras
ɛbyɛnnó delú upyáne Abraham, ne dényɛɛ́
nyɛ unó bi Ɛsɔwɔ ányɛ́meno nnó achyɛge
Abraham ne upyáne bií.

4

Detane né défwɛ dela ányɛɛ́ geteé

1 Gɔgé me nti ɛnyú matu né mechɔ ɛwéna.
Mbɔgé maá ayi anyɛ nyɛ genó ɛyigé ntɛ
wuú anyɛ́meno nnó achyɛge ji álú mamáné,
alu wyɛ ɛké mefwɛ yɛ́ ɛlé genó ɛyigémbɔ
gelu ɛjií. 2 Né gébé ɛyigémbɔ, bɔɔ́ abɛɛ́
wyɛ abi ábáme ji ne apɛle ntó unó bi ntɛ
wuú anyɛ́meno nnó achyɛge ji. Ápyɛɛ́
wyɛmbɔ kpaá tɛ maá yimbɔ awɛne akwɔne
gébé ɛyigé ntɛ wuú ake ji asɛ unó ɛbimbɔ.
3 Mbɔntó ne ɛlú ne ɛsé. Gébégé debɔ delu
dambɛne né depɔré Ɛsɔwɔ, dekwe afwɛ
mbaá aló abi agbare mme. 4 Ne gébé
ɛyigémbɔ titi gekwɔnege, Ɛsɔwɔ atɔ maá
wuú achwɔ́. Mendée abyɛ ji ndɛre ábyɛ́ne
yɛ́ndémuú. Ji ntó abɔ alu né amu mabɛ bɔɔ́
Jus. 5 Ji achwɔ né gefɔɔ́ ɛyi mbɔ, nnó áféré
ɛsé né défwɛre mabɛ, nnó Ɛsɔwɔ apyɛ ɛsé
debɛ nkane baá bií.

6 Ne gétúgé ɛse délu nana baá bií, atɔ
Mendoó Maá wuú ɛchwɔ kpɛ ɛsé metɔɔ́,
ɛpyɛ ɛsé dékuú Ɛsɔwɔ nnó, “Ntɛ! Ntɛ!”
7 Ndɛre ɛlúmbɔ, Ɛsɔwɔ apyɛ nnó wɔ ɔbɛge
sé mefwɛ, ɔbɛ lé maá wuú. Ne ndɛre wɔ
ɔlu maá wuú, ɔnyɛ nyɛ ntó genó ɛyigé ji
anyɛ́meno nnó achyɛgé baá bií.

Mechɔ bɔɔ́ Galasiya ɛta Pɔl metɔɔ́

8 Mbɛmbɛ ayi ɛnyú déla dékaá Ɛsɔwɔ
wɔ́, delu afwɛ mbaá unó bi ula pɔ́ yɛ́ aló
uka. 9 Ne nana ayi ɛnyú dékaá Ɛsɔwɔ
yɛ́ njɔɔ́ lé nnó Ɛsɔwɔ ne akaá ɛnyú, ndé
genó gepyɛ ɛnyú dékɛlege mankeré meso
né mbaá ubya nkwɔ aló bina abi álá pɔ́
yɛ́ ne ɛshyɛ. Dekɛlege mama kpane defwɛ
ɛta ɛbwɔ́? 10 Ɛnyú déchyɛge ɛnógé mbaá
ndɔ ɛyifɔ, ámfaá abifɔ, gébé ɛyifɔ ne aŋmɛ
ayi fɔ́. 11 Ndɛre dépyɛɛ́ mbɔ me nwyaá ɛfɔ
metɔɔ́ nnó ndɔ fɔ́ utɔɔ́ ba ɛbi mpyɛɛ́ ɛta nyú
unome nyɛ mme detu.

12 Aŋmɛ ba, nnɛne ɛnyú mmyɛ nnó dé-
fómé depɔré ɛbɛ debɛ ndɛre me néndé me
nla ndɛre ɛnyú déla pɔ́ sé né amu ɛbɛ.
Ɛnyú délú dampyɛ me gabo chacha wɔ́.
13 Dékaá nnó mbɛmbɛ ayi ngare ɛnyú abya
melɔ́mélɔ́, ɛlé nemeé ne nepyɛ me mbɔɔ́
gébé njwɔle ngare ji ɛta nyú. 14 Ne yɛ́
ɛlé nemeé na nebɔ nelú ɛké mmuameno
ɛta nyú, ɛnyú delyaá fɔ me wɔ́. Ne désɛ
fɔ́ me ndɛre gebyaŋkwɔge muú wɔ́. Desɛ
me ɛké ɛkiénné Ɛsɔwɔ. Désɛ me wáwálé
ndɛre debɔ désɛle Kras Jisɔs jimbɔɔ́. 15 Gébé
ɛyigémbɔ, metɔɔ́ megɔmegɔ nyú ɛja kpaá
ɛpwɔ. Mbɔgé ɛbɔ ɛbɛ kɔkɔge nnó ɛnyú
défere amɛ nyú déchyɛɛ́ me, mbɔ dépyɛɛ́
mbɔ. Ne nana metɔɔ́ megɔmegɔ ɛwémbɔ
ɛlɛ́? 16 Nnó me nla muú mawame nyú ɛlé
ngarege genó ɛyi gelu wáwálé?

17 Bɔɔ́ ɛfwyale bimbɔ, ákpane ɛlé gechyɛɛ́
nnó apyɛ ɛnyú dégbógé ne ɛbwɔ́. Ɛbwɔ́
apyɛmbɔ, ɛpɔ́fɔ́ nnó awyaá ŋkyaá melɔ́mélɔ́
né metɔɔ́, apyɛ ɛlé nnó afyɛɛ́ aŋgya né
metɔɔ́ metɔɔ́ sé nnó ɛnyú débɔge ɛlé
gejee ne ɛbwɔ́. 18 Ɛlɔme nnó muú ak-
pane gechyɛɛ́ mampyɛ genó mbɔgé awyaá
ŋkyaá melɔ́mélɔ́ né metɔɔ́, apyɛge wyɛmbɔ
yɛ́ndégébé ɛpɔ́fɔ́ wyɛ lé gébégé me mbɛge
ne ɛnyú. 19 Baá ba, ngboó ne ɛnyú
dɔɔ́. Ne me nlu gɛne ɛfwyale gétúgé nyú
wyɛ ndɛre mendée agɛne ɛfwyale gébégé
nebyɛɛ́ nemmyɛ ji. Ne me ngɛne nyɛ wyɛ
ɛfwyale mbɔ kpaa tɛ ɛnyú desɛle gepɔge

Kras geko. [20] Me nkage sé ndɛre mpyɛ gé-
túgé ɛnyú. Mbɔgé ɛbɛ nnó me nlú ɛwumbɔ
ne ɛnyú nana mbɔ nkage ɛnya mejɔ́ ɛwé
ngarege ɛnyú.

Abya maá Sara ne maá Haga

[21] Ɛnyú abi dékɛlege mankwɔlege mabɛ
Mosis nnó dékaá genó ɛyigé ásame né ŋwɛ
mabɛ yimbɔ atome ne Sara ɛbwɔ́ ne Hag-
gai? [22] Asa wyɛ aké Abraham abɔ awyaá baá
ande apea. Abyɛ ama ne mendée ayi alu
mefwɛ ne abyɛ ayifɔ ne mendée wuú ayi
álá ápɔ́ mefwɛ. [23] Ne maá ayi mendée ayi
mefwɛ ábyɛ́né, abyɛ lé ji ndɛre akwaá áké
ɛbɛ. Ne maá ayi mendée ayi álá ápɔ́ mefwɛ
ábyɛ́né, abyɛ ji ndɛre Ɛsɔwɔ abɔ́ anyɛ́meno
ne Abraham. [24] Mechɔ ɛwéna ɛlúmbɔ ɛlé
ɛké nekanemejɔ́. Ne andée bina makpo
apea atɛne mbaá ufɔ́ menomenyɛɛ́ upea.
Haga atɛne mbaá menomenyɛɛ́ ɛwé Ɛsɔwɔ
anyɛ́ ne bɔ́ Isrɛli gébégé ji achyɛɛ́ Mosis
mabɛ né mekwɛ Sinay. Ne bɔ́ abi ábyɛné
ɛbwɔ́ né amu ɛbɛ alu afwɛ́ ndɛre baá Haga.
[25] Haga yina atɛne mbaá mekwɛ Sinay ɛwé
ɛlú né melɔ Arabya. Ji atɛne ntó mbaá
melɔ Jɛrosalɛ ɛwé ɛlúmbɔ nana néndé ji
ne bɔ́ bií ako alu afwɛ́ mbaá mabɛ. [26] Ne
Jɛrosalɛ ayi alu né mfaánebuú, bɔ́ bií ápɔ́
fɔ́ afwɛ́. Ji yimbɔ ne alu mma awese. [27] Ji alu
ndɛre mma se Sarah. Ɛlú wyɛ ndɛre asame
né ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Wɔ meŋkwɔ mendée
bɛ ne metɔ́ megómégó. Wɔ muú ɔla
ɔlu dankaá ndɛre nebyɛ nemmyɛɛ́ mendée
nyoge ɔchoge ne metɔ́ megómégó néndé
mendée ayi menɔ wuú atene ji neba, abɛɛ́
nyɛ ne gejamégé baá apwɔ ayi meno wuú
álá atene ji wɔ́." [28] Aŋmɛ ba, depɔ ɛtiré
na délɛre nnó ɛnyú delu baá menomenyɛɛ́
Ɛsɔwɔ wyɛ ndɛre Asek.

[29] Ɛlú ntó ndɛre ɛlú nya nnó, maá ayi
ábyɛ́né ji ndɛre akwaá akɛlege, ammyɛ
amu ne ayi ábyɛ́né ji ndɛre Mendoó Ukpea
ɛpyɛ nnó ábyɛ́ ji, wyɛmbɔ ne ɛlú yɛ nana.
[30] Yɛ́mbɔ ndé genó ɛyigé mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ
ajɔ́? Ajɔ́ aké, "Bú mendée ayi alu mefwɛ
choncho ne maá wuú ájyɛ. Maá yimbɔ
anyɛɛ́ fɔ́ getege ntɛ wuú choncho ne maá
ayi mma awuú álá ápɔ́ mefwɛ." [31] Aŋmɛ ba,
dékage jɔ́ nnó ɛsé depɔ fɔ́ baá mendée ayi
alú mefwɛ. Delu lé baá mendée ayi álá pɔ́ fɔ́
mefwɛ.

5

Debɛge sé afwɛ mbaá mabɛ

[1] Kras apyɛ nnó ɛsé detɛne mmyɛmmyɛ
sé. Ɛlɔme nnó debɛ mmyɛmmyɛ ɛsé nnó
ɛkágé dema dékere né défwɛre mabɛ.

[2] Wúgé, me Pɔl ngarege ɛnyú nnó
dekamege nnó asɔ ɛnyú nsɔ, ɛbyɛnnó
genó ɛyigé Kras apyɛ gepɔ yɛ́ ɛnyú ne nsa
fɔ́ chacha. [3] Ne mmage ngare ɛnyú nnó
yɛ́ndémuú ayi akamege nnó asɔ ji nsɔ,
ɛbyɛnnó abɔ mambele mabɛ Mosis mako.
[4] Ɛnyú abi démmyɛ nnó debɛ cho né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ gétúgé débelege mabɛ, kágé
nnó défa mbwa ne Kras. Ndɛre dépyɛɛ́mbɔ,
dépɔ sé né amu galɔ́gálɔ́ ayi Ɛsɔwɔ alɛrege.
[5] Né ɛta sé, Mendoó Ɛsɔwɔ ɛpyɛ lé nnó ɛsé
dénɛré metɔ́, dégilé nnó Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ
ɛsé détɛne cho né mbɛ ushu wuú gétúgé
défyɛɛ́ metɔ́ ne Kras. [6] Ne muú achogé
mmyɛ ne Kras Jisɔs, yɛ́ asɔ ji nsɔ, yɛ́ asɔ wɔ́
ɛwémbɔ ɛpyɛ fɔ́ mechɔ chacha wɔ́. Genó ɛyi
geŋeá gemɛ dɔ́ gelu lé mamfyɛɛ́ metɔ́ ne
Kras. Ɛwéna ɛlɛrége né gejeé ɛyigé debɔ́
ne atɛ.

[7] Ɛnyú debɔ dépyɛɛ́ unó chaŋéné né
geŋwáge nyú ne Ɛsɔwɔ, ndé muú cha ama
agbɛ ɛnyú nnó dékwɔlege se mekomejɔ́ ayi
alu wáwálé. [8] Muú ayi apelege ɛnyú nnó
dépyɛmbɔ apɔ́ fɔ́ Ɛsɔwɔ muú akuú ɛnyú.
[9] Neku nema ne nechɔ́ ɛba. [10] Me nlu
nwyaá wyɛɛ́ metɔ́ ɛwémbɔ nnó tɛ mbaá
ɛnyú déchome mmyɛ ne Ata, ɛnyú défɛrege
unó ndɛre me nfɛrege. Ne yɛ́ndémuú ayi
apyɛ nnó ɛnyú dékwé tametame, yɛ́ alu ndé
gefɔgé muú, Ɛsɔwɔ achyɛgé nyɛ ji ɛfwyale.

[11] Aŋmɛ ba, mbɔgé me mbɔ ngarege bɔ́
nnó ásɔgé muú nsɔ ne abɛ cho né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ, mbɔ́ bɔ́ Jus abɔ ammyɛ sé amu ne
me. Ne mbɔgé ɛbɔ ɛbɛ nnó mbɔ ne me
ngarege, mbɔ́ matɔ́ ásɔ́ sé bɔ́ Jus nnó
me ngarege nnó ɛlé gétúgé Kras agbooó né
mfaá gekwa ne Ɛsɔwɔ ápyɛɛ́ bɔ́ ábɛɛ́ cho
né mbɛ ushu wuú. [12] Mbɔ nkɛlege nnó bɔ́
abi abwɔlége mbɔ ɛnyú metɔ́ né mechɔ nsɔ
mansɔ, ɛbwɔ́ abi áshige wyɛ amu né mechɔ
ɛwé, akpɛ ajyɛ yɛ́ mbɛ ápɛ mmyɛ ɛbwɔ́ ɛbwɔ́
ambɔ́.

[13] Ne ɛnyú aŋmɛ ba, Ɛsɔwɔ akú ɛnyú
nnó débɛ mmyɛmmyɛ nyú. Yɛ́mbɔ ɛkágé
désɛ nnó ɛlé délu mmyɛmmyɛ nyú, dékágé
pyɛgé yɛ́ndégenó ɛyigé menyammyɛ nyú
akɛlege. Bɔgé lé gejeé ne atɛ aŋmɛ dékpane

atɛ defwɛ. [14] Néndé ɛbɛ ɛwé ɛgbare mabɛ
Mosis mako ɛlé ɛbɛ ɛwé ɛjɔ́ɔ́ nnó, “Bɔge
gejeé ne ntɛ meŋmɛ ndɛre ɔbɔ́ɔ́ ne gemɛ
jyɛɛ́.” [15] Mbɔgé ɛnyú déké démmyɛ ne atɛ
ɛké menya mewaá ɛyi ɛnɔ́me ne ɛnyɛɛ́ atɛ.
Sɛgé gébé, mbɔgé mbɔ fɔ́ wɔ́ déwane nyɛ
atɛ.

*K*wɔlege lé genó ɛyigé Mendoó Ukpea
ɛlɛrege ɛpɔ́fɔ́ gepɔge akwaá

[16] Genó ɛyigé me ngarege ɛnyú gelu
nnó, lyage Mendoó Ukpea ɛlɛré ɛnyú genó
ɛyi débɔ́ɔ́ mampyɛ, déké dépyɛmbɔ dépyɛ
fɔ́ genó ɛyigé menyammyɛ nyú akɛlege.
[17] Genó ɛyigé menyammyɛ akɛlege gekɛlege
fɔ́ genó ɛyi Mendoó Ɛsɔwɔ ɛkɛlege. Ne genó
ɛyigé Mendoó Ɛsɔwɔ ɛkɛlege gekɛne fɔ́ ne
genó ɛyigé menyammyɛ akɛlege. Ndɛre
ɛlúmbɔ, unó bina upea ummyɛ ne atɛ. Gɛ
ula bi ɛnyú dela dékágé pyɛ unó bi ɛnyú
dékɛlege mbɔ. [18] Ne mbɔgé ɛnyú déké
dépyɛɛ́ genó ɛyi Mendoó Ɛsɔwɔ ɛlɛrege
ɛnyú, ɛbyɛnnó mabɛ apó sé ne ɛshyɛ né
geŋwáge nyú.

[19] Uboubo unó bi menyammyɛ mekwaá
akɛlege nnó bɔ́ɔ́ apyɛgé úlú mme gbɔŋɔnɔ.
Ne unó bina ɛlé: Ubɛle ne bɔ́ɔ́ tametame,
ufɛre uboubo, ɛŋméŋméne. [20] Manjele
áló uka, mafoó, mampage bɔ́ɔ́, mawámé,
mansɔge metɔ́ɔ́ ne bɔ́ɔ́ gétúgé apwɔ́ɔ́ wɔ,
metɔ́ɔ́ usɔ́ɔ́, use, aŋgya, mbwa mamfa,
[21] mamfyɛge amɛ né unó bɔ́ɔ́, manyugé
mmɔ́ɔ́ mampyɛné bɔ́ɔ́, mankɛne mapaá
mabomabo, ne unó bi fɔ ɛké bina. Ne me
nkwelege ɛnyú mbeé ndɛre mbɔ nkwele
mbɛmbɛ, nnó bɔ́ɔ́ abi ápyɛ ufɔ́ɔ́ unó bina
ányɛɛ́ fɔ́ gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege.

[22] Gepɔ ɛyigé Mendoó Ukpea ɛchyɛge
muú ɛlé gejeé ne atɛ aŋmɛ, nechóchó, nesɔ,
metɔ́ɔ́ mekoge, ulɔ́ɔ́ melu, gepɔ gelɔ́gélɔ́
ne mampyɛge genó ɛyigé ji anyémeno
nnó apyɛɛ́, [23] mansɛle depɔ peré, ne mág-
bárege mmyɛ́. Muú aké apyɛɛ́ unó bina,
yɛ́ ɛbɛ ɛwé ji akwene ɛpó. [24] Bɔ́ɔ́ abi
álu bɔ́ɔ́ Kras Jisɔs áferege amu né unó
bi menyammyɛ ákɛlege, álá ɛké bɔ́ɔ́ abi
áwɔme menyammyɛ bwɔ́ ayi ákɛlege unó
ɛbimbɔ né mfaá gekwa. [25] Ne tɛ mbaá Men-
doó Ukpea ɛchyɛɛ́ ɛsé geŋwá, ɛlɔme nnó ɛsé
ntó débɛ wyɛ mankwɔlege genó ɛyigé ɛwu
ɛlɛrege. [26] Ɛ́kágé débwɛge mmyɛ. Ɛkágé
déjwáge atɛ ne ɛ́kágé désɔge matɔ́ɔ́ gétúgé
bɔ́ɔ́ apwɔ́ɔ́ ɛnyú.

6

*P*yɛge galɔ́gálɔ́ mbaá bɔ́ɔ́ ako

[1] Aŋmɛ ba, mbɔgé dégɛge nnó muú nyú
fɔ́ apyɛ yɛ́ndé gefɔge gabo, ɛnyú abi délu
dépyɛɛ́ genó ɛyigé Mendoó Ɛsɔwɔ ɛlɛrege,
sɛgé ɛwú pere dépoó ji átáné né gabo
yimbɔ. Ndɛre dépyɛmbɔ, sɛge gébé nnó
ɛ́kágé muú nyú ntó akwe né mmuameno.
[2] Pogé atɛ aŋmɛ né matuú kpakpa ayi ɛbwɔ́
akpané. Déké dépyɛɛ́ mbɔ, dépyɛɛ́ genó
ɛyigé ɛbɛ Kras ɛké ɛnyú dépyɛgé. [3] Muú
afɛrege nnó aŋea gemɛ dɔ́ɔ́, ayi alá akágé
poó ntɛ muú ayi genó gelií ji, abwɔlége ɛlé
gemɛ jií. Apɔ́ yɛ́ muú fɔ́. [4] Yɛ́ndémuú achɛré
lé gemɛ jií, mbɔgé apyɛɛ́ genó ɛyigé ji abɔ́ɔ́
mampyɛ chancha ne akágé do ɛbwɔ́ ɛwɔme
ɛwé álá mɛge fɔ́ mmyɛ ne ntɛ meŋmɛ.
[5] Néndé yɛ́ndémuú abɔ mampyɛ ɛbií utɔ́ɔ́ bi
Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ji.

[6] Muú ayi ágií mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, abɔ
maŋkarege unó ulɔ́úlɔ́ ɛbi ji awya uko
achyɛge ntó menlɛre wuú.

[7] Débwɔlégé fɔ gemɛge nyú, kágé nnó yɛ́
muú ákágé jwyaá fɔ́ Ɛsɔwɔ. Genó ɛyigé muú
apɛne, geji ntó ne ji ágoógé. [8] Muú apɛge
genó ɛyigé menyammyɛ akɛlege, mbwɛ ayi
ji abɔ́ɔ́ wyɛ ɛlé negbo. Ne muú apɛge genó
ɛyigé Mendoó Ukpea ɛkɛlege, mbwɛ ayi ji
abɔ́ɔ́ wyɛ ɛlé geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́. [9] Ɛsé
débɛge fɔ́ ne gepwa mampyɛgé galɔ́gálɔ́.
Bií uchwɔ́ɔ́ nyɛ ɛbi débɔ́ɔ́ mbwɛ ayi ata-
nege wyɛ ɛbɛge dela detɔ né meti wɔ́.
[10] Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ndégébé dégɛge meti
dépyɛ galɔ́gálɔ́ mbaá bɔ́ɔ́ ako. Chacha ne
aŋmɛ abi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Kras.

*P*ɔl achyɛɛ́ kwyakwya majyɛɛ́

[11] Pɛge ukpɛ kpɛ malɔ ŋwɛ ayi me nsɛle
ɛbwɔ wa membɔ́ɔ́ nsame ɛnyú matame
mina. [12] Bɔ́ɔ́ abi aŋmɛrege ɛnyú mekpo
mme nnó asɔ ɛnyú nsɔ, ábwɛge lé mmyɛ né
mbaá unó bi ɛbwɔ́ apyɛɛ́ nnó bɔ́ɔ́ agɛ ɛbwɔ́.
Ɛbwɔ́ apyɛmbɔ nnó ɛkágé bɔ́ɔ́ ámmyɛge
amu ne ɛbwɔ́ gétúgé ágare nnó Ɛsɔwɔ áwe-
nege gemɛge bɔ́ɔ́ wyɛ ɛlé gétúgé ákame nnó
Kras ágboó né gekwa. [13] Yɛ́ bɔ́ɔ́ abi asɔ́ɔ́
ɛbwɔ́ nsɔ akwɔlege yɛ́ mabɛ mako. Yɛ́mbɔ
akɛlege nnó asɔgé ɛnyú nsɔ, ákɛne ábwɛge
mmyɛ nnó ɛnyú délu bɔ́ɔ́ bwɔ́. [14] Né ɛta
wa, me ndoó fɔ́ ɛbwɔ́ ɛwɔme né genó gefɔ.
Genó ɛyi gepyɛ me ndoó ɛbwɔ́ ɛwɔme ɛlé
negbo ɛniné Ata sé Kras Jisɔs agboó né mfaá

gekwa. Gétúgé negbo ɛnií né gekwa ne unó
mme ula upɔ́ sé me ɛké genó, ne me ntó
mpɔ sé ɛké genó mbaá unó mme. [15] Yɛ́ asɔ
muú nsɔ yɛ́ asɔɔ́ wɔ́, ɛwémbɔ ɛpɔ́ yɛ́ ɛké
genó. Menɔ geno ayi aŋea gemɛ apwɔɔ́
alú nnó Ɛsɔwɔ apyɛ nnó ɛnyú debɛ bɔɔ́
akɛ. [16] Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ bɔɔ́ abi
akwɔlege unó ɛbí menjɔɔ́ mbɔ, ábɛ́ nesɔ,
alɛrege ɛbwɔ́ ulɔɔ́ melu bií nnó ɛbwɔ́ abɛ
bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ndɛre bɔɔ́ Isrɛli.
[17] Ne kwyakwya me njógé nnó ɛ́kágé muú
fɔ ama achyɛɛ́ me ɛfwyale néndé mabɔme
upa ayi alu me mmyɛ alɛrege nnó me nlú
muú utɔɔ́ Jisɔs.
[18] Aŋmɛ ba, nnɛnemmyɛ nnó Ata sé Jisɔs
Kras álɛ́régé ɛnyú galɔ́gálɔ́. Amɛn.

Ŋwɛ ayi Pɔl ásamé mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras né Ɛfɛsɔs

Matame

1 Me Pɔl ne nsámé ŋwɛ yina. Me nlú ŋgbá
Kras Jisɔs ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlé nnó mbɛ.
Ntɔme ŋwɛ yina ɛta nyú bɔ́ɔ́ Kras né melɔ
Ɛfɛsɔs, ɛnyú abi délií mmyɛ ne déchome
mmyɛ ne Jisɔs Kras.
2 Nnɛnemmyɛ nnó ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata
Jisɔs Kras álérégé ɛnyú galɔ́gálɔ́, ne apyɛ
ɛnyú débɛ́ né nesɔ.

Ɛsɔwɔ alɛrege ɛsé ulɔ́ɔ́ melu gétúgé déchome mmyɛ ne Kras

3 Défɛɛ́ Ɛsɔwɔ. Ji alu Ɛsɔwɔ ne Ntɛ Ata
sé Jisɔs Kras muú gétúgé déchome mmyɛ
ne Kras, ji ajéle ɛsé ne yɛ́ndé gefɔgé méjé
wuú ɛwé ɛlú né malu ujwɔlé Ɛsɔwɔ ayi
mfaánebuú. 4 Gemɛge nnó Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́
mme yina, ji abɔ mɛ mbɛ ajya ɛsé nnó débɛ
bɔ́ɔ́ bií, gébégé déchome mmyɛ ne Kras. Ji
apyɛmbɔ nnó ɛsé débɛ bɔ́ɔ́ ukpea abi muú
álá kágé shulé ɛbwɔ́ ndo né mbɛ ushu wuú.
Né gétúgé gejeé jií ɛyigé na, 5 ji abɔ́ɔ́
mɛ mbɛ ashuú nnó ji apyɛ nyɛ nnó ɛsé
débɛ baá bií ndɛre ákɛne né genó ɛyigé
Jisɔs Kras apyɛɛ́ nyɛ. Gɛ genó ɛyige gebɔ
gelú ji metɔ́ɔ́ mampyɛ mbɔ. Ne geji ne
ji akɛlege mampyɛ. 6 Getú ɛyigémbɔ ne
débɔ́ɔ́ mamfɛge ji né gekpɛkpɛgé galɔ́gálɔ́
wuú ayi ji alɛrege ɛsé detú, ndɛre déchome
mmyɛ ne Maá wuú ayi ji abɔ́ɔ́ gejeé ne
ji dɔ́ɔ́. 7 Ɛsɔwɔ akɛ ne manoó Maá wuú
ami machyɛɛ́ mme gébégé ji agboó, awené
gemɛge ɛsé, mmyɛ ɛké Ɛsɔwɔ ajinte gabo
se, gétúgé gekpɛkpɛge galɔ́gálɔ́ wuú 8 ayi ji
alɛrege ɛsé gejamé gejamé. Ɛsɔwɔ né deŋga
ɛtií deko ne defɔ́ɔ́ ɛtií, 9 apyɛ ɛsé dékaá
genó ɛyigé gebɔ gelú bíbí, ɛyigé ji akɛlege
mampyɛ. Apyɛ ntó ɛsé dékaá genó ɛyigé
gebɔ gelú ji metɔ́ɔ́ mampyɛ ndɛre ji ashuú
mɛ tɛ gachií ábelé nnó Kras apyɛ, 10 ndɛre
ji ashuú nnó gébé ɛyigémbɔ gekwɔnege ji
ányweré unó uko choncho, ɛbi ji akwyɛ, ɛbi
úlú né mfaánebuú ne ɛbi úlú fa mme nnó
Kras abɛ mfwa bwɔ́.
11 Yɛ́ndé genó gekɛne wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ
abɔ ashuú mɛ nnó ɛbɛ. Ji ajya ɛsé nnó débɛ
bɔ́ɔ́ bií ndɛre déchome mmyɛ ne Kras gé-
túgé genó ɛyigé gebɔ gelu ji metɔ́ɔ́ mampyɛ
ndɛre ji aké ɛbɛ tɛ gachií. 12 Ji ajyaá ntó ɛsé
abi débɔ́ɔ́ mbɛ dénɛré metɔ́ɔ́ ne Kras nnó
débɛ défɛɛ́ge ji gétúgé ŋgɔ wuú.
13 Ne ɛnyú déwú ntó mekomejɔ́ɔ́ ayi
alu wáwálé. Mekomejɔ́ɔ́ yimbɔ ɛlé abya
melɔ́mélɔ́ ayi Ɛsɔwɔ aferege nyɛ ɛnyú né
ɛfwyale gabo. Gébégé ɛnyú défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne
Kras ne Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛnyú Mendoó Ukpea,
ndɛre gelo ɛyigé gélɛrege nnó ɛnyú delu
bɔ́ɔ́ bií wyɛ ndɛre ji anyɛ́ mɛ meno nnó
achyɛge. 14 Mendoó Ukpea ɛlú ndɛre genó
ɛyigé Ɛsɔwɔ áchoó utó nnó ji apyɛ nyɛ ɛta
ɛsé yɛ́ndégenó ɛyige ji anyɛ́meno nnó ápyɛ
mbaá bɔ́ɔ́ bií. Ji awené gemége sé nnó ɛsé
débɛ bɔ́ɔ́ bií nnó défɛge ji gétúgé ŋgɔ wuú.

Pɔl anɛnemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ gétúgé ɛchomelé bɔ́ɔ́ Kras né Ɛfɛsɔs

15 Tɛ gébé ɛyigé me nwuú nnó ɛnyú défyɛɛ́
metɔ́ɔ́ ne Ata Jisɔs, ne nnó débɔ gejeé
ne atɛ bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, 16 me nlú danlyaá man-
tamege Ɛsɔwɔ gétúgé nyú. Nteé ɛnyú né
mmyɛmenɛne. 17 Me ngigé nnó Ɛsɔwɔ Ata
sé Jisɔs Kras, Ntɛ ayi apwɔ́ɔ́ amu, achyɛɛ́
ɛnyu Mendoó wuú nnó ɛpyɛ ɛnyú débɛ ne
deŋga ne nnó ɛti ɛnyú amɛ ndɛre dékágé
ji. 18 Nnɛne ntó mmyɛ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ
geŋgbɔ jií gegɛné né mmu matɔ́ɔ́ nyú, nnó
dékaá genó ɛyigé ji akuú ɛnyú nnó dénɛré
metɔ́ɔ́ wyɛ. Ne mma nnɛnemmyɛ nnó
ɛnyú dékaá gekpɛkpɛgé mejé ɛwé Ɛsɔwɔ
awyaá né mfaánebuú ɛwé ji anyɛ́meno nnó
achyɛge bɔ́ɔ́ bií. 19 Nnɛne ntó mmyɛ nnó
ji apyɛ ɛnyú dékaá gekpɛkpɛge uto bií ɛbi
upógé ɛsé abi défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji. Uto bina
ɛbi upógé ɛsé, ɛlé wyɛ gekpɛkpɛgé uto bi,
20 ne Ɛsɔwɔ asɛle apyɛ Kras akwilé né negbo
ne apyɛ ji ajwɔlé né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ wuú né
malu ujwɔle Ɛsɔwɔ né mfaánebuú. 21 Kras
awyaá uto ɛwuú ɛbi upwɔ́ɔ́ yɛ́ndé gefwa
ɛyi gelu fa mme, yɛ́ né mfaá. Ɛbi upwɔ́ɔ́
ntó uto ákwaá, yɛ́ ɛbɛ lé ɛbi aló nchyɛ. Ne
yɛ muú ama ayi awyaá gefɔgé gefwa ɛyigé
na apó, yɛ́ né mme yina ne ayi achwɔ́ɔ́.
22 Ne Ɛsɔwɔ afyɛ yɛ́ndégenó né amu ji ne
apyɛ nnó ji abɛ muú kpaá mbaá unó uko né
ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras. 23 Ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras ɛlú
menyammyɛ wuú. Ɛwú ɛgbeé ne uto Kras
ne Ji apyɛ yɛ́ndégenó né yɛ́ndé mbaá gebɛ
ndɛre gebɔ́ɔ́ mambɛ.

2

Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛsé geŋwá ndɛre dé-
chome mmyɛ ne Kras

1 Mbɛmbɛ ɛnyú débɔ dégbo né depɔ́ré
Ɛsɔwɔ gétúgé déla débelege mabɛ Ɛsɔwɔ ne
debɔ́ dépyɛ nto gabo. 2 Né gébé ɛyigémbɔ
ɛnyú débɔ dépyɛ lé ubobo unó bi bɔ́ɔ́ mme
ápyɛ. Dékwɔlege lé unó bi mfwa áló nchyɛ
abi mfaá akɛlege nnó ɛnyú dépyɛge. Ji
yimbɔ ne anyuú matɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ abi álá kɛlege
manwú ne Ɛsɔwɔ. 3 Wyɛmbɔ ntó ne ɛsé
ako debɔ delu, dépyɛ nya lé ubobo unó
bi menyammyɛ akɛlege. Dépyɛ lé unó bi
menyammyɛ ne matɔ́ɔ́ sé akɛlege. Ábyɛ́
ɛsé ako ne gepɔ gebogebo. Getú ɛyigémbɔ,
Ɛsɔwɔ abɔ alu manlɛre ɛsé metɔ́ɔ́ usɔ́ɔ́ wuú
ndɛre ji alɛrege nyɛ yɛ́ndémuú.

4 Yɛ́mbɔ meshwɛ ayi Ɛsɔwɔ agɛne ɛsé aja
dɔ́ɔ́, ne gejeé ɛyigé ji abɔ́ɔ́ ne ɛsé gepwɔ
amu. 5 Yɛ gébégé ɛsé débɔ dégboó gétúgé
gabo se, Ɛsɔwɔ apyɛ ɛsé dékere né geŋwá
chóncho ne Kras. Ne ɛlé gétúgé ulɔ́ɔ́ melu
Ɛsɔwɔ ne ji áwené gemége nyú. 6 Ndɛre ɛsé
déchomé mmyɛ ne Kras Jisɔs, Ɛsɔwɔ apyɛ
ɛsé dékwilé né negbo ne ji, ne abwɛɛ́ ɛsé
nnó dégbare gefwa ne ji né malu ujwɔle
Ɛsɔwɔ né mfaánebuú. 7 Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ nnó
né gejamégé aŋmɛ ayi achwɔ́ɔ́ né mbɛ, ji
apyɛ bɔ́ɔ́ ako akaá gekpɛkpɛge ulɔ́ɔ́ melu
ɛbi ujame dɔ́ɔ́, ɛbi ji alɛre né gejeé gétúgé
genó ɛyigé Kras Jisɔs apyɛ. 8 Gétúgé ulɔ́ɔ́
melu Ɛsɔwɔ, ji afere ɛnyú né ɛfwyale gabo
gébégé défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Kras, ɛ́pɔ́ fɔ́ né uto
bi nyú ne ji afere ɛnyú né ɛfwyale gabo. Ɛlé
ɛchyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛgé. 9 Ɛ́pɔ́ fɔ́ gétúgé
utɔ́ɔ́ ulɔ́ɔ́ ulɔ ɛbi ɛnyú dépyɛ. Ndɛre ɛlúmbɔ,
ɛ́kágé muú fɔ́ adogé ɛbwɔ ɛwɔme. 10 Néndé
ɛsé délu ɛlé amu utɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. Ji akwyɛɛ́
ɛsé ne apyɛ décho mmyɛ ne Kras Jisɔs nnó
délɛrege galógáló mbaá bɔ́ɔ́ ndɛre ji akwyɛ
mɛ tɛ gachií ábelé nnó dépyɛgé.

*Ɛsé ako delú muú ama ndɛ*re Ɛsɔwɔ apyɛ
ɛsé déchome mmyɛ ne Kras

11 Tɛge nnó mbɛmbɛ bɔ́ɔ́ Jus bɔ́ɔ́ akuú
gemɛge bwɔ́ nnó, "Bɔ́ɔ́ abi ásɔ́ɔ́ ɛbwɔ́ nsɔ," 12 Tege
abɔ́ɔ́ ákuú ɛnyú abi délá dépɔ bɔ́ɔ́ Jus nnó,
"Bɔ́ɔ́ unyi gada." Mmyɛké genó ayi akwaá
apyɛɛ́ ne amu né menyammyɛ. 12 Tege
ndɛre ɛnyú debɔ delu. Né gébé ɛyigémbɔ
ɛnyú depɔ mbwa ama ne Kras, ɛnyú debɔ
délu lé aŋkɛɛ́ né geluagé bɔ́ɔ́ abi Ɛsɔwɔ abɔ́
ajyaá nnó abɛ abií. Menomenyɛɛ́ gejame
ɛwé Ɛsɔwɔ́ anyɛɛ́ ne bɔ́ɔ́ bií, menomenyɛɛ́
ɛwɛ́mbɔ́ ɛ́pɔ́fɔ́ ɛwé nyú. Apyɛmbɔ, gétúgé
geno ɛyigé ji abɔ anyɛ́meno nnó apyɛɛ́,
yɛ́mbɔ ji anyɛ́ fɔ́ meno ne ɛnyú wɔ́. Depɔ
yɛ ntó ne genó gefɔ́ fa né mme ɛyigé ɛnyú
dénɛrege metɔ́ɔ́ wyɛɛ́. Ne débɔ́ depɔ fɔ́
mbwa ama ne Ɛsɔwɔ. 13 Yɛ́mbɔ nana Ɛsɔwɔ
apyɛ ɛnyú déchome mmyɛ ne Kras Jisɔs,
ji aja ɛnyú abi délu nya tɛtɛ ne ji, délá
kwɔ́kwɔ́lé ne jí gétúgé manoó Kras amí
machyɛɛ́ mme gébégé ji gboó né gekwa.
14 Kras jimbɔ́ɔ́ ne apyɛɛ́ ɛsé délu né nesɔ
ne atɛ, néndé ji apyɛ bɔ́ɔ́ Jus ne bɔ́ɔ́ abi
álá pó bɔ́ɔ́ Jus ákwé ɛké muú ama. Ndɛre
ji apyɛmbɔ, Kras amu ɛkwɔ gepú ɛwé ɛbɔ
ɛkare bɔ́ɔ́ Jus ne abi álá pó fɔ́ bɔ́ɔ́ Jus ne
ɛpyɛ ɛbwɔ́ abɔ́ɔ́ mawáme ne atɛ. 15 Kras
agboge atyaá mabɛ bɔ́ɔ́ Jus ako ayi apyɛ
bɔ́ɔ́ Jus afaá mbwa ne bɔ́ɔ́ abi álá pó fɔ́ bɔ́ɔ́
Jus. Ji apyɛmbɔ nnó ji asɛ bɔ́ɔ́ Jus ne abi
álá pó bɔ́ɔ́ Jus ácho ɛbwɔ́ alá muú mekɛ,
ácho ntó mmyɛ ne ji nnó ɛpyɛgé mbɔ ɛbwɔ́
abɛ nesɔ ne atɛ. 16 Ndɛre ji apyɛmbɔ, aja
bɔ́ɔ́ Jus ne abi álá pó fɔ́ bɔ́ɔ́ Jus nnó anyɛ́
nesɔ ne Ɛsɔwɔ ála ndɛre muú ama gétúgé
negbo ɛníné ji agboó né gekwa ne mawámé
bwɔ́ ábyɛɛ́. 17 Ne Kras achwɔ, agaré abya
melɔ́mélɔ́ ayi achwɔ́ɔ́ ne nesɔ ɛta nyú bɔ́ɔ́
abi debɔ delu tɛtɛ ne Ɛsɔwɔ ne mbaá bɔ́ɔ́ abi
abɔ álú kwɔ́kwɔ́lé ne Ɛsɔwɔ. 18 Ne ɛlé gétúgé
genó ɛyigé Kras apyɛ ne ɛsé ako dégɛne
meti mantɛne né mbɛ ushu ntɛ sé Ɛsɔwɔ
dénɛnemmyɛ né uto Mendoó Ukpea ɛwú
ɛma.

19 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛnyú bɔ́ɔ́ abi álá pó bɔ́ɔ́
Jus dépɔ sé aŋkɛɛ́ bɔ, bɔ́ɔ́ abi áchwɔ́ ɛlé
manjwɔlé né mbaá jwɔlege. Ɛnyú délá
ambɔ́ɔ́ melɔ, dékwe gelua gema ne bɔ́ɔ́ abi
Ɛsɔwɔ ajyaá nnó abɛ abií. Ne dela ntó
bɔ́ɔ́ ula gepu Ɛsɔwɔ. 20 Ɛnyú délu ɛgbɛ
gepú ɛyigé Ɛsɔwɔ atɛnege. Abelé ɛnyú
né nebɔme gepú ɛníné áŋgbá Jisɔs ne bɔ́ɔ́
ɛkpave Ɛsɔwɔ áfyɛɛ́. Kras Jisɔs jimbɔ́ɔ́ ne alu
ntaá ɛníne né gbarege ɛkwɔ gepú. 21 Kras ne
agbare gepú ɛyina geko mbaá ama. Ne apyɛ
nnó gejamégé bɔ́ɔ́ áchwɔ́ɔ́ né mmu nnó geji
gɛ́wɛ́né gebɛ ɛcha ukpea mbaá Ata. 22 Ndɛre
Ɛsɔwɔ apyɛ ɛnyú déchome mmyɛ ne Kras,
apyɛ ntó ɛnyú détɛne chóncho ne atɛ aŋmɛ
abifɔ ako déla ɛké melu ɛwé Ɛsɔwɔ ajwɔlege
wyɛ né Mendoó wuú.

3

Utɔ́ɔ́ bi Pɔl apyɛ mbaá bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus

1 Ne gétúgé Ɛsɔwɔ apyɛ bɔ́ɔ́ Jus ne abi álá
pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus ála muú ama, ne me Pɔl muú
nkpɛne denɔ ɛlé ngarege abya Kras Jisɔs
ɛta nyú bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus, nnɛnemmyɛ
gétúgé nyú ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras né Ɛfɛsɔs.
2 Mfɛré nnó ɛnyú déwú mɛ nnó gétúgé ulɔ́ɔ́
melu ɛbi Ɛsɔwɔ ɛlɛrege, ji achyɛɛ́ me utɔ́ɔ́
bina nno mpyɛge né galɔ́gáló nyú. 3 Ne
Ɛsɔwɔ apyɛ me nkaá genó ɛyi gebɔ gelu
ji metɔ́ɔ́ bibií, wyɛ ndɛre me mbɔ mbɔ́ɔ́
mɛ mbɛ nsame geji gachyɛɛ́ ɛta nyú. 4 Ne
mbɔgé ɛnyú dékúgé genó ɛyigé me nsame
ɛta nyú, dékágé nyɛ ndɛre ɛpyɛ ne nkaá
depɔré Kras ɛtiré délu nya bibií. 5 Mbɛ
mbɛ akwaá ábó ákaá fɔ́ depɔ ɛtiré na wɔ,
yɛ́mbɔ nana Mendoó Ɛsɔwɔ ɛpyɛ áŋgbá
Jisɔs ne bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ, bɔ́ɔ́ ukpea bií
ákaá deti. 6 Genó ɛyigé Ɛsɔwɔ ábelé bibií
gelú nnó ji ákɛ ne abya melɔ́mélɔ́ ápyɛ bɔ́ɔ́
abi álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus ácho mmyɛ ne bɔ́ɔ́ Jus
ála ndɛre upɔ́ né menyammyɛ ama ne nnó
ɛbwɔ́ ako ábɔ́ mejeé Ɛsɔwɔ ne genó ɛyigé
Ɛsɔwɔ anyémeno nnó achyɛge nyɛ bɔ́ɔ́ bií.
Kras Jisɔs ne apyɛ nnó menomenyɛ ɛwémbɔ
ɛbɛ wáwálé.

7 Ɛsɔwɔ ajya me né ulɔ́ɔ́ melu bií nnó
mbɛ muú utɔ́ɔ́ wuú, ngarege abya melɔ́mélɔ́
Kras né gekpɛkpɛgé uto bií. 8 Né geluage bɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ ako, me ne nlú mamané kɔ. Yɛ́mbɔ
Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ me gechachage ɛchyɛ ɛwéna
nnó ngarege abya melɔ́mélɔ́ mbaá bɔ́ɔ́ abi
álá pɔ́ bɔ́ɔ́ Jus. Ne abya melɔ́mélɔ́ yimbɔ
atome ne uchacha unó bi muú álá kagé mɛɛ́
ɛbi Kras achyɛge. 9 Utɔ́ɔ́ ba ntó úlú nnó
me mpyɛ bɔ́ɔ́ ako akaá genó ɛyigé Ɛsɔwɔ
muú akwyɛɛ́ unó uko ashuú mampyɛ né
genó ɛyigé ábelé bibií tɛ ula ulɔ́ɔ́ mme.
10 Ɛsɔwɔ abɔ apyɛmbɔ nnó gébé sé ɛyigé na
gekwɔnege, ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs ɛpyɛ yɛ́ndé
gefwage álo nchyɛ ɛyigé gelu mfaá, ne uto
aló nchyɛ uko ukaa nnó Ɛsɔwɔ awyaá deŋga
dɔ́ɔ́ né yɛ́ndé meti. 11 Ji akɛ ne Ata se Kras
Jisɔs apyɛ mechɔ ɛwéna ɛpyɛ wyɛ ndɛre
ji Ɛsɔwɔ abɔ ajɔ́ɔ́ mɛ nnó ɛbɛ. 12 Ndɛre
Ɛsɔwɔ apyɛ ɛsé déchome mmyɛ ne Kras, ne
ndɛre défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji, ɛsé dékágé tɛne
né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ tágétágé débɛɛ́ fɔ́ ne
ɛfɔ metɔ́ɔ́. 13 Ndɛre ɛlúmbɔ, nnɛne ɛnyú
mmyɛ nnó débɛge fɔ́ ne gepwa metɔ́ɔ́ ɛlé
me ngɛne ɛfwyale gétúgé nyú. Me ngɛne
ɛfwyale ɛwéna né galɔ́gáló nyú.

*P*ɔl anɛnemmyɛ gétúgé ɛchomele bɔ́ɔ́
Kras né Ɛfɛsɔs

14 Gétúge Ɛsɔwɔ apyɛ unó ulɔ́úlɔ́ɔ́ bina,
ne me ntome mano mme nnɛnemmyɛ
mbaá ntɛ sé Ɛsɔwɔ, 15 muú afyɛɛ́ mabɔ
mbaá mala upú mako né mfaánebuú ne
mme. 16 Nnɛnemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ muú
awyaá gekpɛkpɛ mejeé né mfaánebuú nnó
ji apyɛ Mendoó wuú ɛchyɛɛ́ ɛnyú ɛshyɛ nnó
matɔ́ɔ́ nyú ábɛ́né, 17 ne nnó Kras ájwɔlé né
mmu matɔ́ɔ́ nyú ndɛre défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji.
Nnɛnemmyɛ nnó gejeé ɛyigé ɛnyú débɔ́ɔ́ ne
Ɛsɔwɔ ne atɛ aŋmɛ gepyɛ ɛnyú détɛne ne
ɛshyɛ. 18 Nnɛne ntó mmyɛ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ
ɛnyú chóncho ne bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ abifɔ ako débɔ
uto mankaá nnó gejeé ɛyigé Kras Jisɔs abɔ́ɔ́
ne ɛnyú ako, gepwɔ́ɔ́ yɛ́ndégenó ɛyigé muú
akágé mɛɛ́, 19 ne nnó ɛnyú dékaá nnó gejeé
Kras ɛyigémbɔ geja kpaá gepwɔ amu, muú
ákágé kaá fɔ́ geji anere. Ndɛre unó bi uko
úlú mbɔ, débɛɛ́ ne gepɔgé Ɛsɔwɔ geko.

20 Défɛɛ́ Ɛsɔwɔ muú apógé ɛsé ne uto bií
ɛbi úlú ɛsé mmyɛ. Ji akágé pyɛ gejamégé
ukpɛkpɛ unó bi upwɔ́ɔ́ ɛbi ɛsé dégigé ji, yɛ́
ɛbi défɛrege. 21 Ɛsé ako abi délú ɛchomele
bɔ́ɔ́ Jisɔs, abi déchome mmyɛ ne Kras
Jisɔs yɛ́ndémuú anógé Ɛsɔwɔ yɛ́ndégébé tɛ
kwyakwya ne kwyakwya Amɛn.

4

*B*ɔ́ɔ́ ɛchomele Kras álú muú ama

1 Me muú nkpɛne denɔ gétúgé mpyɛ utɔ́ɔ́
Ata, nkpeage ɛnyú nnó dépyɛ geŋwáge nyú
gébɛ ndɛre Ɛsɔwɔ muú akuú ɛnyú akɛlege
nnó gébɛ. 2 Shulege mmyɛ nyú mme
yɛ́ndégébé, sɛge depɔré nyú pere, koge
metɔ́ɔ́ mbaá yɛ́ndégenó. Bɔge gejeé ne atɛ,
dépyɛgé mbɔ, dépyɛ fɔ́ unó bi ubalege atɛ
mmyɛ. 3 Myɛge nnó débɛ meko ama ndɛre
Mendoó Ukpea ɛpyɛ nnó ɛnyú décho mmyɛ
ne atɛ débɛ né nesɔ. 4 Ɛsé bɔ́ɔ́ ɛchomele
Jisɔs délú wyɛ ndɛre upɔ menyammyɛ ama.
Ne ɛlé wyɛ Mendoó Ukpea ɛwú ɛma ne ɛlú
ɛsé ako né mmyɛ, wyɛ ndɛre genó gelú lé
gema ɛyigé Ɛsɔwɔ akuú ɛsé nnó dénɛrege
matɔ́ɔ́ wyɛ. 5 Ɛsé ako déwyaá wyɛ Ata awu
ama, ne wyɛ lé depɔré Jisɔs détí dema ne
ɛsé ako dékwɔlege. Awyaá ɛsé ako gefɔge
manaá Ɛsɔwɔ mami mamaá. 6 Ɛsɔwɔ ɛsé
awú dénógé alú ɛlé ama, ji ne alú Ntɛ ɛsé ɛsé

ako. Ji ne alú mfwa ɛsé ako, ji achyɛge ɛsé utɔɔ ɛbi débɔɔ́ mampyɛ ndɛre ji akɛlege. Ne mendoó wuú ɛjwɔlege né mmu matɔɔ́ bɔɔ́ bií ako.

7 Yɛ́mbɔ Kras achyɛɛ́ yɛ́ndémuú sé ɛwuú ɛchyɛ ndɛre ji amɛ nnó ɛkwane ne yɛ́ndémuú. 8 Ɛlú wyɛ ndɛre asame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Gébégé Kras akwɔme ajyɛɛ́ né melu ɛwé mfaá, aja gejamégé bɔɔ́ denɔ ákwɔle ji, ne achyɛɛ́ akwaá ufɔɔ́ ufɔɔ ɛchyɛ.” 9 Ása wyɛ aké, “Akwɔ afɛ né mfaá”, ɛwéna ɛtɛne nnó gemɛge nnó Kras akwɔ né mfaá abɔ mɛ mbɛ ashulé achwɔ́ fa mme. * 10 Wyɛ lé ji awú muú ashulé achwɔɔ́ fa mme ne akwɔme ajyɛɛ́ né malu ayi álú tɛ mfaá mfaá. Ji apyɛmbɔ nnó ji apyɛ yɛ́ndégenó né yɛ́ndé mbaá gébɛ gelɔgélɔ́ ndɛre ji akɛlege nnó gebɛ. 11 Ji achyɛɛ́ bɔɔ́ abifɔ ɛchyɛ nnó ábɛ́ áŋgbá Kras. Achyɛ abifɔ ɛchyɛ nnó ábɛ́ abɔɔ́ ɛkpave Ɛsɔwɔ, achyɛ abifɔ nnó ágárégé abya melɔ́méló, abifɔ, achyɛ ɛbwɔ́ nnó ábɛ́ ambame ne anlɛre mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. 12 Kras apyɛmbɔ nnó ji akpome bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ako mmyɛ nnó ápyɛge utɔɔ́ bií ne nnó ji apyɛ ɛchomele bɔɔ́ bií ɛwé ɛlú menyammyɛ wuú ɛwéne, 13 kpaá tɛ ɛsé débɛɛ́ ndɛre muú ama né matɔɔ́ sé ayi défyɛɛ́ ne Maá Ɛsɔwɔ ne dékágé ji cháŋéné. Debɔ mambɛ bɔɔ́ abi ábɛné né depɔré Ɛsɔwɔ, kpaá tɛ débɛɛ́ ndɛre Kras jimbɔɔ́ né gepɔ jí geko, 14 nnó ɛsé débɛge sé ɛké ambane abi anlɛre gebyɔ ásɛle mati défya ne gebyɔ ábwɔ́lege amu ne ɛbwɔ́. Ambáné álú ɛké baá makpe ayi mmbyo nnyi atene ájyɛɛ́ we na ne we. Yɛ́ndé mbaá ayi mbyó ajyɛɛ́ ne aji ajyɛ ntó, mbɔ ne ɛpyɛ ne bɔɔ́ abi ánlɛré gebyɔ álɛrégé. Anlɛre gebyɔ awyaá défya mabwɔlége bɔɔ́ akame ne genó ɛyi gelú gebyɔ. 15 Déjógé lé genó ɛyi gelú wáwálé, ne débɔge gejeé ne bɔɔ́ abi déjóge ne ɛbwɔ́. Déké dépyɛmbɔ, débɛnege nyɛ né depɔré Ɛsɔwɔ, né yɛ́ndé meti wyɛ ɛké Kras muú alú muú kpaá né ɛchomele bɔɔ́ bií. 16 Kras ne afyɛɛ́ yɛ́ndé gepɔge menyammyɛ né melu ɛwuú, yɛ́ndé gefɛ́re ne gepyɛɛ́ nnó menyammyɛ meko áchómé mbaá ama. Ndɛre ɛlúmbɔ yɛ́ndé gepɔge menyammyɛ geké gepyɛ utɔɔ́ bií chaŋéné, menyammyɛ meko awɛne abɛnege gétúgé upɔ bina upogé atɛ né gejeé.

Jisɔs Kras achyɛge geŋwá gekɛ

17 Me nkwelege ɛnyú mbeé né uto Ata nnó ɛ́kágé débɛ ɛké bɔɔ́ mme abi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus. Ufɛre bwɔ́ upɔ ne mekpo ne ula. 18 Ufɛré bwɔ́ úlú kendeé. Ɛbwɔ́ apɔ́ fɔ́ ne geŋwá ɛyigé Ɛsɔwɔ achyɛge, néndé ɛbwɔ́ ákágé yɛ́ genó ne aŋea matɔɔ́. 19 Yɛ́ ɛbwɔ́ ápyɛ genó ɛyigé gela gelɔmé fɔ́, mmyɛ ɛgboó fɔ́ ɛbwɔ́. Áchyɛɛ́ gemɛge bwɔ́ né unó bi ugbó mmyɛ ne ápwyaá fɔ́ mampyɛ úkwékwé unó.

20 Unó Kras ɛbi alɛre ɛnyú dégií na fɔ́ wɔ. 21 Nfɛré nnó ɛnyú déwú genó ɛyigé getome ne Jisɔs, ne álɛré ɛnyú aŋkwɔle bií, né mekomejɔɔ́ ayi wáwálé. Mekomejɔɔ́ yimbɔ ɛlé abya melɔ́méló ayi atome ne Jisɔs. 22 Lyagé gekwenege gepɔ ɛyigé gepyɛ ɛnyú debɔ dépyɛ uboubo unó. Gekwenege gepɔ ɛyigé ɛnyú debɔ déwyaá gechɔɔ́ lé ɛnyú chɔɔ́ ndɛre gébwɔlé ɛnyú mambɛ ne metɔɔ́ mampyɛ uboubo unó. 23 Kwɔrege matɔɔ́ nyú ne gefɔɔ́ ɛyigé ɛnyú défɛrege unó gebɛ genó gekɛ. 24 Ɛnyú debɔ mambɛ ne gepɔ gekɛ ndɛre bɔɔ́ abi Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ nnó afu ji. Gepɔ gekɛ ɛyigé na, gelú lé gepɔ ɛyi gelú cho, ne pópó né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ.

25 Ndɛre ɛlúmbɔ, lyage gebyɔ dégarege lé wáwálé mbaá atɛ aŋmɛ, néndé ɛsé ako décho mmyɛ delú ndɛre upɔ né menyammyɛ Kras. 26 Metɔɔ́ ɛsɔgé muú nyú, ɛ́kágé akame metɔɔ́ usɔɔ́ ɛté ji apyɛ gabo. Ne ɛ́kágé álá ne metɔɔ́ usɔɔ́ né bií kpogele. 27 Ne ɛ́kágé déchyɛ danchɔmeló meti ɛwé ji aŋmaá amu wyɛ. 28 Mbɔgé muú abɔ ajoó ɛjo, abɔ manlyaá ɛjo apyɛge utɔɔ́ ne amu jií jimbɔɔ́ nnó abɔ unó bi ji ákágé kare ne bɔɔ́ abi álá pɔ́ ne ubi. 29 Muú nyú ajógé fɔ́ mejɔɔ́ mebomebo, ajógé lé mekomejɔɔ́ melɔ́méló ayi apógé atɛ, ne akwánege né gébé ɛyigémbɔ, nnó mejɔɔ́ nyú ɛbɛ mejɔɔ́ ɛwé ɛfyɛɛ́ bɔɔ́ ɛshyɛ ne ɛchwɔɔ́ ne galɔ́gálɔ́ mbaá bɔɔ́ abi awuú ɛnyú. 30 Ɛ́kágé ɛnyú dépyɛ Mendoó Ukpea ɛbɛ meshwɛmeshwɛ né unó bi ɛnyú dépyɛ. Ɛsɔwɔ afyɛ ɛnyú Mendoó Ukpea wuú né mmyɛ nnó ɛbɛ ndɛre gelo ɛyi gelɛrege nnó ɛnyú delú bɔɔ́ bií, ne nnó bií uma ji awenege nyɛ gemége nyú. 31 Ndɛre ɛlúmbɔ, débégé fɔ́ ne ufɛre uboubo ne atɛ: Debálégé fɔ matɔɔ́, desɔge fɔ matɔɔ ne atɛ, debɛge fɔ́ ne genyane ne atɛ, déchɔgé fɔ́ atɛ mabɔ, dépyɛgé fɔ́

* 4:9 Ɛlú wáwálé nnó: Gejamégé bɔɔ́ ŋwɛ áwyaá nnó Jisɔs ashulé afɛ né melɔ álo.

nchyɛ, défɛregé fɔ́ gabo ne atɛ né yɛ́ndé meti. [32] Lɛrege ɛlé ulɔ́ɔ́ melu ne atɛ, gɛge atɛ meshwɛ, jigé nte gabo ayi atɛ aŋmɛ apyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ ajinte gabo ayi ɛnyú dépyɛ gétúgé genó ɛyigé Kras apyɛɛ́.

5

*B*ɛgé bɔ́ɔ́ geŋgbɔ́ɔ́

[1] Tɛ mbaá Ɛsɔwɔ abɔ́ɔ́ gejeé ne ɛnyú baá bií, mmyɛgé nnó débɛ ndɛre ji. [2] Gɔgé geŋwáge nyú gelɛre nnó dɛ́wyaá gejeé ne atɛ wyɛ ndɛre Kras abɔ́ɔ́ gejeé ne ɛsé kpaá tɛ áchyɛɛ́ geŋwá jií né galɔ́gáló sé. Nkane ji ápyɛmbɔ, ɛlú wyɛ ndɛre gepɛ ɛyi genóme gebɛ́ gelɔ́gélɔ́ né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ.

[3] Ndɛre ɛlúmbɔ, dékamegé muú fɔ awú yɛ́ né geluage nyú ɛŋmeŋmené ubɛle tametame yɛ́ gekwekwégé gepɔ, yɛ́ amɛ mamfyɛ né genó ɛyigé muú. Ne demmyɛge fɔ́ nnó ɛnyú ne debɛ ne unó uko, néndé gefɔgé geŋwá ɛyigémbɔ gekwané fɔ́ mambɛ ne bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ wɔ́. [4] Dekamege fɔ́ mejɔ́ɔ́ ɛwé ɛchwɔ́ɔ́ ne mekpo unɔ́ɔ́ ne gekekenegé mejɔ́ɔ́ ne gekwekwegé abya andée utanege ɛnyú né meno néndé ɛkwane wɔ́. Genó ɛyigé ɛnyú debɔ́ɔ́ mampyɛ ɛlé mantamege Ɛsɔwɔ né unó bi ji apyɛ né geluage nyú. [5] Kágé nnó muú ayi abɛlege ubɛle tametame, ayi awyaá gekwékwégé gepɔ, yɛ ayi afyɛ amɛ né unó bɔ́ɔ́ (alú mbɔ lé muú ayi ánógé unó bina ɛké ɛsɔwɔ ayifɔ). Ji anyɛ́ fɔ́ gefwa ɛyigé Kras ne Ɛsɔwɔ agbarége.

[6] Dékamege muú fɔ abwɔlé ɛnyú ne mejɔ́ɔ́ ɛwé ɛla ɛ́pɔ́ ne mekpo ne ula. Ɛlé gétúgé unó bina ne Ɛsɔwɔ asɔ́ɔ́ nyɛ metɔ́ɔ́ ne bɔ́ɔ́ abi álá wuú fɔ́ ji. [7] Ndɛre ɛlúmbɔ, déchogé fɔ́ mmyɛ ne ufɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ bimbɔ, [8] néndé mbɛmbɛ ɛnyú débɔ délu né mmu gemua, nana ɛnyú délu né mmu geŋgbɔ gétúgé Ɛsɔwɔ apyɛ ɛnyú déchome mmyɛ ne Kras. Ndɛre ɛlúmbɔ, gɔgé geŋwágé nyú gebɛ ndɛre bɔ́ɔ́ abi álú né geŋgbɔ. [9] Ɛlé geŋgbɔ ɛyigé na, ne gepyɛ nnó ɛsé dépyɛgé unó ulɔ́ulɔ́, ne ɛbi úlú cho ne nnó dégarege wáwálé. [10] Myɛgé mankaá genó ɛyigé dépyɛge metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́ Ata. [11] Déchoge fɔ́ amu depyɛge ubobo unó bi bɔ́ɔ́ abi álú né mmu gemua ápyɛɛ́, dyáge lé ɛbwɔ́ malá. [12] Ɛlu lé mekpo unɔ́ɔ́ manjɔ́ɔ́ depɔ ɛtiré ɛbwɔ́ apyɛ bibií. [13] Geŋgbɔ gegɛnégé né genó, bɔ́ɔ́ ágɛne ndɛre geji gelu ne ákágé ndɛre geji gelu wáwálé. [14] Mbɔ ne ɛlú néndé yɛ́ndégenó ɛyi geŋgbɔ gegɛnege wyɛ, gébwólege gela geŋgbɔ. Gɛ ula bi ajɔ́ɔ́ aké, "Peé wɔ ayi ɔbɛlege gejya, kwilé né negbo, ne Kras apyɛ nyɛ geŋgbɔ jií gegɛnege ɛta wyɛ."

[15] Ndɛre ɛlúmbɔ, sɛgé gébé nnó dépyɛge genó ɛyigé gelu cho. Dépyɛge fɔ́ unó ɛké uŋkekene bɔ́ɔ́, pyɛge ndɛre bɔ́ɔ́ abi áwyaá defɔ́ɔ́. [16] Dégɛge meti mampyɛ genó gelɔ́gélɔ́, pyɛgé geji cháŋéné neńdé bɔ́ɔ́ apyɛ gabo né gébé ɛyigé na dɔ́ɔ́. [17] Ɛ́kágé debɛ ɛké uŋkekene bɔ́ɔ́, mmyɛgé ɛlé mmyɛ nnó dékaá genó ɛyigé Ata akɛlege nnó ɛnyú dépyɛge.

[18] Dényúgé fɔ́ mmɔ́ɔ́ dékwene néndé mmɔ́ɔ́ matene muú né geŋwá gebogebo. Gɔgé ɛlé Mendoó Ukpea ɛgbeé ɛnyú né matɔ́ɔ́. [19] Mendoó Ukpea ɛgbege ɛnyú né metɔ́ɔ́, ɛpyɛ ɛnyú dékwane makwa ayi átánege né bɔ ŋwɛ Ɛsɔwɔ, défyɛge atɛ matɔ́ɔ́ ne makwa ayi atome ne Kras ne ayi Mendoó Ukpea alɛrege. Kwagé makwa yina ne matɔ́ɔ́ nyú mako défɛge Ata. [20] Né yɛ́ndégenó ɛyi gepyɛ, tamege ntɛ sé Ɛsɔwɔ yɛ́ndégébé gétúgé genó ɛyigé Ata Jisɔs Kras apyɛ ɛta ɛsé.

*P*ɔl achyɛge majyɛ mbaá andeé ne anɔ

[21] Yɛ́ndémuú nyú awúgé ne ntɛ nnó dénógé Kras.

[22] Ɛnyú andeé anɔ, wúgé ne anɔ nyú wyɛ ndɛre dɛ́wú ne Ata. [23] Menɔ alu muú kpaá mbaá mendée wyɛɛ́ ndɛre Kras alú muú kpaá mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ bií ɛwé ɛlú menyammyɛ wuú. Ne Kras jimbɔ́ɔ́ alu Mempoó ɛchomele wuú. [24] Ndɛre ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras ɛwuú ne ji, mbɔntó ne ɛnyú andeé anɔ débɔ́ɔ́ manwúgé ne anɔ nyú né yɛ́ndé meti.

[25] Ɛnyú anɔ, bɔgé gejeé ne andeé nyú wyɛ ndɛre Kras abɔ́ɔ́ gejeé ne ɛchomele wuú kpaá tɛ achyɛɛ́ gemɛ jií né galɔ́gáló wuú. [26] Ji apyɛmbɔ nnó ji afyɛɛ́ ɛwú né amu Ɛsɔwɔ ndɛre genógé ukpea gébégé ji ashwɔnége ɛwú ne manaá ne mekomejɔ́ɔ́ wuú. [27] Apyɛmbɔ ntó nnó ɛchomele bɔ́ɔ́ bií ɛtɛne né mbɛ ushuú wuú jimbɔ ne geŋwá gekɛ ɛyi gelɔme gepwɔ́ɔ́ amu ne nnó ɛbɛge fɔ́ ne deba yɛ́ gebágé dekoó né mmyɛ, ɛbɛ lé ɛchomele ukpea ɛwé muú álá kágé shulé ɛbwɔ́ ndo né meti fɔ. [28] Anɔ abɔ mambɔge gejeé ne andeé bwɔ́ wyɛ ndɛre ɛbwɔ́ abɔ́ɔ́ ne menyammyɛ bwɔ́ ambɔ́ɔ́, néndé mende ayi abɔ́ɔ́ gejeé

ne mendée wuú ɛbyɛnnó abɔ gejeé ne
menyammyɛ awú ntó. [29] Yɛ́ muú sé fɔ
ayi apaá menyammyɛ wuú apɔ́. Déchyɛge
menyammyɛ sé menyɛɛ́, déchɛrege ji, wyɛ
ndɛre Kras apyɛ ne ɛchomele bɔ́ɔ́ bií. [30] Ji
apyɛmbɔ yɛ́ndégébé néndé ɛsé delu upɔ
né menyammyɛ wuú. [31] Gɛ ula bi ásámé
né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Getú ɛyigémbɔ
mende abɔ manlyaá gepúgé ntɛ wuú ne
mma wuú acho mmyɛ ne mendée wuú ɛbwɔ́
apea ála muú ama." [32] Mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ
ayina apyɛ ɛsé dékaá menɔ genó ayi abɔ
alu bíbí. Genó ɛyigémbɔ getome ne Kras
ne ɛchomele bɔ́ɔ́ bií. [33] Yɛ́mbɔ ɛnyú abi
débane neba dékágé pyɛge ntó geji. Genó
ɛyigémbɔ gelu nnó yɛ́ndé menɔ abɔ mambɔ
gejeé ne mendée wuú wyɛ ndɛre ji abɔɔ́
gejeé ne gemɛ jií. Ne yɛ́ndé mendée menɔ
abɔ manógé menɔ wuú.

6

Na ne baá ne antɛ ne ama ábɔɔ́ mambɛ

[1] Ɛnyú baá melɔ wúgé ne amma nyú
ne antɛ nyú, gétúgé déchome mmyɛ ne
Ata, néndé gɛ genó ɛyi gélú cho mampyɛ
mbɔ. [2] "Nógé amma nyú ne antɛ nyú."
Gɛ ndɔ mbɛ ayi Ɛsɔwɔ anyémeno gébégé
achyɛɛ́ ɛbɛ aké, [3] "Dépyɛge mbɔ, dégéne nyɛ
galɔ́gáló ne dényɛ́ neki fa mme."

[4] Ɛnyú antɛ ɛ́kágé débɛ ne gepɔ ɛyi gepyɛ
matɔɔ́ asɔɔ́ baá nyú. Wyɛge lé ɛbwɔ́ né
meti ɛwé délɛrege ɛbwɔ́ unó ndɛre abɔɔ́
mampyɛ, déchyɛge ɛbwɔ́ majyɛɛ́ ndɛre Ata
akɛlege.

Na ne áfwɛ ne antɛ abi abɔɔ́ ɛbwɔ́ ábɛɛ́

[5] Ɛnyú áfwɛ, wúgé ne bɔ́ɔ́ abi abɔɔ́ ɛnyú
ne ɛfɔ metɔɔ́, déchyɛge ɛbwɔ́ ɛ́nógé ne
matɔɔ́ nyu mako wyɛ ndɛre ɛbɔ ɛbɛ lé
Kras, ɛnyú dépyɛ ne jií. [6] Pyɛge utɔɔ́ ɛnyú
chaŋɛ́né. Dépyɛge fɔ́ wyɛ lé gébégé ɛbwɔ́
abɛge aké agɛne ɛnyú gétúgé dékɛlege nnó
ɛbwɔ́ áfɛge ɛnyú. Ndɛre baá utɔɔ́ Kras,
pyɛgé ɛlé genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege ne
matɔɔ́ nyú mako. [7] Pyɛgé utɔɔ́ ne metɔɔ́
megɔmegɔ wyɛ ɛké ɛnyú dépyɛ mbaá Ata,
ɛpɔ́ fɔ́ ɛlé mbaá mekwaá. [8] Kaágé nnó yɛ́
muú alú mefwɛ yɛ ápɔ́, ɛlé Ata ne achyɛge
ɛsé ako nsa né utɔɔ́ ulɔ́ulɔ́ ɛbi ɛsé dépyɛɛ́.

[9] Ɛnyú antɛ wyɛmbɔ ntó ne débɔɔ́
mampyɛge ne áfwɛ nyú. Déchyɛge sé ɛbwɔ́
genyane. Kaáge nnó Ata ayi abɔɔ́ ɛnyú
chóncho ne ɛbwɔ́ alú né mfaánebuú. Ne
ji asɔɔ́ mpa yɛ́ndémuú alɛrege fɔ́ aŋgya.

*P*ɔl ajógé ndɛre bɔɔ́ kras abɔɔ́ matɛne
ummyɛ ne danchomeló

[10] Kwyakwya genó ɛyigé, me nkɛlege
mangare ɛnyú gelu nnó, bɔgé ɛshyɛ ndɛre
déchome mmyɛ ne Ata. Ne gɔgé ji
asɛ gekpɛkpɛge utó bií apyɛ ɛnyú détoó.
[11] Fyɛgé unó ummyɛ uko ɛbi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́
ɛnyú nnó détɛne ummyɛ ne mati défya
ayi danchɔmeló apɛnege. [12] Néndé bee
bina upɔ́ fɔ́ ne atɛ akwaá. Démmyɛ lé
ne yɛ́ndé gefwage aló nchyɛ ɛyigé gelu né
mfaá, ne uto aló nchyɛ uko. Démmyɛ ne
áló nchyɛ ako abi ágbarege gefwa né malu
ayi mfaá, ne abi áwyaá utó fa né mme
yina ayi alú melu gemua. [13] Ndɛre ɛlúmbɔ,
bɔgé unó ummyɛ uko ɛbi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́
ɛnyú nnó yɛ́ndégébé danchɔmeló achwɔgé
ne ɛfwyale démmyɛ ɛ́kágé ji apwɔ ɛnyú
ne démmyɛgé né kwyakwya détɛnege nyɛ
chaŋɛ́né.

[14] Ndɛre ɛlúmbɔ, kpomege mmyɛ. Ndɛre
muú bee áwɛ́le ɛkandá mamkpome mmyɛ
né utɔɔ́ bií, mbɔ ne ɛnyú débɔɔ́ mamgarege
wáwálé. Pyɛge genó ɛyi gelu chó né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ, ɛwéna ɛbɛɛ́ nyɛ ndɛre genóge
ummyɛ ɛyigé muú bee akwere ɛwɔme wuú
nnó ɛ́kágé nekɔ né kpɛ ne ta ji. [15] Ndɛre
muú bee afyɛ unó uka utouto nnó ɛ́kágé
ji ásɛré ákwe gébégé aké alomege, mbɔntó
ne ɛnyú débɔɔ́ mangarege abya melɔ́méló
ayi apyɛ bɔɔ́ ábɛɛ́ nesɔ ne Ɛsɔwɔ. [16] Genó
ɛyigé fɔ́ ɛyigé débɔɔ́ mampyɛ gelú nnó,
gbarege metɔɔ́ ɛwé ɛnyú défyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ
ɛbɛ ɛnyú né mbɛ. Ɛwéna ɛbɛ nyɛ ɛta nyú
ndɛre genogé ummyɛ ɛyi gegbɛɛ́ nnó ám-
beé danchɔmeló ako ayi achwɔɔ́ ɛké mewɛ
akwɔnege fɔ́ ɛnyú mmyɛ. [17] Sɛgé mam-
fere ayi Ɛsɔwɔ áferé ɛnyú né ɛfwyale gabo
ábɛ́ ndɛre ɛla ummyɛ ɛwe ɛkwerege mekpo
muú bee, nnó ɛkágé ji akpa gepa. Sɛge
ntó mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ndɛre aparanja ayi
Mendoó Ukpea ɛchyɛ ɛnyú nnó démmyɛgé
ummyɛ ne ji. [18] Gígé Ɛsɔwɔ nnó apógé ɛnyú
yɛ́ndégébé né mmyɛmenɛne. Nɛgemmyɛ
né yɛ́ndégenó ɛyigé ɛnyú dékɛlege. Pyɛge
mbɔ ndɛre Mendoó Ukpea ɛlɛrege ɛnyú
meti yɛ́ndégébé. Ndɛre ɛlúmbɔ, bɛgé peé
né yɛ́ndégenó ɛyigé gepyɛ, dékogé metɔɔ́
gbɛne. Nɛge ntó mmyɛ yɛ́ndégébé mbaá
bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ako. [19] Nɛge ntó mmyɛ getú ya,

nnó yɛ́ndégébé nké nkɛlege mangare abya
melɔ́mélɔ́, Ɛsɔwɔ achyɛ me mekomejɔɔ́ nnó
ngare, mmbɛgé fɔ́ ne ɛfɔ metɔɔ́ mampyɛ
bɔɔ́ akaá depɔré abya melɔ́mélɔ́ ɛtiré debɔ
delu bibií. 20 Ɛlé gétúgé abya melɔ́mélɔ́ yina
ne Kras atɔme me, ne nana nlú né denɔ
gétúgé mbɔ ngarege abya melɔ́mélɔ́ wuú.
Nɛgemmyɛ nnó Ata apoó me mbɛgé ne ɛfɔ
metɔɔ́ mangare abya melɔ́mélɔ́ yina ndɛre
me mbɔɔ́ manjɔɔ́.

Kwyakwya matame

21 Meŋmɛ sé Tikikɔs ayi mbɔɔ́ gejeé ne ji
dɔɔ́, ne ntɛ muú ayi dékágé lií mmyɛ ne ji
ndɛre apyɛ utɔɔ́ Ata achwɔgé, agarege nyɛ
ɛnyú yɛ́ndégenó ɛyi getome ne me, ne ɛnyú
dékágé nyɛ ndɛre depɔ dekɛne ne me wéna.
22 Ɛlé wyɛ getú ɛyigé na ne me ntɔme ji ɛta
nyú nnó ji apyɛ ɛnyú dékaá ndɛre ɛsé délu
wéna, ne nnó afyɛ ɛnyú ɛshyɛ.
23 Nɛnemmyɛ nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata
Jisɔs Kras apyɛ ɛnyú aŋmɛ sé debɛ nesɔ ne
atɛ, débɔ gejeé ne atɛ, ne nnó défyɛge wyɛ
metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ. 24 Mma nnɛnemmyɛ nnó
Ɛsɔwɔ alɛrege galɔ́gálɔ́ mbaá bɔɔ́ ako abi
abɔɔ́ gejeé ɛyi gela gebyɛɛ́ ne Ata Jisɔs Kras
tɛ kwyakwya.

Ŋwɛ ayi Pɔl ásamé mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras né

Filipi

*P*ɔl atamege bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Filipi

1 Me Pɔl ne Timɔti ne désamé ŋwɛ yina.
Ɛsé delú baá defwé Kras Jisɔs. Detɔme ŋwɛ
yina ɛta ɛnyú ako abi délú bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né
melɔ Filipi gétúgé défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Kras
Jisɔs, ushuú mbɔgé ákpakpa ne bɔ́ɔ́ abi
ápóoge mampyɛ utɔ́ɔ́ né gepúgé Ɛsɔwɔ.
2 Nnɛnemmyɛ nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata
Jisɔs Kras álɛ́régé ɛnyú galɔ́gálɔ́, apyɛ ɛnyú
débé ne nesɔ.

*P*ɔl atamege Ɛsɔwɔ ne anɛnemmyɛ gé-
túgé bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ abi álú né Filipi

3 Yɛ́ndégébé me ntegé ɛnyú, ntamege
Ɛsɔwɔ ayi nnógé, 4 ne yɛ́ndégébé me nké
nnɛnemmyɛ gétúgé ɛnyú ako mbɛ́ɛ ne
nechóchó né metɔ́ɔ́. 5 Me nnɛnemmyɛ ne
nechóchó néndé tɛ ula ulɔ ɛbi ɛnyú defyɛɛ́
metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ kpaá tɛ fina, ɛnyú decho
amu ne me nnó dégáré abya melɔ́mélɔ́
ajyɛ́gé mbɛ. 6 Ne nkaá wáwálé nnó Ɛsɔwɔ
alɔ́ɔ mampyɛ utɔ́ɔ́ ulɔ́úlɔ́ bina né geŋwáge
nyú. Ne nkaá ntó nnó ajyɛ nyɛ wyɛ mbɛ
ne ubi kpaá tɛ ánérege bií bi Jisɔs Kras
akerege nyɛ fa mme. 7 Ndɛre nnénemmyɛ
ne nechóchó gétúgé ɛnyú, ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó
me ntégé ɛnyú mbɔ, néndé delú me metɔ́ɔ́
chi chi chi. Ɛnyú ako decho amu ne me né
ɛshyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛ ɛsé mangaré abya
melɔ́mélɔ́ ajyɛ́gé mbɛ. Gébé ɛyigé me nlá
nlu dankpɛ́ denɔ ne nana yina ayi nlu né
denɔ, mmyɛ nnó mpyɛ bɔ́ɔ́ akaá nnó abya
melɔ́mélɔ́ alu wáwálé. 8 Me nshyáge mmyɛ
mangɛ́ ɛnyú ne geje ɛyigé Kras Jisɔs abɔ́ɔ́
ne ɛnyú. Mechó ɛwé menjɔ́ɔ́ mbɔ, Ɛsɔwɔ ne
akaá nnó ɛlú wáwálé.
9 Ne nnɛnemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ nnó gejeé
ɛyígé ɛnyú débɔ́ɔ́ ne atɛ géwɛ́né géjyɛ́gé
mbɛmbɛ, ne nnó ɛnyú dékágé Ɛsɔwɔ
cháŋéné, ɛfɛɛ́ ne dékágé nyɛ genó ɛyi gélú
cho ne ɛyi gélú gyɛɛ́. 10 Mbɔntó ne dékage
nyɛ mampyɛ genó gelɔ́gélɔ́. Ne debɛ́ɛ nyɛ
matɔ́ɔ mmu pópó ne muú ashúlégé fɔ́ ɛnyú
ndo nnó dépyɛ gyɛɛ́ kpaá tɛ bií bi Kras Jisɔs
akérege meso. 11 Nlú nnénemmyɛ nnó Jisɔs
Kras ápyɛ́ ɛnyú débɔ́ gepɔ gelɔ́gélɔ́ mampyɛ
unó ulɔ́úlɔ́. Bɔ́ɔ́ ágɛgé unó ulɔ́úlɔ́ ɛbi ɛnyú
depyɛ́ɛ, ánoge nyɛ Ɛsɔwɔ ne áfɛge ntó ji né
gétúgé nyú.

*P*ɔl alu ne nechóchó nnó yɛɛ́ ɛlé ji
akpɛné denɔ mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ajyɛ mbɛ
12 Aŋmɛ́ ba, nkɛlege mampyɛ ɛnyú dékaá
nnó ɛfwyale ɛwé me ngéne mbɔ, ɛpyɛ nnó
abya melɔ́mélɔ́ ajyɛ́gé mbɛmbɛ. 13 Ne gétú
ɛyígémbɔ, bɔ́ɔ́ bee ako abi ábáme dachi
mfwa Rom, chóncho ne bɔ́ɔ́ abifɔ ako abi álú
wéna ákaá nnó me nkpɛ denɔ gétúgé nlú
muú utɔ́ɔ́ Kras. 14 Ɛbyɛ fɔ́ mbɔ wɔ́. Gétúgé
denɔ ɛtiré me nkpɛné, gejamégé aŋmɛ́ ábɔ́
ɛshyɛ né mabɔ Ata apwɔ ndɛre mbɛmbɛ.
Ágárege wyɛ mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ gárege. Yɛɛ́
ɛfɔ ɛpɔ́ ɛbwɔ́ matɔ́ɔ́.
15 Yɛɛ́ ɛlé ɛlúmbɔ, aŋmɛ́ abifɔ abi ágárege
abya Kras, ágɛgé me matɔ́ɔ́ ákiíge ɛbwɔ́
mmu ne ákɛ́lege nnó ɛbwɔ́ aŋeá gemɛ apwɔ
me. Yɛ́mbɔ abifɔ ágárege abya Kras ne
matɔ́ɔ́ bwɔ́ mmu pópó. 16 Bɔ́ɔ́ abi ágárege
ne matɔ́ɔ́ pópó, ábɔ́ gejeé ne me, ne ákaá
nnó Ɛsɔwɔ ne ajyaá me nnó mbɛ fa né
mmu gepúgé denɔ. Ulannó me nlú fa? Ɛlé
gétúgé mmyɛ nnó mpyɛ bɔ́ɔ́ ákaá nnó abya
melɔ́mélɔ́ alu wáwálé. 17 Abi ákɛlege maŋeá
gemɛ ápwɔ́ me ágárege abya Kras ne matɔ́ɔ́
mabomabo. Ɛbwɔ́ akɛlege nnó apyɛ me ngɛ́
ɛfwyale fa né gepúgé denɔ.
18 Yɛ́mbɔ, yɛɛ́ ɛmeme ɛwémbɔ ɛme me wɔ́.
Genó ɛyi geŋeá dɔ́ɔ́ gélú nnó ɛbwɔ́ ágarege
wyɛ ɛlé abya Kras né mati mako. Yɛɛ́ ágáré
ne matɔ́ɔ́ pópó yɛɛ́ lé ne matɔ́ɔ́ mabomabo,
metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ wyɛ me gɔ́ɔ. 19 Metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ
wyɛ me né mmyɛmenɛne nyú ne Mendoó
Jisɔs Kras ɛwé ɛpóge me. Gétú ɛyigémbɔ,
nkaá nnó Ɛsɔwɔ aferege nyɛ me né ɛfwyale
gabo ne mbɔ́ɔ nyɛ geŋwá. 20 Ndɛre ɛlúmbɔ,
me mbelé umɛɛ́ né metɔ́ɔ́ wa nnó me Pɔl
ngarege wyɛ abya Kras gárege, nlá ngaré
wɔ́ mkpane mekpo unɔ. Yɛɛ́ me nkili yɛɛ́
mgbóo mpyɛ bɔ́ɔ́ ánógé Kras. 21 Néndé me
nfɛré nnó mbɛgé mebɛ mpyɛ́ɛ wyɛ utɔ́ɔ́
Kras pyɛ́ɛ ne mgbogé ɛlé gekpɛ́kpɛ́gé nsá né
ɛgbɛ́ wa. 22 Ne mbɛgé mebɛ ɛbyɛnnó mpyɛ́ɛ
nyɛ wyɛ utɔ́ɔ́ Kras pyɛ́ɛ. Ndɛre ɛlúmbɔ,
nkágé fɔ ámɛ́ ayi mbɔ́ɔ. Wálé negbo ah
wálé neki ah nkágé. 23 Nkwé mantélé. Mati
yina apeá. Mbɔ́ɔ mbɔ ɛwé ndé? Ɛbɔ́ ɛlú
me galɔ́gálɔ́ nnó nlyaá mme yina njyɛ́ mbɛ́
ne Kras. Ɛpwɔ nnó me mbɛ́ mebɛ. 24 Né
ɛgbɛ́ ɛwefɔ, ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó me mbɛ́ mebɛ́
gétúgé nyú, ɛpwɔ nnó njyɛ mbɛ́ ne Kras.

25 Nkaá wáwálé nnó Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ me nnó
mbɛ́ mebɛ gétúgé ɛnyú nnó mpóogé ɛnyú
déwɛ́né déjyɛ́gé mbɛ né utɔ́ɔ́ bií ne nnó
débɛ́ ne néchóchó né depɔ́ré Jisɔs. 26 Ula bi
me njɔ́ɔge depɔ ɛtiré na úlú nnó mmagé
kéré meso ɛta nyú, débɛ́ɛ nyɛ ne gempóge
gétúgé genó ɛyigé Kras Jisɔs apyɛ ɛta wa.
27 Genó géma gélú nnó gepɔ́gé nyú
gélɛ́régé nnó ɛnyú dekaá abya melɔ́méló
Kras. Ne yɛɛ́ nchwɔ́ ɛwú, yɛɛ́ nchwɔ sé
wɔ́, nkɛlege manwúgé lé nnó ɛnyú détɛné
cháŋéné, metɔ́ɔ́ ɛma, meko ama, démmyɛ
chónchó nnó abya melɔ́méló ayi ɛnyú
dékwɔlege né depɔ́ré Jisɔs ájyɛ́gé mbɛmbɛ.
28 Nkɛlege ntó manwúgé lé nnó, defɔ́ɔ́ fɔ́
yɛ́ genó, cháchá ɛyigé bɔ́ɔ́ abi ápáa ɛnyú
ápyɛ́ɛ ne ɛnyú. Depyɛgémbɔ, ɛwéna ɛ́bɛ́
nyɛ ndɛre gepɔ ɛyi gélɛ́rege nyɛ ɛbwɔ́ nnó
Ɛsɔwɔ awane nyɛ ɛbwɔ́, ne apyɛɛ́ nyɛ ɛnyú
demyɛ dépwɔ. 29 Me njɔge mbɔ gétúgé nnó,
ɛlé ɛnyú ne Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ nnó défyɛgé fɔ́ lé
metɔ́ɔ́ ɛwuɛwu ne Kras Jisɔs. Apyɛ ntó nnó
dégɛ́né ɛfwyale gétú ji. 30 Ne ɛsé ako décho
amu démmyɛ ummyɛ bina nkane ɛnyú
débɔ́ dégɛ́ne me mmyɛ́ɛ ne nkane déwúu
mbɔ nana nnó nlú mmyɛ wyɛ mmyɛ.

2

*Áŋkw*ɔlé Jisɔs áshúlé gemɛge bwɔ́ mme
ndɛre gepɔ́gé Jisɔs gélɛ́ré

1 Me nkaá cháŋéné nnó ɛnyú délu bɔ́ɔ́
ama ne Kras, ne afyɛ́ɛ ɛnyú ɛshyɛ. Ne gejeé
ɛyigé ji abɔ́ɔ́ ne ɛnyú, gépyɛ mmyɛ ɛfyɔ́ɔ
ɛnyú mmu. Ne dényɛ deŋmɛ ne atɛ ne
Mendoó Ukpea, délu ne matɔ́ɔ́ malɔ́máló ne
atɛ, dégɛ́né atɛ meshwɛ. 2 Ndɛre ɛlúmbɔ,
nkpa ɛnyú geka nnó dénéré mampyɛ metɔ́ɔ́
ɛgógé me. Nkɛlege nnó ɛnyú débɛ́ metɔ́ɔ́
ɛma, débɔ́ gejeé ne atɛ, debɛ meko ama,
ne déférégé genó géma. 3 Délɛrégé fɔ́ nnó
deŋeá gemɛ depwɔ atɛ, ne débwɛgé fɔ́
mmyɛ nnó ɛnyú ne depwɔ amu. Yémbɔ,
sége gemɛge nyú nnó dépɔ́ yɛɛ́ ɛké genó,
dépɛ́lé atɛ abifɔ nnó aŋeá gemɛ apwɔ ɛnyú.
4 Muú abɔ́gé genó mampyɛ, apyɛgé fɔ́ ndɛre
gépoge lé jimbií, apyɛ ndɛre gépogé ntó bɔ́ɔ́
abifɔ ako. 5 Ne gepɔge nyú ntó gébɛ́ nkane
ɛyígé Kras Jisɔs gébɔ́ gelú.
6 Yɛɛ́ ɛlé Jisɔs alú ɛké Ɛsɔwɔ né mati mako,
agbare fɔ amu wyɛ keŋké nnó alu janja ne
Ɛsɔwɔ wɔ́. 7 Yémbɔ, ashulé mmyɛ jií mme
alá ɛké maá defwɛ́. Asɛ gepɔ́gé mekwaá,
ábyɛ́ ji alu ɛke mekwaá. 8 Ndɛre alu mekwaá
wáwálé, asɛ gemɛ ji nnó apɔ́ yɛɛ́ genó.
Awú wyɛ majyɛɛ́ Ɛsɔwɔ kpaá tɛ akame neg-
boné mekpo unɔ́ɔ́ né mfaá gekwa. 9 Gétú
ɛyígémbɔ Ɛsɔwɔ abwɛɛ́ ji mfaá, abelé né
melu ɛnógé ɛwé ɛpwɔ malu mako. Achyɛ ji
mabɔ ami mawya ncha mapwɔ mabɔ mako.
10 Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ nnó, bɔ́ɔ́ abi álú né mfaá
ne abi álú fa mme ne melɔ áwuú bɔ́ɔ́, áwugé
mabɔ Jisɔs, yɛ́ndégébé, átóme mánó mme.
11 Ne yɛ́ndémuú ajɔ́gé nyɛ aké, Jisɔs Kras
alu Anya Ata ayi ápwɔ́ɔ́ amu. Ájɔ́gé mbɔ,
achyɛge mbɔ lé ɛnógé mbaá Ntɛ sé Ɛsɔwɔ.
12 Aŋmɛ ba, wyɛ ndɛre ɛnyú débɔ dévuú
mɛ́ majyɛɛ́ ma gébégé me nlú ne ɛnyú, ne
ushuú nana ayi me nlá mpɔ́ sé ne ɛnyú,
nkɛlege nnó déwúgé majyɛɛ́ ma depwɔ
yɛɛ́ ndɛre mbɛmbɛ. Kwɔ́lege wyɛ majyɛ
amimbɔ ne matɔ́ɔ́ nyú mako, démmyɛ́gé
ne ɛfɔ né metɔ́ɔ́, mampyɛ unó bi ulɛ́rege
nnó Ɛsɔwɔ aferege ɛnyú né ɛfwyale gabo.
13 Ɛnyú dekage pyɛ unó bina ne metɔ́ɔ́ ɛma,
néndé ɛlé Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ́ ne achyɛge ɛnyú
ɛshyɛ. Ji apyɛɛ́ ɛnyú debɔ́ɔ metɔ́ɔ́ mampyɛ
unó bi ji akɛ́lege. Ne alɛrege ɛnyú meti ɛwe
dépyɛ́ɛ ubi.
14 Ne yɛ́ndégenó ɛyigé dépyɛ́ɛ, pyɛ́ge géjí,
déshulégé atɛ ndo yɛ́ mawáme déwamégé
fɔ́ ne atɛ. 15 Dépyɛgé mbɔ débɛ́ɛ matɔ́ɔ́
mmu pópó, muú fɔ ashúlégé fɔ́ ɛnyú ndo
nnó dépyɛ gyɛɛ́. Ne ɛnyú baá Ɛsɔwɔ, yɛɛ́
ɛlé délú né mpu bɔ́ɔ́ ube, bége ne gepɔ
gelɔ́gélɔ́, gégɛ́négé ɛké ambe ágɛ́nege ne
utuú né mfaá. 16 Gbárege abya melɔ́méló
ayi achyɛge bɔ́ɔ́ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́ ne
metɔ́ɔ́ ɛma. Depyɛgé mbɔ, bií ɛbi Kras Jisɔs
akérege meso fa mme, me ndoó nyɛ ɛbwɔ
ɛwɔ́mé nnó mpyɛ utɔ́ɔ́ mbɔ nsá, nlomé
gatɛlé mpwɔ.
17 Mbɛ ne metɔ́ɔ́ megɔmegɔ ne nechóchó
ne ɛnyú ako, yɛɛ́ ɛbɛ lé nnó manoó ma
magbélé mme ɛké mmɔ́ɔ́ gepɛ né gepɛ ɛyigé
nyú ndɛre dégɛne ɛfwyale gétúgé matɔ́ɔ́ ayi
défyɛɛ́ ne Kras. 18 Gétú ɛyigémbɔ, bége ntó
ne metɔ́ɔ́ megɔmegɔ ne nechóchó ɛké me.

*P*ɔl akɛlege mantɔ Timɔti ne
Ɛpafrudytɔs né Filipi

19 Mbɔ́ wya umɛɛ́ mantɔ́ Timɔti ɛta nyú
mbɔ́gé Ata Jisɔs achyɛgé ɛshyɛ. Akerégé ɛta
wa, agarege me ndɛre ɛnyú délú ɛwumbɔ,
metɔ́ɔ́ ntó ɛgɔ́ɔ me. 20 Yɛɛ́ muú yichá ayi

ɛnyú ntó délú ji metɔ́ ɛké Timɔti apɔ. Ji asomege ntó nnó waá depɔ dékɛne mbɔ chancha né ɛnyú ɛwu, waá dékɛ́né ah? [21] Néndé, bɔ́ abifɔ ako apyɛ́ lé unó bi ɛbwɔ́ ákɛ́lege, ápyɛ́ fɔ ndɛre Jisɔs Kras akɛ́lege. [22] Yɛ́mbɔ ɛnyú dékaá mɛ ndɛre Timɔti alɛ́ré nnó ji awya gepɔ gelɔ́gélɔ́. Néndé, ndɛre maá ábɛɛ́ ne ntɛ wuú, wyɛmbɔ ne Timɔti apyɛ́ utɔ́ ne me nnó dégárégé abya melɔ́mélɔ́ ajyɛge mbɛ. [23] Gétú ɛyigémbɔ ne ji alu maá ayi nnɛré metɔ́ nnó ntɔme achwɔ́ ɛta nyú tɛ́nɛ́tɛ́né mbɔgé ngɛgé ndɛre mpa wa ábɛɛ́. [24] Ne nkamé ntó wáwálé nnó Ata apyɛgé, mbɛ́légé fɔ dɔ́, nchwɔ́ ngɛ́ ɛnyú.

[25] Ngɛ́ nnó ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó ntɔ́ kpɛ́ meŋmé sé Epafrudytus akɛ́ré meso ɛta nyú. Ji alu ntó muú ayi ɛse ne ji dépyɛ́ɛ utɔ́ choncho ne ammyɛ ntó choncho ne me ɛké muú bee mampyɛ nnó abya melɔ́mélɔ́ ajyɛge mbɛ. Ɛlé ji ntó ne alu muú dentɔ́ ayi ɛnyú détɔme nnó achwɔ́ apóo me ne unó bi nkɛ́lege. [26] Nkɛ́lege nnó ji akɛ́ré ɛta nyú néndé, ashyage mmyɛ dɔ́ mangɛ́ ɛnyú, cháchá gébégé ji akaá nnó ɛnyú déwú nnó ji ameé. [27] Abɔ́ amée wáwálé, ɛla gachyɛɛ́ mbɔ́ agbó. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ agɛ́ ji meshwɛ apyɛ ji atóo, agbo wɔ́, ne agɛ́ me meshwɛ ntó nnó ɛkagé ɛfwyale ɛwéchá ɛma ɛcho ne ɛwé menwya mɛ́. [28] Gɛ́ ula ubi me nkɛlege mantɔ́ ji nnó akɛ́ré meso wáwá mbɔ, nnó ɛnyú degɛgé ji débɛ ne nechɔ́chɔ́. Ne ɛfwyale wa ɛjámé sé dɔ́. [29] Achwɔgé, sɛ́ge ji ne nechɔ́chɔ́. Ji ntó alu meŋmɛ́ nyú né mabo Ata. Ne chyɛge ufɔ́ bɔ́ bina ɛnógé. [30] Néndé, asɛ fɔ geŋwá jií ɛke genó wɔ́, gétúgé utɔ́ Kras. Ɛla gachyɛɛ́ mbɔ́ agbó ndɛre achwɔ́ɔ mampoó me né unó bi ɛnyú délá gɛ́ meti manchwɔ pyɛ wɔ́.

3

Muú afyɛgé metɔ́ ne Kras, Ɛsɔwɔ apyɛ ji atɛné cho né mbɛ ushu wuú

[1] Aŋmé ba, bégé ne nechɔ́chɔ́ né mabɔ Ata. Me mbɛɛ́ fɔ́ ne gepwa manyuaré nsá depɔ ɛtiré mbɔ ngaré mɛ́ ɛnyú, néndé dépoge nyɛ ɛnyú. [2] Sɛ́gé gébé ne bɔ́ abi ápyɛ utɔ́ unómé, álú ɛké bɔ mamyɛ, néndé ɛbwɔ́ átome wyɛ ɛshyɛ nnó ásɔ́ unó ande ne ábɛ́ aŋkwɔlé Jisɔs. [3] Ɛsé ne délú bɔ́ Ɛsɔwɔ. Wáwálé ɛsé ne asɔ́ ɛsé nsɔ́ ayi wáwálé ɛpɔ́fɔ́ ɛbwɔ́, néndé ɛsé denoge ji né ɛshyɛ ɛwé Mendoó Ukpya ɛchyɛgé ɛsé. Ɛsé dewya gempɔ́ge gétúgé genó ɛyigé Kras Jisɔs apyɛ ɛta sé. Ne dépɛ́lé fɔ́ lé unó bi akwaá apyɛ né gepɔge akwaá, ndɛre mansɔ́ nsɔ́. [4] Yɛɛ́ ɛlé me nkage mpyɛ uno ɛbi me mbɔ́ mpyɛ mɛ́ né mekɔ menyammyɛ. Mbɔgé muú afɛrégé nnó abɔ́ nsá né unó bi ji apyɛ né gepɔgé akwaá, me nlu menɔ mbɛ. [5] Néndé ábyɛ́gé me, mbɛlé ndɔ ɛnée, ásɔ́ me nsɔ́. Me nlú muú Hibru tágétágé, ntané ntoné Benjamɛn né melɔ Isrɛli. Me mbelé mabɛ́ ukwene antɛ sé cháŋéné néndé me nlu muú ɛkwɔ́ bɔ́ Farasi. [6] Ne gétúgé mabɛ́ yimbɔ, me nkpá gechyɛɛ́, mpyɛ ɛchomele bɔ́ Jisɔs ágɛ́ ɛfwyale. Ne me mbɔ́ mbelé mabɛ́ yimbɔ ako yɛɛ́ ɛma nkwe wɔ́. Gétú ɛyigémbɔ mbɔ́ nlu cho, muú ákágé shulé fɔ me ndo. [7] Yɛ́mbɔ yɛ́ndé unó bi me mbɔ́ mfɛré nnó mpyɛgé mbɔ́ɔ nsá, nsɛ nnó úlú lé únómé, upɔ́ sé me ɛké genó gétúgé genó ɛyigé Kras apyɛ ɛta wá. [8] Genó ɛyi gefɔ́ gélú nnó unó uko ɛbi mbɔ́ nwya, nsɛ ubi uko nnó ɛlé unómé. Nkɛlege lé nnó nkaá Kras Jisɔs, Ata ayi me nnóge. Ji ne apwɔ́ɔ amu né geŋwá ya. Né gétú jií me nlyaá unó uko uno, nsɛ ubi ɛké debi nnó nkaá ji cháŋéné ne nno [9] mbɛ metɔ́ ɛma ne ji. Nkɛ́légé fɔ́ mantɛné cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ né mmu ɛshyɛ wa, mmyɛké mambélégé mabɛ́ sé bɔ́ Jus. Me nkɛlege mambɛ́ cho né ushu Ɛsɔwɔ, anenege me meti gétúgé me mfyɛɛ́ metɔ́ wa ne Kras. [10] Genó géma ɛyigé me mfyɛɛ́ amɛ wyɛ gélú nnó, me nkaá Kras Jisɔs ne utó Ɛsɔwɔ ɛbi upyɛ ji akwilé né negbó. Nkɛlege ntó nnó ncho amu ne ji ngɛ́né ɛfwyale ndɛre ji agɛ́né, ngbó ntó nkane ji akamé negbo agboó. [11] Nnó yɛ́ ɛma ɛ́bɛ́ nnó gébégé ngbogé Ɛsɔwɔ apyɛ me nkwilé né negbo.

*P*ɔl agarege aŋkwɔlé Jisɔs nnó ásɛ gekágé nekɛ jií

[12] Ɛpɔ́fɔ́ nnó me mbɔ́ mɛ́ unó bina ne ɛpɔ́fɔ́ ntó nnó me nlu mɛ́ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. Yɛ́mbɔ me nlu mmyɛ manjyɛ wyɛ mbɛ jyɛ. Nnó mbɔ genó ɛyigé Kras Jisɔs abɔ́ abelé mɛ́ ɛta wa. * [13] Aŋmé ba, ndoó fɔ́ ɛbwɔ ɛwɔme nnó mgbaré mɛ́ unó bina né amu ya. Genó géma ɛyigé mpyɛɛ́ gélú nnó, me njígé nte unó bi ukoó mɛ́

* 3:12 Ɛlú wáwálé nnó: Unó ande ɛlé mansɔ nsɔ. † 3:13 Ɛlú wáwálé nnó: Unó bi Pɔl alyaá meso ɛlé ɛbi 3:5-6.

né meso, mmyɛ́gé mambɔ́ ɛbi úlú né mbɛ.
† 14 Me ntome wyɛ ɛshyɛ nnɔ́ njyɛ́gé mbɛ
né gebá ɛyigé nkwɔnégé wyɛ mbɔ́ɔ nsá né
mfaánebuú mbaá ayi Ɛsɔwɔ akuú me nnɔ́
jyɛ wyɛ gétúgé genó ɛyigé Kras Jisɔs apyɛ
ɛta wa. 15 Ɛsé ako abi défyɛɛ́ matɔɔ́ ne
Ɛsɔwɔ ne débéné né depɔ ɛtií, débé wyɛ
ne gefɔgé ufɛ́ré ɛbimbɔ. Mbɔgé muú awya
ɛbií ufɛ́ré chá, Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ ji akaá nnɔ́
alu gyɛɛ́. 16 Menɔ genó alu nnɔ́ ɛsé dejyɛ
wyɛ mbɛ dépyɛ́gé ndɛre Ɛsɔwɔ alɛré mé ɛsé.
17 Aŋmé ba, choge ne atɛ désé gekágé nekɛ
na, ne pɛge ntó aŋmé abi áwyaá gepɔgé
gelɔ́gélɔ́ ndɛre ɛsé délɛré, dékwɔ́légé ɛbwɔ.
18 Néndé, mechɔ́ ɛwé me nchwɔ gáre mbɔ
ɛnyú, me ngaré mé ɛnyú ndɔndɔ ne ndɔ
ne nana ngarege ɛnyú ne mansé né amɛ
nnɔ́ gejamégé bɔɔ́ áké álɛ lé aŋkwɔlé Kras.
Yɛ́mbɔ, gepɔgé bwɔ́ gélɛ́rege nnɔ́ álú bɔɔ́
abi álá kií abya ayi agárege nkane Jisɔs
agboó né mfaá gekwa. 19 Ne meso gébé, ág-
bogé Ɛsɔwɔ afyɛɛ́ ɛbwɔ́ mmu ntoné mewɛ,
néndé ásɛ mmwɔ́lé unó unyɛ́ɛ ula Ɛsɔwɔ ayi
ɛbwɔ́ anogé. Yɛ́ apyɛɛ́ gabo mmyɛ ɛgbóo
sé ɛbwɔ́, ábɛ́ lé ne nepá, ánɛré matɔɔ́ bwɔ́
né unó mme. 20 Yɛ́mbɔ melɔ ɛwesé ɛlú né
mfaánebuú. Ɛsé dégilé Ata Jisɔs Kras muú
alu Menchyɛ́ geŋwá nnɔ́ atané wyɛ achwɔ́
fa mme. 21 Achwɔgé asɛle nyɛ gekpɛ́kpégé
ɛshyɛ ɛwé ji ábwɔ́lege yɛ́ndégenó gela nteé
gefwa jií; akwɔré menyammyɛ ɛsé yina ayi
alú mbɔntó usɔɔ́, achyɛ ɛsé ayi mekɛ ayi
ashwánege ɛké awuú gébégé ji akwilé né
negbó.

4

1 Aŋmé ba, gétúgé unó uko ɛbi me ngaré
mé ɛnyú, me mbɔ gejeé ne ɛnyú dɔɔ́ ne
nshyage mangé ɛnyú. Ɛnyú depyɛɛ́ metɔɔ́
ɛgɔ́ɔ me, ne delu nsá utɔɔ́ ɛba. Aŋmé ba,
ténege yɛ́ ne ɛshyɛ né mabɔ Ata.

*P*ɔl agaré bɔɔ́ Ɛsɔwɔ abi álú né Filipi
ndɛre ábɛɛ́ ne nesɔ né mmu metɔɔ́

2 Me nkpane Yudya ne Sintiche geká nnɔ́
ákwyɛ depɔré bwɔ́ ábɛ́ meko ama né mabɔ
Ata Jisɔs Kras. 3 Ne wɔ ntɛ meŋmɛ ayi
depyɛɛ́ utɔɔ́ uluá, ngarege wɔ wáwálé nnɔ́,
ɔpoó andée bina ábɛ́ nesɔ ne atɛ. Ɛbwɔ́ apeá
ammyɛ ne me nnɔ́ dépyɛɛ́ bɔɔ́ áwuú abya
melɔ́mélɔ́ Kras. Chóncho ntó ne Klɛmɛn ne
bɔɔ́ abifɔ ábɔ́ ápyɛɛ́ utɔɔ́ ne me. Ɛsɔwɔ asá
mé mabɔ bwɔ́ né mmu ŋwɛ bɔɔ́ abi ábɔɔ́ nyɛ
geŋwá ɛyi gélágé byɛ́.

4 Ngarege ɛnyú ako nnɔ́ yɛ́ndégébé débɛ́
ne nechɔ́chɔ́, mma ŋmɛre nké bégé ne
néchɔ́chɔ́ néndé ɛnyú délu bɔɔ́ Ata Jisɔs.

5 Gɔɔ́gé bɔɔ́ ako ágé nnɔ́ ɛnyú delɔme
melu. Tégé nnɔ́ ɛla gachyɛɛ́ Ata Jisɔs
achwɔ́ɔ. 6 Dékamégé genó gefɔ́ géchyɛɛ́
ɛnyú ɛfwyale né metɔɔ́. Genó géké gékɛlege
manchyɛ́ ɛnyú ɛfwyale, nége lé mmyɛ
défyɛɛ́ géjí né amu Ɛsɔwɔ. Ne yɛ́ndégébé
déké dénɛnemmyɛ déjigé fɔ nte man-
támégé Ɛsɔwɔ né unó bi ji apyɛɛ́ mɛ ɛta nyú.
7 Dépyɛgé mbɔ, Ɛsɔwɔ achyɛge ɛnyú nesɔ né
metɔɔ́. Ne nesɔ ɛníémbɔ nepwɔ amu, nění
nepyɛ nyɛ nnɔ́ matɔɔ́ ákwénégé ɛnyú ne
débɛɛ́ fɔ́ ne ɛfɔ né yɛ́ndégenó ɛyi géchyége
ɛnyú ɛfwyale, néndé ɛnyú défyɛɛ́ matɔɔ́ ne
Kras Jisɔs.

8 Aŋmé ba, gégé unó bi menkɛlege ɛnyú
défyégé amɛ wyɛ na: Fɛrege uno bi úlú
wáwálé ne ɛbi bɔɔ́ ánoge. Ne yɛ́ndégenó
ɛyigé Ɛsɔwɔ asɛlé nnɔ́ gélú gélɔ́gélɔ́ ne
cho, ne ɛyi gabo álá pó wyɛ. Yɛ́ndé
genó ɛyígé bɔɔ́ ábɔɔ́ gejeé ne géjí ne
mamfɛrege dɔɔ́ unó bi upyɛɛ́ muú ábɛɛ́ ne
mabɔ malɔ́málɔ́. Wáwálé fyége mekpo né
unó bina, yɛ́ndégenó ɛyi gélɔmé dɔɔ́ ne
yɛ́ndégenó ɛyigé bɔɔ́ áfége. 9 Ne pyége
unó bi me nlɛré ɛnyú ne ɛbi dégií ɛta wa.
Pyége unó bi déwú me ngaré ne ɛbi dégené
me mpyɛɛ́. Ne dépyɛgé mbɔ, Ɛsɔwɔ muú
achyɛgé nesɔ né metɔɔ́, abɛɛ́ nyɛ ne ɛnyú.

*P*ɔl atame bɔɔ́ Jisɔs abi álú né Filípí né
ɛchyɛ ɛwé achyɛɛ́ ji

10 Metɔɔ́ ɛgɔɔ́ me dɔɔ́, ne ntamege Ata
nnɔ́ yɛɛ́ ɛlé ɛbɛlé mé dɔɔ́, ɛnyú déma tée
me né ɛchyɛ ɛwé ɛnyú détɔmé me. Yɛ́ ɛlé
njɔɔ́ mbɔ nkaá nnɔ́ ɛnyú détée wyɛ me, ne
ɛlú lé nnɔ́ dégé fɔ́ meti mampoó me wɔ́.
11 Njóge mbɔ, ɛpɔ́fɔ́ nnɔ́ me nlu gekpo ne
nkɔɔ́ fɔ́ ŋka. Ɛlú lé nnɔ́ yɛɛ́ nwya genó yɛɛ́
mpó ne géjí mbeá mé manjwɔlé cháŋéné.
12 Nkaá ndɛre mbɛɛ́ gébégé mbɛgé amuamu
ne nkaá ntó ndɛre mbɛɛ́ gébégé mbɛgé ne
unó gejamé. Mbeá ndɛre njwɔ́lege cháŋéné
yɛ́ndégébé, yɛ́ nyɛ́ mgbeége yɛ́ nlu lé mesa,
yɛɛ́ wya unó dɔɔ́ yɛɛ́ mpɔ́ ne ubí. 13 Me nkage
nténe yɛ́ndégébé mampyɛ yɛ́ndé geno né
ɛshyɛ ɛwé Kras achyɛgé me.

14 Yɛ́mbɔ ɛlɔ́ ndɛre ɛnyú déchómé amu
dépoógé me né ɛfwyale wa. 15 Ne ɛnyú

bɔɔ́ Kras né Filipi, dékaá mɛ́ nnó ɛlé wyɛ
ɛnyú ne déchyɛɛ́ me unó ɛbí me nkɛ́légé
gébégé débɔɔ́ mbɛ déwuú abya melɔ́mélɔ́.
Tɛ gégébé me nlyaá ɛnyú né gebagé mewaá
Masedonia, yɛɛ́ bɔɔ́ Jisɔs abi chá abi ápoó
me ápɔ ɛkosé wyɛ ɛnyú. 16 Néndé yɛɛ́ gébégé
mbɔ́ nlú né Tɛssalonika wyɛ né gebagé
mewaá Masadonia, mbɔ́ mpɔ́ ne genó, ɛnyú
dépoó me ndɔndɔ ne ndɔ. 17 Me njóge mbɔ,
ɛpɔ́fɔ́ nnó nkɛ́lege ɛchyɛ́ ɛwé chá, nkɛlege
lé nnó galɔ́gálɔ́ ayi ɛnyú dépyɛ agbɛɛ́ ne ayi
ɛnyú dépyɛɛ́ mɛ nnó Ɛsɔwɔ akaá. 18 Nkɛlege
mampyɛ ɛnyú dékaá nnó unó ɛbí détɔmé
Ɛpafrudytus nnó achwɔ́ achyɛ me, me ngɛ́.
Ne újá kpaá upwɔ ndɛre membɔ nkɛ́lege.
Unó bimbɔ úlú me ɛké ɛchyɛ Ɛsɔwɔ ɛwé
ɛnómé gebɛ́ gelɔ́gélɔ́. Ulu ntó ɛké gepɛgé
Ɛsɔwɔ ɛyigé ásɔgé né mewɛ achyɛgé ji
metɔɔ́ ɛgɔ́ɔ ji. 19 Ne Ɛsɔwɔ muú me nóge
awya gefwa ɛyi gepwɔ́ amu. Ne gétúgé
genó ɛyigé Kras Jisɔs apyɛ ɛta ɛnyú, Ɛsɔwɔ
achyɛge nyɛ ɛnyú unó uko ɛbí dékélege.
20 Déchyégé ɛnógé mbaá Ntɛ sé Ɛsɔwɔ muú
alú mfaánebuú tɛ kwyakwya. Amɛn.

*Kwyakwya matame ami P*ɔl ne bɔɔ́ abi álú
ne ji átamé bɔɔ́ Ɛsɔwɔ né Filípí
21 Támege bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ako ɛwú gétúgé álú
bɔɔ́ Kras Jisɔs. Aŋmɛ́ abi álu fa ne me álɔɔ́
ɛnyú matame. 22 Bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ako abi álú ntó
wé álɔ́ɔ ɛnyú matame. Cháchá abi álu né
dachi Sɛsa mfwa Rom alɔɔ́ ɛnyú matame.
23 Nnɛnemmyɛ nnó Ata Jisɔs Kras alɛ́ré ɛnyú
ako galɔ́gálɔ́. Amɛn.

Ŋwɛ ayi Pɔl ásamé mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras né

Kolosiya

Matame

1 Me Pɔl muú Ɛsɔwɔ apyɛ nnó mbɛ ŋgbá Kras Jisɔs ne nsáme ŋwɛ yina. Nlú fa choncho ne meŋmɛ se Timɔti.

2 Ɛsé détɔme ŋwɛ yina ɛta nyú bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Kolosiya. Ɛnyú abi delu aŋmɛ se abi déchome mmyɛ ne Jisɔs Kras ne dékwɔlege ji ne metɔ́ɔ́ ɛma. Dénɛnemmyɛ nnó Ntɛ se Ɛsɔwɔ ɛbwɔ́ ne Ata se Jisɔs Kras alɛre ɛnyú galɔ́gáló, ápyɛ ɛnyú debɛ ne nesɔ.

*P*ɔl anɛnemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ gétúgé bɔ́ɔ́ Kolosiya

3 Ɛsé deke dénɛnemmyɛ yɛ́ndégébé gétúgé nyú, détamege Ɛsɔwɔ Ntɛ Ata sé Jisɔs Kras. 4 Ɛsé détamege Ɛsɔwɔ gétúgé dewuú nnó ɛnyú défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Kras Jisɔs, ne debɔ́ɔ́ nto gejeé ne atɛ bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ako. 5 Ɛnyú dépyɛɛ́ mbɔ gétúgé dénɛré metɔ́ɔ́ né unó bi Ɛsɔwɔ ákwyɛ mɛ ábelé ɛta nyú né mfaánebuú. Genó ɛyi gepyɛ ɛnyú dénɛré metɔ́ɔ́ né unó bimbɔ ɛlé wáwálé ayi atanege né abya melɔ́mélɔ́ ayi ɛnyú debɔ́ɔ́ mbɛ dewuú. 6 Abya melɔ́mélɔ́ yimbɔ ásanege ajyɛ yɛ́ndé mbaá fa né mme, apyɛ bɔ́ɔ́ ákwɔrege gepɔge bwɔ́. Ne gejamégé bɔ́ɔ́ áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji, wyɛ ndɛre abɔ apyɛ nya ne nyú tɛ gébé ɛyigé ɛnyú dewuú ji. Ne dékaá wáwálé ndɛre Ɛsɔwɔ alɛrege ulɔ́ɔ́ melu bií mbaá bɔ́ɔ́ ako. 7 Ɛlé Ɛpafras ne apyɛ ɛnyú dékaá abya melɔ́mélɔ́ yina. Ɛsé débɔ́ɔ́ gejeé ne ji dɔ́ɔ́. Ji alu ntɛ muú utɔ́ɔ́ ayi apyɛ utɔ́ɔ́ dɔ́ɔ́ ne ɛsé chocho. Ji alu maá utɔ́ɔ́ ayi apyɛ utɔ́ɔ́ Kras gétúgé ɛse ne metɔ́ɔ́ wuú ɛma. 8 Ji ntó ne agare ɛse gefɔ́ɔ́ ɛyigé ɛnyú debɔ́ɔ́ gejeé ne atɛ bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. Ɛlé Mendoó Ukpea ne ɛpyɛ ɛnyú debɔ́ɔ́ gejeé ɛyigémbɔ.

9 Getú ɛyigémbɔ, ne tɛ bií bi ɛse dewuú abya nyú, dela depwyaá fɔ manɛnemmyɛ gétúgé nyú. Ɛse dénɛnemmyɛ degígé Ɛsɔwɔ nnó apyɛ ɛnyú dékaá chaŋɛ́né genó ɛyigé ji ashuú mampyɛ mbaá bɔ́ɔ́ bií. Ne nnó achyɛ ɛnyú defɔ́ɔ́ deko ɛtire Mendoó wuú ɛchyɛge. 10 Ɛnyú débɛgé ne defɔ́ɔ́ ɛtire mbɔ, débɛɛ́ nyɛ ne geŋwá ɛyige Ata akɛlege ne dépyɛ nyɛ yɛ́ndégenó ɛyi gegɔ́ɔ́ ji metɔ́ɔ́. Ne délɛrege nyɛ ulɔ́ɔ́ melú matimati ne dékágé nyɛ depɔre Ɛsɔwɔ déjyɛ mbɛmbɛ. 11 Dénɛnemmyɛ ntó nnó Ɛsɔwɔ asɛ utó bií uko ɛbi upwɔ́ɔ́ amu, apyɛ ɛnyú détɛne ne ɛshyɛ nnó yɛ́ndégenó ɛyi gepyɛ, ɛnyú dékóge wyɛ metɔ́ɔ́ kógé déjyɛge mbɛ ne nechóchó, 12 déchyɛge matame mbaá ntɛ se muú apyɛ ɛnyú dekwane mambɔ unó ɛbi nyú, ɛbi Ɛsɔwɔ akarége mbaá bɔ́ɔ́ bií, ɛbi ji akwyɛ abelé né melu ɛwe geŋgbɔ jií gégɛnege. 13 Ji ne afere ɛsé né uto muú ayi ágbárégé gefwa jií né melu gemua, asɛ ɛsé défɛ né melu gefwagé maá wuu ayi ji abɔ́ɔ́ gejeé ne ji dɔ́ɔ́. 14 Ɛ́lé gétúgé maá wuú yina ne ji áwené gemége ɛsé, ɛwéna ɛleré nnó ji ajinte gabo se.

*Gef*ɔgé muú ayi Kras alú ne utɔ́ɔ́ ɛbi ji apyɛɛ́

15 Maá wuú yina ne alu muú ayi ɛsé dégéné, ne ji ne alu mekpɛɛ́ Ɛsɔwɔ muú ɛsé dela dégéné fɔ́. Ne wyɛ nkane maá mbɛ awyaá uto né ulaá gepú, mbɔntó ne Kras awyaá uto bi upwɔ́ɔ́ unó uko ɛbi Ɛsɔwɔ ákwyɛɛ́ 16 néndé unó uko ɛbi Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ né mfaánebuú ne fa mme ukɛ ne ji. Yɛ́ ɛbɛ lé ɛbi dégéné ne ɛbi délá dégɛne, chóncho ne aló yɛ́ ɛbelé ákpakpa ne afwa ne yɛ́ndé gefɔgé uto bi úlú. Yɛ́ndé genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ gekɛ ne ji ne úlú ɛlé nnó uchyɛge ji ŋgɔ. 17 Gemɛge nnó yɛ́ndégenó gebɛ, ji alu mɛ. Ne ji ne apyɛ unó uko úlú né malu bwɔ́. 18 Ji ne alu muú kpaá ɛchomele bɔ́ɔ́ bií ɛwé ɛlú menyammyɛ wuú. Ne ji ne alɔ́ɔ́ ula ɛchomele ɛwéna. Ji ne alú muú mbɛ mankwilé né negbo, álá máge agboó se. Ɛwéna ɛpyɛɛ́mbɔ nnó ji ne abɛ menɔ mbɛ né mbaá unó uko, 19 nénde Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ́ ne ɛgɔ́ɔ́ ji nnó Kras abɛ ne gepɔ jií geko, 20 nnó bɔ́ɔ́ akɛ ne Kras akeré ɛta wuú. Gétúgé manoó maá wuú ami machyɛ mme gébégé ji agboó né mfaá gekwa, Ɛsɔwɔ apyɛ nnó yɛ́ndé genó ɛyi gelu fa mme ne ɛbi mfaánebuú ubɛ né nesɔ ne ji. 21 Ne ɛnyú dékaá nnó, mbɛmbɛ ɛnyú ambɔ́ɔ́ debɔ defa mbwa ne Ɛsɔwɔ, dela bɔ́ɔ́ mawame bií gétúgé ubobo unó bi ɛnyú défɛrege ne dépyɛ. 22 Yɛ́mbɔ nana ji aja ɛnyú déchwɔ́ ji mmyɛ gétúgé negbo ɛníné maá wuú agboó ndɛre mekwaá nnó ji apyɛ ɛnyú détɛne né mbɛ ushu wuú ndɛre bɔ́ɔ́ ukpea, bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́ ne deba né mmyɛ, abi Ɛsɔwɔ álá garege fɔ́ nnó ákwe mpa. 23 Ɛnyú debɔ mamfyɛge wyɛ

metɔɔ́ ne Kras detɛne ne ɛshyɛ. Délyage
fɔ manɛré metɔɔ́ né unó bi ɛnyú déwuú
né abya melɔ́mélɔ́. Abya melɔ́mélɔ́ yina
ne bɔɔ́ ágárégé né yɛ́ndé mbaá fa mme, ne
Ɛsɔwɔ ajya me Pɔl nnó mbɛ méngáré abya
melɔ́mélɔ́ yina ntó.

Utɔɔ́ bi Pɔl apyɛɛ́ né ɛchomele bɔɔ́ Kras
24 Ne nana metɔɔ́ ɛgɔɔ́ me né ɛfwyale
ɛwe ngɛne gétúgé nyú. Me ngɛne ɛfwyale
ɛwéna né menyammyɛ nnó me nnere
mangɛ ɛfwyale ɛwé bɔɔ́ ɛchomele Jisɔs álu
mangɛ wyɛ ndɛre Kras abɔ agɛne gétúgé
menyammyɛ wuú ayi alu ɛchomele bɔɔ́ bií.
25 Ɛsɔwɔ ajya me nnó mbɛ muú utɔɔ́ wuú né
ɛchomele bɔɔ́ bií ɛwéna. Ne utɔɔ́ ɛbi ji afyɛɛ
me né amu úlú nnó me nnere mampyɛ ɛnyú
dekaá meko mejɔɔ́ wuú chaŋéné. 26 Abya
melɔ́mélɔ́ yina ne Ɛsɔwɔ ábelé nya bíbí
mbaá bɔɔ́ abi nya mbɛmbɛ ako. Nana apyɛ
bɔɔ́ bií akaá ji gbɔgɔnɔ. 27 Bɔɔ́ bií bina ne ji
ájyaá nnó ápyɛ ɛbwɔ́ ákaá nnó genó ɛyige
ji ábelé nya bibií mbaá bɔɔ́ bií gelɔ kpaá
gepwɔ amu. Ne genó ɛyigémbɔ ɛlé Kras
muu ajwɔlege ne ɛnyú bɔɔ́ abi álá pɔ́ bɔɔ́
Jus. Ɛwémbɔ ɛtɛne nnó ɛnyú ntó dénɛré
metɔɔ́ wáwálé nnó dényɛ nyɛ gekpɛ́kpɛ́gé
gefwa jií ulua ne Kras. 28 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛsé
degarege bɔɔ́ abya Kras. Dekwelege ɛbwɔ́
mbeé ne délɛrege ɛbwɔ́ abya Kras ne deŋga
deko. Depyɛmbɔ nnó gébégé yɛ́ndémuú
ayi áchóme mmyɛ ne Kras atɛnege né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ, abɛ ndɛre muú ayi ábɛné né
depɔré Ɛsɔwɔ. 29 Ɛlé gétúgé unó bina ne
me mfyɛɛ́ ɛshyɛ wa meko nnó mpyɛ utɔɔ́
bina, ɛbi ulɛrege gekpɛkpɛge ɛshyɛ ɛwé
Kras achyɛge me.

2

1 Me nkɛlegé ɛnyú dekaá ndɛre me mmyɛ
ne ɛshyɛ mampyɛge utɔɔ́ gétúgé nyú ne
bɔɔ́ Ɛsɔwɔ abi alú né Laodisha chóncho
ne gejamégé abi me nla nlú dantuú ntó
amɛ ne ɛbwɔ́. 2 Me mpyɛ mbɔ nnó mfyɛɛ́
ɛnyú ako ɛshyɛ nnó gejeé ɛyigé ɛnyú debɔɔ́
ne atɛ genywere ɛnyú. Ne nkɛlege ɛnyú
dénɛré mankaá genó ɛyigé Ɛsɔwɔ ábelé nya
bíbí, nnó ɛnyú débɛ ne gefɔgé metɔɔ́ ɛwé
ɛla ɛnyigé fɔ́. Ne genó ɛyigémbɔ ɛlé Kras
Jimbɔɔ́. 3 Ɛlé Kras ne apyɛɛ́ nnó ɛsé debɛ
ne defɔɔ́ ne deŋga dékágé unó. Unó bina
ne uchwɔɔ́ ne gefwa ɛyi gepwɔɔ́ ámu, ɛyigé
Ɛsɔwɔ ábɔ́ ábelé nya bíbí.

4 Me njógé mbɔ nnó ɛ́kágé ɛnyú delyaá
muú fɔ akpa gélɔge mejɔɔ abwɔlé ɛnyú.
5 Kágé nnó yɛ ɛlé me nla mpɔ ne ɛnyú ɛwú
mbɔ, metɔɔ́ wa ɛlú ne ɛnyú yɛ́ndégébé. Ne
metɔɔ́ ɛgɔɔ́ me ndɛré nwuú nnó ɛnyú défyɛ́
metɔɔ́ ne Kras ne nnó decho mmyɛ ne atɛ
dégbarege yɛ́ndégenó cháŋéné.

Belege geŋwáge nyú ndɛre bɔɔ́ abi á-
chome mmyɛ ne Kras
6 Ne tɛ mbaá ɛnyú dekame nnó Kras Jisɔs
abɛ Ata nyu, belege geŋwáge nyú ndɛre bɔɔ́
abi áchome mmyɛ ne ji. 7 Pérégé wyɛ uka
nyú mme cháŋéné ndɛré déchomé mmyɛ
ne Kras, débɛ́ ɛke genɔɔ́ ɛyi gefyɛɛ́ maka
ajyɛ tɛ mme. Gbarege uno ɛbi álɛre ɛnyu
dékame ne ubi cháŋéné. Ne tamege wyɛ
Ɛsɔwɔ gétúgé unó uko ɛbi ji apyɛɛ́.
8 Sɛge gebé nnó ɛkágé muú fɔ́ abɔ́ gelɔge
mejɔɔ́ ne deŋgáré akwaá abwɔlé ɛnyú
dekwe ɛké afwɛ mbaá unó ɛbí ɛbwɔ́ alɛ́régé.
Unó bi ɛbwɔ́ álɛ́régé utanege fɔ mbaá
Kras utanege ɛlé mbaá gépɔ́gé akwaá ne
aló nchyɛ abi ágbarege gefwa fa mme.
9 Dékámégé fɔ ábwɔ́lé ɛnyú néndé ɛlé Kras
ne áchwɔɔ́ ndɛre mekwaa ne áwyaá gépɔ́gé
Ɛsɔwɔ geko. 10 Ne ndɛ́ré ɛnyú ntó dechome
mmyɛ ne Kras, yɛ geno fɔ ɛyi gelii ɛnyu né
depɔre Ɛsɔwɔ gepɔ, nendé Kras ne apwɔɔ́
unó uko bi ugbarege gefwa ne ɛbi uwyaá utó
né mfaá ne mme.
11 Ndɛ́ré ɛnyú dechome mmyɛ né Kras,
ɛlu ɛké nsɔ ne asɔɔ́ ɛnyú. Ɛ́pɔ́ fɔ́ nsɔ ayi
akwaá asɔɔ́ ne amu. Ne nsɔ yimbɔ alú
nnó Kras afere né menyammyɛ nyu gepɔge
mekwaa ɛyi gétene ji apyɛ gabɔ. 12 Gébégé
áwyaá ɛnyú manaá Ɛsɔwɔ, genó ɛyi gepyɛɛ́
gelu nnó, anií ntó ɛnyú ne Kras. Né gébé
ɛyigé mbɔntó, Ɛsɔwɔ apyɛ ɛnyú dekwilé né
negbo ne Kras gétúgé dekame ne uto Ɛsɔwɔ
ɛbimbɔ, nnó apyɛɛ́ Kras akwilé né negbo.
13 Mbɛ mbɛ ɛnyu debɔ depyɛɛ́ gabo gétúgé
álá lu dansɔ ɛnyú nsɔ áyi átome ne Kras.
Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛnyú debɔ degbo né depɔré
Ɛsɔwɔ. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ ajinte gabo se meko
ne apyɛ ɛse debɔ geŋwá choncho ne Kras.
14 Ati amma mpa né mmú ŋwɛ ayi alɛrege
nnó ɛsé dekwe mpa, choncho ne mabɛ ayi
atome ne ama mpa yimbɔ. Achɔ ji kaŋka
ndɛre áwɔmé ji né mfaá gekwa. 15 Né mfaá
gekwa ɛyigémbɔ, Kras áwá gelúgé aló nchyɛ
ako abi ágbárégé gefwa ne abi áwyaá uto.
Ne achyɛɛ́ ɛbwɔ́ mekpo unɔɔ́ né mbɛ ushu

bɔɔ́ ako ndɛre ji apwɔɔ́ ɛbwɔ́ gébégé ji agboó mfaá gekwa.

16 Ndɛre ɛlúmbɔ, déwúgé fɔ́ mejɔɔ́ ɛwé bɔɔ́ ajógé nnó ɛnyú delu gyɛ gétúgé unó abi ɛnyú denyɛ ne ɛbi denyuú. Ne gétúgé delá denyɛɛ́ fɔ ufɔɔ́ mapaá ayifɔ ndɛré ɛpaá ŋmɛ nekɛ, mfaá mekɛ ne ɛpaá bií uwyua. 17 Unó nkane bina úlú lé dendoré unó bi uchwɔɔ́ nyɛ. Ne toŋ́gése genó ɛyigé unó bina ulɛ́régé ɛlé Kras. 18 Ndɛre ɛlúmbɔ, dekámégé fɔ́ ne bɔɔ́ abi áshyií wyɛ nnó muú nyú abɔ mánshule gemɛ jií mme ne nnó debɔ manoge wyɛ makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ndɛré ɛbwɔ́ ápyɛ. Ɛbwɔ́ ábwɔ́lege ɛnyú nnó dépyɛ́ge unó bina. Ágáré nnó Ɛsɔwɔ alɛre ɛbwɔ́ unó né amɛ gejya. Yɛ́mbɔ unó bina utanégé ɛbwɔ́ né metɔɔ́ ne upyɛɛ́ ɛbwɔ́ ábwɛge mmyɛ. Ne wáwálé alu nnó unó bi ɛbwɔ́ álɛ́régé úlú lé ubyaŋkwɔ unó. 19 Ne ɛbwɔ́ áfa mbwa ne Kras muú alu ndɛre mekpo né mbaá menyammyɛ. Ɛlé Kras ne apyɛ nnó menyammyɛ akɛne chaŋéné ne ji ne apyɛɛ́ nnó upɔ menyammyɛ uko ucho mbaá ama. Anɔɔ́ mali ne ufɛre ne ápyɛɛ́ nnó upɔ menyammyɛ uko uchome mbaá ama nnó menyammyɛ awɛne ndɛre Ɛsɔwɔ aké ɛbɛ́.

Ula nnó ɛnyú délú nóge ubyaŋ́kwɔ mabɛ

20 Tɛ mbaá ɛnyú degboó ne Kras, ɛwena ɛlɛré nnó Ɛsɔwɔ afere ɛnyú né uto aló nchyɛ. Aló nchyɛ apɔ sé ne utó bi ápyɛɛ́ ɛnyú dewuú ne ɛbwɔ́. Ndɛre ɛlúmbɔ, ula nnó ɛnyú delu depyɛɛ́ depɔ ɛke bɔɔ́ abi alú bɔɔ́ mme? Ula nnó ɛnyú delu nóge mabɛ ayi bɔɔ́ áfyɛɛ́ nnó: 21 "Dégbárégé gefɔgé geno ɛyigé na. Dényɛ́gé ɛyi ne détagé ɛyigé na"? 22 Ufɔɔ́ mabɛ yina alú le mabɛ akwaá ne unó bi ɛbwɔ́ alɛ́régé. Áji átome le ne unó mme ɛbi muú apyɛge mɛ ubi ula ubyaŋkwɔ unó. 23 Mabɛ yina ápyɛ ɛke áfyɛɛ́ muú defɔɔ́, néndé álɛrégé bɔɔ́ nnó ábɔ́ gejeé mampyɛ́gé unó bi ulɛré nnó ɛbwɔ́ álu bɔɔ́ Ɛsɔwɔ, álɛregé bɔɔ́ nnó abwɛge fɔ́ mmyɛ. Ápyɛ bɔɔ́ atulege mmyɛ detu, yɛ́mbɔ mabɛ yina apɔ́ ne uto mangbɛ muú nnó abɔgé fɔ́ gejeé mampyɛge gabo.

3

1 Geŋwá gekɛ ɛyigé Ɛsɔwɔ achyɛ ɛnyú gelu wyɛ ɛké ji apyɛ ɛnyú dekeré né geŋwá ne Kras. Ndɛre ɛlúmbɔ, nɛrege matɔɔ́ nyú né mbaá unó bi úlú né mfaánebuú né mbaá ayi Kras ajwɔle né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ Ɛsɔwɔ. 2 Belegé wyɛ ufɛre nyú né depɔré mfaánebuú, debélégé fɔ́ mbaá depɔré mme. 3 Kage nno ɛnyu debɔ degbo mɛ ne geŋwáge nyu gélú né amu Kras muú alu chóncho ne Ɛsɔwɔ. 4 Ne gébégé Kras muú achyɛge ɛnyu geŋwá ɛyigé na amage kere meso fa mme, ɛnyú ntó debɛɛ́ nyɛ wyɛɛ ne gekpɛkpɛge ŋgɔ wuú.

Geŋwá gekwene ne ɛyi gekɛ

5 Ndɛré ɛlúmbɔ, ferege amu kaŋka né yɛ́ndégenó ɛyi gebɔ́ getome ne gekwenege geŋwá ɛyigé ɛnyú debɔ dewyaá fa mme. Dekwɔlege se depɔré manane tametame ne yɛ́ndé gepɔ ɛyi gegboó mmyɛ. Défɛrégé fɔ gabo mampyɛ, ne débégé fɔ ne mmwɔlé né gefwa. Deke depyɛ mbɔ dechyɛge geji ɛnógé ɛwé debɔɔ manchyɛɛ́ Ɛsɔwɔ. 6 Ɛlé gétúgé unó bina ne Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ɛfwyale mbaá bɔɔ́ abi álá nogé ji. 7 Mbɔ ne geŋwáge nyu gebɔ gelu nya gébégé ɛnyu depyɛɛ́ ufɔɔ́ uno bina.

8 Yɛ́mbɔ, nana depyɛge se ufɔɔ́ unó bina. Desɔge se metɔɔ́ ne atɛ, debálégé se metɔɔ́, depyɛge fɔ́ nchyɛ. Déchɔge bɔɔ́ mabɔ. Ne dékámégé fɔ́ mejɔɔ́ mebomebo ɛtanege ɛnyú né meno. 9 Ɛ́kágé debyɔge gebyɔ mbaá atɛ, nendé defere mɛ gekwenege geŋwá nyu ne gekwenege gepɔ ɛyi debɔ déwyaá défómé ndɛre muu áfomege gekwenege nkú. 10 Ne nana ɛnyú defyɛ gepɔ gekɛ ndɛre muu áfyɛɛ́ nkú mekɛ. Ɛle gepɔ ɛyigé na ne Ɛsɔwɔ muú ákwyɛɛ́gé geji áchyɛge ɛnyu nnó ɛnyu débɛ ɛke ji, nnó ápyɛɛ́ ɛnyú dekaá ji cháŋéné. 11 Né geŋwá gekɛ ɛyigé na, aŋgya apɔ se né géluágé bɔɔ́ Ɛsɔwɔ. Yɛ́ wɔ ɔlú lé muú jus yɛ muú ayi ála pɔ muú jus, yɛ́ asɔ wɔ nsɔ yɛ asɔ wɔ́, yɛ ɔlú lé chogéchogé, yɛ́ ɔlú mefwɛ, yɛ́ ɔlú mmyɛmmyɛ jyɛ, ɛwémbɔ ɛpyɛ yɛ genó wɔ́. Genó ɛyi geŋeá gemɛ gepwɔɔ́ ɛlé Kras, ne ji alu né mmu matɔɔ́ ufɔɔ́ bɔɔ́ bina ako.

12 Tɛ mbaá Ɛsɔwɔ ajyaá ɛnyú nnó debɛ bɔɔ́ bií, ɛnyú delu bɔɔ́ ukpea ne ji agboó ne ɛnyú dɔɔ́. Ndɛ́ré ɛlúmbɔ, bɛge ne gepɔ ɛyi gelɛ́régé nnó ɛnyú dégɛne atɛ meshwɛ, delɔme melu, débwɛge fɔ mmyɛ, désɛle depɔré nyu peré, ne dekoge metɔɔ́ né uno bi bɔɔ́ ápyɛɛ́. 13 Debɔ́ mambyage ntó depɔ ɛtire atɛ aŋmɛ apyɛ. Ntɛ meŋmɛ apyɛge genó ɛyi gesɔɔ́ ɛnyú metɔɔ́, jige ji nte. Ɛnyú debɔ manjigé nte gabo ayi atɛ aŋmɛ apyɛ ne

ɛnyú, wyɛ ndɛre Ata Jisɔs ajinte gabo awe
nyu. 14 Menɔ genó ayi ɛnyú debɔ́ mampyɛ,
ayi apwɔ́ unó bina uko alu nnó ɛnyú debɔ
gejeé ne atɛ, néndé gejeé ne gepyɛ bɔ́
áchóme mmyɛ ne atɛ cháŋéné. 15 Pyɛge wyɛ
unó gefɔ́ ɛyige nesɔ ɛniné Kras áchyɛge
nebɛ́ né muú matɔ́ nyu néndé ɛlé gétúgé
Ɛsɔwɔ akɛlégé nnó ɛnyú debɛ́ né nesɔ, ne ji
akuú ɛnyú. Choge mmyɛ ne atɛ, debɛ ndɛre
upɔ menyammyɛ uchome né menyammyɛ
ama, nnó detámégé ji né unó bi ji apyɛɛ.
16 Gɔge abya Kras abɛ ɛnyú né matɔ́ gbɛne.
Lɛ́régé ji mbaá atɛ ne chyɛge atɛ majyɛ né
deŋga deko. Kwage makwa ayi atanege
né bɔ ŋwɛ Ɛsɔwɔ ne ayi atomé ne Kras ne
ayi Mendoó Ukpea ɛlɛrege. Kwage áji ne
metɔ́ megɔmegɔ né mbaa Ɛsɔwɔ. 17 Ne
yɛ́ndégenó ɛyigé ɛnyú dépyɛɛ́, yɛ déjógé
lé mejɔ́, yɛ́ depyɛ́ lé unó, pyɛgé ubí ukó
gefɔ́ ɛyi gelérege nnó ɛnyú delu bɔ́ Ata
Jisɔs. Dekɛ ne ji detamégé ntɛ se Ɛsɔwɔ
yɛ́ndégébé.

*P*ɔl achyɛge majyɛ mbaá mala upú bɔ́
Ɛsɔwɔ

18 Ɛnyú andeé anɔ wúgé ne anɔ nyú
yɛndégébé, mbɔ ne andeé abi áfyɛɛ́ metɔ́
ne Ata ápyɛɛ́.

19 Ɛnyú anɔ, yɛ́ndémuú nyu abɔgé gejeé
ne mendée wuú. Ɛ́kágé achyɛge ji genyane.

20 Ɛnyú baá, wúgé ne ama ne antɛ nyú
yɛ́ndégébé néndé gɛ genó ɛyigé gepyɛɛ́
metɔ́ ɛgɔ́ Ata mbɔ.

21 Ɛnyú antɛ, ɛkágé depyɛge matɔ́ asɔge
baá nyú, deke depyɛ mbɔ defyɛɛ́ ɛbwɔ́
gebwa mmyɛ ne apyɛ se genó gelɔ́gelɔ́.

22 Ɛnyú afwɛ yɛ́ndegébé wugé né bɔ́ abi
abɔ́ ɛnyú fa mme. Deke depyɛɛ́ utɔ́ nyú,
ɛkágé dépyɛge lé nnó ɛbwɔ́ agɛ́né utɔ́ bi
ɛnyú depyɛ́ ne áfɛɛge ɛnyú. Pyɛ́ge utɔ́
nyú metɔ́ ɛma gétúgé denógé Ata. 23 Yɛ́ndé
utɔ́ bi achyɛge ɛnyú nnó depyɛ, pyɛge
ubi cháŋéné ne metɔ́ ɛma, ndɛre bɔ́ abi
apyɛ lé utɔ́ Ata, ɛ́pɔ́ fɔ́ lé mbaá akwaá.
24 Ne kágé nnó Ata achyɛge nyɛ ɛnyú nsa.
Ne nsa yimbɔ ɛlé unó bi ji ákwyɛɛ́ ábelé
mbaá bɔ́ bií. Ne yɛnde utɔ́ ɛbi ɛnyu
depyɛɛ́, depyɛɛ́ mbɔ ɛlé mbaa Kras muú
abɔ́ ɛnyú. 25 Yɛ́ndémuú ayi apyɛ gabo
agɛne nyɛ ɛfwyale ndɛré ji apyɛɛ gabo nén-
dé Ɛsɔwɔ asɔ́ mpa yɛ́ndémuú alɛrégé fɔ
aŋgya.

4

Majyɛ ami Pɔl ama chyɛɛ́

1 Ɛnyú bɔ́ abi dewyaá afwɛ, pyɛge
galɔ́gálɔ́ ne ɛbwɔ́ ne unó bi úlú cho. Tégé
ntó nnó ɛnyú dewyaá muú ayi abɔ́ ɛnyú né
mfaánebuú.

2 Débégé fɔ́ ne gepwa manɛnemmyɛ mbaá
Ɛsɔwɔ. Ne fyɛge amɛ nyú né mbaá unó
bi ɛnyú denɛnemmyɛ, chyɛge ntó matáme
mbaá Ɛsɔwɔ. 3 Deke denénémmyɛ fyɛge ɛse
ntó né mmyɛmenɛne nyú, dégigé Ɛsɔwɔ
nnó apyɛɛ́ ɛsɛ́ degɛ meti délérégé bɔ́
mekomejɔ́ Kras ayi ji ábelé nya bibií.
Ne ɛlé gétúgé abya melɔ́mélɔ́ yina ne me
nkpɛne né denɔ. 4 Nɛgemmyɛ nnó me ngáré
mekomejɔ́ yina gefɔ́ ɛyigé bɔ́ akage ji
chaŋéné ndɛ́ré mbɔ́ mangare.

5 Bɛge ne deŋga né gefɔ́ ɛyigé ɛnyú
dekɛne né gelúagé bɔ́ abi álá fyɛ metɔ́
ne Jisɔs wɔ. Yɛ́ndé meti ɛwé ɛnyú dégɛge,
déchɔge fɔ́ gébé mangáré ɛbwɔ́ mekomejɔ́.
6 Bɛge ne deŋgare mejɔ́ melɔ́mélɔ́ né meno
nnó ɛbwɔ́ áké awuú genó ɛyigé ɛnyú dejógé,
matɔ́ ágógé ɛbwɔ́. Deke depyɛ mbɔ dekage
nyɛ mashuú meko mbaá yɛ́ndégenó ɛyigé
ɛbwɔ́ agige ɛnyú.

*Kwyakwya matame ami P*ɔl atamege
ɛbwɔ́

7 Meŋmɛ se Tikikɔs achwɔge, agárégé nyɛ
ɛnyú genó ɛyi gepyɛɛ́ ne me. Ɛsé débɔ́
gejeé ne ji dɔ́, ne alú ntɛ meŋmɛ ayi apyɛɛ́
utɔ́ ne ɛsé chóncho ne apyɛɛ́ utɔ́ Ata ne
metɔ́ wuú ɛma. 8 Ula bi me ntɔme ji ɛta
nyú úlú nnó achwɔge, agáré ɛnyú ndɛré
depɔ dekɛne wena ne ɛsé nnó afyɛ ɛnyú
ɛshyɛ. 9 Ɛbwɔ́ ne meŋmɛ se Ɔnɛsimus muú
melɔ́ nyú ne áchwɔ́. Ɛsé debɔ gejeé ne
Ɔnɛsimus dɔ́. Ne ji ntó apyɛɛ́ utɔ́ Ata
cháŋéné. Ɛbwɔ́ áchwɔge ágárégé nyɛ ɛnyú
yɛ́ndégenó ɛyi gepyɛɛ́ ne ɛse wena.

10 Aristakɔs ntɛ meŋmɛ se ayi delu fa né
denɔ ne me alɔ́ ɛnyú matame. Makɔs ayi
alu mbɛɛ́ Banabas atamege ntó ɛnyu. Ji alu
muú ayi me ngáré mɛ ɛnyú nnó mbɔge ji
achwɔge sɛge ji amu apea. 11 Jisɔs ayi akuú
ji ntó nnó Justɔs alɔ́ ɛnyú matame. Né
géluágé bɔ́ ako abi ápyɛ utɔ́ ne me ɛlé
bɔ́ bina alɛɛ́ ne álu bɔ́ Jus. Ɛbwɔ́ bina
ne ábane me nnó dégárégé abya gefwage
Ɛsɔwɔ. Ɛbwɔ́ ápoó me kpaá ápwɔ.

12 Ɛpafras muú melɔ nyú alɔ́ nto ɛnyú
matame. Ji alu maá utɔ́ Kras Jisɔs. Ji

anɛnemmyɛ yɛ́ndégébé gétúgé nyú apwyaá
fɔ́. Anɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ apyɛ ɛnyú
détɛ́né ne ɛshyɛ ndɛ́re bɔ́ɔ́ abi ábɛné né
dépɔ́ ɛtií, ne nnó debɛ ne gefɔge metɔ́ɔ́
ɛwe ɛlá ɛnyige fɔ mankaá genó ɛyigé
Ɛsɔwɔ akɛlégé nnó ɛnyú depyɛge. 13 Ne
me ngárégé ɛnyú ndɛre ntɛsɛ́ wuú nnó ji
apyɛɛ́ utɔ́ɔ́ ne ɛshyɛ nnó apoó ɛnyú ne bɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ abi álu né Laodisha ne abi Hirapo-
lis. 14 Meŋmɛ se Lukase mempyɛ mamee
ayi debɔɔ gejeé ne ji dɔ́ɔ́, ɛbwɔ́ ne Damas
átamege ɛnyú.
15 Tamege aŋmɛ se abi alú né melɔ
Laodisha. Tamege ntó Nyfa meŋmɛ se ayi
mendée choncho ne bɔ́ɔ́ ɛchomele Jisɔs abi
anywerege né gepu jií. 16 Dejógé ŋwɛ yina
dewúgé, mmyɛge mmyɛ ájɔ́ɔ́ ntó ji mbaá
ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs abi álú né Laodisha.
Ne ɛnyú ntó jógé ŋwɛ ayi me nsame abi
Laodisha. 17 Gárege Akipus nnó ammyɛ
mmyɛ anéré utɔ́ɔ́ ɛbi Ata achyɛɛ́ ji nnó
apyɛ.
18 Membɔ́ɔ́ Pɔl ne nsame kwyakwya
matame amina ne ɛbwɔ wa. Tege nnó
me nlú né gépúgé denɔ. Nnɛnemmyɛ nnó
Ɛsɔwɔ álɛ́régé ɛnyú galɔ́gálɔ́.

Ŋwɛ mbɛ ayi Pɔl ásamé mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Kras né Tɛssalonika

Matame

1 Me Pɔl ne nsame ŋwɛ yina. Silvanos
ɛbwɔ́ ne Timɔti choncho ne me délɔɔ́ ɛnyú
matame. Me ntɔme ŋwɛ yina ɛta nyú bɔɔ́
ɛchomele Jisɔs né melɔ Tɛssalonika, ɛnyú
abi délu bɔɔ́ Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata Jisɔs Kras.
Nnɛnemmyɛ nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata Jisɔs
Kras álɛ́régé ɛnyú galɔ́gáló, apyɛ ɛnyú débɛ
né nesɔ.

Gefɔ́ɔ́ ɛyigé bɔɔ́ Tɛssalonika abi áfyɛɛ́
metɔɔ́ ne Kras ábele geŋwá gebwɔ́
2 Yɛ́ndégébé ɛsé deké dénɛnemmyɛ,
détamegé Ɛsɔwɔ gétúgé ɛnyú ako, ne
défyɛɛ́ ɛnyú né mmyɛmenɛne sé. 3 Ndɛre
dénɛnemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ Ntɛ se ɛsé ako,
détée unó ulóúló ɛbi ɛnyú dépyɛ gétúgé
défyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji. Détée utɔɔ́ ɛbi ɛnyú
dépyɛ́ ne ɛshyɛ gétúgé débɔɔ́ gejeé ne ji.
Détée ntó ndɛre ɛnyú dékoge metɔɔ́ gétúgé
dénɛré metɔɔ́ ne Ata sé Jisɔs Kras. 4 Aŋmɛ
sé, ɛsé dékaá nnó Ɛsɔwɔ abɔ gejeé ne ɛnyú,
ne ajya ɛnyú nnó débɛ bɔɔ́ bií. 5 Néndé
gébégé ɛsé déchwɔɔ́ ne abya melɔ́méló
ɛta nyú, déchwɔɔ́ fɔ́ ne mekomejɔɔ́ jiji wɔ́,
déchwɔ ntó ne ɛshyɛ ɛwé Mendoó Ukpea
ɛchyɛge. Ne ɛsé dékaá chaŋéné nnó abya
melɔ́méló yimbɔ alu wáwálé. Ɛnyú dékaá
ntó gefɔ́gé gepɔ ɛyigé ɛsé déwyaá gébégé
délú ne ɛnyú, ne délu nya mbɔ né galɔ́gáló
nyú. 6 Ɛnyú ntó dékwɔle wyɛ gekagé nekɛ
ne sé ne ɛyigé Ata. Yɛ́ elé bɔɔ́ achyɛɛ́
ɛnyú ɛfwyale gétúgé abya melɔ́méló, ɛnyú
dékame wyɛ ne ji ne nechóchó. Ne ɛlé
Mendoó Ukpea ne ɛchyɛgé ɛnyú nechóchó
ɛniné na. 7 Ndɛre ɛnyú dépyɛɛ́ mbɔ, délá
bɔɔ́ abi áŋmɛ́ ako abi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras
né gebage mewaá Masedonia ne Akaya
abɔɔ́ mankwɔle gekage nekɛne bwɔ́. 8 Ɛnyú
dépyɛ́ fɔ́ mekomejɔɔ́ Ata asane wyɛ ɛlé né
gebage mewaá Masedonia ne Akaya gejigeji
wɔ́, yɛ́ndé mbaá bɔɔ́ akaá gefɔ́gé metɔɔ́ ɛwé
ɛnyú défyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ. Getu ɛyigémbɔ ɛsé
debɔɔ́ sé mangaré ɛbwɔ́ genó wɔ́, 9 néndé
ɛbwɔ́ ambɔɔ́ ágárege gefɔ́ɔ́ ɛyigé ɛnyú
désɛle ɛsé gébégé déchwɔɔ́ lɔ mangaré abya
melɔ́méló ɛta nyú. Ágárege ntó ndɛre ɛnyú
délyaá aló uka, dénógé lé Ɛsɔwɔ. Nana ɛnyú
dénógé Ɛsɔwɔ ayi mbɔɔ́, muú alú mebɛ.
10 Ágárege ntó ndɛre ɛnyú dégílé Maá wuú
nnó atanege nyɛ mfaánebuú achwɔ́ fa mme.
Maá wuú yimbɔ ɛlé Jisɔs, muú ji apyɛ akwilé
né negboó. Ɛlé Jisɔs ne aferege ɛsé né metɔɔ́
usɔɔ́ ɛwé Ɛsɔwɔ alɛrege nyɛ gébégé aké asɔɔ́
mpa.

2

Utɔɔ́ Pɔl né Tɛssalonika

1 Áŋmɛ́ sé, ɛnyú ambɔɔ́ dékaá nnó nekɛ
ɛniné ɛsé déchwɔɔ́ ɛta nyú neno fɔ́ mme
detu wɔ́.
2 Gemɛgé nnó ɛsé déchwɔ ɛwú débɔ délu
né melɔ Filipi. Ɛnyú dékaá ndɛre bɔɔ́
abi ɛ́wú áchyɛɛ́ ɛsé ɛfwyale ne mashyɛ
ami ɛbwɔ́ áshyɛɛ́ ɛsé. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ afyɛ
ɛsé ɛshyɛ nnó déchwɔ́ dégare ɛnyú abya
melɔ́méló ayi ji áchyɛɛ́, yɛ ɛlé bɔɔ́ átɛne
ukpene ne ɛsé. 3 Gɛgé yɛ nnó genó ɛyigé
ɛsé dégaré ɛnyú gelú wáwálé. Uferé ubooubo
upɔ́ mmu, yɛ démbwɔlé ntó depɔ mmu.
4 Ɛsé dégarege lé genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege
nnó ɛsé dégárégé. Ji achɛre ɛsé, agɛ nnó
ɛsé dékwane mambɛ bɔɔ́ abi ji áfyɛɛ́ ɛbwɔ́
abya melɔ́méló né amu nnó dégárégé. Ne
ɛsé démmyɛ fɔ́ nnó dépyɛ genó ɛyi gegɔɔ́
ákwaá metɔɔ́, dépyɛɛ́ ɛlé genó ɛyi gegɔɔ́
Ɛsɔwɔ muú áchérege matɔɔ́ se. 5 Ɛnyú dékaá
cháŋéné nnó ɛsé déchwɔ́ fɔ́ ɛta nyú ne
gelɔgé mejɔɔ́ wɔ́, yɛ́ ɛbɛ ɛlé maŋme ɛnyú
gemuá amɛ nnó désɛ́ unó nyú. Ɛsɔwɔ
alu ntɛ́sɛ nnó njɔgé wáwálé. 6 Ɛsé debɔ
démmyɛ fɔ́ nnó bɔɔ́ áfɛge ɛsé. Yɛ ɛbɛ ɛlé
ɛnyú, yɛ́ bɔɔ́ abi cha ɛsé dékɛlege fɔ́. 7 Ɛsé
ndɛre áŋgbá Kras, débɔ delú cho mangií
nnó ɛnyú déchyɛge ɛsé unó bi dékɛlege,
yɛmbɔ́ ɛsé dépyɛ fɔ́ mbɔ wɔ́, delú pere ne
ɛnyú, dégbare ɛnyú cháŋéné ndɛre mmabu
ágbárege baá bií. 8 Gétúgé gejeé ɛyigé ɛsé
débɔɔ́ ne ɛnyú dɔɔ́, dépyɛ fɔ́ nnó ɛnyú dékaá
lé abya melɔ́méló Ɛsɔwɔ jiji wɔ́, dékpome
mmyɛ manchyɛɛ́ geŋwá gesé nnó dépoó
ɛnyú néndé ɛsé débɔ gejeé ne ɛnyú dɔɔ́.
9 Aŋmɛ ba, nfɛre nnó ɛnyú délú teé utɔɔ́ ɛbi
ɛsé ambɔɔ́ dépyɛɛ́ désɔɔ́ njújú. Dépyɛ utɔɔ́
utuú ne ŋwɔmesé nnó ɛ́kágé dénɛré muú
fɔ́ metuú mmyɛ ndɛre dégarege ɛnyú abya
melɔ́méló ayi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́. 10 Ɛnyú degɛ
ndɛre gepɔ́gé sé gelu, ne Ɛsɔwɔ ntó akaá
ndɛre ɛsé délɛre gepɔ gelɔ́gélɔ́ ne ɛnyú abi

défyɛɛ́ metɔ́ ne Kras. Ɛsé debɔ délu pópó
ne cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ ne dépyɛɛ́ fɔ́
genó ɛyigé bɔ́ ákage shulege ɛsé ndo wɔ́.
11 Ne dékaá ntó nnó unó bi ɛsé dépyɛ nya
ne ɛnyú, úlú wyɛ ndɛre ntɛ apyɛ ne baá
bií. 12 Ɛsé défyɛɛ́ ɛnyú ɛshyɛ, dépyɛɛ́ matɔ́
ákwenege ɛnyú né mmu, ne dékpeage ɛnyú
nnó débɛ ne geŋwá ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege.
Ɛsɔwɔ ne akuú ɛnyú nnó dényɛ gefwa jií ne
nnó débɔ ntó gekpɛkpɛgé ŋgɔ́ wuú.
13 Ne ɛsé détamege ntó Ɛsɔwɔ yɛ́ndégébé
néndé, gébégé ɛnyú déwuú mekomejɔ́
Ɛsɔwɔ ayi ɛsé dégare ɛnyú, desɛ fɔ́ ji
ɛké mekomejɔ́ ákwaá wɔ́. Désɛ ji ndɛre
mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ, ne mbɔ ne ji alu wáwálé.
Ne mekomejɔ́ yimbɔ alú pyɛɛ́ utɔ́ né
geŋwáge nyú abi défyɛɛ́ metɔ́ ne Ɛsɔwɔ.
14 Áŋmɛ́ ɛsé, me njɔgé mbɔ néndé, genó ɛyi
gepyɛ ne ɛnyú, gepyɛ ntó ne machomele
bɔ́ Ɛsɔwɔ abi áfyɛ metɔ́ ne Kras Jisɔs né
gebagé mewaá Judiya. Bɔ́ melɔ nyú ápyɛ
ɛnyú dégɛ ɛfwyale wyɛ ndɛre bɔ́ Jus abi
alu né gebagé mewaá Judiyá ápyɛɛ́ aŋmɛ abi
álu ɛwu ágɛne. 15 Ɛlé bɔ́ Jus ne ápyɛ áwáne
Átá Jisɔs ne bɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ fɔ, wyɛ ɛlé
bɔ́ Jus ne ábuú ɛsé né malu ayi dégarege
meko mejɔ́ Ɛsɔwɔ wyɛ. Metɔ́ ɛsɔ́ Ɛsɔwɔ
ne ɛbwɔ́. Ne ɛbwɔ́ álu bɔ́ mawáme mbaá
bɔ́ ako. 16 Ámmyɛ mamgbɛge ɛsé nnó ɛ́kágé
dégaré bɔ́ abi álá pó bɔ́ Jus mekomejɔ́
Ɛsɔwɔ ayi ákage pyɛ Ɛsɔwɔ áferé ɛbwɔ́ né
ɛfwyale gabo. Ndɛre ápyɛɛ́ mbɔ, ágbége
gabo bwɔ́ mfaá gabo kpaá tɛ akwɔnegé
ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege nnó akwane. Ne nana
metɔ́ ɛsɔ Ɛsɔwɔ. Ɛla gachyɛɛ́ achyɛɛ́ ɛbwɔ́
ɛfwyale.

Pɔl akɛlege ma manjyɛ gɛ́ áŋmɛ́ né
Tɛssalonika
17 Áŋmɛ́ ɛsé, bɔ́ ábú ɛsé délyaá ɛnyú
meshwɛmeshwɛ. Ne yɛ́ ɛlé bɔ́ ápyɛɛ́ ɛsé
délyaá ɛnyú né mboó gébé, délu teé wyɛ
ɛnyú yɛ́ndégébé. Ne tɛ ndɛre ɛsé débɔ́
gejeé ne ɛnyú dɔ́, demmyɛ ne ɛshyɛ nnó
déchwɔ́ détú mashu ne atɛ. 18 Wáwálé
ɛsé débɔ delu ma manchwɔ́ tuú mashu ne
ɛnyú. Me mbɔ́ Pɔl mmua mɛ ndɔndɔ
ne ndɔ manchwɔ́ yɛ́mbɔ danchɔmeló agbɛ
ɛsé meti. 19 Ɛsé debɔ délu ma manchwɔ́
tuú mashu ne ɛnyú néndé ɛlé ɛnyú ne ɛsé
dénɛré metɔ́ cháŋéné nnó défyɛ metɔ́ ne
Jisɔs cháŋéné. Ɛnyú ne dépyɛɛ́ nnó ɛsé
debɛ ne nechóchó. Ne né bií ɛbi Jisɔs Kras
akerege meso fa mme, ɛnyú ne depyɛ nyɛ
ɛsé débɛɛ́ ne gempɔge né mbɛ ushu Ata Jisɔs
nnó dépyɛ utɔ́ se cháŋéné. 20 Ɛlu wáwálé
nnó ɛnyú ne dépyɛɛ́ nnó ɛsé débɔ ŋgɔ ne
nnó debɛ ne nechóchó.

3

1 Ne ndɛre ɛsé dékɛlege nnó déma détuú
mashu ne ɛnyú, dégégé nnó dékagé ko sé
metɔ́ ndɛre delá dépɔ́ ne ɛnyú, défɛre nnó
ɛlú galógáló nnó ɛsé ne Silas dékpɛ delá né
melɔ Atɛns, 2 détɔ́ meŋmɛ sé Timɔti ɛta nyú.
Ji apyɛ utɔ́ Ɛsɔwɔ choncho ne ɛsé ne apóge
ɛsé mangare abya melómélɔ́ Kras. Ɛsé détɔ
ji nnó achwɔ́ afyɛ ɛnyú ɛshyɛ, ápyɛ́ metɔ́
ɛwé ɛnyú défyɛɛ́ ne Kras ɛ́bɛ́né, 3 nnó ɛ́kágé
muú nyú fɔ abɔ gepwa né metɔ́ gétúgé
gefɔgé ɛfwyale ɛwé bɔ́ ápyɛ ɛnyú dégɛne.
Ɛnyú ambɔ́ɔ́ dékaá mɛ nnó mbɔ ne Ɛsɔwɔ
akɛlege nnó ɛpyɛ ne bɔ́ bií. 4 Yɛ gébégé
ɛsé délu ne ɛnyú, débɔ mɛ mbɛ dégare
ɛnyú nnó ɛsé ako dégɛne nyɛ ɛfwyale. Ne
wyɛmbɔ ntó ne ɛpyɛɛ́, ɛnyú ambɔ́ɔ́ dékaá
cháŋéné. 5 Getúgé me nla nkage ko sé metɔ́
ne ntɔme Timɔti nnó achwɔ́ apɛ mbɔgé
ɛnyú delú défyɛɛ́ wyɛ metɔ́ ne Kras waá
défyɛɛ́ fɔ́. Me mpyɛmbɔ́ gétúgé nnó mbɔ́
ɛfɔ nnó ndɔ fɔ danchɔmeló muú achwɔ́ɔ́ bɔ́
ne mmuameno, apyɛ ɛnyú délyaá mamfyɛ
metɔ́ ne Jisɔs. Ne nnó ndɔ fɔ utɔ́ɔ́ ɛbi dépyɛ
ɛta nyú uno mme detu.

6 Ne nana ayi Timɔti atane ɛta nyú
achwɔ́ɔ́, achwɔ́ ɛsé ne abya melómélɔ́ nnó
ɛnyú delú défyɛɛ́ wyɛ metɔ́ ne Kras ne
débɔ́ɔ́ wyɛ gejeé ne atɛ. Agare ntó ɛsé ndɛre
ɛsé delú ɛnyú metɔ́ɔ́ chí chi chí ne nnó ɛnyú
debɔ gejeé dɔ́ɔ́ mangɛ ɛsé wyɛ ndɛre ɛsé
ntó débɔ́ɔ́ gejeé mangɛ ɛnyú. 7 Aŋmɛ sé,
gétú ɛyigémbɔ, yɛ́ ɛlé bɔ́ ápyɛ ɛsé déwuú
ubalé dégɛne ɛfwyale, matɔ́ɔ́ ákwene ɛsé
mmu néndé ɛnyú delú défyɛɛ́ wyɛ metɔ́ɔ́
ne Kras. 8 Ne nana amba apwya ɛsé mmu
ndɛre ɛnyú détɛne ne ɛshyɛ défyɛɛ́ metɔ́ɔ́
ne Ata. 9 Ɛsé dékage yɛ́ ndɛre détamege
Ɛsɔwɔ né mmyɛmenɛne gétúgé genó ɛyi ji
apyɛ né geŋwáge nyú, ne nechóchó ɛniné
ɛsé déwyaá né mbɛ ushu Ntɛ sé Ɛsɔwɔ. 10 Ɛsé
dénɛnemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ ne matɔ́ɔ́ sé ako,
utuú ne ŋwɔmese nnó ji ápyɛ ɛsé dema
detuú mashu ne atɛ, nnó délɛre ɛnyú unó
bi ɛnyú débɔ́ɔ́ mankaá, ɛbi upyɛɛ́ nnó metɔ́ɔ́
ɛwé ɛnyú défyɛɛ́ ne Kras ɛbɛne cháŋéné.

11 Dénɛnemmyɛ nnó Ntɛ ɛsé Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ́
ne Ata sé Jisɔs apyɛ ɛsé degɛ meti déchwɔ́
detuú mashu ne ɛnyú. 12 Dénɛnemmyɛ nnó
Ata apyɛ gejeé ɛyigé ɛnyú débɔ́ɔ́ ne atɛ
choncho ne bɔ́ɔ́ ako geja ɛké ɛyigé ɛsé débɔ́ɔ́
ne ɛnyú. 13 Déké dépyɛ́ɛ́ mbɔ, Ata apyɛ́ɛ́
matɔ́ɔ́ nyú ábɛ́nege, apyɛ ɛnyú débɛ́ɛ́ fɔ́
gyɛ́ɛ́ né meti fɔ, ne apyɛ ɛnyú débɛ́ɛ́ bɔ́ɔ́
ukpea gébégé détɛnege né mbɛ ushu Ntɛ sé
Ɛsɔwɔ né bií bi Kras ákerege meso fa mme
ne bɔ́ɔ́ ukpea bií ako.

4

Bɛge ne gepɔ ɛyi gepyɛ metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ

1 Aŋmɛ sé, genó ɛyigé fɔ, ɛyigé ɛsé
dékɛlege mangaré ɛnyú gelú nnó, ɛsé
délɛre mɛ ɛnyú gefɔ́ɔ́ ɛyigé ɛnyú débɔ́ɔ́
mambele geŋwáge nyú nnó metɔ́ɔ́ ɛgɔgé
Ɛsɔwɔ. Wyɛmbɔ ntó ne ɛnyú dépyɛ mɛ.
Ne nana ɛsé dékpane ɛnyú geka né mabɔ
Ata Jisɔs ne dékpeage ɛnyú nnó dépyɛgé
wyɛmbɔ déjyɛge mbɛmbɛ. 2 Ɛnyú dékaá unó
bi ɛsé dégare ɛnyú nnó dépyɛge. Ne ɛlé Ata
Jisɔs ne achyɛ́ɛ́ ɛsé uto nnó dégare ɛnyú nnó
dépyɛge mbɔ. 3 Genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege
gelú nnó ɛnyú debɛ bɔ́ɔ́ ukpea défere amu
né manane tamtame. 4 Yɛ́ndémuú nyú
akaá ndɛre ágbárege menyammyɛ wuú né
depɔré ubɛle, apyɛgé mbɔ abɛ́ɛ́ muú ukpea
ne abɔ́ɔ́ ɛnógé. * 5 Débɛgé fɔ́ bɔ́ɔ́ abi
ashyage ubɛle ɛké bɔ́ɔ́ mme abi álá kágé
Ɛsɔwɔ. 6 Né mechɔ́ ɛwéna, ɛ́kágé muú fɔ
apyɛ ntɛ gabo yɛ́ nnó anyɛ ji upwɔ́ɔ́ né
meti fɔ chacha. Ɛsé dégaré mɛ ɛnyú mechɔ
ɛwéna, ne dekwele ɛnyú mbeé nnó Ata
achyɛge nyɛ ɛfwyale mbaá bɔ́ɔ́ abi ápyɛ unó
bina uko. 7 Ɛsɔwɔ akuú fɔ́ ɛsé nnó depyɛgé
ukweŋkwe unó wɔ́, akuú lé ɛsé nnó débɛ́ɛ́
bɔ́ɔ́ ukpea. 8 Ndɛre ɛlúmbɔ, muú ayi abyaá
majyɛ ami ɛsé déchyɛ́ɛ́ mbɔ na, abyaá fɔ́ lé
ákwaá wɔ́, abyaá lé Ɛsɔwɔ muú achyɛ́ɛ́ ɛnyú
Mendoó Ukpea wuú.

9 Né mechɔ́ gejeé mambɔ ne atɛ, ngɛ sé
ula bi démage sa dégaré ɛnyú wɔ́, Ɛsɔwɔ
alɛre mɛ ɛnyú ambɔ́ɔ́ ndɛre débɔ́ɔ́ mag-
bóge ne atɛ. 10 Ne wáwálé ɛnyú débɔ́ɔ́ mɛ
gejeé ne atɛ aŋmɛ ako né gebage mewaá
Masedonia. Ndɛre ɛlúmbɔ, aŋmɛ sé, ɛsé
dékpeage ɛnyú nnó debɔgé wyɛ gejeé ne
atɛ déjyɛge mbɛmbɛ. 11 Ne dékpeage ntó
ɛnyú nnó démmyɛ mambele geŋwáge nyú
gefɔ́ɔ́ ɛyi dela débɔ́ɔ́ fɔ́ ɛfwyale ne muú fɔ,
défyɛge fɔ́ meno né depɔré bɔ́ɔ́ abi chacha,
ne ɛnyú ambɔ́ɔ́ pyɛgé utɔ́ɔ́ ɛbi upógé ɛnyú
wyɛ ndɛre ɛsé dégaré mɛ ɛnyú. 12 Déké
dépyɛmbɔ, bɔ́ɔ́ abi álá áfyɛ́ɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ
wɔ́, áchyɛge ɛnyú ɛnógé ne dégilé fɔ́ muú fɔ́
nnó achyɛge ɛnyú unó bi ulií ɛnyú.

Genó ɛyi gepyɛ nyɛ gemɛge nnó Ata akerege fa mme

13 Aŋmɛ sé, ɛsé dékɛlege nnó ɛnyú dékaá
wáwálé genó ɛyi gepyɛ nyɛ ne bɔ́ɔ́ abi ág-
boó, nnó ɛ́kágé ɛnyú déla meshwɛmeshwɛ
ɛké bɔ́ɔ́ abi álá ánɛré fɔ́ metɔ́ɔ́ nnó ágboge
Ɛsɔwɔ apyɛ́ɛ́ nyɛ ɛbwɔ́ ákwilé né negbo wɔ́.
14 Tɛ mbaá ɛsé dékamé nnó Jisɔs agbo ne
akwilé né negbo, dékamé ntó nnó Ɛsɔwɔ
apyɛ nyɛ bɔ́ɔ́ abi áfyɛ́ɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs ne ale
gbo ákere né geŋwá ne ji.

15 Genó ɛyigé Ata Jisɔs jimbɔ́ɔ́ agaré, geji
ne ɛsé ntó dégarege ɛnyú nana, nnó né bií
bi ji ake ashulege fa mme, ɛsé abi débɛ́ɛ́ abɛ
kpaá tɛ bií ɛbi mbɔ, débɔ́ɔ́ fɔ́ mbɛ detuú ne ji
ne bɔ́ɔ́ abi áfyɛ́ɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji ne ale gbo. 16 Ata
jimbɔ́ɔ́ atanege nyɛ né mfaánebuú ashulege
fa mme, akuú nyɛ bɔ́ɔ́ ne meko metometo,
bɔ́ɔ́ áwuú nyɛ ntó meko mfwa makiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ne meko mbá Ɛsɔwɔ. Bɔ́ɔ́ abi áfyɛ́ɛ́
metɔ́ɔ́ ne Kras ne ale gbo ne abɔ́ɔ́ nyɛ mbɛ
akwilé né negbo. 17 Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ ɛbwɔ́
ako choncho ne ɛsé abi délu mbɔ abɛ nana
detuú ne atɛ né mbaá ayi geko gelu, nnó
débáné Ata ne débɛ́ɛ́ ne ji tɛ kwyakwya.
18 Ndɛre ɛlúmbɔ, fyɛge atɛ metɔ́ɔ́ né depɔ́
ɛtiré ɛsé déjɔ́ge mbɔ na.

5

Kpomege mmyɛ dégilé bií ɛbi Ata áchwɔ́ɔ́

1 Aŋmɛ sé, ngɛ sé ula bi ɛsé désame dé-
gare ɛnyú gébé ɛyigé unó bina upyɛ́ɛ́ nyɛ
wɔ. 2 Ɛsé déjɔ́gé mbɔ néndé, ɛnyú ambɔ́ɔ́
dékaá chaŋéné nnó bií bi Ata Jisɔs amage
chwɔ́, uchwɔ nyɛ mbelepo wyɛ ndɛre mén-
jó achwɔ́ɔ́ ne utuú. 3 Bɔ́ɔ́ aké ájɔ́gé nyɛ nnó,
"Yɛ́ndégenó gelú chaŋéné, ne yɛ́ ɛfwyale
fɔ́ ɛpɔ́," gébé ɛyigémbɔ ne depɔ déchɔge
nyɛ ɛbwɔ́ wyɛ ndɛre nebyɛ́ɛ́ nelɔ́ɔ́ mendée.
Ne yɛ́ muú ayi ákágé bo apɔ́. 4 Yɛ́mbɔ
aŋmɛ sé, ɛnyú dépɔ fɔ́ né mmu gemua,

* 4:4 Ɛlú wáwálé nnó: Bɔ ŋwɛ abifɔ ása nnó "ágbárege mendée wuú."

getú ɛyigémbɔ bií bimbɔ uchwɔɔ́ fɔ́ ɛnyú
mbelepo ndɛre ménjó. 5 Ɛnyú ako delú bɔɔ́
abi álu né geŋgbɔ ápyɛ unó bií gbɔɔ́. Ɛsé
bɔɔ́ Ɛsɔwɔ, depɔ fɔ́ bɔɔ́ abi álu né mmu
gemua ápyɛ unó ɛké bɔɔ́ abi utuú ugilé
ɛbwɔ́. 6 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛ́kágé ɛsé débɛlege
gejya ɛké bɔɔ́ abi álá teé fɔ nnó Jisɔs amage
kere nyɛ fa mme. Debɛ peé, dégilé bií bi
Jisɔs akerege ne dégbarege mmyɛ sé. 7 Ɛlé
ne utuú ne bɔɔ́ abɛlege gejya ne ɛlé ne utuú
ntó ne bɔɔ́ anyuú mmɔɔ́ mámpyɛne ɛbwɔ́.
8 Yɛ́mbɔ ɛsé delu bɔɔ́ abi álu né gegbɔɔ́.
Debɔ mamgbárege mmyɛ sé. Défyɛgé wyɛ
metɔɔ́ ne Jisɔs, ne debɔge wyɛ gejeé ne
atɛ aŋmɛ. Ɛwéna ɛbɛɛ́ nyɛ nkane genó ɛyi
gekwerege nnó ɛ́kágé genó gepyɛ ɛsé wyɛ
ndɛre gekúge ummyɛ gekwerege muú bee
né ɛwɔme. Ne dénɛ́régé wyɛ metɔɔ́ ne Jisɔs
nnó aferege nyɛ ɛsé né ɛfwyale gabo, ɛwéna
ɛkwerege nyɛ ntó ɛsé ndɛre ɛla ummyɛ ɛwé
muú bee akwerege né mekpo. 9 Ɛsɔwɔ ajyaá
fɔ́ ɛsé nnó degɛ ɛfwyale ɛwé ji alɛrege nyɛ
bɔɔ́ wɔ́. Ajyaá lé ɛsé nnó ji afere ɛsé né
ɛfwyale gabo gétúgé genó ɛyigé Ata sé Jisɔs
Kras apyɛɛ́. 10 Jisɔs agbo gétúgé ɛsé. Ji
apyɛmbɔ nnó yɛ́ ɛsé debɛ abɛ, yɛ́ dégbo, bií
bi ji achwɔgé ɛsé debɛ ne ji tɛ kwyakwya.
11 Ndɛre ɛlúmbɔ, fyɛge atɛ metɔɔ́, dépogé
atɛ nnó défyɛ metɔɔ́ ne Jisɔs wyɛ ndɛre
ɛnyú dépyɛ mɛ.

Kwyakwya majyɛ ami Pɔl achyɛɛ́

12 Áŋmɛ́ sé, dékpeage ɛnyú nnó défɛge bɔɔ́
abi apyɛ utɔɔ́ Ata Jisɔs cháŋéné né geluage
nyú. Ɛbwɔ́ ne álu bɔɔ́ kpakpa nyú, ne
ɛbwɔ́ ne áchyɛge ɛnyú majyɛ. 13 Chyɛge
ɛbwɔ́ ɛnógé dɔɔ́, ne bɔgé ntó gejeé ne ɛbwɔ́
gétúgé utɔɔ́ bi ɛbwɔ́ apyɛɛ́. Bɛge nesɔ ne
atɛ.
14 Áŋmɛ́ se, dékpeage ɛnyú nnó, dékpeage
bɔɔ́ abi álá kɛlege mampyɛ utɔɔ́ nnó apyɛge
matɔɔ́, fyɛge abi afɔɔ́ ɛfɔ metɔɔ́, póge abi
álá pɔ́ ne ɛshyɛ, ne bɛge pere ne yɛ́ndémuú.
15 Sɛgé gébé nnó ɛ́kágé ntɛ fɔ́ ashuú ntɛ
gabo, lɛrege ulɔɔ́ melu ne atɛ choncho ne
bɔɔ́ ako.
16 Bɛge ne nechóchɔ́ yɛ́ndégébé. 17 Nɛge
wyɛ mmyɛ nnɛne. 18 Tamege wyɛ Ɛsɔwɔ
né yɛ́ndégenó ɛyi gepyɛ ɛnyú. Gɛge genó
ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege nnó ɛnyú abi dechome
mmyɛ ne Kras Jisɔs dépyɛmbɔ.
19 Ɛkágé dépyɛ Mendoó Ukpea ɛlyaá
mampyɛ utɔɔ́ bií né geluage nyú. 20 Débyage
fɔ́ mekomejɔɔ́ ayi atane mbaá Ɛsɔwɔ.
21 Yɛ́mbɔ chɛrege yɛ́ndégenó cháŋéné
mbɔgé nnó gelú genó gelɔ́gélɔ́, kamege
ne geji. 22 Ne yɛ́ndégenó ɛyi gela gelɔme
dékamege fɔ́ ne geji chacha.

*P*ɔl anɛmmyɛ nnó ábelé geŋwáge bwɔ́
pópó

23 Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ jimbɔ muú
áchyɛ́ge nesɔ, ápyɛ ɛnyú débɛ bɔɔ́ ukpea
ne nnó ápyɛ ɛnyú débele geŋwáge nyú
geko pópó gefɔɔ́ ɛyigé muú álá ákagé shulé
ɛnyú ndo kpaá tɛ bií bi Ata sé Jisɔs Kras
akerege meso fa mme. 24 Ɛsɔwɔ muú akuú
ɛnyú anyɛgémeno nnó apyɛɛ́ genó apyɛ
geji. Ndɛre ɛlúmbɔ, ji apyɛ nyɛ nnó ɛnyú
débɛ bɔɔ́ ukpea.
25 Aŋmɛ sé, nɛge ntó mmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ
gétúgé ɛsé.
26 Tamege atɛ aŋmɛ ako ne gejeé ndɛre
bɔɔ́ Ɛsɔwɔ.
27 Nkpeage ɛnyú né mabɔ Ata Jisɔs nnó
dékú ŋwɛ yina aŋmɛ ako awu.
28 Nnɛnemmyɛ nnó Ata sé Jisɔs Kras
álɛ́régé ɛnyú galɔ́gálɔ́.

Ŋwɛ ayi agbeé ŋwɛ ɛpea, ɛyi Pɔl ásamé mbaá ɛchomele bɔ́ Kras né Tɛssalonika

Matame

1 Me Pɔl ne nsamé ŋwɛ yina. Silvanos ɛbwɔ́ ne Timɔti choncho ne me delɔ́ ɛnyú matame. Me ntɔme ŋwɛ yina ɛta nyú ɛchomele bɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Tɛssalonika, ɛnyú abi délu bɔ́ Ntɛ sé Ɛsɔwɔ né Ata Jisɔs Kras.

2 Ɛsé dénɛnemmyɛ nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ɛbwɔ́ ne Ata Jisɔs Kras álɛrege ɛnyú galɔ́gálɔ́ ne apyɛ ɛnyú débɛ ne nesɔ.

Gefɔ́ɔ́ ɛyigé Kras asɔ́ɔ́ nyɛ mpa gébégé akerege fa mme

3 Aŋmɛ sé, ɛsé débɔ mantamege Ɛsɔwɔ yéndégébé gétúgé ɛnyú. Ɛlú cho mampyɛge mbɔ, néndé ɛnyú défyɛɛ́ wyɛ metɔ́ ne Kras déjyɛ mbɛmbɛ ne débɔ́ wyɛ ntó gejeé ne atɛ déjyɛ mbɛmbɛ. 4 Getú ɛyigémbɔ, ɛsé déjɔ́gé né gempɔgé, dégarege machomele bɔ́ Ɛsɔwɔ ndɛre ɛnyú dékogé metɔ́, né ɛfwyale ɛwé bɔ́ áchyɛgé ɛnyú ápyɛɛ́ ɛnyú déwuú ubale ne défyɛɛ́ wyɛ metɔ́ ne Kras.

5 Ndɛre ɛnyú défyɛɛ́ wyɛ metɔ́ ne Kras mbɔ, ɛlɛrege gbɔgɔnɔ nnó Ɛsɔwɔ asɔ́ɔ́ nyɛ mpa yéndémuú cháŋéné. Ji apyɛ nyɛ ɛnyú dékwane mambɛ bɔ́ abi dékpɛne né gefwa jií. Ɛlé gétúgé gefwa ɛyina ne ɛnyú dégɛne ɛfwyale. 6 Ɛsɔwɔ asɔ́ɔ́ mpa wuú chaŋéné. Ndɛre ɛlúmbɔ, ji ashuge nyɛ amu achyɛ ɛfwyale mbaá bɔ́ abi áchyɛgé ɛnyú ɛfwyale. 7 Ji apyɛ nyɛ mmyɛ ɛkwene ɛnyú abi bɔ́ áchyɛge mbɔ ɛnyú ɛfwyale ne apyɛ ntó mmyɛ ɛkwene ɛsé. Ji apyɛ nyɛ unó bina gébégé Ata Jisɔs atanege mfaánebuú achwɔge ne ukpɛkpɛ makiénné jií né mmu manɔme mewɛ ɛwé ɛlúle, 8 manchyɛɛ́ ɛfwyale mbaá bɔ́ abi álá kage Ɛsɔwɔ. Ɛbwɔ́ ne ashyaá manwú ne abya melɔ́mélɔ́ Ata se Jisɔs. 9 Ɛbwɔ́ ágɛne nyɛ ɛfwyale ɛwé áchɔ́ɔ́ geŋwáge bwɔ tɛ kwyakwya, ábɛɛ́ fɔ́ né melu ɛwé ɛbwɔ́ ágɛne ŋgɔ wuú ayi uto bií ulɛrege. 10 Unó bina upyɛ nyɛ né bií bi Ata Jisɔs achwɔgé mansɛ ŋgɔ mbaá bɔ́ ukpea bií. Ne bɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔ́ ne ji mano álaá ɛbwɔ mekpo fuú. Ɛnyú ntó débɛɛ́ nyɛ né geluage bɔ́ɔ́ bina néndé ɛnyú dékamé ne mekomejɔ́ɔ́ ayi ɛsé dégare ɛnyú.

11 Gɛge ula bi yéndégébé ɛsé dénɛnemmyɛ gétúgé nyú mbɔ. Dénɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ sé apyɛ ɛnyú débele geŋwáge nyú cháŋéné ndɛre bɔ́ɔ́ abi áwyaá gefɔgé geŋwá ɛyigé ji akuú ɛnyú nnó débɛ ne geji. Dénɛne ntó mmyɛ nnó, ji apoó ɛnyú né uto bií dépyɛ unó ulóulɔ́ ɛbi ɛnyú dékɛlege mampyɛ uko, ne nnó dénéré utɔ́ɔ́ bi débɔ́ɔ́ mampyɛ gétúgé défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs. 12 Ndɛre ɛlúmbɔ, bɔ́ɔ́ áfɛge Ata Jisɔs gétúgé gefɔ́ɔ́ genó ɛyigé ɛnyú débele geŋwáge nyú ne ɛyigé ji apyɛɛ́ ɛta nyú. Ne afɛge nyɛ ɛnyú gétúgé déchome mmyɛ ne ji né galɔ́gálɔ́ ayi Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata Jisɔs Kras alɛrege.

2

Muú nchyɛ

1 Aŋmɛ sé, ɛsé dékɛlege mangaré ɛnyú genó ɛyi gepyɛ nyɛ gemɛge nnó Ata Jisɔs Kras akerege nyɛ fa mme, ne ndɛre Ɛsɔwɔ anywerege nyɛ ɛsé détuú ne ji. Né mechɔ ɛwéna, ɛsé dékpeage ɛnyú nnó 2 ékágé dékwe tametame, ne ékágé matɔ́ɔ́ ányígé ɛnyú né mmu gétúgé genó ɛyi bɔ́ɔ́ ájɔge. Bɔ́ɔ́ abifɔ ájɔ́gé nnó bií ɛbi Ata Jisɔs akerege meso fa mme uchwɔ mɛ. Abifɔ ájɔ́gé áké ɛlé Mendoó Ɛsɔwɔ ne ɛpyɛ agaré nnó bií ɛbi Ata akerege meso uchwɔ. Abifɔ áké ɛsé desá né mmu ŋwɛ ne átɔme. 3 Ɛkágé muú fɔ abwɔlé ɛnyú né meti fɔ. Gemɛge nnó Ata Jisɔs akere meso, gébé gebɛɛ́ nyɛ ɛyigé gejamégé bɔ́ɔ́ átoó nyɛ mekpo ne Ɛsɔwɔ dɔ́ɔ́. Gébé ɛyigémbɔ gekwɔnege muú nchyɛ fɔ alɛrege nyɛ mmyɛ. Ji muú Ɛsɔwɔ abɔ́ɔ́ maneré ne ji. 4 Ji atɛnege nyɛ ukɔ́lɔ́ ne Ɛsɔwɔ ne yéndégenó ɛyigé bɔ́ɔ́ anógé ne áseɛle nnó ɛlé bɔ Ɛsɔwɔ bwɔ́. Asɛle nyɛ gemɛ jií nnó aŋea gemɛ apwɔ ɛbwɔ́ ako. Ne ajyɛ jwɔle nyɛ né ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ajɔ́gé aké jimbɔ́ɔ́ ne alu Ɛsɔwɔ.

5 Ɛnyú déteé fɔ nnó gébégé me nlú ne ɛnyú, mbó ngaré mɛ ɛnyú unó bina? 6 Ɛnyú dékaá genó ɛyi gegbɛɛ́ muú nchyɛ yimbɔ nnó achwɔgé fɔ́ nana. Ji abɔ́ manchwɔ lé né gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege nnó ji achwɔ́. 7 Ne uto bi upyɛ bɔ́ɔ́ álá belegé sé mabɛ Ɛsɔwɔ ulɔ mɛ mampyɛ utɔ́ɔ́ bibií. Ne muú fɔ agbɛɛ́ utó ɛbimbɔ ne agbɛɛ́ nyɛ wyɛ ubi mbɔ kpaá tɛ Ɛsɔwɔ aferege ji né meti. 8 Ɛsɔwɔ aferege muú yimbɔ né meti ne muú nchyɛ

yimbɔ alɛré gemɛ jií. Ne gébégé Ata Jisɔs achwɔgé awane nyɛ muú nchyɛ yimbɔ ne gejulé ɛyi getanege ji né meno. Ne anerege nyɛ ji kaŋka ne geŋgbɔ ɛyi gegɛnege gébégé ji aké achwɔɔ́. 9 Muú nchyɛ yina ayi achwɔɔ́, danchɔmeló achyɛge nyɛ ji utó ɛbií ji apyɛ ukpɛkpɛ ufelekpa mambwɔlege bɔɔ́, ne gejamégé unó bi upyɛ nyɛ boɔ́ álá mano mekpo fuú. 10 Asɛle nyɛ yɛ́ndé gefɔgé mejɔɔ́ dembwɔlé abwɔlé bɔɔ́ abi ánóme nyɛ mme detu. Ɛbwɔ́ bina ánóme nyɛ mme detú gétúgé áshyá mambɔ gejeé ne wáwálé ayi mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ agaré nnó apyɛ ɛbwɔ́ atané né ɛfwyale gabo. 11 Gétú ɛyigémbɔ, Ɛsɔwɔ apyɛ ɛbwɔ́ ákwe tametame ákamé ne genó ɛyi gelu gebyɔ. 12 Ndɛré ɛlúmbɔ, yɛ́ndémuú ayi álá kamé ne wáwálé ayi mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ agarege wɔ́, gétúgé gabo ágɔɔ́ ji mampyɛ, Ɛsɔwɔ ajɔge nyɛ nnó akwe mpa, abɔ mangɛ ɛfwyale.

Ɛsɔwɔ ajyaá ɛnyú nnó áfere ɛnyú né ɛfwyale

13 Áŋmɛ́ sé, ɛsé debɔ mantamege Ɛsɔwɔ yɛ́ndégébé gétúgé ɛnyú bɔɔ́ Ata ábɔɔ́ gejeé ne ɛnyú, néndé Ɛsɔwɔ ajya mɛ́ ɛnyú tɛ ula ulɔɔ́ nnó apyɛ ɛnyú detane né ɛfwyale gabo. Ɛnyú detane né ɛfwyale ɛwéna ndɛre Mendoó Ukpea ɛpyɛɛ́ nnó ɛnyú debɛ bɔɔ́ ukpea Ɛsɔwɔ ne ndɛre dékamé ne wáwálé ayi mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ agarege. 14 Ɛsɔwɔ akuú ɛnyú nnó ji apyɛ ɛnyú détane né ɛfwyale gébégé ɛnyú dékamé ne abya melɔ́méló ayi ɛsé dégare ɛnyú. Ji akuú ɛnyú nnó ji achyɛɛ́ ɛnyú gefɔge ɛnógé ɛwé Ata sé Jisɔs Kras abɔɔ́. 15 Ndɛre ɛlúmbɔ, aŋmɛ sé, tɛnege cháŋéné, dékwɔlege unó bi ɛsé délɛre ɛnyú yɛ́ ɛbi dégare gébégé dégarege mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ne ɛbi désame ɛnyú né bɔ ŋwɛ.

16 Ata sé Jisɔs Kras ne Ntɛ sé Ɛsɔwɔ alɛre ɛsé galɔ́gáló. Abɔ́ gejeé ne ɛsé, áfyɛɛ́ ɛsé metɔɔ́ ɛwé ɛla ɛbyɛɛ́, apyɛ ɛsé dénɛrege metɔɔ́ chaŋéné né unó uko ɛbi Ɛsɔwɔ anyémeno nnó achyɛge ne Jisɔs Kras. 17 Nnɛnemmyɛ nnó ji áfyɛɛ́ ɛnyú metɔɔ́, apyɛ ɛnyú debɔ ɛshyɛ dépyɛge ne déjɔ́gé ɛlé unó bi úlú cho yɛ́ndégébé.

3

*N*ɛgemmyɛ gétúgé ɛsé

1 Aŋmɛ ɛsé, genó ɛyigé fɔ ɛyigé me nkɛlege mangaré ɛnyú gelu nnó, ɛnyú dénɛnemmyɛ gétúgé ɛsé. Nɛgemmyɛ nnó mekomejɔɔ́ Ata asane wáwá akpɛ né yɛ́ndé mbaá ne nnó bɔɔ́ asɛ ji ne ɛnógé wyɛ ndɛre akpɛne nya ɛta nyú. 2 Nɛge ntó mmyɛ nnó Ɛsɔwɔ akamege fɔ ɛsé dékpɛ né amu bɔɔ́ ube ne bɔɔ́ nchyɛ. Néndé bɔɔ́ ako fɔ́ wɔ́ ákamé ne mekomejɔɔ́ Ata wɔ́.

3 Yɛ́mbɔ ɛsé dékage lií mmyɛ ne Ata. Ndɛre ɛlúmbɔ, ji apyɛ nyɛ ɛnyú débɛne né depɔré Ɛsɔwɔ ne ábáme nyɛ ɛnyú nnó ɛ́kágé muú nchyɛ yimbɔ apyɛ ɛnyú dekpɛ né gabo. 4 Ɛsé dékaá chaŋéné nnó Ata apoóge ɛnyú dépyɛɛ́ unó bi ɛsé délɛre ɛnyú, ne nnó ɛnyú déjyɛ nyɛ wyɛ mbɛ mampyɛge ubi.

5 Nnɛnemmyɛ nnó Ata apyɛ ɛnyú dékaá cháŋéné gejeé ɛyigé Ɛsɔwɔ abɔɔ́ ne ɛnyú ne nnó apyɛ ntó ɛnyú dékaá gefɔge metɔɔ́ mekoge ɛwé Kras alɛre nya gébégé agɛne ɛfwyale.

Débɔ mampyɛge utɔɔ́ débɛgé fɔɔ́ ámbwá

6 Aŋmɛ sé, né uto bi Ata sé Jisɔs Kras achyɛ ɛsé, dékpeage ɛnyú nnó defa mbwa ne yɛ́ndé meŋmɛ ayi álá kɛlege mampyɛ utɔɔ́, ɛbwɔ́ abi álá pyɛɛ́ fɔ́ unó ndɛre ɛsé dégare ɛnyú nnó dépyɛge. 7 Néndé ɛnyú ambɔɔ́ dékaá mɛ nnó debɔ mankwɔlege gekage nekɛne sé. Ɛsé déwɛ nya fɔ́ amu déjwɔlé gébégé delu ne nyú wɔ́. 8 Yɛ́ me nyɛɛ́ muú fɔ ayi dényɛɛ́ dela dechyɛge ŋka wɔ apɔ́. Ɛsé dépyɛ utɔɔ́ ne ɛshyɛ utuú ne ŋwɔmese nnó ɛ́kágé ɛsé dénɛré muú nyú fɔ́ metuú ndɛre dégarege abya melɔ́méló. 9 Ɛsé dépyɛ nya mbɔ, ɛ́pɔ́ fɔ́ nnó ɛsé dépɔ fɔ́ ne uto makpea ɛnyú nnó déchyɛge ɛsé unó bi dékɛlege. Ɛsé dépyɛ nya mbɔ nnó délɛre ɛnyú gepɔ ɛyigé débɔɔ́ mankwɔlegé. 10 Yɛ́ gébégé ɛsé delu ne ɛnyú, dégarege ɛnyú nnó, "Muú ashyage mampyɛ utɔɔ́, ɛ́kágé afɛre nnó muú fɔ achyɛge nyɛ ji menyɛɛ́."

11 Ɛsé déjɔ́gé mbɔ unó bina ɛlé gétúgé déwuú nnó bɔɔ́ fɔ alú né geluage nyú abi alu ámbwá. Akɛlege fɔ mampyɛ utɔɔ́, ákɛne afyɛɛ́ ɛlé meno né depɔré bɔ. 12 Né uto bi Ata Jisɔs Kras achyɛge ɛsé, dégarege ne dékpeage ufɔɔ́ bɔɔ́ bina nnó akwɔ́ré gepɔ, asɛ gébé ápyɛge matɔɔ́ nnó agɛne ŋka ɛyi ɛbwɔ́ áname menyɛ́.

13 Ne ɛnyú aŋmɛ sé, ɛ́kágé muú nyú fɔ́ abɛ ne gepwa mampyɛge genó ɛyi gelu cho. 14 Ne mbɔgé muú fɔ ashyage mankwɔlege majyɛɛ́ mi ɛsé déchyɛ mbɔ ɛnyú né ŋwɛ

yina, fyɛge ji amɛ mmyɛ defa mbwa ne
ji. Dépyɛgé mbɔ akpane nyɛ mekpo unɔ́.
15 Yɛ́mbɔ ɛ́kágé désɛ ji ndɛre muú mawáme,
chyɛge lé ji majyɛ ndɛre ntɛ meŋmɛ ayi áfyɛ
nto metɔ́ ne Kras.

Kwyakwya mejɔ́

16 Nnɛnemmyɛ nnó Ata se Jisɔs Kras muú
apyɛ bɔ́ abɛɛ́ né nesɔ, jimbɔ́ apyɛ ɛnyú
debɛ né nesɔ yɛ́ndégébé, né mati mako. Ata
abɛ ne ɛnyú ako.
17 Membɔ́ Pɔl ne nsame ŋwɛ yina ne amu
ya. Gɛ na ne me nnerege mansa bɔ ŋwɛ ba,
nnó mpyɛ bɔ́ akaá nnó me ne nsame.
18 Nnɛnemmyɛ nnó Ata sé Jisɔs Kras
álɛ́régé ɛnyú ako galɔ́gálɔ́.

Ŋwɛ mbɛ ayi Pɔl ásamé mbaá Timɔti

[1] Me Pɔl ne nsame ŋwɛ yina. Me nlú ŋgbá
Kras Jisɔs. Ɛsɔwɔ Menchyɛ́ geŋwá sé ne
Kras Jisɔs muú ɛsé dénɛré metɔ́ ne ji nnó
achyɛge ɛsé yɛ́ndégenó ne ájɔ́ɔ́ nnó me mbɛ
ŋgbá. [2] Ntɔme ŋwɛ yina ɛta wyɛɛ́ Timɔti.
Wɔ ɔlú ɛké maá wa wáwálé gétúgé ɛsé ne wɔ
défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ né depɔré Jisɔs. Nnɛnemmyɛ
nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata Kras Jisɔs alɛrege
wɔ galɔ́gáló, agɛne wɔ meshwɛ, ne apyɛ
nesɔ ne bwɔ́ ne bɛ ne wɔ.

*S*ege gébé ne ánlɛre gebyɔ́

[3] Nkane mbɔ nkpea nya wɔ gébégé njyɛɛ́
Masedonia, jwɔle né melɔ́ Ɛfɛsɔs, nnó
ɔgbɛge bɔ́ɔ́ bi alɛ́rege mbɔ unó bi úlú cha,
ɛbi ula upó fɔ́ ndɛre ɛbi ɛnyú débɔ́ɔ́ mbɛ
déwuú ɛta Ɛsɔwɔ. [4] Gare ɛbwɔ́ nnó áchɔge
sé gébé mankúgé mabɔ ukwene antɛ, ájame
ubi né bɔ abya abi átome ne ɛbwɔ́. Gefɔgé
bɔ abya bina abi álá kwyagé, achwɔ́ ɛlé ne
mbeé manyɛge ne álɛregé fɔ́ bɔ́ɔ́ unó bi bɔ́ɔ́
ákamé ne ubi, ɛbi Ɛsɔwɔ akɛlege. [5] Menɔ
genó ayi me ngarege wɔ né mechɔ ɛwéna
alú nnó, wɔ ɔgare lé ɛbwɔ́ nnó abɔgé gejeé
ne atɛ. Gejeé ɛyigé na getanege né metɔ́ɔ́
ɛwe ɛlu pópó, ɛwé ɛkaá nnó ɛpyɛɛ́ muú fɔ
gabo wɔ́, ne ɛkame wáwálé ne unó Ɛsɔwɔ.
[6] Bɔ́ɔ́ abifɔ ályaá mampyɛge mbɔ, álá jɔ́ɔ́
lé unó bi ula upó ne nsa. [7] Ɛbwɔ́ akɛlege
mambɛ ánlɛre mabɛ Ɛsɔwɔ yɛ́mbɔ ákage yɛ́
unó bi ɛbwɔ́ ambɔ́ɔ́ álɛrege, ne yɛ́ ɛbɛlé unó
bi ɛbwɔ́ áfɛré nnó ákaá dɔ́ɔ́ ákágé yɛ́ ubi.

[8] Ɛsé dekaá nnó ɛbɛ́ ɛlɔ yɛ́mbɔ ɛlé gébégé
dégbaregé ɛwu cháŋéné ne ɛlɔmé. [9] Kaá nnó
mabɛ́ yina apɔ fɔ́ mbaá bɔ́ɔ́ bi álá kwené
mabɛ, alu lé mbaá bɔ́ɔ́ bi ákwene áji, átoó
mekpo, abi álá nógé fɔ́ Ɛsɔwɔ ne abi ápyɛɛ́
gabo, abi álá sɛlé depɔré Ɛsɔwɔ ɛké genó,
ájógé gabo ne Ɛsɔwɔ, abi áwáné ama ne
antɛ bwɔ́, abi utɔ́ɔ́ bwɔ́ úlú lé manwáné bɔ́ɔ́.
[10] Abi ánane manané tametame, ande abi
ánané atɛ. Abi ákɛne gesege mmyɛ bɔ, abi
ábyɔge gebyɔ ne yɛ́ abi átɛnege ntɛsɛ gebyɔ
ne abi apyɛ yɛ́ndégenó cha ɛyi gela gekɛne
ne unó bi ɛsé dégaré ɛnyú. [11] Unó bina ne
úlú unó bi úlú né mmu abya melɔ́mélɔ́ ayi
Ɛsɔwɔ muú apwɔ́ɔ́ amu áfyɛɛ́ me né amu
nnó ngarege.

*P*ɔl atame Ɛsɔwɔ gétúgé ágɛne ji meshwɛ

[12] Ntamege Ata sé Kras Jisɔs muú achyɛ
me utó nnó mpyɛ utɔ́ɔ́ bina. Gétúgé ji
agɛné nnó akage nɛre metɔ́ɔ́ ne me ne afyɛɛ́
me utɔ́ɔ́ bina né amu nnó mpyɛ. [13] Yɛ
ɛlé mbɛmbɛ njógé mejɔ́ɔ́ mebomebo ne ji,
nchyɛge bɔ́ɔ́ bií ɛfwyale, mma nlu muú
neŋa, yɛ́mbɔ ji agɛ wyɛ me meshwɛ gétúgé
mpyɛ nya unó bina né mmu ukeŋkene.
Né gébé ɛyigémbɔ nlá nlú daŋkame ne
ji. [14] Yɛ́mbɔ Ata alɛre me ulɔ́ɔ́ melu bi
gejamégejamé, apyɛ me nfyɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji, ne
mbɔ gejeé ne bɔ́ɔ́ gétúgé nchome mmyɛ ne
ji.

[15] Kras Jisɔs áchwɔ́ fa mme nnó áwéné
gemége bɔ́ɔ́ abi ápyɛɛ́ gabo. Mechɔ ɛwéna
ɛlú wáwálé ne yɛ́ndémuú abɔ manɛre
metɔ́ɔ́ wyɛɛ́. Ne né geluage bɔ́ɔ́ abi ápyɛ
gabo, me mbɔ mpwɔ amu. [16] Yɛ́mbɔ getú
yina ne Ɛsɔwɔ agɛne me meshwɛ, manlɛre
me nkane Jisɔs Kras akoge metɔ́ɔ́ wuú yɛ́
ɛbɛ ɛlé ne bɔ́ɔ́ abi ápyɛɛ́ gabo ayi apwɔ́ɔ́
amu. Nkɛlege manjɔ́ɔ́ nnó né meti ɛwéna
ne yɛ́ndémuú afyɛgé metɔ́ɔ́ ne Jisɔs akage
bɔ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. [17] Déchyɛ ŋgɔ
ne matame mbaá Ɛsɔwɔ muú alu mfwa tɛ
kwyakwya ne kwyakwya. Ji agboó fɔ́, ágɛne
fɔ́ ji ne amɛ, ji mbií ne alu Ɛsɔwɔ, Amɛn.

*Ut*ɔ́ɔ́ bi Timɔti abɔ́ɔ́ mampyɛ

[18] Maá wa Timɔti, genó ɛyigé me nkɛlege
mangaré wɔ nnó ɔpyɛge, gekɛ meko ama
ne mejɔ́ɔ́ ɛwé nya bɔ́ɔ́ ɛkpave Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́
atome ne wɔ. Sɛ mekomejɔ́ɔ́ yina ɔmmyɛge
ummyɛ ulɔ́úlɔ́ mangame depɔré Ɛsɔwɔ
ɛtiré ɛsé défyɛ metɔ́ɔ́ wyɛ. [19] Ne gbare
metɔ́ɔ́ wyɛ ɛwé ɔfyɛ ne Ɛsɔwɔ chancha,
ɔpyɛge genó ɛyigé wɔ ɔkaá nnó gelú chó.
Bɔ́ɔ́ bifɔ alya mampyɛge genó ɛyigé ákaá
nnó gelú chó, gétu ɛyigémbɔ depɔré Ɛsɔwɔ
ɛtiré ɛbwɔ́ áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ wyɛɛ́ déno nnyi.
[20] Né geluage bɔ́ɔ́ bimbɔ Aleksanda ɛbwɔ́ ne
Hɛmɛnɔs álu bɔ́ɔ́ abi me fyɛ ɛbwɔ́ né amu
danchɔmeló nnó ɛbwɔ́ ákaá nnó ɛlɔme fɔ́
manchɔgé mabɔ Ɛsɔwɔ.

2

*Maj*yɛ ndɛre bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ábɔ́ɔ́
manɛnémmyɛ

[1] Menɔ genó ayi me mkpeage ɛnyú nnó
dépyɛge alu nnó, ɛnyú dénɛnemmyɛ mbaá
Ɛsɔwɔ gétúgé bɔ́ɔ́ ako, dékpane ji geka

nnó agɛne ɛbwɔ́ meshwɛ. Nɛge ji mmyɛ nnó achyɛge ɛbwɔ́ unó bi ɛbwɔ́ ákɛlege, ne chyɛge ji matame né unó bi ji apyɛɛ́ mbaá bɔɔ́ ako. [2] Nɛgémmyɛ ntó mbaá Ɛsɔwɔ gétúgé afwa ne ákpakpa melɔ́ abi áwyaá uto né amu bwɔ́ nnó ápyɛ ɛsé débɛ né geŋwá ɛyi gelú pere, débɛ nesɔ ne atɛ. Débɛgé ne geŋwá ɛyi na délɛrege nnó dénógé Ɛsɔwɔ ne nnó déwyaá gepɔ galógáló ne bɔɔ́ ako. [3] Ɛnyú déké dépyɛmbɔ ɛlɔ ne metɔɔ́ ɛgɔɔ́ Ɛsɔwɔ Menchyɛ́ geŋwá sé. [4] Ji akɛlege nnó áwené gemége yɛ́ndémuú, ákaá wáwálé ayi alu né abya melɔ́méló. [5] Wáwálé yimbɔ alu nnó, Ɛsɔwɔ alu ama ne muú alu ama ayi áchóme akwaá ushu ne Ɛsɔwɔ. Muú yimbɔ ɛlé Kras Jisɔs. [6] Ji achyɛ gemɛ jií nnó áwené gemége yɛ́ndémuú. Ne Jisɔs apyɛmbɔ né gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ ákwyɛɛ́ mɛ ábelé manlɛre nnó Ɛsɔwɔ akɛlege nnó yɛ́ndémuú abɔɔ́ geŋwá. [7] Getú ɛyigé na ne Ɛsɔwɔ atɔme me nnó mbɛ ŋgbá Jisɔs ne ménlɛre mbaá bɔɔ́ abi álá pó bɔɔ́ Jus. Njógé mbɔ mbyɔgé fɔ́ gebyɔ. Ji atɔ me nnó ngarege bɔɔ́ nkane áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ ne nnó ákaá wáwálé ayi atome ne ji.

Majyɛɛ́ mbaá andée ne ande né ɛchomele bɔɔ́ Kras

[8] Nkɛlege nnó yɛ́ndé mbaá ande anɛnemmyɛ. Ɛbwɔ́ abɔ́ mambɛ ne metɔɔ́ mmu pópó, ábwégé amu mfaá ánɛnémmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ ɛwé álá ápɔ́ ne metɔɔ́ usɔɔ́, ne ányɛ́gé fɔ́ mbeé.

[9] Ne nkɛlege nnó andée áfyɛge unó bi ukwanege né ɛbwɔ́ kwanege, ɛbi upyɛɛ́ ɛbwɔ́ ábɛɛ́ ne ɛ́nógé. Ɛpófɔ́ mamfyɛge densɔ né manjwɛ bwɔ́ dɔɔ́, yɛ ɛbɛle mamfyɛge mboó unó ɛyi ɛgɛnege ne bɔ ŋkpaganɛre ne mandeé ayi ajame ŋka dɔɔ́, [10] ábɛ́ lé ne gepɔ gelɔ́gélɔ́. Gɛ́ mbɔ ne andée abi áké ánógé Ɛsɔwɔ abɔɔ́ mampyɛgé.

[11] Andée ágígé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ nyame ne áwúgé ne ande abi álɛrege ɛbwɔ́. [12] Nkɛle fɔ́ nnó andée álɛrege mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ yɛ́ nnó áwyaá uto ápwɔ ánde wɔ. Ábɛ́ nyame áwuúge genó ɛyigé ande álɛrege. [13] Mbɔ ne ɛbɔɔ́ mambɛ nénde, Ɛsɔwɔ abɔ mbɛ akwyɛ Adam ne ale kwyɛ Ife. [14] Ne danchɔmeló abɔ́ abwɔlé nyá fɔ lé Adam wɔ́, abwɔlé ɛlé Ife ne Ife apyɛ gabo. [15] Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ abame nyɛ mendée gébégé nebyɛɛ́ kpaá tɛ aferege ji né ɛfwyale mbɔgé aké áfyɛɛ́ wyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ, agboó ne atɛ bɔ, apyɛɛ́ unó ne metɔɔ́ mmu pópó, ne mbɔgé abɛge ne gepɔ ɛyi gekwane ne ji kwanege. Melɔ ŋwɛ ɛwéna ɛ́kágé tɛne ntó nnó: *

3

Gepɔ ɛyigé muú kpaá né gepugé Ɛsɔwɔ abɛ ne geji

[1] Ajɔɔ́ wáwálé aké, "Mbɔge muú akɛlege mambɛ́ muú kpaá né ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ɛbyɛnnó akɛlege melu utɔɔ́ melɔ́méló." [2] Muú kpaá né ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ abɔ́ mambɛ́ ne gepɔ ɛyígé muú álá shúlégé ji ndo, abɔ mambɛ muú ayi ábané lé mendée ama, muú ayi asɛle depɔ tií pere, muú yi awya defɔɔ́, ɛnógé, muú yi ánɛnémanɛ, ne akáge lɛré bɔɔ́ depɔré Ɛsɔwɔ. [3] Abɔɔ́ fɔ́ mambɛ menyuú mmɔɔ́, ábɛɛ́ fɔ́ ntó muú ɛfwyale, abɔ mambɛ pere né geŋwá jií, abɛɛ́ fɔ́ muú yi agboó ne mawáme, abɛɛ́ fɔ́ muú yi agboó ne ŋka. [4] Abɔ́ mambɛ́ muú yi ágbárege ula gepú bií chacha, muú ayi akage gbare baá bií chanchá nnó áwugé ji ne áchyɛge ji ɛnógé. [5] Mbɔgé muú álá káge gbare ulá gepú bií chancha, apyɛmbɔ nnó ne agbare ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ? [6] Abɛ fɔ́ ntó muú yi afyɛɛ́ metɔɔ́ gakɛgakɛ ne Ɛsɔwɔ. Abɛgé mbɔ, akáge bɛ ne nepa, Ɛsɔwɔ afyɛ ji né ɛfwyale wyɛ ndɛre afyɛ dánchɔmeló né ɛfwyale gétúgé nepa. [7] Abɔ́ mambɛ muú ayi yɛ́ndémuú anógé. Mbɔgé mbɔ fɔ́ wɔ́ akagé kwe né metaá dánchɔmeló, akpa mekpo genɔɔ́.

Gepɔgé bɔɔ́ abi apoógé né ɛchomele Ɛsɔwɔ

[8] Bɔɔ́ abi apoóge né ɛchomele Ɛsɔwɔ ntó ábɔ́ mambɛ bɔɔ́ abi ájóge mejɔɔ́ nenɔme nemaá, áwyaá gepɔ gelógélɔ́, ányuú fɔ́ mmɔɔ́ dɔdɔ. Ábɛgé fɔ́ bɔɔ́ bi ábɔɔ́ gejeé ne ŋka. [9] Ábɔ́ mambɛ bɔɔ́ bi ágbárege depɔré Jisɔs cháŋéné ɛtiré mbɛmbɛ bɔɔ́ álá ákagé, ne nana Ɛsɔwɔ apyɛ ɛsé dékaá ne défyɛɛ́ metɔɔ́ wyɛɛ́ ne dékwɔlegé détí ne metɔɔ́ ɛwé ɛkaá nnó dépyɛɛ́ genó ɛyi gelú cho. [10] Gemɛge nnó ásɛ́ ɛbwɔ́ nnó ábɛ́ bɔɔ́ abi apoóge né gepúge Ɛsɔwɔ, ábɔ́ mamua ɛbwɔ́, ágɛge nnó ákwane mampyɛ utɔɔ́ bimbɔ ne ásɛ ɛbwɔ́.

[11] Andée abi ápyɛ gefɔ́ge utɔɔ́ bina ntó, ábɔ́ mambɛ andée ne gepɔ gelógélɔ́, ábɛ́

* 2:15 Ɛlú wáwálé nnó: Bɔɔ́ abifɔ aké, ɛlé mendée ábyɛ́ne nebyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ awenege nyɛ gemɛ jii.

andée bi álá achɔɔ́ fɔ́ bɔɔ́ mabɔ, andée abi
ágbaregé menyammyɛ bwɔ́ cháŋéné, abi
álá bwɛgemmyɛ, ándée abi muú akágé nɛre
metɔɔ́ ne ɛbwɔ́ né yɛ́ndé meti.
12 Muú ayi apoge né ɛchomele Ɛsɔwɔ abɔ́
mamba le mendée ama, abɔ mangbaré baá
bií, ne ula gepú bi cháŋéné. 13 Bɔɔ́ abi
apoógé cháŋéné né ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs ábɔɔ́
ɛnógé ne ákágé jɔɔ́ mejɔɔ́ tágétágé gétúgé
depɔré ɛtiré detome ne Kras Jisɔs.

*Gekpɛ*kpɛgé genó ɛyi apyɛ ɛsé dékaá

14 Mbele mbɔ umɛɛ́ manchwɔ́ ngɛ́ wɔ
mboó ndɔ yi. Yɛ́mbɔ nsame mbɔ ŋwɛ yina
ɛta wyɛɛ́, 15 nnó nla chwɔ́ wáwá wɔ́, wɔ ɔkaá
nkane bɔɔ́ abɔɔ́ mampyɛge né ula gepúgé
Ɛsɔwɔ. Ɛlé gepú ɛyigé na ne gelú ɛchomele
bɔɔ́ Ɛsɔwɔ muú álu mebɛ. Ɛwú ntó ne
ɛlú gekwa ne nebɔme ɛní negbaré wáwálé
Ɛsɔwɔ meko. 16 Ɛlú mme gbɔ́gɔ́nɔ́ nnó unó
bi Ɛsɔwɔ apyɛ ɛsé dékaá ne dékwɔlege úlú
gekpɛkpɛgé genó.
Kras achwɔ́ fa mme nkane mekwaá,
Mendoó Ukpea ɛlɛré nnó ji ápyɛ gabo wɔ́.
Makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ntó ágɛ́ ji.
Bɔɔ́ ágaré mekomejɔɔ́ wuú fa mme.
Gejamegé bɔɔ́ áfyɛɛ́ matɔɔ́ ne ji.
Ɛsɔwɔ asɛ ji afɛ́ mfaá né melu ŋgɔ.

4

*S*ɛge gébé ne ánlɛre gebyɔ

1 Nana, Mendoó Ɛsɔwɔ ɛgarege gbɔgɔnɔ
nnó meso gébé bɔɔ́ bifɔ ályage nyɛ depɔré
abya melɔ́méléɔ́. Ákwɔlege nyɛ lé man-
doó gebyɔ ne unó bi aló nchyɛ álɛrege.
2 Bɔɔ́ abifɔ ásɛlé nyɛ unó bina álɛregé ɛké
ɛbwɔ́ ágarege unó bi úlú wáwálé, yɛ́mbɔ
ɛbwɔ́ ambɔɔ́ ákaá nnó ɛlé gebyɔ. Ndɛre
ɛbwɔ́ ápyɛmbɔ, matɔɔ́ bwɔ́ ákwe kénde,
ákágé sé genó ɛyi gelú gyɛɛ́ ne ɛyi gelú
chó. 3 Ɛbwɔ́ agarege nnó bɔɔ́ ábagé fɔ́
neba, ne nnó ányége fɔ́ ufɔɔ́ menyɛɛ́ ɛbifɔ
ɛbi Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ nnó bɔɔ́ áchyɛge ji
matame ányɛgé ndɛre ákamé ne ji ne ákage
wáwálé ayi atome ne ji. 4 Yɛ́nde genó
ɛyigé Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ gelɔ, muú ashyage fɔ́
genó mbɔgé aké ásɛlé geji achyɛge matame
mbaá Ɛsɔwɔ. 5 Néndé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ne
mmyɛmenɛne ápyɛ́ geji gela pópó.

*B*ɛ maá utɔɔ́ melɔ́méléɔ́ mbaá Kras

6 Ne mbɔgé ɔgaregé áŋme unó bina,
ɔbɛɛ́ nyɛ maá utɔɔ́ melɔ́méléɔ́ mbaá Kras
Jisɔs ne ɔbɔɔ́ nsa né depɔré Jisɔs ɛtiré
delu mmu abya melɔ́méléɔ́ ayi alɛre wɔ
ɔkwɔlegé. 7 Ɔfyɛgé fɔ́ mekpó mandoge
ukeŋkene abya abi ála pogé fɔ́ bɔɔ́ ákwɔlege
Ɛsɔwɔ. Pyɛ menyammyɛ wyɛ awúgé ne
mampyɛge unó bi Ɛsɔwɔ akɛlege. 8 Muú
aké apyɛɛ́ menyammyɛ wuú abɛnege nnó
apyɛge metu ɛlɔme, yɛ́mbɔ muú aké apyɛ
menyammyɛ wuú abɛnege né mampyɛ
genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege, ɛlɔme ɛpwɔɔ́
nénde abɛɛ́ ne nsa né geŋwá ɛyigé nana ne
ɛyi gechwɔ́ meso gébé.
9 Genó ɛyigé njɔɔ́ mbɔ gelú wáwálé ne
yɛ́ndémuú anɛre metɔɔ́ wyɛɛ́. 10 Gɛ ula bi
ɛsé démmyɛ dépyɛ utɔɔ́ ne ɛshyɛ mbɔ. Ɛsé
dénɛré metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ muú álu mebɛ. Ji ne
alu Menchyɛ́ geŋwá mbaá ɛsé ako, chacha
bɔɔ́ abi ákamé ne ji.
11 Gɛ́ unó bi ɔbɔɔ́ manlɛre na ne fyɛ ɛshyɛ
nnó ápyɛge ubi. 12 Ɛkágé ɔpyɛ genó ɛyigé
bɔɔ́ ásɛlé wɔ fuú né dembane tyɛ, lɛré lé
gepɔ gelɔ́gélɔ́ mbaá bɔɔ́ ako abi áfyɛɛ́ metɔɔ́
ne Ɛsɔwɔ, né mejɔɔ́ wyɛ, né geŋwá jyɛ, né
gejeé ɛyigé ɔbɔɔ́ ne bɔɔ́, né metɔɔ́ ɛwé ɔfyɛɛ́
ne Ɛsɔwɔ, ne né metɔɔ́ wyɛ ɛwé ɛlú pópó.
13 Chyɛɛ́ gébé jyɛɛ́ ɔkúgé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ
né ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ɔfyɛge bɔɔ́ ɛshyɛ ne
ɔlɛre ɛbwɔ́ mekomejɔɔ́ kpaá tɛ me nchwɔɔ́.
14 Ɛkamegé ɔfeé mekpo né ɛchyɛ ɛwé wɔ
ɔwyaá. Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ wɔ ɛchyɛ ɛwémbɔ
gébégé ɛkwɔ bɔɔ́ kpakpa ɛchomele Ɛsɔwɔ
ánɛre wɔ amu mmyɛ. Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ ɛbwɔ́
ágaré ɛchyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛ wɔ.
15 Chyɛ gemɛ jyɛ ɔpyɛgé unó bina
yɛ́ndégébé nnó bɔɔ́ ágɛne nkane utɔɔ́ byɛ
uwɛne. 16 Sɛ́ gébé ne geŋwá jyɛ ne unó bi
wɔ ɔlɛrege. Pyɛge wyɛ unó bina nénde ɔke
ɔpyɛ mbɔ ɔwenegé nyɛ gemɛ jyɛ ne ɛyigé
bɔɔ́ bií áwuú wɔ.

5

*Majyɛ*ɛ́ ndɛre ɔgbaregé ákwi andée

1 Ɔjɔ́gé fɔ́ mejɔɔ́ metometo ne mekoó
mende, chyɛge lé ji majyɛ ndɛre ntɛ wyɛ.
Chyɛge njyɛ usa majyɛɛ́ ndɛre aŋmo byɛ.
2 Chyɛge akoó andée majyɛɛ́ ndɛre amma
byɛ, chyɛgé ntó ansɔ ándée majyɛɛ́ ndɛre
aŋmo byɛ abi ándée, pyɛgé mbɔ né ɛbwɔ́ ne
metɔɔ́ wyɛ mmu pópó.
3 Chyɛge ɛnoge mbaá ándée bi alu ákwi
ándée wáwálé. 4 Yɛ́mbɔ mbɔgé mekwi
mendée awyaá baá, yɛle upyáne, genóge
mbɛ ɛyigé ɛbwɔ́ abɔɔ́ mangi gelú nnó, abɔ́

apoógé mala upú bwɔ́ ndɛre bɔɔ́ ɛchomele
Ɛsɔwɔ ábɔɔ́ mampyɛ ne áshuge ntó ulɔɔ́
melu ɛbi ama bwɔ́ ne antɛ ábɔ́ ápyɛ. Aké
apyɛmbɔ, metɔɔ́ ntó ɛgɔɔ́ Ɛsɔwɔ. 5 Ne
mendée ayi alu mekwi mendée wáwálé, ɛlé
ayi álá pɔ́ fɔ ne muú ayi apógé ji, anɛregé
metɔɔ́ wuú ne Ɛsɔwɔ ne anɛnemmyɛ mbaá
Ɛsɔwɔ utuú ne ŋwɔmese nnó Ɛsɔwɔ apoó
ji. 6 Ne mekwí mendée ayi achyɛge gemɛ jií
manyɛgé geŋwáge mme, agbo mɛ yɛ ɛlé álú
mebɛ. 7 Gárege aŋmɛ unó bina, nnó ɛ́kágé
muú fɔ agɛ́ meti ɛwé ashulé ɛbwɔ́ ndo.
8 Ne muú ála pɛle aŋmɛ bií, ushuú chacha
ula gepú bií jimbɔ ɛbyɛnnó ashya makwɔlé
depɔré Jisɔs ɛtiré défyɛ metɔɔ́ wyɛɛ́ ne abɔ
apwɔ muú yi álá fyɛ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ wɔ́.

9 Mekwí mendée akwɔnege usaá aŋmɛ
ulɛɛ́ ne ɔgbɛɛ́ mabɔ mií né geluage akwi
abi ɛchomele Ɛsɔwɔ ɛpoge ɛbwɔ́. Ne abɔ́
mambɛ mendée ayi abɔ ábané ɛlé menɔ
ama. 10 Ɔbɔ́ mangɛ nnó alu mendée ayi bɔɔ́
afɛge galɔ́gálɔ́ yi ji apyɛ, awɛɛ́ baá chancha,
anɛne aŋkɛɛ́, ashwɔnege uka bɔɔ́ Ɛsɔwɔ,
apoóge bɔɔ́ abi ágɛne ɛfwyale, achyɛɛ́ gemɛ
ji mampyɛge galɔ́gálɔ́ né yɛnde meti.

11 Ɔfyɛgé fɔ́ akwi andée abi alu am-
bane né geluage abi abɔ mampoó ɛbwɔ́
nénde gejeé ɛyigé ɛbwɔ́ áwyaá né ubɛle
gekulege né matɔɔ́ bwɔ́, getogé gepwɔgé
metɔɔ́ ɛwé ɛbwɔ́ áwyaá makwɔlé meti Kras,
ákɛlege nnó ama ábá ánɔ bicha. 12 Ndɛre
ápyɛmbɔ, áchɔ mashu ne Kras gétúgé álá
bele menomenyɛɛ́ ɛwe ɛbwɔ́ ányɛ ne ji wɔ́.
13 Né ɛgbɛ ɛwé fɔ ala ambwa, ákɛne upú upú.
Ɛwé ɛkpɛ chɔɔ́ ɛlu nnó, ábɛɛ́ fɔ́ lé ámbwá
abiabi, ájóge ntó bɔɔ́ mesomeso, ama áfyɛɛ́
mano né depɔré bɔ, ájɔɔ́gé depɔ ɛtiré déla
déta ɛbwɔ́ wɔ. 14 Ndɛre ɛlúmbɔ, majyɛɛ́ ma
malu nnó, ásɔ andée abi álú akwi ama ábá
anɔ́, ábyɛ́ baá, ápɛle upú bwɔ́, nnó ɛkágé
áchyɛ muú mawame se meti áchɔɔ́gé ɛsɛ́
mabɔ. 15 Nénde ákwi ándée abifɔ ano mɛ
mewaá, ákwɔlé danchɔmeló.

16 Ne yɛ́nde mendée ayi ákamé ne Jisɔs,
abɛge mekwi mendée ula gepú bií ábɔ́
mampógé ji nnó metuú ɛwémbɔ ɛbɛgé sé
ɛwé ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ nnó ɛgɛné meti
mampógé lé akwí abi álá pɔ́ ne bɔɔ́ abi
apoóge ɛbwɔ́.

Gefɔɔ́ ɛyigé ɔgbarege ákpakpa né
ɛchomele Ɛsɔwɔ

17 Ne ákpakpa abi ápyɛ utɔɔ́ Ɛsɔwɔ chan-
cha, ábɔ́ manchyɛ ɛbwɔ́ gekpɛkpɛge ɛnógé,
ushuú chacha abi áfyɛɛ́ ɛshyɛ mangarege
ne manlɛrege mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. 18 Nénde
asa né mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ aké, "Ɔwɛgé fɔ́
meno mpɔ nnó ányɛ́ge fɔ menyɛ́ gébégé
aké apyɛ utɔɔ́ ne ji mando ɛrise." Ása ntó
nnó, "Muú ayi apyɛ utɔɔ́ abɔ mansɛ nsa utɔɔ́
bií." 19 Ɛkáge ɔwuú ndó yi bɔɔ́ ashulege muú
kpaá ɛchomele Ɛsɔwɔ, ɛkosé nnó bɔ ntɛse
ábɛgé apea yɛ álɛɛ́ abi ágarege nnó ji alu
gyɛ. 20 Bɔɔ́ áké ápyɛ wyɛ gabo shulege ɛbwɔ́
ndo gbɔŋɔnɔ né ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ nnó
bɔɔ́ abifɔ ábɔ́gé ɛfɔɔ́.

21 Ɛsɔwɔ, ne Kras Jisɔs choncho ne
makiɛ́nné ayi Ɛsɔwɔ ajyaá álú bɔ ntɛsé ba,
ndɛre me ngarege wɔ ne metɔɔ́ wa meko
nnó wɔ ɔbele majyɛ mi me nchyɛɛ́ mbɔ wɔ
na. Ɔké ɔpyɛɛ́ genó mbaá bɔɔ́ ɔlɛregé fɔ́
aŋgya, sɛ nnó bɔɔ́ ako álu wyɛ janja.

22 Ɔwege mmyɛ manɛre muú amu mekpo
manje ji nnó abɛ muú utɔɔ́ né ɛchomele
Ɛsɔwɔ, ɔkpégé fɔ́ mbwa ne gabo yi bɔɔ́ bicha
ápyɛɛ́. Bele geŋwá jyɛ pópó.

23 Gétúgé unɛ ɛbi ummyɛ wɔ yɛ́ndégébé,
ɔmage nyú se le manaá mamímamí. Sɛlé
ntó ɛkɛkɛ mmɔɔ́ ɔnyúgé, ɔpyɛge mbɔ
ɔmyɛɛ́ sé yɛ́ndégébé.

24 Gabo yi bɔɔ́ bifɔ apyɛɛ́ alu wáwá mangɛ
ne alɛrege nnó ɛbwɔ́ ákpɛne nyɛ né unɔɔ́
mpa, yɛ́mbɔ ayi bɔɔ́ bifɔ ágɛnege nyɛ gébé
geji. 25 Wyɛmbɔ ntó ne ɛlú né galɔ́gálɔ́ ayi
bɔɔ́ apyɛ. Galɔ́gálɔ́ ayi bɔɔ́ apyɛ alu wáwá
mangɛ, yɛ́mbɔ, yɛ́ ɛbɛ ɛlé ayi álá ágɛné fɔ́
kɔkɔge, akágé la fɔ́ bibií.

6

Majyɛɛ́ mbaá áfwɛ

1 Bɔɔ́ ako abi alu áfwɛ ábɔ́ mangɛ nnó
áchyɛge ɛnógé gbɛne mbaá bɔɔ́ abi ábɔ́
ɛbwɔ́. Garé ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ wyɛmbɔ nnó ɛ́kágé
muú fɔ́ achɔɔ́ mabɔ Ɛsɔwɔ yɛ́ ɛlé unó bi
ɛse délɛrege. 2 Afwɛ́ abi bɔɔ́ bi ábɔɔ́ ɛbwɔ́,
áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras, ɛ́kágé ábyágé bɔɔ́ abi
ábɔɔ́ ɛbwɔ́, ɛlé ɛbwɔ́ ako álu baá Ɛsɔwɔ.
Ɛbwɔ́ ábɔɔ́ mampyɛ lé utɔɔ́ bwɔ́ chancha
ápwɔ ndɛre abɔ ápyɛ mbɛmbɛ néndé bɔɔ́
abi ágɛné nsa né utɔɔ́ bi ɛbwɔ́ apyɛɛ́, ɛlé bɔɔ́
Ɛsɔwɔ abi ɛbwɔ́ afwɛ́ ábɔɔ́ gejeé ne ɛbwɔ́.
Lɛre ɛbwɔ́ unó bina, ɔfyɛge ɛbwɔ́ ɛshyɛ nnó
ápyɛge ubi.

Majyɛɛ́ mi matomé ne anlɛré gebyɔ ne mmwɔ́lé ŋka

3 Ne muú aké alɛrege unó bi cha ɛbi ulá
kwane ne mekomejɔ́ Ata sé Jisɔs Kras, ayi
álu wáwálé ne ulá ukɛne ntó ne unó bi álɛré
ɛsé ndɛre dékwɔlege meti Ɛsɔwɔ, 4 alu muú
ayi mmu agbeé ji ne nepa, ne akáge yɛ genó
ne afyɛ lé mekpo manyɛ́ge mbeé né ukɛkɛ
uchu ɛbi úlú né ŋwɛ Ɛsɔwɔ. Unó bina ne
upyɛɛ́ bɔ́ áké ábɔ́ unó matɔ́ ásɔ́ abifɔ,
ábɔ́ mawáme, áchɔ́ bɔ́ mabɔ, 5 ne mbeé
ayi ála byɛɛ́. Ɛlé bɔ́ abi ufɛré ɛbwɔ́ ula
pɔ́ sé mmu cho ne ákágé sé ntó genó ɛyi
gelú wáwálé ne áfɛre nnó meti Ɛsɔwɔ ɛlú
lé mampyɛ ɛbwɔ́ abɔ gefwa. Ɛkágé ɔgya yɛ
mbaá yi ufɔ́ bɔ́ bina úlú.

6 Ɛlú wáwálé nnó mankwɔlé Ɛsɔwɔ
achwɔ́ ne nsa, mbɔgé unó bi déwyaá
ukwane ɛsé metɔ́. 7 Nénde, yɛ genó ɛyigé
ɛse déchwɔ ne geji né mme yina gepɔ́,
ne ɛlú ntó wáwálé nnó yɛ genó ɛyigé
dékpane fa mme déjyɛ ne geji gepɔ. 8 Ndɛre
ɛlúmbɔ, mbɔgé débɛge ne mandeé ne
genó ɛyigé dényɛ unó bina úkwáné ne ɛse.
9 Bɔ́ bi ákɛlege mambɛ ne gefwa ákpɛne
né mmuameno, ákwene né mmu metaá
gejamégé uŋkekenége uno ne usɔ́sɔ depɔ
tire defyɛɛ́ ɛbwɔ né mmu ɛfwyale ɛwe ɛchɔ́
geŋwáge ɛbwɔ́. 10 Nénde gejegé ŋka ne
gepyɛ bɔ́ ápyɛ yɛ́ndé gefɔgé gabo. Bɔ́
bifɔ ályaá mankwɔlé depɔré Jisɔs ɛtiré ɛsé
défyɛ metɔ́ wyɛ gétúgé ákɛlege mambɔ
gejamégé ŋka. Ndɛre ápyɛɛ́ mbɔ áwáne
gemɛge bwɔ́ ne gejame mesome ɛwé kpaá.

Genó ɛyige Pɔl akɛlege nnó Timɔti ákaá

11 Ne wɔ, muú Ɛsɔwɔ, boó unó bina,
mmyɛge mampyɛge genó ɛyigé gelú cho,
nógé wyɛ lé ji, fyɛge metɔ́ ne ji, bɔgé
gejeé ne bɔ́, koóge metɔ́, sɛlé depɔ pere.
12 Myɛumyɛ ulóulɔ́ ndɛre muú ayi áfyɛɛ́
metɔ́ ne Kras, nnɛré metɔ́ mambɔ geŋwá
ɛyi gélágé byɛ́. Ɛlé gétúgé geŋwá ɛyigé
na né Ɛsɔwɔ ákuú wɔ, ɔtɛne né mbɛ ushu
gejamégé bɔ ntɛsɛ ɔgaré nya gbɔŋɔnɔ nnó
ɔfyɛ metɔ́ ne Kras. 13 Me ngarege wɔ
unó bina uko né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ muú
achyɛge geŋwá mbaá yɛ́ndé genó ne né
mbɛ ushu Ata se Kras Jisɔs muú atɛne né
mbɛ ushu Pɔntyɔs Palɛt agaré wáwálé ayi
atome ne jimbɔ. 14 Me ngarege wɔ nnó ɔbɔ
mampyɛge unó bina uko, ɔké ɔpyɛɛ́ mbɔ
muú fɔ áshúlégé wɔ ndo. Ne pyɛge wyɛmbɔ
kpátɛ Ata sé Jisɔs Kras amagé chwɔ́. 15 Kras
achwɔ́ nyɛ wyɛ né gébé ɛyi gekwané Ɛsɔwɔ
metɔ́. Ji Ɛsɔwɔ mbií ne abɔ́ bɔ́ ako. Ji alu
mfwa bɔ afwa ne Ata yi bɔ áta, 16 ji mbií ne
ála gboó ne ajwɔlege né mmu geŋgbɔ ɛyigé
yɛ́ muú álá kágé jyɛ kwɔ́kwɔ́lé wyɛ. Yɛ́ muú
alu daŋgɛ ji ne yɛ́ muú akágé gɛ ji. Ɛnógé ne
uto ubɛ ɛbií tɛ kwyakwya. Amɛn.

17 Garé bɔ́ abi awya gefwa fa mme yina
nnó ɛ́kágé ɛbwɔ́ ábwɛgé mmyɛ. Garé
ɛbwɔ́ nnó ɛ́kágé ánɛré matɔ́ bwɔ́ né gefwa
genó ɛyigé déla dékagé mbɔgé gebɛɛ́ tɛ
kwyakwya, ánɛré lé metɔ́ ne Ɛsɔwɔ muú
achyɛgé ɛsé yɛ́ndégenó detú nnó dényɛ́ge
ne nechɔ́chɔ́. 18 Gare ɛbwɔ́ nnó, ápyɛge
galɔ́gálɔ́, nnó utɔ́ ulóulɔ́ ne ubɛ gefwage
bwɔ́, ánenege amu áchyɛge ɛchyɛ, ápógé
atɛ bɔ́. 19 Áké ápyɛmbɔ, ánywérege
gefwáge bwɔ́, ne ákwyɛgé mbɔ ɛlé nebɔ́mé
nelɔ́nélɔ́ né geŋwá bwɔ́ ɛyi gechwɔ́ meso
gébé. Gɛ mbɔ ne abɔ́ mampyɛ nnó abɔ́
geŋwá ɛyi gélu geŋwá wáwálé.

20 Timɔti gbare unó bi Ɛsɔwɔ afyɛ wɔ
né amu chancha, ɔkpɛgé né mejɔ́ ɛwé
ɛla ɛpɔ́ ne nsá. Ɔnyɛ́gé fɔ́ mbeé ne bɔ́
gétúgé depɔ ɛtiré bɔ́ áké délu deŋga ɛwé
délá dépɔ́. 21 Bɔ́ abifɔ áferé nnó áwyaá
gefɔgé deŋga ɛtiré na, gétúgé ɛyigémbɔ áno
mewaá, ákwɔlegé sé depɔré abya melɔ́mélɔ́
ɛtiré ɛbwɔ́ áfyɛɛ́ metɔ́ wyɛ. Nnɛnemmyɛ
nnó Ɛsɔwɔ alɛre wɔ galɔ́gálɔ́.

Ŋwɛ ayi agbeé ŋwɛ ɛpea ɛyi Pɔl ásamé mbaá Timɔti

1 Me Pɔl muú Ɛsɔwɔ ajyaá nnó mbɛ ŋgbá
Kras Jisɔs ndɛre ji akɛlege, ngárégé depɔ
ɛti détome ne geŋwá ɛyi gélágé byɛ́ ɛyi ji
anyémeno nnó achyɛge bɔ́ɔ́ ndɛre áchome
mmyɛ ne Kras Jisɔs.
2 Nsamé ŋwɛ yina mbaá Timɔti, maá yi
mbɔ́ɔ́ gejeé ne ji dɔ́ɔ́. Nnɛnemmyɛ nnó,
galɔ́gáló, meshwɛ, ne nesɔ ɛni nétánege
mbaá Ntɛ se Ɛsɔwɔ, ne Ata se Kras Jisɔs né
bɛ́ ne wɔ.

*P*ɔl afyɛɛ́ Timɔti ɛshyɛ

3 Timɔti me ntamégé Ɛsɔwɔ muú me
mpyɛ utɔ́ɔ́ bií ne metɔ́ɔ́ wa mmu pópó
ndɛre antɛ ba ábɔ́ ápyɛɛ́, mentée wɔ
yɛndégébé né mmyɛmenɛne. 4 Ndɛre nteé
manse jyɛ gébégé delyagé atɛɛ́, mmwɔ́lé
ɛpyɛ me utuú ne ŋwɔmésé, mángé wɔ nnó
metɔ́ɔ́ wa ɛgbɛɛ́ ne nechɔ́chɔ́. 5 Me nlu nteé
nkane ɔfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ wyɛ meko ne Jisɔs, wyɛ
nkane Lois mma wyɛ ayi muú kpaá ne Yunis
mma ayi ábyɛné wɔ abɔ apyɛɛ́ nya. Ne nana
menkaá wáwálé nnó wɔ ɔwya ntó gefɔge
metɔ́ɔ́ wembɔ. 6 Gétú ɛyina ne ngarege
wɔ nnó ɔnyaá ɛchyɛ ɛwe Ɛsɔwɔ achyɛ wɔ
gébégé menɛre nya wɔ ɛbwɔ mekpo, élúlí
ɛké mewɛ. 7 Néndé Ɛsɔwɔ achyɛ́ fɔ́ ɛsé men-
dóo wuú nnó ɛpyɛ ɛsé defɔge ɛfɔ́ɔ́ wɔ́, achyɛ
le ɛsé mendoó wuú nnó ɛchyɛge ɛsé uto
ɛpyɛ ɛsé debɔge gejeé ne bɔ́ɔ́ ne mágbárege
menyammyɛ.
8 Ne ɛ́kágé mmyɛ ɛgboge wɔ gébégé ɔke
ɔgarege bɔ́ɔ́ deporé Ata. Ɛkágé mmyɛ
ɛgboge wɔ gétúgé me yi nkpɛne denɔ́ɔ́ getu
jií. Yɛ́mbɔ kame mangɛ ɛwyɛ ɛfwyale gé-
túgé abya melɔ́méló ndɛre Ɛsɔwɔ achyɛge
wɔ uto. 9 Ɛsɔwɔ aferé sé né ɛfwyale gabo
ne akuú ɛsé nnó débɛ bɔ́ɔ́ bií. Ɛpɔ́fɔ́ gétúgé
utɔ́ɔ́ ulɔ́ulɔ́ ɛbi ɛse dépyɛ, ɛle gétúgé ji abɔ
afɛre mɛ tɛ nya mampyɛ ndɛre ji akɛlege né
ulɔ́ɔ́ melu bií ɛbi ukɛne ne Kras Jisɔs. 10 Ne
nana apyɛ ɛse dékaá ulɔ́ɔ́ melu bií ndɛre
Menchyɛ́ geŋwá sé Kras Jisɔs achwɔ́. Kras
awá uto negbo. Ne alɛre ɛse meti geŋwá ɛyi
gélágé byɛ́ ne abya melɔ́méló wuú.
11 Gétúgé abya melɔ́méló yina, Ɛsɔwɔ
ajya me nnó mbɛ ŋgbá, muú ayi agarege,
ne menlɛre abya melɔ́méló wuú. 12 Gétu
ɛyigémbɔ, ne me ngɛne mbɔ ɛfwyale.
Yɛ́mbɔ mmyɛ́ ɛ́gboó fɔ́ me nénde me nkaá
muú yi mfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ wa ne ji. Ne nkaá nnó
akáge gbare unó bi ji afyɛ né amu ya kpaá
tɛ́ bií bimbɔ ukwɔnege.
13 Kwɔlege majyɛ malɔ́máló ami me nchyɛ
mbɔ wɔ chánchа. Ɔké ɔpyɛmbɔ fyɛgé wyɛ
metɔ́ɔ́ ne Jisɔs, bɔge gejeé ne bɔ́ɔ́ wyɛ ndɛre
ɛse bi déchome mmyɛ ne Kras Jisɔs dépyɛɛ́.
14 Bélege wáwálé yina ayi Ɛsɔwɔ afyɛ wɔ né
amu chacha. Ji afyɛ wɔ wáwálé yina né
amu né uto Mendoó Ukpea ɛwe ɛjwɔlege
ɛse mmyɛ.
15 Kaá ntó nnó aŋmɛ bi átane né gebage
mewaá Ɛsya ako chóncho ne Figɛlɔs ɛbwɔ́
ne Hɛmogɛnɛs ábó me.
16 Nnɛnemmyɛ nnó mejé Ɛsɔwɔ ɛbɛ ne
ula gepú Ɔnɛsiforus, nénde afyɛɛ́ me ɛshyɛ
metɔ́ɔ́ yɛndegébé, mmyɛ ɛgbo fɔ́ ji nnó me
nlu né gepúge denɔ́ɔ́. 17 Gébége ji akwɔne
né melɔ Rom akɛle me ne ɛfofoge kpaá tɛ
agɛne me. 18 Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ alɛre
ji galɔ́gáló bií unɔ́ɔ́ mpa. Ne wɔ mbɔ́ɔ́ ɔkaá
mɛ nkane ji apoó me né melɔ Ɛfɛsɔs.

2

*Tim*ɔti menkwɔlé melɔ́méló mbaá Kras

1 Timɔti maá wa, bɛɛ́ ne ɛshyɛ ɛwé
ɛtanege né galɔ́gáló ayi Kras Jisɔs muú
alɛrege ne ɛse abi déchome mmyɛ ne ji.
2 Unó bi ɔwuú me nlɛre né mbɛ ushu ge-
jamégé bɔ́ɔ́, lɛre ntó ubi mbaá bɔ́ɔ́ bií muú
ákage nɛré metɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́.
3 Ndɛre muú bee melɔ́méló mbaá Kras
Jisɔs ɔbɔ makpome mmyɛ mangɛ ɛfwyale
ɛwe bɔ́ɔ́ abi áfyɛ matɔ́ɔ́ ne Jisɔs ágɛne. 4 Muú
bee ayi apyɛɛ́ utɔ́ɔ́ bií ne metɔ́ɔ́ wuú mmu
ɛma nnó metɔ́ɔ́ ɛgɔ muú kpaá ayi asɛle ji
utɔ́ɔ́, aferege amu né depɔ ɛtiré bɔ́ɔ́ melɔ
ápyɛɛ́. 5 Wyɛmbɔ ntó ne menlome gatɛle
ne atɛ bɔ́ɔ́ ala asɛlé nsá mbɔge alá lome
ndɛre mabɛ gatɛle mako akɛlege wɔ́. 6 Ɛle
mempyɛ makɔ́ɔ́ ayi áfyɛ ɛshyɛ mampyɛ
utɔ́ɔ́ né mekɔ́ɔ́ wuú ne akwane mambɛ muú
yi anyɛ́ mbwɛ yi mbɛ. 7 Fɛre unó bi menjɔ́ɔ́
mbɔ, ne Ata apoge nyɛ wɔ ɔkaá ubi uko.

* 2:8 Ɛlú wáwálé nnó: Dékage nnó Jisɔs alu mpyáne Dɛvid ɛwena ɛlɛré nnó ji alu Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, ayi Ɛsɔwɔ anyémeno nnó achwɔ́ɔ́.

8 Ɔjige fɔ nte nnó Jisɔs Kras akwilé nya
né negbo. Ɔjigé fɔ́ nte nnó ji alu mpyáne
mfwa Dɛvid ndɛre ɛlu mmu abya melɔmelɔ
ayi me ngare. * 9 Abya melɔ́méló ayi me
ngarege ne ngɛne ɛfwyale. Áwɛle me ne
bɔ mkpokovɛ ɛke me kwene ɛbɛ, yɛ́mbɔ
muú ákáge wɛ fɔ́ mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ ne bɔ
mkpokovɛ. 10 Ne me nkame mangɛ ɛfwyale
we, gétúgé bɔ́ abi Ɛsɔwɔ ajya, nnó ɛbwɔ́
ntó átáné né ɛfwyale gabo gétúgé áchomé
mmyɛ ne Kras Jisɔs abɔ ntó ŋgɔ ayi álá byɛɛ́.
11 Mejɔ́ wena ɛlu wáwálé ɛwé ɛjɔ́ nnó:
"Mbɔge ɛsé dégbo ne ji,
debɛɛ́ nyɛ ntó né geŋwá déjwɔle ne ji.
12 Mbɔgé ɛsé dekoge metɔ́ gétúgé ɛfwyale
ɛwé dégɛne,
déjwɔlege nyɛ ntó né geluɔge ɛnoge ne
ji.
Mbɔgé ɛsé déshyage nnó dékage fɔ ji,
ji ntó ashya nyɛ nnó ákagé fɔ́ ɛsé.
13 Mbɔgé ɛsé delá dépyɛ fɔ́ unó sé wáwálé,
ji apyɛɛ́ wyɛɛ́ unó bi wáwálé
gétúgé nnó ji akage kwɔré fɔ́ abɛ muú
ayi ji álá pɔ́."

Muú utɔ́ ayi Ɛsɔwɔ ágboó ne ji

14 Tegé ɛbwɔ́ unó bina, ɔkwele ɛbwɔ́ mbeé
né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ nnó ɛ́kágé ɛbwɔ́ anyɛge
mbeé né ucho mejɔ́. Gefɔgé mbeé yina ayi
álá póge yɛ né meti fɔ́, atyaá bɔ́ lé makpo
abi áwuú ji. 15 Mmyɛ lé mangi mekomejɔ́
Ɛsɔwɔ nnó ɔbɛ ne mabɔ malɔ́máló né mbɛ
ushu wuú, nkane muú utɔ́ ayi mmyɛ ɛla
gboó ji. Ji alɛrege mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ ayi
átome ne unó bi úlú wáwálé ne alɛrege ubi
chancha. 16 Ɔfyɛge fɔ́ mmyɛ ne bɔ́ abi ajógé
depɔ tire dela tanege fɔ́ né mekomejɔ́
Ɛsɔwɔ, nénde dépyɛ bɔ́ ajyɛ wyɛ mbɛ
mampyɛge unó bi Ɛsɔwɔ álá akɛlege. 17 Unó
bi ɛbwɔ́ álɛrege úlú ɛke ɛtukwɛ gepa ɛyi
genyɛ́ muú menyammyɛ geláge gboó. Né
geluage bɔ́ bina Hɛmɛnɔs ɛbwɔ́ ne Filɛtɔs
alu wyɛ. 18 Ɛbwɔ́ ályaá meti ɛwe álɛrege
wáwálé, ála lɛré le nnó Ɛsɔwɔ apyɛ mɛ
bɔ́ ákwilé né negbo. Nkane ápyɛmbɔ,
áfyɛ gepwa mbaá bɔ́ bifɔ abi ábɔ́ áfyɛɛ́
mɛ metɔ́ ne Ɛsɔwɔ. 19 Yɛ́mbɔ, mekomejɔ́
Ɛsɔwɔ atɛne wáwálé ɛke nebɔme gepú
ɛníne átɛne né ɛtarave yɛ genó gekáge
nyige ji. Asa wyɛ áké, "Ata akaá bɔ́ bi álu
abi." Ása ntó wyɛ aké, "Yɛ́ndémuú yi aké
alu muú Ata abɔ manlyaá gabo mampyɛge."

20 Yɛ́ndé gepú ɛyigé mfwa, uchwɛre
menyɛ́ ubɛ wyɛ, ɛbi ákwyɛ ne gul ne seleba
ubɛɛ́ wyɛ, mamba, uku, ne bɔ asɛle ntó abɛ
wyɛ. Ɛbifɔ úlú ɛbi uwya ɛnoge, álá nyɛ́
menyɛɛ́ wyɛ tametame ne ɛbifɔ úlú ɛbi ula
pɔ́ ne ɛnoge, anyɛ́ menyɛ́ wyɛ gébé geko.
21 Wyɛmbɔ ne yɛ́ndémuú ayi alyaáge gabo
nnó abɛ pópó né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, abɛɛ́.
Alu nkane uchwɛre menyɛ́ ɛbi uwya ɛnoge.
Abelege gemɛ jií nnó akpome menyammyɛ
wuú nnó mbɔ́ gepú asɛle ji ápyɛge utɔ́
ulɔ́úló wyɛɛ́.
22 Né getu ɛyina, bo ɔlyaá gepɔ gebogebo
ɛyi njɛusa ne asɔ abifɔ áwyaá. Fyɛ lé mekpo
wyɛ mampyɛ genó ɛyi gelú cho. Fyɛ metɔ́
wyɛ ne Ɛsɔwɔ. Bɔ gejeé ne atɛ aŋmɛ.
Bɛ ne nesɔ nkane ɔkɛne ne atɛ aŋmɛ abi
ákuú mabɔ Ata ne matɔ́ bwɔ́ mmu pópó.
23 Ɔchoge mbwa ne bɔ́ abi ányɛ́ ukeŋkene
mbeé nende, wɔ ɔkaá nnó gefɔgé mbeé yina
áchwɔ́ bɔ́ ne mawáme. 24 Ne muú utɔ́
Ɛsɔwɔ abɔ́ fɔ mambɛ menwáme mawáme,
abɔ mambɛ muú nesɔ mbaá bɔ́ ako. Abɔ́
mambɛ menlɛre melɔmelɔ ne metɔ́ ɛla
sɔ́ ji wáwá. 25 Ajógé mejɔ́ ne nesɔ ne
achyɛ majyɛ mbaá bɔ́ abi alá káme ne
ji wɔ́ nnó ákaá mbaá ayi ɛbwɔ́ alu gyɛɛ́.
Nkane ɔpyɛmbɔ, Ɛsɔwɔ akáge néne ɛbwɔ́
meti akwɔre metɔ́ bwɔ́ ákaá wáwálé ayi
atome ne ji. 26 Ne nnó ndɔfɔ ákage kere né
defɔre débwɔ́ átané né mataá danchɔmelo
muú abɔ apyɛne ɛbwɔ́ álá wuú lé ne Ji.

3

Gepɔ ɛyigé bɔ́ ábɛɛ́ nyɛ ne geji né
kwyakwya gébé

1 Ne kaá nnó gébé ɛyigé mme ake álé
chwɔ́ kwya, ɛfwyale ɛjame nyɛ dɔ́. 2 Gébé
ɛyigémbɔ ákwaá abɔ́ nyɛ lé gejeé ne
gemɛge bwɔ́ ambɔ́, ábɔ́ nyɛ geje ne ŋka,
ábwɛge mmyɛ, áchyɛgé nyɛ sé atɛ ɛnoge,
áshyɛ atɛ, áwuú nyɛ sé majyɛ ámmá ne antɛ
bwɔ́, yɛ ɔma pyɛ bwɔ́ ndé, matɔ́ ágɔ́ fɔ́
ɛbwɔ́, ábɛɛ́ nyɛ sé pópó né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ.
3 Álɔmé nyɛ sé melu, agɛne nyɛ sé meshwɛ
ne atɛ ákwaá, áchɔ́ nyɛ́ atɛ mabɔ, ábálege
matɔ́, ápyɛɛ́ ɛfɔ, ákií nyɛ sé genó gelɔ́gélɔ́.
4 Áchyɛge atɛ ájeé maŋkwaá, álaá nyɛ bɔ́
gebyɔ, ápyɛ unó tametame, ágbéege nyɛ ne
gempɔge, ábɔ́ gejeé manyɛ́ geŋwá, ábɔ́ fɔ́
gejeé ne Ɛsɔwɔ. 5 Gébé ɛyigé mbɔntó ábɛɛ́
nyɛ ɛke bɔ́ abi ákwɔlege depɔré Ɛsɔwɔ,

yɛ́mbɔ áshyá nyɛ utó bi úlú wyɛɛ́. Ɔchoge
fɔ mbwa ne ufɔ́ ɔ́ bina.
6 Né geluage bwɔ́, abifɔ ákpɛne né úpu
bɔ álá ajeé mbaá andée abi apwa ɛbwɔ́
mmyɛ. Andée bimbɔ álu abi gabo ayi ɛbwɔ́
ápyɛ ne ákwɔlege, áchyɛge ɛbwɔ́ ɛfwyale
né metɔ́. 7 Andée bina áwya gejeé mangi
yɛ́ndé gefɔgé genó ɛyi matɔ́ bwɔ́ ágarege,
yɛ́mbɔ akágé, kwɔne fɔ́ mbaá ayi ákaáge
genó ɛyi gelu wáwálé. 8 Ne ndɛre Jens ɛbwɔ́
ne Jambras átɛne nya ukpene ne Mosis
wyɛmbɔ ntó ne bɔ́ bina ála kámege ne
genó ɛyi gelú wáwálé. Ɛbwɔ́ alú bɔ́ abi
matɔ́ bwɔ́ álá fɛrege sé depɔ cháŋéné,
ábyɔ gebyɔ nnó áfyɛ́ matɔ́ ne Ɛsɔwɔ.
9 Yɛ́mbɔ ájyɛ nyɛ yɛ tɛtɛ́ ne unó bwɔ́ ɛbimbɔ
nénde, ɛla gachyɛ bɔ́ ákaá nnó ɛbwɔ́ álu
uŋkeŋkene bɔ́. Ndɛre ɛbɔ ɛpyɛ nya ne
Jannɛs ɛbwɔ́ ne mejeé wuú Jambrɛs.

*P*ɔl achyɛ Timɔti kwyakwya majyɛ

10 Ne nana wɔ Timɔti, ɔkaá unó bi me
nlɛrege, ɔkaá gepɔ ya, ne genó ɛyigé me
mfɛrege mampyɛ né geŋwá ya, ɔkaá nkane
me mfyɛɛ́ metɔ́ ne Jisɔs, nkógé metɔ́,
gejeé ɛyi me mbɔ́ ne atɛ bɔ́. 11 Ne ɔkaá
nkane ntɛne janja né gejamégé ɛfwyale ɛwé
ɛkwɔlege me, ɔkaá ndɛre bɔ́ ámmyɛ amu
ne me, ɔkaá ɛfwyale ɛwe me ngɛne, depɔ
tiré dépyɛ ne me né melɔ Antiɔk, Ikɔnyɔm,
ne melɔ Lystra. Ɔkaá ntó ndɛre ámmyɛ
mɛ amu ne me nkogé metɔ́, yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ
apoó me ntane wyɛ yɛ jya gegoó me mmyɛ
wɔ́. 12 Ɛlú wáwálé nnó yɛ́ndémuú ayi á-
chomé mmyɛ ne Kras Jisɔs ne abɔ́ gejeé
mambele geŋwá jií ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege,
atɛ bɔ́ ágɔ́ fɔ́ manchyɛ ji ɛfwyale. 13 Bɔ́
abo, ne bɔ́ gebyɔ bina, gabo ayi ɛbwɔ́
ápyɛɛ́, ábɛɛ́ nyɛ ndɛre muú, áboó nyɛ de-
bele akwe nnyi. Ábwólege nyɛ bɔ́ ne bɔ́
ntó ábwólege nyɛ ɛbwɔ́. 14 Yɛ́mbɔ wɔ Timɔti
cho wyɛ mbɛ ne unó bi álɛré wɔ, ne fyɛɛ́
metɔ́ wyɛ chancha. Wɔ ɔkaá cháŋéné ufɔ́
bɔ́ abi álɛré wɔ unó bina. 15 Ne wɔ ɔkaá mɛ́
mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ tɛ dembane ayi achyɛ wɔ
deŋga ɛtiré depyɛ wɔ ɔtané né ɛfwyale gabo
gétúgé ɔfyɛɛ́ metɔ́ ne Kras Jisɔs. 16 Unó uko
bi úlú mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ utane lé né ufɛré
Ɛsɔwɔ jimbɔ. Unó bina upoge manlɛrege
ɛse unó bi úlú wáwálé, unyane bɔ́ bi ápyɛ
gabo, unyage ɛse mati yi dela kwɔ́le chan-
cha wɔ́, ne alɛrege ɛse nkane débɔ́ mam-
belé geŋwáge sé cho ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege,
17 nnó yɛ́ndémuú ayi apyɛɛ́ utɔ́ Ɛsɔwɔ abɛ
ne deŋga deko, akwane mampyɛ yɛ́ndé utɔ́
ulɔ́úlɔ́.

4

1 Me njɔ́gé unó bina ngarege wɔ ne ɛshyɛ
né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ ne Kras Jisɔs muú
achwɔgé nyɛ mangbáre gefwa jií ne mansɔ
mpa bɔ́ abi agboó ne abi álu abɛ, nkpeage
wɔ nnó, 2 ɔgarege bɔ́ mekomejɔ́ yina
yɛndégébé ɔpwage. Yɛ né gébé gelɔ́gélɔ́
yɛ gébé gebogebo. Pyɛgé bɔ́ ákaá mati
ayi ápyɛ gyɛɛ́, nyane ɛbwɔ́ nnó ályaá gabo.
Fyɛge ɛbwɔ́ ɛshyɛ, koógé metɔ́ ne ɔlɛrege
ɛbwɔ́ unó bina. 3 Néndé gébé géchwɔ́ nyɛ
ɛyi bɔ́ ála ákií nyɛ se manwú wáwálé
ayi bɔ́ alɛrege, ála afɛré nyɛ le unó bi
ɛbwɔ́ ákɛlege ne ákɛlege nyɛ le anlɛre abi
álɛrege ɛbwɔ́ unó bi ulɔme ɛbwɔ́ metɔ́. 4 Ne
ályage nyɛ manwú genó ɛyi gelú wáwálé ála
ákwɔle lé ukwene bɔ abya. 5 Ne wɔ Timɔti
yɛ ɛma ɛbɛ nnó gbarege wyɛ mmyɛ jyɛɛ́. Yɛ
ɔgɛne ɛfwyale nnó, koóge wyɛ metɔ́, pyɛ
utɔ́ byɛ ndɛre mengaré abya melɔ́méléɔ́.
Pyɛgé utɔ́ byɛ ɛbi Ɛsɔwɔ achyɛ wɔ uko.
6 Mbɔgé né getu ya, nla mɛ meti gewúle.
Ɛla gachyɛɛ́ manoó ma magbɛle mme
nkane mmɔ́ gepɛ. 7 Me mmyɛ ummyɛ
ulɔ́ulɔ́, nlome gatɛle wa abyɛ́. Ngbare
depɔré Kras chancha kpa tɛ nnére. 8 Ne
nana nsa wa agile me. Nsa yimbɔ ɛlé ɛla
geŋwá ɛwé muú ayi abɛɛ́ cho né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ abɔ́. Muú yi achyɛge nyɛ me ɛla
ɛwéna né bií bi mbɔ ɛlé Ata. Ji asɔ́ nyɛ mpa
yɛ́ndémuú chancha né bií mpa. Áchyɛge
nyɛ fɔ́ le me mbií, achyɛge nyɛ ntó bɔ́ abi
ágilé ji ne gejeé nnó ji achwɔ́.

*Mech*ɔ ɛwé ɛtomé Pɔl jimbɔ́

9 Ne kɛle meti ɔchwɔ́ ɔbane me wáwá.
10 Nénde Damas alyaá me afɛ né melɔ
Tɛssalonika gétúgé abɔ́ gejeé ne unó mme.
Kresɛns ntó afɛ́ melɔ Galasiya ne Titɔs afɛ́
Dalmatya. 11 Wyɛ le Lukase jimbií ne ala
fa ne me. Ɔke ɔchwɔ́ sɛ Makɔs ɛnyú ne
ji dechwɔ, néndé ji apoóge me né utɔ́
dɔ́. 12 Ntɔ mbɔ Tikikɔs né melɔ Ɛfɛsɔs.
13 Ɔke ɔchwɔ́ sɛ nku gefwene wa ayi nlyaá
mbaá meŋmɛ se Kapus né melɔ Truus, ne
bɔ ŋwɛ ba ɔchwɔ́ ne ɛbwɔ́, ushu chancha
uchancha bɔ ŋwɛ ba bimbɔ ɔjigé fɔ́ nte.
14 Aleksanda mempyɛ utɔ́ ɛte, apyɛ me
gabo ayi apwɔ́ amu. Ata Ɛsɔwɔ achyɛge

nyɛ ji nsa né genó ɛyi ji apyɛmbɔ me.
15 Wɔ mbɔɔ́, kaá nkane ɔfyɛ mmyɛ ne ji,
néndé atɛne ukpene ne mekomejɔɔ́ ayi ɛsé
délɛrege.
16 Bií bi me nkpɛne unɔɔ́ mpa bi mbɛ
mashyaá mmyɛ ya né depɔ tire ámále me
mmyɛ, yɛ muú ama ayi achwɔ́ nya wyɛ nnó
apóo me apó. Ɛbwɔ́ ako abo me, nɛne le
mmyɛ nnó Ɛsɔwɔ asɔgé metɔɔ́ ne ɛbwɔ́.
17 Yɛ́mbɔ Ata abɔ alu ne me ne achyɛ me
utó nnó ngare mekomejɔɔ́ wuú gbɛne nnó
bɔɔ́ bi álá pɔ́ bɔɔ́ Jus áwuú. Ne ji afere me
né meno genyanya. 18 Ata Ɛsɔwɔ aferege
nyɛ wyɛ me né yɛ́ndé ɛfwyale gabo ɛwé
mkpɛne, ne apóge nyɛ me mkpɛ né gefwa ji,
ɛyi gelu né mfaánebuú. Matame mabɛ́ ne ji
tɛ kwyakwya ne kwyakwya. Amɛn.

Kwyakwya matame

19 Tame Priska, ɛbwɔ́ ne Akwila ne ula
gepú Ɔnɛsiforus. 20 Ɛrastus ala né melɔ
Kɔrɛnt, Trɔfimɔs ntó ameé nlyaá ji né melɔ
Melitos. 21 Mmyɛ ɔchwɔ́ gemɛge nnó neba
nekwɔne. Yubolos, Pudɛns, Linɔs, Klodya
ne aŋmɛ abi álu we ako áké ntame wɔ.
22 Nnɛnemmyɛ nnó Ata abɛ ne wɔ, ne nnó
álérégé ɛnyú ako galɔ́gáló.

Ŋwɛ ayi Pɔl ásamé mbaá Titɔs

Matame

1 Ɛlé me Pɔl maá utɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ne ŋgbá Jisɔs
Kras ne nsamé ŋwɛ yina. Ɛsɔwɔ achyɛɛ́
me utɔ́ɔ́ bina gétúgé bɔ́ɔ́ bi ji ajyaá nnó
ábɛ́ abií, nnó mpyɛ́ ɛbwɔ́ áfyɛgé wyɛ metɔ́ɔ́
ne Ɛsɔwɔ ne nnó mpyɛ ɛbwɔ́ ákaá wáwálé
ayi ápogé ɛbwɔ́ ákwɔlege depɔ́ré Ɛsɔwɔ
cháŋéné. 2 Ɛwéna ɛpógé nnó ɛbwɔ́ ánɛ́ré
metɔ́ɔ́ mambɔ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́ ɛyi
Ɛsɔwɔ muú ayi álá abyɔgé gebyɔ ányɛɛ́ mɛ
meno tɛ ukwene nnó achyɛgé. 3 Ne gébé
ɛyigé ji ajyaá gekwɔnégé, ji apyɛ geŋwá
ɛyina gegɛné né mekomejɔ́ɔ́ wuú. Ɛ́lé
mekomejɔ́ɔ́ yina ne Ɛsɔwɔ Mempoó sé áfyɛɛ́
me né amu nnó ngaregé. Ne wyɛ nkane
Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ me majyɛɛ́, mbɔntó ne mpyɛɛ́
utɔ́ɔ́ bií.
4 Me ntɔme ŋwɛ yina mbaá Titɔs. Me
ngboó ne ji ndɛre ɛsé ako défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne
Jisɔs.
Me nnɛnemmyɛ nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne
Kras Jisɔs Muú áwene gemége sé alɛre wɔ
galɔ́gáló, apyɛ ntó wɔ ɔbɛ né nesɔ.

Gepɔ ɛyigé muú kpaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Jisɔs abɔ́ɔ́ mambɛ ne geji

5 Ula bi me ntɔmé wɔ né melɔ́ Kret úlú
nnó wɔ ɔ́néré mampyɛ unó bi ulaá, ne nnó
ɔjya ákpákpá né mmú gepúgé Ɛsɔwɔ ndɛre
me mbɔ́ ngare mɛ́ wɔ nnó ɔpyɛ né yɛ́ndé
melɔ. 6 Muú ayi abɛɛ́ muú kpaá né gepúgé
Ɛsɔwɔ, abɔ mambɛ muú ayi geŋwá jií gela
gepɔ ne dembyɔ́, ábané ɛle mendée ama.
Baá bií ntó abɔ mankame ne Jisɔs, ábɛɛ́
ne gepɔ gelɔ́gélɔ́, áchyɛge ɛnógé mba bɔ́ɔ́
kpakpa. 7 Muú kpaá né mmu ɛchomelé bɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ alu muú ayi apɛlé ndɛre utɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ
ukɛne. Ndɛre ɛlúmbɔ, abɔ mambɛ muú
ayi álá ákágé shulé ji ndo, abɔ́ɔ́ fɔ́ mambɛ
muú neŋga, muú ayi awyaá gefere, menyuú
mmɔ́ɔ́, abɛɛ́ fɔ́ memmyɛ mammyɛ, ne abɛɛ́
fɔ muú ayi aselegé ɛbwɔ. 8 Abɔ́ mambɛ muú
ayi anɛne aŋkɛɛ́, agboó ne genó gelɔ́gélɔ́,
muú ayi akagé gbaré mmyɛ jií, ajɔ́gé mejɔ́ɔ́
wuú gbɔ́gɔ́nɔ́, abɛɛ́ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ
ne apyɛɛ́ genó ɛyi ji abɔ́ɔ́ mampyɛ. 9 Abɔ́ ntó
mambɛ muú ayi agbaré mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ
ayi alɛre ji chancha, nnó ji ntó akaá ndɛre
alɛregé unó bi bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ akwɔlegé, nnó
álɛ́ré bɔ́ɔ́ abi álɛrege unó ɛbicha nnó álu
gyɛɛ́.

*Weége anlɛ*ré gebyɔ yɛ́ndégébé

10 Njógé mbɔ mechɔ ɛwéna gétúgé ge-
jamégé bɔ́ɔ́ abi átɛne ukpene ne mekomejɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ yina. Ɛbwɔ́ alú bɔ́ɔ́ meno ne bɔ́ɔ́
dembwɔlé chacha ɛkwɔ abi átomé wyɛɛ́
ɛshyɛ nnó ábɔ́ mansɔ muú nsɔ ne atɛne
cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. 11 Ɛkamegé wɔ
ɔlyaá ufɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ bina ajyɛ mbɛ ne depɔti
né mmu gepúge Ɛsɔwɔ. Ɛbwɔ́ ápyɛ mɛ
gejamégé mala upú ákwe tametame ndɛre
alɛregé unó bi ɛbwɔ́ ambɔ́ɔ́ ne abɔ́ɔ́ nsa,
ɛwé álá ábɔ́ɔ́ fɔ́ manlɛré ubi wɔ́. 12 Muú
ɛkpávé bwɔ́ ama ayi alu muú melɔ Kret
ɛwéna ajɔ́ɔ́ ntó ato ne bɔ́ɔ́ bií aké, "Bɔ́ɔ́
Kret alu bɔ́ɔ́ gebyɔ, bɔ́ɔ́ nchyɛ ne ambwa
abi ányɛɛ́ geŋɔ." 13 Mechɔ ɛwéna ɛlu wáwálé
ne ɔbɔ manshulegé ɛbwɔ́ ndo, ɔwegé ɛbwɔ́
yɛ́ndégébé nnó ɛbwɔ́ ákeré ákamé ne genó
ɛyi gelú cho ɛyi getome ne depɔ́ré Jisɔs.
14 Ámágé wu nyɛ se ubi ɛbi bɔ́ɔ́ Jus ajame
yɛ́. 15 Yɛ́ndégenó gelú pópó mbaá bɔ́ɔ́ abi
álá apɔ ne ufɛ́ré uboubo né mmu metɔ́ɔ́.
Yɛ́mbɔ abi álú ne ufɛ́ré uboubo, ɛbwɔ́ bi
álá áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ wɔ́, yɛ́ genó
gefɔ ɛyi gelú ɛbwɔ́ pópó gepɔ. Deba ɛtiré
dégbeé ɛbwɔ́ matɔ́ɔ́ dépyɛ ufɛ́ré bwɔ́ úlú
wyɛɛ́ nchyɛnchyɛ. 16 Áké ɛbwɔ́ ákage Ɛsɔwɔ,
yɛ́mbɔ gepɔgé bwɔ́ gelɛ́ré nnó áshya ji.
Ɛbwɔ́ álu bɔ́ɔ́ abi muú álá ákágé bɔ gejeé ne
ɛbwɔ́ ne áwú fɔ́ Ɛsɔwɔ. Yɛ galɔ́gáló ayi ɛbwɔ́
ákágé pyɛ ne bɔ́ɔ́ ápɔ.

2

*Majy*ɛ ami Titɔs abɔ́ɔ́ manchyɛ bɔ́ɔ́
ɛchomele Jisɔs

1 Ne wɔ Titɔs, ɔbɔ manlɛregé ɛlé unó bi
úlú cho ndɛre mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ agarege.
2 Chyɛge bɔ́ɔ́ kpakpa né mmu gepúge Ɛsɔwɔ
majyɛɛ́ nnó abɛ pere ne bɔ́ɔ́, ápyɛgé utɔ́ɔ́ ne
ɛshyɛ, ákágé genó ɛyigé ɛbwɔ́ ápyɛ, ákágé
ndɛre ágbaregé mmyɛ bwɔ́, átɛne cháŋéné
né metɔ́ɔ́ ɛwé áfyɛɛ́ ne Jisɔs, abɔgé gejeé
ne bɔ́ɔ́. Akogé wyɛ metɔ́ɔ́ cháŋéné gébégé
mmuameno achwógé.

3 Wyɛ ndɛre ɔlɛre ákpakpa abi ande,
mbɔntó ne ɔbɔ́ɔ́ manlɛre abi andée, nnó
ɛbwɔ́ ábɛ́ ne gepɔ ɛyi gechwɔ́ɔ́ ne ɛnógé,
áchɔge fɔ́ bɔ́ɔ́ mabɔ, áchyɛgé fɔ́ gemɛge
bwɔ́ né mmɔ́ɔ́ manyúgé. Álɛregé ɛlé genó

ɛyi gelu cho, [4] nnó ɛbwɔ́ ápyɛ ásɔ andée
ábɔ́ gejeé ne ánɔ bwɔ́ ne baá bwɔ́. [5] Gare
ntó ɛbwɔ́ nnó ákagé genó ɛyi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́,
ábɛ́ bɔ́ɔ abi ánɔ bwɔ́, ɛbwɔ́ ɛbwɔ́ ne ákaá
désɔré bwɔ́. Pyɛ ntó ɛbwɔ́ ákaá nnó abɔ
mampyɛgé utɔ́ɔ né upú bwɔ́. Álɛregé
ntó ulɔ́ɔ melu áwugé ánɔ bwɔ́ nnó ɛ́kágé
mekomejɔ́ɔ Ɛsɔwɔ abɛ ne gembya.

[6] Wyɛmbɔ ntó ne ɔbɔ́ɔ manlɛré njyɛɛ́
usa nnó ákaá ndɛre ágbaregé mmyɛ bwɔ́.
[7] Ne wɔ Titɔs ɔbɔ manlɛre gepɔ gelɔ́gélɔ́ né
yɛ́ndégenó ɛyi wɔ ɔpyɛɛ́, ɔkwilegé manlɛré
ɛbwɔ́ genó, lɛré ne metɔ́ɔ wyɛ mmu pópó,
ɔpyɛgé nsɛlé. [8] Mekomejɔ́ɔ ayi atanege wɔ
meno, abɛ ayi muú awúgé álá ákagé shulé
wɔ ndo, nnó muú mawámé wyɛɛ́ awugé
meno ɛgbɛ ji akpa mekpo unɔ́ɔ

[9] Chyɛgé afwɛ majyɛɛ́ nnó ábɔ́ man-
wúgé ne antɛ abi ábɔ́ɔ ɛbwɔ́ né yɛ́ndégenó,
ápyɛge ɛlé genó ɛyigé ɛbwɔ́ ákɛlegé. Ɛkágé
átɛne ukɔlɔ ne ɛbwɔ́, [10] yɛ́ unó bwɔ́ ntó ájogé
fɔ́. Ɛbwɔ́ ábɛ́ ɛlé bɔ́ɔ abi antɛ bwɔ́ ákágé nɛré
metɔ́ɔ ne ɛbwɔ́ nnó yɛ́ndégenó ɛyigé ɛbwɔ́
ápyɛɛ́ gelɛrege ɛlé ndɛre mekomejɔ́ɔ Ɛsɔwɔ
Muú áwene gemége sé alɔme.

[11] Ɛsɔwɔ alɛré bɔ́ɔ ako galɔ́gálɔ́ wuú ayi ji
áwenege gemége bɔ. [12] Ne galɔ́gálɔ́ yimbɔ
achyɛgé ɛsé majyɛɛ́ nnó déféré amu né
depɔ ɛtí delá déchwɔ́ɔ fɔ́ ne ɛnógé mbaá
Ɛsɔwɔ, ɛtí delu ɛlé depɔré mmwɔlé unó
mme, nnó dégbarege mmyɛ, debɛ ne geŋwá
ɛyi gelu cho ne nnó dépyɛ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ
akɛlegé fa né mme yina, [13] ndɛre dégilé
gekpɛkpɛgé genó ɛyigé ɛsé dénɛré metɔ́ɔ
wyɛɛ́ gelu nnó Ɛsɔwɔ sé ayi apwɔ́ɔ amu
alɛrege mmyɛ ne utó gefwa jií. Ɛsɔwɔ yina
ɛlé Jisɔs Kras Mewené gemége sé. [14] Jisɔs
yina ne achyɛ gemɛ ji gétúgé se nnó áwéné
ɛsé né yɛ́ndé gefɔgé gabo, ashwɔne ɛsé nnó
débɛ bɔ́ɔ bií abi akpané gechyɛɛ́ mampyɛ
galɔ́gálɔ́.

[15] Titɔs ɔbɔ manlɛregé bɔ́ɔ unó bina, fyɛgé
ɛbwɔ́ ɛshyɛ ne weége ɛbwɔ́ ne uto ɛbi Ɛsɔwɔ
achyɛɛ́ wɔ. Ne ɔkamegé muú abya wɔ ndɛre
ɔlɛregé ubi.

3

*B*ɛge ne gepɔ gelɔ́gélɔ́

[1] Titɔs, tégé bɔ́ɔ byɛɛ́ nnó áshúlégé mmyɛ
bwɔ́ mme mbaá ákpakpa ne bɔ́ɔ abi ábɔ́ɔ
uto né melɔ. Áwugé ne ɛbwɔ́, ábɛ́ ntó
téné mampyɛ genó ɛyi gechwɔ́ɔ ne galɔ́gálɔ́
mbaá bɔ́ɔ ako. [2] Ɛ́kágé áchɔgé mabɔ muú fɔ,
ályaá mawámé, ásɛlé depɔ peré, ne nnó abɛ
chancha ne bɔ́ɔ ako.

[3] Néndé mbɛmbɛ ɛsé débɔ dekenege ntó
wyɛ ndɛre ɛbwɔ́, déwuú nya fɔ́ ne Ɛsɔwɔ
dépyɛɛ́ nya gyɛɛ́. Dékwe nya ɛké afwɛ ndɛre
dépyɛɛ́ unó bi menyammyɛ sé ákɛlegé ne
ɛbi ugɔ́ɔ ɛsé metɔ́ɔ. Déchɔ́ɔ nya gébé se
mambalegé matɔ́ɔ ne atɛ. Bɔ́ɔ abifɔ áké
ábɔ́ɔ unó matɔ́ɔ ásɔ́ɔ ɛsé. Bɔ́ɔ abifɔ ápaá ɛsé,
ɛsé ntó dépaá atɛ. [4] Yɛ́mbɔ gébégé Ɛsɔwɔ
Muú áwene gemége sé álɛré ɛsé galɔ́gálɔ́
ne gejeé ɛyigé ji abɔ́ɔ ne ɛsé, [5] aferé ɛsé né
ɛfwyale gabo. Ɛpófɔ́ gétúgé galɔ́gálɔ́ ayi ɛsé
dépyɛɛ́, ji agɛ lé ɛsé meshwɛ ne áwene gemɛ
gesé. Ji ashwɔné matɔ́ɔ sé nnó débɔ geŋwá
ɛyi gekɛ ne Mendoó Ukpea ɛpyɛ ɛsé déla
bɔ́ɔ akɛ. [6] Ɛsɔwɔ afyɛ́ ɛsé Mendoó Ukpea
ɛwéna ɛgbeé ɛsé né mmyɛ ndɛre Jisɔs Kras
Mempoó sé achyɛ gemɛ jií gétúgé sé, [7] nnó
gétúgé galɔ́gálɔ́ wuú, ɛsé détɛné cho né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ degilé mambɔ ntó geŋwá ɛyi
gélágé byɛ́. [8] Mejɔ́ɔ wena ɛlu wáwálé, ne
nkɛlegé wɔ ɔtome ɛshyɛ manlɛregé ɛwu,
nnó yɛ́ndémuú ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ ne Ɛsɔwɔ
ágbaré menyammyɛ wuú chaŋéné, nnó
ápyɛgé galɔ́gálɔ́ yɛ́ndégébé. Unó bina ɛbi
me ngaré mbɔ wɔ, ulɔ́ ne upogé yɛ́ndémuú.

[9] Ne ɛkamege wɔ ɔcho mbwa ne bɔ́ɔ
abi anyɛɛ́ geŋkekenégé mbee yɛ́ mbeé
mankɔgé mabɔ ukwene antɛ ne mammyɛge
gétúgé ɛbɛ. Unó bina upɔ ne nsa ne úlú ɛlé
ubyaŋkwɔ unó. [10] Yɛ́ndémuú ayi ɔgɛne nnó
agboó ne mawámé ne mbeé manyɛgé, chyɛ
ji majyɛɛ́ dama, ɛkogé ndɔ ɛpea álá awuú fɔ́,
fa mbwa ne ji, [11] néndé ɔkaá nnó gefɔ́gé muú
ɛyigé na, alu muú ayi anyɛɛ́ utuú ne gabo
ayi ji apyɛɛ́ alɛré nnó jimbɔ́ɔ achɔ mabɔ mií.

Kwyakwya mejɔ́ɔ

[12] Me nkɛlegé mbɔ mantɔ Atemas ɛwú, nla
ntɔ ji wɔ́, ɛbyɛnnó ntɔmé nyɛ lé Tikikɔs, ne
yɛ́ndémuú bwɔ́ achwɔgé ɛwú, mmyɛ nnó
wɔ ɔchwɔ ɔbane me wena né melɔ Nikapolis
néndé nkɛlegé nnó nebá nebyɛ me ɛwú.
[13] Áŋmɛ se bina apea, Sɛnas muú ɛbɛ ne
Apolos ájyɛɛ́ nyɛ nekɛ, áké ájyɛɛ́ chyɛɛ́ ɛbwɔ́
yɛ́ndégenó ɛyigé ɛbwɔ́ ákɛlegé ɔkamegé
ɛbwɔ́ ájyɛ amuamu. [14] Gare bɔ́ɔ se ɛwúmbɔ
né melɔ́ Krete nnó ági manlɛregé ulɔ́ɔ melu.
Áké ápyɛɛ́ mbɔ, ágɛne unó manchyɛɛ́ mbaá
bɔ́ɔ abi unó ulií ɛbwɔ́. Gárege ɛbwɔ́ nnó
ɛ́kágé ábɛ ambwa.

[15] Áŋmɛ́ sé ako abi álu ne me álɔ́ ɛnyú
matame. Tame ntó ájeé se abi ágboó ne ɛsé
ne áfyɛɛ́ matɔ́ ne Ɛsɔwɔ. Nnɛnemmyɛ nnó
Ɛsɔwɔ álɛ́régé ɛnyú ako galɔ́gáló.

Ŋwe ayi Pɔl ásamé mbaá Filɛmɔn

Matame

1 Me Pɔl muú nkpɛne denɔ gétúgé utɔɔ́
Kras Jisɔs ne nsame ŋwɛ ayina. Nlú fa
chónchó ne meŋmɛ sé Timɔti. Ntɔme ŋwɛ
ayina ɛta wyɛ Filɛmɔn. Wɔ ɔlú mejeé sé ayi
débɔɔ́ gejeé ne wɔ dɔɔ́ ne ntɛ muú utɔɔ́ ayi
dépyɛɛ́ utɔɔ́ ɛsɔwɔ chónchó.
2 Ɛsé délɔɔ́ matame mbaá Apfia meŋmɛ
sé ayi mendée ne Akipus ntɛ meŋmɛ ayi
démmyɛ dépyɛ utɔɔ́ Kras chóncho ɛké bɔɔ́
bee. Délɔɔ́ ntó matame mbaá ɛchomele bɔɔ́
Ɛsɔwɔ ɛwe ɛnywérege né gepú jyɛ.
3 Nnɛnemmyɛ nnó Ntɛ sé Ɛsɔwɔ ne Ata
Jisɔs Kras álɛ́régé ɛnyú galɔ́gáló, ne apyɛ
ɛnyú débɛ́ né nseɔ.

*P*ɔl afɛɛ́ Filemɔn

4 Meŋmɛ wa, yɛ́ndégébé me nké
nnɛnemmyɛ mfyɛɛ́ wɔ ntó né
mmyɛmenɛne, ne ntamege Ɛsɔwɔ wa,
5 gétúgé nwuú nnó ɔfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras
ne ɔbɔɔ́ gejeé ne atɛ bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ako.
6 Nnɛnemmyɛ nnó mmyɛ ɛyi ɛse déchome
ndɛre bɔɔ́ abi ákame ne Jisɔs, ɛpyɛ wɔ ɔkaá
cháŋéné genó ɛyi getome ne mejé ɛwé ɛse
déwyaá ndɛre bɔɔ́ Jisɔs Kras. 7 Meŋmɛ wa,
gefɔ gejeé ɛyigé ɔbɔɔ́ ne bɔɔ́ Ɛsɔwɔ gepyɛɛ́
metɔɔ́ ɛgɔɔ́ me, ne gema fyɛɛ́ me ɛshyɛ
ndɛre ɔbɔɔ́ gejeé ne ɛbwɔ́ mbɔ ɛpyɛɛ́ matɔɔ́
ákwenege ɛbwɔ́ mmu.

*P*ɔl anɛne Filemɔn mmyɛ nnó asɛ
Ɔnɛsimɔs

8 Ndɛre me nlú muú dentɔɔ́ Jisɔs Kras
nkage garé wɔ ne utó ba nnó wɔ pyɛ genó
ɛyigé ɔbɔɔ́ mampyɛ, yɛ́mbɔ mpyɛɛ́ fɔ́ mbɔ.
9 Ndɛre ɛlúmbɔ, nnɛne ɛlé wɔ mmyɛ né
gejeé ɛyigé débɔɔ́ ne atɛ. Me Pɔl nnɛne
wɔ mmyɛ ndɛre muú kpaá wyɛ ne muú ayi
akpɛne denɔ gétúgé Kras Jisɔs. 10 Nnɛne
wɔ mmyɛ nnó wɔ ɔgɛ́ meshwɛ ne maá wa
Ɔnɛsimus. Ngɛ ji ndɛre maá wa gétúgé
mpyɛ ji afyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras gébégé nlú
né gepúgé denɔ. * 11 Mbɛ mbɛ ji abɔ alú
gebyaŋkwɔgé muú né ɛta wyɛɛ́. Ne nana
alu muú melɔ́mélɔ́ né ɛta wyɛ ne ɛta wa.
12 Me ntɔme ji nnó akere ɛta wyɛ. Ɛlú
me ɛké mbwií metɔɔ́ wa ne ntɔme mbɔ ɛta
wyɛɛ́. 13 Mbɔ nké mbele ji abɛ fa ne me, asɛ
melu wyɛ mampógé me ndɛre nlú né denɔ
gétúgé abya melɔ́mélɔ́. 14 Yɛ́mbɔ nkɛlegé
fɔ́ mampyɛ genó gefɔ ɛyigé wɔ ɔla mbɔɔ́
mbɛ ɔkame wɔ́. Mpyɛmbɔ, nnó yɛ́ ɔké ɔpyɛ
genó mampoó me, ɔpyɛ ndɛre metɔɔ́ wyɛɛ́
ɛgarege, ɛ́kágé ɛbɛ nnó me ne ŋmɛrege wɔ
mekpo mme.
15 Ndɔfɔ Ɔnɛsimɔs alyaá wɔ né mboó gébé
nnó ji amage kere ɛta wyɛɛ́ ɛnyú debɛ ne
atɛ tɛɛ́ kwyakwya. 16 Mbɛ mbɛ ji abɔ́ alú
mefwɛ́ wyɛ, yɛ́mbɔ nana aŋea gemɛ apwɔ
mefwɛ́ néndé alá ntɛ meŋmɛ wyɛ́ gétúgé ji
ntó áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras. Me mbɔɔ́ gejeé ne
ji dɔɔ́, yɛ́mbɔ ushuú gejeé ɛyigé ɔbɔɔ́ nyɛ ne
ji gejamé kpaá gepwɔ amu néndé ji alú ntɛ
mekwaá ne ntɛ meŋmɛ wyɛ ayi afyɛɛ́ ntó
metɔɔ́ ne Ata.
17 Ndɛre ɛlúmbɔ, mbɔgé ɔsɛ me ndɛre ntɛ
muú utɔɔ́ Ata, achwɔgé, sɛ ji amu apea wyɛ
ndɛre me mbɔ nchwɔ́gé ɔsɛle me. 18 Yɛ́
apyɛ wɔ genó gefɔ gebo, yɛ́ anyɛ ɛlé wɔ
ujwɔɔ́, gií me. 19 Ɛlé me mbɔɔ́ Pɔl ne nsamé
ne ɛbwɔ wa ngarege wɔ nnó nkwɔlé wɔ
ujwɔɔ́ bimbɔ. Mmɛge fɔ nnó yɛ́ wɔ́ mbɔɔ́
ɔgbarege me ujwɔɔ́ né geŋwá jyɛɛ́. 20 Ndɛre
ɛlúmbɔ, meŋmɛ wa, né gétúgé mabɔ Ata
pyɛ me galɔ́gáló. Pyɛ metɔɔ́ ɛgɔ me ndɛre
ntɛ meŋmɛ ayi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Kras.
21 Ne me nkaá wáwálé nnó ndɛre me
nsame ŋwɛ yina ɔpyɛ nyɛ wyɛ ndɛre me
njɔɔ́. Ne ɔpyɛɛ́ nyɛ yɛ́ genó ɛyi gepwɔɔ́
ɛyigé me ngií. 22 Genó ɛyigé cha ɛyigé me
mmagé gbɛɛ́ gelú nnó, ɔkwyɛ melu né maá
gepúgé aŋkɛɛ́ bele ɛta wa. Me nnɛre metɔɔ́
nnó Ata awuú nyɛ mmyɛmenɛne nyú, apyɛ
me ntané denɔ nkeré ɛta nyú.
23 Ɛpafras ntɛ muú ayi akpɛne denɔ
gétúgé Kras Jisɔs alɔɔ́ ɛnyú matame.
24 Wyɛmbɔ ntó ne Makɔs, Aristakɔs ne
Damas ne Lukase álɔɔ́ ɛnyú matame. Ɛbwɔ́
álú átɛ aŋmɛ abi ápyɛɛ́ utɔɔ́ Ata.
25 Nnɛnemmyɛ nnó Ata Jisɔs Kras álɛ́régé
ɛnyú galɔ́gáló.

* 1:10 Ɛlú wáwálé nnó: Mabɔ Ɔnɛsimus matɛne nnó muú yi áchwɔɔ́ ne nsa.

Ŋwɛ ayi ásamé mbaá bɔ́ɔ́

Hibrus

Mekomejɔ́ɔ́ ayi Ɛsɔwɔ apyɛ maá wuú agaré

1 Nyá mbɛmbɛ Ɛsɔwɔ apyɛ bɔ́ɔ́ ɛkpavé
bií ágaré ukwené antɛ sé mekomejɔ́ɔ́ wuú
ndɔ, ndɔ ne ndɔ né mati ufɔ́ɔ́ ufɔ́ɔ́. 2 Ne
nana ayi mme achwɔ byɛ, Ɛsɔwɔ apyɛ maá
wuú agaré ɛsé mekomejɔ́ɔ́ wuú. Maá wuú
yina ntó ne ɛbwɔ́ ne ji akwyɛɛ́ yɛ́ndégenó
fa mme chóncho. Ji ne Ɛsɔwɔ ábélé nnó
abɛ menyɛɛ́ geteé unó uko ɛbi ji awyaá.
3 Ɛlé maá yina ne apyɛɛ́ gekpɛ́kpɛ́gé ŋgɔ
Ɛsɔwɔ ágɛnege. Ndɛre ji alú, mbɔntó ne
Ɛsɔwɔ alu né mati mako. Mekomejɔ́ɔ́
wuú awyaá utó ne ɛlé mekomejɔ́ɔ́ wuú
yina ne apyɛɛ́ nnó yɛ́ndégenó ɛyigé akwyɛɛ́
gekɛne cháŋɛ́né. Ji anerege mampyɛ genó
ɛyi gépyɛɛ́ Ɛsɔwɔ ashwɔnége gabo ayi bɔ́ɔ́
ápyɛɛ́, afɛ́ mfaánebuú, ne ajwɔlé né melú
ɛ́nógé né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ Ɛsɔwɔ Muú aŋeá
Apwɔ́ɔ́ amu.

Maá Ɛsɔwɔ aŋeá gemɛ apwɔ́ makiɛ́nné
Ɛsɔwɔ

4 Ndɛre ɛlúmbɔ, Ɛsɔwɔ apyɛ maá wuú
aŋea gemɛ apwɔ́ makiɛ́nné jií wyɛ ndɛre
mabɔ ami Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ji málɔ́mé mapwɔ́
ami bwɔ́. 5 Ɛsé dékaá mbɔ néndé Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́
fɔ́ ne ɛkiɛ́nné fɔ nnó, “Wɔ ɔlú Maá wa, fina
nla Ntɛ wyɛ.” Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ yɛ́ ntó ató ne
ɛkiɛ́nné fɔ́ nnó, “Me mbɛɛ́ nyɛ Ntɛ wuú ne
ji abɛɛ́ nyɛ Maá wa.” 6 Ne gébégé Ɛsɔwɔ
atɔ́me maá mbɛ wuú fa mme ama jɔ́ɔ́ aké,
“Gógé makiɛ́nné ya ánógé ji.” 7 Gɛ genó
ɛyigé ajɔ́ɔ́ atómé ne makiɛ́nné Ɛsɔwɔ aké,
“Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ makiɛ́nné jií álu ɛké mbyo
ne apyɛ baá utɔ́ɔ́ bimbɔ álu ɛké manɔ́mé
mewɛ.” 8 Yɛ́mbɔ ajɔ́ɔ́ ató ne Maá wuú aké,
“Ɛ ɛ́ Ɛsɔwɔ, gefwa jyɛ gebɛɛ́ tɛ kwyakwya
ne kwyakwya, ɔgbarege nyɛ gefwa jyɛ né
meti ɛwé ɛlú cho ne melɔ́méló. 9 Wɔ ɔgboó
ne genó ɛyi gelú cho ne ɔpaá gepɔgé bɔ́ɔ́
abi álá ábelegé mabɛ Ɛsɔwɔ. Gɛ ula bi me
Ɛsɔwɔ, muú nlú Ɛsɔwɔ wyɛ njyaá wɔ nnó
ɔbɛ ne ŋgɔ yi apyɛ metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́ wɔ ɛpwɔ́ɔ́
atɛ ájeé byɛɛ́.” 10 Ama jɔ́ɔ́ ntó ne maá wuú
aké, “Wɔ, Ata, né ula ulɔ́ɔ́ ɔkwyɛɛ́ mme,
ne ɔkwyɛɛ́ yɛ́ndégenó ɛyi gelú né mfaáneb-
uú ne ammu jyɛ. 11 Unó bina uchɔgé nyɛ
né meso gébé, ne wɔ mbɔ́ɔ́ ɔbɛɛ́ nyɛ tɛ
kwyakwya. Ubi uko ugboó nyɛ manaá ɛké
ukwene mandeé, 12 ne wɔ ɔkɔ́ɔ́ nyɛ ubi ntó
ɛké gekwenege nkú ne ɔkwɔ́régé nyɛ ubi
ɛké muú akwɔ́régé ukwene mandeé ne ayi
makɛ. Yɛ́mbɔ, wɔ mbɔ́ɔ́ ɔkwɔ́régé fɔ́ ne
geŋwá jyɛ gebyɛɛ́ fɔ́ tɛ kwyakwya.” 13 Ɛsɔwɔ
ajɔ́ɔ́ fɔ́ ne ɛkiɛ́nné wuú fɔ genó ɛyigé ji
ajɔ́ɔ́ ne maá wuú nnó, “Jwɔlé fa né ɛgbɛ
ɛbwɔnyɛ wa, kpaá tɛ mpyɛɛ́ bɔ́ɔ́ mawáme
byɛɛ́ akwene ɛké geluɔ ɛyigé ɔnɛ́rege uká
byɛɛ́ mfaá.”
14 Ne makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ako úlú le mandoó
ayi ápyɛɛ́ utɔ́ɔ́. Ɛsɔwɔ atɔmé nnó ápoógé
bɔ́ɔ́ abi Ɛsɔwɔ áwenege nyɛ gemége bwɔ́.

2

Fyɛgé mekpo né wáwálé ayi déwuú

1 Tɛ ndɛre ɛsé dekaá unó bina debɔ́
mamfyɛge mekpo né ubi chaŋéné nnó
ɛ́kágé deno mewaá. 2 Ɛsé dékaá nnó
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ayi makiɛ́nné jií ágaré
ukwene antɛ sé alu wáwálé, ne bɔ́ɔ́ abi
álá bélé ji wɔ ne abi atoó ntó mekpo, agɛ́
wyɛ ɛfwyale ɛwé ɛkwane ne ɛbwɔ́.
3 Ndɛre ɛlúmbɔ́, mbɔgé ɛsé abi déwuú gekpɛkpɛge
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ayi áwenege gemége
bɔ́ɔ́, debyage ji, dépyɛɛ́ mbɔ nnó ne ɛsé
débo ɛfwyale? Ata jimbɔ́ɔ́ ne abɔ́ɔ́ mbɛ
ágáré bɔ́ɔ́ mekomejɔ́ɔ́ yina, ne bɔ́ɔ́ abi áwuú
ndɛre ji ágárege apyɛ ɛsé dékaá nnó alu
wáwálé. 4 Ne Ɛsɔwɔ alɛre ntó ɛsé cháŋɛ́né
nnó mekomejɔ́ɔ́ yina alu wáwálé né gepɔgé
ufelekpa ɛbi upyɛɛ́ bɔ́ɔ́ álá mano mekpo fuú
ne unó ɛbifɔ ufɔ́ɔ́ ufɔ ɛbi ulɛrege utó bií.
Ne achyɛɛ́ ntó ufɔ́ɔ́ ufɔ́ɔ́ ɛchyɛ ɛwé ɛtanege
mbaá Mendoó Ukpea mbaá bɔ́ɔ́ bií ndɛre ji
ákélé.

*Ɛlé Jis*ɔs ne awenege gemɛge sé

5 Gɛ, genó ɛyigé ɛsé déjɔ́gé détome ne
geji gelu nnó: Makiɛ́nné Ɛsɔwɔ fɔ́ wɔ́ Ɛsɔwɔ
ábelé nnó ágbare gefwa né mme mekɛ ayi
achwɔ wɔ́ 6 Né mbaá melu fɔ́ né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ ásá lé nnó, “Ɛ ɛ́ Ata Ɛsɔwɔ mekwaá
alú kpɛ ndé genó ayi ɔteé ji, gebyaŋkwɔgé
ntɛ mekwaá ayi wɔ ɔkpɛge alu waá? 7 Né
mboó gébé, ɔpyɛ fɔ ji aŋea yɛ́ gemɛ dɔ́ɔ́ ɛké
makiɛ́nné jyɛ wɔ́, yɛ́mbɔ ɔfwa ji ne ŋgɔ ne
ɛ́nógé ɛké mfwa. 8 Wɔ ɔfyɛ yɛ́ndégenó né
amu jií. Ásá né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, Ɛsɔwɔ
afyɛ yɛ́ndégenó né ammu jií.” Ɛbyɛnnó
yɛ́ genó ɛyigé cha ɛyi gelaá gepɔ. Yɛ́mbɔ

ɛsé delú daŋgɛ mbɔ nnó yɛ́ndégenó gelu né amu jií. 9 Yɛ́mbɔ ɛlé Jisɔs ne ɛsé dégɛne. Né mboó gébé, Ɛsɔwɔ abelé ji né melu ɛwé ɛla ɛŋea yɛ́ gemɛ ɛké ɛwé makiɛ́nné jií wɔ́. Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ nnó gétúgé galɔ́gálɔ́ ayi ji alɛrege, Jisɔs ágɛɛ́ ɛfwyale agbo gétúgé bɔ́ ako. Gétúgé ɛfwyale ɛwé Jisɔs agɛne ne negbo ɛniné ji agboó, ne Ɛsɔwɔ afwa ji ne ŋgɔ́ ne ɛnógé ndɛre mfwa. 10 Ɛsɔwɔ ne akwyɛ unó uko ne ji ne agbaré ubi nnó ukɛne cháŋéné. Ndɛre ji apyɛ nnó gejamégé bɔ́ ábɛ́ baá bií abɔ ŋgɔ, ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó ji apyɛ muú ayi ánénege ɛbwɔ́ meti áwené gemége bwɔ́, ágɛ́ ɛfwyale nnó akwane né yɛ́ndé meti mambɛ muú ayi ákágé pyɛ ɛbwɔ́ ábɔ́ geŋwá.

11 Jisɔs muú apyɛ nnó bɔ́ abɛ pópó chóncho ne bɔ́ abi ji apyɛ ɛbwɔ́ álu mɛ pópó, ɛbwɔ́ ako alu baá Ntɛ ama. Gɛ ula bi mmyɛ ɛla gboó fɔ́ ji mankú ɛbwɔ́ nnó aŋmɛ bií. 12 Ajɔ́ɔge aké, "Mpyɛ nyɛ aŋmɛ ba akaá gekpékpégé muú ayi wɔ ɔlu. Mfɛge nyɛ wɔ né ɛchomele bɔ́ byɛɛ́." 13 Ama jɔ́ aké, "Ɛlé Ɛsɔwɔ ne nliíge mmyɛ ne ji," ne ama jɔ́ ntó aké, "Gɛ́ me na ne baá abi Ɛsɔwɔ achyɛ me."

14 Tɛ mbaá baá bií bimbɔ, ɛbwɔ́ ako alu akwaá, getú ɛyigémbɔ, Jisɔs jimbɔ́ abwɔlé mekwaá álá ɛké ɛbwɔ́ nnó ji agbo akɛ ne negbo nni áchɔ́ utó muú ayi apyɛɛ́ nnó bɔ́ ágbó. Ne muú yimbɔ ɛlé danchɔmeló. 15 Ndɛre ápyɛmbɔ, ápyɛ nnó bɔ́ áfɔ́ɔgé sé negbo né geŋwáge bwɔ́ geko, ɛlé ɛbwɔ́ abɔ álu afwɛ mbaá negbo gétúgé abɔ afɔ́ɔ néni. 16 Ɛsé ako dékaá cháŋéné nnó Jisɔs achwɔ́ lé nnó apoó upyáne Abraham, achwɔ́ fɔ́ mampoó makiɛ́nné Ɛsɔwɔ wɔ́. 17 Gɛ genó ɛyigé gepyɛ ji abwɔlé ntó mekwaá álá ɛké aŋmɛ bií né yɛ́ndé meti mbɔ, nnó abɛ ɛtukpɛ ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ, ɛwé ɛgɛne bɔ́ meshwɛ, ne muú ákágé nɛré metɔ́ ne ji nnó ji achyɛɛ́ gepɛ gétúgé gabo ayi bɔ́ ápyɛɛ́. 18 Ji akágé wené gemɛge bɔ́ abi mmuameno ábánege ɛbwɔ́ nana néndé mmuameno abɔ́ abané mɛ jimbɔ́ ne agɛ ɛfwyale.

3

Jisɔs aŋeá gemɛ apwɔ Mosis

1 Aŋmɛ ba, abi ukpea, muú ayi alu né mfaánebuú akú ntó ɛnyú. Ndɛre ɛlúmbɔ, pɛge gefɔ́gé muú ayi Jisɔs alú, ji alú ŋgba ne ɛtukpɛ né depɔré Ɛsɔwɔ ɛtiré ɛsé défyɛɛ́ metɔ́ wyɛ ne déjógé. 2 Ji apyɛ utɔ́ bi Ɛsɔwɔ achyɛ ji metɔ́ ɛma wyɛ ndɛre Mosis ntó apyɛɛ́ né gepúgé Ɛsɔwɔ. 3 Yɛ́mbɔ, Jisɔs akwáné mambɔ́ ɛnógé apwɔ Mosis wyɛ ndɛre bɔ́ ánógé muú ayi áténé gepú apwɔ́ gepú ɛyigé ji aténé. 4 Ɛlú wáwálé nnó yɛ́ndé gepú muú ne atɛnege geji, yɛ́mbɔ, muú ayi apyɛ yɛ́ndégenó ɛlé Ɛsɔwɔ. 5 Mosis apyɛ utɔ́ bií uko né gepugé Ɛsɔwɔ metɔ́ ɛma, ndɛre maá utɔ́ Ɛsɔwɔ. Utɔ́ bií bimbɔ utɛne mbaá unó bi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ nyɛ nnó bɔ́ ákaá né meso gébé. 6 Yɛ́mbɔ Kras apyɛ nya utɔ́ bií uko né gepugé Ɛsɔwɔ metɔ́ ɛma ndɛre Maá Ɛsɔwɔ. Ɛsé delú bɔ́ gepu ɛyigémbɔ mbɔgé dégbarege matɔ́ sé chaŋéné ne dénɛrege ntó wyɛ metɔ́ tágétágé tɛ kwyakwya né unó bi débɔ́ɔ nyɛ.

Déŋeáge fɔ́ matɔ́

7 Gɛ ula bi Mendoó Ukpea ɛjógé ɛké, "Fina mbɔgé ɛnyú déwúgé meko Ɛsɔwɔ 8 détogé fɔ́ mekpo ndɛre ukwene antɛ nyú abɔ́ ápyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ. Áshya mampyɛ genó ɛyigé ji ajɔ́, gébégé ɛbwɔ́ ákɛne né mashwɔne, ákpa mekpo metoó bwɔ́ áfwɔré ji. 9 Ɛwú né mashwɔne, ukwene antɛ nyú ákpélé me, ágɛ́ unó bi me mpyɛɛ́ né usaá aŋmɛ upea. 10 Gɛ́ ula bi metɔ́ ɛsɔ́ me ne nje ɛniné mbɔ, ne njɔ́ nké, 'Matɔ́ bwɔ́ áférégé fɔ́ unó choó yɛ́ndégébé ne ákágé fɔ́ genó ɛyi me nkɛlege nnó ɛbwɔ́ ápyɛ'. 11 Ne ndɛre metɔ́ ɛsɔ́ me ne ɛbwɔ́ mbɔ, nkélé nké, 'Ɛbwɔ́ ákpɛné fɔ́ né melu ugbeé mmyɛ wa.' "

12 Aŋmɛ ba, sɛ́gé gébé nnó, ɛ́kágé muú fɔ abɛ né geluage nyú ayi awya gebobogé metɔ́ ɛwé ji ashya mamfyɛ metɔ́ ne Ɛsɔwɔ, ati meso ne Ɛsɔwɔ muú alu mebɛ. 13 Genó ɛyigé ɛnyú debɔ́ mampyɛ gelu nnó, ɛnyú déchyɛge atɛ majyɛɛ́ yɛ́ndé bií pyɛge wyɛmbɔ tɛ mbaá delu kuú bií ɛbifɔ nnó fina nnó ɛ́kágé yɛ́ gabo fɔ́ ábwɔ́lé ɛnyú détógé mekpo ne Ɛsɔwɔ. 14 Kágé nnó ɛsé ne Jisɔs Kras delú muú ama, mbɔgé dégbaré metɔ́ ɛwé débɔ́ mbɛ défyɛ ne ji ne ɛshyɛ kpaá tɛ dékwɔ́négé kwyakwya. 15 Wyɛ ndɛre dékuú nyɛ mɛ, déjigé fɔ́ nte genó ɛyigé ajɔ́ nnó, "Fina mbɔgé déwúgé meko Ɛsɔwɔ, détógé fɔ mekpo, ndɛre ukwene antɛ nyú apyɛ gébégé átoó mekpo ne ji."

16 Ndé bɔ́ ábɔ́ áwuú meko Ɛsɔwɔ ne áshyá mampyɛ genó ɛyi ji ájɔ́ɔ? Ɛlé bɔ́ɔ ako abi Mosis abɔ áferé nya ɛbwɔ́ né melɔ Ijip. 17 Ndé bɔ́ abi metɔ́ ɛsɔ́ nya Ɛsɔwɔ ne ɛbwɔ́ né usa aŋmɛ upea? Ɛlé bɔ́ bi ápyɛɛ́

nya gabo ágboó né mashwɔne. [18] Ndé bɔ́
Ɛsɔwɔ abɔ kélé nnó ɛbwɔ́ akpɛ́né fɔ́ né melu
ugbeé mmyɛ wuú? Ɛlé bɔ́ɔ́ bi álá ákamé
nya mampyɛ genó ɛyi ji ájɔɔ́ wɔ́. [19] Mbɔ
ne ɛsé dégɛ́né nnó, ɛbwɔ́ ákágé kpɛ fɔ́ né
melu ugbeé mmyɛ gétúgé álá áfyɛ metɔɔ́ ne
Ɛsɔwɔ wɔ́.

4

Ɛsɔwɔ anyɛ́meno nnó achyɛge bɔɔ́ bií
ugbeé mmyɛ
[1] Menomenyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛ́ nya ne
ɛsé bi dékpɛne nyɛ né melu ugbeé mmyɛ
wuú ɛ́lú. Ndɛre ɛlúmbɔ, sɛgé gébé nnó
ɛ́kágé muú nyú fɔ́ akwe meti, ásɔ mpa wuú
nnó ákágé nkpɛ fɔ́ né melu ugbeé mmyɛ
ɛwémbɔ. [2] Ɛsé ntó déwuú abya melɔ́mélɔ́
wyɛ ndɛre ɛbwɔ́ abi nya áwuú. Yɛ́mbɔ, ɛsé
dégɛ nnó mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ayi ɛbwɔ́ áwuú
apoó ɛbwɔ́ wɔ́, néndé ndɛre ɛbwɔ́ áwuú
ji ákamé fɔ́ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ ágaré bwɔ́
wɔ́. [3] Ɛlé ɛsé bi défyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ ne
dékpɛne né melú ugbeé mmyɛ ɛpɔ́fɔ́ abi álá
fyɛ metɔɔ́ ne ji wɔ́, néndé Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ aké,
"Nkelé né metɔɔ́ usɔɔ́ wa nnó, 'Ɛbwɔ́ akpɛne
fɔ́ né melú ugbeé mmyɛ wa kaŋka.' " Yɛ́lé ji
ajɔɔ́ mbɔ, abɔ annere mɛ utɔɔ́ bií ne akwyɛɛ́
melú ugbeé mmyɛ tɛ gébégé ji akwyɛ mme.
[4] Ɛsé dékaá nnó, melú ugbeé mmyɛ ɛlú wyɛ
néndé né melú fɔ́ né ŋwɛ Ɛsɔwɔ ájɔɔ́ ato
ne ndɔ yi agbeé ɛkeneama nnó, "Ɛsɔwɔ
annɛrege utɔɔ́ mme mankwyɛ agbeé mmyɛ
né utɔɔ́ bií uko né ndɔ ayi agbeé ɛkeneama."
[5] Né melɔ ŋwɛ ɛwé dékuú nyɛ ajɔɔ́ wyɛ
áké, "Ɛbwɔ́ ákpɛ́né fɔ́ né melu ugbeé mmyɛ
wa." [6] Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛlú wyɛ mme fuú, nnó
bɔɔ́ bifɔ ákpɛne nyɛ né melu ugbeé mmyɛ
ɛwémbɔ. Yɛ́mbɔ bɔɔ́ bi ábɔɔ́ mbɛ áwuú abya
melɔ́mélɔ́ yina ákpɛɛ́ wyɛ wɔ́ gétúgé álá
ápyɛɛ́ genó ɛyi Ɛsɔwɔ ajɔɔ́. [7] Getú ɛyigémbɔ,
Ɛsɔwɔ ábélé bií bi fɔ, ne ákuú bií ɛbi mbɔ
nnó fina. Ne tɛ nya, Ɛsɔwɔ apyɛ Dɛvid agáre
mekomejɔɔ́ ndɛre débɔɔ́ mɛ mbɛ déwuú né
mekomejɔɔ́ yimbɔ nnó, "Fina, mbɔgé ɛnyú
déwuúgé meko Ɛsɔwɔ détógé mekpo."
[8] Mbɔgé bɔɔ́ bi Joshua abɔ́ ásɛlé ákpɛne
melɔ Kanáan abɔ nyá ugbeé mmyɛ wáwálé
mbɔ Ɛsɔwɔ ámá jɔɔ́ se ató ne bií ɛbicha
wɔ. [9] Ɛwéna ɛlɛré nnó, bií ugbeé mmyɛ
ɛbifɔ úlú gilí wyɛ bɔɔ́ Ɛsɔwɔ. [10] Yɛ́ndémuú
ayi akpɛne né ugbeé mmyɛ Ɛsɔwɔ agbégé
ntó mmyɛ né utɔɔ́ bií wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ
agbeé mmyɛ gébégé annere mankwɛ mme.
[11] Ndɛre ɛlúmbɔ, démmyɛ ne ɛshyɛ mankpɛ
né melú ugbeé mmyɛ ɛwémbɔ nnó ɛkágé
muú se fɔ atoó mekpóo ne Ɛsɔwɔ ndɛre bɔɔ́
Isrɛli áto mekpo ákwéne nyá.
[12] Mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ alú mebɛ ne awyaá
uto. Achyaá apwɔ yɛ́ndé aparanja magbɛ
apea ne akpɛne kpaá akwɔne mbaá
geŋwáge mekwaá géchónege ne mendóo
wuú. Akwɔnege mbaá yi ufɛre ne défɔɔ́
dechonege. Alɛrege unó bi úlú cho ne ɛbi
úlú gyɛɛ́, ɛbi mekwaá afɛrege né metɔɔ́
wuú ne ɛbi ji akɛlege mampyɛgé. [13] Yɛ genó
gefɔ ɛyigé Ɛsɔwɔ akwɛ ɛyigé gelu bibií né
amɛ Ɛsɔwɔ gepɔ́. Ɛsɔwɔ agɛne yɛ́ndégenó
cháŋɛ́né ne ɛlé ɛta wuú ne ɛsé dégarégé nyɛ
yɛ́ndégenó ɛyigé ɛsé dépyɛɛ́.

Jisɔs alu gekpɛ́kpɛ́gé ɛtukpɛ Ɛsɔwɔ
[14] Ɛsé déwyaá gekpɛ́kpɛ́gé ɛtukpɛ muú
ajyɛ koó né mfaánebuú ájyɛɛ́ né mbaá ayi
Ɛsɔwɔ alu. Ɛtukpɛ ɛwémbɔ ɛlé Jisɔs, Maá
Ɛsɔwɔ. Ndɛre ɛlúmbɔ, dégbaré unó bi ɛsé
défyɛ metɔɔ́ wyɛ ne ɛshyɛ. [15] Ɛtukpɛ Ɛsɔwɔ
sé ɛpɔ́fɔ́ muú yi álá ákágé gɛ́ fɔ́ ɛsé meshwɛ
gébégé genó geké géjwerege ɛsé mampyɛ
ne ji alu muú ayi akpɛne né yɛ́ndé gefɔgé
mmuameno ɛké ɛsé, yɛ́mbɔ ji apyɛ gabo wɔ́.
[16] Ndɛre ɛlúmbɔ, déjyɛ tágétágé kwɔ́kwɔ́lé
ne geluɔ ɛyigé Ɛsɔwɔ ajwɔlege wyɛ alɛrege
bɔɔ́ galɔ́gálɔ́ nnó ji agɛ ɛsé meshwɛ ne
alɛrege ɛsé galɔ́gálɔ́ yɛ́ndégébé ɛyigé genó
geké gelií ɛsé.

5

[1] Ájyaá yɛ́ndé ɛtukpɛ Ɛsɔwɔ né geluage
ákwaá nnó ji atɛne mbɛ né depɔrɛ Ɛsɔwɔ.
Achyɛgé ɛchyɛ ne nnó apyɛge upɛ mbaá
Ɛsɔwɔ gétúgé gabo yi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́. [2] Akágé
ndɛre asɛlé depɔ peré ne bɔɔ́ abi álá kágé
yɛ genó abi anome mewaá né depɔré Ɛsɔwɔ
néndé jimbɔɔ́ ntó, unó ɛbifɔ ujwerege ji
mampyɛ. [3] Gɛ́ ula bi ji abɔɔ́ mampyɛgé upɛ
mbaá Ɛsɔwɔ gétúgé gabo awuú jimbɔɔ́ ne
ayi bɔɔ́ ntó. [4] Muú ákágé jya fɔ́ gemɛ jií nnó
abɛ ɛtukpɛ Ɛsɔwɔ gétúgé akɛlege mambɔ
ɛ́nógé ɛtukpɛ. Ɛlé Ɛsɔwɔ ne abɔ manjya ji
né utɔɔ́ bina wyɛ ndɛre ajyaá nya Ɛrɔn.
[5] Wyɛmbɔ ntó ne ɛlú, ɛpɔ́fɔ́ Kras jimbɔɔ́
ne asɛlé ŋgɔ afyɛ né gemɛ jií nnó abɛ ɛtukpɛ
wɔ́. Ɛlé Ɛsɔwɔ ne ajɔɔ́ ne ji aké, "Wɔ ɔlu
Maá wa, fina me nla Ntɛ wyɛ." [6] Ájɔɔ́ ntó
né melu ɛwé fɔ́ aké, "Ɔlu mempyɛ upɛ

ɛsɔwɔ tɛ kwyakwya wyɛ ndɛre ajɔɔ́ atome ne Mɛlkisɛdɛk.”

7 Gébégé Jisɔs alu fa mme, annɛmmyɛ. Akpa ɛsɔwɔ geka, alilé ne akalege mansé ashulege nnó ɛsɔwɔ muú ákáge fere ji né negbo apoó ji. ɛsɔwɔ awuú mmyɛmenɛne jií néndé Jisɔs ashulege gemɛ mme anógé ji. 8 Yɛ ɛlé Jisɔs alú Maá ɛsɔwɔ agi wyɛ manwuúgé ne ɛsɔwɔ né ɛfwyale ɛwé ji agɛ́né. 9 ɛsɔwɔ ápyɛ́gé ji ákwanégé mambɛ ɛtukpɛ wuú, ji álá muú yi apyɛ bɔɔ́ bi áwuú ne ji ábɔɔ́ geŋwá ɛyigé gela gebyɛ. 10 Ne ɛsɔwɔ afyɛ ji nnó abɛ ɛtukpɛ wuú gefɔɔ́ ɛyigé Mɛlkisɛdɛk alú.

*Ɛkágé délya mamfy*ɛge metɔɔ́ ne Kras

11 ɛsé déwyaá gejámege unó bi debɔɔ́ mangáré ɛnyú gétúgé mechɔ ɛwé, yɛ́mbɔ ɛjwerege ɛsé mampyɛ ɛnyú dékaá néndé ɛnyú dékágé fɔ genó wáwá. 12 Né gébé ɛyigé na, ɛnyú debɔɔ́ delú mambɛ anlɛré mbaá bɔɔ́ abifɔ, yɛ́mbɔ ɛlu wyɛ ɛké bɔɔ́ fɔ ábɔ manlɛrégé wyɛ ɛnyú unó lɛrégé, ɛbi muú abɔɔ́ mbɛ ágií né mekomejɔɔ́ ɛsɔwɔ. ɛnyú delu ɛké bɔɔ́ abi álu nyuú ɛlé némbɛ depɔ ndɛre bɔɔ́ abi ákwane manyɛ́ menyɛɛ́ mbɔɔ́. 13 Yɛ́ndémuú ayi alú nyuú lé némbɛ apɔ́ ne défɔɔ́ mankaá genó ɛyi gelú cho ne ɛyi gelu gyɛ. 14 Menyɛɛ́ mbɔɔ́ alu mbaá ákpakpa néndé ɛbwɔ́ ági ne ákaágé genó ɛyi gelu cho ne ɛyi gelú gyɛ.

6

1 Getu ɛyigembɔ, délyaá yɛ́ mampɛlé lé unó bi debɔɔ́ mɛ mbɛ dékaá né depɔré Kras, déjyɛ mbɛ nnó débɛné mankaágé unó chaŋéné. Débɔɔ́ sé mansɛlé gébé déjógé unó bi débɔɔ́ mɛ mbɛ dékaá né depɔré ɛsɔwɔ ɛtire défyɛɛ́ metɔɔ́ wyɛ ne ɛtire détome nnó muú abɔ́ mankwɔre metɔɔ́ wuú alya unó bi uchwɔɔ́ lé ne negbo. Déké dépyɛɛ́ mbɔ, ɛlú wyɛ ɛké démágé fyɛ mbɔ lé nebɔme gepú ɛnine débɔ défyɛɛ́ mɛ. 2 Dekaá mɛ ndɛre awyage bɔɔ́ manaá ɛsɔwɔ ne ndɛre annɛrege muú amu mekpo ajé ji. Dekaá nnó ɛsɔwɔ apyɛɛ́ bɔɔ́ akwilé né negbo ne ndɛre ɛsɔwɔ asɔɔ́ mpa bɔɔ́ déma tɛ kwyakwya. Délyaá unó bina dépɛle mbɛ, mbɛ. 3 Mbɔgé ɛsɔwɔ apógé, ɛsé depyɛ nyɛ wyɛmbɔ.

4 Ula bi debɔɔ́ manjyɛ mbɛ úlú nnó, ɛpɔ́fɔ́ kɔkɔgé nnó dépyɛ bɔɔ́ abi átií meso ne ɛsɔwɔ ama kwɔré matɔɔ́ bwɔ́. Ufɔ bɔɔ́ bina amɛ abɔ́ ákaá mɛ ɛbwɔ́ né depɔré ɛsɔwɔ ne áfwɔré mɛ ɛchyɛ ɛwé ɛsɔwɔ achyɛge, Mendoó Ukpea ntó ɛchwɔ́ ɛbwɔ́ mmyɛ. 5 Ne agɛ nnó mekomejɔɔ́ ɛsɔwɔ alɔme, ɛbwɔ́ ákaá ntó utó bi ɛsɔwɔ alɛrege nyɛ né mme mekɛ yi achwɔɔ́. 6 Mbɔgé ufɔɔ́ bɔɔ́ bina átigé meso ne ɛsɔwɔ ɛpɔ́fɔ́ kɔkɔgé nnó apyɛ ɛbwɔ́ ama kwɔre matɔɔ́ bwɔ́ néndé ɛlú wyɛ ɛké ɛbwɔ́ álú wɔme wyɛ Maá ɛsɔwɔ né gekwa ne áchyɛge ji mekpo unɔɔ́ né mbɛ ushu bɔɔ́ ako ne áwane mbɔ lé gemɛge bwɔ́.

7 Manaá akwégé, ne melu mme ɛ́nyúgé manaá dɔɔ́ ne mbwɛ ayi ápɛ́né wyɛ awene cháŋéné mbaá muú yi apyɛ utɔɔ́ wyɛ. ɛbyɛnnó ɛsɔwɔ ajé lé nyɛ melu mme ɛwémbɔ. 8 Ne mbɔgé melu mme ɛwémbɔ ɛwéne lé byabya ne meshií, ɛbyɛnnó ɛlɔme fɔ́ ne ɛlá gachyɛ ɛsɔwɔ achɔ ɛwu ne kwyakwya asɔɔ́ ɛwú né mewɛ.

9 Aŋmɛ sé, yɛ ɛlé dejógé mbɔ, ɛsé dekaá wáwálé nnó ɛnyú dekɛ́né cháŋéné né unó bi dépyɛ ndɛre bɔɔ́ abi áwene gemɛge bwɔ́. 10 ɛsɔwɔ alú cho yɛ́ndégébé. Ajigé fɔ́ ɛnyú nté né utɔɔ́ ɛbi ɛnyú dépyɛɛ́. Delɛre nnó ɛnyú dégbóo ne ji ndɛre ɛnyú depoó atɛ aŋmɛ nyú ne delu pyɛ wyɛmbɔ. 11 ɛsé dékɛlege nnó yɛ́ndémuú nyú ámmuámé mampyɛge utɔɔ́ bií ne ɛshyɛ ne akpane gechyɛ wyɛmbɔ kpa tɛ kwyakwya. Deké dépyɛɛ́ mbɔ, dékágé unó bi ɛnyú dénɛrege metɔɔ́ wyɛ degilé. 12 Dékɛlege fɔ́ nnó ɛnyú debwalé ɛbwá. Ségé lé gekágé nékɛ́né bɔɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ɛsɔwɔ, akógé ntó metɔɔ́ ne ásɛlé genó ɛyigé ɛsɔwɔ anyɛ́meno nnó achyɛge ɛbwɔ́.

Menomenyɛ ɛsɔwɔ ɛpyɛɛ́ ɛsé dénɛrege metɔɔ́ né unó bi ji anyɛ́meno

13 Ne gébégé ɛsɔwɔ anyɛɛ́ nya meno ne Abraham akélé gemɛ ji nnó ji apyɛ genó ɛyigé ji anyɛ́meno nnó apyɛɛ́ gétúgé muú ayicha álá pɔ́ sé ayi aŋea gemɛ apwɔɔ́ ji ayi ji akage kɛlé ji. 14 ɛsɔwɔ anyɛ́meno ne Abraham aké, “Wáwálé, njéle nyɛ wɔ nchyɛ wɔ ntó gejamégé upyáne.” 15 Mbɔ ne Abraham akógé metɔɔ́ agilé kpa tɛ agɛne unó bi ɛsɔwɔ anyɛ́meno nnó achyɛge ji. 16 Bɔɔ́ áke akélégé, ásɛlé mabɔ muú ayi aŋea gemɛ apwɔ ɛbwɔ́ ne ákélé. Akelege mbɔ, yɛ́ndé mbeé ayi ɛbwɔ́ anyɛ asógé ne akamé nnó mechɔ ɛwémbɔ ɛlú wáwálé. 17 ɛsɔwɔ ntó akɛlege nnó ji apyɛɛ́ bɔɔ́ abi ásɛ́lé nyɛ unó bi ji anyɛ́meno manchyɛ ɛbwɔ́ ákaá

chaŋéné nnó wáwálé ji akwɔrege fɔ́ metɔɔ́
wuú. Gɛ ulá bi ji akélé lé mabɔ amií
jimbɔ manlɛre nnó, ji apyɛ nyɛ genó ɛyigé
ji anyémeno nnó apyɛɛ́. [18] Mbɔ ne ɛlú,
dewyaá unó upea. Unó bina úlú nnó Ɛsɔwɔ
anyémeno ne ákélé. Unó bina ukwɔrege fɔ
ne ji ákáge byɔ fɔ́ gebyɔ. Ubi upyɛ matɔɔ́
sé ábénege nno, ɛsé bi deboó ɛfwyale débií
ne Ɛsɔwɔ, dégbarege matɔɔ́ sé, dénérégé
matɔɔ́ né unó bi ɛsé dekaá nnó degɛne nyɛ
né meso gébé. [19] Unó bi ɛsé dénɛrege metɔɔ́
wyɛ ugbarege geŋwáge sé mbaá ama ndɛre
mkpɔkɔvɛ ágbárege ɛkpɛ, nnó dépɛre uka
sé mme cháŋéné. Unó bina ujame ɛsé nnó
dekoó ɛkat dékpɛ né melu makilé Ɛsɔwɔ.
[20] Jisɔs jimbɔ abɔ́ mɛ mbɛ afɛ́ ɛwuú né gétúgé
sé gébégé ji alá mɛ ɛtukpɛ sé tɛ kwyakwya
gefɔɔ́ ɛyigé Mɛlkisɛdɛk alu.

7

Depɔ ɛtire Mɛlkisɛdɛk alu mempyɛ upɛ
Ɛsɔwɔ

[1] Mɛlkisɛdɛk yina alu nya mfwa melɔ
Salɛm, ne mempyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ayi aŋea
apwɔ amu. Ne gébégé Abraham atane
mewá bee, mbaá awané gejamégé afwa,
ndɛre akerege meso atuú ne Mɛlkisɛdɛk.
Atugé ne ji Mɛlkisɛdɛk ajé ji. [2] Ne Abraham
akáré unó uko ɛbi ji afɔɔ́ né mewaá bee né
malu afya, achyɛɛ́ ji melu ɛma. Unó úlú
upea ɛbi utome ne Mɛlkisɛdɛk. Ɛyigé mbɛ
gelú nnó, mabɔ mií matɛné nnó, “Mfwa
ayi apyɛ depɔ ɛtiré delu cho.” Ɛyigé gepyɛ
unó upea gelu nnó, “Alú mfwa Salɛm,” ɛwé
ɛténe nnó, “Mfwa ayi achwɔɔ́ né nesɔ.” [3] Né
mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ, mbaá fɔ apó ayi ásámé
mabɔ́ ntɛ wuú ne mabɔ mma wuú, yɛ́ lé ami
ukwene antɛ bií. Bií bi ábyɛné ji ne ɛbi ji
agbo, yɛ muú fɔ́ akaá wɔ́. Ji alú ɛké Maá
Ɛsɔwɔ ne ji álá wyɛ mempyɛ upɛ Ɛsɔwɔ tɛ
kwyakwya.

[4] Gɛge yɛ́ gefɔ ɛyigé Mɛlkisɛdɛk aŋea
gemɛ. Abraham muú abɔ alú gekwenege
ntɛ bɔɔ́ Isrɛli, achyɛɛ́ Mɛlkisɛdɛk melu unó
ɛwéna ɛma. [5] Né mbaá upyáne Lɛvi ɛbwɔ́ abi
alú ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ, ɛbɛ Mosis ɛjɔɔ́ nnó,
ábɔ́ mansɛ melú unó ɛwémbɔ mbaá bɔɔ́
Isrɛli. Ɛwéna ɛtɛne nnó, ásɛ unó bina mbaá
bɔɔ́ melɔ bwɔ́, yɛlé ɛlú wáwálé nnó, ɛbwɔ́
ako alu upyáne Abraham. [6] Mɛlkisɛdɛk
ápó fɔ́ muú ntoné Lɛvi, yɛ́mbɔ́ Abraham
jimbɔ akáré unó bií achyɛɛ́ ji melu ɛma.
Mɛlkisɛdɛk ntó ajé ji, muú Ɛsɔwɔ anyémeno
ne ji. [7] Ɛlú wáwálé nnó muú ayi ajéle ntɛ
muú yifɔ aŋea gemɛ apwɔ muú ayi ji ajéle.
[8] Né mechɔ ampyɛ upɛ Ɛsɔwɔ abi álú upyáne
Lɛvi, abi ásɛlé melu ɛma né malu afya,
álú lé akwaá abi agbo. Yɛ́mbɔ, né mechɔ
Mɛlkisɛdɛk muú asɛ́lé melu ɛma né malu
afya, ji alú muú yi álá gbó fɔ́, wyɛ ndɛre
ŋwɛ Ɛsɔwɔ alɛré. [9] Ndɛre Abraham achyɛɛ́
nya melu unó ɛma né malu afya mbaá
Mɛlkisɛdɛk. Ɛsé dékágé jɔɔ́ nnó Lɛvi ntó ne
achyɛɛ́ ɛwú. [10] Ɛsé dekágé jɔɔ́ mbɔ, néndé,
gébégé Mɛlkisɛdɛk atuú ne Abraham, Lɛvi
alú né mmu manoó Abraham, gekwenege
ntɛ wuú.

Jisɔs alú wyɛ ɛké Melkisɛdɛk

[11] Gébégé Ɛsɔwɔ ajyaá Lɛvi ne upyáne bií
nnó abɛ ampyɛ upɛ ne ale chyɛ ɛbɛ ɛwé
ɛkɛne ne utɔɔ́ ampyɛ upɛ. Ne, mbɔgé ɛbɔ
ɛbɛ́ nnó utɔɔ́ bwɔ́ ukágé pyɛ nnó akwaá
akwane ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege, mbɔ Ɛsɔwɔ
ama kɛlesé mempyɛ upɛ ayi cha ayi alú
gefɔɔ́ ɛyigé Mɛlkisɛdɛk wɔ́. Yɛ́mbɔ́ Ɛsɔwɔ
ajya gefɔge mempyɛ upɛ yi cha ayi álá tané
fɔ né ula gepú Ɛrɔn, mpyáne Lɛvi wɔ́. [12] Ne
ákwɔ́regé ntóné ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ, abɔ
mankwɔré ntó ɛbɛ. [13] Muú yi déjɔ́gé unó
bina détómé ne ji, atané né ntoó ɛniné cha.
Yɛ muú fɔ́ né ntoó ɛnií álu dambɛ mempyɛ
upɛ Ɛsɔwɔ ayi apyɛɛ́ upɛ né geluɔ́. [14] Ɛsé
dékaá chanchá nnó Ata sé atané né ntoné
Juda. Mosis ajɔɔ́ yɛ́ genó gefɔ átó nnó
ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ atanege né ntoó ɛniné
mbɔ wɔ́.

[15] Genó ɛyi gepyɛ gema gepyɛ ɛsé dégɛne
chánchá nnó ɛbɛ ɛkwɔré lé manchwɔ ayi
mempyɛ upɛ Ɛsɔwɔ ayicha ayi alú gefɔɔ́
ɛyigé Mɛlkisɛdɛk achwɔ́ nana. [16] Ji alú
mempyɛɛ́ upɛ, ɛpɔ́fɔ́ ndɛre ɛbɛ ɛwé ɛtome
ne ntoné ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ɛjɔɔ́. Ji alú
mempyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ gétúgé utó geŋwá jií
ɛyigé muú álá kagé chɔ geji. [17] Wyɛ ndɛre
ajɔɔ́ atome ne Jisɔs aké, “Wɔ ɔlú Mempyɛ
upɛ tɛ kwyakwya gefɔɔ́ ɛyigé Mɛlkisɛdɛk
alú.” [18] Áté gekwenege ɛbɛ́ ɛlá bábá neńdé
ɛlú jɔɔ́ ne ɛpɔ́fɔ́ ne ncha. [19] Ɛbɛ ɛwémbɔ
ɛ́kágé pyɛ fɔ bɔɔ́ akwane ndɛre Ɛsɔwɔ
akɛlege. Nana genó ɛyi gelɔme gepwɔɔ́
gechwɔ́. Geji ne ɛsé dénɛrege metɔɔ́ wyɛ,
ne geji ne gejame ɛsé dejyɛ kwɔ́kwɔ́lé ne
Ɛsɔwɔ

20 Genó ɛyigé fɔ́ ɛyi dégbɛge mfaá gelu
nnó, gébégé Ɛsɔwɔ apyɛ Jisɔs alaá mempyɛ́
upɛ, akɛlé mempyɛ upɛ yicha apɔ́ sé ayi
Ɛsɔwɔ akelé. 21 Yémbɔ Jisɔs alú mempyɛ
upɛ Ɛsɔwɔ gétúgé Ɛsɔwɔ akélé ajɔ́ ne ji
nnó, "Ata annyɛmeno wáwálé ne akwené
fɔ́ menomenyɛ́ wuú, 'Wɔ ɔlu mempyɛ́
upɛ́ Ɛsɔwɔ tɛ kwyakwya.' " 22 Ne gétúgé
Ɛsɔwɔ akélé mbɔ, Jisɔs ne atɛ́né ndɛre muú
ayi alɛrege nnó menomenyɛ́ mekɛ ɛlɔme
ɛpwɔ́ɔ́ gétúgé ɛlú tɛ kwyakwya.
23 Genó ɛyigé fɔ gelú nnó, ampyɛ́ upɛ
abi átané né ulaá gepú Lɛvi ája nya dɔ́ɔ́
neńdé negbo nesɔ́ɔ́ nya ɛbwɔ́, ábɛ́ sé wyɛ
mampyɛge utɔ́ɔ́ bwɔ́. 24 Yɛ́mbɔ gétúgé nnó
Jisɔs agboó fɔ́, ji apyɛ́ utɔ́ɔ́ ndɛre mempyɛ
upɛ Ɛsɔwɔ tɛ kwyakwya. 25 Ndɛre ɛlúmbɔ,
Jisɔs awyaá utó nana mamferé bɔ́ɔ́ ako
né ɛfwyale gabo dámáa tɛ kwyakwya abi
akoógé né amu jií ne achwɔ́ɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ. Ji
alu mebɛ tɛ kwyakwya manɛnemmyɛ mbaá
Ɛsɔwɔ gétúgé bwɔ́.
26 Ji alú gefɔ́gé ɛtukpe Ɛsɔwɔ ayi ɛsé
dékɛlege. Ji alú muú ukpea, muú akágé
shulé fɔ ji ndo. Apɔ́ fɔ́ ne gabo né mmyɛ. Ji
afa mbwa ne bɔ́ɔ́ ubeé, ji alu né melu ɛnógé
né mfaánebuú ɛniné mfaá mfaá. 27 Jisɔs
abɔ́ɔ́ fɔ́ mampyɛ upɛ mbaá Ɛsɔwɔ yéndé bií
ndɛre matúkpɛ ampyɛ́ upɛ apyɛ́ wɔ́. Ɛbwɔ́
abɔ́ɔ́ mbɛ apyɛ upɛ gétúgé gabo bwɔ́ ne
apyɛ ntó gétúgé ayi bɔ́ɔ́ bifɔ. Yémbɔ Jisɔs
apyɛ gepɛ ɛjií mbaá Ɛsɔwɔ damaá mechɔ
ɛbyɛ gébégé ji achyɛ́ gemɛ ji agboó. 28 Ɛbɛ
Mosis ɛjya lé akwaá, abi akágé pyɛ gyɛ nnó
abɛ matukpɛ Ɛsɔwɔ. Yémbɔ mekomejɔ́ɔ́
ayi Ɛsɔwɔ akele, akele gébégé áfyɛ́ mɛ ɛbɛ
Mosis. Mekomejɔ́ɔ́ yimbɔ ne ájyaá Maá nnó
akwane tɛ kwyakwya mambɛ ɛtukpe ampyɛ
upɛ.

8

Jisɔs ne alu ɛtukpe menomenyɛ́ mekɛ
1 Memma mechɔ ɛwé déjógé mbɔ ɛlú nnó:
Ɛsé déwyaá gefɔ́gé ɛtukpe ɛwéna. Ji ajwɔlé
né melu ɛnógé né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ Ɛsɔwɔ Muú
aŋea Apwɔ́ɔ́ amu né mfaánebuú. 2 Ɛfɛ́ɛ́ ne
ji apyɛ́ utɔ́ɔ́ bií né mmu mákílé Ɛsɔwɔ né
mmu maá geto ayi wáwálé. Ata ne akwyɛ́
maá geto wú ɛpɔ́fɔ́ akwaá.
3 Áfyɛ́ yéndé ɛtukpe nnó achyɛgé ɛchyɛ,
apyɛge ntó upɛ mbaá Ɛsɔwɔ. Mbɔntó ne
ɛtukpe ɛwé sé abɔ́ɔ́ mambɛ ne genó ɛyigé
ji achyɛgé mbaá Ɛsɔwɔ. 4 Mbɔgé ji ábɔ ábɛ
fa mme, mbɔ ji abɔ abɛ́ɛ́ yɛ́ mempyɛ́ɛ́ upɛ
Ɛsɔwɔ chácha néndé ampyɛ́ɛ́ upɛ álu mɛ
abi áchyɛgé ɛchyɛ mbaá Ɛsɔwɔ ndɛre ɛbɛ
ɛkɛlege. 5 Utɔ́ɔ́ ɛbi ɛbwɔ́ ápyɛ́ɛ́ né melu
ɛwémbɔ úlú ɛlé dendore unó bi apyɛ né
mákílé Ɛsɔwɔ né mfaánebuú. Ɛsé dékaá
mbɔ néndé gébégé Mosis alú mantɛne
maá gepúge Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ ne ji aké,
"Sɛ gébé nnó ɔpyɛ́ɛ́ yéndégenó gebɛ wyɛ
gefɔ́ɔ́ ɛyigé me nlɛré wɔ né mfaá mekwɛ."
6 Yémbɔ utɔ́ɔ́ Jisɔs uŋea gemɛ upwɔ́ɔ́ ɛbi uk-
wene ampyɛ́ɛ́ upɛ, wyɛ ndɛre menomenyɛ́ɛ́
mekɛ wuú ɛwé ɛchome bɔ́ɔ́ mashu ne Ɛsɔwɔ
ɛlɔme ɛpwɔ́ɔ́ ɛwé gekwene. Gétúgé ɛtɛne
mbaá unó ulóúló ɛbi Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ.
7 Mbɔgé gekwenege menomenyɛ́ɛ́ ékáge
pyɛ nnó bɔ́ɔ́ ákwane ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege,
mbɔ ámágé kɛle sé ɛwé chá. 8 Yémbɔ
Ɛsɔwɔ ágɛgé nnó bɔ́ɔ́ bií ápyɛ́ɛ́ gyɛ́ɛ́,
getú ɛyigémbɔ ne ji ajɔ́ɔ́ aké, "Ata aké,
gébé gechwɔ́ɔ́ nyɛ ɛyigé me nnyɛ́ɛ́ nyɛ
menomenyɛ́ɛ́ mekɛ ne bɔ́ɔ́ Isrɛli ne abi
Juda. 9 Menomenyɛ́ɛ́ ɛwémbɔ ɛbɛ́ɛ́ sé ndɛre
ɛwé me mbɔ́ɔ́ nnyɛ́ɛ́ ne ukwene antɛ bwɔ́
né bií bi me nsɛle ɛbwɔ́ ne amu átané né
melɔ Ijip. Ne ndɛre ɛbwɔ́ álá pyɛ sé genó
ɛyigé me nnyɛ́meno ne ɛbwɔ́, me ntó nti
meso ne ɛbwɔ́, me Ata ne njɔ́ɔ́gé mbɔ. 10 Gɛ
menomenyɛ́ɛ́ ɛwé me nnyɛ nyɛ ne ntoné
Isrɛli na. Né gébé ɛyigémbɔ, me nfyɛ́ɛ́ nyɛ
mabɛ ya né makpo bwɔ́, nsa áji né mmu
matɔ́ɔ́ bwɔ́. Me mbɛ́ɛ́ nyɛ Ɛsɔwɔ bwɔ́ ne
ɛbwɔ́ ntó abɛ́ɛ́ nyɛ bɔ́ɔ́ ba. 11 Ne yɛ muú
bwɔ́ amágé lɛre sé ntɛ meŋmɛ wuú, yɛ muú
ula gepú bií ajógé sé nnó, 'Kaágé Ata' néndé
yéndémuú manlɔ ne bɔ́ɔ́ abi álá ŋea gemɛ
wɔ́, ɔkwɔne mbaá abi aŋea gemɛ akaáge nyɛ
me. 12 Ne me ngɛne nyɛ ɛbwɔ́ meshwɛ né
gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛ́ɛ́ ne mmágé te sé gyɛ́ɛ́
ayi ɛbwɔ́ apyɛ́ɛ́ cháchá." 13 Ndɛre Ɛsɔwɔ
ajɔ́ɔ́ atome ne menomenyɛ́ɛ́ mekɛ, ɛbyɛnnó
ji asɛ nnó ɛwé gekwene ɛgbo gelu. Ne
yéndégenó ɛyi gegboó gelu, gekwɔ́ɔ́ ukoó,
abelege geji baba.

9

Gekwenegé meti ɛwé débɔ́ dénógé Ɛsɔwɔ
1 Menomenyɛ́ɛ́ mbɛ ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛ́ɛ́ nya
ne bɔ́ɔ́, ɛwyaá mabɛ ayi álɛregé ndɛre ánógé
Ɛsɔwɔ. Ne bɔ́ɔ́ ntó ákwyɛ́ɛ́ maá geto ayi
ánógé Ɛsɔwɔ wyɛ́ɛ́ fa mme. Akare maá geto

yimbɔ malú apea ne makat apea. [2] Né meso
ɛkat ɛwé mbɛ akuú ɛwu nnó melu ukpea.
Né melu ɛwéna geluógé ɛtuleka gelu wyɛɛ́
ne ɛkpokpogele. Né mfaá ɛkpokpogele
ɛwémbɔ ánɛre ntoó brɛd ɛyi achyɛɛ́ mbaá
Ɛsɔwɔ. [3] Né meso ɛkat ɛwé mmu ɛlé melu
ɛwé akuú nnó melu ukpea ɛwé ɛpwɔ́ɔ́ malu
ukpea ako. [4] Ne melu ɛwémbɔ, geluó ɛyigé
asɔ́ɔ́ ɛlu mbaá Ɛsɔwɔ gelu wyɛɛ́. Ákwyɛɛ́
geji ne gul. Mekwa menomenyɛɛ́ Ɛsɔwɔ
ɛlu ntó wyɛɛ́, afyale ɛwú ne gul. Né mmu
mekwa ɛwéna maá nkwɔ ayi akwyɛɛ́ ne
gul alu wyɛɛ́. Áfyɛ́ menyɛɛ́ yimbɔ ayi
ákuú nnó manaá né mmu. Meto Ɛrɔn ɛwé
ɛchií nya bya ɛlú ntó wyɛɛ́ ne ubare mataá
ɛbi Ɛsɔwɔ asame mabɛ jií wyɛɛ́. [5] Unó
fɔ upea ɛké makiɛ́nné Ɛsɔwɔ úlú né mfaá
mekwa ɛwémbɔ, ákuú ubi nnó bɔ charubim.
Ubagele bwɔ́ ukwere mbaá ayi Ɛsɔwɔ ajige
nté gabo bɔ́ɔ́. Yɛ́mbɔ dékage pyɛ bɔ́ɔ́ akaá
unó bina uko nana.

[6] Ákwyɛgé unó bina ábelégé mbɔ, ampyɛɛ́
upɛ Ɛsɔwɔ akpɛne né mmu maá gepú ayi
mbɛ yɛ́ndé bií ápyɛɛ́ utɔ́ɔ́ bwɔ́. [7] Yɛ́mbɔ
ɛkosé ɛtukpe ampyɛɛ́ upɛ ne ɛkpɛne né
maá gepú ayi mmu. Ne ji akpɛne wyɛ
damaá né ŋmɛ. Ji aké akpɛne wyɛɛ́ abɔ́
mamkpa manoó menya mampyɛ upɛ mbaá
Ɛsɔwɔ nnó Ɛsɔwɔ ajinte gabo awuú jimbɔ́ɔ́
ne ayi bɔ́ɔ́ ápyɛɛ́ dankaá. [8] Ndɛre ɛpyɛmbɔ,
Mendoó Ukpea ɛbɔ ɛlɛrege mbɔ lé nnó, tɛ
ndɛre maá gepú yimbɔ ayi mbɛ alú wyɛɛ́
ne menombi ntó wyɛ gbɛgbɛ, yɛ meti ɛpɔ́fɔ́
ɛwé bɔ́ɔ́ ákágé kpɛ né mmu maá gepú ukpea
ayi apwɔ́ɔ́ malu ukpea ako. [9] Unó bi ulumbɔ
ɛlé gepɔ ɛyi gelɛrege njɛne ɛsé ɛniné nnó
ɛchyɛ ɛwé bɔ́ɔ́ áchyɛgé ne upɛ ɛbi bɔ́ɔ́
apyɛ mbaá Ɛsɔwɔ ukágé pyɛ fɔ́ nnó bɔ́ɔ́ abi
ánógé Ɛsɔwɔ ábɛ́ ne ufɛre ɛbi ukwane ndɛre
Ɛsɔwɔ akɛlege. [10] Unó bina utome ɛlé ne
depɔré manyɛgé ne manyúgé ne ndɛre muú
ashwɔnege mmyɛ nnó abɛ pópó né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ. Ubi úlú ɛlé mabɛ ayi atome ne
depɔré menyammyɛ ne ubyɛɛ́ nyɛ gébégé
Ɛsɔwɔ apyɛgé yɛ́ndégenó gelage gekɛ.

Meti mekɛ ɛwe debɔ manóge Ɛsɔwɔ

[11] Yɛ́mbɔ Kras achwɔ́ mɛ. Ji alu ɛtukpe
Ɛsɔwɔ ayi achwɔ́ɔ́ ne unó ulɔ́úlɔ́ ɛbi úlú mbɔ
ɛsé né gébé ɛyigé na. Ji apyɛɛ́ utɔ́ɔ́ né melu
melɔ́mélɔ́ mbaá ayi akwane apwɔ́ɔ́ maá
geto ayi ampyɛɛ́ upɛ abɔ́ apyɛɛ́ nya utɔ́ɔ́
wyɛɛ́. Akwaá fɔ́ wɔ́ átɛne ji wɔ́, mmyɛke
apɔ́ fɔ́ né geluage unó bi úlú fa mme. [12] Kras
akpɛ né melu ukpea ɛwé ɛpwɔ́ɔ́ malu ukpea
ako dama tɛ kwyakwya. Gébégé ji ákpɛné
wyɛ, ákpa fɔ́ lé manoó menya ndɛre ŋme
yɛ́ ami mpɔ ne ákpɛ né mmu wɔ́, ji ákpa lé
manoó mií jimbɔ́ɔ́ ne ákpɛné wyɛɛ́. Akpɛgé
ana gemɛge sé nnó detane né ɛfwyale tɛ
kwyakwya. [13] Né menomenyɛɛ́ ɛwé gek-
wene, muú álá pó fɔ́ pópó asɛlé ɛlé manoó
ŋme ne ami menɔ mpɔ ne matwɔ maá mpɔ
ayi asɔ́ɔ́ né mewɛ ameé ji né mmyɛ nnó
abɛ pópó ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege. [14] Ne mbɔgé
manoó amií ufɔ́ɔ́ menya ɛyina mawyaá uto
na, ɛbyɛnnó ami Kras mawyaá uto kpaá
mampwɔ amu. Né uto Mendoó Ukpea, muú
alú tɛ kwyakwya, Kras achyɛɛ́ gemɛ jií mbaá
Ɛsɔwɔ gétúgé sé. Ji apyɛmbɔ nnó ashwɔné
ufɛre sé ékágé dépyɛgé upwyapwyané unó
ne nnó ɛsé dépyɛge ɛlé utɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ muú alú
mebɛ.

[15] Getú ɛyigémbɔ ne Kras ala muú
ayi áchómé bɔ́ɔ́ mashu ne Ɛsɔwɔ né
menomenyɛɛ́ mekɛ ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ ne
bɔ́ɔ́ bií. Ji apyɛmbɔ nnó bɔ́ɔ́ abi Ɛsɔwɔ akuú,
abɔ mejé ɛwé ɛlá ɛbyɛɛ́ fɔ́ tɛ kwyakwya
ɛwé ji anyɛ́meno. Mbɔ ne ɛlú néndé negbo
nií ɛniné mbɔ ne nepyɛɛ́ nnó áféré bɔ́ɔ́ né
gabo ayi nya ɛbwɔ́ ápyɛ́ gébégé gekwenege
menomenyɛɛ́.

[16] Ŋwɛ geteé alu wyɛ ɛké menomenyɛɛ́.
Muú aságé ŋwɛ geteé ágárégé ndɛre ji
agbogé akarege unó bií, alyage ubi kpaá
tɛ ji agbogé ne akaré ubi. [17] Gefɔgé ŋwɛ
yimbɔ awyaá uto mbɔgé muú ayi asamé
ji agbo. Mbɔgé muú ayi asame ji álá ag-
boó wɔ́, ŋwɛ yimbɔ afulé yɛ́ genó. [18] Getú
ɛyigémbɔ ne manoó malá magbɛle mme
wɔ́, nnó menomenyɛɛ́ ɛwé mbɛmbɛ ɛbɛfɔ
ne uto. [19] Mosis agarégé bɔ́ɔ́ mabɛ Ɛsɔwɔ
ako, asɛ manoó anɔ mpɔ ne ami ŋme ách-
waré ne manaá, abɔ́ ɛta maá genɔ́ɔ́ ayi akuú
nnó hisɔp ne néwú negɛlé anyua né mmu,
ameé né ŋwɛ mabɛ Ɛsɔwɔ ne menyammyɛ
bɔ́ɔ́ ako ntó. [20] Ámeégé mbɔ ajɔ́ɔ́ aké,
“Gɛgé manoó ami magbaré menomenyɛɛ́
ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ ne ɛnyú, agaré nnó debele
na.” [21] Wyɛmbɔ ntó ne Mosis ameé manoó
mimbɔ né maá geto ne yɛ́ndégenó ɛyigé
asɛle anógé Ɛsɔwɔ wyɛɛ́. [22] Ndɛre mabɛ
yimbɔ alɛrege, ɛlu wáwálé nnó asɛlé lé
manoó ne apyɛ nnó yɛ́ndégenó gebɛ pópó
né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. Ne mbɔgé manoó mala

machyɛɛ́ mme wɔ́, ajigé fɔ́ nte gabo.

Gepɛ ɛyigé Kras apyɛɛ́ géférege bɔɔ́ gabo mmyɛ

23 Gɛ ula bi, asɛle lé manoó menya ne apyɛ
nnó unó bi úlú lé dendoré unó bi úlú né
mfaánebuú ubɛ pópó. Yɛ́mbɔ abɔ mansɛ
lé genóge upɛ ɛyi gelɔme kpaá gepwɔɔ́
manoó menya ne apyɛ nnó unó bi mbɔ né
mfaánebuú ubɛ pópó. 24 Kras akpɛ fɔ́ ɛlé
né maá geto ayi akwaá akwyɛɛ́ ne apyɛ ɛjií
gepɛ wɔ́. Melú ɛwémbɔ ɛlú ɛlé dendoré
melu ukpea ɛwé ɛlú né mfaánebuú. Ji akpɛ
ɛlé né mfaánebuú neni ambɔɔ́, atɛne mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ gétúgé ɛsé. 25 Ji akpɛ fɔ́ né
mfaánebuú nnó apyɛ gepɛ jií ndɔndɔ ne
ndɔ ndɛre ɛtukpe akpɛne yɛ́ndé ŋmɛ né
melú ukpea ɛwé ɛpwɔɔ́ malu ukpea ako
manchyɛɛ́ manoó ami mala mapɔ fɔ́ amií
jimbɔɔ́ né mbaá Ɛsɔwɔ wɔ́. 26 Mbɔgé ɛbɛ nnó
mbɔ ne ji abɔɔ́ apyɛɛ́, mbɔ ji agɛ́ ɛfwyale
ndɔndɔ ne ndɔ tɛ ula ulɔɔ́ mme. Ndɛre
ɛlúmbɔ, ji achwɔ́ ndɔ gamaá né gébé ɛyi
mme achwɔɔ́ kwyaá ne achyɛɛ́ gemɛ jií nnó
ánéré ne gabo. 27 Ɛlú mɛ nnó yɛ́ndémuú abɔ
magbó demaá, agbogé mbɔ agilé unɔɔ́ mpa
ayi Ɛsɔwɔ apane. 28 Wyɛmbɔ ntó ne Kras
agboó ndɛre gepɛ nnó aferé gejamégé bɔɔ́
né gabo. Ne ji amágé chwɔ́ nyɛ ndɔ yifɔ. Né
gébé ɛyigémbɔ achwɔɔ́ sé né gétúgé gabo
sé, achwɔɔ́ ɛlé nnó awɛne gemɛge bɔɔ́ abi
agilé ji álá mmyɛmmyɛ bwɔ́.

10

Gepɛ ɛyi Kras gelú lé damaá tɛ kwyak-
wya

1 Ɛbɛ Mosis ɛlú lé dendore unó ulɔ́ulɔ́ ɛbi
úlú manchwɔ, ɛpófɔ́ unó bimbɔ ubi ambɔɔ́.
Getú ɛyigé mbɔ́ bɔɔ́ aké achwɔɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ
upɛ ɛbi ɛbwɔ́ anyuarege apyɛɛ́ yɛ́ndé ŋmɛ,
upyɛɛ́ fɔ́ káŋka nnó ɛbwɔ́ akwane cháŋéné
ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege. 2 Mbɔgé ɛbɔ ɛbɛ nnó
gefɔgé upɛ bina upyɛɛ́ nnó bɔɔ́ akwane
cháŋéné ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege, mbɔ bɔɔ́ ntó
ámagé tée sé mechɔ gabo ne ábɔ ámagé pyɛ
sé upɛ bimbɔ. 3 Yɛ́mbɔ upɛ bina ɛbi bɔɔ́
anyuarege apyɛ yɛ́ndé ŋmɛ, upyɛɛ́ lé nnó
bɔɔ́ átégé gabo ayi ɛbwɔ́ apyɛɛ́. 4 Néndé
manoó anɔ mpɔ ne ŋme makágé fere fɔ́ bɔɔ́
gabo né mmyɛ cháchá.

5 Gɛ ula bi gébégé Kras alu manchwɔ́ fa
mme ajɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ nnó, “Wɔ ɔkɛlegé sé
upɛ ɛbi bɔɔ́ ápyɛɛ́ ɛta wyɛɛ́ ne ɛchyɛ ɛwé
bɔɔ́ áchyɛgé. Wɔ ɔkwyɛɛ́ lé menyammyɛ
ayi ɔkwyɛɛ́ ɔbelé nnó me nsɛ mpyɛ upɛ wyɛ.
6 Menya ɛyi bɔɔ́ asɔɔ́ kpógelé né geluɔgé
upɛ ne ɛchyɛ ɛwé ɛbwɔ́ áchyɛgé gétúgé
gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ ukwane fɔ́ wɔ metɔɔ́
wɔ́. 7 Ne njɔɔ́ nké, ‘Ɛsɔwɔ gɛ́ me na nchwɔ́
mampyɛ genó ɛyi wɔ ɔkɛlege nnó me mpyɛ
wyɛ ndɛre asamé né mmu ŋwɛ atomé ne
me nnó mbɔ mampyɛ.’ ” 8 Kras abɔ mbɛ
ajɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ aké, “Ufɔɔ́ upɛ bi bɔɔ́ ápyɛɛ́
ndɛre ɛbi apyɛɛ́ ne menya, yɛ́ ɛbi ápyɛɛ́ ne
umpomé yɛ́ ɛbɛ lé ɛbi bɔɔ́ ásɔɔ́ né geluɔgé
upɛ mampyɛ upɛ ɛta wyɛ ne unó bi bɔɔ́
achyɛgé gétúgé gabo bwɔ́ ukwané fɔ́ wɔ
metɔɔ́ wɔ́.” (Yɛ́ ɛlé ɛbɛ Mosis ɛké ápyɛgé
mbɔ.) 9 Ne ama ajɔɔ́ aké, “Gɛ me na, nchwɔ́
mampyɛ genó ɛyigé wɔ ɔkɛlege nnó mpyɛ.”
Ndɛre ɛlúmbɔ, Ɛsɔwɔ aferé upɛ bi ukwene
nnó apyɛ gepɛ ɛyigé Kras gesɛ malu bwɔ́.
10 Ne gétúgé Jisɔs Kras apyɛɛ́ genó ɛyigé
Ɛsɔwɔ akɛlege, achyɛɛ́ menyammyɛ wuú
ndɛre gepɛ tɛ kwyakwya. Getú ɛyigémbɔ
ɛsé dela bɔɔ́ ukpea né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ.

11 Né gekwenege menomenyɛɛ́ ampyɛɛ́
upɛ Ɛsɔwɔ ápyɛɛ́ utɔɔ́ bwɔ́ yɛ́ndé bií.
Anyuarege upɛ bimbɔ maŋané maŋané,
yɛ́mbɔ upɛ bimbɔ ukágé fere fɔ́ bɔɔ́ gabo né
mmyɛ. 12 Ne Kras awesé mempyɛɛ́ upɛ, apyɛ
lé gepɛ gema ɛyi gekwane tɛ kwyakwya,
manshwɔné gabo sé. Ápyɛgémbɔ ajwɔlé né
melu ɛnógé né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ Ɛsɔwɔ. 13 Ne
ji ajwɔle wyɛ agilé kpaá tɛ Ɛsɔwɔ apyɛ bɔɔ́
mawámé bií álaá ɛké geluɔ ɛyi ji anɛrege
uka mfaá. 14 Mbɔ ne ɛlú nnó Kras apyɛ
ɛlé gepɛ gemaá nnó bɔɔ́ abi ji ashwɔnegé
ákwane cháŋéné ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege tɛ
kwyakwya.

15 Mendoó Ukpea ntó ɛgáré ɛsé genó
ɛyina. Abɔ́ mbɛ ajɔɔ́ aké, 16 Ata aké, “Gébé
gekwɔnégé, gɛ menomenyɛɛ́ ɛwé me nnyɛɛ́
nyɛ ne ɛbwɔ́ na. Me mfyɛɛ́ nyɛ mabɛ ya né
mmu matɔɔ́ bwɔ́ ne nsame nyɛ ájí né mmu
défɔré bwɔ́.” 17 Ne ama agbɛɛ́ aké, “Me nteé
sé gabo bwɔ́ ne depɔ ɛtiré ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ gyɛɛ́.”
18 Dékagé gɛ nnó, ajigénte gabo bɔɔ́, yɛ́ ula fɔ́
ubɛɛ́ sé ɛbi amágé pyɛ upɛ.

Déchwɔ́ kwɔ́kwɔ́lé ne Ɛsɔwɔ débɛgé ne
dembyɔ

19 Aŋmɛ ba, ɛwéna ɛtɛne nnó ɛsé dékágé
kpɛ tágétágé né melu ukpea ɛwé ɛpwɔɔ́
malu ukpea ako, gétúgé manoó Kras ami
machyɛɛ́ mme gébégé ji agboó. 20 Jisɔs

anené mɛ ɛkat ɛwé ɛkaré melu ukpea ne
melu ukpea ɛwé ɛpwɔ́ malu ukpea ako.
Anené ɛsé meti mekɛ ɛwé ɛwyaá geŋwá.
Ɛkat ɛwé Jisɔs anené mbɔ, ɛtɛne mbaá
menyammyɛ wuú gébégé ji agboó gétúgé
sé nnó ɛsé dekoó wyɛ déjyɛ mbaá Ɛsɔwɔ.
21 Ne tɛ ndɛre ɛsé déwyaá gekpɛkpɛgé
ɛtukpɛ ɛwé ɛpɛle gepúgé Ɛsɔwɔ, 22 déchwɔ́
kwɔ́kwɔ́lé ne Ɛsɔwɔ ne matɔ́ sé mako ne
défyɛɛ́ metɔ́ ne ji gefɔ́ ɛyigé dála dékágé
bɛ fɔ ne dembyɔ néndé manoó Jisɔs Kras
mameé mɛ né matɔ́ sé álá pópó ne ágaré
ɛsé nnó delu cho. Ne áshwɔné menyammyɛ
se ne manaá ami makpea. 23 Détɛ́né ne
ɛshyɛ né depɔ́ ɛtiré ɛsé dénɛré metɔ́ wyɛɛ́
ne dégaregé deti. Ɛkágé déwé mmyɛ nén-
dé Ɛsɔwɔ anyɛgémeno nnó apyɛɛ́ genó,
ápyɛɛ́ geji. 24 Dékɛlégé meti ɛwé défyɛɛ́
atɛ aŋmɛ ɛshyɛ nnó ágbógé ne atɛ ne nnó
álɛrege ulɔ́ɔ́ melu. 25 Délyagé fɔ mankɛne
uchome bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ndɛre bɔ́ɔ́ abifɔ ályaá
ɛsé déchome wyɛ mmyɛ, défyɛgé atɛ ɛshyɛ,
ushuú chacha ayi dégɛne mbɔ nnó bií ɛbi
Ata achwɔ́ɔ́ ula kwɔ́kwɔ́lé.
26 Néndé mbógé déké dépyɛɛ́ wyɛ
gabo kpékpé ayi dékaá mɛ wáwálé ayi
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ álɛrege, gepɛ ɛyigé chá
gepɔ sé ɛyi gekagé fere ɛsé gabo né mmyɛ.
27 Genó ɛyi degile ne ɛfɔ metɔ́ɔ́ ɛlé mpa
Ɛsɔwɔ ne gekpɛkpɛgé mewɛ ɛwé ɛsɔ́ɔ́ nyɛ
bɔ́ɔ́ mawáme Ɛsɔwɔ. 28 Dékaá nnó muú ayi
abyaá ɛbɛ Mosis, áwáne ji ágɛné fɔ́ meshwɛ
mbógé bɔ ntɛsɛ apea yɛ́ álɛɛ́ ágarégé nnó
ákpa amɛ agɛ ji ndɛre ápyɛɛ́ genó ɛyi gelɛ́rɛ́
nnó ji akwé ɛbɛ ɛwémbɔ. 29 Ɛbɛgé mbɔ,
férege gekpɛkpɛgé ɛfwyale ɛwé ɛbɛɛ́ nyɛ ne
muú ayi abyaá Maá Ɛsɔwɔ ne asɛlé manoó
mií ami magbaré menomenyɛɛ́ Ɛsɔwɔ, nnó
mapɔ́ yɛ́ genó yɛ́ ɛlé manoó ami na ne
mashwɔne ji nnó abɛ pópó, ne ajɔ́gé ntó
mejɔ́ɔ́ mebo atome ne Mendoó Ukpea muú
alɛrege bɔ́ɔ́ galɔ́gálɔ́. 30 Ɛsé dékaá ji muú
ajɔ́ɔ́ aké, “Me ne nwyaá utó manshuú amu
né gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́, ne nshúgé nyɛ amu
mbaá bɔ́ɔ́ abi ápyɛɛ́ ubé.” Ne ajɔ́ɔ́ aké, “Ata
ne asɔ́ɔ́ nyɛ mpa bɔ́ɔ́.” 31 Ɛpyɛɛ́ ɛfɔ mankwe
né amu Ɛsɔwɔ muú álú mebɛ.
32 Tégé ndɛre ɛlú nya ne ɛnyú gébégé
ɛnyú debɔ́ɔ́ mbɛ dékaá depɔre Ɛsɔwɔ. Yɛ́
ɛlé ɛnyú dégɛ́né gejamégé ɛfwyale né gébé
ɛyigémbɔ, détɛ́né wyɛ ne ɛshyɛ yɛ́ genó
genyige ɛnyú wɔ́. 33 Gébé ɛyigé fɔ bɔ́ɔ́
ashyɛɛ́ ɛnyú gbɔŋɔnɔ ne ápyɛɛ́ ɛnyú déwuú
ubalé. Né gébé ɛyigé fɔ bɔ́ɔ́ abi agɛne ntó
ɛfwyale mbɔ, ɛnyú déchome défyɔge ɛbwɔ́
mmyɛ. 34 Dégɛne meshwɛ ne bɔ́ɔ́ abi ákpéné
denɔ, ne gébégé bɔ́ɔ́ áfɔ́ɔ́ unó nyú dékame
wyɛ kamegé ne metɔ́ɔ́ megómégó ndɛre
dékaá nnó déwyaá unó ulɔ́ulɔ́ ɛbi upwɔ́ɔ́
ammu, ɛbi ubɛɛ́ nyɛ tɛ kwyakwya. 35 Ndɛre
ɛlúmbɔ, délyagé fɔ́ mamfyɛgé metɔ́ɔ́ ne
Ɛsɔwɔ néndé ji achame nyɛ ɛnyú.
36 Ɛnyú
débɔ́ɔ́ mankogé ɛlé metɔ́ɔ́ dépyɛgé genó
ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege, ne désɛ unó uko ɛbi
Ɛsɔwɔ anyɛ́meno nnó achyɛgé. 37 Néndé
Ɛsɔwɔ aké, “Ɛlá gachyɛɛ́ muú ayi achwɔ́ɔ́
nyɛ achwɔ achɔ́ɔ́ sé gébé. 38 Né bɔ́ɔ́ ba abi
ápyɛɛ́ wyɛ genó ɛyi gelú cho, abɛɛ́ nyɛ wyɛ
mamfyɛgé metɔ́ɔ́ ne me. Yɛ́mbɔ muú ayi
ajame mmyɛ meso, metɔ́ɔ́ wa ɛgɔ́ɔ́ fɔ́ ne
ji.” 39 Ɛsé depɔ fɔ́ bɔ́ɔ́ abi ajame mmyɛ meso
geŋwagé bwɔ́ genó mme detu. Ɛsé delú
ɛlé bɔ́ɔ́ abi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ ji awene
gemɛge bwɔ́.

11

Gefɔ́ɔ́ ɛyigé bɔ́ɔ́ áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ

1 Metɔ́ɔ́ mamfyɛ́ ne Ɛsɔwɔ ɛlé ndé? Metɔ́ɔ́
mamfyɛ́ ne Ɛsɔwɔ ɛlé mankaá nnó débɔ́ɔ́
nyɛ unó bi dénɛré metɔ́ɔ́ wyɛɛ́ ne nnó unó
bi ɛsé dela delu daŋgɛ úlú wyɛɛ́ wáwálé.
2 Bɔ́ɔ́ abi nya mbɛmbɛ áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ,
getú ɛyigémbɔ Ɛsɔwɔ asɛ nnó apyɛ genó
gelɔ́gélɔ́.
3 Ne ɛlé gétúgé ɛsé défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ
ne dékaá nnó mekomejɔ́ɔ́ ayi Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ ne
akwyɛɛ́ mme. Ɛwéna ɛtɛne nnó unó bi ɛsé
dégɛne mbɔ fa mme, akwyɛɛ́ ubi ne unó bi
muú álá gɛne.
4 Gétúgé Ɛbɛl áfyɛɛ́ nya metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ
ne ji apyɛɛ́ gepɛ mbaá Ɛsɔwɔ ɛyi gelɔme
gepwɔ́ɔ́ ɛyigé meŋmo wuú Ken. Ndɛre
ji apyɛmbɔ, Ɛsɔwɔ akame nnó ji alú cho,
getugé gepɛ ɛyige ji apyɛɛ́. Yɛ́ ɛlé Ɛbɛl
agboó tɛ nya metɔ́ɔ́ ɛwé ji áfyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ
ɛlú ɛjɔ́gé mejɔ́ɔ́ tɛ fina.
5 Gétúgé Ɛnɔk áfyɛɛ́ nya metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ,
ji agbo wɔ. Ɛsɔwɔ asɛ ji afɛ́ né mfaánebuú
mebɛ. Yɛ́ muú ama agɛ́ sé ji wɔ́ gétúgé
Ɛsɔwɔ asɛ́lé ji ajyɛ né mfaánebuú. Gemɛgé
nnó Ɛsɔwɔ asɛ́ nya ji ajyɛ mfaánebuú alɛre
mɛ nnó gepɔ ɛjií gegɔ ji metɔ́ɔ́. 6 Ɛlú wáwálé
nnó yɛ́ muú ákágé pyɛ fɔ́ metɔ́ɔ́ ɛgɔ Ɛsɔwɔ
mbɔgé muú yimbɔ álá fyɛ metɔ́ɔ́ ne ji wɔ́,
néndé yɛ́ndémuú ayi achwɔ́ kwɔ́kwɔ́le ne

Ɛsɔwɔ, abɔ́ mankamé nnó Ɛsɔwɔ alú wyɛ wáwálé, ne ji achame bɔɔ́ abi ákɛlege ji ne matɔɔ́ bwɔ́ mako.

7 Metɔɔ́ ɛwé Nowa afyɛɛ́ nya ne Ɛsɔwɔ ɛpyɛ ji awú mbeé ayi Ɛsɔwɔ akwélé ji gétúgé unó bi upyɛɛ́ nyɛ meso gébé. Akwyɛ ékpe kpaá ɛwé ji ne ula gepú bií ákpɛné mmu nnó ápó negbone ŋgbannyi. Ndɛre ji apyɛmbɔ mfaánebuú ashulé bɔɔ́ mme né mmyɛ, ne Ɛsɔwɔ apyɛ ji ntó álá cho gétúgé ji áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ.

8 Metɔɔ́ ɛwé Abraham afyɛɛ́ nya ne Ɛsɔwɔ ɛpyɛ ji awú ne Ɛsɔwɔ. Akú Abraham ajɔɔ́ ne ji nnó akwilé ajyɛɛ́ né gebage mewaá ɛyigé ji achyɛgé nyɛ ji meso gébé. Ji alyaá melɔ wuú afɛ́ yɛ́ ɛlé ji álá akaá mbaá ayi ji ajyɛɛ́ wɔ. 9 Metɔɔ́ ɛwé ji áfyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ ɛpyɛ ji ajwɔlé né mmu baá otó ndɛre meŋkɛɛ́ né mme bɔɔ́ abi cha ayi Ɛsɔwɔ anyɛ́meno nnó achyɛgé nyɛ ji. Mbɔntó ne maá wuú Asek ne mpyáne wuú Jakɔb ajwɔlé. Ɛbwɔ́ álú bɔɔ́ bi álú mambɔ ntó genó ɛyigé Ɛsɔwɔ anyɛ́meno nnó achyɛgé ɛbwɔ́. 10 Abraham akó metɔɔ́ ajwɔlé né baá otó bimbɔ néndé ji abɔ́ agilé manjwɔlé né melɔ ɛwé ɛwyaá mabɔme ayi álá chɔgé ɛwé Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ atɛne.

11 Metɔɔ́ ɛwé Sara áfyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ, ne ɛpyɛɛ́ ji akpane unɛ. Yɛ́ ɛlé ji akwɔɔ́ mɛ ukoó, ákoó gébé ɛyigé ji ábyɛ́ne maá, ji afyɛ́ wyɛ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ nnó anyɛgémeno mampyɛɛ́ genó, apyɛ geji. 12 Yɛ́ ɛlé Abraham ábɛné mɛ álá kágé byɛ se baá, upyáne bií uja ɛké ambe né mfaánebuú ne gesɔɔ́ né mbale ɛbɛɛ́ mega. Yɛ́ muú ákágé pa fɔ́ ubí.

13 Bɔɔ́ bina ako áfyɛɛ́ wyɛ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ kpaá tɛ agboó. Yɛ́ muú bwɔ́ fɔ́ asɛ yɛ́ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ anyɛ́menó nnó achyɛgé nyɛ ɛbwɔ́ wɔ́. Yɛ́mbɔ ágɛ lé unó bimbɔ tɛ mbɛ ne matɔɔ́ ágɔɔ́ ɛbwɔ́. Ɛbwɔ́ ákaá nnó ɛbwɔ́ alú ɛlé aŋkɛɛ́ bɔ abi ákógé fa mme yina kógé. 14 Bɔɔ́ abi ájɔ́gé mbɔ álɛre cháŋéné nnó ɛbwɔ́ akélege mbaá ayi abɛɛ́ melɔ ɛwé bwɔ́. 15 Mbɔgé ɛbwɔ́ abɔ́ átégé lé melɔ ɛwé ɛbwɔ́ atané wyɛɛ́, mbɔ ɛbwɔ́ akɛlé meti mankere wyɛɛ́. 16 Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ ashyagé lé melɔ ɛwé ɛlɔmé ɛpwɔɔ́ ɛwé ɛbwɔ́ abɔ́ alú wyɛɛ́. Ne melɔ ɛwémbɔ ɛlú lé né mfaánebuú. Ndɛre ɛlúmbɔ, mmyɛ ɛgboó fɔ́ Ɛsɔwɔ nnó ɛbwɔ́ ákúgé ji nnó Ɛsɔwɔ bwɔ́ néndé ji ákwyɛɛ́ mɛ melɔ ábelé ɛbwɔ́.

17 Gébégé Ɛsɔwɔ amuame Abraham nnó asɛ maá wuú Asek apyɛ gepɛ, Abraham ákamé gétúgé áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji. Ɛlé Abraham yina ne Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ nya meno ne ji nnó abɛɛ́ ne gejamégé upyáne, yɛ́mbɔ ji akpome mmyɛ mansɛ danchi maá wuú apyɛ́ gepɛ mbaá Ɛsɔwɔ, 18 yɛ́ ɛlé Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ nya ne ji aké, “Gejamegé upyáne ɛbi wɔ ɔbɔɔ́ nyɛ utanege nyɛ lé mbaá Asek.” 19 Abraham ntó ákamé nnó Ɛsɔwɔ akágé pyɛɛ́ bɔɔ́ akwilé né negbo. Ne dékágé jɔɔ́ nnó ɛlú wyɛ ɛké Ɛsɔwɔ apyɛ Asek akeré né geŋwá Abraham asɛ ji akere mmu.

20 Ɛlé gétúgé Asek áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ ne ji ajelé Jakɔb ɛbwɔ́ ne Ɛsao, agaré ɛbwɔ́ mejé ɛwé ɛbwɔ́ abɔɔ́ nyɛ meso gébé.

21 Gétúgé Jakɔb áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ né gébégé ji achwɔɔ́ gbo ajé lé baá Josɛf apea abi ande. Né gébé ɛyigémbɔ agií né meto wuú anógé Ɛsɔwɔ.

22 Gétúgé Josɛf áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ né gébégé ji áchwɔ́ gbó agaré bɔɔ́ Isrɛli nnó ɛbwɔ́ ályage nyɛ melɔ Ijip. Ne agaré ntó ɛbwɔ́ ndɛre ji agbogé ápyɛɛ́ ne ugoó bií.

23 Gétúgé mma ne ntɛ Mosis áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ ne gébégé ábyɛné Mosis ábí nya ji né ámfaá álɛɛ́, néndé ágɛ nnó ji alú maá ayi alɔme ulɔɔ́. Ne áfɔ yɛ́ mambya ɛbɛ ɛwé mfwa melɔ afyɛɛ́ nnó áwáné baá bɔɔ́ Isrɛli né gébé ɛyigémbɔ wɔ́.

24 Gétúgé Mosis áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ né gébégé ji awɛné ashyaá nnó asɛgé fɔ́ ji ndɛre maá ayi maá mfwa Fɛro ayi mendée ábyɛné. 25 Ji ákamé mangɛ ɛfwyalé ne bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ne nnó ji anyɛ́gé apɔgé ne nechóchó né mmu gabo ɛwé nechóchó ɛniné na nela newyagé. 26 Ji afɛré nnó mangɛ ɛfwyale gétúgé Kras ɛlé gekpɛkpɛgé gefwa ɛyi gepwɔɔ́ gefwa geko ɛyi gelú né Ijip néndé ji apɛlé wyɛ né mbɛ mambɔ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ ácháme nyɛ ji.

27 Gétúgé metɔɔ́ ɛwé ji áfyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ alyaá melɔ Ijip abɔ́ yɛ́ ɛfɔ wɔ né genó ɛyigé metɔɔ́ ɛsɔgé mfwa ákágé pyɛ wɔ́. Ji akó metɔɔ́ apɛlé wyɛ mbɛmbɛ ɛké abɔ́ agɛ mɛ Ɛsɔwɔ muú bɔɔ́ álá gɛné ji ne amɛ. 28 Ɛlé gétúgé metɔɔ́ ɛwé Mosis áfyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ, ne ji agaré bɔɔ́ Isrɛli nnó álɔ́ manyɛ́ ɛpaá koó upú, ne nnó asɛ manoó ŋme ameé né manombi upú bwɔ́ nnó ɛkiénné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛwáné bɔɔ́ ɛchwɔ́gé ɛkoó upú bwɔ́ kógé ɛkágé ɛwa baá mbɛ bwɔ́, ndɛre ɛwáné nyɛ abi bɔɔ́ Ijip.

29 Gétúgé metɔɔ́ ɛwé bɔɔ́ Isrɛli áfyɛɛ́ ne
Ɛsɔwɔ, ne áchyaá ɛbɛɛ́ mega ɛwé ákuú nnó
ɛbɛɛ́ megɛlé ɛké bɔɔ́ abi ákɛné né mme detu.
Ne gébégé bɔɔ́ Ijip ámuame manchyaá, ɛbɛɛ́
ɛwémbɔ ɛshwya ɛbwɔ́ ako.
30 Gétúgé metɔɔ́ ɛwé ɛbwɔ́ áfyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ,
ɛbwɔ́ ákégé ágyaágé melɔ Jɛriko né mme
ndɔ ɛkenéama, gebamé mataá ɛyi genɔɔ́
melɔ mme gekwe gbarammm. 31 Gétúgé Ra-
hab mendée ɛnó áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ abi
bɔɔ́ Isrɛli abi áchwɔɔ́ chɛré melɔ́ ɛwémbɔ
bibií. Getú ɛyigémbɔ ne ji álá agboó fɔ́
choncho ne bɔɔ́ abi álá ákamé ne Ɛsɔwɔ wɔ́.
32 Me mmagé jɔɔ́ na nnó? Unó bi bɔɔ́ abi
áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ apyɛ uja dɔɔ́. Gébé
ne gela gepɔ sé ɛyi me njógé ntome ne bɔɔ́
ndɛre Gidyɔn, Barak, Samsen, Jɛfta, Dɛvid,
Samuele ne bɔɔ́ ɛkpave Ɛsɔwɔ abifɔ. 33 Ɛlé
gétúgé metɔɔ́ ɛwé ɛbwɔ́ áfyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ,
ne ɛbwɔ́ abifɔ ámmyɛ bee ne malɔ kpakpa
ápwɔ́ áji. Ágbaré malɔ ɛbwɔ́ chancha, ne
ábɔ unó bi Ɛsɔwɔ anyémeno nnó achyɛgé
ɛbwɔ́. Gétúgé metɔɔ́ ɛwé ɛbwɔ́ áfyɛɛ́ ne
Ɛsɔwɔ ágbɛ manó unyanya nnó ékágé uwá
ɛbwɔ́. 34 Ánií mewɛ ɛwé ɛlulé wum, wum,
wum, yémbɔ mewɛ ɛsɔ fɔ́ ɛbwɔ́ wɔ́. Abifɔ
ábó bɔɔ́ abi aké áwá ɛbwɔ́ ne bɔ aparanja.
Abifɔ apɔ́ ne ɛshyɛ yémbɔ Ɛsɔwɔ achyɛɛ́
ɛbwɔ́ ɛshyɛ. Abi awyaá ɛshyɛ mamyɛ bee
ámmyɛ ábú bɔɔ́ bee abifɔ né malɔ bwɔ́.
35 Gétúgé metɔɔ́ ɛwé andée abifɔ áfyɛɛ́ ne
Ɛsɔwɔ, ágɛ bɔɔ́ bwɔ́ abi ágboó ndɛre ák-
wilé né negbo. Abifɔ átulé ɛbwɔ́ kpaá
álá mangbomangbo, yémbɔ ákámé negbo
áshya mamferé metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ bɔɔ́ ályaá
ɛbwɔ́. Ápyɛmbɔ nnó meso gébé Ɛsɔwɔ
apyɛ ɛbwɔ́ abó geŋwá ɛyi gepwɔɔ́ amu.
36 Abifɔ ájwa ɛbwɔ́ ne atulé ɛbwɔ́ ne otoó,
awɛ abifɔ ne bɔ mkpɔkɔvɛ áfyɛ ɛbwɔ́ né
gepúgé denɔ. 37 Átó abifɔ ne mataá áwa.
Ágyá abifɔ ubauba ne sɔɔ́. Áwá abifɔ ne bɔ
aparanja. Abifɔ alú ubya bɔ, áfyɛɛ́ ɛlé mekɔ
ŋme. Áchyɛɛ́ ɛbwɔ́ ɛfwyale, ámmyɛ amu ne
ɛbwɔ. 38 Ákɛné nya mmu mewaá tametamé
ákwɔme makwɛ áshulege, ábiígé né mmu
maba mataá ne ambu né mme. Mme yina
ákwane yɛ́ mambɛ mbaá ayi ɛbwɔ́ ákáge
ájwɔlegé wyɛ wɔ́.
39 Gétúgé ɛbwɔ́ áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ, áké
ɛbwɔ́ ápyɛ gechágéné genó. Yɛ́ ɛlé ɛlúmbɔ,
ɛbwɔ́ ásɛ́ yɛ́ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ anyémeno
nnó achyɛge ɛbwɔ́ wɔ́, 40 néndé Ɛsɔwɔ awyaá
gechachage genó né metɔɔ́ mampyɛ ɛyi
getome ntó ne sé. Genó ɛyimbɔ gelú nnó
asɛlé ɛsé chónchó ne ɛbwɔ́ apyɛ nnó dék-
wane cháŋéné ndɛre ji akɛlege.

12

Ntɛ sé Ɛsɔwɔ anywɔlege ɛsé mati

1 Né ɛgbɛ ɛwé se, bɔɔ́ bina ako abi álɛré
ɛsé ndɛre áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ álu wyɛɛ́,
ánɔ ɛsé mme ɛké geko ápɛlé nnó ágɛ genó
ɛyigé ɛsé dépyɛɛ́ nyɛ. Ndɛre ɛlúmbɔ,
dékpa yéndégenó ɛyi génɔɔ́ ɛsé ɛyi gépyɛ
ɛsé déla dékáge lome dégbɛ mewaá chón-
chó ne gabo ayi áfwyánege ɛsé. Dékógé
metɔɔ́ délómégé wyɛ gatɛlé ayi alú ɛsé mbɛ.
2 Ndɛre délómege dépɛlé wyɛ ne Jisɔs muú
anene ɛsé meti défyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ.
Wyɛ ɛlé ji ne akpané nyɛ ɛsé apyɛ metɔɔ́
ɛwé défyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ ɛkwane chaŋéné. Ji
akamé nya magbo negbone mekpo unɔɔ́ né
gekwa. Ji asɛ́ yɛ́ mekpo unɔɔ́ ɛwé ɛlú né
gefɔgé negbo ɛniné mbɔ ɛfú genó wɔ́ néndé
ji akaá gekpɛkpɛgé metɔɔ́ megómégɔ́ ɛwé
Ɛsɔwɔ ákwyɛɛ́ mɛ ábelé ɛta wuú. Gétúgé ji
agboó negbo ɛniné mbɔ, ji ajwɔlé nana né
melu ɛnógé né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ́ Ɛsɔwɔ.
3 Tégé ndɛre ji akógé nya metɔɔ́ agɛné
ɛfwyale né amu bɔɔ́ ubeé, bɔɔ́ ápaá ji. Tégé
wyɛ ji nnó ékágé ɛnyú debɛ ne gepwa metɔɔ́
detɔ meti. 4 Ummyɛ ɛbi ɛnyú démmyɛ
manlyaá gabo delú dammyɛ dekwɔné mbaá
manoó nyú machyɛge mme. 5 Nnó ɛnyú de-
jií mɛ nte majyɛɛ́ ami Ɛsɔwɔ achyɛgé ɛnyú
ndɛre baá bií? Ji ajɔɔ́ aké, “Maá wa, Ɛsɔwɔ
ányágé wɔ gétúgé gyɛ ayi wɔ ɔpyɛɛ́, ɔsɛge
fɔ́ ɛwú ɛké ɛfuú yɛ́ genó wɔ́. Áshúlegé wɔ
ndo, ɔbɛge ne gepwa. 6 Kaá nnó Ata alɛrege
lé chuchu yina mbaá muú ayi ji ábɔɔ́ gejeé
ne ji. Ne atulegé lé yɛ́ndémuú ayi ji asɛlé
nnó alú maá wuú.” 7 Ndɛre ɛlúmbɔ, kógé
metɔɔ́ né chuchu ayi Ɛsɔwɔ alɛrege ɛnyú,
manlɛré ɛnyú genó. Ji apyɛmbɔ ɛlé ne ɛnyú
ndɛre ntɛ apyɛɛ́ ne baá bií. Ndé maá ayi
apyɛge gyɛ ntɛ wuú álá alɛrege fɔ ji chuchu?
8 Mbɔgé Ɛsɔwɔ álá alɛre ɛnyu chuchu né gyɛ
ayi dépyɛ ndɛre ji apyɛɛ́ ne baá bií ako wɔ́,
ɛbyɛnnó ɛnyú dépɔ́ fɔ́ baá bií wáwálé délú
baá ulɔ. 9 Genó ɛyigé fɔ́ gelú nnó, antɛ sé
fa mme alɛrege ɛsé chuchu mbɔgé dépyɛgé
gyɛɛ́, denoge ɛbwɔ́. Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛlú
galɔ́gálɔ́ nnó ɛsé déwúgé dɔɔ́ ne ntɛ sé muú
abɔɔ́ mandoó sé, nno debɔ geŋwá. 10 Antɛ

sé fa mme alɛrege ɛse chuchu né mboó
gébé ndɛre ɛjigé ɛbwɔ́ gétúgé gyɛɛ́ ayi ɛsé
dépyɛɛ́, Ɛsɔwɔ alɛrege ɛsé chuchu gétúgé
gyɛɛ́ ayi dépyɛɛ́ né galɔ́gáló awé sé, nnó
ɛsé debɛ bɔ́ ukpea ndɛre ji. [11] Né gébégé
alɛrege ɛsé chuchu désɛlé fɔ́ nnó ɛlé genó
gelɔ́gélɔ́. Désɛlé ɛlé nnó ɛlé genó ɛyi gepyɛɛ́
ɛsé débɛɛ́ meshwɛmeshwɛ. Yɛ́mbɔ ɛwyagé,
ɛfwyale ɛwémbɔ ɛchwɔ́ ne galɔ́gáló mbaá
bɔ́ abi ágií genó wyɛɛ́. Ɛpyɛɛ́ nnó ɛbwɔ́
apyɛgé genó ɛyi gelú cho ne nnó ábɛ́ nesɔ
ne atɛ bɔ́.

Majyɛɛ́ ne mbeé mekwelege

[12] Ndɛre dékaá mbɔ, gbarege unó chancha
ne amu nyú ayi abɔ́ gepwa ne tɛnege ne
ɛshyɛ ne uka nyú ɛbi uweré. [13] Chógé wyɛ
mbɛ dékɛné né mati ayi alú chó nnó ɛ́kágé
uka nyú ɛbi uloó né ufɛré ubwiré, utógé lé
tógé.

[14] Mmyɛgé nnó débɛ nesɔ ne bɔ́ ako.
Mmyɛgé ntó nnó débɛ bɔ́ ukpea. Muú
álá ápɔ́ muú ukpea agɛné fɔ́ Ata. [15] Ségé
gébé nnó ɛkágé muú nyú fɔ́ apyɛ genó ɛyigé
Ɛsɔwɔ alyagé manlɛré ji galɔ́gáló. Ségé
gébé nnó ɛ́kágé muú nyú abɛ ne gepɔ gebo-
gebo. Gefɔgé gepɔ ɛyina gelú ɛké nchyɛ
ayi agbɔgé unywɔne bií uchwɔ́ ne ɛfwyale
ne uchɔ́ gejamégé unó ɛbifɔ́. [16] Ségé ntó
gébé nnó ɛ́kágé muú nyú fɔ́ abɛ ne gepɔgé
ubɛlé tametame. Yɛ́ ɛké muú ayi abyaá
depɔre Ɛsɔwɔ ndɛre Ɛsao apyɛɛ́. Ji akpo
dékpakpaá tií ndɛre maá mbɛ gétúgé ném-
bane menyɛɛ́. [17] Ɛbɛlegé ammyɛ nnó ama
abɔ dékpakpa ɛtií nnó ntɛ wuú achyɛɛ́ ji
méjé ɛwuú ndɛre maá mbɛ yɛ́mbɔ ntɛ wuú
ashya. Akɛle meti ne manse amɛ nnó
akwɔré mechɔ ɛwéna agɛ wɔ.

[18] Féregé mbaá ayi ɛnyú détɛné mbɔ nana
manchwɔ kwɔ́kwɔ́lé ne Ɛsɔwɔ. Ɛnyú détɛne
fɔ́ né melu ɛwé bɔ́ Isrɛli atɛne nya wɔ.
Ɛbwɔ́ átɛné nya kwɔ́kwɔ́lé ne mekwɛ ɛwé
akuú nnó Sina mbaá ayi muú ákáge ta. Melu
ɛwé mewɛ ɛbɔ ɛlúlé wum, wum, ɛmpinya
gemua gekwene mbaá álá chendeé ne mbyo
ammyɛ ntó wuuuuuuu. [19] Ɛbwɔ́ awú meko
ɛmba ɛwé áfɔ́me. Awú ntó meko muú
fɔ. Genó ɛyi muú yimbɔ ajɔ́ gépyɛ ɛbwɔ́
anɛmmyɛ nnó muú yimbɔ amágé jɔ́ sé
meko yicha ɛbwɔ́ áwú. [20] Ɛbwɔ́ ajɔ́ mbɔ
néndé genó ɛyigé muú yimbɔ ajɔ́ gepyɛ
ɛbwɔ́ abɔ ɛfɔ dɔ́. Muú yimbɔ agaré aké,
"Yɛ́ndé genó ɛyi getaá mekwɛ ɛwéna, yɛ́
ɛbɛ ɛlé menya, ato ji ne mataá kpaá tɛ
agboó." [21] Genó ɛyi ɛbwɔ́ agɛné né mekwɛ
ɛwémbɔ gepyɛɛ́ ɛfɔ kpaá Mosis jimbɔ́ ajɔ́
aké, "Nwere ne ɛfɔ metɔ́."

[22] Yɛ́mbɔ ɛnyú détɛne ɛlé kwɔ́kwɔ́lé ne
Mekwɛ Sayɔn. Mekwɛ ɛwéna ne ɛlú melɔ
Ɛsɔwɔ muú alú mebɛ. Melɔ ɛwémbɔ ɛlé
Jɛrosalɛ ayi alú né mfaánebuú. Ɛlé né melɔ
ɛwéna ne makiɛ́nné Ɛsɔwɔ gejamegejame
áchomé wyɛ ne nechóchó. [23] Ɛnyú delú mbɔ
lé né ɛchomele bɔ́ abi Ɛsɔwɔ ajyaá ndɛre
baá mbɛ bií, ɛbwɔ́ bina ne ásámé mabɔ bwɔ́
né mmu ŋwɛ ayi alu né mfaánebuú. Ɛnyú
déchwɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ muú asɔ́ mpa bɔ́ ako,
ne décho mbwa ne mandoó bɔ́ mbɛmbɛ abi
álú cho. Ɛbwɔ́ bi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ nnó ákwane
cháŋéné ndɛre ji akɛlege. [24] Ɛnyú déchwɔ́
mbaá Jisɔs muú áchomé akwaá mashu ne
Ɛsɔwɔ né menomenyɛ mekɛ. Ɛnyú déchwɔ́
né manoó mií ami mameé ɛnyú mmyɛ.
Mami majógé genó ɛyigé gelɔme gepwɔ́
ɛyigé manoó Ɛbɛl. *

[25] Sɛgé gébé nnó ɛ́kágé déshya manwú
genó ɛyi Ɛsɔwɔ ajógé ne ɛnyú, néndé bɔ́
abi mbɛmbɛ abi áshyá manwú ne muú ayi
ákwele ɛbwɔ́ mbeé fa mme ágɛ meti mambo
ɛfwyalé wɔ́. Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛsé déshyagé
manwú genó ɛyigé Ɛsɔwɔ né mfaánebuú
agaregé ɛsé, ɛbyɛnnó dékagé bo nyɛ fɔ́
ɛfwyalé ɛwé ɛchwɔ́ wáwálé. [26] Meko ayi ji
ajɔ́ mbɛmbɛ anyigé mme. Nana anyɛ́meno
nnó, "Né ndɔ ayi fɔ me nyigé nyɛ sé ɛlé mme
jiji, nyigé nyɛ ntó mfaánebuú." [27] Uchu bi ji
ajɔ́ mbɔ nnó, "Né ndɔ ayi fɔ" ulɛre nnó unó
bi ji akwyɛɛ́ uko unyigé nyɛ, utane né malu
bwɔ́ nnó ɛbi álá kágé nyigé ubi ne ulaá tɛ
kwyakwya.

[28] Ndɛre ɛlúmbɔ, tɛ mbaá ɛsé dékpɛne
nyɛ né gefwage Ɛsɔwɔ ɛyigé muú álá kágé
nyigé, détamege Ɛsɔwɔ, défɛge ji né meti
ɛwé ɛgɔ́ ji, dénógé ji ne ɛfɔ metɔ́ [29] néndé
Ɛsɔwɔ se alu ɛké mewɛ ɛwé ɛsɔ́ yɛ́ndégenó.

13

Gepɔ́ ɛyigé baá Ɛsɔwɔ abɔ́ mambɛ ne
geji

[1] Ɛnyú debɔ́ mamgbógé ne atɛ ndɛre atɛ
aŋmɛ agboó ne atɛ. [2] Délyage fɔ́ manɛne

* 12:24 Ɛlú wáwálé nnó: Manoó Ɛbɛl malilé nya nno Ɛsɔwɔ ashuú amu, yɛ́mbɔ ami Jisɔs malilé nnó Ɛsɔwɔ agɛne ɛsé meshwɛ.

aŋkɛɛ́ né mmu upú nyú. Kágé nnó mbɔ ne bɔ́ɔ́ abifɔ ápyɛɛ́ ne anɛne makiɛ́nné Ɛsɔwɔ dankaá. [3]Tégé bɔ́ɔ́ abi alú né denɔ. Sɛgé nnó ɛnyú ntó délú né denɔ ne ɛbwɔ́ chónchó. Tégé ntó bɔ́ɔ́ abi ágɛné ɛfwyalé. Sɛ́gé nnó ɛnyú ntó dégɛné ɛfwyalé ɛké ɛbwɔ́.

[4] Bɔ́ɔ́ ako ánógé depɔré neba. Yɛ́ndé mendée ne menɔ abɛ ne atɛ ndɛre bɔ́ɔ́ abi ábané neba ábɛɛ́, ɛ́kágé muú ályaá ntɛ ájyɛ ákɛlé muú yicha né dafyɛ. Tégé nnó bɔ́ɔ́ abi ákwené ulɔ ne ábɛlégé ubɛle tamé tamé, Ɛsɔwɔ ásɔ́ɔ́ nyɛ mpa bwɔ́.

[5] Débɔgé fɔ́ mmwɔlé ŋka, yɛ́mbɔ sɛgé yɛ́ndégenó ɛyigé ɛnyú déwyaá gekwané ne ɛnyú kwanege néndé Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ aké, "Me nkágé lyaá fɔ́ ɛnyú chacha, ne nlyagé fɔ́ ɛnyú mbya" (Det. 31:6) [6]Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛsé dékágé do ɛbwɔ ɛwɔme déjɔ́ɔ́ ndɛre muú fɔ ajɔ́ɔ́ nnó, "Ata álú mempoó wa. Me nfɔ́ɔ́ fɔ́. Ndé genó muú ákágé pyɛ me?" (Ps. 118:6)

[7] Tégé ákpakpa nyú abi ábɔ́ɔ́ mbɛ átií ɛnyú amɛ né depɔré Ɛsɔwɔ. Tégé galɔ́gálɔ́ ayi ɛbwɔ́ alú nya fa mme ápyɛɛ́. Gyɛ́rege ndɛre ɛbwɔ́ áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ. [8]Jisɔs Kras akwɔrege fɔ́. Ndɛre ji alú nya, mbɔ ne ji alu fina, ne mbɔntó ne ji abɛɛ́ nyɛ tɛ kwyakwya. [9]Sɛgé gébé nnó ɛ́kágé délyaá ufɔ ufɔ́ɔ́ unó bi bɔ́ɔ́ álɛrege ubwɔlé ɛnyú. Genó ɛyi gelɔme gepwɔ, ɛlé galɔ́gálɔ́ ayi Ɛsɔwɔ alɛrege nnó matɔ́ɔ́ nyú ábɛ́négé, ɛpɔ́fɔ́ mankwɔlege mabɛ ayi atome ne depɔré menyɛɛ́. Áji ápoógé yɛ́ bɔ́ɔ́ abi ákwɔlege aji né meti fɔ.

[10] Ɛsé déwyaá geluógé upɛ ɛyigé ampyɛɛ́ upɛ abi ápyɛɛ́ upɛ né melú ukpea ála abɔ fɔ́ manyɛ menyɛɛ́ ayi atanege wyɛ wɔ́. [11] Ɛtukpe ɛké ɛpyɛ upɛ né melu ukpea ɛwé ɛpwɔ́ɔ́ malú ukpea ako, áwáne menya ákpa manoó manchyɛɛ́ ndɛre gepɛ mbaá Ɛsɔwɔ gétúgé gabo ayi bɔ́ɔ́ ápyɛɛ́. Yɛ́mbɔ ákpane menya yimbɔ jimbɔ́ɔ́, áfɛ ásɔ́ɔ́ ji né mekpo meti. [12] Wyɛmbɔ ntó ne gepɛ ɛyigé Kras apyɛɛ́ gelu. Ji agbo né mekpo meti Jɛrosalɛ nnó ji asɛ manoó mií ashwɔne bɔ́ɔ́ bií ábɛ́ bɔ́ɔ́ ukpea. [13] Ndɛre ɛlúmbɔ, délyaá melɔ dékwɔ́lé Jisɔs dékpa mekpo unɔ́ɔ́ ɛké ji. [14] Néndé ɛsé depɔ ne melɔ fa mme ɛwé ɛbɛɛ́ tɛ kwyakwyaá. Ɛsé dépɛlé mangɛ melɔ ɛwé ɛchwɔ́ɔ́ nyɛ. [15] Ndɛre ɛlúmbɔ, dékoó né amu Jisɔs défɛgé Ɛsɔwɔ yɛ́ndégébé. Déké défɛgé ji mbɔ, ɛlú wyɛ ɛké gepɛ ne dépyɛmbɔ mbaá Ɛsɔwɔ. Désɛ lé mano sé dékwane mabɔ mií nnó ji ne alu Ata. [16] Délyage fɔ́ mampyɛgé galɔ́gálɔ́ ne mampógé atɛ aŋmɛ ne unó bi déwyaá néndé gɛ upɛ ɛbi ugɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ metɔ́ɔ́ mbɔ.

[17] Wúgé ne ákpakpa nyú ne dépyɛgé unó bí ɛbwɔ́ ágarégé ɛnyú. Ɛbwɔ́ ápɛlé ɛnyú né depɔré Ɛsɔwɔ ndɛre bɔ́ɔ́ abi bií uma atɛnege né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ agaré ndɛre ɛbwɔ́ ápɛlé ɛnyú. Ɛnyú déké dépyɛɛ́ unó bi ɛbwɔ́ ágarege ɛnyú, ápyɛ nyɛ utɔ́ɔ́ bwɔ́ ne metɔ́ɔ́ megɔmegɔ. Délá déwuú fɔ́ ne ɛbwɔ́, ábɛɛ́ ne mesome ndɛre ápyɛ utɔ́ɔ́ bwɔ́ ne ɛwémbɔ épógé yɛ́ ɛnyú né meti fɔ́. [18] Nɛgé wyɛ mmyɛ gétúgé sé néndé ɛsé dékaá nnó déwyaá matɔ́ɔ́ mmu pópó mampyɛ genó ɛyi gelú choó yɛ́ndégébé. [19] Me nnɛne ɛnyú mmyɛ dɔ́ɔ́ nnó ɛnyú dénɛnemmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ nnó apyɛ me ngɛ meti mma nkeré ɛta nyú wáwá.

*Mmy*ɛmenɛne ne matame

[20] Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ muú apyɛɛ́ bɔ́ɔ́ ábɛɛ́ né nesɔ, ábámé ɛnyú. Ji ne apyɛɛ́ Ata Jisɔs Kras akwilé né negbo. Jisɔs ne alú muú kpaá ambame magɔŋme muú apɛlé ɛsé bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. Mbɔ ne ɛlú gétúgé manoó mií amií mampyɛ nnó menomenyɛɛ́ ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ ne bɔ́ɔ́ bií ɛkɛne tɛ kwyakwya. [21] Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ achyɛ ɛnyú yɛ́ndégenó gelɔ́gélɔ́ ɛyigé ɛnyú dékɛlege, mampyɛgé unó bi ji akɛlege nnó ɛnyú dépyɛgé. Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ Jisɔs Kras apoó ɛsé dépyɛgé unó bi ugɔ́ɔ́ ji metɔ́ɔ́. Déchyɛgé ŋgɔ mbaá Kras tɛ kwyakwya ne kwyakwya. Amɛn.

[22] Aŋmɛ ba, nnɛne ɛnyú mmyɛ nnó dékoó metɔ́ɔ́ dékú mekomejɔ́ɔ́ ayi me nsámé mbɔ nchyɛgé ɛnyú majyɛɛ́ néndé nsá ji aja wɔ́. [23] Nkɛlegé ɛnyú ntó dékaá nnó meŋme sé Timɔti atané denɔ. Mbɔgé abanégé me wáwá, nké nchwɔ́ɔ́ gɛ ɛnyú nchwɔ́ɔ́ ne ji.

[24] Tamege ákpakpa nyú chónchó ne bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ako. Aŋmɛ sé abi atane né Itali alɔ́ɔ́ ɛnyú matame. [25] Nnɛnemmyɛ nnó galɔ́gálɔ́ abɛ ne ɛnyú ako.

Ŋwe ayi
Jɛmsi
ásamé

Matame

1 Me Jɛmsi, memkpané defwɛ́ Ɛsɔwɔ ne
Ata Jisɔs Kras ne nsámé ŋwɛ yina ɛta ɛnyú
bɔ́ó Jisɔs abi détyaá déjyɛɛ́ né mme meko.
Ntamege ɛnyú. *

*B*ége ne nechóchó gébégé depɔ dé-
tomégé ɛnyú

2 Aŋmɛ ba, yɛndégébé depɔ déké
détomége ɛnyú, né ɛta nyú ɛ́bɛ́ metɔ́ó
megɔmegɔ. 3 Tége nnó depɔ ɛtíré détómege
mbɔ ɛnyú délúlé mamfwɔré mbɔgé ɛnyú
défyɛ́ matɔ́ó ne Ɛsɔwɔ wáwálé. Depyɛɛ́ nnó
ɛnyú débó ɛshyɛ mangbárégé matɔ́ó. 4 Ne
debɔ mangbárégé matɔ́ó nyú yɛ́ndégébé,
pyége mbɔ nnó débɛné né depɔré Ɛsɔwɔ
né yɛ́ndé meti, dékaá cháŋéné yɛ́ndégenó
ɛyigé ɛnyú dépyɛɛ́. 5 Mbɔgé muú nyú
ala kaágé genó ɛyigé ji abɔ́ó mampyɛ,
ánɛ́mmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ. Achyɛgé nyɛ ji
majyɛɛ́. Ɛsɔwɔ achyɛge majyɛɛ́ ne metɔ́ó
megɔmegɔ akpɛge fɔ mbaá muú ayi agíge
ji.

6 Yɛ́mbɔ muú aké anɛnemmyɛ, ákamé ne
metɔ́ó ɛma ábɛgé fɔ ne dembyó. Akaá nnó
muú ayi ábɛɛ́ ne dembyó, alu ɛké ŋgbannyi
ɛbɛɛ́ mega, ayi mbyo nnyi átene ájyɛɛ́ yɛ́ndé
ɛ́gbɛ́. 7-8 Muú ayi áwyaá matɔ́ó apea, áfɛ́rege
depɔ deyaádeyaá né genó ɛyigé ji apyɛ.
Gɔfɔgé muú yimbɔ ɛ́kagé áféré nnó Ɛsɔwɔ
achyɛge nyɛ́ ji genó fɔ́ cháchá.

Muú gekpo ne muú gefwa

9 Yɛ́ndé meŋmɛ́ ayi álú mbya ábɛ́ ne
nechóchó nnó aŋea gemɛ né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ, 10 Wyɛ́mbɔ ntó ne yɛ́ndé meŋmɛ ayi
áwyaá gefwa, abɔ́ó mambɛ ne nechóchó nnó
Ɛsɔwɔ apyɛ ji alu lé muú ayi akɔ́ɔ dekɔ
né mbɛ ushú wuú. Néndé, ábɛ́légé nyɛ
fɔ́ mamgbó ndɛre ukoó byá mewaá úgbóo.
11 Mŋmɛɛ́ ɛ́tyɛgé ne gelu, ɛdo ukoó bya
mewaá bimbɔ úwáŋese úgboó, ulɔ́ɔ ɛbwɔ́
unó. Wyɛ́mbɔ ntó ne muú gefwa ágboó
gébégé akwɔlégé mati gefwa jií.

Mmuameno átánégé fɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ

12 Muú ayi ágbárege metɔ́ó wuú gébégé
depɔ détómégé ji abɔ́ó méjé, néndé gébégé
atɛnégé ne ɛshyɛ apwɔgé depɔ ɛtiré mbɔ,
Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ji nsá ayi ji anyémeno
manchyɛɛ́ bɔ́ó abi ágboó ne ji. Nsá yimbɔ
élé geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. 13 Depɔ déké
détené múu né mmuameno, ɛ́kagé ajɔ́ó
nnó, "Ɛsɔwɔ ne ámmuáme ji," yɛ́ genó gépɔ́
ɛyi gékáge té Ɛsɔwɔ né mmuameno nnó
gété ji ápyɛ gabo. Ne Ɛsɔwɔ ntó aténé fɔ
muú ne mmuameno. 14 Yɛ́mbɔ éle uféré
uboubo ɛbi útánege ɛse matɔ́ó ne únyúu ɛsé
dékpɛ́ né gabo. 15 Ubi ujágé ɛse né matɔ́ó
dɔ́ó, úténe ɛse né gabo ne gabo ntó gébégé
awɛgé aŋeágé achwɔ ne negbo.

16 Aŋmɛ ba abi ngboó ne ɛnyú, dékamégé
fɔ muú ápyɛ ɛnyú déno mewaá. 17 Yɛndé
ɛchyɛ ɛwé élú melómélɔ́ ne cho, ɛ́tánege
mbaá ntɛ ɛsé Ɛsɔwɔ ayi ákwyɛ́ unó uko ɛbi
úgɛ́nége né mfaánebuú. Unó bi úgɛ́nege né
mfaá úkwórege malu, ne Ɛsɔwɔ akwórégé
cháchá. 18 Ɛsɔwɔ ndɛre ji ákɛlege, akɛ ne
mekomejɔ́ó wuú ayi álu wáwálé abyɛ ɛsé
mambyɛ yi mekɛ. Ápyɛmbɔ nnó ɛsé débɛ́
genógé mbɛ, ɛyige jimbɔ́ó ajyaá nnó gébɛ́
ɛjií né geluágé unó uko ɛbí ji ákwyɛɛ́.

Wúge mekomejɔ́ó Ɛsɔwɔ dépyɛ́gé unó bí
ájɔ́ó

19 Aŋmɛ ba, abi ngboó ne ɛnyú, tege nnó
yɛ́ndémuú nyú akpome mmyɛ mánwúge
unó, asɛ gebe ne ajɔge unó ne asɔge fɔ
metɔ́ó wáwá. 20 Nénde matɔ́ó áke ásɔ́ó bɔ́ó,
ákágé pyɛ fɔ unó ulóúlɔ́ ɛbi Ɛsɔwɔ ákɛlege
nnó ápyɛ. 21 Ne manjyɛ mbɛ gétú ɛyigémbɔ,
lyage yɛ́ndé gepɔ gebogebo ɛyi gétené ɛnyú
mampyɛ gabo, ne lyáge ntó ufɛre uboubo
bi ɛnyú dewyaá ne atɛ. Chyége gemɛge nyú
mbaá Ɛsɔwɔ dékámé ne meko mejɔ́ó ayi ji
afyɛɛ́ mmu matɔ́ó nyú, néndé mekomejɔ́ó
yimbɔ ne ákage pyɛ ɛnyú dépó negbo.

22 Débó mambɛ bɔ́ó abi ápyɛ genó ɛyigé
mekomejɔ́ó Ɛsɔwɔ ájɔ́ɔge, délagé fɔ man-
wúgé wuú. Deké dewuú délá dépyɛ genó
ɛyigé ajɔ́ɔge, ɛbyɛnnó debwɔlege gemɛge
nyú. 23 Ne mbɔgé muú awúgé mekɔmejɔ́ó
Ɛsɔwɔ álá pyɛɛ́ genó ɛyigé ajɔ́ó, muú yimbɔ
alu ɛké muú ayi ápɛ́le gemɛ jií né ɛ́fɛɛ́,
24 agɛgé ndɛre ushu bií úlú atanégé ajyɛgé

* 1:1 Ɛlú wáwálé nnó: Né ukwene bɔ ŋwɛ abifɔ ásá wyɛ nnó Matoó Isrɛli 12. Ne ɛlu wáwálé nnó Jɛmsi ájɔ́ó mbɔ, atome mbɔ nto ɛle ne bɔɔ Jisɔs ako.

ɛ́wyágé ajinte ndɛre ushu bií úbɔ́ úlú.
[25] Né mbaá muú ayi ágií mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ
chánchá ayi áférege bɔ́ né mmu gabo ne
negbo, ne ajyɛɛ́ mbɛ mampyɛ́gé genó ɛyi
mekomejɔ́ yimbɔ ájɔ́, Ɛsɔwɔ ajéle ji né
yɛ́ndégenó ɛyigé ji ápyɛ́ɛ. Alu muú ayi
álá wuú mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ wuú, apyɛ genó
ɛyigé ájɔ́.
[26] Mbɔgé muú afɛre nnó anoge Ɛsɔwɔ
chánchá ne álá gbárégé nénómé nií né
mbaá unó bi ji ajɔ́ge, abwɔlége lé gemɛ jií
ne yɛ́ndégenó ɛyigé ji ápyɛ́ɛ né mabɔ Ɛsɔwɔ
genome mme detu. [27] Unó ɛbí úlú cho ne
pópó né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ Ntɛ ɛsé, ɛbí ji
ákɛ́lege nnó aŋkwɔle bií ápyɛ́gé úlú nnó,
ábɔ́ mampoógé baá ulame ne akwí andée
né ɛfwyale bwɔ́. Ábámé gemɛge bwɔ́ nnó
ɛ́kagé unó uboubo ɛbi mme úchó ɛbwɔ́.

2

*Lyaáge mansɛ́*lé bɔ́ɔ abifɔ nnó áŋeá
gemɛ ápwɔ abifɔ
[1] Aŋmɛ ba, tɛ mbaá défyɛɛ́ matɔ́ɔ nyú
ne Ata sé Jisɔs Kras, Ata ayi ɛ́nógé, ɛ́lómé
fɔ́ nnó dékpɛɛ́gé bɔ́ɔ abifɔ dépwɔ́gé abifɔ.
[2] Désɛ́ nnó bɔ́ɔ ápeá áchwɔ́ kpɛ mbaá ayi
ɛnyú dégbarege ujwɔ́lé. Ama awyá ŋka,
afyɛ́ mandeé malɔ́málɔ́, afyɛ́ ntó bɔ nkpá-
ganɛré abi ájamé ŋka dɔ́ɔ né denɔré amu
tií. Ayi fɔ alu muú gekpo, afyɛ uchálé
mandeé. [3] Ɛnyú désɛ muú ayi afyɛɛ́ mandeé
malɔ́málɔ́ ne ɛ́nógé dejɔ́ɔ ne ji nnó, "Ata
gɛ́ geluógé ɛ́nógé na jwɔ́lé fa." Ne débwɔ́lé
mmyɛ, mbaá muú gekpo deké, "Tɛ́né ɛ́wu,"
élá pó mbɔ wó, "Chwɔ́ jwɔ́lé fa né metɔ́ɔ
gepú." [4] Depyɛgé mbɔ, delɛre mbɔ le áŋgyá
né geluage nyú ne desɔ́ɔ mpa ne ufɛ́ré
uboubo.
[5] Aŋmɛ ba abi gejeé, nénege matu déwú
mechɔ́ ɛwé nkɛ́lege mangaré ɛnyú. Ɛsɔwɔ
ajya mɛ́ bɔ́ɔ abi áfɛré nnó álú gekpo, ák-
wane fɔ mambɛ bɔ́ɔ abi áwyaá gefwa né
depɔre ɛsɔwɔ wɔ, nnó ɛbwɔ́ ne álú abi áfyɛɛ́
matɔ́ɔ ne Ata Jisɔs wáwálé. Ɛbwɔ́ ntó ne
álú bɔ́ɔ abi anyɛɛ́ nyɛ́ gefwa ɛyigé ji ábɔ́
anyɛɛ́ nyá meno nnó achyɛge bɔ́ɔ ako abi
ábɔ́ɔ gejeé ne ji. [6] Ɛnyú debyaá bɔ́ɔ gekpo,
pɔ́ nnó bɔ́ɔ maŋka ne áfwálege ná ɛnyú?
Ɛbwɔ́ ne ájáme ɛnyú dékpɛ́ne unɔ́ɔ mpa né
máchá ɛso. [7] Pɔ́ nnó wyɛ́ ɛbwɔ́ ntó ne áchɔ́ɔ
gechánchágé mabɔ Ata nyú ayi ɛnyú délú
bɔ́ɔ bií?
[8] Mbɔgé ɛnyú dékɛlege mampyɛ genó ɛyi
gélú cho, débɔ́ mámbele gekpɛ́kpɛ́gé ɛbɛ́
ɛwé élú né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ mfwa sé. Ɛbɛ́
wémbɔ ɛjɔ́ge ɛ́ké, "Bɔ gejeé ne ntɛ meŋmɛ́
wyɛ ndɛre ɔbɔ ne gemɛ jyɛɛ́." [9] Yɛ́mbɔ deké
desɛle bɔ́ɔ abifɔ nnó áŋeá gemɛ ápwɔ abifɔ
dépyɛ gabo, ne ɛbɛ́ ɛwémbɔ ɛgbaré ɛnyú
ndɛre bɔ́ɔ abi ákwené ɛbɛ́. [10] Yɛ́ ɛbɛ́lé nnó,
muú anogé mabɛ́ Ɛsɔwɔ ne ákwegé ɛ́ma
ɛbyɛnnó akwé mbɔ ɛlé ájí mako. [11] Néndé
muú ayi ájɔ́ɔ nnó "Ɔ́kwegé ulɔ" wyɛ́ ji ne
ájɔ́ɔ ntó nnó"Ɔwagé muú." Gétú ɛyímbɔ,
mbɔgé muú awagé ntɛ akwé ɛbɛ́ Ɛsɔwɔ,
yɛɛ́ ɛlé álá kwe ulɔ wó. [12] Gétú ɛyina,
ngarege ɛnyú nnó yɛ́ndégenó ɛyi dejɔ́ɔgé
ne yɛ́ndégenó ɛyi dépyɛɛ́, pyége ndɛre bɔ́ɔ
abi ákaá nnó bií uma Ɛsɔwɔ asɛle nyɛ mabɛ
áyina, ayi áferege ɛbwɔ́ né gabo ápa mpa
bwɔ́. [13] Mbɔgé muú ála gɛ meshwɛ ne ntɛ
meŋmɛ́ wuú wɔ́, Ɛsɔwɔ ntó agɛ́ né fɔ́ ji
meshwɛ gébégé aké apane mpa bɔ́ɔ. Yɛ́mbɔ
muú ayi ágéne meshwɛ ne atɛ áŋmɛ́ akpɛne
unɔ́ɔ mpa Ɛsɔwɔ tágátágé.

Metɔ́ɔ mamfyɛ ne Ɛsɔwɔ ne ulɔ́ɔ melu

[14] Aŋmɛ ba, mbɔgé muú ajɔ́ge mbɔ nnó
áfyɛɛ́ metɔ́ɔ wuú ne Jisɔs Kras ne álá lɔ́mé
melu, galɔ́gálɔ́ awuú alu mbɔ fɔ́? Gefɔ́ɔgé
metɔ́ɔ ɛwé ji áfyɛ́ mbɔ nnó ɛkage pyɛɛ́
Ɛsɔwɔ afere ji né unɔ́ɔ mpa né bií ɛbi kwyak-
wya? [15] Désɛ́ nnó aŋmɛ́ fɔ ápɔ́ ne mandeé
ne genó ɛyigé anyɛɛ́ yɛ́ndé bií. [16] Ne muú
nyú agɛgé ɛbwɔ́ atamé lé ɛbwɔ́ támege aké,
"Dekɛ oo" Ɛsɔwɔ ájé ɛnyú debɔ́ mandeé
ne menyɛɛ́ ayi dekɛlege yɛ́nde bi. Mbɔgé
átamégé ɛbwɔ́ mbɔ, álá chyɛ́ ɛbwɔ́ genó
ɛyigé ɛbwɔ́ ákɛ́lege wɔ́, ápoó mbɔ ɛbwɔ́ né
ndé meti? [17] Gége yɛ́ nnó mbɔgé muú ake
áfyɛɛ́ wyɛ́ metɔ́ɔ ɛ́wú ɛ́wú ne Kras ne álá
lɔ́mé melu, metɔ́ɔ ɛwé ji aké mbɔ afyɛ́ ne
Kras ɛ́lú detú.
[18] Ndɔ fɔ muú fɔ akage jɔ́ɔ aké, "Mfyɛɛ́ lé
metɔ́ɔ wa ɛ́wú ɛ́wú ne Kras, ne ayifɔ aké me
ntó mpyɛ ɛlé ulɔ melu ɛbi Ɛsɔwɔ akɛ́lege".
Né ɛ́gbɛ́ wa, ngige muú ayi mbɛ nnó lɛ́ré
me gefɔ́ɔ ɛyigé wɔ ɔ́fyɛɛ́ metɔ́ɔ ne Ɛsɔwɔ,
ɔlá lɔ́mé melu, ne me ntó nkeré nlɛré wɔ
metɔ́ɔ wé me mfyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ né ulɔ́ɔ melu
bi me mpyɛ́ɛ. [19] Ɛnyú dékamé nnó Ɛsɔwɔ alu
ama ɛwémbɔ ɛ́lɔ́, yɛ́mbɔ tége nnó aló nchyɛ
ntó ákamé mbɔ ne ɛ́pyɛ abi áwére gbagba
ne ɛfɔ.

[20] Wɔ muú defɔɔ́ délá pɔ́ wɔ, ɔkɛlege nlɛ́ré
wɔ nnó muú áfyɛgé metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ álá
lɔ́mé melu, metɔɔ́ wé ji afyɛɛ́ mbɔ épɔ́ yɛ́
ɛké genó? [21] Pɛ́ gekwénégé ntɛ sé Abraham.
Ndé gepyɛ́ Ɛsɔwɔ asɛlé ji nnó alu cho né
mbɛ ushu wuú? Ɛle genó ɛyigé ji ápyɛ́ né
gébé ɛyimbɔ. Ndɛre ásɛle Asek maá wuú
anɛre mfaá geluó ɛyigé áchyɛ́ge gepɛ mbaá
Ɛsɔwɔ nnó ápyɛ gepɛ ɛta wuú. [22] Gɛ́ yɛ́ ndɛre
metɔɔ́ we ji áfyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ ɛkɛne gelua ne
genó ɛyigé ji ápyɛɛ́. Genó ɛyigé ji apyɛɛ́
gélɛre chánchá nno metɔɔ́ ɛwe ji afyɛɛ́ ne
Ɛsɔwɔ ɛkwane. [23] Genó ɛyigé ŋwɛ Ɛsɔwɔ ájɔɔ́
gelu cho nnó, "Abraham áfyɛɛ́ metɔɔ́ wuú
ne Ɛsɔwɔ. Ɛ́pyɛ́gémbɔ Ɛsɔwɔ asɛ ji nnó alu
cho né mbɛ ushu wuú." Bɔɔ́ ntó áké, ji alu
"Mejeé Ɛsɔwɔ." [24] Gége yɛ́ nnó élé né ulɔɔ́
melu ɛbi muú apyɛɛ́, ɛbi Ɛsɔwɔ akɛ́lege ne
asɛ́le muú nnó alu cho né mbɛ ushu wuú,
épɔ́ fɔ́ metɔɔ́ mamfyɛ ne ji ɛ́wú ɛ́wú.

[25] Gɔge mma mɛɛ́ ɛnyú né mechɔ́ ɛwé fɔ.
Tége Rahab ayi ábɔ́ álu nya mendée ɛno. Ji
asɛ nya bɔɔ Isrɛli fɔ abi átɔme nnó áchwɔ
ápɛ mewaá bibií, anɛ ɛbwɔ́, apoó ɛbwɔ́ ábó
né meti ɛwé cha ákere. Getu ɛyigémbɔ
Ɛsɔwɔ asɛ nyá ji nnó álu cho né mbɛ ushu
wuú.

[26] Wyɛ́ ndɛre mendoó ɛ́tanégé muú mmyɛ
alaá geŋkwɔ́, wyɛ́ mbɔntó ne muú afyɛgé
metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ álá pyɛɛ́ ulɔɔ́ melu ɛbi
Ɛsɔwɔ akɛ́lege, metɔɔ́ ɛwé áfyɛ́ mbɔ élú
detú.

3

Gbárege mánɔ́mé nyú

[1] Aŋmɛ́ ba, élɔ́mé fɔ́ nnó ɛsé gejamé
démmyégé nnó débɛ́ ánlɛré né gepúgé
Ɛsɔwɔ, néndé dékaá nnó Ɛsɔwɔ achɛrege
nyɛ mpa ɛsé abi délɛ́rege apwɔ ayi bɔɔ́ abifɔ.
[2] Ɛse ako depyɛɛ́ mɛ́ gyɛɛ́ né gejamégé mati.
Ne mbɔgé élú wáwálé nnó muú akwe fɔ́
nekwené meno né mejɔɔ́ wuú wɔ́, ɛ́byɛɛ́nnó
apɔ́ gyɛɛ́ ne akagé gbáre menyammyɛ wuú.
[3] Démɛɛ́ mechɔ́ ɛwé ná ne mpɔ mekágálá.
Defyɛgé ŋkpɔkɔvɛ́ né meno wuú, depyɛɛ́
nnó awu ɛse. Ne dékaágé já ji ájyɛ́ yɛ́ndé
mbaá yi dekɛlege. [4] Démɛɛ́ ntó ndɛre
ɛsogeka ɛwé ɛkɛ́ne né ɛbɛɛ́ mega élú. Yɛ́
ɛlé ɛ́ŋeá, mbyo nnyi akpane ɛ́wú. Muú ayi
ajíi ɛkpé akágé sɛ́ maá genó nkane nsɔm
ásɔ́ ɛ́wú ɛ́jyɛ́ yɛ́ndé mbaá ayi ji ákélege.
[5] Wyɛ́mbɔ ne nénɔ́mé mekwaá nélú. Yɛ́
ɛlé nélú kɔɔ́, né wyaá uto né menyammyɛ
mekwaá ne nejɔɔ́ge depɔ kpakpa.

Tége ntó ndɛre mbe mewɛ ákáge sɔ́
gekpɛ́kpɛ́gé mewaá wum wum wum.
[6] Nénɔ́mé nélú ntó ɛké mewɛ, nélú mbaá
ayi gabo mme meko átánege, wyɛ ne
ásane achɔ yɛ́ndé mbaá né menyammyɛ
mekwaá. Nénɔ́mé né lwɛɛ́ge mewɛ ɛwé
ɛsɔɔ́ geŋwágé mekwaá, élɔ́ né dembáné
kpaá tɛ ágboó. Mewɛ ɛwémbɔ ɛ́tánege
né mbaá danchɔmeló jimbɔɔ́. [7] Ɛsé akwaá
dekage nkane ábélege ufɔɔ́ menya ufɔɔ́
ufɔɔ́. Debelege mɛ menya ɛyi mewaá ne ɛyi
nnyi, mmyɔ ne denywɔne, depyɛ éjí ɛwuú
ɛsé. [8] Yɛ́mbɔ muú akaágé gbare nénɔ́mé
nií nnó néwuge ji. Nélú genó gebo, muú
akaágé gbáre fɔ néní ne nchyɛ ayi néní
néwyaá awane muú. [9] Ɛsé desɛle nénɔ́mé
dechyɛge matame mbaá Ata ne ntɛ sé
Ɛsɔwɔ, desɛle ntó néní deshyɛɛ́ bɔɔ́ abi
Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ nnó áfú ji. [10] Meno ɛ́wú ne
matame ne mashyɛ atanege wyɛɛ́. Áŋmɛ́
bá, gefɔɔ́gé genó ɛyina gékwané ne ɛsé
wɔ́. [11] Manaá manyú ne ami mámyáme
mátánégé fɔ́ né ɛmbú nnyi ɛ́ma. [12] Áŋmɛ́
bá, dánfelé awɔ́mé fɔ́ mashu, ne ula ushi
úwɔ́mé fɔ́ ntó dánfelé. Wyɛmbɔ ntó ne,
ɛmbú nnyi ɛwé ɛ́wyá manaá malɔ́máló élá
tánégé né ɛbɛɛ́ mega.

Deŋga tire detanege mbaá Ɛsɔwɔ

[13] Mbɔgé muú nyú fɔ ama alu ayi áwyaá
deŋga, ne akaágé ndɛre Ɛsɔwɔ akɛ́lege nnó
ɛse débɛ́, geŋwá jií geko gelɛré nnó awyaá
deŋgá ne ake alɛrege ulɔɔ́ melu bií, áshúlé
mmyɛ jií mme. Gɛ́ gepɔ yi gélɛ́rege nnó
muú awyaá deŋga mbɔ. [14] Yɛ́mbɔ mbɔgé
ɛnyú deke demmyɛ demboó ne atɛ ne
dékɛlege wyɛ́ lé nnó áwú ɛnyú ambií, ɛ́kagé
débwɛ́gé mmyɛ nnó dewyaá dɛ́ŋga. Désɛgé
ntó gebyɔ́ dékwéré wáwálé. [15] Gefɔɔ́gé
dɛ́ŋga ɛtiré na détané fɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ wɔ́.
Détané fá mme délúlé dɛ́ŋgáré akwaá ne
ɛtire aló nchyɛ. [16] Yɛ́nde mbaá ayi bɔɔ́ ábɛgé
áke ámmyɛ demboó ne atɛ ne áké ákɛ́lege
nnó ɛbwɔ́ ambií ne ábɔ́ unó ápwɔ́ abifɔ,
ɛ́fɛɛ́ ntó ne mawámé ne yɛ́ndé gefɔɔ́gé gabo
abɛɛ́. [17] Yɛ́mbɔ deŋga ɛtíre détánege mbaá
Ɛsɔwɔ délú chá. Muú ayi awyaá gefɔɔ́gé
deŋga ɛtire na abɛɛ́ fɔ ne deba né metɔɔ́
wuú. Abɛ ne nesɔ ne atɛ aŋmɛ, abɛɛ́ muú
nyámeé, atoó fɔ́ mekpo, agɛne meshwɛ ne
atɛ aŋmɛ́ dɔɔ́. Alɔme melu, álɛ́régé fɔ áŋgyá

ne abɛɛ́ fɔ́ muú dembwɔ́lé. [18] Bɔɔ́ abi ápyɛ nesɔ abi ápoóge ntó atɛ abifɔ nnó ákéné né mmu nesɔ, ágɛne nyɛ galɔ́gáló dɔɔ́ ayi átánege mbaá unó bi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́.

4

Dényɛɛ́gé fɔ́ dejeé ne geŋwáge mme

[1] Ndé genó gepyɛɛ́ ne ɛnyú déwámege, demmyɛ ne atɛ? Pɔ́ lé gétúgé mmwɔ́lé unó mme? Ubi ne ummyɛ ne ɛnyú né matɔɔ́. [2] Ɛnyú dekɛlege mambɔ unó bi dela pɔ ne ubi, ɛfɛɛ́ mbɔ ne dewane ate. Denyɛɛ́ manwaá, dégɛ́né fɔ́ unó úbi ɛnyu dekɛlege, nkaáwú ne démmyɛɛ, déwámege ne atɛ. Ne ula bi délá bɔ unó bi dékélege úlú nnó, degíge fɔ Ɛsɔwɔ nnó achyɛɛ́ ɛnyú ubi. [3] Ndɔfɔ degiíge Ɛsɔwɔ nnó achyɛ́ ɛnyú unó bimbɔ, achyɛ́gé fɔ néndé degiíge ne ufɛ́ré uboubo. Dekɛlege nnó achyɛgé ɛnyú déchɔ né mmwɔ́lé unó mme nnó depyɛ nkane ɛjií ɛnyú. [4] Ɛnyú delu ɛké andée abi ákwéne malɔ. Dekaá nnó mbɔgé muú aké agboó ne unó mme yina alu muú mawámé Ɛsɔwɔ wɔ́? Yɛ́ndémuú ayi abɔɔ́ gejeé manyɛɛ́ dejeé ne unó mme, alu muú mawámé Ɛsɔwɔ wáwálé. [5] Ásá né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Ɛsɔwɔ abɔ gejee ne mendoó ɛwe ji afyɛɛ́ ɛsé ne menyammyɛ dɔɔ́." Nénde alu ɛke menɔ ayi álá kɛlege nnó mendée wuú akwe ulɔ. Défɛrégé fɔ́ nnó genó ɛyina gelú detú. [6] Yɛ́mbɔ, Ɛsɔwɔ apoóge ɛse dɔɔ́ wyɛ́ ndɛre ŋwɛ wuú ájɔɔ́ aké, "Ɛsɔwɔ ashyaá yɛ́ndégenó ɛyigé bɔɔ́ abi ábwɛge mmyɛ ákɛlege mampyɛ, yɛ́mbɔ apoóge bɔɔ́ abi áshúlege mmyɛ ɛbwɔ́ mme."

[7] Gétú yina, lyaáge Ɛsɔwɔ ábɛ́ mfwa nyú. Tɛ́nege ukɔ́ló ne danchɔmeló ne aboó nyɛ ɛnyú. [8] Chwɔ́ge kwɔ́kwɔ́lé ne Ɛsɔwɔ, mbɔgé dechwɔge kwɔ́kwɔ́lé ne Ɛsɔwɔ, ji ntó achwɔ́ kwɔ́kwɔ́lé ne ɛnyú. Ɛnyú bɔɔ́ abi dépyɛɛ́ gabo, férege amu né gabo yi ɛnyú depyɛɛ, ɛnyú bɔɔ́ abi dedoó manaá dedoó maweé, tɛnege meti ɛ́má ne matɔɔ́ nyú mmu pópó. [9] Tége gabo ayi ɛnyú depyɛɛ́, débɛ́ meshwɛ, désómégé, délilí mánsé áshúlégé. Démagé jwase jwane, somege lé somege. Debɛge fɔ ne metɔɔ́ megómégó, bégelé meshwɛmeshwɛ. [10] Shulégé mmyɛ ɛnyú mme né mbɛ ushu Áta, depyɛgé mbɔ abwɛge nyɛ ɛnyú ntó mfaá.

Déjɔɔ́gé fɔ́ depɔ debodebo ne atɛ aŋmɛ́

[11] Aŋmɛ́ ba, dejɔɔ́gé fɔ depɔ debodebo ne atɛ. Mbɔgé muú ajɔɔ́gé mejɔɔ́ mebomebo ne ntɛ meŋmɛ wuú, yɛ asɔge mpa wuú mbɔ, ɛbyɛnnó ajɔge mbɔ atome ne ɛbɛ Ɛsɔwɔ ne ajɔ́ge mbɔ lé nnó ɛpɔ́fɔ́ cho mánsɔ́ mpa. Mbɔgé ajɔgé nnó ɛbɛ ɛpɔ́fɔ́ cho, ɛbyɛnnó ji ábélege se ɛbɛ́, ne asɛle gemɛ jií nnó apwɔ ɛbɛ́ Ɛsɔwɔ. [12] Ɛ́lé Ɛsɔwɔ mbií ne awyaá utó mánchyɛɛ́ bɔɔ́ ɛbɛ́ ne mámpa mpa bwɔ́. Ji ntó ne awyaá utó mámpyɛ muú atané né unɔɔ́ mpa. Ji ntó ne awyaá utó manwá muú. Wɔ ɔfɛré nnó ɔlu waá ayi ɔ́tɛnege ɔ́jɔɔ́ge gabo mbaá meŋmɛ́ wyɛ?

Lyaáge mmyɛ mebwɛge

[13] Wúge, ɛnyú bɔɔ́ abi déjɔɔ́ge nnó, "Waá fina, waá geyana dejyɛɛ́ nyɛ gefɔɔ́gé melɔ ɛwe. Debɛlege ɛ́wu genógé nŋmɛ, dekɛne gese ne debɔɔ́ nyɛ́ nsa ŋka." [14] Ɛnyú dejɔɔ́ge mbɔ dekaá nnó geyána abɛɛ́ nnó? Geŋwáge nyú gébɛɛ́ nyɛ nnó? Geŋwáge nyú gélú ɛké gekógé dondo, ɛyi géchwɔgé gélá wyágé mankaá. [15] Ɛnyú débɔ́ manjɔɔ́ lé nnó, "Mbɔgé Ɛsɔwɔ ajɔɔ́gé nnó denyɛ́ geŋwá, denyɛ́ nyɛ geŋwá dépyɛ yɛ́ndégenó." [16] Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛnyú délú deteé wyɛ geŋwá ne nsá ŋka, debwɛge mmyɛ ne dewyaá nepá. Mmyɛ mebwɛge ɛyimbɔ ɛlɔme fɔ́.

[17] Tége nnó mbɔgé muú akaá genó gelɔ́gélɔ́ ɛyigé ji abɔɔ́ mampyɛ ne álá pyɛɛ́ géjí wɔ́, apyɛɛ́ mbɔ ɛlé gabo.

5

Afwa ŋka ágɛne nyɛ ɛfwyale

[1] Wúge ɛnyú afwa ŋka, débɔ manlíli ne dekalege né gekpɛ́kpɛ́gé ɛfwyale ɛwé ɛchwɔɔ́ nyɛ ɛta nyú bií fɔ. [2] Gejamege unó bi ɛnyú déwyáa né mmu upú uchɔɔ, ne ugbáge únyɛɛ́ mandeé nyú. [3] Nférékáŋ achɔ mɛ ŋka nyú. Nférékáŋ yimbɔ alɛre nnó, wyɛ nkane áchɔɔ́ ŋka nyú, mbɔntó ne menyammyɛ nyú áchɔɔ́ge ndɛre mewɛ ɛsɔɔ́ genó. Mme achwɔɔ́ byɛ́ yɛ́mbɔ ɛnyú denywerege wyɛ maŋka nywerege né mmu upú nyú ɛké yɛ́ genó ɛyi géchwɔɔ́ pyɛ́ ɛnyú gépɔ́. [4] Wúge magbo ayi bɔɔ́ abi ápyɛɛ́ utɔɔ́ né makɔɔ́ nyú álilí gétúgé maŋka áyi ɛnyú denyɛɛ ɛbwɔ́ ne délá kélégé manchyɛɛ́. Ɛ́fɛɛ́ ne ɛbwɔ́ álilí áshúlege ɛnyú ndo. Magbo ayi ɛbwɔ́ álilí gétúgé mbwɛ ayi ɛbwɔ́ ákyɛɛ́, akwɔne matú Anyátá Ɛsɔwɔ. [5] Ɛnyú denyɛɛ́ geŋwá fá mme depyɛ yɛ́ndégenó ɛyigé

dékélege. Denyɛɛ́, dewɛne, deŋeage ɛké mpɔ́ mabɔ ɛyi ɛla kaá nnó fina ne áwáne nyɛ́ éjí wɔ. 6 Ɛnyú depyɛ ámpané mpa áke bɔ́ɔ́ abi álá pyɛ́ gabo wɔ́ ákwé mpa. Déwá bɔ́ɔ́ abi álu cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ yɛ́ mmyɛ ádoré wɔ́.

*Kóge mat*ɔ́ɔ́ degilé Ata Jisɔs

7 Gétú yina áŋmɛ́ ba, ngarege ɛnyú nnó dékógé matɔ́ɔ́, dégilé kpaá tɛ gébégé Ata Jisɔs Kras achwɔ́ɔ́ nyɛ abané ɛsé fa. Fɛ́regé ndɛre mempyɛ́ makɔ́ɔ́ ágilé mambɔ mbwɛ́ melɔ́méló né mekɔ́ɔ́ wuú. Ájwɔlege ákoge metɔ́ɔ́ agilé manaá nnó ákwé, gébégé aké akwene ji agilé nnó mbwɛ́ áwɛ́. 8 Wyɛ́ mbɔntó ne ɛnyú débɔ́ɔ́ máŋkó metɔ́ɔ́, dép-wagé néndé, gébé ɛyígé Ata Jisɔs akérege nyɛ́ géla kwɔ́kwɔ́lé.

9 Ndɛre dégilé aŋmɛ́ ba, déŋmenégé fɔ́ humhum déshúlégé atɛ ndo. Depyɛgé mbɔ debɛɛ́ gyɛ́ gébégé Ɛsɔwɔ aké apane mpa nyú. Nénde gébé ɛyigé Jisɔs gekpɛ́kpége mempane mpa achwɔ́ɔ́ géla kwɔ́kwɔ́lé. 10 Áŋmɛ́ ba, sége gekagé nekɛ né bɔ́ɔ́ ɛkpávɛ́ Ɛsɔwɔ, ɛbwɔ́ ágaré nyá mekomejɔ́ɔ́ né mabɔ Ɛsɔwɔ. Ágɛ́ gejamégé ɛfwyale yɛ́mbɔ ájwɔlé metɔ́ɔ́ kó. Kóge ntó matɔ́ɔ́ ndɛre ɛbwɔ́ ápyɛɛ́. 11 Kaáge nnó ɛsé desɛ ɛbwɔ́ ndɛre bɔ́ɔ́ abi Ɛsɔwɔ ajéle ɛbwɔ́, néndé ɛbwɔ́ átɛne ne ɛshyɛ kpaá tɛ kwyakwyá. Ɛnyú debɔ́ dekaá ndɛre Job akogé nyá metɔ́ɔ́ gébégé depɔ détome ji. Ne ndɛre Ɛsɔwɔ apyɛ́ nnó ɛwuú ɛfwyale ɛkwyá ne galɔ́gálɔ́. Wáwálé, Ɛsɔwɔ alɔme melu ne agɛne ɛsé ako meshwɛ

12 Áŋmɛ́ ba, wúge mechɔ́ kpaá ɛwé me nkɛ́lege mangaré ɛnyú. Yɛ́ndégébé muú ake akɛlege mánjɔ́ɔ́ genó ásɛ́ gébé ɛ́kagé ákélé yɛ́ genó fɔ. Yɛ́ ɛ́bɛ́ ɛlé mabɔ mfaánebuú yɛ́ ɛle mme. Ákelégé yɛ́ genó fɔ́ cháchá. Mechɔ́ ɛ́bɛgé ɛwé ji ákámege ákámé "ɛh" ne ɛ́bɛgé ɛwé ji áshya, ashya "ŋgba." Mbɔgé muú apyɛgémbɔ, ábɔ́ɔ́ fɔ́ mpa ne Ɛsɔwɔ.

13 Mbɔgé muú nyú awyaá ɛfwyale ánɛmmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ nnó ápoó ji. Mbɔgé muú nyú metɔ́ɔ́ ɛ́gɔ́ɔ́ ji, ákwá makwa áfɛɛ́ Ɛsɔwɔ. 14 Mbɔgé muú nyú ameé, ákú ákpákpá ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ áchwɔ́ ánɛ́ mmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ gétú ji. Áké anɛnemmyɛ áwaá ji maweé ne ánɛ mmyɛ né mabo Ata Jisɔs Kras nnó Ɛsɔwɔ ápyɛ́ ji átoó. 15 Mbɔgé ánɛgémmyɛ mbɔ, ne áfyɛgé metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ, mmyɛmenɛne yimbɔ épyɛ nyɛ muú nemée yimbɔ atoó. Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ́ menyammyɛ wuú atoó. Mbɔgé ápyɛgé unó uboubo Ɛsɔwɔ ájige nyɛ ntɛ gabo wuú. 16 Gétú ɛyína nchyɛge ɛnyú majyɛɛ́ nnó mbɔgé muú nyú apyɛ gyɛɛ́ mbaá ntɛ meŋmɛ́, ashu ɛku né gabo ayi ji ápyɛ́ ɛta wuú ne yɛ́ndémuú nyú anɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ ápyɛ́ ɛnyú détoó mbaá mameé nyú. Ne ɛnyú debɔ́ mánkaá nnó mbɔgé muú atɛnégé cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, mmyɛmenɛne jií ɛchyá ne ɛwyaá utó mampyɛ Ɛsɔwɔ apyɛ yɛ́nde gekpɛ́kpɛ́gé genó ɛyigé agi ji. 17 Tége Ɛlija. Abɔ́ alu mekwaá wyɛ́ ndɛre ɛsé. Anɛ nyá mmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ ne metɔ́ɔ́ wuú meko nnó Ɛsɔwɔ ágbáré manaá. Ɛsɔwɔ agbaré nyá manaá né gebagé mewaá ɛyimbɔ. Mekwɛɛ́ ákwe kpaá tɛ né aŋmɛ alɛɛ́ ne geba yɛ́ ɛŋka manaá ɛ́chyɛ́ mme né gebagé mewaá Isrɛli wɔ́. 18 Ɛ́bɛ́légé, ama anɛ́mmyɛ ne Ɛsɔwɔ atɔ́ manaá matané mfaá makwé jegé jegé. Mme ala nywanywa ne unó úlɔ mánwɛ́né.

19 Aŋmɛ́ ba, mbɔgé muú nyú anogé mewaá alyágé meti ɛwé wáwálé ne muú fɔ apoógé ji akérége wyɛ, gɛ́ mechɔ́ melɔ́méló mbɔ. 20 Kaáge nnó, yɛ́ndémuú nyú ayi ájáme muú ayi ápyɛɛ́ gabo nnó alyaá gabo ákéré meso mbaá Ɛsɔwɔ, ɛbyɛnnó aferé ji né negbo. Apyɛ ntó nnó Ɛsɔwɔ ájínte gejamégé gabo wuú.

Ŋwɛ mbɛ ayi
Pita
ásamé

Matame

1 Me Pita, ŋgbá Jisɔs Kras ne nsame ŋwɛ
yina. Ntɔme ji ɛta nyú bɔɔ́ abi Ɛsɔwɔ
ajyaá, ɛnyú delú ndɛre aŋkɛɛ́ fa mme. Ɛnyú
abi délaá tyatya déjwɔlege né mme Rom
né gebagé mewaá Pɔntus, Galasiya, Kapa-
dosia, Ɛsya ne abi ajwɔlege né Bɛtinya.
2 Ɛsɔwɔ ajya ɛnyú nnó débɛ baá bií wyɛ
ndɛre ji abɔɔ́ mɛ mbɛ afɛré nnó ɛbɛɛ́ mbɔ.
Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ, ne Mendoó wuú ɛpyɛ ɛnyú
delu bɔɔ́ ukpea nnó ɛnyú dewúge ne Jisɔs
Kras. Manoó mií mámégé ɛnyú mmyɛ,
máshwɔ́négé ɛnyú nnó débɛ́ pópó. Me
nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ alɛré ɛnyú galɔ́gáló
ne nesɔ gejamé gejamé. *

Ɛfwyale ɛpyɛ nnó dégilé mambɔ geŋwá
ɛyigé dénɛré metɔɔ́ wyɛɛ́

3 Detame Ɛsɔwɔ, ji alu Ɛsɔwɔ ne Ntɛ Ata
sé Jisɔs Kras. Gétúgé gejamégé galɔ́gáló ayi
ji alɛrege ɛsé, ábyɛ́ ɛsé mambyɛ ayi mekɛ.
Ne nana ɛsé dégilé ne matɔɔ́ se mako nnó
tɛ ndɛre ji apyɛɛ́ Jisɔs Kras akwilé né negbo,
meso gébé ji achyɛge nyɛ sé yɛ́ndé genó
ɛyigé ji ányɛ́meno nnó achyɛge ɛsé. 4 Genó
ɛyigé fɔ ɛyigé ɛsé dema nɛre matɔɔ́ wyɛɛ́
gelú nnó, ji Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ɛyigé sé
gefwa. Ne gefwa ɛyigémbɔ, géchɔ́gé fɔ́,
gepɔ ne deba ne gegboó fɔ́ manaá. Ɛsɔwɔ
ábelé geji cháŋéné né mfaánebuú gétúgé
ɛnyú. 5 Ɛnyú défyɛɛ́ wyɛ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ,
getu ɛyigémbɔ ne ji ábáme ɛnyú né utó
bií kpaá tɛ ji achyɛge nyɛ ɛnyú yɛndégenó
ɛyigé ji ákwyɛɛ́ mɛ ábele agile nnó achyɛge
bɔɔ́ bií abi ji áfere ɛbwɔ́ né ɛfwyale gabo né
bií bi kwyakwya.

6 Né getú ɛyigémbɔ, bɛge wyɛɛ́ ne
nechóchó, yɛ́ lé débɛɛ́ nyɛ ne mesome né
mboó gébé gétúgé mmuameno ayi achwɔɔ́
nyɛ ɛta nyú matimati. 7 Mmuameno yina,
alú lé nnó afwɔre mbɔgé ɛnyú défyɛɛ́
metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ wáwálé. Gɛgé, yɛ́ gesege
mabɔ ɛyigé ákuú nnó gul, genó ɛyi gekágé
chɔɔ́, áfyɛɛ́ lé ji né mewɛ ne afwɔre mbɔgé
alɔme. Mbɔntó ne metɔɔ́ ɛwé ɛnyú défyɛɛ́
ne Ɛsɔwɔ ɛlú melɔ́mélɔ́ ɛpwɔ gul ne abɔ
mamfwɔre ɛwú. Afwɔrege metɔɔ́ ɛwé ɛnyú
défyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ, agɛgé nnó ɛtɛne cháŋéné
Ɛsɔwɔ afɛge nyɛ ɛnyú, débɛ nyɛ ne ŋgɔ ne
ɛnógé né bií bi Jisɔs Kras alɛrege nyɛ mmyɛ.
8 Ɛnyú dégbóo ne Jisɔs, yɛ́ lé ɛnyú dela délú
daŋgɛ ji. Ne nana ayi ɛnyú déla dégɛne ji,
défyɛɛ́ wyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji. Ɛwéna ɛpyɛnnó
ɛnyú débɛɛ́ ne gekpɛkpɛgé nechóchó ɛniné
muú alá akágé garé fɔ́. 9 Ɛnyú déwyaá
gefɔgé nechóchó ɛnina gétúgé Ɛsɔwɔ áfere
ɛnyu né ɛfwyale gabo ɛwena, ɛwe ɛlú genó
ɛyi gépyɛɛ́ ɛnyú défyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji nnó
debɔ.

10 Bɔɔ́ ɛkpave Ɛsɔwɔ abɔ mɛ mbɛ, agaré
galɔ́gáló ayi Ɛsɔwɔ ákwyɛɛ́ mɛ ábelé ɛta
nyú. Ne ákɛle cháŋéné nnó ákaá mechɔ
ɛwéna ɛwe ɛtome ndɛre Ɛsɔwɔ áferege bɔɔ́
né ɛfwyale gabo. 11 Mendoó Kras ɛwé ɛlú
bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ né mmyɛ ɛbɔ mbɛ ɛgaré
ɛbwɔ́ gefɔgé ɛfwyale ɛwé Kras agɛne nyɛ ne
ŋgɔ ayi ji abɔɔ́ nyɛ gébégé ɛfwyale ɛwéna
ɛbyɛge. Ne ɛbwɔ́ ammyɛ nnó akaá gébé
ɛyigé unó bina upyɛɛ́ nyɛ ne gefɔge muú ayi
unó bina upyɛ nyɛ ne ji. 12 Ɛsɔwɔ apyɛ bɔɔ́
ɛkpávé Ɛsɔwɔ bina akaá nnó utɔɔ́ bina ɛbwɔ́
ápyɛɛ́ fɔ́ né galɔ́gáló ɛbwɔ́ ambɔɔ́, ápyɛɛ́ lé
né galɔ́gáló nyú. Unó bi ɛbwɔ́ ágaré, ɛlé wyɛ
ubi ne ágare abya melɔ́mélɔ́ ɛta ɛnyú. Ne
ɛlé Mendoó Ukpea ɛwé Ɛsɔwɔ atɔme ɛtané
né mfaánebuú ne ɛchyɛɛ́ ɛbwɔ́ utó ágare
unó bina. Wyɛ lé unó bina ntó ne makiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ákɛlege nnó ágɛ ndɛre upyɛɛ́.

*B*ɛge bɔɔ́ ukpea

13 Ndɛre ɛlúmbɔ, kpomege mmyɛ
mampyɛge genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege.
Gbarege mmyɛ nyú cháŋéné né yɛ́ndé meti
ne nɛrege wyɛ matɔɔ́ nyú mako né galɔ́gáló
ayi Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ɛnyú né bií bi Jisɔs
Kras achwɔɔ́ lɛré nyɛ mmyɛ. 14 Wuúgé wyɛ
ne Ntɛ nyú Ɛsɔwɔ, ne lyaágé ubobo unó
bi ujigé ɛnyú matɔɔ́, ɛbi ɛnyú debɔ dépyɛɛ́
nya gébégé ɛnyú debɔ delu dankaá Ɛsɔwɔ.
15 Ɛsɔwɔ muú akuú ɛnyú nnó debɛ bɔɔ́ bií,
alú muú ukpea, wyɛmbɔ ntó ne ɛnyú debɔɔ́
mambɛ bɔɔ́ ukpea né gepóge nyú geko.
16 Néndé ása né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, Ɛsɔwɔ

* 1:2 Ɛlú wáwálé nnó: Né gébé ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege menomenyɛɛ́ ne bɔɔ́ Isrɛli, Mosis asɛ manoó menya ayi awáné abɔɔ́ mbɛ ameé né geluɔge upɛ ne ameé bɔɔ́ né mmyɛ nnó ábɛ́ pópó. (Gɛ Ɛsɔ. 24:8)

aké, “Bɛge bɔ́ɔ́ ukpea me mbɔ́ɔ́ nlú muú ukpea.”
17 Ɛsɔwɔ muú deke dénɛnemmyɛ dékuú ji nnó Ntɛ ɛse, ji alú muú ayi apane mpa bɔ́ɔ́ ako. Ji apane mpa ndɛre yɛ́ndémuú apyɛ unó, alɛrege fɔ́ aŋgya. Ndɛre ɛlúmbɔ, chyɛge wyɛ ji ɛnógé né ɛfɔ metɔ́ɔ́ ndɛre débelege geŋwágé nyú geko fa mme ɛké aŋkɛɛ́. 18 Ɛnyú dékaá nnó gébégé Ɛsɔwɔ anamé gemɛge nyú, detané né gebyaŋkwɔgé gepɔ ɛyigé ukwene antɛ nyú álɛre ɛnyú, asɛ fɔ́ genó ɛyi géchɔ́ge ndɛre ŋka ne ana ɛnyú wɔ́. 19 Asɛ lé gechachage manoó Kras, ne aname gemɛge nyú. Kras alu ɛké ɛgɔŋme ɛwé ɛlá ɛpófɔ́ gechúchúle, ne gebá né mmyɛ. 20 Ɛsɔwɔ abɔ mɛ́ mbɛ, ajya Jisɔs gemɛge nnó ji akwyɛɛ́ mme yina. Ne ji apyɛ Jisɔs achwɔ fa mme né kwyakwya gébé ɛyigé na, nnó ágɛ ji né galɔ́gálɔ́ nyú. 21 Ne ɛlé gétúgé genó ɛyigé Kras yina apyɛ ne ɛnyú défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ. Ɛsɔwɔ apyɛ Jisɔs akwilé né negbo, abelé ji né melú ɛnógé. Getú ɛyigémbɔ, ne ɛnyú dénɛré metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ, ne dékaá chaŋéné nnó ápyɛɛ́ nyɛ yɛ́ndégenó ɛyigé ji ájɔɔ́.
22 Ɛnyú débɔ gejeé ɛyigé wáwálé ne atɛ nana néndé déwú ne genó ɛyi gelu wáwálé. Ndɛre ɛlúmbɔ, bɔgé gejeé gbɛne ne atɛ ne matɔ́ɔ́ nyú mako. 23 Ɛlé mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ayi alu tɛ kwyakwya, álá akwɔrege ne Ɛsɔwɔ asɛlé ábyɛné ɛnyú mambyɛ yi mekɛ. Ndɛre ɛpyɛmbɔ, ɛnyú dela baá Ntɛ ayi álá gboó fɔ́, ɛpɔ́fɔ́ ayi agboó. 24 Asa né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Bɔ́ɔ́ ako alú ɛké byaá mewaá. Ne geŋwá ɛyigé ɛbwɔ́ ányɛɛ́ gebɔ́ gelú ɛké ukoó bya unɔ́ɔ́. Byaá mewaá uwaŋesegé, ukoó bwɔ́ udɛ ukwe mme. 25 Yɛ́mbɔ meko mejɔɔ́ Ɛsɔwɔ alu tɛ kwyakwya.” Ne meko yimbɔ ɛlé abya melɔ́mélɔ́ ayi ágare ɛnyú.

2

Ntaá ɛniné Ɛsɔwɔ ajyaá nelú nelɔ́nélɔ́ ɛta nyú abi délu bɔ́ɔ́ ukpea

1 Ne tɛ mbaá Ɛsɔwɔ ábyɛné ɛnyú mambyɛ yi mekɛ, lyaáge yɛ́ndé gefɔ́gé gabo. Débyɔgé fɔ́ gebyɔ, débwɔlege fɔ́ démbwɔlé, défyɛge fɔ́ amɛ né unó bɔ́ɔ́, ne déjógé fɔ́ mejɔɔ́ mebo ne atɛ. 2 Ɛnyú delu baá akɛ, shyaáge lé manyú nembɛ nelɔ́nélɔ́ ɛniné mendoó ɛchyɛge. Nembɛ ɛniné mbɔ, ɛlé menyɛɛ́ ayi mendoó ayi apyɛɛ́ nnó ɛnyú déwɛ́né né depɔ́ɔ́ré Ɛsɔwɔ kpaá tɛ dékwanege mambɔ unó bi ji áferé nyú né ɛfwyale gabo nnó débɔ. 3 Pyɛgé wyɛmbɔ, néndé ɛnyú ambɔ́ɔ́ défwɔré mɛ dégɛ nnó, Ata alɔ́ melu.

4 Chwɔgé mbaá Ata, ji alú ɛké ntaá ɛniné nelu nebɛ. Ákwaá abɔ́ áshya ji nnó alɔme fɔ́, yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ ajya ji néndé, agɛ nnó ji alu melɔ́mélɔ́. 5 Ɛnyú ntó delú ɛké mataá ayi alú abɛ, Ɛsɔwɔ asɛlé ɛnyú mantɛne ɛcha upɛ wuú né mendoó, nnó ɛnyú debɛ́ ampyɛ upɛ ukpea abi achyɛɛ́ gemɛge ɛbwɔ́ mampyɛ upɛ ɛbi ukwané Ɛsɔwɔ metɔ́ɔ́ gétúgé genó ɛyigé Jisɔs Kras apyɛɛ́. 6 Mbɔ ne ɛlú, néndé asa né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó Ɛsɔwɔ aké, “Gɛgé me mbele ntaá né melɔ Sayɔn, ntaá ɛniné na ne negbarege ɛkwɔ́ɔ́ gepú. Me njya nénî nelú nelɔ́nélɔ́. Ne yɛ́ndémuú ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji, abɔ́ɔ́ fɔ́ mekpo unɔ́ɔ́.” 7 Ne ɛnyú abi défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne ji, ntaá ɛniné na nélu nelɔ́nélɔ́ ɛta nyú yɛ́mbɔ né mbaá bɔ́ɔ́ abi álá áfyɛɛ́ fɔ́ metɔ́ɔ́ ne ji wɔ́, alu ɛta bwɔ́ ɛké, “Ntaá ɛníné ántɛné upú áshyaá nnó nelɔ́mé, wyɛ lé nénî ne nelaá ntaá ɛníné ne gbare ɛkwɔ gepú.” 8 Asa ntó nnó, “Ji alú ntaá ɛníné bɔ́ɔ́ ákpárége wyɛ ne ɛtavɛ ɛwé ɛpyɛɛ́ bɔ́ɔ́ akwene mfaá.” Bɔ́ɔ́ ákpáré wyɛɛ́ néndé ɛbwɔ́ áshya manwú mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. Ne genó ɛyigé ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ gelú wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ ákwyɛ ábelé nnó ɛpyɛ ne ɛbwɔ́.

9 Yɛ́mbɔ ɛnyú delú bɔ́ɔ́ ntoó ɛniné Ɛsɔwɔ ajyaá, ɛnyú delú ampyɛɛ́ upɛ abi apyɛɛ́ upɛ mfwa. Ɛnyú bɔ́ɔ́ ntoné Ɛsɔwɔ ɛnyú delú bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. Ɛsɔwɔ ajya ɛnyú nnó dégarege bɔ́ɔ́ né ukpɛkpɛ unó bi ji apyɛɛ́. Ɛlé ji ne aferé ɛnyú né mmu gemuá ne dékpɛne né gekpɛkpɛgé geŋgbɔ jií. 10 Mbɛ mbɛ ɛnyú dépɔ yɛ́ bɔ́ɔ́ fɔ́ yɛ́mbɔ nana ɛnyú delú. Mbɛ mbɛ Ɛsɔwɔ agɛne fɔ́ ɛnyú meshwɛ, yɛ́mbɔ nana agɛne.

Nogé ákpakpa melɔ

11 Aŋmɛ ba abi gejií, ɛnyú delú bɔ́ɔ́ abi dékoóge fa mme koóge delú aŋkɛɛ́. Me nɛne ɛnyú mmyɛ nnó délyaá ubobo unó bi menyammyɛ ákɛlege ɛbi bɔ́ɔ́ ágboó mampyɛge. Unó bina ne ummyɛɛ́ amu ne mandoó nyú. 12 Bɛge ne gepɔ gelɔ́gélɔ́ ne bɔ́ɔ́ abi álá pó fɔ bɔ́ɔ́ Jus nnó, yɛ́ ɛbwɔ́ aké ashulege ɛnyú ndo nnó dépyɛɛ́ gabo agɛne unó ulɔ́úlɔ́ ɛbi ɛnyú dépyɛɛ́. Deké dépyɛɛ́ mbɔ, né bií bi Ɛsɔwɔ áchwɔ́ɔ́ gɛ bɔ́ɔ́,

ɛbwɔ́ afɛgé nyɛ ji gétúgé galɔ́gáló ayi ɛnyú
dépyɛɛ́.
13 Shulegé mmyɛ nyú mme déwúgé ne
ákpakpa ako abi ápɛlé ɛnyú, déké dépyɛɛ́
mbɔ dénogé Ɛsɔwɔ ne mfwa melɔ́ ndɛre
muú ayi abɔ́ melɔ meko. Deké dépyɛɛ́ mbɔ
dénógé Ɛsɔwɔ. 14 Yɛ́ ɛbɛ ɛlé bɔ gɔmena,
wúgé ntó ne ɛbwɔ́ néndé muú kpaá melɔ
ne atɔme ɛbwɔ́ nnó áchwɔ afyɛge bɔ́ abi
apyɛɛ́ gabo né ubale ne nnó afɛge bɔ́
abi apyɛɛ́ galɔ́gáló. 15 Pyɛgé wyɛmbɔ, nnó
dégbɛge mano uŋkekene bɔ́ɔ́, abi ajógé
mejɔ́ɔ́ ɛwé ɛbwɔ́ álá ákáge fɔ́ ula. Gɛgé
galɔ́gáló ayi Ɛsɔwɔ akɛlege nnó dépyɛge
mbɔ. 16 Bɛge ndɛre bɔ́ɔ́ abi álaá mmyɛmmyɛ
bwɔ́. Ne ɛ́kágé déŋmage amu dépyɛge gabo
gétúgé délaá mmyɛmmyɛ nyú. Yɛ́mbɔ bɛgé
lé ndɛre baá défwɛ Ɛsɔwɔ. 17 Chyɛgé ɛnógé
mbaá bɔ́ɔ́ ako. Bɔgé gejeé ne atɛ bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ.
Bɛge ne ɛfɔ Ɛsɔwɔ, dénógé mfwa melɔ.
18 Ɛnyú baá défwɛ́, shulege mmyɛ nyú
mme, déwúgé ne bɔ́ɔ́ abi abɔ́ɔ́ ɛnyú ne
ɛnógé. Pyɛgé wyɛmbɔ ne bɔ́ɔ́ abi asɛle
depɔ pere alɔme melu ne ɛnyú chóncho ne,
abi ábálege mmyɛ mampyɛ utɔ́ɔ́ ne ɛbwɔ́.
19 Muú aké ateé Ɛsɔwɔ ne akóge metɔ́ɔ́ ndɛre
bɔ́ɔ́ áchyɛɛ́ge ji ɛfwyale detú, metɔ́ɔ́ ɛgɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ ne ji. 20 Muú abɔ fɔ́ nsa mbɔgé akogé
metɔ́ɔ́ né matule ayi átulege ji gétúgé ji
apyɛɛ́ gyɛɛ́, yɛ́mbɔ muú apyɛgé genó ɛyigé
gelú cho ne bɔ́ɔ́ ápyɛ́ge ji aké áwuú ubalé
ákogé metɔ́ɔ́, Ɛsɔwɔ afɛ́ge ji.
21 Gɛgé ula bi Ɛsɔwɔ akuú ɛnyú mbɔ. Ne
mbɔntó ne Kras agɛne ɛfwyale gétúgé ɛnyú
ne alɛre ɛnyú ntó ndɛre debɔ́ɔ́ mangɛne
ɛfwyale ndɛre ji. 22 Asá né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ nnó, “Kras apyɛ yɛ́ gabo fɔ́ wɔ́
ne, yɛ́ gebyɔ́ Ji abyɔ́ wɔ́.” 23 Yɛ́ gébégé
ajuú ji mashyɛ né mmyɛ ji ashuú ɛbwɔ́
meko wɔ́. Ne yɛ́ gébégé apyɛ ji agɛne
ɛfwyale ji achare fɔ́ yɛ́ nnó ashuge ɛbwɔ́
wɔ́. Yɛ́mbɔ achyɛ lé gemɛ jií mbaá Ɛsɔwɔ
muú apané mpa cháŋéné. 24 Kras jimbɔ
akpa gabo ɛse né menyammyɛ wuú né mfaá
gekwa. Ji apyɛmbɔ nnó ɛsé debɛ ɛké bɔ́ɔ́
abi ágboó ályaá gabo, ama ápeé ákpɛne né
geŋwá ɛyi gelu cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ.
Ne upa ɛbi afyɛɛ́ ji mmyɛ upyɛ ɛsé dé-
toó. 25 Ɛnyú debɔ dekɛne tametame ɛké
magɔŋme yɛ́mbɔ, nana dekere dékwɔlege
membamé magɔŋme muú ábáme mandoó
nyú.

3

Majyɛɛ́ mbaá ándée ne ánɔ

1 Wyɛmbɔ ntó ne ɛnyú andée anɔ debɔ́ɔ́
mampyɛge. Shulegé mmyɛ ɛnyú mme
déwúgé ne anɔ nyú. Yɛ́ lé ɛbwɔ́ abifɔ
álá kɛlégé mánwúgé abya melɔ́mélɔ́, déké
dépyɛmbɔ yɛ́ ɛnyú dela dékpea fɔ́ ɛbwɔ́
wɔ́, akágé kwɔré matɔ́ɔ́ bwɔ́ akame ne
Ɛsɔwɔ gétúgé gepɔge nyú, 2 ndɛre ágɛne
ɛnyú dénógé Ɛsɔwɔ ne ndɛre geŋwáge nyú
gela pɔ́ ne deba. 3 Ɛkágé ɛbwɔ́ ágɛne
nnó ɛnyú delɔ ulɔ́ɔ́ gétúgé unó ulɔ́ulɔ́ ɛbi
ɛnyú défyɛɛ́ né mmyɛ ndɛre gefɔ́ɔ́ ɛyige
dékwyɛge manjwɛ álɔme, mboó unó ɛyi
ɛjame ŋka, yɛ́ ɛbɛ́ lé mandée malɔ́mélɔ́ ayi
defyɛɛ́. 4 Ulɔ́ɔ́ nyú ubɔ́ matané lé né gepɔ
gelɔ́gélɔ́ ɛyigé ɛnyú dewyaá. Gefɔge ulɔ́ɔ́
bina utanege né mmu metɔ́ɔ́. Ubi ukwɔ́ɔ́ fɔ́
ukoó ne upyɛɛ́ muú abɛɛ́ nyameé ne alɔme
melu. Gɛ́ gefɔge ulɔ́ɔ́ ɛbi ulɔme né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ dɔ́ɔ́ na. 5 Gefɔgé ulɔ́ɔ́ bina ne
andée abi alú nya bɔ́ɔ́ ukpea ánɛrege metɔ́ɔ́
ne Ɛsɔwɔ áwyaá. Ne áwuú ne anɔ́ɔ́ bwɔ́.
6 Mbɔntó ne Sara alu nya. Ji awuú nya ne
menɔ wuú Abraham ne akuú ji nnó, “Ata
wa.” Ɛnyú débɛɛ́ baá Sara mbɔgé deké
dépyɛ genó ɛyigé gelú cho ne dela pɔ́ fɔ́ ne
ɛfɔ metɔ́ɔ́.
7 Wyɛmbɔ ntó ne ɛnyú anɔ, débɔ
mampyɛgé. Bɛge ne gepɔ́ gelɔ́gélɔ́ ne
andeé nyú, denógé ɛbwɔ́ néndé ɛbwɔ́ apɔ́
fɔ́ ne ɛshyɛ ɛké ɛnyú. Tégé nnó andée ntó
áchónege nyɛ ne ɛnyú manyɛ́ geŋwá ɛyi
gélágé byɛ́, ɛyigé Ɛsɔwɔ achyɛgé nyɛ ɛnyú
ako gétúgé ulɔ́ɔ́ melu bií. Deké dépyɛɛ́ mbɔ
Ɛsɔwɔ áwuú mmyɛmenɛne nyú.

Majyɛ mbaá bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ndɛre ábɔ́ɔ́
mambɛ ne bɔ́ɔ́ abi álá ákágé Ɛsɔwɔ
8 Ne kwaykwya genó alú nnó ɛnyú ako,
bɛge ne metɔ́ɔ́ ɛma ne atɛ, dégɛne atɛ
meshwɛ, dégbógé ne atɛ, délɛrege ulɔ́ɔ́
melu ne atɛ ne shulege mmyɛ nyú mme.
9 Muú apyɛgé ɛnyú gabo, deshúgé fɔ́. Muú
ashyɛge ɛnyú deshugé fɔ́. Nɛge ɛlé mmyɛ
nnó Ɛsɔwɔ ájé ji néndé gɛ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ
akuú ɛnyú mbɔ nnó meso gébé Ɛsɔwɔ ájé
ntó ɛnyú. 10 Pyɛgé wyɛmbɔ néndé asa né
mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, “Mbɔgé muú aké
akɛlege manyɛ geŋwá gbɛne, anyɛ neki
abɔ mangbare nenome nií, ajógé fɔ́ gabo,
abyɔgé fɔ́ gebyɔ, 11 alyaá gepɔ gebogebo, abɛ

lé ne gepɔ gelɔ́gélɔ́ ne ammyɛ mambɛ nesɔ
ne atɛ bɔ́. 12 Néndé Ata agɛné bɔ́ɔ́ abi álu cho
ne awuú mmyɛmenɛne ɛbwɔ́. Yɛ́mbɔ ji abí
ushu bií mbaá bɔ́ɔ́ abi apyɛ gabo.”

13 Mbɔgé ɛnyú dékpane gechyɛɛ́
mampyɛge unó ulɔ́úlɔ́ bina, yɛ́ muú fɔ́ ayi
apyɛɛ́ ɛnyú gabo apɔ́. 14 Ne yɛ́ ɛbélé nnó
degɛne ɛfwyale gétúgé dépyɛɛ́ genó ɛyi
gelú cho, Ɛsɔwɔ ajéle ɛnyú. Défɔ́gé fɔ́ bɔ́ɔ́
abi ammyɛɛ́ amu ne ɛnyú, ne dekamege
fɔ́ afyɛ ɛnyú ɛfɔ metɔ́ɔ́. 15 Yɛ́mbɔ, né
mmu matɔ́ɔ́ nyú, nógé Kras ndɛre Ata
ne kpomege mmyɛ yɛ́ndégébé manshuú
meko mbaá yɛ́ndémuú ayi akelege nnó
ɛnyú degare ula bi ɛnyú dénɛré metɔ́ɔ́
ne Kras. Shuge ji meko pere ne ɛ́nógé
16 Ne yɛ́ndégébé, pyɛgé unó bi matɔ́ɔ́ nyú
agarege ɛnyú nnó úlú cho, nnó bɔ́ɔ́ áké
ájógé gabo ne ɛnyú ágɛgé gepɔ gelɔ́gélɔ́
ɛyigé ɛnyú bɔ́ɔ́ Kras déwya, mekpo unɔ́ɔ́
ɛgbare ɛbwɔ́. 17 Néndé ɛlɔ nnó ɛnyú dégɛne
ɛfwyale gétúgé galɔ́gálɔ́ ayi ɛnyú dépyɛɛ́
mbɔgé nnó mbɔ ne Ɛsɔwɔ akɛlege, ɛpwɔ
nnó dégɛne ɛfwyale gétúgé gabo ayi ɛnyú
dépyɛɛ́. 18 Mbɔntó ne Kras agɛne ɛfwyale
agbooó gétúgé gabo sé. Ji agbo dama ne
ámage gbo sé. Ji alu muú melɔ́mélɔ́ yɛ́mbɔ
agbo gétúgé bɔ́ɔ́ abo, nnó, apyɛ ɛsé dekere
meso mbaá Ɛsɔwɔ. Bɔ́ɔ́ áwá ji agbo né
menyammyɛ, yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ apyɛ mendooó
wuú ɛlú mebɛ. 19 Ɛlé né Mendooó wuú ɛwena
ne ji ajyɛ né mbaá ayi mandooó áwu bɔ́ɔ́ abi
álú né gepúge denɔ agaré abya melɔ́mélɔ́.
* 20 Mandóo yina ɛlé ayi bɔ́ɔ́ abi abɔ álá wuú
nya ne Ɛsɔwɔ gébégé Nowa áchomé ɛ́kpe
wɔ́. Gébégé Nowa achome ɛ́kpe, Ɛsɔwɔ
ako metɔ́ɔ́ agile nnó ɛbwɔ́ alyaá gabo,
yɛ́mbɔ wyɛ ɛlé mbeé bɔ́ aneé ne apome
negbone ŋgbannyi. 21 Ŋgbannyi yimbɔ, alú
ɛké manaá Ɛsɔwɔ ami áwyaá ɛnyú, nana
Ɛsɔwɔ aferege ɛnyú né gabo. Manaá Ɛsɔwɔ
ami áwyaá mbɔ ɛse, mapɔ́ fɔ́ nnó mafere
ɛsé deba né mmyɛ. Malu lé genó ɛyigé ɛsé
désɛle dékpane Ɛsɔwɔ geka nnó áshwɔne
matɔ́ɔ́ sé débɛ pópó. Manaá mina ne
mapyɛɛ́ nnó Ɛsɔwɔ áferé ɛnyú né ɛfwyale
gabo gétúgé Jisɔs Kras akwilé né negbo.
22 Ji akwilege né negbo afɛ né mfaánebuú,
ajwɔle né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ́ Ɛsɔwɔ. Ji ne abɔ́ɔ́
makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ako chónchó ne mandooó
ayi fɔ́ ako ayi awyaá ufɔ́ɔ́ uto choncho ne
ákwaá áwuú lé ne Ji.

4

*Muú aké akwɔ*lege Kras geŋwá jií
gekwɔrege

1 Dékaá nnó Kras agɛ ɛfwyale né
menyammyɛ, ndɛre ɛlúmbɔ, ɛnyú ntó bɛge
ne gefɔgé metɔ́ɔ́ ɛwé ji abɔ awya, dekpome
mmyɛ mangɛ́ ntó ɛfwyale ndɛre ji agɛne.
Néndé muú aké agɛne ɛfwyale ji alyage
gabo. 2 Mbɔgé ji apyɛ́ge mbɔ ndɛre abɛlege
fa mme apyɛɛ́ sé unó bi ugɔ́ɔ́ akwaá metɔ́ɔ́,
apyɛɛ́ lé ɛbi Ɛsɔwɔ akɛlege. 3 Ɛnyú déchɔ́ɔ́
nya gébé dɔ́ɔ́ mampyɛ unó bi bɔ́ɔ́ abi álá pɔ́
bɔ́ɔ́ Jus ápyɛɛ́. Gébé ɛyigé ɛnyú dechɔ́ɔ́ mbɔ
gékwáné. Ɛnyú debɔ́ déwyaá geboboge
geŋwá, mmwɔ́lé mámpyɛ́gé ubobo unó,
déjyɛɛ́ mapaá, denyuú mmɔ́ɔ́ mapyɛne
ɛnyú, dékwene ɛké manya, ne debɔ́ denógé
aló uka, unó bi Ɛsɔwɔ ashyaá nnó muú
apyɛgé fɔ́. 4 Ne bɔ́ɔ́ abi álá kágé Ɛsɔwɔ álá ne
dembyɔ ndɛre ɛnyú dela dechome sé mbwa
ne ɛbwɔ́ né uboubo unó bi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́. Getú
ɛyigémbɔ, ajógé mejɔ́ɔ́ mebomebo ne ɛnyú.
5 Yɛ́mbɔ ɛbwɔ́ átɛ́nege nyɛ né mbɛ ushu
Ɛsɔwɔ, muú ákpomé mmyɛ mampa mpa
bɔ́ɔ́ ako, abi ágbooó ne abi álú abɛ, ágaré
ndɛre ɛbwɔ́ ápyɛ ne geŋwáge ɛbwɔ́ fa mme.
6 Gɛ ula bí ábɔ agare abya melɔ́mélɔ́ yɛ́ mbaá
bɔ́ɔ́ abi ágbooó mbɔ. Ɛsɔwɔ asɔ mɛ mpa bwɔ́
nnó ágbo ndɛre yɛ́ndémuú ágbooó fa mme.
Ágaré ntó ɛbwɔ́ abya melɔ́mélɔ́ yina nnó
yɛ́ lé ɛbwɔ́ ágbooó né menyammyɛ, mandooó
bwɔ́ ábɔ́ geŋwáge ɛké Ɛsɔwɔ.

*Yɛ́ndémuú agbaré ɛchyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ
achyɛ ji cháŋɛ́né*

7 Gébé ɛyigé yɛ́ndégenó fa mme gebyɛɛ́,
géla kwɔ́kwɔ́lé. Getú ɛyigémbɔ gbarege
mmyɛ nyú débɛ peé nnó dékpome mmyɛ
manɛnemmyɛ cháŋɛ́né. 8 Ne menɔ genó
ayi nkɛlege nnó ɛnyú dépyɛ alú nnó, bɔge
gejeé ne atɛ aŋmɛ néndé gejeé gekwerege
gabo gejamegejame. 9 Atɛ aŋmɛ áchwɔ́gé
né upú nyú, nɛgé ɛbwɔ́, déjógé fɔ́ nnó
mechɔ ɛwé ɛwuú dɔ́ɔ́. 10 Ɛsɔwɔ awyaá ufɔ́ɔ́

* 3:19 Ɛlú wáwálé nnó: Bɔ́ɔ́ abifɔ áfɛré nnó mandooó yina átɛne mbaá makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ayi ályaá malu utɔ́ɔ́ bwɔ́, ɛla ɛpɔ́ mbɔ wɔ́ ɛlé ayi aló nchyɛ, ɛpɔ́fɔ́ ayi bɔ́ɔ́. Ne mejɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ Grek gechuú ɛyigé na gekáge tɛne mbaá mandooó bɔ́ɔ́ abi ágbooó mɛ, aló nchyɛ, yɛ́ aló.

ufɔ́ ɛchyɛ, ne achyɛgé yɛ́ndémuú sé gefɔgé ɛchyɛ ɛwuú nnó agbaré chaŋéné. Ne ndɛre bɔ́ abi ágbárege ɛchyɛ ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛbwɔ́ cháŋéné yɛ́ndémuú nyú asɛ gefɔgé ɛchyɛ ɛwuú ɛwémbɔ apoógé atɛ aŋmɛ abifɔ. [11] Yɛ́ndémuú ayi agarege mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ, agarege lé mekomejɔ́ ayi atane mbaá Ɛsɔwɔ. Yɛ́ndémuú ayi apyɛ genó ɛyi gepoge atɛ aŋmɛ, apyɛgé ne utó bi Ɛsɔwɔ achyɛge ji nnó bɔ́ áchyɛge Ɛsɔwɔ ŋgɔ né yɛ́ndégenó ɛyi dépyɛɛ́ gétúgé genó ɛyi Jisɔs Kras apyɛɛ́. Ŋgɔ ne utó ubɛ ne ji tɛ kwyakwya ne kwyakwya Amɛn.

Gɛgé ɛfwyale ndɛre bɔ́ Ɛsɔwɔ

[12] Aŋmɛ ba, abi gejeé, débɛgé fɔ́ ne dembyɔ gétúgé ɛfwyale mesɔ́mesɔ́ ɛwé ɛnyú dégɛné. Ɛwú ɛchwɔ́ mbɔ lé nnó ɛfwɔre matɔ́ ɛnyú. Défɛrégé fɔ́ nnó lé genó ɛyi gela gebɔ́ fɔ́ mampyɛ wɔ́. [13] Bɛge lé ne nechóchó nnó ɛnyú ntó dégɛne ɛfwyale wyɛ ndɛre Kras agɛné nnó débɛ ne nechɔ́chɔ́ dɔ́ɔ gébégé Kras akerege fa ne mme manlɛré uto bií ɛbi upwɔ́ɔ amu. [14] Bɔ́ɔ aké ajɔ́gé depɔ debo ne ɛnyú gétúgé ɛnyú delu aŋkwɔle Jisɔs Kras, bɛge lé ne metɔ́ɔ megɔmegɔ néndé ɛwémbɔ ɛlɛre nnó Mendoó Ɛsɔwɔ ɛwé ɛpwɔ́ɔ amu ɛlú ne ɛnyú. [15] Yɛ́mbɔ ɛkágé muú nyú agɛne ɛfwyale gétúgé awane bɔ́ɔ, yɛ́ nnó alú menjó, yɛ́ nnó apyɛ depɔ debodebo ne yɛ́ nnó akpɛne né depɔ ɛtí dela pɔ fɔ́ ɛtií. [16] Mbɔgé muú nyú aké agɛne ɛfwyale gétúgé alu meŋkwɔle Kras, ɛkágé abɛ ne mekpo unɔ́ɔ. Atamege lé Ɛsɔwɔ gétúgé bɔ́ɔ akuú ji nnó, "Muú Kras."

[17] Néndé gébé gekwɔne ɛyigé Ɛsɔwɔ apane mpa. Mpa yina alɔ́ɔ ne bɔ́ɔ ula gepu bií. Ne mbɔgé nnó Ɛsɔwɔ alɔ́ɔ mpa ne ɛsé, ɛbyɛnnó ɛbálege nyɛ mmyɛ ne bɔ́ɔ abi álá wuú fɔ́ abya melɔ́mélɔ́ ayi atané mbaá Ɛsɔwɔ. [18] Wyɛ ndɛre ásámé né muú ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Mbɔgé nnó ɛpɔ́fɔ́ kókógé nnó bɔ́ɔ abi álú cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ átane né ɛfwyale gabo, ɛbɛɛ́ mbɔ nyɛ nnó ne bɔ́ɔ abi álá kɛlegé manwú mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ abi ápyɛɛ́ gabo?" [19] Ne getú ɛyigémbɔ, bɔ́ɔ abi ágɛne ɛfwyale ndɛre Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ nnó ɛbɛ ájyɛ wyɛ mbɛ mampyɛgé galɔ́gálɔ́ ne atɛ. Wyɛ né meti ɛwémbɔ, áchyɛgé gemɛge ɛbwɔ́ mbaá Ɛsɔwɔ muú akwyɛ ɛbwɔ́. Ji anyɛ́gémeno mampyɛ genó, apyɛɛ́ geji.

5

Majyɛɛ́ mbaá ákpakpa melɔ ne njyɛ́ usa né ɛchomele bɔ́ɔ Ɛsɔwɔ

[1] Nkɛlege manchyɛ ɛnyú majyɛɛ́ ndɛre ákpakpa ábɛɛ́ né ɛchomele bɔ́ɔ Ɛsɔwɔ. Me nlú ntɛ muú kpaá ndɛre ɛnyú ne muú ayi akpane amɛ agɛne ndɛre Kras agɛné ɛfwyale agboó. Me ntó nlú muú ama ayi Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ji utó Kras, ɛbi ji apyɛ nyɛ bɔ́ɔ ágɛ. [2] Pɛge bɔ́ɔ abi Ɛsɔwɔ áfyɛɛ́ ɛnyú né amú cháŋéné. Ɛbwɔ́ alú ɛké magɔŋme Ɛsɔwɔ. Dépɛgé fɔ́ ɛbwɔ́ ndɛre bɔ́ɔ abi ákpeage ɛbwɔ́ kpeage. Pɛ́gé ɛbwɔ́ ndɛre bɔ́ɔ abi awyaá metɔ́ɔ mampyɛ utɔ́ɔ bwɔ́. Dépyɛgé fɔ́ ndɛre bɔ́ɔ abi awyaá mmwɔlé mambɔge nsa. Pɛge lé ndɛre bɔ́ɔ abi abɔ́ɔ gejií mampyɛ utɔ́ɔ ɛbwɔ́. [3] Déŋmɛrégé fɔ́ bɔ́ɔ abi Ɛsɔwɔ áfyɛɛ́ né amu nyú mekpó mme. Lɛrege lé ɛbwɔ́ gepɔ ɛyigé ɛbwɔ́ ákage mankwɔle. [4] Déke depyɛmbɔ, gébégé Kras muú alú ɛké mfwa ámbamé magɔŋme achwɔge, apyɛɛ́ nyɛ débɔ ŋgɔ ndɛre nsa ne ŋgɔ yina agboó fɔ́ gelu.

[5] Ɛnyú njyɛ usa ne ansɔ andeé, wyɛmbɔ ntó ne ɛbɔ́ɔ mambɛ ne ɛnyú. Nógé ákpakpa nyú né machomele bɔ́ɔ Ɛsɔwɔ ne shulege mmyɛ nyú mme mbaá atɛ aŋmɛ. Pyɛ́gé gepɔ ɛyigé na geba ɛnyú mmyɛ yɛ́ndégébé néndé asá né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ nnó, "Ɛsɔwɔ áshyá yɛ́ndégenó ɛyigé bɔ́ɔ abi ábwɛge mmyɛ ákɛlege mampyɛ yɛ́mbɔ, alɛrege galɔ́gálɔ́ wuú mbaá bɔ́ɔ abi ashulege mmyɛ ɛbwɔ́ mme." [6] Ndɛre ɛlúmbɔ, shulege mmyɛ nyú mme né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ muú awyaá utó bi upwɔ́ɔ amu, nnó gébé jií gekwɔnege abwɛɛ́ ɛnyú dékwɔ ŋgɔ. [7] Yɛ́ndégenó ɛyi gechyɛge ɛnyú ɛfwyale fyɛgé geji né amu Ɛsɔwɔ néndé, ji ateé ɛnyú yɛ́ndégébé.

[8] Gbarege mmyɛ nyú cháŋéné, dekpome mmyɛ. Danchɔmeló muú mawame ɛnyú, akɛne mbɔ agyage meno fuú ɛké genyanya ɛyi geweége, akɛlege muú ayi ji anyɛɛ́. [9] Tɛnege ukɔlɔ ne ji, fyɛ́ge wyɛ lé metɔ́ɔ ne Ɛsɔwɔ dépɛ́régé uka mme. Kaáge nnó ɛlé wyɛ géfɔ́gé ɛfwyale ɛwéna ne aŋmɛ nyú né mme meko ágɛ́ne. [10] Ɛfwyale ɛwé ɛnyú dégɛne nyɛ ɛbɛ́ lé né mboó gébé ne ɛfwyale ɛwémbɔ ɛbyɛgé Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ apyɛɛ́ ɛnyú dékere né amu ɛnyú détɛ́né ne apyɛɛ́ ɛnyú débɔ ɛshyɛ. Ne ji Ɛsɔwɔ muú alɛrege bɔ́ɔ galɔ́gálɔ́ matimati ne akuú ɛnyú nnó dechome mmyɛ ne Kras nnó debɔ ŋgɔ wuú ayi

álá abyɛɛ́ fɔ́. [11] Uto uko úlú ne ji tɛ kwyakwya
ne kwyakwya. Amɛn.

Kwyakwya matame

[12] Meŋmɛ se Silas ne apoó me nsamé maá
mboó ŋwɛ yina. Ji alú muú ayi nnɛre metɔ́ɔ́
ne ji. Nsá ɛnyú ukɛkɛ unó bina nnó nfyɛɛ́
ɛnyú ɛshyɛ ne nnó ngare ɛnyú nnó unó
bimbɔ ne úlú galógálɔ́ Ɛsɔwɔ ayi wáwálé.
Tɛnege ne ɛshyɛ né unó bina.

[13] Bɔɔ́ ɛchomele Ɛsɔwɔ né Babilɔn abi
Ɛsɔwɔ ajya ntó, alɔɔ́ ɛnyú matame. Makɔs
maá wa né ɛgbe ɛwé Ɛsɔwɔ alɔɔ́ ntó ɛnyú
matame. [14] Támegege atɛ aŋmɛ ne gejeé
ndɛre bɔɔ́ Ɛsɔwɔ. Nnɛnemmyɛ nnó nesɔ né
Ɛsɔwɔ nebɛ ne ɛnyú ako abi dechome mmyɛ
ne Kras.

Ŋwɛ ayi agbée ŋwɛ épɛá ɛyi
Pita
ásamé

Matame

1 Me Simun Pita, maá defwɛ Jisɔs Kras ne
nsame ŋwɛ yina. Me nlu ntó ŋgbá wuú.
Nsame ŋwɛ yina ɛta bɔɔ́ abi ágɛne meti
áfyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ wyɛ ndɛre ɛsé.
Ɛ́lé gétúgé Ɛsɔwɔ ne Mempoó ɛsé Jisɔs
Kras apyɛɛ́ genó ɛyi gelú cho ne ɛnyú ntó
dégɛne meti défyɛɛ́ metɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ. Ne
genó ɛyi gelú né mmu metɔɔ́ ɛwéna ɛwé ɛsé
ako défyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ gelɔɔ́ kpaá gepwɔ amu.
2 Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ alɛre ɛnyú
galɔ́gálɔ́ gejamégejamé ne nnó apyɛ ɛnyú
débɛ ne nesɔ dɔɔ́ ndɛre dekage ji chaŋéné,
ji ne Jisɔs Kras Ata ɛse.

Bége ne gepɔ ɛyi gelɛrege nnó Ɛsɔwɔ
akú ne ajya ɛnyú

3 Uto bií, nkane Ɛsɔwɔ, upyɛ ɛsé débɔɔ́
unó uko bi débɔɔ́ mambɛ ne ubi, nnó débɛ
débelege gepɔgé sé ɛké ɛyigé Ɛsɔwɔ. Ɛsé
débɔɔ́ unó bina ndɛre dékagé ji muú akuú
ɛsé nnó debɔɔ́ ntó ŋgɔ ne galɔ́gálɔ́ ayi
ji awyaá. 4 Ɛlé né meti ɛwéna ne Ɛsɔwɔ
achyɛɛ́ ɛsé unó ulɔ́úlɔ́ ɛbi upwɔɔ́ amu ɛbi
ji ányémeno nnó achyɛge, apyɛ ɛsé debo
délyaá mmwɔ́lé unó mme ɛbi uchɔɔ́ gepɔge
bɔɔ́, debɔ ntó gefɔgé gepɔ ɛyigé ji awyaá
nkane Ɛsɔwɔ.
5 Gétúgé unó bina uko ɛbi Ɛsɔwɔ apyɛ
ɛta ɛse, mmyɛge ne ɛshyɛ débɛɛ́ ne gepɔ
gelɔ́gélɔ́ ndɛre ɛnyú défyɛɛ́ metɔɔ́ ne
Ɛsɔwɔ. Ndɛre débɛɛ́ ne gepɔ gelɔ́gélɔ́,
kaáge Ɛsɔwɔ, 6 ndɛre dékage Ɛsɔwɔ, bɛge ne
mmyɛ megbarege, ndɛre débɛɛ́ ne mmyɛ
megbarege, bɛge ne metɔɔ́ mekoge, ndɛre
débɛɛ́ ne metɔɔ́ mekoge, bɛge ne gepɔge
Ɛsɔwɔ. 7 Ndɛre débɛɛ́ ne gepɔ ɛyigé Ɛsɔwɔ
akɛlege, bɔge gejeé ne atɛ aŋme, ndɛre
débɔɔ́ gejeé ne atɛ aŋmɛ bɔge gejeé ne bɔɔ
ako. 8 Gɛ ufɔɔ́ unó bi ɛnyú débɔɔ́ mampyɛgé
na, mbɔgé déké dépyɛɛ́ ubi gejamegejame,
dékágé nyɛ Ata sé Jisɔs Kras né gefɔɔ́ ɛyi
gepyɛɛ́ ɛnyú dépyɛɛ́ unó ulɔ́úlɔ́ ne unó bi
utanegé meti. 9 Ne muú ayi álá pyɛɛ́ fɔ́ unó
bina, alú ɛké muú ayi amɛ atanege ji, yɛ ɛké
muú amɛ nónómé, ne ajií mɛ ntɛ nnó Ɛsɔwɔ
abɔ ashwɔne mɛ ukwenegé gabo ayi ji abɔ
apyɛ.
10 Ndɛre ɛlúmbɔ, aŋmɛ ba, kpagé gechyɛɛ́
dɔɔ́ mampyɛge genó ɛyi gelɛrege nnó
Ɛsɔwɔ akuú ɛnyú ne ajya ɛnyú nnó debɛ bɔɔ́
bií wáwálé. Deké dépyɛmbɔ, dékwené fɔ́ né
gabo. 11 Ne Ɛsɔwɔ asɛle nyɛ ɛnyú amu apeá
nnó dékpɛ né gefwa ɛyigé Ata sé Jisɔs Kras
Mewené gemége sé ágbárege tɛ kwyakwya
ne kwyakwya.
12 Ndɛre ɛlúmbɔ, me nkaá nnó ɛnyú dékaá
mɛ unó bina, ne détɛne ne ɛshyɛ né wáwálé
ayi ɛnyú déwyaá, yémbɔ me nkɛlege nnó
mma ntege ɛnyú ubi yéndégébé. 13 Me
mfɛre nnó ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó tɛɛ́ ndɛre me
nlú mebɛ, mfyɛɛ́ ɛnyú ɛshyɛ detege unó
bina. 14 Néndé Ata sé Jisɔs Kras apyɛɛ́ me
nkaá cháŋéné nnó ɛlá gachyɛɛ́ ngbo. 15 Ne
mmyɛɛ́ ntó ne ɛshyɛ mampyɛ nnó gébégé
me nlyagé mme yiná ɛnyú detege wyɛ unó
bina.

Pita jimbɔɔ́ akpa amɛ agɛ ŋgɔ ayi Jisɔs
awyaá

16 Gébégé ɛsé dégaré ɛnyú gekpɛkpɛ utó
bi Ata se Jisɔs Kras álɛré ne manchwɔɔ́ ayi
ji amagé chwɔ́ nyɛ, desɛ fɔ́ bɔ abya abi bɔɔ́
akwyɛgé ágaregé ne dégaré ɛnyú wɔ́. Ɛsé
ambɔɔ́ dékpa amɛ ɛse dégé ŋgɔ wuú ayi
apwɔɔ́ amu. 17 Gébégé ji asélé ɛnógé ne ŋgɔ
mbaá Ɛsɔwɔ muú alu ntɛ, meko atane né
melu Anyátá ŋgɔ Muú Apwɔɔ́ amu aké, "Gé
maá wa ayi mbɔɔ́ gejeé ne ji na, metɔɔ́ ɛgɔɔ́
me ne ji dɔɔ́." 18 Ɛsé ambɔɔ́ déwú meko yina
ayi átané né mfaánebuú gébégé delú ne ji
né mekwɛ ukpea.
19 Getú ɛyigémbɔ, ɛsé dékame ne metɔɔ́
ɛse meko nnó mekomejɔɔ́ ayi bɔɔ́ Ɛkpáve
Ɛsɔwɔ ágare alu wáwálé. Ne ɛnyú ntó fyɛgé
mekpo cháŋéné né genó ɛyigé ɛbwɔ́ ásame.
Unó bi ɛbwɔ́ ajɔɔ́ úlú ɛké mewɛ ɛwé ɛgɛnege
né mbaá ayi alu gemuagemua kpaá tɛ bií bi
mbɔ ujyage, ne membe gejɛjɛge bií muú alú
Kras, apyɛ nyɛ mewɛ wuú ɛgɛne né mmu
matɔɔ́ nyú. 20 Menɔ genó alu nnó ɛnyú debɔ
mankaá cháŋéné nnó, yɛ genó ɛyigé bɔɔ́
ɛkpave Ɛsɔwɔ ásame né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ,
ɛyigé áfɛré né mmu matɔɔ́ ɛbwɔ́ ne ásamé
gepɔ́. 21 Néndé yɛ́ mekomejɔɔ́ ayi bɔɔ́ ɛkpávé
ágaré né utó bi ɛbwɔ́ apɔ́. Ɛlé Mendoó
Ukpea ne ɛpyɛɛ́ bɔɔ́ ágare mekomejɔɔ́ ayi
átanege mbaá Ɛsɔwɔ.

2

Sɛge gébé ne anlɛre gebyɔ

1 Nya mbɛmbɛ bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ abi
gebyɔ alu ntó, wyɛmbɔ ntó ne anlɛre abi
ábyɔge gebyɔ́ abɛɛ́ nyɛ né geluage nyú.
Áchwɔgé, ásɛle nyɛ défya, álɛrege unó bi
úlú gebyɔ́ ɛbi uchɔɔ ɛnyu makpo, kpaá tɛ
áshyá nyɛ Ata muú ánámé gemége ɛbwɔ́.
Ndɛre ápyɛmbɔ, ɛbwɔ́ ambɔɔ́ ákuu negbó
ŋware né gemége ɛbwɔ́. 2 Ne gejamégé bɔɔ
ákwɔlege nyɛ depɔré manané ɛtiré anlére
bimbɔ ápyɛɛ́. Ne gétúgé unó bi ɛbwɔ́ apyɛ,
bɔɔ́ ájógé nyɛ mejɔɔ́ mebomebo átome ne
meti ɛwé ɛlú wáwálé mankwɔle Ɛsɔwɔ. 3 Ne
ɛbwɔ́ ásɛle nyɛ abya gebyɔ ányua ɛnyú
déchyɛge ɛbwɔ́ unó gétúgé áwyaá mmwɔlé
mambɔ gejame unó. Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ asɔ mɛ
mpa bwɔ́ tɛ gachií ne ji muú awane nyɛ
ɛbwɔ́, geja gekpɛne fɔ ji né amɛ.

4 Tégé nnó Ɛsɔwɔ ályaá nya fɔ́ makiɛ́nné
jií ayi ápyɛɛ́ gabo ájyɛ detú wɔ́, awɛ áji ne bɔ
ŋkpɔkɔvɛ afyɛ áji né mmu ɛmpinya gemua
né mmu ntoné mewɛ, ágilé bií bi ji apáne
mpa bwɔ́. 5 Ɛsɔwɔ ntó alyaá fɔ́ bɔɔ́ abi nya
mbɛmbɛ ájyɛ detú wɔ́, ji apyɛ nya ŋgbannyi
áshwa abi álá nógé Ɛsɔwɔ́ ako, ɛkose Nowa
muú agarege genó ɛyi gelú cho ne apome
ne bɔɔ́ abifɔ́ makpo akene ama. 6 Ata Ɛsɔwɔ
ntó asɔ́ nya ntó malɔ́ Sodom ne Gomɔra álá
matwɔmatwɔ manlɛre nnó ɛbwɔ́ alu gyɛɛ́
né gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛ. Ji apyɛmbɔ nnó
alɛre bɔɔ́ genó ɛyi gepyɛ nyɛ ne bɔɔ́ abi
álá ánógé ji. 7 Yɛ́mbɔ ji awené nya gemɛge
Lɔt né melɔ Sodom gétúgé Lɔt alu nya muú
ayi alu cho né mbɛ ushu wuú. Ne metɔɔ́
ɛgɔɔ́ nya fɔ́ ji bógébógé gétúgé ubobo unó
bi bɔɔ́ abi álá bélégé mabɛ Ɛsɔwɔ ápyɛɛ́.
8 Ndɛre Lɔt muú alu cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ,
ajwɔlege ne bɔɔ́ Sodom, agéne unó ubobo
ɛbi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ yɛ́ndé bií, metɔɔ́ ɛgɔɔ́ fɔ́ ji
bógébógé. 9 Unó bina uko ɛbi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́
ulɛre nnó ji akage ndɛre ji apógé bɔɔ́ abi
ánógé ji né gébégé mmuameno. Ne akage
ntó ndɛre abelege bɔɔ́ abi álá pyɛɛ́ fɔ́ genó
ɛyi gelu cho né mbɛ ushu wuú kpaá tɛ bií
ɛbi ji apane nyɛ mpa bwɔ́. 10 Cháchá ne bɔɔ́
abi ápyɛɛ́ ubobo unó bi menyammyɛ bwɔ́
ákɛlege ɛbi uchɔɔ́ gepɔgé bwɔ́ ne ábyaá bɔɔ́
kpakpa.

Anlɛre gebyɔ bina, áŋea matɔɔ́, awyaá
neŋa ne apɔ ne ɛfɔ́ mánjɔɔ́ mejɔɔ́
mebomebo átómé ne utó bi ákpakpa né
mfaánebuú. 11 Yɛ́ makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ayi
awyaá utó ne ɛshyɛ apwɔɔ́ utó bina né mfaá,
álu dantɛne yɛ́ bií uma né mbɛ ushu Ata
Ɛsɔwɔ áchógé ɛbwɔ́ mabɔ. 12 Yɛ́mbɔ, bɔɔ́
bina álu bɔɔ́ abi ájógé mejɔɔ́ mebomebo
átome ne depɔ ɛtiré ɛbwɔ́ álá kage ula.
Ɛbwɔ́ álu ɛké menyá mewaá ɛyí ɛ́pyɛ́ unó
ndɛre menyammyɛ bwɔ́ akɛlege. Ɛsɔwɔ
akwyɛɛ́ ɛji nnó ápyɛ ɛ́ji áwá. Ne ndɛre
áwáne menyá, mbɔnto ne áwáne nyɛ bɔɔ́
bina gétúgé gabo ɛbwɔ́. 13 Nsa bwɔ́ abɛɛ́ nyɛ
lé ubalá ɛbí ɛbwɔ́ apyɛɛ́ bɔɔ́ abifɔ áwuú.
Ɛbwɔ́ aké apyɛ genó ɛyigé menyammyɛ
ɛbwɔ́ ákɛlege, yɛ ɛbɛ né bií gbɔɔ́ matɔɔ́ ágɔɔ́
ɛbwɔ́. Ɛbwɔ́ alu ɛké upa ne upwyapwyane
unó bi uchyɛge mekpo unɔɔ́ né geluage
nyú, néndé gébégé deké dényɛ menyɛɛ́ né
ɛpaá ne ɛbwɔ́ chonchó anyɛɛ́ lé geŋwáge
bwɔ́. 14 Ɛbwɔ́ akage gɛ́ fɔ́ mendée ayi álá
teé fɔ́ mechɔ ubɛle. Akɛlege fɔ́ manlyaá
gabo mampyɛge. Anyua bɔɔ́ abi matɔɔ́
bwɔ́ álá bɛné né depɔré Ɛsɔwɔ wɔ́, ápyɛ
gabo. Alú bɔɔ́ abi ákage ndɛre apyɛɛ́ ne
abɔ genó ɛyigé ɛbwɔ́ ákɛlege. Ne ɛbwɔ́ alu
bɔɔ́ abi Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ ɛbwɔ́ ágé ɛfwyale.
15 Ɛbwɔ́ ályaá meti ɛwé ɛlú cho áno mewaá,
akwɔlé gepɔge Balam maá Bua. Ji agboó
nya mambɔge nsa né gabo ayi ji apyɛɛ́.
16 Yɛ́mbɔ Ɛsɔwɔ ashule ji ndo né gabo ayi
ji apyɛɛ́. Apyɛ géjuŋá jií gejɔɔ́ mejɔɔ́ ɛké
mekwaá. Gejógé mbɔ Balam muú ɛkpave
Ɛsɔwɔ yimbɔ alyaá mampyɛgé mechɔ ɛwé
ɛké muú ayi mekpo ɛla ɛkwane ji wɔ́.

17 Bɔɔ́ bina álú ɛké ambu nnyi ayi áwame,
ne álú ntó ɛké geko ɛyigé mbyo ákpáne.
Ne melu ujwɔle ɛwé Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ ɛgile
ɛbwɔ́ ɛlé ɛmpinya gemua. 18 Ɛbwɔ́ ájógé
depɔ kpakpa ɛtiré dela depɔ ne mekpo ne
ula, ápyɛ bɔɔ́ ákpɛne né gabo, ne ásɛle
depɔre ubɛle ányua bɔɔ́ abi ámuame mam-
faá mbwa ne abi ápyɛ gabo, ákerege meso
né gabo ayi ɛbwɔ́ ábɔ́ ápyɛɛ́. 19 Ɛbwɔ́ á-
garege bɔɔ́ nnó mbɔgé aké ápyɛ yɛ́ndégenó
ɛyi gejige ɛbwɔ́ metɔɔ́, yɛɛ́ genó gefɔ ɛyi
gepyɛ ɛbwɔ́ gepɔ. Yɛ́mbɔ meti ɛpɔ ɛwé
ɛbwɔ́ ambɔɔ́ akage lyaá gabo mampyɛge,
néndé muú ake apyɛ genó gebogebo ɛyigé
jimbɔɔ́ álá kaágé lyaá, alu mefwɛ mbaá genó
ɛyigémbɔ. 20 Mbɔgé bɔɔ́ ábɔ́ ábó mɛ ályaá
mampyɛge ubobo unó bi úlú fa mme gétúgé
ákaá Ata se Jisɔs Kras Mewené gemége sé,
ne unó bimbɔ umágé bɔ ɛbwɔ́ deba, álá

kágé lyaá sé ubi, ɛbyɛnnó ɛbɔɔ́ nyɛ ne ɛbwɔ́
kpaá ɛpwɔ ndɛre ɛbɔ ɛlú mbɛmbɛ. 21 Ɛbɔ
ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó ɛbwɔ́ ákage yɛ́ meti ɛwé
muú abɛ cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, ɛpwɔ
nnó ákaá ɛwú ne alyaá mankwɔlé mabɛ ayi
Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛbwɔ́. 22 Genó ɛyigé ɛbwɔ́
apyɛɛ́ mbɔ gelú wyɛ ɛké nekane mejɔɔ́
ɛnina aké, "Mammyɛ awɔ dewɔ ama akere
anyɛ. Áshwɔné mekwɛnde ama akere abulé
mmyɛ né utwɔtwɔ."

3

Ata Jisɔs akerege nyɛ meso

1 Aŋmɛ ba, gégé ŋwɛ ayi apyɛ ŋwɛ épea
ɛyi me nsame ɛta nyú na. Me nsa ɛnyú bɔ
ŋwɛ bina nnó mpyɛ matɔɔ́ nyú átege unó
bi úlú cho. 2 Me nkɛlege ɛnyú detege unó
bi bɔɔ́ ɛkpavé Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ mɛ tɛ gachií nnó
upyɛ nyɛ, ne tege ntó mabɛ ayi Ata se Jisɔs
Kras ne Menchyɛ́ geŋwá, achyɛ áŋgbá bií
nnó agarege ɛnyú.

3 Genóge mbɛ ɛyigé ɛnyú debɔɔ́ mankaá
gelú nnó, né kwyakwya gébé bɔɔ́ abi
ájwyage ɛnyú né genó ɛyigé défyɛɛ́ metɔɔ́
wyɛɛ́ áchwɔɔ́ nyɛ. Ájwyaáge nyɛ ɛnyú, ne
ákwɔlege lé unó bi upyɛ matɔɔ́ ágɔɔ́ ɛbwɔ́.
4 Ájɔ́gé nyɛ áké, "Ata nyú, anyémeno nnó
achwɔɔ́, ji alɛ?" Tɛ amu antɛ sé ágboó,
yɛ́ndégenó gelú wyɛ ndɛre geji gebɔ gelú
mɛ tɛ gébégé Ɛsɔwɔ akwyɛ mme. 5 Ndɛré
ápyɛɛ́ mbɔ́, ákɛlege fɔ́ mante nnó Ɛsɔwɔ
asɛ nya meko wuú akwyɛ mfaánebuú ne
mme, apyɛ mme atané né mmu manaá. Ne
gébégé ji akwyɛge mme, asɛ ntó lé manaá
ne apyɛ utɔɔ́ wyɛ. 6 Ne Ɛsɔwɔ asɛ nya ntó
lé manaá mi na ne apyɛ ŋgbannyi ashwane
bɔɔ́ abi nya. 7 Wyɛ mekomejɔɔ́ áwú ne
Ɛsɔwɔ asɛle ábelé mfaá ne mme nnó ásɔ né
mewɛ. Ɛsɔwɔ abelé bi nnó ubɛ kpaá tɛ bií bi
ji asɔɔ́ nyɛ mpa bɔɔ́ ako, anií mbwɛ bɔɔ́ abi
álá ákágé ji.

8 Yɛ́mbɔ aŋmɛ ba, ékágé déjinte genó
ɛyigé na. Né mbɛ ushu Ata, bií uma úlú ɛké
aŋmɛ dɛle, ne aŋmɛ dɛle alú ɛké bií uma.
9 Ata apɔ́ fɔ́ jɔɔ́ mampyɛ unó bi ji anyémeno
nnó apyɛ ndɛre bɔɔ́ abifɔ áfɛrege nnó Ji
alú. Ji akoge lé metɔɔ́ gétúgé nyú néndé
akɛlege fɔ́ nnó yɛ́ muú fɔ́ ama ano mme
detu. Yɛ́mbɔ akɛlege lé nnó yɛ́ndémuú
akwɔre metɔɔ́ wuú alyaá gabo.

10 Ne bií bi Ata achwɔɔ́, uchwɔɔ́ nyɛ
mbelepo ɛke menjo. Mfaánebuú alome nyɛ
ne ɛshyɛ, anomese. Ne mewɛ ɛsɔɔ́ nyɛ
yɛ́ndégenó ɛyigé gelú né mfaánebuú. Mme
ne yɛ́ndégenó ɛyi gelú wyɛ gesɔge nyɛ.

11 Tɛ mbaá unó bina uchɔge nyɛ gefɔɔ́ ɛyi,
ndé ufɔɔ́ bɔɔ́ abi ɛnyú débɛɛ́ nyɛ? Ɛnyú
debɔ mambele geŋwáge nyú pópó, depyɛge
unó bi Ɛsɔwɔ akɛlege, 12 ndɛre dégile nnó bií
Ɛsɔwɔ uchwɔ́ myɛge nnó uchwɔɔ́ wáwa. Bií
bimbɔ ubɛɛ́ nyɛ ɛbi mewɛ ɛsɔɔ́ ne ɛchɔɔ́ nyɛ́
mfaánebuú mekomeko, ne yɛ́ndégenó ɛyi
gelu né mfaánebuú genyuɔge nyɛ gétúgé
mbaá ásɔɔ́ge dɔɔ́. 13 Yɛ́mbɔ ɛse bɔɔ Ɛsɔwɔ
degile mfaánebuú ayi mekɛ ne mme ayi
mekɛ nnó achwɔ́ ndɛre Ɛsɔwɔ anyémeno.
Ne bɔɔ́ abi abɛɛ́ wyɛɛ́ apyɛ nyɛ lé unó bi úlú
cho.

14 Aŋmɛ ba, ndɛre ɛlúmbɔ, tɛ mbaá ɛnyú
degile nnó unó bina upyɛ, myɛge ne ɛshyɛ
nnó ji abané ɛnyú pópó. Débɛgé fɔ́ ne
deba mmyɛ. Bɛgé nesɔ ne ji. 15 Kaáge nnó
metɔɔ́ ɛwé Ata akoge manchwɔ, ɛlú lé nnó
ji achyɛɛ́ bɔɔ́ gébé apyɛ ji afere ɛbwɔ́ né
ɛfwyale gabo. Mbɔntó ne meŋmɛ sé Pɔl
abɔ asame agare ɛnyú né deŋga ɛtiré Ɛsɔwɔ
achyɛɛ́ ji. 16 Ji ajɔɔ́ depɔ ɛtiré na né bɔ
ŋwɛ abi ji asame ako. Depɔ ɛtiré fɔ né
mmu bɔ ŋwɛ bií déjwerege mankaá. Détí
ne bɔɔ́ abi álá kágé yɛ genó ne bɔɔ́ abi álá
bɛné né depɔre Ɛsɔwɔ wɔ, ábwɔlége amu
ne deti, ágárégé fɔ genó ɛyi gelu chó. Wyɛ
ndɛre apyɛ ne malɔ ŋwɛ ayifɔ né mmu ŋwɛ
Ɛsɔwɔ. Ndɛre ɛbwɔ́ ápyɛmbɔ áwane mbɔ
ɛlé gemɛge bwɔ́.

17 Aŋmɛ ba, ndɛre debɔɔ́ mɛ mbɛ dékaá
unó bina sɛge gébé nnó ɛkágé bɔɔ́ abi álá
belege mabɛ Ɛsɔwɔ aja ɛnyú dékpe né gabo
ayi ɛbwɔ́ apyɛɛ́ débɔ́ gepwa né metɔɔ́ ɛwé
défyɛɛ́ ne Ɛsɔwɔ. 18 Yɛ́mbɔ, choge wyɛ mbɛ
mampyɛge nnó Ata se Jisɔs Kras Mewené
gemége sé alɛrege ɛnyú galɔ́gálɔ́ ne gejeé
jií gejamegejame, apyɛ ɛnyú dewɛne ndɛre
dékágé ji cháŋéné. Nnɛnemmyɛ nnó ŋgɔ
abɛ ne ji nana ne tɛ́ kwyakwya ne kwyak-
wya. Amɛn

Ŋwɛ mbɛ ayi Jɔn ásamé

Mekomejɔ́ ayi achyɛge geŋwá

1 Ŋwɛ yina átome ne genó fɔ ɛyi gebɔ
gelú mɛ tɛ nyá gemɛge nnó Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́
mme yina. Ɛsé déwú geji, dégɛ geji ne
amɛ, déchɛre geji, ne déta geji ne amu sé.
Genó ɛyigémbɔ ɛlé mekomejɔ́ ayi achyɛgé
geŋwá. Ji ne ɛsé désame ɛta nyú. 2 Ɛsɔwɔ
apyɛ ji ayi alu geŋwá abwɔlé mekwaá, ɛsé
dégɛ ji ne amɛ. Ne dégarege abya ayi
atome ne ji ayi achyɛge geŋwá ɛyi gélágé
byɛ́. Ji abɔ alu ne Ntɛ ne nana délé dégɛ
ji. 3 Ji ayi ɛsé dégɛne ne déwuú ntó unó bi ji
ajɔɔ ne dégarege ɛnyú nnó ɛnyú ntó décho
mbwa ne ɛsé dépyɛge unó chóncho. Deké
dépyɛmbɔ déchome mbwa ne Ntɛ ne Maá
wuú Jisɔs Kras. 4 Ɛsé désame ɛnyú unó bina
nnó ɛsé ako debɛ ne gejamégé nechóchó
ɛninéjame nepwɔ́ amu.

Ɛsɔwɔ alu geŋgbɔ

5 Gɛ abya ayi ɛsé dewuú ɛta wuú ne dé-
garege ɛnyú, nnó Ɛsɔwɔ alú geŋgbɔ, gemua
gepɔ ne ji cháchá. 6 Mbɔgé ɛsé déjɔ́gé nnó
décho mbwa ne ji, ne déké dépyɛ wyɛ depɔ
ɛké bɔ́ abi álu né mmu gemua ɛbyɛnnó
debyɔge gebyɔ. Ne dekwɔlege fɔ genó ɛyi
gelú wáwálé. 7 Yɛ́mbɔ mbɔgé ɛsé déké
dépyɛ depɔ ɛké bɔɔ abi álú né geŋgbɔ,
wyɛ ndɛre Ɛsɔwɔ alú, ɛbyɛnnó ɛsé décho
mbwa ne atɛ ne manoó Maá wuú Jisɔs
mashwɔnege ɛsé né yɛ́ndé gabo ayi dépyɛɛ́.
8 Mbɔgé ɛsé déjɔgé nnó gabo ápɔ́ ɛsé
mmyɛ, débwɔlége ɛlé gemɛge sé, ne wáwálé
Ɛsɔwɔ apɔ́ ɛsé ne metɔ́ɔ́. 9 Yɛ́mbɔ mbɔgé
ɛsé deshuge ɛku mbaá Ɛsɔwɔ, né gabo ayi
depyɛɛ́ ji apyɛ genó ɛyi gelú chó ne dekage
lií mmyɛ ne ji nnó ji ajigé nyɛ ntɛ gabo ayi
ɛsé dépyɛɛ́, ashwɔne ɛsé né yɛ́ndégenó ɛyi
dépyɛɛ́ ɛyi gela gepɔ́ cho né mbɛ ushu wuú.
10 Ne mbɔgé ɛsé déjɔge nnó dépyɛ fɔ gabo
wɔ́, ɛbyɛnnó déké Ɛsɔwɔ alu muú gebyɔ. Ne
mekomejɔ́ wuú ápɔ́ ɛsé né matɔ́ɔ́.

2

Kras alu muú geŋga sé

1 Baá ba abi gejeé, me nsame unó bina ɛta
nyú nnó ɛ́kágé ɛnyú dépyɛ gabo. Yɛ́mbɔ
mbɔgé muú apyɛgé gabo, ɛse déwyaá muú
geŋga ayi agame ɛsé né mbɛ ushu ntɛ se
Ɛsɔwɔ. Muú yimbɔ ɛlé Jisɔs Kras muú alu
cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. 2 Ɛlé Kras jimbɔ́ɔ́
ne Ɛsɔwɔ asɛle ndɛre ŋme gepɛ nnó ajinte
gabo sé. Yɛ́mbɔ ɛpɔ́fɔ́ gabo awe sé jiji. Ɛlu
ntó gétúgé gabo bɔ́ɔ́ mme meko.

3 Mbɔge ɛsé déké depyɛɛ́ genó ɛyigé
Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́, ɛwémbɔ ne ɛlɛrége nnó dékaá
ji wáwálé. 4 Muú ayi ajɔ́gé nnó ji ákaá Ɛsɔwɔ
ne álá apyɛɛ́ fɔ́ yɛ́ndégenó ɛyigé Ɛsɔwɔ
ajɔ́ɔ́ alu muú gebyɔ ne wáwálé apɔ́ ji né
metɔ́ɔ́. 5 Yɛ́mbɔ, mbɔgé muú aké abelege
mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, ɛbyɛnnó gejeé ɛyigé ji
abɔ́ɔ́ gekwané ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege. Gɛ
genó ɛyi gepyɛ ne ɛsé dékaá nnó décho
mmyɛ ne Ɛsɔwɔ mbɔ. 6 Muu ayi ajɔ́gé nnó
ji acho mmyɛ ne Ɛsɔwɔ abɔ mankwɔle ntó
gekágé nekɛne Jisɔs.

Gekwenege ɛbɛ ɛbwɔlé ɛbɛ mekɛ

7 Ajeé ba abi gejeé, Ɛbɛ ɛwé me nsame
mbɔ ɛta nyú na, ɛpɔ́fɔ́ ɛbɛ ɛwe mekɛ. Ɛlé
gekwenege ɛbɛ ɛwé ɛnyú déwuú mɛ tɛ
gébé ɛyigé ɛnyú défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Jisɔs.
Ne gekwenege ɛbɛ ɛwémbɔ ɛlé mekomejɔ́ɔ́
ayi ɛnyú débɔ́ɔ́ mɛ mbɛ déwuú. 8 Yɛ́mbɔ
mmage chyɛɛ́ ɛnyú ɛbɛ ɛwéna ɛké ɛwé
mekɛ. Geŋwage Kras ne ɛyigé nyú ntó
gelɛré wáwálé genó ɛyigé ɛbɛ ɛwéna ɛlú,
néndé gemua gélégé byɛ ne geŋgbɔ ɛyigé
wáwálé gégéné mɛ.

9 Muú ayi ajɔ́gé nnó ji alu né geŋgbɔ
ne aké apaá ntɛ meŋmɛ wuú alu né mmu
gemua ɛyi ji abɔ alú wyɛ. 10 Mbɔgé muú
aké abɔ́ɔ́ gejeé ne ntɛ meŋmɛ wuú alu né
geŋgbɔ. Ne yɛ genó gepɔ né geŋwá jií ɛyi
gekágé te ji apyɛ gabo. 11 Yɛ́mbɔ muú ayi
apaá ntɛ meŋmɛ wuú alu ɛké muu ayi alu
né mmu gemua, akɛne né mmu gemua. Ji
akágé fɔ́ mbaá ayi ji ajyɛɛ́ néndé gemua
gegilé ji amɛ.

*Débɔ*gé fɔ́ gejeé ne unó mme

12 Baá ba abi gejeé, me nsame ɛnyú unó
bina neńdé Ɛsɔwɔ ajií mɛ nte gabo nyú
gétúgé genó ɛyi Kras apyɛɛ́. 13 Ákpakpa
ba, me nsame ɛnyú unó bina, néndé ɛnyú
dekaá ji ayi abɔ alu mɛ́ tɛ nyá gemɛge nno
akwyɛ yɛnde genó. Njyɛ usa, me nsame ntó
ɛnyú unó bina néndé ɛnyu démmyɛ dépwɔ
mfwa aló nchyɛ. 14 Baá ba abi gejeé, nsame
ɛnyú unó bina néndé ɛnyú dékaá ji ayi alu

Ntɛ. Antɛ ba me nsamé unó bina ɛta nyú
néndé ɛnyú dékaá ji ayi abɔ alú mɛ tɛ nyá
gemɛge nnó akwyɛ yɛ́ndégenó. Njyɛ usa,
nsame ɛnyú unó bina néndé ɛnyú détoó né
dépɔré Ɛsɔwɔ, ne mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ alu né
mmu matɔ́ ɛnyú. Ne démmyɛ dépwɔ ntó
mfwa aló nchyɛ.
15 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛkágé ɛnyú debɔ gejeé
ne gépɔge mme yina, yɛ ɛbɛ lé unó mme
débɔge fɔ́ gejeé ne ubi. Mbɔgé muú abɔgé
gejeé ne gepɔge mme yina, ɛbyɛnnó ji abɔ́ɔ́
fɔ́ gejeé ne Ntɛ wɔ́, 16 nénde yɛ́ndégenó ɛyi
gelu fa mme ndɛre unó bi menyammyɛ
mekwaa ákɛlege, ɛbi bɔ́ɔ́ afyɛ amɛ wyɛ
ne ákɛlege nnó abɔ́ɔ́, ne ɛbi upyɛɛ́ bɔ́ɔ́
ábwɛge mmyɛ gétúgé ubi, unó bina uko
útánégé fɔ́ mbaá Ntɛ sé Ɛsɔwɔ, útánege
lé fa mme. 17 Mme yina abyɛɛ́. Yɛ́ndé
genó jií ɛyi bɔ́ɔ́ áfyɛ amɛ wyɛ mambɔ gebyɛ
ntó, yɛ́mbɔ yɛ́ndémuú ayi apyɛ genó ɛyigé
Ɛsɔwɔ akɛlege abɛ tɛ kwyakwya.

Muú ayi atɛné ukɔlɔ ne Kras achwɔ́ mɛ

18 Baá ba abi gejee, gébé ɛyigé mmena
ábyɛɛ́ gela kwɔ́kwɔ́lé. Tege nnó ábɔ́ mɛ mbɛ
ágaré ɛnyú nnó muú ayi atɛné ukɔlɔ ne Kras
achwɔ́ nyɛ. Ne bɔ́ɔ́ abi álú ɛké ji áchwɔ́
mɛ gejame. Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛsé dékaá nnó
gébé ɛyigé mme ábyɛɛ́ gela kwɔ́kwɔ́lé. 19 Bɔ́ɔ́
bimbɔ áfa mbwa ne ɛsé. Ɛbwɔ́ ápɔ́ fɔ bɔ́ɔ́
se. Mbɔgé ɛbwɔ́ abɛ bɔ́ɔ́ sé wáwálé, mbɔ alu
mbwa ama ne ɛsé. Manlyaá ayi ɛbwɔ́ ályaá
ɛsé álɛre nnó ɛbwɔ́ ápɔ́ fɔ́ bɔ́ɔ́ ɛsé.
20 Yɛ́mbɔ ɛnyú dépɔ fɔ́ nkane ɛbwɔ́, néndé
Kras muú ukpea afané ɛnyú Mendoó Ukpea
né mmyɛ ne ɛnyú ako dékaá genó ɛyi gelú
wáwálé. 21 Ula bi me nsame ɛnyú unó
bina, ɛpɔ́fɔ́ nnó ɛnyú dékagé fɔ́ genó ɛyi
gelú wáwálé. Me nsame ɛnyú unó bina
gétúgé ɛnyú dékaá geji. Ne dékaá ntó nnó
yɛ́ndégenó ɛyi gelú gebyɔ gétange fɔ́ né ɛyi
gelú wáwálé.
22 Né mechɔ ɛwéna, ndemuú alu muú
gebyɔ? Ɛlé muú ayi ashyaá nnó Jisɔs apó fɔ́
Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa. Gefɔgé
muú yina ne alu muú ayi atɛné ukɔlɔ ne
Kras. Ji ne ashyaá Ntɛ ne Maá wuu. 23 Néndé
yɛ́ndémuú ayi ashyaá Maá Ɛsɔwɔ ɛbyɛnnó
ákáge fɔ́ Ntɛ wuú. Muú ayi akamege nnó
Jisɔs alú Maá Ɛsɔwɔ ɛbyɛnnó akage Ntɛ
wuú.
24 Ndɛre ɛlúmbɔ, gɔgé unó bi ɛnyú déwuú
tɛ́ ula ulɔ́ɔ́ ubɛ né matɔ́ɔ́ nyu. Mbɔgé unó bi
ɛnyu dewuú tɛ ula ulɔ ubɛge ɛnyú né metɔɔ,
décho wyɛ mmyɛ ne Maá ne Ntɛ wuú ntó.
25 Ne genó ɛyigé ji anyɛ́meno nnó achyɛge
ɛsé, genó ɛyigémbɔ ɛlé geŋwá ɛyi gélágé
byɛ́.
26 Me nsame unó bina ɛta nyú ntome ne
bɔ́ɔ́ abi ábwɔ́lege ɛnyú nnó délyaá genó
ɛyi gelú wáwálé. 27 Kágé nnó Mendoó Uk-
pea ɛwé Kras afané ɛnyú né mmyɛ ɛlú mɛ
ne ɛnyú, ɛnyú debɔ́ɔ́ sé mankɛle muú ayi
cha nnó alɛrege ɛnyú wɔ́ néndé mendoó
wuú ɛwémbɔ ɛlɛrege mɛ ɛnyú yɛ́ndégenó.
Ne unó bi ɛwú ɛlɛrege ɛnyu úlú wáwálé
gebyɔ gepɔ́ wyɛɛ́. Ndɛre ɛwú ɛlɛrege ɛnyú
choge wyɛ mmyɛ ne Kras. 28 Baá gejeé ba,
choge wyɛ mmyɛ ne Ji. Dépyɛge mbɔ, ɛsé
ako débɛɛ́ fɔ́ ne ɛfɔ́ metɔ́ɔ́ ne mekpo unɔ́ɔ́
ɛgbarege fɔ́ ɛsé deja mmyɛ meso né bií ɛbi
ji akerege meso. 29 Tɛ mbaa dékaá nnó Jisɔs
alú cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, dékage kaá ntó
nnó yɛ́ndémuú ayi apyɛ genó ɛyi gelú cho
ala Maá Ɛsɔwɔ.

3

Ɛsé delú baá Ɛsɔwɔ

1 Pɛge yɛ́ gejamégé gejeé ɛyigé Ntɛ sé
Ɛsɔwɔ abɔ́ɔ́ ne ɛse. Getuge gejee ɛyige na,
ji akuú ɛsé nnó baá bií. Mbɔ ne ɛsé delú
ntó. Ula bi bɔ́ɔ́ mme álá akaá fɔ́ nnó ɛsé
delú baá Ɛsɔwɔ, úlú nnó ɛbwɔ́ ákágé fɔ́ ji.
2 Aŋmɛ ba abi gejee ɛsé delú nana baá Ɛsɔwɔ.
Ne genó ɛyi debɔ mankaá gelú nnó Ɛsɔwɔ
alu danpyɛ ɛsé dekaá ndɛre débɛɛ́ nyɛ meso
gébé. Yɛ́mbɔ dekaá nnó gébégé Kras ak-
erege fa mme ɛsé débɛɛ́ nyɛ wyɛ ɛké ji,
néndé dégɛne nyɛ ndɛre ji alu. 3 Yɛ́ndémuú
ayi ánɛrege metɔ́ɔ́ nnó ji abɛɛ́ nyɛ ɛké Kras,
abɔ mambɛlege geŋwá jií pópó ndɛre ɛyigé
Kras gelu.
4 Yɛ́ndémuú ayi apyɛɛ́ gabo akwene mbɔ
lé ɛbɛ Ɛsɔwɔ néndé gabo mampyɛge ɛlé
mankwene mabɛ Ɛsɔwɔ. 5 Ɛnyú dékaá nnó
Kras achwɔ fa mme nnó afere ɛsé gabo né
mmyɛ. Ne yɛ́ gabo fɔ́ apɔ́ ji mmyɛ chá
chá. 6 Ndɛre ɛlúmbɔ, yɛ́ndémuú ayi áchomé
mmyɛ ne Kras amage pyɛ sé gabo. Ne
yɛ́ndémuú ayi apyɛɛ wyɛ gabo, alu daŋgɛ yɛ́
Kras, ne ákaá fɔ yɛ́ ji wɔ́.
7 Baá gejeé ba, dékamege fɔ́ muú fɔ́
abwɔlé ɛnyú. Yɛ́ndémuú ayi apyɛ wyɛ genó
ɛyi gelu cho alu cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ,
wyɛ ndɛre Kras alu cho né mbɛ ushu wuú.

8 Yɛ́mbɔ yɛ́ndémuú ayi apyɛ wyɛ gabo pyɛɛ́,
alu muú danchɔmeló néndé danchɔmeló ne
alɔɔ́ ula mampyɛ gabo. Gétú ɛyigémbɔ ne
Maá Ɛsɔwɔ achwɔɔ́ fa mme nnó áchɔ utɔɔ́
danchɔmeló.
9 Yɛ́ndémuú ayi alaá maá Ɛsɔwɔ apyɛɛ́
sé wyɛ gabo pyɛ, nénde ji awyaá gepɔgé
Ɛsɔwɔ. Ji akágé pyɛ sé gabo néndé, ji alaá
maá Ɛsɔwɔ. 10 Genó ɛyi gelɛrege bɔɔ́ abi alu
baá Ɛsɔwɔ ne abi alu baá danchɔmeló gelú
nnó, bɔɔ́ abi alá apyɛ fɔ́ genó ɛyi gelu cho né
mbɛ ushu Ɛsɔwɔ yɛ́ ɛbɛ ɛlé gejeé álá abɔɔ́ fɔ́
ne atɛ aŋmɛ, ápɔ́ fɔ́ baá Ɛsɔwɔ.

Mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ aké débɔgé gejeé ne
atɛ
11 Mekomejɔɔ ayi ɛnyú déwuú mɛ tɛ ula
ulɔɔ́ alu nnó ɛsé débɔgé gejeé ne atɛ.
12 Ɛ́kágé ɛsé debɛ ɛké Ken. Ji alu maá
danchɔmeló. Ji awá meŋmo wuú. Ulannó
ji awáne meŋmo wuú? Awá ji néndé unó
bi Ken jimbɔɔ́ apyɛ úlú nchyɛnchyɛ ne ɛbi
meŋmɛ wuú apyɛɛ́ úlú cho.
13 Baá gejeé ba, ɛ́kágé ɛnyú dela mano
mekpo fuú mbɔgé bɔɔ́ mme aké apaá ɛnyú.
14 Ɛsé dékaá nnó détane né amu negbo
dékpɛ né mmu geŋwá. Dékaá mbɔ néndé
ɛsé debɔ gejeé ne atɛ aŋmɛ. Muú ayi alá
abɔɔ́ fɔ́ gejeé ne ntɛ meŋmɛ wɔ́ alu né amu
negbo. 15 Muú aké apaá ntɛ meŋmɛ wuú,
ɛbyɛnnó alu mewané bɔɔ́. Ne dékaá nnó
muú ayi awané bɔɔ́ alú dambɔ geŋwá ɛyi
gélágé byɛ́. 16 Genó ɛyi gepyɛ ɛsé dékágé
genó ɛyi gejeé gelú, gelu nnó Kras achyɛ
geŋwá jií agbo gétúgé se. Ne mbɔntó ne
ɛsé débɔɔ́ manchyɛɛ́ geŋwáge sé, yɛ́ ɛbɛ́ lé
mangbo gétúgé atɛ aŋmɛ. 17 Ne mbɔgé muú
abɛgé ne gefwa ne agɛgé ntɛ meŋmɛ ayi alu
mbya, alá agɛ́ meshwɛ apoó ji wɔ́, ɛpyɛmbɔ
nnó ne ji agaré aké ji agboó ne Ɛsɔwɔ? 18 Baá
gejeé ba, ɛ́kágé déjógé lé mejɔɔ́ meno ɛwú
ɛwú nnó debɔ gejeé ne atɛ. Délɛ́régé gejeé
ɛyi wáwálé ne atɛ né mbaá unó bi dépyɛɛ́.
19 Deké debɔɔ́ gejeé ne atɛ, mbɔ ne dékágé
nnó détɛné né ɛgbɛ ɛwé wáwálé. Ne ɛwéna
ɛpyɛ matɔɔ́ abɛɛ́ ɛsé mmu pere gébégé
détɛnege né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, 20 yɛ́ndégébe
ɛyí matɔɔ́ sé ágarege nnó dépyɛ gyɛ, nén-
dé débɔ mankaá nnó Ɛsɔwɔ aŋea apwɔ
yɛ́ndégenó ɛyi matɔɔ́ ágarege ɛsé ne ji
akágé yɛ́ndégenó. 21 Ajeé ba abi gejeé,
ndɛre ɛlúmbɔ mbɔgé matɔɔ́ sé alá agaré ɛsé
nnó dépyɛ gyɛ wɔ́, débɛɛ́ fɔ́ ne ɛfɔ metɔɔ́
mantɛne né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. 22 Ne dékágé
gií yɛ́ndégenó ji achyɛge ɛsé néndé ɛsé
débelege mabɛ jií ne dépyɛ ntó unó bi ugɔɔ́
ji metɔɔ́. 23 Ne ɛbɛ ɛwé ji achyɛɛ́ ɛsé ɛlú nnó
défyɛɛ́ metɔɔ́ ne maá wuú Jisɔs Kras ne nnó
debɔ gejeé ne atɛ wyɛ ndɛre ji agare ɛsé nnó
dépyɛge. 24 Bɔɔ́ ako abi abelege mabɛ Ɛsɔwɔ,
áchomé wyɛ mmyɛ ne ji ne ji ntó achome
mmyɛ ne ɛbwɔ́. Genó ɛyi gepyɛ nnó ɛsé
dékaá nnó ji acho mmyɛ ne ɛsé ɛlé Mendoó
wuú ɛwé ji afyɛɛ́ ɛsé né mmu metɔɔ́.

4

Mendoó ɛwé wáwálé ne ɛwé gebyɔ
1 Ajeé ba abi gejeé, ɛ́kágé dékamege ne
yɛ́ndégenó ɛyigé muú ajɔ́gé. Muú ajɔ́gé
genó, chɛrege dégɛ mbɔgé mendoó ɛwé
ɛtɛne ji nnó ajɔɔ́ ɛtané mbaá Ɛsɔwɔ, nén-
dé gejamégé bɔɔ́ ɛkpávé gebyɔ achwɔ́ ne
atyaá né mme meko. 2 Genó ɛyi gepyɛ
ne dékaá mbɔgé ɛlé Mendoó Ɛsɔwɔ ne ɛlú
muú né mmyɛ gelú nnó, yɛ́ndémuú ayi
agarege nnó Jisɔs Kras achwɔ́ fa mme ndɛre
mekwaá ji yimbɔ ne Mendoó Ukpea ɛlú
ji mmyɛ. 3 Ne yɛ́ndémuú ayi álá agarege
fɔ́ nnó Jisɔs achwɔ́ fa mme ndɛre mekwaá
Mendoó Ɛsɔwɔ ɛpɔ́fɔ́ ji né mmyɛ. Ji yina ne
awyaá mendoó muú ayi atɛné ukɔlɔ ne Kras
ayi ɛnyú debɔ dewuú nnó achwɔɔ́. Ne nana
alu mɛ fa mme.
4 Baá gejeé ba, ɛnyú delu baá Ɛsɔwɔ ne
detoó dépwɔ bɔɔ́ gebyɔ bimbɔ nénde muú
ayi alu ɛnyú né mmyɛ awyaá uto apwɔ muú
ayi alu bɔɔ́ mme né mmyɛ. 5 Bɔɔ́ gebyɔ
bimbɔ alu ɛle bɔɔ́ mme. Ndɛre ɛlúmbɔ,
ɛbwɔ́ ájógé lé dépóré mme ne bɔɔ́ mme
áwuú ne ɛbwɔ́. 6 Ɛsé delu bɔɔ́ Ɛsɔwɔ, ne
yɛ́ndémuú ayi ákágé Ɛsɔwɔ áwuú ne ɛsé.
Ne muú ayi ála apɔ́ fɔ́ muú Ɛsɔwɔ áwuú fɔ́
ne ɛsé. Gɛ mbɔ ne dékágé nyɛ mbɔgé muú
awyaá mendoó ɛwé wáwálé waá nnó awyaá
lé mendoó ɛwé gebyɔ.

Ɛsɔwɔ ɛlé gejeé ne yɛ́ndémuú Ɛsɔwɔ
abɔɔ́ gejeé ne bɔɔ́
7 Ajeé ba abi gejeé, débɔge wyɛ gejeé ne
atɛ néndé gejeé getanege né mbaá Ɛsɔwɔ.
Ne yɛ́ndémuú ayi abɔɔ́ gejeé ne bɔɔ́ alu Maá
Ɛsɔwɔ ne akáge Ɛsɔwɔ. 8 Ne muú ayi álá
abɔɔ́ fɔ́ gejeé ne bɔɔ́ ákágé fɔ́ Ɛsɔwɔ, nendé
Ɛsɔwɔ ɛlé gejeé. 9 Gɛ na ne Ɛsɔwɔ alɛ́ré nnó
ji abɔ gejeé ne ɛsé. Ji atɔ danchi maá wuú
fa mme nnó getu jií, ɛsé debɔ geŋwá. 10 Gɛ

genó ɛyi gejeé gelu mbɔ. Ɛpófɔ́ nnó ɛsé debɔ́ɔ́ gejeé ne Ɛsɔwɔ. Ɛlú ɛlé nnó ji abɔ́ɔ́ gejeé ne ɛsé ne atɔme maá wuú nnó achwɔ agbo ndɛre ŋme gepɛ nnó ji ajinte gabo ayi ɛsé dépyɛ.

11 Aŋmɛ ba abi gejeé, mbɔgé nnó na ne Ɛsɔwɔ abɔ́ɔ́ gejeé ne ɛsé, ɛsé ntó debɔ́ mambɔ gejeé ne atɛ. 12 Muú fɔ alu dangɛ Ɛsɔwɔ ne amɛ, yɛ́mbɔ mbɔgé debɔ́gé gejeé ne atɛ, Ɛsɔwɔ achome mmyɛ ne ɛsé, ne gejeé ɛyigé ɛsé débɔ́ɔ́ ne atɛ gekwanege ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege.

13 Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛsé Mendoó wuú, gɛ mbɔ ne dékágé nnó ɛsé décho mmyɛ ne ji ne ji ntó acho mmyɛ ne ɛsé, néndé ji achyɛɛ́ ɛsé Mendoó wuú. 14 Ne ɛsé ambɔ́ɔ́ dégɛ ne dégarege bɔ́ɔ́ nnó Ntɛ se Ɛsɔwɔ atɔ Maá wuú fa mme nnó achwɔ ábɛɛ́ Menchyɛ́ geŋwá mbaá bɔ́ɔ́ mme. 15 Ne yɛ́ndémuú ayi akamege nnó Jisɔs alu Maá Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ achome mmyɛ ne ji ne ji ntó achome mmyɛ ne Ɛsɔwɔ. 16 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛsé ntó dékaá ne dékámé nnó Ɛsɔwɔ abɔ gejeé ne ɛsé.

Ɛsɔwɔ abɔ́ɔ́ gejeé ne bɔ́ɔ́, ne yɛ́ndémuú ayi abɔ́ɔ́ wyɛ gejeé achome mmyɛ ne Ɛsɔwɔ ne Ɛsɔwɔ ntó achome mmyɛ ne ji. 17 Genó ɛyi gepyɛ ɛsé dékaá nnó gejeé ɛyi débɔ́ɔ́ gekwané ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege, ɛlé mbɔgé ɛsé débɛɛ́ fɔ́ ne ɛfɔ metɔ́ɔ́ né bií bi Ɛsɔwɔ asɔ́ɔ́ mpa néndé geŋwáge sé fa mme gelú wyɛ ɛké ɛyigé Kras. 18 Ɛfɔ ɛpɔ́ né gejeé, gejeé gekwɔnégé ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege gebuú ɛfɔ. Geno ɛyi gepyɛɛ́ ɛfɔ ɛlé ɛfwyale. Ne yɛ́ndémuú ayi abɔ́ɔ́ ɛfɔ metɔ́ɔ́ ɛbyɛnnó gejeé ɛyigé ji abɔ́ɔ́ gelu gakwáne ndɛre Ɛsɔwɔ akɛ́légé.

19 Ɛsé debɔ́ɔ́ gejeé ne Ɛsɔwɔ ne atɛ aŋmɛ néndé Ɛsɔwɔ abɔ mɛ mbɛ abɔ́ gejeé ne ɛsé. 20 Mbɔgé muú ajɔgé nnó ji abɔ gejeé ne Ɛsɔwɔ ne ake alu paá ntɛ meŋmɛ wuú ɛbyɛnnó alu muú gebyɔ néndé muú alá abɔ́ɔ́ fɔ́ gejeé ne ntɛ meŋmɛ wuú ayi ji agɛne ne amɛ, ɛpyɛ́mbɔ nnó ne ji abɔ gejeé ne Ɛsɔwɔ muú ji álé gɛné? 21 Ne achyɛɛ́ ɛsé ɛbɛ ɛwena aké: Yɛ́ndémuú ayi abɔ́ɔ́ gejeé ne Ɛsɔwɔ abɔ mambɔ ntó gejeé ne atɛ aŋmɛ.

5

Ɛsé dewyaá uto ɛbi démmyɛ depwɔ gabo fa mme

1 Yɛ́ndémuú ayi ákámege nnó Jisɔs alu Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa, ɛbyɛnnó alu Maá Ɛsɔwɔ. Ne yɛ́ndémuú ayi abɔ́ɔ́ gejeé ne ntɛ abɔ́ɔ́ ntó gejeé ne maá wuú. 2 Genó ɛyi gepyɛɛ́ ne ɛsé dékaá nnó débɔ́ɔ́ gejeé ne baá Ɛsɔwɔ ɛlé mbɔgé debɔ́ɔ́ gejeé ne Ɛsɔwɔ ne debélégé mabɛ jií. 3 Mambɔ gejeé ne Ɛsɔwɔ ɛlé mambélégé mabɛ jií. Ne mabɛ́ jií ájwerégé fɔ mambelé. 4 Néndé yɛ́ndémuú ayi alaá maá Ɛsɔwɔ awyaá uto bi ji ammyɛ apwɔ gabo fa mme. Ne mankame ayi ɛsé dékame nnó Jisɔs alu Maá Ɛsɔwɔ ne ɛpyɛ nnó ɛsé debɔ uto bi démmyɛ dépwɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ mme. 5 Ndé muú ayi apwɔ́ɔ́ gabo fa mme? Ɛlé muú ayi ákamé nnó Jisɔs alu Maá Ɛsɔwɔ.

Unó bi ulɛ́rége nnó Jisɔs alu Maá Ɛsɔwɔ

6 Ɛlé ji yina ne alú Jisɔs Kras, Muú yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa. Ji achwɔ́ɔ́ fa mme, awyaá ji manaá ne manoó mií machyɛ mme gébégé ji agboó. Ji akoó fɔ́ ɛlé né mmu manaá mamímamí wɔ́, akoó né mmu manaá choncho ne manoó. Ne ɛlé Mendoó Ukpea ne ɛtɛne ntɛsɛ sɛ nnó mechɔ ɛwéna ɛlu wáwálé néndé Mendoó Ukpea ɛgarege wáwálé. 7 Bɔ ntɛsɛ alu alɛɛ́ abi alɛrégé nnó Jisɔs alu Maá Ɛsɔwɔ. 8 Bɔ ntɛsɛ bina ɛlé Mendoó Ukpea, manaa ne manoó. Ɛbwɔ́ bina alɛɛ́, ajɔ́gé wyɛ genó gemma. 9 Akwaá agáré unó bi ɛbwɔ́ akaá, ɛsé dekámégé nnó ájɔ́gé wáwálé. Yɛ́mbɔ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ agárégé geŋeá gemɛ gepwɔ amu. Ne ji ne agáré ɛsé genó ɛyi getome ne Maá wuú. 10 Yɛ́ndémuú ayi áfyɛɛ́ metɔ́ɔ́ ne Maá Ɛsɔwɔ akáge né metɔ́ɔ́ wuú nnó genó ɛyigé Ɛsɔwɔ agarege atome ne maá wuú gelú wáwálé. Yɛ́ndémuú ayi álá fyɛɛ́ fɔ́ metɔ́ɔ́ ne Ɛsɔwɔ wɔ́, ɛbyɛnnó asɛle Ɛsɔwɔ ndɛré muú gebyɔ, néndé ashyá mankame nnó genó ɛyigé Ɛsɔwɔ ajɔ́ɔ́ atome ne Maá wuú Jisɔs gelú wáwálé. 11 Gɛ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ agáré ɛse na: Ji chyɛɛ́ ɛsé geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. Geŋwá ɛyigé na getanegé mbaá Maá wuú. 12 Ne yɛ́ndémuú ayi áchómé mmyɛ ne Maá Ɛsɔwɔ awyaá geŋwá. Yɛ́ndemuú ayi alá cho mmyɛ ne Maá Ɛsɔwɔ wɔ́, apɔ́ fɔ́ ne geŋwá.

Geŋwá ɛyi gélágé byɛ́

13 Nsame ɛnyú unó bina, ɛnyú abi dékamé nnó Jisɔs alú Maá Ɛsɔwɔ nnó ɛnyú dékaá nnó déwyaá geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. 14 Ɛsé detɛ́négé né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ né mmyɛmenɛne debɛɛ́ fɔ́ ne dembyɔ néndé dékaá nnó yɛndé genó ɛyi ɛsé degígé ji awuú ɛsé mbɔ́gé degigé ndɛre ji akɛ́légé.

15 Mbɔ́gé ɛsé dekaá nnó ji awuu ɛsé né geno
ɛyi degígé ji, debɔ mankaá ntó nnó ji achyɛ
mɛ ɛsé genó ɛyi degígé ji.
16 Mbɔgé muú akage nnó ntɛ meŋmɛ
apyɛɛ́ gabo ayi ála atene fɔ́ muú né negbo,
anɛmmyɛ nnó Ɛsɔwɔ ajií ji nte achyɛɛ ji
geŋwá. Ɛwéna ɛtome ɛlé ne bɔɔ́ abi apyɛ
gabo ayi álá atɛne fɔ muú né negbo néndé
gabo yifɔ alu ayi atene muu né negbo.
Njɔɔ́ fɔ́ nnó ɛnyú dénénémmyɛ mbaá Ɛsɔwɔ
gétúgé muú ayi apyɛɛ́ gefɔ́gé gabo yina wɔ́.
* 17 Yɛndé gyɛɛ́ ayi muú apyɛ ɛlé gabo né
mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. Yɛ́mbɔ gabo ayifɔ alu ayi
álá aténé fɔ́ muú né negbo.
18 Ɛsé dekaá nnó yɛ́ndémuú ayi alaá Maá
Ɛsɔwɔ apyɛɛ sé gabo pyɛ néndé Jisɔs Maá
Ɛsɔwɔ abame ji ne danchɔmeló ákágé pyɛ
fɔ́ ji genó.
19 Dékaá nnó ɛsé delu baá Ɛsɔwɔ. Bɔɔ́
mme ako abi álá akage Ɛsɔwɔ alu né amu
muú nchyɛ.
20 Ɛse dekaá yɛ́ nnó Maá Ɛsɔwɔ achwɔ́ fa
mme ne apyɛ nnó ɛsé dekaá unó bina ne
nnó dekaá Ɛsɔwɔ muú alu wáwálé. Ɛsé
decho mmyɛ ne Ɛsɔwɔ muú alu wáwálé ne
Maá wuú Jisɔs Kras. Ji ne alu Ɛsɔwɔ muú alu
wáwálé. Ji ntó ne achyɛge geŋwá ɛyi gelagé
byɛ fɔ́.
21 Ndɛré ɛlúmbɔ, baá gejeé ba, ngárégé
ɛnyú nnó sɛge gébé nnó ɛkágé denógé aló
uka.

* 5:16 Ɛlú wáwálé nnó: Bɔɔ́ abi ágií depɔré Ɛsɔwɔ dɔɔ́ áké, gabo ayi atene muú né negbo ɛlé manshya ayi gejamégé bɔɔ́ áshyaá mankame nnó Jisɔs alu Maá Ɛsɔwɔ.

Ŋwɛ ayi agbeé ŋwɛ ɛpea ɛyi Jɔn ásamé

Matame

1 Me muú kpaá ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ne
nsame ŋwɛ yina.
Ntɔme ji ɛta wyɛ mma kpaá muú Ɛsɔwɔ
ajyaá. Ntɔme ntó ji ɛta baá byɛɛ́. Me mbɔ
gejeé ne ɛnyú ne metɔɔ́ wa meko. Ɛpɔ́fɔ́
me mbií ne mbɔɔ́ gejeé ne ɛnyu, bɔɔ́ ako abi
akaá wáwálé Ɛsɔwɔ abɔɔ́ ntó gejeé ne ɛnyú.
2 Nénde wáwálé yina alu ɛse né matɔɔ́ ne
abɛɛ́ nyɛ ɛse matɔɔ́ kpa tɛ kwyakwya.
3 Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ Ntɛ ɛse ne Jisɔs
Kras Maá Ntɛ álɛ́régé ɛsé galɔ́gáló, agɛne
ɛse meshwɛ ne apyɛ ɛse debɛ né nesɔ.
Nnɛnemmyɛ nnó, unó bina ubɛ ɛbi sé,
ɛsé abi dékwɔlege wáwálé Ɛsɔwɔ ne debɔɔ́
gejeé ne atɛ.

*Dékw*ɔlege genó ɛyi gelú wáwálé debɔgé
wyɛ gejeé ne atɛ
4 Metɔɔ́ ɛgɔɔ́ me dɔɔ́ ndɛré ngɛne nnó
baá byɛɛ́ abifɔ akwɔlégé wáwálé Ɛsɔwɔ ne
apyɛ wyɛ ndɛré Ɛsɔwɔ Ntɛ agarege ɛse nnó
dépyɛge. 5 Ndɛré ɛlúmbɔ, mma me nkpeage
wɔ nnó debɔgé wyɛ gejeé ne atɛ. Ɛpɔ́fɔ́
ɛbɛ mekɛ ne me nchyɛge mbɔ wɔ, ɛlé gek-
wenége ɛbɛ ɛwé ɛse dewuú mɛ tɛ ula ulɔ.
6 Mambɔgé gejeé ne atɛ, atɛne nnó depyɛge
unó bi Ɛsɔwɔ agare ɛsé nnó dépyɛge. Gɛ
ɛbɛ ɛwe ɛnyu dewuú mɛ tɛ ula ulɔ mbɔ nnó
debɔgé wyɛ gejeé ne atɛ.
7 Me njógé mbɔ néndé gejamégé bɔɔ́
dembwɔle atyaá mbɔ fa mme. Ɛbwɔ́ ákame
fɔ́ nnó Jisɔs Kras achwɔ́ fa mme ndɛre mek-
waá wɔ́. Ufɔɔ́ bɔɔ́ bina alu lé bɔɔ́ muú
dembwɔlé yimbɔ muú ayi atɛné ukɔlɔ ne
Kras. 8 Ndɛre ɛlúmbɔ, sége gébé nnó ɛkágé
nsa ayi ɛnyú delu mambɔ gétúgé utɔɔ́ bi ɛsé
depyɛ anó mme detu. Mmyɛge lé nnó debɔ́
nsa nyu meko.
9 Yɛ́ndémuú ayi ála apyɛɛ́ fɔ́ unó bi Kras
alɛre, ne ajyɛ le mbɛ agbɛge unó né ɛbi
Kras alɛre ɛbyɛnnó apɔ́ ne Ɛsɔwɔ. Ne
yɛ́ndémuú ayi apyɛɛ́ unó bi Kras alɛ́régé,
ɛbyɛnnó alu ne Ntɛ chóncho ne Maá wuú.
10 Ndɛre ɛlúmbɔ, mbɔgé muú achwɔge ɛta
nyú álá gárégé fɔ́ lé unó bina ɛbi Kras
alɛre, dekamege fɔ ji akpɛ né upú nyú, yɛ
mantame ji detamege kaŋka. 11 Néndé muú
atámégé gefɔge muú yina, ɛbyɛnnó acho
mbwa ne ji né ubobo unó bi muú yimbɔ
ápyɛɛ́.

Kwyakwya mejɔɔ́

12 Me nwyaá gejamégé unó mangaré
ɛnyú, yɛ́mbɔ nkɛlege fɔ́ mansa ubi né mme.
Nénde me mbele umɛɛ́ manchwɔ́ gɛ́ ɛnyú
nnó detu ushu ne atɛ ne njɔɔ́ mejɔɔ́ ɛwéna
nnó ɛsé akó debɛ́ ne metɔɔ́ megɔmegɔ
gbɛne.
13 Baá meŋmɛ wyɛ ayi mendée muú Ɛsɔwɔ
ajyaá ntó alɔɔ́ wɔ matame.

Ŋwɛ ayi ágbeé ŋwɛ ɛlɛɛ́ ayi
Jɔn
ásamé

Matame

1 Me Jɔn muú kpaá ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ
ne nsame ŋwɛ yina.
Ntɔme ji ɛta wyɛɛ Gayɔs mejeé wa ayi
gejeé. Me mbɔɔ́ gejeé ne wɔ wáwálé.
2 Mejeé wa, nnɛnemmyɛ nnó yɛ́ndégenó
ɛyigé wɔ ɔpyɛ gekɛne chaŋéné, ne nnó wɔ
ɔbɛ metometo wyɛ ndɛre nkaá nnó né mbɛ
ushu Ɛsɔwɔ wɔ pó fɔ́ ne ɛfwyale né metɔɔ́
wyɛɛ́. 3 Me njɔ́gé mbɔ nénde metɔɔ́ ɛgɔɔ́ me
dɔɔ́ gébégé aŋmɛ fɔ atane ɛwú mbɔ agaré
ɛsé ndɛre ɛnyú dékwɔlege wáwálé Ɛsɔwɔ
wyɛ ndɛre wɔ ɔpyɛ mɛ yɛ́ndégébé. 4 Me
mpɔ se ne metɔɔ́ megɔ́mégɔ́ ɛwe cha ɛwé
ɛpwɔɔ́ ɛwéna manwuú nnó baá ba ákwɔlege
wáwálé Ɛsɔwɔ.

Áfɛɛ́ Gayɔs

5 Mejeé wa, wɔ ɔpyɛɛ́ utɔɔ́ ulɔ́ulɔ́ ne
metɔɔ́ wyɛɛ́ meko mbaá atɛ aŋmɛ chacha ne
aŋkɛɛ́ bɔ. 6 Ɛbwɔ́ agare ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ
ɛwé ɛlú wena ndɛre wɔ ɔlɛrege gejeé ne
bɔɔ́. Ne ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó wɔ ɔpoó ɛbwɔ́ ne
genó ndɛre Ɛsɔwɔ akɛlege nnó ajyɛ mbɛ ne
nekɛne bwɔ́. 7 Ɛbwɔ́ akɛne mbɔ, ɛlé gétúgé
mabɔ Jisɔs Kras ne ɛbwɔ́ asɛle fɔ genó mbaá
bɔɔ́ abi álá pó bɔɔ́ Jus. 8 Ndɛre ɛlúmbɔ, ɛsé
debɔ mampogé ufɔɔ́ bɔɔ́ ndɛre bina nnó ɛsé
ntó décho amu ne ɛbwɔ́ dégarege wáwálé
Ɛsɔwɔ.

Dyotrefɛs akwe mpa

9 Me mbɔ́ nsa ŋwɛ ntó mbaá ɛchomele
bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ɛwé ɛwú, yɛ́mbɔ Dyotrefɛs muu
akɛlege nnó awu lé ne ji, akamege nyɛ
fɔ manwú ne me. 10 Ndɛre ɛlúmbɔ, me
nchwɔgé ɛwú ndyaá nyɛ ji ula né unó bi ji
apyɛ. Ji achɔɔ́ me mabɔ. Ne mechɔ ɛwé
ɛkpɛ bɔ ɛbwɔ́ amu ɛlú nnó ji ashyaá ntó atɛ
aŋmɛ abi achwɔɔ́ ɛwú nnó ajwɔlege fɔ́ ne
ji. Ne ashyaá ntó nnó bɔɔ́ abi álú mansɛ atɛ
aŋmɛ bimbɔ asɛge sé. Ne ábú ɛbwɔ́ né mmu
ɛchomele bɔɔ́ Jisɔs.
11 Mejeé wa, ɛ́kágé ɔkwɔlege gabo,
kwɔlege lé galɔ́gálɔ́ néndé muú ayi apyɛ
genó ɛyi gelú cho alu muú Ɛsɔwɔ. Ne muú
ayi apyɛ geno ɛyi gela pó fɔ́ cho akágé fɔ́
Ɛsɔwɔ.

Áfɛɛ́ Demetrɔs

12 Yɛ́ndémuú afɛge meŋmɛ sé Demetrɔs.
Ne wáwálé alu nnó ji alu muú melɔ́mélɔ́. Ne
ɛse ntó dejɔ́gé wyɛmbɔ, ne ɛnyú dékaá nnó
genó ɛyigé ɛse dejɔ́gé gelu wáwálé.
13 Me nwyaá gejamégé unó mangaré
wɔ, yɛ́mbɔ nkɛlege fɔ́ mansa ubi mme.
14 Me mbɔɔ́ mbele umɛɛ́ manchwɔ́ ngɛ wɔ.
Nchwɔgé detuge nyɛ ushu ne atɛ déjɔɔ́
mejɔɔ́.
15 Nnɛnemmyɛ nnó ɛnyú debɛ né nesɔ.
Ajeé byɛɛ́ ako alɔɔ́ wɔ matame. Ne wɔ mbɔɔ́
kɛ ɔtame yɛ́ndé mejeé se ayi alu ɛwú.

Ŋwɛ ayi
Jud
ásamé

1 Me Jud maá defwɛ Jisɔs Kras ne meŋmo
Jɛmsi ne nsame ŋwɛ yina.

Nsame ji mbaá bɔɔ́ abi Ntɛ sé Ɛsɔwɔ akuú,
ɛbwɔ́ abi ji agboó ne ɛbwɔ́ dɔɔ́ ne Jisɔs Kras
ntó apɛle ɛbwɔ́ cháŋɛ́né.

2 Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ alɛre ɛnyú
galɔ́gálɔ́, nesɔ ne gejeé gejamegejame.

Ɛge gébé ne ubobo unó bi anlɛre gebyɔ
alɛrege

3 Aŋmɛ ba, me mbɔ mmyɛɛ́ nnó nsa ŋwɛ
yina gétúgé mamfere ayi Ɛsɔwɔ afere ɛsé
ako né ɛfwyale gabo. Yɛ́mbɔ ngɛ́ nnó
ɛlú galɔ́gálɔ́ nnó nsa mpyɛ ɛnyú detɛne
ne ɛshyɛ né depɔré Jisɔs ɛtiré achyɛɛ́ ɛsé
bɔɔ́ bií nnó defyɛ metɔɔ́ ne ji damaá tɛ
kwyakwya. 4 Njɔ́gé mbɔ néndé bɔɔ́ fɔ́ ákpɛ
mbwa ne ɛnyú mmyɛ defyadefya. Ufɔɔ́
bɔɔ́ bina ne ábwɔlé ulɔɔ́ melu ɛbi Ɛsɔwɔ
alɛrege ɛsé, ulaá lé genó ɛyigé ɛbwɔ́ atɛnege
wyɛ ákwérege depɔre ubɛlé tametame ɛtiré
ɛbwɔ́ ápyɛɛ́. Ása né mmú ŋwɛ Ɛsɔwɔ tɛ
gachí nnó, Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ ufɔɔ́ bɔɔ́ bina
ɛfwyale abi álá nóge ji. Ɛbwɔ́ ntó ashya Jisɔs
Kras, ɛwé ji ne alu Ata ne muú ayi apwɔ
amu.

5 Yɛ́ lé ɛnyú dékaá mɛ unó bina uko,
nkɛlege nnó mpyɛ ɛnyú deté ndɛre Ata
Ɛsɔwɔ abɔ afere bɔɔ́ Isrɛli né ámu bɔɔ́ Ijip ne
ɛwyage áwane bɔɔ́ abi álá fyɛɛ́ metɔɔ́ ne ji
wɔ́. 6 Ne tége ntó ndɛre ɛpyɛɛ́ ne makiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ayi álá jwɔle né malu utɔɔ́ bwɔ́ wɔ́,
ályaá malu ujwɔle bwɔ́ álá ápyɛɛ́ lé unó bi
cha. Ɛsɔwɔ awɛ́ nya aji ne bɔ mkpokovɛ,
abi álaá wyɛɛ́ wɛwɛ tɛ kwyakwya, afyɛ áji né
melu ɛmpinya gemua ágile gekpɛkpɛ bií bi
Ɛsɔwɔ asɔɔ́ mpa bwɔ́. 7 Wyɛmbɔ ntó ne ɛpyɛ
nya ne bɔɔ́ Sodom ne Gomɔra ne baá malɔ
ayifɔ ayi álu kwɔ́kwɔ́lé ne áji. Ɛbwɔ́ ábɛ́lege
nya ubɛle tametame ne apyɛɛ́ ubobo unó
bi akwaá álá bɔɔ́ fɔ́ mampyɛ wɔ́. Getú
ɛyigémbɔ, Ɛsɔwɔ alwɛɛ́ áji ne mewɛ ɛwé ɛlá
ɛ́nómégé. Ɛsɔwɔ apyɛmbɔ nnó akwélé ɛsé
ako mbeé né genó ɛyi gepyɛ nya ne ɛbwɔ́.

8 Wyɛmbɔ ntó ne bɔɔ́ abi álu bíbí né mbwa
ɛnyú ájɔ́gé nnó Ɛsɔwɔ alɛrege ɛbwɔ́ unó
né amɛ geja. Getú ɛyigémbɔ, ápyɛɛ́ unó
bi uchɔɔ́ menyammyɛ bwɔ́. Ánógé fɔ́ bɔɔ́
kpakpa ne ájɔ́gé mejɔɔ́ mebomebo ne uto
bi ákpakpa né mfaánebuú. 9 Yɛ́ gébégé
ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé kpaá ɛwé ɛkamege
nnó Mikɛl ɛ́wamege ne danchɔmeló gétúgé
geŋkwógé Mosis ɛsɛ fɔ́ utó né amu jií ɛjɔɔ́
mejɔɔ́ mebomebo ne danchɔmeló wɔ́, ɛjɔɔ́
lé nnó Ata anya wɔ́. 10 Yɛ́mbɔ bɔɔ́ bina
ájɔ́gé mejɔɔ́ mebomebo né unó bi ɛbwɔ́ álá
ákágé ula. Ne ápyɛɛ́ unó ɛké menya mewaá.
Yɛ́ndégenó ɛyi gekwɔme ɛbwɔ́ mekpo apyɛ
pyɛ. Ne ɛlé wyɛ unó bina ne uwane ɛbwɔ́.
11 Ɛbɔɔ́ nyɛ ne ɛbwɔ́ néndé ɛbwɔ́ ákwɔlé
gekage nekɛne Ken muú abɔ́ áwáné meŋmo
wuú. Ájinte gemɛge bwɔ́ ákwɔlé meti ɛwé
ábɔɔ́ nsa ápyɛ ubobo unó wyɛ ndɛre Balam
abɔ́ apyɛɛ́. Ɛbwɔ́ áshya manwú ne Ɛsɔwɔ,
ndɛre Kora abɔ́ apyɛɛ́. Ne ndɛre Kora ág-
boó, mbɔntó ne ɛbwɔ́ ágboó nyɛ. 12 Ɛbwɔ́ álú
ɛké upwapwane unó né geluage nyú gébégé
déké dényɛɛ́ ɛpaá menyɛɛ́ gejeé. Ɛbwɔ́
ányɛɛ́ menyɛ́ gefɔɔ́ ɛyi gegboó mmyɛ. Alú
áteé ɛlé unɛ ɛbi bwɔ́. Alú ntó ɛké geko ɛyigé
mbyo akpane geji gela gekwene manaá. Ne
ɛké unɔɔ́ ɛbi ula uwɔme umpome gébégé
unɔɔ́ uko uke uwɔme. Álu ɛké unɔɔ́ ɛbi
ágoó ubi ne makaka. Ágboó negbo ndɔ
ɛpea. 13 Ɛbwɔ́ álu ɛké ŋgbannyi ɛbɛɛ́ mega.
Ne gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛ álú ɛké gefwene
ɛyi ŋgbannyi metometo atene né mapea
mewaá ne mmyɛ ɛgboó fɔ́ bwɔ́. Ɛbwɔ́ álú
ɛké bɔ danji abi ályaá malu bwɔ́ ájyɛɛ́ malu
ayi cha. Ɛbwɔ́ bina, melu ɛwé Ɛsɔwɔ ábelé
ɛbwɔ́ ɛlé ɛmpinya gemua ɛyi gelá gebyɛ tɛ
kwyakwya. *

14 Ɛnɔk ayi agbeé upyáne ukeneama mbaá
Adam, abɔ́ ajɔɔ́ mɛ nya ató ne bɔɔ́ bina aké,
“Wugé Ata achwɔɔ́ nyɛ ne bɔ dɛle bɔ dɛle
makiɛ́nné ukpea jií. 15 Asɔɔ́ nyɛ mpa bɔɔ́
ako. Agare bɔɔ́ abi álá kágé ji nnó ákwe
mpa gétúgé gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ ne mejɔɔ́
mebomebo ɛwé ɛbwɔ́ ájɔɔ́ ne Ɛsɔwɔ.”

16 Bɔɔ́ bina áshulege bɔɔ́ abifɔ ndo, ne
yɛ́ genó ɛyi gekwanege ɛbwɔ́ metɔɔ́ gepɔ́.
Ápyɛ lé ubobo unó bi ugɔɔ́ ɛbwɔ́ matɔɔ́, álú
bɔɔ́ gempɔge. Ne áké álɔgé gélɔge mejɔɔ́

* 1:13 ɛlú wáwálé nnó: Danji ɛlé menɔ membe ayi akɛle ɛké gasama akoóge né mfaánebuú.

ne muú ɛbyɛnnó akɛlege nnó asɛ genó ɛta
wuú.

*Py*ɛge wyɛ genó ɛyigé Ɛsɔwɔ akɛlege
17 Yɛ́mbɔ aŋmɛ ba abi gejee, ɛnyú debɔ́
mantégé unó bi nya áŋgbá Ata sé Jisɔs Kras
ajɔɔ́. 18 Ɛbwɔ́ ájɔɔ́ nya áké, “Né kwyak-
wya gébé, bɔɔ́ abi ájwane nyɛ ɛnyú gétúgé
depɔ́ré Ɛsɔwɔ ɛtiré ɛnyú dékwɔlegé áchwɔɔ́
nyɛ. Ne ápyɛ nyɛ lé ubobo unó bi ugɔɔ́ ɛbwɔ́
metɔɔ́, ɛbi Ɛsɔwɔ álá kɛlege.” 19 Bɔɔ́ bina ne
áchwɔɔ́ nyɛ ne aŋgya né geluage nyú, ɛbwɔ́
ápyɛɛ́ lé unó bi bɔɔ́ mme ápyɛ, ɛbi usɛlé utó
bwɔ́ néndé Mendóo Ɛsɔwɔ ɛpɔ́ ɛbwɔ́ mmyɛ.
20 Yɛ́mbɔ, aŋmɛ ba, pyɛgé nnó metɔɔ́ ɛwé
ɛnyú defyɛ né unó bi Ɛsɔwɔ jimbɔɔ́ alɛ́re
ɛnyú ɛwéne. Ɛnyú deké denɛnemmyɛ, gɔ́gé
Mendoó Ukpea ɛlɛ́ré ɛnyú meti. 21 Belege
geŋwágé nyú gebɛ gefɔɔ́ ɛyigé Ɛsɔwɔ ákágé
lɛrege ɛnyú gejeé jií ndɛ́re dégile galɔ́gálɔ́
ayi Ata sé Jisɔs Kras nnó achwɔge agɛ ɛnyú
meshwɛ, ɛnyú debɔ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́ fɔ́.
Ji apyɛ nyɛ mbɔ gétúgé ji agboó ne ɛnyú.
22 Gɛge meshwɛ ne bɔɔ́ abi álú ne dembyɔ
né unó bi ɛbwɔ́ áfyɛɛ́ metɔɔ́ wyɛɛ́. 23 Poógé
abifɔ, défere ɛbwɔ́ átane né mmu mewɛ
ɛ́kágé ásɔɔ́. Ne mbaá abifɔ ntó, gɛge ɛbwɔ́
meshwɛ, yɛ́mbɔ sɛgé gébé nnó ɛkágé gabo
bwɔ́ áchálé ɛnyú. Págé yɛ́ bɛ́ ɛlé mandeé ayi
bɔɔ́ abi ápyɛ yɛ́ndé gabo áfyɛɛ́ néndé gabo
ayi ɛbwɔ́ ápyɛ áchɔ mɛ mandeé yimbɔ.

*Défɛ*ɛge Ɛsɔwɔ
24 Matame mabɛ ne Ɛsɔwɔ muú akage poó
ɛnyú nnó ɛ́kágé dékwe né gabo. Ji ákage pyɛ
ɛnyú détɛne cho né mbɛ ushu wuú. Deké
degɛne gekpɛkpɛ ɛ́nógé wuú matɔɔ́ agɔɔ́
ɛnyú mmu. 25 Jimbií ne alú Ɛsɔwɔ Menchyɛ́
geŋwá né gétúgé genó ɛyigé Ata sé Jisɔs
Kras apyɛɛ́. Nnɛnemmyɛ nnó bɔɔ́ ánógé
Ɛsɔwɔ, Ɛsɔwɔ mbií ne abɔɔ́ ɛshyɛ ne uto uko
tɛ ula ulɔɔ́, nana, ne tɛ kwyakwya Amɛn.

Ŋwɛ unó Jisɔs alɛré Jɔn né amɛ gejya

*J*ɔn agaré unó bi úlú né ŋwɛ yina
1 Né mmu ŋwɛ yina ne ásamé unó bi Jisɔs
Kras alɛré. Ɛsɔwɔ apyɛ Jisɔs akaá unó bina
nnó alɛ́ré baá défwɛ bií unó bi uchwɔ pyɛ
nana. Jisɔs Kras atɔ́ ɛkiɛ́nné wuú nnó ɛjyɛ
ɛpyɛ maá utɔ́ wuú Jɔn akaá unó bina. 2 Ne
Jɔn agaré unó bina uko wyɛ ndɛre ji agɛné.
Genó ɛyigé ji asamé ɛlé meko mejɔ́ ayi
Ɛsɔwɔ ajɔ́ ne wáwálé ayi Jisɔs Kras alɛré
né genó ɛyi ji agare. 3 Ɛsɔwɔ ájé muú ayi
akuú ŋwɛ yina ayi agaregé unó bi upyɛ́ɛ́
mbɔ nana ne ɛbi upyɛ nyɛ meso gébé, ne
ájé ntó yɛ́ndémuú ayi awúu unó bi ásamé
wyɛ ne apyɛ́ɛ ubi. Néndé gébé ɛyigé unó bi
upyɛ́ɛ nyɛ géla kwɔ́kwɔ́lé.

*J*ɔn alɔ́ɔ matame mbaá machomele bɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ ákénéama
4 Me Jɔn ne nsamé ŋwɛ ayina ntɔme ɛta
nyú machomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ akénéama ayi
álú né gebagé mewaá Ɛsya.
Nnɛnemmyɛ nnó Ɛsɔwɔ álɛ́régé ɛnyú
galɔ́gálɔ́, ápyɛ ɛnyú débé né nesɔ. Ɛsɔwɔ
muú alu nana, muú abɔ alu mɛ, ne muú
achwɔ́ɔ́ nyɛ ne mandoó akeneama ayi álu
né mbɛ geluɔge gefwage jií chóncho ne *
5 Jisɔs Kras, muú álú toŋese ntɛ́sɛ́ ne maá
mbɛ ayi akwilé né negbo, ne muú alú nana,
mfwa kpaá mbaá afwa mme, álɛ́régé ɛnyú
galɔ́gálɔ́, apyɛ ɛnyú débɛ né nesɔ. Matame
mabɛ ne ji muú abɔ́ɔ́ wyɛ gejeé ne ɛsé ne
aferé ɛsé né gabo gétúgé manoó mií ami
machyɛ́ɛ́ mme. 6 Ne apyɛ ɛsé déla bɔ́ɔ́
abi ágbárege gefwa ne ji ne apyɛ ntó ɛse
déla ampyɛ́ɛ upɛ abi ápyɛ́ɛ utɔ́ɔ́ Ntɛ wuú
Ɛsɔwɔ. Ŋgó ne utó úbɛ́ ne ji tɛ kwyakwya
ne kwyakwya. Amɛn
7 Gége, ji achwɔ́ɔ nyɛ né mmu gekógé
mfaánebuú ne yɛ́ndémuú agɛne nyɛ ji. Yɛ́
ɛbɛ́lé bɔ́ɔ́ abi ájomé ji áwané. Ne bɔ́ɔ́
mme meko álili nyɛ gétúgé ɛfwyale ɛwé ji
achyɛge nyɛ ɛbwɔ́ ɛbɛ́ mbɔ. Amɛn.
8 Ata Ɛsɔwɔ aké, "Me ne nlú muú mbɛ
ne ayi kwyákwyá." Me ne alú, "Muú ayi
alú nana, ne ayi abɔ́ alú ne ayi achwɔ́ɔ nyɛ.
Ɛsɔwɔ ayi Apwɔ́ɔ́ amu."

*J*ɔn agɛ́ Maá Ntɛ Mekwaá né amɛ géjyá
9 Me Jɔn, meŋmɛ́ nyú né ɛchomelé bɔ́ɔ́
Jisɔs, gétúgé me ntó nchome mmyɛ ne Jisɔs,
ne ngɛne ntó ɛfwyale wyɛ ndɛre ɛnyú. Me
nlú ntó muú ama wyɛ ndɛre ɛnyú né gefwa
ɛyigé Ɛsɔwɔ ágbárege ne nkógé metɔ́ɔ́ wyɛ
ndɛre ɛnyú mpwa fɔ́. Ábɔ́ ábú me mfɛ́ né
melɔ metɔ́ɔ́ nnyi ɛwé ákuú nnó Patmɔs gé-
túgé ngárege mekomejɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ne wáwálé
ayi Jisɔs alɛré né genó ɛyi ji agaré. 10 Né
bií uwyaá ɛbi úlú bií Ata, Mendoó Uk-
pea ɛchwɔ́ me mmyɛ ne nwú gekpɛ́kpɛ́gé
meko fɔ ndɛre atané me né meso ɛké meko
mbá. 11 Aké, "Sá unó uko ɛbi ɔgɛné nyɛ
né mmu ŋwɛ, ɔtɔ́ mbaá machomele bɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ akénéama ayi álú né umɛ́ malɔ yina:
Ɛfɛsɔs, Smyna, Pɛgamɔn, Tayatira, Sadis,
Filadelfya ne Laodisha."

12 Ne mbwɔ́légé mmyɛ mangɛ́ muú ayi
ajɔ́ge me mejɔ́ɔ́ né meso, ngɛ́ uluɔ́ má-
túlékáŋ ukénéama ɛbi akwyɛ ne gul. 13 Né
metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ uluɔ́ ɛbimbɔ, ngɛ́ muú fɔ
ndɛre atɛné ɛké maá ntɛ mekwaá. Afyɛ́
nku metyɛ́metyɛ́ ayi akwɔné ji uka. Ne ani
gebagé ndeé ɛyi gégénege ɛké gul, génɔ ji
né gebómé. 14 Mejwyɛ wuú ɛlú pópó ɛké
néwúné ugoó, yɛ́ ɛké makaŋkoma ne amɛ jií
agénege ɛké nénómé mewɛ. 15 Uka bií ush-
wánege ɛké afyaákó ayi ásɔ́ɔ́ né mewɛ, atilé
ashwánege manémané. Meko wuú awyale
ɛké nekɔné nnyi nekwene mbɔ, chuchu.
16 Agbaré ambe akénéama né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ
wuú ne aparanja ayi achyaá magbɛ apea
atané ji né meno. Ushu bií ugɛnege ɛké
ŋmɛɛ́ metɔ́ɔ́ ŋwɔmesé.

17 Ngɛge ji, nkwɛ ji né uka ɛké muú ayi
agboó. Anyaá ɛbwɔnyɛ wuú anere me
mmyɛ aké, "Ɔfɔge, me ne nlú muú mbɛ ne
ayi kwyakwya. 18 Me nlú mebɛ, me mbɔ
ngbo, ne gɛ menlú mebɛ tɛ kwyakwya ne
kwyakwya. Me nwyaá uto mampyɛ bɔ́ɔ́
abi ágboó ákeré né geŋwá wyɛ ndɛre muú
ágbárege bɔ agbógólɔ́ manené melɔ áwuú
bɔ́ɔ́.

19 "Sá yɛ́ unó bi wɔ ɔgɛné; ɛbi upyɛ mbɔ
nana choncho ne ɛbi upyɛ́ɛ nyɛ meso gebé.
20 Gɛ genó ɛyi gebɔ gelu bibií, ɛyi getome
ne ambe akénéama ayi ɔgɛne me ngbare né
ɛbwɔnyɛ wa ne uluɔ matúlékáŋ ukénéama
ɛbi akwyɛ́ɛ ne gul. Ambe yimbɔ akénéama
atɛne mbaá makiɛ́nné Ɛsɔwɔ akénéama ayi

* 1:4 Ɛlú wáwálé nnó: Ɛsya ayi ajɔ́gé mbɔ ɛlé ayi tɛ nya. Fina ákuú nnó Turkey.

alú né machomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ akénéama. Ne uluɔ matúlékáŋ ɛbimbɔ ukénéama utɛne mbaá machomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ akénéama."

2

Ŋwɛ yi átɔme mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ́ Ɛfɛsɔs

1 Muú ayi me ngɛne né ama gejya aké, "Sá ŋwɛ yina ɔtɔ́ mbaá ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Ɛfɛsɔs.

"Garé ɛbwɔ́ ɔké, gɛgé mekomejɔ́ɔ́ ɛyi ɛtane mbaá muú ayi agbaré ambe akénéama né ɛbwɔnyɛ wuú ne akɛne né metɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ uluɔ́ mátúlékáŋ ukenéama ɛbi akwyɛɛ́ ne gul. * 2 Me nkaá unó uko ɛbi ɛnyú dépyɛ́ɛ, mengɛ́ utɔ́ɔ́ bi ɛnyú depyɛ ne ɛshyɛ ne metɔ́ɔ́ ɛwé dékogé délá dépwaá, nkaá nnó ɛnyú dékií fɔ́ bɔ́ɔ́ abo, ne ɛnyú démua bɔ́ɔ́ abi áké álú áŋgbá Jisɔs, dégɛ́ nnó ápɔ́, álú bɔ́ɔ́ gebyɔ́. 3 Ɛnyú dekóge matɔ́ɔ́, ne dégɛ́ne ɛfwyale né gétú ya, dépwaá fɔ́. 4 Yɛ́mbɔ gége genó ɛyigé nshulege ɛnyú ndo wyɛ na. Ɛnyú débɔ́ɔ́ sé gejeé ne me ndɛre depyɛɛ́ mbɛmbɛ wɔ́. 5 Fɛrege dégɛ́ mati ayi ɛnyú depyɛɛ́ gyɛɛ́. Dékwɔ́ré matɔ́ɔ́ nyú dépyɛɛ́gé unó bi ɛnyú debɔ mbɛ depyɛɛ́ mɛ. Dela depyɛ mbɔ wɔ́, me nchwɔ́ fere nyɛ geluógé ɛtúlékáŋ nyú né geluóge machomele bɔ́ɔ́ Jisɔs. 6 Yɛ́mbɔ, gége genó gelɔ́gélɔ́ ɛyigé ɛnyú depyɛ na, ɛnyú dekií fɔ́ ubóbó unó bi bɔ́ɔ́ ɛkwɔ Nikolatan ápyɛ wyɛ ndɛre me nla nkií.

7 "Muú ayi awya matu awú genó ɛyigé Mendoó Ukpea ɛjɔ́ɔ́ge mbaá machomele bɔ́ɔ́ Jisɔs.

"Ne yɛ́ndémuú ayi ammyɛ kpaá apwɔ́ɔ́ gabo, me nchyɛge nyɛ ji ɛbwɔ́nyɛ nnó anyɛ́ umpome genɔ́ɔ́ ɛyi gechyɛge geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. Genɔ́ɔ́ ɛyimbɔ gewɛne né melɔ́ Ɛsɔwɔ."

Ŋwɛ yi átɔme mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ́ Simina

8 Ama ajɔ́ɔ́ aké, "Sa ŋwɛ ayina ɔtɔ́ mbaá ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ́ Simina.

"Garé ɛbwɔ́ ɔké, gɛ́ge mekomejɔ́ɔ́ ɛyi ɛtane mbaá muú ayi álú ula ulɔ́ɔ́ ne kwyakwya, ji ayi abɔ agbooó ne akwilé né negboó. 9 Me nkaá ɛfwyale ɛwé ɛnyú degɛ́ne ne gekpo ɛyi ɛnyú délú yɛ́mbɔ ɛnyú dewyaá gefwa. Nkaá ndɛre bɔ́ɔ́ áchɔ́ɔ́ ɛnyú mabɔ. Ɛbwɔ́ ájɔ́gé ake alú bɔ́ɔ́ Jus ne ápɔ́, álú lé bɔ́ɔ́ danchɔmeló. 10 Ngarége ɛnyú nnó défɔ́gé fɔ́ ɛfwyale ɛwé ɛnyú déchwɔ́ɔ́ dégɛ, danchɔmeló apyɛɛ́ nyɛ áfyɛ ɛnyú abifɔ né denɔ, nnó ammua agɛ ufɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ abi ɛnyú delú ne degɛne nyɛ ɛfwyale né ndɔ ɛfya. Fyɛge wyɛ matɔ́ɔ́ ne me yɛ́ ɛbɛ́ ɛlé negbo ne ɛnyú degbóo. Ne me nchyɛge nyɛ ɛnyú nsa ayi alu geŋwá ɛyi gélágé byɛ́.

11 "Muú ayi awyaá matu awú genó ɛyigé Mendoó Ukpea ɛjɔgé né machomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ.

"Ne yɛ́ndémuú ayi ammyɛ apwɔ́ɔ́ gabo, agboó fɔ́ negboné ndɔ ɛpea."

Ŋwɛ yi átɔme mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ́ Pɛgamɔn

12 Ama ajɔ́ɔ́ aké, "Sa ŋwɛ ayina ɔtɔ mbaá ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Pɛgamɔn.

"Gare ɛbwɔ́ ɔké, gɛge meko mejɔ́ɔ́ ayi atane mbaá muú ayi awyaá aparanja yimbɔ ayi achyaá magbɛ ápeá. 13 Me nkaá nnó ɛnyú dejwɔlege né mbaá ayi danchɔmeló muú álú mfwa ájwɔlege, yɛ́mbɔ dénógé wyɛ mabɔ ma ne déshá fɔ́ mankamé depɔré ɛtiré détomé ne me, yɛ́ gébégé áwáne Antipas né geluage nyú, ji muú agaré mekomejɔ́ɔ́ wa wáwálé kpaá tɛ ji agbóo. 14 Yɛ́mbɔ gɛ́ unó bi me nshulegé ɛnyú ndo wyɛ na; bɔ́ɔ́ fɔ alú né geluage nyú abi akwɔlegé unó bi Balam alɛré. Ji alɛré Balak ndɛre ápyɛ ne ate bɔ́ɔ́ Isrɛli ápyɛ́ɛ gabo. Apyɛ ɛbwɔ́ anyɛɛ́ menyɛɛ́ upɛ ayi áchyɛ mbaá aló uka, ne apyɛ ntó ɛbwɔ́ ánane manane tametame. 15 Ne bɔ́ɔ́ abifɔ ntó álú né geluagé ɛnyú abi akwɔlegé unó bi bɔ́ɔ́ ɛkwɔ Nikolatan álɛrégé. 16 Kwɔ́rege matɔ́ɔ́ nyú, délyaá gabo, délá dépyɛɛ́ mbɔ wɔ́, me nchwɔ́ɔ́ wáwá mamyɛ umyɛ ne bɔ́ɔ́ bimbɔ ne aparanja yimbɔ ayi atanégé me meno.

17 "Muú ayi awyaá matu, awú genó ɛyi Mendoó Ukpea ɛjɔ́gé né machomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ.

"Muú ayi ammyɛ kpaá apwɔ́ɔ́ gabo, me nchyɛge ji menyɛɛ́ mfaánebuú ayi ábelé bíbí. Me nchyɛge ji ntó ntaá ɛniné pópó ne mabo makɛ ami asamé mfaá nění. Ne yɛɛ́ muú ayi akágé mabo ami bɔ apɔ, ɛkose muú ayi asɛle ntaá ɛníné mbɔ ne akaáge."

* 2:1 Ɛlú wáwálé nnó: Né mmu ŋwɛ Ɛsɔwɔ ayi mekɛ unó bi ji abií ɛlé wáwálé ayi ji ajyaá manlɛre bɔ́ɔ́ bií.

ŋwɛ yi átɔme mbaá ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ́ Tayatira

18 Ama ajɔɔ́ aké, “Sa ŋwɛ yina ɔtɔ mbaá ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Tayatira.

“Garé ɛbwɔ́ ɔké, gɛge mekomejɔɔ́ ayi atane mbaá Maá Ɛsɔwɔ, muú amɛ ji agɛnege ɛké nenɔme mewɛ ne uka bií ushwanege ɛké afyaá ako ayi atilé agɛnege mané mané. 19 Me nkaá unó bi ɛnyú dépyɛɛ́, nkaá gejeé ɛyigé ɛnyú debɔɔ́ ne me, ne metɔɔ́ ɛwé ɛnyú défyɛ ne me. Nkaá ndɛre ɛnyú dépoógé atɛ ne ndɛre dékoógé matɔɔ́ déla dépwá fɔ́. Nkaá nnó unó bi ɛnyú dépyɛɛ́ nana upwɔ ɛbi ɛnyú debɔ dépyɛɛ́ mbɛmbɛ gébégé défyɛɛ́ matɔɔ́ ne me fyɛɛ́. 20 Yɛ́mbɔ, gɛgé genó ɛyigé me nshulege ɛnyú ndo wyɛ na: Ɛnyú délyaá Jɛsɛbɛl, maá mendée ayi abyɔge gebyɔ nnó ji alú muú ɛkpávé Ɛsɔwɔ, abwɔlé bɔɔ́ utɔɔ́ ba né unó bi ji alɛrege, ánane manané tametame ne anyɛ́ menyɛɛ́ upɛ ayi áchyɛ́ mbaá aló uka. 21 Me nchyɛ ji gébé nnó akwɔré metɔɔ́ wuú, alyaá ɛno ɛwé ji anyɛɛ́ yɛ́mbɔ ashya manlyaá. 22 Gétú ɛyigémbɔ me mpyɛɛ́ nyɛ ji akwe nemeé, ne bɔɔ́ abi ábɛ́lege ne ji mpyɛɛ́ nyɛ ɛbwɔ́ agɛ́ ɛfwyale dɔɔ́ mbɔgé álá ákwɔré matɔɔ́ bwɔ́ ályaá gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ wɔ́. 23 Ne me nwáne nyɛ bɔɔ́ abi ákwɔlege unó bi ji alɛrege, ne bɔɔ́ ɛchomele Jisɔs ako ákage nyɛ nnó me ne nlú muú ayi akágé depɔ́ ɛtire délú akwaá né matɔɔ́ ne ufɛre ɛbi ɛbwɔ́ áfɛrege. Ne ndɛre muú apyɛ gabo, mbɔntó ne nchyɛgé ji ɛfwyale.

24 “Yɛ́mbɔ ɛnyú ako abi délú né melɔ Tayatira abi déla kwɔlege unó uboubo bina ɛbi bɔɔ́ abifɔ akuú nnó anɔɔ́ unó danchɔmeló, mpɔ sé ne metuú ɛwé cha ɛwé nnɛrege ɛnyú mekpo, 25 ɛkosé mangaré ɛnyú nnó dégbare unó bi défyɛɛ́ metɔɔ́ wyɛɛ́ chánchá kpaá tɛ me nchwɔɔ́. 26 Ne muú ayi ammyɛ apwɔɔ́ gabo, ne apyɛɛ́ utɔɔ́ ba ndɛre nkélege kpaá tɛ kwyakwya nchyɛge ji uto nnó abɛ mfwa mbaá malɔ mme mako. 27 Ne ágbarege nyɛ ɛbwɔ́ ne amu matomato wyɛ ndɛre Ntɛ wa áchyɛɛ́ me utó, ne áchɔgerege nyɛ ɛbwɔ́ ubauba ɛké unje mesɛɛ́. 28 Ne nchyɛge nyɛ ji membe ayi agɛnege né gejɛjɛge bií.

29 “Muú ayi awyaá matu, awú genó ɛyigé Mendoó Ukpea ɛjɔgé mbaá machomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ.”

3

ŋwɛ yi átɔme mbaá ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ́ Sadis

1 Ama ajɔɔ́ aké, “Sa ŋwɛ yina ɔtɔ mbaá ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Sadis.

“Garé ɛbwɔ́ ɔke, gɛge mekomejɔɔ́ ayi atane mbaá muú ayi abɔɔ́ mandoó akénéama ayi ápyɛɛ́ utɔɔ́ Ɛsɔwɔ ne ambe akénéama, nkaá unó bi ɛnyú dépyɛɛ́. Bɔɔ́ ágégé ɛnyú áké délú abɛ sanji degbo. 2 Kwilege tɛ́né, défyɛ ɛshyɛ mampyɛge unó bi ɛnyú déle délyaá mampyɛge nnó ɛkágé dékpɛ délyaá kaŋka, nénde ngɛ nnó utɔɔ́ nyú úlú dantɛne cho né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. 3 Tɛge yɛ́ unó bi alɛre ɛnyú ne ndɛre déwuú, kwɔrege matɔɔ́ nyú dekwɔlege unó bimbɔ cháŋéné. Mbɔgé dékwilé tɛné wɔ́, nchwɔɔ́ nyɛ ɛta nyú ɛké menjo né gébé ɛyigé ɛnyú délá kaágé. 4 Yɛ́mbɔ ukɛke bɔɔ́ abifɔ alú né geluage nyú né melɔ Sadis abi álá ágilé fɔ́ mawule ɛbwɔ́ wɔ́, mmyɛke áchɔ fɔ́ menyammyɛ ɛbwɔ́ ne gabo wɔ́. Ɛbwɔ́ afyɛɛ́ nyɛ mandée pópó akɛne ne me nénde ákwane mambɛ bɔɔ́ ba. 5 Ne muú ayi ammyɛ kpaá ápwɔɔ́ gabo, áfyɛɛ́ nyɛ ji mandeé pópó ɛke ɛbwɔ́. Ne me mferege fɔ mabɔ ɛbwɔ́ né mmu ŋwɛ ayi asamé mabɔ bɔɔ́ abi awyaá geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. Ne me ngarége nyɛ gbɔŋɔnɔ né mbɛ ushu Ntɛ wa ne makiɛ́nné jií ntó nnó, ji alú muú wa.

6 “Muú ayi awyaá matu awú genó ɛyi Mendoó Ukpea ɛjɔge mbaá machomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ.”

ŋwɛ yi átɔme mbaá ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ́ Filadɛlfya

7 Ama ajɔɔ́ aké, “Sa ŋwɛ yina ɔtɔ mbaá ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛchomele bɔɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Filadelfya.

“Garé ɛbwɔ́ ɔké, gɛgé mekomejɔɔ́ ayi atane mbaá muú ukpea ayi muú akage neré metɔɔ́ ne ji. Ji ne ágbaré agbɔ́gɔ́ló mfwa Dɛvid ayi achyɛge ji uto mamgbaré gefwa ndɛre mfwa Dɛvid. Ne ánénege menombi yɛ́ muú ayi akáge gbɛ ɛwú apɔ́, agbɛge ntó menombi yɛ́ muú ayi akáge nené ɛwú apɔ́. * 8 Me nkáge unó bi ɛnyú dépyɛɛ́. Gɛge me nnɛne mbɔ ɛnyú menombí ne yɛ́ muú ayi ákagé gbɛ ɛwú apɔ́. Nkaá nnó ɛnyú dépɔ fɔ́ né ɛshyɛ, yɛ́mbɔ ɛnyú dékwɔlege

* 3:7 Ɛlú wáwálé nnó: Agbɔ́gɔ́ló Dɛvid ɛlé meti ɛwé bɔɔ́ ako abɔ makpɛ né gefwagé Ɛsɔwɔ.

wyɛ unó bi me nlɛre délú danshyá nnó
dékaágé fɔ́ me. [9] Wúgé! Bɔ́ɔ́ danchɔmeló
abi ábyɔge gebyɔ nnó álú bɔ́ɔ́ Jus ne ápɔ́,
mpyɛ nyɛ ɛbwɔ́ ato mano né mbɛ ushu
nyú, ne ákaá nnó me mbɔ gejeé ne ɛnyú.
[10] Ɛnyú dékwɔlege wyɛ unó bi ngaré ɛnyú
nnó dékoge metɔ́ɔ́ gétú ɛyigémbɔ, mento
mpyɛ nyɛ nnó ɛnyú dékpɛgé fɔ́ ne ɛfwyale
ɛwé ɛchwɔ́ɔ́ nyɛ né mme meko. Ɛfwyale
ɛwémbɔ ɛlú ɛlé mamua bɔ́ɔ́ mme meko.
[11] Ɛla gachyɛɛ́ me nchwɔ́ɔ́, gbarege unó bi
défyɛɛ́ metɔ́ɔ́ wyɛɛ́ cháŋéné nnó ɛkágé muú
fɔ́ afɔ́ɔ́ nsa nyú. [12] Muú ayi ammyɛ apwɔ́ɔ́
gabo, mempyɛɛ́ nyɛ ji álá ɛké gekwa ɛyi
muú álá akágé nyií né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ
wa. Ne alyagé fɔ́ geji tɛ kwyakwya. Nsamé
nyɛ mabɔ Ɛsɔwɔ né menyammyɛ wuú ne
amí melɔ Ɛsɔwɔ wa. Melɔ ɛwémbɔ ɛlé
melɔ Jɛrosalɛ ayi mekɛ ayi atane mfaánebuú mbaá Ɛsɔwɔ ashulé fa mme. Ne nsamé nyɛ ntó mabɔ ma ami makɛ né menyammyɛ wuú. [13] Muú ayi awyaá matu awú genó ɛyi Mendoó Ukpea ɛjɔ́gé mbaá machomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ."

Ŋwɛ yi átɔme mbaá ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ́ Laodisha

[14] Ama ajɔ́ɔ́ aké, "Sá ŋwɛ yina ɔtɔ́ mbaá ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛchomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ né melɔ Laodisha.

"Gáré ɛbwɔ́ ɔké, gɛ́ge mekomejɔ́ɔ́ ɛyi ɛtané mbaá muú ayi ákuú ji Amɛn, muú ayi muú ákage nɛré metɔ́ɔ́ ne ji ne ntɛ́sé ayi apyɛɛ́ bɔ́ɔ́ ákage wáwálé ayi atomé ne Ɛsɔwɔ. Ji alu muú ayi tɛ ula ulɔ́ɔ́, unó bi Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ ukɛne ne ji. [15] Me nkaá unó bi ɛnyú dépyɛɛ́. Nkaá nnó ɛnyú dékwené fɔ́ nyuanyua ne désɔ́ɔ́ fɔ́ ntó dugédúgé, me mbɔ nkɛlege ɛbɛ nnó dékwene nyuanyua yɛ́ nnó désɔ́ɔ́ dugédúgé. [16] Ne ɛlé ɛnyú délu jwale makwe nyuanyua dékwene mansɔ́ɔ́ ntó dugé dúgé désɔ́ɔ́, gétú ɛyigémbɔ, mpame nyɛ ɛnyú ne dafyɛɛ́ nkane muú akpóo matyɛɛ́. [17] Ɛnyú déké déwyaá gefwa, délú gbɛne ne dékɛlege se yɛ́ genóge fɔ́. Ɛnyú dékaá mbɔ fɔ nnó délú mbyambya, meshwɛmeshwɛ, gekpogekpo, amɛ nónómé ne gejɔgéné wɔ́. [18] Ndɛre ɛlúmbɔ me nchyɛge ɛnyú majyɛɛ́ nnó déchwɔ́ɔ́ déna gul ɛta wa ayi ásɔ́ɔ́ né mewɛ, álá ápɔ́ ne deba, nnó apyɛ ɛnyú débɛ ne gefwa. Ne naáge ntó mandeé pópó nnó dékwere gejɔgéné nyú ɛyi gegboó mmyɛ. Naáge ntó uka ɛbi défyɛɛ́ ne amɛ nnó dégɛne mbaá. [19] Bɔ́ɔ́ abi me ngboó ne ɛbwɔ́, apyɛge gyɛɛ́, nshulege ɛbwɔ́ ndo, nlɛrege ɛbwɔ́ chuchu. Gétú ɛyigémbɔ, kpage gechyɛɛ́ dékwɔrege matɔ́ɔ́ nyú délyaá gabo. [20] Wúgé, me ntɛne mbɔ né menombi nyú ndoó nnó dénene me gepú, muú awúgé meko wa, anenege me menombi nnó nkpɛ mmu, nkpɛne mbane ji denyɛ́ menyɛɛ́ ulua. [21] Ne muú ayi ammyɛɛ́ apwɔ́ɔ́ gabo, me nchyɛge nyɛ ji ɛbwɔnyɛ nnó ajwɔle ne me né geluage gefwa ya, wyɛ ndɛre me ntó mmyɛ mpwɔ bɔ́ɔ́ mawáme ba njwɔlé ne Ntɛ wa né geluɔge gefwa jií.

[22] "Muú ayi awyaá matu awú genó ɛyigé Mendoó Ukpea ɛjɔgé mbaá machomele bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ."

4

Jɔn agɛ amɛ gejya nkane Ɛsɔwɔ ajwɔle né mfaá geluɔge gefwa jií

[1] Unó bina upyɛge mbɔ, mma ngɛ amɛ gejya. Nke mpɛle ngɛ menombi fuú né mfaánebuú. Ne meko muú ayi me mbɔ́ɔ́ mbɛ nwuú ɛké meko mbá, ama ajɔ́ɔ́ ne me aké, "Kwɔ chwɔ́ wena, me nlɛre wɔ unó bi upyɛɛ́ nyɛ meso gébé." [2] Ténéténé yimbɔ Mendoó Ukpea ɛchwɔ́ me mmyɛ, ɛ́kpá me mfɛ ne mfaánebuú. Nkɛ mpɛle, ngɛ geluɔge gefwa ne muú fɔ́ ndɛre ajwɔlé né mfaá geji. [3] Ne muú ayi ajwɔlé né mfaá geluɔ ɛyigémbɔ ashwane manémané ɛké ntaáné ŋka ɛniné ákuú jaspa ne carnelian. Ne mbya meshu ɛwe ɛtane ɛnɔ́ɔ́ geluɔgé ɛyígé mbɔ ne mme ɛlú nshyɛ nhsyɛ ɛké mataá ayi ákuú nnó ɛ́méral. [4] Ngɛ ntó uluɔ gefwa ɛbifɔ ɛsaá meso ɛni ndɛre unɔ́ɔ́ geluɔ ɛyigémbɔ né mme. Ne ákpakpa fɔ ɛsaá meso ɛni, abi afyɛɛ́ mandeé pópó, ákwere délaré gefwa né makpo ɛbwɔ́ ɛtire ákwyɛɛ́ ne gul ájwɔlé mfaá ubi. [5] Né geluɔ ɛyigémbɔ, gasama akɛle, mamamama, mamfeé ányane, mbaá áwyale. Né mbɛ geluɔ ɛyigémbɔ ntó, matúlékáŋ akénéama ágɛnege. Ne matúlékáŋ ayimbɔ akénéama, atɛne mbaá mandoó akénéama ayi apyɛɛ́ utɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. [6] Né mbɛ geluɔ ɛyigémbɔ ntó, ngɛ genó gefɔ ɛké ɛbɛɛ́ mega.

Gelu ɛfɛɛ́ ɛfɛɛ́, ne ŋanéŋané ɛké makaŋkomma. Ngɛ ntó ufɔ́ɔ́ menya uni ɛyi ɛlú mebɛ. Ɛtɛné ɛnɔ geluɔ́ ɛyigémbɔ né mme. Menyammyɛ ɛbwɔ́ mekomeko álu ne

amɛ mbɛ ne ayi meso. 7 Né geluage menya
yimbɔ ɛni, ayi mbɛ alú ɛké genyanya, ayi
agbeé ɛpea alú ɛké maá menɔ mpɔ, ayi
agbeé ɛlɛɛ́ awyaá ushu ɛké mekwaá, ne
ayi agbeé ɛni ntó alú ɛké nenyá ɛniné
nélyɛnege. 8 Né geluage menya yina ɛni, yɛ́
ayi ndé awyaá ubagele ukéné ne gejamégé
amɛ né mmyɛ, ne amɛ ayifɔ ntó ne nteé
ubagele bií. Ne menya yina ɛkwane makwa
utuú ne ŋwɔmese ɛpwaá. Ɛkwane ɛké,
"Ɛsɔwɔ ukpea, Ɛsɔwɔ ukpea, Ɛsɔwɔ ukpea,
alú Ata Ɛsɔwɔ Muú Apwɔ́ɔ́ amu. Ji abɔ alú
mɛ, alu nana ne achwɔ́ɔ́ nyɛ."
9 Ɛchyɛge ŋgɔ, ɛnógé ne matame mbaá
muú ayi ajwɔlé mfaá geluɔge gefwa, ji ayi
alú mebɛ tɛ kwyakwya. 10 Ákpakpa bimbɔ
ɛsaá meso ɛni ákwe uwya mme né mbɛ
ushu muú ayi ajwɔlé né mfaá geluɔge gefwa
ɛyigémbɔ, ánógé ji muú ayi alú mebɛ tɛ
kwyakwya ne kwyakwya, 11 aké, "Ata ɛsé
Ɛsɔwɔ, wɔ ɔkwané mansɛ ŋgɔ́, ɛnógé ne uto.
Néndé wɔ ne ɔkwyɛ unó uko ndɛre ɛjií wɔ
né metɔ́ɔ́ ne ɔkwyɛɛ́ ubi ne ɔpyɛɛ́ ubi úlú."

5

Gebagé ŋwɛ ɛyi ápwiré pwiré ne maá
ɛgɔ́ŋme
1 Genó ɛyigé fɔ ɛyigé me ngɛné ɛlé gebagé
ŋwɛ ɛyi ápwirépwire né ɛbwɔnyɛ muú ayi
ajwɔlé né geluɔ́gé gefwa. Né gebagé ŋwɛ
yimbɔ, ásá unó wyɛ mbɛ ne meso ne ádyɛ
geji ne ɛmá né malu ákénéama. 2 Ne
ngɛ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛwyaá ncha, ɛgige
kéŋké ɛké, "Waá akwané mambea ɛmá ɛwé
ádyɛɛ́ né gebagé ŋwɛ yimbɔ anéné geji?"
3 Yɛ muú fɔ́ apɔ́ yɛ́ né mfaánebuú, fa mme
yɛ́ né malɔ áwuú bɔ ayi ákaáge néne gebagé
ŋwɛ yimbɔ akuú genó ɛyi gélú mmu. 4 Ne
nlɔ manli segé segé néndé yɛ́ muú fɔ apɔ́ ayi
ákwané manené gebagé ŋwɛ yimbɔ akuú
genó ɛyi gélú mmu. 5 Ne muú ama né
geluágé ákpakpa bimbɔ aké ne me, "Ɔligé
sé, gɛ́, muu ayi ákuú ji genyanyagé ntoóné
Juda, ji alú ntó mpyáne mfwa Dɛvid ammyɛ
apwɔ́ bɔ́ɔ́ mawámé bií. Gétú ɛyigémbɔ, ji ne
akaáge bea ɛmá ɛwémbɔ malu akénéama ne
anéné gebagé ŋwɛ yimbɔ." *
6 Ajɔ́ɔ́gé mbɔ, ngɛ́ maá ɛgɔŋme áténé
kwɔ́kwɔ́lé ne geluɔ́gé gefwa ɛyigémbɔ, alú
ɛké ábɔ́ áwá mɛ ji. Menya ɛyi ɛlú mebɛ
ɛni ne ákpakpa bimbɔ, ánɔ ji mme. Ji
awyaá ambya akénéama ne amɛ akénéama.
Amɛ yimbɔ atɛné né mandooó akénéama
ayi ápyɛ utɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. Ne Ɛsɔwɔ ató áji né
mme meko. 7 Ne maá ɛgɔŋme yimbɔ achwɔ
sɛ gebagé ŋwɛ ɛyimbɔ ayi ápwirépwire ne
ɛbwɔnyɛ muú ayi ajwɔlé né mfaá geluɔ́gé
gefwa. 8 Asɛ́gé mbɔ, menya yimbɔ ɛni ne
ákpakpa bimbɔ ɛsa meso ɛni ákwe uwya
mme né mbɛ ushu wuú. Ne yɛ́ndémuú né
geluagé ákpakpa bimbɔ ne menya yimbɔ
áwyaá neŋke né ɛbwɔ ne geku ɛyigé akwyɛɛ́
ne gul. Yɛ́ndé gekú gegbeé ne unó bi unóme
gebɛ gelɔ́gélɔ́. Unó ubɛ bina utɛné mbaá
mmyɛmenɛne bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. 9 Ne ɛbwɔ́ ákwa
ɛkwɔ mekɛ ɛwé yɛ́ muú fɔ álá álú daŋkwa
áké, "Wɔ ɔkwané mansɛ gebagé ŋwɛ ɛyi
gepwiré ɔbea ɛma ɛwé ádyɛɛ́ wyɛɛ́, néndé
áwá wɔ, manooó mmyɛ ami magbɛle mana
gejamégé bɔ́ɔ́ nnó abɛ bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. Bɔ́ɔ́ bina
atané né malɔ mme mako, ufɔ ufɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́. Abi
ájɔ́gé mejɔ́ɔ́ ɛma ne abi ájɔ́gé mejɔ́ɔ́ cháchá.
10 Ne ɔpyɛ ɛbwɔ́ álú ɛkwɔ ampyɛɛ́ upɛ né
gefwa ɛyigé Ɛsɔwɔ se ágbárege. Ne ɛbwɔ́
ágbárege nyɛ gefwa fa mme."
11 Ne nké mmage pɛ, ngɛ ne nwu meko
gejamégé makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ayi yɛ́ muú álá
ákágé pa ndɛre atɛne anɔ́ɔ́ geluɔ́gé gefwa,
ne menya ɛyimbɔ ɛni ne ákpakpa bimbɔ.
12 Ne makiɛ́nné yimbɔ ákálé keŋké áké, "Maá
ɛgɔ́ŋme ayi abɔ awáne ákwane mansɛ uto
uko, ne gefwa, ne deŋga, ne ɛshyɛ, ne
ɛnógé, ne ŋgɔ ne matame." 13 Ne nwu
ntó unó uko ɛbi Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́, ɛbi úlú né
mfaánebuú, ɛbi úlú fa mme, ɛbi úlú né malɔ
aló ne ɛbi úlú mmu ɛbɛɛ́ mega ne unó uko
ɛbi úlú yɛ́ndé mbaá, ukwane uké, "Matame,
ɛnógé, ŋgɔ ne uto uko ubɛ ne muú ayi
ajwɔlé mfaá geluɔ́gé gefwage maá ɛgɔŋme
tɛ kwyakwya ne kwyakwya." 14 Ukwage
mbɔ, menya yimbɔ ɛni ɛkame ɛké, "Amɛn"
ne ákpakpa bimbɔ ákwɛ uwya mme ánógé
Ɛsɔwɔ ne maá ɛgɔŋme.

6

Maá ɛgɔŋme abea malu ɛma ayi mbɛ
ákéné né ŋwɛ ayi ápwiré
1 Ndɛre mpɛlé, ngɛ nkane Maá ɛgɔŋme
abea melu ɛma ɛwé mbɛ né geluɔge malu
akénéama ayi adyɛɛ́ né ŋwɛ yimbɔ. Ne
nwu meko menya ama né geluage menya

* 5:5 Ɛlú wáwálé nnó: Neŋké ɛlé genóge ákwelé ubée ne geji.

ɛyi mebɛ ɛni, ndɛre ajɔɔ́ ne meko keŋké
ɛké néfé aké, “Chwɔ we.” 2 Mpɛge, ngɛ
mpɔ mekagala pópó. Muú ayi ajwɔlé mfaá
agbare ɛmbeé né ɛbwɔ ne áchyɛɛ́ ji ɛla
gefwa ne akɛne ajyɛ ndɛre muú ayi ajyɛ
mmyɛ mɛ ummyɛ apwɔ ne amage pwɔ nyɛ.
3 Ne ji ábeagé melu ɛma ɛwe ɛgbeé malu
apea nwu meko menya ayi agbeé menya
ɛpea ndɛre ajɔɔ́ aké, “Chwɔ́ we.” 4 Ajógé
mbɔ, mpɔ mekagala megɛle atane achwɔ́.
Ji achyɛɛ́ muú ayi ajwɔlé mfaá uto ne
gekpɛkpɛgé aparanja mamfere nesɔ fa mme
nnó bɔɔ́ ámmyɛge áwané atɛ.
5 Ámá ábeagé melu ɛwé ɛgbeé malú alɛɛ́,
nwu meko menya ayi agbeé menya ɛlɛɛ́,
ndɛre ajɔɔ́ aké, “Chwɔ́ we.” Mpɛge, ngɛ
mpɔ mekagala megíle ne muú ayi ajwɔlé
mfaá agbare ɛlómé né ɛbwɔ. 6 Nwú meko
ayi alú ɛké meko muú ndɛre atane né gelu-
agé menya yi mebɛ ɛyimbɔ ɛni ájɔɔ́ aké,
“Ɛkpoko Flawa ɛma, ɛlú né ŋka utɔɔ́ bií uma
ne makpoko barlɛ alɛɛ́ alú ntó ŋka utɔɔ́ bií
uma. Ne ɔchɔge fɔ mbwɛ maweé ne mmɔɔ́.”
7 Ne ji ámá ábeagé melu ɛma ɛwé ɛgbeé
malu ani, nwú menya mebɛ ayi agbeé
menya ɛni ndɛre ajɔɔ́ aké, “Chwɔ́ we.”
8 Mpɛge, ngɛ mpɔ mekagala ayi ala bɛɛ́ ne
muú ayi ajwɔlé né mfaá akamégé negbo.
Ne muú ayifɔ, ayi akwɔle ji meso, akamege
melɔ áwuú bɔɔ́. Áchyɛɛ́ ɛbwɔ́ uto nnó akare
mme meko né malu aní, áwá bɔɔ́ né melu
ɛma ne bee, mesa, ufɔɔ́ ufɔɔ́ mameé ne
menyá ɛyi ɛpyɛɛ́ ɛfɔ.
9 Maá ɛgɔŋme ábeagé melu ɛma ɛwé
ɛgbeé malu ata, ngɛ né nteé geluógé
upɛ Ɛsɔwɔ mandoó bɔɔ́ abi áwané gétúgé
mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ ayi ɛbwɔ́ ágaré. 10 Ne
mandoó bɔɔ́ Ɛsɔwɔ bimbɔ, ájɔɔ́ keŋké áké,
“Ɛh Anyata Ɛsɔwɔ, wɔ ɔlú muú ukpea ne
bɔɔ́ ákage ánɛre metɔɔ́ ne wɔ. Ɛ́bɛlege mbɔ
nnó ne wɔ ɔsɔ mpa bɔɔ́ mme abi áwané ɛsé,
ɔshuú ɛbwɔ́ amu manchyɛɛ́ ɛbwɔ́ ɛfwyale?”
11 Ájɔɔ́gé mbɔ, áchyɛɛ́ yɛ́ndémuú bwɔ́ ɛwule
pópó, ne ágaré ɛbwɔ́ nnó ákoó metɔɔ́, ágilé
kpaá tɛɛ́ mpa atɛ aŋme ɛbwɔ́ abi ápyɛɛ́ utɔɔ́
Ɛsɔwɔ, ɛbwɔ́ abi áwané ákwanege ndɛre
Ɛsɔwɔ akɛlege.
12 Ne maá ɛgɔŋme ábeagé melu ɛma ɛwé
ɛgbeé malu akene, ngɛ ndɛre mme anyigé
ne ɛshyɛ tegetege. Ŋmɛɛ́ ɛbwɔ́lé ɛlá megílé
ɛké ndeé nekwi ne mfaá ntó agɛlé chuú ɛké
manoó. 13 Ambe átane mfaá ákwe mme ɛké
umpome genɔɔ́ fik ɛbi ula ugɛlé wɔ́, ukwene
gébé mbyo metometo anyigé ubi. 14 Nebuú
neseé ɛké gebɔ ɛyi muú apwiré afeé ne
mbaá ayi gebɔ́ gélú. Yɛ́ndé mekwɛ kpaá ne
mewaá metɔɔ́ nnyi áferé ɛwu né melu wuú.
15 Ne afwa mme meko, bɔɔ́ kpakpa, ákpakpa
bɔɔ bee, bɔɔ́ abi awyaá gefwa, anɔɔ́ bɔɔ́, ne
bɔɔ́ ako choncho ne áfwɛ ne abi álá ápɔ́
áfwɛ ábó ájyɛɛ́ bií né mmu ambu maba ntaá
ne meso matarave ayi álú né mfaá makwɛ
kpakpa, 16 ákalé ákuú maba ntaá ne makwɛ
kpakpa áké, “Kwege débií ɛsé nnó ɛ́kágé
muú ayi ajwɔlé né mfaá geluɔgé gefwa agɛ
ɛsé ne nnó ɛ́kágé maá ɛgɔŋme achyɛɛ́ ɛsé
ɛfwyale. 17 Néndé gekpɛ́kpɛ́ bií ɛbi Ɛsɔwɔ ne
maá ɛgɔŋme achyɛge bɔɔ́ ɛfwyale ukwɔ́ne,
ne ndémuú ákágé bo ɛfwyale ɛwémbɔ?”

7

Áfyɛ geloge Ɛsɔwɔ né mampwɛ usaá
dɛle bɔɔ́ Ɛsɔwɔ ukénéama meso ɛni
1 Unó bina uko ukógé, genó ɛyi me mma
ngɛ, ɛlé makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ani. Átɛne né
maŋkú mme ani, agbɛɛ́ mati mbyo ani, ayi
atanege né maŋku mme yina nnó ɛ́kágé
mbyo ammyɛge né mme yɛ́ ɛbɛ́ lé né ɛbɛɛ́,
ne nnó ɛ́kágé amugé unɔɔ́. 2 Ne ngɛ ntó
ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé fɔ́, ɛtane né ɛgbɛ ɛwé
ŋmɛɛ́ ɛtanege, ɛgbare gelogé Ɛsɔwɔ muú
alu mebɛ ɛku makiɛ́nné Ɛsɔwɔ yimbɔ ani
keŋké, ayi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ áji uto mancho
mme ne ɛbɛɛ́ mega, 3 ɛké, “Tɛ́négé kpɛ,
désage lyaá mbyo áchɔ́ mme, ɛbɛɛ́ mega,
ne unɔɔ́ mewaá kpaá tɛ ɛsé denerege manlo
baá défwɛ Ɛsɔwɔ ɛsé né mampwɛ ne gelogé
Ɛsɔwɔ.” 4 Ne nwú nnó mpa bɔɔ́ Ɛsɔwɔ abi
álo ɛbwɔ́ né mampwɛ ne gelogé Ɛsɔwɔ ɛyigé
na, alú usaá dɛle bɔɔ́ ukénéama meso ɛni.
Bɔɔ́ bina atane né matoó Isrɛli áfyaneapeá.
5 Né ntoné Juda aló dɛle bɔɔ́ afyaneapea.
Né ntoné Rubɛn aló dɛle bɔɔ́ áfyaneapeá.
Né ntoné Gad aló dɛle bɔɔ́ áfyaneapeá.
6 Né ntoné Ashyɛ aló dɛle bɔɔ́ áfyaneapeá.
Ntoné Naftali aló dɛle bɔɔ́ áfyaneapeá.
Ntoné Manasɛ aló dɛle ɛfyaneɛpeá.
7 Né ntoné Simyon aló dɛle ɛfyaneɛpeá.
Né ntoné Lɛvi aló dɛle ɛfyaneɛpeá.
Né ntoné Isaka aló dɛle ɛfyaneɛpeá.
8 Ntoné Sɛbulɔn aló dɛle ɛfyaneɛpeá.
Né ntoné Josɛf aló dɛle ɛfyaneɛpeá.
Né ntoné Benjamɛn aló dɛle ɛfyaneɛpeá.

Njuné bɔ́ átɛné né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ ne Maá ɛgɔŋme

9 Genó ɛyigé na gekoge, nke mpɛle, ngɛ
njuné bɔ́ abi yɛ́ muú álá ákágé pa fɔ́. Bɔ́
bina átané né malɔ mme meko, yɛ́ndé ntoó
ufɔ́ ufɔ́ bɔ́, ne ufɔ́ ufɔ́ mejɔ́. Áfyɛ
mandeé pópó, ágbaré mamɛ né amu átɛne
né mbɛ geluɔge gefwa ne mbɛ ushu Maá
ɛgɔŋme. 10 Ájógé keŋké áké, "Ɛsɔwɔ se, wɔ
muú ɔjwɔlé mfaá geluɔge gefwa, ɛnyú ne
Maá ɛgɔŋme ne déferege ɛsé né ɛfwyale
gabo." 11 Ájógé mbɔ, makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ako
átɛné ánɔ geluɔge gefwa, ákpakpa bimbɔ,
ne menya yimbɔ ɛni ɛyi ɛlú mebɛ. Ne ɛbwɔ́
ako ákwe uwya mme né mbɛ geluɔge gefwa
ánógé Ɛsɔwɔ, 12 áké, "Amɛn, mejé, ne ŋgɔ,
ne deŋga, ne matame, ne ɛnógé, ne utó
ne ɛshyɛ ubɛ ne Ɛsɔwɔ sé tɛ kwyakwya ne
kwyakwya Amɛn."

13 Muú kpaá ama né geluɔge ákpakpa
bimbɔ, agií me áké, "Ndé bɔ́ na áfyɛɛ́
mawulé pópó, átané ɛfɔ́?"

14 Me nshuú ji meko nké, "Ata nkaá wɔ́, wɔ
ne ɔkaá mbaá ayi ɛbwɔ́ átané."

Ne agaré yɛ́ me aké, "Gɛ́ bɔ́ abi ákpɛne
né gekpɛkpɛ ɛfwyale, átɛne ne ɛshyɛ kpaá
tɛ átané cháŋéné na. Ɛbwɔ́ áshwɔné
mawulé bwɔ́ ne manoó Maá ɛgɔŋme, álá
pópó. 15 Ne gétú ɛyigémbɔ ne ɛbwɔ́ átɛné
né mbɛ geluɔge Ɛsɔwɔ, ápyɛɛ́ utɔ́ ndɛre
ampyɛɛ́ upɛ Ɛsɔwɔ ne mmu ɛcha upɛ wuú
yɛ́ndégébé. Ne ji ayi ajwɔlé né mfaá
geluɔge gefwa abɛɛ́ nyɛ ne ɛbwɔ́, abame
ɛbwɔ́. 16 Ɛbwɔ́ ábɛɛ́ se mesa, mmwɔlé man-
aá ɛpyɛ sé ɛbwɔ́, ŋmɛɛ́ ɛdoó sé ɛbwɔ́ ne
menyammyɛ ntó ásɔnegé sé ɛbwɔ́. 17 Néndé
Maá ɛgɔŋme muú alú kwɔ́kwɔ́lé ne geluɔgé
gefwa ɛyigé na ne ábáme ɛbwɔ́ nkane mem-
bame magɔŋme. Ne ajame nyɛ ɛbwɔ́ áfɛ́ ne
baá anyi ayi awyaá manaá ami machyɛge
geŋwá ɛyi gélágé byɛɛ́. Ne Ɛsɔwɔ ntó atilé
nyɛ ɛbwɔ́ manse ako né amɛ."

8

Maá ɛgɔŋme abea melú ɛma ɛwé ɛgbeé
malu akénéama

1 Ne Maá ɛgɔŋme ábeagé melú ɛma
ɛwé ɛgbeé malu akénéama mbaá meko né
mfaánebuú ákwené álá tɔmeé né genóge
gebagé nchwa nekɛ. 2 Ɛpyɛge mbɔ, ngɛ
makiɛ́nné Ɛsɔwɔ akénéama ndɛre átɛné
né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. Áchyɛɛ́ áji mbá
akénéama.

3 Ne ɛkiɛ́nné ɛwé fɔ ɛgbaré maá gekú
ayi ákwyɛɛ́ ne gul ɛchwɔ́ɔ́ tɛné né mbɛ
geluɔ́ ɛyigé ásɔ́ɔ́ unó bi úwya gebɛ gelɔ́gélɔ́.
Áchyɛɛ́ ɛwú gejamégé unó gebɛ bina nnó
ɛcho ne mmyɛmenɛne bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ako,
ɛnɛre mfaá geluɔ́ ɛyigé ákwyɛɛ́ ne gul
ɛyigé gelú né mbɛ geluɔ́gé gefwage Ɛsɔwɔ
ásɔ́ɔ́ áchyɛɛ́ mbaá Ɛsɔwɔ. 4 Ndɛre ɛsɔ́ɔ́
unó gebɛ ɛbimbɔ, amuawɛ choncho ne
mmyɛmenɛne bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, átane né amu
ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ áfɛ né mbaá Ɛsɔwɔ.
5 Ɛpyɛge mbɔ, ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ɛfere
ujɛnjɛ mewɛ né mfaá geluɔ́ ɛyigémbɔ, ɛfyɛ
ne mmu maá gekú yimbɔ ɛfome fa mme. É-
fómégé mbɔ, mbaá áwyale, mamfeé anyane
gbaŋgbaŋ, gasama akɛle mamamama, ne
mme anyigé tégé tégé ne ɛshyɛ.

*Makiɛ́*nné Ɛsɔwɔ ayi mbɛ ani afɔme
mbaá ɛbwɔ́

6 Ne makiɛ́nné Ɛsɔwɔ yimbɔ akénéama
ayi ágbaré mbá akénéama, ákpome mmyɛ
mamfɔme.

7 Ɛkiɛ́nné ɛwé mbɛ ɛ́fɔmege mba áwuú,
makankoma ne mewɛ ɛchware ne manoó
ɛkwe fa mme. Ne mewɛ ɛwémbɔ ɛkaré mme
né malu alɛɛ́, ɛsɔ melu ɛma kpákpá choncho
ne unɔ́ɔ́ ne byaá mewaá.

8 Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛgbeé apeá ɛ́fɔmege
mbá wuú, áfome genó gefɔ ne mmu ɛbɛɛ́
mega ɛyi gelú ɛké gekpɛ́kpɛ́gé mekwɛ ɛwé
mewɛ ɛlúlé wyɛ wum wum wum. Genó
ɛyigémbɔ gekwege gekare ɛbɛɛ́ mega né
malu álɛɛ́, melu ɛma ɛlá manoó manoó.
9 Ne yɛ́ndégenó ɛyi gelú wyɛɛ́ gegbo, ne
masogeka ayi alú wyɛ áchɔ́ɔ́.

10 Ɛwé ɛgbeé álɛ́ɛ ɛfɔmege mbá wuú,
gekpɛ́kpɛ́gé membe ayi agɛnege ɛké gelɔgé
ɛlwɛ, atane mfaá akaré manyi mme malu
álɛ́ɛ akwe né melú ɛma choncho ne baá
anyi abi kɔkɔ́ɔ́. 11 Membe yina ákamege nnó,
"Unywɔne." Ne melu ɛma ɛwé membe yina
akwene wyɛ, né geluage malu ayina álɛ́ɛ
ɛla nywɔne nywɔnege. Gejamege bɔ́ɔ́ abi
anyuú manaá ami matane wyɛɛ́ ágbo.

12 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛgbeé makiɛ́nné
ani, ɛfɔmege mbá wuú, ákarege ndɛre
ŋmɛɛ́, mfaá, ne ambe ágɛnege sé né malu
alɛɛ́, melu ɛma ɛkwe kendeé. Ne akarege
gébé ɛyigé utuú uwyage né malu alɛɛ́

mfaá ne ambe ágɛne sé ne melu ɛma wɔ́. Wyɛmbɔ ntó ne ɛpyɛ́ɛ́ ne bií ne ŋwɔmese.
13 Ne mbwɛ amɛ nké mpɛle, ngɛ ndɛre
nenya nelyɛnege tɛ mfaá, ne nwu ndɛre
nejɔ́ɔge keŋké neké, "Ɛbɔ́ɔ́ nyɛ, ɛbɔ́ɔ́ nyɛ,
ɛbɔ́ɔ́ nyɛ ne bɔ́ɔ́ abi álú né mme gebégé
makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ayi álaá álɛɛ́ áfɔmege mbá
bwɔ́."

9

*Ɛkiɛ́*nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛgbeé makiɛ́nné ata
ɛfɔ́me mbá wuú
1 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛgbeé makiɛ́nné
ata ɛfɔmege wuú mbá, mma ngɛ́ membe fɔ
atané mfaá, akwe mme. Áchyɛɛ́ ji agbɔ́gɔ́lɔ́
ayi anenege gepyɛɛ́ ɛyi gélágé pɔ́ ne kwyak-
wya. 2 Ne membe yimbɔ anenege meno
gepyɛɛ́ ɛyigémbɔ, amuawɛ atane wyɛ ɛké
amuawɛ laáwa. Amuawɛ yina agbɛ ŋmɛɛ́
né mfaánebuú mbaá akwe gemuagemua.
3 Ɛgome ɛtane né mmu amuawɛ yimbɔ ɛkwe
fa mme. Áchyɛ ɛwú uto mantyɛ bɔ́ɔ́ wyɛ
ndɛre ɛbi ngat áwyaá fa mme. 4 Ágaré ɛwú
nnó ɛpyɛge fɔ́ genó gebo ne jyage fɔ, yɛ́
ɛbɛ́ lé dambyanja ne yɛ́ndé gefɔgé genɔ́ɔ́,
ɛpyɛ lé genó gebo ne bɔ́ɔ́ abi álá ápɔ́ ne
gelogé Ɛsɔwɔ né mampwɛ bwɔ́. 5 Áchyɛ fɔ
ɛwú uto nnó ɛ́wá ɛbwɔ́ wɔ́, alya ɛlé ɛwú
nnó ɛtyɛ ɛbwɔ́ né bɔ amfaá áta. Ne ubale
ɛbi ɛbwɔ́ áwuú nyɛ ubɛ wyɛ ndɛre ɛbi ngat
atyɛɛ́ muú. 6 Né amfaá bimbɔ áta, ákɛlege
nyɛ negbo nnó newa ɛbwɔ́ ágɛne. Néndé
yɛ́ lé ɛbwɔ́ áshyage negbo, negbo nebɛɛ́ fɔ
ɛbwɔ́ kwɔ́kwɔ́lé.
7 Ɛgome ɛwéna, ɛlú ɛké mpɔ́ mekagala
ɛyi áfyɛ ɛji unó manjyɛ bee. Ákwere ɛwu
unó fɔ né makpo, unó bimbɔ úlú ɛké délaré
gefwa ɛtiré ákwyɛɛ́ ne gul, ne mashu ɛbwɔ́
malu ɛké mashu akwaá. 8 Mejwɛ bwɔ́
ɛshya metyɛɛ́ ɛké mejwɛ andée ne maŋɛné
bwɔ́ álú ɛké ayi genyanya. 9 Ákwere uwya
yɛ́ndé ɛgomé ne gebagé gese ɛyigé bɔ́ɔ́
abi ájyɛɛ́ bee ákwerege né uwya. Gewya
ɛyigé ubagele bwɔ́ upyɛɛ́ gélú ɛké gewyage
mbooó gese uka upea ayi mpɔ́ɔ́ mekagala
ɛjame ne gatɛle ɛjyɛɛ́ bee. 10 Ɛgome ɛwémbɔ
ɛwyaá magyɛɛ́ ɛké magyɛ ngat. Ɛwya uto
né magyɛ bwɔ́ matyɛɛ́ bɔ́ɔ́ né bɔ amfaá
áta. 11 Ne muú ayi álú mfwa bwɔ́, ɛlé
ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛgbare agbɔ́gɔ́lɔ́ gepyɛɛ́
ɛyi geláge pɔ́ ne kwyakwya. Bɔ́ɔ́ Hibru
akú ɛkiɛ́nné ɛwéna nnó Abadɔn. Ne bɔ́ɔ́
Grek ákuú ɛwú nnó Apolyɔn (ula utɛne nnó
menchɔ unó).
12 Néŋáne ɛfwyale ɛniné mbɛ nekoó, wúgé
ayifɔ apea alú chwɔ́ɔ́.

*Ɛkiɛ́*nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛgbeé makiɛ́nné
ákéné ɛfɔme mbá wuú
13 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛpyɛɛ́ makiɛ́nné
akéné, ɛ́fɔmege mbá wuú, nwú meko muú
fɔ ndɛre atane né maŋkú ani ayi alú né
geluɔ́ ɛyigé ákwyɛɛ́ ne gul ɛyigé gelu né
mbɛ ushu Ɛsɔwɔ. 14 Meko yimbɔ ajɔ́ɔ́ ne
ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ aké, "Kaá makiɛ́nné
ani ayi áfɛné kwɔ́kwɔ́lé ne ɛbɛɛ́ kpa ɛwé
ákuú nnó ɛbɛɛ́ Yufrɛtis." 15 Ne ɛkiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ɛkaá ayina ani. Ɛlé né
nchwɔ́nekɛ ɛniné na, né bií ɛbi na, mfaá
ayina ne ŋmɛɛ́ ɛniné na, ne Ɛsɔwɔ abelé
mɛ nnó makiɛ́nné ayina ákáré bɔ́ɔ́ abi álu
fa mme malu álɛɛ́, áwá melu ɛma. 16 Ágare
me aké mpa ɛkwɔ bɔ́ɔ́ abi ákwɔme né mfaá
mpɔ́ mekagala ájyɛɛ́ bee aja kpaá apwɔ,
alú bɔ delɛ ne bɔ delɛ. 17 Né amɛ gejya
yina, ngɛ́ mpɔ́ mekagala ne bɔ́ɔ́ abi ájwɔlé
mfaá ɛji. Bɔ́ɔ́ bimbɔ áfyɛɛ́ uba useé ummyɛ
ɛbi bɔ́ɔ́ bee ákwerege né uwya. Ubaá
useé bina ugɛlege ɛké mewɛ, uwyaá ugile
nkane genó ɛyigé ákuú nnó Safaya, ne úlú
ntó ɛkwɔɛkwɔ ɛké genó ɛyigé ákuú nno
solfɔ. Mpɔ́ ɛyina ɛwyaá makpo ɛké makpo
genyanya. Mewɛ, ne amuawɛ, ne sɔlfɔ
ɛtanege ɛji né meno. 18 Unó bina ulɛɛ́, ɛbi
uwáne bɔ́ɔ́ ubi utané né mano mpɔ ɛyimbɔ,
mmyɛ ɛké mewɛ, ne amuawɛ ne sɔlfɔ ukare
bɔ́ɔ́ abi alú fa mme né malu álɛɛ́ uwa melu
ɛma. 19 Néndé ɛshyɛ mpɔ ɛyina ɛtanege ɛlé
né manó ne magyɛ ɛbwɔ́. Magyɛ bwɔ́ áwya
makpo ɛké mmyɔ. Ɛlé ne magyɛ ɛbwɔ́ yina,
ne ɛchulé bɔ́ɔ́.
20 Ne bɔ́ɔ́ abi unó bina ula uwa wɔ́, ályaá
fɔ́ gabo ayi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ wɔ́. Ánógé wyɛ
aló nchyɛ ne aló uka abi ákwyɛɛ́ ne gul
ne seleba akwyɛɛ́ ntó ne afyaákó, mataá
ne unɔ́ɔ́. Yɛ́ ɛlé aló uka bina, álá áwuú,
álá ágɛné ne álá ákɛné fɔ́, ɛbwɔ́ ánógé wyɛ
abi. 21 Ne ályaá fɔ ntó bɔ́ɔ́ manwáné wɔ́ yɛ́
ɛlé mafoó manyɛ, manane tametame ne ɛjo
manjo ályaá wɔ́.

10

*J*ɔn agɛ́ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ né amɛ gejya
ndɛre ɛgbaré gebagé ŋwɛ ɛyi apwiré

1 Ne mma ngɛ́ gekpɛ́kpɛ́gé ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ
ɛwé fɔ né amɛ gejya, ɛtane né mfaánebuú
ɛshulege mme. Ndɛre ɛwú ɛchwɔ́, geko
gefyale ɛwú mmyɛ ɛké ndeé, ne ɛmbya
meshu ɛgyaá ɛwú né mekpo, ushu bií ush-
wanege ɛké ŋmɛɛ́ ne uka ɛbií ntó úlú ɛké
ukwa bi mewɛ ɛlúlé wyɛɛ́. 2 Ɛgbaré gebagé
ŋwɛ ayi abɔ apwiré, nana gelu fuú né ɛbwɔ
wuú. Ɛchoó geka jií ɛyi ɛbwɔnyɛ né ɛbɛɛ́
mega ne ɛyigé ɛbwɔbɛ né mewaá. 3 Ɛjɔɔ́
keŋké ɛkále ɛké meko genyanya. Ɛkalege
mbɔ, néfe nnya nekame gbaŋgbaŋ ndɔ
ɛkénéama neshuú ɛwú meko. 4 Ne nefe
ɛnina neyáge mbɔ, nké nsa genó ɛyigé me
nwuú nejɔ́, nké nwuú meko muú fɔ atané
né mfaánebuú ajɔ́ ne me aké, "Ɔsage fɔ
genó ɛyigé nefe ɛnina nejɔ́, bele geji ne
metɔ́ wyɛɛ́."
5 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ɛwé ngɛne
ɛtɛne né mewaá né ɛbɛɛ́ mega, ɛbwɛɛ́
ɛbwɔnyɛ wuú né mfaánebuú. 6 Ɛkele
mabɔ Ɛsɔwɔ, muú alú mebɛ tɛ kwyakwya,
muú akwyɛɛ́ mfaá, mme, ɛbɛɛ́ mega, ne
yɛ́ndégenó ɛyi gelú wyɛɛ́ ɛké, "Njógé
wáwálé nnó gébé gechɔ́ gepó ɛsé. 7 Yɛ́mbɔ
ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛpyɛɛ́ makiɛ́nné
ákénéama ɛfɔ́mégé mba awuú, Ɛsɔwɔ apyɛɛ́
nyɛ́ unó bi ji abɔ́ ábelé bibí upyɛ wáwálé
ndɛre ji agaré bɔ́ utɔ́ bií bɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ
nnó upyɛ nyɛ."
8 Ne mako ayi me mbɔ nwuú atane
mfaánebuú ama ajɔ́ ne me aké, "Chwɔ sɛ́
gegbagé ŋwɛ yimbɔ né ɛbwɔ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ
ɛwé ɛchoó geka ɛbɛɛ́ mega ne geka mewaá."
9 Ajógé mbɔ, mfɛ mbaá ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ
ɛwémbɔ, ngií ɛwu nnó ɛchyɛɛ́ me gebagé
ŋwɛ ɛyimbɔ, ɛjɔ́ ne me ɛké, "Sɛ geji
ɔnyɛ́, gebɔ́ɔge nyɛ wɔ né meno ɛke nnywɔ́ɔ
yɛ́mbɔ gekwɔnégé wɔ unɛ genywɔnege
nyɛ."
10 Ne nsɛ gebagé ŋwɛ ɛyimbɔ né ɛbwɔ wuú
nnyɛ́. Gebɔ́ɔge me né meno ɛke nnywɔ́ɔ
ne gekwɔnege me né unɛ gelá nywɔne
nywɔnege. 11 Nyɛ́ge mbɔ, ágaré me aké,
"Ɔbɔ maá ma garé genó ɛyi gepyɛɛ́ nyɛ ne
bɔ́ malɔ mme meko, ufɔ́ ufɔ́ bɔ́, ufɔ́
ufɔ́ mejɔ́ ne afwa."

11

Ɛsɔwɔ atɔ bɔ́ ɛkpávé apeá

1 Unó bina ukogé, áchyɛɛ́ me meto ɛwé
ámɛge unó wyɛɛ́. Ne Ɛsɔwɔ ajɔ́ ne me
aké, "Chó mɛɛ́ ɛcha upɛ wa ne geluógé upɛ.
Pa ntó bɔ́ abi ánógé me wyɛ. 2 Yɛ́mbɔ,
ɔmɛge fɔ́ dachi ɛcha upɛ wa, lyaá ji néndé
me nlyaá ji mbaá bɔ́ abi álá ápó bɔ́ Jus,
nnó ágbaré gefwage bwɔ́ né melɔ ukpea wa
né bɔ ámfaá usa upea meso ɛpea. 3 Ne ntɔme
nyɛ bɔ́ ba apeá abi ágaregé mekomejɔ́
Ɛsɔwɔ, nchyɛge nyɛ ɛbwɔ́ uto mangaré bɔ́
genó ɛyi me mpyɛ nyɛ. Ne ágaregé nyɛ geji,
áfyɛɛ́ mandeé nekwi né ndɔ dɛle meso usaá
ufya ne ɛlɛɛ́."
4 Bɔ́ bina apeá ne álu ɛké unɔ́ Olif
upeá ne álú ntó ɛké uluɔ matúlékaŋ upea
ɛbi utɛne né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ Ata muú
ágbáregé gefwa mme. 5 Ne mbɔgé muú
amuagé mampyɛ ɛbwɔ́ genó gebo, mewɛ
ɛtanege ɛbwɔ́ né meno ɛsɔ́ muú mawame
ɛbwɔ́ yimbɔ, mbɔntó ne bɔ́ abi amuame
mampyɛ ɛbwɔ́ genó gebo, ábɔ́ mamg-
boó. 6 Ɛbwɔ́ áwyaá uto magbaré man-
aá nnó ákwegé fɔ́ né gébé ɛyigé ɛbwɔ́
ágaregé mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ. Áwyaá ntó
uto mambwɔlé manyi ála manoó manoó.
Ne áwyaá ntó uto mantɔ mameé ufɔ ufɔ́
áchwɔ́ fa mme ndɛre ɛbwɔ́ ákɛlege.
7 Anerege mangaré mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ,
menya mebo ayi atané né gepyɛɛ́ ɛyi geláge
pó ne kwyakwya achwɔ́ mmyɛ nyɛ ne ɛbwɔ́
apwɔ, awá ɛbwɔ́. 8 Ne uŋkwɔ bwɔ́ ulaá
nyɛ né metɔ́ melɔ́, mélɔ́ kpaá ɛwémbɔ
mbaá ayi asɛlé nya Ata sé áwɔme nya né
gekwa. Ne mabɔ ami ákuú melɔ ɛwéna né
neka ɛlé Sodom yɛ́ nnó Ijip. 9 Ufɔ́ ufɔ́
bɔ́ yɛ́ndé ntoó, ufɔ́ ufɔ́ mejɔ́ ne malɔ
mme mako átane áchwɔ́ɔ ágɛne uŋkwɔ bwɔ́
né ndɔ ɛlɛɛ́ ne geba, ákamegé fɔ́ nnó muú
ánií ubi. 10 Matɔ́ ágɔ́ nyɛ bɔ́ mme meko
ndɛre bɔ́ bina ápea ágbóo, ne ápyɛɛ́ nyɛ
ɛpaá gétúgé negbóné bwɔ́, áwɛlé atɛ mako
néndé mekomejɔ́ Ɛsɔwɔ ayi bɔ́ bina ágaré
ápyɛɛ́ bɔ́ mme áwú ubalé dɔ́. 11 Yɛ́mbɔ ndɔ
yina ɛlɛɛ́ ne geba ɛkogé, Ɛsɔwɔ atɔmé gejulé
ɛyi gechyɛge geŋwá gekpɛ uŋkwɔ bɔ́ bina
né mmyɛ ákwilé tɛ́né. Ákwilégé mbɔ bɔ́
ako abi ábɔ́ ágɛné ɛbwɔ́ ɛfɔ ɛkwɔ ɛbwɔ́ né
matɔ́ dɔ́. 12 Ne bɔ́ bina ápeá, áwú meko
muú fɔ ndɛre ákuú ɛbwɔ́ keŋké né mfaáneb-
uú, aké, "Kwɔgé déchwɔ́ wena." Ne ndɛre
bɔ́ mawáme bwɔ́ ápɛlé, ɛbwɔ́ ákwɔ áfɛ́ né
mfaánebuú né mmu gekó. 13 Wyɛ né gébé
ɛyigémbɔ, mme ányígé ne ɛshyɛ tegetege
ákáré melɔ ɛwémbɔ né malú afya, ne upú
ɛbi úlú né melu ɛma ukwe ne mmyɛ muú

ayi ágboó álú dɛle bɔó akénéama. Bɔó abi
álá, ɛfɔ ɛkwɔ ɛbwɔ́ matɔ́ ánógé Ɛsɔwɔ muú
ɔlú né mfaánebuú.
14 Neŋáne ɛfwyale ɛniné negbée maŋáne
apeá nekoó, wúgé ɛniné negbeé álɛɛ́
nechwɔ́.

Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛgbeé makiɛ́nné
akénéama ɛfɔme mbá wuú
15 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛgbeé akénéama
ɛfɔ́mégé mbá wúu, nwú meko makiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ndɛre ájɔ́gé keŋké áké, "Ata Ɛsɔwɔ sé
ne muú wuú ayi ji ajyaá nnó ábɛ́ mempoó se
awyaá uto mangbaré gefwa fa mme nana.
Ne Ɛsɔwɔ ágbáregé gefwa tɛ kwyakwya ne
kwyakwya." 16 Ájɔ́ɔ́gé mbɔ, ákpakpa bimbɔ,
ɛsaá meso ɛni abi ájwɔlé mfaá uluɔ gefwage
bwɔ́ né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ ákwe mashu mme
né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ áfɛɛ́ Ɛsɔwɔ, 17 áké, "Ata
Ɛsɔwɔ, wɔ Muú Ɔpwɔ́ɔ́ amu, wɔ muú ɔlu
ne ɔbɔ ɔlú, ɛsé déchyɛgé wɔ matame néndé
ɔlɛré gekpɛ́kpɛ́gé uto bi wɔ ɔwyaá ne ɔlɔ
mangbaré gefwa jyɛɛ́ fa mme. 18 Ne bɔ́ɔ́ abi
abɔ álá ápɔ fɔ́ Jus, ɛbwɔ́ ábɔ́ɔ́ metɔ́ɔ́ usɔ́ɔ́
ne wɔ dɔ́ɔ́. Yɛ́mbɔ gébégé ɛyigé wɔ ɔlɛrégé
metɔ́ɔ́ usɔ́ɔ́ wyɛ gekwɔné. Ne gébé gekwɔné
ɛyigé wɔ ɔsɔ́ɔ́ mpa bɔ́ɔ́ abi ágbóo. Gébé ntó
gekwɔné ɛyigé wɔ ɔchyɛgé nsa mbaá bɔ́ɔ́
utɔ́ɔ́ byɛɛ́, bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ́ ako abi
áfɔ́ɔ́ wɔ, abi aŋea gemɛ ne abi álá aŋea wɔ́.
Ne gébé gekwɔné ɛyigé wɔ ɔwane bɔ́ɔ́ abi
áwáne bɔ́ɔ́ ako abi áwáné bɔ́ɔ́ fa mme yina."
19 Áfɛɛ́ge Ɛsɔwɔ mbɔ, gepúgé Ɛsɔwɔ
né mfaánebuú génene. Ne mengɛ́
mekwaá menomenyɛɛ́ ɛwé ɛtɛné mbaá
menomenyɛɛ́ ɛwé Ɛsɔwɔ anyɛɛ́ ne bɔ́ɔ́ bií
ndɛre ɛlú né mmu gepúgé Ɛsɔwɔ ɛyigémbɔ.
Ne ngɛ́ ndɛre gasama akɛlé mamama, nefe
nénya gbaŋgbaŋ, mbaá áwyale mme anyií
tegetege, ne makaŋkoma akwene gejame.

12

Mendeé fɔ ne mmyɔ ayi ákuú nnó
dragɔn
1 Né gébé ɛyigémbɔ, ngɛ́ gekpɛ́kpɛ́gé
genó fɔ ɛyi getané né mfaánebuú. Ngɛ́
mendée fɔ ayi ndée ɛyi ji afyɛɛ́ ɛlú ŋmɛɛ́
ŋmɛɛ́, anɛré uka bií né mfaá mfaá. Ak-
were ɛlá gefwa ɛwé ɛwyaá ambe áfyaneá-
peá. * 2 Mendée yina alú ne unɛ, ne
ndɛre nebyɛɛ́ némyɛɛ́ ji ákalege gétúgé
awuú ubale nebyɛɛ́.
3 Ne mma ngɛ́ gekpɛ́kpɛ́gé genóge fɔ
ɛyi getané né mfaánebuú, nké mpɛlé, ngɛ́
gekpɛ́kpɛ́gé mmyɔ megɛle, ayi apyɛɛ́ ɛfɔ,
awyaá makpo akénéama ne ambya afya.
Ne akweré maá ɛlá gefwa né yɛ́ndé mekpo
wuú. 4 Ákaregé ambe ayi alú né mfaá né
malu álɛɛ́, mmyɔ ayina asɛ megyɛ wuú ajá
melú ɛma agbɛ fa mme. Akwilé atɛne né
mbɛ ushu mendée yimbɔ ayi alú mambyɛ
maá, agile nnó mendée yimbɔ abyɛgé maá
ji abɔ ányɛɛ́. 5 Ne mendée yimbɔ abyɛ maá
wuú mende. Maá yimbɔ ne abɔ́ɔ́ mámbɛ
mfwa né malɔ mme meko. Agbaregé nyɛ
bɔ́ɔ́ mme meko ne amu matomato. Ndɛre
ábyɛné maá yimbɔ, áchwɔ́ fɔ́ɔ́ ji ákpa ji áfɛ́
mbaá Ɛsɔwɔ né mbaá ayi geluɔge gefwa jií
gelú. 6 Ne mendée yina jimbɔ́ɔ́ abó afɛ́ né
mashwɔne mbaá ayi Ɛsɔwɔ ákwyɛɛ́ ábelé
nnó ji abɛ wyɛɛ́, akpɛ bu né ndɔ dɛle meso
usaá ufyane ulɛɛ́ meso ɛfya.
7 Ɛpyɛgé mbɔ, ummyɛ ukwe né mfaáneb-
uú. Mfwa makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ayi akuú ji Mikɛl
ne aŋgba bií, ámyɛ ne mmyɔ yimbɔ ne
bɔ́ɔ́ bií ntó. 8 Yɛ́mbɔ Mikɛl ne aŋgba bií
ámmyɛ ápwɔ mmyɔ yimbɔ ne bɔ́ɔ́ bií ne
ákamé sé nnó mmyɔ yimbɔ ne bɔ́ɔ́ bií ama
abɛ ne melú manjwɔlé né mfaánebuú wɔ́.
9 Ábú gekpɛ́kpɛ́ mmyɔ yimbɔ né mfaánebuú
áshulé fa mme chóncho ne makiɛ́nné jií.
Mmyɔ yina ne ákuú nnó danchɔmeló, muú
mawáme, ji ne alú mmyɔ ayi alɔ́ɔ́ mɛ tɛ́tɛ́
nya mambwɔlégé bɔ́ɔ́ fa mme.
10 Ne nwú muú fɔ ajɔ́ɔ́ keŋké né mfaáneb-
uú aké, "Nana Ɛsɔwɔ ɛsé aferé bɔ́ɔ́ né
ɛfwyale gabo, alɛre bɔ́ɔ́ ako uto bií ji awyaá
né gefwa ɛyigé ji ágbárege ne Kras, Muú
yi Ɛsɔwɔ akweré ji ɛlá gefwa ayi ji atɔmé
alɛre ntó uto bií fa mme. Néndé muú
ayi atɛ́nege né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ sé utuú
ne ŋwɔmésé ápyɛ mpa ne aŋmɛ́ sé ábú ji
né mfaánebuú ashulé fa mme. 11 Ne aŋmɛ́
ɛsé bina ammyɛ ápwɔ ji né utó manoó
Maá ɛgɔ́ŋme ami magbɛlé mme ne abya
melɔ́mélɔ́ ayi ɛbwɔ́ ágarége. Ne ɛbwɔ́ ásɛ yɛ́
geŋwá bwɔ́ ɛké genó wɔ́ ne átɛne nnó yɛ́ ɛbɛ
ɛlé negbo ɛbwɔ́ ágboó. 12 Mfaánebuú ne bɔ́ɔ́
ako abi ájwɔlegé wyɛ, bɛége ne nechóchó.
Yɛ́mbɔ́ ɛbɔ́ɔ́ nyɛ ne ɛnyú abi délú né mme

* 12:1 Ɛlú wáwálé nnó: Mfaá ayi ájɔ́gembɔ, ɛlé mfaá ayi ágɛnege ne utuú.

ne mabɛɛ́ mega néndé, danchɔmeló ashulé achwɔ́ báne ɛnyú ne metɔɔ́ usɔ néndé ji akaá nnó gébé jií ɛyi gelaá géjásé wɔ́."
13 Mmyɔ yimbɔ agɛ́gé nnó ábú ji ashulé fa mme, alɔ mamfwénégé mendée yimbɔ ayi ábyɛné maá mende nnó awá. 14 Yɛ́mbɔ áchyɛ mendée yimbɔ ukpɛ́kpɛ́ ubagele upeá ɛbi úlú ɛké ɛbi nenya nnó ályɛné ájyɛ ábí né mashwɔne mbaá ayi Ɛsɔwɔ ákwyɛ ábelé nnó ji abɛɛ́ wyɛ ábelé ji bu né aŋmɛ álɛɛ́ ne geba. 15 Ne mmyɔ yimbɔ awɔ́ manaá né meno, majá ɛké ɛbɛɛ́ nnó ŋgbannyi ashwa mendée yimbɔ anó nnyi. 16 Yɛ́mbɔ mme apoó mendée yimbɔ, anené meno anyú manaá ami mmyɔ yimbɔ awɔɔ́ mako. 17 Ɛpyɛgé mbɔ, mmyɔ yimbɔ metɔɔ́ ɛsɔ́ ji dɔɔ́ ne mendée yimbɔ, alyá ajyɛ ŋme ummyɛ ne upyáne mendée yimbɔ, bɔɔ́ abi ábélege mabɛ́ Ɛsɔwɔ ne bɔɔ́ abi ágaregé wáwálé ayi Jisɔs alɛré né abya melɔ́méló, nnó ɛbwɔ́ ne Mmyɔ yimbɔ atɛné né mbale ɛbɛɛ́ mega.

13

Menya mebo ayi atáne né mmu ɛbɛɛ́ mega

1 Ndɛre mmyɔ yimbɔ atɛ́ne ɛwú, ngɛ́ menya mebo fɔ ndɛre atanege né mmu ɛbɛɛ́ mega. Menya yimbɔ awyaá makpo akénéama, ne ambya afya. Ákweré maá ɛla gefwa né yɛ́ndé ɛmbya wuú. Né mfaá yɛ́ndé mekpo wuú asa mabɔ wyɛ ami machɔɔ́ mabɔ Ɛsɔwɔ. 2 Menya yimbɔ afulé mekwaálá, awyaá uka ɛké ɛbi menya fɔ ayi afulé maamyɛ ákuú ji nnó bɛɛ́. Ne meno wuú ɛlú ɛké menó genyanya. Ne mmyɔ yimbɔ achyɛɛ́ menya mebo yimbɔ, uto ɛbií ne gekpɛkpɛgé ɛshyɛ wuú nnó, agbaré gefwa. 3 Menya yimbɔ, mekpo wuú ɛma, ɛlu ɛké abɔ akɛ gepa wyɛ ɛyi gelú manwá ji wáne, yɛ́mbɔ gepa ɛyigémbɔ, gegbo mɛ́. Ne bɔɔ́ mme meko álá mano mekpo fuú gétúgé genó ɛyina, álɔ́ mankwɔlege ji. 4 Ɛbwɔ́ ako ánógé mmyɔ yimbɔ gétúgé ji achyɛɛ́ uto bií mbaá menya mebo yimbɔ. Ne ánógé ntó menya mebo yimbɔ ajɔ́gé aké, "Ndémuú alú ɛké menya yina, ne waá ákágé mmyɛ umyɛ ne ji?"
5 Ne ályaá menya mebo yimbɔ nnó ádógé ɛbwɔ ɛwɔme áchɔ́gé mabɔ Ɛsɔwɔ, ne ályaá ji ntó nnó alɛré uto bií né usaá bɔ amfaá upeá meso ɛpeá. 6 Menya mebo yimbɔ alɔ́ manlwɛrege Ɛsɔwɔ, achɔɔ́ mabɔ mií ne ami bɔɔ́ Ɛsɔwɔ abi álú né mfaánebuú. 7 Áchyɛɛ́ ji ntó uto nnó ammyɛ bee ne bɔɔ́ Ɛsɔwɔ fa mme apwɔ ɛbwɔ́. Ne áchyɛɛ́ ji ntó uto nnó, abɛ mfwa mbaá matoó mme mako, ufɔɔ́ ufɔɔ́ bɔɔ́, ufɔɔ́ ufɔɔ́ mejɔɔ́, ne malɔ mme mako. 8 Ne bɔɔ́ ako abi álú fa mme ánógé nyɛ menya mebo yimbɔ. Ɛbwɔ́ bina ne tɛ ula ulɔɔ́ mme álá ása fɔ́ mabɔ bwɔ́ né mmu ŋwɛ ayi asame mabɔ bɔɔ́ abi ábɔɔ́ nyɛ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. Ŋwɛ yimbɔ ɛlé ayi Maá ɛgɔ́ŋme ayi abɔ́ awáne.

9 Muú ayi awyaá matu áwú. 10 Yɛ́ndémuú ayi Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ mɛ́ nnó apyɛ ji, apyɛne nyɛ ji. Yɛ́ndémuú ayi Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ mɛ nnó áwá ji ne aparanja, áwané nyɛ ji ne aparanja. Ɛwéna ɛlú ɛlé majyɛ mbaá bɔɔ́ Ɛsɔwɔ nnó abɔ mankogé matɔɔ́, áfyɛɛ́ wyɛ metɔɔ́ ne ji.

Menya mebo ayi átane né mmu mme

11 Ne mma ngɛ menya mebo ayi fɔ ndɛre atanege né mmu mme. Awyaá ambya apeá ɛké maá ɛgɔŋme, ne ajɔ́gé mejɔɔ́ ɛké mmyɔ. 12 Asɛ uto uko ɛbi menya mebo ayi mbɛ awyaá apyɛ ukpɛkpɛ unó né mbɛ ushu wuú. Apyɛɛ́ mme ne bɔɔ́ ako abi ájwɔlegé wyɛ ánógé menya ayi mbɛ yimbɔ, ayi gepa ɛyi gelu manwá ji gegbóo. 13 Ne menya mebo yimbɔ, ayi atane né mmu mme, apyɛ ukpɛ́kpɛ́ ufélekpa ɛbi yɛ ɛbɛlé mewɛ ɛtane né mfaánebuú ɛkwe mme bɔɔ́ ako agɛ́. 14 Abwɔlé bɔɔ́ abi álú fa mme né ufélekpa ɛbi ályaá ji apyɛɛ́ né mbɛ ushu menya ayi mbɛ. Agaré ɛbwɔ́ nnó ákwyɛɛ́ meló uka ayi afulé menya ayi abɔ akɛlé ji gepa ɛyi geké gewa ji yɛ́mbɔ álá gbóo wɔ́. 15 Ne ályaá menya ayina nnó ato gejulé mbaá meló uka yimbɔ nnó ábɔ geŋwá, ájɔ́gé mejɔɔ́, apyɛ nnó áwá bɔɔ́ ako abi álá ánógé fɔ ji, 16 apyɛ ntó áfyɛ bɔɔ́ ako gelo né ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ yɛ́ ne mampwɛ. Abi álá aŋea gemɛ wɔ́ ne abi aŋea gemɛ, ubyá bɔɔ́, afwa ŋka, afwɛ́ ne abi álá pɔ́ afwɛ́, afyɛ ɛbwɔ́ uló mmyɛ. 17 Apyɛmbɔ nnó muú álá pɔ́ ne gelo ɛyigémbɔ ákpogé fɔ́ genó yɛ́ ɛbɛ́ ɛlé mana genó anamé fɔ́. Ne gelo ɛyigémbɔ geténé mbaá mabɔ menya mebo ayi mbɛ, yɛ́ ɛbɛ ɛlé nɔmba ayi atɛné mbaá mabɔ mií.

18 Ɛwéna ɛlú lé majyɛ mbaá bɔɔ́ ako nnó yɛ́ndémuú abɛ ne deŋga né mechɔ ɛwéna. Ne yɛ́ndémuú ayi awyaá defɔɔ́ afɛre akaá ulaá geloge menya ayina. Geji geténe mbaá mabɔ mekwaá. Ne gelo jií ɛlé "666"

14

Maá ɛgɔŋme ne usaá dɛle bɔɔ́ ukénéama meso ɛni

1 Ne nké mpɛlé, ngɛ́ maá ɛgɔŋme ndɛre
atɛ́né né mfaá mekwɛ ɛwé ákuú nnó Sayɔn
ne usaá dɛle bɔɔ́ ukénéama meso ɛni. Ása
mabɔ Maá ɛgɔŋme ne ami Ntɛ wuú né
mampwɛ ɛbwɔ́. 2 Ne nwú meko muú fɔ né
mfaánebuú, meko yimbɔ awyale ɛké meko
makɔne nnyi ne anyáne ntó keŋké ɛké nefe.
Meko ayi nwú mbɔ alú ɛké bɔɔ́ ákwɛlé bɔ
dandyɛɛ́ ɛbwɔ́. 3 Ne njune bɔɔ́ bina ákwa
ɛkwɔ mekɛ né mbɛ geluɔge gefwage Ɛsɔwɔ
ne menya ɛni ɛyi ɛlú mebɛ ne ákpakpa. Ne
yɛ́ muú ayi ákágé ɛkwɔ ɛwéna apó, ɛkosé
ɛbwɔ́ ambɔɔ́ ne ákaá. Ɛbwɔ́ bina ne álú
bɔɔ́ abi Ɛsɔwɔ áwené gemége ɛbwɔ́ né gabo
fa mme. 4 Ɛbwɔ́ bina ne álú bɔɔ́ abi ábele
menyammyɛ ɛbwɔ́ pópó yɛ́ andée álá akaá
wɔ́, gétúgé álú ubwyɛne. Ɛbwɔ́ ákwɔlege
Maá ɛgɔŋme ájyɛ yɛ́ndé mbaá ayi ji ájyɛɛ́.
Álú bɔɔ́ abi Ɛsɔwɔ áwené gemége bwɔ́ né
gabo né geluage bɔɔ́ ako abi álu fa mme.
Ɛbwɔ́ álu ndɛre mbwɛ mbɛ ayi áchyɛɛ́ mbaá
Ɛsɔwɔ ne Maá ɛgɔŋme. 5 Gebyɔ gepɔ fɔ ɛbwɔ́
né meno néndé ɛbwɔ́ álu pópó ápɔ́ ne deba.

*Makiɛ́*nné Ɛsɔwɔ álɛɛ́ ágaré mekomejɔɔ́
Ɛsɔwɔ

6 Ne mma ngɛ́ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé fɔ ndɛre
ɛlyɛnege tɛ́ mfaá. Ɛkpa abya melɔ́méló ayi
álu tɛ kwyakwya mangaré mbaá bɔɔ́ malɔ
mme meko. Yɛ́ndé ntoó, ufɔ́ ufɔ́ mejɔɔ́
ne ufɔ́ ufɔ́ bɔɔ́. 7 Ɛjɔɔ́ ne meko keŋké
ɛké "Fɔgé Ɛsɔwɔ ne nógé ji néndé gébé
gekwané ɛyigé ji asɔɔ́ mpa bɔɔ́ fa mme.
Ndɛre ɛlúmbɔ, fɛge ji muú akwyɛɛ́ mfaá
ne mme chónchó ne mabɛɛ́ mega ne ambu
annyi."

8 Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé fɔ ɛwé ɛgbeé
makiɛ́nné ápeá ɛchwɔ́ ntó, ɛké, "Babilɔn
ákwe, meló ɛwé ɛbɔ ɛlú meló ŋgɔ ɛkwe
'burup' ɛwɔ́ ŋgma mme. Manane jií ayi
ji anané tametame áchó malɔ mme mako.
Manane ji yɛ́mbɔ alu ɛké ɛlé mmɔɔ́ ne ji
achyɛɛ́ malɔ ayifɔ anyuú mapyɛné ɛbwɔ́."

9 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé fɔ ɛwé ɛgbeé
makiɛ́nné álɛɛ́ ɛchwɔ ntó, ɛjɔɔ́ ne meko
keŋké ɛké, "Bɔɔ́ abi ánógé menya mebo
ne meló uka wuú, ne ákame nnó menya
yimbɔ afyɛɛ́ ɛbwɔ́ gelo jií né mampwɛ ɛbwɔ́
yɛ́ né amu ɛbwɔ́, 10 Ɛsɔwɔ achyɛgé nyɛ ntó
ɛbwɔ́ ɛfwyale. Ɛfwyale ɛwémbɔ ɛbɛ́ nyɛ
ɛké mmɔɔ́ matomato ami álá áchwaré ne
maná wɔ́, amí Ɛsɔwɔ afyɛɛ́ né mmu ŋkɔ
wuú ayi metɔɔ́ usɔɔ́. Ne Ɛsɔwɔ apyɛ nyɛ
ɛbwɔ́ ásɔɔ́ né mmu mewɛ ɛwé ɛlulé ne genó
ɛyigé ákuú nnó sɔlfɔ. Ne ɛbwɔ́ ásɔgé nyɛ né
mbɛ ushu makiɛ́nné ukpea ne Maá ɛgɔŋme.
11 Ne amuawɛ ayi atanege né mewɛ ɛwé ɛsɔɔ́
ɛbwɔ́, átanege nyɛ wyɛ tanege té kwyakwya
ne kwyakwya. Bɔɔ́ bina abi ánógé menya
mebo yimbɔ ne melo uka wuú ne yende-
muú ayi ákame nnó menya yimbɔ afyɛɛ́
ji gelo ɛyi getɛne mbaá mabɔ mií, ugbeé
mmyɛ upó ne ɛbwɔ́ utuú ne nwɔmese."

12 Mechɔ ɛwéna ɛlú ɛlé majyɛɛ́ mbaá bɔɔ́
Ɛsɔwɔ nnó ákogé matɔɔ́ ɛbwɔ́. Ɛbwɔ́ bina
ne ábélege mabɛ Ɛsɔwɔ ne áfyɛɛ́ wyɛ metɔɔ́
ne Jisɔs.

13 Ne nwú meko muú fɔ né mfaánebuú
nkane ajɔ́gé ne me, aké, "Sa meko mejɔɔ́
ɛyina: aké ɛlɔ nana ɛjyɛgé mbɛ metɔɔ́
megɔmegɔ ɛbɛɛ́ ne bɔɔ́ abi ágbooó ndɛre
áŋkwɔlé Jisɔs Kras." Ajɔ́gémbɔ Mendoó
Ɛsɔwɔ ɛkamé ɛké "Ɛɛh ɛlú wáwálé. Ɛbwɔ́
ágbéege nyɛ mmyɛ né utɔɔ́ ɛbwɔ́ néndé nsa
utɔɔ́ ulɔ́ulɔ́ ɛbi ɛbwɔ́ ápyɛɛ́ akwɔlege nyɛ
ɛbwɔ́."

Jɔn agɛ́ amɛ geja ndɛre Ɛsɔwɔ asɔɔ́ nyɛ
mpa bɔɔ́ né bií bi kwyakwya

14 Ne nké mpɛlé, ngɛ́ geko ɛyi gelu
pópó, ne muú fɔ ajwɔlé né mmu geko
ɛyigémbɔ alú ɛké maá ntɛ mekwaá, akweré
ɛla gefwa ɛwé akwyɛɛ́ ne gul. Agbaré ŋga
mechyamechya né ɛbwɔ wuú, ŋga yimbɔ
awya geti getyɛ getyɛɛ́. 15 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ
ɛwé fɔ ɛtane né ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ, ɛkú muú
ayi ajwɔlé né mmu geko keŋké ɛké, "Lɔ
mankyɛ mbwɛ ne ŋga wyɛ ayi ɔgbaré, nén-
dé gébé ɛyigé ákyɛ mbwɛ gekwané ne mbwɛ
ayi álu né mme ákwɔné maŋkyɛ." 16 Ɛjɔ́gé
mbɔ, muú yimbɔ né mmu geko afu ŋga wuú
né mme, akyɛ mbwɛ né mme meko.

17 Ɛpyɛgé mbɔ, ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé fɔ
ɛtané né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ né mfaáneb-
uú. Ɛwú ntó ɛgbaré ŋga mechya yimbɔ ayi
ákuú nnó shɛkɛl.

18 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé fɔ, ɛwé ɛbɔɔ́ uto
ɛpwɔ́ mewɛ ɛtané kwɔ́kwɔ́lé ne geluɔ́gé
upɛ Ɛsɔwɔ, ɛkúu ɛkiɛ́nné ɛwé ɛgbaré
ŋga mechyamechya ɛjɔɔ́ keŋké ɛké, "Gɛ́
umpɔme unɔɔ́ ɛbi ákuú nnó grɛp, uwɔme
né mme ugɛle. Cho sɔɔ́ uchóchɔ́ bwɔ́ ne ŋga
ayi wɔ ɔgbaré mbɔ." 19 Ɛjɔ́gémbɔ, ɛkiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ, ɛfu ŋga wuú fa mme, ɛsɔré

umpomé grɛp ɛbimbɔ, ɛju né mmu ɛjya ɛwé aŋamege ubi wyɛ. Ɛjya ɛwéna ɛténe mbaá metɔɔ́ usɔɔ́ Ɛsɔwɔ ɛwé ji álɛregé nyɛ bɔɔ́. [20] Ɛjya ɛwéna ɛpɔ́fɔ́ né melɔ. Ɛfɛmbɔ́ ne ájyale upɔme ɛbimbɔ manoó matané, makoó byɔgɔlɔgɔlɔ ɛké ɛbɛɛ́. Metyɛɛ́ ɛbɛɛ́ manoó ɛwémbɔ ɛlú usaá ŋkpa nekɛ ufya. Ne ugome ɛbɛɛ́ ɛwéna úlú genóge matyɛɛ́ amu ápeá.

15

Makiɛ́nné Ɛsɔwɔ akénéama áchwɔ́ ne ufɔɔ́ ɛfwyale ukénéama

[1] Unó bimbɔ ukoógé, mma ngɛ́ gekpékpɛ́gé genó gefɔ né mfaánebuú ɛyigé me nlá nkágé garé. Geŋeá ne gepwɔ amu. Genó ɛyigémbɔ ɛlé makiɛ́nné Ɛsɔwɔ akénéama ayi akpané ufɔɔ́ ɛfwyale ukénéama. Ɛfwyale ɛwéna ne ɛlu ɛwé kwyakwya néndé ɛlé né ufɔɔ́ ɛfwyale bina ne Ɛsɔwɔ alɛrege nnó metɔɔ́ usɔɔ́ wuú ɛbyɛ.

[2] Ne ngɛ́ genógé fɔ ɛyi gelú ɛké ɛbɛɛ́ mega. Gelú ɛfɛɛ́ ɛfɛɛ́ áchwaré ne mewɛ. Ne bɔɔ́ abi ammyɛɛ́ apwɔɔ́ menya mebo yimbɔ ne meló uka wuú, ne álá akamé fɔ nnó afyɛɛ́ ɛbwɔ́ gelo né mmyɛ ɛyi getɛ́ne mbaá mabɔ mií wó, átɛné né mapeá ɛbɛɛ́ mega ɛwéna ɛwé ɛlú ɛfɛɛ́ ɛfɛɛ́. Ágbaré maŋke ayi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛbwɔ́. [3] Ne ákwa ɛkwɔ ɛwé Mosis muú utɔɔ́ Ɛsɔwɔ abɔ́ akwané ne ɛwé Maá ɛgɔŋme abɔ akwane, aké, “Ata Ɛsɔwɔ Muú Ɔpwɔɔ́ amu, unó bi wɔ ɔpyɛɛ́ úlú ukpékpɛ́ ne upwɔɔ́ amu. Wɔ ɔlu mfwa malɔ mme mako. Depó ɛtyɛ ɛtiré wɔ ɔpyɛ délú wáwálé ne cho. [4] Ata yɛ́ muú fɔ apó ayi álá afɔɔ́ wɔ, yɛ́ muú fɔ ntó apɔ ayi álá nógé wɔ néndé, wɔ mbií ne ɔlu muú ukpea. Bɔɔ́ malɔ mme meko ánógé wɔ néndé yɛ́ndémuú agɛ́ nnó depó ɛtyɛ ɛtire wɔ ɔpyɛ délú cho.”

[5] Bɔɔ́ bina anerege mankwa ɛkwɔ ɛwéna, nké mpɛlé ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ né mfaánebuú ɛnené ngɛ maá getoge ukpea Ɛsɔwɔ né mmu. [6] Makiɛ́nné Ɛsɔwɔ akénéama ayi agbaré ufɔɔ́ ɛfwyale ukénéama átané né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ. Áfyɛ mandée pópó ayi ágɛnege, ne yɛ́ndémuú bwɔ́ áni gebagé ndeé genɔ ji né ɛwɔme. Uba mandeé bimbɔ ugɛnege ɛké gul. [7] Ne menya ama né geluage menya ɛyi ɛlú mebɛ ɛni, achyɛɛ́ makiɛ́nné Ɛsɔwɔ ayina akénéama ukú ukénéama, ɛbi akwyɛ ne gul, ukú ɛbimbɔ ugbeé ne metɔɔ́ usɔɔ́ Ɛsɔwɔ muú alu mebɛ tɛ kwyakwya ne kwyakwya. [8] Ne amuawɛ ayi alɛrege ŋgɔ ne utoó Ɛsɔwɔ, agbeé né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ. Ne yɛ́ muú akágé kpé fɔ né mmu ɛcha ɛwémbɔ, kpaá té ufɔɔ́ ɛfwyale ɛbi makiɛ́nné Ɛsɔwɔ yimbɔ achwɔ́ ne ubi ɛkogé.

16

Kwyakwya ufɔɔ́ ɛfwyale ukénéama ɛbi Ɛsɔwɔ achyɛge

[1] Ne nwú meko muú fɔ né mmu ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ndɛre ajɔɔ́ keŋké ne makiɛ́nné yimbɔ akénéama aké, “Chóge dégbɛ genó ɛyi gelú né mmu ukú ɛbimbɔ ukenéama ɛbi ugbeé ne metɔɔ́ usɔɔ́ Ɛsɔwɔ né mme.”

[2] Ajɔ́gé mbɔ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé mbɛ ɛjyɛ gbɛ genó ɛyi gelu né mmu gekú jií fa mme. Ɛgbɛgé mbɔ, ubobo dekpa ɛtire denome ne démyɛɛ́ deshulé né mmyɛ bɔɔ́ abi áwyaá geloge menya mebo ne ánógé meló uka wuú.

[3] Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛpyɛɛ́ makiɛ́nné apea ɛjyɛ gbɛ genó ɛyi gelu né mmu geku jií né ɛbɛɛ́ mega, ɛbwɔlé ɛla ɛké manoó geŋkwɔgé muú. Ne yɛ́ndégenó ɛyigé gelú né mmu ɛbɛɛ́ mega gegbo.

[4] Ne ɛkiɛ́nné ɛwé ɛpyɛɛ́ makiɛ́nné álɛɛ́, ɛjyɛ gbɛ genó ɛyi gélú né mmu ɛjií gekú né mabɛɛ́ ne ambu nnyi, manaá mako mabwɔlé mala manoó manoó. [5] Ɛpyɛgé mbɔ, nwú ndɛre ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛbɔɔ́ mannyi mako ɛjɔɔ́ ɛké, “Eeh wɔ muú ukpea. Wɔ muú ɔlu ne ɔbɔ ɔlú, mpa wyɛ yi ɔsɔɔ́ alú cho. [6] Néndé bɔɔ́ áwá nya bɔɔ́ ukpea ne bɔɔ́ ɛkpave byɛ, wɔ ɔchyɛ ɛbwɔ́ manoó nnó ányú. Ábɔ́ mbɔ lé nsa mbaá genó ɛyigé ɛbwɔ́ ápyɛɛ́.” [7] Ajɔ́gé mbɔ, nwú meko muú fɔ ndɛre atane né geluógé upɛ Ɛsɔwɔ ájɔ́gé aké, “Ata Ɛsɔwɔ wɔ Muú Ɔpwɔɔ́ amu, mpa wyɛ ayi ɔsɔɔ́ alú cho, ne wáwálé.”

[8] Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛpyɛɛ́ makiɛ́nné ani, ɛgbɛ genó ɛyi gelú né mmu ɛjií gekú né ŋmɛɛ́, ɛlyaá nnó ŋmɛɛ́ ɛdo bɔɔ́ awú gekpɔsɔgé ubalé ɛké ɛbi mewɛ. [9] Ubalé bina upyɛɛ́ bɔɔ́ álwɛrege Ɛsɔwɔ muú ɛfwyale ɛwéna ɛlú ji né amu, yɛ́mbɔ ákwɔré fɔ́ matɔɔ́ ɛbwɔ́ alyaá gabo ayi ɛbwɔ́ apyɛ, áfɛgé Ɛsɔwɔ wɔ́.

[10] Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛpyɛɛ́ makiɛ́nné ata, ɛgbɛ genó ɛyi gelú né mmu geku jií né mfaá geluɔge gefwage menya mebo yimbɔ. Ɛgbɛgé mbɔ, mbaá ayi menya mebo yimbɔ

ágbáregé gefwa jií wyɛ ala gemuagemua. Ne akwaá ányɛɛ́ manɔmé gétúgé ubalé ɛbi ɛbwɔ́ áwuú. [11] Álwɛré Ɛsɔwɔ muú alu né mfaánebuú gétúgé ubale ɛbi ɛbwɔ́ áwuú, ne upa ɛbi ɛbwɔ́ áwya né mmyɛ. Yɛ́mbɔ ákwɔre fɔ́ matɔ́ɔ́ bwɔ́ ályaá gabo ayi ɛbwɔ́ ábɔ́ ápyɛɛ́ wɔ́.

[12] Ne ɛkiɛ́nné ɛwé ɛpyɛɛ́ makiɛ́nné akéné, ɛgbɛ genó ɛyi gélú né mmu geku jií né ɛbɛɛ́ kpaá ɛwé ákuú nnó Yufrɛtis. Ɛgbɛgé mbɔ, ɛbɛɛ́ ɛwémbɔ ɛwa meko, mampyɛ nnó afwa abi atane né ɛgbɛ ɛwé ŋmɛɛ́ ɛtanege agɛ́ meti ákoó. [13] Ɛpyɛgé mbɔ, ngɛ́ ubobo mandoó nchyɛ álɛɛ́ ayi álu ɛké bɔ mantwɛre átané né meno mmyɔ yimbɔ ne meno menya mebo ne meno muú ɛkpávé ayi gebyɔ. [14] Mandóo yina ɛlé aló nchyɛ abi ápyɛ ufélekpa. Ajyɛ bané afwa mme meko nnó ánywére ɛbwɔ́ mbaá ama ákpomé mmyɛ mamyɛ bee né gekpɛ́kpɛ́gé bií ɛbi Ɛsɔwɔ Muú Apwɔ́ɔ́ amu achwɔ́ɔ́.

[15] "Wúgé, me nchwɔ́ɔ́ nyɛ ɛta nyú ndɛre menjo achwɔ́ɔ́ né gébé ɛyigé muú ala akaágé. Galɔ́gálɔ́ alú ne muú ayi abɛɛ́ peé, abelege mandeé jií chanchá nnó ɛkáge ji akɛ gejɔgéné akpa mekpo unɔ́ɔ́."

[16] Ne mandoó nchyɛ yimbɔ, anywɛre afwa mme ako né melu ɛma. Ákuú melu ɛwémbɔ né mejɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́ Hibru nnó Amagedɔn.

[17] Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé ɛgbeé makiɛ́nné akénéama, ɛgbɛ genó ɛyi gelú né mmu geku jií né mmu gejulé. Ɛgbɛge mbɔ nwú meko muú fɔ ndɛre atane né mmu gepúgé Ɛsɔwɔ mbaá ayi geluɔge gefwage Ɛsɔwɔ gelu. Ajɔ́ɔ́ aké, "Nneré yɛ́ndégenó." [18] Ajógémbɔ, gasama akɛ mamamama, mbaá awyale wyɔwyɔ, mamfeé ányá gbaŋgbaŋ ne mme anyigé ne ɛshyɛ. Gefɔ́ɔ́ ɛyigé ákwaá álá álu daŋgɛ́ tɛ́ mme alɔ́ɔ́. [19] Mme anyigé mbɔ, melɔ kpaá ɛkaré né malu álɛɛ́, ne malɔ kpakpa né mme meko akwe. Ne Ɛsɔwɔ ate gabo ayi Babilɔn ápyɛɛ́, ápyɛ ji anyú mmɔ́ɔ́ ami malu né mmu ŋkɔ wuú. Mmɔ́ɔ́ amibɔ matɛne né metɔ́ɔ́ usɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ. [20] Yɛ́ndé melɔ metɔ́ɔ́ nnyi ne makwe kpakpa áseé. [21] Ne ukpɛ́kpɛ makankoma ayi gema genɔ́ɔ́ ɛké usaá bɔ pɔŋ uta atané mfaá ákwe bɔ́ɔ́ né mmyɛ. Bɔ́ɔ́ álwɛré Ɛsɔwɔ gétúgé ubale makankoma ɛbi ɛbwɔ́ áwu néndé, ubale bina uja dɔ́ɔ́. *

17

Gekpɛ́kpɛ́gé mendée ɛno

[1] Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛma né geluage makiɛ́nné akénéama ɛwé ɛgbaré ukú ukénéama ɛchwɔ́ jɔ́ɔ́ ne me ɛké, "Chwɔ́ me nlɛrege nyɛ wɔ ɛfwyale ɛwé Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ gekpɛ́kpɛ́gé mendée ɛno muú ajwɔlé né gejamégé mannyi. [2] Afwa mme ana manane tametame ne ji. Ne manane ayi ji anané tametame achalé bɔ́ɔ́ mme ako ɛké ɛlé mmɔ́ɔ́ ne ji achyɛɛ́ ɛbwɔ́ anyuú mapyɛne ɛbwɔ́."

[3] Ne Mendoó Ukpea ɛchwɔ́ me mmyɛ ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ɛ́kpá me mfɛ́ né mashwɔne. Njyɛge ɛwú, ngɛ́ mendée fɔ́ ndɛre ajwɔlé né mfaá menya mebo fɔ. Menya yimbɔ alú megɛlemegɛle, awyaá makpo akénéama ne ambya afya. Ása gejamégé mabɔ wyɛɛ́ amí machɔ́ɔ́ mabɔ Ɛsɔwɔ né menyammyɛ wuú meko. [4] Mendée yimbɔ afyɛ mandée magɛle ne mandée gefwa, akwyɛɛ́ menyammyɛ wuú ne unó densɔ ɛbi akwyɛɛ́ ne gul. Mataá ŋka ne unó ɛbifɔ ɛbi ujame ŋka dɔ́ɔ́. Akuú ubi nnó pɛls. Agbaré amo ayi akwyɛ ne gul. Amo yimbɔ agbeé ne uboboo unó bi utɛne mbaá manane tametame jií. [5] Asá mabɔ né népwɛ nií ami matɛne né genó gefɔ ɛyigé bɔ́ɔ́ álá ákaágé garé. Asá wyɛ áké, "Gekpɛ́kpɛ́gé Babilɔn, mma andée ɛno ako, ne muú ayi ubobo unó bi upyɛɛ́ fa mme utanege ji né amu." [6] Ne ngɛ́ nnó manoó bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ ne bɔ́ɔ́ abi bɔ́ɔ́ áwáne gétúgé ápyɛɛ́ genó ɛyi Jisɔs akɛlege mampyɛ mandée yimbɔ ɛké mmɔ́ɔ́.

Ngɛ́gé nla meno mekpo fuú. [7] Yɛ́mbɔ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛké, "Ulannó wɔ ɔlaá meno mekpo fuú?" "Ngarége nyɛ wɔ genó ɛyigé muú álá ákagé garé ɛyi getome ne mendée yina ne menya mebo makpo akénéama ne ambya afya ayi akpane ji ákéne. [8] Menya mebo ayi ɔbɔ ɔgɛné mbɔ, abɔ́ alú nya mebɛ, yɛ́mbɔ apɔ́ sé mebɛ. Atanege nyɛ né mmu gepyɛɛ́ ɛyi gelége pɔ́ ne kwyakwya akwɔ́ ɛwé. Ne ajyɛ nyɛ né mbaá ayi awáne nyɛ ji. Ne bɔ́ɔ́ abi álú fa mme, abi tɛ ula ulɔ́ɔ́ mme Ɛsɔwɔ alá asá fɔ́ mabɔ bwɔ́ né mmu ŋwɛ ayi ásame mabɔ bɔ́ɔ́ abi ábɔ́ɔ́ nyɛ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́ wɔ́ ágɛge menya yimbɔ álaá nyɛ mano mekpo fuú, néndé menya yimbɔ abɔ́

* 16:21 Ɛlú wáwálé nnó: Bɔ pɔŋ bina anɔ́ɔ́ wyɛ ɛké uba simɛn upea.

alú nya mebɛ ne nana apósé yɛ́mbɔ amágé chwɔ́ nyɛ.
9 "Mechɔ ɛwéna ɛkɛlege bɔɔ́ ábɛ́ ne deŋga. Makpo menya yimbɔ akénéama átɛ́ne mbaá makwɛ akénéama ayi mendée yimbɔ ajwɔlé wyɛ. 10 Makpo yimbɔ ntó akénéama átɛ́ne mbaá afwa akénéama. Né geluage afwa bimbɔ, ata agbo mɛ, ama alú né gefwa nana, ama ayi alaá alú danchwɔ́. Achwɔgé ágbárege nyɛ gefwa jií né mboó gébé. 11 Ne menya mebo yimbɔ ayi ábɔ́ álu nya mebɛ, ne nana álá ápɔ́ sé, agbeé mfwa ayi agbeé afwa aneé. Ne ji alú mfwa ama né geluage afwa bimbɔ akénéama. Ne ajyɛ nyɛ né mbaá ayi awane nyɛ ji.
12 "Ambya yimbɔ áfya ayi wɔ ɔgɛ́ne mbɔ átɛné mbaá afwa áfya abi álá álú dansɛ uto mamgbaré gefwa, yɛ́mbɔ áchyɛge nyɛ ɛbwɔ́ ne menya mebo uto mamgbaré gefwa né nchwa nekɛ ama. 13 Afwa bina áfya, ákamege nyɛ meko ama, áchyɛɛ́ ɛshyɛ ne uto gefwagé bwɔ́ mbaá menya mebo yimbɔ. 14 Ɛbwɔ́ áŋmeé nyɛ ummyɛ né Maá ɛgɔŋme. Yɛ́mbɔ, Maá ɛgɔŋme ne aŋkwɔlé bií abi ápyɛɛ́ genó ɛyi ji akɛlege, ɛbwɔ́ abi Ɛsɔwɔ akuú ne ajya ammyɛ nyɛ ápwɔ ɛbwɔ́ néndé ji alú mfwa ayi abɔɔ́ afwa ako ne Ata ayi abɔɔ́ bɔ Ata ako."
15 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛma ɛjɔɔ́ ne me ɛké, "Mannyi ayi wɔ ɔgɛne mbɔ, ayi mendée ɛno yimbɔ ajwɔlége wyɛɛ́ atɛ́ne mbaá njune bɔɔ́, ufɔɔ́ ufɔɔ́ bɔɔ́, malɔ mme meko, ne ufɔɔ́ ufɔɔ́ mejɔɔ́. 16 Menya mebo yimbɔ ne ambya afya ayi wɔ ɔgɛ́ne mbɔ, áji ne menya yimbɔ jimbɔ ápaá nyɛ mendée ɛno yimbɔ. Áfɔge nyɛ yɛ́ndégenó ɛyigé ji awyaá, ályaá ji gejɔgéné. Áfyɛɛ́ nyɛ́ menyammyɛ wuú ne ásɔ ji ne mewɛ. 17 Néndé Ɛsɔwɔ ne áfyɛɛ́ mechɔ ɛwéna né matɔɔ́ afwa bina nnó ákamé meko ama, achyɛɛ́ utoó gefwage bwɔ́ mbaá menya mebo yimbɔ, nnó apyɛ ndɛre ji Ɛsɔwɔ akélege kpaá tɛ́ yɛ́ndégenó ɛyigé ji Ɛsɔwɔ ajɔɔ́ gepyɛɛ́ wáwálé.
18 "Mendée ayi ɔgɛ́né mbɔ, atɛ́ne mbaá melɔ kpaá ɛwé ɛwyaá mfwa ayi abɔɔ́ afwa malɔ mme mako."

18

Melɔ Babilɔn ɛkwe

1 Unó bina ukogé, ngɛ́ ɛkiɛ́nné ɛwé fɔ ndɛre ɛtané né mfaánebuú ɛshulé fa me. Ɛwya gekpɛ́kpɛ́ uto ne geŋbɔ ɛyi getane ji mmyɛ gepyɛ mme meko agɛ́ne. 2 Ne ɛjɔɔ́ keŋké ɛké, "Gekpɛ́kpɛ́gé melɔ Babilɔn ɛkwé burup, ɛla lé melú ujwɔlé aló nchyɛ ne mbaá ayi mandoó nchyɛɛ́ ne denwyɔne debodebo ne ɛtiré bɔɔ́ álá akií débigé wyɛɛ́. 3 Néndé manane ayi ji ánáne tametame achalé mme meko ɛké ɛlé mmɔɔ́ ne ji achyɛ ɛbwɔ́ anyú mapyɛne ɛbwɔ́. Afwa mme ábelé ntó ne ji ne bɔɔ́ abi akɛne gesé fa mme ákwe gefwa gétúgé geŋɔge manane tametame jií."
4 Ne nwú ntó meko ayi fɔ ndɛre atane né mfaánebuú. Aké, "Bɔɔ́ ba, tanege délyaá ji ɛ́kágé dékpɛ mbwa ne gabo wuú, ne nnó ɛ́kágé dékpɛ ntó né ɛfwyale ɛwé ji agɛne nyɛ. 5 Gabo ayi ji apyɛɛ́ mbɔgé ákwigé jí né nchwɛ akwɔnege né mfaánebuú. Ne Ɛsɔwɔ ate gabo wuú. 6 Pyɛgé ne ji wyɛ ndɛre ji ápyɛɛ́ ne ɛnyú. Genó ɛyigé ji apyɛɛ́ ne ɛnyú shuge ji amu maŋáne ápeá. Fyɛgé mmɔɔ́ né mmu amo magbeé, déchwaré mami matoó mapwɔ ami ji áchwaré achyɛɛ́ bɔɔ́ anyuú, déchyɛɛ́ ji anyú mami. 7 Ne pyɛgé ji ágɛ́ ɛfwyale ne ali wyɛ ndɛre ji áfɛge gemɛ jií, ányɛɛ́ apɔge né mmu gabo. Ji adoó ɛbwɔ ɛwɔme ajógé aké, 'Me mfwa mendée mpɔ́ fɔ́ mekwí ne mbɛɛ́ fɔ́ ne mesome káŋka'. 8 Ne gétú ɛyigémbɔ, ɛfwyale ɛshúlege nyɛ ji mmyɛ né bií uma ne mameé, mesome, ne ɛmímí mesa. Ne asɔɔ́ nyɛ ji né mewɛ néndé Ata Ɛsɔwɔ ɛse muú asɔɔ́ mpa wuú, aŋea apwɔ amu."
9 Afwa mme abi ábɛlé ne ji, ɛbwɔ́ abi ákpɛné mbwa ne ji ányɛɛ́ né mmu gabo ápɔge ágɛgé nyɛ amuawɛ ayi atanege né mewɛ ɛwé ɛsɔɔ́ ji, álilí nyɛ álá ne mesome. 10 Ɛbwɔ́ átɛne tɛtɛ gétúgé áfɔɔ́ nnó ákpɛne nyɛ né ɛfwyale ne melɔ Babilɔn, ájelege mmyɛ ájógé áké, "Ɛbɔ ne wɔ nnó, Babilɔn gekpɛkpɛgé melɔ ne melɔ ɛwé ɛŋea gemɛ, ɛfwyale ɛ́shulé wɔ mmyɛ né nchwanekɛ ama."
11 Bɔɔ́ abi ákɛne gese fa mme álilí nyɛ álá ne masome néndé yɛ́ muú ayi áname unó gesege bwɔ́ ápɔ sé. 12 Yɛ́ muú apɔ́ sé ayi áname unó bi ɛbwɔ́ ákpoó. Unó bina ɛlé gul ne seleba, mataá malɔ́máló ne unó bi ujame ŋka dɔɔ́ ákuú ubi nnó pɛls, ɛshyɛɛ́ ndeé, ndeé afwa, ndeé megɛle ne gefɔgé ndeé ŋka ɛyi ákuú ɛji nnó silk ne unó bi akwyɛɛ́ ne ambya meshuú, unó bi ákwyɛ ne ufɔɔ́ ufɔɔ́ unɔɔ́ ɛbi ugɔɔ́ gebɛ unó bi ákwyɛ ne afyaákó, gese, ne gefɔgé ntaá

ɛniné ákuú nnó mabɛl. 13 Unó ɛbifɔ ntó ɛbi
álá name sé ɛlé maweé ŋka ami manome
gebɛ gelógélɔ́, baá unɔ́ abi ápyɛ menyɛ́ɛ́
agɔ́ ákuú abi nnó sinamum mɛ́ɛ́ry, insɛnt,
ne frankinsɛnt. Mmɔ́ grɛp, maweé ne
menyɛ́ɛ́ nkane: flawa melómélɔ́ ayi apyɛ
brɛd ne mbeé gefɔgé nchi ɛyigé ákuú nnó
whit. Ne utu nkane: mpɔ, magɔŋme, mpɔ
mekagala, mboó gese uka úpeá ayi mpɔ
mekagala ɛjame ne ákwaá abi ákpoó nkane
afwɛ. Yɛ́ muú ápó sé ayi aname unó bina
uko. 14 Bɔ́ɔ́ abi ákɛne gese ájógé nyɛ ne ji
áké, "Unó ulɔ́úlɔ́ uko ɛbi wɔ ɔkɛlege nnó
ubɛ ɛbyɛ́ɛ́ upó se. Ne unó uko ɛbi upyɛ́ɛ́ nnó
wɔ ɔbɛ gbɛne ɛbi upyɛ ntó nnó wɔ ɔkwɔ ŋgɔ
ɔmáge gɛ́ sé ubi." 15 Ne ɛbwɔ́ bimbɔ abi abɔ́ɔ́
gefwa gétúgé ákɛne gese ne ji átɛ́négé nyɛ
tétɛ́ ne ɛfɔ́ɔ́ nnó ákpɛne nyɛ né ɛfwyale ne
ji, álilí keŋké ne mesome, 16 ájógé áké, "Ɛbɔ
nnó, ɛbɔ́ nnó ne Babilɔn melɔ kpaá. Babilɔn
alú nyá ɛké mendée ayi abɔ afyɛ́ɛ́ mashyɛ́ɛ́
ndeé, mandeé magɛle, ne mandeé gefwa.
Akwyɛ́ɛ́ menyammyɛ wuú ne unó desɔ ɛbi
akwyɛ ne gul, mataá malómáló ne unó bi
ujame ŋka dɔ́ɔ́ ákuú nnó pɛls. 17 Né nchwa
nekɛ ama gefwa jií geko geno."

Bɔ́ɔ́ ákpakpa abi áŋeá gemɛ né masogéka
ne bɔ́ɔ́ abi ákɛné wyɛ, abi ápyɛ utɔ́ɔ́ né
mmu, ne abi ákɛne gese né mmu, átɛnege
nyɛ tétɛ́, 18 ákálege gétúgé ágɛ́né amuawɛ
ayi atanege né mewɛ ɛwé asɔ́ɔ́ ji, ájelege
mmyɛ áké, "Cha oo, ndé melɔ ɛwé ɛkwɔne
gekpɛ́kpɛ́ melɔ ɛwé." 19 Ne áchwɛ matwɔ
ágbɛ né makpo bwɔ́, álílé nyɛ ála ne me-
some metɔ́ɔ́ ájógé áké, "Ɛbɔ nnó, ɛbɔ nnó,
ne melɔ kpaá, melɔ ɛwéna ne ɛbɔ ɛlú melɔ́
ɛwé bɔ́ɔ́ ako abi awyaá masogéka né ɛbɛ́ɛ́
mega ákwene gefwa wyɛ́ɛ́ gétúgé gefwa
ɛyigé ji awyaá. Yɛ́mbɔ né nchwanekɛ ama,
yɛ́ndégenó ɛyigé ji awyaá génó."

20 Ɛnyú ako abi délú né mfaánebuú bɛgé
ne nechóchó néndé Ɛsɔwɔ achɔ melɔ Ba-
bilɔn. Ne ɛnyú bɔ́ɔ́ Ɛsɔwɔ, áŋgbá Kras ne
bɔ́ɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ bɛgé ntó ne nechóchó
néndé Ɛsɔwɔ asɔ́ɔ́ mɛ mpa wuú gétúgé gabo
ayi ji apyɛ́ɛ́ ɛta nyú.

21 Ajógé mbɔ, gekpɛkpɛgé ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ
fɔ ɛbwɛ́ɛ́ ntaá ɛniné nelú ɛké gekpɛ́kpɛ́gé
ntaá ɛniné ákwɔ́ɔ́ unó ɛfome né mmu ɛbɛ́ɛ́
mega jegemmmm ɛjɔ́ɔ́ ɛké, "Wyɛ ndɛre
ntaá ɛniné na nékwene ne ɛshyɛ nechɔgeré,
mbɔntó ne áfómege nyɛ melɔ Babilɔn ne
ɛshyɛ, áchɔ ɛwu. Ndɛre ɛlúmbɔ bɔ́ɔ́ ámágé
gɛ́ nyɛ se ɛwú. 22 Ne ámágé wú sé meko
néŋke ɛní ákwele, makwa ayi akwané, am-
bya ayi áfɔmege ne mbá né melɔ Babilɔn.
Ne yɛ́ muú deshwɛ́ɛ́ ama ayi amágé bɛ wyɛ́ɛ́
ápɔ́. Ne amagé wú nyɛ sé ndɛre muú akwɔ́ɔ́
nchi né ntaá. 23 Ne yɛ́ bií uma ntó geŋgbɔgé
ɛtúlékáŋ gegénege sé wyɛ́ɛ́. Yɛ́ ɛpaá neba
muú áwuú sé wyɛ́ɛ́. Bɔ́ɔ́ bií abi ákɛne gese
ne abɔ álu bɔ́ɔ́ abi áŋea gemɛ fa mme yina,
ne bɔ́ɔ́ megyaá bií abwɔlé malɔ́ mme mako
ne depɔré megyaá bwɔ́."

24 Kwyakwya alu nnó Babilɔn áwá bɔ́ɔ́
ɛkpávé bií ne bɔ́ɔ́ abifɔ ako abi álu bɔ́ɔ́
Ɛsɔwɔ. Ne manoó bɔ́ɔ́ bina malu ji mmyɛ
chónchó ne ami bɔ́ɔ́ ako abi áwáné né mme
meko, ne Ɛsɔwɔ achɔ melɔ ɛwéna gétúgé
gabo ɛwu.

19

1 Unó bina upyɛgé mbɔ, nwú gewyagé
meko ɛké, meko gejamégé bɔ́ɔ́ né mfaánebuú.
Ákálege keŋké áké, "Défɛ́ɛ́ Ɛsɔwɔ, ji ne
aferege bɔ́ɔ́ né ɛfwyale gabo. Ji ne abɔ́ɔ́
ŋgɔ ne uto ukó. 2 Mpa wuú alú cho ne
wáwálé. Ji afyɛ gekpɛ́kpɛ́gé mendée ɛno
yina né ɛfwyale. Mendée yina ne achɔ́ɔ́ bɔ́ɔ́
mme ne manáné tametame. Ɛsɔwɔ afyɛ ji
né ɛfwyale gétúgé manoó bɔ́ɔ́ utɔ́ɔ́ bií abi
ji áwané." 3 Áma kalé keŋké áké, "Défɛ́ɛ́
Ɛsɔwɔ, amuawɛ ayi átánege né mewɛ ɛwé
ɛsɔ́ɔ́ ji ákwɔme ájyɛ́ɛ́ mfaá tɛ́ kwyakwya ne
kwyakwya." 4 Ákálégé mbɔ, ákpakpa bimbɔ
ɛsaá meso ɛni ne menya ɛyimbɔ mebɛ ɛni,
ákwe uwya mme ánógé Ɛsɔwɔ muú ajwɔlé
né mfaá geluɔgé gefwa áké, "Amɛn défɛ́ɛ́
Ɛsɔwɔ."

Ápyɛ ɛpaá nebane Maá ɛgɔŋme

5 Né meko muú fɔ, atané né geluɔge
gefwagé Ɛsɔwɔ ajógé aké, "Fégé Ɛsɔwɔ se
ɛnyú ako abi délú baá defwɛ bií ne dénógé
ji abi áŋea gemɛ ne abi álá áŋea gemɛ wɔ́."
6 Ajɔógé mbɔ, nwú meko fɔ ɛké meko ge-
jamégé bɔ́ɔ́. Alu ɛké gewyagé makɔné nnyi
ne ɛké meko gekpɛkpɛge néfe. Ákálege
áké, "Défɛ́ɛ́ Ata Ɛsɔwɔ se Muú Apwɔ́ɔ́ amu,
ji alú mfwa. 7 Ɛse ako débɛ ne nechóchɔ,
débɛnege ji mabɔ ne déchyɛge ji ŋgɔ, néndé
bií ɛpaá nebane Maá ɛgɔŋme ukwóné ne
Mendée neba wuú akpome mé mmyɛ ágilé
ji. 8 Áchyɛ́ɛ́ Mendée neba Maá ɛgɔŋme
ɛshyɛ́ɛ́ ndeé nnó afyɛ. Mandeé yimbɔ

ágɛnege manemane, ne (átɛne mbaá ulɔɔ́ melú ɛbi bɔɔ́ Ɛsɔwɔ álɛrege)."

9 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ, ɛma ɛjɔɔ́ genó ɛyigé fɔ ne me ɛké, "Metɔɔ́ megɔmegɔ ɛbɛ ne bɔɔ́ abi álɔɔ́ ɛbwɔ́ nnó áchwɔ́ ányɛ́ ɛpaá neba ne Maá ɛgɔŋme." Ne ɛma ɛjɔɔ́ genó ɛyigé fɔ ɛké, "Mekómejɔɔ́ ɛyina ɛtane mbaá Ɛsɔwɔ jimbɔɔ́."

10 Nwúge mbɔ, nkwe ɛwu uka nnó nnógé ɛwú, yémbɔ ɛjɔɔ́ ɛké, "Ɔpyɛgé fɔ́ mbɔ, mentó nlú lé maá utɔɔ́ Ɛsɔwɔ wyɛ ndɛre wɔ ne atɛ aŋmɛ byɛɛ́ abi álú bɔɔ́ Ɛsɔwɔ abi ákwɔlegé wáwálé ayi Jisɔs alɛré né genó ɛyi ji agaré. Nógé ɛlé Ɛsɔwɔ néndé ɛlé wáwálé ayi Jisɔs alɛré né genó ɛyi ji agaré ne achyɛɛ́ bɔɔ́ ɛkpávé Ɛsɔwɔ mekomejɔɔ́ ayi ɛbwɔ́ ágarége."

Kras ammyɛ apwɔ menya mebo

11 Ngɛ ndɛre mfaánebuú alu fuú, nké mpɛlé ngɛ mpɔ mekagala pópó. Muú ayi ajwɔlé né mfaá akamege nnó, muú ayi dékágé nɛré metɔɔ́ ne ji, ji ayi apyɛɛ́ bɔɔ́ ákagé wáwálé ayi atome ne Ɛsɔwɔ. Asɛlé mati ayi alú cho mansɔ mpa ne ammyɛ umyɛ ne bɔɔ́ abi alá akií fɔ́ ji. 12 Amɛ ji agɛnege ɛké nenɔme mewɛ. Ákwere gejamégé délaré gefwa né mekpo wuú. Ásá mabo né menyammyɛ wuú ami yɛ́ muú álá ákágé ɛkósé wyɛ jimbɔ. 13 Awya nku ayi áfyɛ né mmu manoó ne mabo mií makamege nnó, "Mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ." 14 Ne bɔɔ́ bee abi álú né mfaánebuú áfyɛ mandeé pópó, ayi akpeage, ákwyɛɛ́ áji ne ɛshyɛ ndeé. Ájwɔlé né mfaá mpɔ mekagala ɛyi ɛlú pópó ákwɔlege ji. 15 Aparanja ayi achyaá atane ji né meno. Asɛle nyɛ ɛlé aparanja yina ne ammyɛ ne bɔɔ́ malɔ mme meko apwɔ ɛbwɔ́. Agbarege nyɛ ɛbwɔ́ ne amu matomato, Ne aŋamege nyɛ manaá umpomé né mmu ɛjya mmi nnó áŋame manaá matane wyɛɛ́, ne ɛjya ɛwéna ɛtɛne mbaá metɔɔ́ usɔɔ́ Ɛsɔwɔ Muú Apwɔɔ́ amu. 16 Ása mabɔ né ndeé ɛyi ɛlú ji mmyɛ ne melú ɛwé ɛkweré ɛna geka wuú áké, "Mfwa ayi abɔɔ́ afwa ako ne Ata ayi abɔɔ́ bɔ Ata ako."

17 Ne ngɛ́ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ fɔ ndɛre ɛtɛne né mfaá ŋmɛ, ɛkú keŋké ɛké denwyɔné déko ɛti délyɛnege tɛ́ mfaá ufɔɔ́ ufɔɔ́ denwɔne ɛtiré dényɛɛ́ uŋkwɔ unó "Chwóge dénywere mbaá ama, dényɛ gekpɛ́kpégé ɛpaá ɛwé Ɛsɔwɔ ágbárege nyɛ. 18 Chwóge dényɛ́ uŋkwɔ afwa, ákpakpa bɔɔ́ bee ne bɔɔ́ bee, mpɔ mekagala ne bɔɔ́ abi ákɛne né mfaá ɛji. Chwóge dényɛ uŋkwɔ bɔɔ́ ako, afwɛ ne abi álá ápó afwɛ, ne bɔɔ́ abi aŋea gemɛ ne abi álá aŋea gemɛ wɔ́."

19 Ɛjógé mbɔ, ngɛ́ menya mebo ayi atane né mmu ɛbɛɛ́ mega, ne afwa mme ako ne bɔɔ́ bee bwɔ́ ánywere mbaá ama nnó ammyɛ bee ne muú ayi akɛne mfaá mpɔ́ mekagala yimbɔ pópó ne bɔɔ́ bee abi. 20 Yɛ́mbɔ ápyɛ menya mebo yimbɔ chónchó ne muú ɛkpávé gebyɔ, ji ayi apyɛ́ ufelekpa né mbɛ ushu menya mebo yimbɔ. Ufélekpa bina ne ji asɛlé abwɔlé bɔɔ́ abi awyaá gelogé menya mebo yimbɔ ne ánógé meló uka wuú. Ne áfome menya mebo yimbɔ ne muú ɛkpávé gebyɔ né mmu gepyɛge mewɛ ɛwé ɛlúlé ne genó ɛyi ákuú nnó sɔlfɔ. 21 Ne muú ayi ajwɔlé mfaá mpɔ mekagala ayi pópó, asɛ aparanja ayi atane né meno wuú awá bɔɔ́ abi álaá, denywɔne déko, dényɛ́ menya uŋkwɔ bɔɔ́ bimbɔ kaka dépwa.

20

Afyɛ danchomeló denɔ aŋmɛ dɛle

1 Ne ngɛ́ ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ndɛre ɛtane né mfaánebuú ɛshulege mme. Ɛgbaré né ɛbwɔ wuú agbɔgɔlɔ gepyɛɛ́ ɛyi gelége pɔ́ ne kwyakwya ne gekpɛkpɛge mkpɔkɔvé. 2-3 Ɛkiɛ́nné ɛwémbɔ, ɛpyɛ gekwenege mmyɔ ayi ákuú ji nnó dragɔn ji ne ákuú nnó danchɔmeló ne satan ɛwɛ ji, ɛbwɛɛ́ ɛfome né mmu gepyɛɛ́ ɛyigémbɔ, ɛgbɛ meno gepyɛ ɛyigémbɔ ɛdyɛ ɛwu. Danchɔmeló álá né mmu né aŋmɛ dɛle. Apyɛ mbɔ nnó ji agɛgé sé meti ɛwé ji abwɔlége bɔɔ́ mme. Ne dɛle aŋmɛ yina akógé, abɔɔ́ manlyaá ji né maá mboó gébé.

4 Ne nké mmágé pɛ́, ngɛ́ uluɔ gefwa, ne bɔɔ́ abi ajwɔlé wyɛ. Bɔɔ́ bina ɛlé abi Ɛsɔwɔ achyɛɛ́ ɛbwɔ́ ɛbwɔnyɛ nnó ágbárege gefwa. Ne ngɛ́ ntó mandoó bɔɔ́ abi áwáné ɛbwɔ́ gétúgé ágaregé wáwálé ayi Jisɔs alɛré né genó ɛyi ji agaré ne mekomejɔɔ́ Ɛsɔwɔ. Bɔɔ́ bina ne álú bɔɔ́ abi álá nógé fɔ́ menya mebo yimbɔ yɛ́ ɛbɛ́ lé meló uka wuú. Ne yɛ́ geloge menya yimbɔ ɛbwɔ́ ákáme fɔ́ nnó ása geji né mampwɛ bwɔ́ yɛ́ né amu bwɔ́ wɔ́. Ɛsɔwɔ́ apyɛ ɛbwɔ́ ákwilé né negbo ágbaré gefwa ne Kras né aŋmɛ dɛle. 5 Gɛ́ ndɔ mbɛ ayi Ɛsɔwɔ apyɛɛ́ bɔɔ́ akwilé né negbo na. (Ne bɔɔ́ abifɔ ntó abi ágbóo, Ɛsɔwɔ apyɛ fɔ́ ɛbwɔ́

ákwilé né negbo wɔ́, kpaá tɛ́ dɛle aŋmɛ yina ábyɛɛ́.) 6 Metɔɔ́ megɔmegɔ ɛbɛ ne bɔɔ́ abi
Ɛsɔwɔ ajyaá, ɛbwɔ́ abi ji apyɛ nyɛ ákwilé né
negbo né ndɔ ayi mbɛ, ayi ji apyɛɛ́ nyɛ bɔɔ́
ákwilé né negbo. Ɛsɔwɔ ajya ɛbwɔ́ nnó ábɛ́
bɔɔ́ bií ne ɛbwɔ́ ágboó fɔ́ negbone ndɔ ɛpeá.
Ábɛɛ́ nyɛ ɛlé ampyɛɛ́ upɛ mbaá Ɛsɔwɔ ne
Kras, ne ɛbwɔ́ ágbárege nyɛ gefwa ne ji né
aŋmɛ dɛle.

Ɛsɔwɔ apwɔ danchɔmeló

7 Ne aŋmɛ dɛle ayina akoóge, Ɛsɔwɔ afer-
ege nyɛ danchɔmeló né denɔ ɛtiré abɔ afyɛɛ́
ji. 8 Atanege, akɛné nyɛ abwɔlege bɔɔ́ né
malɔ mme meko. Ákuú umɛ malɔ áyina nnó
Gɔg ne Magɔk. Danchɔmeló anywerege nyɛ
ɛbwɔ́ ako né mbaá ama, nnó ammyɛ bee. Ne
bɔɔ́ abi ámmyɛ nyɛ ummyɛ bina ájame nyɛ
ɛké gesɔóge mbale nnyi. 9 Atanege nyɛ né
malɔ mme meko, anɔ mbaá ayi bɔɔ́ Ɛsɔwɔ
ánywere. Mbaá yimbɔ ɛlé melɔ kpaá ɛwé
Ɛsɔwɔ agboó ne ɛwú. Ánɔgé melɔ ɛwémbɔ
mme, mewɛ ɛtanege nyɛ né mfaánebuú
ɛlwɛ ɛbwɔ́ ako ásɔɔ́. 10 Ne afomege nyɛ
danchɔmeló muú abwɔlé ɛbwɔ́ né mmu
gepyɛgé mewɛ ɛwé ɛlúlé ne genó ɛyigé
ákuú nnó sɔlfɔ. Mbaá yina ne abɔ́ áfome
menya mebo ne muú ɛkpávé ayi gebyɔ. Ne
ɛbwɔ́ áwuú nyɛ ubale wyɛ utuú ne ŋwɔmese
tɛ kwyakwya tɛ kwyakwya.

Ɛsɔwɔ asɔ kwyakwya mpa

11 Ne ngɛ́ gekpɛ́kpɛ́gé geluɔgé gefwa ɛyi
gélú pópó ne muú ayi ajwɔlé mfaá. Ne
mfaánebuú ne mme áseé né mbɛ ushu wuú
yɛ́ muú agɛ́ sé ɛbwɔ́ wɔ́. 12 Ne ngɛ́ ntó bɔɔ́
ako abi ábɔ ágboó, abi áŋea gemɛ ne abi
álá ŋea gemɛ wɔ. Ɛbwɔ́ ako atɛné né mbɛ
geluɔge gefwa ɛyigémbɔ. Ne anene bɔ ŋwɛ,
anene nto ŋwɛ ayifɔ ayi awyaá mabɔ bɔɔ́
abi ábɔɔ́ nyɛ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́. Ne
muú ayi ajwɔlé, akwɔlé dépɔ ɛtiré bɔɔ́ bina
ábɔ ápyɛɛ́ ndɛre ásámé né mmu bɔ ŋwɛ,
asɔ mpa bwɔ́. 13 Ne ɛbɛɛ́ mega ɛlyaá bɔɔ́
abi abɔ ánómé wyɛ átané átɛné ne geluɔge
gefwa. Wyɛmbɔ ntó ne negbo ne melɔ
áwuú bɔɔ́, ályaá áwuú bɔɔ́ átané átɛné né
geluɔ gefwa ɛyigémbɔ. Ne muú ayi ajwɔlé
mfaá geluɔgé gefwa akwɔle dépɔ ɛtiré bwɔ́
ábɔ́ ápyɛ, asɔ mpa bwɔ́. 14 Apyɛgé mbɔ ákpa
negbo ne melɔ áwuú bɔɔ́ aŋme né mmu
gepyɛge mewɛ. (Gepyɛgé mewɛ ɛwéna ɛlé
negbo né ndɔ ɛpea.) 15 Ne yéndémuú ayi
mabɔ amií malá pɔ́ né mmu ŋwɛ ayi awyaá
mabɔ bɔɔ́ abi abɔɔ́ nyɛ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́
afomege ji né mmu gepyɛge mewɛ.

21

Ɛsɔwɔ akwyɛɛ́ mme ayi mekɛ ne mfaánebuú ayi mekɛ

1 Ɛpyɛgembɔ, ngɛ́ mfaánebuú ayi mekɛ
ne mme ayi mekɛ. Mfaánebuú ayi mbɛ
ne mme ayi mbɛ chónchó ne ɛbɛɛ́ mega
ápɔ́ sé. 2 Ne ngɛ́ ntó melɔ ukpea ɛwé
ákuú nnó Jɛrosalɛ ayi mekɛ ndɛre átane né
mfaánebuú mbaá Ɛsɔwɔ ashulege áchwɔɔ́.
Ákwyɛɛ́ ɛwú ndɛre mendée neba akwyɛgé
menyammyɛ agilé menɔ wuú. 3 Ne nwú
meko muú fɔ, atane né geluɔgé gefwage
Ɛsɔwɔ ajɔ́gé keŋké aké, “Nana Ɛsɔwɔ achwɔ́
jwɔlé ne akwaá. Ji ajwɔlé nyɛ ne ɛbwɔ́, ne
ɛbwɔ́ ntó ábɛɛ́ nyɛ bɔɔ́ bií. Ɛsɔwɔ jimbɔɔ́
abɛɛ́ nyɛ ne ɛbwɔ́ ne abɛɛ́ nyɛ ntó Ɛsɔwɔ
bwɔ́. 4 Ji atilé nyɛ ɛbwɔ́ manse ako né
amɛ. Negboó nebɛɛ́ nyɛ sé, ne bɔɔ́ abɛɛ́
nyɛ sé ne mesome, ɛbwɔ́ álíli nyɛ sé, ne yɛ́
ubalé áwuú nyɛ sé néndé unó bi ukwene
ukoó mɛ́.” 5 Ne muú ayi ajwɔlé né mfaá
geluɔge gefwa ajɔɔ́ aké, “Wúgé, nana mpyɛ
unó ukó ulaá ukɛ.” Ne ama ajɔɔ́ ne me
aké, “Sa unó bina mme néndé mekomejɔɔ́
ɛyina ɛlú wáwálé, nɛrege metɔɔ́ nnó unó
bi ájɔɔ́ upyɛɛ́ nyɛ.” 6 Ama ajɔɔ́ ne me aké,
“Nnere yéndégenó, me ne nlú muú mbɛ
ne ayi kwyakwya, unó uko ulɔɔ́ ne me ne
ukwyagé ne me. Ne yéndémuú ayi mmwɔlé
manaá ɛpyɛ ji, nchyɛge ji manaá anyú
ɛwé álá achyɛge fɔ́ ŋka. Manaá ami mbɔ
matanege né ɛmbu nnyi ɛwé ɛwyaá manaá
ami machyɛgé geŋwá. 7 Ne yéndémuú ayi
ammyɛ apwɔɔ́ gabo, me nchyɛge nyɛ ji
unó bina. Me mbɛɛ́ nyɛ Ɛsɔwɔ wuú ne
ji ntó abɛɛ́ nyɛ maá wá. 8 Yémbɔ, bɔɔ́
abi áfɔɔ́ mampyɛgé unó bi me nkɛlege,
abi áshyá mamfyɛ metɔɔ́ ne me, abi áchɔɔ́
menyammyɛ bwɔ́ ne gabo, abi awané bɔɔ́,
abi anane manané tametame, abi anyɛɛ́
mafoó, abi ánógé aló uka, ne bɔɔ́ akó abi
ábyɔge gebyɔ ákpane nyɛ ɛbwɔ́ áfome mmú
gepyɛge mewɛ ɛwé ɛlúlé ne genó ɛyi ákuú
nnó sɔlfɔ. Gepyɛge mewɛ ɛwéna ɛlé neg-
bone ndɔ ɛpea.”

Jɔn ama agɛ melɔ Jɛrosalɛ ɛwé mekɛ

9 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛma, né geluage
makiɛ́nné Ɛsɔwɔ akénéama ayi agbaré ukú
ɛfwyale ukénéama ɛchwɔ ɛjɔ́ɔ ne me ɛké,
“Chwɔ́ me nlɛrege nyɛ wɔ mendée neba,
mendée ayi Maá ɛgɔŋme ábáne nyɛ.”
10 Mendoó Ukpea ɛchwɔ́ me mmyɛ ne
ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ɛkpa me mfɛ́ né
mfaá mekwɛ ɛwé ɛŋɔge dɔ́ɔ, ɛlɛré me melɔ
Jɛrosalɛ ɛwé ɛlú melɔ ukpea ndɛre ɛtané
mbaá Ɛsɔwɔ né mfaánebuú ɛshulege mme.
11 Geŋgbɔgé Ɛsɔwɔ gegénege wyɛɛ́ mané-
mané, ne melɔ ɛwémbɔ éshwánege ntó
ɛké mataá malɔ́malɔ́ ayi ákuú nnó jas-
par. Ɛgénege ŋanéŋané ɛké makankoma.
12 Gebame ɛyi geŋɔgé genɔ melɔ ɛwémbɔ
mme. Gebame ɛyigémbɔ gewya mano
gebame áfyanéápeá. Né mano gebame
yimbɔ makiɛ́nné Ɛsɔwɔ áfyanéápeá áténé
wyɛ ábáme. Né mano gebamé yimbɔ
ntó ása mabɔ matoó bɔ́ɔ Isrɛli áfyanéápeá
wyɛɛ́. 13 Mano gebamé yina, álɛɛ́ álú né
ɛgbɛ ɛbwɔnyɛ, álɛɛ́ álú né ɛgbɛ ɛbwɔbɛ,
álɛɛ́ álú mbɛ ne álɛɛ́ álú meso. 14 Átɛné
gebamé ɛyigémbɔ né mfaá mabɔmé á-
fyanéápeá. Ása mabɔ áŋgbá Maá ɛgɔŋme
áfyanéápeá né mabɔmé yina. 15 Ne ɛkiɛ́nné
Ɛsɔwɔ ɛwé ɛbɔ ɛjɔ́gé mbɔ ne me, ɛgbaré
meto ɛwé amɛge unó wyɛɛ́, akwyɛɛ́ ɛwú
ne gul. Ɛlé meto ɛwémbɔ ne ɛwú ɛbɔ
ɛmɛgé melɔ kpaá ɛwémbɔ. Ɛmɛɛ́ makwɔ́ɔ
gebamé chónchó ne manombi. 16 Metyɛɛ́
melɔ ɛwémbɔ ne unalé úlú wyɛ janja.
Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ɛmɛɛ́ melɔ ɛwémbɔ
ne meto ɛwé ɛgbaré, metyɛɛ́ melɔ ɛwémbɔ
ɛlú ŋkpa nekɛ dɛle ne geba. Wyɛmbɔ
ntó ne unalé ne uŋɔgé melɔ ɛwémbɔ
úlú. 17 Ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ, ɛmɛɛ́
ntó uŋɔge gébamé ɛyigémbɔ, gelú matyɛɛ́
amu usaá ulɛɛ́ meso ɛkéné ndɛre akwaá
ámɛgé unó. 18 Áténé gébamé ɛyigé na ne
mataá malɔ́málɔ́ ayi ákuú nnó jaspa. Ne
yɛ́ndégenó né melɔ ɛwémbɔ ákwyɛ geji ne
gul. Gul yimbɔ ápɔ́ ne deba, ne agɛnege
ɛké ɛfɛɛ́. 19 Ne mabɔmé ayi átɛne gébame
ɛyigémbɔ né mfaá, ákwyɛɛ́ áji ne mataá
ŋka ufɔ́ɔufɔ́ɔ. Ntaá né mbɛ ɛniné alɔ́ɔ
mantɛ́ne mabɔmé yimbɔ nékámege nnó
jaspa, ɛníne gbeé mataá apea nékámege
safaya, ɛníné negbeé álɛɛ́ nékámege áget,
ɛníné négbeé áni nékámege ɛ́mɛ́ral. 20 Ɛni
négbeé mataá átá nékámege ɔni, ɛni nég-
beé akené nékámege kánelyan, ɛni nég-
beé akénéama nékámege krisɔlite, ɛni neg-
beé aneé nékámege bɛrin, ɛni negbeé
aneéneama nékámege tɔpas, ɛni negbeé
afyaá nékámege krisopreis ɛníné negbeé
afyaneama nékámege jacint, ne ɛníné neg-
beé áfyanéápeá nékámege ametis. 21 Mano
gébámé ayina áfyanéápeá ákwyɛɛ́ áji ne
mataá ŋka áfyanéápeá ayi ákamege nnó
pɛls, ne ákwyɛɛ́ yɛ́ndé meno gébámé ne pɛl
ama, ne ákwyɛɛ́ metɔ́ɔ melɔ ɛwémbɔ ne gul.
Ayi álá pɔ́ ne deba, ne agɛ́ne ɛké ɛfɛɛ́.
22 Ne ngɛ́ fɔ́ ɛcha upɛ Ɛsɔwɔ né melɔ
ɛwémbɔ wɔ́ néndé, Ata Ɛsɔwɔ jimbɔ́ɔ Muú
Apwɔ́ɔ amu ne Maá ɛgɔŋme ne álú ɛcha
ɛwémbɔ. 23 Melɔ ɛwémbɔ ɛkɛlege sé nnó
ŋmɛ yɛ́ ɛbɛ ɛlé mfaá agénege wyɛɛ́ néndé
geŋgbɔge Ɛsɔwɔ ne gelú mewɛ ɛwé ɛgénege
wyɛ ne ɛtulekaŋ wuú ɛlé Maá ɛgɔŋme. 24 Bɔ́ɔ
malɔ mme meko ákɛné nyɛ né mmu geŋgbɔ
ɛyigémbɔ. Ne afwa mme achwɔ́ɔ nyɛ ne
ŋgɔ bwɔ́ né melɔ ɛwémbɔ. 25 Mano gebamé
ɛyigé na, ábɛɛ́ fuú yɛ́ndégébé, néndé utuú
ugilé fɔ́ wyɛɛ́. 26 Ne ɛbwɔ́ áchwɔ́ɔ nyɛ ne
ŋgɔ ne ɛ́nógé bɔ́ɔ malɔ mme meko né melɔ
ɛwémbɔ. 27 Yɛ́mbɔ, yɛ́ndégenó ɛyigé gélágé
pɔ́ pópó né mbɛ ushu Ɛsɔwɔ, gékpɛné fɔ́
né melɔ ɛwémbɔ, yɛ́ muú ayi apyɛɛ́ depɔ
debodebo yɛ́ ɛbɛ́ ɛlé muú gebyɔ akpɛné fɔ́
wyɛ. Ɛkosé bɔ́ɔ abi mabɔ bwɔ́ malu né mmu
ŋwɛ Maá ɛgɔŋme ayi asamé mabɔ bɔ́ɔ abi
abɔ́ɔ nyɛ geŋwá ɛyi gélágé byɛ́ ne ákpɛne
wyɛ.

22

Ɛbɛɛ́ ɛwé ɛwyaá manaá ami machyɛge
geŋwá ɛyigé gelágé byɛ

1 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ, ɛlɛré me
ntó ɛbɛɛ́ ɛwé ɛwyaá manaá ami machyɛge
geŋwá ɛyi gélágé byɛ́, magɛnege ɛké ɛfɛɛ́
mekɛ. Ɛbɛɛ́ ɛwémbɔ ɛtanege né geluɔge
gefwage Ɛsɔwɔ ne maá ɛgɔŋme. 2 Ɛ́shúlege
ɛjyɛ né metɔ́ɔ melɔ ɛwémbɔ. Né yɛ́ndé ɛgbɛ
ɛbɛɛ́ ɛwéna, unɔ́ɔ ɛbi uchyɛge geŋwá úlú
wyɛ. Unɔ́ɔ ɛbimbɔ uwɔme umpomé ndɔ
ɛfyánéɛpeá né ŋmɛ. Ne yɛ́ndé mfaá uwɔmé
ndɔ gama. Ne bya unɔ́ɔ ɛbimbɔ úlú uka ɛbi
ápyɛ bɔ́ɔ mameé né mme meko átoógé. 3 Ne
yɛ́ndégenó ɛyigé Ɛsɔwɔ álɛré geji ukwɛkwɛ
amu gebɛɛ́ fɔ́ né melɔ ɛwémbɔ.

Ne geluɔge gefwage Ɛsɔwɔ né maá
ɛgɔŋme gebɛɛ́ nyɛ wyɛ ne bɔ́ɔ utɔ́ɔ bií
ánógé nyɛ ji. 4 Ágɛné nyɛ ushu Ɛsɔwɔ,

asamé nyɛ ntó mabɔ mií né mampwɛ bwɔ́.
5 Utuú ugilé fɔ́ né melɔ ɛwémbɔ. Ne bɔ́ɔ abi
álu wyɛ ákɛlégé sé geŋbɔ ɛtúlékáŋ ne ŋmɛɛ́
néndé Ata Ɛsɔwɔ ne abɛɛ́ nyɛ geŋgbɔgé
ɛbwɔ́. Ne ɛbwɔ́ ágbarége nyɛ gefwa tɛ́
kwyakwya ne kwyakwya.

Jisɔs aké ji amagé chwɔ́ nyɛ fa mme

6 Ne ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwémbɔ ɛma ɛjɔɔ́
ne me ɛké, "Mekómejɔɔ́ ɛyina ɛlú wáwálé
kámege ne ɛji. Ata Ɛsɔwɔ muú achyɛge
mendooó mbaá bɔɔ́ ɛkpávé bií atɔ ɛkiɛ́nné
wuú nnó ɛchwɔ́ ɛlɛré baá utɔɔ́ bií unó bi
uchwɔ́ upyɛɛ́."

7 Ne Jisɔs aké, "Wúgé, ɛla gachyɛɛ́ me
nchwɔɔ́. Metɔɔ́ megɔmegɔ ɛbɛ ne bɔɔ́ abi
ápyɛ unó bi ásamé né mmu ŋwɛ yina ɛbi
upyɛ nyɛ nana ne meso gébé."

8 Me Jɔn nlú muú ayi nwuú, ne ngɛné unó
bina uko. Nwúgé ne ngége unó bina nkwe
uwya mme né mbɛ ushu ɛkiɛ́nné Ɛsɔwɔ ɛwé
ɛlɛré mbɔ me unó bina nnó me nógé ɛwú.
9 Yɛ́mbɔ ɛjɔɔ́ ne me ɛké, "Ɔpyɛgé fɔ́ mbɔ,
me ntó nlú ɛlé muú utɔɔ́ Ɛsɔwɔ wyɛ ndɛre
wɔ ne atɛ aŋmɛ byɛ abi álú bɔɔ́ ɛkpávé
Ɛsɔwɔ ne abifɔ ako abi ábélege mekomejɔɔ́
ayi ásámé né ŋwɛ yina. Nógé lé Ɛsɔwɔ."
10 Ɛma ɛjɔɔ́ ɛké, "Ɔbigé fɔ́ mekomejɔɔ́ yina,
ayi ásámé né mmu ŋwɛ yina ayi agarége
unó bi upyɛɛ́ nyɛ nana né ɛbí upyɛ nyɛ
meso gébé, néndé gébé ɛyigé unó bina
upyɛ nyɛ gélá kwɔ́kwɔ́lé. 11 Ndɛre ɛlúmbɔ,
yɛ́ndémuú ayi ápyɛɛ́ gabo, ápyɛgé wyɛ gabo
wuú. Ayi ápyɛɛ́ ukweŋkwe unó ápyɛgé wyɛ
ukweŋkwe unó, ayi ápyɛ genó ɛyi gélú cho
ápyɛgé wyɛ genó ɛyi gélú cho ne ayi álu
pópó ábɛɛ́ wyɛ pópó."

12 Jisɔs ama ajɔɔ́ aké, "Gɛgé, ɛla gachyɛɛ́
me nchwɔ́. Nké nchwɔ́, nchwɔ́ ne nsa ayi
nchyɛgé yɛ́ndémuú ndɛre ji apyɛ utɔɔ́. 13 Me
ne nlú genóge mbɛ ne ɛyigé kwyakwya,
muú mbɛ ne ayi kwyakwya, unó uko ulɔ́ ne
me, ne ukwyage ne me."

14 "Metɔɔ́ megɔmegɔ ɛbɛɛ́ ne bɔɔ́ abi
áshwɔne mawulé bwɔ́ akpea pópó. Ɛbwɔ́ ne
Ɛsɔwɔ achyɛge nyɛ́ ɛbwɔnyɛ nnó ákoó né
meno gébamé ákpɛ né melɔ ɛwémbɔ ányɛ́
umpomé genɔɔ́ ɛyigé gechyɛge geŋwá ɛyi
gélágé byɛ́. 15 Bɔɔ́ abi álá ákpɛne fɔ́ né melɔ
ɛwémbɔ ɛlé bɔɔ́ abi álu ɛké bɔ mammyɛ,
bɔɔ́ abi ányɛ́ mafoó abi ánane manané
tametame, abi áwane bɔɔ́, abi ánógé aló
uka, abi ábyɔge gebyɔ ne bɔɔ́ débwɔlé.

16 "Ne me Jisɔs ntɔ ɛkiɛ́nné wa nnó ɛchwɔ́
ɛgaré ɛnyú unó bina né machomele bɔɔ́
Ɛsɔwɔ. Me nlú mpyáne mfwa Dɛvid, me
nlú ntó ɛké membe ayi agɛnege né gejejegé
bií."

17 Ájɔɔ́gé mbɔ, Mendooó Ɛsɔwɔ ne Mendée
maá ɛgɔŋme áké, "Chwɔ́ Ata Jisɔs." Ne
yɛ́ndémuú ayi awuú mekomejɔɔ́ yina, abɔ
manjɔɔ́ ntó nnó "Chwɔ́." Ne yɛ́ndémuú
ayi mmwɔ́lé manaá ɛpyɛɛ́ ji, achwɔ́ ne
yɛ́ndémuú ayi akɛlege achwɔ́ anyú manaá
ami machyɛge geŋwá ɛwé álá chyɛgé ŋka.

Kwyakwya mejɔɔ́

18 Ne me Jɔn nkwelege mbeé mbaá
yɛ́ndémuú ayi áwuú mekomejɔɔ́ ayi asamé
né mmu ŋwɛ ayina. Mekomejɔɔ́ yina ayi
agarege unó bi upyɛɛ́ nyɛ nana ne ɛbi upyɛ
nyɛ meso gébé nnó, "Muú ayi agbɛge genó
ɛyigé chá né unó bi ásamé né ŋwɛ yina,
Ɛsɔwɔ agbɛgé nyɛ ntó ɛfwyale wuú ne ufɔɔ́
mameé ukeneama ɛbi ásamé né ŋwɛ yina.
19 Ne yɛ́ndémuú ayi aferege genó né unó bi
ásamé né ŋwɛ yina ayi agaré unó bi upyɛ
nyɛ nana ne ɛbi upyɛ nyɛ meso gébé, Ɛsɔwɔ
ntó asɛlé nyɛ uto ɛbi abɔ́ achyɛɛ́ ji nnó
akpɛ́ ne melɔ ukpea ɛwémbɔ ányɛ́ umpomé
genɔɔ́ ɛyi géchyége geŋwá ɛyi gélágé byɛ́,
ndɛre asamé né ŋwɛ yina."

20 Ne muú ayi agarége unó bina aké,
"Wáwálé ɛlá gachyɛɛ́ me nchwɔɔ́."

Jɔn aké, Amɛn, chwɔ́ Ata Jisɔs.

21 Nnɛnémmyɛ nnó Ata Jisɔs álɛ́régé bɔɔ́
Ɛsɔwɔ ako galɔ́gáló.